

# حیاتِ احمد

جلد چہارم

مرتبہ

یعقوب علی عرفانی

شائع کردہ..... نظارت اشاعت صدر انجمن احمدیہ پاکستان۔ ربوہ  
کمپوزنگ..... عدیل خرم صاحب مربی سلسلہ  
طابع..... طاہر مہدی امتیاز احمد و ڈانچ۔ ضیاء الاسلام پریس ربوہ۔ چناب نگر

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْكَرِيْمِ

## عرض ناشر

حضرت امام الزماں مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے سوانح اور سیرت کی چوتھی جلد ہدیہ قارئین ہے۔ حضرت شیخ یعقوب علی صاحب عرفانیؒ کو حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی صحبت و رفاقت کی سعادت میسر رہی۔ بیشتر واقعات و حالات کے وہ عینی شاہد تھے۔ آپ کو اپنے امام و مطاع سے جو عشق اور محبت تھی وہ ہر مشاہدہ میں ڈوب کر نکلتے اور سوانح اکٹھی کرتے ہوئے ان کے حافظے نے ان کی خوب مدد کی۔ کہنہ مشق صحافی تھے۔ اور تحریر و بیان کا ملکہ ان کی طبیعت میں ودیعت تھا۔ آپ نے حضرت مسیح موعود علیہ السلام کی زندگی کے حالات کو تمام تر تفصیل کے ساتھ نہایت خوبصورت انداز اور دلکش پیرایہ میں قرطاس پر منتقل کرنے کی توفیق پائی۔ یہ ایک عظیم الشان خدمت ہے جو ان کا نصیب ٹھہری۔ اس کا مطالعہ قلب و روح کو گرماتا ہے اور ایک روح پرور کیفیت اور وجد آفریں حالت مستولی ہوتی ہے۔ پڑھنے والا خود کو ان بابرکت محافل و مواقع میں شریک سفر محسوس کرتا ہے۔ جَزَاؤُ اللّٰهُ اَحْسَنَ الْجَزَاِءِ۔

اس جلد کی طباعت کے جملہ مراحل میں محترم محمد یوسف شاہد صاحب مربی سلسلہ اور محترم عدیل خرم صاحب مربی سلسلہ کی معاونت لائق شکر گزاری ہے۔ فَجَزَاؤُهُمُ اللّٰهُ اَحْسَنَ الْجَزَاِءِ

خالد مسعود

ناظر اشاعت

## فہرست مضامین حیات احمد جلد چہارم

صفحہ نمبر	مضمون	صفحہ نمبر	مضمون
۴۰	حکومت کو برا فروختہ کرنے کی کوشش	۵	تمہیدی نوٹ
//	مجھ پر شبہ	۱۸۹۳ء کے واقعات	
۴۴	استفتاء	۹	(میری قادیان میں پہلی آمد)
//	فیہ آیات للسانین	۱۲	۱۸۹۳ء کا آغاز
۴۵	حضرت اقدس کی تلاشی	//	آئینہ کمالات اسلام کی اشاعت
//	تلاشی کے متعلق بعض حالات	۱۵	اشتہار کتاب آئینہ کمالات اسلام
۵۰	حضرت حکیم الامتہ کی تلاشی	۱۷	آئینہ کمالات کی برکات
۵۱	سازش قتل کے الزام کا آخری آسمانی فیصلہ	۱۸	التبلیغ
۵۳	گنگا بشن مقابلہ میں	۱۹	ایک بیٹے کی بشارت
۵۷	گنگا بشن کے حیلہ گریز کے لئے	۲۰	ملکہ وکٹوریہ کو دعوت اسلام
۵۸	لالہ گنگا بشن صاحب کی مرنے کے لئے درخواست		آریہ سماج پر اتمام حجت اور پنڈت لیکھرام
	پنڈت لیکھرام اور لالہ گنگا بشن کے متعلق میرا	۲۱	صاحب کی پیشگوئی کے متعلق تصریح
۷۰	ذاتی واقعہ	۲۶	پنڈت لیکھرام کے طلب نشان کی ابتدائی تاریخ
۷۱	پنڈت لیکھرام کا واقعہ	//	حضرت اقدس بحث کے لئے ہر وقت آمادہ تھے
۷۲	گنگا بشن کے متعلق	۲۷	معاہدہ نشان نمائی
۷۳	مولوی محمد حسین میدان مقابلہ میں	۳۰	پیشگوئی پوری ہونے کے دوسرے نشانات
۷۴	اشتہار واجب الاظہار	۳۱	انیس ہند میرٹھ اور ہماری پیشگوئی پر معترض
۸۰	سر سید کے متعلق پیشگوئی	۳۴	لیکھرام پشوری کی نسبت ایک اور خبر
۸۱	نمونہ دعائے مستجاب	۳۵	پنڈت لیکھرام صاحب کے قتل کے بعد کے واقعات
۸۳	سید احمد خان صاحب کے، سی، ایس، آئی	۳۶	ازالہ وہم
		۳۷	حضرت کے قتل کی سازش

صفحہ نمبر	مضمون	صفحہ نمبر	مضمون
۱۵۴	سفارت احمدیہ بغرض تصفیہ شرائط مباحثہ		صاحبزادہ مرزا بشیر احمد صاحب پیشگوئی کے
۱۵۷	شرائط انتظام مباحثہ	۸۶	مطابق پیدا ہوئے
۱۶۲	پادری کلارک کے مقابلہ کے لئے اشتہار	//	ذی مقدرت امراء کو تائید اسلام کے لئے دعوت
۱۶۹	جنگ مقدس میں معیار کامیابی	۹۲	مولوی محمد حسین صاحب سے ایک اور علمی مقابلہ
۱۷۱	حجۃ الاسلام کی اشاعت پر مسٹر آتھم کا اقرار	۹۳	تفسیر القرآن میں مقابلہ
	آتھم صاحب کلارک صاحب و دیگر عیسائیوں کا	۹۶	حضرت اقدس کا جواب
//	مسلمان ہونے کا وعدہ مغلوب ہونے کی صورت میں	۹۷	شیخ محمد حسین بٹالوی
۱۷۲	اس پیالہ کو ٹلانے کے لئے منصوبہ	۱۰۰	مقابلہ کے لئے اعلان
۱۷۳	مولوی محمد حسین صاحب کا طرز عمل	//	مقابلہ کے لئے اشتہار
۱۷۷	حضرت اقدس کا ورود امرت سر	۱۰۳	اشتہار بنام دیگر جملہ مذاہب
۱۷۸	جنگ مقدس کا آغاز اور مقام جنگ		اشتہار مقابلہ بنام میاں عبدالحق غزنوی و حافظ
۱۸۴	حضرت اقدس کے خدام	۱۰۸	محمد یوسف صاحب
//	حضرت اقدس جناب میرزا صاحب اور ان کے رفقاء		اشتہار مقابلہ ان مولویوں کے نام جو جہنمی قرار
۱۸۶	رویداد مباحثہ	۱۱۴	دیتے ہیں
//	رویداد جلسہ ۲۲ مئی ۱۸۹۳ء		وہ لوگ جو مقابلہ کے لئے مخاطب کئے گئے
۱۸۷	رویداد جلسہ ۲۳ مئی ۱۸۹۳ء	۱۳۱	ہیں یہ ہیں
۱۸۸	رویداد جلسہ ۲۴ مئی ۱۸۹۳ء	۱۳۳	اور سجادہ نشینوں کے نام یہ ہیں
۱۸۹	رویداد جلسہ ۲۵ مئی ۱۸۹۳ء	۱۳۵	پہلی جنگ مقدس بمقام امرت سر
//	رویداد جلسہ ۲۶ مئی ۱۸۹۳ء	۱۳۶	اشتہار بمقابلہ پادری صاحبان
۱۹۰	رویداد جلسہ ۲۷ مئی ۱۸۹۳ء	۱۳۸	میری خوش قسمتی
۱۹۲	رویداد جلسہ ۲۹ مئی ۱۸۹۳ء	//	جنگ مقدس کی تقریب کیونکر پیدا ہوئی
//	رویداد جلسہ ۳۰ مئی ۱۸۹۳ء	۱۴۰	میاں محمد بخش پانڈہ
۱۹۵	رویداد جلسہ ۳۱ مئی ۱۸۹۳ء	۱۴۱	خط و کتابت متعلق مباحثہ امرت سر
//	رویداد یکم جون ۱۸۹۳ء	۱۴۷	مسٹر عبداللہ آتھم کا انتخاب
۱۹۵	رویداد ۲ جون ۱۸۹۳ء	۱۴۸	مسٹر عبداللہ آتھم کے خط کا جواب

صفحہ نمبر	مضمون	صفحہ نمبر	مضمون
۲۳۴	اعلان عام	۱۹۶	رونداد ۳/ جون ۱۸۹۳ء
۲۳۶	اتمام حجت	//	رونداد ۵/ جون ۱۸۹۳ء
//	یوم مہابلہ	۱۹۷	ڈاکٹر کلارک کا ایک منصوبہ
۲۳۷	فریقین کا موقف	۱۹۸	پریذیڈنٹ صاحبان اور ان کے فرائض
۲۳۸	نشی محمد یعقوب کی بیعت	۲۱۰	ازالہ ندامت کی ایک اور تجویز
//	شیخ بٹالوی اور ان کا مہابلہ سے فرار	۲۱۱	۲۶ مئی ۱۹۳ء کی رونداد کے متعلق توضیحی بیان
۲۴۳	قیام امرت سر کے متعلق کچھ متفرق باتیں	۲۱۳	فتح اسلام کی ایک اور تقریب
//	سلسلہ میں نو مہابلیین	۲۱۴	دوسرا دور
۲۴۴	میاں نبی بخش کی بیعت	//	مباحثہ کا آخری دن
۲۴۵	حضرت کا طرز عمل	۲۱۷	اس بیان کا اثر
۲۴۶	آپ کا لباس دوران مباحثہ	//	خواجہ یوسف شاہ صاحب کی تقریر
//	ناسازی و مزاج	۲۱۹	جلسہ اور اس کی کارروائی
۲۴۷	جناب مولوی سید محمد حسن اور مولوی احمد اللہ صاحب	//	طرز سوالات و طریق استدلال مباحثین
۲۴۷	فاتحہ خلف الامام کا مسئلہ	//	کتابان مضمون کی لیاقت اور استقلال
۲۴۹	قادیان کو واپسی	//	مضمون خوان اور ان کا انداز
//	مباحثہ اور مہابلہ کے بعد کے واقعات	//	طرز بیان و لحاظ آداب مناظرہ اور جلسہ
//	اللہ تعالیٰ کی طرف سے مبارک باد	۲۲۰	اہل جلسہ کی توجہ اور طریق بحث سے لذت اٹھانا
۲۵۰	عربی تفسیر نویسی کی دعوت کی تجدید	//	آخری نتیجہ اور کامیابی
//	قرآن مجید کی ایک اعجازی کیفیت	//	چائے کی دعوت اور حضرت کا انکار
۲۵۲	چالیس ہزار مادے سکھائے گئے	۲۲۱	امرت سر کے رؤساء و عمائد اسلام
۲۵۳	کرامات الصادقین کی تصنیف	۲۲۲	جنڈیالہ کا سفر
۲۶۲	کرامات الصادقین کی طباعت و اشاعت	۲۲۵	عبداللہ غزنوی سے مہابلہ
//	فصح صاحب اور حساب کتاب	۲۲۷	اعلان مہابلہ بجواب اشتہار عبداللہ غزنوی
۲۶۵	عربی رسائل کی تالیف کے دو مقصد	۲۲۹	

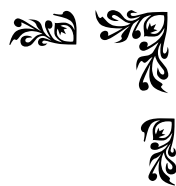
صفحہ نمبر	مضمون	صفحہ نمبر	مضمون
۳۰۹	تصانیف کا نیا سلسلہ	۲۶۶	فیروز پور کو روانگی
۳۱۰	حمامۃ البشریٰ کی تصنیف	۲۶۷	حضرت حکیم الامت کی قادیان کو ہجرت
۳۱۳	اتمام الحجۃ مولوی رسل بابا پر	۲۷۰	تحفہ بغداد اور حمامۃ البشریٰ کی تصنیف کے اسباب
۳۱۷	میاں غلام رسولؒ	۲۷۱	محمد سعید شامی
۳۱۹	سیر الخلافتہ کی تصنیف اور اشاعت	//	شہادۃ القرآن کی اشاعت
۳۲۰	سیر الخلافتہ کے جواب کے لئے انعامی چیلنج	۲۷۲	حضرت اقدس کا معمول
۳۲۳	۱۸۹۲ء کے برکات میں ایک عظیم الشان نشان	//	احادیث کے متعلق ایک نیا علم
۳۲۵	علماء کی مخالفت	۲۷۴	مسیح موعود کی پیشگوئی مسلمہ متفقہ ہے
//	انعامی چیلنج	۲۷۵	حدیث کا مقام
۳۲۶	آہٹم کی پیشگوئی اور موجود زمانہ میں اس کا طرز عمل	۲۷۶	ذریعہ یقین تعالٰی ہے
//	خطرناک مشاہدات	۲۷۹	۱۸۹۳ء کے سالانہ جلسہ کا التوا
۳۲۷	۶ ستمبر کے واقعات	۲۸۴	خلاصہ واقعات
۳۲۸	آہٹم کی آمد	۲۸۶	۱۸۹۴ء کے واقعات اور حالات
۳۳۱	فتح اسلام	//	میری زندگی میں نیا انقلاب
۳۳۵	مخالف علماء پھر میدان میں	۲۸۷	مسٹر آہٹم سے ملاقات
۳۳۸	آہٹم سے مطالبہ قسم پر اصرار اور انعامی اشتہارات	۲۸۹	۱۸۹۳ء کا خاتمہ ۱۸۹۴ء کا آغاز
//	اشتہار انعامی دو ہزار روپیہ مرتبہ دوم	۲۸۹	حضرت مولوی حسن علیؒ پر اثر
۳۳۹	تیسرا اشتہار	۲۹۱	قادیان میں آمد اور بیعت
۳۴۰	اشتہار انعامی تین ہزار	۲۹۶	بیعت کے بعد واپسی اور قوم کا سلوک
۲۴۱	آہٹم کے نام کھلا خط	۲۹۹	مکرم خواجہ کمال الدین صاحب حلقہ بیعت میں
۳۴۵	چوتھا اشتہار انعامی چار ہزار	۳۰۰	حضرت سیٹھ عبدالرحمن صاحب کی بیعت
۳۴۶	مکلفین علماء کو ایک اور چیلنج	۳۰۱	عیسائیت اور پادری عماد الدین پر آخری اتمام حجت
۳۴۹	حکومت کو بدظن کرنے کی ناکام کوشش	۳۰۲	توزین الاقوال کیسے ملی؟
۳۵۱	سالانہ جلسہ ۱۸۹۴ء	۳۰۵	اشتہار معیار والا خیار والا شرار

صفحہ نمبر	مضمون	صفحہ نمبر	مضمون
۳۹۶	گورنمنٹ وقت کی توجہ کے لئے	۳۵۲	انجام آتھم اور فتح اسلام
۴۰۱	سرکلریٹر بنام مسلمانان ہند	۳۵۵	نور افشاں بحوالہ بھارت سدھار کا اعتراض
۴۰۶	درخواست بنام حکومت وقت	۳۵۸	خدا کا مارا کبھی نہیں بچتا
۴۱۱	نور القرآن حصہ اول و دوم کی تصنیف و اشاعت	۳۶۱	آتھم کے کسی قائم مقام کو چیلنج
۴۱۵	نور القرآن حصہ دوم	۳۶۳	عبدالحق کے مباہلہ کے اثرات
۴۱۶	وچتالیف	۳۷۱	جلسہ مذاہب لاہور کے تفصیلات
//	غلط فہمی کا انسداد	۳۷۶	راقم الحروف کو ایک سعادت کا شرف
۴۱۸	معیار المذہب	//	حضرت اقدس کی تقریر کا منظر
//	کسر صلیب	۳۷۹	ایک دن کا اضافہ ہوا
۴۱۹	مرہم عیسیٰ	۳۸۱	ایک عجیب مقابلہ
۴۲۱	ست بچن کی تصنیف و اشاعت	//	حضرت کی تقریر کی تکمیل اور آخری اجلاس
۴۲۲	حضرت بابا نانک صاحب اور اسلام	۳۸۲	اس مضمون کا اثر
۴۲۵	چولا صاحب	۳۸۳	سول ملٹری کی رائے
۴۳۱	ست بچن کی اشاعت کا اثر	۳۸۴	حق بر زبان جاری
۴۳۲	خَبَطُ قادیانی کا جواب	۳۸۵	حضرت مولوی عبدالکریمؒ کا مسخو رکن بیان
۴۳۴	کسر صلیب کے لئے ایک جدید حربہ	۳۸۶	۱۸۹۵ء لغایت ۱۸۹۷ء کے متفرق واقعات
۴۳۵	پادریوں سے قطعی فیصلہ کا مطالبہ	//	تصانیف کا سلسلہ
	پنجاب و ہندوستان کے تمام پادری صاحبان کے	۳۹۰	مِنْ رَحْمَتِ الرَّحْمٰنِ کی تصنیف
۴۳۸	لئے احسن طریق فیصلہ	//	انعامی چیلنج
۴۴۱	ہزار روپیہ کا انعام	۳۹۱	ایک علمی زندگی کا عہد
//	ہزار روپیہ کے انعام کا اشتہار	۳۹۱	مکرم خواجہ صاحب کا کارنامہ
۴۴۲	کسر صلیب اور لعنت		تکمیل کی دوسری منزل
۴۴۲	خدا کی لعنت اور کسر صلیب	۳۹۲	اتحاد بین المذہب اور مناظرات مذہبی میں
		۳۹۳	طریق امن
			نوٹس



صفحہ نمبر	مضمون	صفحہ نمبر	مضمون
۴۹۸	تخلیہ میں ملاقات	۴۴۵	تفسیر انجیل متی
	اشتہار مذکور پر طوفان مخالفت اور ایک بزرگ	۴۴۸	دو عیسائیوں میں محاکمہ
۵۰۰	میدان میں	۴۵۶	آخری اتمام حجت اور اظہار الدین الاسلام
۵۰۲	اخبار چودھویں صدی اور اُس کا بزرگ	۴۵۷	الْإِشْتِهَارُ مُسْتَيْقِنًا بِوَحْيِ اللَّهِ الْقَهَّارِ
۵۰۵	راجہ جہان دار خاں صاحب مرحوم	۴۶۱	امیر کا بل کو دعوت
//	حضرت کی قلبی حالت اور دعا	۴۶۶	مولوی غلام دنگیر قصوری مباہلہ کے میدان میں
۵۰۹	بزرگ موصوف کی توبہ	//	عرفانی اور مولوی غلام دنگیر
۵۱۲	معافی کا اعلان	//	تعارفی نوٹ
۵۱۳	حسین کامی کا انجام	۴۶۸	مباہلہ کے متعلق خط و کتابت
۵۱۴	کوئین و کٹوریہ کو تبلیغ اسلام اور جلسہ جوہلی کی تقریب	//	حضرت اقدس کا اعلان
۵۱۵	ایک غور طلب امر	۴۶۹	اشتہار صداقت آثار
۵۱۹	جلسہ احباب کا انعقاد	۴۷۰	مولوی غلام دنگیر صاحب کے اشتہار کا جواب
۵۲۱	جلسہ احباب کی مختصر روئداد	۴۷۵	کرشمہ قدرت کیا ظاہر ہوا
	پنجاب اور ہندوستان کے مشائخین سے ایک		مذہبین علماء پر ایک اور طریق سے اتمام حجت
۵۲۳	درخواست	//	اور معاہدہ صلح
۵۲۷	مسجد مبارک کی توسیع	۴۷۶	إِتْمَامُ حُجَّتِ عَلَيِ الْعُلَمَاءِ
۵۲۹	تحدیث بالعمۃ	۴۷۹	شیخ نجفی میدان مخالفت میں
۵۳۰	تائیدی نشانات کا سال	۴۹۰	توسیع مہمان خانہ کی تحریک
۵۳۲	علماء مکفرین کو ایک دعوت فیصلہ	۴۹۱	سراج منیر کی اشاعت
//	اشتہار قطعی فیصلہ کے لئے	۴۹۴	حضرت خواجہ غلام فرید چشتیؒ سے خط و کتابت
۵۳۶	سفر ملتان شہادت بمقدمہ ناظم الہند		مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی کا سفر
۵۳۸	قیام لاہور	۴۹۶	چاچڑاں شریف
۵۴۰	مزید توضیح	۴۹۸	حسین کامی سفیر ترکی قادیان میں
۵۴۱	میری زندگی کا ایک نیا دور		

صفحہ نمبر	مضمون	صفحہ نمبر	مضمون
۵۶۳	پنڈت رام بھجوت کی وکالت	۵۴۱	الحکم کا اجرا
//	فیصلہ اور الہی تصرفات	۵۴۲	حضرت اقدس سے استصواب
	فیصلہ کا ایک دلچسپ حصہ جو تصرفات الہیہ کا مظہر ہے	۵۴۳	ڈیکلریشن داخل کر دیا
۵۶۴	اس مقدمہ میں حضرت اقدس کے اخلاقی اعجاز	//	حضرت مرزا بشیر احمد صاحب اور الحکم کا اجرا
۵۶۶	غیروں کی زبان سے	۵۴۴	قادیان میں اسکول اور اخبار کا اجراء
۵۶۹	یہ مقدمہ عظیم الشان نشانوں کا مظاہرہ تھا	۵۴۵	تعلیم الاسلام سکول کا اجرا
۵۷۰	مولوی محمد حسین تنافس	۵۴۶	ایک ضروری فرض کی تبلیغ
۵۷۲	کتاب البریۃ کی اشاعت	۵۵۰	دوسرا جنگ مقدس اور اسلام کی فتح
۵۷۴	چادر پر سے کس نے اٹھایا	۵۵۱	مارٹن کلارک کا تحفہ
۵۷۶	محمود کی آمین	//	اللہ تعالیٰ کی طرف سے اطلاع
۵۷۷	محمود کی آمین (مطبوعہ ۷ جون ۱۸۹۷ء)	۵۵۵	مقدمہ کی ابتدا
۵۸۴	تہدید الحکام کا نشان	//	مقدمہ کا علم کیونکر ہوا
۵۸۵	مخالفین اسلام کو نوٹس	۵۵۶	گورنر اسپور میں مقدمہ منتقل ہوا
۵۸۶	اتمام حجت	۵۵۷	۱۰ اگست کی پیشی
//	سالانہ جلسہ	۵۵۹	مقام عدالت
۵۸۷	اخبار الحکم قادیان	۵۶۲	راقم الحروف کمرہ عدالت میں



وَلَقَدْ بَيَّنَّتْ فِيكُمْ عُمْرًا مِّنْ قَبْلِهِ أَفَلَا تَعْقِلُونَ

(الہام حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام)

علیہ الصلوٰۃ والسلام

# حیات احمد

یعنی

حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے سوانح حیات

(عہد جدید جلد دوم) بسلسلہ قدیم جلد چہارم

حالات زندگی ۱۸۹۳ء لغایت ۱۸۹۷ء

مرتبہ

حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کے بیچ میرزا خادم خاکسار یعقوب علی تراب احمدی عرفانی

الاسدی ایڈیٹر و مؤسس الحکم و مرتب تفسیر القرآن وغیرہ نے مرتب کیا

اور

انتظامی پریس حیدرآباد دکن میں چھپوا کر اگست ۱۹۵۳ء کو شائع کیا





بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ      نَحْمَدُهُ وَ نُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ

## عرض حال

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ ثُمَّ اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ کہ حیات احمد کی تکمیل کا کام جو ۱۸ سال تک بند رہنے کے بعد دسمبر ۱۹۵۱ء میں شروع ہوا تھا اس سلسلہ میں سال رواں کی پہلی ششماہی میں حیات احمد کے عہد جدید کی دوسری اور سلسلہ میں چوتھی جلد شائع کرنے کی توفیق ملی۔ اس جلد میں ۱۸۹۳ء سے ۱۸۹۷ء تک کے حالات درج ہیں۔ جیسا کہ میں نے پچھلی اشاعت میں ذکر کیا تھا کہ اس سے پہلے کے دو نمبر حضرت نواب محمد دینؒ اور حضرت سیٹھ حسنؒ یادگیری کے دستِ اعانت کا نتیجہ تھا اور اس جلد کی اشاعت میں ۱۲ جزو کے کاغذ کے لیے عزیز مكرم مولوی محمد معین الدین احمدی چنہ کدھ نے ہاتھ بڑھایا اور سچ تو یہ ہے کہ اگر وہ اس معاملہ میں میری کسی تحریک کے بغیر آگے نہ آتے تو شاید میں اس قدر جلد شائع نہ کر سکتا۔ حضرت مسیح موعود علیہ السلام کے ذکر کو بلند کرنا بھی ایک عبادت ہے یہ حقیقت عارف سمجھ سکتا ہے اس اعانت اور اخلاص کا مقام اور بھی بڑھ جاتا ہے کہ جب بغیر کسی تحریک کے ہو۔ اللہ تعالیٰ انہیں بیش از پیش خدمت دین کی توفیق روزی کرے۔ اگر یہ کتاب جلد سے نکل گئی، تو دسمبر تک انشاء اللہ العزیز اس عہد جدید کی تیسری جلد جو ۱۸۹۸ء سے ۱۹۰۱ء تک کے واقعات پر مشتمل ہوگی شائع کرنے کی امید رکھتا ہوں۔ اللہ تعالیٰ اپنے فضل و کرم سے کسی اہل دل کو توفیق دے کہ وہ میرا ہاتھ بٹائے میں اپنی حقیر کوشش کو اپنے محسن مولیٰ پر بھروسہ کرتے ہوئے جاری رکھوں گا جس نے اس پیرانہ سالی میں توفیق دی اور سامان پیدا کر دیا۔ اس کے فضل سے کیا بعید کہ اس کی تکمیل کی توفیق پاؤں۔ وَمَا ذَالِكَ عَلٰی اللّٰهِ بِعَزِیْزٍ عَلَیْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ الْمُسْتَعَانُ۔

## حضرت سیٹھ محمد حسین آف چنتہ کدٹھ

حضرت سیٹھ محمد حسین صاحب حضرت سیٹھ شیخ حسن احمدی یادگیری رضی اللہ عنہ کے تربیت یافتہ اور ان کی عملی زندگی کا ایک نمونہ تھے میرے سلسلہ تالیفات کے بڑے معاون تھے وہ فوت ہو گئے ہیں اللہ تعالیٰ ان کے درجات بلند کرے۔ وہ اپنے پیچھے باقیات الصالحات کی ایک جماعت چھوڑ گئے ہیں۔ میں نے فیصلہ کیا ہے کہ اپنی کتاب کی ہر تالیف کی لائبریری سے ان دوستوں کو دوں جو خرید نہیں سکتے تاکہ یہ ان کے لیے صدقہ جاریہ ہو۔

خاکسار

عرفانی الاسدی اگست ۱۹۵۳ء

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْكَرِیْمِ  
اللّٰهُ تَعَالٰی كے فضل اور رحم کے ساتھ  
هُوَ النَّاصِرُ

## تمہیدی نوٹ



اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ وَالسَّلَامُ عَلٰی الْمُرْسَلِيْنَ وَسَيِّدِ الْاَوْلِيْنَ وَالْاٰخِرِيْنَ  
خَاتَمِ النَّبِيِّيْنَ اَمَّا بَعْدُ اللّٰهُ تَعَالٰی كے محض فضل و رحم سے میں ”حکمتہ الرحمان فی آیات القرآن“ کو  
شائع کرنے کی توفیق پاسکا للہ اَلْحَمْدُ وَالشُّكْرُ۔ اس کے بعد تاریخ القرآن ہی کا عزم تھا کہ وہ  
ایک عرصہ سے معرض التوا میں ہے۔ مگر بعض احباب کی متواتر تحریک پر حیات احمد ہی کی تکمیل کی  
طرف قدم اٹھانا پڑا۔ میرے مخدوم

۱۔ میرزا بشیر احمد صاحب نے خصوصیت سے لکھا کہ کم از کم ۱۸۹۷ء تک تو پوری ہو جاوے مگر  
میں اپنے مولیٰ کریم کے فضل پر بھروسہ کرتا ہوں۔ کہ وہ مجھے ۱۹۰۸ء (یوم وصال) تک کی توفیق  
دیدے گا اس لئے کہ یہ میرا کام نہیں خود اللہ تعالیٰ ہی کے قائم کردہ سلسلہ کا کام ہے۔ میری یہ  
امید اور یقین اللہ تعالیٰ کے رحم و کرم کو دیکھتے ہوئے ہے جو اس نے اب تک اس اَحْقَرُ النَّاسِ  
پر کیا ہے۔

۲۔ اس جلد میں میرا عزم تو یہ ہے کہ ۱۹۰۰ء تک کے واقعات آجاویں۔ لیکن یہ دراصل  
موقوف ہے احباب کے تعاون پر جو لوگ میرے کسی طرز عمل کو پسند نہ کرتے ہوں اور محض اس وجہ  
سے اس کام میں شریک نہ ہوتے ہوں انہیں اپنے نظریہ پر نظر ثانی کرنی چاہیے۔ یہ تو ان کے اور  
میرے آقا (علیہ الصلوٰۃ والسلام) کے کارنامہ کی تدوین ہے۔ میں تو اس آدمی سے بھی تعاون

کروں گا جو دشمن ہے۔ مگر حضرت اقدس کے کارناموں کو صحیح رنگ میں پیش کرنا چاہتا ہے۔  
والٹر نامی ایک عیسائی قادیان میں آیا تھا۔ وہ سلسلہ کے متعلق ایک کتاب لکھنا چاہتا تھا۔ وہ  
مجھ سے بھی ملا اور میں نے اس وقت تک کا شائع کردہ لٹریچر اس کے نذر کر دیا۔ اس نے جو کتاب  
لکھی اس میں میری تالیفات کا ذکر کیا۔ افسوس یہ ہے کہ بعض لوگ میری صاف گوئی کو غلط  
نقطہ خیال سے دیکھتے ہیں۔

یہ ذکر ضمناً آ گیا کہ واقعات کے سلسلہ میں ایک دکھ کی بات آ جاتی ہے۔ میرا مقصد صرف  
اسی قدر ہے کہ تعاون کیا جاوے۔

۳۔ اس جلد کا آغاز ۱۸۹۳ء سے ہوتا ہے اور یہ سال میری زندگی میں بھی ایک انقلابی سال  
ہے ۱۸۹۳ء میری نئی زندگی کے آغاز کا سال ہے۔ اس لئے کہ میں نے فروری ۱۸۹۳ء میں تجدید  
بیعت کی اور سلسلہ کی اشاعت اور میری تبلیغی سرگرمیاں پوشیدہ نہ تھیں وہ زمانہ طالب علمی تھا۔ مگر  
۱۸۹۳ء کے آغاز کے ساتھ میں تعلیمی دور ختم کر چکا۔ اور اس کا باعث یہی جنون تھا۔ میرے  
سامنے دو تجویزیں تھیں۔ دیوبند جا کر علوم عربیہ کی تحصیل و تکمیل۔ علی گڑھ کالج جا کر گریجویٹ بننا۔  
اور سرکاری ملازمت کا حصول۔ مگر مشیت ایزدی کچھ اور تھی یہ تمام تجویزیں متروک ہو گئیں اور میں  
حافظ محمد یوسف ضلع دارنہر اور خان بہادر سید فتح علی شاہ صاحب ڈپٹی کلکٹر (جو ان دنوں سلسلہ کے  
معاونین میں تھے) کی تحریک پر حافظ صاحب کے ساتھ چلا گیا اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم ہی کا کرشمہ  
ہے کہ ان ایام میں جہاں جہاں مجھے جانا پڑا اور تقریریں کرنے اور بعض چھوٹے چھوٹے مباحثات  
کرنے پڑے آج وہاں احمدی جماعتیں قائم ہیں۔ قصور کی جماعت تو بہت بڑی جماعت ہے۔  
اس کے ابتدائی رکنوں میں حضرت مرزا فضل بیگ رضی اللہ عنہ سَابِقُونَ الْأَوَّلُونَ میں سے تھے  
اور پھر اللہ تعالیٰ نے حضرت ڈاکٹر بوڑھیان رضی اللہ عنہ کو بھیج دیا۔ مکرم مولوی عبدالقادر قصوری بھی  
ابتداءً سلسلہ کے ساتھ ارادت رکھتے تھے مگر وہ شریک جماعت نہ ہو سکے اور وہ سیاسی مشاغل میں  
مصروف ہو گئے۔ ایسا ہی للیبانی میں جانے کا اکثر اتفاق ہوتا تھا۔ وہاں بھی جماعت ہے اور حضرت



چودہری نظام الدین صاحب سیال رضی اللہ عنہ جو مکرم چودہری فتح محمد صاحب سیال کے والد بزرگوار تھے ان سے اکثر ملاقاتیں رہا کرتی تھیں اور چودہری فتح محمد صاحب کو معلوم ہے کہ وہ میرے ساتھ کس محبت اور اخلاص کے ساتھ برتاؤ کرتے تھے۔ میں عمر میں ان سے چھوٹا تھا مگر وہ ہمیشہ اپنے بزرگانہ اخلاق کے رنگ میں بھی احترام کو ترک نہ کرتے یہ ان کی خوبی تھی۔

در نہ من آنم کہ من دانم

۴۔ اس جلد کے اسلوب بیان میں کچھ تبدیلی میرے زیر نظر ہے اس لئے اس کا بیان کرنا بھی ضروری ہے۔ اور وہ یہ ہے کہ بعض واقعات ایسے ہیں کہ ان کا آغاز مثلاً ۱۸۹۳ء میں ہوتا ہے لیکن ان کا تاریخی سلسلہ دراز ہوتا چلا گیا۔ اور وہ کئی سالوں پر پھیل گیا۔ اگر پہلے طریق پر تاریخی رنگ میں اسے بیان کیا جاوے تو وہ ادھورا ہوگا۔ اور پھر اس کا ذکر کسی دوسرے سال میں ہوگا۔ اور قارئین کرام کو اس سال کے واقعات تک کا انتظار کرنا پڑے گا۔

اس لئے میں نے اس جلد میں یہ التزام کیا ہے کہ جو واقعہ اس سال پیش آیا اور اس کا سلسلہ دراز ہو گیا تو میں اس پورے واقعہ کے متعلقات کو بھی بیان کر دوں گا تاکہ قارئین کرام کو زحمت انتظار نہ ہو اور آنے والے مؤرخ کو یک جائی طور پر مواد مل جاوے۔

مثلاً جنگ مقدس (مباحثہ آختم) کا آغاز ۱۸۹۳ء میں ہوا اور اس کا سلسلہ ۱۸۹۷ء تک چلا گیا۔ جب کہ اس کے ضمن میں پیدا شدہ حالات کی بنا پر دوسری جنگ مقدس (مقدمہ ڈاکٹر مارٹن کلارک) ختم ہوئی۔ یہ صرف اس صورت میں ہوگا جس واقعہ کا سلسلہ دراز ہو گیا ہو ورنہ حسب معمول ہر سال کے واقعات کا سلسلہ رہے گا۔

میں چاہتا ہوں کہ اس جلد کو کم از کم ۱۸۹۷ء تک اور زیادہ سے زیادہ ۱۹۰۰ء تک کے واقعات و حالات تک پھیلاؤں یہ میری طاقت میرے بس کی بات نہیں مولیٰ کریم کے فضل و کرم اور توفیق پر موقوف ہے۔ جہاں تک اسباب کا تعلق ہے احباب کی توجہ کی خاص ضرورت ہے۔ میں نے جب ۱۹۱۲ء کے قریب اس سلسلہ کو شروع کیا تھا تو ایک ہزار ہر نمبر اشاعت پاتا تھا۔ ظاہر ہے

اس وقت جماعت کس قدر کمزور اور محدود تھی۔ آج جبکہ اس پر چالیس سال گزر رہے ہیں اور جماعت کا حلقہ وسیع اور اس کی اقتصادی حالت بِحَمْدِ اللّٰہ بہت بہتر ہو چکی ہے ہر نمبر ۵۰۰ چھپ رہا ہے۔ اور خریداروں کی تعداد تو ظاہر نہ کرنے کے قابل ہے۔

ناطقہ سر بہ گریباں ہے اسے کیا کہیے

یہی وہ کتاب ہے جس کے لئے حضرت امیر المؤمنین ایدہ اللہ بنصرہ العزیز نے فرمایا ”ہر احمدی گھر میں خواندہ ہو یا ناخواندہ ہونی چاہیے۔“ مجھے صرف اس کا اظہار مقصود ہے جہاں تک میری ہمت ہوگی اسے کرتا جاؤں گا۔ وَاللّٰهُ الْمُسْتَعَانُ وَعَلَيْهِ التُّكْلَانُ۔

خاکسار

یعقوب علی تراب احمدی (عرفانی) الاسدی

مؤسس ”الحکم“

مورخہ ۱۰ فروری ۱۹۵۳ء مطابق ۲۴ جمادی الاول ۱۳۷۲ھ

## ۱۸۹۳ء کے واقعات

### میری قادیان میں پہلی آمد

جیسا کہ میں نے تمہیدی نوٹ میں بیان کیا ہے کہ میں اپنا تعلیمی سلسلہ اپنی خواہش کے خلاف ختم کر چکا تھا۔ اپریل کے پہلے ہفتہ میں میں نے قادیان جانے کا عزم کیا۔ حضرت مولوی محمد احسن صاحب غَفَرَ اللہُ لہُ ان ایام میں لاہور میں تھے اور وہ اسی محلے کوچہ کنڈی گراں میں (جہاں میں رہتا تھا) منشی عبدالحق صاحب غَفَرَ اللہُ لہُ کے مکان پر فروکش تھے۔ اور تخذیر المؤمنین لکھ رہے تھے انہوں نے بھی قادیان جانے کا عزم کیا۔ ہم دونوں لاہور کے ریلوے اسٹیشن پر پہنچے۔ اسٹیشن پر انہیں تار ملا کہ ان کے گھر میں لڑکا پیدا ہوا ہے۔ یہ لڑکا محمد اسماعیل نام کا تھا۔ جو جوان ہو کر رنگون میں شاعر اور حکیم معروف ہوئے۔ اور شاید اب پاکستان میں ہیں۔ اس خبر پر انہوں نے قادیان کے سفر کا ارادہ ملتوی کر دیا۔ اور امر وہہ جانے کے لئے میرے ساتھ سوار ہو گئے اس وقت بٹالہ میں عصر کے بعد گاڑی پہنچتی تھی۔ اس لئے کہ امرتسر میں گاڑی بدلنا ہوتا تھا۔ رمضان ۱۳۱۰ھ کا پہلا عشرہ تھا۔ میں چونکہ اس سفر سے ناواقف تھا اور اس کے علاوہ حضرت کے حضور پیش کرنے کے لئے مختلف قسم کی سبزیوں کا ایک بنڈل تھا بٹالہ سے کوئی یکہ مل نہ سکا تھا اس لئے ایک مزدور جو دوانی وال کا ایک چمار تھا لیا۔ اس نے یقین دلایا کہ میں قادیان کا راستہ جانتا ہوں۔ بعض اور لوگوں سے بھی پوچھ کر تسلی کی اور بڑا نشان راہ یہ بتایا گیا کہ نہر سے آگے جا کر جو بائیں طرف کا موڑ آئے گا وہ قادیان جاتا ہے۔ اس تحقیق اور مزدور مذکور کی مصروفیت کی وجہ سے کافی دیر ہو گئی۔ اور راستہ میں وہ اپنا سامان اور سودا سلف جو اس نے اپنے لئے خریدا ہوا تھا پہنچانے کے لئے دوانی وال کی سڑک پر واقع کنوئیں کے پاس مجھے چھوڑ کر گھر گیا اور مجھے کافی دیر انتظار کرنا پڑا۔ یہاں تک کہ آفتاب غروب ہو گیا۔ اور نہر پر پہنچنے سے پہلے ہی تاریکی پھیل گئی اور

چونکہ نہر خشک تھی ہمیں نہر کا پتہ بھی نہ لگا۔ اور یہ پہلی غلطی ہوئی۔ نتیجہ یہ ہوا کہ قادیان کا موڑ ہم گزر کر آگے چلے گئے اور مجھے تعجب ہوتا تھا کہ نہر کیوں نہیں آئی یہاں تک کہ ہم ہر چوال کی نہر پر پہنچے۔ وہاں پہنچ کر معلوم ہوا کہ ہم راستہ بھول گئے ہیں اور یہ بھی وہاں کے ایک چوکیدار سے معلوم ہوا۔ تھکان تو تھی مگر شوق نے اسے محسوس نہ ہونے دیا۔ لیکن جب یہ معلوم ہوا کہ راستہ بھول گئے ہیں تو بڑا بوجھ طبیعت پر ہوا۔ میں جوان تھا طبیعت میں تیزی اور غصہ تھا۔ راہنما پر خفا ہونے لگا کہ تم نے دعویٰ کیا تھا کہ راستہ جانتا ہوں۔ مگر اس کا کچھ نتیجہ نہ تھا۔ اس نے مشورہ دیا کہ اب رات بہت ہوگئی ہے یہاں کوٹھی کے برآمدے میں پڑے رہتے ہیں دن نکلتے ہی چلیں گے۔ اس وقت سفر مناسب نہیں۔ میں نے ضد کی کہ ابھی واپس چلو۔ غرض ہم واپس ہوئے اور لیل کے پاس پہنچ کر بجائے قادیان کی طرف جانے کے لیل کی طرف جو موڑ تھا اُدھر چل پڑے تھوڑی دور گئے تھے کہ لیل کی بستی سے چار پانچ سکھ اُدھر آتے ہوئے ملے۔ وہ مسلح تھے لاٹھی اور کلہاڑی سے انہوں نے ہیبت ناک آواز میں پوچھا کون ہو کہاں جاتے ہو۔ میں نے کہا کہ قادیان جانا ہے۔ اس پر ان کی آواز میں خشونت کی بجائے نرمی پیدا ہوئی اور کہا یہ تو لیل کا راستہ ہے چلو سڑک پر تم کو قادیان کا راستہ بتا دیتے ہیں۔ مرزا صاحب کے پاس جانا ہوگا۔ میں نے کہا ہاں سردار صاحب وہاں ہی جانا تھا۔ یہ میرا ساتھی راستہ بھول گیا انہوں نے کہا اب قادیان دور نہیں تم کو سیدھے راستہ پر ڈال دیتے ہیں۔ آنکھیں بند کر کے چلے جاؤ۔ مرزا صاحب کے باغ کے پاس راستہ ان کے گھر کے قریب ہی نکلتا ہے۔

غرض وہ سڑک پر آئے اور قادیان کے راستہ پر ہم کو ڈالا۔ میں آج ساٹھ سال کے بعد اس واقعہ کا ذکر کرتے ہوئے ان کے لئے دعا کرتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ انہیں اپنے دامنِ رحمت میں جگہ دے۔ مجھ پر اس وقت اور آج بھی یہ اثر تھا اور ہے کہ یہ حضرت اقدس کی روحانی قوت کا تصرف تھا کہ جن کو میں نے اس وقت دشمن سمجھا تھا اور ایسے وقت میں اُن کا مسلح ہو کر نکلنا کچھ معنی رکھتا تھا اللہ تعالیٰ نے ان کو میرے لئے اس سفر کے مقصد نیک کی وجہ سے رہنما بنا دیا۔

کوئی ایک گھنٹہ یا زیادہ سفر کرنے کے بعد ہم باغ کے آخری سرے پر پہنچے اس کے آگے پایاب پانی کی ڈھاب تھی اور پڑاؤہ کے متصل کما د سپینے کا ایک بیلنہ تھا جو بعد میں معلوم ہوا کہ وہ قادیان کے ایک مشہور ارائیں کا کا کا تھا پانی کے کنارے پہنچ کر ہم نے زور سے پوچھا کہ راستہ میں پانی کتنا گہرا ہے جواب ملا چلے آؤ گہرا نہیں اس وقت آگے صرف خالی اراضی تھیں اور مہمان خانہ کا وہ حصہ جو ایک زمانہ میں پریس اور پھر تھ خانہ اور موٹر خانہ ہوا اس میں چراغ جلتا تھا اور روشنی تھی اس بیلنہ پر پہنچ کر راستہ پوچھا تو انہوں نے اس چراغ کا نشان دیکھ کر کہا کہ وہ چراغ مہمان خانہ میں جلتا ہے۔ انسان جذبات اور تاثرات کا پتلا ہے اور میرے دماغ کو ایک مناسبت ہے کہ وہ مشاہدات سے تاثرات پیدا کرتا ہے۔ میرا دل روشن ہو گیا اور ایک خوشی کی لہر پیدا ہوئی کہ یہ مبارک فال ہے ہمیں روشنی رہنمائی کر رہی ہے۔ غرض وہاں پہنچے رمضان کا مہینہ تھا لوگ تہجد اور سحری کے لئے اٹھے ہوئے تھے۔ حضرت حافظ حامد علی صاحب رضی اللہ عنہ ہی ناظر ضیافت (کہنا چاہیے) تھے ان سے لودہانہ میں ملاقات ہو چکی تھی۔ وہ بڑی محبت سے اور ہنستے ہوئے ملے اور گول کمرہ میں لے گئے۔ انہوں نے بے وقت آمد کی کیفیت سنی تو حیران ہوئے اور حضرت اقدس کو اسی وقت اطلاع دی۔ وہ رحم و کرم کا پیکر اسی وقت آیا اور تکلیف دہ سفر کی کیفیت سے متاثر تھا۔ بار بار فرماتے بڑی تکلیف ہوئی اب کھانا کھا کر آرام کر لو۔ اور حافظ صاحب کو کچھ ہدایات دیں۔ حافظ صاحب نے چار پائی اور بستر مہیا کیا میں جب لیٹ گیا تو وہ میرے پاؤں دبانے کو لپکے میں نے عذر کیا۔ مگر وہ رکتے نہ تھے۔ آخر میں انہوں نے فرمایا (وہ آہستہ بولتے تھے ان کی آواز اور حرکات اس وقت میری آنکھوں اور کانوں میں موجود ہیں) مرزا صاحب نے مجھے حکم دیا ہے بہت تھک گئے ہیں ان کی خدمت کرو۔ میری آنکھوں میں آنسو آگئے کہ یہ شفقت اور کرم اور یہ شان مہمان نوازی! غرض میں نے حافظ صاحب سے عرض کیا کہ اب تعمیل حکم ہو چکی چھوڑ دیجیے۔ اس چہار کو کھانا کھلا دیا گیا اور مقررہ مزدوری سے زائد دیا گیا۔ گو اس کی غلطی سے دکھ ہوا اور سفر دو گنے سے زیادہ ہو گیا تھا۔ اس نے کہا میں صبح کو مرغ بولنے پر چلا جاؤں گا۔

میں نے کچھ دیر نیند کی اور فجر کی نماز میں شریک ہوا۔ نماز کے بعد بھی حضرت نے میری تکلیف کا ذکر فرمایا اور اظہار ہمدردی فرماتے رہے۔ میں محسوس کرتا تھا کہ میری تکلیف کا آپ کو خاص احساس ہے اور یہ میرے ساتھ مختص نہ تھا ہر کسی کی تکلیف کو آپ محسوس فرماتے (علیہ الصلوٰۃ والسلام)

میں کچھ عرصہ قیام کر کے واپس لاہور آیا اور پھر رگھو نوالہ تحصیل قصور ضلع لاہور چلا گیا۔ میرے قیام قادیان ہی کے زمانہ میں جنڈیالہ ضلع امرتسر سے میاں محمد بخش پانڈہ مرحوم کا خط عیسائیوں سے مباحثہ کی تحریک کے سلسلہ میں آیا اس کا ذکر اپنے موقع پر آئے گا۔ بِحَوْلِهِ تَعَالَى

## ۱۸۹۳ء کا آغاز

حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے دعویٰ کے ساتھ ہی جس طرح مخالفت کا ایک طوفان برپا ہوا اسی طرح سلسلہ کی لہر بھی شروع ہو گئی باوجودیکہ وہ لہر کمزور تھی مگر وہ اس طوفان کا مقابلہ کرتی جا رہی تھی۔ ہر نیا دن نئی شان سے نمودار ہوتا تھا۔ جہاں مخالفت بڑھتی تھی ترقی بھی ہو رہی تھی۔ جیسا کہ قارئین کرام پچھلی جلد میں پڑھ چکے ہیں۔ ۱۸۹۲ء کے سالانہ جلسہ میں مقاصد سلسلہ کی تبلیغ و اشاعت کے لئے تجاویز سوچی گئیں اور ان کو عملی صورت دینے کے لئے آغاز کار ہوا۔

## آئینہ کمالات اسلام کی اشاعت

اس سلسلہ میں بڑے بڑے برکات اور آیات کا ظہور ہوا جس کی تفصیل آگے آتی ہے۔ آپ کے کارناموں میں ایک بڑا کام تالیفات کا ہے۔ اور اللہ تعالیٰ نے آپ کو سلطان القلم کا خطاب دیا اور یہ قلم آپ کی آخری ساعت تک کام کرتا رہا۔ اس سال کے آغاز یعنی فروری ۱۸۹۳ء میں آئینہ کمالات اسلام (ایک ضخیم اور حقائق و معارف قرآن کریم و صداقت اسلام کے دلائل و براہین پر مشتمل ہے) شائع ہوئی جس کے ذریعہ تمام ادیان باطلہ پر اتمام حجت نہ صرف دلائل و

براہین کے ذریعہ بلکہ آسمانی تائیدی نشانات کے ذریعہ کیا گیا۔

اس کتاب کی تالیف تو جہاں تک دستاویزی ثبوت ملتا ہے ۱۸۹۲ء کی دوسری ششماہی میں شروع ہوگئی تھی لیکن آپ کی دوسری دینی مصروفیتوں واردین صادرین کی تربیت ومہمان نوازی اور مختلف اطراف سے آنے والے خطوط کے جوابات کے لمبے سلسلہ نے اس کی اشاعت تک آٹھ ماہ کے قریب عرصہ لیا۔

سب سے پہلی مرتبہ آپ نے ۱۰ اگست ۱۸۹۲ء کو ایک اشتہار کے ذریعہ اس کتاب کے متعلق اعلان فرمایا جس کا ابتدائی حصہ حسب ذیل ہے۔

”یہ کتاب جس کا نام عنوان میں درج ہے میں نے بڑی محنت اور تحقیق اور تفتیش سے صرف اس غرض اور نیت سے تالیف کی ہے کہ تا اسلام کے کمالات اور قرآن کریم کی خوبیاں لوگوں پر ظاہر کروں اور مخالفین کو دکھلاؤں کہ فرقان حمید کن اغراض کے پورا کرنے کے لئے بھیجا گیا ہے۔ اور انسان کے لئے اس کا کیا مقصد ہے۔ اور اس مقصد میں کس قدر وہ دوسرے مذاہب سے امتیاز اور فضیلت رکھتا ہے اور باہیں ہمہ اس کتاب میں ان تمام اوہام اور وساوس کا جواب بھی دیا گیا ہے۔ جو کوتاہ نظر لوگ مدعیان اسلام ہو کر پھر ایسی باتیں منہ پر لاتے ہیں جو درحقیقت اللہ اور رسول اور قرآن کریم کی ان میں اہانت ہے۔ اسی وجہ سے اس کتاب کا دوسرا نام دافع الوسوس بھی رکھا گیا ہے۔ لیکن ہر مقام اور ہر محل میں زور کے ساتھ اس بات کو ثابت کیا گیا ہے کہ دنیا میں ایک دین اسلام ہی ہے جس کو دین اللہ کہنا چاہیے جو سچائی کو سکھلاتا اور نجات کی حقیقی راہیں اس کے طالبوں کے لئے پیش کرتا ہے اور آخری رستگاری کے لئے کسی بے گناہ کو پھانسی دینا نہیں چاہتا اور نہ انسان کو بخشائش الہی سے ایسا نو مید کرتا ہے کہ جب تک ایسا گنہگار انسان کروڑ ہا کیڑوں مکوڑوں وغیرہ حیوانات

☆ یہ اعلان تبلیغ رسالت جلد ۲ صفحہ ۱۱۳ تا ۱۱۶ (مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۲۷۵ تا ۲۷۷) پر درج ہے۔

کی جون میں نہ پڑے تب تک کوئی سبیل اور کوئی چارہ اور کوئی علاج اس کے گناہ بخشے جانے کا نہیں۔ گویا اس دنیوی زندگی میں ایک صغیرہ گناہ کرنے سے بھی تمام دروازے رحمت کے بند ہو جاتے ہیں اور آخر انسان ایک لاعلاج بیماری سے بڑے درد اور دکھ کے ساتھ اور سخت نومیدی کی حالت میں دوسرے عالم کی طرف کوچ کرتا ہے۔ بلکہ قرآن کریم میں نجات کی وہ صاف اور سیدھی اور پاک راہیں بتلائی گئی ہیں کہ جن سے نہ تو انسان کو خدا تعالیٰ سے نومیدی پیدا ہوتی ہے اور نہ خدائے تعالیٰ کو کوئی ایسا نالائق کام کرنا پڑتا ہے کہ گناہ تو کوئی کرے اور سزا دوسرے کو دی جاوے۔ غرض یہ کتاب ان نادر اور نہایت لطیف تحقیقاتوں پر مشتمل ہے جو مسلمانوں کی ذریت کے لئے نہایت مفید اور آج کل روحانی ہیضہ سے بچنے کے لئے جو اپنے زہرناک مادہ سے ایک عالم کو ہلاک کرتا جاتا ہے نہایت مجرب اور شفا بخش شربت ہے اور چونکہ یہ بیرونی اور اندرونی دونوں قسم کے فسادوں کی اصلاح پر مشتمل ہے اور جہاں تک میرا خیال ہے میں یقین کرتا ہوں کہ یہ کتاب اسلام اور فرقان کریم اور حضرت سیدنا و مولانا خاتم الانبیاء صلی اللہ علیہ وسلم کی برکات دنیا پر ظاہر کرنے کے لئے ایک نہایت عمدہ اور مبارک ذریعہ ہے۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۲ صفحہ ۱۱۳، ۱۱۴۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۵ صفحہ ۲۷، ۲۸ طبع بار دوم)

پھر اسی سلسلہ میں ایک دوسرا اعلان کتاب کی تکمیل اور اشاعت پر آئینہ کمالات اسلام کے ساتھ بطور ضمیمہ شائع کیا جس میں کتاب کے مقاصد اور اس کی برکات کی توضیح ہے چنانچہ لکھا



## اشتہار کتاب آئینہ کمالات اسلام

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَنْصُرُوا اللَّهَ يَنْصُرْكُمْ ۗ<sup>۱</sup>  
اے ایماندارو اگر تم اللہ تعالیٰ کی مدد کرو تو وہ تمہاری مدد کرے گا۔

اے عزیزاں مدد دین متیں آں کارے ست<sup>۲</sup>

کہ بصد زہد میسر نشود انسان را

واضح ہو کہ یہ کتاب جس کا نام نامی عنوان میں درج ہے ان دنوں میں اس عاجز نے اس غرض سے لکھی ہے کہ دنیا کے لوگوں کو قرآن کریم کے کمالات معلوم ہوں اور اسلام کی اعلیٰ تعلیم سے ان کو اطلاع ملے۔ اور میں اس بات سے شرمندہ ہوں کہ میں نے یہ کہا کہ میں نے اس کو لکھا ہے۔ کیوں کہ میں دیکھتا ہوں کہ خدا تعالیٰ نے اوّل سے آخر تک اس کے لکھنے میں آپ مجھ کو عجیب در عجیب مددیں دی ہیں۔ اور وہ عجیب لطائف و نکات اس میں بھر دیئے ہیں کہ جو انسان کی معمولی طاقتوں سے بہت بڑھ کر ہیں۔ میں جانتا ہوں کہ اس نے یہ اپنا ایک نشان دکھلایا ہے تاکہ معلوم ہو کہ وہ کیونکر اسلام کی غربت کے زمانہ میں اپنی خاص تائیدوں کے ساتھ اس کی حمایت کرتا ہے اور کیوں کر ایک عاجز انسان کے دل پر تجلی کر کے لاکھوں آدمیوں کے منصوبوں کو خاک میں ملاتا اور ان کے حملوں کو پاش پاش کر کے دکھلا دیتا ہے۔ مجھے یہ بڑی خواہش ہے کہ مسلمانوں کی اولاد اور اس کے شرفاء کی ذریت جن کے سامنے نئے علوم کی لغزشیں دن بدن بڑھتی جاتی ہیں۔ اس کتاب کو دیکھیں اگر مجھے وسعت ہوتی تو میں تمام جلدوں کو مفت لے لے تقسیم کرتا۔ عزیزو! یہ کتاب قدرت حق کا ایک نمونہ ہے اور انسان کی معمولی کوششیں خود بخود اس قدر ذخیرہ معارف کا پیدا نہیں کر سکتیں۔ اس کی

۱۔ محمد: ۸ ترجمہ۔ اے عزیزو دین متیں کی مدد ایسا عظیم الشان کام ہے کہ انسان اُسے سوڑہد کے

بدلے میں بھی حاصل نہیں کر سکتا۔

ضخامت چھ سو صفحہ کے قریب ہے۔ اور کاغذ عمدہ اور کتاب خوشخط اور قیمت دو روپیہ (صفحہ ۱) اور محصول علاوہ ہے۔ اور یہ صرف ایک حصہ ہے اور دوسرا حصہ الگ طبع ہوگا۔ اور قیمت اس کی الگ ہوگی اور اس میں علاوہ حقائق و معارف قرآنی اور لطائف کتاب ربّ عزیز کے ایک وافر حصہ ان پیشین گوئیوں کا بھی موجود ہے۔ جن کو اوّل سراج منیر میں شائع کرنے کا ارادہ تھا اور میں اس بات پر راضی ہوں کہ اگر خریداران کتاب میری اس تعریف کو خلاف واقعہ پائیں تو کتاب مجھے واپس کر دیں۔ میں بلا توقف ان کی قیمت واپس بھیج دوں گا۔ لیکن یہ شرط ضروری ہے کہ کتاب کو دو ہفتے کے اندر واپس کریں اور دست مالیدہ اور داغی نہ ہو۔

اخیر میں یہ بات بھی لکھنا چاہتا ہوں کہ اس کتاب کی تحریر کے وقت دو دفعہ جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی زیارت مجھ کو ہوئی اور آپ نے اس کتاب کی تالیف پر بہت مسرت ظاہر کی۔ اور ایک رات یہ بھی دیکھا کہ ایک فرشتہ بلند آواز سے لوگوں کے دلوں کو اس کتاب کی طرف بلاتا ہے۔ اور کہتا ہے۔ هَذَا كِتَابٌ مُّبَارَكٌ فَاقْرَءُوهُ لِلْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ یعنی یہ کتاب مبارک ہے اس کی تعظیم کے لئے کھڑے ہو جاؤ۔ اب گزارش مدعا یہ ہے کہ جو صاحب اس کتاب کو خریدنا چاہیں وہ بلا توقف مصمم ارادہ سے اطلاع بخشیں تاکہ کتاب بذریعہ ویلیو پے ایبل ان کی خدمت میں روانہ کی جائے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

خاکسار غلام احمد از قادیان ضلع گورداسپورہ پنجاب (مطبوعہ ریاض ہند قادیان)  
(یہ اشتہار ضمیمہ آئینہ کمالات اسلام ایڈیشن اول مطبوعہ ریاض ہند قادیان کے صفحہ ۴ پر ہے)

(تبلغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۳۱ تا ۳۲۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۰۱، ۳۰۲ طبع بار دوم)

## آئینہ کمالات اسلام کی برکات

جیسا کہ اوپر کے اعلان سے ظاہر ہوتا ہے حضرت اقدس کو دو مرتبہ اس کتاب کی تصنیف کے دوران میں حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی زیات ہوئی اور آپ (صلی اللہ علیہ وسلم) نے آئینہ کمالات اسلام کو اپنے ہاتھ میں لیا ہوا ہے۔ اور آئینہ کمالات اسلام کے اس مقام کو دیکھ کر (جہاں حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام اور آپ کے صحابہ کی تعریف ہے) فرمایا۔ هَذَا لِي وَهَذَا لِاصْحَابِي

## التبليغ

غرض مبشرات اور مکالمات کا ایک سلسلہ اس دوران میں جاری رہا۔ آئینہ کمالات اسلام ۱۰ دسمبر ۱۸۹۲ء کو تو صفحہ ۳۵۸ پر ختم ہو گئی تھی کہ التبليغ کی تحریک ہوئی۔ یہ ایک مکتوب مکشوف ہے جو ہندوستان اور اسلامی دنیا کے سجادہ نشینوں اور صوفیوں وغیرہ کے نام ہے اس کی تحریک حضرت مخدوم الملتہ مولوی عبدالکریم صاحب رضی اللہ عنہ کے ذریعہ ہوئی۔ چنانچہ حضور فرماتے ہیں۔

”ایک مجلس میں میرے مخلص دوست حبیبی فی اللہ مولوی عبدالکریم صاحب سیالکوٹی نے بتاريخ ۱۱ جنوری ۱۸۹۳ء بیان کیا کہ اس کتاب دافع الوسوس میں ان فقراء اور پیرزادوں کی طرف بھی بطور دعوت اور اتمام حجت ایک خط شامل ہونا چاہیے تھا جو بدعات میں دن رات غرق اور منشاء کتاب اللہ سے بکلی مخالف چلتے ہیں اور نیز اس سلسلہ سے جس کو خدا تعالیٰ نے اپنے ہاتھ سے قائم کیا ہے بے خبر ہیں۔

چنانچہ مجھے یہ صلاح مولوی صاحب موصوف کی بہت پسند آئی اور اگرچہ میں پہلے بھی کچھ ذکر فقراء زمانہء حال بضمن ذکر علماء ہندوستان و پنجاب اس کتاب میں لکھ آیا ہوں لیکن میں نے بافتقارائے دوست مدوح کے یہی قرین مصلحت سمجھا کہ ایک مستقل خط ایسے فقراء کی طرف لکھا جائے جو شرع اور دین متین سے دور جا پڑے ہیں اور میرا ارادہ تھا کہ یہ خط اردو میں لکھوں لیکن رات کو بعض اشارات الہامی سے ایسا

معلوم ہوا کہ یہ خط عربی میں لکھنا چاہیے۔ اور یہ بھی الہام ہوا کہ ان لوگوں پر اثر بہت کم پڑے گا۔ ہاں اتمام حجت ہوگا۔ اور شاید عربی میں خط لکھنے کی یہ مصلحت ہو کہ جو لوگ فقر اور تصوف کا دعویٰ رکھتے ہیں اور باعث شدت جب غفلت اور عدم تعلقات محبت دین کے انہوں نے قرآن خوانی اور عربی دانی کی طرف توجہ ہی نہیں کی وہ اپنے دعویٰ میں کاذب ہیں اور خطاب کے لائق نہیں کیونکہ اگر ان کو اللہ جلّ شانہ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت ہوتی تو وہ ضرور جدوجہد سے وہ زبان حاصل کرتے جس میں اللہ تعالیٰ کا پیار اور پُر حکمت کلام نازل ہوا ہے۔ اگر خدا تعالیٰ کی اُن پر رحمت سے نظر ہوتی تو ضرور ان کو اپنا پاک کلام سمجھنے کے لئے توفیق عطا کرتا اور اگر ان کو قرآن کریم سے سچا عشق ہوتا تو وہ سجادہ نشینی کی خانقاہوں کو آگ لگاتے اور بیعت کرنے والوں سے بہزار دل بیزار ہو جاتے اور سب سے اوّل علم قرآن کریم حاصل کرتے اور وہ زبان سیکھتے جس میں قرآن کریم نازل ہوا ہے۔ سو اُن کے ناقص الدین اور منافق ہونے کے لئے یہ کافی دلیل ہے کہ انہوں نے قرآن کریم کی وہ قدر نہیں کی جو کرنی چاہیے تھی۔ اور اس سے وہ محبت نہیں لگائی جو لگانی چاہیے تھی۔ پس ان کا کھوٹ ظاہر ہو گیا۔ دیکھنا چاہیے کہ بہت سے انگریز پادری ایسے ہیں جنہوں نے مخالفت کے جوش سے پچاس پچاس برس کے ہو کر عربی زبان کو دیکھا ہے۔ اور قرآن کریم کے معانی پر اطلاع پائی ہے۔ پھر جس شخص کو قرآن کریم کی محبت کا دعویٰ ہے بلکہ اپنے تئیں پیر اور شیخ کہلواتا ہے اس میں اگر مجبوں کے آثار نہ پائے جائیں اور بکلی قرآن کریم کے معانی اور حقائق سے بے نصیب ہو تو یہی ایک دلیل اس بات پر کافی ہے کہ وہ اپنے دعویٰ فقر میں مکار ہے۔“

(آئینہ کمالات اسلام صفحہ ۳۵۹ تا ۳۶۱۔ روحانی خزائن جلد ۵ صفحہ ۳۵۹ تا ۳۶۱)

اس تبلیغ کے فارسی ترجمہ کا شرف بھی حضرت مولوی عبدالکریم صاحب کو حضرت اقدس کے

ایما سے حاصل ہوا چنانچہ حضرت مخدوم الملّٰہ ترجمہ کی تمہید میں فرماتے ہیں۔

”الْحَمْدُ لَوْلِيَّهِ وَالصَّلَاةُ عَلَيَّ نَبِيِّهِ أَمَّا بَعْدُ عَرَضَ مِيَادِرِدِ بَخْدَمَتِ  
برادران بندۂ ناچیز عبدالکریم سیالکوٹی کہ بعد از آنکہ حضور مقدس مسیح موعود امام زمان  
مجدد عصر این دعوت نامہ را بلسان عربی مبین ترقیم فرمودند رحمت واسعہ کہ خاصہ غیر  
منقلّہ حضرت ایشان می باشد قلب اطہر و انور را تحریک کرد کہ پاری زبانان را نیز از  
آن ماندہ سماویہ بہرہ مند فرمایند بنا بران این عاجز ہیچ مَرز را کہ از خاک نشیناں عقبہ  
عالیہ می باشد امر فرمودند کہ این دررغر را بہ سلک زبان پاری کشد۔ و این ہمہ از وفور  
کرم و جوش رحمت حضرت ایشان است کہ این سیاہ کار را سہیم و انباز دریں کار خیر  
ساختند فَلَهُ الْحَمْدُ فِي الْاُولَى وَالْاٰخِرَةِ۔ بندہ امثالاً لامرہ الشریف اقبال بایں  
امر نمودم و گر نہ خدائے بزرگ می داند کہ از بے ماگی ندامت و نخلت متصلاً لاحق حال  
بودہ است۔ اَللّٰهُمَّ تَقَبَّلْ مِنِّيْ اِنَّكَ اَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيْمُ واکثر جا این ترجمہ  
بطور بالمعنی کردہ شدہ۔

(آئینہ کمالات اسلام، روحانی خزائن جلد ۵ صفحہ ۳۶۴، ۳۶۵)

## ملکہ و کٹوریہ کو دعوت اسلام

مشائخین پر اتمام حجت کے ساتھ حضرت اقدس علیہ الصلوٰۃ والسلام نے ملکہ و کٹوریہ یا قیصرہ  
ہند کو جو سریر آرائے سلطنت برطانیہ تھیں دعوت اسلام پر مشتمل ایک مکتوب لکھا۔ یہ خط آئینہ کمالات  
اسلام میں بزبان عربی شائع ہوا۔ اور اس کے ترجمہ کی سعادت بھی حضرت مخدوم الملّٰہ کو حاصل  
ہوئی۔ خط کی رسید شکر یہ موصول ہوئی۔ اور حضرت اقدس کی تمام تصانیف بھی طلب ہوئیں۔ چونکہ  
انگلستان کے بادشاہ کے لئے عیسائی ہونا اور فرقہ پروٹسٹنٹ سے ہونا لازمی ہے اس لئے اتنی بڑی  
قربانی کہ تخت چھوڑ کر اسلام قبول کر لیا جائے آسان نہ تھی۔ اس لئے یہ نہیں کہہ سکتے کہ ملکہ معظمہ

پراس خط کا کیا اثر ہوا۔

تصنیف آئینہ کمالات کے دوران میں الہامات اور کشوف و رویا کا سلسلہ جاری رہا جن میں بعض آئینہ آنے والے واقعات کے متعلق پیشگوئیاں تھیں۔

## ایک بیٹے کی بشارت

ان پیشگوئیوں میں ایک بیٹے کی بشارت بھی دی گئی۔ چنانچہ آئینہ کمالات اسلام کی صفحہ ۲۶۶ (پہلا ایڈیشن) میں یہ الہام درج ہے سَيُؤَلَّدُ لَكَ الْوَلَدُ وَيُذْنِي مِنْكَ الْفَضْلُ إِنَّ نُورِي قَرِيبٌ۔

۲۰ اپریل ۱۸۹۳ء کو یہ پیش گوئی حضرت مرزا بشیر احمد صاحب سَلَّمَہُ اللّٰهُ الْاَحَدُ کی پیدائش سے پوری ہوئی۔ اور حضرت اقدس نے منکرین پر اتمام حجت کے لئے اسی تاریخ کو مندرجہ ذیل اعلان شائع فرمایا جو پنجاب پریس سیالکوٹ میں طبع ہوا۔

۲۰ اپریل ۱۸۹۳ء سے چار مہینہ پہلے صفحہ ۲۶۶ آئینہ کمالات اسلام میں بقید تاریخ شائع ہو چکا ہے کہ خدا تعالیٰ نے ایک اور بیٹے کا اس عاجز سے وعدہ کیا ہے جو عنقریب پیدا ہوگا۔ اس پیشگوئی کے الفاظ یہ ہیں سَيُؤَلَّدُ لَكَ الْوَلَدُ وَيُذْنِي مِنْكَ الْفَضْلُ إِنَّ نُورِي قَرِيبٌ۔

(ترجمہ) یعنی عنقریب تیرے لڑکا پیدا ہوگا۔ اور فضل تیرے نزدیک کیا جائے گا۔ یقیناً میرا نور قریب ہے۔ سو آج ۲۰ اپریل ۱۸۹۳ء کو وہ پیش گوئی پوری ہوگئی۔ یہ تو ظاہر ہے کہ خود انسان کو اپنی زندگی کا اعتبار نہیں۔ چہ جائیکہ یقین اور قطعی طور پر یہ اشتہار دیوے کے ضرور عنقریب اس کے گھر میں بیٹا پیدا ہوگا۔ خاص کر ایسا شخص جو اس پیشگوئی کو اپنے صدق کی علامت ٹھہراتا ہے اور تحدی کے طور پر پیش کرتا ہے۔ اب چاہیے کہ شیخ محمد حسین صاحب اس بات کا بھی جواب دیں کہ یہ پیشگوئی کیوں پوری

ہوئی۔ کیا یہ استدراج اور نجوم ہے یا اٹکل ہے۔ اور کیا سبب ہے کہ خدا تعالیٰ بقول آپ کے ایک دجال کی ایسی پیشگوئیاں پوری کرتا جاتا ہے۔ جن سے ان کی سچائی کی تصدیق ہوتی ہے۔‘

### الراقم

خاکسار غلام احمد از قادیان ضلع گورداسپور

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۲۴، ۲۵۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۲۳ طبع بار دوم)

غرض آئینہ کمالات کی تصنیف بہت سی برکات کو لے کر آئی۔ اور اس کے ذریعہ مخالفین سلسلہ کے مختلف طبقات پر اتمام حجت کیا گیا اور آئینہ آنے والے بعض واقعات کے متعلق مختلف طریقوں سے اظہار کیا گیا۔ فروری ۱۸۹۳ء کا مہینہ خصوصیت سے ان بشارات کی اہمیت کی وجہ سے تاریخ سلسلہ میں ایک تاریخی مہینہ ہے اور یوں تو سلسلہ کی آئینہ ترقیات اور اس کے مستقبل کی بنیاد بھی فروری ۱۸۸۶ء ہی کو بمقام ہوشیار پور رکھی گئی۔ جس کا ذکر پہلی جلد میں کر آیا ہوں۔ عجیب بات یہ ہے کہ وہ عظیم الشان اعلان جو متعدد پیش گوئیوں پر مشتمل تھا ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء کو شائع ہوا تھا۔ اسی سلسلہ میں بعض پیشگوئیوں کی مزید تصریحات ۲۰ فروری ۱۸۹۳ء کو ہوئیں۔

## آریہ سماج پر اتمام حجت اور پنڈت لیکھرام کے متعلق پیشگوئی کی تصریح

آریہ سماج سے مذہبی مناظرات کا سلسلہ تو ۶۶-۷۷ء سے جاری تھا اور ہندو باندھو آریہ درپن وغیرہ رسالہ جات میں مضامین شائع ہوتے تھے اور ہوشیار پور میں ماسٹر مری دھر صاحب سے ایک مباحثہ بھی ہوا جو سُر مہ چشم آریہ کے نام سے چھپ کر شائع ہو چکا۔ مگر براہین احمدیہ کے زمانہ سے پنڈت لیکھرام صاحب آریہ مسافر نے تکذیب براہین کے نام سے اعلان جنگ کیا۔ اور خط و کتابت بھی ہوتی رہی۔ وہ قادیان بھی آیا۔

جب حضرت اقدس نے ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء کا اعلان شائع کیا تو اس میں ان کو اور منشی اندرمن صاحب مراد آبادی کو دعوت دی تھی۔ اس عرصہ میں پنڈت لیکھرام نے نسخہ خط احمدیہ لکھا۔ اور حضرت کے خلاف ایک پیش گوئی شائع کی کہ وہ تین سال کے اندر ہیضہ سے ہلاک ہو جائیں گے وغیرہ۔ حضرت اقدس نے ان امور کی طرف توجہ نہ کی اور اس کے فیصلہ کا واقعات حقہ اور شہادت آسمانی پر مدار رکھا۔ نتیجہ یہ ہوا کہ پنڈت جی کی پیش گوئی تو غلط ثابت ہوئی اور برخلاف اس کے حضرت اقدس کے سلسلہ کی ترقی ہوتی گئی۔ اسی سلسلہ اشتہار ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء میں

☆ حاشیہ۔ اس اشتہار ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء میں اپنے قلبی جذبات ہمدردی اور صفائی باطن کا اظہار یوں فرمایا۔  
 ”ہم باکسار تمام اپنے موافقین و مخالفین کی خدمت میں عرض کرتے ہیں کہ اگر وہ کسی پیش گوئی کو اپنی نسبت ناگوار طبع (جیسے خبر موت فوت یا کسی اور مصیبت کی نسبت) پاویں تو اس بندہ ناچیز کو معذور تصور فرمادیں۔ بالخصوص وہ صاحب جو باعث مخالفت و مغائرت مذہب اور بوجہ نامحرم اسرار ہونے کے حسن ظن کی طرف بمشکل رجوع کر سکتے ہیں۔ جیسے منشی اندرمن صاحب مراد آبادی و پنڈت لیکھرام صاحب پشوری وغیرہ جن کی قضا و قدر کے متعلق غالباً اس رسالے میں بقید وقت و تاریخ کچھ تحریر ہوگا۔ اُن صاحبوں کی خدمت میں دلی صدق سے ہم گزارش کرتے ہیں کہ ہمیں فی الحقیقت کسی کی بدخواہی دل میں نہیں بلکہ ہمارا خداوند کریم خوب جانتا ہے کہ ہم سب کی بھلائی چاہتے ہیں۔ اور بدی کی جگہ نیکی کرنے کو مستعد ہیں۔ اور بنی نوع کی ہمدردی سے ہمارا سینہ منور و معمور ہے اور سب کے لئے ہم راحت و عافیت کے خواستگار ہیں۔ لیکن جو بات کسی موافق یا مخالف کی نسبت یا خود ہماری نسبت کچھ رنجہ ہو تو ہم اس میں بگلی مجبور و معذور ہیں۔ ہاں ایسی بات کے دروغ نکلنے کے بعد جو کسی دل کے دکھنے کا موجب ٹھہرے ہم سخت لعن و طعن کے لائق بلکہ سزا کے مستوجب ٹھہریں گے۔ ہم قسمیہ بیان کرتے ہیں اور عالم الغیب کو گواہ رکھ کر کہتے ہیں کہ ہمارا سینہ سراسر نیک نیتی سے بھرا ہوا ہے۔ اور ہمیں کسی فرد بشر سے عداوت نہیں اور اگر کوئی بدظنی کی راہ سے کیسی ہی بدگوئی و بدزبانی کی مشق کر رہا ہے اور ناخدا ترسی سے ہمیں آزار دے رہا ہے ہم پھر بھی اس کے حق میں دعا ہی کرتے ہیں کہ اے خدائے قادر و توانا اس کو سمجھ بخش اور اس کو اس کے ناپاک خیال اور ناگفتنی باتوں میں معذور سمجھتے ہیں کیونکہ ہم جانتے ہیں کہ ابھی اس کا مادہ ہی ایسا ہے اور ہنوز اس کی سمجھ اور نظر اسی قدر ہے کہ جو حقائق عالیہ تک نہیں پہنچ سکتی۔



حضرت اقدس پر مزید انکشاف ہوئے جن کو آپ نے ۲۰ فروری ۱۸۹۳ء کو ایک اعلان کے ذریعہ شائع کیا جو یہ ہے۔

”واضح ہو کہ اس عاجز نے اشتہار ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء میں جو اس کتاب کے ساتھ شامل کیا گیا تھا۔ اندر من مراد آبادی اور لیکھرام پشاور کی دعوت کی تھی کہ اگر وہ خواہش مند ہوں تو ان کی قضا و قدر کی نسبت بعض پیش گوئیاں شائع کی جائیں۔ سو اس اشتہار کے بعد اندر من نے تو اعراض کیا اور کچھ عرصہ کے بعد فوت

بقیہ حاشیہ۔  
زاہد ظاہر پرست از حال ما آگاہ نیست☆  
در حق ما ہرچہ گوید جائے ہیچ اکراہ نیست

اور باوجود اس رحمت عام کے کہ جو فطرتی طور پر خدائے بزرگ و برتر نے ہمارے وجود میں رکھی ہے اگر کسی کی نسبت کوئی بات ناملائم یا کوئی پیش گوئی وحشت ناک بذریعہ الہام ہم پر ظاہر ہو تو وہ عالم مجبوری ہے۔ جس کو ہم غم سے بھری ہوئی طبیعت کے ساتھ اپنے رسالے میں تحریر کریں گے۔ چنانچہ ہم پر خود اپنی نسبت اپنے بعض جدی اقارب کی نسبت اپنے بعض دوستوں کی نسبت اور بعض اپنے فلاسفر قومی بھائیوں کی نسبت کہ گویا نجم الہند ہیں۔ اور ایک دیسی امیر نور و اردو پنجابی الاصل کی نسبت بعض متوحش خبریں جو کسی کے اہتلا اور کسی کی موت و فوت اعزہ اور کسی کی خود اپنی موت پر دلالت کرتی ہیں۔ جو انشاء اللہ القدر بعد تصفیہ لکھی جائیں گی۔ منجانب اللہ منکشف ہوئی ہیں۔ اور ہر ایک کے لئے ہم دعا کرتے ہیں کیوں کہ ہم جانتے ہیں کہ اگر تقدیر معلق ہو تو دعاؤں سے بفضلہ تعالیٰ ٹل سکتی ہے۔ اسی لئے رجوع کرنے والی مصیبتوں کے وقت مقبولوں کی طرف رجوع کرتے ہیں اور شوشیوں اور پیراہیوں سے باز آجاتے ہیں۔ باایں ہمہ اگر کسی صاحب پر کوئی ایسی پیش گوئی شاق گزرے تو وہ مجاز ہیں کہ یکم مارچ ۱۸۸۶ء سے یا اس تاریخ سے جو کسی اخبار میں پہلی دفعہ یہ مضمون شائع ہو۔ ٹھیک ٹھیک دو ہفتہ کے اندر اپنی دستخطی تحریر سے مجھ کو اطلاع دیں تا وہ پیش گوئی جس کے ظہور سے وہ ڈرتے ہیں اندراج رسالہ سے علیحدہ رکھی جائے۔ اور موجب دل آزاری سمجھ کر کسی کو اس پر مطلع نہ کیا جاوے اور کسی کو اس ظہور سے خبر نہ دی جائے۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۱ صفحہ ۵۶ تا ۵۸۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۹۴، ۹۵ طبع بار دوم)

☆ ترجمہ۔ کوئی ظاہر پرست زاہد ہمارے حال سے واقف نہیں، اس لئے ہمارے متعلق وہ جو کچھ بھی کہے برا منانے کی کوئی وجہ نہیں۔

ہو گیا لیکن لیکھرام نے بڑی دلیری سے ایک کارڈ اس عاجز کی طرف روانہ کیا کہ میری نسبت جو پیش گوئی چاہو شائع کر دو میری طرف سے اجازت ہے۔ سو اس کی نسبت جب توجہ کی گئی تو اللہ جلَّ شَانَهُ کی طرف سے یہ الہام ہوا۔

عَجَلٌ جَسَدٌ لَّهُ خَوَارٌ. لَهُ نَصَبٌ وَ عَذَابٌ

یعنی یہ صرف ایک بے جان گوسالہ ہے۔ جس کے اندر سے ایک مکروہ آواز نکل رہی ہے۔ اور اس کے لیے ان گستاخیوں اور بدزبانیوں کے عوض میں سزا اور رنج اور عذاب مقدر ہے۔ جو اس کو ضرور مل کر رہے گا۔ اور اس کے بعد آج جو ۲۰ فروری ۱۹۹۳ء روزِ دوشنبہ ہے اس عذاب کا وقت معلوم کرنے کے لئے توجہ کی گئی تو خداوند کریم نے مجھ پر ظاہر کیا کہ آج کی تاریخ سے جو ۲۰ فروری ۱۹۹۳ء ہے، چھ برس کے عرصہ تک یہ شخص اپنی بدزبانیوں کی سزا میں یعنی ان بے ادبیوں کی سزا میں جو اس شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حق میں کی ہیں عذابِ شدید میں مبتلا ہو جائے گا۔ سواب میں اس پیشگوئی کو شائع کر کے تمام مسلمانوں اور آریوں اور عیسائیوں اور دیگر فرقوں پر ظاہر کرتا ہوں۔ کہ اگر اس شخص پر چھ برس کے عرصہ میں آج کی تاریخ سے کوئی ایسا عذاب <sup>☆</sup> نازل نہ ہو جو معمولی تکلیفوں سے نرالا اور خارق عادت اور اپنے اندر الہی ہیبت رکھتا ہو تو سمجھو کہ میں خدا تعالیٰ کی طرف سے نہیں اور نہ اس کی روح سے میرا یہ نطق ہے۔ اور اگر میں اس پیشگوئی میں کاذب نکلا تو ہر ایک سزا کے بھگتنے کے لئے میں تیار ہوں اور اس بات پر راضی ہوں کہ مجھے گلے میں رسہ ڈال کر کسی سولی پر کھینچا جائے اور باوجود میرے اس اقرار کے یہ بات بھی ظاہر ہے کہ کسی انسان کا اپنی پیشگوئی میں جھوٹا نکلنا خود تمام رسوائیوں سے بڑھ کر رسوائی ہے۔ زیادہ اس سے کیا لکھوں واضح رہے کہ اس شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت

☆ اب آریوں کو چاہیے کہ سب مل کر دعا کریں کہ یہ عذاب ان کے اس وکیل سے ٹل جائے۔ منہ

بے ادبیاں کی ہیں۔ جن کے تصور سے بھی بدن کا پتا ہے۔ اس کی کتابیں بھی عجیب طور کی تحقیر اور توہین اور دشنام دہی سے بھری ہوئی ہیں۔ کون مسلمان ہے جو ان کتابوں کو سنے۔ اور اس کا دل اور جگر ٹکڑے ٹکڑے نہ ہو۔ باایں ہمہ شوخی و خیرگی یہ شخص سخت جاہل ہے۔ عربی سے ذرہ مس نہیں۔ بلکہ دقیق اردو لکھنے کا بھی مادہ نہیں۔ اور یہ پیشگوئی اتفاقی نہیں بلکہ اس عاجز نے خاص اسی مطلب کے لئے دعا کی۔ جس کا یہ جواب ملا۔ اور یہ پیشگوئی مسلمانوں کے لئے بھی نشان ہے۔ کاش! وہ حقیقت کو سمجھتے اور ان کے دل نرم ہوتے۔ اب میں اسی خدائے عَزَّوَجَلَّ کے نام پر ختم کرتا ہوں جس کے نام سے شروع کیا تھا۔ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلٰی رَسُوْلِهِ مُحَمَّدٍ اِلْمُصْطَفٰی اَفْضَلِ الرُّسُلِ وَخَيْرِ الْوَرَاى سَيِّدَنَا وَ سَيِّدِ كُلِّ مَا فِى الْاَرْضِ وَالسَّمَآءِ۔

خاکسار

مرزا غلام احمد از قادیان ضلع گورداسپور

۲۰ فروری ۱۸۹۳ء

(تبلیغ رسالت جلد سوم صفحہ ۶۲۴۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۰۴، ۳۰۵ طبع بار دوم)

جیسا کہ مندرجہ بالا اعلانات سے واضح ہوتا ہے یہ پیش گوئی اگرچہ ۲۰ فروری ۱۸۹۳ء کو کی گئی تھی۔ دراصل اس کی بنیاد تو ۱۸۸۵ء سے پڑی تھی جب کہ پنڈت لیکھرام صاحب قادیان بہ تحریک مرزا امام الدین صاحب (جو حضرت اقدس کے بنی عم اور شدید مخالف تھے) قادیان آئے اس زمانہ کی خط و کتابت میں مکتوبات احمدیہ کی جلد دوم میں شائع کر چکا ہوں۔ سب سے آخری خط میں جو دسمبر ۱۸۸۵ء کے دوسرے ہفتہ میں لکھا اس نے نہایت شوخی سے تحریر کیا کہ

## پنڈت لیکھرام کے طلب نشان کی ابتدائی تاریخ

”اچھا آسمانی نشان تو دکھائیں اگر بحث کرنا نہیں چاہتے تو رَبُّ العرش

خَيْرُ الْمَاكِرِينَ سے میری نسبت کوئی آسمانی نشان ہوتا فیصلہ ہو۔“

اس کے اس خط میں اس قسم کے نشان کی صراحت تھی جو اپنی نسبت چاہتا تھا اور عجیب بات ہے کہ اس نے مطالبہ میں اللہ تعالیٰ کا نام خَيْرُ الْمَاكِرِينَ رکھا اور یہ لفظ اللہ تعالیٰ کی نسبت قرآن کریم میں ایسے مفہوم کو لے کر آیا ہے جہاں اللہ تعالیٰ باریک اسباب سے مجرم کو ہلاک کرتا ہے اور مامورین و مرسلین کے خلاف تجویزوں اور منصوبوں کو تباہ کر دیتا ہے۔ یہ اللہ تعالیٰ کی نہاں در نہاں مشیت کا اظہار ہے کہ خود پنڈت لیکھرام صاحب نے اپنی نسبت طلب نشان میں خیر الما کرین کی کرشمہ سازی دیکھنی چاہی اور جب پیشگوئی کا ظہور ہوا تو اس کی حقیقت کھل گئی۔

## حضرت اقدس بحث کے لئے ہر وقت آمادہ تھے

پنڈت جی کے اس خط کے فقرہ میں یہ غلط الزام حضرت اقدس کی طرف منسوب کیا گیا ہے۔ حضرت اقدس نے تو ہمیشہ حق کے طلب گاروں اور هَلْ مِنْ مُبَارِزٍ کہنے والوں کے لئے اس دروازہ کو کھلا رکھا کہ صحیح اور اصولی طریق پر اظہار حق کے لئے مباحثہ کر لیں۔ چنانچہ اس خط کے جواب میں حضرت نے پنڈت صاحب کو لکھا۔

”جناب پنڈت صاحب! آپ کا خط میں نے پڑھا۔ آپ یقیناً سمجھیں کہ ہمیں

نہ بحث سے انکار ہے اور نہ نشان دکھلانے سے مگر آپ سیدھی نیت سے طلب حق نہیں

کرتے۔ بے جا شرائط زیادہ کر دیتے ہیں۔ آپ کی زبان بدزبانی سے رکتی نہیں۔

آپ لکھتے ہیں کہ اگر بحث نہیں کرنا چاہتے تو رَبُّ العرش خیر الما کرین سے میری

نسبت کوئی آسمانی نشان مانگیں۔ یہ کس قدر ہنسی ٹھٹھے کے کلمے ہیں۔ گویا آپ اس خدا پر

ایمان نہیں لاتے جو بیباکوں کو تنبیہ کر سکتا ہے۔ باقی رہا یہ اشارہ کہ خدا عرش پر ہے اور مگر

کرتا ہے یہ خود آپ کی ناسمجھی ہے۔ مکر لطف اور مخفی تدبیر کو کہتے ہیں۔ جس کا اطلاق خدا پر ناجائز نہیں اور عرش کا کلمہ خدا تعالیٰ کی عظمت کے لئے آتا ہے کیونکہ وہ سب اونچوں سے زیادہ اونچا اور جلال رکھتا ہے۔ یہ نہیں کہ وہ کسی انسان کی طرح کسی تخت کا محتاج ہے۔ خود قرآن میں ہے کہ ہر چیز کو اس نے تھا ما ہوا ہے اور وہ قیوم ہے جس کو کسی چیز کا سہارا نہیں۔ پھر جب قرآن شریف یہ فرماتا ہے تو عرش کا اعتراض کرنا کتنا ظلم ہے۔ آپ عربی سے بے بہرہ ہیں۔ آپ کو مکر کے معنی بھی معلوم نہیں۔ مکر کے مفہوم میں کوئی ایسا ناجائز امر نہیں ہے جو خدا تعالیٰ کی طرف منسوب نہیں ہو سکتا۔ شریروں کو سزا دینے کے لئے خدا کے جو باریک اور مخفی کام ہیں ان کا نام مکر ہے۔ لغت دیکھو پھر اعتراض کرو۔ میں اگر بقول آپ کے وید سے اُمی ہوں تو کیا حرج ہے کیونکہ میں آپ کے مسلمہ اصول کو ہاتھ میں لے کر بحث کرتا ہوں مگر آپ تو اسلام کے اصول سے باہر ہو جاتے ہیں۔ صاف افترا کرتے ہیں۔ چاہیے تھا کہ عرش پر خدا کا ہونا جس طور سے مانا گیا ہے اول مجھ سے دریافت کرتے پھر اگر گنجائش ہوتی تو اعتراض کرتے اور ایسا ہی مکر کے معنی پہلے پوچھتے پھر اعتراض کرتے اور نشان خدا کے پاس ہیں۔ وہ قادر ہے جو آپ کو دکھاوے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

خاکسار

میرزا غلام احمد

(مکتوبات احمد جلد ۱ صفحہ ۷۶، ۷۷، مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

## معابدہ نشان نمائی

اس خط و کتابت کے سلسلہ میں فریقین کے درمیان ایک معاہدہ لکھا گیا جس کا عنوان خود پنڈت لیکھرام صاحب نے لکھا اور وہ حسب ذیل ہے۔

”اوم پر ماتمنے تم۔ ہی سچا بند سروپ پر ماتماست کا پرکاش کر اور است کا ناش کرتا کہ تیری ست وید و دیاسب سنسار میں پر مرت ہووے۔“

پھر بعد اس کے طول طویل معاہدہ کا خلاصہ یہ ہے کہ اگر کوئی پیش گوئی لیکھرام کو بتلائی جائے اور وہ سچی نہ ہو تو وہ ہندو مذہب کی سچائی کی دلیل ہوگی اور فریق پیشگوئی کرنے والے پر لازم ہوگا کہ آریہ مذہب کو اختیار کرے یا تین سو ساٹھ روپیہ لیکھرام کو دے دے جو پہلے سے شرمپت ساکن قادیان کی دوکان پر جمع کر دینا ہوگا۔ اور اگر پیشگوئی کرنے والا سچا نکلے تو اسلام کی سچائی کی یہ دلیل ہوگی اور پنڈت لیکھرام پر واجب ہوگا کہ مذہب اسلام قبول کرے۔ پھر بعد اس کے وہ پیش گوئی بتلائی گئی۔ جس کی رو سے ۶ مارچ ۱۸۹۷ء کو لیکھرام کی زندگی کا خاتمہ ہوا۔ لیکن پہلے اس سے جو وہ پیش گوئی لیکھرام پر ظاہر کی جاتی مکرراً بذریعہ اشتہار ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء ان کو اطلاع دی گئی تھی کہ اگر ان کو پیش گوئی کے ظاہر کرنے سے رنج پہنچے تو اس کو ظاہر نہ کیا جائے۔ مگر لیکھرام نے بڑی شوخی اور دلیری سے جیسا کہ اشتہار ۲۰ فروری ۱۸۹۳ء میں اس بات کا ذکر ہے ایک کارڈ اپنا دستخطی میری طرف روانہ کیا کہ ”میں آپ کی پیش گوئیوں کو واہیات سمجھتا ہوں۔ میرے حق میں جو چاہو شائع کرو۔ میری طرف سے اجازت ہے اور میں کچھ خوف نہیں کرتا۔“

اس پر بھی ہماری طرف سے بڑی توقف ہوئی۔ اور نیز یہ باعث ہوا کہ ابھی

- 
- ۱۔ یہ شرط جو لیکھرام اسلام کو قبول کرے یہ اس وقت کی شرط ہے جب کہ کچھ معلوم نہ تھا کہ جو پیشگوئی خدا تعالیٰ کی طرف سے ہوگی اس کا مضمون کیا ہوگا۔ منہ
  - ۲۔ لیکھرام نے پیش گوئی کے انجام کے لئے دعا کی تھی کہ اگر اسلام سچا ہے تو ان کی پیشگوئی سچی نکلے اور اگر ہندو مذہب سچا ہے تو ان کی پیش گوئی جو کچھ کریں گے جھوٹی نکلے۔ اب ہم ناظرین سے پوچھتے ہیں کہ اگر اس لیکھرام والی پیش گوئی کو جھوٹی سمجھا جاوے تو کس فریق پر اس دعا کا بد اثر پڑے گا۔ منہ

خدا تعالیٰ کی طرف سے مجھ پر پیش گوئی بتلائی جائے۔ آخر ۲۰ فروری ۱۸۹۳ء کو بہت توجہ اور دعا اور تضرع کے بعد معلوم ہوا کہ آج کی تاریخ سے یعنی ۲۰ فروری ۱۸۹۳ء سے چھ برس کے درمیان لیکھرام پر عذاب شدید جس کا نتیجہ موت ہے نازل کیا جائے گا۔ اور اس کے ساتھ یہ عربی الہام بھی ہوا عَجَلٌ جَسَدٌ لَّهُ خُوَاْزٌ - لَهُ نَصَبٌ وَ عَذَابٌ - یعنی یہ صرف ایک بے جان گوسالہ ہے جس کے اندر سے ایک مکروہ آواز نکل رہی ہے۔ پس اُس کے لئے ان گستاخیوں اور بدزبانیوں کے عوض سزا اور رنج اور عذاب مقدر ہے۔“ (اور اس اشتہار کے صفحہ ۲ اور ۳ میں یہ عبارت ہے)

”اب میں اس پیشگوئی کو شائع کر کے تمام مسلمانوں اور آریوں اور عیسائیوں اور دیگر فرقوں پر ظاہر کرتا ہوں کہ اگر اس شخص پر چھ برس کے عرصہ میں آج کی تاریخ سے (یعنی ۲۰ فروری سے) کوئی ایسا عذاب نازل نہ ہو جو معمولی تکلیفوں سے نرالا اور خارق عادت ہو (یعنی جو عوارض اور بیماریاں انسان کے لئے طبعی اور معمولی ہیں جن سے انسان کبھی صحت پاتا اور کبھی مرتا ہے ان میں سے نہ ہو) اور اپنے اندر الہی ہیبت رکھتا ہو (یعنی الہی قہر کے نشان اس میں موجود ہوں) تو سمجھو کہ میں خدا تعالیٰ کی طرف سے نہیں اور نہ اُس کی روح سے میرا یہ نطق ہے (یعنی میرے صدق اور کذب کا مدار بھی پیش گوئی ہے) اور اگر میں اس پیش گوئی میں کاذب نکلا تو ہر ایک سزا کے بھگتے کے لئے میں طیار ہوں۔ اور اس بات پر راضی ہوں کہ مجھے گلے میں رسہ ڈال کر سولی پر کھینچا جائے۔“

۲۰ فروری ۱۸۹۳ء

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۴۲۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۰۴، ۳۰۵، طبع بار دوم)

مجھے صرف واقعات کو بیان کرنا ہے قارئین کرام خود فیصلہ کر لیں گے کہ حضرت اقدس کا طرز عمل کس قوت اور یقین و معرفت کو لئے ہوئے ہے۔ حضرت اقدس نے خود انصاف پسند لوگوں

کو اس طرح پر توجہ دلائی ہے

”اس جگہ منصف سوچیں کہ در صورت دروغ نکلنے اس پیشگوئی کے کس ذلت کے اٹھانے کے لئے میں طیار تھا۔ اور اپنے صدق اور کذب کا کس درجہ پر اس پیشگوئی پر حصر کیا گیا تھا۔ پھر وہ لوگ جو خدا کی ہستی کو مانتے اور اس بات کو جانتے ہیں کہ اس کے ارادہ کے نیچے سب کچھ ہو رہا ہے اور ہر ایک جھگڑے کا آخری فیصلہ اس کے ہاتھ سے ہوتا ہے وہ کیونکر کہہ سکتے ہیں کہ ایسا عظیم الشان مقدمہ جس کے نتیجے کی دو بھاری تو میں منتظر تھیں وہ خدا کے علم و ارادے کے بغیر یونہی اتفاقی طور پر ظہور میں آ گیا۔ گویا جو مقدمہ خدا کو سونپا گیا تھا وہ بغیر اس کے جو اس کے فیصلہ کرنے والے فرمان سے مزین ہو یونہی اس کی لاعلمی میں داخل دفتر ہو گیا۔“

(استفتاء روحانی خزائن جلد ۱۲ صفحہ ۱۱۸)

اس کے بعد ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء کے اشتہار میں خصوصیت سے آپ نے منشی اندر من صاحب مراد آبادی اور پنڈت لیکھرام صاحب کو خطاب کیا جیسا کہ میں پہلے صفحہ (۲۴) کے حاشیہ میں لکھ آیا ہوں۔

اس کے بعد ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء کو آپ نے صاف الفاظ میں اس پیش گوئی کے متعلق جب مدت مقررہ کے لئے دعا کی تو بتایا گیا کہ چھ سال کے اندر یہ واقعہ ہوگا۔

## پیشگوئی کے پورے ہونے کے دوسرے نشانات

مدت کے تعین کے بعد اس سلسلہ میں مزید انکشاف ہوتے رہے اور آپ فوراً اس کی اشاعت فرماتے رہے اس پیشگوئی کی اشاعت اخبارات میں ہوئی اور خود پنڈت لیکھرام صاحب نے اس کی اشاعت میں حصہ لیا۔ وہ اپنی تقریروں اور تحریروں میں اس کا ذکر کرتے رہے اور اسی سلسلہ میں حضرت اقدس کی موت بذریعہ ہیضہ اور سلسلہ کے تباہ ہو جانے کی پیشگوئی شائع کی۔



## انیس ہند میرٹھ پیشگوئی پر معترض

میرٹھ سے انیس ہند نامی ایک آر یہ اخبار شائع ہوتا تھا۔ اس نے اپنے ۲۵ مارچ ۱۸۹۳ء کے اشو میں اس پیشگوئی پر اعتراض کیا اور حضرت نے ۲ اپریل ۱۸۹۳ء کو نہ صرف اس کا جواب شائع کر دیا بلکہ اس کے ساتھ مزید کیفیت جو آپ پر کشفی حالت میں کھلی اسے بھی ظاہر کر دیا اور وہ یہ ہے۔

نمونہ دعائے مستجاب

## انیس ہند میرٹھ اور ہماری پیشگوئی پر اعتراض

اس اخبار کا پرچہ مطبوعہ ۲۵ مارچ ۱۸۹۳ء جس میں میری اُس پیشگوئی کی نسبت جو لکھرام پشاور کے بارے میں میں نے شائع کی تھی کچھ نکتہ چینی ہے مجھ کو ملا۔ مجھے معلوم ہوا ہے کہ بعض اور اخباروں پر بھی یہ کلمہ الحق شاق گزرا ہے۔ اور حقیقت میں میرے لئے خوشی کا مقام ہے کہ یوں خود مخالفوں کے ہاتھوں اس کی شہرت اور اشاعت ہو رہی ہے۔ سو میں اس وقت اس نکتہ چینی کے جواب میں صرف اس قدر لکھنا کافی سمجھتا ہوں کہ جس طور اور طریق سے خدا تعالیٰ نے چاہا اسی طور سے کیا۔ میرا اس میں دخل نہیں۔ ہاں یہ سوال کہ ایسی پیشگوئی مفید نہیں ہوگی اور اس میں شبہات باقی رہ جائیں گے اس اعتراض کی نسبت میں خوب سمجھتا ہوں کہ یہ پیش از وقت ہے۔ میں اس بات کا خود اقراری ہوں اور اب پھر اقرار کرتا ہوں کہ اگر جیسا کہ معترضوں نے خیال فرمایا ہے پیشگوئی کا ما حاصل آخر کار یہی نکلا کہ کوئی معمولی تپ آیا یا معمولی طور پر کوئی درد ہوا یا ہیضہ ہوا اور پھر اصلی حالت صحت کی قائم ہوگی تو پیشگوئی متصور نہیں ہوگی اور بلاشبہ ایک مکر اور فریب ہوگا۔ کیونکہ ایسی بیماریوں سے تو کوئی بھی خالی نہیں۔ ہم سب کبھی نہ کبھی بیمار ہو جاتے ہیں۔ پس اس صورت میں بلاشبہ میں اس سزا کے لائق ٹھہروں گا جس کا ذکر میں نے کیا ہے لیکن اگر اس پیشگوئی

کا ظہور اس طور سے ہوا کہ جس میں قہر الہی کے نشان صاف صاف اور کھلے طور پر دکھائی دیں تو پھر سمجھو کہ خدا تعالیٰ کی طرف سے ہے۔ اصل حقیقت یہ ہے کہ پیشگوئی کی ذاتی عظمت اور ہیبت دنوں اور وقتوں کے مقرر کرنے کی محتاج نہیں۔ اس بارے میں تو زمانہ نزول عذاب کی ایک حد مقرر کر دینا کافی ہے پھر اگر پیشگوئی فی الواقعہ ایک عظیم الشان ہیبت کے ساتھ ظہور پذیر ہو تو وہ خود دلوں کو اپنی طرف کھینچ لیتی ہے اور یہ سارے خیالات اور نکتہ چینیوں جو پیش از وقت دلوں میں پیدا ہوتی ہیں ایسی معدوم ہو جاتی ہیں کہ منصف مزاج اہل الرائے ایک انفعال کے ساتھ اپنی رایوں سے رجوع کرتے ہیں۔ ماسوا اس کے یہ عاجز بھی تو قانون قدرت کے تحت میں ہے اگر میری طرف سے بنیاد اس پیشگوئی کی صرف اسی قدر ہے کہ میں نے صرف یا وہ گوئی کے طور پر چند احتمالی بیماریوں کو ذہن میں رکھ کر اور انکل سے کام لے کر یہ پیشگوئی شائع کی ہے تو جس شخص کی نسبت یہ پیشگوئی ہے وہ بھی تو ایسا کر سکتا ہے کہ انہیں انگلوں کی بنیاد پر میری نسبت کوئی پیشگوئی کر دے بلکہ میں راضی ہوں کہ بجائے چھ برس کے جو میں نے اس کے حق میں میعاد مقرر کی ہے وہ میرے لئے دس برس لکھ دے۔ لیکھرام کی عمر اس وقت شاید زیادہ سے زیادہ تیس برس کی ہوگی اور وہ ایک جوان قوی ہیگل عمدہ صحت کا آدمی ہے اور اس عاجز کی عمر اس وقت پچاس برس سے کچھ زیادہ ہے اور ضعیف اور دائم المرض اور طرح طرح کے عوارض میں مبتلا ہے۔ پھر باوجود اس کے مقابلہ میں خود معلوم ہو جائے گا کہ کون سی بات انسان کی طرف سے ہے اور کون سی بات خدا تعالیٰ کی طرف سے۔ اور معترض کا یہ کہنا کہ ایسی پیشگوئیوں کا اب زمانہ نہیں ہے، ایک معمولی فقرہ ہے۔ جو اکثر لوگ منہ سے بول دیا کرتے ہیں۔ میری دانست میں تو مضبوط اور کامل صدائوں کے قبول کرنے کے لئے یہ ایک ایسا زمانہ ہے کہ شاید اس کی نظیر پہلے زمانوں میں کوئی بھی نہ مل سکے۔ ہاں اس زمانہ سے کوئی فریب اور مکر

مخفی نہیں رہ سکتا۔ مگر یہ تو راستبازوں کے لئے اور بھی خوشی کا مقام ہے کیونکہ جو شخص فریب اور سچ میں فرق کرنا جانتا ہے وہی سچائی کی دل سے عزت کرتا ہے اور بخوشی اور دوڑ کر سچائی کو قبول کر لیتا ہے۔ اور سچائی میں کچھ ایسی کشش ہوتی ہے کہ وہ آپ قبول کر لیتی ہے۔ ظاہر ہے کہ زمانہ صدہا ایسی نئی باتوں کو قبول کرتا جاتا ہے جو لوگوں کے باپ دادوں نے قبول نہیں کی تھیں۔ اگر زمانہ صداتوں کا پیا سنا نہیں تو پھر کیوں ایک عظیم الشان انقلاب اس میں شروع ہے زمانہ بے شک حقیقی صداتوں کا دوست ہے نہ دشمن۔ اور یہ کہنا کہ زمانہ عقل مند ہے اور سیدھے سادے لوگوں کا وقت گزر گیا ہے یہ دوسرے لفظوں میں زمانہ کی مذمت ہے گویا یہ زمانہ ایک ایسا بد زمانہ ہے کہ سچائی کو واقعی طور پر سچائی پا کر پھر اس کو قبول نہیں کرتا۔ لیکن میں ہرگز قبول نہیں کروں گا کہ فی الواقع ایسا ہی ہے کیونکہ میں دیکھتا ہوں کہ زیادہ تر میری طرف رجوع کرنے والے اور مجھ سے فائدہ اٹھانے والے وہی لوگ ہیں جو نو تعلیم یافتہ ہیں جو بعض اُن میں سے بی۔ اے اور ایم۔ اے تک پہنچے ہوئے ہیں۔ اور میں یہ بھی دیکھتا ہوں کہ یہ نو تعلیم یافتہ لوگوں کا گروہ صداتوں کو بڑے شوق سے قبول کرتا جاتا ہے۔ اور صرف اسی قدر نہیں بلکہ ایک نو مسلم اور تعلیم یافتہ یوریشین انگریزوں کا گروہ جن کی سکونت مدراس کے احاطہ میں ہے ہماری جماعت میں شامل اور تمام صداتوں پر یقین رکھتے ہیں۔ اب میں خیال کرتا ہوں کہ میں نے وہ تمام باتیں لکھ دی ہیں جو ایک خدا ترس آدمی کے سمجھنے کے لئے کافی ہیں۔ آریوں کا اختیار ہے کہ میرے اس مضمون پر بھی اپنی طرف سے جس طرح چاہیں حاشیے چڑھائیں مجھے اس بات پر کچھ بھی نظر نہیں کیونکہ میں جانتا ہوں کہ اس وقت اس پیشگوئی کی تعریف کرنا یا مذمت کرنا دونوں برابر ہیں اگر یہ خدا تعالیٰ کی طرف سے ہے اور میں خوب جانتا ہوں کہ اُسی کی طرف سے ہے تو ضرور ہیبت ناک نشان کے ساتھ اس کا وقوع ہوگا اور دلوں کو ہلا دے گا۔

اور اگر اس کی طرف سے نہیں تو پھر میری ذلت ظاہر ہوگی۔ اور اگر میں اس وقت رکیک تاویل میں کروں گا تو یہ اور بھی ذلت کا موجب ہوگا۔ وہ ہستی قدیم اور وہ پاک و قدوس جو تمام اختیارات اپنے ہاتھ میں رکھتا ہے وہ کاذب کو کبھی عزت نہیں دیتا۔ یہ بالکل غلط بات ہے کہ لیکھرام سے مجھ کو کوئی ذاتی عداوت ہے۔ مجھ کو ذاتی طور پر کسی سے بھی عداوت نہیں بلکہ اس شخص نے سچائی سے دشمنی کی اور ایک ایسے کامل اور مقدس کو جو تمام سچائیوں کا چشمہ تھا توہین سے یاد کیا۔ اس لئے خدا تعالیٰ نے چاہا کہ اپنے ایک پیارے کی دنیا میں عزت ظاہر کرے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی۔

### لیکھرام پشاوری کی نسبت ایک اور خبر

آج جو ۲۱ اپریل ۱۸۹۳ء مطابق ۱۴/۱۲ ماہ رمضان ۱۳۱۰ھ ہے۔ صبح کے وقت تھوڑی سی غنودگی کی حالت میں میں نے دیکھا کہ میں ایک وسیع مکان میں بیٹھا ہوا ہوں اور چند دوست بھی میرے پاس موجود ہیں۔ اتنے میں ایک شخص قوی ہیکل مہیب شکل گویا اس کے چہرہ پر سے خون ٹپکتا ہے میرے سامنے آکر کھڑا ہو گیا میں نے نظر اٹھا کر دیکھا تو مجھے معلوم ہوا کہ وہ ایک نئی خلقت اور شاکل کا شخص ہے، گویا انسان نہیں ملائک شدّاد غلاظ میں سے ہے اور اُس کی ہیبت دلوں پر طاری تھی اور میں اُس کو دیکھتا ہی تھا کہ اس نے مجھ سے پوچھا کہ لیکھرام کہاں ہے اور ایک اور شخص کا نام لیا کہ وہ کہاں ہے، تب میں نے اس وقت سمجھا کہ یہ شخص لیکھرام اور اس دوسرے شخص کی سزا دہی کے لئے مامور کیا گیا ہے مگر مجھے معلوم نہیں رہا کہ وہ دوسرا شخص کون ہے ہاں یہ یقینی طور پر یاد رہا ہے کہ وہ دوسرا شخص انہیں چند آدمیوں سے تھا جن کی نسبت میں اشتہار دے چکا ہوں۔ اور یہ یک شنبہ کا دن اور ۴ بجے صبح کا وقت تھا فَالْحَمْدُ لِلّٰہِ عَلٰی ذٰلِکَ۔

(برکات الدعا ٹائٹل پیج صفحہ ۲ تا ۴ مطبوعہ ریاض ہند قادیان۔ روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۲ تا ۴ اور صفحہ ۳۳)

(مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۱۵ تا ۳۱۷ طبع بار دوم)

## پنڈت لیکھرام صاحب کے قتل کے بعد کے واقعات

جیسا کہ اوپر بیان ہو چکا ہے پنڈت لیکھرام صاحب کی پیشگوئی کی تاریخی حیثیت میں نے بیان کی ہے کہ دراصل اس کی بنیاد ۱۸۸۵ء میں رکھی گئی جبکہ پنڈت جی قادیان تشریف لائے اور وہ حالات حیات احمد جلد دوم نمبر دوم میں لکھے گئے ہیں۔ اس پر مزید تعمیر ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء کے اشتہار میں ہوئی۔ اور پھر ۲۰ فروری ۱۸۹۳ء میں کھلے اور واضح الفاظ میں پنڈت لیکھرام کی موت کے متعلق ۶ سالہ میعاد مقرر کی گئی اور پھر ۲ اپریل ۱۸۹۳ء کو ”لیکھرام پشاور کی نسبت ایک اور خبر“ کے عنوان سے برکات الدعا کے حاشیہ پر مزید اعلان کیا گیا اور یہ اعلام الہی اس وقت ہوا جبکہ آپ انیس ہند میرٹھ کا جواب لکھ رہے تھے اور یہ پیشگوئی قبولیت دعا کا ایک نمونہ تھا۔ اور سرسید احمد خاں مغفور کے لئے جو اشتہار آپ نے شائع کیا جس کا ذکر آگے آئے گا اس میں اس کو نمونہ دعائے مستجاب قرار دیا۔

غرض یہ پیش گوئی نہ صرف اپنے اندر ہیبت و جلال رکھتی ہے بلکہ متعدد پیشگوئیوں کو لئے ہوئے ہے۔ حضرت اقدس کی ایک لمبی زندگی کی اس میں بشارت ہے اور لیکھرام صاحب کے بھی ایک زمانہ تک زندہ رہنے کی خبر ہے اور اس کی ہلاکت کے وقوع کے لئے دوسرے آثار بھی بتادیں گئے جیسا کہ کرامات الصادقین میں آپ کو یہ بشارت دی گئی

وَبَشِّرْنِي رَبِّي وَقَالَ مُبَشِّرًا      سَتَعْرِفُ يَوْمَ الْعِيدِ وَالْعِيدُ أَقْرَبُ

یعنی میرے خدا نے ایک پیش گوئی کے پورا ہونے کی مجھے خوشخبری دی اور خوشخبری دے کر کہا کہ تو عید کے دن کو پہچانے گا جبکہ یہ نشان ظاہر ہوگا اور عید کا دن اس نشان کے دن سے بہت قریب ہے۔

## ازالہ و ہم

بعض ہندو اخبارات مثل پنجاب سماچار وغیرہ نے یہ غلطی کھائی کہ اس سے یہ سمجھا کہ قتل عید کے دن واقع ہوگا۔ حالانکہ اس الہامی شعر میں صاف بتایا گیا ہے کہ اس نشان کے وقوع اور عید میں فصل ہوگا۔ پہلے عید ہوگی اور اس کے بعد اس نشان کا ظہور ہوگا۔ اور اسی طرح پر وقوع میں آیا کہ ۵ مارچ ۱۸۹۷ء کو عید تھی اور ۶ مارچ کو قتل ہوا۔

توضیح ضمناً کرنی پڑی دراصل سلسلہء واقعات میں اب ہم اس جگہ تک آ پہنچے کہ پنڈت جی ایک آباد محلہ میں جو خصوصیت سے ہندو محلہ تھا اور جس کا راستہ آگے بند تھا اور ایک تقریب بھی ہو رہی تھی یہ واقعہ روز روشن میں ہوا۔ قادیان میں یہ خبر جب پہنچی تو آپ نے ایک اشتہار ۹ مارچ ۱۸۹۷ء کو شائع کیا جس کا کچھ حصہ حاشیہ میں درج ہے۔

☆ حاشیہ۔ اگرچہ انسانی ہمدردی کی رو سے ہمیں افسوس ہے کہ اس کی موت ایک سخت مصیبت اور آفت اور ناگہانی حادثے کے طور پر عین جوانی کے عالم میں ہوئی لیکن دوسرے پہلو کی رو سے ہم خدا تعالیٰ کا شکر کرتے ہیں جو اس کے منہ کی باتیں آج پوری ہو گئیں۔ ہمیں قسم ہے اس خدا کی جو ہمارے دل کو جانتا ہے کہ اگر وہ یا کوئی اور کسی خطرہ موت میں مبتلا ہوتا اور ہماری ہمدردی سے وہ بچ سکتا تو ہم بھی کبھی فرق نہ کرتے۔ کیونکہ خدا کی باتیں بجائے خود اپنے لئے ایک وقت رکھتی ہیں۔ مگر انسان کو چاہیے کہ انسانی اخلاق اور انسانی ہمدردی سے کسی حالت میں درگزر نہ کرے کہ یہی اعلیٰ درجہ خلق کا ہے۔ مگر نہ ہم اور نہ کوئی اور خدا کی قرار دادہ باتوں کو روک سکتا ہے۔ اس وقت مناسب ہے کہ ہمارے سب مخالف اپنے دلوں کو پاک کر کے اشتہار ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء اور اشتہار ۲۰ فروری ۱۸۹۳ء جو آئینہ کمالات اسلام کے ساتھ شامل ہے اور اشتہار ٹائٹل بیج برکات الدعا وغیرہ کو دلی توجہ سے پڑھیں اور پاک دل ہو کر سوچیں کہ کیونکر اس موت کا خدا تعالیٰ نے پہلے نقشہ کھینچ کر دکھا دیا ہے۔ دیکھو دنیا میں کیسی وبائے طاعون شروع ہو گئی ہے۔ یہ غفلت اور سخت دلی کی شامت ہے اب ہر ایک قوم کو چاہیے کہ عمل صالح میں کوشش کریں اور واہیات باتیں چھوڑ دیں۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۳۷۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۲۲۳ طبع بار دوم)

اس اشتہار سے آپ کی سیرت اور آپ کے ایمان باللہ پر بھی روشنی پڑتی ہے۔  
 غرض اس قتل کے بعد لازمی طور پر ایک ہنگامہ محشر پیدا ہو گیا۔ اور آریہ سماج اور سناتن دھرمی  
 باوجود یکہ اس وقت وہ مذہبی عقائد کے لحاظ سے ایک دوسرے کے سخت خلاف تھے فریقین کی  
 تقریریں اور تحریریں ایک شعلہء نار نظر آتی تھیں اور خود آریہ سماج کے ہر دو فریق بھی اپنے  
 اختلافات کی وجہ سے باہم کشیدہ تھے مگر اس قتل کے بعد وہ حضرت اقدس کے خلاف خصوصاً اور  
 عام مسلمانوں کے خلاف عموماً انتقامی جذبہ سے متحد ہو گئے۔ مختلف اخبارات میں واقعات سے  
 سراسر چشم پوشی کر کے حضرت اقدس کے قتل کے اعلان کئے گئے۔

## حضرت کے قتل کی سازش

چنانچہ اخبار آفتاب ہند جالندھر نے مورخہ ۱۸ مارچ ۱۸۹۷ء میں زیر عنوان ”مرزا قادیانی  
 خبردار“ لکھا۔

”میں اس وقت خاص طور پر ایک اور بات کی طرف گورنمنٹ کو توجہ دلاتا ہوں  
 اور وہ یہ ہے کہ اخبار آفتاب ہند مطبوعہ ۱۸ مارچ ۱۸۹۷ء کے صفحہ ۵ پہلے کالم میں  
 ایک صاحب ہندو بشیشرداس میری نسبت ایک مضمون لکھتے ہیں جس کا عنوان یہ ہے۔  
 ”مرزا قادیانی خبردار“ اور پھر تحریر فرماتے ہیں کہ مرزا قادیانی بھی امروز فردا کا مہمان  
 ہے۔ بکرے کی ماں کب تک خیر مناسکتی ہے۔ آج کل اہل ہنود کے خیالات مرزا  
 قادیانی کی نسبت بہت بگڑے ہوئے ہیں بلکہ عموماً مسلمانوں کی بابت۔ پس  
 مرزا قادیانی کو خبردار رہنا چاہیے کہ وہ بھی بکر عید کی قربانی نہ ہو جاوے۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۶۷۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۶۸ طبع بار دوم)

☆ حاشیہ۔ آفتاب ہند جالندھر وہ اخبار ہے جس میں میں نے سب سے پہلا مضمون ”آسمان کو زمین اور زمین کو  
 آسمان کیوں نہیں کہتے“ ۱۸۸۷ء میں ترکمان کے نام سے لکھا تھا۔ گویا یہی میری اخبار نویسگی کی ابتدا ہے۔ اور  
 اس اخبار کا ایڈیٹیشنش برکت علی صاحب براہین احمدیہ کی پہلی دوسری جلد کی طباعت و اشاعت کے وقت پادری  
 رجب علی صاحب کے مطبع میں ملازم تھا (عرفانی الاسدی)

ایسا ہی رہبر ہند لاهور نے ۱۵ مارچ ۱۸۹۷ء میں لکھا۔

”کہتے ہیں کہ ہندو قادیان والے کو قتل کر آئیں گے۔ اور یہ بھی افواہ ہے کہ

علی گڑھ والے بوڑھے کا بھی خاتمہ کیا جائے گا۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۶۷۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۶۸ طبع باردوم)

علاوہ ازیں حضرت کی خدمت میں مختلف مقامات سے بعض خطوط ان سازشوں کے متعلق آئے جو آپ کے قتل کے متعلق کی جا رہی تھیں۔ ان خطوط کا ذکر آپ نے ایک اعلان مورخہ ۱۵ مارچ ۱۸۹۳ء میں کیا ہے اور گوجرانوالہ کے ایک معزز رئیس کے خط کا مندرجہ ذیل اقتباس بھی دیا ہے۔

”یہ بھی ظاہر کر دینا ضروری ہے کہ مختلف مقامات پنجاب سے کئی خط میرے پاس پہنچے ہیں جن میں بعض آریہ صاحبوں کے جوشوں اور نامناسب منصوبوں کا تذکرہ ہے۔ میرے پاس وہ خط بحفاظت موجود ہیں اور اس جگہ کے بعض آریوں کو میں نے وہ خط دکھلا دیئے ہیں۔ چنانچہ ایک خط جو گوجرانوالہ سے ایک معزز اور رئیس کا مجھ کو پہنچا ہے اُس کا مضمون یہ ہے کہ ”اس جگہ دو دن تک جلسہ ماتم لیکھرام ہوتا رہا اور قاتل کے گرفتار کنندہ کے لئے ہزار روپیہ انعام قرار دیا ہے۔ اور دو سو اُس کے لئے جو نشان دہی کرے۔ اور خارجاً سنا گیا ہے کہ ایک خفیہ انجمن آپ کے قتل کے لیے منعقد ہوئی ہے اور اس انجمن کے ممبر قریب قریب شہروں کے لوگ (جیسے لاہور، امرتسر، بٹالہ اور خاص گوجرانوالہ کے ہیں) منتخب ہوئے ہیں۔ اور تجویز یہ ہے کہ بیس ہزار روپیہ چندہ ہو کر کسی شریطامع کو اس کام کے لئے مامور کریں تا وہ موقعہ پا کر قتل کر دے۔ چنانچہ دو ہزار روپیہ تک چندہ کا بندوبست ہو بھی گیا ہے پھر صاحب راقم لکھتے ہیں کہ اگرچہ آپ حافظ حقیقی کی حمایت میں ہیں تاہم رعایت اسباب ضروری ہے اور میرے نزدیک ایسے وقت میں شریہ مسلمانوں سے بھی پرہیز لازم ہے۔ کیونکہ وہ طامع اور



بد باطن ہیں۔ کچھ تعجب نہیں کہ وہ بظاہر بیعت میں داخل ہو کر آریوں کی طمع دہی سے اس کام کے لئے جرات کریں۔ پھر صاحب راقم لکھتے ہیں کہ مجھے یہ بھی معلوم ہوا ہے کہ اس مشورہ قتل کے سرگروہ اس شہر کے بعض وکیل اور چند عہدہ دار سرکاری اور بعض آریہ رئیس و سرکردگان لاہور کے ہیں۔ جس قدر مجھے خبر پہنچی ہے میں نے عرض کر دیا۔

وَاللّٰهُ اَعْلَمُ۔ اور اسی کا مصدق ایک خط پنڈ دادنخاں سے اور کئی اور جگہ سے پہنچے ہیں اور مضمون قریب قریب ہے۔ یہ سب خط محفوظ ہیں۔ اور جس جوش کو بعض آریہ صاحبوں کے اخبار نے ظاہر کیا ہے وہ بتلا رہا ہے کہ ایسے جوش کے وقت یہ خیالات بعید نہیں ہیں۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۴۶، ۴۷۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۵۱، ۵۲ طبع بار دوم)

ان خطوط نے حضرت پر کسی قسم کا اثر نہیں کیا۔ یعنی کسی قسم کا خوف و ہراس آپ پر پیدا نہیں ہوا حالانکہ یہ بات ظاہر تھی اس قتل کے ڈانڈے پیش گوئی ۱۸۹۳ء سے ہی ملتے تھے اور پہلا شبہ آپ اور آپ کی جماعت پر ہو سکتا تھا اور ہوا بھی، اور قتل کے منصوبے بھی ہوئے اور ایک عامی بھی سمجھ سکتا ہے کہ فریق مخالف ہر قسم کی طاقت اور قوت رکھتا تھا مگر جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے بہت سال پیشتر آپ کو بشارت دی تھی ”وَاللّٰهُ يَعْصِمُكَ مِنَ النَّاسِ۔“ یعنی لوگ تیرے قتل کے ارادے اور منصوبے کریں گے۔ اور اللہ تعالیٰ تیری حفاظت کرے گا۔ ایسا ہی بعض دوسرے الہامات ”اِنْسِيْ مُتَوَفِّيْكَ وَرَافِعُكَ اِلَيْيْ۔“ یعنی آپ کی وفات طبعی موت سے ہوگی اور غیر طبعی موت نہ ہوگی اور آپ کا رفع ہوگا۔

ان ایام میں قادیان میں کوئی بڑی جماعت نہ تھی اور نہ آپ نے حفاظت وغیرہ کے کوئی مخصوص انتظام کئے۔ حالانکہ اس قسم کے مشورے آپ کو دوسرے مسلمانوں کی طرف سے بھی دیئے گئے تھے۔

## حکومت کو برا فروختہ کرنے کی کوشش

اک طرف تو اخبارات میں اس قتل کو سازش کا نتیجہ قرار دیا گیا اور دوسری طرف بذریعہ اخبارات اور گمنام خطوط کے قتل کی دھمکیاں دی گئیں اور بلاشبہ سازشیں کی گئیں مگر ناکامی ہوئی۔ اور جیسا کہ پہلے لکھ آیا ہوں اللہ تعالیٰ کی دی ہوئی پیشگوئی پوری ہوئی جو آپ کے قتل سے محفوظ رہنے کے متعلق ہے۔ اس کے علاوہ اخبارات میں اس پر بھی زور دیا گیا کہ حضرت اقدس کے خلاف اقدام قتل کا مقدمہ چلایا جائے اور مختلف طریقوں سے حکومت کو آمادہ کیا گیا۔ اس زمانہ کے ہندو اخبارات سماچار، اخبار عام، ہمدرد ہند، رئیس ہند وغیرہ میں برابر مضامین نکلتے رہے۔ اس ساری کیفیت کو خود حضرت اقدس نے سراج منیر اور دوسری کتابوں نزول المسیح، حقیقۃ الوحی وغیرہ میں تفصیل سے لکھا ہے۔

گورنمنٹ وقت کا تو بجائے خود فرض تھا کہ اس واقعہ قتل کی تحقیقات کی جاوے چنانچہ حکومت کے مشہور اور ماہر سراغ رساں اس واقعہ کی تحقیقات کے لئے مقرر ہوئے اور آریہ سماج نے اپنی کوششوں کا سلسلہ جاری رکھا اور بڑے انعامات کے وعدے دیئے گئے۔ لیکن جہاں کوئی قاتل نہ پکڑا گیا وہاں یہ بھی ثابت ہو گیا کہ حضرت اقدس کا یا آپ کی جماعت کا ہاتھ اس قتل میں نہیں۔ حادثہ قتل کے بعد مسلمانوں پر بڑا برا وقت آیا۔ معزز اصحاب کی تلاشیاں لی گئیں اور پولیس کی پوچھ گچھ کا تو حساب ہی نہیں اور بعض بچوں کو انتقامی رنگ میں زہر دیا گیا۔ اس قسم کی تفصیلات اس عہد کے اخبارات میں موجود ہیں۔

## مجھ پر شبہ

یہ امر بھی دلچسپی سے خالی نہیں کہ اس حادثہ قتل میں خاکسار عرفانی سے بھی استفسار کی نوبت آئی۔ میں ان ایام میں امرتسر میں مقیم تھا۔ اور میری صحافی سرگرمیوں اور سلسلہ کے متعلق تبلیغی دلچسپیوں کی وجہ عوام اور حکومت کے مقامی عہدہ داروں میں مجھے ایک شہرت حاصل تھی اور مکرم

میاں عبدالخالق صاحبؒ بھی اپنی تبلیغی سرگرمیوں میں مشہور تھے وہ ایک شریف کشمیری خاندان کے فرد تھے۔ مولوی ثناء اللہ صاحب جن ایام میں رفوگری کا کام کرتے تھے اُس وقت میاں عبدالخالق صاحب اُن کے من و چہ استاد تھے۔ ان کی طبیعت میں جوش اور جولانی تھی وہ کسی سے دبتے نہ تھے۔ آخر میں انہوں نے رفوگری کا پیشہ ترک کر کے عطار کی دکان کر لی تھی اور وہ شیخ بڈھا کی مسجد کے پاس رکھی جو احمدیت کے خلاف ایک مرکز تھا۔ اور وہاں کے نوجوانوں کی ٹولیاں اپنی دلیری اور بے جگری میں مشہور تھیں۔ مگر یہ مرد خدا تنہا وہاں رہتا اور احمدیت کے متعلق مباحثہ کرتا۔ اُن ایام میں بڑا مسئلہ وفات مسیح ہی تھا۔ میاں عبدالخالق بڑے زور اور جوش سے بحث کرتے۔ اُن کی تبلیغی سرگرمیوں کے نتیجے میں بعض تعلیم یافتہ نوجوان سلسلہ میں داخل ہوئے جن میں سے مرحوم میاں امیر الدین صاحب رضی اللہ عنہ (اگر میں ان کے نام میں غلطی نہیں کر رہا) سلسلہ میں داخل ہوئے۔ یہ دفتر وکیل کے شعبہ قانونی میں ترجمہ کا کام کرتے تھے۔ اس فن میں ماہر تھے۔ اور وہ چوک فرید میں ایک معزز اور بااثر آدمی تھے۔ غرض عبدالخالق صاحب بھی اپنی سرگرمیوں میں ممتاز تھے۔

قتل کے کچھ عرصہ بعد مارچ کے تیسرے ہفتے میں یکا یک مجھے دفتر وکیل میں بلا یا گیا۔ مشہور پولیس آفیسر رانا صاحب (جلال الدین خاں صاحب) اس تفتیش کے سلسلہ میں آئے ہوئے تھے۔ میں جب وہاں پہنچا تو ان کے سامنے پیش کیا گیا وہ خفیہ طور پر تفتیش کر رہے تھے۔ میرے ان کے درمیان جو گفتگو ہوئی اس کا خلاصہ یہ ہے۔

انہوں نے مجھ سے میرے احمدی ہونے اور قادیان آنے جانے کے متعلق سوالات کے سلسلہ میں دریافت کیا کہ امرتسر میں کون کون مشہور احمدی ہیں (اس وقت مرزائی کا لفظ بولا جاتا تھا) اور اس سلسلہ میں میاں عبدالخالق کے متعلق انہوں نے کچھ لمبا سلسلہ سوالات کا جاری رکھا۔ میں نے ان کو بتایا کہ ہم لوگ کچھ مخفی تو نہیں ہیں۔ ہماری عام مخالفت ہے سب جانتے ہیں میاں عبدالخالق صاحب ایک شریف، نیک، غریب، محنت سے روٹی کمانے والا انسان ہے۔ چوک فرید کے لوگ باوجود اُس

کی مخالفت کے اور ایک مرتبہ اُس کی دوکان کو جلادینے کی کوشش کے جب ناکام رہے اور اُن کے تقویٰ و طہارت کو دیکھا تو اُن کی عزت کرتے ہیں۔ ہم لوگ اس قسم کی ذلیل حرکات میں حصہ نہیں لے سکتے۔

مجھ سے انہوں نے صاف کہا کہ آپ کے متعلق بھی شبہات کا اظہار کیا جاتا ہے۔ میں آپ کی تلاشی لوں گا۔ میں ہنس پڑا کہ رانا صاحب! مجھ پر کیا شبہ مجھے تو واقعہ قتل کی خبر لالہ نند لال صاحب سیکرٹری ٹینر سوسائٹی نے دی اور میں تو یہاں سے باہر گیا ہی نہیں اور یہ کام میرے جیسے اہل قلم کا نہیں ہو سکتا۔ تلاشی آپ ہزار مرتبہ لیں۔ آپ خود سوچے فرض کرو اگر کوئی مشتبہ چیز ہوتی تو اب تک وہاں رکھی رہتی۔ غرض یہ معاملہ تحقیق کے بجائے تضحیک کا ہو گیا۔ اس سلسلہ میں ان سے لمبی گفتگو ہوئی۔ لالہ نند لال صاحب کو بلایا گیا انہوں نے میرے بیان کی تصدیق کی اور تلاشی کو غیر ضروری سمجھا گیا۔ جب ڈاکٹر مارٹن کلارک کا مقدمہ اقامت شروع ہوا تو جناب پنڈت رام بھجوت صاحب مارٹن کلارک کے وکیل تھے۔ انہوں نے صاف الفاظ میں کہا کہ ”مجھے تو اس مقدمہ سے اس لئے دلچسپی ہے کہ شاید پنڈت لیکھرام کے قتل پر روشنی پڑے۔“ مجھے پنڈت رام بھجوت صاحب سے اس وقت سے شناسائی تھی جب انہوں نے ترن تارن میں وکالت کا کام شروع کیا اور آریہ سماج کے جلسوں میں اور اپنے مقدمات کے لئے اکثر آتے جاتے رہتے تھے۔ وہ ایک شریف النفس مگر کٹر آریہ تھے اور اپنی جماعت میں ممتاز لیڈر تھے۔ ان کو سلسلہ احمدیہ کی طرف سے ایک خاص رنج بھی تھا جس کا اظہار انہوں نے قادیان آریہ سماج کے پہلے جلسہ میں کیا۔ اور وہ مکرم شیخ عبدالرحمان صاحب قادیانی کا قبول اسلام تھا۔ شیخ صاحب مکرم اپنے ممتاز خاندان، دت کے رکن ہیں جن کے نام سے کنجوڑ دتاں ضلع گورداس پور میں ایک مشہور قصبہ ہے کسی زمانہ میں یہ ایک حکمران قوم تھی۔

غرض اس مقدمہ کے سلسلہ میں بمقام گورداسپور ہماری جماعت کی ایک پریڈ ہوئی۔ خفیہ پولیس کے ماہر افسران اس میں پنڈت لیکھرام کے قاتل کو شناخت کرنے آئے۔ میں اس پریڈ میں شریک تھا۔ اس لئے کہ ہر پیشی پر موجود رہتا اور دوسری جنگ مقدس کے نام سے میں نے حالات شائع کئے تھے۔ جب وہ خفیہ پولیس کا سراغرساں (جو ایک پستہ قد کا گھٹا ہوا نوجوان تھا) میرے پاس آیا تو کھڑا ہو کر غور سے میرے سراپا کو دیکھنے لگا۔ مسٹر لیما چنڈ سپرنٹنڈنٹ پولیس گورداسپور اور دوسرے اور افسران شریک تھے۔ اس کے بغور دیکھنے اور تاڑنے پر مسٹر لیما چنڈ نے کسی قدر ظریفانہ رنگ میں کہا (وہ مجھے جاننے لگے تھے) یہی ضرور ہوگا یا یہ ضرور ہوگا۔ وہ افسر پولیس کھسیانا سا ہو کر آگے بڑھ گیا اور ثابت ہوا کہ ان میں کوئی نہیں۔

ہماری جماعت کے دوسرے افراد میں سے ایک خوش قسمت انسان میرے مکرم بھائی بابو محمد وزیر خاں رضی اللہ عنہ تھے۔ وہ برما میں کام کرتے تھے۔ اور قاتل کے متعلق کہا گیا ہے کہ برما سے آیا ہے۔ حضرت وزیر خاں صاحب کا کچھ حلیہ بھی اس سے ملتا تھا۔ پولیس نے ان کو حراست میں لے لیا۔ اور تحقیقات کے بعد جب دستاویزی ثبوت ۶ مارچ کے متعلق ان کی تائید میں ثابت ہوا تو چھوڑ دیا گیا۔

اس قدر ضمنی بیان کے سلسلہ میں ایک اور واقعہ بھی بیان کر دینا چاہتا ہوں۔ قتل کے شبہ میں ایک شخص کشمیر میں گرفتار ہوا۔ اور اسے لاہور لایا گیا۔ آریہ سماج کے بعض عہدہ داروں نے اسے شناخت کیا۔ اور شور ہو گیا کہ قاتل پکڑا گیا۔

اُس کی شناخت کی پریڈ جیل میں ہوتی رہی اُس کا حلیہ بالکل قاتل کا مشتہرہ حلیہ تھا۔ آخر جب پنڈت صاحب کی والدہ اور بیوی نے اُسے شناخت کیا تو انہوں نے کہا کہ یہ وہ شخص نہیں ہے۔ اس کی آواز اُس کی آواز جیسی نہیں۔ اس پر وہ چھوڑ دیا گیا۔ پھر کچھ عرصہ بعد آریہ سماج میں اس پر باہم اختلاف ہوا۔ ایک فریق الزام دیتا تھا کہ قاتل کو چھڑوا دیا گیا۔ یہ سب حالات اس وقت کے اخبارات میں اور خانہ جنگی کے دوران میں ہتھکاری وغیرہ میں شائع ہوتے رہے۔

رہائی کے بعد وہ شخص ایک مرتبہ مجھے سنہری مسجد کے قریب مل گیا۔ میں نے اس کو  
 اَلْسَّلَامُ عَلَیْكُمْ کہہ کر ٹھہرایا۔ اور پوچھا کہ آپ کو پنڈت لیکھرام صاحب کے قتل کے شبہ میں  
 گرفتار کیا گیا۔ اور پھر چھوڑ دیا گیا کیا آپ کا کچھ تعلق اس معاملہ سے تھا یا نہیں۔ اس نے کہا جو  
 شخص قانون کی نظر میں گنہگار نہیں اس کے متعلق ایسا سوال نہیں کرنا چاہیے اللہ تعالیٰ کی ستاری کو ہر  
 شخص سمجھ نہیں سکتا۔ اس گرفتاری میں کچھ ثواب مقدر تھا یہ کہہ کر وہ چلا گیا۔  
 غرض اس دوڑ دھوپ میں آخر تک اصل قاتل کا پتہ نہ لگا۔ بعض لوگوں نے اس قتل کو مذہبی  
 قرار دیا اور بعض نے خانگی۔ بہر حال پیشگوئی پوری ہو گئی۔

## استفتاء

حضرت اقدس نے تمام واقعات لکھ کر ایک استفتاء شائع کیا۔ جس پر عام مسلمانوں  
 ہندوؤں اور سکھوں نے اپنے تصدیقی دستخط ہزاروں کی تعداد میں درج کئے کہ پیش گوئی پوری  
 ہوئی۔ حضرت نے تریاق القلوب کے ضمیمہ میں کچھ نام درج کر دیئے ہیں۔

## فِيهِ آيَاتٌ لِّلْسَائِلِينَ

پنڈت لیکھرام صاحب کے متعلق پیش گوئی متعدد پیش گوئیوں کا مجموعہ ہے۔ جس کا ذکر میں  
 اپنے اپنے موقع پر کروں گا۔ مثلاً سرسید احمد خاں صاحب مرحوم کے متعلق، شیخ نجفی کے مقابلہ  
 میں، شیخ مہر علی صاحب کے مقابلہ میں، یہ ایک لمبا سلسلہ ہے اور مارچ ۱۸۹۷ء کے مہینے میں لگاتار  
 اشتہارات کا ایک ایسا سلسلہ جاری ہو گیا جو حضرت اقدس کی اپنی صداقت پر یقین کامل اور کامیابی  
 کی بشارات پر ایمان اور آپ کی سیرت کے اس پہلو کو بھی نمایاں کرتا ہے کہ آپ ایک کامیاب  
 جرنیل کی طرح آگے بڑھ رہے ہیں۔ قتل عمد کے اقدام میں ماخوذ کرانے میں دشمن کی کوششیں جن  
 میں مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی بڑی قوت سے شریک ہوا اور اس نے ”الہامی قاتل“ کے  
 عنوان سے آپ کے خلاف اشاعت السنہ میں مضامین لکھے۔ مگر حضرت اقدس پر ان تمام مسامحی کا

کچھ بھی اثر نہ تھا۔ قریباً ہر روز ایک آدھ اشتہار شائع ہو رہا تھا۔ ۶ مارچ ۱۸۹۷ء لیکھرام صاحب کے قتل کے دن عیسائیوں پر اتمام حجت کا اشتہار شائع ہو چکا تھا۔ پھر ۹ مارچ کو پنڈت لیکھرام صاحب کے قتل کے بعد پہلا اشتہار شائع ہوا ۱۰ مارچ کو۔ شیخ نجفی کے متعلق ۱۲ مارچ کو۔ سرسید احمد خاں کے متعلق ۱۵ مارچ ۱۸۹۷ء کو۔ الغرض ایک لمبا سلسلہ شروع ہو گیا۔

## حضرت اقدس کی تلاشی

آریہ سماج کے دونوں فریق متحد ہو کر مولوی محمد حسین صاحب کی شرکت میں تو آپ کے خلاف مقدمہ قائم کرانے کے فکر میں لگے ہوئے تھے اور ان کی کوششیں جاری تھیں۔ حکومت نے بھی تکمیل اغراض انصاف کے لئے آپ کے گھر کی تلاشی لینا ضروری سمجھا۔ چنانچہ ۱۸ اپریل ۱۸۹۷ء کو آپ کے گھر کی تلاشی ہوئی اس تلاشی کے متعلق آپ نے ۱۱ اپریل ۱۸۹۷ء کو ایک مفصل اشتہار شائع کیا جو حاشیہ میں درج ہے۔

## تلاشی کے متعلق بعض حالات

ایک ماہ سے زیادہ عرصہ تک اس تلاشی کے معاملہ کا ملتوی رہنا صاف ظاہر کرتا ہے کہ حکومت کے محکمہ پولیس اور خفیہ کی تحقیقات سے کوئی الزام حضرت یا آپ کی جماعت کے خلاف

### ☆ حاشیہ۔ لیکھرام کے قتل کے متعلق

۱۸ اپریل ۱۸۹۷ء کو ہمارے گھر کی تلاشی ہو کر صفحہ ۵۵۶، ۵۵۷ براہین احمدیہ کی پیشگوئی پوری ہوئی۔ ہمیں اس وقت قابل رحم قوم آریہ پر کچھ شکوہ نہیں کہ وہ ایسی ایسی تلاشیوں کے کیوں محرک ہوئے اور کیوں اپنے شریف ہمسائیوں کو جو اہل اسلام ہیں ایسی بے اصل کارروائیوں سے تکلیف دی۔ کیونکہ درحقیقت لیکھرام کی

نوٹ۔ اس تلاشی سے یہ بھی ایک فائدہ ہوا کہ جو ہمارے مخالف مولویوں کو گمان تھا کہ ان کے گھر میں عربی لکھنے کے لئے ایک کمیٹی بیٹھی ہوئی ہے اور نیز آلات رصد و نجوم ان کے گھر میں مخفی رکھے ہیں۔ جس کے ذریعہ سے غیب کی خبریں دیتے ہیں ان سب بہتانوں کا بے اصل ہونا بھی ثابت ہو گیا۔ منہ

پایا نہ جاتا تھا اور سرکاری حلقے خواہ اپنی پالیسی کے لحاظ سے اقرار نہ کریں مگر ان کا عمل ظاہر کرتا ہے کہ وہ اسے ایک آسمانی نشان یقین کرتے تھے۔ ورنہ کوئی وجہ نہ تھی کہ ۶ مارچ ۱۸۹۷ء کے وقوع کے متعلق ۷ یا ۸ کو تلاشی نہ ہو جاتی درآنحالیکہ اس عرصہ میں حمایتِ اسلام کے دفتر کی اور بعض معزز مسلمانوں کی تلاشی ہو گئی تھی۔ ۱۱ اپریل ۱۸۹۷ء کی صبح کو حضرت صوفی غلام محمد صاحب (جو ان ایام میں قریب بہ بلوغ طالب علم تھے اور منشی رستم علی صاحب کورٹ انسپکٹر متعینہ گورداسپور کے پاس رہتے تھے) یہ خبر لے کر قادیان آئے وہ ابھی قادیان نہ پہنچے تھے کہ پولیس کے قافلہ نے ان کو روک دیا۔ اس قافلہ میں مسٹر لیما رچنڈا ایس۔ پی گورداسپور اور میاں محمد بخش صاحب سب انسپکٹر

بقیہ حاشیہ۔ موت سے ان کو بڑا ہی صدمہ پہنچا ہے۔ یہ ایسا صدمہ نہیں ہے جو کبھی معزز قوم آریہ اس کو فراموش کر سکے۔ اور درحقیقت یہ بھی سچ ہے کہ اگر اس موت کے ساتھ ایک اسلامی پیشگوئی نہ ہوتی تب تو یہ موت ایک خفیف سی موت سمجھی جاتی اور قاتل کی سراغ رسانی کے لئے معمولی قواعد استعمال میں لائے جاتے۔ مگر اب تو یہ ایک بڑی بھاری مصیبت پیش آئی کہ لیکھرام کی وفات اس پیش گوئی کے موافق ہوئی جس میں یہ شرط جائین نے قبول کی تھی کہ پیش گوئی کے جھوٹی نکلنے کی حالت میں اسلام کی سچائی میں فرق آئے گا۔ اور اگر پیش گوئی واقعی طور پر ثابت ہوئی تو آریہ مذہب کا جھوٹا ہونا مان لیا جائے۔ ہمیں آریہ صاحبوں سے بڑی ہمدردی ہے۔ لیکن اس جگہ تو ہم حیران ہیں کہ اگر ہمدردی کریں تو کیا کریں۔ یہ خدا کا فعل ہے۔ اس میں نہ ہماری اور نہ آریہ صاحبوں کی کچھ پیش جاسکتی ہے۔ خدا کی قدرت ہے کہ تلاشی کے وقت میں پہلے وہی کاغذات برآمد ہوئے جن میں میری اور لیکھرام کی دستخطی تحریریں تھیں۔ چنانچہ وہ عہد نامہ صاحب ڈسٹرکٹ سپرنٹنڈنٹ پولیس کی خدمت میں پڑھا گیا۔ اور مجلس عام میں اس کا ایسا اثر ہوا کہ بعض عہدہ داران پولیس جو صاحب بہادر کے ہمراہ آئے تھے وہ بول اٹھے کہ جب اپنے مطالبہ سے لیکھرام نے یہ پیش گوئی حاصل کی تھی اور عہد نامہ لکھا گیا تھا تو پھر پیشگوئی کرنے والے پر شبہ کرنا بے محل ہے۔ خدا کے ہر ایک کام میں ایک حکمت ہوتی ہے۔ اس تلاشی میں ایک یہ بھی حکمت تھی کہ وہ کاغذات حکام کے سامنے پیش ہو گئے جن سے یہ ثابت ہوتا تھا کہ لیکھرام نے خود قادیان میں آکر اور پچیس دن رہ کر پیش گوئی کا مطالبہ کیا۔ اور فریقین کی طرف سے تحریریں لکھی گئیں جن میں پیشگوئی کو فریقین کے مذہب کے صدق اور کذب کا معیار ٹھہرایا گیا۔ اور حکام پر کھل گیا کہ یہ تحریریں بہت سے بیہودہ خیالات کا فیصلہ کرتی ہیں اور صاف سمجھا دیتی ہیں کہ یہ پیشگوئی اسلام اور آریہ مذہب کی ایک کشتی تھی اور فریقین نے سچی نیت



متعینہ بٹالہ اور ہیڈ کانسٹیبل اور پولیس کی ایک جماعت تھی۔ اور حضرت اقدس کو اس کے متعلق قطعاً کوئی خبر نہ تھی یکا یک یہ قافلہ قادیان پہنچا اور اس نے الڈار کا محاصرہ کر لیا۔ حضرت میر ناصر نواب صاحب رضی اللہ عنہ گھبرائے ہوئے حضرت کے پاس پہنچے اور سخت پریشانی کی حالت میں کہا کہ ”پولیس گرفتاری کے لئے آئی ہے۔“ حضرت نے نہایت جمعیت خاطر اور سکون کے ساتھ فرمایا

بقیہ حاشیہ۔ سے اپنے خدا اور پریشتر توکل کر کے دونوں مذہبوں کے پرکھنے کے لئے آسمانی فیصلہ کی درخواست کی تھی اور اس پر راضی ہو گئے تھے۔ اور یہ ایک ایسا امر تھا کہ اگر اسی حیثیت سے چیف کورٹ کی عدالت میں پیش کیا جاتا تو ضرور چیف کورٹ کے ججوں کو اس کے واقعات پر غور کرنے سے گواہی دینی پڑتی کہ خدا نے اس مقدمہ میں اسلام کی آریوں پر ڈگری کی۔

مگر افسوس کہ ہمارے مولوی در پردہ اس سچے اور پاک خدا کے دشمن ہیں۔ جو سچائی کی حمایت کرتا ہے۔ میں نے سنا ہے کہ بعض مولوی صاحبان جیسے مولوی محمد حسین بٹالوی اس کھلی کھلی پیش گوئی کی نسبت بھی جو دونوں مذہبوں کے پرکھنے کے لئے معیار کی طرح ٹھہرائی گئی تھی جانکاہی سے کوشش کر رہے ہیں کہ کسی طرح لوگ اس پر اعتقاد نہ لادیں۔ ہم انشاء اللہ عنقریب اس معاہدہ کو جو ہم میں اور لیکھرام میں ہوا تھا سراج منیر کے اخیر میں نقل کر دیں گے۔ اور ہم نہایت ہمدردی سے مسلمانوں کو صلاح دیتے ہیں کہ اسلام کی اگر محبت ہے تو ان مولویوں سے پرہیز کریں☆ آئندہ اگر اور بھی تجربہ کرنا ہے تو ان کا اختیار ہے۔ یہ مولوی بالکل ان فقہیوں اور فریسیوں کے

☆ حاشیہ در حاشیہ۔ مولوی محمد حسین صاحب اگر سچے دل سے یقین رکھتے ہیں کہ یہ پیشگوئی لیکھرام والی جھوٹی نکلی تو انہیں مخالفانہ تحریر کے لئے تکلیف اٹھانے کی کچھ ضرورت نہیں۔ ہم خدا تعالیٰ کی قسم کھا کر کہتے ہیں کہ اگر وہ جلسہ عام میں میرے روبرو یہ قسم کھالیں کہ ”یہ پیشگوئی خدا تعالیٰ کی طرف سے نہیں تھی۔ اور نہ سچی نکلی اور اگر خدا تعالیٰ کی طرف سے تھی اور فی الواقع پوری ہو گئی ہے۔ تو اے قادر مطلق ایک سال کے اندر میرے پر کوئی عذاب شدید نازل کر۔“ پھر اگر مولوی صاحب موصوف اس عذاب شدید سے ایک سال تک بچ گئے تو ہم اپنے تئیں جھوٹا سمجھ لیں گے۔ اور مولوی صاحب کے ہاتھ پر توبہ کریں گے اور جس قدر کہتا ہیں ہمارے پاس اس بارے میں ہوں گی جلا دیں گے۔ اور اگر وہ اب بھی گریز کریں تو اہل اسلام خود سمجھ لیں کہ ان کی کیا حالت ہے اور کہاں تک ان کی نوبت پہنچ گئی ہے؟ منہ

”میر صاحب لوگ اپنی خوشی کے لئے سونے چاندی کے لنگن پہن لیتے ہیں۔ اگر اللہ تعالیٰ مجھے لوہے کی ہتکڑی پہنا کر خوش ہو تو میرے لئے اس سے بڑھ کر تو خوشی نہیں ہو سکتی۔ لیکن میں یقین رکھتا ہوں کہ وہ میری ذلت پسند نہیں کرتا۔“

میر صاحب پر تو اس یقین اور توکل کے پیکر کے الفاظ نے جو اثر کیا وہ ظاہر ہے۔  
حضرت اقدس اس وقت ایک کاپی ملاحظہ کر رہے تھے اور حضرت صاحبزادہ منظور محمد صاحب رضی اللہ عنہ بھی آپ کے پاس تھے۔ انہوں نے فرمایا کہ حضرت پر اس خبر کا کوئی اثر نہیں

بقیہ حاشیہ۔ نمبر سے ہیں جو حضرت عیسیٰ کے دشمن تھے۔ اب ہم ایک بڑی حکمت اس خانہ تلاشی کی لکھتے ہیں۔ جس کے تصور سے ہمیں اس قدر خوشی ہے کہ ہم اندازہ نہیں کر سکتے۔ جس دن خانہ تلاشی ہونے والی تھی۔ یعنی ۱۸ اپریل روز پنجشنبہ اس دن افران پولیس کے آنے سے چند منٹ پہلے میں اپنے رسالہ سراج منیر کی ایک کاپی پڑھ رہا تھا اور اس میں براہین احمدیہ کے حوالہ سے یہ مضمون تھا کہ خدا تعالیٰ نے جو اپنے کلام میں میرا نام عیسیٰ رکھا ہے تو ایک وجہ مشابہت و ابتلا ہے جو حضرت عیسیٰ کو پیش آیا تھا یعنی یہود کی قوم نے اپنی کوششوں سے اور نیز گورنمنٹ رومیہ کو دھوکہ دینے سے چاہا کہ حضرت عیسیٰ کو صلیب دی جائے۔ اس عبارت کے پڑھنے کے وقت مجھے یہ خیال آیا کہ حضرت مسیح کے دشمنوں نے دو پہلو اختیار کئے تھے۔ ایک یہ کہ اپنی طرف سے ایذا رسانی کی کوششیں کیں اور دوسرے یہ کہ گورنمنٹ کے ذریعہ سے بھی تکلیف دی۔ مگر میرے معاملہ میں تو اب تک صرف ایک پہلو ہے۔ یعنی صرف آریوں کی کوششیں اور اخباروں اور خطوط کے ذریعہ سے ان کی بدگوئی۔ اس وقت معاً میرے دل نے خواہش کی کہ کیا اچھا ہوتا کہ گورنمنٹ کی دست اندازی کا پہلو بھی اس کے ساتھ شامل ہو جاتا۔ تا وہ پیش گوئی جو لیکچر ام کی نسبت اس کی موت سے سترہ برس پہلے لکھی گئی ہے اپنے دونوں پہلوؤں کے ساتھ پوری ہو جاتی۔ سوا بھی میں اس سوچ میں تھا کہ مجھے اطلاع ملی کہ صاحب سپرنٹنڈنٹ بہادر پولیس مسجد میں ہیں۔ تب میں بڑی خوشی سے گیا اور صاحب بہادر نے مجھ سے کہا کہ ”مجھے حکم آ گیا ہے کہ قتل کے مقدمہ میں آپ کے گھر کی تلاشی کروں۔“ تلاشی کا نام سن کر مجھے اس قدر خوشی ہوئی جیسے اس ملزم کو ہو سکتی ہے جس کو کہا جائے کہ تیرے گھر کی تلاشی نہیں ہوگی۔ تب میں نے کہا کہ آپ اطمینان کے ساتھ تلاشی کریں۔ اور میں مدد دینے میں آپ کے

ہوا۔ وہ کاپی پڑھتے رہے لیکن جب پولیس نے آکر دروازہ کھٹکھٹایا تو آپ نے اس کام کو رکھ دیا اور فوراً جا کر دروازہ کھول دیا۔ مسٹر لیما رچنڈ نے ٹوپی اتار کر کہا کہ مجھے آپ کے گھر کی تلاشی لینا ہے۔ پنڈت لیکھرام کے قتل کے سلسلہ میں۔ آپ مستورات کو الگ کر دیں۔ آپ نے فرمایا۔ آپ چلے آئیے۔ آپ نے پہلے سے آکر لیما رچنڈ کے کہنے پر بھی پردہ کا انتظام کرنا ضروری نہ سمجھا ان کو ساتھ لے کر آپ آئے اور دروازہ پر پہنچے۔ حضرت اُمّ المؤمنین رضی اللہ عنہا کو فرمایا کہ آپ لوگ پردہ کر لیں۔ پولیس تلاشی کے لئے آئی ہے۔ اس امر کا بھی پولیس خصوصاً لیما رچنڈ پر اثر ہوا۔ وہ جانتے تھے کہ جب بڑے سے بڑے آدمی کی تلاشی کے لئے پولیس جاتی ہے تو وہ سراسیمہ ہو جاتے ہیں۔ اس شخص پر قطعاً اثر نہیں۔ بہر حال تلاشی شروع ہوئی۔ مرزا امام الدین صاحب بھی اپنے زعم باطل میں یہ دیکھنے گئے تھے کہ عیاداً باللہ آپ کی تکلیف اور پریشانی کا نظارہ کریں گے۔

اللہ تعالیٰ کی قدرت کے قربان جائیں کہ جب پہلا ہی بستہ کھولا گیا تو سب سے پہلے جو کاغذات برآمد ہوئے وہ پنڈت لیکھرام کے نشان نمائی کے مطالبہ کے خود اس کی اپنی قلم سے لکھے ہوئے تھے۔ جیسا کہ اشتہار مندرجہ حاشیہ صفحہ ۴۷ میں صراحت ہے۔ اس کے بعد جب دوسرا بستہ کھولا گیا تو اس پیشگوئی کے متعلق خط و کتابت تھی جو مرزا احمد بیگ صاحب کے متعلق پیش گوئی سے تعلق رکھتے تھے۔ اور بعض خود مرزا امام الدین صاحب کی تحریریں تھی۔

بقیہ حاشیہ۔ ساتھ ہوں۔ اس کے بعد میں ان کو مع دوسرے افسروں کے اپنے مکان میں لے آیا۔ اور اول مردانہ مکان میں پھر زنانہ مکان میں۔ تمام بستجات وغیرہ انہوں نے دیکھ لئے۔ اور مہمان خانہ و مطبخ وغیرہ مکانات سب کے سب دکھلا دیئے گئے۔ غرض صاحب موصوف نے عمدہ طور پر اپنے فرض منصبی کو ادا کیا اور بہت سا حصہ وقت کا خرچ کر کے اور خدا کی پیش گوئی کو اپنے ہاتھوں سے پوری کر کے آخر آٹھ بجے رات کے قریب واپس چلے گئے۔ یہ تو سب کچھ ہوا مگر ہمیں اس بات کی نہایت خوشی ہوئی کہ اس روز براہین احمدیہ کے صفحہ ۵۵۶ اور ۵۵۷ کی پیش گوئی کامل طور پر پوری ہوگئی۔ اور جیسا کہ لکھا تھا چک دار نشان کے لوازم ظہور میں آگئے۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۸۳۶۷۹ - مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۷۷۷۷۷ - طبع بار دوم)

(یاد رہے کہ ایک زمانہ میں مرزا امام الدین صاحب نے اس معاملہ کے متعلق حضرت اقدس سے گفتگوئے مصالحت کی تھی اور مرزا امام الدین صاحب نے بطور ایک واسطہ کے کام کرنے کا ارادہ ظاہر کیا تھا اس موقع پر حضرت اقدس جالندھر کے مقام پر کچھ عرصہ تک ٹھہرے رہے تھے)

مرزا امام الدین صاحب کے جب وہ خط پڑھے گئے تو وہ گھبرا کر جھٹ وہاں سے چلا آیا اور خود ذلیل ہو کر رہ گیا۔ تلاشی بہت دیر تک ہوتی رہی اور میاں محمد بخش صاحب اس وقت بڑی گرم جوشی سے مصروف کار تھے۔ یہاں تک کہ انہوں نے بعض ٹرنکوں کی چابی کا بھی انتظار نہ کیا قفل توڑ ڈالے۔ لیکن اس تلاشی میں کچھ برآمد نہ ہوا تمام گھر کا کونہ کونہ دیکھا گیا یہاں تک کہ سردخانہ اور مطبخ وغیرہ بھی۔

## حضرت حکیم الامت کی تلاشی

اسی سلسلہ میں حضرت حکیم الامت کے گھر کی بھی تلاشی ہوئی۔ یہ تلاشی کسی قیاس یا اطلاع کی بنا پر صرف حضرت حافظ غلام محی الدین کے رہائشی کمرہ تک ہی محدود رہی۔ اس مکان کی دیواری الماریاں اور ان کی جلد سازی کے سامان یہاں تک کہ پتھر کی سل کو الٹ پلٹ کر دیکھا

☆ حاشیہ۔ حضرت مولوی عبداللہ صاحب سنوریؒ ان ایام میں حضرت کے ساتھ تھے۔ انہوں نے حسب ذیل روایت بیان کی ہے جو سیرۃ المہدی جلد اول ایڈیشن دوم کے صفحہ ۱۹۰ پر درج ہے۔ میں ذاتی طور پر اس واقعہ سے واقف تھا۔ اس سلسلہ میں حضرت منشی حبیب الرحمن صاحب کا ذاتی یکہ بھی خدمت اقدس میں دیا گیا تھا۔ ”بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ بیان کیا مجھ سے میاں عبداللہ سنوری نے کہ ایک دفعہ حضرت صاحب جالندھر جا کر قریباً ایک ماہ ٹھہرے تھے اور ان دنوں میں محمدی بیگم کے ایک حقیقی ماموں نے محمدی بیگم کا حضرت صاحب سے رشتہ کرا دینے کی کوشش کی تھی۔ مگر کامیاب نہیں ہوا۔ یہ ان دنوں کی بات ہے کہ جب محمدی بیگم کا والد مرزا احمد بیگ ہوشیار پوری زندہ تھا اور ابھی محمدی بیگم کا مرزا سلطان محمد سے رشتہ نہیں ہوا تھا۔ محمدی بیگم کا یہ

گیا۔ وہاں کیا تھا۔ البتہ کچھ خطوط نکلے جو ڈاک میں ڈالنے کے تھے یا ڈاک کے آئے ہوئے قابل تقسیم تھے۔ حضرت حافظ صاحب ڈاک خانہ سے سارے سلسلہ کے افراد کی ڈاک لے کر آیا کرتے تھے۔ اور خطوط ڈالنے کے لئے لے جاتے تھے۔ حضرت حافظ صاحب حضرت حکیم الامت کے رضاعی بھائی تھے۔ اور نہایت مخلص اور ہمدرد انسان تھے۔ قادیان آ بیٹھے تھے اور سلسلہ کی یہ خدمت رضا کارانہ کرتے تھے۔ ان کی ایک صاحبزادی تھی جو حضرت ملک نور الدین صاحبؒ کو بیاہی گئی تھی اور دو بیٹے عبدالحق اور عبدالعزیز تھے۔ عبدالحق صاحب تو شاید ڈاکٹر ہو گئے تھے۔

## سازش قتل کے الزام کا آخری آسمانی فیصلہ

جیسا کہ اوپر بیان ہوا ہے ہندو اور آریہ اخبارات نے آپ پر منصوبہ قتل کے سازش کا الزام لگائے۔ چاہیے تو یہ تھا کہ اگر اس کا کوئی واقعاتی ثبوت فریق مخالف کے ہاتھ میں ہوتا تو وہ عدالت میں اقدام قتل اور سازش کا مقدمہ دائر کرتے۔ مگر ایسا نہیں کیا گیا۔ اور حکومت نے آپ کی خانہ تلاشی لینے کے بعد کسی قسم کا نوٹس نہ لے کر ثابت کر دیا کہ یہ الزام غلط ہے۔ مگر حضرت اقدس نے اپنی صداقت کے لئے آسمانی فیصلہ کا چیلنج دیا۔

جب اخبارات میں سازش قتل کا الزام لگایا گیا تو آپ نے اس کے جواب میں ”لیکھرام

بقیہ حاشیہ۔ ماموں جالندھر اور ہوشیار پور کے درمیان یکہ میں آیا جایا کرتا تھا۔ اور وہ حضرت صاحب سے کچھ انعام کا بھی خواہاں تھا اور چونکہ محمدی بیگم کے نکاح کا عقدہ زیادہ تر اسی شخص کے ہاتھ میں تھا۔ اس لئے حضرت صاحب نے اس سے کچھ انعام کا وعدہ بھی کر لیا تھا۔ خاکسار عرض کرتا ہے کہ یہ شخص اس معاملہ میں بدنیت تھا اور حضرت صاحب سے فقط کچھ روپیہ اڑانا چاہتا تھا کیونکہ بعد میں یہی شخص اور اس کے دوسرے ساتھی اس لڑکی کے دوسری جگہ بیاہے جانے کا موجب ہوئے۔ مگر مجھ کو والدہ صاحب سے معلوم ہوا ہے کہ حضرت صاحب نے بھی اس شخص کو روپیہ دینے کے متعلق بعض حکیمانہ احتیاطیں ملحوظ رکھی ہوئی تھیں۔ والدہ صاحبہ نے یہ بھی بیان کیا کہ اس کے ساتھ محمدی بیگم کا بڑا بھائی بھی شریک تھا۔“

(سیرت المہدی جلد اول صفحہ ۷۷۷ روایت نمبر ۱۷۹ مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

کی موت کے متعلق آریوں کے خیالات“ کے عنوان سے ۱۵ مارچ ۱۸۹۷ء کو ایک مفصل اشتہار شائع کیا اور سازش کے الزام کا معقول اور مؤثر جواب دیا اور اس کے بعد آپ نے مناسب سمجھا کہ اگر اب بھی ایسے لوگ ہوں جو الزام سازش پر اصرار کریں تو وہ ایک آسمانی فیصلہ کے ذریعہ آزمائش کریں۔ چنانچہ آپ نے تحریر فرمایا۔

”اور اگر اب بھی کسی شک کرنے والے کا شک دور نہیں ہو سکتا اور مجھے اس قتل

کی سازش میں شریک سمجھتا ہے جیسا کہ ہندو اخباروں نے ظاہر کیا ہے تو میں ایک نیک صلاح دیتا ہوں کہ جس سے یہ سارا قصہ فیصلہ ہو جائے اور وہ یہ ہے کہ ایسا شخص میرے سامنے قسم کھاوے جس کے الفاظ یہ ہوں کہ یہ شخص سازش قتل میں شریک یا اس کے حکم سے واقعہ قتل ہوا ہے۔ پس اگر یہ صحیح نہیں ہے تو اے قادر خدا! ایک برس کے اندر مجھ پر وہ عذاب نازل کر جو ہیبت ناک ہو مگر کسی انسان کے ہاتھوں سے نہ ہو۔ اور نہ انسان کے منصوبوں کا اس میں کچھ دخل متصور ہو سکے۔ پس اگر یہ شخص ایک برس تک میری بددعا سے بچ گیا تو میں مجرم ہوں۔ اور اُس سزا کے لائق کہ ایک قاتل کے لئے ہونی چاہیے۔ اب اگر کوئی بہادر کلیجہ والا آریہ ہے جو اس طور سے تمام دنیا کو شبہات سے چھڑا دے تو اس طریق کو اختیار کرے یہ طریق نہایت سادہ اور راستی کا فیصلہ ہے شاید اس طریق سے ہمارے مخالف مولویوں کو بھی فائدہ پہنچے۔ میں نے سچے دل سے یہ لکھا ہے مگر یاد رہے کہ ایسی آزمائش کرنے والا خود قادیان میں آوے۔ اس کا کرایہ میرے ذمہ ہوگا۔ جانبین کی تحریرات چھپ جائیں گی۔ اگر خدا نے اس کو ایسے عذاب سے ہلاک نہ کیا جس میں انسان کے ہاتھوں کی آمیزش نہ ہو تو میں کاذب ٹھہروں گا۔ اور تمام دنیا گواہ رہے کہ اس صورت میں میں اسی سزا کے لائق ٹھہروں گا جو مجرم قتل کو دینی چاہیے۔ میں اس جگہ سے دوسرے مقام نہیں جا سکتا۔ مقابلہ کرنے

والے کو آپ آنا چاہیے۔ مگر مقابلہ کرنے والا ایک ایسا شخص ہو جو دل کا بہت بہادر اور جوان اور مضبوط ہو۔ اب بعد اس کے سخت بے حیائی ہوگی کہ کوئی غائبانہ میرے پر ایسے ناپاک شبہات کرے۔ میں نے طریق فیصلہ آگے رکھ دیا ہے۔ اگر میں اس کے بعد رُوگردان ہو جاؤں تو مجھ پر خدا کی لعنت اور اگر کوئی اعتراض کرنے والا بہتانوں سے باز نہ آوے اور اس طریق فیصلہ سے طالب تحقیق نہ ہو تو اس پر لعنت۔“

(مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۵۶، ۵۷ طبع بار دوم)

اس اعلان پر آریہ سماج کے لیڈروں میں سے کسی شخص کو یہ جرأت نہیں ہوئی کہ وہ میدان مقابلہ میں آتا اور اس طرح پر دوسری مرتبہ آریہ سماج اور دوسرے معززین اہل ہند بلکہ تمام مخالفین اسلام نے پنڈت لیکھرام صاحب کے متعلق پیش گوئی کی صداقت پر مہر کردی یہ حق تو ان کا ہی تھا کہ اگر وہ سازش سمجھتے تھے اور حضرت اقدس کے دعویٰ الہام کو غلط یقین کرتے تھے تو میدان مقابلہ میں آ کر حق کا پرکاش کر دیتے۔ مگر کسی کو ہمت نہیں ہوئی۔

☆  
چہ ہیبت ہا بداند ایں جوان را  
کہ ناید کس بہ میدان محمدؐ

## گنگا بٹن مقابلہ میں

مگر ایک شخص گنگا بٹن نامی مقابلہ میں نکلا اور اس نے اخبار پنجاب سماچار مورخہ ۱۳ اپریل ۱۸۹۷ء میں قسم کھانے پر آمادگی کا اظہار کیا۔ اس کا جواب حضرت اقدس نے ۱۵ اپریل ۱۸۹۷ء کو مندرجہ ذیل شائع کیا۔ اور حضرت اقدس نے گنگا بٹن کے شرائط وغیرہ کو اسی کے الفاظ میں من و عن شائع فرما دیا اور وہ اشتہار حسب ذیل ہے۔

☆ ترجمہ۔ اس جوان کو کس قدر رعب دیا گیا ہے کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے میدان میں کوئی (مقابلہ پر) نہیں آتا۔

”بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ نَحْمَدُهٗ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ  
 اِنَّ اللّٰهَ مَعَ الَّذِیْنَ اتَّقَوْا وَ الَّذِیْنَ هُمْ مَّحْسِنُوْنَ ۗ<sup>۱</sup>

قرآن شریف  
کی آیت

خدا ان کے ساتھ ہے جو اس سے ڈرتے ہیں اور وہ جو نیکی کرنا ان کا اصول ہے۔

آج میں نے ایک مضمون از طرف ایک صاحب گنگا بٹن نام پر چہ پنجاب سماچار ۳۱ اپریل ۱۸۹۷ء میں پڑھا ہے۔ صاحب راقم نے اخبار مذکور میں اپنا پتہ صرف یہ لکھا ہے ”ڈریل ماسٹر ریلوے پولیس۔“ یہ پتہ کچھ پورا نہیں معلوم ہوتا۔ اس لئے مناسب سمجھا گیا کہ ان کا جواب چھاپ کر شائع کر دیا جائے۔ مگر وہ جو اپنی اس تحریر مطبوعہ میں ظاہر کرتے ہیں کہ انہوں نے ایک خط ڈاک میں براہ راست میری طرف روانہ کیا ہے وہ خط مجھ کو نہیں پہنچا شاید کیا سبب ہوا۔ بہر حال اس اخبار کے ذریعہ سے مجھ کو صاحب راقم کے منشاء سے اطلاع مل گئی ہے۔ لہذا ذیل میں جواب لکھتا ہوں اور امید رکھتا ہوں کہ یہ جواب ۱۰ اپریل ۱۸۹۷ء کی میعاد کے اندر بلکہ کئی دن پہلے ان کو مل جائے گا۔

لالہ گنگا بٹن صاحب میرے اس اشتہار کے جواب میں جس میں میں نے ایسے شخصوں میں سے کسی کو قسم کھانے کے لئے بلایا تھا جو میرے قتل کی سازش پر دلی یقین رکھتا ہو۔ تحریر فرماتے ہیں کہ ”میں قسم کھانے کو تیار ہوں“ مگر اس بارے میں تین شرطیں ٹھہراتے ہیں۔ (۱) ایک یہ کہ مجھے جو پیش گوئی کرنے والا ہوں پیشگوئی کے پورا نہ ہونے کی حالت میں پھانسی دی جائے (۲) دوسری یہ کہ ان کے لئے دس ہزار روپیہ گورنمنٹ میں جمع کرایا جائے یا ایسے بنک میں جن میں ان کی تسلی ہو سکے اور اگر وہ بددعا سے نہ مریں تو ان کو وہ روپیہ مل جائے (۳) تیسری یہ کہ جب وہ قادیان میں قسم کھانے کے لئے آویں تو اس بات کا ذمہ لیا جائے کہ وہ لیکھرام کی طرح قتل نہ کیے جائیں۔



اما الجواب۔ واضح ہو کہ مجھے تینوں شرطیں اُن کی بسر و چشم منظور ہیں۔ اور اس میں کسی طرح کا عذر نہیں۔ جس عدالت میں چاہیں میں صاف صاف اقرار کر دوں گا کہ اگر لالہ گنگا بشن صاحب میری بددعا سے ایک سال تک بچ گئے تو مجھے منظور ہے کہ میں مجرم کی طرح پھانسی دیا جاؤں۔ اور گورنمنٹ سخت نا انصافی کرے گی اگر اس وقت مجھ کو پھانسی نہ دیوے۔ کیونکہ جب کہ لالہ گنگا بشن صاحب جلسہ عام میں قسم کھا کر کہیں گے کہ ”میں سچے دل سے کہتا ہوں کہ درحقیقت پنڈت لیکھرام کا یہی شخص قاتل ہے اور اگر یہ شخص قاتل نہیں ہے بلکہ دین اسلام کی سچائی ظاہر کرنے کے لئے خدا کی طرف سے یہ نشان ظاہر ہوا تو اے سچ کے حامی خدا! ایک سال تک مجھ کو سزائے موت دے۔“ پس اس صورت میں جبکہ وہ سزائے موت سے بچ جائیں گے تو اس میں کیا شک ہے کہ یہی ثابت ہو جائے گا کہ میں قاتل تھا یا قتل کے مشورہ میں شریک تھا یا اس پر کسی طرح سے اطلاع رکھتا تھا تو اس وجہ سے قانوناً مجھے پھانسی دینا ناجائز نہ ہوگا۔ گورنمنٹ ہزاروں مقدمات قسم پر فیصلہ کرتی ہے۔ سو یہ گورنمنٹ کے اصول سے بالکل چسپاں بات ہے کہ اس طرح پر مجرم کو اس کی سزاتک پہنچائے۔

غرض میں طیار ہوں نہ ایک دفعہ بلکہ ہزار دفعہ گورنمنٹ کی عدالت میں اقرار کر سکتا ہوں کہ جب میں آسمانی فیصلہ سے مجرم ٹھہر جاؤں تو مجھ کو پھانسی دیا جائے۔ میں خوب جانتا ہوں کہ خدا نے میری پیش گوئی کو پوری کر کے دین اسلام کی سچائی ظاہر کرنے کے لئے اپنے ہاتھ سے یہ فیصلہ کیا ہے۔ پس ہرگز ممکن نہیں ہوگا کہ میں پھانسی ملوں یا ایک خرْمُرہ بھی کسی تکذیب کرنے والے کو دوں بلکہ وہ خدا جس کے حکم سے ہر ایک جنبش و سکون ہے اس وقت کوئی اور ایسا نشان دکھائے گا جس کے آگے گردنیں جھک جائیں!!

ایسا ہی لالہ گنگا بشن صاحب کی دوسری شرط کی نسبت میں ان کو تسلی دیتا ہوں کہ

اس روز سے کہ وہ کسی مشہور پرچہ کے ذریعہ سے اقرار مذکورہ بالا شائع کریں۔ میں ایک ماہ تک یا غایت دو ماہ تک دس ہزار روپیہ ان کے لئے گورنمنٹ میں جمع کرادوں گا یا کسی دوسری ایسی جگہ پر جس پر فریقین مطمئن ہو سکیں۔ اور یہ جو میں نے کہا کہ اس روز سے دو ماہ تک روپیہ جمع کراؤں گا جب کہ وہ اپنا اقرار شائع کریں اس سے میرا مطلب یہ ہے کہ انہوں نے اس پرچہ سا چار ۳۱ اپریل ۱۸۹۷ء میں اس اقرار کو شائع نہیں کیا جس اقرار کو میں قسم کے ساتھ شائع کرانا چاہتا ہوں۔ یعنی یہ اقرار کہ وہ میری نسبت نام لے کر یہ امر شائع کر دیں کہ میں یقیناً جانتا ہوں کہ واقعہ قتل پنڈت لیکھرام اس شخص کے حکم یا اس کے مشورہ سے یا اس کے علم سے ہوا ہے اور جیسا کہ اس کا دعویٰ ہے خدا کی طرف سے یہ کوئی نشان نہیں بلکہ اسی کی اندرونی اور خفیہ سازش کا نتیجہ ہے اور اگر میں قسم کے دن سے ایک سال تک فوت ہو گیا تو میرا مرنا اس بات پر گواہی ہوگی کہ درحقیقت لیکھرام خدا کے غضب اور پیش گوئی کے موافق فوت ہوا ہے۔ اور نیز اس بات پر گواہی ہوگی کہ درحقیقت دین اسلام ہی سچا مذہب ہے اور باقی آریہ مذہب یا ہندو مذہب و عیسائی مذہب وغیرہ مذاہب سب بگڑے ہوئے عقیدے ہیں جو خدا تعالیٰ کی طرف سے نہیں ہیں۔ اس اقرار کے لکھانے سے غرض یہ ہے کہ ہمارے تمام مناظرات سے اصلی مقصود یہی ہے کہ دین اسلام ہی سچا دین ہے اور اسی غرض سے لیکھرام کی نسبت اس کی رضامندی سے یہ پیشگوئی کی گئی تھی۔ لہذا اس مقام میں بھی طرف ثانی کا یہ کھلا کھلا اقرار شائع ہونا بہت ضروری ہے۔

اور لالہ گنگا بٹن صاحب یاد رکھیں کہ ٹھیک ٹھیک ان الفاظ کے ساتھ کسی مشہور اخبار میں اس کو شائع کرنا ضروری ہوگا۔ اور نیز یہ کہ قادیان میں آکر قسم بھی ان ہی الفاظ کے ساتھ کھانی پڑے گی۔ اور یہ وہم نہ کریں کہ وہ ایسے اقرار سے کسی قانونی چچ میں آسکتے

☆ وہ پرچہ جس میں اقرار حسب نمونہ شائع کریں بذریعہ رجسٹری مجھ کو بھیجنا ہوگا تا میں مطلع ہو جاؤں۔ منہ

ہیں۔ کیونکہ میں ان کو اطلاع دیتا ہوں کہ میں اُن کے اس الزام کے دفع کے لئے کسی قانونی ذریعہ سے چارہ جوئی پسند نہیں کرتا۔ اور نہ کروں گا۔ میں خدا کے فیصلہ میں خلقت کی عام بھلائی دیکھتا ہوں۔ اور جو انہوں نے آخری شرط پیش کی ہے کہ میں قادیان میں قتل نہ کیا جاؤں اُس کا بفضلہ تعالیٰ میں خود ذمہ وار ہوں۔ وہ حسبِ نمونہ اقرار شائع کرنے کے بعد جب دو ماہ کے عرصہ تک اطلاع پاویں کہ روپیہ جمع ہو گیا ہے تو بلا توقف پورے اطمینان کے ساتھ قسم کھانے کے لئے قادیان میں آجائیں۔ ہمیں ہر ایک قوم سے ہمدردی ہے۔ کسی کی مجال نہیں جو آپ کو آزار پہنچا سکے۔

یہ یاد رہے کہ چونکہ روپیہ جمع کرنا کسی قدر مہلت چاہتا ہے اس لئے میں نے زیادہ سے زیادہ دو ماہ کی شرط لگا دی ہے۔ امید ہے کہ آپ اپنی سچی نیک نیتی سے اس مہلت کو غیر موزوں نہیں سمجھیں گے۔ اور بالآخر یہ بیان کرنا بھی ضروری ہے کہ اس اخبار میں لالہ گنگا بشن نے اپنا پتہ پورا نہیں لکھا لیکن دوسری دفعہ کی اشاعت میں جب وہ اقرار اپنا شائع کریں گے اس میں پورا پورا پتہ اپنا لکھنا ضروری ہوگا۔ یعنی یہ کہ اپنا نام اور اپنے باپ کا نام قومیت سکونت محلہ ضلع اور پیشہ وغیرہ۔

المستتر خاکسار غلام احمد قادیانی

۱۵ اپریل ۱۸۹۷ء

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۷۵ تا ۷۹۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۷۴ تا ۷۶ طبع بار دوم)

## گنگا بشن کے حیلہ گریز کے لئے

جب یہ اعلان شائع ہو گیا تو گنگا بشن صاحب گریز کے پہلو اختیار کرنے لگے۔ اگرچہ خود اس شخص کی ایسی پوزیشن نہ تھی کہ اس کا مطالبہ منظور کر لیا جاتا مگر احقاقِ حق کی خاطر حضرت نے منظور کر کے اعلان کر دیا اس کے بعد چاہیے تو یہ تھا کہ گنگا بشن صاحب فوراً اعلان کر دیتے۔ مگر بجائے اس کے نئی شرائط پیش کرنی شروع کر دیں۔ چنانچہ اس نے اس شرط کا اضافہ کیا کہ دس ہزار

روپیہ حضرت اقدس اس مقصد کے لئے جمع کرا دیں کہ اگر وہ عذابِ الہی سے بچ گیا تو وہ رقم اس کو مل جاوے اس نے خیال یہ کیا تھا کہ حضرت اس شرط کو خلاف معاہدہ ہونے کی وجہ سے یا گراں قدر ہونے کی وجہ سے قبول نہ کریں گے مگر حضرت نے اس موقع کو ہاتھ سے جانے نہ دیا اور دروغ راتا بخانا اش باید رسید پر عمل کر کے اسے منظور کر لیا چنانچہ اس پر حضرت اقدس نے ۱۵ اپریل ۱۸۹۷ء کو ایک فیصلہ کن اعلان شائع کیا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

## لالہ گنگا بشن صاحب کی مرنے کے لئے درخواست

ناظرین کو یاد ہوگا کہ میں نے اپنے اشتہار ۱۵ مارچ ۱۸۹۷ء میں جس میں آریہ صاحبوں کے خیالات لیکھرام کی موت کی نسبت لکھے گئے تھے دوسرے صفحہ کے دوسرے کالم میں لکھا تھا کہ اگر اب بھی کسی شک کرنے والے کا شک دور نہیں ہو سکتا اور میری نسبت یقین رکھتا ہے کہ گویا میں سازش قتل میں شریک ہوں تو ایسا شخص میرے سامنے قسم کھاوے جس کے الفاظ یہ ہوں کہ میں یقیناً جانتا ہوں کہ یہ شخص سازش قتل میں شریک ہے اور اگر شریک نہیں تو ایک برس کے اندر مجھ پر وہ عذاب نازل ہو جو ہیبت ناک ہو۔ مگر کسی انسان کے ہاتھوں سے نہ ہو۔ اور نہ انسان کے منصوبوں کا اس میں کچھ دخل متصور ہو سکے۔ پس اگر یہ شخص ایک برس تک ایسے عذاب سے بچ گیا تو میں مجرم ہوں گا اور اس سزا کے لائق جو ایک قاتل کو ہونی چاہیے۔ اس اشتہار کے بعد ایک صاحب گنگا بشن نام نے اخبار سماچار مطبوعہ ۳۱ اپریل ۱۸۹۷ء کے ذریعہ سے قسم کھانے کے لیے اپنے تئیں مستعد ظاہر کیا اور صاف طور پر اقرار کر دیا کہ حسبِ منشاء اشتہار ۱۵ مارچ ۱۸۹۷ء میں قسم کھانے کے لئے طیار ہوں بلکہ یہ بھی کہہ دیا کہ میری قسم سے آئندہ کوئی آپ کے سامنے کھڑا نہیں ہوگا۔ یعنی تمام مخالف تو میں لاجواب ہو جائیں گی۔ مگر اپنی طرف سے یہ زائد شرط

لگا دی کہ میں اس صورت میں قسم کھاؤں گا کہ دس ہزار روپیہ میرے لئے جمع کر دیا جائے۔ اس تصریح سے کہ اگر میں زندہ رہا تو اس روپیہ کا میں حقدار ہوں گا۔ سو ہم نے اس نئی شرط کو بھی جو ہمارے اشتہار کے منشاء سے زائد تھی اس شرط کے ساتھ قبول کیا کہ لالہ گنگا بٹن اس مفصلہ ذیل مضمون کی قسم بذریعہ کسی مشہور اخبار کے شائع کریں اور نیز قادیان میں آکر بالمواجہ بھی میرا نام لے کر یہ قسم کھادیں کہ درحقیقت لیکھرام کے قتل میں اس شخص کی شراکت ہے۔ اور اس کی خفیہ سازش سے اُس کی موت ہوئی ہے۔ اور اگر یہ صحیح نہیں ہے تو ایک سال تک مجھ کو وہ موت آوے جس میں انسان کے منصوبہ کا دخل نہ ہو۔ اور ایسا ہی اخبار کے ذریعہ سے اور نیز بالمواجہ بھی یہ اقرار کریں کہ اگر میں ایک سال کے اندر حسب منشاء اس قسم کے مر گیا تو میرا مرنا اس بات پر گواہی ہوگا کہ درحقیقت لیکھرام خدا کے غضب سے اور پیش گوئی کے موافق ہلاک ہوا ہے۔ اور نیز اس بات پر گواہی ہوگی کہ درحقیقت دین اسلام ہی سچا دین ہے اور باقی تمام مذاہب جیسا کہ آریہ مت سناٹن دھرم اور عیسائی وغیرہ سب بگڑے ہوئے عقیدے ہیں۔ اس پر لالہ گنگا بٹن صاحب ضمیمہ بھارت سدھار ۱۱ اپریل ۱۸۹۷ء اور ہمدرد ہند لاہور ۱۲ اپریل ۱۸۹۷ء میں یہ فضول عذر شائع کرتے ہیں کہ یہ شرط اشتہار ۱۵ مارچ ۱۸۹۷ء کے موجب نہیں تھی۔ لہذا ہم اُن کو اطلاع دیتے ہیں کہ اول تو خود تم نے ہمارے اشتہار ۱۵ مارچ ۱۸۹۷ء کی پابندی اختیار نہیں کی۔ اور اپنی طرف سے دس ہزار روپیہ جمع کرانے کی شرط زیادہ کر دی۔ جس پر ہمارا حق تھا کہ ہم بھی تمہاری اس قدر ترمیم پر جس قدر چاہتے پہلے اشتہار کی تکمیل کرتے اور یہ ایک سیدھی بات ہے کہ آپ نے ہمارے اشتہار کے منشاء سے آگے قدم رکھ کر ایک نئی شرط اپنے فائدہ کے لئے زیادہ کر دی۔ اس لئے ہمارا بھی حق تھا کہ ہم بھی نئی شرط کے مقابل پر جس قدر چاہیں بڑھادیں۔ علاوہ اس کے اگر غور

کرو تو تمہیں معلوم ہوگا کہ ہم نے کوئی امر تمہارے مقابل پر ۱۵ مارچ ۱۹۷۷ء کے اشتہار کے مخالف پیش نہیں کیا بلکہ وہ باتیں جو مجمل طور پر اشتہار مذکور میں پائی جاتی تھیں ان کو کسی قدر تفصیل سے لکھ دیا ہے۔ اور ظاہر ہے کہ یہ اقرار جو بذریعہ اشتہار اور نیز بالموافقہ ہم تم سے کرانا چاہتے ہیں یہ کوئی نئی شرط نہیں ہے کیونکہ ہماری یہ تمام کارروائی صرف اس غرض سے ہے کہ تاہم ثابت کریں کہ دنیا میں صرف دین اسلام ہی سچا مذہب ہے۔ اور تمام مذہب باطل ہیں اور اگر یہ غرض درمیان نہ ہو تو یہ سب جھگڑے ہی عیب ہیں اور ہمارے الہام بھی عیب یہی تو ایک مدعا ہے یعنی دین اسلام کی سچائی ثابت کرنا جس کے لئے یہ نشان خدا تعالیٰ کی طرف سے ظاہر ہو رہے ہیں۔ چنانچہ آپ نے سماچار ۱۳ اپریل ۱۹۷۷ء کی تحریر میں اس بات کا خود بھی اقرار کر لیا جب کہ یہ کہا کہ ”میرے مرنے کے بعد دوسرے لوگ آپ کے مقابل پر کھڑے نہیں ہوں گے۔“ کیا اس تحریر کا بجز اس کے کوئی اور مدعا تھا کہ اس فتح کے بعد دوسرے مذہبوں کا جھوٹا ہونا ثابت ہو جائے گا۔ سو ہم آپ سے بذریعہ اخبار اور نیز بالموافقہ بھی اقرار چاہتے ہیں اور پنڈت لیکھرام سے بھی پیشگوئی کے مطالبہ پر یہی اقرار لیا گیا تھا کہ یہ پیش گوئی آریہ مذہب اور اسلام میں بطور فیصلہ کرنے والے منصف کے متصور ہوگی۔ وہی عہد نامہ ۱۸/۸ اپریل ۱۹۷۷ء کو تلاشی کے وقت صاحب ڈسٹرکٹ سپرنٹنڈنٹ پولیس کے حضور میں پڑھا گیا تھا۔ میں سوچ میں ہوں کہ اقرار کے بعد یہ بیہودہ انکار آپ نے کیوں کر دیا؟ ادنیٰ عقل کا آدمی بھی سمجھ سکتا ہے کہ یہ تمام ہماری سرگرمی اس غرض سے نہیں ہے کہ کوئی شخص ہم کو منجموں اور رمالوں کی طرح مان لے یا صرف سچی پیشگوئیوں والا سمجھ لے۔ اس قوم کی لغو تعریفوں سے تو ہم بدل بیزار ہیں بلکہ یہ سب اسلام کی تائید میں خدا تعالیٰ کے الہام میں اور اسلام کی سچائی ظاہر کرنے کے لئے یہ سب کام وہ قادر مطلق اپنے ہاتھ سے کر رہا ہے۔ جس کا نام اللہ ہے۔ جَلَّ جَلَالُهُ۔

اب ہم صاف لفظوں میں لالہ گنگا بشن کو مطلع کرتے ہیں کہ اس قسم کی چال بازی دیانت کے طریق سے بعید ہے۔ ہم نے اُن کے دس ہزار کے مطالبہ پر کسی غیر متعلق اور بیجا شرط کو زیادہ نہیں کیا بلکہ یہ وہی شرط ہے جو ہماری تمام کارروائی میں ہمیشہ سے ملحوظ اور ہماری زندگی کی علتِ غائی ہے۔ اگر اسی شرط کو ساقط کیا گیا تو باقی کیا رہا؟ کیا ہم ایک انسان کی جان ناحق ضائع کرنی چاہتے ہیں؟ یا ہم صرف ایک بیہودہ لہو و لعب کے مشتاق ہیں جس کا دین کے لئے کوئی بھی نتیجہ نہ ہو۔ ناظرین سمجھ سکتے ہیں کہ اس قدر عظیم الشان معرکہ میں جس میں دس ہزار روپیہ نقد پہلے جمع کر دیا جائے گا کچھ تو ہمارا مقصد اور غرض ہونی چاہیے۔ پس کیا وہ یہی غرض ہو سکتی ہے کہ ہمیں کوئی جوتشیوں اور ریلوں کی طرح سمجھ لے؟ نہیں بلکہ اس قدر مالی زیر باری اٹھانے کے لئے محض ہم اس لئے طیار ہو گئے ہیں کہ تا اس سے اسلام کے مقابل پر ہندو مذہب کا فیصلہ ہو جائے۔ سو اگر لالہ گنگا بشن صاحب اس میدان کا بہادر اپنے تئیں سمجھتے ہیں تو اب بیہودہ حیلوں حوالوں سے اپنا قدم باہر نہ کریں وہ اپنے اس اقرار کو یاد کریں جو اپنی قلم سے ۳ اپریل ۱۸۹۷ء کے سماچار میں شائع کر کے بیٹھے ہیں۔ ان کو یہ بھی سوچنا چاہیے کہ جس حالت میں ان کا مقولہ ہے کہ بعض وقت میں خدا کو بھی جواب دے دیتا ہوں۔ تو پھر دس ہزار روپیہ کی طمع پر اُن کو یہ کہنا کیا مشکل ہے کہ اگر میں مر گیا تو میرا مرنا اس بات کا قطعی ثبوت ہوگا کہ دنیا میں صرف دین اسلام ہی سچا مذہب ہے اور دوسرے مذہب جو اس کے مخالف ہیں جیسے آریہ مذہب اور سناتن دھرم اور عیسائی مذہب سب باطل ہیں اور نیز کہ اگر میں مر گیا تو میرا مرنا اس بات کو ثابت کرے گا کہ لیکھرام کی موت کی پیشگوئی درحقیقت خدا تعالیٰ کی طرف سے تھی۔ غرض انہی مفید باتوں کے لئے تو ہم دس ہزار روپیہ دیتے ہیں اور یہ رقم کثیر اسی اقرار کی توقیت ہے۔ ورنہ ہم نے اپنے اشتہار ۱۵ مارچ ۱۸۹۷ء میں ایک جہہ دینے کا بھی کسی کے ساتھ

عہد نہیں کیا۔ یہی تو وہ غرض ہے جس کو ہم نے مد نظر رکھ کر گنگا بشن صاحب کو منہ مانگی مراد دی۔

ناظرین ذرہ سوچیں کہ ایسا شخص جو خود کہتا ہے کہ مجھ کو کسی مذہب سے دلی تعلق نہیں یہاں تک کہ بعض وقت خدا کو بھی جواب دے دیا کرتا ہوں۔ اُس پر ان دو اقرار کرنے سے کون سی مصیبت پڑتی ہے۔ بہر حال یہ بات خوب یاد رکھنی چاہیے کہ جبکہ گنگا بشن صاحب نے اپنی طرف سے دس ہزار روپیہ جمع کرانے کی شرط بڑھا دی ہے جس کا ہمارے اشتہار ۱۵ مارچ ۱۸۹۷ء میں نام و نشان نہ تھا تو ہم اس شرط کی عوض میں یہ چاہتے ہیں کہ وہ اخبار کے ذریعہ سے اور نیز جلسہ عام میں قسم کے ساتھ ہمارے اصل مقصد کا تصریح کے ساتھ اقرار کریں۔ اور پھر ہم مکرر لکھ دیتے ہیں کہ جو اقرار وہ اخبار میں بقید اپنی ولدیت و قومیت و سکونت و ضلع و مثبت شہادت و گواہان معززین شائع کریں گے اس کا لفظ بلفظ یہ مضمون ہوگا۔

”میں فلاں ابن فلاں قوم فلاں ساکن قصبہ فلاں ضلع فلاں اللہ جلّ شأنہ کی یا پریش کی قسم کھا کر کہتا ہوں کہ میرزا غلام احمد قادیانی درحقیقت پنڈت لیکھرام کا قاتل ہے۔ اور میں اپنے پورے یقین سے جانتا ہوں کہ بالضرور لیکھرام غلام احمد کی سازش اور شراکت سے قتل کیا گیا ہے۔ اور ایسا ہی پورے یقین سے جانتا ہوں کہ یہ پیش گوئی خدا تعالیٰ کی طرف سے نہیں تھی بلکہ ایک انسانی منصوبہ تھا جو پیش گوئی کے بہانہ سے عمل میں آیا۔ اگر میرا یہ بیان صحیح نہیں ہے تو اے خدائے قادر مطلق اس شخص کا سچ ظاہر کرنے کے لئے اپنا یہ نشان دکھلا کہ ایک سال کے اندر مجھے ایسی موت دے کہ جو انسان کے منصوبہ سے نہ ہو۔ اور اگر میں ایک سال کے اندر مر گیا تو تمام دنیا یاد رکھے کہ میرا مرنا اس بات پر گواہی ہوگی کہ واقعی طور پر یہ خدا کا الہام تھا۔ انسانی سازش نہیں تھی۔ اور نیز یہ کہ واقعی طور پر سچا دین صرف اسلام ہے اور دوسرے تمام مذہب



جیسے آریہ اور سناتن دھرم اور عیسائی وغیرہ تمام بگڑے ہوئے عقیدے ہیں۔ غرض اس مضمون کی قسم کسی معتبر اور مشہور اخبار میں چھپوانی ہوگی۔ اور یہی قسم قادیان میں آکر جلسہ عام میں کھانی ہوگی۔ اب اگر میں اس وعدے سے پھر جاؤں تو میرے پر خدا کی لعنت ورنہ تمہارے پر۔

آپ کی درخواست کے موافق مجھ پر واجب ہوگا کہ میں دس ہزار روپیہ آپ کے لئے جمع کرا دوں۔ اور میری درخواست کے موافق آپ پر واجب ہوگا کہ آپ بلا کم و بیش اسی قسم کا اقرار مؤکد بقسم کسی معتبر اور مشہور اخبار میں شائع کرا دیں۔ اور جیسا کہ میں تسلیم کر چکا ہوں آپ کے اس چھپے ہوئے اقرار کے پہنچنے کے بعد دو مہینے تک دس ہزار روپیہ جمع کرا دوں گا اگر نہ کراؤں تب بھی کاذب شمار کیا جاؤں گا۔ اور یہ کہنا کہ ”ایک سال کو میں نہیں مانتا بلکہ چاہتا ہوں کہ فوراً زمین میں غرق کیا جاؤں یا یہ کہ مہینہ اور تاریخ اور گھنٹہ موت کا مجھے بتلایا جائے“۔ یہ آپ کے پہلے اقرار کے برخلاف ہے جو ساچا ۳۱ اپریل ۱۸۹۷ء میں کر چکے ہو۔ علاوہ اس کے میں خدا تعالیٰ کی طرف سے مامور ہوں۔ اس کے حکم سے زیادہ نہیں کر سکتا اور نہ کم۔ ہاں اگر میعاد کے اندر کوئی زیادہ تشریح خدا تعالیٰ کی طرف سے کی گئی تو میں اُس کو شائع کر دوں گا۔ مگر کوئی عہد نہیں۔ آپ اگر اپنی پہلی بہادری پر قائم ہیں تو ایک سال کی شرط کو قبول کر لیں۔ میں یہ اقرار بھی کرتا ہوں کہ صرف اس حالت میں یہ نشان، نشان سمجھا جائے گا کہ جب کسی انسانی منصوبہ سے آپ کی موت نہ ہو اور کسی دشمن بداندیش کے قتل کا شبہ نہ ہو۔

غرض یہ بات میرے اقرار میں داخل ہے کہ اگر آپ کی موت قتل یا زہر خورانی کے ذریعہ سے ہو جائے یا کسی اور ایسے ہی واقعہ سے وقوع میں آئے جس میں کسی دشمن کے منصوبہ کا دخل ثابت ہو۔ تو بے شک میں جھوٹا ٹھہروں گا لیکن اگر آپ ہی اپنے قتل

ہونے کا باعث ہو جائیں مثلاً کسی بے گناہ کو قتل کریں اور عدالت اس کے عوض میں آپ کو پھانسی دے دے یا کسی وجہ سے خودکشی کر لیں یا زہر کھالیں۔ غرض ایسے امور جن میں دشمن کے منصوبہ کا دخل نہ ہو تو ایسی موت بھی نشان میں داخل ہوگی۔ کیونکہ کسی دشمن کے منصوبہ کا اس میں دخل نہیں ہوگا۔ ہاں اگر یہ بات نہایت صفائی سے ثابت نہ ہو کہ کسی دشمن کے منصوبہ کا آپ کی موت میں دخل نہیں تو نہ صرف یہ کہ آپ کے وارثوں کو دس ہزار روپیہ ملے گا بلکہ شرعاً و قانوناً میں جرم قتل کا مجرم ٹھہروں گا!!!

اور یاد رہے کہ اشتهار ۱۵ مارچ ۱۸۹۷ء میں ہمارا یہ قول کہ وہ عذاب کسی انسان کے ہاتھوں اور منصوبہ سے نہ ہو۔ اس سے مراد وہ انسانی منصوبہ ہے جو عداوت اور بد نیتی پر مبنی ہوتا ہے۔ لیکن اگر کوئی اپنے جرم کی سزا میں مثلاً بغاوت یا قتل عمد میں عدالت کے ذریعہ سے پھانسی کی سزا پاوے یا مثلاً کسی ایسی اپنی دوا کو غلطی سے اندازہ سے زیادہ کھالے جس میں کوئی حصہ زہر کا ملا ہوا ہو اور اس سے مر جائے تو ایسی تمام صورتیں ہمارے بیان سے مستثنیٰ ہیں۔ اور ایسی حالتوں میں بے شک کہا جائے گا کہ پیش گوئی پوری ہوگئی۔ گو ہم بدل چاہتے ہیں کہ ایسی حالتوں سے بھی آپ الگ رہیں۔ اور یاد رہے کہ اگر آئندہ اس مطالبہ کے برخلاف آپ کی طرف سے یا آپ کے کسی اور ہم قوم کی طرف سے کوئی اور تحریر شائع ہوئی تو اس کو فضول سمجھ کر اعراض کیا جائے گا۔ اور اگر ۱۰ مئی ۱۸۹۷ء تک بذریعہ رجسٹری حسب منشاء جواب مطبوعہ نہ ملا تو پھر آپ قابل خطاب نہیں ٹھہریں گے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی۔

المشہر میرزا غلام احمد قادیانی

۱۶/اپریل ۱۸۹۷ء

نوٹ۔ یہ ضروری ہوگا کہ آپ میعاد کے اخیر دن تک اپنے اس اقرار کے مخالف کوئی تحریر مطبوعہ شائع نہ کریں۔ یعنی بعد اس اقرار کے کہ آپ اپنا مرنا دین اسلام کی

سچائی اور دوسرے مذہبوں کے باطل ہونے پر گواہ قرار دیں۔ کوئی ایسا نوشتہ چھپا ہوا شائع نہ کریں جو اس اقرار کے برعکس ہو۔ اور نیز اس بات کا اقرار ضروری ہوگا کہ جب آپ قادیان میں آکر حسب ہدایت مذکور قسم کھادیں اور حسب مرقومہ بالا اقرار کریں تو یہ قسم اور یہ اقرار تین مرتبہ باواز بلند جلسہ عام میں کریں اور ہماری طرف سے آمین ہوگی ☆۔ اور نیز یہ ضروری ہوگا کہ آپ ہمارے بلانے کے بعد اسی مقررہ تاریخ اور وقت اور دن پر بلا توقف حاضر ہو جائیں۔ ہاں یہ بھی ضرور ہوگا کہ ہم ایک ہفتہ پہلے بذریعہ ایک رجسٹری شدہ خط کے تاریخ اور وقت اور دن حاضری سے آپ کو اطلاع دیں۔ اور اس جگہ یاد رہے کہ تین اور صاحب گنگا بٹن کی طرح قسم کھانے کے لئے درخواست کرتے ہیں۔ ایک صاحب کام نام حکیم سنت رام ہے جو پنڈت ادنخان سے اور دوسرے صاحب رنجیت رائے اسٹنٹ سیکرٹری آریہ سماج سری گوبند پورہ ضلع گورداسپورہ سے اسی مضمون کا خط بھیجتے ہیں۔ اور تیسرے صاحب اپنا نام دولت رام بیان کر کے اخبار سنگھ سبھا پنجاب گزٹ امرتسر ۱۵ اپریل ۱۸۹۷ء میں قسم کھانے کے لئے مستعدی ظاہر کرتے ہیں۔ اور یہ صاحب بجائے دس ہزار روپیہ جمع کرانے کے دو ہزار روپیہ پر راضی ہو گئے ہیں۔ سو یہ اُن کی مہربانی اور عنایت ہے۔ لیکن ان تمام صاحبان کو واضح رہے کہ اگرچہ بے شک آپ لوگ بھی معزز اور آریہ قوم کی طرز زندگی کے اعلیٰ نمونہ ہیں لیکن لالہ گنگا بٹن صاحب نے سب سے پہلے اس ارادہ کو بذریعہ چند اخبار شائع کیا ہے۔ اس لئے اُن کا حق سب پر مقدم ہے اور جب تک لالہ صاحب موصوف ان تمام شرائط سے جو اس اشتہار میں انہیں کی تحریک سے لکھی گئی ہیں گریز اختیار نہ کریں اور میدان سے بھاگ نہ جائیں تب تک ہم دوسری طرف التفات نہیں کر سکتے اور نہ یہ حق دوسرے کو دے سکتے ہیں۔ ہاں اگر وہ خود ان شرائط

سے پہلو تہی کریں تو پھر اس صورت میں کوئی دوسرا درخواست کر سکتا ہے۔ مگر یاد رہے کہ یہ اشتہار اپنی شرائط کے ساتھ تجویز ناطق ہے۔ اور کسی صورت میں کمی بیشی ان شرائط کی جائز نہ ہوگی۔ اور یہ تمام شرائط ہر ایک کے لئے جو میدان میں آوے ایک اٹل قانون کی طرح سمجھی جائیں گی۔ منہ

نوٹ۔ ہمدرد ہند لاہور ۱۲ اپریل ۱۸۹۷ء میں گنگا بشن صاحب نے ایک اور شرط زیادہ کی ہے اور وہ یہ ہے کہ جب میں یعنی یہ راقم حسبِ قرارداد جھوٹا نکلنے کے پھانسی کی موت سے مارا جائے تو میری لاش ان کو یعنی گنگا بشن کو مل جائے اور پھر وہ اُس لاش سے جو چاہیں کریں، جلادیں، دریا برد کریں یا اور کارروائی کریں۔ سو واضح رہے کہ یہ شرط بھی مجھے منظور ہے اور میرے نزدیک بھی جھوٹے کی لاش ہر ایک ذلت کے لائق ہے اور یہ شرط درحقیقت نہایت ضروری تھی جو لالہ گنگا بشن صاحب کو عین موقع پر یاد آگئی۔ لیکن ہمارا بھی حق ہے کہ یہی شرط بالمقابل اپنے لئے بھی قائم کریں۔ ہم نے مناسب نہیں دیکھا کہ ابتداءً اپنی طرف سے یہ شرط لگادیں۔ مگر اب چونکہ لالہ گنگا بشن صاحب نے بخوشی خود یہ شرط قائم کر دی۔ اس لئے ہم بھی تیرہ دل سے شکر گزار ہو کر اور اس شرط کو قبول کر کے اسی قسم کی شرط اپنے لئے قائم کرتے ہیں۔ اور وہ یہ ہے کہ جب گنگا بشن صاحب حسبِ منشاء پیش گوئی مر جائیں تو ان کی لاش بھی ہمیں مل جائے تا بطور نشان فتح وہ لاش ہمارے قبضہ میں رہے اور ہم اُس لاش کو ضائع نہیں کریں گے بلکہ بطور نشان فتح مناسب مصالحوں کے ساتھ محفوظ رکھ کر کسی عام منظر میں یا لاہور کے عجائب گھر میں رکھادیں گے لیکن چونکہ لاش کے وصول پانے کے لئے ابھی سے کوئی احسن انتظام چاہیے لہذا اس سے زیادہ کوئی انتظام احسن معلوم نہیں ہوتا کہ پنڈت لیکھرام کی یادگار کے لئے جو پچاس ہزار یا ساٹھ ہزار روپیہ جمع ہوا ہے اس میں سے دس ہزار روپیہ بطور ضمانت لاش ضبط ہو کر سرکاری بنک میں جمع رہے۔

اور کاغذات خزانہ میں یہ لکھوا دیا جائے کہ اگر ایک سال کے اندر گنگا بشن فوت ہو گیا اور اُس کی لاش ہمارے حوالے نہ کی گئی تو بعوض اس کے بطور قیمت لاش یا تاوان عدم حوالگی لاش دس ہزار روپیہ ہمارے حوالہ کر دیا جائے گا اور ایسے اقرار کی ایک نقل معہ دستخط عہدہ دار افسر خزانہ کے مجھے بھی ملنی چاہیے تا ثانی الحال مطالبہ روپیہ میں دقت نہ ہو۔ اور واضح رہے کہ اگر گنگا بشن گریز کر جائے تو بجائے اس کے جو اور آریہ صاحب مقابلہ پر آویں تو ان کو بھی پابندی اس شرط کی اور ایسا ہی دوسری شرائط کی حسب تصریحات مذکورہ بالا ضروری ہوگی۔ اور اگر ہماری لاش پر گنگا بشن صاحب قادر نہ ہو سکیں تو وہ دس ہزار روپیہ جو ہماری طرف سے جمع ہوگا وہ گنگا بشن صاحب کے لئے بطور نشان فتح سمجھا جائے گا۔ اب جائین کی شرطیں کمال تک پہنچ گئیں۔ آئندہ کسی فریق کو جائز نہیں ہوگا جو ان شرائط سے کم یا زیادہ کرے ورنہ اُس کی گریز اور شکست متصور ہوگی۔ اور آئندہ ایسے شخص سے ہرگز خطاب نہیں کیا جائے گا۔ منہ

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۸۲ تا ۹۲۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۸۰ تا ۸۶ طبع بار دوم)

اس کھلے اعلان کے بعد چاہیے تھا کہ گنگا بشن صاحب مقابلہ کے لئے آتے مگر اس نے پھر حیلہ سازی سے کام لینا چاہا اور ایک اشتہار جاری کیا جس پر حضرت اقدس نے آخری اعلان کیا جو یہ ہے۔

لالہ گنگا بشن

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْكَرِیْمِ

لالہ گنگا بشن صاحب کا اشتہار جس کا عنوان یہ ہے ”میرزا غلام احمد صاحب کی

پہنسی کی خواہش“ آج بذریعہ رجسٹری مجھ کو پہنچا۔ تاریخ کوئی نہیں وہ اپنے اشتہار کے

صفحہ ۲ میں لکھتے ہیں کہ ”میں اپنی لاش دینی نہیں چاہتا۔“ اور پھر صفحہ ۴ میں لکھا ہے کہ

”میں اس امر کا اقرار کرتا ہوں کہ اگر میں ایک سال کے اندر مر گیا تو میرے والدین کا کوئی حق نہ ہوگا کہ میری لاش لیں ہاں اگر لیں تو مرزا غلام احمد صاحب کو دس ہزار روپیہ دیں۔“ اور ساتھ ہی اس بات کا عذر لکھا ہے کہ میں دس ہزار روپیہ جمع نہیں کر سکتا۔ اور میں آریہ سماج کا ممبر نہیں۔ پھر وہ کیونکر میری امداد کریں گے۔“

افسوس کہ گنگا بشن نے اس اشتہار کے لکھنے میں ناحق وقت ضائع کیا۔ حالانکہ ہم اپنے اشتہار ۱۶ اپریل ۱۸۹۷ء میں لکھ چکے تھے کہ اس اشتہار کے بعد کوئی جواب نہیں سنا جائے گا۔ یہ بات نہایت صاف تھی کہ جس حالت میں گنگا بشن نے ہماری لاش مانگی تھی تو ہمارا بھی حق تھا کہ ہم بھی اس کی لاش مانگیں اور دس ہزار روپیہ سے ہماری کچھ غرض نہیں تھی وہ تو صرف اس لئے جمع کرنا قرین مصلحت تھا کہ اگر لاش دستیاب نہ ہو تو بجائے لاش وہی روپیہ ہمیں مل جائے۔ اور یہ عذر فضول ہے کہ ”میں آریہ سماج کا ممبر نہیں تا وہ اس قدر میرے لئے ہمدردی کر سکیں کہ دس ہزار روپیہ جمع کرادیں“ ہر ایک سمجھ سکتا ہے کہ ایسا شخص جو آریہ مذہب کے دعویٰ کی تائید میں اپنی جان قربان کرنا چاہتا ہے کیا اُن کی نظر میں وہ قابل قدر نہیں؟ بے شک ایسا شخص جو آریہ مذہب کی عزت کے لئے جانفشانی تک طیار ہے نہ صرف آریہ سماج کا ممبر بلکہ اُن کے مقدس لوگوں میں سے شمار ہونا چاہیے۔ ایسے جان نثار کی ہمدردی کے لئے دس ہزار روپیہ کیا حقیقت ہے۔ ناظرین کو معلوم ہے کہ بعض آریہ پرچوں میں لالہ گنگا بشن صاحب کو اس لاف زنی کے وقت آریہ بہادر کا خطاب بھی مل چکا ہے تو اب آریہ صاحبان کیونکر منظور کریں گے کہ اس بہادر پر شکست کا کلنگ لگے؟

خلاصہ کلام یہ کہ ہم شرائط کو بدلنا نہیں چاہتے۔ یہ بچوں کا کھیل نہیں ہے کہ آئے دن شرطیں بدلی جائیں۔ اور یاد رہے کہ گنگا بشن صاحب کو دس ہزار روپیہ جمع کرنا کچھ بھی مشکل نہیں کیونکہ اگر آریہ صاحبوں کی بھی درحقیقت یہی رائے ہے کہ لکھنؤ کا

قاتل درحقیقت یہی راقم ہے اور وہ یقین دل سے جانتے ہیں کہ الہام اور مکالمہ الہی سب جھوٹی باتیں ہیں بلکہ اس راقم کی سازش سے وقوعہ قتل ظہور میں آیا ہے تو وہ بشوق دل لالہ گنگا بشن صاحب کو مدد دیں گے اور دس ہزار روپہ پچاس ہزار تک جمع کر سکتے ہیں۔ اور وہ یہ بھی انتظام کر سکتے ہیں کہ جو دس ہزار روپہ مجھ سے لیا جائے گا وہ آریہ سماج کے نیک کاموں میں خرچ ہوگا۔ تو اب آریہ صاحبوں کا اس بات میں کیا حرج ہے کہ بطور ضمانت لاش دس ہزار روپہ جمع کرادیں بلکہ یہ تو ایک مفت کی تجارت ہے جس میں کسی قسم کا دھڑک نہیں۔ اس میں یہ بھی فائدہ ہے کہ گورنمنٹ کو معلوم رہے گا کہ آریہ قوم کی رضامندی سے یہ معاملہ وقوع میں آیا ہے اور نیز اس اعلیٰ نشان سے روز کے جھگڑے طے ہو جائیں گے۔ اور اگر یہ حالت ہے کہ آریہ قوم کے معزز لالہ گنگا بشن کو اس رائے میں کہ یہ عاجز لیکھرام کا قاتل ہے۔ جھوٹا سمجھتے ہیں۔ اسی واسطے اس کی ہمدردی نہیں کر سکتے اور جانتے ہیں کہ یہ شخص جھوٹا ہے۔ آخر اُس پر خدا کا عذاب آئے گا۔ ہم دس ہزار روپہ کیوں ضائع کریں۔ تو ایسے جھوٹے کو اپنے مقابلہ پر بلانا جس کی قوم ہی اُس کو بدچلن اور دروغ گو خیال کرے ایک نااہل کو عزت دینا ہے۔ غرض اگر آریہ صاحبوں کے معزز لوگوں کی میری نسبت یہ رائے نہیں ہے کہ میں لیکھرام کا قاتل ہوں تو اس جھگڑے میں پڑنا ضروری نہیں۔ کیونکہ اگر شریف اور معزز آریہ مجھ کو اس جرم سے بری سمجھتے ہیں اور ایسی تہمت لگانے والے کو جھوٹا اور کاذب خیال کرتے ہیں تو پھر مجھے کون سی ضرورت ہے کہ ایسے شخص کے مقابلہ کی فکر کروں جس کو پہلے سے اس کی قوم ہی جھوٹا تسلیم کر چکی ہے۔ میں نے لالہ گنگا بشن کو دس ہزار روپہ دینا اس خیال سے منظور کیا تھا کہ معزز آریہ اندرونی طور پر اس کے ساتھ ہوں گے۔ اور وہ بطور وکیل ہوگا۔

غرض اب شرائط ہرگز کم و بیش نہیں کی جائیں گی۔ لالہ گنگا بشن یاد رکھیں کہ

ہمارے اشتہار میں دس ہزار روپیہ کی کوئی شرط نہیں تھی ہم نے ان کی بات کو صرف اسی لحاظ سے مان لیا تھا کہ ان کے لئے یہ روپیہ ہماری پھانسی کی جگہ فتح کا نشان ہو۔ سو وہ آریہ قوم کے نزدیک جو اصل مدعی اور لیکھرام کے وارث اور اُس کے لئے غیرت رکھتے ہیں اپنی رائے میں سچے ہیں تو ان سے لیکر دس ہزار روپیہ جمع کرادیں۔ یا اسی غیبی امداد والے شخص سے لے لیں جس نے ہماری امداد کا وعدہ فرمایا ہے۔ یعنی جس کا ذکر انہوں نے صفحہ سات اشتہار میں کیا ہے۔ اگر منظور نہیں تو آئندہ ان کو ہرگز جواب نہیں دیا جائے گا۔ اور ان کے مقابل پر یہ ہمارا آخری اشتہار ہے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

المشتہر میرزا غلام احمد قادیانی

۲۷ اپریل ۱۸۹۷ء

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۹۹ تا ۱۰۲۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۹۲ تا ۹۴ طبع بار دوم)

اس اعلان کے بعد گنگا بشن صاحب ایسے خاموش ہوئے کہ گوئی مردہ اند۔ مگر اس جلد بازی اور اللہ تعالیٰ کے مامور کے مقابلہ میں نکلنے کا یہ نتیجہ ہوا کہ ان کو محکمہ نے موقوف کردیا۔ اور ملازمت سے الگ ہو کر پریشانیوں میں مبتلا ہو کر حضرت اقدس کی زندگی ہی میں یہ شخص فوت ہو گیا۔

## پنڈت لیکھرام اور گنگا بشن کے متعلق میرا ذاتی واقعہ

پنڈت لیکھرام سے میری ملاقات ۹۲-۱۸۹۱ء میں بمقام لاہور ہوئی تھی۔ وہ وچھووالی آریہ سماج میں لیکچر دیا کرتا تھا۔ اور انارکلی بازار میں بھی شام کے وقت عموماً آ کر عیسائیوں کی چیلنج کے پاس کھڑا ہو کر تقریریں کرتا۔ میں خود بھی سرشام ان اکھاڑوں میں شریک ہوتا۔ اور مناسب موقع پر مباحثات اور تقریروں میں حصہ لیتا۔ اور آریہ سماج کے سالانہ جلسوں میں دھرم چرچا کے ضمن میں بھی پنڈت لیکھرام سے سوال کرتا تھا۔ اس طرح پر اُس سے گونہ بے تکلفی تھی۔ حضرت اقدس کو



سلام کرنے کا واقعہ میرے سامنے کا ہے جس کو میں نے سیرت مسیح موعود حصہ دوم میں شائع کر دیا تھا۔ اور جو اس طرح پر ہے اور یہی صحیح ہے کہ میں ایک عینی شاہد ہوں۔

## پنڈت لیکھرام کا واقعہ

ایک دفعہ مسیح موعود فیروز پور سے قادیان کو آرہے تھے ان ایام میں حضرت میر ناصر نواب صاحب مرحوم فیروز پور میں مقیم تھے اور اس تقریب میں حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام وہاں گئے ہوئے تھے۔ خاکسار عرفانی کو (جو ان ایام میں محکمہ نہر میں امیدوار ضلع داری تھا اور رگھوناتھ نوالہ میں حافظ محمد یوسف ضلع دار کے ساتھ رہ کر کام سیکھتا تھا) بھی فیروز پور جانے کی سعادت نصیب ہوئی۔ آپ جب وہاں سے واپس آئے تو میں رائے ونڈ تک ساتھ تھا۔ وہاں آپ نے ازراہ کرم فرمایا تم ملازم تو ہو ہی نہیں چلو لاہور تک چلو عصر کی نماز کا وقت تھا آپ نماز پڑھنے کے لئے تیار ہوئے۔ اس وقت وہاں ایک چبوترہ بنا ہوا کرتا تھا۔ مگر آج کل وہاں ایک پلیٹ فارم ہے۔ میں پلیٹ فارم کی طرف گیا تو پنڈت لیکھرام آریہ مسافر جو ان ایام میں پنڈت دیانند صاحب کی لائف لکھنے کے کام میں مصروف تھا جانندھر جانے کو تھا کیونکہ وہ وہاں ہی غالباً کام کرتا تھا۔ مجھ سے اس نے پوچھا کہ کہاں سے آئے ہو۔ میں نے حضرت اقدس کی تشریف آوری کا ذکر سنایا تو خدا جانے اس کے دل میں کیا آئی کہ بھاگا ہوا وہاں آیا جہاں حضرت اقدس وضو کر رہے تھے (میں اس نظارے کو اب بھی گویا دیکھ رہا ہوں۔ عرفانی) اُس نے ہاتھ جوڑ کر آریوں کے طریق پر حضرت اقدس کو سلام کہا۔ مگر حضرت نے یونہی آنکھ اٹھا کر سرسری طور پر دیکھا اور وضو کرنے میں مصروف رہے۔ اس نے سمجھا کہ شاید سنا نہیں اس لئے اس نے پھر کہا حضرت بدستور اپنے استغراق میں رہے۔ وہ کچھ دیر ٹھہر کر چلا گیا۔ کسی نے کہا کہ لیکھرام سلام کرتا تھا۔ فرمایا

”اُس نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی بڑی توہین کی ہے میرے ایمان کے

خلاف ہے کہ میں اس کا سلام لوں۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی پاک ذات پر تو

حملے کرتا ہے اور مجھ کو سلام کرنے آیا ہے۔“  
 غرض آپ نے اظہار غیرت کیا اور پسند نہ کیا کہ وہ شخص جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی  
 ہتک کرتا ہے میں اس کا سلام بھی لوں۔

## گنگا بشن کے متعلق

جب گنگا بشن کے متعلق اشتہارات شائع ہو رہے تھے میں امرتسر میں ایڈیٹر تھا۔ جب اس  
 نے لاش کا مطالبہ کیا تو ابھی حضرت اقدس کا جواب شائع نہ ہوا تھا۔ اتفاق سے مکرم  
 بھائی عبدالرحیم صاحب حضرت کے بعض کاموں کی تعمیل میں امرتسر آئے اور گفتگو کے دوران میں  
 گنگا بشن کا معاملہ زیر بحث آیا۔ میری طبیعت ہمیشہ سے آزاد رہی اور میں نے اپنی رائے کے  
 اظہار میں کبھی تاثر نہیں کیا اور اسی وجہ سے میں عمر بھر بعض اپنے دوستوں اور بزرگوں کا معتبوب  
 بھی ہو جاتا رہا۔ لیکن آخر حقیقت کھل جاتی۔ اس گفتگو میں میں نے کہا کہ ہم کو یقین ہے جو مقابلہ  
 میں آئے گا مرے گا۔ حضرت اقدس کو اس کی شرائط منظور کر لینی چاہئیں تا کہ فیصلہ ہو جاوے۔“

میرے اس بیان کو حضرت بھائی عبدالرحیم صاحب نے (کسی بد نیتی سے نہیں) ایسے طور پر  
 بیان کیا جس سے یہ نتیجہ نکل سکتا تھا گویا میں نے حق کی مخالفت کی ہے۔ اتفاق ایسا ہوا کہ لاہور میں  
 میرے عم مکرم رضی اللہ عنہ نے بھی اسی قسم کا اظہار خیال کیا اور وہ مکرم حضرت ڈاکٹر عبداللہ صاحب  
 نومسلم (جو ان دنوں حمایت اسلام کی ڈپنٹری میں کام کرتے تھے) نے قادیان آنے پر بیان کیا۔  
 جس سے حضرت اقدس کی ناراضی پیدا ہونا لازمی تھا آپ نے ایک اشتہار میرے اور میرے عم  
 محترم کے متعلق دینے کا خیال ظاہر کیا۔ مگر مکرم خواجہ صاحب مغفور موجود تھے۔ انہوں نے حضرت  
 عم مکرم کی نیکی تقویٰ و طہارت کا زور دار الفاظ میں ذکر فرمایا اور میرے متعلق نوجوانی اور اخبار نویس  
 کی آزادی کی لہر وغیرہ کا ذکر کیا اور حضرت نے معاف فرمایا۔

مجھے جب اس واقعہ کی اطلاع ہوئی تو میں نے نہایت جوش سے ایک لمبا خط لکھا اور مطالبہ کیا

کہ اس کی تحقیقات کی جاوے کہ میرا کیا قصور ہے اور میں نے اپنے بیان پر مکرم مولوی محمد اسماعیل صاحب اور مکرم میاں نبی بخش صاحب رضی اللہ عنہما کی شہادت بھی اپنے بیان کے متعلق لکھوائی۔ آخر میں عرض کیا کہ اگر یہ بیان بھی حضور کی نظر میں قابل سزا ہے تو میں معافی چاہتا ہوں۔ اور میں نے یہ بھی عرض کیا تھا کہ میرے خلاف کیا کہا گیا ہے۔ اس سے اطلاع بخشی جاوے تاکہ میں جواب عرض کر سکوں۔ رحیم و کریم آقا تو پہلے ہی معاف کر چکا تھا۔ حضرت مولانا عبدالکریم صاحب کا مکتوب میرے نام آیا جو صرف اس قدر تھا یہ لمبا قصہ ہے کہ کیا ہوا اور کیونکر ہوا۔ غرض معاف اور قادیان آؤ۔“

جس پر میں قادیان پہنچا۔ میرا قلب رقیق ہے۔ حضرت اقدس سے جب میں نے مصافحہ کیا تو میری چیخ نکل گئی۔ اور میں نے کہا اگر مجھے یقین نہ ہوتا کہ اس وقت زمین پر آپ کے سوا کوئی دوسرا نام نہیں ہے تو میں ہرگز آپ کے پاس نہ آتا۔ مگر اسی یقین کی وجہ سے آپ کی ذرا سی بھی ناراضی کو بھی برداشت نہیں کر سکتا۔

حضرت نے پھر ازراہ ترم فرمایا جَزَاكَ اللّٰهُ كَچھ بات نہیں میں تو ناراض نہیں ہوں۔ حوصلہ کرو۔ اس طرح پر گنگا بشن کے معاملہ نے مجھے بھی کچھ دیر کے لئے پریشان کر دیا۔ اور آج جبکہ میں اسے لکھ رہا ہوں وہ سارا منظر میرے سامنے ہے۔ میری یہ تیزی طبیعت اور آزادی ضمیر کا جذبہ اکثر میری زندگی کے نشیب و فراز میں میرا رقیق سفر رہا۔ اور اب بھی ساتھ ہے۔

## مولوی محمد حسین میدان مقابلہ میں

مولوی محمد حسین صاحب نے بھی اس موقع پر پیچھے رہنا نہ چاہا آریوں کو تو مقابلہ قسم کی ہمت نہ ہوئی مگر بٹالوی صاحب نے اشاعت السنہ میں الہامی قاتل کے عنوان سے ایک مضمون لکھا اور لیکھرام کے قتل میں حضرت کی سازش پر قسم کھانے کا اعلان کیا تو حضرت اقدس نے یکم مئی ۱۸۹۷ء کو ایک اعلان کے ذریعہ مولوی محمد حسین صاحب پر اتمام حجت کی مولوی صاحب نے فوری عذاب

کا مطالبہ کیا تھا۔ جو خلاف سنت تھا۔ اور اس طرح پر اس کی اشاعت السنہ کے دعویٰ کی حقیقت بھی کھل گئی۔ اس اشتہار کے بعد وہ بھی میدان سے بھاگ گیا۔ وہ اشتہار یہ ہے۔

گنگا بشن محمد حسین

محمد حسین گنگا بشن

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

قَالَ يَقُومُ لِمَا تَسْتَعْجِلُونَ بِالسَّيِّئَةِ قَبْلَ الْحَسَنَةِ لَوْلَا تَسْتَغْفِرُونَ اللّٰهَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ۱- وَيَسْتَعْجِلُونَكَ بِالْعَذَابِ وَلَنْ يُخْلِفَ اللّٰهُ وَعْدَهُ ۲-

## اشتہار واجب الاظہار



شیخ محمد حسین بٹالوی ایڈیٹر اشاعت السنہ کا ایک اشتہار جس پر تاریخ کوئی نہیں اور جس کا یہ عنوان ہے (الہامی قاتل مرزا غلام احمد الخ) میری نظر سے گزرا۔ شیخ صاحب کا یہ اشتہار بھی ان بیجانیش زنیوں اور مفتریانہ حملوں سے بھرا ہوا ہے کہ جو ہمیشہ وہ اپنی سرشت اور خاصیت کی وجہ سے کیا کرتے ہیں۔ لیکن اس وقت ان ناپاک اتہامات کا جواب دینا ضروری نہیں۔ ہم ان کے دشمن اسلام رسالہ کے نکلنے کے منتظر ہیں۔ تب انشاء اللہ گمناہٹہ اُن شیطانی وساوس کو دور کیا جائے گا۔ بالفعل جس مطلب کے لئے یہ اشتہار شائع کیا جاتا ہے وہ یہ ہے کہ شیخ صاحب مقدم الذکر اپنے اشتہار میں لکھتے ہیں کہ لیکھرام والی پیش گوئی پوری نہیں ہوئی۔ اور نیز ارقام فرماتے ہیں کہ میں اس بارے میں قسم کھانے کے لئے تیار ہوں مگر ایک برس کی میعاد سے ڈرتے ہیں۔ ایسا نہ

ہو کہ اس قدر مدت میں مرجائیں یا کوئی اور عذاب نازل ہو جائے۔ لیکن میں مکرراً ان کو سمجھاتا ہوں کہ ایک ایسے شخص کے ساتھ کہ اپنی ذکر کردہ میعاد کی بنیاد الہام ٹھہراتا ہے ضد کرنا حماقت ہے۔ صاحب الہام کے لئے الہام کی پیروی ضروری ہوتی ہے۔ ہاں اللہ تعالیٰ اس بات پر قادر ہے کہ چند ہفتہ میں ان پر عذاب نازل کرے مگر ہماری طرف سے ایک برس کی ہی میعاد ہوگی۔ اب اس سے ان کا منہ پھیرنا اپنے دروغ گو ہونے کا اقرار کرنا ہے۔

اے شیخ بٹالوی صاحب آپ تسلی رکھیں کہ اگر آپ اپنی قسم میں سچے ہوں گے تو کوئی عذاب نازل نہیں ہوگا۔ لیکن اگر قسم میں کوئی چھپی ہوئی بے ایمانی ہوگی تو خدا تعالیٰ آپ کو ضرور سزا دے گا تا دوسرے مولوی عبرت پکڑیں۔ مگر یہ شرط ضروری ہوگی کہ قسم کھانے سے پہلے آپ جلسہ قسم میں چپ بیٹھ کر برابر دو گھنٹے تک میری وجوہات سنیں جو میں اپنے الہام اور پیش گوئی کی صحت کے وقوع کے بارے میں بیان کروں گا۔ اور آپ کو اختیار نہیں ہوگا کہ کچھ چون و چرا کریں۔ بلکہ میت کی طرح عالم خاموشی میں رہ کر سنتے رہیں گے۔ اور پھر اٹھ کر اسی عبارت کے ساتھ جو آپ اشتہار میں لکھ چکے ہیں تین مرتبہ قسم کھائیں گے اور ہم آمین کہیں گے۔ صرف اس قدر عبارت میں تبدیلی ہوگی کہ بجائے فوراً کے ایک برس کا نام لیں گے۔ اور اگر اب آپ

☆ حاشیہ۔ اے شیخ صاحب! یہ سزا اور عذاب جو قسم کے بعد ایک برس تک آپ پر وارد ہوگا۔ اس میں معجزانہ شرط ہم نے رکھ دی ہے۔ کہ وہ ایسا عذاب ہو کہ آپ نے اپنی پہلی زندگی میں اس کا مزہ نہ چکھا ہو۔ خواہ زمین سے ہو خواہ آسمان سے اور آپ کی مالی حالت پر وارد ہو۔ اور خواہ عزت پر اور خواہ جان پر اور خواہ اس عرصہ میں تمہارے لئے خدا تعالیٰ کی طرف سے کوئی اور عظیم الشان اور فوق العادت نشان ظاہر ہو جائے۔ جس سے ہزار ہا لوگ آپ پر لعنت بھیجیں۔ اور آپ کے منہ پر تھوکیں کہ اُس نے شرارت اور خیانت سے صادق کا مقابلہ کیا مگر ہر ایک عذاب فوق العادت ہونا ضروری ہوگا۔ منہ کیمسی ۱۸۹۷ء

نے پہلو تہی کی اور بیہودہ شرائط اور پیچ در پیچ حیلہ حوالوں کی باتوں کو شروع کر دیا جیسا کہ آپ کی عادت ہے تو سب پر کھل جائے گا کہ آپ کی نیت صحیح نہیں ہے۔ اور آپ اپنی پہلی شامت اعمال کی محافظت میں لگے ہوئے ہیں۔

غرض یہ ہمارا آخری اشتہار ہے۔ اگر آپ اپنی مثلانہ حیلہ بازیوں سے باز نہ آئے تو ہم آپ کے ساتھ وقت ضائع کرنا نہیں چاہتے۔ اور نہ پھر ہم آپ کو مخاطب کریں گے۔ مجھے بہت افسوس ہوا کہ آپ بھی گنگا بشن کی طرح روپیہ کے لالچ میں پڑ گئے۔ غالباً آپ پہلے ایسے نہیں ہوں گے۔ نہ معلوم کیا کیا حاجتیں پیش آئیں۔

اس جگہ یہ لکھنا بھی اپنے احباب کے لئے وصایا ضروریہ میں سے ہے کہ ہم نے نہ محمد حسین کے لئے اور نہ گنگا بشن کے لئے کوئی ایسی شرط لگائی جو ہماری گریز اور بد نیتی پر محمول ہو سکے۔ ہم خوب جانتے ہیں اور یقین کامل سے جانتے ہیں کہ ان تمام مخالفوں کو خدا تعالیٰ ایک دن ذلیل کرے گا اگرچہ خدا تعالیٰ محمد حسین کو چند ہفتہ تک جزائے بے باکی دے سکتا ہے لیکن ایک سال کی شرط بوجہ رعایت سنت اور الہامات متواترہ کے ہے۔ اور محمد حسین کے لئے جو یہ شرط ٹھہرائی گئی کہ قسم کھانے سے پہلے دو گھنٹے تک ہمارے الہام اور پیش گوئی لیکھرام والی کے متعلق دلائل سننے سے گریز نہیں ہے۔ بلکہ یہ امر مسنون ہے کہ تا خدا تعالیٰ کی حجت بالمواجہ پوری ہو جائے۔ ممکن ہے کہ باعث اس زنگ کے جو اُس کے دل پر ہے کوئی امر اُس پر مشتبہ ہو۔ پس بالمواجہ بیان کرنے سے یہ تمام دلائل اس کے سامنے رکھے جائیں گے اور اس طرح پر خدا تعالیٰ کا الزام اس پر پورا ہو جائے گا۔

بے شک اللہ تعالیٰ مفسدوں کو ہلاک کرتا ہے۔ لیکن جب تک کوئی مفسد صریح جھوٹ بول کر اس کے قانون کے نیچے نہ آوے یا صریح طور پر کسی ظلم کا ارتکاب نہ کرے تب تک خدا تعالیٰ اس دنیا میں اس کو نہیں پکڑتا۔ اور اُس کا حساب عالم آخرت

کے سپرد ہوتا ہے۔ اسی وجہ سے محمد حسین کے بارے میں دو گھنٹے تبلیغ کی شرط لگائی گئی۔ اور ایک سال کی میعاد مقرر کی گئی۔ اور گنگا بٹن کے معاملہ میں جو ہم نے لاش لینے کی شرط لگائی یہ اس کی شرط کے بعد لگائی گئی۔ یعنی جب کہ اس نے ہماری لاش لینے کے لئے شرط پیش کی۔ پس ہمیں انصافاً حق تھا کہ اس کی اس درجہ کی سخت گیری اور توہین کے ساتھ ہم بھی لاش کی شرط لگاتے۔ اگر فرض کر لیں کہ اس نے صرف ٹھٹھا کیا لیکن توہین تو کی۔ اس لئے خدا نے اس کی واقعی توہین کا ارادہ کیا۔ یہ اُس کی سزا تھی جس کی ابتدا اُسی نے کی۔

یہ بھی خوب یاد رہے کہ میں بار بار لکھ چکا ہوں کہ لاش لینے کی شرط گنگا بٹن نے خود کی تھی اور ایسا کلمہ منہ پر لانا میری توہین بلکہ دین اسلام کی توہین تھی۔ اور اس کی سزا یہی تھی کہ فتح یابی کی حالت میں اس کی لاش ہمیں ملے تا وہ کلمہ جو شوخی سے وہ ہمارے لئے منہ پر لایا وہ واقعی طور پر اس پر واقع ہو۔ اس میں ہماری کیا زیادتی تھی۔ اور کون سی ہم نے گریز کی کیا ہم نے ابتداءً یہ شرط ٹھہرائی تھی جس کا دل پاک ہو اور کسی نجاست سے آلودہ نہ ہو وہ سمجھ سکتا ہے کہ خدا کی یہ عادت ہے کہ توہین کرنے والے کی توہین اُسی پر ڈال دیتا ہے۔

دیکھو! جب محمد حسین بٹالوی نے میری نسبت یہ کہنا شروع کیا کہ یہ جاہل ہے عربی کا ایک صیغہ نہیں جانتا تو خدا تعالیٰ نے کیسی اس کی جہالت ثابت کی ہزاروں روپے کے انعام کی عربی کتابیں شائع کی گئیں۔ وہ بول نہ سکا گویا زندہ ہی مر گیا۔ ایسا ہی جب لالہ گنگا بٹن نے لاش مانگی اور لکھا کہ میں جو کام چاہوں گا اس لاش سے کروں گا۔ خدا کو یہ پسند نہ آیا اس لئے میں نے نہ اپنے نفس سے بلکہ الہی جوش سے اُس کی لاش کو مانگا۔ اس بات کو یاد رکھو کہ اگر وہ میدان میں آیا تو یہ سب کام اُس کی لاش سے ہوں گے۔ جو میری لاش کی نسبت اس نے بیان کئے تھے۔ یہی تو وہ بات

ہے کہ وَمَكَرُوا وَمَكَرَ اللَّهُ وَاللَّهُ خَيْرُ الْمَكْرِينِ ۗ پس اُن لوگوں کی حالت پر افسوس ہے کہ جو خدا کے کاروبار پر اعتراض کرتے ہیں اور ان کے دل جلد سیاہ ہونے کو طیار ہو جاتے ہیں۔

یہ بھی سوچنا چاہیے کہ پیش گوئی کا اثر پڑنے کے لئے کسی قدر قوم کا دخل ضروری ہے۔ پس اگر آریہ قوم گنگا بٹن کو ایسا ہی ذلیل جانتی ہے کہ باوجودیکہ وہ ان کے لئے جان دینے کو تیار ہے مگر وہ قوم اس کو اس قدر بھی عزت نہیں دے سکتی کہ دس ہزار روپیہ اس کے لئے جمع کرادیں تو کیا ایسا ذلیل مقابلہ کے لائق ہے؟

پھر میں کہتا ہوں کہ اگر آریہ قوم درحقیقت گنگا بٹن کو اپنی قسم میں سچا سمجھتی ہے تو اس رقم کا جمع کرانا ان کے لئے کیا مشکل ہے لیکن اگر جھوٹ سمجھتی ہے تو پھر ایسے جھوٹے کو مقابلہ کی عزت دینا مصلحت سے بعید ہے اور نیز گورنمنٹ بھی ہمارے کاموں کو دیکھتی ہے کہ کیا ہم ادنیٰ ادنیٰ آدمی کے مقابلہ پر سبک مزاجی کے طور پر لڑنے کو طیار ہو جاتے ہیں یا ایسے شخصوں کے ساتھ جو ان کا مقابلہ قوم کے مقابلہ کے حکم میں ہوتا ہے اور ابتدا انہیں سے ہوتی ہے۔

اور پھر یہ بھی بات ہے کہ آریہ صاحبوں کو دس ہزار روپیہ جمع کرانے میں کچھ دقت بھی نہیں۔ ہم تو صرف فتح کے نشان کے لئے گنگا بٹن کی لاش کے خواستگار ہیں

نوٹ۔ اے آریہ صاحبان آپ لوگ متوجہ ہو کر سنیں کہ گنگا بٹن بہت عزت دینے کے لائق ہے۔ اُس نے آپ کے لئے اپنی نوکری کو جس پر تمام دار و مدار معاش تھا ہاتھ سے دیا۔ اُس نے آپ کے لئے نذر و فاقہ کو منظور کیا۔ اُس نے آپ کے لئے اس بات کی بھی پروا نہ رکھی کہ علانیہ ایک شخص کو قاتل لیکھرام ٹھہرا کر قانونی مواخذہ کے نیچے آجائے گا۔ پھر سب سے زیادہ بات یہ ہے کہ اس نے آریہ مت کو عزت دینے کے لئے بالارادہ اپنی جان قربان کرنا پسند کیا اور پھر یہ کہ اپنی لاش کی ذلت کو بھی منظور کیا۔ کیا ابھی آپ لوگوں کا دل اس کے لئے نرم نہیں ہوا۔ کیا ابھی وقت نہیں آیا کہ آپ دس ہزار روپیہ اس کے سر پر سے قربان کر دیں۔ آپ انصافاً کہیں کہ یہ خوبیاں اور جانفشانیاں اور آریہ دھرم کے لئے یہ قدم صدق جو گنگا بٹن نے دکھلایا لیکھرام میں کہاں تھا۔ سچ تو یہ ہے کہ اندھی دنیا مردہ کا قدر کرتی ہے، زندہ کا کوئی قدر نہیں کرتا۔ آپ لوگوں کو مناسب ہے کہ بلا توقف دس ہزار روپیہ



اور دس ہزار روپیہ تو اس صورت میں تاوان کی طرح لیا جائے گا کہ جب لاش دینے سے انکار کریں۔ کیا خوب ہو کہ آریہ لوگ اس اپنے وفادار جان نثار گنگا بشن کو اس ناچیز امداد سے محروم نہ رکھیں۔ کیا جان دینے سے کوئی اور نشان آریہ ہونے کا ہوگا۔ روز کے جھگڑوں کے طے ہونے کے لئے یہ نہایت عمدہ تقریب پیدا ہوئی ہے۔ اگر آریہ صاحبوں نے اس موقعہ کو ہاتھ سے دیا تو پھر آئندہ ان کو حق نہیں ہوگا کہ اخباروں میں میری نسبت شائع کریں کہ یہی شخص لیکھرام کا قاتل ہے۔

اور لالہ گنگا بشن یاد رکھیں کہ اب بغیر اس طریق کے ان کے لئے کوئی چارہ نہیں ان کے لئے دس ہزار روپیہ ایک ادنیٰ ہندو جمع کرا سکتا ہے۔ اور قوم اگر چاہے تو دس لاکھ جمع کرا سکتی ہے۔ یہ فیصلہ ناطق ہے۔ آریہ صاحبان صرف منہ سے مجھے لیکھرام کا قاتل نہ بتاویں۔ اگر میں قاتل ہوں تو وہ عالم الغیب جس سے ان کو بھی انکار نہیں اس کا فیصلہ دیکھ لیں۔ زیادہ کیا لکھا جائے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اَتَّبَعَ الْهُدٰی

المشتہر

خاکسار میرزا غلام احمد قادیانی

یکم مئی ۱۹۷۷ء

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۲۱ تا ۲۷۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۹۵ تا ۹۹ طبع بار دوم)

بقیہ حاشیہ۔ گنگا بشن کی لاش کی ضمانت کے لئے جمع کرا دیں اور باضابطہ سرکاری سند ہم کو دلا دیں۔ گنگا بشن نے آپ لوگوں کے لئے تمام کاروبار اپنے برباد کئے۔ اب صرف ایک جان باقی ہے وہ بھی آریہ دھرم پر قربان کرنے کے لئے ہتھیلی پر رکھے کھڑا ہے۔ اگر ایسے مہاتما کا قدر نہ کرو تو پھر آپ لوگوں میں مردم شناسی کا مادہ ہی نہیں اور نیز اب اگر آپ نے اس قوم کے بہادر کی مدد نہ کی اور اس کا ساتھ نہ دیا تو صاف سمجھا جائے گا کہ اس کا سبب بجز اس کے کچھ نہیں آپ لوگوں کے دلوں میں کامل یقین کے ساتھ یہ بات جم گئی ہے کہ لیکھرام صرف پیش گوئی کے اثر سے خدا تعالیٰ کے حکم سے اپنی سزا کو پہنچا ہے اور وہی تجربہ آپ کو گنگا بشن کی مدد دینے سے روکتا ہے۔ ورنہ کچھ سمجھ میں نہیں آتا کہ ایسے فدائی قوم کی کیوں ہمدردی نہیں کی جاتی جس نے مذہب کے لئے اپنی معاش کو بھی تباہ کر لیا اور اپنی جان دینے کو بھی طیار ہے۔ منہ

میں نے تمام واقعات کو تفصیلاً لکھ دیا ہے۔ اور قارئین کرام بڑی آسانی سے اسلام کی اس عظیم الشان فتح کا اندازہ کر سکتے ہیں اور اس وقت کی موجودہ دنیا کے سمجھدار اور غیر متعصب طبقہ نے تسلیم کیا کہ یہ پیش گوئی پوری ہوئی۔ **وَلِلّٰهِ الْحَمْدُ**

اس طرح پر پینڈت لیکھرام نے جس نشان کا اپنی ذات کے متعلق ۱۸۸۵ء میں مطالبہ کیا تھا پھر آریہ گزٹ کے ایڈیٹر کی حیثیت سے کھلی اجازت دی تھی کہ میری نسبت جو چاہو شائع کرو۔ اور ۲۰ فروری ۱۸۹۳ء کی وہ پیش گوئی کی گئی جو ۶ مارچ ۱۸۹۷ء کو پوری ہو گئی اور اس کی مزید تحقیقات، شہرت اور صداقت پر گنگا بٹن اور مولوی محمد حسین نے خود قسم کھانے کا ادعا کر کے اس موت کے پیالہ کو ٹال دیا اور گنگا بٹن کی تباہی اور بے کسی اور مولوی محمد حسین صاحب کی خانہ ویرانی پر اس کا خاتمہ ہو گیا۔ مگر یہ پیش گوئی متعدد نشانات کا مجموعہ ہو گئی۔

## سر سید کے متعلق پیش گوئی

منجملہ ان کے جناب سر سید احمد خاں صاحب مرحوم کے لئے بھی ایسی پیش گوئی کو دعاء مستجاب کے نشان کے طور پر پیش کیا گیا۔ سر سید احمد خاں صاحب نے ایک رسالہ الاستجابۃ والدعا لکھ کر شائع کیا تھا جس میں انہوں نے قبولیت دعا سے انکار کیا تھا اس رسالہ کے جواب میں حضرت نے برکات الدعا رسالہ لکھا اور اس کے ٹائٹل پیج پر پینڈت لیکھرام کی پیش گوئی کے متعلق مزید انکشافات جو الہام کے ذریعہ ہوئے تھے شائع کئے اور اسی سلسلہ میں سر سید احمد خاں مرحوم کو خطاب کیا اور کتاب برکات الدعا کے ان صفحات ۲-۳-۴ کی طرف توجہ دلائی جن پر لیکھرام کے متعلق پیش گوئی کی وضاحت ہے اور بالآخر لکھا کہ

## نمونہ دعائے مستجاب

روئے دلبر از طلب گاراں نمی دارد حجاب<sup>۱</sup>  
 می درخشد در خور و می تابد اندر ماہتاب  
 لیکن آں روئے حسین از غافلاں ماند نہاں<sup>۲</sup>  
 عاشقے باید کہ بردارند از بہرش نقاب  
 دامن پاکش ز نخوتہا نمی آید بدست<sup>۳</sup>  
 ہیچ راہے نیست غیر از عجز و درد و اضطراب  
 بس خطرناک است راہ کوچہء یارِ قدیم<sup>۴</sup>  
 جاں سلامت بایست از خود روی ہا سرتاب  
 تا کلامش فہم و عقل ناسزایاں کم رسد<sup>۵</sup>  
 ہر کہ از خود گم شود او یابد آں راہ صواب  
 مشکل قرآن نہ از ابناء دُنیا حل شود<sup>۶</sup>  
 ذوق آں مے داند آں مستے کہ نوشد آں شراب  
 اے کہ آگاہی ندادندت ز انوارِ دُرُوں<sup>۷</sup>  
 در حقّ ما ہر چہ گوئی نیستی جائے عتاب

ترجمہ اشعار۔ ۱۔ دلبر کا چہرہ طالبوں سے پوشیدہ نہیں ہے۔ وہ سورج میں بھی چمکتا اور چاند میں بھی۔

۲۔ لیکن وہ حسین چہرہ غافلوں سے پوشیدہ ہے سچا عاشق چاہیے تاکہ اس کی خاطر نقاب اٹھائی جائے۔

۳۔ اُس کا مقدس دامن تکبر سے ہاتھ نہیں آتا اس کے لیے کوئی راہ سوائے درد اور بے قراری کے نہیں ہے۔

۴۔ اُس محبوبِ آزی کی راستہ بہت خطرناک ہے اگر تجھے جان کی سلامتی چاہیے تو خود روی کو ترک کر دے۔

۵۔ نا اہل لوگوں کی عقل اس کے کلام کی تہ تک نہیں پہنچ سکتی جو خودی کا تارک ہو اسی کو وہ صحیح راستہ ملتا ہے۔

۶۔ قرآن کو سمجھنے کا مسئلہ اہل دنیا سے حل نہیں ہو سکتا اُس شراب کا مزہ وہی جانتا ہے جو اس شراب کو پیتا ہے۔

۷۔ اے وہ شخص جسے باطنی انوار کی کچھ خبر نہیں تو جو کچھ بھی ہمارے حق میں کہے ناراضگی کا موجب نہیں۔

از سر وعظ و نصیحت ایں سخن ہا گفتہ ایم  
تا مگر زیں مرہے پہ گردد آں زخمے خراب  
از دعا گن چارہ آزار انکار دُعا  
چوں علاج مے زے وقتِ نمار و التهاب  
اے کہ گوئی گر دعاہا را اثر بودے گجاست  
سوئے من بشتاب بنمایم ترا چوں آفتاب  
ہاں مکن انکار زیں اسرارِ قدرتہائے حق  
قصہ کوتاہ کن نہیں ازما دُعاے مُستجاب

اور ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء کے اشتہار میں بھی سرسید احمد خاں مرحوم کے متعلق ایک ابتلا کی پیشگوئی تھی جو ان کے ایک معتبر اہلکار (غالباً بہاری لال نام تھا) کے ڈیڑھ لاکھ روپیہ غبن کرنے سے پوری ہوئی اور اسی صدمہ سے اُن کی وفات ہوئی۔

اس پیش گوئی کے پورے ہونے پر آپ نے ضروری سمجھا کہ سرسید احمد خاں صاحب مرحوم پر بھی اتمامِ حجت کر دیا جاوے اس لئے اس خصوص میں آپ نے ۱۲ مارچ ۱۸۹۷ء کو مندرجہ ذیل اشتہار شائع کیا۔

ترجمہ اشعار۔ ہم نے نصیحت اور خیر خواہی کے طور پر یہ باتیں کہی ہیں تاکہ وہ خراب زخم اس مرہم سے اچھا ہو جائے۔

۹ انکار دُعا کے مرض کا علاج دعا ہی سے کر جیسے نمار کے وقت شراب کا علاج شراب سے ہی کیا جاتا ہے۔  
۱۰ اے وہ شخص جو کہتا ہے کہ اگر دعاؤں میں اثر ہے تو دکھاؤ کہاں ہے، پس میری طرف دوڑتا کہ میں تجھے سورج کی طرح وہ اثر دکھاؤں۔

۱۱ خبردار خدا کی قدرتوں کے بھیدوں کا انکار نہ کر بات ختم کر اور ہم سے دُعاے مُستجاب دیکھ لے۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْكَرِیْمِ

## سید احمد خان صاحب کے، سی، ایس، آئی

سید صاحب اپنے رسالہ الدعاء والاستجابت میں اس بات سے انکاری ہیں کہ دعا میں جو کچھ مانگا جائے وہ دیا جائے۔ اگر سید صاحب کی تحریر کا یہ مطلب ہوتا کہ ہر ایک دعا کا قبول ہونا واجب نہیں بلکہ جس دعا کو خدا تعالیٰ قبول فرمانا اپنے مصالح کی رو سے پسند فرماتا ہے وہ دعا قبول ہو جاتی ہے۔ ورنہ نہیں۔ تو یہ قول بالکل سچ ہوتا۔ مگر سرے سے قبولیت دعا سے انکار کرنا تو خلاف تجارب صحیحہ و عقل و نقل ہے۔ ہاں دعاؤں کی قبولیت کے لئے اس روحانی حالت کی ضرورت ہے جس میں انسان نفسانی جذبات اور میل غیر اللہ کا چولہ اتار کر اور بالکل روح ہو کر خدا تعالیٰ سے جا ملتا ہے۔ ایسا شخص مظہر العجائب ہوتا ہے۔ اور اس کی محبت کی موجیں خدا کی محبت کی موجوں سے یوں ایک ہو جاتی ہیں جیسا کہ دو شفاف پانی دو متقارب چشموں سے جوش مار کر آپس میں مل کر بہنا شروع کر دیتے ہیں۔ ایسا آدمی گویا خدا کی شکل دیکھنے کے لئے ایک آئینہ ہوتا ہے۔ اور غیب الغیب خدا کا اس کے عجائب کاموں سے پتہ ملتا ہے۔ اُس کی دعائیں اس کثرت سے منظور ہوتی ہیں کہ گویا دنیا کو پوشیدہ خدا دکھا دیتا ہے۔ سو سید صاحب کی یہ غلطی ہے کہ دعا قبول نہیں ہوتی۔ کاش اگر وہ چالیس دن تک بھی میرے پاس رہ جاتے تو نئے اور پاک معلومات پالیتے۔ مگر اب شاید ہماری اور ان کی عالم آخرت میں ہی ملاقات ہوگی۔ افسوس کہ ایک نظر دیکھنا بھی اتفاق نہیں ہوا۔ سید صاحب اس اشتہار کو غور سے پڑھیں کہ اب ملاقات کے عوض جو کچھ ہے یہی اشتہار ہے۔

اب اصل مطلب یہ ہے کہ کرامات الصادقین کے ٹائٹل پیج کے اخیر صفحہ پر اور برکات الدعا کے ٹائٹل پیج کے صفحہ اوّل کے سر پر میں نے یہ عبارت لکھی ہے کہ نمونہ دعائے مستجاب اور پھر اس میں پنڈت لیکھرام کی موت کی نسبت ایک پیش گوئی کی ہے۔ اور کرامات الصادقین وغیرہ میں لکھ دیا ہے کہ اس پیش گوئی کا الہام دعا کے بعد ہوا ہے کیونکہ امر واقعی یہی تھا کہ اس شخص کی نسبت جو توہین رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں حد سے زیادہ بڑھ گیا تھا دعا کی گئی تھی۔ اور خدا تعالیٰ نے صریح کشف اور الہام سے فرمادیا تھا کہ چھ برس کے عرصہ تک ایسے طور سے اُس کی زندگی کا خاتمہ کیا جائے گا جیسا کہ وقوع میں آیا۔ اب اس پیش گوئی میں حقیقت کے طالبوں کے لئے دو نئے ثبوت ملتے ہیں۔ اوّل یہ کہ خدا اپنے کسی بندہ کو ایسے عمیق غیب کی خبر دے سکتا ہے جو تمام دنیا کی نظر میں غیر ممکن ہو۔ دوسرے یہ کہ دعائیں قبول ہوتی ہیں۔ اگر آپ آمینہ کمالات کا وہ اشتہار جس کے اوپر چند شعر ہیں اور کرامات الصادقین کا وہ الہام جو صفحہ آخری ٹائٹل پیج پر ہے اور برکات الدعا کے دو ورق ٹائٹل پیج کے اور نیز حاشیہ آخری صفحہ کا ایک مرتبہ پڑھ جائیں تو میں یقین رکھتا ہوں کہ آپ جیسا ایک منصف مزاج فی الفور اپنی پہلی رائے کو چھوڑ کر اس سچائی کو تعظیم کے ساتھ قبول کر لے۔ اگرچہ یہ پیشگوئی بہت ہی صاف ہے مگر میں آپ کو یقین دلاتا ہوں کہ یہ دن بدن زیادہ صفائی کے ساتھ لوگوں کو سمجھ آتی جائے گی۔ یہاں تک کہ کچھ دنوں کے بعد تاریک دلوں پر بھی ایک عظیم الشان روشنی پڑے گی۔ اکثر حصہ ملک کا ایسے تاریک دلوں کے ساتھ پُر ہے جن کو خبر نہیں کہ خدا بھی ہے۔ اور اس سے ایسے تعلقات بھی ہو جایا کرتے ہیں!! پس جیسے جیسے مچھلی پتھر کو چاٹ کر واپس ہوگی ویسے ویسے اس پیش گوئی پر یقین بڑھتا جائے گا۔ میں آپ کو یقین دلاتا ہوں کہ مجھے یہ بھی صاف لفظوں میں فرمایا گیا ہے کہ پھر ایک دفعہ ہندو مذہب کا اسلام کی طرف زور کے ساتھ رجوع ہوگا۔ ابھی وہ بچے ہیں۔

انہیں معلوم نہیں کہ ایک ہستی قادر مطلق موجود ہے۔ مگر وہ وقت آتا ہے کہ ان کی آنکھیں کھلیں گی اور زندہ خدا کو اس کے عجائب کاموں کے ساتھ بجز اسلام کے کسی اور جگہ نہ پائیں گے۔

آپ کو یہ بھی یاد دلاتا ہوں۔ ایک پیشگوئی میں نے اشتهار ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء میں آپ کی نسبت بھی کی تھی کہ آپ کو اپنی عمر کے ایک حصہ میں ایک سخت غم و ہم پیش آئے گا۔ اور اس پیش گوئی کے شائع ہونے سے آپ کے بعض احباب ناراض ہوئے تھے۔ اور انہوں نے اخباروں میں ردّ چھپوایا تھا۔ مگر آپ کو معلوم ہے کہ وہ پیش گوئی بھی بڑی ہیبت کے ساتھ پوری ہوئی اور یک دفعہ ناگہانی طور سے ایک شریر انسان کی خیانت سے ڈیڑھ لاکھ روپیہ کے نقصان کا آپ کو صدمہ پہنچا۔ اُس صدمہ کا اندازہ آپ کے دل کو معلوم ہوگا کہ اس قدر مسلمانوں کا مال ضائع گیا۔ میرے ایک دوست میرزا خدا بخش صاحب مسٹر سید محمود صاحب سے نقل کرتے ہیں کہ انہوں نے کہا کہ ”اگر میں اس نقصان کے وقت علی گڑھ میں موجود نہ ہوتا تو میرے والد صاحب ضرور اس غم سے مر جاتے۔“ یہ بھی میرزا صاحب نے سنا کہ آپ نے اس غم سے تین دن روٹی نہیں کھائی اور اس قدر قومی مال کے غم سے دل بھر گیا کہ ایک مرتبہ غشی بھی ہو گئی۔ سوائے سید صاحب یہی حادثہ تھا جس کا اُس اشتهار میں صریح ذکر ہے چاہو تو قبول کرو۔ وَالسَّلَام

خاکسار میرزا غلام احمد قادیانی

۱۲ مارچ ۱۸۹۷ء

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۳۹ تا ۴۲۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۴۶ تا ۴۸ طبع بار دوم)

یہ امر یاد رکھنا چاہیے کہ سر سید احمد خاں مرحوم کی تفسیر وغیرہ کے متعلق ابتدا ہی سے آپ کی رائے خلاف تھی۔ نہ من کل الوجوه بلکہ بعض ان مسائل پر جن کی حقیقت آپ پر بذریعہ کشف والہام

کھل چکی تھی۔ چنانچہ میں نے حضرت کے سوانح حیات میں قیام سیالکوٹ کے واقعات میں مکرم مولوی میر حسن غفرلہ کا بیان شائع کیا تھا کہ ”جب سرسید کی تفسیر کے تین رکوع آئے تھے تو میرے بیان کرنے پر آپ نے ان مقامات کو جن میں دعا اور نزول وحی کی بحث تھی سن کر ناپسند فرمایا۔“ اس کے بعد آئینہ کمالات اسلام میں ایک مبسوط مضمون آپ نے لکھا اور معاً برکات الدعاء لکھی۔ اور اس طرح پر ان پر اتمام حجت کی۔ یہ نشانات تائیدی لیکچر ام کی پیش گوئی کے سلسلہ میں ظاہر ہوا۔ جس کا اوپر ذکر کر آیا ہوں اور بھی تائیدی نشانات ظاہر ہوئے جن کا ذکر میں ۱۸۹۷ء کے واقعات میں انشاء اللہ کروں گا۔ اب میں پھر ۱۸۹۳ء کے واقعات کے سلسلہ کو قائم کرتا ہوں۔ جیسا کہ پہلے لکھ چکا ہوں۔ ان واقعات کے بیان میں حتی الوسع ترتیب کا خیال رہے گا۔ مگر لزوم نہیں ہوگا۔

## صاحبزادہ مرزا بشیر احمد صاحب پیشگوئی کے موافق پیدا ہوئے

آئینہ کمالات اسلام کے صفحہ ۲۶۶ (ایڈیشن اول پر) آپ نے بعض الہامات جو آئندہ پیش گوئیوں پر مشتمل ہیں شائع کئے اور ان الہامات میں ایک بیٹے کی پیدائش کا اعلان فرمایا۔ اور یہ دسمبر ۱۸۹۳ء کے الہامات کی ذیل میں ہوا۔ اور ۲۰ اپریل ۱۸۹۳ء کی یہ پیشگوئی حضرت صاحبزادہ مرزا بشیر احمد صاحب سَلَّمَهُ اللهُ الْاَحَد کی پیدائش سے پوری ہوئی۔ صاحبزادہ صاحب کے متعلق بعض اور الہامات بھی ہوئے ہیں جو بطور نشان اپنے وقت پر پورے ہوئے منجملہ ان کے ایک الہام ان کی آنکھوں کے متعلق ہوا تھا۔ جب کہ ان کی آنکھیں خراب تھیں بَرَقَ طِفْلِي بِشِيرِ اس پیش گوئی کا ذکر شروع میں کر آیا ہوں۔

## ذی قدرت امراء کو تائید اسلام کے لئے دعوت

اسی اپریل کے مہینے میں آپ نے اتمام حجت کے لیے امراء ذی قدرت کو نصرت اسلام کے لیے اپنے اموال سے شریک ہونے کی دعوت دی اور اس طرح پر انہیں اسلام کی اس



وقت کی حالت اور مخالف قوموں کے حملہ کے خطرات سے آگاہ کیا مگر یہ اعلان حسب معمول بہرے کانوں پر پڑا اور صدابہ صحرا ہو کر رہ گیا، اور ہونا بھی چاہیے تھا کہ اللہ تعالیٰ کی ان تائیداتِ غیبی کا جو وہ اپنے مامورین کے لئے ظاہر کرتا ہے ایسے ہی موقعہ پر ہوتا ہے۔ تاکہ حق کی کامیابی مشتبہ نہ ہو آپ نے نہایت درد مند دل کے ساتھ اس قوم امراء کو مخاطب کیا۔ فرمایا

اس کو غور سے پڑھو کہ اس میں آپ لوگوں کے لئے خوشخبری ہے

بخدمت امراء و رئیسان و منعمان ذی مقدرت و والیان ارباب حکومت و منزلت

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نَحْمَدُہٗ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِہِ الْکَرِیْمِ

اے بزرگانِ اسلام! خدا تعالیٰ آپ لوگوں میں تمام فرقوں سے بڑھ کر نیک ارادے پیدا کرے اور اس نازک وقت میں آپ لوگوں کو اپنے پیارے دین کا سچا خادم بناوے۔ میں اس وقت محض لِّلہ اس ضروری امر سے اطلاع دیتا ہوں کہ مجھے خدا تعالیٰ نے اس چودہویں صدی کے سر پر اپنی طرف سے مامور کر کے دین متین اسلام کی تجدید اور تائید کے لئے بھیجا ہے تاکہ میں اس پر آشوب زمانہ میں قرآن مجید کی خوبیاں اور حضرت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی عظمتیں ظاہر کروں۔ اور ان تمام دشمنوں کو جو اسلام پر حملہ کر رہے ہیں ان نوروں اور برکات اور خوارق اور علوم لدنیہ کی مدد سے جو اب دوں جو مجھ کو عطا کئے گئے ہیں۔ سو یہ کام برابر دس برس سے ہو رہا ہے۔ لیکن چونکہ وہ تمام ضرورتیں جو ہم کو اشاعت اسلام کے لئے درپیش ہیں بہت سی مالی امدادات کے محتاج ہیں۔ اس لئے میں نے یہ ضروری سمجھا کہ بطور تبلیغ آپ صاحبوں کو اطلاع دوں۔ سو سُنُو! اے عالی جاہ بزرگو! ہمارے لئے اللہ جَلَّ شَانُہٗ

اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی راہ میں یہ مشکلات درپیش ہیں کہ ایسی تالیفات کے لئے جو لاکھوں آدمیوں میں پھیلائی چاہیے بہت سے سرمایہ کی حاجت ہے اور اب صورت یہ ہے کہ اول ان بڑے بڑے مقاصد کے لئے کچھ بھی سرمایہ کا بندوبست نہیں۔ اور اگر بعض پُر جوش مردانِ دین کی ہمت اور اعانت سے کوئی کتاب تالیف ہو کر شائع ہو تو باعث کم تو جہی اور غفلتِ زمانہ کے وہ کتاب بجز چند نسخوں کے زیادہ فروخت نہیں ہوتی اور اکثر نسخے اس کے یا تو سا لہا سال صندوقوں میں بند رہتے ہیں یا لٹہ مفت تقسیم کئے جاتے ہیں۔ اور اس طرح اشاعتِ ضروریاتِ دین میں بہت سا حرج ہو رہا ہے اور گو خدا تعالیٰ اس جماعت کو دن بدن زیادہ کرتا جاتا ہے مگر ابھی تک ایسے دولت مندوں میں سے ہمارے ساتھ کوئی بھی نہیں کہ کوئی حصہ معتد بہ اس خدمتِ اسلام کا اپنے ذمہ لے لے اور چونکہ یہ عاجز خدا تعالیٰ سے مامور ہو کر تجدیدِ دین کے لئے آیا ہے اور مجھے اللہ جلّ شانہ نے یہ خبر دی ہے کہ وہ بعض امراء اور ملوک کو بھی ہمارے گروہ میں داخل کرے گا اور مجھے اس نے فرمایا کہ ”میں تجھے برکت پر برکت دوں گا یہاں تک کہ بادشاہ تیرے کپڑوں سے برکت ڈھونڈیں گے“۔ سو اسی بناء پر آج مجھے خیال آیا کہ میں اربابِ دولت اور مقدرت کو اپنے کام کی نصرت کے لئے تحریک کروں۔

اور چونکہ یہ دینی مدد کا کام ایک عظیم الشان کام ہے اور انسان اپنے شکوک اور شبہات اور وساوس سے خالی نہیں ہوتا اور بغیر شناخت وہ صدق بھی پیدا نہیں ہوتا جس سے ایسی بڑی مددوں کا حوصلہ ہو سکے۔ اس لئے میں تمام امراء کی خدمت میں بطور

---

☆ پُر جوش مردانِ دین سے مراد اس جگہ انخویم حضرت حکیم مولوی نور الدین صاحب بھیروی ہیں جنہوں نے گویا اپنا تمام مال اسی راہ میں لٹا دیا ہے۔ اور بعد ان کے میرے دلی دوست حکیم فضل دین صاحب اور نواب محمد علی خاں صاحب کوٹلہ مالیر اور درجہ بدرجہ تمام وہ مخلص دوست ہیں جو اس راہ میں فدا ہو رہے ہیں۔ منہ

عام اعلان کے لکھتا ہوں کہ اگر ان کو بغیر آزمائش ایسی مدد میں تامل ہو تو وہ اپنے بعض مقاصد اور مہمات اور مشکلات کو اس غرض سے میری طرف لکھ بھیجیں کہ تا میں ان مقاصد کے پورے ہونے کے لئے دعا کروں۔ مگر اس بات کو تصریح سے لکھ بھیجیں کہ وہ مطلب کے پورا ہونے کے وقت کہاں تک ہمیں اسلام کی راہ میں مدد دیں گے۔ اور کیا انہوں نے اپنے دلوں میں پختہ اور حتمی وعدہ کر لیا ہے کہ وہ ضرور اس قدر مدد دیں گے۔ اگر ایسا خط کسی صاحب کی طرف سے مجھ کو پہنچا تو میں اس کے لئے دعا کروں گا اور میں یقین رکھتا ہوں کہ بشرطیکہ تقدیر مبرم نہ ہو ضرور خدا تعالیٰ میری دعا سنے گا اور مجھ کو الہام کے ذریعہ سے اطلاع دے گا۔ اس بات سے نومیدمت ہو کہ ہمارے مقاصد بہت پیچیدہ ہیں کیونکہ خدا تو ہر چیز پر قادر ہے۔ بشرطیکہ ارادہ ازلی اس کے مخالف نہ ہو۔ اور اگر ایسے صاحبوں کی بہت سی درخواستیں آئیں تو صرف ان کو اطلاع دی جائے گی جن کے کثود کار کی نسبت از جانب حضرت عَزَّوَجَلَّ خوشخبری ملے گی اور یہ امور منکرین کے لئے نشان بھی ہوں گے۔ اور شاید نشان اس قدر ہو جائیں کہ دریا کی طرح بہنے لگیں۔ بالآخر میں ہر ایک مسلمان کی خدمت میں نصیحتاً کہتا ہوں کہ اسلام کے لئے جاگو کہ اسلام سخت فتنہ میں پڑا ہے۔ اس کی مدد کرو کہ اب یہ غریب ہے اور میں اسی لئے آیا ہوں اور مجھے خدا تعالیٰ نے علم قرآن بخشا ہے۔ اور حقائق معارف اپنی کتاب کے میرے پرکھولے ہیں اور خوارق مجھے عطا کئے ہیں۔ سو میری طرف آؤ تا اس نعمت سے تم بھی حصہ پاؤ۔ مجھے قسم ہے اس ذات کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے کہ میں خدا تعالیٰ کی طرف سے بھیجا گیا ہوں۔ کیا ضرور نہ تھا کہ ایسی عظیم الفتن صدی کے سر پر جس کی کھلی کھلی آفات ہیں ایک مجدد

☆ چاہیے کہ خط نہایت احتیاط سے بذریعہ رجسٹری سر بہر آوے اور اس راز کو قبل از وقت فاش نہ کیا جاوے اور اس جگہ ابھی پوری امانت کے ساتھ وہ راز مخفی رکھا جائے گا اور اگر بجائے خط کوئی معتبر کسی امیر کا آوے تو یہ امر

اور بھی زیادہ مؤثر ہوگا۔ منہ

کھلے کھلے دعویٰ کے ساتھ آتا۔ سو عنقریب میرے کاموں کے ساتھ تم مجھے شناخت کرو گے۔ ہر ایک جو خدا تعالیٰ کی طرف سے آیا اس وقت کے علماء کی ناسمجھی اس کی سدّ راہ ہوئی۔ آخر جب وہ پہچانا گیا تو اپنے کاموں سے پہچانا گیا کہ تلخ درخت ثریں پھل نہیں لاسکتا۔ اور خدا غیر کو وہ برکتیں نہیں دیتا جو خاصوں کو دی جاتی ہیں۔ اے لوگو! اسلام نہایت ضعیف ہو گیا ہے۔ اور اعداء دین کا چاروں طرف سے محاصرہ ہے اور تین ہزار سے زیادہ مجموعہ اعتراضات کا ہو گیا ہے ایسے وقت میں ہمدردی سے اپنا ایمان دکھاؤ اور مردانِ خدا میں جگہ پاؤ۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

بے کسے شد دین احمدؐ ، ہیج خویش و یار نیست  
 ہر کسے درکار خود ، بادین احمد کار نیست  
 ہر طرف سیلِ ضلالت ، صد ہزاراں تن رُبود  
 حیف بر چشمے، کہ اکنوں نیز ہم ، ہشیار نیست  
 ایں خداوندانِ نعمت! ایں چنین غفلت چراست  
 بے خود از خوابید ، یا خود بختِ دیں بیدار نیست  
 اے مسلماناں ، خدارا ، یک نظر بر حالِ دیں  
 آنچہ مے پینم بلاہا حاجتِ اظہار نیست  
 آتش اُفتاد است ، در رختش بخیزید اے یلا  
 دیدش از دُور ، کارِ مردُمِ دیندار نیست

- 
- ۱۔ دین احمد یکس ہو گیا کوئی اس کا غم خواہ نہیں ہر شخص اپنے اپنے کام میں مصروف ہے احمد کے دین سے کچھ واسطہ نہیں۔  
 ۲۔ گمراہی کا سیلاب ہر طرف لاکھوں انسانوں کو بہا کر لے گیا اس آنکھ پر افسوس جواب بھی ہشیار نہیں ہوئی۔  
 ۳۔ اے دولت مندو! اس قدر غفلت کیوں ہے تم ہی نیند سے بے ہوش ہو یا دین کی قسمت سو گئی ہے۔  
 ۴۔ اے مسلمانو! خدا کے لئے دین کی طرف ایک نظر تو دیکھ لو میں جو بلائیں دیکھ رہا ہوں ان کے اظہار کی حاجت نہیں۔  
 ۵۔ اے جو انہر دو اٹھو اس کے کپڑوں میں آگ لگ گئی ہے دین داروں کا یہ کام نہیں کہ اسے دور سے دیکھتے رہیں۔

ہر زماں از بہرِ دین ، در خون دلِ من می تپد<sup>۶</sup>  
 محرمِ این دردِ ما ، جز عالمِ اسرار نیست  
 آنچه بر ما می رود از غم ، کہ داند جز خدا<sup>۷</sup>  
 زہر می نوشیم ، لیکن زہرہ گفتار نیست  
 ہر کسے غم خواریءِ اہل و اقارب می کند<sup>۸</sup>  
 اے دریغ! این بے کسے را ہیچ کس غمخوار نیست  
 خونِ دینِ پیغم رِواں چوں گشتگانِ گر بلا<sup>۹</sup>  
 اے عجب این مردماں را مہر آں دلدار نیست  
 حیرتِ آمد ، چو پیغم بڈلِ شاں در کارِ نفس<sup>۱۰</sup>  
 کایں ہمہ جود و سخاوت ، در رہِ دادار نیست  
 اے کہ داری مقدرت ، ہم عزمِ تائیداتِ دین<sup>۱۱</sup>  
 لطف کن ، مارا نظر بر اندک و بسیار نیست

ترجمہ اشعار ۶۔ میرادل دین کی خاطر ہر وقت خون میں تڑپ رہا ہے ہمارے اس درد کا واقف خدا کے سوا اور کوئی نہیں۔  
 ۷۔ غم جو ہم پر گزر رہا ہے اسے خدا کے سوا کون جان سکتا ہے ہم زہر پی رہے ہیں لیکن بولنے کی طاقت  
 نہیں رکھتے۔

۸۔ ہر شخص اپنے اہل و عیال کی غمخواری کرتا ہے مگر افسوس کہ دین بیکس کا کوئی غمخوار نہیں۔

۹۔ کشتگانِ کر بلا کی طرح میں دین کا خون بہتا ہوا دیکھتا ہوں مگر تعجب ہے کہ ان لوگوں کو اس محبوب سے کچھ  
 بھی محبت نہیں۔

۱۰۔ جب میں نفسانی کاموں میں ان کی سخاوت دیکھتا ہوں تو حیران ہو جاتا ہوں کہ یہ دریا دلی اور سخاوت خدا کی  
 راہ میں نہیں ہے۔

۱۱۔ اے وہ شخص جو توفیق بھی رکھتا ہے اور نصرتِ دین کا ارادہ بھی رکھتا ہے جتنا ہو سکے دے ہمیں تھوڑے بہت کا  
 خیال نہیں۔

۱۲ ہیں کہ چوں در خاک می غلطد ، ز جورِ ناکسالی  
 آنکہ مثل او بہ زیر گنبدِ دَوّار نیست  
 ۱۳ اندریں وقتِ مصیبت چارہٴ ما بکیساں  
 جز دعائے بامداد و گریہٴ اسخار نیست  
 ۱۴ اے خدا ہرگز مکن شاد ، آں دلِ تاریک را  
 آنکہ او را فکرِ دین احمد مختار نیست  
 ۱۵ اے برادر پنج روز ، ایامِ عشرت ہا بود  
 دائماً عیش و بہارِ گلشن و گلزار نیست

### د ا ف م

مرزا غلام احمد از قادیان ضلع گورداسپورہ پنجاب

اپریل ۱۸۹۳ء

(برکات الدعاء، روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۳۴ تا ۳۷۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۱۸ تا ۳۲۰ طبع بار دوم)

## مولوی محمد حسین صاحب سے ایک اور علمی مقابلہ

بدقسمت مولوی محمد حسین صاحب نے اپنی زندگی میں حضرت اقدس کی حیات تک کسی موقعہ مخالفت کو ہاتھ سے جانے نہیں دیا مگر مقابلہ کی تاب کبھی نہیں ہوئی عذراتِ رکیکہ سے پیالہ کو ٹالتے رہے۔

ترجمہ اشعار۔ ۱۲ دیکھ کہ کس طرح نالایقوں کے ظلم سے خاک میں لوٹ رہا ہے وہ دین جس کا آسمان کے نیچے کوئی ثانی نہیں۔

۱۳ اس مصیبت کے وقت ہم غریبوں کا علاج سوائے صبح کی دعا اور سحری کے رونے کے اور کچھ نہیں۔

۱۴ اے خدا اُس سید دل کو کبھی خوش نہ کریو جس کو احمد مختار کے دین کا فکر نہیں ہے۔

۱۵ اے بھائی بس چند دن عیش و عشرت کے ہیں گلشن اور گلزار کی بہار اور رونق ہمیشہ نہیں رہا کرتی۔

## تفسیر القرآن میں مقابلہ

وہ اپنے زعم میں اپنے علم و فضل کا سب سے بڑا مدعی تھا۔ حضرت اقدس کی عربی تصنیف التَّبْلِیغِ وغیرہ کو دیکھ کر بھی اعتراض کرتا اور عربی زبان جو حضرت نے استعمال فرمائی اسے اربی کچا لو کہتا تھا۔ اس پر حضرت اقدس علیہ السلام نے بالمقابل عربی زبان میں قرآن کریم کی تفسیر کے لئے اعلان شائع کیا اور اس طریق فیصلہ کو اپنی صداقت کا معیار قرار دیا۔ اور مولوی محمد حسین صاحب کو اجازت دی کہ وہ اپنی امداد کے لئے اپنے استاد مولوی سید نذیر حسین صاحب کو یا دوسرے علماء کو بھی ساتھ بلا لیں مگر مولوی محمد حسین نے بظاہر اس مقابلہ میں آنے کا اظہار بڑی شد و مد سے کیا مگر عملاً بتایا ”نہ انکارے کم نہ اینکارے کم“ حضرت اقدس نے اس مقصد کے لئے ۲۰ مارچ ۱۸۹۳ء کو ایک اشتہار شائع کیا جو حاشیہ میں درج ہے۔

اشتہار میں مطالبہ صاف اور واضح ہے۔ مولوی محمد حسین صاحب نے اس اشتہار کے جواب میں ۱۸ اپریل ۱۸۹۳ء کو حسب ذیل جواب دیا:-

حاشیہ۔ ایک روحانی نشان جس سے ثابت ہوگا کہ یہ عاجز صادق اور خدا تعالیٰ سے مؤید ہے یا نہیں اور شیخ محمد حسین بلاولی اس عاجز کو کاذب اور دجال قرار دینے میں صادق ہے یا خود کاذب اور دجال ہے۔ عاقل سمجھ سکتے ہیں کہ مجملہ نشانوں کے حقائق اور لطائف حکمیہ کے نشان بھی ہوتے ہیں جو خاص ان کو دیئے جاتے ہیں جو پاک نفس ہوں اور جن پر فضل عظیم ہو۔ جیسا کہ آیت لَا يَمَسُّهُ إِلَّا الْمُطَهَّرُونَ<sup>۱</sup> اور آیت وَمَنْ يُؤْتَ الْحِكْمَةَ فَقَدْ أُوتِيَ خَيْرًا كَثِيرًا<sup>۲</sup> بلند آواز سے شہادت دے رہی ہے۔ سو یہی نشان میاں محمد حسین کے مقابل پر میرے صدق اور کذب کے جانچنے کے لئے کھلی کھلی نشانی ہوگی۔ اور اس فیصلہ کے لئے احسن انتظام اس طرح سے ہو سکتا ہے کہ ایک مختصر جلسہ ہو کر منصفان تجویز کردہ اس جلسہ کے چند سورتیں قرآن کریم کی جن کی عبارت اسی آیت سے کم نہ ہو تفسیر کے لئے منتخب کر کے پیش کریں اور پھر بطور قرعہ اندازی کے ایک سورہ اُن میں سے نکال کر اسی کی تفسیر معیار امتحان ٹھہرائی جائے اور اس تفسیر کے لئے یہ امر لازمی ٹھہرایا جاوے کہ بلخ فصیح زبان عربی اور مسقفی عبارت میں قلم بند ہو۔ اور دس جزو سے کم نہ ہو اور جس قدر اس میں حقائق و معارف لکھے جائیں وہ نقل عبارت کی طرح نہ ہو بلکہ معارف جدیدہ اور لطائف غریبہ ہوں جو کسی

غلام احمد کا دیانی

لاہور ۱۸ اپریل ۱۸۹۳ء

تمہارے چند اوراق کتاب وسواں کے بدست عزیزم مرزا خدا بخش اور دو رجسٹرڈ خط

وصول ہوئے۔

(۱) میں تمہاری اس کتاب کا جواب لکھنے میں مصروف تھا۔ اس لئے تمہارے

خطوط کے جواب میں توقف ہوا۔ اب اس سے فارغ ہوا ہوں تو جواب لکھتا ہوں۔

(۲) میں تمہاری ہر ایک بات کی اجابت کے لئے مستعد ہوں۔ مبالغہ کے لئے تیار

ہوں۔ بالمقابلہ عربی عبارت<sup>۲</sup> میں تفسیر قرآن لکھنے کو بھی تیار ہوں۔ میری نسبت جو تم کو

منذر الہام ہوا ہے اس کی اشاعت کی اجازت دینے کو بھی مستعد ہوں مگر ہر ایک بات

کا جواب و اجابت رسالہ میں چھاپ کر منتشر کرنا چاہتا ہوں جو انہیں باقی ماندہ ایام

اپریل میں ہوگا۔ انشاء اللہ تعالیٰ

(۳) تمہارا سابق تحریرات میں یہ قید لگانا کہ دو ہفتہ میں جواب آوے اور آخری خط

بقیہ حاشیہ۔ دوسری کتاب میں نہ پائے جائیں اور بائیں ہمہ اصل تعلیم قرآنی سے مخالف نہ ہوں بلکہ اُن کی قوت اور شوکت ظاہر کرنے والے ہوں۔ کتاب کے آخر میں سو شعر لطیف بلیغ اور فصیح عربی میں نعت اور مدح آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم میں بطور قصیدہ درج ہوں اور جس بحر میں وہ شعر ہونے چاہیں وہ بھی بطور قرعہ اندازی کے اسی جلسہ میں تجویز کیا جائے اور فریقین کو اس کام کے لئے چالیس دن کی مہلت دی جائے اور چالیس دن کے بعد جلسہ عام میں فریقین اپنی اپنی تفسیر اور اپنے اپنے اشعار جو عربی میں ہوں گے سناویں۔ پھر اگر یہ عاجز شیخ محمد حسین سے حقائق و معارف کے بیان کرنے اور عبارت عربی فصیح و بلیغ اور اشعار آبدار مدیحہ کے لکھنے میں قاصر اور کم درجہ پر رہا یا یہ کہ شیخ محمد حسین اس عاجز سے برابر رہا تو اسی وقت یہ عاجز اپنی خطا کا

☆ حاشیہ در حاشیہ۔ اگر کسی کے دل میں یہ خدشہ گزرے کہ ایسے جدید حقائق و معارف جو پہلی تفسیر میں نہ ہوں وہ کیونکر تسلیم کئے جاسکتے ہیں اور وہ انہیں پہلی ہی تفسیر میں محدود کرے تو اُسے مناسب ہے کہ عبارت ذیل کو ملاحظہ کرے۔ ثم رأیت کل آیة و کل حدیثٍ بحراً مؤججاً فیہ من اسرار ما لو کتبت شرح سرّ واحدٍ منہا فی مجلداتٍ لما احاطتہ ورأیت الاسرار الخفیة مبتدلة فی اشارات القرآن والسنة فقضیت العجب کل العجب۔ (فیوض الحرمین، صفحہ ۴۲)



میں یہ لکھنا کہ ۲۰/۱۲ اپریل تک جواب ملے ورنہ گریز مشتہر کیا جائے گا کمال درجہ کی خفت و وقاحت ہے۔ اگر بعد اشتہار ان کا ادھر سے اجابت کا اشتہار ہوا تو پھر کون شرمندہ ہوگا؟ (۲) ہماری طرف سے جو جواب خط نمبری ۲۱۔ مورخہ ۹ جنوری ۱۹۹۳ء کے لئے ایک ماہ کی میعاد مقرر ہوئی تھی اس کا لحاظ تم نے یہ کیا کہ تیسرے مہینے کے اخیر میں جواب دیا۔ پھر اپنی طرف سے یہ حکومت کہ جواب دو ہفتہ یا ۲۰/۱۲ اپریل تک آوے کیوں موجب شرم نہ ہوئی۔ تم نے اپنے آپ کو کیا سمجھا ہے؟ اور اس حکومت کی کیا وجہ ہے۔ جن پر تم حکومت کرتے ہو۔ وہ تم کو دجال، کذاب، کافر و زندیق سمجھتے ہیں۔ پھر وہ ایسی حکومتوں کو کیونکر تسلیم کریں کیا تم نے سب کو اپنا مرید ہی سمجھ رکھا ہے ذرا عقل سے کام لو کچھ تو شرم کرو۔ دین سے تعلق نہیں رہا تو کیا دنیا سے بھی بے تعلق ہو؟ اس کی رسید ڈاک خانہ سے لی گئی ہے۔ وصولی سے انکار کرو گے تو وہ رسید تمہاری مکذب ہوگی۔

(ابوسعید محمد حسین عفا اللہ عنہ ایڈیٹر اشاعت السنہ)

بقیہ حاشیہ۔ اقرار کرے گا اور اپنی کتابیں جلا دے گا۔ اور شیخ محمد حسین کا حق ہوگا کہ اس وقت اس عاجز کے گلے میں رسہ ڈال کر یہ کہے کہ اے کذاب، اے دجال، اے مفتری، آج تیری رسوائی ظاہر ہوئی۔ اب کہاں ہے وہ جس کو تو کہتا تھا کہ میرا مددگار ہے۔ اب تیرا الہام کہاں ہے اور تیرے خوارق کدھر چھپ گئے۔ لیکن اگر یہ عاجز غالب ہوا تو پھر چاہیے کہ میاں محمد حسین اسی مجلس میں کھڑے ہو کر ان الفاظ سے توبہ کرے کہ اے حاضرین آج میری روسیاہی ایسی کھل گئی کہ جیسا آفتاب کے نکلنے سے دن کھل جاتا ہے اور اب ثابت ہوا کہ یہ شخص حق پر ہے اور میں ہی دجال تھا۔ اور میں ہی کذاب تھا اور میں ہی کافر تھا اور میں ہی بے دین تھا اور اب میں توبہ کرتا ہوں۔ سب گواہ رہیں۔ بعد اس کے اسی مجلس میں اپنی کتابیں جلا دے اور ادنیٰ خادموں کی طرح پیچھے ہولے۔☆

صاحبو! یہ طریق فیصلہ ہے جو اس وقت میں نے ظاہر کیا ہے۔ میاں محمد حسین کو اس پر سخت اصرار ہے کہ یہ عاجز عربی علوم سے بالکل بے بہرہ اور کودن اور نادان اور جاہل ہے اور علم قرآن سے بالکل بے خبر ہے اور خدا تعالیٰ سے مدد پانے کے لائق ہی نہیں کیونکہ کذاب اور دجال ہے اور ساتھ اس کے ان کو اپنے کمال علم اور فضل کا بھی دعویٰ ہے کیونکہ ان کے نزدیک حضرت مخدوم مولوی حکیم نور الدین صاحب جو اس عاجز کی نظر میں عکامہ عصر اور جامع علوم ہیں صرف ایک حکیم اور اخویم مکرم مولوی سید محمد احسن صاحب جو گویا علم حدیث کے ایک پتلے ہیں

☆ شیخ بٹالوی کو اختیار ہوگا کہ میاں شیخ الکل اور تمام دوسرے منکر ملاؤں کو ساتھ ملا لے۔ منہ

اس خط میں جس طمطراق سے دعوتِ مقابلہ کی منظوری کا اعلان کیا گیا ہے وہ کبھی عملی صورت اختیار نہ کر سکا۔

## حضرت اقدس کا جواب

چھوٹی سے چھوٹی سورۃ قرآن شریف کی تفسیر کی بھی توفیق شیخ صاحب کو نہ ملی۔ حضرت اقدس نے فوراً ۱۹/۱۱/۱۹۳۳ء کو اس کا حسب ذیل جواب چھاپ کر مولوی صاحب کو بھیج دیا اور اس کی عام اشاعت کر دی گئی۔

بقیہ حاشیہ۔ صرف ایک نشی ہیں۔ پھر باوجود ان کے اس دعویٰ کے اور میرے اس ناقص حال کے جن کو وہ بار بار شائع کر چکے ہیں اس طریقِ فیصلہ میں کون سا اشتباہ باقی ہے۔ اور اگر وہ اس مقابلہ کے لائق نہیں اور اپنی نسبت بھی جھوٹ بولا ہے اور میری نسبت بھی۔ اور میرے معظم اور مکرم دوستوں کی نسبت بھی تو پھر ایسا شخص کس قدر سزا کے لائق ہے کہ کذاب اور دجال تو آپ ہو اور دوسروں کو خواہ نخواہ دروغ گو کر کے مشہور کرے اور یہ بات بھی یاد رہے کہ یہ عاجز درحقیقت نہایت ضعیف اور بچہ ہے گویا کچھ بھی نہیں لیکن خدا تعالیٰ نے چاہا ہے کہ متکبر کا سر توڑے اور اس کو دکھاوے کہ آسمانی مدد اس کا نام ہے چند ماہ کا عرصہ ہوا۔ جس کی تاریخ مجھے یاد نہیں کہ ایک مضمون میں نے میاں محمد حسین کا دیکھا جس میں میری نسبت لکھا ہوا تھا کہ یہ شخص کذاب اور دجال اور بے ایمان اور باایں ہمہ سخت نادان اور جاہل اور علومِ دینیہ سے سخت بے خبر ہے۔ تب میں جناب الہی میں رویا کہ میری مدد کرتو اس دعا کے بعد الہام ہوا کہ اذْعُوْنِیْ اَسْتَجِبْ لَکُمْ یعنی دعا کرو کہ میں قبول کروں گا۔ مگر بالطبع نافر تھا کہ کسی کے عذاب کے لئے دعا کروں۔ آج جو ۲۹ شعبان ۱۳۱۰ھ ہے اس مضمون کے لکھنے کے وقت خدا تعالیٰ نے دعا کے لئے دل کھول دیا۔ سو میں نے اس وقت اسی طرح سے رقت دل سے اس مقابلہ میں فتح پانے کے لئے دعا کی اور میرا دل کھل گیا اور میں جانتا ہوں کہ قبول ہوگی۔ اور میں جانتا ہوں کہ وہ الہام جو مجھ کو میاں بنا لوی کی نسبت ہوا تھا کہ اِنِّیْ مُہِیْنٌ مِّنْ اَرَادَ اِهَانَتَکَ وہ اسی موقعہ کے لئے ہوا تھا میں نے اس مقابلہ کے لئے چالیس دن کا عرصہ ٹھہرا کر دعا کی ہے اور وہی عرصہ میری زبان پر جاری ہوا۔

اب صاحبو! اگر میں اس نشان میں جھوٹا نکلا یا میدان سے بھاگ گیا یا کچے بہانوں سے ٹال دیا تو تم سارے گواہ رہو کہ بے شک میں کذاب اور دجال ہوں۔ تب میں ہر ایک سزا کے لائق ٹھہروں گا۔ کیونکہ اس موقعہ پر ہر ایک پہلو سے میرا کذب ثابت ہو جائے گا۔ اور دعا کا نام منظور ہونا کھل کر میرے الہام کا باطل ہونا بھی ہر ایک پر ہویدا ہو جائے گا۔ لیکن اگر میاں بنا لوی مغلوب ہو گئے تو ان کی ذلت اور روسیاسی اور جہالت اور نادانی روز روشن

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّي

## شیخ محمد حسین صاحب بٹالوی

آپ کا خط دوسری شوال ۱۳۱۰ھ کا مجھ کو ملا۔ اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ وَالْمِنَّةُ کہ آپ نے میرے اشتہار مورخہ ۳۰/مارچ ۱۸۹۳ء کے جواب میں بذریعہ اپنے خط ۱۸/اپریل ۱۸۹۳ء کے مجھ کو مطلع کیا کہ میں بالمقابل عربی عبارت میں تفسیر قرآن لکھنے کو حاضر ہوں۔ خاص کر مجھے اس سے بہت

بقیہ حاشیہ۔ کی طرح ظاہر ہو جائے گی۔ اب اگر وہ اس کھلے کھلے فیصلہ کو منظور نہ کریں اور بھاگ جائیں اور خطا کا اقرار بھی نہ کریں تو یقیناً سمجھو کہ ان کے لئے خدا تعالیٰ کی عدالت سے مندرجہ ذیل انعام ہے۔

(۱) لَعْنَت

(۲) لَعْنَت

(۳) لَعْنَت

(۴) لَعْنَت

(۵) لَعْنَت

(۶) لَعْنَت

(۷) لَعْنَت

(۸) لَعْنَت

(۹) لَعْنَت

(۱۰) لَعْنَت

تلك عشرة كاملة

المشتر میرزا غلام احمد قادیانی ۳۰/مارچ ۱۸۹۳ء (مطبوعہ ریاض ہند قادیان)

نوٹ۔ اگر میاں بٹالوی اس نشان کو منظور نہ کریں اور کسی اور قسم کا نشان چاہیں تو پھر اسی کے بارے میں دعا کی جائے گی۔ مگر پہلے اشتہارات کے ذریعہ سے شائع کر دیں کہ میں اس سے عاجز اور قاصر ہوں۔

تنبیہ۔ اس کا جواب یکم اپریل سے دو ہفتہ کے اندر نہ آیا تو آپ کی گریز سنجھی جائے گی۔“

(آئینہ کمالات اسلام روحانی خزائن جلد ۵ صفحہ ۶۰۲ تا ۶۰۴۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۱۱ تا ۳۱۲ طبع بار دوم)

ہی خوشی ہوئی کہ آپ نے اپنے خط کی دفعہ ۲ میں صاف لکھ دیا کہ میں تمہاری ہر ایک بات کی اجابت کے لئے مستعد ہوں۔ سو اس اشتہار کے متعلق وہ باتیں جن کو آپ نے قبول کر لیا صرف تین ہی ہیں زیادہ نہیں۔

اول یہ کہ ایک مجلس قرار پا کر قرعہ اندازی کے ذریعہ سے قرآن کریم کی ایک سورت جس کی آیتیں انہی سے کم نہ ہوں تفسیر کرنے کے لئے قرار پاوے۔ اور ایسا ہی قرعہ اندازی کے رو سے قصیدہ کا بحر تجویز کیا جائے۔

دوسری یہ کہ وہ تفسیر قرآن کریم کے ایسے حقائق و معارف پر مشتمل ہو جو جدید ہوں اور منقولات کی مد میں داخل نہ ہو سکیں۔ اور باایں ہمہ عقیدہ متفق علیہا اہل سنت والجماعت سے مخالف بھی نہ ہو اور یہ تفسیر عربی بلخ فصیح اور مقفی عبارت میں ہو۔ اور ساتھ اس کے سوشل عربی بطور قصیدہ حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی مدح میں ہوں۔

تیسری یہ کہ فریقین کے لئے چالیس دن کی مہلت ہو۔ اس مہلت میں جو کچھ لکھ سکتے ہیں لکھیں اور پھر ایک مجلس میں سناویں۔

پس جبکہ آپ نے یہ کہہ دیا کہ میں آپ کی ہر ایک بات کی اجابت کے لئے مستعد ہوں تو صاف طور پر کھل گیا کہ آپ نے یہ تینوں باتیں مان لیں اب انشاء اللہ القدر اسی پر سب فیصلہ ہو جائے گا۔ آج اگرچہ روز عید سے دوسرا دن ہے مگر اللہ تعالیٰ جانتا ہے کہ آپ کے مان لینے اور قبول کرنے سے مجھے اس قدر خوشی ہوئی کہ میں آج کے دن کو بھی عید کا ہی دن سمجھتا ہوں اَلْحَمْدُ لِلّٰہِ ثُمَّ اَلْحَمْدُ لِلّٰہِ کہ اب ایک کھلے کھلے فیصلہ کے لئے بات قائم ہوگئی اب لوگ اس بات کو بہت جلد اپنی آنکھوں سے دیکھ لیں گے کہ خدا تعالیٰ اس عاجز کو بقول آپ کے کافر اور کذاب ثابت کرتا ہے یا وہ امر ظاہر کرتا ہے جو صادقین کی تائید کے لئے اس کی عادت ہے۔ اگرچہ دل میں اس وقت یہ بھی خیال آتا ہے کہ ایسا نہ ہو کہ آپ اس صاف اقرار کے بعد رسالہ میں کچھ

اور کا اور لکھ ماریں۔ لیکن پھر اس بات سے تسلی ہوتی ہے کہ ایسے صاف اور کھلے کھلے اقرار کے بعد کہ میں نے آپ کی ہر ایک بات مان لی ہے ہرگز ممکن نہیں کہ آپ گریز کی طرف رخ کریں۔ اور اب آپ کے لئے یہ امر ممکن بھی نہیں کیونکہ آپ ان شرائط پیش کردہ کو بغیر اس عذر کے کہ ان کی انجام دہی کی مجھ میں لیاقت نہیں اور کسی صورت سے چھوڑ نہیں سکتے اور خود جیسا کہ آپ اپنے اس خط میں قبول کر چکے ہیں کہ میں نے ہر ایک بات مان لی تو پھر ماننے کے بعد انکار کرنا خلاف وعدہ ہے۔

مجھے اس بات سے بھی خوشی ہوئی کہ میری تحریر کے موافق آپ مباہلہ کے لئے بھی تیار ہیں اور اپنی ذات کی نسبت کوئی نشان بھی دیکھنا چاہتے ہیں۔ سبحان اللہ! اب تو آپ کچھ رخ پر آگئے۔ اگر رسالہ میں کچھ نئے پتھر نہ ڈال دیں۔ مگر کیونکر ڈال سکتے ہیں۔ آپ کا یہ فقرہ کہ میں آپ کی ہر ایک بات کی اجابت کے لئے مستعد ہوں۔ طیار ہوں، حاضر ہوں، صاف خوش خبری دے رہا ہے کہ آپ نے میری ہر ایک بات اور ہر ایک شرط کو سچے دل سے مان لیا ہے اب میں مناسب دیکھتا ہوں کہ اس خوش خبری کو چھپایا نہ جائے بلکہ چھپوایا جائے۔ اس لئے میں مع آپ کے خط کے اس خط کو چھاپ کر آپ کی خدمت میں نذر کرتا ہوں اور ایفاء وعدہ کا منتظر ہوں۔

وَالسَّلَامُ عَلَيَّ مَنِ اتَّبَعَ الْهُدَى

الراقم

خاکسار غلام احمد از قادیان ضلع گورداسپور

۱۹ اپریل ۱۸۹۳ء

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۲۲ تا ۲۳ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۲۱ تا ۳۲۳ طبع بار دوم)

## مباہلہ کے لئے اعلان

آپ کی مخالفت میں مباہلہ کا اعلان عبدالحق غزنوی نے کیا تھا اور اپنے بعض الہامات بھی اپنی کامیابی کے شائع کئے تھے۔ اس وقت آپ نے مباہلہ کی صورت کو جائز نہیں قرار دیا تھا اس لئے کہ فریقین کو کافر قرار نہیں دیا گیا تھا۔ مگر جب آپ کے خلاف فتویٰ کفر کی اشاعت ہوئی تو یہ عذر باقی نہ رہا۔

چنانچہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے اجازت ہونے پر آپ نے آئینہ کمالات اسلام میں مکتفرین کو دعوت مباہلہ پہلی دفعہ دی اور آپ نے تحریر فرمایا۔

## مباہلہ کے لئے اشتہار

اُن تمام مولویوں اور مفتیوں کی خدمت میں جو اس عاجز کو جزئی اختلافات کے وجہ سے یا اپنی ناہمی کے باعث سے کافر ٹھہراتے ہیں عرض کیا جاتا ہے کہ اب میں خدا تعالیٰ سے مامور ہو گیا ہوں کہ تا میں آپ لوگوں سے مباہلہ کرنے کی درخواست کروں۔ اس طرح پر کہ اول آپ کو مجلس مباہلہ میں اپنے عقائد کے دلائل از روئے قرآن اور حدیث کے سناؤں اگر پھر بھی آپ لوگ تکفیر سے باز نہ آویں تو اسی مجلس میں مباہلہ کروں۔ سو میرے پہلے مخاطب میاں نذیر حسین دہلوی ہیں اور اگر وہ انکار کریں تو پھر شیخ محمد حسین بٹالوی اور اگر وہ انکار کریں تو پھر بعد اس کے تمام وہ مولوی صاحبان جو مجھ کو کافر ٹھہراتے اور مسلمانوں میں سرگروہ سمجھے جاتے ہیں اور میں ان تمام بزرگوں کو آج کی تاریخ سے جو دہم دسمبر ۱۸۹۲ء ہے چار ماہ تک مہلت دیتا ہوں۔ اگر چار ماہ تک ان لوگوں نے مجھ سے بشرائط متذکرہ بالا مباہلہ نہ کیا اور نہ کافر کہنے سے باز آئے تو پھر اللہ تعالیٰ کی حجت ان پر پوری ہوگی۔ میں اول یہ چاہتا تھا کہ

وہ تمام بے جا الزامات جو میری نسبت ان لوگوں نے قائم کر کے موجب کفر قرار دیئے ہیں اس رسالہ میں ان کا جواب شائع کروں لیکن باعث بیمار ہو جانے کا تب اور حرج واقع ہونے کے ابھی وہ حصہ طبع نہیں ہو سکا سو میں مباہلہ کی مجلس میں وہ مضمون بہر حال سنا دوں گا اگر اُس وقت طبع ہو گیا ہو یا نہ ہوا ہو۔ لیکن یاد رہے کہ ہماری طرف سے یہ شرط ضروری ہے کہ تکفیر کے فتویٰ لکھنے والوں نے جو کچھ سمجھا ہے اوّل اُس تحریر کی غلطی ظاہر کی جائے اور اپنی طرف سے دلائل شافیہ کے ساتھ اتمام حجت کیا جائے اور پھر اگر باز نہ آویں تو اُسی مجلس میں مباہلہ کیا جائے اور مباہلہ کی اجازت کے بارے میں جو کلام الہی میرے پر نازل ہوا وہ یہ ہے۔

نَظَرَ اللَّهُ إِلَيْكَ مُعْطَرًا - وَقَالُوا أَتَجْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا - قَالَ  
إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ - قَالُوا كِتَابٌ مُمْتَلِئٌ مِّنَ الْكُفْرِ وَالْكَذِبِ  
فَقُلْ تَعَالَوْا نَدْعُ أَبْنَاءَنَا وَأَبْنَاءَكُمْ وَنِسَاءَنَا وَنِسَاءَكُمْ وَأَنْفُسَنَا  
وَأَنْفُسَكُمْ ثُمَّ نَبْتَهِلْ فَنَجْعَلْ لَّنَعْنَتَ اللَّهِ عَلَى الْكٰذِبِينَ ۗ

یعنی خدا تعالیٰ نے ایک معطر نظر سے تجھ کو دیکھا اور بعض لوگوں نے اپنے دلوں میں کہا کہ اے خدا تو زمین پر ایک ایسے شخص کو قائم کر دے گا کہ جو دنیا میں فساد پھیلاوے۔ تو خدا تعالیٰ نے ان کو جواب دیا کہ جو میں جانتا ہوں وہ تم نہیں جانتے۔ اور ان لوگوں نے کہا کہ اس شخص کی کتاب ایک ایسی کتاب ہے جو کذب اور کفر سے بھری ہوئی ہے۔ سو ان کو کہہ دے کہ آؤ ہم اور تم معہ اپنی عورتوں اور بیٹوں اور عزیزوں کے مباہلہ کریں پھر ان پر لعنت کریں جو کاذب ہیں۔

یہ وہ اجازت مباہلہ ہے جو اس عاجز کو دی گئی لیکن ساتھ اس کے جو بطور تشریح کے اور الہامات ہوئے ان میں سے بھی کسی قدر لکھتا ہوں۔ اور وہ یہ ہیں۔

يَوْمَ يَجِيءُ الْحَقُّ وَيُكْشَفُ الصُّدُقُ وَيَخْسَرُ الْخٰسِرُونَ. اَنْتَ مَعِيَ

وَأَنَا مَعَكَ وَلَا يَعْلَمُهَا إِلَّا الْمُسْتَرِشِدُونَ - نَرُدُّ إِلَيْكَ الْكِرَّةَ الثَّانِيَةَ  
وَنُبَدِّلَنَّكَ مَنْ بَعْدَ خَوْفِكَ أَمْنًا - يَأْتِي قَمَرُ الْأَنْبِيَاءِ وَأَمْرُكَ يَتَأْتِي  
يَسْرُ اللَّهُ وَجْهَكَ وَيُنِيرُ بُرْهَانَكَ - سَيُؤَلِّدُكَ الْوَلَدُ وَيُذْنِي مِنْكَ  
الْفَضْلُ إِنَّ نُورِي قَرِيبٌ وَقَالُوا أَنِّي لَكَ هَذَا قُلْ هُوَ اللَّهُ عَجِيبٌ - وَلَا  
تَيْسَسْ مِنْ رَوْحِ اللَّهِ - اُنْظُرْ إِلَى يُوسُفَ وَإِقْبَالِهِ. قَدْ جَاءَ وَقْتُ الْفَتْحِ  
وَالْفَتْحُ أَقْرَبُ - يَخْرُونَ عَلَى الْمَسَاجِدِ - رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا إِنَّا كُنَّا خَاطِئِينَ - لَا  
تَشْرِيبَ عَلَيْكُمُ الْيَوْمَ يَغْفِرُ اللَّهُ لَكُمْ وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ. أَرَدْتُ أَنْ  
أَسْتَخْلِفَ فَخَلَقْتُ آدَمَ نَجِيَّ الْأَسْرَارِ - إِنَّا خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي يَوْمٍ مَوْعُودٍ -

یعنی اُس دن حق آئے گا اور صدق کھل جائے گا اور جو لوگ خسارہ میں ہیں وہ  
خسارہ میں پڑیں گے۔ تو میرے ساتھ اور میں تیرے ساتھ ہوں۔ اور اس حقیقت کو  
کوئی نہیں جانتا مگر وہی جو شذر کہتے ہیں۔ ہم پھر تجھ کو غالب کریں گے اور خوف کے  
بعد امن کی حالت عطا کر دیں گے۔ نبیوں کا چاند آئے گا اور تیرا کام تجھے حاصل  
ہو جائے گا۔ خدا تیرے منہ کو بٹاش کرے گا اور تیرے برہان کو روشن کر دے گا۔ اور  
تجھے ایک بیٹا عطا ہوگا اور فضل تجھ سے قریب کیا جائے گا۔ اور میرا نور نزدیک  
ہے۔ اور کہتے ہیں کہ یہ مراتب تجھ کو کہاں۔ ان کو کہہ کہ وہ خدا عجیب خدا ہے۔ اُس  
کے ایسے ہی کام ہیں جس کو چاہتا ہے اپنے مقربوں میں جگہ دیتا ہے اور میرے فضل  
سے نومید مت ہو۔ یوسف کو دیکھ اور اس کے اقبال کو۔ فتح کا وقت آ رہا ہے۔ اور فتح  
قریب ہے۔ مخالف یعنی جن کے لئے تو بہ مقدر ہے اپنی سجدہ گاہوں میں گریں گے کہ  
اے ہمارے خدا ہمیں بخش کہ ہم خطا پر تھے۔ آج تم پر کوئی سزائش نہیں۔ خدا تمہیں  
بخش دے گا۔ اور وہ ارحم الراحمین ہے۔ میں نے ارادہ کیا کہ ایک اپنا خلیفہ زمین پر  
مقرر کروں، تو میں نے آدم کو پیدا کیا جو نجی الاسرار ہے۔ ہم نے ایسے دن اس کو پیدا



کیا جو وعدہ کا دن تھا۔ یعنی جو پہلے سے پاک نبی کے واسطے سے ظاہر کر دیا گیا تھا کہ وہ فلاں زمانہ میں پیدا ہوگا۔ اور جس وقت پیدا ہوگا فلاں قوم دنیا میں اپنی سلطنت اور طاقت میں غالب ہوگی۔ اور فلاں قسم کی مخلوق پرستی روئے زمین پر پھیلی ہوئی ہوگی۔ اسی زمانہ میں وہ موعود پیدا ہوا۔ اور وہ صلیب کا زمانہ اور عیسیٰ پرستی کا زمانہ ہے جو شخص کہ سمجھ سکتا ہے چاہیے کہ ہلاک ہونے سے پہلے سمجھ لے۔“

(آئینہ کمالات اسلام، روحانی خزائن جلد ۵ صفحہ ۲۶۱ تا ۲۶۹۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۲۸۳ تا ۲۸۵ طبع بار دوم) اس کے ساتھ ہی آپ نے جملہ مذاہب کے لیڈروں کو بھی جداگانہ دعوت مقابلہ روحانی دی جس کا متن حسب ذیل ہے۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْكَرِیْمِ  
(اللّٰهُ اَكْبَرُ ضَرْبَتْ الدَّلَّةُ عَلٰی كُلِّ مُخَالَفٍ)

## اشتہار

بنام جملہ پادری صاحبان و ہندو صاحبان و آریہ صاحبان و برہمنو صاحبان و

سکھ صاحبان و دہری صاحبان و نیچری صاحبان وغیرہ صاحبان

الْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِيْ اَرْسَلَ رَسُوْلَهُ بِالْهُدٰى وَدِيْنِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلٰى  
الدِّيْنِ كُلِّهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُوْنَ. وَالصَّلٰوةُ وَالسَّلَامُ عَلٰى خَيْرِ رُسُلِهِ  
وَافْضَلِ اَنْبِيَآئِهِ وَسَلٰلَةِ اَصْفِيَآئِهِ مُحَمَّدٍ الْمُصْطَفٰى الَّذِيْ يُصَلِّيْ عَلَيْهِ  
اللّٰهُ وَمَلَآئِكَتُهُ وَالْمُؤْمِنُوْنَ الْمُقْرَبُوْنَ۔

اما بعد چونکہ اس زمانہ میں مذاہب مندرجہ عنوان تعلیم قرآن کے سخت مخالف ہیں اور اکثر ان کے ہمارے سید و مولیٰ حضرت محمد مصطفیٰ خاتم الانبیاء صلی اللہ علیہ وسلم کو حق

پر نہیں سمجھتے اور قرآن شریف کو ربانی کلام تسلیم نہیں کرتے اور ہمارے رسول کریم کو مفتزی اور ہمارے صحیفہ پاک کتاب اللہ کو مجموعہ افترا قرار دیتے ہیں۔ اور ایک زمانہ دراز ہم میں اور ان میں مباحثات میں گزر گیا اور کامل طور پر ان کے تمام الزامات کا جواب دے دیا گیا۔ اور جو ان کے مذاہب اور کتب پر الزامات عائد ہوتے ہیں وہ شرطیں باندھ باندھ کر ان کو سنائے گئے۔ اور ظاہر کر دیا گیا کہ ان کے مذہبی اصول اور عقائد اور قوانین جو اسلام کے مخالف ہیں کیسے دور از صداقت اور جائے ننگ و عار ہیں۔ مگر پھر بھی ان صاحبوں نے حق کو قبول نہیں کیا اور نہ اپنی شوخی اور بدزبانی کو چھوڑا۔ آخر ہم نے پورے پورے اتمام حجت کی غرض سے یہ اشتہار آج لکھا ہے۔ جس کا مختصر مضمون ذیل میں درج کیا جاتا ہے۔

صاحبو! تمام اہل مذاہب جو سزا جزا کو مانتے ہیں اور بقاء روح اور روز آخرت پر یقین رکھتے ہیں اگرچہ صد ہا باتوں میں مختلف ہیں مگر اس کلمہ پر سب اتفاق رکھتے ہیں جو خدا موجود ہے۔ اور یہ دعویٰ کرتے ہیں کہ اسی خدا نے ہمیں یہ مذہب دیا ہے اور اسی کی یہ ہدایت ہے جو ہمارے ہاتھ میں ہے اور کہتے ہیں کہ اس کی مرضی پر چلنے والے اور اس کے پیارے بندے صرف ہم لوگ ہیں اور باقی سب مَوْرِدِ غَضَبِ اور ضلالت کے گڑھے میں گرے ہوئے ہیں۔ جس سے خدا تعالیٰ سخت ناراض ہے پس جب کہ ہر ایک کا دعویٰ ہے کہ میری راہ خدا تعالیٰ کے موافق ہے اور مدار نجات اور قبولیت فقط یہی راہ ہے و بس۔ اور اسی راہ پر قدم مارنے سے خدا تعالیٰ راضی ہوتا ہے اور ایسوں سے ہی وہ پیار کرتا ہے اور ایسوں کی ہی وہ اکثر اور اغلب طور پر باتیں مانتا ہے اور دعائیں قبول کرتا ہے تو پھر فیصلہ نہایت آسان ہے۔ اور ہم اس کلمہ مذکورہ میں ہر ایک صاحب کے ساتھ اتفاق کرتے ہیں۔ ہمارے نزدیک بھی یہ سچ ہے کہ سچے اور جھوٹے میں اسی دنیا میں کوئی ایسا ماہہ الامتیاز قائم ہونا چاہیے جو خدا تعالیٰ کی طرف

سے ظاہر ہو۔ یوں تو کوئی اپنی قوم کو دوسری قوموں سے خدا ترسی اور پرہیزگاری اور توحید اور عدل اور انصاف اور دیگر اعمالِ صالحہ میں کم نہیں سمجھے گا پھر اس طور سے فیصلہ ہونا محال ہے۔ اگرچہ ہم کہتے ہیں کہ اسلام میں وہ قابلِ تعریف باتیں ایک بے نظیر کمال کے ساتھ پائی جاتی ہیں جن سے اسلام کی خصوصیت ثابت ہوتی ہے۔ مثلاً جیسے اسلام کی توحید، اسلام کے تقویٰ، اسلام کے قواعد، حفظانِ عفت، حفظانِ حقوق جو عملاً و اعتقاداً کروڑ ہا افراد میں موجود ہیں۔ اور اس کے مقابل پر جو کچھ ہمارے مخالفوں کی اعتقادی اور عملی حالت ہے وہ ایسی شے ہے جو کسی منصف سے پوشیدہ نہیں۔ لیکن جب کہ تعصب درمیان ہے تو اسلام کی ان خوبیوں کو کون قبول کر سکتا ہے۔ اور کون سن سکتا ہے؟ سو یہ طریقِ نظری ہے اور نہایت بدیہی طریق جو دیہات کے ہل چلانے والے اور جنگلوں کے خانہ بدوش بھی اس کو سمجھ سکتے ہیں۔ یہ ہے کہ اس جنگ و جدل کے وقت میں جو تمام مذاہب میں ہو رہا ہے اور اب کمال کو پہنچ گیا ہے اسی سے مدد طلب کریں جس کی راہ میں یہ جنگ و جدل ہے۔ جب کہ خدا تعالیٰ موجود ہے اور درحقیقت اسی کے بارے میں یہ سب لڑائیاں ہیں تو بہتر ہے کہ اسی سے فیصلہ چاہیں۔ اب واضح ہو کہ خدا تعالیٰ کے فضل سے میری یہ حالت ہے کہ میں صرف اسلام کو سچا مذہب سمجھتا ہوں اور دوسرے مذاہب کو باطل اور سراسر دروغ کا پتلا خیال کرتا ہوں۔ اور میں دیکھتا ہوں کہ اسلام کے ماننے سے نور کے چشمے میرے اندر بہہ رہے ہیں۔ اور محض محبت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی وجہ سے وہ اعلیٰ مرتبہ مکالمہ الہیہ اور اجابت دعاؤں کا مجھے حاصل ہوا ہے کہ بجز سچے نبی کے پیرو کے اور کسی کو حاصل نہیں ہو سکے گا۔ اور اگر ہندو اور عیسائی وغیرہ اپنے باطل معبودوں سے دعا کرتے کرتے مر بھی جائیں تب بھی ان کو وہ مرتبہ نہیں مل سکتا۔ اور وہ کلامِ الہی جو دوسرے ظنی طور پر اس کو مانتے ہیں میں اس کو سن رہا ہوں۔ اور مجھے دکھلایا اور بتلایا

گیا ہے اور سمجھایا گیا ہے کہ دنیا میں فقط اسلام ہی حق ہے اور میرے پر ظاہر کیا گیا کہ یہ سب کچھ برکت پیروی حضرت خاتم الانبیاء صلی اللہ علیہ وسلم تجھ کو ملا ہے۔ اور جو کچھ ملا ہے اس کی نظیر دوسرے مذاہب میں نہیں۔ کیونکہ وہ باطل پر ہیں۔ اب اگر کوئی سچ کا طالب ہے خواہ وہ ہندو ہے یا عیسائی، یا آریہ یا یہودی یا برہمویا کوئی اور ہے اس کے لئے یہ خوب موقع ہے جو میرے مقابل پر کھڑا ہو جائے۔ اگر وہ امور غیبیہ کے ظاہر ہونے اور دعاؤں کے قبول ہونے میں میرا مقابلہ کرے گا تو میں اللہ جلّ شانہ کی قسم کھا کر کہتا ہوں کہ اپنی تمام جائیداد غیر منقولہ جو دس ہزار روپیہ کے قریب ہوگی اُس کے حوالہ کر دوں گا یا جس طور سے اُس کی تسلی ہو سکے اُسی طور سے تاوان ادا کرنے میں اُس کو تسلی دوں گا۔ میرا خدا واحد شاہد ہے کہ میں ہرگز فرق نہیں کروں گا۔ اور اگر سزائے موت بھی ہو تو بدل و جان روا رکھتا ہوں۔ میں دل سے یہ کہتا ہوں اور اللہ تعالیٰ جانتا ہے کہ میں سچ کہتا ہوں اور اگر کسی کو شک ہو اور میری اس تجویز پر اعتبار نہ ہو تو وہ آپ ہی کوئی احسن تجویز تاوان کی پیش کرے میں اس کو قبول کر لوں گا۔ میں ہرگز عذر نہیں کروں گا۔ اگر میں جھوٹا ہوں تو بہتر ہے کہ کسی سخت سزا سے ہلاک ہو جاؤں۔ اور اگر میں سچا ہوں تو چاہتا ہوں کہ کوئی ہلاک شدہ میرے ہاتھ سے بچ جائے۔ اے حضرات پادری صاحبان جو اپنی قوم میں معزز اور ممتاز ہو آپ لوگوں کو اللہ جلّ شانہ کی قسم ہے جو اس طرف متوجہ ہو جاؤ۔ اگر آپ لوگوں کے دلوں میں ایک ذرہ اُس صادق انسان کی محبت ہے جس کا نام عیسیٰ مسیح ہے تو میں آپ کو قسم دیتا ہوں کہ ضرور میرے مقابلہ کے لئے کھڑے ہو جاؤ۔ آپ کو اُس خدا کی قسم ہے جس نے مسیح کو مریم صدیقہ کے پیٹ سے پیدا کیا۔ جس نے انجیل نازل کی جس نے مسیح کو وفات دے کر پھر مردوں میں نہیں رکھا بلکہ اپنی زندہ جماعت ابراہیم اور موسیٰ اور یحییٰ اور دوسرے نبیوں کے ساتھ شامل کیا۔ اور زندہ کر کے انہیں کے پاس آسمان پر بلایا جو

پہلے اس سے زندہ کئے گئے تھے کہ آپ لوگ میرے مقابلہ کے لئے ضرور کھڑے ہو جائیں اگر حق تمہارے ہی ساتھ ہے اور سچ مچ مسیح خدا ہی ہے تو پھر تمہاری فتح ہے۔ اور اگر وہ خدا نہیں ہے اور ایک عاجز اور ناتوان انسان ہے اور حق اسلام میں ہے تو خدا تعالیٰ میری سنے گا۔ اور میرے ہاتھ پر وہ امر ظاہر کر دے گا جس پر آپ لوگ قادر نہیں ہو سکیں گے۔ اور اگر آپ لوگ یہ کہیں کہ ہم مقابلہ نہیں کرتے اور نہ ایمانداروں کی نشانیاں ہم میں موجود ہیں تو آؤ اسلام لانے کی شرط پر یکطرفہ خدا تعالیٰ کے کام دیکھو اور چاہیے کہ تم میں سے جو نامی اور پیش رو اور اپنی قوم میں معزز شمار کئے جاتے ہیں وہ سب یا ان میں سے کوئی ایک میرے مقابل پر آوے اور اگر مقابلہ سے عاجز ہو تو صرف اپنی طرف سے یہ وعدہ کر کے کہ میں کوئی ایسا کام دیکھ کر جو انسان سے نہیں ہو سکتا ایمان لے آؤں گا اور اسلام قبول کر لوں گا مجھ سے کسی نشان کے دیکھنے کی درخواست کریں اور چاہیے کہ اپنے وعدہ کو بہ مثبت شہادت بارہ کس عیسائی و مسلمان و ہندو یعنی چار عیسائی اور چار مسلمان اور چار ہندو مؤکد بہ قسم کر کے بطور اشتہار کے چھپوادیں اور ایک اشتہار مجھ کو بھی بھیج دیں۔ اور اگر خدا تعالیٰ کوئی عجوبہ قدرت ظاہر کرے جو انسانی طاقتوں سے بالاتر ہو تو اسلام کو قبول کر لیں اور اگر قبول نہ کریں تو پھر دوسرا نشان یہ ہے کہ میں اپنے خدا تعالیٰ سے چاہوں گا کہ ایک سال تک ایسے شخص پر کوئی سخت وبال نازل کرے جیسے جذام یا نائینائی یا موت اور اگر یہ دعا منظور نہ ہو تو پھر بھی میں ہر ایک تاوان کا جو تجویز کی جائے سزاوار ہوں گا یہی شرط حضرات آریہ صاحبوں کی خدمت میں بھی ہے۔ اگر وہ اپنے وید کو خدا تعالیٰ کا کلام سمجھتے ہیں اور ہماری پاک کتاب کلام اللہ کو انسان کا افترا خیال کرتے ہیں تو وہ مقابل پر آویں اور یاد رکھیں کہ وہ مقابلہ کے وقت نہایت رسوا ہوں گے۔ ان میں دہریت اور بے قیدی کی چالاکی سب سے زیادہ ہے مگر خدا تعالیٰ ان پر ظاہر کر دے گا کہ میں ہوں اور اگر

مقابلہ نہ کریں تو یک طرفہ نشان بغیر کسی بے ہودہ شرط کے مجھ سے دیکھیں اور میرے نشان کے منجانب اللہ ہونے کے لئے یہ کافی ہے کہ اگر ایسا آریہ جس نے کوئی نشان دیکھا ہو بلا توقف مسلمان نہ ہو جائے تو میں اُس پر بددعا کروں گا۔ پس اگر وہ ایک سال تک جذام یا ناپینائی یا موت کی بلا میں مبتلا نہ ہو تو ہر یک سزا اٹھانے کے لئے میں طیار ہوں اور باقی صاحبوں کے لئے بھی یہی شرائط ہیں۔ اور اگر اب بھی میری طرف منہ نہ کریں تو اُن پر خدا تعالیٰ کی حجت پوری ہو چکی۔

المشہد ————— ر

خاکسار غلام احمد قادیان ضلع گورداسپورہ

(آئینہ کمالات اسلام، روحانی خزائن جلد ۵ صفحہ ۲۷۲ تا ۲۷۸ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۲۸۶ تا ۲۸۹ طبع بار دوم) اس دعوت مباہلہ کو عملاً کسی نے قبول کر کے میدان میں آنے سے گریز کیا نہ تو علمائے مکفرین کو جرأت ہوئی اور نہ دوسرے مذاہب کے لیڈروں کو اس روحانی مقابلہ کی ہمت ہوئی البتہ عبدالحق غزنوی کو اصرار تھا اس لئے آپ نے اتمام حجت کے لئے اس کے لئے بھی اعلان مباہلہ شائع کیا۔

## اشتہار مباہلہ

### میاں عبدالحق غزنوی و حافظ محمد یوسف صاحب

ناظرین کو معلوم ہوگا کہ کچھ تھوڑا عرصہ ہوا ہے کہ غزنوی صاحبوں کی جماعت میں سے جو امرتسر میں رہتے ہیں ایک صاحب عبدالحق نام نے اس عاجز کے مقابلہ پر مباہلہ کے لئے اشتہار دیا تھا مگر چونکہ اس وقت یہ خیال تھا کہ یہ لوگ کلمہ گو اور اہل قبلہ ہیں ان کو لعنتوں کا نشانہ بنانا جائز نہیں۔ اس لئے اس درخواست کے قبول کرنے سے اس وقت تک تاہل رہا جب تک کہ ان لوگوں نے کافر ٹھہرانے میں اصرار کیا اور پھر تکفیر کا فتویٰ تیار ہونے کے بعد اس طرف سے مباہلہ کا اشتہار دیا گیا جو کتاب آئینہ

کمالات اسلام کے ساتھ بھی شامل ہے اور ابھی تک کوئی شخص مباہلہ کے لئے مقابلہ پر نہیں آیا۔ مگر مجھ کو اس بات کے سننے سے بہت خوشی ہوئی کہ ہمارے ایک معزز دوست حافظ محمد یوسف صاحب نے ایمانی جوانمردی اور شجاعت کے ساتھ ہم سے پہلے اس ثواب کو حاصل کیا۔ تفصیل اس اجمال کی یہ ہے کہ حافظ صاحب اتفاقاً ایک مجلس میں بیان کر رہے تھے کہ مرزا صاحب یعنی اس عاجز سے کوئی آمادہ مناظرہ یا مباہلہ نہیں ہوتا اور اسی سلسلہ گفتگو میں حافظ صاحب نے یہ بھی فرمایا کہ عبدالحق نے جو مباہلہ کے لئے اشتہار دیا تھا اب اگر وہ اپنے تئیں سچا جانتا ہے تو میرے مقابلہ پر آوے۔ میں اس سے مباہلہ کے لئے تیار ہوں۔ تب عبدالحق جو اسی جگہ کہیں موجود تھا حافظ صاحب کے غیرت دلانے والے لفظوں سے طوعاً و کرہاً مستعد مباہلہ ہو گیا۔ اور حافظ صاحب کا ہاتھ آ کر پکڑ لیا کہ میں تم سے اسی وقت مباہلہ کرتا ہوں۔ مگر مباہلہ صرف اس بارہ میں کروں گا کہ میرا یقین ہے کہ مرزا غلام احمد و مولوی حکیم نور الدین اور مولوی محمد آحسن<sup>۳</sup> یہ تینوں مرتدین اور کڈا بین اور دجالین ہیں۔ حافظ صاحب نے فی الفور بلا تامل منظور کیا کہ میں اس بارہ میں مباہلہ کروں گا کیونکہ میرا یقین ہے کہ یہ تینوں مسلمان ہیں۔ تب اسی بات پر حافظ صاحب نے عبدالحق سے مباہلہ کیا اور گواہان مباہلہ منشی محمد یعقوب اور میاں نبی بخش اور میاں عبد الہادی اور میاں عبدالرحمن صاحب عمر پوری قرار پائے۔ اور جب حسب دستور مباہلہ فریقین اپنے اپنے نفس پر لعنتیں ڈال چکے اور اپنے منہ سے کہہ چکے کہ یا الہی اگر ہم اپنے بیان میں سچائی پر نہیں تو ہم پر تیری لعنت نازل ہو یعنی کسی قسم کا عذاب ہم پر وارد ہو تب حافظ صاحب نے عبدالحق سے دریافت کیا کہ اس وقت میں بھی اپنے آپ پر بحالت کاذب ہونے کے لعنت ڈال چکا اور خدا تعالیٰ سے عذاب کی درخواست کر چکا اور ایسا ہی تم بھی اپنے نفس پر اپنے ہی منہ سے لعنت ڈال چکے اور بحالت کاذب ہونے کے

عذاب الہی کی اپنے لئے درخواست کر چکے لہذا اب میں تو اس بات کا اقرار کرتا ہوں کہ اگر اس لعنت اور اس عذاب کی درخواست کا اثر مجھ پر وارد ہوا اور کوئی ذلت اور رسوائی مجھ کو پیش آگئی تو میں اپنے اس عقیدہ سے رجوع کر لوں گا۔ سواب تم بھی اس وقت اپنا ارادہ بیان کرو کہ اگر تم خدا تعالیٰ کے نزدیک کاذب ٹھہرے اور کچھ لعنت اور عذاب کا اثر تم پر وارد ہو گیا تو تم بھی اپنے اس تکفیر کے عقیدے سے رجوع کرو گے یا نہیں۔ فی الفور عبدالحق نے صاف جواب دیا کہ اگر میں اپنی اس بددعا سے سُور اور بندر اور ریچھ بھی ہو جاؤں۔ تب بھی میں اپنا یہ عقیدہ تکفیر ہرگز نہ چھوڑوں گا اور کافر کافر کہنے سے باز نہ آؤں گا۔ تب حاضرین کو نہایت تعجب ہوا کہ جس مباہلہ کو حق اور باطل کے آزمانے کے لئے اس نے معیار ٹھہرایا تھا۔ اور جو قرآن کریم کی رو سے بھی حق و باطل میں فرق کرنے کے لئے ایک معیار ہے کیونکہ اور کس قدر جلد اس معیار سے یہ شخص پھر گیا۔ اور زیادہ تر ظلم اور تعصب اس سے ظاہر ہوا کہ وہ اس بات کے لئے توتیار ہے کہ فریق مخالف پر مباہلہ کے بعد کسی قسم کا عذاب نازل ہو اور وہ اس کے اس عذاب کو اپنے صادق ہونے کے لئے بطور دلیل اور حجت کے پیش کرے لیکن وہ اگر آپ مورد عذاب ہو جائیں تو پھر مخالف کے لئے اس کے کاذب ہونے کی یہ دلیل اور حجت نہ ہو۔ اب خیال کرنا چاہیے کہ یہ قول عبدالحق کا کس قدر امانت اور دیانت اور ایمانداری سے دور ہے۔ گویا مباہلہ کے بعد ہی اس کی اندرونی حالت کا مسخ ہونا کھل گیا۔ یہودی لوگ جو مورد لعنت ہو کر بندر اور سُور ہو گئے تھے ان کی نسبت بھی بعض تفسیروں میں یہی لکھا ہے کہ بظاہر وہ انسان ہی تھے لیکن اُن کی باطنی حالت بندروں اور سُوروں کی طرح ہو گئی تھی۔ اور حق کے قبول کرنے کی توفیق بگلی ان سے سلب ہو گئی تھی اور مسخ شدہ لوگوں کی یہی تو علامت ہے کہ اگر حق بھی کھل جائے تو اس کو قبول نہیں کر سکتے۔ جیسا کہ قرآن کریم اسی کی طرف اشارہ فرما کر کہتا ہے۔



وَقَالُوا قُلُوبَنَا غُلْفٌ ۖ بَلْ لَعَنَهُمُ اللَّهُ بِكُفْرِهِمْ فَقَلِيلًا مَّا يُؤْمِنُونَ ۚ وَقَوْلِهِمْ  
 قُلُوبَنَا غُلْفٌ ۖ بَلْ طَبَعَ اللَّهُ عَلَيْهَا بِكُفْرِهِمْ فَلَا يُؤْمِنُونَ إِلَّا قَلِيلًا ۚ  
 یعنی کافر کہتے ہیں کہ ہمارے دل غلاف میں ہیں۔ ایسے رقیق اور پتلے دل نہیں کہ حق  
 کا انکشاف دیکھ کر اس کو قبول کریں۔ اللہ جلَّ شانہُ اس کے جواب میں فرماتا ہے  
 کہ یہ کچھ خوبی کی بات نہیں بلکہ لعنت کا اثر ہے جو دلوں پر ہے یعنی لعنت جب کسی پر  
 نازل ہوتی ہے اس کے نشانوں میں سے یہ بھی ایک نشان ہے کہ دل سخت ہو جاتا ہے  
 اور گو کیسا ہی حق کھل جائے پھر انسان اس حق کو قبول نہیں کرتا۔ سو یہ حافظ صاحب کی  
 اسی وقت کی ایک کرامت ظاہر ہوئی کہ دشمن نے مسخ شدہ فرعون کی طرح اسی وقت  
 مباہلہ کے بعد ہی ایسی باتیں شروع کر دیں گویا اسی وقت لعنت نازل ہو چکی تھی۔

اس جگہ یہ بھی واضح رہے کہ یہ وہی عبدالحق ہے کہ جس نے الہام کا بھی دعویٰ کیا  
 تھا۔ اب ناظرین ذرا ایک انصاف کی نظر اس کے حال پر ڈالیں کہ یہ شخص سچائی سے  
 دوستی رکھتا ہے یا دشمنی۔ ظاہر ہے کہ ملہم وہ شخص ہو سکتے ہیں جو ہمیشہ سچائی کے پیاسے  
 اور بھوکے ہوتے ہیں اور جب دیکھتے ہیں کہ سچائی ہمارے ساتھ نہیں بلکہ فریق مخالف  
 کے ساتھ ہے اسی وقت اپنی ضد کو چھوڑ دیتے ہیں اور حق کے قبول کرنے کے لئے ننگ  
 و ناموس بلکہ موت سے بھی نہیں ڈرتے۔ اب سوچنے ہی کا مقام ہے کہ عبدالحق نے  
 آپ ہی مباہلہ کو معیار حق و باطل ٹھہرا کر اشتہار دیا اور جب ایک مرد خدا اس کے  
 مقابل پر اٹھا اور مباہلہ کیا تو ساتھ ہی فکر پڑی کہ ایسا عذاب نازل نہ ہو کہ پھر مجھ کو حق  
 کے قبول کرنے کے لئے مجبور کیا جاوے۔ تب اسی وقت اس نے اسی مجلس میں کہہ دیا  
 کہ اگر وہ لعنت جو میں نے اپنے ہی منہ سے اپنے پر کی ہے مجھ پر نازل ہوگئی اور میرا  
 جھوٹا ہونا کھل گیا تب بھی میں سچ کو قبول نہیں کروں گا۔ گو میں سو ر اور بندر اور رچھ

بھی بنایا جاؤں۔ پس اس سے زیادہ تر لعنت اور کیا ہوگی کہ دور دور تک ضد کے خیمے لگا رکھے ہیں۔ اور بندر اور سور بننا اپنے لئے پسند کر لیا۔ مگر حق کو قبول کرنا پسند نہیں کیا۔ یہ بھی سمجھ نہیں کہ اگر مبالغہ کے بعد بھی حق کو قبول نہیں کرتا تو پھر ایسے مبالغہ سے فائدہ ہی کیا ہے۔ اور اگر اپنی ہی دعا کے قبول ہونے اور لعنت کے آثار ظاہر ہونے پر بدن نہیں کا نپتا تو یہ ایمان کس قسم کا ہے اور تعجب کہ یہ بات کہنا کہ میں اگر اپنے منہ کی لعنت کا اثر اپنے پر دیکھ بھی لوں اور جو تضرع سے درخواست عذاب کی تھی اس عذاب کا وارد ہونا بھی مشاہدہ کر لوں پھر بھی میں تکفیر سے باز نہیں آؤں گا۔ کیا یہ ایمانداروں کے علامات ہیں۔ اور کیا اسی خبت نیت پر مبالغہ کا جوش و خروش تھا۔

اور چونکہ اس عاجز کی طرف سے مبالغہ کا اشتہار شائع ہو چکا ہے اور یہ اندیشہ ہے کہ کہیں دوسرے بزرگ بھی وہی اپنا جوہر نہ دکھائیں جو عبدالحق نے دکھلایا یعنی مبالغہ کے آثار کو اپنے لئے تو اپنے مفید مطلب ہونے کی حالت میں حجت ٹھہرا لیا مگر مخالف کے لئے یہ حجت نہیں۔ لہذا اس اشتہار میں خاص طور پر میاں محمد حسین بطالوی اور میاں محی الدین لکھوکی والا اور مولوی عبدالجبار صاحب غزنوی اور ہر ایک نامی مولوی یا سجادہ نشین کو جو اس عاجز کو کافر سمجھتا ہے مخاطب کر کے عام طور پر شائع کیا جاتا ہے کہ اگر وہ اپنے تئیں صادق قرار دیتے ہیں تو اس عاجز سے مبالغہ کریں اور یقین رکھیں کہ خداوند تعالیٰ ان کو رسوا کرے گا، لیکن یہ بات واجبات سے ہوگی کہ فریقین اپنی اپنی تحریریں بہ ثبوت دستخط گواہان شائع کر دیں کہ اگر کسی فریق پر لعنت کا اثر ظاہر ہو گیا تو وہ شخص اپنے عقیدہ سے رجوع کرے گا۔ اور اپنے فریق مخالف کو سچا مان لے گا۔ اور اس مبالغہ کے لئے اشخاص مندرجہ ذیل بھی خاص مخاطب ہیں۔ محمد علی<sup>۱</sup> واعظ، ظہور<sup>۲</sup> الحسن سجادہ نشین، بٹالہ، منشی سعد اللہ مدرس لدھیانہ، منشی<sup>۳</sup> محمد عمر سابق ملازم

لدھیانہ، مولوی محمد حسن<sup>۵</sup> صاحب رئیس لدھیانہ، میاں نذیر حسین دہلوی، حافظ  
عبدالمنان وزیر آبادی، میاں میر<sup>۸</sup> حدرشاہ وزیر آبادی، میاں محمد اسحاق پٹیالوی۔

الراقم

مرزا غلام احمد قادیانی

۲۵ اپریل ۱۸۹۳ء

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۲۵ تا ۲۹۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۲۲ تا ۳۲۷ طبع بار دوم)

یہ مباہلہ بالآخر عیسائیوں کے ساتھ جنگِ مقدس کے بعد امرتسر میں بمقام عید گاہ ہوا۔ جس کا ذکر اپنے موقع پر آتا ہے۔ مباہلہ کی یہ دعوت ۱۸۹۵ء میں بھی دوہرائی گئی۔ اس لئے مناسب معلوم ہوتا ہے کہ دعوتِ مباہلہ اور روحانی مقابلہ کے اس چیلنج کو ایک جانی طور پر پیش کر دیا جائے۔ جیسا کہ میں نے پنڈت لیکھرام کی پیشگوئی کے متعلق اس کے پورا ہونے کے واقعہ تک تمام حالات کو جمع کر دیا ہے۔ مباہلہ کی یہ دعوت آپ نے انجام آتھم (جو ۱۸۹۵ء میں شائع ہوا) کے ساتھ صفحہ ۲۵ سے صفحہ ۷۲ تک دعوتِ قوم کے نام سے شائع کی اور اس دعوت میں آپ نے کچھ حصہ الہامات کا بھی درج فرمایا۔

چونکہ وہ سارا مضمون انجام آتھم کا ایک حصہ ہے اس لئے اس کتاب کو تو اصل کتاب ہی میں پڑھا جائے۔ یہاں میں اس کے بعض اقتباسات درج کروں گا یہ دعوتِ مباہلہ ہندوستان کے مشہور و معروف علماء و مشائخ کے نام تھی مگر ان میں سے کسی ایک کو بھی اس روحانی مقابلہ میں آنے کی ہمت نہ ہوئی۔ اور عجیب تر بات یہ ہے کہ جن لوگوں کو اس مباہلہ کے لئے بلایا گیا تھا قبل از وقت اس عذاب کی نوعیت بھی بیان کر دی گئی تھی۔ جو مباہلہ میں آنے والوں پر نازل ہوگا۔ اور اس امر کی بھی وضاحت کر دی گئی کہ اگر وہ گریز کریں تب بھی عذاب کا مزہ چکھے بغیر نہ رہیں گے چنانچہ اکثر ایسا ہی ہوا۔

اب میں اس دعوتِ مباہلہ کے بعض اقتباس درج کرتا ہوں۔

نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّي عَلَى رَسُولِهِ الْكَرِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(رسالہ دعوت قوم)

## اشتہار مباہلہ

بغرض دعوت اُن مسلمان مولویوں کی جو اس عاجز کو کافر اور کذاب اور مفتری

اور دجال اور جہنمی قرار دیتے ہیں

رَبَّنَا افْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَأَنْتَ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ ۝۱

اے ہمارے خدا ہم میں اور ہماری قوم میں سچا فیصلہ کر دے اور تو سب فیصلہ

کرنے والوں سے بہتر ہے۔

چونکہ علماء پنجاب اور ہندوستان کی طرف سے فتنہ تکفیر و تکذیب حد سے زیادہ

گزر گیا ہے اور نہ فقط علماء بلکہ فقراء اور سجادہ نشین بھی اس عاجز کو کافر اور کذاب

ٹھہرانے میں مولویوں کی ہاں میں ہاں ملا رہے ہیں۔ اور ایسا ہی ان مولویوں کے اغوا

سے ہزار ہا ایسے لوگ پائے جاتے ہیں کہ وہ ہمیں نصاریٰ اور یہود اور ہنود سے بھی

اَکْفَر سبھتے ہیں۔ اگرچہ اس تمام فتنہ تکفیر کا بوجھ نذیر حسین دہلوی کی گردن پر ہے مگر

تاہم دوسرے مولویوں کا یہ گناہ ہے کہ انہوں نے اس نازک امر تکفیر مسلمانوں میں

اپنی عقل اور اپنی تفتیش سے کام نہیں لیا۔ بلکہ نذیر حسین کے دجالانہ فتویٰ کو دیکھ کر جو

محمد حسین بٹالوی نے تیار کیا تھا بغیر تحقیق اور تنقیح کے اس پر ایمان لے آئے۔ ہم کئی

مرتبہ لکھ چکے ہیں کہ اس نالائق نذیر حسین اور اُس کے ناسعادتمند شاگرد محمد حسین کا یہ

سراسر افترا ہے کہ ہماری طرف یہ بات منسوب کرتے ہیں کہ گویا ہمیں معجزات انبیاء

علیہم السلام سے انکار ہے یا ہم خود دعویٰ نبوت کرتے ہیں یا نعوذ باللہ حضرت

سید المرسلین محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کو خاتم الانبیاء نہیں سمجھتے یا ملائک سے انکاری یا حشر و نشر وغیرہ اصول عقائد اسلام سے منکر ہیں یا صوم و صلوة وغیرہ ارکان اسلام کو نظر استخفاف سے دیکھتے یا غیر ضروری سمجھتے ہیں۔ نہیں بلکہ خدا تعالیٰ گواہ ہے کہ ہم ان سب باتوں کے قائل ہیں اور ان عقائد اور ان اعمال کے منکروں کو ملعون اور خَسِرَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ یقین رکھتے ہیں۔

اگر ہمیں ہمارے دعویٰ کے موافق قبول کرنے کے لئے یہی مَآبِہ النِّزَاع ہے تو ہم بلند آواز سے بار بار سناتے ہیں کہ ہمارے یہی عقائد ہیں جو ہم بیان کر چکے ہیں۔ ہاں ایک بات ضرور ہے جس کے لئے یہ اشتہار مباہلہ لکھا گیا ہے اور وہ یہ ہے کہ خدا تعالیٰ نے اس عاجز کو شرف مکالمہ اور مخاطبہ سے مشرف فرما کر اس صدی چہارم کا مجتہد قرار دیا ہے اور ہر یک مجتہد کا بلحاظ حالت موجودہ زمانہ کے ایک خاص کام ہوتا ہے۔ جس کے لئے وہ مامور کیا جاتا ہے سو اس سنت اللہ کے موافق یہ عاجز صلیبی شوکت کے توڑنے کے لئے مامور ہے یعنی خدا تعالیٰ کی طرف سے اس خدمت پر مقرر کیا گیا ہے کہ جو کچھ عیسائی پادریوں نے کفارہ اور تثلیث کے باطل مسائل کو دنیا میں پھیلایا ہے اور خدائے واحد لا شریک کی کسر شان کی ہے یہ تمام فتنہ سچے دلائل اور روشن براہین اور پاک نشانوں کے ذریعہ سے فرو کیا جائے۔ اس بات کی کسی کو خبر نہیں کہ دنیا میں اس زمانہ میں ایک ہی فتنہ ہے جو کمال کو پہنچ گیا ہے اور الہی تعلیم کا سخت مخالف ہے۔ یعنی کفارہ اور تثلیث کی تعلیم جس کو صلیبی فتنہ کے نام سے موسوم کرنا چاہیے کیوں کہ تمام اغراض صلیب کے ساتھ وابستہ ہیں۔ سو خدا تعالیٰ نے آسمان پر سے دیکھا کہ یہ فتنہ بہت بڑھ گیا ہے۔ اور یہ زمانہ اس فتنہ کے تموج اور طوفان کا زمانہ ہے۔ پس خدا نے اپنے وعدہ کے موافق چاہا کہ اس صلیبی فتنہ کو پارہ پارہ کرے اور اس نے ابتدا سے اپنے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ذریعہ سے خبر دی تھی کہ جس شخص کی ہمت

اور دعا اور قوت بیان اور تاثیر کلام اور آنفاس کا فرگش سے یہ فتنہ فرو ہوگا۔ اسی کا نام اس وقت عیسیٰ اور مسیح موعود ہوگا۔

اگرچہ وہ پیشگوئیاں بہت سے نازک اور لطیف استعارات سے بھری پڑی ہیں مگر ان میں جو نہایت واضح اور کھلا کھلا نشان مسیح موعود کے بارے میں لکھا گیا ہے۔ وہ کسرِ صلیب ہے یعنی صلیب کو توڑنا یہ لفظ ہر ایک عقلمند کے لئے بڑے غور کے لائق ہے اور یہ صاف بتلا رہا ہے کہ وہ مسیح موعود عیسائیت کے موجزن فتنہ کے زمانہ میں ظاہر ہوگا نہ کسی اور زمانہ میں کیوں کہ صلیب پر سارا مدارِ نجات کا رکھنا کسی اور دجال کا کام نہیں ہے۔ یہی گروہ ہے جو صلیبی کفارہ پر زور دے رہا ہے اور اس کو فروغ دینے کے لئے ہر ایک دجل کو کام میں لا رہا ہے۔

دجال بہت گزرے ہیں اور شاید آگے بھی ہوں۔ مگر وہ دجال اکبر جن کا دجل خدا کے نزدیک ایسا مکروہ ہے کہ قریب ہے جو اس سے آسمان ٹکڑے ٹکڑے ہو جائیں۔ یہی وہ گروہ مُشتِ خاک کو خدا بنانے والا ہے۔ خدا نے یہودیوں اور مشرکوں اور دوسری قوموں کے طرح طرح کے دجل قرآن شریف میں بیان فرمائے مگر یہ عظمت کسی کے دجل کو نہیں دی کہ اس دجل سے آسمان ٹکڑے ٹکڑے ہو سکتے ہیں۔ پس جس گروہ کو خدا نے اپنے کلام میں دجال اکبر ٹھہرایا ہے۔ ہمیں نہیں چاہیے کہ اس کے سوا اور کا نام دجال اکبر رکھیں۔ نہایت ظلم ہوگا۔ کہ اس کو چھوڑ کر کوئی اور دجال اکبر تلاش کیا جائے۔

یہ بات کسی پہلو سے درست نہیں ٹھہر سکتی کہ حال کے پادریوں کے سوا کوئی اور بھی دجال ہے جو ان سے بڑا ہے۔ کیوں کہ جب کہ خدا نے اپنی پاک کلام میں سب سے بڑا یہی دجال بیان فرمایا ہے تو نہایت بے ایمانی ہوگی کہ خدا کے کلام کی مخالفت کر کے کسی اور کو بڑا دجال ٹھہرایا جائے۔ اگر کسی ایسے دجال کا کسی اور وقت وجود ہو

سکتا تو خدا تعالیٰ جس کا علم ماضی اور حال اور مستقبل پر محیط ہے اسی کا نام دجال اکبر رکھتا نہ ان کا نام۔ پھر یہ نشان دجال اکبر کا جو حدیث بخاری کے صریح اس اشارے سے نکلتا ہے کہ **يَكْسِرُ الصَّلِيبَ صَافٍ** بتلا رہا ہے کہ اس دجال اکبر کی شان میں سے یہ ہوگا کہ وہ مسیح کو خدا ٹھہرائے گا۔ اور مدارِ نجات صلیب پر رکھے گا۔

یہ بات عارفوں کے لئے نہایت خوشی کا موجب ہے کہ اس جگہ نصوص قرآنیہ اور حدیثیہ کا نظارہ ہو گیا ہے۔ جس سے تمام حقیقت اس متنازعہ فیہ مسئلہ کی کھل گئی۔ کیونکہ قرآن نے تو اپنے صریح لفظوں میں دجال اکبر پادریوں کو ٹھہرایا اور ان کے دجل کو ایسا عظیم الشان دجل قرار دیا ہے کہ قریب ہے جو اس سے زمین و آسمان ٹکڑے ٹکڑے ہو جائیں۔ اور حدیث نے مسیح موعود کی حقیقی علامت یہ بتلائی کہ اس کے ہاتھ پر کسر صلیب ہوگا۔ اور وہ دجال اکبر کو قتل کرے گا۔ ہمارے نادان مولوی نہیں سوچتے کہ جب کہ مسیح موعود کا خاص کام کسر صلیب اور قتل دجال اکبر ہے۔ اور قرآن نے خبر دی ہے کہ وہ بڑا دجل اور بڑا فتنہ جس سے قریب ہے کہ نظام اس عالم کا درہم برہم ہو جائے اور خاتمہ اس دنیا کا ہو جائے وہ پادریوں کا فتنہ ہے تو اس سے صاف طور پر کھل گیا کہ پادریوں کے سوا اور کوئی دجال اکبر نہیں ہے۔ اور جو شخص اب اس فتنہ کے ظہور کے بعد اور کی انتظار کرے، وہ قرآن کا مکذّب ہے۔

اور نیز جب کہ لغت کی رو سے بھی دجال ایک گروہ کا نام ہے جو اپنے دجل سے زمین کو پلید کرتا ہے اور حدیث کی رو سے نشان دجال اکبر کا حمایت صلیب ٹھہراتا باوجود اس کھلی کھلی تحقیق کے وہ شخص نہایت درجہ کور باطن ہے کہ جواب بھی حال کے پادریوں کو دجال اکبر نہیں سمجھتا۔ ایک اور بات ہے جس سے ہمارے نادان مولوی اس حقیقت کو سمجھ سکتے ہیں کہ وہ اس بات کے خود قائل ہیں کہ دجال معبود کا بجز حرمین کے تمام زمین پر تسلط ہو جائے گا۔ سو اگر دجال سے مراد کوئی اور رکھا جائے تو یہ

حدیث قرآن کی صریح پیشگوئی سے مخالف ہو جائے گی۔ کیوں کہ قرآن شریف نے یہ فیصلہ کر دیا ہے کہ قیامت تک زمین پر غلبہ اور تسلط دو قوموں میں سے ایک قوم کا ہوتا رہے گا۔ یا اہل اسلام کا یا نصاریٰ کا۔ پس قرآن کی رو سے ایسے دجال کو جو اپنی خدائی کا دعویٰ لے کر آئے گا۔ زمین پر قدم رکھنے کی جگہ نہیں۔ اور قرآن اس کے وجود کو روکتا ہے ہاں استعارہ کے طور پر نصاریٰ کا دعویٰ خدائی ثابت ہے کیوں کہ چاہتے ہیں کہ گلوں کے زور سے تمام زمین و آسمان کو اپنے قابو میں کر لیں یہاں تک کہ مینہ برسائے کی قدرت بھی حاصل ہو جائے پس اس طرح وہ خدائی کا دعویٰ کرتے ہیں۔

غرض یہ وہ امور ہیں جن کو حال کے مولوی نہیں سمجھتے اور اہل اسلام میں انہوں نے بڑا ہی بھاری فتنہ اور تفرقہ ڈال رکھا ہے اور نہایت بے ہودہ اور رکیک تاویلات سے نصوص قرآنیہ اور حدیثیہ سے منہ پھیر رہے ہیں۔ دعویٰ کرتے تھے کہ ہم اہل حدیث ہیں مگر اب تو انہوں نے قرآن کو بھی چھوڑا اور حدیث کو بھی۔ سو جبکہ میں نے دیکھا کہ قرآن شریف اور حدیث رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ان کے دلوں میں عظمت نہیں اور جلیل الشان اکابر ائمہ کی شہادت بھی جیسا کہ امام بخاری اور ابن حزم اور امام مالک کی شہادت جو حضرت عیسیٰ کے فوت ہو جانے کی نسبت بار بار لکھی گئی ہے۔ ان کے نزدیک کچھ چیز نہیں ہے مجھ کو اس پہلو سے بگلی نو میدی ہوئی کہ وہ منقولی بحث و مباحثہ کے ذریعہ سے ہدایت پاسکیں<sup>☆</sup> پس خدا تعالیٰ نے میرے دل میں ڈالا کہ میں دوسرا پہلو اختیار کروں جو اصل بنیاد میرے دعویٰ کی ہے یعنی اپنے سچے مُلہم ہونے کا ثبوت کیونکہ اس میں کچھ شک نہیں کہ اگر وہ لوگ مجھے خدائے تعالیٰ کی طرف

☆ حاشیہ۔ منقولی بحث مباحثہ کی کتابیں جو میری طرف سے چھپی ہیں جن میں ثابت کیا گیا ہے جو درحقیقت عیسیٰ علیہ السلام فوت ہو گئے ہیں اور دوبارہ آنا ان کا بطور بروز مراد ہے نہ بطور حقیقت وہ یہ ہیں۔ فتح اسلام۔ توضیح مرام۔ ازالہ اوہام۔ اتمام الحجہ۔ تحفہ بغداد۔ حماتہ البشریٰ۔ نور الحق دو حصہ۔ کرامات الصادقین۔ سرالخلافتہ۔ آئینہ کمالات اسلام۔



سے سچا ملہم سمجھتے اور میرے الہامات کو میرا ہی افترا یا شیطانی وساوس خیال نہ کرتے تو اس قدر سب اور شتم اور ہنسی اور ٹھٹھا اور تکفیر اور بد تہذیب کے ساتھ پیش نہ آتے بلکہ اپنے ظنونِ فاسدہ کا حسن ظن کے غلبہ سے آپ فیصلہ کر لیتے کیونکہ کسی کی سچائی اور مخائب اللہ ہونے کے یقین کے بعد وہ مشکلات ہرگز پیش نہیں آتیں کہ جو اس حالت میں پیش آتی ہیں کہ انسان کے دل پر اس کے کاذب ہونے کا خیال غالب ہوتا ہے۔ یہ سچ ہے کہ خدائے تعالیٰ نے میری سچائی کے سمجھنے کے لئے بہت سے قرآنِ واضح ان کو عطا کئے تھے۔ میرا دعویٰ صدی کے سر پر تھا۔ میرے دعویٰ کے وقت میں خسوف کسوف ماہ رمضان میں ہوا تھا۔ میرے دعویٰ الہام پر پورے بیس برس گزر گئے اور مفتی کو اس قدر مہلت نہیں دی جاتی۔ میری پیشگوئی کے مطابق خدا نے آہٹم کو کچھ مہلت بھی دی اور پھر مار بھی دیا۔ مجھ کو خدا نے بہت سے معارف اور حقائق بخشے اور اس قدر میرے کلام کو معرفت کے پاک اسرار سے بھر دیا کہ جب تک انسان خدائے تعالیٰ کی طرف سے پورا تائید یافتہ نہ ہو اس کو یہ نعمت نہیں دی جاتی لیکن مخالف مولویوں نے ان باتوں میں سے کسی بات پر غور نہیں کی۔

سواب چونکہ تکذیب اور تکفیر ان کی انتہا تک پہنچ گئی اس لئے وقت آ گیا کہ خدائے قادر اور علیم اور خمیر کے ہاتھ سے جھوٹے اور سچے میں فرق کیا جائے۔ ہمارے مخالف مولوی اس بات کو جانتے ہیں کہ خدا تعالیٰ نے قرآن شریف میں ایسے شخص سے کس قدر بیزاری ظاہر کی ہے جو خدائے تعالیٰ پر افترا باندھے یہاں تک کہ اپنے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو فرمایا ہے کہ اگر بعض قول میرے پر افترا کرتا تو میں فی الفور پکڑ لیتا اور رگ جان کاٹ دیتا۔ غرض خدا تعالیٰ پر افترا کرنا اور یہ کہنا کہ فلاں فلاں الہام مجھے خدا تعالیٰ کی طرف سے ہوا ہے حالانکہ کچھ بھی نہیں ہوا ایک ایسا سخت گناہ ہے کہ اس کی سزا میں صرف جہنم کی ہی وعید نہیں بلکہ قرآن شریف کے نصوص قطعاً

سے ثابت ہوتا ہے کہ ایسا مفتری اسی دنیا میں دست بدست سزا پالیتا ہے اور خدائے قادر و غیور کبھی اُس کو امن میں نہیں چھوڑتا۔ اور اُس کی غیرت اُس کو کچل ڈالتی ہے اور جلد ہلاک کرتی ہے اگر ان مولویوں کا دل تقویٰ کے رنگ سے کچھ بھی رنگین ہوتا اور خدا تعالیٰ کی عادتوں اور سنتوں سے ایک ذرہ بھی واقف ہوتے تو ان کو معلوم ہوتا کہ ایک مفتری کا اس قدر دراز عرصہ تک افترا میں مشغول رہنا بلکہ روز بروز اس میں ترقی کرنا اور خدا تعالیٰ کا اس کے افترا پر اس کو نہ پکڑنا بلکہ لوگوں میں اس کو عزت دینا دلوں میں اس کی قبولیت ڈالنا اور اس کی زبان کو چشمہ حقائق و معارف بنانا یہ ایک ایسا امر ہے کہ جب سے خدا تعالیٰ نے دنیا کی بنیاد ڈالی ہے اس کی نظیر ہرگز نہیں پائی جاتی۔ افسوس کہ کیوں یہ منافق مولوی خدا تعالیٰ کے احکام اور مواعد کو عزت کی نظر سے نہیں دیکھتے۔ کیا اُن کے پاس حدیث یا قرآن شریف سے کوئی نظیر موجود ہے کہ ایک خبیث طبع مفتری کو خدا تعالیٰ نہ پکڑے جو اُس پر افترا پر افترا باندھے اور جھوٹے الہام بنا کر اپنے تئیں خدا کا نہایت ہی پیارا ظاہر کرے اور محض اپنے دل سے شیطانی باتیں تراش کر اس کو عمد اُخدا کی وحی قرار دیوے اور کہے کہ خدا کا حکم ہے کہ لوگ میری پیروی کریں اور کہے کہ خدا مجھے اپنے الہام میں فرماتا ہے کہ تو اس زمانہ میں تمام مومنوں کا سردار ہے حالانکہ اس کو کبھی الہام نہ ہوا ہو۔ اور نہ کبھی خدا نے اس کو مومنوں کا سردار ٹھہرایا ہو اور کہے کہ مجھے خدا مخاطب کر کے فرماتا ہے کہ تو ہی مسیح موعود ہے جس کو میں کسر صلیب کے لئے بھیجتا ہوں۔ حالانکہ خدا نے کوئی ایسا حکم اس کو نہیں دیا اور نہ اس کا نام عیسیٰ رکھا اور کہے کہ خدائے تعالیٰ مجھے مخاطب کر کے فرماتا ہے کہ مجھ سے تو ایسا ہے جیسا کہ میری توحید۔ تیرا مقام قرب مجھ سے وہ ہے جس سے لوگ بے خبر ہیں۔ حالانکہ خدا اس کو مفتری جانتا ہے۔ اس پر لعنت بھیجتا ہے۔ اور مردودوں اور مخذولوں کے ساتھ اس کا حصہ قرار دیتا ہے۔ پھر کیا یہی خدا تعالیٰ کی عادت ہے کہ

ایسے کذاب اور بیباک مفتری کو جلد نہ پکڑے۔ یہاں تک کہ اس افترا پر بیس برس سے زیادہ عرصہ گزر جائے۔

کون اس کو قبول کر سکتا ہے کہ وہ پاک ذات جس کے غضب کی آگ وہ ساعتہ ہے کہ ہمیشہ جھوٹے ملہموں کو بہت جلد کھاتی رہی ہے۔ اس لمبے عرصہ تک اس جھوٹے کو چھوڑ دے۔ جس کی نظیر دنیا کے صفحہ میں مل ہی نہیں سکتی۔ اللہ جَلَّ شَانُهُ فرماتا ہے  
وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًاۗ۔ یعنی اس سے زیادہ تر ظالم اور کون ہے جو خدا تعالیٰ پر جھوٹ باندھے۔ بیشک مفتری خدا تعالیٰ کی لعنت کے نیچے ہوتا ہے اور خدا تعالیٰ پر افترا کرنے والا جلد مارا جاتا ہے۔

سو ایک تقویٰ شعار آدمی کے لئے یہ کافی تھا کہ خدا نے مجھے مفتریوں کی طرح ہلاک نہیں کیا بلکہ میرے ظاہر اور میرے باطن اور جسم اور میری روح پر وہ احسان کئے جن کو میں شمار نہیں کر سکتا۔ میں جوان تھا جب خدا کی وحی اور الہام کا دعویٰ کیا اور اب میں بوڑھا ہو گیا اور ابتداء دعویٰ پر بیس برس سے بھی زیادہ عرصہ گزر گیا۔ بہت سے میرے دوست اور عزیز جو مجھ سے چھوٹے تھے فوت ہو گئے۔ اور مجھے اُس نے عمر دراز بخشی اور ہر ایک مشکل میں میرا متکفل اور متولی رہا۔ پس کیا اُن لوگوں کے یہی نشان ہوا کرتے ہیں کہ جو خدا تعالیٰ پر افترا باندھتے ہیں۔ اب بھی اگر مولوی صاحبان مجھے مفتری سمجھتے ہیں تو اس سے بڑھ کر ایک اور فیصلہ ہے اور وہ یہ کہ میں اُن الہامات کو ہاتھ میں لے کر جن کو میں شائع کر چکا ہوں مولوی صاحبان سے مباہلہ کروں۔ اس طرح پر کہ میں خدا تعالیٰ کی قسم کھا کر بیان کروں کہ میں درحقیقت اُس کے شرف مکالمہ اور مخاطبہ سے مشرف ہوں اور درحقیقت اُس نے مجھے چہار دہم صدی کے سر پر بھیجا ہے تا میں اس فتنہ کو فرو کروں کہ جو اسلام کے مخالف سب سے زیادہ فتنہ ہے اور

اُسی نے میرا نام عیسیٰ رکھا ہے اور کسرِ صلیب کے لئے مجھے مامور کیا ہے لیکن نہ کسی جسمانی حربہ سے بلکہ آسمانی حربہ سے اور یہ سب اُس کا کلام ہے اور وہ خاص الہامات اُس کے جو اس وقت میں مخالف مولویوں کو سناؤں گا ان میں سے بطور نمونہ چند الہامات اس جگہ لکھتا ہوں ان میں سے بعض الہامات بیس ۲۰ برس کے عرصہ سے ہیں۔ جو مختلف تروتیبوں اور کمی بیشی کے ساتھ بار بار القا ہوئے ہیں۔“

اس کے بعد حضرت نے الہامات نقل کئے ہیں اور ان کا ترجمہ ساتھ دیا ہے۔ ان الہامات کے ماہصل کو آپ اس طرح پر بیان فرماتے ہیں۔

”اب ظاہر ہے کہ ان الہامات میں میری نسبت بار بار بیان کیا گیا ہے کہ یہ خدا کا فرستادہ۔ خدا کا مامور خدا کا طرف سے آیا ہے جو کچھ کہتا ہے اس پر ایمان لاؤ اور اس کا دشمن جہنمی ہے اور نیز ان تمام الہامات میں اس عاجز کی اس قدر تعریف اور توصیف ہے کہ اگر یہ تعریفیں درحقیقت خدا تعالیٰ کی طرف سے ہیں تو ہر ایک مسلمان کو چاہیے کہ تمام تکبر اور نخوت اور شیخی سے الگ ہو کر ایسے شخص کی فرمانبرداری کا جُؤا اپنی گردن پر لے لے جس کی دشمنی میں خدا کی لعنت اور محبت میں خدا کی محبت ہے لیکن اگر یہ تعریفیں خدائے تعالیٰ کی طرف سے نہیں ہیں اور یہ تمام کلمات جو الہام کے دعویٰ پر پیش کئے گئے ہیں خدائے قادر و قدوس کا الہام نہیں ہے بلکہ ایک دجال کذاب نے چالاکی کی راہ سے ان کو آپ بنا لیا ہے اور بندگانِ خدا کو یہ دھوکہ دینا چاہا ہے کہ یہ خدا تعالیٰ کے الہام ہیں تو درحقیقت وہ جو نہایت بیباکی سے خدا تعالیٰ پر جھوٹ باندھتا ہے۔ خدا تعالیٰ کی گرجنے والی صاعقہ کے نیچے کھڑا ہے اور اُس کے مشتعل غضب کا نشانہ ہے۔ اور کوئی اس کو اس قہار اور غیور کے ہاتھ سے چھوڑا نہیں سکتا۔“

کیا یہ بات تعجب میں نہیں ڈالتی کہ ایسا کذاب اور دجال اور مُفتزی جو برابر بیس

برس کے عرصہ سے خدا تعالیٰ پر جھوٹ باندھ رہا ہے اب تک کسی ذلت کی مار سے ہلاک نہ ہوا۔ اور کیا یہ بات سمجھ نہیں آسکتی کہ جس سلسلہ کا تمام مدار ایک مفتری کے افترا پر تھا وہ اتنی مدت تک کسی طرح چل نہیں سکتا تھا! تو ریت اور قرآن شریف دونوں گواہی دے رہے ہیں کہ خدا پر افترا کرنے والا جلد تباہ ہو جاتا ہے۔ کوئی نام لینے والا اُس کا باقی نہیں رہتا اور انجیل میں بھی لکھا ہے کہ اگر یہ انسان کا کاروبار ہے تو جلد باطل ہو جائے گا۔ لیکن اگر خدا کا ہے تو ایسا نہ ہو کہ تم مقابلہ کر کے مجرم ٹھہرو۔ اللہ جَلَّ شَانُهُ قرآن شریف میں فرماتا ہے اِنْ يٰۤاٰتِيْكُمْ كٰذِبًا فَصَلِّ عَلَيْهِ كَذٰبًا وَّ اِنْ يٰۤاٰتِيْكُمْ صٰدِقًا فَصَلِّ عَلَيْهِ اِنَّ اللّٰهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الضّٰلِّينَ۔ یعنی اگر یہ جھوٹا ہے تو اس کا جھوٹ اس پر پڑے گا۔ اور اگر یہ سچا ہے تو تم اس کی ان بعض پیشگوئیوں سے بچ نہیں سکتے جو تمہاری نسبت وہ وعدہ کرے۔ خدا ایسے شخص کو فسخ اور کامیابی کی راہ نہیں دکھلاتا جو فضول گو اور کذاب ہو۔

اب اے مخالف مولویو! اور سچا وہ نشینوں! یہ نزاع ہم میں اور تم میں حد سے زیادہ

نوٹ۔ اگر کسی کے دل میں یہ سوال پیدا ہو کہ دنیا میں صد ہا جھوٹے مذہب ہیں جو ہزاروں برسوں سے چلے آتے ہیں حالانکہ ابتدا ان کی کسی کی افترا سے ہی ہوگی۔ تو اس کا جواب یہ ہے کہ افترا سے مراد ہمارے کلام میں وہ افترا ہے کہ کوئی شخص اپنی طرف سے بعض کلمات تراش کر یا ایک کتاب بنا کر پھر یہ دعویٰ کرے کہ یہ باتیں خدا تعالیٰ کی طرف سے ہیں اور اُس نے مجھے الہام کیا ہے اور ان باتوں کے بارے میں میرے پر اس کی وحی نازل ہوئی ہے حالانکہ کوئی وحی نازل نہیں ہوئی۔ سو ہم نہایت کامل تحقیقات سے کہتے ہیں کہ ایسا افترا کبھی کسی زمانہ میں چل نہیں سکا۔ اور خدا کی پاک کتاب صاف گواہی دیتی ہے کہ خدا تعالیٰ پر افترا کرنا بالکل ہلاک کئے گئے ہیں۔ اور ہم لکھ چکے ہیں کہ تو ریت بھی یہی گواہی دیتی ہے اور انجیل بھی اور فرقان مجید بھی ہاں جس قدر دنیا میں جھوٹے مذہب نظر آتے ہیں جیسے ہندوؤں اور پارسیوں کا مذہب ان کی نسبت یہ خیال نہیں کرنا چاہیے کہ وہ کسی جھوٹے پیغمبر کا سلسلہ چلا آتا ہے بلکہ اصل حقیقت ان میں یہ ہے کہ خود لوگ غلطیوں میں پڑتے پڑتے ایسے

بڑھ گئی ہے۔ اور اگرچہ یہ جماعت بہ نسبت تمہاری جماعتوں کے تھوڑی سی اور فسّہ قلیلہ ہے اور شاید اس وقت چار ہزار پانچ ہزار سے زیادہ نہیں ہوگی تاہم یقیناً سمجھو کہ یہ خدا کے ہاتھ کا لگایا ہوا پودہ ہے۔ خدا اس کو ہرگز ضائع نہیں کرے گا۔ وہ راضی نہیں ہوگا جب تک اس کو کمال تک نہ پہنچاؤے۔ اور وہ اس کی آپاشی کرے گا اور اس کے گرد احاطہ بنائے گا اور تعجب انگیز ترقیات دے گا۔ کیا تم نے کچھ کم زور لگایا۔ پس اگر یہ انسان کا کام ہوتا تو کبھی کا یہ درخت کاٹا جاتا اور اس کا نام و نشان باقی نہ رہتا۔

اُسی نے مجھے حکم دیا ہے کہ تا میں آپ لوگوں کے سامنے مباہلہ کی درخواست پیش کروں تا جو راستی کا دشمن ہے وہ تباہ ہو جائے اور جو اندھیرے کو پسند کرتا ہے وہ عذاب کے اندھیرے میں پڑے۔ پہلے میں نے کبھی ایسے مباہلہ کی نیت نہیں کی اور نہ چاہا کہ کسی پر بددعا کروں۔ عبدالحق غزنوی ثم امرتسری نے مجھ سے مباہلہ چاہا مگر میں مدت تک اعراض کرتا رہا۔ آخر اس کے نہایت اصرار سے مباہلہ ہوا۔ مگر میں نے اس کے حق میں کوئی بددعا نہیں کی لیکن اب میں بہت ستایا گیا اور دکھ دیا گیا۔ مجھے کافر ٹھہرایا گیا، مجھے دجال کہا گیا، میرا نام شیطان رکھا گیا، مجھے کذاب اور مفتری سمجھا گیا۔ میں ان کے اشتہاروں میں لعنت کے ساتھ یاد کیا گیا۔ میں ان کی مجلسوں میں نفرین کے ساتھ پکارا گیا۔ میری تکفیر پر آپ لوگوں نے ایسی کمر باندھی کہ گویا آپ کو کچھ بھی شک میرے کفر میں نہیں۔ ہریک نے مجھے گالی دینا اجر عظیم کا موجب سمجھا۔

بقیہ نوٹ۔ عقائد کے پابند ہو گئے ہیں۔ دنیا میں تم کوئی ایسی کتاب دکھا نہیں سکتے جس میں صاف اور بے تناقض لفظوں میں کھلا کھلا یہ دعویٰ ہو کہ خدا کی کتاب ہے حالانکہ اصل میں وہ خدا کی کتاب نہ ہو بلکہ کسی مفتری کا افترا ہو اور ایک قوم اس کو عزت کے ساتھ مانتی چلی آئی ہو۔ ہاں ممکن ہے کہ خدا کی کتاب کے لئے معنی کئے گئے ہوں۔ جس حالت میں انسانی گورنمنٹ ایسے شخص کو نہایت غیرت مندی کے ساتھ پکڑتی ہے کہ جو جوٹے طور پر ملازم سرکاری ہونے کا دعویٰ کرے تو خدا جو اپنے جلال اور ملکوت کے لئے غیرت رکھتا ہے کیوں جوٹے مدعی کو نہ پکڑے۔ منہ

اور میرے پر لعنت بھیجنا اسلام کا طریق قرار دیا۔ پر ان سب تلخیوں اور دکھوں کے وقت خدا میرے ساتھ تھا۔ ہاں وہی تھا جو ہر وقت مجھے تسلی اور اطمینان دیتا رہا۔ کیا ایک کیڑا ایک جہان کے مقابل کھڑا ہو سکتا ہے۔ کیا ایک ذرہ تمام دنیا کا مقابلہ کرے گا۔ کیا ایک دروغ گو کی ناپاک روح یہ استقامت رکھتی ہے۔ کیا ایک ناچیز مفتری کو یہ طاقتیں حاصل ہو سکتی ہیں۔

سو یقیناً سمجھو کہ تم مجھ سے نہیں بلکہ خدا سے لڑ رہے ہو۔ کیا تم خوشبو اور بدبو میں فرق نہیں کر سکتے۔ کیا تم سچائی کی شوکت کو نہیں دیکھتے۔ بہتر تھا کہ تم خدا تعالیٰ کے سامنے روتے۔ اور ایک ترسان اور ہراسان دل کے ساتھ اس سے میری نسبت ہدایت طلب کرتے اور پھر یقین کی پیروی کرتے نہ شک اور وہم کی۔

سوا ب اٹھو اور مبالغہ کے لئے طیار ہو جاؤ۔ تم سن چکے ہو کہ میرا دعویٰ دو باتوں پر مبنی تھا۔ اول نصوص قرآنیہ اور حدیثیہ پر دوسرے الہامات الہیہ پر سو تم نے نصوص قرآنیہ اور حدیثیہ کو قبول نہ کیا اور خدا کے کلام کو یوں ٹال دیا جیسا کہ کوئی تنکہ توڑ کر پھینک دے۔ اب میرے بناء دعویٰ کا دوسرا شق باقی رہا۔ سو میں اُس ذات قادر و غیور کی آپ کو قسم دیتا ہوں جس کی قسم کو کوئی ایماندار رد نہیں کر سکتا کہ اب اس دوسری بنا کی تصفیہ کے لئے مجھ سے مبالغہ کر لو۔

اور یوں ہوگا کہ تاریخ اور مقام مبالغہ کے مقرر ہونے کے بعد میں ان تمام الہامات کے پرچہ کو جو لکھ چکا ہوں اپنے ہاتھ میں لے کر میدان مبالغہ میں حاضر ہوں گا اور دعا کروں گا کہ یا الہی اگر یہ الہامات جو میرے ہاتھ میں ہیں میرا ہی افترا ہے اور تو جانتا ہے کہ میں نے ان کو اپنی طرف سے بنا لیا ہے یا اگر یہ شیطانی وساوس ہیں اور تیرے الہام نہیں تو آج کی تاریخ سے ایک برس گزرنے سے پہلے مجھے وفات دے یا کسی ایسے عذاب میں مبتلا کر جو موت سے بدتر ہو اور اُس سے رہائی عطا نہ کر

جب تک کہ موت آجائے تا میری ذلت ظاہر ہو اور لوگ میرے فتنہ سے بچ جائیں کیونکہ میں چاہتا کہ میرے سبب سے تیرے بندے فتنہ اور ضلالت میں پڑیں۔ اور ایسے مفتری کا مرنا ہی بہتر ہے۔ لیکن اے خدائے علیم وخبیر اگر تو جانتا ہے کہ یہ تمام الہامات جو میرے ہاتھ میں ہیں تیرے ہی الہام ہیں اور تیرے منہ کی باتیں ہیں تو ان مخالفوں کو جو اس وقت حاضر ہیں ایک سال کے عرصہ تک نہایت سخت دکھ کی مار میں مبتلا کر۔ کسی کو اندھا کر دے اور کسی کو مجذوم اور کسی کو مفلوج اور کسی کو مجنون اور کسی کو مصروع اور کسی کو سانپ یا سگ دیوانہ کا شکار بنا۔ اور کسی کے مال پر آفت نازل کر اور کسی کی جان پر اور کسی کی عزت پر۔ اور جب میں یہ دعا کر چکوں تو دونوں فریق کہیں کہ آمین۔ ایسا ہی فریق ثانی کی جماعت میں سے ہر ایک شخص جو مبالغہ کے لئے حاضر ہو جناب الہی میں یہ دعا کرے کہ اے خدائے علیم وخبیر ہم اس شخص کو جس کا نام غلام احمد ہے درحقیقت کذاب اور مفتری اور کافر اور بیدین ہے اور اس کے یہ الہام تیری طرف سے نہیں بلکہ اپنا ہی افترا ہے تو اس امت مرحومہ پر یہ احسان کر کہ اس مفتری کو ایک سال کے اندر ہلاک کر دے تا لوگ اس کے فتنہ سے امن میں آجائیں۔ اور اگر یہ مفتری نہیں اور تیری طرف سے ہے اور یہ تمام الہامات تیرے ہی منہ کی پاک باتیں ہیں تو ہم پر جو اس کو کافر اور کذاب سمجھتے ہیں دکھ اور ذلت سے بھرا ہوا عذاب ایک برس کے اندر نازل کر اور کسی کو اندھا کر دے اور کسی کو مجذوم اور کسی کو مفلوج اور کسی کو مجنون اور کسی کو مصروع اور کسی کو سانپ یا سگ دیوانہ کا شکار بنا اور کسی کے مال پر آفت نازل کر اور کسی کی جان پر اور کسی کی عزت پر۔

اور جب یہ دعا فریق ثانی کر چکے تو دونوں فریق کہیں کہ آمین۔ اور یاد رہے کہ اگر کوئی شخص مجھے کذاب اور مفتری تو جانتا ہے مگر کافر کہنے سے پرہیز رکھتا ہے تو اس کو اختیار ہوگا کہ اپنے دعائے مبالغہ میں صرف کذاب اور مفتری کا لفظ استعمال کرے



جس پر اس کو یقین دلی ہے۔

اور اس مبادلہ کے بعد اگر میں ایک سال کے اندر مر گیا یا کسی ایسے عذاب میں مبتلا ہو گیا جس میں جاں ببری کے آثار نہ پائے جائیں تو لوگ میرے فتنے سے بچ جائیں گے اور میں ہمیشہ کی لعنت کے ساتھ ذکر کیا جاؤں گا۔ اور میں ابھی لکھ دیتا ہوں کہ اس صورت میں مجھے کاذب اور مورد لعنت الہی یقین کرنا چاہیے اور پھر اس کے بعد میں دجال یا ملعون یا شیطان کہنے سے ناراض نہیں اور اس لائق ہوں گا کہ ہمیشہ کے لئے لعنت کے ساتھ ذکر کیا جاؤں اور اپنے مولیٰ کے فیصلہ کو فیصلہ ناطق سمجھوں گا۔ اور میری پیروی کرنے والا یا مجھے اچھا اور صادق سمجھنے والا خدا کے قہر کے نیچے ہوگا۔ پس اس صورت میں میرا انجام نہایت ہی بد ہوگا۔ جیسا کہ بذات کاذبوں کا انجام ہوتا ہے۔

لیکن اگر خدا نے ایک سال تک مجھے موت اور آفاتِ بدنی سے بچالیا اور میرے مخالفوں پر قہر اور غضبِ الہی کے آثار ظاہر ہو گئے اور ہر ایک ان میں سے کسی نہ کسی بلا میں مبتلا ہو گیا اور میری بددعا نہایت چمک کے ساتھ ظاہر ہو گئی تو دنیا پر حق ظاہر ہو جائے گا۔ اور یہ روز کا جھگڑا درمیان سے اٹھ جائے گا۔ میں دوبارہ کہتا ہوں کہ میں نے پہلے اس سے کبھی کلمہ گو کے حق میں بددعا نہیں کی اور صبر کرتا رہا مگر اس روز خدا سے فیصلہ چاہوں گا اور اس کی عصمت اور عزت کا دامن پکڑوں گا کہ تاہم میں سے فریق ظالم اور دروغ گو کو تباہ کر کے اس دین متین کو شریروں کے فتنے سے بچاؤں۔

میں یہ بھی شرط کرتا ہوں کہ میری دعا کا اثر صرف اس صورت میں سمجھا جائے کہ جب تمام وہ لوگ جو مبادلہ کے میدان میں بالمتقابل آویں ایک سال تک ان بلاؤں میں سے کسی بلا میں گرفتار ہو جائیں۔ اگر ایک بھی باقی رہا تو میں اپنے تئیں کاذب سمجھوں گا اگرچہ وہ ہزار ہوں یا دو ہزار اور پھر ان کے ہاتھ پر توبہ کر دوں گا۔ اور اگر

میں مر گیا تو ایک خبیث کے مرنے سے دنیا میں ٹھنڈ اور آرام ہو جائے گا۔  
میرے مقابلہ میں یہ شرط ہے کہ اشخاص مندرجہ ذیل میں سے کم سے کم دس آدمی  
حاضر ہوں اس سے کم نہ ہوں اور جس قدر اس سے زیادہ ہوں میری خوشی اور مراد ہے  
کیونکہ بہتوں پر عذاب الہی کا محیط ہو جانا ایک ایسا کھلا کھلا نشان ہے جو کسی پر مشتبہ نہیں  
رہ سکتا۔

گواہ رہ اے زمین اور اے آسمان کہ خدا کی لعنت اس شخص پر کہ اس رسالہ کے  
پہنچنے کے بعد نہ مقابلہ میں حاضر ہو اور نہ تکفیر اور توہین کو چھوڑے اور نہ ٹھٹھا کرنے  
والوں کی مجلسوں سے الگ ہو۔ اور اے مومنو! برائے خدا تم سب کہو کہ آمین۔ مجھے  
افسوس سے یہ بھی لکھنا پڑا کہ آج تک ان ظالم مولویوں نے اس صاف اور سیدھے  
فیصلہ کی طرف رخ ہی نہیں کیا تا اگر میں ان کے خیال میں کاذب تھا تو احکم الحاکمین  
کے حکم سے اپنی سزا کو پہنچ جاتا۔ ہاں بعض ان کے اپنی بدگوہری کی وجہ سے گورنمنٹ  
انگریزی میں جھوٹی شکایتیں میری نسبت لکھتے رہے اور اپنی عداوت باطنی کو چھپا کر  
مخبروں کے لباس میں نیش زنی کرتے رہے اور کر رہے ہیں جیسا کہ شیخ بطالوی عَلَیْہِ  
مَا یَسْتَحِقُّہُ۔ اگر ایسے لوگ خدا تعالیٰ کی جناب سے رد شدہ نہ ہوتے تو مجھے دکھ دینے  
کے لئے مخلوق کی طرف التجا نہ لے جاتے۔ یہ نادان نہیں جانتے کہ کوئی بات زمین پر  
نہیں ہو سکتی جب تک کہ آسمان پر نہ ہو جائے۔ اور گورنمنٹ انگریزی میں یہ کوشش کرنا  
کہ گویا میں مخفی طور پر گورنمنٹ کا بدخواہ ہوں یہ نہایت سفلہ پن کی عداوت ہے۔ یہ  
گورنمنٹ خدا کی گنہگار ہوگی اگر میرے جیسے خیر خواہ اور سچے وفادار کو بدخواہ اور باغی  
تصور کرے۔ میں نے اپنی قلم سے گورنمنٹ کی خیر خواہی میں ابتدا سے آج تک وہ کام  
لیا ہے جس کی نظیر گورنمنٹ کے ہاتھ میں ایک بھی نہیں ہوگی اور میں نے ہزار ہا روپیہ  
کے صرف سے کتابیں تالیف کر کے ان میں جا بجا اس بات پر زور دیا ہے کہ

مسلمانوں کو اس گورنمنٹ کی سچی خیر خواہی چاہیے اور رعایا ہو کر بغاوت کا خیال بھی دل میں لانا نہایت درجہ کی بد ذاتی ہے۔ اور میں نے ایسی کتابوں کو نہ صرف برٹش انڈیا میں پھیلا یا ہے بلکہ عرب اور شام اور مصر اور روم اور افغانستان اور دیگر اسلامی بلاد میں محض للہی نیت سے شائع کیا ہے نہ اس خیال سے کہ یہ گورنمنٹ میری تعظیم کرے یا مجھے انعام دے۔ کیونکہ یہ میرا مذہب اور میرا عقیدہ ہے جس کا شائع کرنا میرے پر حق واجب تھا۔

تعب ہے کہ یہ گورنمنٹ میری کتابوں کو کیوں نہیں دیکھتی اور کیوں ایسی ظالمانہ تحریروں سے ایسے مفسدوں کو منع نہیں کرتی۔ ان ظالم مولویوں کو میں کس سے مثال دوں۔ یہ ان یہودیوں سے مشابہ ہیں جنہوں نے حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو ناحق دکھ دینا شروع کیا اور جب کچھ پیش نہ گئی تو گورنمنٹ روم میں مخبری کی کہ یہ شخص باغی ہے۔ سو میں بار بار اس گورنمنٹ عادلہ کو یاد دلاتا ہوں کہ میری مثال مسیح کی مثال ہے۔ میں اس دنیا کی حکومت اور ریاست کو نہیں چاہتا اور بغاوت کو سخت بد ذاتی سمجھتا ہوں۔ میں کسی خونیں مسیح کے آنے کا قائل نہیں اور نہ خونیں مہدی کا منتظر۔ صلح کاری سے حق کو پھیلانا میرا مقصد ہے۔ اور میں تمام ان باتوں سے بیزار ہوں جو فتنہ کی باتیں ہوں یا جوش دلانے والے منصوبے ہوں۔ گورنمنٹ کو چاہیے کہ بیدار طبعی سے میری حالت کو جانچے اور گورنمنٹ روم کی شتاب کاری سے عبرت پکڑے اور خود غرض مولویوں یا دوسرے لوگوں کی باتوں کو سند نہ سمجھ لیوے کہ میرے اندر کھوٹ نہیں اور میرے لبوں پر نفاق نہیں۔

اب میں پھر اپنے کلام کو اصل مقصد کی طرف رجوع دے کر ان مولوی صاحبوں کا نام ذیل میں درج کرتا ہوں جن کو میں نے مباہلہ کے لئے بلایا ہے۔ اور میں پھر ان سب کو اللہ جلّ شانہ کی قسم دیتا ہوں کہ مباہلہ کے لئے تاریخ اور مقام مقرر

کر کے جلد میدانِ مبالغہ میں آویں اور اگر نہ آئے اور نہ تکفیر اور تکذیب سے باز آئے تو خدا کی لعنت کے نیچے مریں گے۔

اب ہم ان مولوی صاحبوں کے نام ذیل میں لکھتے ہیں۔ جن میں بعض تو اس عاجز کو کافر بھی کہتے ہیں اور مفتری بھی۔ اور بعض کافر کہنے سے تو سکوت اختیار کرتے ہیں مگر مفتری اور کذاب اور دجال نام رکھتے ہیں۔ بہر حال یہ تمام مکفرین اور کمذبین مبالغہ کے لئے بلائے گئے ہیں اور ان کے ساتھ وہ سجادہ نشین بھی ہیں جو مکفر یا مکذب ہیں اور درحقیقت ہر ایک شخص جو باخدا اور صوفی کہلاتا ہے اور اس عاجز کی طرف رجوع کرنے سے کراہت رکھتا ہے وہ کمذبین میں داخل ہے کیونکہ اگر مکذب نہ ہوتا تو ایسے شخص کے ظہور کے وقت جس کی نسبت آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے تاکید فرمائی تھی کہ اس کی مدد کرو اور اس کو میرا سلام پہنچاؤ اور اس کے مخلصین میں داخل ہو جاؤ تو ضرور اس کی جماعت میں ضرور داخل ہو جاتا۔ اور صاف باطن فقرا کے لئے یہ موقع ہے کہ خدا تعالیٰ سے ڈر کر اور ہر یک کدورت سے الگ ہو کر اور کمال تضرع اور ابہتال سے اس پاک جناب میں توجہ کر کے اس راز سر بستہ کا اس کے کشف اور الہام سے انکشاف چاہیں اور جب خدا کے فضل سے انہیں معلوم کرایا جائے تو پھر جیسا کہ ان کی اتقا کی شان کے لائق ہے محبت اور اخلاص اور کامل رجوع سے ثوابِ آخرت حاصل کریں اور سچائی کی گواہی کے لئے کھڑے ہو جائیں۔ مولویان خشک بہت سے مجابوں میں ہیں کیونکہ ان کے اندر کوئی سماوی روشنی نہیں۔ لیکن جو لوگ حضرت احدیّت سے کچھ مناسبت رکھتے ہیں اور تزکیہ نفس سے انانیت کی تاریکیوں سے الگ ہو گئے ہیں وہ خدا کے فضل سے قریب ہیں اگرچہ بہت تھوڑے ہیں جو ایسے ہیں مگر یہ امت مرحومہ اُن سے خالی نہیں۔

## وہ لوگ جو مبالغہ کے لئے مخاطب کئے گئے ہیں یہ ہیں

مولوی نذیر حسین دہلوی	شیخ محمد حسین بٹالوی ایڈیٹر اشاعت السنہ	مولوی عبد الحمید دہلوی مہتمم مطبع انصاری
مولوی رشید احمد گنگوہی	مولوی عبدالحق دہلوی مؤلف تفسیر حقانی	مولوی عبدالعزیز لدھیانوی
مولوی محمد لدھیانوی	مولوی محمد حسن رئیس لودیانہ	سعد اللہ نو مسلم مدرس لدھیانہ
مولوی احمد اللہ امرتسری	مولوی ثناء اللہ امرتسری	مولوی غلام رسول عرف رسل بابا امرتسری
مولوی عبدالجبار غزنوی	مولوی عبدالواحد غزنوی	مولوی عبدالحق غزنوی
محمد علی بھوپڑی واعظ	مولوی غلام دستگیر قصور ضلع لاہور	مولوی عبداللہ ٹونگی
مولوی اصغر علی لاہور	حافظ عبدالمنان وزیر آباد	مولوی محمد بشیر بھوپالی
شیخ حسین عرب یمانی	مولوی محمد ابراہیم آ رہ	مولوی محمد حسن مؤلف تفسیر امروہہ
مولوی احتشام الدین مراد آباد	مولوی محمد اسحاق اجر اوری	مولوی عین القضاة صاحب لکھنؤ فرنگی محل
مولوی محمد فاروق کانپور	مولوی عبدالوہاب کانپور	مولوی سعید الدین کانپور راپوری
مولوی حافظ محمد رمضان پشوری	مولوی دلدار علی الوری مسجد دارہ	مولوی محمد رحیم اللہ مدرس مدرسہ اکبر آباد

مولوی ابو الانوار نواب محمد رستم علی خاں چشتی	مولوی ابوالمؤید امر وہی مالک رسالہ مظہر الاسلام اجمیر	مولوی محمد حسین کونڈہ والہ دہلی
مولوی احمد حسن صاحب شوکت مالک اخبار شخہ ہند میرٹھ	مولوی نذیر حسین والد امیر علی امیٹھہ ضلع سہارن پور	مولوی احمد علی صاحب سہارن پور
مولوی عبدالعزیز دینا نگر ضلع گورداسپور	قاضی عبدالاحد خانپور ضلع راولپنڈی	مولوی احمد رامپور ضلع سہارن پور محلہ محل
مولوی محمد شفیع رامپور ضلع سہارن پور	مولوی فقیر اللہ مدرس مدرسہ نصرت الاسلام واقعہ لال مسجد بنگلور	مولوی عبدالغفار صاحب فرزند قاضی شاہ عبدالقدوس صاحب بنگلور
مولوی محمد ابراہیم صاحب ویلوری حال مہتمم بنگلور	مولوی عبدالقادر صاحب پیارم پیٹی ساکن پیارم پیت علاقہ بنگلور	مولوی محمد عباس صاحب ساکن دانمباری علاقہ بنگلور
مولوی گل حسن شاہ صاحب میرٹھ	مولوی امیر علی شاہ صاحب اجمیر	مولوی احمد حسن صاحب کچھوری حال دہلی خاص جامع مسجد
مولوی محمد عمر صاحب دہلی فراش خانہ	مولوی مستعان شاہ صاحب سانہر علاقہ جے پور	مولوی حفیظ الدین صاحب دوجانہ ضلع رتھک

مولوی فضل کریم صاحب نیازی غازی پور زینا	مولوی حاجی عابد حسین صاحب دیوبند
--	-------------------------------------

## اور سجادہ نشینوں کے نام یہ ہیں

غلام نظام الدین صاحب سجادہ نشین نیاز احمد صاحب بریلی	میاں اللہ بخش صاحب سجادہ نشین سلیمان صاحب تونسوی سنگھروی
سجادہ نشین صاحب شیخ نور احمد صاحب مہارنوالہ	میاں غلام فرید صاحب چشتی چاچڑاں علاقہ بہاولپور
التفات احمد شاہ سجادہ نشین ردولے	مستان شاہ صاحب کابلی
محمد قاسم صاحب سجادہ نشین شاہ معین الدین شاہ خاموش حیدر آباد دکن	محمد حسین صاحب گدی نشین شیخ عبدالقدوس صاحب گنگوہی
گدی نشین اوچہ شاہ جلال الدین صاحب بخاری	ظہور الحسین صاحب گدی نشین بٹالہ ضلع گورداسپور
صادق علی شاہ صاحب گدی نشین رتر چھتر ضلع گورداسپور	سید صوفی جان صاحب مراد آبادی صابری چشتی
مہر شاہ صاحب سجادہ نشین گوڑہ ضلع راولپنڈی	مولوی قاضی سلطان محمود صاحب آی اعوان والا پنجاب
حیدر شاہ صاحب جلال پور کنکیاں والہ	توکل شاہ صاحب انبالہ
مولوی عبداللہ صاحب تلونڈی والہ	محمد امین صاحب چکوتری علاقہ گجرات پنجاب
مولوی عبدالغنی صاحب جانشین قاضی اسماعیل صاحب مرحوم بنگلور	مولوی ولی النبی شاہ صاحب نقش بند رامپور دارالریاست
حاجی وارث علی شاہ صاحب مقام دیوا ضلع لکھنؤ	میر احمد علی شاہ صاحب سجادہ نشین شاہ ابوالعلا نقشبند۔

سید حسین شاہ صاحب مودودی دہلی	عبداللطیف شاہ صاحب خلف حاجی نجم الدین شاہ صاحب چشتی جودھ پور
قطب علی شاہ صاحب دیوگرھ علاقہ اودے پور میواڑ	میرزا بادل شاہ صاحب بدایونی
مولوی عبدالوہاب صاحب جانشین عبدالرزاق صاحب لکھنؤ فرنگی محل	علی حسین صاحب کچھوچھا ضلع فقیر آباد
شیخ غلام محی الدین صوفی وکیل انجمن حمایت اسلام لاہور	حافظ صابر علی صاحب رام پور ضلع سہارن پور
امیر حسین صاحب خلف پیر عبداللہ صاحب دہلی	منور شاہ صاحب فاضل پور ضلع گوڑگانو قریب دہلی
محمد معصوم شاہ صاحب نبیرہ شاہ ابوسعید صاحب رام پور دارالریاست	بدر الدین شاہ صاحب سجادہ نشین پھلواری ضلع پٹنہ
شاہ اشرف صاحب سجادہ نشین پھلواری ضلع پٹنہ	مظہر علی شاہ صاحب سجادہ نشین لوادا ضلع پٹنہ
لطافت حسین شاہ صاحب سجادہ نشین لوادا	نثار علی شاہ صاحب الوردار الریاست
وزیر الدین شاہ صاحب سجادہ نشین مخروم صاحب الور	مولوی سلام الدین شاہ صاحب مہم ضلع رتھک
غلام حسین خان شاہ صاحب ٹھانوی ضلع حصار	سید اصغر علی شاہ صاحب نیازی اکبر آباد
واجد علی شاہ صاحب فیروز آباد ضلع اکبر آباد	سید احمد شاہ صاحب ہردوی ضلع لکھنؤ
مقصود علی شاہ صاحب شاہجہان پور	مولوی نظام الدین چشتی صابری جھجر
مولوی محمد کامل شاہ صاحب اعظم گرھ ضلع خاص	محمود شاہ صاحب سجادہ نشین بہار ضلع خاص



ان تمام حضرات کی خدمت میں یہ رسالہ پیکٹ کر کے بھیجا جاتا ہے لیکن اگر اتفاقاً کسی صاحب کو نہ پہنچا ہو تو وہ اطلاع دیں تاکہ دوبارہ بذریعہ رجسٹری بھیجا جائے۔

### راقم میرزا غلام احمد از قادیان

(رسالہ دعوتِ قوم، روحانی خزائن جلد ۱۱ صفحہ ۲۴ تا ۲۵۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۵۸۰ تا ۶۱۳ طبع بار دوم)

ان علماء اور مشائخ میں سے بعض نے کف لسان کیا اور بعض جیسے حضرت غلام فرید سجادہ نشین چاچڑاں شریف نے صاف الفاظ میں آپ کے دعاوی کی تصدیق کی اور نہایت اخلاص اور ادب سے لبریز خطوط حضرت کی خدمت میں بھیجے اور جنہوں نے اپنی شوخی اور شرارت کے سلسلہ کو جاری رکھا ان کے انجام کے متعلق میں اَنْجَامُ الْمُكْدَّبِينَ میں ذکر کروں گا۔ انشاء اللہ العزیز اگر توفیقِ ربی رفیقِ راہ ہوئی اور عمر نے مساعدت کی۔ اس طرح پر مباہلہ کے میدان میں کسی کو آنے کی ہمت نہ ہوئی۔ ہاں بعض نے انفرادی طور پر تحریراً مباہلہ کیا۔ اور انہوں نے اس کا مزہ چکھ لیا جیسے اسمعیل علی گڑھی اور مولوی غلام دستگیر قصوری وغیرہ ان کا ذکر اپنی جگہ پر آئے گا۔

عبدالحق غزنوی سے جو مباہلہ بمقام عید گاہ امرتسر ہوا اس کا ذکر عیسائیوں کے ساتھ امرتسر میں جو مباحثہ ہوا (اور جسے انہوں نے جنگِ مقدس کا نام دیا) اس کے سلسلہ میں تفصیل سے آئے گا۔

### پہلی جنگِ مقدس بمقام امرتسر

حضرت اقدس کی بعثت کے مقاصد میں کسرِ صلیب ایک اہم مقصد تھا۔ اور حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشادات میں يَكْسِرُ الصَّلِيبَ فرمایا گیا ہے اور ظاہر ہے کہ صلیب کے توڑنے سے یہ مقصد تو ہونہیں سکتا تھا کہ آنے والا مسیح موعود صلیبوں کو توڑتا پھرے گا۔ اس کا صاف اور صریح مفہوم یہ تھا کہ وہ عیسائی مذہب کے غلط عقائد کو توڑ دے گا۔ اور یہ عجیب بات ہے کہ آپ کی فطرت میں یہ جذبہ تھا کہ عیسائیوں کے غلط عقائد کی آپ ہمیشہ تردید کرتے رہے جیسا کہ اس

کتاب کے پڑھنے والوں کو معلوم ہے کہ اپنی ابتدائی زندگی میں بٹالہ اور سیالکوٹ کے عیسائیوں سے بالواسطہ اور بلا واسطہ تبادلہ خیالات ہوتا رہتا تھا۔ اور اخبار منشور محمدی بنگلور میں آپ کے مضامین وقتاً فوقتاً عیسائیوں کے اعتراضات کے جواب میں شائع ہوتے تھے جن میں نہ صرف ان کے اعتراضوں کا جوہ اسلام پر کرتے جواب ہوتا بلکہ بالمقابل عیسائیوں کے عقائد باطلہ کی تردید بھی ہوتی یہ سلسلہ برابر جاری تھا۔ آپ نے اس قوم پر اتمام حجت اور اظہار الدین کے رنگ میں جب مسیح موعود کا دعویٰ کیا تو عیسائیوں کو دعوت اسلام دی۔ چنانچہ ۲۰ مئی ۱۸۹۱ء کو جبکہ آپ لودہانہ میں مقیم تھے ایک اعلان شائع فرمایا جس کا کچھ اقتباس حسب ذیل ہے۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
حَامِدًا وَّ مُصَلِّيًا

## اشتہار بمقابل پادری صاحبان

ذٰلِكَ بِاَنَّ مِنْهُمْ قَسِيْسِيْنَ وَرُهْبَانًا وَّ اَنَّهُمْ لَا يَسْتَكْبِرُوْنَ ۗ<sup>۱</sup>  
لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ ۗ وَالَّذِيْنَ يَدْعُوْنَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ لَا يَخْلُقُوْنَ  
شَيْئًا وَّهُمْ يُخْلَقُوْنَ اَمْوَاتٌ غَيْرٌ اَحْيَاءٌ ۗ وَمَا يَشْعُرُوْنَ اَيَّانَ يُّبْعَثُوْنَ ۗ<sup>۲</sup>  
خدا تعالیٰ ان آیات مندرجہ عنوان میں حضرت مسیح ابن مریم اور ان تمام انسانوں کو جو محض باطل اور ناحق کے طور پر معبود قرار دیئے گئے تھے مارچکا۔ درحقیقت یہ ایک ہی دلیل مخلوق پرستوں کے ابطال کے لئے کروڑوں دلیل سے بڑھ کر ہے کہ جن بزرگوں یا اور لوگوں کو وہ خدا بنائے بیٹھے ہیں وہ فوت ہو چکے ہیں اور اب وہ فوت شدہ ہیں زندہ نہیں ہیں۔ اگر وہ خدا ہوتے تو ان پر موت وارد نہ ہوتی۔ یقیناً سمجھنا چاہیے کہ وہ لوگ جو ایک عاجز انسان کو اللہ العالمین قرار دیتے ہیں وہ صرف ایک ہی ثبوت ہم سے مانگتے ہیں کہ ہم ان کے اس معبود کا مردہ ہونا اور اموات میں داخل ہونا ثابت کر دیں کیونکہ کوئی دانا مردہ کو خدا بنا نہیں سکتا۔ اور تمام عیسائی بالاتفاق اس بات کے

قائل ہیں کہ اگر کوئی شخص حضرت مسیح ابن مریم کا مرکز پھر زندہ رہنا ثابت کر دے تو ہم یلکخت عیسائی مذہب کو چھوڑ دیں گے۔ لیکن افسوس کہ ہمارے گزشتہ علماء نے عیسائیوں کی مقابل پر کبھی اس طرف توجہ نہ کی حالانکہ اس ایک ہی بحث میں تمام بحثوں کا خاتمہ ہو جاتا ہے۔ دنیا میں ایسا نادان کون ہے کہ کسی مردہ کا نام **اللہ الْعَالَمِین** رکھے۔ اور جو مرچکا ہے اس میں **حَیٌّ لَا یَمُوتُ** کے صفات قائم کرے۔ عیسائی مذہب کا ستون جس کی پناہ میں انگلستان اور جرمن اور فرانس اور امریکہ اور روس وغیرہ کے عیسائی **رَبُّنَا الْمَسِیح** کہہ رہے ہیں صرف ایک ہی بات ہے اور وہ یہ ہے کہ بد قسمتی سے مسلمانوں اور عیسائیوں نے برخلاف کتاب الہی یہ خیال کر لیا ہے کہ مسیح آسمان پر مدت دراز سے بقید حیات چلا آتا ہے۔ اور کچھ شک نہیں کہ اگر یہ ستون ٹوٹ جائے تو اس خیال باطل کے دور ہو جانے سے صفحہء دنیا یلکخت مخلوق پرستی سے پاک ہو جائے۔ اور تمام یورپ اور ایشیا اور امریکہ ایک ہی مذہب توحید میں داخل ہو کر بھائیوں کی طرح زندگی بسر کریں..... لہذا میں نہایت ادب اور عاجزی سے پادری صاحبوں کی خدمت میں یہ ہدیہء اشتہار روانہ کرتا ہوں کہ خدا تعالیٰ نے میرے پر ثابت کر دیا ہے کہ حضرت مسیح ابن مریم ہمیشہ کے لئے فوت ہو چکے ہیں اور اس قدر ثبوت میرے پاس ہیں کہ کسی منصف کو بجز ماننے کے چارہ نہیں۔ سو میں امید کرتا ہوں کہ پادری صاحبان اس بارہ میں مجھ سے گفتگو کر کے میرے نافرہم بھائیوں کو اس سے فائدہ پہنچاویں۔ میں یقین رکھتا ہوں کہ پادری صاحبان کی گفتگو اظہار حق کے لئے نہایت مفید ہوگی۔ **وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی**

المشتہر

میرزا غلام احمد قادیانی لودیانہ ۲۰ مئی ۱۸۹۱ء

(تبلغ رسالت جلد ۲ صفحہ ۱۲ تا ۱۴۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۱۸۸ تا ۱۹۰ طبع بار دوم)

☆ یہاں سے اشتہار پھٹا ہوا ہے۔ (مرتب)

اس طرح پر آپ نے اتمامِ حجت کا سلسلہ شروع کیا مگر عیسائی صاحبان نے یہ سمجھ کر کہ مخالف مسلمان حیاتِ مسیح کا اقرار کر کے آپ سے مقابلہ کر رہے ہیں خاموشی اختیار کی اور اسی میں اپنا بھلا سمجھا اور ان کا بظاہر یہ فیصلہ عقلمندی پر مبنی تھا مگر افسوس مخالف مولویوں نے اس حقیقت کو نہ سمجھا اس دکھ سے بے قرار ہو کر آپ نے فرمایا۔

مسیحِ ناصری را تا قیامت زندہ مے فہمند<sup>۱</sup>

مگر مدفونِ بیژب را نہ دادند ایں فضیلت را

ہمہ عیسائیوں را از مقالِ خود مدد دادند<sup>۲</sup>

دلیری با پدید آمد پرستارانِ میت را

غرض زمانہ گزرتا گیا یہاں تک کہ اواخر اپریل ۱۸۹۳ء میں اللہ تعالیٰ نے ایک ایسا موقع پیدا کر دیا جس سے کسرِ صلیب کے لئے خود عیسائیوں نے سامان کر دیا۔ اور یہ موقع اسی جنگِ مقدس کے آغاز و انجام کا تھا۔

## میری خوش قسمتی

میں تحدیثِ بالنعمت کے طور پر یہ ذکر کرنا بھی ضروری سمجھتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ نے محض اپنے فضل سے اس جنگِ مقدس میں اول سے آخر تک شریک رہنے کا موقع عطا فرمایا۔ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَلٰی ذٰلِكَ۔ اس لئے اس جنگِ مقدس کے حالات کا میں ایک عینی شاہد ہوں۔ ثُمَّ الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلٰی ذٰلِكَ۔

## جنگِ مقدس کی تقریب کیونکر پیدا ہوئی

امرترس میں سکاٹ لینڈ کا ایک سکاچ میڈیکل مشن تھا جس نے امرترس کے دیہات میں اپنی شاخیں قائم کر رکھی تھیں ان میں سے جنڈیالہ، بیاس اور ویریکا کے مشن زیادہ مشہور تھے۔ اور ان تمام

۱۔ یہ مسیحِ ناصری کو قیامت تک زندہ سمجھتے ہیں۔ مگر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فضیلت نہیں دیتے۔

۲۔ انہوں نے اپنے عقیدہ سے تمام عیسائیوں کی مدد کی اسی وجہ سے مردہ پرستوں میں بھی دلیری آگئی۔

مقامات کے انچارج وہ مرتد مسلمان تھے جنہوں نے ہپتسمہ لے لیا تھا۔ بیاس دراصل ایک قسم کا تو عیسائیوں کے لئے تربیت گاہ تھا۔ دوسری جگہ سے ایسے لوگ لاکروہاں رکھے جاتے اور جنڈیالہ کے مسلمانوں میں ایک قسم کی بیداری تھی اور وہ عیسائیوں کا مقابلہ کرتے رہتے جس کی وجہ سے عیسائیوں کو اپنے مقاصد میں ناکامی ہوتی رہی۔ ان دنوں میں امرتسر کے میڈیکل مشن کے انچارج ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک تھے۔ یہ مشن دراصل پادری مارٹن کلارک نے (جس کو عام طور پر بڈھا یا بڑا کلارک کہتے تھے) ۱۸۸۲ء میں قائم کیا تھا۔ اور امرتسر کا میڈیکل مشن غدر کے قریب زمانہ میں قائم ہو چکا تھا۔

ہنری مارٹن کلارک انگریز نژاد نہ تھا۔ جیسا کہ بعض لوگوں نے غلطی سے انہیں یورپین سمجھا۔ ہنری مارٹن کلارک دراصل ایک سرحدی یتیم مسلمان تھا۔ جس طرح مسٹر واربرٹن پنجاب پولیس کے ممتاز اور مشہور افسر تھے۔ یہ دونوں بچپن میں عیسائیوں کے ہاتھ آ گئے اور ان کی تعلیم و تربیت میں مادی اور علمی ترقی کی۔ مارٹن کلارک بوڑھے کلارک کے پاس رکھا گیا اور اس نے اس کی اپنے بیٹے کی طرح پرورش کی اور اپنا نام اس کو دیا اور اس کی تعلیم پر کافی روپیہ خرچ کیا یہاں تک کہ اڈمبرا میں اعلیٰ درجہ کی طبی ڈگری حاصل کی اور بوڑھے کلارک نے اسے امرتسر میں اپنے مشن کا اپنی جگہ انچارج بنا دیا۔ مارٹن کلارک کی شکل و صورت لب و لہجہ پٹھانوں کا سا تھا اور بھی چند پٹھان اس مشن سے وابستہ تھے اور ضلع امرتسر کے مختلف مشنوں میں جو مرتد مسلمان مشن کا کام کرتے تھے مجھے ان سب سے بے تکلف واقفیت تھی۔ بلکہ مباحثہ میں شریک ہونے والے یعنی کسی نہ کسی نوعیت سے حصہ لینے والے پادریوں سے بے تکلفی تھی۔ بجز ایک شخص عبداللہ کے (جن کو میرے استاد شیخ الہ دیا مرحوم فرعون کی گائے کہتے تھے) اور یہ شخص عبرانی کا ماہر سمجھا جاتا تھا اور اسی غرض سے وہ آہتم صاحب کے معاونین میں شریک تھا۔

مختصر یہ کہ اس جنڈیالہ مشن میں عیسائیوں کا مقابلہ وہاں کی نوجوان مسلم پارٹی کرتی تھی۔ اور یہ پارٹی میاں محمد بخش پانڈہ (مرحوم) کی زیر قیادت عیسائی منادوں کا ناطقہ بند کرتی رہتی تھی۔

## میاں محمد بخش پانڈہ

میاں محمد بخش پانڈہ کوئی بڑے تعلیم یافتہ نہ تھے مگر ان کے دل میں اسلام کے لئے غیرت تھی اور وہ عیسائیوں کے رد کی کتابیں جمع رکھتے اور نوجوانوں کو عیسائیوں پر اعتراض کرنے کے لئے تیار کرتے تھے وہ اس زمانہ کے متعارف علم بھی کھاتہ وغیرہ کے ماہر تھے۔ اور اس پیشہ کے لوگ پانڈہ کہلاتے تھے۔ خود میرے والد بزرگوار رحمۃ اللہ علیہ بھی ایک ممتاز پانڈہ تھے۔ اور قادیان کے اکثر پرانے ہندوان کے شاگرد تھے۔ بڈھال، شرمپت رائے، ملا وال اور نہوت خاندان ان کو خوب جانتے تھے۔ اور اس وجہ سے بھی میرے ساتھ ایک ادب و اخلاص سے پیش آتے تھے۔

جنڈیالہ کے مقیم عیسائیوں نے جب اپنے مشن میں اس سید سکندری کو محسوس کیا تو انہوں نے سوچا کہ ایک عام مباحثہ ان سے کیا جاوے۔ اور یہ تجویز مارٹن کلارک کے مشورہ سے قرار پائی۔ انہوں نے اتنا ہی سوچا تھا کہ اسلام پر اعتراض کئے جائیں اور لوگوں پر اثر ہوگا۔ اس منصوبہ کے تحت انہوں نے ڈاکٹر مارٹن کلارک کی طرف سے ایک مکتوب مباحثہ کے لئے پانڈہ محمد بخش صاحب کے نام لکھوایا۔ اور وہ سمجھتے تھے کہ اس مباحثہ میں ان کی طرف سے کوئی مولوی نہیں آئے گا۔ اس لئے کہ جنڈیالہ کے مسلمان مولوی صاحب کے مطالبات فیس ادا کرنے کے قابل نہیں۔ علاوہ برائیں اس نواح میں عیسائیوں کے ساتھ مباحثات کی دلچسپی عام طور پر مسلمانوں میں نہیں اور ان امور کے پیش نظر رکھنے میں عیسائیوں نے غلطی نہیں کھائی تھی۔ دونوں امور ظاہر تھے۔

امر تیر میں مولوی غلام نبی صاحب تاجر کتب عیسائیوں کے مقابلہ میں بعض تحریرات کے شائق ضرور تھے اور اس سلسلہ میں ان کا علم بھی کافی تھا۔ مگر وہ اس قسم کے میدان میں آنے والے نہ تھے صرف دوکان پر بیٹھ کر گفتگو کا اکھاڑہ لگا سکتے تھے یا کبھی کبھار چھوٹا سا پمفلٹ یا رسالہ شوقیہ لکھ دیتے۔

غرض عیسائیوں کو اپنے اس منصوبے میں سستی فتح کا کامل یقین تھا۔ اور ان کے وہم میں بھی

نہ تھا کہ ان کا مقابلہ اس رجبِ عظیم سے ہو جائے گا جس نے کہا ہے

چہ ہیبت ہا بداند این جواں را  
کہ ناید کس بہ میدان محمدؐ

میاں محمد بخش صاحب نے یہ خط حضرت اقدس کی خدمت میں بھیج دیا اور اس مناظرہ کی دعوت قبول کرنے کی استدعا فرمائی۔ ان دنوں عام طور پر ڈاک ظہر اور کبھی عصر کے بعد آتی تھی۔ راقم الحروف اُس وقت قادیان میں موجود تھا۔ جیسا کہ میں اپنی پہلی آمد کا ذکر کر آیا ہوں حضرت اقدس خط لے کر بڑی خوشی اور جوش سے مجلس میں آئے اور اس دعوتِ مباحثہ کا ذکر فرمایا اور فرمایا کہ یہ ہماری عین خواہش کے مطابق موقعہ نکل آیا۔ اور یہ لوگ خود اپنے تیار کردہ جال میں آ پھنسے ہیں حق کھل جائے گا۔ اور ایک عاجز بندے کی خدائی کا بت ٹوٹ جائے گا۔ اسلام کی حقانیت روشن ہو جائے گی۔ (یہ مفہوم آپ کے کلام کا میرے ذہن میں متحضر ہے) غرض آپ بہت خوش تھے۔ اور فرمایا کہ میں براہِ راست ڈاکٹر کلارک کو جواب بھیج رہا ہوں تاکہ اس معاملہ میں توقف نہ ہو۔ چنانچہ آپ نے ڈاکٹر کلارک ۱۳/۱۳ اپریل ۱۸۹۳ء کو ایک رجسٹرڈ خط لکھا۔

## خط و کتابت متعلق مباحثہ امرتسر

اس تمام خط و کتابت کو ترتیب وار درج کر دیا جاتا ہے۔

(۱) ڈاکٹر کلارک کا خط پانڈہ جی کے نام

میاں محمد بخش صاحب و جملہ شرکاء اہل اسلام جنڈیالہ

جناب من! بعد سلام کے واضح رائے شریف ہو کہ چونکہ ان دنوں میں قصبہ

جنڈیالہ میں مسیحیوں اور اہل اسلام کے درمیان دینی چرچے بہت ہوتے ہیں۔ اور چند

۱۔ ترجمہ۔ اس جواں کو کس قدر رعب دیا گیا ہے کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے میدان میں کوئی بھی (مقابلہ پر) نہیں آتا۔

۲۔ حاشیہ۔ حجۃ الاسلام وغیرہ میں طباعت کی غلطی سے ۱۳ مئی ۱۸۹۳ء طبع ہو گیا ہے دراصل ۱۳/۱۳ اپریل ۱۸۹۳ء ہے۔

(عرفانی)

صاحبان آپ کے ہم مذہب دین عیسوی پر حرف لاتے ہیں اور کئی ایک سوال و جواب کرتے اور کرنا چاہتے ہیں اور نیز اسی طرح سے مسیحیوں نے بھی دین محمدی کے حق میں کئی تحقیقاتیں کر لی ہیں۔ اور مبالغہ از حد ہو چلا ہے۔ لہذا راقم رقیمہ کی دانست میں طرہ بہتر اور مناسب یہ معلوم ہوتا ہے کہ ایک جلسہ عام کیا جائے جس میں صاحبان اہل اسلام مع علماء و دیگر بزرگان دین کے جن پر کہ ان کی تسلی ہو موجود ہوں اور اسی طرح سے مسیحیوں کی طرف سے بھی کوئی صاحب اعتبار پیش کئے جاویں تاکہ جو باہمی تنازعہ ان دونوں میں ہو رہے ہیں خوب فیصلہ کئے جاویں اور نیکی اور بدی اور حق اور خلاف ثابت ہوویں۔ لہذا چونکہ اہل اسلام جنڈیالہ کے درمیان آپ صاحب ہمت گئے جاتے ہیں ہم آپ کی خدمت میں از طرف مسیحان جنڈیالہ التماس کرتے ہیں کہ آپ خواہ خود دیا اپنے ہم مذہبوں سے مصلحت کر کے ایک وقت مقرر کریں اور جس کسی بزرگ پر آپ کی تسلی ہو اسے طلب کریں۔ اور ہم بھی وقت معین پر محفل شریف میں کسی اپنے کو پیش کریں گے۔ کہ جلسہ میں فیصلہ امورات مذکورہ بالا کا بخوبی ہو جائے اور خداوند صراط المستقیم سب کو حاصل کرے۔

ہم کسی ضد یا فساد یا مخالفت کی رو سے اس جلسہ کے درپے نہیں ہیں مگر فقط اس بناء سے کہ جو باتیں برحق اور پسندیدہ ہیں سب صاحبان پر خوب ظاہر ہوں۔ دیگر التماس یہ کہ اگر صاحبان اہل اسلام ایسے مباحثہ میں شریک نہ ہونا چاہیں تو آئندہ کو اپنے انسپ گلام کو میدان گفتگو میں جولانی نہ دیں اور وقت منادی یا دیگر موقعوں پر حجت بے بنیاد و لا حاصل سے باز آ کر خاموشی اختیار کریں۔ ازراہ مہربانی اس خط کا جواب جلدی عنایت فرمادیں تاکہ اگر آپ ہماری اس دعوت کو قبول کریں تو جلسہ کا اور ان مضامین کا جن کی بابت مباحثہ ہونا ہے معقول انتظام کیا جائے۔ فقط زیادہ سلام یہ نقل بطور اصل کے ہے۔

(الراقم مسیحان جنڈیالہ مارٹن کلاک امرتسر (دستخط انگریزی میں ہیں)



## (۲) میاں محمد بخش پانڈہ کا خط حضرت کے نام

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنُصَلِّي عَلَى رَسُولِهِ الْكَرِيمِ

حضرت جناب فیض مآب مجدّد الوقت فاضل اجل حامی دین رسول حضرت غلام احمد صاحب از طرف محمد بخش۔ السلام علیکم گزارش یہ ہے کہ کچھ عرصہ سے قصبہ جنڈیالہ کے عیسائیوں نے بہت شور مچایا ہے بلکہ آج بتاریخ ۱۱ اپریل ۱۸۹۳ء عیسائیان جنڈیالہ نے معرفت ڈاکٹر مارٹن کلارک صاحب امرتسر بنام فدوی بذریعہ رجسٹری ایک خط ارسال کیا ہے۔ جس کی نقل خط ہذا کی دوسری طرف واسطہ ملاحظہ کے پیش خدمت ہے۔ عیسائیوں نے بڑے زور و شور سے لکھا ہے کہ اہل اسلام جنڈیالہ اپنے علماء و دیگر بزرگان دین کو موجود کر کے ایک جلسہ کریں اور دین حق کی تحقیقات کی جائے ورنہ آئندہ سوال کرنے سے خاموشی اختیار کریں۔ اس لئے خدمت بابرکت میں عرض ہے کہ چونکہ اہل اسلام جنڈیالہ اکثر کمزور اور مسکین ہیں۔ اس لئے خدمت عالی شریف میں ملتمس ہوں کہ آنجناب اللہ اہل اسلام جنڈیالہ کو امداد فرماؤ ورنہ اہل اسلام پر دھبہ آجائے گا۔ و نیز عیسائیوں کے خط کو ملاحظہ فرما کر تحریر فرمادیں کہ ان کو جواب خط کا کیا لکھا جاوے۔ جیسا آنجناب ارشاد فرمادیں ویسا عمل کیا جاوے۔

فقط جواب طلب ضروری

محمد بخش پانڈہ ہا مکتب دیسی قصبہ جنڈیالہ ضلع و تحصیل امرتسر ۱۱ اپریل ۱۸۹۳ء

(روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۵۹۔ مکتوبات احمد جلد ۱۱ اول صفحہ ۱۵۸ مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

## (۳) حضرت اقدس کا مکتوب بنام مسیحان جنڈیالہ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

بخدمت مسیحان جنڈیالہ

بعد ماوجب آج میں نے آپ صاحبوں کی وہ تحریر جو آپ نے میاں محمد بخش صاحب کو بھیجی تھی شروع سے آخر تک پڑھی جو کچھ آپ صاحبوں نے سوچا ہے مجھے

اس سے اتفاق رائے ہے بلکہ درحقیقت میں اس مضمون کو پڑھنے سے ایسا خوش ہوا کہ میں اس مختصر خط میں اس کی کیفیت بیان نہیں کر سکتا۔ یہ بات سچ اور بالکل سچ ہے کہ یہ روز کے جھگڑے اچھے نہیں اور ان سے دن بدن عداوتیں بڑھتی ہیں اور فریقین کی عافیت اور آسودگی میں خلل پڑتا ہے۔ اور یہ بات تو ایک معمولی سی ہے اور اس سے بڑھ کر نہایت ضروری اور قابل ذکر یہ بات ہے کہ جس حالت میں دونوں فریق مرنے والے اور دنیا کو چھوڑنے والے ہیں تو پھر اگر باقاعدہ بحث کر کے اظہار حق نہ کریں تو اپنے نفسوں اور دوسروں پر ظلم کرتے ہیں۔ اب میں دیکھتا ہوں کہ جنڈیالہ کے مسلمانوں کا ہم سے کچھ زیادہ حق نہیں بلکہ جس حالت میں خداوند کریم اور رحیم نے اس عاجز کو انہیں کاموں کے لئے بھیجا ہے تو ایک سخت گناہ ہوگا کہ ایسے موقع پر خاموش رہوں۔ اس لئے میں آپ لوگوں کو اطلاع دیتا ہوں کہ اس کام کے لئے میں ہی حاضر ہوں۔ یہ تو ظاہر ہے کہ فریقین کا یہ دعویٰ ہے کہ ان کو اپنا اپنا مذہب بہت سے نشانوں کے ساتھ خدا تعالیٰ سے ملا ہے۔ اور یہ بھی فریقین کو اقرار ہے کہ زندہ مذہب وہی ہو سکتا ہے کہ جن دلائل پر اُس کی صحت کی بنیاد ہے۔ وہ دلائل بطور قصہ کے نہ ہوں بلکہ دلائل ہی کے رنگ میں اب بھی موجود اور نمایاں ہوں۔ مثلاً اگر کسی کتاب میں بیان کیا گیا ہو کہ فلاں نبی نے بطور معجزہ ایسے ایسے بیماروں کو اچھا کیا تھا تو یہ اور اس قسم کے اور امور اس زمانے کے لوگوں کے لئے ایک قطعی اور یقینی دلیل نہیں ٹھہر سکتی بلکہ ایک خبر ہے جو منکر کی نظر میں صدق اور کذب دونوں کا احتمال رکھتی ہے۔ بلکہ منکر ایسی خبروں کو صرف ایک قصہ سمجھے گا۔ اسی وجہ سے یورپ کے فلاسفر مسیح کے معجزات سے جو انجیل میں مندرج ہیں کچھ بھی فائدہ نہیں اٹھا سکتے بلکہ اس پر فقہہ مار کر ہنستے ہیں۔ پس جبکہ یہ بات ہے تو یہ نہایت آسان مناظرہ ہے۔ اور وہ یہ ہے کہ اہل اسلام کا کوئی فرد اس تعلیم اور علامات کے موافق جو کامل مسلمان ہونے کے لئے قرآن کریم

میں موجود ہیں اپنے نفس کو ثابت کرے اور اگر نہ کر سکے تو دروغ گو ہے نہ مسلمان۔ اور ایسا ہی عیسائی صاحبوں میں سے ایک فرد اس تعلیم اور علامات کے موافق جو انجیل شریف میں موجود ہیں اپنے نفس کو ثابت کر کے دکھلائے اور اگر وہ ثابت نہ کر سکے تو وہ دروغ گو ہے نہ عیسائی۔ جس حالت میں دونوں فریق کا یہ دعویٰ ہے کہ جس نور کو ان کے انبیاء لائے تھے وہ نور فقط لازمی نہیں تھا بلکہ متعدی تھا تو پھر جس مذہب میں یہ نور متعدی ثابت ہوگا اسی کی نسبت عقل تجویز کرے گی کہ یہی مذہب زندہ اور سچا ہے۔ کیونکہ اگر ہم ایک مذہب کے ذریعہ سے وہ زندگی اور پاک نور معاہدہ کی تمام علامتوں کے حاصل نہیں کر سکتے جو اس کی نسبت بیان کیا جاتا ہے تو ایسا مذہب بجز لاف گزار کے زیادہ نہیں۔ اگر ہم فرض کر لیں کہ کوئی نبی پاک تھا مگر ہم میں سے کسی کو بھی پاک نہیں کر سکتا اور صاحبِ خوارق تھا مگر کسی کو صاحبِ خوارق نہیں بنا سکتا اور الہام یافتہ تھا مگر ہم میں سے کسی کو ملہم نہیں بنا سکتا تو ایسے نبی سے ہمیں کیا فائدہ۔ مگر اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ وَالْمِنَّةُ کہ ہمارا سید و رسول خاتم الانبیاء محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم ایسا نہیں تھا۔ اس نے ایک جہاں کو وہ نور حسب مراتب استعداد بخشا کہ جو اس کو ملا تھا اور اپنے نورانی نشانوں سے وہ شناخت کیا گیا۔ وہ ہمیشہ کے لئے نور تھا جو بھیجا گیا اور اس سے پہلے کوئی ہمیشہ کے لئے نور نہیں آیا۔ اگر وہ نہ آتا اور نہ اُس نے بتلایا ہوتا تو حضرت مسیح کے نبی ہونے پر ہمارے پاس کوئی دلیل نہیں تھی کیونکہ اس کا مذہب مر گیا اور اس کا نور بے نشان ہو گیا۔ اور کوئی وارث نہ رہا جو اُس کو کچھ نور دیا گیا ہو۔ اب دنیا میں زندہ مذہب صرف اسلام ہے اور اس عاجز نے اپنے ذاتی تجارب سے دیکھ لیا اور پرکھ لیا کہ دونوں قسم کے نور اسلام اور قرآن میں اب بھی ایسے ہی تازہ بہ تازہ موجود ہیں جو ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے وقت موجود تھے۔ اور ہم ان کے دکھلانے کے لئے ذمہ دار ہیں اگر کسی کو مقابلہ کی طاقت ہے تو ہم سے خط و کتابت کرے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

بالآخر یہ بھی واضح رہے کہ اس عاجز کے مقابلہ پر جو صاحب بھی کھڑے ہوں وہ کوئی بزرگ نامی اور معزز انگریز پادری صاحبوں میں سے ہونے چاہئیں۔ کیونکہ جو بات اس مقابلہ اور مباحثہ سے مقصود ہے اور جس کا اثر عوام پر ڈالنا مدنظر ہے وہ اسی امر پر موقوف ہے کہ فریقین اپنی اپنی قوم کے خواص میں سے ہوں۔ ہاں بطور تنزل اور اتمام حجت مجھے یہ بھی منظور ہے کہ اس مقابلہ کے لئے پادری عماد الدین صاحب یا پادری ٹھا کر داس صاحب یا مسٹر عبداللہ آتھم صاحب عیسائیوں کی طرف سے منتخب ہوں اور پھر ان کے اسماء کسی اخبار کے ذریعہ سے شائع کر کے ایک پرچہ اس عاجز کی طرف بھی بھیجا جائے اور اس کے بھیجنے کے بعد یہ عاجز بھی اپنے مقابلہ کا اشتہار دے دے گا۔ اور ایک پرچہ صاحب مقابلہ کی طرف بھیج دے گا۔ مگر واضح رہے کہ یوں تو ایک مدت دراز سے مسلمانوں اور عیسائیوں کا جھگڑا چلا آتا ہے اور تب سے مباحثات ہوئے اور فریقین کی طرف سے بکثرت کتابیں لکھی گئیں اور درحقیقت علمائے اسلام نے تمام تر صفائی سے ثابت کر دیا کہ جو کچھ قرآن کریم پر اعتراض کئے گئے ہیں وہ دوسرے رنگ میں تو ریت پر اعتراض ہیں۔ اور جو کچھ ہمارے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی شان میں نکتہ چینی ہوئی وہ دوسرے پیرایہ میں تمام انبیاء کی شان میں نکتہ چینی ہے جس سے حضرت مسیح بھی باہر نہیں بلکہ ایسی نکتہ چینیوں کی بناء پر خدا تعالیٰ بھی مورد اعتراض ٹھہرتا ہے۔ سو یہ بحث زندہ مذہب یا مردہ مذہب کی تنقیح کے بارہ میں ہوگی۔ اور دیکھا جاوے گا کہ جن روحانی علامات کا مذہب اور کتاب نے دعویٰ کیا ہے وہ اب بھی اس میں پائی جاتی ہیں کہ نہیں اور مناسب ہوگا کہ مقام بحث لاہور یا امرتسر مقرر ہو اور فریقین کے علماء کے مجمع میں یہ بحث ہو۔

خاکسار

مرزا غلام احمد از قادیان ضلع گورداسپور

(روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۶۱ تا ۶۴)

## (۴) ڈاکٹر کلارک کا جواب

امر ترمیڈیکل مشن۔ ۱۸ اپریل ۱۸۹۳ء

جناب مرزا غلام احمد صاحب قادیان سلامت

تسلیم عنایت نامہ آں صاحب کا وارد ہوا۔ بعد مطالعہ طبیعت شاد ہوئی۔ خاص اس بات سے کہ جنڈیالہ کے اہل اسلام کو آپ جیسے لائق و فائق ملے۔ لیکن چونکہ ہمارا دعویٰ نہ آپ سے پر جنڈیالہ کے محمدیوں سے ہے۔ ہم آپ کی دعوت قبول کرنے میں قاصر ہیں۔ ان کی طرف ہم نے خط لکھا ہوا ہے اور تا حال جواب کے منتظر ہیں۔ اگر ان کی مدد آپ کو قبول ہے مناسب و باقاعدہ طریقہ تو یہ ہے کہ آپ خود انہیں خطوط لکھیں جو آپ کے ارادے مہربانی کے ہیں ان پر ظاہر کریں اگر وہ آپ کو تسلیم کر کے اس جنگ مقدس کے لئے اپنی طرف سے پیش کریں تو ہمارا کچھ عذر نہیں بلکہ عین خوشی ہے چونکہ آپ روشن ضمیر و صاحب کار آزمودہ ہیں یہ آپ سے مخفی نہ ہوگا کہ اس خاص بحث کے لئے آپ کو قبول کرنا یا نہ کرنا ہمارا اختیار نہیں بلکہ جنڈیالہ کے اہل اسلام کا۔ لہذا انہیں سے آپ فیصلہ کر لیں بعد ازاں ہم بھی حاضر ہیں۔ آپ کے اور ان کے فیصلہ کرنے ہی کی دیری ہے۔ زیادہ سلام

(حجۃ الاسلام، روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۶۲۔ مکتوبات احمد جلد اول صفحہ ۱۵۹ مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

## مسٹر عبداللہ آتھم کا انتخاب

ڈاکٹر کلارک نے پادری عماد الدین اور پادری ٹھا کر داس وغیرہ سے مشورہ کیا اور چاہا کہ ان میں سے کوئی صاحب بہ حیثیت مناظر پیش ہوں مگر ان دونوں نے انکار کیا۔ آخر بڑے اصرار سے آتھم صاحب کو آمادہ کیا گیا اس شرط پر کہ پادری عماد الدین اور ٹھا کر داس صاحب ان کے ساتھ بطور معاون رہیں۔ ڈاکٹر کلارک نے حضرت کا مکتوب مسٹر آتھم کو دیا۔ اور انہوں نے اس کے اس

حصہ کے متعلق جو روحانی مقابلہ کا تھا جواب دیا۔ جس پر حضرت نے ان کو براہ راست ذیل کا مکتوب لکھا جس میں آتھم صاحب کے خط کا متن بھی آ گیا ہے۔

## مسٹر عبداللہ آتھم کے خط کا جواب

آج اس اشتہار کے لکھنے سے ابھی میں فارغ ہوا تھا کہ مسٹر عبداللہ آتھم صاحب کا خط بذریعہ ڈاک مجھ کو ملا یہ خط اس خط کا جواب ہے جو میں نے مباحثہ مذکورہ بالا کے متعلق صاحب موصوف اور نیز ڈاکٹر کلارک صاحب کی طرف لکھا تھا۔ سواب اس کا بھی جواب ذیل میں بطور قَوْلہ اور اَقْوُل کے لکھتا ہوں۔

قَوْلہ۔ ہم اس امر کے قائل نہیں ہیں کہ تعلیمات قدیم کے لئے معجزہ جدید کی کچھ بھی ضرورت ہے۔ اس لئے ہم معجزہ کے لئے نہ کچھ حاجت اور نہ استطاعت اپنے اندر دیکھتے ہیں۔

اَقْوُل۔ صاحب من میں نے معجزہ کا لفظ اپنے خط میں استعمال نہیں کیا بے شک معجزہ دکھلانا نبی اور مرسل من اللہ کا کام ہے نہ ہر ایک انسان کا لیکن اس بات کو تو آپ مانتے اور جانتے ہیں کہ ہر ایک درخت اپنے پھل سے پہچانا جاتا ہے اور ایمانداری کے پھلوں کا ذکر جیسا کہ قرآن کریم میں ہے انجیل شریف میں بھی ہے مجھے امید ہے کہ آپ سمجھ گئے ہوں گے اس لئے طول کلام کی ضرورت نہیں مگر میں دریافت کرنا چاہتا ہوں کہ کیا ایمانداری کے پھل دکھلانے کی بھی آپ کو استطاعت نہیں۔

قَوْلہ۔ بہر کیف اگر جناب کسی معجزہ کے دکھلانے پر آمادہ ہیں تو ہم اس کے دیکھنے سے آنکھیں بند نہ کریں گے اور جس قدر اصلاح اپنی غلطی کی آپ کے معجزہ سے کر سکتے ہیں اس کو اپنا فرض عین سمجھیں گے۔

**اَقْضُوْا** - بے شک یہ آپ کا مقولہ انصاف پر مبنی ہے اور کسی کے منہ سے یہ کامل طور پر نکل نہیں سکتا جب تک اس کو انصاف کا خیال نہ ہو لیکن اس جگہ یہ آپ کا فقرہ کہ جس قدر اصلاح اپنی غلطی کی ہم آپ کے معجزہ سے کر سکتے ہیں اس کو اپنا فرض عین سمجھیں گے تشریح طلب ہے۔ یہ عاجز تو محض اس غرض کے لئے بھیجا گیا ہے کہ تا یہ پیغام خلق اللہ کو پہنچا وے کہ دنیا کے تمام مذاہب موجودہ میں سے وہ مذہب حق پر اور خدا تعالیٰ کی مرضی کے موافق ہے جو قرآن کریم لایا ہے اور دارالنجات میں داخل ہونے کے لئے دروازہ لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ مُحَمَّدٌ رَّسُوْلُ اللّٰهِ ہے و بس۔ اب کیا آپ اس بات پر تیار اور مستعد ہیں کہ نشان دیکھنے کے بعد اس مذہب کو قبول کر لیں گے۔ آپ کا فقرہ مذکورہ بالا مجھے امید دلاتا ہے کہ آپ اس سے انکار نہ کریں گے پس اگر آپ مستعد ہیں تو چند سطریں تین اخباروں یعنی نور افشاں اور منشور محمدی اور کسی آریہ کے اخبار میں چھپوا دیں کہ ہم خدا تعالیٰ کو حاضر و ناظر جان کر یہ وعدہ کرتے ہیں کہ اگر اس مباحثہ کے بعد جس کی تاریخ ۲۲ مئی ۱۸۹۳ء قرار پائی ہے مرزا غلام احمد کی خدا تعالیٰ مدد کرے اور کوئی ایسا نشان اس کی تائید میں خدا تعالیٰ ظاہر فرماوے کہ جو اُس نے قبل از وقت بتلا دیا ہو اور جیسا کہ اس نے بتلایا ہو وہ پورا بھی ہو جاوے تو ہم اس نشان کے دیکھنے کے بعد بلا توقف مسلمان ہو جائیں گے اور ہم یہ بھی وعدہ کرتے ہیں کہ ہم اس نشان کو بغیر کسی قسم کی بیہودہ نکتہ چینی کے قبول کر لیں گے اور کسی حالت میں وہ نشان نامعتبر اور قابلِ اعتراض نہیں سمجھا جائے گا۔ بغیر اس صورت کے کہ ایسا ہی نشان اسی برس کے اندر ہم بھی دکھلا دیں مثلاً اگر نشان کے طور پر یہ پیش گوئی ہو کہ فلاں وقت کسی خاص فرد پر یا ایک گروہ پر فلاں حادثہ وارد ہوگا اور وہ پیش گوئی اس میعاد میں پوری ہو جائے گی بغیر اس کے کہ اس کی نظیر اپنی طرف سے پیش کریں بہر حال قبول کرنی پڑے گی۔ اور اگر ہم نشان دیکھنے کے بعد دین اسلام اختیار نہ

کریں اور نہ اس کے مقابل پر اسی برس کے اندر اسی کی مانند کوئی خارق عادت نشان دکھلا سکیں تو عہد شکنی کے تاوان میں نصف جائیداد اپنی امداد اسلام کے لئے اس کے حوالہ کریں گے۔ اور اگر ہم دوسری شق پر بھی عمل نہ کریں اور عہد کو توڑ دیں اور اس عہد شکنی کے بعد کوئی قہری نشان ہماری نسبت مرزا غلام احمد شائع کرنا چاہے تو ہماری طرف سے مجاز ہوگا کہ عام طور پر اخباروں کے ذریعہ سے یا اپنے رسائل مطبوعہ میں اس کو شائع کرے فقط یہ تحریر آپ کی طرف سے بقید نام و مذہب و ولدیت و سکونت ہو اور فریقین کے پچاس پچاس معزز اور معتبر گواہوں کی شہادت اس پر ثبت ہو تب تین اخباروں میں اس کو آپ شائع کرادیں۔ جبکہ آپ کا منشاء انظہار حق ہے اور یہ معیار آپ کے اور ہمارے مذہب کے موافق ہے تو اب برائے خدا اس کے قبول کرنے میں توقف نہ کریں۔ اب بہر حال وہ وقت آ گیا ہے کہ خدا تعالیٰ سچے مذہب کے انوار و برکات ظاہر کرے اور دنیا کو ایک ہی مذہب پر کر دیوے سو اگر آپ دل کو قوی کر کے سب سے پہلے اس راہ میں قدم ماریں اور پھر اپنے عہد کو بھی صدق اور جو انمردی کے ساتھ پورا کریں تو خدا تعالیٰ کے نزدیک صادق ٹھہریں گے اور آپ کی راستبازی کا یہ ہمیشہ کے لئے نشان رہے گا۔

اور اگر آپ یہ فرمائیں کہ ہم تو یہ سب باتیں کر گزریں گے اور کسی نشان کے دیکھنے کے بعد دین اسلام قبول کر لیں گے یا دوسری شرائط متذکرہ بالا بجالائیں گے اور یہ عہد پہلے ہی سے تین اخباروں میں چھپوا بھی دیں گے لیکن اگر تم ہی جھوٹے نکلے اور کوئی نشان دکھلا نہ سکے تو تمہیں کیا سزا ہوگی تو میں اس کے جواب میں حسب منشاء تورات سزائے موت اپنے لئے قبول کرتا ہوں اگر یہ خلاف قانون ہو تو کل جائیداد اپنی آپ کو دوں گا جس طرح چاہیں پہلے مجھ سے تسلی کرالیں۔

قَوْلُهُ۔ لیکن یہ جناب کو یاد رہے کہ معجزہ ہم اسی کو جانیں گے جو ساتھ تحدی مدعی



معجزہ کے بظہور آوے اور کہ مصدق کسی امر ممکن کا ہو۔

اَقْضُوْا۔ اس سے مجھے اتفاق ہے اور تحدّی اسی بات کا نام ہے کہ مثلاً ایک شخص منجانب اللہ ہونے کا دعویٰ کر کے اپنے دعوے کی تصدیق کے لئے کوئی ایسی پیش گوئی کرے جو انسان کی طاقت سے بالاتر ہو اور وہ پیش گوئی سچی نکلے تو وہ حسب منشاء توریت استثناء ۱۸-۱۸ سچا ٹھہرے گا۔ ہاں یہ سچ ہے کہ ایسا نشان کسی امر ممکن کا مصدق ہونا چاہیے ورنہ یہ تو جائز نہیں کہ کوئی انسان مثلاً یہ کہے کہ میں خدا ہوں اور اپنی خدائی کے ثبوت میں کوئی پیش گوئی کرے اور وہ پیش گوئی پوری ہو جائے تو پھر وہ خدا مانا جاوے۔ لیکن میں اس جگہ آپ سے دریافت کرنا چاہتا ہوں کہ جب اس عاجز نے ملہم اور مامور من اللہ ہونے کا دعویٰ کیا تھا تو ۱۸۸۸ء میں مرزا امام الدین نے جس کو آپ خوب جانتے ہیں چشمہء نور امرتسر میں میرے مقابلہ پر اشتہار چھپوا کر مجھ سے نشان طلب کیا تھا۔ تب بطور نشان نمائی ایک پیش گوئی کی گئی تھی جو نور افشاں ۱۰ رمی ۱۸۸۸ء میں شائع ہو گئی تھی جس کا مفصل ذکر اس اخبار میں اور نیز میری کتاب آئینہ کمالات کے صفحہ ۲۷۹ و ۲۸۰ میں موجود ہے اور وہ پیش گوئی ۳۰ ستمبر ۱۸۹۲ء کو اپنی میعاد کے اندر پوری ہو گئی۔ سواب بطور آزمائش آپ کے انصاف کے آپ سے پوچھتا ہوں کہ یہ نشان ہے یا نہیں اور اگر نشان نہیں تو اس کی کیا وجہ ہے اور اگر نشان ہے اور آپ نے اس کو دیکھ بھی لیا اور نہ صرف نور افشاں ۱۰ رمی ۱۸۸۸ء میں بلکہ میرے اشتہار مجریہ ۱۰ جولائی ۱۸۸۸ء میں بقید میعاد یہ شائع بھی ہو چکا ہے تو آپ فرمادیں کہ آپ کا اس وقت فرض عین ہے یا نہیں کہ اس نشان سے بھی فائدہ اٹھائیں اور اپنی غلطی کی اصلاح کریں اور براہ مہربانی مجھ کو اطلاع دیں کہ کیا اصلاح کی اور کس قدر عیسائی اصول سے آپ دست بردار ہو گئے؟ کیونکہ یہ نشان تو کچھ پرانا نہیں ابھی کل کی بات ہے کہ نور افشاں اور میرے اشتہار ۱۰ جولائی ۱۸۸۸ء میں شائع ہوا

تھا اور آپ کے یہ تمام شرائط کے موافق ہے۔ میرے نزدیک آپ کے انصاف کا یہ معیار ہے اگر آپ نے اس نشان کو مان لیا اور حسب اقرار اپنے اپنی غلطی کی بھی اصلاح کی تو مجھے پختہ یقین ہوگا کہ اب آئندہ بھی آپ اپنی بڑی اصلاح کے لئے مستعد ہیں۔ اس نشان کا اس قدر تو آپ پر ضرور اثر ہونا چاہیے کہ کم سے کم آپ یہ اقرار اپنا شائع کر دیں کہ اگرچہ ابھی قطعی طور پر نہیں مگر ظن غالب کے طور پر دین اسلام ہی مجھے سچا معلوم ہوتا ہے۔ کیونکہ تحدی کے طور پر اس کی تائید کے بارہ میں جو پیشگوئی کی گئی تھی وہ پوری ہوگئی۔ آپ جانتے ہیں کہ امام الدین دین اسلام سے منکر اور ایک دہریہ آدمی ہے۔ اور اُس نے اشتہار کے ذریعہ سے دین اسلام کی سچائی اور اس عاجز کے ملہم ہونے کے بارے میں ایک نشان طلب کیا تھا جس کو خدا تعالیٰ نے نزدیک کی راہ سے اسی کے عزیزوں پر ڈال کر اس پر اتمام حجت کی آپ اس نشان کے رد یا قبول کے بارے میں ضرور جواب دیں ورنہ ہمارا ایک پہلا قرضہ ہے جو آپ کے ذمے رہے گا۔

**قَوْلُهُ**۔ مباہلات بھی از قسم معجزات ہی ہیں۔ مگر ہم بروئے تعلیم انجیل کسی کے لئے لعنت نہیں مانگ سکتے۔ جناب صاحب اختیار ہیں جو چاہیں مانگیں اور انتظار جواب ایک سال تک کریں۔

**اَقْوَلُ**۔ صاحب من مباہلہ میں دوسرے پر لعنت ڈالنا ضروری نہیں بلکہ اتنا کہنا کافی ہوتا ہے کہ مثلاً ایک عیسائی کہے کہ میں پورے یقین سے کہتا ہوں کہ درحقیقت حضرت مسیح خدا ہیں اور قرآن خدا تعالیٰ کی طرف سے نہیں اور اگر میں اس بیان میں کاذب ہوں تو خدا تعالیٰ میرے پر لعنت کرے سو یہ صورت مباہلہ انجیل کے مخالف نہیں بلکہ عین موافق ہے۔ آپ غور سے انجیل کو پڑھیں۔ ماسوا اس کے میں پہلے لکھ چکا ہوں کہ اگر آپ نشان نمائی کے مقابلہ سے عاجز ہیں تو پھر یک طرفہ اس عاجز کی

طرف سے سہی مجھ کو بسر و چشم منظور ہے آپ اقرار نامہ حسب نمونہ مرقومہ بالا شائع کریں اور جس وقت آپ فرمادیں میں بلا توقف امرتسر حاضر ہو جاؤں گا۔ یہ تو مجھ کو پہلے ہی سے معلوم ہے کہ عیسائی مذہب اسی دن سے تاریکی میں پڑا ہوا ہے جب سے کہ حضرت مسیح علیہ السلام کو خدا تعالیٰ کی جگہ دی گئی اور جب کہ حضرات عیسائیوں نے ایک سچے اور کامل اور مقدس نبی افضل الانبیاء محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کا انکار کیا۔ اس لئے میں یقیناً جانتا ہوں کہ حضرات عیسائی صاحبوں میں سے یہ طاقت کسی میں بھی نہیں کہ اسلام کے زندہ نوروں کا مقابلہ کر سکیں۔ میں دیکھتا ہوں کہ وہ نجات اور حیات ابدی جس کا ذکر عیسائی صاحبوں کی زبان پر ہے وہ اہل اسلام کے کامل افراد میں سورج کی طرح چمک رہی ہے۔ اسلام میں یہ ایک زبردست خاصیت ہے کہ وہ ظلمت سے نکال کر اپنے نور میں داخل کرتا ہے۔ جس نور کی برکت سے مومن میں کھلے کھلے آثار قبولیت پیدا ہو جاتے ہیں اور خدا تعالیٰ کا شرف مکالمہ میسر آ جاتا ہے اور خدا تعالیٰ اپنی محبت کی نشانیاں اس میں ظاہر کر دیتا ہے سو میں زور سے اور دعویٰ سے کہتا ہوں کہ ایمانی زندگی صرف کامل مسلمان کو ہی ملتی ہے اور یہی اسلام کی سچائی کی نشانی ہے۔

اب آپ کے خط کا ضروری جواب ہو چکا اور یہ اشتہار ایک رسالہ کی صورت پر مرتب کر کے آپ کی خدمت میں اور نیز ڈاکٹر کلارک صاحب کی خدمت میں بذریعہ رجسٹری روانہ کرتا ہوں۔ اب میری طرف سے حجت پوری ہو چکی آئندہ آپ کو اختیار ہے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

راقم خاکسار

میرزا غلام احمد

از قادیان ضلع گورداسپور

## سفارت احمدیہ بغرض تصفیہ شرائط مباحثہ

حضرت اقدس کو جب مسلمانانِ جنڈیالہ نے اپنا نمائندہ مقرر کر دیا اور ڈاکٹر کلارک کو حسبِ وعدہ مناظرہ کے لئے میدان میں آنا پڑا تو حضرت اقدس نے شرائط مباحثہ طے کرنے کے لئے ایک سفارت ڈاکٹر کلارک کے پاس بھیجی۔ سلسلہ عالیہ احمدیہ میں یہ پہلی سفارت ہے۔ چنانچہ اس سفارت کے بھیجنے کی اطلاع آپ نے ڈاکٹر کلارک کو بذریعہ ایک مکتوب کے دی جس کو یہ سفارت اپنے ساتھ لے گئی تھی اس میں تمام ضروری امور کی تفصیل درج ہے اور وہ یہ ہے۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

مشفق مہربان پادری صاحب

بعد ما وجب یہ وقت کیا مبارک وقت ہے کہ میں آپ کے اس مقدس جنگ کے لئے طیار ہو کر جس کا آپ نے اپنے خط میں ذکر فرمایا ہے اپنے چند عزیز دوست بطور سفیر منتخب کر کے آپ کی خدمت میں روانہ کرتا ہوں اور امید رکھتا ہوں کہ اس پاک جنگ کے لئے آپ مجھے مقابلہ پر منظور فرمائیں گے۔ جب آپ کا پہلا خط جو جنڈیالہ کے بعض مسلمانوں کے نام تھا مجھ کو ملا اور میں نے یہ عبارتیں پڑھیں کہ کوئی ہے کہ ہمارا مقابلہ کرے تو میری روح اسی وقت بول اٹھی کہ ہاں میں ہوں جس کے ہاتھ پر خدا تعالیٰ مسلمانوں کو فتح دے گا اور سچائی کو ظاہر کرے گا۔ وہ حق جو مجھ کو ملا ہے اور وہ آفتاب جس نے ہم میں طلوع کیا ہے وہ اب پوشیدہ رہنا نہیں چاہتا۔ میں دیکھتا ہوں کہ وہ اب زوردار شعاعوں کے ساتھ نکلے گا اور دلوں پر اپنا ہاتھ ڈالے گا اور اپنے طرف کھینچ لائے گا لیکن اس کے نکلنے کے لئے کوئی تقریب چاہیے تھی سو آپ صاحبوں کا مسلمانوں کو مقابلہ کے لئے بلانا نہایت مبارک اور نیک تقریب ہے مجھے امید نہیں کہ آپ اس بات پر ضد کریں کہ

ہمیں تو جنڈیالہ کے مسلمانوں سے کام ہے نہ کسی اور سے۔ آپ جانتے ہیں کہ جنڈیالہ میں کوئی مشہور اور نامی فاضل نہیں اور یہ آپ کے شان سے بھی بعید ہوگا کہ آپ عوام سے الجھتے پھریں اور اس عاجز کا حال آپ پر مخفی نہیں کہ آپ صاحبوں کے مقابلہ کے لئے دس برس کا پیسا ہے اور کئی ہزار خط اردو و انگریزی اسی پیاس کے جوش سے آپ جیسے معزز پادری صاحبان کی خدمت میں روانہ کر چکا ہوں اور پھر جب کچھ جواب نہ آیا تو آخر ناامید ہو کر بیٹھ گیا۔ چنانچہ بطور نمونہ ان خطوں میں سے کچھ روانہ بھی کرتا ہوں تاکہ آپ کو معلوم ہو کہ آپ کی اس توجہ کا اول مستحق میں ہی ہوں۔ اور سوائے اس کے اگر میں کاذب ہوں تو ہر ایک سزا بھگتنے کے لئے طیار ہوں میں پورے دس سال سے میدان میں کھڑا ہوں۔ جنڈیالہ میں میری دانست میں ایک بھی نہیں جو میدان کا سپاہی تصور کیا جاوے۔ اس لئے بادب مکلف ہوں کہ اگر یہ امر مطلوب ہے کہ روز کے قصبے طے ہو جائیں اور جس مذہب کے ساتھ خدا ہے اور جو لوگ سچے خدا پر ایمان لارہے ہیں ان کے کچھ امتیازی انوار ظاہر ہوں تو اس سے مقابلہ کیا جائے آپ لوگوں کا یہ ایک بڑا دعویٰ ہے کہ حضرت مسیح علیہ السلام درحقیقت خدا تھے اور وہی خالق ارض و سما تھے اور ہمارا یہ بیان ہے کہ وہ سچے نبی ضرور تھے، رسول تھے، خدا تعالیٰ کے پیارے تھے مگر خدا نہیں تھے۔ سو انہیں امور کے حقیقی فیصلہ کے لئے یہ مقابلہ ہوگا۔ مجھ کو خدا تعالیٰ نے براہ راست اطلاع دی ہے کہ جس تعلیم کو قرآن لایا ہے وہی سچائی کی راہ ہے۔ اسی پاک توحید کو ہر ایک نبی نے اپنی امت تک پہنچایا ہے۔ مگر رفتہ رفتہ لوگ بگڑ گئے اور خدا تعالیٰ کی جگہ انسانوں کو دے دی۔ غرض یہی امر ہے جس پر بحث ہوگی اور میں یقین رکھتا ہوں کہ وہ وقت آگیا ہے کہ خدا تعالیٰ کی غیرت اپنا کام دکھلائے گی اور میں امید رکھتا ہوں کہ اس مقابلہ سے ایک دنیا کے لئے مفید اور اثر انداز نتیجے نکلیں گے اور

کچھ تعجب نہیں کہ اب کل دنیا یا ایک بڑا بھاری حصہ اس کا ایک ہی مذہب قبول کر لے جو سچا اور زندہ مذہب ہو اور جن کے ساتھ ساتھ خدا تعالیٰ کی مہربانی کا بادل ہو۔ چاہیے کہ یہ بحث صرف زمین تک محدود نہ رہے بلکہ آسمان بھی اس کے ساتھ شامل ہو۔ اور مقابلہ صرف اس بات میں ہو کہ روحانی زندگی اور آسمانی قبولیت اور روشن ضمیری کس مذہب میں ہے اور میں اور میرا مقابل اپنی اپنی کتاب کی تاثیریں اپنے نفس میں ثابت کریں۔ ہاں! اگر یہ چاہیں کہ معقولی طور پر بھی ان دونوں عقیدوں کا بعد اس کے تصفیہ ہو جائے تو یہ بھی بہتر ہے مگر اس سے پہلے روحانی اور آسمانی آزمائش ضرور چاہیے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

خاکسار

مرزا غلام احمد قادیاں ضلع گورداسپور

۲۳ اپریل ۱۸۹۳ء

(حجۃ الاسلام، روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۶۴ تا ۶۶۔ مکتوبات احمد جلد ۱ صفحہ ۱۶۹، ۱۷۰ مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

امر تیسرا ۲۴ اپریل ۱۸۹۳ء۔ ترجمہ چٹھی ڈاکٹر کلارک صاحب بخدمت مرزا غلام احمد صاحب

رئیس قادیان۔

جناب من! مولوی عبدالکریم صاحب بمعیت معزز سفارت یہاں پہنچے اور مجھے آپ کا دستی خط دیا۔ جناب نے جو مسلمانوں کی طرف سے مجھے مقابلہ کے لئے دعوت کی ہے اس کو میں بخوشی قبول کرتا ہوں۔ آپ کی سفارت نے آپ کی طرف سے مباحثہ اور شرائط ضروریہ کا فیصلہ کر لیا ہے اور میں یقین کرتا ہوں کہ جناب کو بھی وہ انتظام اور شرائط منظور ہوں گے اس لئے مہربانی کر کے اپنی فرصت میں مجھے اطلاع بخشیں کہ آپ ان شرائط کو قبول کرتے ہیں یا نہیں۔

آپ کا تابع راجہ مارٹن کلارک ایم۔ ڈی۔ سی ایم (اڈنبرا) ایم۔ آر۔ اے۔ ایس۔ سی۔

(حجۃ الاسلام، روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۶۶، ۶۷)

## شرائط انتظام مباحثہ قرار یافتہ مابین عیسائیوں و مسلمانوں

(ترجمہ از انگریزی)

① یہ مباحثہ امرتسر میں ہوگا۔

② ہر ایک جانب میں صرف پچاس اشخاص حاضر ہوں گے۔ پچاس ٹکٹ مرزا غلام احمد صاحب عیسائیوں کو دیں گے اور پچاس ٹکٹ، ڈاکٹر کلارک صاحب مرزا صاحب کو مسلمانوں کے لئے دیں گے۔ عیسائیوں کے ٹکٹ مسلمان جمع کریں گے اور مسلمانوں کے عیسائی۔

③ مرزا غلام احمد صاحب قادیانی مسلمانوں کی طرف سے اور ڈپٹی عبداللہ آتھم خاں صاحب عیسائیوں کی طرف سے مقابلہ میں آئیں گے۔

④ سوائے ان صاحبوں کے اور کسی صاحب کو بولنے کی اجازت نہ ہوگی۔ ہاں یہ صاحب تین شخصوں کو بطور معاون منتخب کر سکتے ہیں۔ مگر ان کو بولنے کا اختیار نہ ہوگا۔

⑤ مخالف جانب صحیح صحیح نوٹ بغرض اشاعت لیتے رہیں گے۔

⑥ کوئی صاحب کسی جانب سے ایک گھنٹہ سے زیادہ نہ بول سکیں گے۔

⑦ انتظامی معاملات میں صدر انجمن کا فیصلہ ناطق مانا جائے گا۔

⑧ دو صدر انجمن ہوں گے یعنی ایک ایک ہر طرف سے، جو اُس وقت مقرر کئے

جائیں گے۔

⑨ جائے مباحثہ کا تقرر ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک صاحب کے اختیار میں ہوگا۔

⑩ وقت مباحثہ ۶ بجے صبح سے ۱۱ بجے صبح تک ہوگا۔

⑪ کل وقت مباحثہ دو زمانوں پر منقسم ہوگا۔

⑫ ۶ دن یعنی روز پیر مئی ۲۲ سے ۲۷ مئی تک ہوگا۔ اور اس وقت میں

مرزا صاحب کو اختیار ہوگا کہ اپنا یہ دعویٰ پیش کریں کہ ہر ایک مذہب کی صداقت زندہ نشانات سے ثابت کرنی چاہیے جیسا کہ انہوں نے اپنی چٹھی ۴/۱۸۹۳ء موسومہ ڈاکٹر کلارک صاحب میں ظاہر کیا ہے۔

(۱۲) پھر دوسرا سوال اٹھایا جائے گا۔ پہلے مسئلہ الوہیت مسیح پر۔ اور پھر مرزا صاحب کو اختیار ہوگا کہ کوئی اور سوال جو چاہیں پیش کریں مگر چھ دن کے اندر اندر۔

(۱۳) دوسرا زمانہ بھی چھ دن کا ہوگا یعنی مئی ۲۹ سے جون ۳ تک۔ (اگر اس قدر ضرورت ہوئی) اس زمانہ میں مسٹر عبداللہ آتھم خاں صاحب کو اختیار ہوگا کہ اپنے سوالات بہ تفصیل ذیل پیش کریں۔

(۱) رحم بلا مبادلہ (ب) جبر اور قدر (ج) ایمان بالجبر (د) قرآن کے خدائی کلام ہونے کا ثبوت (س) اس بات کا ثبوت کہ محمد صاحب (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) رسول اللہ ہیں۔ وہ اور سوال بھی کر سکتے ہیں بشرطیکہ ۶ دن سے زیادہ نہ ہو جائے۔

(۱۴) ٹکٹ ۱۵/۱۵ مئی تک جاری ہو جانے چاہئیں۔ وہ ٹکٹ مفصلہ ذیل نمونہ کے ہوں گے۔

(۱۵) عیسائیوں اور ڈپٹی عبداللہ آتھم خاں صاحب کی طرف سے یہ قواعد واجب الاطاعت اور صحیح تحریر مانی گئی۔

”بطور شہادت میں (جس کے دستخط نیچے درج ہیں) مسٹر عبداللہ آتھم خاں صاحب کی طرف سے دستخط کرتا ہوں۔ اور مذکورہ بالا شرائط میں سے کسی شرط کا توڑنا فریق توڑنے والے کی طرف سے ایک اقرار گریز خیال کیا جائے گا۔“

(۱۶) تقریروں پر صاحبان صدر اور تقریر کنندگان اپنے اپنے دستخط ان کی صحت کے ثبوت میں مثبت کریں گے۔



## دستخط

ہنری کلارک ایم۔ ڈی وغیرہ

امرتر۔ اپریل ۲۴/۱۸۹۳ء

نمونہ ٹکٹ

مباحثہ مابین ڈپٹی عبداللہ خان صاحب  
امرتری اور مرزا غلام احمد صاحب قادیانی  
ٹکٹ داخلہ فریق مسلمانوں کے لئے  
داخل کرو..... کو

نمبر.....

دستخط ڈاکٹر کلارک صاحب

امرتر۔ ۲۴ - ۴ - ۱۸۹۳ء

نمونہ ٹکٹ

مباحثہ مابین ڈپٹی عبداللہ آتھم خان صاحب  
امرتری اور مرزا غلام احمد صاحب قادیانی  
ٹکٹ داخلہ عیسائیوں کے لئے  
داخل کرو..... کو

نمبر.....

دستخط مرزا صاحب

(حجۃ الاسلام، روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۶۷ تا ۶۹ - مکتوبات احمد جلد ۱ صفحہ ۱۷۱ تا ۱۷۲ مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

خط جو ۲۵ اپریل کو پادری صاحب کے ۲۴ اپریل کے خط کے

## جواب میں بھیجا گیا

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

مشفق مہربان پادری صاحب سلامت

بعد ما و جب میں نے آپ کی چٹھی کو اول سے آخر تک سنا۔ میں اُن تمام شرائط  
کو منظور کرتا ہوں جن پر آپ کے اور میرے دوستوں کے دستخط ہو چکے ہیں لیکن سب  
سے پہلے یہ بات تصفیہ پا جانی چاہیے کہ اس مباحثہ اور مقابلہ سے علتِ غائی کیا ہے؟  
کیا یہ انہیں معمولی مباحثات کی طرح ایک مباحثہ ہوگا جو ساہائے دراز سے عیسائیوں

اور مسلمانوں میں پنجاب اور ہندوستان میں ہو رہے ہیں؟ جن کا حاصل یہ ہے کہ مسلمان تو اپنے خیال میں یہ یقین رکھتے ہیں کہ ہم نے عیسائیوں کو ہر ایک بات میں شکست دی ہے عیسائی اپنے گھر میں یہ باتیں کرتے ہیں کہ مسلمان لاجواب ہو گئے ہیں۔ اگر اسی قدر ہے تو یہ بالکل بے فائدہ اور تحصیل حاصل ہے اور بجز اس بات کے اس کا آخری نتیجہ کچھ نظر نہیں آتا کہ چند روز بحث مباحثہ کا شور و غوغا ہو کر پھر ہر ایک فضول گو کو اپنی ہی طرف کا غلبہ ثابت کرنے کے لئے باتیں بنانے کا موقعہ ملتا رہے مگر میں یہ چاہتا ہوں کہ حق کھل جائے اور ایک دنیا کو سچائی نظر آجائے۔ اگر فی الحقیقت مسیح علیہ السلام خدا ہی ہیں اور وہی رب العالمین اور خالق السموات والأرض ہے تو بے شک ہم لوگ کافر کیا اکتفہر ہیں۔ اور بے شک اس صورت میں دین اسلام حق پر نہیں ہے لیکن اگر مسیح علیہ السلام صرف ایک بندہ خدا تعالیٰ کا نبی اور مخلوقیت کی تمام کمزوریاں اپنے اندر رکھتا ہے تو پھر یہ عیسائی صاحبوں کا ظلم عظیم اور کفر کبیر ہے کہ ایک عاجز بندہ کو خدا بنا رہے ہیں اور اس حالت میں قرآن کے کلام اللہ ہونے میں اس سے بڑھ کر اور کوئی عمدہ دلیل نہیں کہ اس نے نابود شدہ توحید کو پھر قائم کیا اور جو اصلاح ایک سچی کتاب کو کرنی چاہیے تھی وہ کر دکھائی اور ایسے وقت میں آیا جس وقت میں اس کے آنے کی ضرورت تھی یوں تو یہ مسئلہ بہت ہی صاف تھا کہ خدا کیا ہے اور اس کی صفات کیسی ہونی چاہیے۔ مگر چونکہ اب عیسائی صاحبوں کو یہ مسئلہ سمجھ میں نہیں آتا اور معقولی و منقولی بحثوں نے اس ملک ہندوستان میں کچھ ایسا ان کو فائدہ نہیں بخشا۔ اس لئے ضرور ہوا کہ اب طرز بحث بدل لی جائے۔ سو میری دانست میں اس سے نسب طریق اور کوئی نہیں کہ ایک روحانی مقابلہ مبالغہ کے طور پر کیا جائے اور وہ یہ کہ اول سے اسی طرح چھ دن تک مباحثہ ہو جس مباحثہ کو میرے دوست قبول کر چکے

ہیں۔ اور پھر ساتویں دن مباہلہ ہو اور فریقین مباہلہ میں یہ دعا کریں مثلاً فریق عیسائی یہ کہے کہ وہ عیسیٰ مسیح ناصری جس پر میں ایمان لاتا ہوں وہی خدا ہے اور قرآن انسان کا افترا ہے خدا تعالیٰ کی کتاب نہیں۔ اور اگر میں اس بات میں سچا نہیں تو میرے پر ایک سال کے اندر کوئی ایسا عذاب نازل ہو جس سے میری رسوائی ظاہر ہو جائے۔

اور ایسا ہی یہ عاجز دعا کرے گا کہ اے کامل اور بزرگ خدا میں جانتا ہوں کہ درحقیقت عیسیٰ مسیح ناصری تیرا بندہ اور تیرا رسول ہے خدا ہرگز نہیں۔ اور قرآن کریم تیری پاک کتاب اور محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم تیرا پیارا اور برگزیدہ رسول ہے اور اگر میں اس بات میں سچا نہیں تو میرے پر ایک سال کے اندر کوئی ایسا عذاب نازل کر جس سے میری رسوائی ظاہر ہو جائے۔ اور اے خدا میری رسوائی کے لئے یہ بات کافی ہوگی کہ ایک برس کے اندر تیری طرف سے میری تائید میں کوئی ایسا نشان ظاہر نہ ہو جس کے مقابلہ سے تمام مخالف عاجز رہیں۔ اور واجب ہوگا کہ فریقین کے دستخط سے یہ تحریر چند اخبار میں شائع ہو جائے کہ جو شخص ایک سال کے اندر مورد غضب الہی ثابت ہو جائے اور یا یہ کہ ایک فریق کی تائید میں کچھ ایسے نشان آسمانی ظاہر ہوں کہ دوسرے فریق کی تائید میں ظاہر و ثابت نہ ہو سکیں تو ایسی صورت میں فریق مغلوب یا تو فریق غالب کا مذہب اختیار کرے اور یا اپنی کل جائیداد کا نصف حصہ اس مذہب کی تائید کے لئے فریق غالب کو دے دے جس کی سچائی ثابت ہو۔

خاکسار مرزا غلام احمد از قادیان ضلع گورداسپور

(حجۃ الاسلام، روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۶۹، ۷۰۔ مکتوبات احمد جلد ۱ صفحہ ۱۷۳، ۱۷۴، ۱۷۵ مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

ان شرائط کے طے ہو جانے کے بعد اس مباحثہ کے متعلق ایک اشتہار بہ تعداد کثیر چھاپ کر

شائع کیا گیا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ

## ڈاکٹر پادری کلارک صاحب کا جنگ مقدس اور ان کے مقابلہ کے لئے

### اشتہار

واضح ہو کہ ڈاکٹر صاحب مندرج العنوان نے بذریعہ اپنے بعض خطوط کے یہ خواہش ظاہر کی کہ وہ علماء اسلام کے ساتھ ایک جنگ مقدس کے لئے طیاری کر رہے ہیں انہوں نے اپنے خط میں یہ بھی ظاہر کیا ہے کہ یہ جنگ ایک پورے پورے فیصلہ کی غرض سے کیا جائے گا اور یہ بھی دھمکی دی کہ اگر علماء اسلام نے اس جنگ سے منہ پھیر لیا یا شکست فاش کھائی تو آئندہ ان کا استحقاق نہیں ہوگا کہ مسیحی علماء کے مقابل پر کھڑے ہو سکیں یا اپنے مذہب کو سچا سمجھ سکیں یا عیسائی قوم کے سامنے دم مار سکیں۔ اور چونکہ یہ عاجز انہیں روحانی جنگوں کے لئے مامور ہو کر آیا ہے اور خدا تعالیٰ کی طرف سے الہام پا کر یہ بھی جانتا ہے کہ ہر ایک میدان میں فتح ہم کو ہے اس لئے بلا توقف ڈاکٹر صاحب کو بذریعہ خط کے اطلاع دی گئی ہے کہ ہماری عین مراد ہے کہ یہ جنگ وقوع میں آکر حق اور باطل میں کھلا کھلا فرق ظاہر ہو جائے اور نہ صرف اسی پر کفایت کی گئی بلکہ چند معزز دوست بطور سفیران پیغام جنگ ڈاکٹر صاحب کی خدمت میں بمقام امرت سر بھیجے گئے جن کے نام نامی یہ ہیں۔

مرزا خدا بخش صاحب - منشی عبدالحق صاحب - حافظ محمد یوسف صاحب - شیخ رحمت اللہ صاحب - مولوی عبدالکریم صاحب - منشی غلام قادر صاحب - فصیح - میاں محمد یوسف خاں صاحب - شیخ نور احمد صاحب - میاں محمد اکبر صاحب - حکیم محمد اشرف صاحب - حکیم نعمت اللہ صاحب - مولوی غلام احمد صاحب - انجینئر - میاں محمد بخش صاحب - خلیفہ نور الدین صاحب - میاں محمد اسماعیل صاحب -

تب ڈاکٹر صاحب اور میرے دوستوں میں جو میری طرف سے وکیل تھے کچھ گفتگو ہو کر بالا تفاق یہ بات قرار پائی کہ یہ مباحثہ بمقام امرت سر واقع ہو اور ڈاکٹر صاحب کی طرف سے اس جنگ کا پہلوان مسٹر عبداللہ آتھم سابق اکسٹرا اسٹنٹ تجویز کیا گیا اور یہ بھی اُن کی طرف سے تجویز کیا گیا کہ فریقین تین تین معاون اپنے ساتھ رکھنے کے مجاز ہوں گے اور ہر ایک فریق کو چھ دن فریق مخالف پر اعتراض کرنے کے لئے دئے گئے اس طرح پر کہ اول چھ روز تک ہمارا حق ہوگا کہ ہم فریق مخالف کے مذہب اور تعلیم اور عقیدہ پر اعتراض کریں مثلاً۔ حضرت مسیح علیہ السلام کی اُلُوہیت اور اُن کے منجسی ہونے کے بارہ میں ثبوت مانگیں یا اور کوئی اعتراض جو مسیحی مذہب پر ہو سکتا ہے پیش کریں ایسا ہی فریق مخالف کا بھی حق ہوگا کہ وہ بھی چھ روز تک اسلامی تعلیم پر اعتراض کئے جائیں۔ اور یہ بھی قرار پایا کہ مجلسی انتظام کے لئے ایک ایک صدر انجمن مقرر ہو جو فریق مخالف کے گروہ کو شور و غوغا اور ناجائز کارروائی اور دخل بیجا سے روکے اور یہ بات بھی باہم مقرر اور مسلم ہو چکی کہ ہر ایک فریق کے ساتھ پچاس سے زیادہ اپنی قوم کے لوگ نہیں ہوں گے اور فریقین ایک سو ٹکٹ چھاپ کر پچاس پچاس اپنے اپنے آدمیوں کے حوالہ کریں گے اور بغیر دکھلانے ٹکٹ کے کوئی اندر نہیں آسکے گا اور آخر پر ڈاکٹر صاحب کی خاص درخواست سے یہ بات قرار پائی کہ یہ بحث ۲۲ مئی ۱۸۹۳ء سے شروع ہونی چاہئے انتظام مقام مباحثہ اور تجویز مباحثہ ڈاکٹر صاحب کے متعلق رہا اور وہی اس کے ذمہ دار ہوئے۔ اور بعد طے ہونے ان تمام مراتب کے ڈاکٹر صاحب اور اخویم مولوی عبدالکریم صاحب کی اس تحریر پر دستخط ہو گئے جس میں یہ شرائط بہ تفصیل لکھے گئے تھے اور یہ قرار پایا کہ ۱۵ مئی ۱۸۹۳ء تک فریقین ان شرائط مباحثہ کو شائع کر دیں اور پھر میرے دوست قادیان میں پہنچے اور چونکہ ڈاکٹر صاحب نے اس مباحثہ کا نام جنگ مقدس رکھا ہے

اس لئے ان کی خدمت میں بتاریخ ۲۵ اپریل ۱۸۹۳ء کو لکھا گیا کہ وہ شرائط جو میرے دوستوں نے قبول کئے ہیں وہ مجھے بھی قبول ہیں لیکن یہ بات پہلے سے تجویز ہو جانا ضروری ہے کہ اس جنگ مقدس کا فریقین پر اثر کیا ہوگا۔ اور کیونکر کھلے کھلے طور پر سمجھا جائیگا کہ درحقیقت فلاں فریق کو شکست آگئی ہے کیونکہ سا لہا سال کے تجربہ سے یہ بات ثابت ہو چکی ہے کہ معقولی اور منقولی بحثوں میں گو کیسی ہی صفائی سے ایک فریق غالب آجائے مگر دوسرے فریق کے لوگ کبھی قائل نہیں ہوتے کہ وہ درحقیقت مغلوب ہو گئے ہیں بلکہ مباحثات کے شائع کرنے کے وقت اپنی تحریرات پر حاشیے چڑھا چڑھا کر یہ کوشش کرتے ہیں کہ کسی طرح اپنا ہی غالب رہنا ثابت ہو اور اگر صرف اسی قدر منقولی بحث ہو تو ایک عقلمند پیشگوئی کر سکتا ہے کہ یہ مباحثہ بھی انہیں مباحثات کی مانند ہوگا جو اب تک پادری صاحبوں اور علماء اسلام میں ہوتے رہے ہیں بلکہ اگر غور سے دیکھا جائے تو ایسے مباحثہ میں کوئی بھی نئی بات معلوم نہیں ہوتی پادری صاحبوں کی طرف سے وہی معمولی اعتراضات ہوں گے کہ مثلاً اسلام زور شمشیر سے پھیلا ہے اسلام میں کثرت ازدواج کی تعلیم ہے۔ اسلام کا بہشت ایک جسمانی بہشت ہے وغیرہ وغیرہ۔ ایسا ہی ہماری طرف سے بھی وہی معمولی جواب ہونگے کہ اسلام نے تلوار اٹھانے میں سبقت نہیں کی اور اسلام نے صرف بوقت ضرورت امن قائم کرنے کی حد تک تلوار اٹھائی ہے اور اسلام نے عورتوں اور بچوں اور راہبوں کے قتل کرنے کیلئے حکم نہیں دیا بلکہ جنہوں نے سبقت کر کے اسلام پر تلوار کھینچی وہ تلوار سے ہی مارے گئے۔ اور تلوار کی لڑائیوں میں سب سے بڑھ کر توریت کی تعلیم ہے جس کی رو سے بیٹھار عورتیں اور بچے بھی قتل کئے گئے جس خدا کی نظر میں وہ بے رحمی اور سختی کی لڑائیاں بُری نہیں تھیں بلکہ اُس کے حکم سے تھیں تو پھر نہایت بے انصافی ہوگی کہ وہی خدا اسلام کی ان لڑائیوں سے ناراض ہو جو مظلوم ہونے کی حالت میں یا امن قائم

کرنے کی غرض سے خدا تعالیٰ کے پاک نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو کرنی پڑی تھیں ایسا ہی کثرت ازدواج کے اعتراض میں ہماری طرف سے وہی معمولی جواب ہوگا کہ اسلام سے پہلے اکثر قوموں میں کثرت ازدواج کی سینکڑوں اور ہزاروں تک نوبت پہنچ گئی تھی اور اسلام نے تعداد ازدواج کو کم کیا ہے نہ زیادہ۔ بلکہ یہ قرآن میں ہی ایک فضیلت خاص ہے کہ اس نے ازدواج کی بے حدی اور بے قیدی کو رد کر دیا ہے۔ اور کیا وہ اسرائیلی قوم کے مقدس نبی جنہوں نے تنوائتوا بیوی کی بلکہ بعض نے سات سات سو تک نوبت پہنچائی وہ اخیر عمر تک حرام کاری میں مبتلا رہے اور کیا ان کی اولاد جن میں سے بعض را ستنباز بلکہ نبی بھی تھے ناجائز طریق کی اولاد سمجھی جاتی ہے۔ ایسا ہی بہشت کی نسبت بھی وہی معمولی جواب ہوگا کہ مسلمانوں کا بہشت صرف جسمانی بہشت نہیں بلکہ دیدار الہی کا گھر ہے اور دونوں قسم کی سعادتوں روحانی اور جسمانی کی جگہ ہے ہاں عیسائی صاحبوں کا دوزخ محض جسمانی ہے۔

لیکن اس جگہ سوال تو یہ ہے کہ ان مباحثات کا نتیجہ کیا ہوگا کیا امید رکھ سکتے ہیں کہ عیسائی صاحبان مسلمانوں کے ان جوابات کو جو سراسر حق اور انصاف پر مبنی ہیں قبول کر لیں گے یا ایک انسان کے خدا بنانے کیلئے صرف معجزات کافی سمجھے جائیں گے یا بائبل کی وہ عبارتیں جن میں علاوہ حضرت مسیح کے ذکر کے کہیں یہ لکھا ہے کہ تم سب خدا کے بیٹے ہو اور کہیں یہ کہ تم اس کی بیٹیاں ہو اور کہیں یہ کہ تم سب خدا ہونے کا ہر پر محمول قرار دئے جائیں گے اور جب ایسا ہونا ممکن نہیں تو میں نہیں سمجھ سکتا کہ اس بحث کا عمدہ نتیجہ جس کے لئے ۱۲ دن امرتسر میں ٹھہرنا ضروری ہے کیا ہوگا۔

ان وجوہات کے خیال سے ڈاکٹر صاحب کو بذریعہ خط رجسٹرڈ یہ صلاح دی گئی تھی کہ مناسب ہے کہ چھ دن کے بعد یعنی جب فریقین اپنے اپنے چھ دن پورے کر لیں تو ان میں مبالغہ بھی ہو اور وہ صرف اس قدر کافی ہے کہ فریقین اپنے مذہب

کی تائید کے لئے خدا تعالیٰ سے آسمانی نشان چاہیں اور ان نشانوں کے ظہور کے لئے ایک سال کی میعاد قائم ہو پھر جس فریق کی تائید میں کوئی آسمانی نشان ظاہر ہو جو انسانی طاقتوں سے بڑھ کر ہو جس کا مقابلہ فریق مخالف سے نہ ہو سکے تو لازم ہوگا کہ فریق مغلوب اس فریق کا مذہب اختیار کر لے جس کو خدا تعالیٰ نے اپنے آسمانی نشان کے ساتھ غالب کیا ہے اور مذہب اختیار کرنے سے اگر انکار کرے تو واجب ہوگا کہ اپنی نصف جائیداد اس سچے مذہب کی امداد کی غرض سے فریق غالب کے حوالہ کر دے یہ ایسی صورت ہے کہ اس سے حق اور باطل میں بکلی فرق ہو جائے گا کیونکہ جب ایک خارق نشان کے مقابل پر ایک فریق بالمقابل نشان دکھلانے سے بکلی عاجز رہا تو فریق نشان دکھلانے والے کا غالب ہونا بکلی کھل جائے گا اور تمام بحثیں ختم ہو جائیں گی اور حق ظاہر ہو جائیگا لیکن ایک ہفتہ سے زیادہ گزرتا ہے جو آج تک جو ۳۷ مئی ۱۸۹۳ء ہے ڈاکٹر صاحب نے اس خط کا کچھ بھی جواب نہیں دیا لہذا اس اشتہار کے ذریعہ سے ڈاکٹر صاحب اور ان کے تمام گروہ کی خدمت میں التماس ہے کہ جس حالت میں انہوں نے اس مباحثہ کا نام جنگ مقدس رکھا ہے اور چاہتے ہیں کہ مسلمانوں اور عیسائیوں میں قطعی فیصلہ ہو جائے اور یہ بات کھل جائے کہ سچا اور قادر خدا کس کا خدا ہے تو پھر معمولی بحثوں سے یہ اُمید رکھنا طمع خام ہے اگر یہ ارادہ نیک نیتی سے ہے تو اس سے بہتر اور کوئی بھی طریق نہیں کہ اب آسمانی مدد کے ساتھ صدق اور کذب کو آزمایا جائے اور میں نے اس طریق کو بدل و جان منظور کر لیا ہے اور وہ طریق بحث جو منقولی اور معقولی طور پر قرار پایا ہے گو میرے نزدیک چنداں ضروری نہیں مگر تاہم وہ بھی مجھے منظور ہے لیکن ساتھ اسکے یہ ضروریات سے ہوگا کہ ہر ایک چھ دن کی میعاد کے ختم ہونیکے بعد بطور متذکرہ بالا مجھ میں اور فریق مخالف میں مباہلہ واقع ہوگا اور یہ اقرار فریقین پہلے سے شائع کر دیں کہ ہم مباہلہ کریں گے یعنی اس طور سے دعا



کریں گے کہ اے ہمارے خُدا اگر ہم دجل پر ہیں تو فریق مخالف کے نشان سے ہماری ذلت ظاہر کر اور اگر ہم حق پر ہیں تو ہماری تائید میں نشان آسمانی ظاہر کر کے فریق مخالف کی ذلت ظاہر فرما اور اس دُعا کے وقت دونوں فریق آمین کہیں گے اور ایک سال تک اسکی میعاد ہوگی اور فریق مغلوب کی سزا وہ ہوگی جو اوپر بیان ہو چکی ہے۔

اور اگر یہ سوال ہو کہ اگر ایک سال کے عرصہ میں دونوں طرف سے کوئی نشان ظاہر نہ ہو یا دونوں طرف سے ظاہر ہو تو پھر کیونکر فیصلہ ہوگا تو اس کا جواب یہ ہے کہ یہ راقم اس صورت میں بھی اپنے تئیں مغلوب سمجھے گا اور ایسی سزا کے لائق ٹھہرے گا جو بیان ہو چکی ہے چونکہ میں خدا تعالیٰ کی طرف سے مامور ہوں اور فتح پانے کی بشارت پا چکا ہوں۔ پس اگر کوئی عیسائی صاحب میرے مقابل آسمانی نشان دکھلاویں یا میں ایک سال تک دکھلا نہ سکوں تو میرا باطل پر ہونا کھل گیا اور اللہ جلّ شانہ کی قسم ہے کہ مجھے صاف طور پر اللہ جلّ شانہ نے اپنے الہام سے فرما دیا ہے کہ حضرت مسیح علیہ السلام بلا تفاوت ایسا ہی انسان تھا جس طرح اور انسان ہیں مگر خدا تعالیٰ کا سچا نبی اور اُس کا مرسل اور برگزیدہ ہے اور مجھ کو یہ بھی فرمایا کہ جو مسیح کو دیا گیا وہ بمتابعت نبی علیہ السلام تجھ کو دیا گیا ہے اور تو مسیح موعود ہے اور تیرے ساتھ ایک نورانی حربہ ہے جو ظلمت کو پاش پاش کرے گا اور یَسْرُ الصَّلِيبِ کا مصداق ہوگا پس جبکہ یہ بات ہے تو میری سچائی کے لئے یہ ضروری ہے کہ میری طرف سے بعد مبالغہ ایک سال کے اندر ضرور نشان ظاہر ہو اور اگر نشان ظاہر نہ ہو تو پھر میں خدا تعالیٰ کی طرف سے نہیں ہوں اور نہ صرف وہی سزا بلکہ موت کی سزا کے لائق ہوں سو آج میں ان تمام باتوں کو قبول کر کے اشتہار دیتا ہوں۔ اب بعد شائع ہونے اس اشتہار کے مناسب اور واجب ہے کہ ڈاکٹر صاحب بھی اس قدر اشتہار دے دیں کہ اگر بعد مبالغہ مرزا غلام احمد کی تائید میں ایک سال کے اندر کوئی نشان ظاہر ہو جائے جس کے مقابل پر اسی سال

کے اندر ہم نشان دکھلانے سے عاجز آجائیں تو بلا توقف دین اسلام قبول کر لیں گے ورنہ اپنی تمام جائیداد کا نصف حصہ دین اسلام کی امداد کی غرض سے فریق غالب کو دے دیں گے اور آئندہ اسلام کے مقابل پر کبھی کھڑے نہیں ہونگے۔ ڈاکٹر صاحب اس وقت سوچ لیویں کہ میں نے اپنی نسبت بہت زیادہ سخت شرائط رکھی ہیں اور انکی نسبت شرطیں نرم رکھی گئی ہیں یعنی اگر میرے مقابل پر وہ نشان دکھلائیں اور میں بھی دکھاؤں تب بھی بموجب اس شرط کے وہی سچے قرار پائیں گے۔ اور اگر نہ میں نشان دکھلا سکوں اور نہ وہ ایک سال تک نشان دکھلا سکیں تب بھی وہی سچے قرار پائیں گے۔ اور میں صرف اُس حالت میں سچا قرار پاؤں گا کہ میری طرف سے ایک سال کے اندر ایسا نشان ظاہر ہو جس کے مقابلہ سے ڈاکٹر صاحب عاجز رہیں اور اگر ڈاکٹر صاحب بعد اشاعت اس اشتہار کے ایسے مضمون کا اشتہار بالمقابل شائع نہ کریں تو پھر صریح ان کی گریز متصور ہوگی اور ہم پھر بھی انکی منقولی و معقولی بحث کے لئے حاضر ہو سکتے ہیں بشرطیکہ وہ اس بارے میں یعنی نشان نمائی کے امر میں اپنا اور اپنی قوم کا اسلام کے مقابل پر عاجز ہونا شائع کر دیں یعنی یہ لکھ دیں کہ یہ اسلام ہی کی شان ہے کہ اس سے آسمانی نشان ظاہر ہوں اور عیسائی مذہب ان برکات سے خالی ہے۔ میں نے سنا ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے میرے دوستوں کے روبرو یہ بھی فرمایا تھا کہ ہم مباحثہ تو کریں گے مگر یہ مباحثہ فرقہ احمدیہ سے ہوگا نہ مسلمانانِ جنڈیالہ سے سو ڈاکٹر صاحب کو واضح رہے کہ فرقہ احمدیہ ہی سچے مسلمان ہیں جو خدا تعالیٰ کے کلام میں انسان کی رائے کو نہیں ملاتے اور حضرت مسیح کا درجہ اسی قدر مانتے ہیں جو قرآن شریف سے ثابت ہوتا ہے۔

وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

(حجۃ الاسلام، روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۴۴ تا ۵۰)

## جنگِ مقدس میں معیار کا میابی

شرائط کے تصفیہ وغیرہ ہو جانے اور تاریخ آغاز مباحثہ قرار پا جانے کے بعد آپ نے مناسب سمجھا کہ اس تمام روند کو حجۃ الاسلام کے نام سے شائع کر دیا جاوے۔ تاکہ فریقِ ثانی کو آئندہ گریز کا موقع نہ ملے اور صداقت اسلام کا اظہارِ علیّیّ رؤس الاشہاد ہو اس لئے آپ نے حجۃ الاسلام کے ٹائٹل بیچ پر اس معیارِ صداقت کا بھی اعلان کر دیا۔ جس پر اسلام اور عیسائیت کا فیصلہ ہوگا۔ اس کے پڑھنے پر فہم آدمی اندازہ کر سکتا ہے کہ آپ کے مد نظر مباحثات میں ہمیشہ ایک ہی امر رہا کہ صداقت کا معیار تقرب باللہ کے نشانات کے رنگ میں پیش کیا جائے چنانچہ آپ نے تحریر فرمایا۔

### قَدْ أَفْلَحَ مَنْ زَكَّهَا

کوئی اس پاک سے جو دل لگاوے  
کرے پاک آپ کو تب اس کو پاوے

یہ تو ہر ایک قوم کا دعویٰ ہے کہ بہتیرے ہم میں ایسے ہیں کہ خدا تعالیٰ سے محبت رکھتے ہیں۔ مگر ثبوت طلب یہ بات ہے کہ خدا تعالیٰ بھی اُن سے محبت رکھتا ہے یا نہیں۔ اور خدا تعالیٰ کی محبت یہ ہے کہ پہلے تو اُن کے دلوں پر سے پردہ اُٹھاوے جس پردہ کی وجہ سے اچھی طرح انسان خدا تعالیٰ کے وجود پر یقین نہیں رکھتا اور ایک دُھندلی سی اور تاریک معرفت کے ساتھ اس کے وجود کا قائل ہوتا ہے بلکہ بسا اوقات امتحان کے وقت اسکے وجود سے ہی انکار کر بیٹھتا ہے اور یہ پردہ اُٹھایا جانا بجز مکالمہ الہیہ کے اور کسی صورت سے میسر نہیں آ سکتا پس انسان حقیقی معرفت کے چشمہ میں اس دن غوطہ مارتا ہے جس دن خدا تعالیٰ اس کو مخاطب کر کے اَنَا الْمَوْجُودُ کی اس کو آپ بشارت دیتا ہے تب انسان کی معرفت صرف اپنے قیاسی ڈھکوسلے یا محض منقولی خیالات تک محدود

نہیں رہتی بلکہ خدا تعالیٰ سے ایسا قریب ہو جاتا ہے کہ گویا اس کو دیکھتا ہے اور یہ سچ اور بالکل سچ ہے کہ خدا تعالیٰ پر کامل ایمان اسی دن انسان کو نصیب ہوتا ہے کہ جب اللہ جلّ شانہ اپنے وجود سے آپ خبر دیتا ہے۔ اور پھر دوسری علامت خدا تعالیٰ کی محبت کی یہ ہے کہ اپنے پیارے بندوں کو صرف اپنے وجود کی خبر ہی نہیں دیتا بلکہ اپنی رحمت اور فضل کے آثار بھی خاص طور پر اُن پر ظاہر کرتا ہے اور وہ اس طرح پر کہ اُن کی دُعا میں جو ظاہری اُمیدوں سے زیادہ ہوں قبول فرما کر اپنے الہام اور کلام کے ذریعہ سے ان کو اطلاع دے دیتا ہے تب اُن کے دل تسلیٰ پکڑ جاتے ہیں کہ یہ ہمارا قادر خدا ہے جو ہماری دُعا میں سنتا اور ہم کو اطلاع دیتا اور مشکلات سے ہمیں نجات بخشتا ہے۔ اُسی روز سے نجات کا مسئلہ بھی سمجھ آتا ہے اور خدا تعالیٰ کے وجود کا بھی پتہ لگتا ہے اگرچہ جگانے اور متنہ کرنے کے لئے کبھی کبھی غیروں کو بھی سچی خواب آسکتی ہے مگر اس طریق کا مرتبہ اور شان اور رنگ اور ہے یہ خدا تعالیٰ کا مکالمہ ہے جو خاص مقربوں سے ہی ہوتا ہے اور جب مقرب انسان دعا کرتا ہے تو خدا تعالیٰ اپنی خدائی کے جلال کے ساتھ اس پر تجلّی فرماتا ہے اور اپنی رُوح اُس پر نازل کرتا ہے اور اپنی محبت سے بھرے ہوئے لفظوں کے ساتھ اس کو قبول دعا کی بشارت دیتا ہے اور جس کسی سے یہ مکالمہ کثرت سے وقوع میں آتا ہے اس کو نبی یا محدث کہتے ہیں اور سچے مذہب کی یہی نشانی ہے کہ اس مذہب کی تعلیم سے ایسے راستباز پیدا ہوتے رہیں جو محدث کے مرتبہ تک پہنچ جائیں جن سے خدا تعالیٰ آمنے سامنے کلام کرے اور اسلام کی حقیقت اور حقانیت کی اول نشانی یہی ہے کہ اس میں ہمیشہ ایسے راستباز جن سے خدا تعالیٰ ہمکلام ہو پیدا ہوتے ہیں۔ تَتَنَزَّلُ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ أَلَّا تَخَافُوا وَلَا تَحْزَنُوا۔ سو یہی معیار حقیقی سچے اور زندہ اور مقبول مذہب کی ہے اور ہم جانتے ہیں کہ یہ نور صرف اسلام

میں ہے عیسائی مذہب اس روشنی سے بے نصیب ہے۔ اور ہماری یہ بحث جو ڈاکٹر کلارک صاحب سے ہے اس غرض اور اسی شرط سے ہے کہ اگر وہ اس مقابلہ سے انکار کریں تو یقیناً سمجھو کہ عیسائی مذہب کے بطلان کے لئے یہی دلیل ہزار دلیل سے بڑھ کر ہے کہ مردہ ہرگز زندہ کا مقابلہ نہیں کر سکتا اور نہ اندھا سو جا کے ساتھ پورا اتر سکتا ہے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اَتَّبَعَ الْهُدٰی

۱۵ مئی ۱۸۹۳ء

خاکسار

مرزا غلام احمد از قادیان ضلع گورداسپور

(ٹائپل پیج حجۃ الاسلام روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۴۲، ۴۳)

## حجۃ الاسلام کی اشاعت پر مسٹر آتھم کا اقرار

یہ رسالہ ڈاکٹر کلارک۔ مسٹر آتھم اور بہت سے لوگوں کو بھیجا گیا تاکہ پبلک اصل مقصد کو سمجھ لے اس رسالہ کے جواب میں مسٹر آتھم نے نہایت صفائی سے اس سے اتفاق کیا اور ۹ مئی ۱۸۹۳ء کو مندرجی ذیل خط لکھا۔

مسٹر عبداللہ آتھم صاحب وکیل ڈاکٹر مارٹن کلارک صاحب و دیگر

عیسائیوں کا بصورت مغلوب ہو جانے کے مسلمان ہو جانے کا وعدہ

ہم اس وقت مسٹر عبداللہ آتھم صاحب سابق ایکسٹرا اسٹنٹ حال پنشنر رئیس امرت سرکا وہ وعدہ ذیل میں لکھتے ہیں جو انہوں نے بحیثیت وکالت ڈاکٹر مارٹن کلارک صاحب و عیسائیوں جنڈیالہ مسلمان ہونے کے لئے بحالت مغلوبیت کیا ہے صاحب موصوف نے اپنے اقرار نامہ میں صاف صاف اقرار فرمادیا ہے کہ اگر وہ معقول بحث کی رو سے یا کسی نشان کے دیکھنے سے مغلوب رہ جائیں تو دین اسلام اختیار کر لیں گے اور وہ یہ ہے۔

## نقل خط مسٹر عبداللہ آتھم صاحب ۹ مئی ۱۸۹۳ء من مقام امرت سر

جناب مرزا غلام احمد صاحب رئیس قادیان

بجواب جناب کے جزیۃ الاسلام متعلق بندہ کے عرض ہے کہ اگر جناب یا کوئی اور صاحب کسی صورت سے بھی یعنی بہ تخری معجزہ یا دلیل قاطع عقلی تعلیمات قرآنی کو ممکن اور موافق صفات اقدس ربانی کے ثابت کر سکیں تو میں اقرار کرتا ہوں کہ مسلمان ہو جاؤں گا۔ جناب یہ سند میری اپنے ہاتھ میں رکھیں باقی منظوری سے مجھے معاف رکھیے کہ اخباروں میں اشتہار دوں۔

دستخط مسٹر عبداللہ آتھم صاحب

## اس پیالہ کو ٹلانے کے لئے منصوبے

جیسا کہ میں پہلے بھی لکھ آیا ہوں کہ ڈاکٹر کلارک نے پہلے بھی کوشش کی تھی کہ کسی طرح یہ موت کا پیالہ ٹل جاوے لیکن جب میاں محمد بخش صاحب پانڈہ نے ان کو منہ توڑ جواب دیا تو اس کے سوا چارہ نہ رہا کہ بحث ہو جائے اس لئے کہ چیلنج خود انہوں نے دیا تھا۔ میں یہاں ایک حقیقت کے اظہار سے رک نہیں سکتا کہ ان مرتد مسلمانوں نے جو عیسائی ہو چکے تھے ڈاکٹر کلارک کو مغالطہ دیا۔ اور اس کو اس بحث میں عیسائیت کی طرف لوگوں کے زبردست رجوع کا یقین دلایا۔ راقم الحروف خیالی طور پر نہیں بلکہ عینی مشاہد اور واقعات سے باخبر کی حیثیت سے لکھ رہا ہے۔ اس مباحثہ کے بعد کئی سال تک اس کا قیام امرت سر میں رہا اور ان تمام عیسائی (مرتد مسلمانوں) سے ہمیشہ سلسلہ گفتگو جاری رہتا تھا۔ اور ان میں سے بعض نے اپنی ندامت مٹانے کو ایک دوسرے کی منصوبہ بازیوں کا اظہار کیا اور نہ صرف اس مباحثہ کے لئے سلسلہ جنابانی میں بلکہ مباحثہ کے ایک عرصہ بعد ڈاکٹر کلارک کو ایک بہت بڑا مغالطہ بطریق سازش دیا۔ جس کا ذکر میں اپنے موقع پر کروں گا۔ اور وہ سازش اس مباحثہ میں شکست اور ذلت کو مٹانے کے لئے کی گئی تھی۔ تاریخ سلسلہ میں یہ ڈاکٹر کلارک کا حضرت کے خلاف اقدام قتل کا مقدمہ کہلاتا ہے اور میں نے اس کو

دوسری جنگ مقدس کا نام دے کر اس کے حالات شائع کئے تھے۔ اس طرح پُر ڈاکٹر کلارک دراصل ایک فریب خوردہ میری نظر میں ٹھہرتا ہے لیکن باوجود ڈاکٹر ہونے کے وہ اس حقیقت کو نہ سمجھ سکا اور چونکہ اس مباحثہ کے بعد اوپر کے طبقوں میں اس پر بھی اعتراض ہوا تھا۔ اس لئے ایک انتقامی رنگ بھی آخر میں پیدا ہو گیا۔ لیکن درحقیقت یہ تَقْدِیْرُ الْعَزِیْزُ الْعَلِیْمُ تھی اور حضرت کے ذریعہ کسر صلیب کا ایک حربہ خود ان کے ہاتھوں پیدا کر دیا غرض یہ سب کچھ طے ہو جانے کے بعد پھر ڈاکٹر کلارک کو خیال آیا کہ کسی طرح پر یہ موت کا پیالہ ٹل جاوے تو اچھا ہے۔ اور اسی اُدھیڑ بُن میں ان کی امداد کے لئے سلسلہ عالیہ احمدیہ کے تلخ ترین دشمن مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی کی امداد حاصل ہو گئی اور ایک مشورہ یا منصوبہ کے بعد تو ڈاکٹر صاحب کو یقین ہو گیا کہ یہ پیالہ ٹل جائے گا۔ مگر منصوبہ ان کی اور ان کے ہمواؤں کی مزید ذلت کا باعث ہوا۔ جس کی تفصیل یہاں دیتا ہوں۔

## مولوی محمد حسین صاحب کا طرز عمل

اب جبکہ مولوی محمد حسین صاحب اس دنیا میں نہیں اور مرنے سے پہلے انہوں نے فتویٰ کفر سے رجوع کر لیا تھا شاید مناسب نہ سمجھا جاوے کہ میں اس مباحثہ کے سلسلہ میں ایک ایسے واقعہ کا اظہار کروں جو اسلام دشمنی اور باطل پرستی کا مظہر ہے مگر ایک وقائع نگار کی حیثیت سے میں اسے ترک نہ کرنے پر مجبور ہوں۔ جب اس مباحثہ کے انعقاد کے متعلق تمام ضروری امور اور شرائط تصفیہ پا کر مباحثہ کی تاریخیں بھی مقرر ہو گئیں تو مولوی محمد حسین کو ناگوار ہوا کہ اس مباحثہ میں اسے کسی نے نہ پوچھا اور حضرت مرزا صاحب اس جنگ مقدس میں مسلمانوں کے رہنما قرار پائے تو انہیں اپنی مخالفت کی وجہ سے جو عداوت کا رنگ اختیار کر چکی تھی پادریوں کی طرف رجوع کرنے کا موقعہ ہاتھ آیا اور عیسائی خود پریشان تھے کہ انہوں نے اس مباحثہ کو کیوں منظور کر لیا اس لئے وہ بھی اس کے ٹلانے کے لئے بہانہ تلاش کرتے تھے۔ مولوی محمد حسین صاحب نے ڈاکٹر کلارک کو سمجھایا کہ جبکہ علمائے اسلام نے..... حضرت مرزا صاحب کے خلاف کفر کا فتویٰ دے رکھا ہے تو وہ

مسلمانوں کے نمائندے کیونکر ہو سکتے ہیں۔ ڈاکٹر کلارک کو یہ بہانہ مل گیا۔ اس نے اخبار نور افشاں لودہانہ کے ساتھ بطور ضمیمہ کے ایک اشتہار شائع کیا اور جنڈیالہ کے مسلمانوں کو مخاطب کر کے اس امر پر زور دیا کہ جو شخص علماء اسلام کے نزدیک کافر اور مرتد ہے وہ اسلام کا نمائندہ اور تمہارا وکیل کیسے ہو سکتا ہے؟ تم کسی اور مسلمان عالم کو اپنا وکیل مقرر کرو۔

ڈاکٹر کلارک اور مولوی محمد حسین صاحب کو یقین تھا کہ یہ حربہ کارگر ہوگا اور اس طرح پر یہ موت کا پیالہ ٹل جائے گا مگر یہ تو آسمان پر قرار پائی ہوئی تجویز تھی کہ مسیح موعود کے ہاتھ سے اس طرح پر کسر صلیب ہو۔ میاں محمد بخش پانڈہ اور ان کے رفقاءے کار بخوبی جانتے تھے اور ان کو امرتسر کے رؤسا اور بعض دوسرے مسلمانوں نے بھی جو اس مباحثہ کی اہمیت کو سمجھتے تھے بتا دیا تھا کہ اس میدان کا مرد بھی شخص ہے۔ اور وہ خود پہلے ہی دیکھ چکے تھے کہ جن مسلمانوں کو انہوں نے لکھا وہ جواب تک نہ دیتے اس لئے انہوں نے ڈاکٹر کلارک کے مطالبہ کو سختی سے رد کر دیا اور صاف اور کھلے الفاظ میں ڈاکٹر کلارک کو بتایا کہ باہمی اختلاف تو ہر مذہب کے لوگوں میں موجود ہے کیا سب عیسائی اس اختلاف سے بچے ہوئے ہیں۔ اور ہم ایسے علماء کو جو ایک مؤید الاسلام کی تکلیف کرتے ہیں مفسد یقین کرتے ہیں اس پر ایک مفصل اشتہار مسلمانان جنڈیالہ کی طرف سے ہی نہیں بلکہ امرتسر کے مسلمانوں کی طرف سے بھی شائع ہوا اور اس پر بعض علماء کے بھی دستخط تھے۔ اور مولوی ثناء اللہ صاحب امرتسری نے تو یہاں تک لکھا تھا کہ اس جنگ مقدس میں حضرت مرزا صاحب کے زیر کمانڈ اسی طرح کھڑا ہونے کا اعلان کرتا ہوں جس طرح حضرت معاویہؓ نے باوجود حضرت علیؓ کے ساتھ اختلاف کے اسلام کے دشمن کے مقابلہ میں حضرت علیؓ کے ماتحت لڑنے کا اعلان کیا۔ میں نے ان بیانات کا مفہوم لکھ دیا ہے اور اس سے کوئی شخص انکار نہیں کر سکتا۔ اگرچہ ۱۹۲۳ء کے انقلاب میں اس قسم کا لٹریچر میرے دفتر سے ضائع ہو گیا تاہم ان واقعات کی تائید حضرت میر حامد شاہ صاحبؒ کی ایک مطبوعہ تحریر سے ہوتی ہے جس کو میں یہاں درج کرتا ہوں۔ جو ۲۰ مئی ۱۸۹۳ء کے حالات کے ضمن میں انہوں نے شائع کی۔



۲۰ مئی ۱۸۹۳ء کو بوقت ۵ بجے امرتسر کے اسٹیشن پر پہنچنے کا اتفاق ہوا۔ درمیان سفر میں بہت سی خبریں اس طرح کی سننے میں آئیں کہ عیسائی صاحبان نے اس جلسہ بحث کے منعقد ہونے سے اعراض کیا ہے اور انہوں نے اس جنگ میں حضرت مقدس جناب مرزا غلام احمد صاحب قادیانی کو اپنا حریف مقابل ہونے سے بعد قرارداد شرائط کے انکار کر دیا ہے اور خیال کیا جاتا ہے کہ شاید یہ بحث ملتوی ہو جائے مگر پلیٹ فارم پر اترنے سے معلوم ہوا کہ حضرت مقدس جناب مرزا صاحب موصوف ابھی اس گاڑی میں بٹالہ کی طرف سے تشریف لاتے ہیں۔ چنانچہ تھوڑی دیر کے بعد گاڑی اسٹیشن پر پہنچی اور حضرت مقدس موصوف بمعیت حضرت مولوی نور الدین صاحب بھیروی و دیگر رفقاء تشریف لے آئے۔ عدم انعقاد جلسہ کے بارہ میں جو ایک تشویش پیدا ہو رہی تھی وہ کسی قدر دفع ہوئی۔ حضرت موصوف کی تشریف آوری ہی جب اسی غرض کے واسطے تھی تو ثابت ہوا کہ اتنا جلسہ بحث کی خبر یقینی نہیں ہے۔ حضرت مقدس موصوف سے نیاز حاصل کرنے کے بعد بسواری گاڑی شہر کو روانہ ہوئے۔ کچھ عرصہ اسباب متعلقہ ڈیرہ ہمارا ہیان حضرت موصوف کے لدوانے میں صرف ہوا۔ شہر میں پہنچ کر مطیع ریاض ہند کے ملحقہ مکانات میں رہنے کا اتفاق ہوا۔ اگرچہ مکانات تنگ اور قابل گنجائش نہ تھے مگر جب تک کہ کوئی مکان کافی دستیاب نہ ہو سکے سردست اسی مکان میں ٹھہرنے کا اہتمام کیا گیا۔ اکثر واردین و صادرین جو اس جنگ میں شریک ہونے کی غرض سے ہمارا کاب حضرت مقدس حاضر ہوئے تھے۔ کچھ تو ان مکانات میں فروکش ہوئے اور کچھ دیگر مکانات میں جو علیحدہ تھے مگر قریب اتر پڑے بعض مسافرین کو میاں خیر الدین صاحب مرحوم کی مسجد کے وسیع صحن میں دو تین دن رات بسر کرنے کا فخر حاصل ہوا۔ اور مسجد موصوف کی کھلی فضا اور کثرت آب سے حظ اٹھانا نصیب ہوا۔ اسی دن بہت سے اشتہارات منجانب مسلمانان جنڈیالہ و دیگر اہالیان امرتسر جن میں ایک دو مولوی صاحبان کے نام بھی تھے مشتہر ہوتے نظر آئے جن کے دیکھنے سے معلوم ہوا کہ عیسائی صاحبان نے جو بعد قرارداد شرائط و منظوری بحث کے حضرت مقدس جناب مرزا صاحب کے حریف مقابل بننے سے انکار کیا ہے یہ اشتہار عیسائیوں کی روگردانی کا جواب ہیں۔ جو حضرت مرزا صاحب کی حمایت اور مسلمانوں کی طرف سے ان کے فریق مباحث

کی منظوری کا اظہار کرنے کے لئے شائع ہوئے ہیں۔ کیونکہ عیسائیوں نے بعد منظوری بحث یہ اعتراض اٹھایا تھا کہ ہمارا مقابلہ مسلمانوں سے ہے اور جناب مرزا صاحب کی نسبت جس صورت میں بٹالوی صاحب فتاویٰ کفر مرتب کرا کر مہرین لگا چکے ہیں تو مسلمانوں کی طرف سے ان کا فریق مباحث ہونا کس طرح جائز متصور ہو سکتا ہے۔ اپنی اس وکالت کا پہلے وہ مسلمانوں سے تصفیہ کر لیں پھر ہم سے بحث کریں اور اسی طرح کی اور بھی باتیں نسبت اعتقادات جناب مرزا صاحب بحوالہ کفر نامہ مولوی بٹالوی، عیسائی صاحبان نے مقرر کر رکھی تھیں۔ مگر امرت سر کے بعض تجربہ کار حالات زمانہ سے واقف مولوی صاحبان نے عیسائیوں کی اس مشیت بعد از جنگ کو ان کے اپنے سروں پر ہی دے مارا۔ اور ایسے دندان شکن جواب دیئے کہ عیسائی صاحب اپنا منہ لے کر رہ گئے اور آخر کار بڑی معذوری اور مجبوری سے ان کو حضرت مقدس جناب مرزا صاحب سے مقابلہ کرنا ہی پڑا۔ اور کسی طرح سے وہ خود اپنی قراردادہ شرائط کو ان نا جائز حیلہ سازیوں سے اپنے سروں سے ٹال نہ سکے یہ بات کہ کیوں عیسائی صاحبان باوجود پہلی نہایت یقینی طور پر شرائط مقرر کر چکنے کے یک بیک ہراساں ہو کر بحث سے پہلو تہی کرنے لگے پر سبب نہیں۔ دراصل وجہ یہ ہے کہ ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک صاحب نے حضرت اقدس جناب مرزا صاحب کے کمیشن پہنچنے پر بلا مشورہ دیگر معزز عیسائی صاحبان کے ایک فوری جوش میں آ کر جناب مرزا صاحب موصوف کی درخواست کو منظور کر لیا تھا۔ شاید وہ حضرت مقدس کے کمالات سے چنداں واقف نہ تھے۔ اور جب سے وہ ولایت سے ہندوستان میں آئے ان کو میرزا صاحب کے کمالات کو پورے طور پر سمجھنے کا موقعہ نہیں ملا تھا وہ ایک ناواقفی کی حالت میں اتفاقاً پھندے میں پھنس گئے۔ مگر جب پیچھے سے ان کے دیگر معزز احباب نے انہیں قائل کیا کہ یہ ایک بے جا اور نامناسب حرکت ہوئی ہے تو انہیں فکر پڑی۔ بیرونجات کے بھی اکثر اہل الرائے عیسائی صاحبان نے ان کی اس حرکت پر اظہار پسندیدگی نہ کیا۔ پس جس قدر حیلہ بازیاں اور نا جائز خلاف شرائط عذرات عیسائی صاحبان کی طرف سے حضرت اقدس جناب مرزا صاحب کو حریف مقابل بنانے کے لئے ظہور میں آئے وہ اسی کا نتیجہ تھے۔ افسوس سے اس بات کا بھی اظہار کیا جاتا ہے کہ اس بحث کے ملتوی ہو جانے اور

بے اثر ثابت ہو جانے میں بہت سا حصہ شیخ بٹالوی نے بھی لیا اور جہاں تک ہوسکا عیسائیوں کے ساتھ اس بحث کے ہونے اور اسلام کی حقانیت ظہور پانے میں انہوں نے روک تھام کی مگر افسوس کہ عیسائی صاحبان اور شیخ بٹالوی کو اپنی ناجائز اور خلاف شرائط مذہبی کارروائیوں میں ہرگز کامیابی نہیں ہوئی۔ اگر شیخ صاحب اس سے انکار کریں تو اپنا وہ دو ورقہ اشتہار جو انہوں نے بحث کے ملتوی ہو جانے کی جھوٹی خوشی کے اظہار میں شائع کرانے کے لئے بہت سا چھپوا دیا تھا ملاحظہ کر لیں اور پھر چونکہ بحث بڑے زور و شور سے شروع ہو پڑی اس کی اشاعت مولوی صاحب کو ملتوی کرنی پڑی اور ناحق خرچ طبع اشتہار کی زیرباری انہیں اٹھانی پڑی۔ اور اب پرچہ ہائے بحث کو دیکھ کر ان کو اور بھی شاید شرمندہ اور نجل ہونا پڑے کیونکہ یہی صدائیں اسلام کی جو پرچوں میں شائع ہوئی ہیں ان کا غالب ارادہ تھا کہ نہ ظاہر ہوں۔ تعجب ہے کہ ان کو حضرت اقدس جناب مرزا صاحب کی عداوت نے کس درجہ پر پہنچا دیا ہے کہ وہ اب اس بات کو پسند نہیں کرتے کہ حضرت موصوف کی حمایت سے مذہب اسلام کا بول بالا ہو اور ہادی برحق رسول مطلق محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کی عزت دنیا میں قائم کی جائے۔ اور الوہیت مسیح اور کفارہ اور تثلیث کے گندے و خلاف عقل اعتقادوں کی بیخ کنی ہو جائے۔

## حضرت اقدس کا ورود امرتسر

حضرت اقدس معہ اہل بیت و بزرگان سلسلہ ۲۰ مئی ۱۸۹۳ء بروز شنبہ امرتسر پہنچے سٹیشن پر امرتسر کی جماعت کے افراد کے علاوہ شہر کے بعض ممتاز رؤسا جیسے خان بہادر خواجہ یوسف شاہ صاحب اور حاجی محمود صاحب وغیرہ موجود تھے اور عوام کی بھی ایک جماعت تھی اس لئے کہ عیسائیوں کی اشتہار بازی سے مسلمانوں میں خاص دلچسپی پیدا ہو گئی تھی۔ امرتسر میں قیام کا انتظام حضرت شیخ نور احمد صاحب مالک مطبع ریاض ہند کے سپرد تھا۔ وہ خود ہال بازار میں شیخ خیر الدین کی مسجد کے پاس رہتے تھے۔ اور جس مکان میں وہ خود اور ان کا مطبع تھا اس بلاک میں چند مکانات تھے جو لالہ گوردیال ساکن فتح گڑھ چوڑیاں کے مملوکہ تھے اس وقت صرف ایک

مکان خالی تھا مگر شیخ صاحب نے دوسرے کرایہ داروں کو جو ہندوستانی مسلمان تھے ایک مکان میں اکٹھا کر دیا اور ایک مکان حضرت کے اہل بیت کے لئے پورا خالی کر دیا اور خالی مکان بطور مہمان خانہ استعمال ہونے لگا۔ انتظام بھی شیخ صاحب مرحوم کے سپرد تھا۔ اور وہاں ایک اچھا خاصہ لنگر خانہ جاری ہو گیا اور جن لوگوں کے مکان کو خالی کر دیا گیا وہ سب وہاں ہی سے کھانا کھاتے تھے اور جماعت کے اکثر لوگ مسجد شیخ خیر الدین مرحوم میں رات کو سوتے تھے۔ جیسا کہ اوپر ذکر ہوا۔

۲۱ مئی ۱۸۹۳ء کو اتوار تھا اور ۲۲ مئی ۱۸۹۳ء یومِ دو شنبہ جلسہ کے انعقاد کے لئے مقرر تھا۔ اور ۲۳ مئی ۱۸۹۳ء کی صبح امرتسر میں کُلُّ یَوْمٍ هُوَ فِي شَانِ كَا اِيك نيا جلوہ لے کر آئی۔

## جنگِ مقدس کا آغاز اور مقامِ جنگ

۲۲ مئی ۱۸۹۳ء کی صبح کو حضرت اقدس ہشاش بشاش ایک جلیل القدر سپہ سالارِ اسلام کی صورت میں باہر تشریف لائے اور اس کا نقشہ حضرت میر حامد شاہ<sup>ؒ</sup> رضی اللہ عنہ کے الفاظ میں

۱۔ حاشیہ۔ راقم الحروف (عرفانی الاسدی) جب تک امرتسر میں رہا اسی مکان میں تبرکاً مقیم رہا۔ اور چونکہ میں تنہا رہتا تھا اس لئے اسی مکان میں ابتداءً قادیان سے آنے والے احباب اور قادیان جانے والے بھائی اکثر میرے پاس قیام فرماتے۔ اسی مکان میں میں نے جماعت کو منظم کرنے کے لئے انجمنِ فرقانیہ کے نام سے ایک انجمن قائم کی اور یہ سلسلہ میں سب سے پہلی انجمن تھی پھر اس کی تقلید میں لاہور میں اسی نام کی انجمن قائم ہوئی اسی مکان میں الحکم کا اجرا ہوا۔ (اکتوبر ۱۸۹۷ء میں) اور اسی اکتوبر کے تیسرے ہفتہ میں میرا پلوٹھا بیٹا (ابوالخیر محمود احمد) پیدا ہوا جس کی پیدائش پر میں نے اسے خدمتِ دین کے لئے وقف کیا اور اللہ تعالیٰ نے اسے توفیق دی کہ بالغ اور فارغ التحصیل ہو کر اس وقف کو اپنے عمل سے نبھایا۔ حضرت خلیفۃ المسیح الثانی ایدہ اللہ بنصرہ العزیز

۲۔ حاشیہ۔ حضرت میر حامد شاہ صاحب رضی اللہ عنہ سیالکوٹ کی جماعت کے ممتاز بزرگوں میں سے تھے۔ اور اس خاندان کے بزرگ حضرت میر حکیم حسام الدین رضی اللہ عنہ حضرت مسیح موعود علیہ السلام سے اس وقت سے ارادت اور عقیدت رکھتے تھے جب آپ ۶۳-۱۸۶۸ء تک سیالکوٹ میں مقیم تھے اور حکیم صاحب موصوف نے حضرت سے طب کی تعلیم بھی پائی تھی ابتدائی ایام سلسلہ میں سیالکوٹ کی جماعت اپنی قلمی خدمات کے لحاظ سے ممتاز تھی۔ جنگِ مقدس کے بہت جلد بعد حضرت میر حامد شاہ صاحب نے جنگِ مقدس کے فوٹو کے نام سے ایک رسالہ شائع کر دیا تھا۔ اسی کے اقتباس اس کتاب میں ہیں۔ یہ عجیب بات ہے کہ

پڑھو۔ اگرچہ میں خود ایک عینی گواہ ہوں مگر میں نے ضروری سمجھا کہ حضرت میر حامد شاہ صاحب رضی اللہ عنہ کی یاد تازہ رکھنے اور دعاؤں کا موقعہ دینے کے لئے ان کے رقم زدہ بیان کو محفوظ کر دوں۔ اور اس طرح پران کی قلمی خدمت کی تاریخی حیثیت باقی رہے۔ فرمایا

حسب شرائط اقرار نامہ ۲۲ مئی ۱۸۹۳ء کو جلسہ بحث شروع ہو کر جنگ مقدس کا آغاز ہوا میدان مقابلہ ڈاکٹر ہنری مارٹن صاحب کی کوٹھی جو ہال دروازہ سے باہر اسٹیشن ریلوے سڑک سے کسی قدر فاصلہ پر جانب شمال و مشرق برب سڑک واقع ہے قرار دیا گیا۔ صبح چھ بجے حضرت مقدس خنداں خنداں باہر تشریف لائے اور سب رفقاء کو جو پہلے سے تیار ہو کر دروازہ مکان کے سامنے برب سڑک منتظر کھڑے تھے ہمراہ لے کر دیگر شائقین کے ساتھ ایک فوج کی صورت میں مقابلہ کو پایادہ روانہ ہوئے۔ شہر امرتسر میں یہ پہلا ایک نظارہ تھا جس کو عام خاص آنے جانے والے نہایت تعجب سے دیکھتے تھے اور جب یہ سنتے تھے کہ یہ جماعت پاک مذہب اسلام کی طرف

بقیہ حاشیہ نمبر ۱۔ نے جب سب سے پہلے واقفان زندگی کی تحریک شروع کی تو اس وقت کی سب سے پہلی جماعت واقفین کا اسے سیکرٹری مقرر کیا اور اسے یہ سعادت نصیب ہوئی کہ حضرت امیر المؤمنین خود ان کو پڑھاتے رہے۔ غرض اس مکان کو یہ بھی شرف حاصل تھا کہ حضرت حکیم الامت۔ حضرت حکیم فضل الدین صاحب اور بعض دوسرے اکابر جماعت مجھے اپنے قیام سے نوازتے رہے۔ اور میں تو اپنے لئے اس مکان کو ہمیشہ باعث برکات سمجھتا رہا ہوں کہ اسی مکان کے قیام میں اللہ تعالیٰ نے مجھے توفیق بخشی کہ میں بحیثیت صحافی سلسلہ میں پابونیر ٹھہرا۔ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَلٰی ذٰلِكَ۔ (عرفانی الاسدی)

بقیہ حاشیہ نمبر ۲۔ جنگ مقدس میں شریک ہونے والوں میں سے جہاں تک میرا علم ہے اس وقت صرف تین آدمی موجود ہیں۔ خود یہ راقم الحروف ((جو جنگ مقدس کے پورے ساٹھ سال بعد یہ حالات لکھ رہا ہے) حضرت ڈاکٹر مفتی محمد صادق صاحب اور حضرت حکیم مرہم عیسیٰ صاحب۔ مباحثہ کے بیانات لکھنے والے پڑھنے والے اور جلسہ میں شمولیت کرنے والے عیسائیوں کے بھی اور اہل اسلام کے بھی وہ تمام شرکاء جلسہ فوت ہو چکے ہیں جن میں امرتسر کے غیر احمدی رؤسا بھی شریک تھے۔ اور وہ نہایت اخلاص اور سچے جذبہ حُبِّ الاسلام سے شریک جلسہ ہوتے تھے۔ آہ آج ان کا صرف تصور میرے آئینہ خیال میں ہے۔ اللہ تعالیٰ ان پر رحم فرمائے آمین (عرفانی الاسدی)

سے عیسائی صاحبان کے ساتھ مقابلہ کرنے کے واسطے جاتی ہے تو بے اختیار ان کے دل میں جوش اسلامی کے اس جماعت میں ہونے کا ایک اعلیٰ یقین ہوتا تھا۔ اور دیگر اسلامی جماعتوں کی غفلت اور عدم توجہی پر انہیں افسوس کرنا پڑتا تھا۔ مرد تو مرد۔ اپنے گھروں کے دروازوں کے آگے کھڑی ہوئی عورتوں کے منہ سے بھی یہ آوازیں نکلتی تھیں کہ یہ جماعت اسلام کی خاطر دینی لڑائی کے واسطے جاتی ہے۔ خیر یہ آمد و رفت تو برابر ۱۳ یوم تک جاری رہی اور حضرت مقدس جناب مرزا صاحب کی محبت اور اخلاص دینی اور ان کی اعلیٰ تقدس اور پاکیزگی اور ان کی جماعت کی ہمت اور ہمدردی اسلام کا ایک غالب ثبوت دیتے رہے اور جب تک یہ تحریریں صفحہ دنیا پر قائم ہیں نشان کے طور پر اس جماعت اور اس کے پیشوا کی جان نثاریاں قائم رہیں گی۔ یہ مجاہدین فی سبیل اللہ کی جماعت کوٹھی ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک صاحب پر پہنچی اور ٹکٹوں کے ذریعہ سے ہر ایک شخص داخل ہوا۔ احاطہ کوٹھی میں پہنچ کر نظر آیا کہ ڈاکٹر صاحب نے کوٹھی کے مغربی برآمدے کو فرش سے آراستہ کیا ہے۔ یہ امر کہ کسی خاص کمرہ کوٹھی کو اس جلسہ کے واسطے مقرر نہ کیا گیا اگرچہ غیر متعلق ہے کیونکہ جو مکان تجویز کیا گیا اور وہ بلحاظ نشست ہر دو فریق کے یکساں تھا مگر اتنا ضرور خیال کیا جاسکتا ہے کہ برآمدہ کی مکانیت اس بات کی اجازت نہیں دیتی تھی کہ ایک ایسے مستقل جلسہ کے واسطے اس کو مخصوص کیا جائے۔ خیر اس پر کچھ چنداں اعتراض بھی نہیں ہے۔ شاید ڈاکٹر صاحب کے پاس اس کی کوئی معقول وجوہات ہوں گی کہ جن کی بنا پر انہوں نے بیرونی غلام گردش یا برآمدے کو اپنے اور اپنے مہمان مسافروں کے اجلاس کے واسطے گوارا کیا اور یہ بھی ممکن ہے کہ ان کی کوئی معذوری قابل پذیرائی ہو۔ ۶ بج کر ۱۵ منٹ پر کارروائی جلسہ شروع ہوئی۔ مسلمانوں کی طرف سے منشی غلام قادر صاحب فصیح و اُس پر یڈیٹنٹ میونسپل کمیٹی سیالکوٹ نے میر مجلسی کی عزت کو حاصل کیا اور خود حضرت مقدس جناب مرزا صاحب نے ان کو مقرر فرمایا۔ جس کونشی صاحب موصوف نے **الْأَمْرُ فَوْقَ الْأَدَبِ** کے لحاظ سے بخوشی خاطر منظور کر لیا۔ اس منصب کے فرائض کونشی صاحب نے کیسے پورا کیا یہ آئندہ چل کر اپنے موقعہ پر بیان ہوگا جہاں ہر دو پر یڈیٹنٹ صاحبان کے

فرائض کا مقابلہ کیا جائے گا۔ مگر یہاں اس قدر لکھ دینا مناسب ہے کہ مثنیٰ صاحب نے حضرت مقدس جناب مرزا صاحب کی اعلیٰ رضامندی اور آپ کی جماعت اور دیگر شرکاء جلسہ کی تعریف کو اپنے وجود پر ایک سچا حق دار بن کر ثابت کر دکھلایا ہے۔ عیسائی صاحبان کی طرف سے ڈاکٹر ہنری مارٹن کلا راک صاحب منصب میر مجلسی پر ممتاز ہوئے ڈاکٹر صاحب موصوف تو یوروپین (یوروپین نما۔ عرفانی) جنٹلمین ہیں ان کی خصوصیات ایسے جلیل منصوبوں کے واسطے ایک مسلمہ امر ہیں۔ وجاہت ذاتی خداداد چیز ہے۔ یہ سب ڈاکٹر صاحب میں موجود تھا اس لئے عیسائی صاحبان کا انتخاب بھی واجب انتخاب تھا۔ اتفاق رائے جلسہ سے حضرت اقدس مرزا صاحب کے لئے تین معاون اور عبداللہ آتھم صاحب کے لئے تین معاون مقرر ہوئے۔ چونکہ رویداد جلسہ مورخہ ۲۲ مئی ۱۹۳۷ء میں ان کے نام نامی درج ہو کر شائع ہو چکے ہیں یہاں بیان کرنے کی کچھ ضرورت نہیں۔ مگر معاونین کے متعلق ایک سوال کا اس موقع پر ذکر ہو جانا خالی از فائدہ نہیں یعنی یہ کہ فریقین کے معاونین نے کیا کیا؟ جن لوگوں نے اس مباحثہ کو دیکھا ہے وہ ضرور اس امر پر اتفاق کریں گے کہ ان معاونین کا صرف یہ کام تھا کہ اصل مضمون میں اگر کسی کتاب سے حوالہ درج کرنے کی ضرورت ہو تو وہ اس کتاب میں باب یا آیت کا پتہ بتاویں یا قرآن مجید میں سے آیات ماحولہ کا مقام کہ کس سی پارہ کس رکوع میں یہ آیت ہے درج کرادیں یا کوئی ایسا کسی امر میں اگر کرنا منظور ہو تو حسب شرائط قراردادہ بذریعہ تحریر کان میں کہہ دیں اس میں کچھ شک نہیں کہ حضرت مقدس جناب مرزا صاحب کے معاونین کو بموجب شرائط کارروائی کرنے سے کوئی امر مانع نہ آیا مگر عیسائی صاحبان کی طرف سے عموماً کسی نہ کسی خاص صورت معاونت کی اجازت حاصل کی جاتی تھی اور عیسائی صاحبان کے معاونین کو جس طرح کا مصالح مسٹر عبداللہ آتھم صاحب کے واسطے ہر ایک سوال کی جواب دہی پر تیار کرنا پڑتا تھا۔ اور جس طرح کی محنت اس امداد دہی کی ان کی جان پر پڑتی تھی اس قسم کی معاونت یا امداد کا موقع حضرت اقدس نے اپنے معاونین کو نہیں دیا۔ معمولی حوالہ جات کا پتہ تو بتا دیا جاتا تھا۔ مگر یہ نہیں ہوتا تھا کہ عیسائی صاحبان کی طرح ڈپٹی عبداللہ آتھم

صاحب کے نامکمل بیان پورا کرنے کے لئے فہرستیں تیار کرنی پڑتیں اور علاوہ بیان کے ان کے شامل کر دینے یا کسی اور کو پڑھ کر سنادینے کی اجازت حاصل کرنی پڑتی ہو۔ اس بے ترتیبی میں کبھی کبھی باہم عیسائی صاحبان و ڈپٹی عبداللہ صاحب کے اختلاف رائے بھی ہو جاتا تھا۔ اور کئی مقامات پیش کردہ معاونین سے ڈپٹی صاحب کو سر مجلس نہایت ناراضگی سے رد کرنا پڑتا تھا۔ غرض جس قسم کی سرگوشیاں ہر ایک جواب کی تحریر میں عیسائی صاحبان کو کرنے کی ضرورت واقع ہوتی تھی یا مشورہ کرنے کی ہر بار حاجت پڑتی تھی خدا کا شکر ہے کہ اسلامی جماعت کے لئے اللہ تعالیٰ نے عین جلسہ بحث میں اس طرح کے اختلاف رائے کو پیدا نہیں کیا۔ حضرت مقدس کے مسلسل بیانات نہایت متانت سے چلتے اور کسی کو بھی جرأت نہ ہوتی تھی کہ کا، کے، کی یا تھا، تھے، تھی کے حروف بھی اپنی طرف سے زائد لکھا سکیں۔ چپ چاپ بیٹھ کر سنتے جاتے تھے۔ نہایت متانت اور سنجیدگی اور خاص وقار برخلاف عیسائی صاحبان کے معاونین کے۔ اسلامی جماعت کے معاونین میں پایا جاتا تھا۔ اور ایک خاص ادب کی شان نظر آتی تھی۔ دو کاتب اہل اسلام کی طرف سے یعنی خلیفہ نور الدین صاحب ساکن ریاست جموں اور منشی ظفر احمد صاحب ملازم ریاست کپور تھلہ مقرر ہوئے اور اخیر تک برابر نہایت جانفشانی اور استقلال سے تیرہ روز تک انہوں نے اس خدمت کو انجام دیا۔ مگر افسوس ہے کہ عیسائی کاتبان کی تعداد جو ہر روز یا دوسرے تیسرے دن نئے نئے مقرر ہوتے تھے بیان نہیں کی جاسکتی۔ ایک دو مقرر ہوں تو یاد رہے روز روز کے علاوہ ایک دو گھنٹے کے بعد اکثر تبدیلی ہو جاتی تھی تو پھر کس طرح اسم شماری ہو۔ اگر اس تحریر میں عیسائی کاتبوں کا نام نہ ملے تو عیسائی صاحبان ہمیں اپنی بے ترتیبی پر لحاظ فرما کر معذور سمجھیں بہت سی بے ترتیبیاں جو جلسہ بحث میں عیسائی صاحبان کی طرف سے واقع ہوئیں کچھ تو رونداد جلسہ میں کہیں کہیں مذکور ہیں۔ اگرچہ بعض حضرات کو عمدہ اندراج رونداد سے باہر رکھا گیا۔ جن کا ذکر مختصر اپنے اپنے موقع پر ان ریماکس میں آئے گا۔ ہر ایک مضمون لکھے جانے کے بعد بلند آواز سے سنایا بھی جاتا تھا۔ فریقین کی طرف سے سنانے والے صاحبان الگ مقرر ہوئے۔ جماعت اسلامی کی طرف سے مولوی



عبدالکریم صاحب اول سے آخر تک برابر بلند آواز سے سناتے رہے مگر عیسائی صاحبان نے بھی اس امر میں وہی پہلو اختیار کیا۔ جو پہلے کاتبوں کے بارے میں ذکر ہو چکا ہے اس واسطے عیسائی صاحبان کے قاریوں کے نام بتلانے میں بھی وہی معذوری ہے جو ان کے کاتبوں کے نام بتلانے میں ہوئی ہے۔ رہا یہ مقابلہ کہ اسلامی جماعت کے قاری صاحب کیسے رہے اور عیسائی صاحبان کے قاریوں نے کیا لیاقت دکھائی اول تو یہ مقابلہ کرتے ہوئے ہی دل رکتا ہے کیونکہ مولوی عبدالکریم صاحب کی لیاقت اور طرز بیان میں ایک قیامت کا اثر پایا جاتا ہے جس کے سامنے عیسائی جماعت کے قاریوں کی لیاقت اور طرز قراءت کو ایک طفلانہ سبق خوانی سے بھی کم رتبہ پر ماننا پڑتا ہے۔ مقابلہ اور موازنہ کرنے کے لئے کچھ تو نسبت ہو۔ کہاں ایک من اور کہاں ایک رتی ماشے تولے۔ اس میں خود پریزیڈنٹ عیسائی صاحبان کی ہی شہادت کافی ہے۔ کہ انہوں نے صاف کہہ دیا کہ مولوی عبدالکریم صاحب پڑھنے کا حق کیا ادا کرتے ہیں۔ بلکہ اگر کوئی تخریق نہ بھی رکھتی ہو تو اپنی لیاقت قراءت سے اس میں حق پیدا کر دیتے ہیں یا یہ کہ کچھ حق سے بھی بڑھ کر ادا کرتے ہیں۔ مولوی عبدالکریم صاحب کی طرز ادائیگی بیان تیر کی طرح عیسائیوں کو چبھتی تو تھی اور کبھی کبھی اس کے درد سے بے اختیار ہو کر چلا بھی اٹھتے تھے۔ مولوی عبدالکریم صاحب مناسب موقع پر زیادہ وضاحت کے خیال سے فقرہ کو مکرر سے کر بھی ادا کرتے تھے۔ یہ طرز عیسائی صاحبان کو بہت ہی شاق گزرتا تھا۔ چنانچہ پادری احسان اللہ صاحب نہ رہ سکے اور انہوں نے گھبرا کر کہہ دیا کہ دو دفعہ یا تین دفعہ لکھا ہوا ہے کہ مکرر سے کر پڑھا جاتا ہے۔ مولوی صاحب نے اس کا جواب صرف اسی قدر دیا کہ آپ بیشک چار دفعہ پڑھ لیں اور یہ ہی جواب نہایت مناسب تھا مگر اس خدا داد نعمت کو جو مولوی صاحب موصوف میں تھی وہ کسی طور سے رد نہیں کر سکتے تھے۔ یہاں تک تو انعقاد جلسہ اور اس کی ترتیب کا مع متعلقات ضروری کے ذکر ہوا۔ اب یہ ظاہر کیا جاتا ہے کہ فریقین کی نشست کا رخ کیا تھا؟ وہ یہ کہ بالمقابل ہر دو جماعت کی نشست جانب مغرب حضرتنا مرزا صاحب اور ان کے رفقاء۔ جانب شمال ڈبٹی عبداللہ آتھم اور دیگر عیسائی صاحبان درمیان میں

دونوں طرف کے کاتبین قلمیں ہاتھوں میں لئے ہوئے تھے برآمدہ کی مشرقی دیوار کے ساتھ ہر دو پرینڈیڈ بینان کا اجلاس تھا۔ منشی غلام قادر صاحب فصیح تو برابر فرش ہی پر بیٹھے تھے۔ مگر ڈاکٹر صاحب بسبب فرش پر نہ بیٹھنے کے کوٹھی کے زینہ کے پہلے پایہ پر ذرا اونچے اجلاس فرماتے۔

## حضرت اقدس کے خدام

مباحثہ کے آغاز سے قبل ہی احباب کی آمد و رفت شروع ہو گئی تھی اور ۲۱ مئی کی شام تک تو خاصہ اجتماع ہو گیا تھا اور پھر تو تانتا بندھ گیا۔ اور مکان کی تکلیف محسوس ہونے لگی۔ اس کے لئے اللہ تعالیٰ نے بغیر کسی تحریک کے انتظام کر دیا۔ جیسا کہ آگے آتا ہے۔ حضرت میر حامد شاہ صاحب نے اس کا نقشہ خوب کھینچا ہے۔

## حضرت اقدس جناب میرزا صاحب اور ان کے رفقاء

اکثر احباب تو ۲۰ مئی ۱۹۳۰ء کو حضرت موصوف کے ہمراہ ہی امرتسر میں وارد ہوئے مگر بہت سے خدام دور دور کے شہروں سے جلسہ کے دنوں میں بھی آتے رہے چونکہ جلسہ برابر پندرہ روز تک قائم رہا۔ اور کئی احباب قلیل الفرصت یا ملازم پیشہ تھے اس لئے یوں ہی ہوتا رہا کہ ایک ایک دن یا دو دن رہ کر چلے جاتے رہے۔ جہلم، رہتاس، سیالکوٹ، وزیر آباد، لاہور، ٹالہ، ضلع گورداسپور، ریاست پٹیالہ، کپورتھلہ، ڈیرہ دون وغیرہ تک کے شائقین نہایت صدق و اخلاص و ادب و نیاز سے حاضر ہوتے رہے۔ لاہور کے احباب نے تو حد کر دی تھی۔ بیچارے ملازم یا کاروباری۔ ملازم تو کچھری کی تعطیل خواہ اتوار ہی کیوں نہ ہو ہاتھ سے جانے نہ دیتے تھے۔ اگر شرکت جلسہ کا موقع مل گیا تو زہے نصیب ورنہ حضرت کی زیارت ہی کر کے دوسرے وقت کی ٹرین پر رخصت ہو جاتے تھے۔ کاروباری احباب آتے دو دو تین تین دن جلسہ میں حاضر رہ کر واپس لاہور جاتے ایک دو دن کام دیکھ بھال دوکانیں بند کر کاروبار چھوڑ حاضر ہو جاتے۔ ان لوگوں کا

ایک تار بندھا ہوا تھا۔ کبھی امرتسر کبھی لاہور دن کو یہاں تھے تو شام کو وہاں۔ شوق نے ان کو پرندہ بنا دیا تھا۔ چونکہ مہمانوں کی آمد و رفت زیادہ ہو گئی اور حاجی میر محمود صاحب داماد حاجی خان محمد شاہ صاحب بہادر نے جو رؤساء عظام امرتسر میں سے ہیں اور جو برابر حضرت مقدس کی خدمت میں آمد و رفت رکھتے تھے جب مکان کی تکلیف کو دیکھا تو ایک دفعہ ہی سب احباب کو مع حضرت مقدس کے جلسہ بحث سے اٹھتے ہی گاڑیوں پر سوار کرا کر ایک بڑے عالیشان فرش فروش سے آراستہ مکان میں جاتا رہا۔ نہایت پر تکلف ضیافت کی اور اسلامی اخوت اور محبت سے پیش آئے۔ اللہ تعالیٰ نے اپنے فضل و کرم سے حاجی صاحب موصوف کے ذریعہ مکان کی دقت رفع کر دی اور سب احباب موجودہ واردین و صادرین اس عظیم الشان عمارت میں آرام سے رہنے لگے۔ یہ رفقاء کی جماعت حاجی محمد شاہ صاحب مرحوم کے مکان سے جو قیصر باغ کے پاس واقع ہے چل کر ہمرکاب حضرت مرزا صاحب برابر پایادہ کوٹھی ہنری مارٹن کلا رک صاحب کی طرف صبح کو چھ بجے سے پیشتر روانہ ہو جاتے اور ا بجے کے بعد اسی طرح پایادہ اپنے مرشد کے ہمرکاب واپس آتے تھے۔ اس جماعت کثیرہ کا نہایت ادب و نیاز سے اپنے مرشد و امام کے پیچھے پیچھے شامل ہو کر ایک عاجزانہ وضع اور چال سے آنا جانا کل امرتسر کو حیرت میں ڈالتا تھا۔ اللہ تعالیٰ کے فضل و احسان سے عام و خاص باشندگان امرتسر میں ایک خاص عظمت اس جماعت اور اس کے حلیم و منکسر المزاج مرشد و امام کی پیدا ہو گئی اللہ تعالیٰ کی طرف سے قدرتاً ایک ایسا رعب چھایا کہ بڑے بڑے مخالفوں کی زبانیں بھی اس وقت بند پڑ گئیں۔ جس محبت اور اخلاص سے اپنے مرشد و امام کے ساتھ یہ جماعت عین جلسہ بحث میں بھی حاضر ہوتی تھی وہ سماں بھی دیکھنے کے قابل تھا۔ ہمہ تن گوش ہو کر بیٹھے ہیں سوائے حاجات ضروری کے نہیں اٹھتے دلوں میں خوف خدا اور منہ میں کلمات دعا گویا کہ اپنے انداز و وضع سے یہ اس تعلق خاطر کو جو اپنے مقدس اور پیارے مرشد سے ان کو ہے ظاہر کر رہے ہیں۔ سینہ میں طیش ہے اخلاص و محبت کی آنکھیں حضرت اقدس کی طرف۔ جلسہ برخواست ہوا۔ حضرت اٹھے اور یہ عاشق بھی پروانہ کی طرح اس شمع کے گرد ہوئے اور حلقہ میں لے کر چل دیئے۔

اللہ اللہ یہ رونق کیا تھی ایک قدرت خدا کا تماشا تھا۔ دن بہ دن اس جماعت مخلصین کی تعداد بڑھتی جاتی تھی۔ برعکس اس کے حریف مقابل کے عیسائی صاحبان کی جماعت میں یہ جمعیت خاطر نام کو بھی نہ تھی۔ دو تین دن تو کچھ آدمی معلوم ہوئے۔ پھر ایسی کمی ہونے لگی کہ آخر تک یکا دو کا ہی رہ گئے۔ باقی رونوچکر۔ عیسائی جماعت کی طرف سے مسٹر عبداللہ آتھم صاحب اپنے وکیل کی نسبت مجھ کو ادب و نیاز اور اخلاص و محبت کے دیکھنے کی آرزو ہی آرزو رہی اور جس طرح کہ حضرت مقدس جناب مرزا صاحب کے اخلاص مندوں کا قیام برابر تا ختم جلسہ قائم رہا عیسائی صاحبان اپنا ایسا استقلال اور قیام بھی نہ دکھا سکے۔

### روندا مباحثہ

یہ مباحثہ ۲۲ مئی ۱۸۹۳ء سے ۵ جون ۱۸۹۳ء تک حسب شرائط جاری رہا۔ اس دوران میں روزانہ رویداد مقدمہ شائع کی جاتی تھی۔ اور بالآخر کتابی صورت میں جنگ مقدس کے نام سے شائع ہو گئی۔ جس پر کسی قسم کا نوٹ فریقین کی طرف سے نہیں دیا گیا۔ تاکہ پبلک خود اندازہ کر لے۔ میں یہاں صرف یکجائی طور پر ان ایام کی رویداد درج کرتا ہوں۔ نفس مباحثہ کے لئے جنگ مقدس کو پڑھنا چاہیے۔ ہر رویداد پر دونوں پریزیڈنٹوں کے دستخط ہوتے ہیں۔ اس لئے صرف ایک پردے دیئے ہیں۔ اور ایک اس رویداد پر جس دن پریزیڈنٹ عیسائی تبدیل ہوا۔

### روندا جلسہ ۲۲ مئی ۱۸۹۳ء

۲۲ مئی ۱۸۹۳ء کو سوموار کے روز ڈاکٹر ہنری مارٹن کلاک صاحب کی کوٹھی میں جلسہ مباحثہ منعقد ہوا۔ سواچھ بجے کارروائی شروع ہوئی۔ مسلمانوں کی طرف سے منشی غلام قادر صاحب فصیح وائس پریزیڈنٹ میونسپل کمیٹی سیالکوٹ میر مجلس قرار پائے اور عیسائیوں کی طرف سے ڈاکٹر ہنری مارٹن کلاک صاحب میر مجلس قرار پائے۔

مرزا صاحب کے معاون مولوی نور الدین صاحب حکیم، سید محمد احسن صاحب اور شیخ اللہ دیا صاحب قرار پائے۔ اور ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب کے معاون پادری جے۔ ایل۔ ٹھاکر داس

صاحب آج تشریف نہیں لائے تھے اس لئے آج کے دن ان کی بجائے پادری احسان اللہ صاحب معاون مقرر کئے گئے۔ سواچھ بچے مرزا صاحب نے سوال لکھانا شروع کیا۔ اور سواسات بچے ختم کیا۔ اور بلند آواز سے جلسہ کو سنایا گیا۔ پھر ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب نے اپنا اعتراض پیش کرنے میں صرف پانچ منٹ خرچ کئے۔ پھر مرزا صاحب نے جواب الجواب لکھایا۔ مگر اس پر یہ اعتراض پیش ہوا کہ مرزا صاحب نے جو سوال لکھایا ہے وہ شرائط کی ترتیب کے موافق نہیں یعنی پہلا سوال الوہیت مسیح کے متعلق ہونا چاہیے۔ اس پر شرائط کی طرف توجہ کی گئی انگریزی اصلی شرائط اور ترجمہ کا مقابلہ کیا گیا۔ اور معلوم ہوا کہ مرزا صاحب کے پاس جو ترجمہ ہے اس میں غلطی ہے۔ بنا برآں اس بات پر اتفاق کیا گیا کہ الوہیت مسیح پر سوال شروع کیا جائے اور جو کچھ اس سے پہلے لکھایا گیا ہے اپنے موقع پر پیش ہو۔

۸ بجے ۲۶ منٹ پر مرزا صاحب نے الوہیت مسیح پر سوال لکھانا شروع کیا۔ ۹ بجے ۱۵ منٹ پر ختم کیا۔ اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ مسٹر عبداللہ آتھم صاحب نے ۹ بجے ۳۰ منٹ پر سوال لکھانا شروع کیا اور ان کا جواب ختم نہ ہوا تھا کہ ان کا وقت گزر گیا۔ اس پر میرزا صاحب اور میر مجلس اہل اسلام کی طرف سے اجازت دی گئی کہ مسٹر موصوف اپنا جواب ختم کر لیں اور پانچ منٹ زائد عرصہ میں جواب ختم کیا بعد ازاں فریقین کی تحریروں پر پریزیڈنٹوں کے دستخط ہوئے اور مصدقہ تحریریں ایک دوسرے فریق کو دی گئیں اور جلسہ برخاست ہوا۔

دستخط بحروف انگریزی ہنری مارٹن کلارک پریزیڈنٹ از جانب عیسائی صاحبان۔

دستخط بحروف انگریزی غلام قادر فصیح پریزیڈنٹ از جانب اہل اسلام۔

**رونداد ۲۳ مئی ۱۸۹۳ء**

آج پھر جلسہ منعقد ہوا۔ اور آج پادری جے۔ ایل ٹھا کر اس صاحب بھی جلسہ میں تشریف لائے اور یہ تحریک پیش ہوئی اور باتفاق رائے منظور ہوئی کہ کوئی تحریر جو مباحثہ میں کوئی شخص اپنے طور پر قلمبند کرے قابل اعتبار نہ سمجھی جائے جب تک کہ اس پر ہر دو میر مجلس صاحبان کے دستخط نہ ہوں۔

اس کے بعد ۶ بجے ۳۰ منٹ اوپر مرزا صاحب نے اپنا سوال لکھانا شروع کیا۔ اور ان کا جواب ختم نہ ہوا تھا کہ ان کا وقت گزر گیا۔ اور مسٹر عبداللہ آتھم صاحب اور میر مجلس عیسائی صاحبان کی طرف سے اجازت دی گئی کہ مرزا صاحب اپنا جواب ختم کر لیں اور ۱۶ منٹ کے زائد عرصہ میں جواب ختم کیا۔ بعد ازاں یہ قرار پایا کہ مقررہ وقت سے زیادہ کسی کو نہ دیا جائے۔ مسٹر عبداللہ آتھم صاحب نے آٹھ بجے ۱۱ منٹ پر جواب لکھانا شروع کیا۔ درمیان میں فہرست آیات کے پڑھے جانے کے متعلق تنازعہ میں وقت صرف ہوا۔ یعنی ۵ منٹ مسٹر عبداللہ آتھم صاحب کے وقت میں ایزاد کئے گئے اور ۹ بجے ۱۶ منٹ پر جواب ختم ہوا۔

مرزا صاحب نے ۹ بجے ۲۷ منٹ پر جواب لکھانا شروع کیا اور ۱۰ بجے ۲۷ منٹ پر ختم ہو گیا۔ اور بعد ازاں فریقین کی تحریروں پر میر مجلس صاحبان کے دستخط کئے گئے اور تحریریں فریقین کو دی گئیں اور جلسہ برخواست ہوا۔

### روند ادوار ۲۴ مئی ۱۸۹۳ء

آج ۱۶ منٹ اور چھ بجے مسٹر عبداللہ آتھم صاحب نے اپنا جواب لکھانا شروع کیا۔ اور سولہ منٹ اوپر سات بجے ختم ہوا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ مرزا صاحب نے سات بجے پچاس منٹ اوپر جواب لکھانا شروع کیا اور آٹھ بجے چھالیس منٹ پر ختم کیا گیا اور پھر بلند آواز سے سنا دیا گیا۔

ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب نے نو بجے ۲۵ منٹ پر شروع کیا۔ اور ۱۰ بجے ۲۵ منٹ پر ختم کیا۔ اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ بعد ازاں تحریروں پر میر مجلس صاحبان کے دستخط کیے گئے۔ اور مصدقہ تحریریں فریقین کو دی گئیں۔ بعد ازاں چند ایک تجاوز صورت مباحثہ کے تبدیل کرنے کے متعلق پیش ہوئیں۔ مگر سابقہ صورت ہی بحال رہی اس کے بعد جلسہ برخواست ہوا۔

## رونداد ۲۵ / مئی ۱۸۹۳ء

آج چھ بجے آٹھ منٹ پر میرزا صاحب نے اپنا جواب لکھانا شروع کیا۔ اور سات بجے آٹھ منٹ پر ختم کیا۔ اس موقع پر یہ تحریر پیش ہوئی اور باتفاق رائے پیش ہوئی کہ چونکہ مضمون سنائے جانے کے وقت کاتب تحریروں کا مقابلہ بھی کرتے ہیں اس لیے ان کی روک ٹوک کی وجہ سے مضمون بے لطف ہو جاتا ہے۔ اور سامعین کو مزہ نہیں آتا۔ بناء برآں ایسا ہونا چاہیے کہ کاتب پیشتر مضمون سنائے جانے کے باہم تحریروں کا مقابلہ کر لیا کریں۔ پھر ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب نے ۷ بجے ۵۴ منٹ پر جواب لکھانا شروع کیا۔ اور ۸ بجے ۵۴ منٹ پر جواب ختم ہوا۔ اور بعد مقابلہ بلند آواز سے سنایا گیا۔ پھر مرزا صاحب نے ۹ بجے ۲۴ منٹ پر شروع کیا۔ اور ۱۰ بجے ۲۴ منٹ پر ختم ہوا۔ اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ بعد ازاں فریقین کی تحریروں پر میر مجلس صاحبان کے دستخط ہوئے اور مصدقہ تحریریں فریقین کو دی گئیں۔ اور جلسہ برخاست ہوا۔

## رونداد ۲۶ / مئی ۱۸۹۳ء

آج ۶ بجے گیارہ منٹ پر مسٹر عبد اللہ آتھم صاحب نے جواب لکھانا شروع کیا۔ ۷ بجے ۶ منٹ پر ختم کیا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ مرزا صاحب نے ۷ بجے ۲۲ منٹ پر شروع کیا۔ اور ۸ بجے ۲۲ منٹ پر ختم ہوا۔ مرزا صاحب کا مضمون سنائے جانے کے بعد یہ سوال پیش ہوا کہ مرزا صاحب نے جو اپنے مضمون کے اخیر میں عیسائی جماعت کو عام طور پر مخاطب کیا ہے اس کے متعلق بعض عیسائی صاحبوں کو جو خواہش رکھتے ہیں جواب دینے کی اجازت ہو جاوے۔ سب سے پہلے پادری ٹامس ہاول صاحب نے اجازت طلب کی اور مرزا صاحب نے اپنی طرف سے اجازت دے دی اس کے بعد پادری احسان اللہ صاحب نے کہا کہ شرائط کے بموجب عیسائی صاحبان کے کسی اور کو بولنے کی اجازت نہیں۔ اور اس سوال میں عیسائی صاحبان کو عام طور پر مخاطب کیا گیا ہے۔ اس لیے یہ جواب نا واجب ہی سمجھا جانا چاہیے اس پر میر مجلس اہل اسلام نے

بیان کہا کہ جس ترتیب کے ساتھ سوال ہوا ہے اسی ترتیب کے ساتھ جواب دیا جانا چاہیے یعنی سوال بھی مسٹر عبداللہ آتھم صاحب کے ذریعہ عام طور پر عیسائی صاحبان سے کیا گیا ہے اور جواب بھی انہیں کے ذریعہ اسی ترتیب کے ساتھ دیا جائے۔ یعنی اس سوال کے جواب کے موقع پر کسی عیسائی صاحب کو جو اجازت طلب کرتے ہیں پیش کر دیں۔ اس پر میر مجلس صاحبان نے بیان کیا کہ اس طریق سے مباحثہ کے انتظام میں نقص آئے گا بہتر یہ ہے کہ اس سوال کو ہی نکال دیا جائے اس پر مرزا صاحب نے بیان کیا کہ اس میں اتنی ترمیم کی جاسکتی ہے کہ اس سوال کو صرف مسٹر عبداللہ آتھم صاحب تک ہی محدود کیا جائے۔ اور یہ ترمیم باتفاق رائے منظور ہوئی۔ اس کے بعد پادری جے۔ ایل۔ ٹھا کر داس صاحب نے اجازت لے کر بیان کیا کہ مرزا صاحب کو یہ سوال عیسائی صاحبان پر کرنے کا حق ہے۔ مگر چونکہ اس سے پہلے اس امر کا تصفیہ ہو چکا تھا۔ اس لیے وہی بحال رہا۔ پھر مسٹر عبداللہ آتھم صاحب نے جواب آٹھ بجے ۵۱ منٹ پر شروع کیا اور ۹ بجے ۲۲ منٹ پر ختم کیا۔ پھر مرزا صاحب نے ۹ بجے ۳۰ منٹ پر جواب لکھنا شروع کیا اور ۱۰ بجے ۳۰ منٹ پر ختم کیا۔ بعد ازاں فریقین کی تحریروں پر میر مجلس صاحبان کے دستخط کئے گئے اور مصدقہ تحریریں فریقین کو دی گئیں۔ اور جلسہ برخواست ہوا۔

## روند اد ۲۷ / مئی ۱۸۹۳ء

آج پھر جلسہ منعقد ہوا۔ ڈاکٹر ہنری مارٹن کلا راک صاحب نے یہ تجویز پیش کی کہ چونکہ پادری جے۔ ایل ٹھا کر داس صاحب بوجہ ضروری کام کے گوجرانوالہ میں تشریف لے گئے ہیں اس لئے ان کی بجائے ڈاکٹر عنایت اللہ صاحب ناصر مقرر کئے جائیں۔ تجویز منظور ہوئی۔ پھر یہ تحریک ڈاکٹر عنایت اللہ صاحب ناصر اور بتائید میر حامد شاہ صاحب اور باتفاق رائے حاضرین یہ تجویز منظور ہوئی کہ شرائط مباحثہ میں قرار دیا گیا تھا کہ ہر ایک تقریر پر تقریر کنندوں اور میر مجلس صاحبان کے دستخط ہونے چاہئیں۔ بعوض اس کے میں پیش کرتا ہوں کہ صرف میر مجلس



صاحبان کے دستخط ہی کافی متصور ہیں۔

مباحثہ کے متعلق یہ قرار پایا کہ اہل اسلام کی طرف سے منشی غلام قادر صاحب فصیح اور مرزا خدا بخش صاحب اور عیسائی صاحبان کی طرف سے بابو فخر الدین اور شیخ وارث الدین صاحب ایک جگہ بیٹھ کر فیصلہ کریں اور رپورٹ کریں کہ مباحثہ کی کس قدر قیمت مناسب مقرر کی جاسکتی ہے اس کے بعد عیسائی صاحبان کی طرف سے بتایا جائے گا کہ وہ کس قدر کا پیاں خرید سکیں گے اور یہ مباحثہ جسے عیسائی صاحبان خریدیں گے اسی طرح چھپا ہوا ہوگا کہ روئداد اور مصدقہ مضامین میں فریقین کے لفظ بہ لفظ اس میں مندرج ہوں گے۔ کسی فریق کی طرف سے اس میں کمی بیشی وغیرہ نہیں کی جائے گی۔

۶ بجے ۳۰ منٹ پر مسٹر عبداللہ آتھم صاحب نے جواب لکھنا شروع کیا اور ۷ بجے ۳۰ منٹ پر ختم ہوا۔ اور بعد مقابلہ بلند آواز سے سنایا گیا۔ مرزا صاحب نے ۸ بجے ۵ منٹ پر جواب لکھنا شروع کیا اور ۹ بجے ۵ منٹ پر ختم ہوا۔ اور اس کے بعد ایک امر پر تنازعہ ہوتا رہا جس کا اسی وقت فیصلہ کر کے ہر دو میر مجلسوں کے اس پر دستخط کئے گئے جو اس کارروائی کے ساتھ ملحق ہے۔

چونکہ مسٹر عبداللہ آتھم صاحب بیمار تھے اور انہوں نے اپنے آخری جواب میں ایک پہلے سے لکھی ہوئی تحریر پیش کر کے کہا کہ کوئی اور صاحب ان کی طرف سے سناویں۔ اس لئے میر مجلس اہل اسلام نے اعتراض کیا کہ ایسی تحریر پہلے سے لکھی ہوئی پیش کی جانی خلاف شرائط ہے۔ چنانچہ اس پر ایک عرصہ تک تنازعہ ہوتا رہا۔ آخر کار یہ قرار پایا کہ سوموار کا ایک دن اس زمانہ مباحثہ میں ایزاد کیا جائے۔ اور ایسا ہی دوسرے زمانہ میں بھی ایک دن اور بڑھا دیا جائے۔ علاوہ برائیں یہ بھی مرزا صاحب کی رضامندی سے قرار پایا کہ اس سوموار کے روز مسٹر عبداللہ آتھم صاحب خدا نخواستہ صحت یاب نہ ہوں تو ان کی جگہ کوئی اور صاحب مقرر کئے جاویں اور اس امر کا اختیار ڈاکٹر ہنری مارٹن کلاک صاحب کو ہوگا۔ یہ بھی قرار پایا کہ ۲۹ تاریخ کو آخری جواب مرزا صاحب کا ہوگا۔ وقت کا لحاظ نہ ہوگا اور ۱۱ بجے کے اندر اندر کارروائی ختم ہوگی یعنی آخری زمانہ مجیب کا حق ہوگا کہ

جواب دے اور اس کے جواب کے بعد وقت بچے تو سائل کو وقت نہیں دیا جائے گا۔ اور جلسہ برخواست کیا جاوے گا۔ اور چونکہ مذکورہ بالا اوّل الذکر امر فیصلہ طلب تھا اس لئے اتفاق رائے سے اس کا یوں فیصلہ ہوا کہ آئندہ کوئی مضمون تحریری پہلے کا لکھا ہوا لفظ بہ لفظ نقل نہیں کرایا جاسکتا۔ اور یہ فیصلہ بہ تراضی فریقین ہوا۔ اور فریقین پر کوئی اعتراض نہیں۔

### رونداد ۲۹ مئی ۱۸۹۳ء

آج پھر جلسہ منعقد ہوا۔ ڈاکٹر ہنری مارٹن کلا راک صاحب نے تجویز پیش کی کہ چونکہ مسٹر عبداللہ آتھم صاحب بیماری کی وجہ سے تشریف نہیں لاسکے۔ اس لئے ان کی جگہ میں پیش ہوتا ہوں۔ اور میری جگہ پادری احسان اللہ صاحب میر مجلس عیسائی صاحبان مقرر کئے جاویں۔ مرزا صاحب اور میر مجلس اہل اسلام کی اجازت سے تجویز منظور ہوئی۔ ڈاکٹر صاحب نے ۶ بجے ۱۶ منٹ پر جواب لکھنا شروع کیا اور ۷ بجے ۱۵ منٹ پر ختم کیا اور بعد مقابلہ بلند آواز سے سنایا گیا۔ مرزا صاحب نے ۷ بجے ۵۵ منٹ پر شروع کیا اور ۸ بجے ۵۵ منٹ پر ختم کیا۔ اور بعد مقابلہ بلند آواز سے سنایا گیا۔ ڈاکٹر ہنری مارٹن کلا راک صاحب نے ۹ بجے ۴۰ منٹ پر جواب لکھنا شروع کیا اور ۱۰ بجے ۳۵ منٹ پر ختم کیا۔ اور بعد مقابلہ بلند آواز سے سنایا گیا۔ بعد ازاں فریقین کی تحریروں پر پریزیڈنٹوں کے دستخط کئے گئے اور مباحثہ کے پہلے حصہ کا خاتمہ ہوا۔

دستخط (بحروف انگریزی)

دستخط (بحروف انگریزی)

غلام قادر فصیح

احسان اللہ قائم مقام

ڈاکٹر مارٹن کلا راک (پریزیڈنٹ) از جانب عیسائی صاحبان (پریزیڈنٹ) از جانب اہل اسلام

### رونداد ۳۰ مئی ۱۸۹۳ء

آج پھر جلسہ منعقد ہوا۔ ڈاکٹر ہنری مارٹن کلا راک صاحب آج اپنے اصلی عہدہ میر مجلسی پر واپس آگئے اور مسٹر عبداللہ آتھم صاحب نے مباحثہ شروع کیا۔ ۶ بجے ۹ منٹ پر مسٹر عبداللہ آتھم

صاحب نے سوال لکھانا شروع کیا اور ۷ بجے ۲۰ منٹ پر ختم کیا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ مرزا صاحب نے ۶ بجے ۲۷ منٹ پر جواب لکھانا شروع کیا اور ۷ بجے ۲۷ منٹ پر ختم کیا۔ مرزا صاحب کے جواب لکھانے کے عرصہ میں میر مجلس عیسائی صاحبان نے بدوں میر مجلس اہل اسلام کے ساتھ اتفاق کرنے کے انہیں روکنے کی کوشش کی اور اپنے کاتبوں کو حکم دیا کہ وہ مضمون لکھنا بند کر دیں۔ مگر میر مجلس اہل اسلام کی اجازت سے مرزا صاحب برابر مضمون لکھاتے رہے اور ان کے کاتب برابر لکھتے رہے۔ میر مجلس عیسائی صاحبان کی یہ غرض تھی کہ مرزا صاحب مضمون کو بند کریں۔ اور میر مجلس عیسائی صاحبان ایک تحریک پیش کریں کیونکہ ان کی رائے میں مرزا صاحب خلاف شرط مضمون لکھاتے رہے تھے۔ لیکن جب ان کی رائے میں مرزا صاحب شرط کے موافق مضمون لکھانے لگے تو انہوں نے اپنے کاتبوں کو مضمون لکھنے کا حکم دے دیا۔ میر مجلس صاحب اہل اسلام کی یہ رائے تھی کہ جب تک مرزا صاحب مضمون ختم نہ کر لیں کوئی امر انہیں روکنے کی غرض سے پیش نہ کیا جائے کیونکہ ان کی رائے میں کوئی امر مرزا صاحب سے خلاف شرائط ظہور میں نہیں آ رہا تھا۔ چنانچہ مرزا صاحب برابر مضمون لکھاتے رہے اور اپنے وقت کے پورے ہونے پر ختم کیا۔ اور مقابلہ کے وقت عیسائی کاتبوں نے اس حصہ مضمون کو جو وہ اپنے میر مجلس کے حکم کے بموجب چھوڑ گئے تھے بموجب ارشاد اپنے میر مجلس کو پھر لکھ لیا۔ اب یہ امر پیش ہوا کہ مرزا صاحب نے جو جواب لکھایا ہے اس کے متعلق میر مجلس عیسائی صاحبان اور عیسائی جماعت کی یہ رائے ہے کہ وہ خلاف شرائط ہے کیونکہ اولاً اس ہفتہ میں وقت ہے کہ مسیحی اہل اسلام سے دین محمدی کے حق میں سوال کریں اور نہ یہ کہ محمدی صاحب مسیحوں سے دین عیسوی کے حق میں جواب طلب کریں۔ ثانیاً فی الحال عبداللہ آتھم صاحب کی طرف سے سوال مسئلہ رحم بلا مبادلہ درپیش ہے اور مرزا صاحب جواب طلب کرتے ہیں دربارہ الوہیت مسیح کے میر مجلس صاحب اسلام کی یہ رائے تھی کہ خلاف شرائط ہرگز نہیں ہے بلکہ عین مطابق شرائط ہے اور ساتھ ہی مرزا صاحب نے بیان فرمایا کہ جواب ہرگز خلاف شرائط نہیں کیونکہ سوال رحم مبادلہ کی بنا الوہیت مسیح ہے اور ہم مسئلہ رحم بلا مبادلہ کا پورا رد

اُس حالت میں کر سکتے ہیں کہ جب پہلے اس بنا کا استیصال کیا جاوے، بنا کو کیونکر کہہ سکتے ہیں کہ بے تعلق ہے بلکہ یہ کہنا چاہیے کہ رحم بلامبادلہ بنائے فاسد پر فاسد ہے۔ عیسائی جماعت تو مرزا صاحب کے مضمون کو خلاف شرائط قرار دینے پر زور دیتی رہی۔ اور اسلامیہ جماعت اس مضمون کو خلاف شرائط قرار نہ دیتی رہی۔ پادری عماد الدین صاحب کی یہ رائے تھی اور انہوں نے کھڑے ہو کر صاف لفظوں میں کہہ دیا کہ میرے مجلسوں کا منصب نہیں کہ مباحثین کو جواب دینے سے روکیں مگر میرے مجلس عیسائی صاحبان کے سوال کرنے پر انہوں نے یہی کہا کہ مضمون مرزا صاحب کا خلاف شرط ہے اور مسٹر عبداللہ آتھم صاحب نے کہا کہ کسی قدر خلاف شرط تو ہے تاہم درگزر کرنا چاہیے۔ میرے مجلس اہل اسلام نے کہا یہ مضمون ہرگز خلاف شرط نہیں اس لئے ہم آپ کا درگزر نہیں چاہتے ایک عرصہ تک اس امر پر تنازعہ ہوتا رہا۔ اسی عرصہ میں ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب نے کہا کہ اگر میرے چیئرمین صاحب مجھے مرزا صاحب کے لفظ لفظ کا جواب دینے دیں گے تو میں دوں گا ورنہ میں نہیں دیتا۔ مگر میرے مجلس صاحب اہل اسلام نے ڈپٹی صاحب کو کہا کہ آپ کو جواب لکھنے کے لئے میرے مجلسوں سے ہدایت لینے کی کچھ ضرورت نہیں۔ آپ کو اختیار ہے کہ جس طرح چاہیں جواب دیں۔ لیکن میرے مجلس عیسائی صاحبان نے ڈپٹی صاحب کو روکا اور کہا میں اجازت نہیں دیتا۔ اگر آپ ایسا کریں گے تو میرے مجلس سے استعفیٰ دے دوں گا۔ کیونکہ یہ خلاف شرط ہے۔ پھر تھوڑی دیر کے لئے تنازعہ ہوتا رہا۔ اور آخر کار یہ قرار پایا کہ آئندہ کے لئے مباحثین میں سے کسی کو جواب دینے سے روکا نہ جائے نہیں اختیار ہے کہ جیسا چاہیں جواب دیں۔ بعد ازاں ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب نے ۸ بجے ۵۳ منٹ پر جواب لکھنا شروع کیا اور ۹ بجے ۵۰ منٹ پر ختم کیا اور مقابلہ کر کے بلند آواز سے سنایا گیا۔ بعد ازاں تحریروں پر میرے مجلس صاحبان کے دستخط کئے گئے اور چونکہ مرزا صاحب کے جواب کے لئے پورا وقت باقی نہ تھا اس لئے جلسہ برخاست ہوا۔

## رونداد ۳۱ مئی ۱۸۹۳ء

مرزا صاحب نے ۶ بجے ۶ منٹ پر جواب لکھنا شروع کیا۔ اور ۷ بجے ۶ منٹ پر ختم کیا۔ اور بعد مقابلہ بلند آواز سے سنایا گیا۔

مسٹر عبداللہ آتھم صاحب نے ۷ بجے ۵۲ منٹ پر شروع کیا۔ اور ۸ بجے ۵۲ پر ختم کیا اور سنایا گیا۔ مرزا صاحب نے ۹ بجے ۲۶ منٹ پر شروع کیا اور ۱۰ بجے ۲۶ منٹ پر ختم کیا۔ اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ بعد ازاں مینجر نیشنل پریس کی درخواست پیش ہوئی کہ اسے مباحثہ چھاپنے کی اجازت دی جائے قرار پایا کہ اسے اجازت دی جائے۔ اس شرط پر کہ وہ اسی طرح پر مباحثہ چھاپے جس طرح مینجر ریاض ہند پریس چھاپ رہا ہے یعنی بلا کمی و بیشی فریقین کی تحریریں با ترتیب چھاپے۔ اس کے بعد تحریروں پر میر مجلسوں کے دستخط ہوئے اور جلسہ برخواست ہوا۔

## رونداد ۱۱ جون ۱۸۹۳ء

آج پھر جلسہ منعقد ہوا اور ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب نے ۶ بجے ۸ منٹ پر سوال لکھنا شروع کیا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ بعد مرزا صاحب نے ۸ بجے ایک منٹ پر جواب لکھنا شروع کیا اور ۹ بجے ایک منٹ پر ختم کیا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ بعد اس کے ڈپٹی صاحب نے ۹ بجے ۲۷ منٹ پر شروع کیا اور ۱۰ بجے ۶ منٹ پر ختم کیا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ تحریروں پر میر مجلس صاحبان کے دستخط ہو کر جلسہ برخواست ہوا۔

## رونداد ۲ جون ۱۸۹۳ء

آج مرزا صاحب نے ۶ بجے ۹ منٹ پر جواب لکھنا شروع کیا اور ۷ بجے ۹ منٹ پر ختم کیا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب نے ۷ بجے ۴۰ منٹ پر جواب لکھنا شروع کیا اور ۸ بجے ۴۰ منٹ پر ختم کیا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ مرزا صاحب نے ۹ بجے ایک منٹ پر

جواب لکھانا شروع کیا اور ۱۰ بجے ایک منٹ پر ختم کیا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ بعد ازاں فریقین کی تحریروں پر میر مجلسوں کے دستخط ہو کے جلسہ برخواست ہوا۔

### رونداد ۳ / جون ۱۸۹۳ء

ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب نے ۶ بجے ۲ منٹ پر لکھانا شروع کیا اور ۶ بجے ۴۰ منٹ پر ختم ہوا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ مرزا صاحب نے ۷ بجے ۲۷ منٹ پر لکھانا شروع کیا اور ۸ بجے ۲۰ منٹ پر ختم کیا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ اور ڈپٹی صاحب نے ۹ بجے ۲۴ منٹ پر شروع کیا اور ۱۰ بجے ۲۰ منٹ پر ختم کیا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ اور تحریروں پر میر مجلس صاحبان کے دستخط ہو کر جلسہ برخواست ہوا۔

### رونداد ۵ / جون ۱۸۹۳ء

مرزا صاحب نے ۶ بجے ۱۰ منٹ پر جواب لکھانا شروع کیا اور ۷ بجے ۱۰ منٹ پر ختم کیا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔ اور باہمی اتفاق سے یہ قرار پایا کہ آج بحث ختم ہو اور آج کا دن بحث کا آخری دن سمجھا جاوے۔

مسٹر عبداللہ آتھم صاحب نے ۷ بجے ۵۵ منٹ پر شروع کیا اور ۸ بجے ۵۵ منٹ پر ختم کیا اور بلند آواز سے سنایا گیا۔

مرزا صاحب نے ۹ بجے ۲۳ منٹ پر شروع کیا اور ۱۰ بجے ۳۳ منٹ پر ختم کیا۔

جناب خواجہ یوسف شاہ صاحب آنریری مجسٹریٹ امرت سرنے کھڑے ہو کر ایک مختصر تقریر فرمائی اور حاضرین جلسہ کی طرف سے دونوں میر مجلسوں کا خصوصاً ڈاکٹر ہنری مارٹن کلا راک صاحب کا شکریہ ادا کیا کہ ان کی خوش اخلاقی اور عمدہ انتظام کی وجہ سے یہ جلسہ ۱۵ دن تک بڑی خوش اسلوبی اور خوبی کے ساتھ انجام پذیر ہوا۔ اور اگر کسی امر پر اختلاف پیدا ہوا تو میر مجلسوں نے ایک امر پر اتفاق کر کے ہر دو فریق کو رضامند کیا اور ہر طرح انصاف کو مدنظر رکھ کر صورت امن قائم رکھی۔

## ڈاکٹر کلارک کا ایک اور منصوبہ

جیسا کہ پہلے بیان ہو چکا ہے ڈاکٹر کلارک نے اس موت (مباحثہ) کے پیالے کو ٹلانے کی بہت کوشش کی اور بالآخر جب مباحثہ کا آغاز ہو گیا تو انہیں صاف طور پر نظر آ گیا کہ ہر نیا دن ان کی ناکامی کو روشن کر رہا ہے اور خود عیسائی اکابر پادری عماد الدین وغیرہ نے ان کو یقین دلایا کہ اس مباحثہ میں ہماری شکست یقینی ہے اور کسی طرح راہ فرار بھی نظر نہ آتی تھی اس لئے ڈاکٹر صاحب نے پہلے حصہ کے ختم پر ۲۹ مئی ۱۸۹۳ء کو مسٹر آتھم کی بجائے خود مناظر کی حیثیت حاصل کرنے کی کوشش کی۔ چنانچہ مسٹر آتھم کو مریض قرار دے کر یہ چاہا کہ ان کی بجائے خود ڈاکٹر صاحب مباحثہ ہوں۔ ان کو خیال تھا کہ حضرت اقدس اس تجویز کو تسلیم نہیں کریں گے۔ اور آخر مباحثہ ختم ہو جائے گا اور چونکہ اس روز آخری پرچہ عیسائی صاحبان کا تھا۔ جس کا جواب حضرت اقدس کو دینے کا موقع نہ ملے گا۔ اور اس طرح پر فتح کا نقارہ بجا دیا جائے گا۔ اس میں کچھ شک نہیں کہ منصوبہ تو خوب سوچ سمجھ کر بنایا گیا تھا مگر حضرت اقدس کو اللہ تعالیٰ نے ایک خاص نور فراست عطا فرمایا تھا۔ اور آپ احقاق حق چاہتے تھے آپ نے اس تجویز کو بشرح صدر قبول کر لیا۔ اور پہلے ہی قدم پر ڈاکٹر صاحب کا منصوبہ خاک میں مل گیا۔ اس دن کے لئے پادری احسان اللہ صاحب کو پریزیڈنٹ مقرر کر دیا۔ اور آپ مناظر کی حیثیت میں فرش زمین پر آتھم کے مقام پر آ بیٹھے اور جس طریق پر اس حیثیت کا ناجائز فائدہ اٹھایا وہ ان کے بیان کو پڑھنے والوں کو معلوم ہو سکتا ہے۔ غیر مہذب طعن و استہزا اور کلام میں سختی تاکہ ناراض ہو کر بطور احتجاج ہی مباحثہ بند ہو جائے یہ تمام منصوبے دھرے رہ گئے۔ حضرت اقدس نے ان کو اپنے دل کا بخار نکالنے کا پورا موقع دیا۔ اور یہ موقع دینا ہی کلارک کو اپنی شکست کے فیصلہ پر خود دستخط کرنا تھا۔ اسی پر اکتفا نہیں کیا بلکہ اسی روز ایک اشتہار جو گویا پہلے سے تیار کر رکھا تھا۔ عیسائیوں کی طرف سے شائع کر دیا اور اپنے خیال میں فتح کا ڈنکا بجا دیا۔ مگر اس پر ایک رات نہ گزری تھی کہ میاں محمد اسماعیل ساکن جنڈیالہ نے اس کا

جواب شائع کر کے قلعی کھول دی۔ اس کا روائی کو بھی حضرت میر حامد شاہ صاحب کی زبانی سنو جو انہوں نے اس جلسہ میں پریزیڈنٹوں کے فرائض کے ریویو میں ضمناً تحریر کیا ہے۔

## پریزیڈنٹ صاحبان اور ان کے فرائض

منشی غلام قادر صاحب فصیح اور ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک صاحب بحیثیت پریزیڈنٹی کیسے رہے اس امر کا اندازہ صرف باتوں کے موازنہ کرنے سے ہو سکتا ہے جو وقتاً فوقتاً انتظام جلسہ کے لحاظ سے پیش ہوتی رہی۔ اور ان پر ہر دو پریزیڈنٹ صاحبان کے درمیان ایک لطیف مباحثہ ہوتا رہا۔ وہ نظارہ دراصل لطف سے خالی نہ ہوتا تھا۔ کہ جب یہ پریزیڈنٹ صاحبان کسی امر کے تصفیہ کے واسطے نہایت زور و شور سے اپنے اپنے مفید پہلوؤں پر بادلائل گفتگو کرتے تھے۔ اسلامی جماعت کو اس بات کا فخر ہے کہ ان کے پریزیڈنٹ منشی غلام قادر صاحب فصیح کی طرف سے کسی غیر متعلق اور اپنے فرائض ذاتی سے بڑھ کر اور اپنے حد اختیارات سے متجاوز ہو کر کسی امر کے جلسہ میں پیش کرنے کا دھبہ نہیں لگا۔ میر مجلس کے فرائض بحیثیت عہدہ کسی جلسہ کے انتظام امن اور ترتیب میں خلل پیدا ہونے کو روکنا ہے۔ اور ان امور اختلافیہ میں تصفیہ کرانا جو ہر دو فریق مباحث یعنی خاص دونوں حریف مقابل میں پیدا ہوں۔ مگر نہایت افسوس ہے کہ جن باتوں کو ڈاکٹر صاحب اپنے نزدیک خلاف سمجھ کر پیش کرتے تھے وہ اول تو عموماً ایسی ہوتی تھیں جو ان کے منصب ذاتی سے کچھ تعلق نہ رکھتی تھیں اور ان کے اختیار سے باہر اور پھر طرفہ یہ کہ ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب جو حریف مقابل تھے ڈاکٹر صاحب کی اکثر راؤں سے متفق نہ ہوتے تھے اور صاف کہتے تھے کہ ہم فلاں امر کو جب باہم منظور کرتے ہیں یعنی حضرت اقدس مرزا صاحب اور ہم جب اپنے لئے اس امر کو نامناسب نہیں پاتے تو ڈاکٹر صاحب کیوں اس میں دست اندازی کرتے ہیں۔ ڈاکٹر صاحب کی اکثر بے جا قیود اور سخت پابندیوں پر بے چارے ڈپٹی عبداللہ صاحب بہت ہی نفرت سے نہ نہ کرتے تھے۔ مگر ڈاکٹر صاحب ہیں کہ سنہلتے ہی نہیں اور بے جا دخل در معقولات دیئے



جاتے ہیں۔ ڈاکٹر صاحب بیٹھے تو امن کرانے کے واسطے تھے مگر دیکھنے میں اکثر یہ ہی آیا کہ اگر جلسہ میں کوئی بے امنی پیدا ہو جاتی تھی تو ان کی اس بے جا روک سے جس پر ان کے اپنے وکیل ڈپٹی صاحب ہی رضامند نہ ہوتے تھے مثلاً پہلے دن حضرت مقدس کے پہلا سوال پیش کرنے پر جو خلاف شرائط ہونے کا الزام ڈاکٹر صاحب نے لگایا، جس کا ذکر اوّل ہو چکا ہے اسی سے عبداللہ آتھم صاحب نے اتفاق نہیں کیا اور ان کے دخل دینے پر اظہارِ ناپسندیدگی کر کے اس اعتراض کے تسلیم کرنے سے انکار کر دیا۔ اور کہا کہ کچھ مضائقہ نہیں۔ ہم جواب لکھتے ہیں۔ مگر مجھے وہ انداز یاد ہے کہ جس جاہلانہ طرز سے ڈاکٹر صاحب نے ان کو کہا کہ بس آپ چپ رہیں۔ آپ سے مناسب نامناسب کوئی نہیں پوچھتا۔ ہم خلاف قواعد نہ کریں گے۔ تعجب ہے کہ ایک امر جو معرض بحث میں آتا ہے وہ اس کو حریف مقابل منظور کرتا ہے کہ کچھ حرج نہیں ہے کہ میں جواب دیتا ہوں۔ اس پر تنازعہ نہ بڑھاؤ۔ پریذیڈنٹ صاحب مدعی امن ہیں کہ نزع کو قائم کرتے ہیں اور اپنے وکیل پر حکومت کرتے ہیں کہ ہم آپ کو نہیں لکھانے دیتے آپ چپ رہیں۔ اس سوال کا اسی وقت طے ہو جانا ضروری تھا کہ آیا کسی پریذیڈنٹ کو اختیار ہے کہ وہ کسی فریق مباحث کو اپنا بیان لکھانے سے روکے۔ مگر افسوس ہے کہ ڈاکٹر صاحب کے طفلانہ مذاق اور ناجائز ہٹ نے اس کا فیصلہ نہ ہونے دیا۔ اگرچہ پیچھے جا کر دوسرے حصہ بحث میں باوجود ڈاکٹر صاحب کے بے قابو ہوجانے اور سخت اشتعال طبع کے یہ معاملہ طے ہو گیا کہ ہر دو صاحبان بحث کرنے والوں کو اختیار ہے کہ جو چاہیں لکھائیں کوئی ان کو روک نہیں سکتا۔ اگرچہ ڈاکٹر صاحب کی رائے کی غلطی پیچھے کھلی مگر کھلی ضرور۔ دیکھو رونداد جلسہ ۳۰ مئی ۱۸۹۳ء۔ اگر ڈاکٹر صاحب کی یہ غلطی پہلے ہی رفع کر دی جاتی تو اوّل حصہ بحث میں حضرت مقدس جناب مرزا صاحب کا پہلا بیان جائز ہو جاتا اور پھر ڈپٹی صاحب کا جواب بھی تحریر ہو جاتا اور بحث کی عمدگی کے بہت سے پہلو نکل آتے۔ اس سوال کا دوسرے حصہ بحث میں طے ہونا عیسائی صاحبان اور خصوصاً ڈاکٹر صاحب پر ایک الزام ہے کہ اپنے فائدہ کی صورت دیکھ کر چپ ہو رہے کہ اب جو خوشی آوے ڈاکٹر صاحب سے لکھو ادیں۔

متعلق غیر متعلق جائز ناجائز واجب نا واجب کا جھگڑا طے ہو گیا۔ افسوس افسوس! اب ناظرین سمجھ لیں کہ کہاں تک ایسا دخل در معقولات میر مجلس عیسائی صاحبان کے فرائض منصبی میں شمار ہو سکتا ہے۔ ہمیشہ ڈاکٹر صاحب کی طرف سے ہر موقعہ پر کوئی نہ کوئی نئی تحریک پیش ہو جاتی تھی اور بہت سا وقت ایسی لایعنی بحثوں میں گزر جاتا تھا۔ اکثر نمونے اس قسم کی فضول تحریکات کے کسی کسی روئداد مطبوعہ میں بھی ناظرین کو ملیں گے۔ منشی غلام قادر صاحب فصیح میر مجلس اہل اسلام کی تحمل اور بردباری ڈاکٹر صاحب کی ہر بار کے دخل در معقولات کو گوارا کر لیتی تھی۔ مگر فصیح صاحب چپکے چپکے ڈاکٹر صاحب کی بہت سی باتوں کو اپنی لیاقت کی عمدگی اور تجربہ کاری کی خوبی سے بغیر پیش ہوئے بھی رد کر دیتے تھے۔ اگر ڈاکٹر صاحب کی جوش بھری طبیعت کا ہر ایک بخار نکلنے پر آتا تو ان کی سختی جو ہر ایک پہلو میں وہ برتنا چاہتے تھے شاید ایک دن بھی اس مناظرہ کو چلنے نہ دیتی۔ کچھ تو فصیح صاحب کے ذاتی حوصلہ اور کچھ حضرت اقدس جناب مرزا صاحب کی کریم النفسی کے سبب سے یہ مناظرہ انجام تک پہنچا۔ یوں تو ڈاکٹر صاحب ہنس کر خندہ پیشانی سے پیش آتے تھے۔ اگرچہ ان کی ہنسی اکثر زہر خندہ کا حکم رکھتی تھی۔ مگر اس میں کوئی شک نہیں کہ اپنی طرف کی بے جا رعایت اور ناجائز حمایت کے جوش نے ڈاکٹر صاحب کو ان کے منصب پر یڈیٹنگی کے ذاتی فرائض سے بڑھ کر حصہ لینے پر ہر وقت آمادہ رکھا جس سے مجبوراً یہ نتیجہ نکالنا پڑتا ہے کہ ان کو ہرگز منظور نہ تھا کہ اس مناظرہ کا اصول حق طلبی پر مبنی ہو۔ اور سچے قادر مطلق وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ خدا کی بادشاہت کا سکہ دلوں پر بیٹھے۔ ڈاکٹر صاحب اپنے عیسائی بھائیوں کی عارضی مدارات کے اپنے ہر ایک قول و فعل میں سامان پیدا کرنے کی کوشش کرتے رہے۔ اور ان کی طبع کا میلان عموماً اسی قسم کی حجت بازیوں کی طرف ہوتا تھا کہ ایسا نہ ہو کہ حضرت اقدس مرزا صاحب کے فوق العادت مدلل اور معقول مضامین کا اثر عیسائی جماعت پر پڑ جائے اکثر بے خود ہو کر کئی موقعوں پر وہ ایسے الفاظ بھی استعمال کرتے تھے کہ جن سے تاثیر بیانات رک جائے۔ مثلاً عموماً ان کا یہ کہنا کہ کچھ لذت نہیں آئی۔ یہ مناظرہ بالکل بے لذت ہے۔ اس سے کیا نتیجہ نکلے گا۔ یہ تو وقت کا ضائع کرنا ہے۔

معلوم ہوتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب کو ہمیشہ دیہات میں اپنا دل خوش کرنے کے لئے بے ثبوت کہانیوں کے سنانے کا سابقہ صرف دہقانوں یا ادنیٰ عقل کے پنجاہیوں سے پڑتا رہا ہے۔ کسی شائستہ مجلس میں ذی شعور اور معقول طور پر گفتگو سننے کا اتفاق نہیں ہوا۔ میں میں اور تو تو کی بحث کو ڈاکٹر صاحب غالباً بہت پسند کرتے ہیں کہ جس میں بے چارے ناواقف کار ادنیٰ درجہ کے لوگوں کو دھوکہ دینے کا اور دام میں پھنسانے کا انہیں موقعہ ملتا ہے۔ تو پھر ان معقول دلائل اور باریک ثبوتوں کے بھرے ہوئے مضامین کو وہ کیوں کر سمجھ سکتے ہیں جب ان کا ذہن نہیں لڑتا تو ان کو اس میں کیا لذت ملتی۔ ڈاکٹر صاحب تو چٹ پٹ دو چار باتوں کے ہیر پھیر کرنے سے فتح کا نقارہ بجانا جانتے ہیں۔ ان کی اور ان کے عیسائی بھائیوں کی آسائش پسند طبیعت کب اجازت دیتی تھی کہ وہ صبح سے لے کر ۱۲ بجے تک تحقیقات مذہبی میں مصروف ہوتے اور ایک شائستہ پابندی کے ساتھ گھٹ کر ایک جگہ بیٹھتے ان کی تو عادت ہے کہ کبھی دل چاہا تو دو چار باتیں ٹھنڈی ٹھنڈی عام جاہلوں میں کھڑے ہو کر سنا آئے۔ یا آٹھویں دن اتوار کی پرہیز ہو آئے۔ کامل ۱۵ دن تک عیش و آرام سب کچھ چھوڑ چھاڑ کر ایک جگہ قید ہو کر بیٹھے رہنا مشکل ہو گیا۔ ان کو اس سنجیدہ اور متین طریق مناظرہ میں کیوں لذت ملتی۔ ہاں ایک دن ڈاکٹر صاحب کو خوب لذت آئی اور اس دن وہ خوش بھی بہت ہوئے ہوں گے۔ کیوں کہ ۲۹ مئی ۹۳ء کا دن ان کے منشاء کے موافق ان کو ہاتھ آ گیا۔ جس کی بابت یقین کیا جاتا ہے کہ وہ خود دانستہ اپنے دل کا بخار نکالنے کے واسطے اس موقعہ کو ہاتھ میں لائے۔ اچھے خاصے بھلے چنگے تندرست ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب کو بیمار بنا دیا۔ ۲۵ مئی ۹۳ء کو ڈپٹی صاحب نے اپنی معذوری بسبب مرض اسہال کے شروع کی۔ یہاں تک کہ گھر سے لکھا لکھا یا مضمون کسی دوسرے آدمی کے ذریعہ لکھوائے جانے کی درخواست کی اور خود جواب نویسی سے اعراض کیا۔ یہ دن تو ایسا خلاف معمول آیا۔ اور ڈاکٹر صاحب نے وہ ضد اور سختی دکھائی کہ اگر حضرت مقدس اپنی کریم النفسی سے بجائے مسٹر عبداللہ آتھم صاحب کے ان کو حریف مباحث ایک دن کے واسطے نہ مانتے تو مناظرہ کا خاتمہ ہو چکا تھا۔ یہ جھگڑا روندا مطبوعہ میں درج

ہے۔ اس لئے اس جگہ اس قدر اشارہ کافی ہے۔ چونکہ حضرت مقدس جناب مرزا صاحب کا منشاء اس مناظرہ کو انجام تک پہنچانے کا تھا انہوں نے ڈاکٹر صاحب کی درخواست کو منظور کر لیا۔ اور ان کو موقع دیا کہ ایک دن کے لئے وہ بجائے مسٹر عبداللہ آتھم صاحب کے جواب دینے کا اختیار رکھتے ہیں۔ ۲۹ مئی ۱۹۳۱ء کا دن صبح کا وقت ڈاکٹر صاحب کو ملا۔ پہلے سے ہی نوٹ کئے ہوئے پرچہ کو آپ ہاتھ میں لے کر منصب میر مجلسی سے علیحدہ ہو کر حریف مقابل کے نیچے آ بیٹھے اور بجائے ان کے پادری صاحب قائم مقام میر مجلس مقرر ہو گئے۔ ڈاکٹر صاحب نے کیا لکھا یا کیا کہا اس کی بابت کسی قدر اس اشتہار کو نوٹ کی عبارت..... کا خلاصہ درج کیا جاتا ہے جو عیسائی صاحبان کی جھوٹی فتح مشہور کرنے والے اشتہار کے جواب میں محمد اسماعیل ساکن جنڈیالہ نے مسلمانان جنڈیالہ کی طرف سے دیا ہے۔ وَهُوَ هَذَا۔ اب ۲۹ کے دن پھر جلسہ شروع ہوا اور جیسا کہ امید تھی مسٹر عبداللہ آتھم صاحب تو اپنے کونٹھی میں سر چھپائے بیٹھے رہے اور ان کی جگہ ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک صاحب پیش ہوئے جنہوں نے اپنی ذاتی لیاقت یا شہرت یا یوں کہو کہ اپنی پوری سادگی اور بلاہت کے خوب ہی جوہر دکھلائے اور سچ تو یہ ہے کہ جو کام ڈاکٹر صاحب نے کیا وہ انہیں کا حصہ تھا۔ مسٹر عبداللہ آتھم سے ایسا ہرگز نہ ہو سکتا تھا۔ مسٹر موصوف کو پھر بھی اس قدر خرافات تولنے سے کچھ نہ کچھ شرم آ ہی جاتی اور وہ اس قدر بہتان اور سفید جھوٹ باندھنے میں کسی قدر حیا کو تو ضرور کام میں لاتے مگر ڈاکٹر صاحب کو اس کی کیا پرواہ تھی۔ یہ انہیں کا دل گردہ تھا کہ اتنے بڑے مجمع میں اس طرح رو در رو بیٹھ کر انہوں نے اس قدر جھوٹ سے کام لیا۔ مگر ایک بات ان کی تائید میں بھی ہے کہ ڈاکٹر صاحب اس مباحثہ کے محرک و بانی ہوئے تھے۔ عجب نہیں کہ دیگر عیسائی پادریوں نے انہیں اس کارروائی پر سرزنش کی ہو جس کا لازمی نتیجہ مسیحی دین کی قلعی کھلنا تھا۔ اب وہ چھیڑ تو بیٹھے ہی تھے انہیں پیچھے چھڑانا مشکل ہو گیا۔ اور بے چاروں نے ہاتھ پاؤں تو بہت مارے مگر رہائی نہ ہو سکی۔ اب اپنا گھر تو انہیں دو ہی دن میں نظر آ گیا۔ اور دو ہی دن میں معلوم ہو گیا تھا کہ جس عمارت پر وہ ناز کر رہے ہیں اس کی بنا تو ریت پر ہے۔ آج نہ گری کل گری۔ دنیا

کیا کہے گی ہم جنس کیا کہیں گے عیسائی بھائی تو مارے طعنوں کے ناک میں دم کر دیں گے۔ کچھ حیلہ تھا تو یہی کہ کذب سے کام لیا جائے۔ زبان بس میں تھی جدھر چاہا اُدھر پھیر لیا۔ یوں انجیل میں از خود تراشیدہ دعووں کے دلائل نہیں تو نہ سہی دل میں تو بہت کچھ بخار بھرا تھا جو جی میں آیا لکھا دیا کہ مرزا صاحب نے کچھ جواب نہیں دیا۔ انہیں امید تھی کہ سوال تو ختم ہو ہی چکا ہے۔ مرزا صاحب کو تو اس کے جواب میں کچھ لکھانا نہیں ہے۔ پس جھوٹ سے کام چل جائے گا۔ مگر انہیں دوسرے دن ہی معلوم ہو گیا کہ ان کا خیال خام اور ان کا زعم فاسد تھا۔ مرزا صاحب نے دوسرے دن کفارہ کی تردید کرتے ہوئے اس غیر معقول اور طفلانہ مضمون کی ایسی دھجیاں اڑائیں کہ تمام عیسائی چلا اٹھے۔ مگر خیر یہ پیالہ تو انہیں پینا ہی پڑا۔ مگر جب اس طرح کی حیلہ سازی سے کام نہ نکلا تو ان شکم بندہ اور ڈیوٹی پورا کرنے والے عیسائیوں نے ایک اور چالاکی کی کہ ایک عیسائی کی طرف سے ڈاکٹر صاحب کی اس آخری پُردروغ مگر بے فروغ تحریر کو شائع کر دیا اور نہایت بے باکی سے اس پر لکھ دیا کہ یہ گویا آخری فیصلہ ہے اور مختلف مقامات لاہور و امرت سر وغیرہ میں چوری چوری آدمی بھیج کر اشتہار پھیلایا اور یوں اپنی دائمی عادت کے مطابق لوگوں کو دھوکا دینا چاہا۔ اگر عیسائیوں کا وہ جواب ایسا ہی فیصلہ کرنے والا تھا اور مرزا صاحب سے بزعم ان کے کچھ جواب نہیں بن پڑا تھا تو کیوں مرزا صاحب کا وہ کمزور پرچہ ساتھ ہی چھاپ کر شائع نہ کر دیا تاکہ دقیق النظر مقابلہ کرنے والے بالمقابل قوی اور مدلل مضمون کی پوری داد دیتے۔ مگر اصل یہ ہے اور حق امر یہ ہے کہ مرزا صاحب کا وہ پرچہ جس پر اس نامعقول جواب کی نسبت سادہ دل عیسائیوں نے افتخار کیا نہایت ہی پُر زور اور حَقًّا لاجواب ہے اس لئے عیسائیوں نے جنہیں اپنی کمزوری کا دلی شعور تھا اس کے ساتھ چھاپنے کی جرأت نہ کی کیونکہ اس تقابل سے ہر ایک ذی عقل کو باسانی فیصلہ حق کا موقع مل سکتا تھا۔ مگر جس موت سے وہ بھاگتے تھے وہ تو انہیں بہر حال پیش آ ہی گئی انتہی۔ ملخصاً ڈاکٹر صاحب کا ۲۹ مئی ۱۹۳۱ء کا بیان الگ طور پر سالم ایک اشتہار کی صورت میں نکل جانا بے شک ہر ایک انصاف پسند آدمی خیال کر سکتا ہے کہ دیانت داری سے بعید ہے بھلا ایک مباحثہ جس کی معیاد

بروئے شرائط مقبولہ فریقین مقرر ہو چکی ہے اور وہ میعاد بھی ختم نہیں ہوئی اور مباحثہ برابر جاری ہے کہ ایک یکطرفہ بیان جو سراسر لغو اور بے جا طعنہ زنی سے بھرا ہوا ہے چھاپ کر شائع کیا جاتا ہے اور اس کا نام آخری فیصلہ رکھا جاتا ہے۔ کیا یہ کسی دیانت دار شخص کی شریفانہ کارروائی ہو سکتی ہے کہ کسی مباحثہ غیر مختتمہ کے متعلق ان مسلسل بیانات میں سے جن کا تعلق بلحاظ سوالات و جوابات فریقین لازم ملزوم کا حکم رکھتا تھا شوخی کے رو سے پیش دستی کر کے جھوٹی فتح کی خوشی حاصل کرنے کے لئے چھاپ کر منتشر کیا جاوے اور نہ خلاصہ بلکہ لفظ لفظ شائع کیا جائے اور ہر ایک شخص کو جو اس کا دیکھنے والا ہو ایک جھوٹی فتح کے حاصل ہونے کا دھوکہ دیا جاوے کیا یہ کارروائی قابل شرم نہیں اگرچہ اس اشتہار کے شائع کرنے والے کا نام محمد حسین مسیحی جنڈیالہ لکھا ہے کہ جس سے گویا یہ ظاہر کرنا مراد ہے کہ کوئی غیر شخص جو مجملہ فریق مباحثہ نہیں ہے بطور خود اس کو شائع کرتا ہوتا کہ اس دھوکہ دینے والی تحریر کے الزام اشاعت سے وہ صاحب جو فریق مباحثہ ہیں بری رہ سکیں مگر خود اس بیان کے لفظ بلفظ چھپ جانے سے یعنی جس طرح ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک صاحب نے جلسہ بحث میں بمصوبہ کیروزہ قاسمی عبداللہ آتھم صاحب تحریر کرایا تھا قبل از شائع ہونے تحریرات مصدقہ میر مجلسان فریقین کے جیسا کہ حسب رزولوشن پاس شدہ جلسہ ۲۳ مئی ۱۹۳۷ء قرار پا چکا تھا۔ یعنی یہ کہ کوئی تحریر جو مباحثہ میں کوئی شخص اپنے طور پر قلم بند کرے قابل اعتبار نہ سمجھی جائے جب تک کہ اس پر ہر دو میر مجلس صاحبان کے دستخط نہ ہوں اس نا قابل اعتبار تحریر کا بلفظ شائع ہو جانا اس بات کا ثبوت ہے کہ یہ وہ کارروائی نہیں ہے جس کو کوئی غیر شخص نوٹوں کے ذریعہ سے تحریر کر کے شائع کرنے کا حق رکھتا ہے۔ یہ تو دیانت دار اور شریف فریق مباحثہ کی چالبازی ہے کہ محمد حسین مسیحی جنڈیالہ کا برقعہ اوڑھ کر ناز و انداز دکھانا ہے ان چالبازیوں اور دھوکہ دیہوں کو کون نہیں سمجھتا۔

تو خواہے جامہ پوش و خواہ قبا پوش ☆

بہر رنگے کہ آئی مے شناسم

☆ ترجمہ۔ تم خواہ جُبہ پوش ہو آویا قبا پوش، تم جس رنگ میں بھی آؤ میں تمہیں پہچانتا ہوں۔

اگر اس فیصلہ آخری والے اشتہار میں کسی سچی فتح کا نفاذ بجانا مد نظر تھا اور دلی یقین تھا کہ عیسائی صاحبان فتح پا چکے ہیں تو صرف اپنی یکطرفہ ۲۹ مئی کے ایک بیہودہ اور طفلانہ شوخیوں کے بھرے ہوئے بیان کا اشتہار شائع کر دینا کسی شرافت اور دیانت داری کا طریق نہ تھا۔ بلکہ واجب تھا کہ کم سے کم اس مسئلہ الوہیت کی مسلسل بحث کے ان بیانات فریقین میں سے جو سلسلہ وار ۲۲ مئی روز اول سے بحث سے شروع تھی۔ ۲۹ مئی تک کی کل کارروائی فریقین کو تو چھاپ دیا جاتا۔ جس میں کم سے کم حضرت مرزا صاحب کے بیانات کے جانچنے کا بھی پبلک کو موقع ملتا۔ یہ کیسی فتح اور کیسا آخری فیصلہ تھا کہ جناب مرزا صاحب کے مدلل اور دندان شکن نورانی بیانات کو تو مخفی رکھا جاتا ہے اور سات دن کی مسلسل کارروایوں میں سے صرف ایک طرفہ بیان کو جو بے ہودہ اور لغو لفاظیوں اور طفلانہ شوخیوں سے بھرا ہوا ہے اپنی جھوٹی فتح کے فروغ دینے کے لئے قبل اس کے کہ کل مضامین بحث کے دیکھنے کا پبلک کو موقع دیا جائے شائع کیا جاتا ہے۔ واہ! یہ عیسائی صاحبان کی دیانت داری اور حق پسندی ہے کہ جس کی ہم کو ان سے امید ہو سکتی ہے بہت سے واقف اور تجربہ کار گھر کے بھیدی قبل از آغاز بحث ہی یہ کہتے تھے کہ عیسائی لوگ بیجا الزاموں اور جھوٹے افتراؤں سے حق کو ٹال جاتے ہیں۔ سبحان اللہ! اس موقع پر آپ نے وہی رنگ دکھلایا شرم۔ شرم۔ شرم۔ خیر ڈاکٹر صاحب کے لئے تو یہ شکر یہ کہ قابل امر ہے کہ ان کے اخیر حصہ اول کا ایک دن اپنے دل کے بخارات نکالنے کے واسطے مل گیا۔ اور اس ایک گھنٹہ میں انہوں نے بہت سے ہیچ ہیچ جمع کر لئے۔ مگر بہتر ہوتا کہ ڈاکٹر صاحب منصب میر مجلسی پر ہی ممتاز رہتے تاکہ ان کی لیاقت اور فہمید اور جزد رسی اور باریک بینی کے جوہر نہ کھلتے۔ میں ڈاکٹر صاحب سے پوچھتا ہوں کہ جناب آپ نے جو مرزا صاحب کے مقابل اتنے ہیچ جمع کردیئے اور نتیجہ یہ نکلا کہ حضرت موصوف نے کچھ جواب نہیں دیا۔ یہ کس خیال سے آپ نے کیا۔ یہ تو وہی مثل ہوئی الٹا چور کو تو ال کو ڈانٹے۔ اجی صاحب حضرت میرزا صاحب تو سائل تھے اور مجیب اور پھر ان کی طرف نسبت جواب کیسی۔ حضرت موصوف نے الوہیت مسیح، کفارہ، تثلیث ہر سہ لغویات کا ثبوت آپ سے

مانگا تھا اور جواب طلب کیا تھا۔ اس کے جواب میں تو اپنے بیان میں خود اپنے منہ سے اقبال کرتے ہیں کہ کثرت فی الوجدت کا مسئلہ تثلیث فی التوحید بجائے خود ایک ایسا راز ہے کہ اس کا سمجھنے والا نہ پہلے کوئی ہوا ہے اور نہ اب موجود ہے اور نہ آئندہ ہوگا۔ اس کے سمجھانے سے ہمارا خدا عاجز، ہم عاجز یہ مسئلہ ہی ایسا نہیں کہ عقل میں آسکے تو اب فرمائیے کہ حضرت مرزا صاحب پر عدم جواب دہی کا قصور عاید کرنا اور بار بار پیچ پیچ کہتے جانا کہاں تک پیچ ہے۔ حضرت موصوف کے سوالات کے جواب میں جب آپ خود عاجز تھے تو پھر حضرت موصوف اب کیا جواب آپ کو دیں سوائے اس کے کہ بریں عقل و دانش بباہر گریست آپ نے تو اپنے ایک ہی دن کے بیان میں اپنی عقل کے جوہر دکھادیئے۔ بات تو صاف ہے کہ آپ کے وجود میں سوائے ایک بے جا جوش اور ناجائز حمایت اور صرف نفسانیت کی ضد کے اور کچھ بھی نہیں۔ افسوس ہے کہ آپ نے اپنے ہاتھوں کے بنائے ہوئے وکیل مسٹر عبداللہ آتھم صاحب سے چھٹیاں بھی لیں اور ان کو اپنے عندیہ میں ناکافی سمجھ کر ایک دن کے واسطے بیمار بھی بنایا۔ مگر جو عیب عیسائیت کا آپ کے وکیل برابر چھ دن سے چھپا رہے تھے۔ آپ نے اپنے ایک ہی گھنٹہ کے بیان میں ظاہر کر دیا اور ایک ہی دفعہ بھانڈہ پھوڑ دیا۔ اور مسٹر عبداللہ صاحب الگ ناراض ہو گئے جیسا کہ عموماً بعد اختتام مباحثہ امرتسر میں سنا گیا کہ آئندہ کے واسطے مسٹر عبداللہ آتھم صاحب نے عہد کر لیا ہے کہ نہ ان عیسائیوں کی طرف سے وہ کوئی وکالت اپنے ذمہ لیں گے اور نہ عیسائی صاحبان ہی رضامند ہیں کہ آئندہ کسی مذہبی بحث میں عبداللہ آتھم صاحب کو پیش کریں۔ وَالْقَيْنَا بَيْنَهُمُ الْعِدَاةَ وَالْبَعْضَاءُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ۔

ہاں حضرت اقدس کو اپنے بیان ۲۹ مئی ۱۹۳۳ء میں طعن سے آپ نے یہ کہا تھا کہ فتح کا بڑا دعویٰ کر کے

حاشیہ۔ اس وقت تو یہ عام افواہ تھی میں خود مباحثہ کے بعد اپنے قیام امرتسر میں آتھم صاحب سے اکثر ملتا تھا۔ انہوں نے مجھے کہا کہ مجھ کو مباحثہ کے لیے مجبور کیا گیا۔ اور میں تو مرزا صاحب سے مباحثہ کرنا نہ چاہتا تھا۔ اور میں آئندہ مباحثہ نہ کرنے کا عہد کر چکا ہوں۔ اپنی ساری زندگی میں میں نے کبھی مباحثہ کیا نہیں۔ البتہ شوقیہ طور پر چھوٹے چھوٹے رسالے شائع کرتا رہا ہوں (عرفانی الاسدی)



آئے تھے مگر ناکام رہے۔ مگر کیسی شرمندگی اور ندامت سے اپنی جھوٹی فتح کو آپ کو واپس لینا پڑا ہوگا۔ وہ نظارہ قابل دید تھا۔ مصور کا قلم بھی اس کی صحیح تصویر نہیں کھینچ سکتا۔ حضرت پورے وقار اور سکون کے ساتھ تشریف فرما تھے گویا اس واقعہ کو بھی اپنی فتح کا نشان سمجھ رہے تھے۔ آپ نے حسب معمولی بیان شروع کیا اور آپ نے لکھایا کہ

اب بعد اس کے واضح ہو کہ میں نے ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب کی خدمت میں یہ تحریر کیا تھا کہ جیسے کہ آپ دعویٰ کرتے ہیں کہ نجات صرف مسیحی مذہب میں ہے۔ ایسا ہی قرآن میں لکھا ہے کہ نجات صرف اسلام میں ہے اور آپ کا تو صرف اپنے لفظوں کے ساتھ دعویٰ اور میں نے وہ آیات بھی پیش کر دی ہیں لیکن ظاہر ہے کہ دعویٰ بغیر ثبوت کے کچھ عزت اور وقعت نہیں رکھتا سو اس بنا پر دریافت کیا گیا تھا کہ قرآن کریم میں تو نجات یا بندہ کی نشانیاں لکھی ہیں۔ جن نشانوں کے مطابق ہم دیکھتے ہیں کہ اس مقدس کتاب کی پیروی کرنے والے نجات کو اسی زندگی میں پالیتے ہیں مگر آپ کے مذہب میں حضرت عیسیٰ نے جو نشانیاں نجات یا بندوں یعنی حقیقی ایمانداروں کی لکھی ہیں وہ آپ میں کہاں موجود ہیں مثلاً جیسے کہ مرقس باب ۱۶ آیت ۷ میں لکھا ہے اور وہ جو ایمان لائیں گے ان کے ساتھ یہ علامتیں ہوں گی کہ ”وہ میرے نام سے دیوؤں کو نکالیں گے اور نئی زبانیں بولیں گے۔ سانپوں کو اٹھالیں گے اور کوئی ہلاک کرنے والی چیز پیئیں گے انہیں کچھ نقصان نہ ہوگا۔ وے بیماروں پر ہاتھ رکھیں گے تو چنگے ہو جائیں گے۔“ تو اب میں بادب التماس کرتا ہوں اور اگر ان الفاظ میں کچھ درستی یا مرامت ہو تو اس کی معافی چاہتا ہوں کہ یہ تین بیمار آپ نے پیش کئے ہیں یہ علامت تو بالخصوصیت مسیحیوں کے لئے حضرت عیسیٰ قرار دے چکے ہیں اور فرماتے ہیں کہ اگر تم سچے ایماندار ہو تو تمہاری یہ علامت ہے کہ ”بیمار پر ہاتھ رکھو گے تو وہ چنگا ہو جائے گا۔“ اب گستاخی معاف اگر آپ سچے ایماندار ہونے کا دعویٰ کرتے ہیں تو اس وقت تین بیمار آپ ہی کے پیش کردہ موجود ہیں۔ آپ ان پر ہاتھ رکھ دیں۔ اگر وہ چنگے ہو گئے تو ہم قبول کر لیں گے کہ بے شک آپ سچے ایماندار اور نجات یافتہ ہیں ورنہ کوئی قبول کرنے کی راہ نہیں کیونکہ حضرت

مسیح تو یہ بھی فرماتے ہیں کہ ”اگر تم میں رائی کے دانہ برابر بھی ایمان ہوتا تو اگر تم پہاڑ کو کہتے کہ یہاں سے چلا جا تو وہ چلا جاتا“۔ مگر خیر میں اس وقت پہاڑ کی نقل مکانی تو آپ سے نہیں چاہتا کیونکہ ہماری اس جگہ سے دور ہیں لیکن یہ تو بہت اچھی تقریب ہوگئی بیمار تو آپ نے ہی پیش کر دیئے۔ اب آپ ان پر ہاتھ رکھو اور چنگا کر کے دکھلاؤ ورنہ ایک رائی کے دانہ کے برابر بھی ایمان ہاتھ سے جاتا رہے گا۔ مگر آپ پر یہ واضح رہے کہ یہ الزام ہم پر عائد نہیں ہو سکتا۔ کیونکہ اللہ جَلَّ شَانُهُ نے قرآن کریم میں ہماری یہ نشانی نہیں رکھی کہ بالخصوصیت تمہاری یہی نشانی ہے کہ جب بیماروں پر ہاتھ رکھو گے تو اچھے ہو جائیں گے۔ ہاں یہ فرمایا ہے کہ میں اپنی رضا اور مرضی کے موافق تمہاری دعائیں قبول کروں گا۔ اور کم سے کم یہ کہ اگر ایک دعا قبول کرنے کے لائق نہ ہو اور مصلحت الہی کے مخالف ہو تو اس میں اطلاع دی جائے گی۔ یہ کہیں نہیں فرمایا کہ تم کو یہ اقتدار دیا جائے گا کہ تم اقتداری طور پر جو چاہو وہی کر گزرو گے۔ مگر حضرت مسیح کا تو یہ حکم ہوتا ہے کہ وہ بیماروں وغیرہ کے چنگا کرنے میں اپنے تابعین کو اختیار بخشتے ہیں جیسا کہ متی ۱۰ باب میں لکھا ہے ”پھر اس نے بارہ شاگردوں کو پاس بلا کے انہیں قدرت بخشی کہ ناپاک روحوں کو نکالیں اور ہر طرح کی بیماری اور دکھ درد کو دور کریں“۔ اب آپ کا یہ فرض اور آپ کی ایمانداری کا ضرور نشان ہو گیا کہ آپ ان بیماروں کو چنگا کر کے دکھلا دیں یا یہ اقرار کریں کہ ایک رائی کے دانہ کے برابر بھی ہم میں ایمان نہیں اور آپ کو یاد رہے کہ ہر ایک شخص اپنی کتاب کے موافق مواخذہ کیا جاتا ہے۔ ہمارے قرآن کریم میں کہیں نہیں لکھا کہ تمہیں اقتدار دیا جائے گا بلکہ صاف فرمایا کہ قُلْ إِنَّمَا الْآيَاتُ عِنْدَ اللَّهِ ۗ یعنی ان کو کہہ دو کہ نشان اللہ تعالیٰ کے پاس ہیں جس نشان کو چاہتا ہے اسی نشان کو ظاہر کرتا ہے۔ بندہ کا اس پر زور نہیں ہے کہ جبر کے ساتھ اس سے ایک نشان لیوے یہ جبر اور اقتدار تو آپ ہی کی کتابوں میں پایا جاتا ہے۔ بقول آپ کے مسیح اقتداری معجزات دکھلاتا تھا اور اس نے شاگردوں کو بھی اقتدار بخشا اور آپ کا یہ عقیدہ ہے کہ ابھی حضرت مسیح زندہ حسی قیوم

قادر مطلق عالم الغیب دن رات آپ کے ساتھ ہے جو چاہو وہی دے سکتا ہے۔ پس آپ حضرت مسیح سے درخواست کریں کہ ان تینوں بیماریوں کو آپ کے ہاتھ رکھنے سے اچھا کر دیوں تا نشانی ایمانداری کی آپ میں باقی رہ جاوے ورنہ یہ تو مناسب نہیں کہ ایک طرف اہل حق کے ساتھ بہ حیثیت سچے عیسائی ہونے کے مباحثہ کریں اور جب سچے عیسائی کے نشان مانگے جائیں تب کہیں کہ ہم میں استطاعت نہیں اس بیان سے تو آپ اپنے پر ایک اقبالی ڈگری کراتے ہیں کہ آپ کا مذہب اس وقت زندہ مذہب نہیں ہے لیکن ہم جس طرح پر خدا تعالیٰ نے ہمارے سچے ایماندار ہونے کے نشان ٹھہرائے ہیں اس التزام سے نشان دکھلانے کو تیار ہیں اگر نشان نہ دکھلا سکیں تو جو سزا چاہیں دے دیں اور جس طرح کی چھری چاہیں ہمارے گلے پر پھیر دیں۔

جب یہ بیان لکھوایا جا رہا تھا تو عیسائیوں میں ایک بھاگڑ مچ گئی اور ان بیماریوں کو اتنی جلد غائب کر دیا کہ وہ پھر نظر نہ آئے۔ اور جو صاحبان انہیں جمع کر کے لائے تھے پادری وارث دین وغیرہ وہ بھی سب غائب ہو گئے۔ صدر مجلس پر ایک سناٹا چھا گیا اور مسلمانوں کی جماعت اللہ تعالیٰ کی اس قدرت نمائی کو دیکھ کر قریب تھا کہ بے اختیار نعرہ تکبیر بلند کرتی مگر انہوں نے دیکھا کہ حضرت اپنے وقار کو قائم رکھے ہوئے ایک کامل اطمینان سے جواب لکھوا رہے ہیں یہ دراصل یوم الفتح تھا۔

مباحثہ ختم ہو چکنے کے بعد مجھے بعض عیسائی صاحبان سے معلوم ہوا کہ اس تجویز کے پیش کرنے والوں کو ڈاکٹر کلارک نے تنبیہ کی اور ڈاکٹر کلارک پر پادری عماد الدین اور ٹھا کر داس صاحب نے بھی نکتہ چینی کی کہ ہم نے تو مباحثہ سے بھی روکا تھا۔ پھر اسی قسم کی خفیف حرکات سے مشن کو سخت نقصان پہنچایا۔ غرض اس طرح پر عیسائیوں نے جن آلات حرب سے اسلام پر حملہ کیا تھا وہ خود ان ہی کے لئے کسر صلیب کا ذریعہ ہو گیا۔ آخر میں پھر آپ نے چیلنج کو دہرایا

میں دعوت حق کی غرض سے دوبارہ اتمام حجت کرتا ہوں کہ یہ حقیقی نجات اور حقیقی نجات کے برکات اور ثمرات صرف انہیں لوگوں میں موجود ہیں جو حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کی پیروی

کرنے والے اور قرآن کریم کے احکام کے سچے تابعدار ہیں۔ اور میرا دعویٰ قرآن کریم کے مطابق صرف اتنا ہے کہ اگر کوئی حضرت عیسائی صاحب اس نجات حقیقی کے منکر ہوں جو قرآن کریم کے وسیلہ سے مل سکتی ہے تو انہیں اختیار ہے کہ وہ میرے مقابل پر نجات حقیقی کی آسانی نشانیاں اپنے مسیح سے مانگ کر پیش کریں۔ مگر اب بالخصوص رعایت شرائط بحث کے لحاظ سے میرے مخاطب اس بارہ میں ڈپٹی عبداللہ صاحب ہیں۔ صاحب موصوف کو چاہیے کہ انجیل شریف کی علامات قرار دادہ کے موافق سچا ایماندار ہونے کی نشانیاں اپنے وجود میں ثابت کریں اور اس طرف میرے پر لازم ہوگا کہ میں سچا ایماندار ہونے کی نشانیاں قرآن کریم کے رو سے اپنے وجود میں ثابت کروں مگر اس جگہ یاد رہے کہ قرآن کریم ہمیں اقتدار نہیں بخشتا بلکہ ایسے کلمہ سے ہمارے بدن پر لرزہ آتا ہے۔ ہم نہیں جانتے کہ وہ کس قسم کا نشان دکھلائے گا وہی خدا ہے اور اس کے سوا اور کوئی خدا نہیں۔ ہاں یہ ہماری طرف سے اس بات کا عہد پختہ ہے جیسا کہ اللہ جلّ شانہ نے میرے پر ظاہر کر دیا ہے کہ ضرور مقابلہ کے وقت میں فتح پاؤں گا مگر یہ معلوم نہیں کہ خدا تعالیٰ کس طور سے نشان دکھلائے گا۔ اصل مدعا تو یہ ہے کہ نشان ایسا ہو کہ انسانی طاقتوں سے بڑھ کر ہو یہ کیا ضرور ہے کہ ایک بندہ کو خدا ٹھہرا کر اقتدار کے طور پر اس سے نشان مانگا جائے۔ ہمارا مذہب یہ نہیں اور نہ ہمارا یہ عقیدہ ہے اور جلّ شانہ ہمیں صرف عموم اور کھلی طور پر نشان دکھلانے کا وعدہ دیتا ہے۔ اگر اس میں میں جھوٹا نکلوں تو جو سزا آپ تجویز کریں خواہ سزائے موت ہی کیوں نہ ہو مجھے منظور ہے۔ لیکن اگر آپ حد اعتدال و انصاف کو چھوڑ کر مجھ سے ایسے نشان چاہیں گے جس طرز سے حضور مسیح بھی دکھلا نہیں سکے بلکہ سوال کرنے والوں کو ایک دو گالیاں سنا دیں تو ایسے نشان دکھلانے کا دم مارنا بھی میرے نزدیک کفر ہے۔

## ازالہ ندامت کی ایک اور تجویز

اس روز جو ندامت ڈاکٹر صاحب اور ان کے رفقاء کو پیش آئی اس کے ازالہ کے لئے ایک اور تجویز سوچی گئی اور یہ عذرا گناہ بدتر از گناہ تھا۔ چنانچہ جیسا کہ ۲۹ مئی کی روئداد سے ظاہر ہوتا

ہے عبداللہ آتھم صاحب کی علالت کا عذر کر کے خود ڈاکٹر کلارک صاحب نے اپنا موقف تبدیل کر لیا اور وہ فرانس صدارت چھوڑ کر مناظر کی حیثیت سے پیش ہوئے اور یہ دن انہوں نے اس لئے پسند کیا کہ آج ۲۹ مئی کو مباحثہ کا پہلا حصہ ختم ہوتا تھا۔

## ۲۶ مئی ۱۸۹۳ء کی روئداد کے متعلق توضیحی بیان

۲۶ مئی کی روئداد میں ایک امر توضیح طلب ہے اس میں ایک ایسے واقعہ کا ذکر ہے جو مِنْ وَجْهِ ایک مطالبہ مقابلہ کا رنگ رکھتا ہے۔ اور جب تک اسے پیش نہ کر دیا جاوے اس روئداد کے سمجھنے میں تسلی نہیں ہوتی۔ اصل بات یہ ہے کہ حضرت اقدس نے اس مناظرہ کو اسلام اور موجودہ عیسویت کی حقانیت کے اظہار کے لئے قبول کیا تھا۔ اور یہی آپ کا مقصد تھا۔ چنانچہ پہلے ہی روز آپ نے اپنی تقریر کے آغاز میں بیان فرمایا اَمَّا بَعْدُ واضح ہو کہ آج کا روز ۲۲ مئی ۱۸۹۳ء ہے اس مباحثہ اور مناظرہ کا دن ہے جو مجھ میں اور ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب میں قرار پایا ہے۔ اور اس مباحثہ سے مدعا اور غرض یہ ہے کہ حق کے طالبوں پر یہ ظاہر ہو جائے کہ اسلام اور عیسائی مذہب میں سے کون سا مذہب سچا اور زندہ اور کامل اور منجانب اللہ ہے اور نیز حقیقی نجات کس مذہب کے ذریعہ سے مل سکتی ہے اس لئے میں مناسب سمجھتا ہوں کہ پہلے بطور کلام کلی کے اسی امر میں جو مناظرہ کی علت غائی ہے۔ انجیل شریف اور قرآن کریم کا مقابلہ اور موازنہ کیا جائے لیکن یہ بات یاد رہے کہ اس مقابلہ اور موازنہ میں کسی فریق کو ہرگز یہ اختیار نہیں ہوگا کہ اپنی کتاب سے باہر جاوے یا اپنی طرف سے کوئی بات منہ پر لاوے بلکہ لازم اور ضروری ہوگا کہ جو دعویٰ کریں وہ دعویٰ اس الہامی کتاب کے حوالہ سے کیا جاوے جو الہامی قرار دی گئی ہے۔ اور جو دلیل پیش کریں وہ دلیل بھی اسی کتاب کے حوالہ سے ہو۔ کیوں کہ یہ بات بالکل سچی اور کامل کتاب کی شان سے بعید ہے کہ اس کی وکالت اپنے تمام ساختہ پرداختہ سے کوئی دوسرا شخص کرے اور وہ کتاب بکلی خاموش اور ساکت ہو۔

مگر اس پر عیسائی صاحبان نے اعتراض کیا کہ الوہیت مسیح پر سوال کیا جاوے چونکہ حضرت کا منشا تھا کہ مناظرہ کی تکمیل ہو آپ نے اسی طریق کو منظور کر لیا۔ پھر ۲۵ مئی ۱۸۹۳ء کو آپ نے اپنا بیان ختم کرتے ہوئے فرمایا۔

”اب اس مقام پر ایک سچی گواہی میں دینا چاہتا ہوں جو میرے پر فرض ہے اور وہ یہ ہے جو کہ میں اُس اللہ تعالیٰ پر ایمان لاتا ہوں کہ جو بگفتن قادر مطلق نہیں بلکہ حقیقی اور واقعی طور پر قادر مطلق ہے اور مجھے اُس نے اپنے فضل و کرم سے اپنے خاص مکالمہ سے شرف بخشا ہے اور مجھے اطلاع دے دی ہے کہ میں جو سچا اور کامل خدا ہوں میں ہر ایک مقابلہ میں جو روحانی برکات اور سماوی تائیدات میں کیا جائے تیرے ساتھ ہوں اور تجھ کو غلبہ ہوگا۔

اب میں اس مجلس میں ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب کی خدمت میں اور دوسرے تمام حضرات عیسائی صاحبوں کی خدمت میں عرض کرتا ہوں کہ اس بات کو اب طول دینے کی کیا حاجت ہے کہ آپ ایسی پیشگوئیاں پیش کریں جو حضرت مسیح کے اپنے کاموں و فعل کے مخالف پڑی ہوتی ہیں۔ ایک سیدھا اور آسان فیصلہ ہے جو میں زندہ اور کامل خدا سے کسی نشان کے لئے دعا کرتا ہوں اور آپ حضرت مسیح سے دعا کریں۔ آپ اعتقاد رکھتے ہیں کہ وہ قادر مطلق ہے۔ پھر اگر وہ قادر مطلق ہے تو ضرور آپ کامیاب ہو جائیں گے۔ اور میں اس وقت اللہ تعالیٰ کی قسم کھا کر کہتا ہوں کہ اگر میں بالمقابل نشان بتانے میں قاصر رہا تو ہر ایک سزا اپنے اوپر اٹھالوں گا۔ اور اگر آپ نے مقابلہ پر کچھ دکھلایا تب بھی سزا اٹھالوں گا۔ چاہیے کہ آپ خلق اللہ پر رحم کریں۔ میں بھی اب پیرانہ سالی تک پہنچا ہوا ہوں اور آپ بھی بوڑھے ہو چکے ہیں۔ ہمارا آخری ٹھکانا اب قبر ہے اور اس طرح پر فیصلہ کر لیں کہ سچا اور کامل خدا بے شک سچے کی مدد کرے گا۔ اب اس سے زیادہ کیا عرض کروں۔ (باقی آئندہ)

دستخط

بحروف انگریزی

غلام قادر فصیح (پریذیڈنٹ)

از جانب اہل اسلام

دستخط

بحروف انگریزی

ہنری مارٹن کلارک (پریذیڈنٹ)

از جانب عیسائی صاحبان

(جنگ مقدس روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۱۳۷، ۱۳۸)

اس مطالبہ مقابلہ کے متعلق ۲۶ مئی ۱۸۹۳ء کو وہ سوال اٹھایا گیا جو روئداد میں درج ہے۔

## فتح اسلام کی ایک اور تقریب

حضرت کے اس چیلنج نے عیسائیوں میں ایک افراتفری پیدا کر دی چاہے تو یہ تھا کہ اس مقابلہ کے لئے وہ اپنے ان افراد کو پیش کرتے جو وہ اپنی قوت قدسی سے وہ نشانات دکھاسکیں جو حقیقی مومنین کو دیئے جاتے ہیں مگر انہوں نے اس کے جواب میں ایک استہزائیہ پہلو اختیار کیا۔ تقاضائے دیانت یہ ہے کہ مسٹر عبداللہ آتھم اس طریق کو پسند نہ کرتے تھے مگر ان کو مجبور کیا گیا کہ چونکہ خطاب آپ سے متعلق ہو گیا ہے۔ اس لئے ہم جو طریق اس کے جواب کے لئے تجویز کرتے ہیں اپنی تقریر میں پیش کریں چنانچہ منصوبہ یہ کیا گیا کہ تین آدمی کہیں سے مہیا کئے جائیں جو ناقص الاعضاء ہوں اور ان کے صحت یاب کر دینے کا مطالبہ حضرت سے کیا جاوے۔ حالانکہ حضرت کا جو بیان اوپر درج ہے اس میں روحانی برکات اور سماوی تائیدات کا مقابلہ تھا۔ غرض تین آدمی عیسائیوں نے کرایہ پر جمع کئے اور ان کو چھپا کر رکھا ہوا تھا۔ مسٹر آتھم نے اپنی تقریر میں جب یہ فقرہ لکھوایا۔

”چونکہ آپ ایک خاص قدرت الہی دکھانے پر آمادہ ہو کے ہم کو برائے مقابلہ بلاتے ہیں تو ہمیں دیکھنے سے گریز بھی نہیں یعنی معجزہ یا نشانی۔ پس ہم یہ تین شخص پیش کرتے ہیں جن میں ایک اندھا۔ ایک ٹانگ کٹا اور ایک گونگا ہے۔ ان میں سے جس

کسی کو صحیح سالم کر دو اور جو اس معجزہ سے ہم پر فرض و واجب ہوگا ہم ادا کریں گے۔“

(جنگ مقدس روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۱۵۰)

اس تقریر کے ساتھ ہی ان تینوں آدمیوں کو لاکھڑا کر دیا۔ اور عیسائیوں میں ایک خوشی کی لہر دوڑ گئی اور انہوں نے سمجھا کہ میدان مار لیا۔ ڈاکٹر صاحب نے اپنے دل کے پھپھولے خوب پھوڑے مگر ان کی تحریر شائع شدہ ہے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ آپ غصہ اور جوش سے کلام کرتے ہیں۔ چنانچہ جب بیماروں کو پیش کرنے کا مطالبہ بروئے انجیل انہیں پر لوٹ پڑا تو وہ بے اختیار ہو کر اس کا جواب یوں دیتے ہیں۔

”رائی کے دانہ پر آپ کے پیر پھر پھسلے اور پہاڑوں پر جاٹھہرے ورنہ کیسی عجب جوتی آپ نے پشمینہ میں لپیٹ کر ہمارے سر پر چلائی کہ جاگ اٹھو ورنہ رائی بھرا ایمان نہیں رہتا۔ آپ نہ گھبرائیے ایمان کہیں نہیں جاتا ہے خدمت میں عرض کیا گیا کہ یہ فرمایا صرف رسولوں کے لئے ہے نہ ہمارے لئے۔“

(جنگ مقدس، روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۱۷۵)

## دوسرا دور

اس طرح پر مباحثہ کا پہلا دور ختم ہوا جس میں حضرت اقدس عیسویت کے موجودہ عقائد پر سوال کرتے تھے۔ اور پادریوں کے ذمہ جواب دہی تھی اور ۳۰ مئی ۱۸۹۳ء سے مباحثہ کا دوسرا دور شروع ہوا۔ جس میں اسلام پر پادریوں کے اعتراضات اور حضرت کے ذمہ ان کا جواب تھا۔

## مباحثہ کا آخری دن

اس دوسرے دور کا آغاز ۳۰ مئی ۱۸۹۳ء کو ہوا اور ۵ جون ۱۸۹۳ء کو ختم ہو گیا ان ایام کی رونماد تو پہلے درج ہو چکی ہے آخری دن تجلیات الہیہ کا ظہور اور کسر صلیب کا دن تھا۔ اس روز کثرت سے امرتسر کے عمائد اور رؤسا بھی شریک جلسہ تھے حضرت مرزا صاحب نے



۹۔ جگر ۲۳ منٹ پر اپنا آخری مضمون لکھوانا شروع کیا۔ ۱۰۔ جگر ۳۳ منٹ پر ختم فرمایا یہ مضمون چونکہ ایک عظیم الشان نشان کا حامل ہے اس لئے میں اس کے اوّل اور آخر کو درج کر دیتا ہوں تاکہ قارئین کرام کو معلوم ہو کہ کس یقین اور بصیرت کے ساتھ آپ اسلام کی صداقت کو تازہ بہ تازہ نشانات کے ذریعہ پیش کرتے ہیں۔

”آج یہ میرا آخری پرچہ ہے جو میں ڈپٹی صاحب کے جواب میں لکھاتا ہوں مگر مجھے بہت افسوس ہے کہ جن شرائط کے ساتھ بحث شروع کی گئی تھی ان شرائط کا ڈپٹی صاحب نے ذرا پاس نہیں فرمایا۔ شرط یہ تھی کہ جیسے میں اپنا ہر ایک دعویٰ اور ہر ایک دلیل قرآن شریف کے معقولی دلائل سے پیش کرتا گیا ہوں ڈپٹی صاحب بھی ایسا پیش کریں لیکن وہ کسی موقعہ پر اس شرط کو پورا نہیں کر سکے۔.....

بالآخر چونکہ ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب قرآن شریف کے معجزات سے عمداً منکر ہیں اور اس کی پیش گوئی سے بھی انکاری ہیں۔ اور مجھ سے بھی اسی مجلس میں تین بیمار پیش کر کے ٹھٹھا کیا گیا کہ اگر دین اسلام سچا ہے اور تم فی الحقیقت ملہم ہو تو ان تینوں کو اچھے کر کے دکھاؤ حالانکہ میرا یہ دعویٰ نہ تھا کہ میں قادر مطلق ہوں نہ قرآن شریف کے مطابق مواخذہ تھا بلکہ یہ تو عیسائی صاحبوں کے ایمان کی نشانی ٹھہرائی گئی تھی کہ اگر وہ سچے ایماندار ہوں تو وہ ضرور لنگڑوں اور اندھوں اور بہروں کو اچھا کریں گے۔ مگر تاہم میں اس کے لئے دعا کرتا رہا۔ اور آج رات جو مجھ پر کھلا وہ یہ ہے کہ جبکہ میں نے بہت تضرع اور اجتہال سے جناب الہی میں دعا کی کہ تو اس امر میں فیصلہ کر اور ہم عاجز بندے ہیں تیرے فیصلہ کے سوا کچھ نہیں کر سکتے تو اس نے مجھے یہ نشان بشارت کے طور پر دیا ہے کہ اس بحث میں دونوں فریقوں میں سے جو فریق عمداً جھوٹ کو اختیار کر رہا ہے اور سچے خدا کو چھوڑ رہا ہے اور عاجز انسان کو خدا بنا رہا ہے وہ انہی دنوں مباحثہ کے لحاظ سے یعنی فی دن ایک مہینہ لے کر یعنی پندرہ ماہ تک ہاویہ میں گرایا

جاوے گا اور اس کو سخت ذلت پہنچے گی بشرطیکہ حق کی طرف رجوع نہ کرے اور جو شخص سچ پر ہے اور سچے خدا کو مانتا ہے اس کی اس سے عزت ظاہر ہوگی اور اس وقت جب یہ پیشگوئی ظہور میں آوے گی بعض اندھے سو جا کھے کئے جائیں گے اور بعض لنگڑے چلنے لگیں گے اور بعض بہرے سننے لگیں گے۔

اسی طرح پر جس طرح پر اللہ تعالیٰ نے ارادہ فرمایا ہے سَوَالِحْمُ لِلَّهِ وَالْمِنَّةُ کہ اگر یہ پیشگوئی اللہ تعالیٰ کی طرف سے ظہور نہ فرماتی تو ہمارے یہ پندرہ دن ضائع گئے تھے۔ انسان ظالم کی عادت ہوتی ہے کہ باوجود دیکھنے کے نہیں دیکھتا اور باوجود سننے کے نہیں سنتا اور باوجود سمجھنے کے نہیں سمجھتا اور جرأت کرتا ہے اور شوخی کرتا ہے اور نہیں جانتا کہ خدا ہے لیکن اب میں جانتا ہوں کہ فیصلہ کا وقت آ گیا۔ میں حیران تھا کہ اس بحث میں کیوں مجھے آنے کا اتفاق پڑا۔ معمولی بحثیں تو اور لوگ بھی کرتے ہیں اب یہ حقیقت کھلی کہ اس نشان کے لئے تھا۔ میں اس وقت اقرار کرتا ہوں کہ اگر یہ پیشگوئی جھوٹی نکلی یعنی وہ فریق جو خدا تعالیٰ کے نزدیک جھوٹ پر ہے وہ پندرہ ماہ کے عرصہ میں آج کی تاریخ سے بسزائے موت ہاویہ میں نہ پڑے تو میں ہر ایک سزا کے اٹھانے کے لئے تیار ہوں مجھ کو ذلیل کیا جاوے۔ روسیہ کیا جاوے میرے گلے میں رسہ ڈال دیا جاوے مجھ کو پھانسی دیا جاوے۔ ہر ایک بات کے لئے تیار ہوں اور میں اللہ جلّ شانہ کی قسم کھا کر کہتا ہوں کہ وہ ضرور ایسا ہی کرے گا۔ ضرور کرے گا ضرور کرے گا۔ زمین آسمان ٹل جائیں پر اس کی باتیں نہ ٹلیں گی۔

اب ڈپٹی صاحب سے پوچھتا ہوں کہ اگر یہ نشان پورا ہو گیا تب تو کیا یہ سب آپ کے منشاء کے موافق کامل پیشین گوئی اور خدا کی پیشین گوئی ٹھہرے گی یا نہیں ٹھہرے گی اور رسول اللہ صلعم کے سچے نبی ہونے کے بارہ میں جن کو اندرونہ بائبل میں دجال کے لفظ سے آپ نامزد کرتے ہیں محکم دلیل ہو جائے گی یا نہیں

ہو جائے گی اب اس سے زیادہ میں کیا لکھ سکتا ہوں جبکہ اللہ تعالیٰ نے آپ ہی فیصلہ کر دیا ہے۔ اب ناحق ہنسنے کی جگہ نہیں اگر میں جھوٹا ہوں تو میرے لئے سولی تیار رکھو اور تمام شیطانوں اور بدکاروں اور لعنتیوں سے زیادہ مجھے لعنتی قرار دو۔ لیکن اگر میں سچا ہوں تو انسان کو خدا مت بناؤ۔ تو ریت کو پڑھو کہ اس کی اول اور کھلی کھلی تعلیم کیا ہے۔ اور تمام نبی کیا تعلیم دیتے آئے۔ اور تمام دنیا کس طرف جھک گئی۔ اب میں آپ سے رخصت ہوتا ہوں اس سے زیادہ نہ کہوں گا۔

وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اَتَّبَعَ الْهُدٰی۔

(جنگ مقدس روحانی خزان جلد ۶ صفحہ ۲۸۶ تا ۲۹۳)

## اس بیان کا اثر

جس وقت حضرت نے یہ فقرہ لکھنا شروع کیا آج رات جو مجھ پر کھلا تو ایک سناٹا سا چھا گیا۔ اور حاضرین ہمہ تن متوجہ ہو گئے۔ اور آتھم صاحب نے جب پیشگوئی کو سنا تو اس پر ایک حیرت انگیز اثر ہوا وہ سخت گھبرا گیا اور زبان نکالی اور بے اختیار کہہ اٹھا ”میں نے دجال نہیں کہا“ اور یہ بدحواسی کی علامت تھی۔ وہ اندرونہ بائبل میں ایسا کہہ چکا تھا۔ مگر پیشگوئی کے الفاظ کی ہیبت اور جلالی قوت نے اُسے انکار اور مِنْ وَجْهِ رَجُوعِ كَرْنِے کا موقعہ دیا۔ بہر حال حاضرین پر ایک خاص اثر ہوا۔ حضرت اقدس کا چہرہ اس وقت تجلیات الہیہ کا مظہر معلوم ہوتا تھا۔ آپ کے بیان میں ایک شوکت اور قوت تھی۔ غرض اس پیشگوئی پر یہ مباحثہ ختم ہو گیا۔

## خواجہ یوسف شاہ صاحب کی تقریر

مباحثہ کے خوش اسلوبی سے ختم ہونے پر خواجہ یوسف شاہ صاحب آنریری مجسٹریٹ نے (جو برابر مباحثہ میں آتے رہے تھے) ایک مختصر تقریر میں نہایت عمدگی سے ختم ہونے پر شکریہ ادا کیا۔ اور ضمناً انہوں نے کہا کہ اس مباحثہ سے اسلام کی حقیقت اور عیسائیت کے عقائد پر غور

کرنے کا موقع ملے گا۔ مرزا صاحب نے اگرچہ اپنے فرض منصبی کو ادا کیا ہے۔ مگر میں مسلمانوں کی طرف سے خاص طور پر ان کا شکر گزار ہوں کہ انہوں نے تمام مسلمانوں کی طرف سے اسلام پر حملوں کا ڈیفنس کیا اور صحیح رنگ میں پیش کر کے تعلیم یافتہ لوگوں کے لئے دلچسپی پیدا کر دی ہے۔ اور میں ڈاکٹر کلارک صاحب کا بھی شکریہ ادا کرتا ہوں کہ انہوں نے ہمارے لئے یہ موقع پیدا کیا اور مباحثہ میں ہر طرح امن کو قائم رکھا (یہ مفہوم تھا خواجہ صاحب کی تقریر کا) اور فرائض صدارت کو ہر دو صاحبان نے نہایت عمدگی اور انصاف سے نبھایا۔ اس کے بعد حضرت اقدس مع اپنی جماعت اور حاضرین کے فوراً روانہ ہو گئے اور راستہ میں آج نہ تو جاتی مرتبہ اور نہ واپسی کے وقت کوئی کلام فرمایا۔ عجیب بات یہ ہے کہ ایک روز قبل سے آپ بوجہ دورہ اسہال بیمار تھے اور گذشتہ رات سخت تکلیف رہی۔ صبح کو ضعف تو تھا اور اجابت ہو چکی تھی مگر آپ پیدل ہی تشریف لے گئے تھے۔

اسی شام کو حضرت مولوی عبدالکریم صاحب رضی اللہ عنہ نے آج کا مضمون مختصر سے تمہیدی نوٹ کے ساتھ شائع کر دیا جو کثرت سے امرت سر میں تقسیم ہوا۔ حضرت میر حامد شاہ صاحب نے اس مباحثہ کے خلاصہ کو اس طرح پر بیان کیا ہے۔

چونکہ یہاں تک اس تحریر میں ان امور پیش آمدہ کا تذکرہ واجباً رہا کہ اس کے ساتھ ہو چکا ہے جو خاص اہل اسلام اور عیسائی صاحبان کے درمیان واقع ہوئے اب نتیجہ کے طور پر یہ دکھانا ضرور ہے کہ ایسے جلسہ ہائے بحث کے لحاظ سے کون کون سے پہلو جمائے جاسکتے ہیں۔ کہ جس کی اپنی طرز پر طے ہو جانے کے بعد یہ سمجھا جاسکتا ہے کہ کیا کامیابی اس جلسہ میں ہوئی۔ پس ان پہلوؤں کو نمبر وار نیچے لکھ کر ہر ایک پہلو سے ملحوظ رہا کہ مندرجہ تحریر ہذا جو نتیجہ نکلتا ہے مختصراً اس کو درج کر دیا جاتا ہے تاکہ ناظرین کو کوئی حالت منظرہ باقی نہ رہ جائے اور اس کے بعد اس مضمون میں یہ بھی دکھایا جائے گا کہ بہ نسبت دیگر بحثوں کے اس بحث میں کیا خصوصیت تھی۔

## (۱) جلسہ اور اس کی کارروائی

جلسہ نہایت امن و امان سے قائم رہا اور انجام تک پہنچا جو کارروائی ہوئی وہ منتظران جلسہ کی سعی سے بڑے اطمینان کے ساتھ معرض تحریر میں آئی۔ تحریرات مقبولہ فریقین بدستخط صاحبان میر مجلس شائع ہوتی رہیں۔ عین جلسہ میں اخیر تک کوئی ایسی بد نظمی نہیں ہوئی کہ جس سے جلسہ کے امن میں فرق آیا ہو۔ اس جلسہ کے امن سے قائم رہنے اور کارروائی کے چلنے میں کس فریق نے زیادہ حق امداد حاصل کیا؟ جواب یہ کہ اہل اسلام نے۔ پس ثابت ہوا کہ اس میں بھی یہ ہی فریق فتح پر رہا۔

## (۲) طرز سوالات و طریق استدلال مباحثین

نہایت شائستگی اور تہذیب کے طریق سے سوالات منجانب اہل اسلام ہوئے طرز سوالات و طریق استدلال بھی حضرت مقدس جناب مرزا صاحب کا ایک جدید شان کے ساتھ تھا۔ اس کے مقابل پر فریق ثانی اپنی بیکسی اور بے بسی کے خود اقراری ہیں۔ اس میں بھی اسلامی غلبہ ثابت ہوا اور یہی فریق فتح پر رہا۔

## (۳) کاتبان مضمون کی لیاقت اور استقلال

اہل اسلام کی طرف سے جس لیاقت استقلال کے کاتب مقرر ہوئے ان کا مقابلہ عیسائی جماعت کے کاتب نہیں کر سکے۔ عین موقعہ جلسہ پر بار بار ان کی تبدیلی ان کی بیچارگی اور عدم استقلال شاہد ہے اس میں بھی مسلمانوں کی فتح رہی۔

## (۴) مضمون خوان اور ان کا انداز

جس ہمت اور استقلال اور لیاقت کا مضمون خواں حضرت مرزا صاحب کی طرف سے مقرر ہوا۔ اس لیاقت اور لسانی طاقت کا ایک بھی عیسائیوں کی طرف سے پیش نہیں ہوا۔ اگرچہ کئی بدلے اس میں بھی نتیجہ فتح مسلمانوں کے حق میں رہا۔

## (۵) طرز بیان و لحاظ آداب مناظرہ و آداب جلسہ

حضرت مقدس جناب مرزا صاحب کی متانت اور سنجیدگی اور عبارت کی صفائی اور بیان کی سادگی ظاہر ہے۔ نہایت مؤدبانہ انداز سے بیان تحریر کرتے۔ برعکس اس کے فریق ثانی کی لطیفہ بازی عبارت غیر مسلسل جواب ادھورہ اور ناکافی اور پھر طرز ادائے بیان تمسخرانہ جو ناز کے ساتھ خاص چہرہ کی بناوٹ اور ہاتھوں کے انداز دکھلانے سے ظاہر ہوتا تھا۔ اور پھر بیقراری اور اضطراب اور بات بات پر ادھر ادھر کے معاونوں کی لقمہ دہی سے صاف معلوم ہوتا ہے۔ کہ غلبہ کس کا ہے۔ اس میں نتیجہ فتح کے طور پر مسلمانوں کے ہاتھ رہا۔ اگرچہ عیسائی صاحبان نے رات دن کی کمیٹیاں کر کے اپنی مجموعی طاقت صرف کردی اور ڈپٹی عبداللہ آتھم صاحب کو اپنے ساختہ پرداختہ سے خوب مدد دی۔

## (۶) اہل جلسہ کی توجہ اور طریق بحث سے لذت اٹھانا

حضرت مرزا صاحب کے رفقاء کی رغبت کامل تھی مصروفیت خاص سے ہمہ تن گوش ہوتے تھے۔ دلوں کو خاص تعلق تھا۔ ہر ایک بیان کے سننے کے شائق رہتے تھے۔ برخلاف اس کے عیسائی صاحبان کی بے رغبتی جو خود ان کے عدم استقلال اور بار بار کی مایوسی کے افعال و اقوال سے ظاہر ہوتی تھی۔ آپس میں نا اتفاقی گھر میں پھوٹ اپنے وکیل پر اطمینان نہیں۔ نتیجہ یہ کہ مسلمانوں کی فتح۔

## (۷) آخری نتیجہ اور کامیابی

سب فیصلوں سے بڑھ کر فیصلہ۔ سب فتوحات سے بڑھ کر فتح۔ سب کامیابوں سے بڑھ کر کامیابی۔ خود قادر مطلق خدا کا فیصلہ۔ اس کی طرف سے فتح کی بشارت۔ کامیابی کی سچی امید۔ کامل پیشگوئی کا اظہار۔ حریف مقابل کی موت۔ ہاویہ کی سزا۔ اس سے بڑھ کر اور کیا مفید نتیجہ کسی

غالب کے حق میں ہو سکتا ہے۔ بڑی عظیم فتح بڑی بھاری کامیابی۔ اہل اسلام کی منادی ہندوستان و پنجاب کے عیسائیوں پر۔

ان امور ہفت گانہ کے نہایت وضاحت سے ثابت ہو جانے کے بعد پھر بھی اگر یہ سوال ہو کہ اس جلسہ بحث میں کیا خصوصیت تھی تو اس کا جواب شاید حیرانی کے ساتھ سوال کرنے والے کا منہ دیکھنا ہوگا زیادہ اطمینان خاطر کے لئے پھر بھی عرض کرتے ہیں کہ جس طریق استدلال اور اصول شرطیہ سے عیسائیوں کے مقابل حضرت مقدس مرزا صاحب نے ایک خاص انداز سے اس بحث کو اٹھایا ہے۔ ایسا فریق ایسے اصول شرطیہ ایسا انداز خاص کسی مباحثہ میں جو آج تک عیسائیوں کے ساتھ ہو چکے ہیں دکھا دو اول تو ایسے ترتیب وار اور مسلسل مضامین کا ایسی مجموعی صداقت سے پیدا ہونا بھی محال ہے۔ پھر خاص تعلیم قرآن کو حجت ٹھہرا کر اسی سے دعویٰ اور دلائل اور اسی سے موت پیدا کر کے حریف کے کل منصوبوں کو معقول طور پر خاک میں ملا دینا کس بحث میں پایا جاتا ہے۔ تو تو میں میں کی بحثیں تو بہت ہوتی رہیں۔ مگر دعویٰ کے ساتھ کہ مامور من اللہ ہو کر آیا ہوں اور میری ہی فتح ہے۔ ایسے پر امن جلسہ میں لگا تار صداقتوں کو معقولی اور معجزانہ دلائل سے پیش کرنا اور پھر اخیر پر خدائی فیصلہ کی منادی حریف مقابل کو سنا دینا۔ اور فتح کا نفاذ بجا کر جلسہء بحث سے اٹھنا کبھی کسی کو نصیب ہوا ہے۔ اے عزیز مسلمانو یہ بھی کامل نشان ہے۔ یہ بھی کامل حجت ہے۔ اور یہ ہی کامل فتح ہے۔ جس کی تم کو ہم کو ہر ایک حق پرست کو ضرورت ہے جاگو اور وقت کو پہچانو اور اس وقت کے امام کو سمجھو اور انسانی طاقت سے بالاتر پیشگوئی کے بہت ناک مضمون کو دیکھو جو خدا کی شان اور اس کے سچے رسول محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کی پاک تعلیمات کے حق میں ایک گستاخانہ اور بے ادبانہ پیش آنے والے نامبارک وجود پر نشان آسمانی کی صورت میں قائم ہوئی ہے۔

## چائے کی دعوت اور حضرت کا انکار

ڈاکٹر کلارک صاحب نے اسی روز چائے کی دعوت پیش کی مگر حضرت نے اس دعوت کو رد کر دیا اور فرمایا ”آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی تو بے ادبی کرتے ہیں اور نعوذ باللہ آپ کو چھوٹا

کہتے ہیں اور مجھے چاء کی دعوت دیتے ہیں۔ میں پسند نہیں کرتا ہماری غیرت تقاضا ہی نہیں کرتی کہ ان کے ساتھ مل کر بیٹھیں سوائے اس کے کہ ان کے غلط عقائد کی تردید کریں۔ حضرت کے غیرت دینی کے واقعات میں سیرت مسیح موعود حصہ دوم میں لکھ آیا ہوں۔

## امرتسر کے رؤساء و عمائد اسلام

سلسلہ حالات نامکمل رہ جائے گا اگر امرتسر کے عمائد اسلام نے جو سلوک کیا اور رویہ اس موقع پر اختیار کیا۔ اس کا ذکر نہ کیا جائے۔

شہر امرتسر میں حضرت اقدس جناب مرزا صاحب اور ان کے رفقاء چند دنوں کے لئے مسافرانہ طور پر وارد ہوئے۔ اس تقریب جلسہ بحث کے لحاظ سے جو عیسائی صاحبان کے ساتھ کامل پندرہ روز تک ہوئی اس میں کچھ شک نہیں کہ عام باشندگان شہر نے اپنے اپنے قدر و مرتبہ کے موافق خاص خاص ہمدردی اور الفت کا اظہار کیا میرے خیال میں تو سوائے چند ایک ضدی اور حق و باطل میں بسبب کم فہمی اور نادانی کے تمیز نہ کرنے والے اشخاص کے عموماً کل باشندگان امرتسر حضرت مرزا صاحب کی حمایت و نصرت دین اسلام اور اپنے عیش و آرام کو ترک کر کے ایسے سخت موسم گرما میں سفر اختیار کر کے حریف کے مقابل میدان میں آکھڑے ہونے پر کل مسلمانوں کے لئے ایک قابل شکر گزاری امر قرار دیتے تھے اپنی آمد و رفت اور مدارات سے جس قدر محبت اہل امرتسر نے جتائی ہے۔ اور اس موقع پر جس قدر ان کی طرف سے خاص مراعات اسلامی عمل میں آئی ہیں شاید ہی کسی اور ایسے موقع پر عمل میں آئی ہوں۔ ہر ایک طبقہ کے لائق اور ہوشیار شہر موجود تھے کیا وکلا کیا مختاران کیا سوداگر کیا دوکاندار سب ہی تو ایک ہی قسم کی دلچسپی حضرت اقدس مرزا صاحب کے ارشادات اور ان کے رفقاء کے ساتھ رکھتے تھے سب سے بڑھ کر قابل ذکر رؤساء و عمائد شہر کی ذی قدر جماعت ہے رؤساء و عمائد شہر نے کیا بلحاظ شرکت جلسہ اور کیا بلحاظ مدارات خاص جو اس موقع پر مناسب تھیں حضرت مرزا صاحب کی نسبت ایک خاص



اخلاص مندی کے طریق کو برتا ہے۔ ہر روز جلسہ میں شریک ہونا مکان پر آنا ہر ایک مَسْأَلَتِج کی ہمسائی میں امداد دینا۔ ہر ایک امر کی خبر گیری کرنا ہر ایک ایسی تحریک کو جو مقدس جناب مرزا صاحب یا ان کے رفقاء کی نسبت خلاف طور پر پیدا ہونے کا احتمال رکھتے ہوئے اس کی دفعہ اد میں حتی الوسع کوشش کرنا یہ سب باتیں ان عالی قدر عمائد شہر کی ہی عنایات اور توجہات خاص سے عمل میں آتی تھیں یوں تو کوئی صاحب ایسے باقی نہیں رہے کہ جنہوں نے اپنی اخلاص مندی کا ثبوت نہ دیا ہو مگر خصوصاً ذکر کے قابل حاجی میر محمود صاحب داماد خان محمد شاہ صاحب بہادر مرحوم اور ان کا گل خاندان اور جناب خواجہ یوسف شاہ صاحب اور شیخ غلام حسین صاحب آنریری مجسٹریٹ ہیں ان ہر دو صاحبان اول الذکر نے جس قدر مصروفیت اپنا وقت عزیز خرچ کر کے دکھائی ہے وہ قابل خاص شکریہ ہے ان ہر دو صاحبان کو ہماری جماعت کے بعض احباب کے ساتھ نہایت ہی محبت اور اخلاص پیدا ہو گیا تھا۔ ایک خاص الفت سے ملتے اور گفتگو فرماتے تھے۔ حضرت مولوی نور الدین صاحب کے ساتھ ایک نہایت مجانبہ تعلق خاطر سے پیش آتے تھے اکثر موقع پر جب فرصت ہوتی برابر آکر بیٹھتے تھے۔ ان رؤساء و عمائد شہر کا یہ منشا تھا کہ کسی طرح ان غلط فہمیوں کو جو مولوی صاحبان کے گروہ میں حضرت مرزا صاحب کے عقائد کی نسبت پیدا ہو رہی ہیں دور کر دیں اور اس موقع کو انہوں نے غنیمت سمجھ کر یہ ارادہ کیا کہ ایک خاص جلسہ مولوی صاحبان کا کر کے وہ عقائد جن پر کفر لازم کیا گیا ہے بمواجہ فریقین باہمی گفتگو سے جو معرض تحریر میں بھی آئی چاہیے ایک دن میں بیٹھ کر طے ہو جائیں حضرت مرزا صاحب سے اجازت طلبی پر ان اصحاب ذی مقدرت کو اختیار دیا گیا کہ جس طرح کی شرائط جس انتظام سے آپ قرار دیں ہم کو منظور ہے۔ چنانچہ بذریعہ خط و کتابت ہمراہ مولوی صاحبان حاجی میر محمود صاحب و خواجہ یوسف شاہ صاحب نے بہ صلاح و مشورہ شیخ غلام حسین صاحب گفتگو کی مگر جن شرائط امن پر ان صاحبان نے مولوی صاحبان کو قائل کرنا چاہا وہ مائل نہ ہوئے آخر کار بہت سے رد و قدح کے بعد مولوی صاحبان نے ان کی تجویز کردہ شرائط کے مطابق بحث کرنے سے انکار کر دیا اور صاف لکھ دیا کہ ہماری گریز تصور فرمادیں

حاجی صاحب اور خواجہ صاحب مولوی صاحبان کی اس حرکت سے کشیدہ خاطر تو بہت ہوئے اور ان کو ثابت ہو گیا کہ ان مولویوں کے پاس سوائے بے ثبوت افتراؤں کے اور کوئی دلیل نہیں مولوی صاحبان کی اس کنارہ کشی سے بھی شہر پر بہت اثر پڑا۔ شیخ غلام حسین صاحب رئیس اعظم و آنریری مجسٹریٹ اس بارہ میں خصوصاً قابل شکر یہ ہیں۔ انہوں نے اپنے اقتدار سے ملاؤں کی بیجا ایذا رساں کوششوں کو روکا اور مہذبانہ انسانیت کے طریق سے مسلمانوں کے باہمی اختلافات کے رفع ہونے کی کوشش کی۔ مگر افسوس ہے کہ امرتسر کے مٹلا، شیخ صاحب موصوف کی کسی تجویز پر بھی رضامند نہ ہوئے اور اپنے بے ہودہ اور غلط افتراؤں پر جھے رہنے سے رؤساء شہر کو اپنے اوپر بدظن کر لیا حاجی صاحب اور خواجہ صاحب نے اکثر وعظ حضرت مولوی نور الدین صاحب کے بڑے بڑے مجمع میں کرائے اور لیکچر بھی دلائے۔ جس سے حضرت مولوی صاحب کے تہ علمی اور وسیع معلومات کا نکات قرآن کے بیان کرنے اور بعض بعض مقامات قرآن مجید کی نہایت لطیف تفسیر کرنے سے یقین کامل ہو گیا۔ اور حضرت مولوی صاحب موصوف امرتسر میں ہر ایک وضع و شریف کی نظر میں نہایت معزز اور قابل وجود ثابت ہونے لگ گئے۔ خصوصاً آخری دور اتوں میں جو موجبات تکفیر کی بیخ کنی پر جو مولویوں نے بیجا ضد و تعصب کے سبب سے مشہور کر رکھے تھے۔ مولوی صاحب موصوف نے نہایت شرح و بسط سے بیان کیا اس نے تو عموماً حضرت مقدس جناب مرزا صاحب کے وجود کو عام و خاص لوگوں کی نظر میں ایک نہایت پاکباز بزرگ و قابل ادب وجود اعتقاد کرادیا۔ یہ ہر دو وعظ خاص اپنے اہتمام میں حاجی میر محمود صاحب نے اپنے طویلہ کے کوٹھوں کی چھتوں پر کرائے بہت سے لوگ جمع ہوتے تھے۔ روشنی کا انتظام اپنے موقع پر ضرورت کے لحاظ سے عمدہ تھا۔ دریاں بچھائی جاتی تھیں ایک طرف ٹھنڈے پانی کا انتظام بھی موجود رہتا تھا۔ پانی پلانے والے آدمی الگ مقرر تھے۔ ایک ایک بجے رات تک برابر یہ وعظ ہوتا رہتا تھا۔ سوائے ان دو وعظوں کے اور لیکچر اور وعظ بھی مختلف موقعوں پر مولوی صاحب موصوف کے ہوئے۔ مثلاً مسجد میاں خیر الدین صاحب مرحوم میں جمعہ کے دن بعد نماز میاں جان محمد صاحب

مرحوم کی مسجد میں بعد نماز مغرب عام وعظوں میں مولوی صاحب کی جو عظمت قائم ہوئی اس کو اسی سے قیاس کر لینا چاہیے کہ جب مولوی صاحب وعظ سے فارغ ہوتے تھے تو عام لوگ مصافحہ اور دست بوسی کے واسطے ایک دوسرے پر گر پڑتے تھے۔ مولوی صاحب ہیں کہ بیچ میں کھڑے ہیں۔ لوگ نہایت عزت و ادب و محبت و پیار سے مصافحہ کرنے میں دست بوس ہوتے ہیں اور چلے جاتے ہیں اللہ اکبر۔ کُلَّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ. وَتَعَزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتَذِلُّ مَنْ تَشَاءُ الخ مولوی نور الدین صاحب کے ساتھ ان کی کمال تبسّر اور معلومات علمی اور نیز فن طبابت کے سبب سے سب رؤساء شہر کو ایک اُلُس ہو گیا اور یہاں تک ان کی جذب دل کی نوبت پہنچی کہ وہ ہمیشہ کے واسطے امرت سر میں قیام رکھنے کے مولوی صاحب سے خواہشمند ہوئے مگر مولوی صاحب چونکہ بندہ فرمان حضرت اقدس جناب مرزا صاحب تھے بغیر اجازت اپنے امام و مرشد کے کچھ جواب نہ دے سکے۔ عمائد شہر کی مسافر نوازی اور مہمانداری کا ہم سب لوگ اس وقت بھی شکر یہ ادا کرتے تھے اور اب بھی ایک شکر یہ بھرے دل کے ساتھ دعا کرتے ہیں کہ خدا ان کو ہمیشہ ایسے دینی کاموں اور نیک مشوروں کی شرکت اور امداد کی توفیق دے کر اپنے حفظ و امان میں رکھے۔ آمین

## جنڈیالہ کا سفر

جلسہ مناظرہ سے فراغت پا کر حضرت قریباً ایک ہفتہ امرت سر میں مقیم رہے۔ چونکہ آپ کی شہرت امرت سر کے گرد و جوانب میں دور دور تک پھیل گئی تھی اور خصوصاً قصبہ جنڈیالہ کے ساکنین بلحاظ اس خصوصیت کے جو عیسائیوں کی بحث کے ساتھ ان کو تھی اور درحقیقت وہی محرک اس عظیم الشان انسان یعنی حضرت مقدس کے امرت سر میں آنے کے ہوئے تھے۔ ان کی طرف سے محمد بخش صاحب پانڈہ نے درخواست کی کہ ساکنین جنڈیالہ کی غالب آرزو ہے کہ آپ ایک دن کے واسطے قصبہ جنڈیالہ میں تشریف لے چلیں تاکہ مشتاقان زیارت جناب کے ارشادات سے

فیضیاب ہوں حضرت اقدس نے اس کو منظور فرمایا اس تجویز کے تین دن بعد قصبہ جنڈیالہ سے پھر ایک خاص آدمی حاضر ہوا کہ لوگ بہت مشتاق ہو رہے ہیں۔ حضور فرمادیں کہ کب تشریف لے چلیں گے۔ بمنظوری حضرت اقدس جمعرات کا دن مقرر کیا گیا۔ آپ یوم مقررہ کو صبح کی نماز سے فراغت پا کر مع رفقاء اور خدام درگاہ کے گاڑیوں پر سوار ہو کر قریب ۸ بجے کے جنڈیالہ میں پہنچے۔ اس قصبہ کے اکثر معزز لوگ آگے استقبال کو کھڑے تھے بہت عزت و ادب سے آپ کو ہمراہ لے گئے اور ایک جدید بنے ہوئے مکان میں جو مسجد میں ہے اتارا۔ مکان کے ایک دالان اور کوٹھڑی میں فرش بچھا ہوا تھا۔ کوٹھڑی میں تو حضرت اقدس فروکش ہوئے اور چارپائی پر آرام فرمایا۔ کچھ احباب مع حضرت مولانا مولوی نور الدین صاحب مسجد ملحقہ مکان میں آ کر بیٹھ گئے اور سب معزز لوگ نہایت شوق سے مسجد میں جمع ہوئے اور بحث کے متعلق حالات سننے لگے حضرت مولوی صاحب موصوف نہایت دیر تک وعظ فرماتے رہے اور حالات سناتے رہے۔ بہت ہی تواضع اور خاطر سے سب لوگ پیش آئے اور وہ لوگ اس قدر خوش معلوم ہوتے تھے کہ گویا ان کے واسطے آج عید کا دن ہے۔ دوپہر کا کھانا کھانے کے بعد تھوڑی دیر ٹھہر کر حضرت مقدس جناب مرزا صاحب بھی مسجد میں آ بیٹھے چند ایک فہمیدہ اور لائق آدمی استفادہ کی نیت سے حضرت کی دعاوی کی نسبت سوال کرتے گئے اور جو باتیں کہ دہوکہ دہی کی غرض سے مولویوں نے پھیلا رکھی تھیں ان کی اصلیت خود حضرت اقدس نے انہیں سمجھائی اور بخوبی یہ ظاہر کیا کہ حضرت عیسیٰ وفات پا گئے ہیں۔ اس کے ثبوت میں صریح قطعی نصوص موجود ہیں۔ غرض کہ دیر تک بیان کرنے سے ان لوگوں کی خوب تسلی ہوئی اور وہ نہایت شکر گزار ہوئے۔ چونکہ آپ کی تشریف آوری کی دیہات گرد و نواح میں خبر پہنچ چکی تھی قریب قریب دیہات کے لوگ بغرض مسؤل شرف زیارت کو آتے تھے اور زیارت کر کے چلے جاتے تھے مسجد کے دروازوں پر عورتوں اور بچوں کا ہجوم تھا۔ ساری مسجد اندر باہر سے انبوه خلایق سے بھری ہوئی تھی عصر کی نماز تک حضرت مقدس جنڈیالہ میں مقیم رہے بعد فراغت نماز عصر تھوڑی دیر بیٹھ کر واپس امرت سر ہو گئے بعض باخبر اور واقف کار لوگوں کی تحریک

سے رات کو مولوی نور الدین صاحب کے وعظ کے واسطے رہ جانے کی اجازت حضرت اقدس سے مانگی گئی آپ نے مولوی صاحب کو اجازت دے دی اور حکم دیا کہ آپ نے صبح کو چلے آنا۔ مولانا صاحب۔ اور مولوی عبدالکریم صاحب اور یہ عاجز راقم معہ محمد شاگرد مولوی صاحب رات کو رہ گئے بلکہ قصبہ جنڈیالہ میں عیسائیوں کی طرف سے اکثر عیسائیت کے پھیلانے کے واسطے ریشہ دو انیاں ہوتی رہتی ہیں بہت سے دام ان لوگوں نے اپنے پھندے میں پھنسانے کے یہاں پھیلا رکھے ہیں۔ ایک ہسپتال بھی ان لوگوں کا یہاں قائم ہے۔ ایک ریڈنگ روم ہے۔ مدرسہ ہے۔ بیرونی قصبہ مشرق کی طرف گرجا اور دیگر مکانات بھی موجود ہیں اس لئے تجویز ہوئی کہ رات کے وقت عام طور پر سر بازار مولوی صاحب لیکچر دیں چنانچہ حسب قرارداد بہت رات تک حضرت مولوی صاحب بیان فرماتے رہے آپ کے لیکچر کا انداز عام فہم تھا آریہ اور عیسائیوں کی تردید اس میں مقصود تھی سب لوگ سکر بہت محظوظ ہوئے اور دوسرے دن صبح کو ہم لوگ بھی جنڈیالہ سے واپس آگئے۔ محمد بخش صاحب پانڈہ اور ان کے لائق شاگرد محمد اسماعیل صاحب بہت مستعد اور عیسائیوں کے مقابل خوب استقلال سے کھڑے ہو کر مباحثہ کرنے والے ہیں ان کو ہمیشہ عیسائیوں سے سابقہ گفتگو پڑتا رہتا ہے۔ مولانا مولوی نور الدین صاحب سے بھی انہوں نے چند ایک مشکل اعتراضات حاصل کرائے آپ کی کتاب فصل الخطاب جو عیسائیوں کے فضول اور بیہودہ اعتراضات کی رد میں آپ نے لکھی ہے ان لوگوں کے پاس موجود ہے۔ اس کی نہایت مفید اور کارآمد ہونے کی ان لوگوں نے تعریف کی اور بہت عرصہ تک عیسائیوں کی قابل شرم کارروائیوں کا ذکر کیا۔

## عبدالحق غزنوی سے مباہلہ

۲۵ اپریل ۱۸۹۳ء کو حضرت اقدس نے مکفرین و مکذبین علماء و مشائخ کے نام ایک عام اشتہار مباہلہ کے لئے شائع کیا تھا۔ جو میں اسی کتاب میں درج کر آیا ہوں۔ مگر ان میں سے کسی کو

مقابلہ میں آنے کی ہمت نہ ہوئی۔ لیکن عبدالحق غزنوی نے اس اشتہار کی بناء پر ایک اشتہار ☆  
۲۶ شوال ۱۳۱۰ھ (۱۶ مئی ۱۸۹۳ء) کو شائع کیا۔ چونکہ حضرت اقدس کو جنگ مقدس (مباحثہ  
عیسائیوں) میں امرت سرائی تھا آپ نے فیصلہ کیا کہ اسی سفر میں مباہلہ کے ذریعہ علماء مکلفین پر  
اتمام حجت کیا جاوے۔ اس لئے آپ نے عبدالحق غزنوی کے جواب میں ۳۰ شوال ۱۳۱۰ھ  
(۱۸ مئی ۱۸۹۳ء) مندرجہ ذیل اعلان مباہلہ کے لئے شائع کر دیا۔

☆ حاشیہ۔ مولوی عبدالحق غزنوی کا اشتہار میں اس لئے حاشیہ میں درج کر رہا ہوں تاکہ قارئین کرام کو اندازہ  
ہو جائے کہ اہل حق اور اہل باطل کے کلام میں اور عمل میں کیا فرق ہے۔

استدعا مباہلہ از مرزا قادیانی بذریعہ اشتہار

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

ایک اشتہار مطبوعہ ۲۵ اپریل ۱۸۹۳ء از جانب مرزا بتاریخ ۱۹ شوال ۱۳۱۰ھ میری نظر سے گزرا جس میں اس  
مباہلہ کا ذکر تھا جو بتاریخ ۲ شوال ۱۳۱۰ھ میرے اور حافظ محمد یوسف کے درمیان مرزا اور اس کے چیلوں کے  
ارتداد کی بابت ہوا تھا۔ نیز اس میں استدعا مباہلہ علمائے اسلام سے تھی۔ صاحب قادیانی کا یہ اشتہار حسب عادت  
خود پر از کذب و بہتان و افتراء ہے۔ ارے مرزا جب تجھے کلام اللہ اور حدیث رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور چودہ  
سو برس کے مسلمانوں کو جھٹلاتے شرم نہ آئی تو ہم سے کیا شرم اِذَا لَمْ تَسْتَحْيِ فَاصْنَعْ مَا بَشَرٌ مِّنْ

طعنه گیرد در سخن بر بازید!

نگ دارد از درون او یزید

جو لوگ بمضمون سلام علیکم لَا نَبْتَغِي الْجَاهِلِينَ جاہلوں اور یا وہ گووں کے جھگڑوں سے بچتے اور کنارہ کرتے  
ہیں اور ایست حُذِّ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ<sup>۱</sup> پر عامل اور گوشہ نشینی اور خلوت گزینی  
کی طرف مائل ہیں۔ ان سے مباحثہ اور مباہلہ کی درخواست ہے اور جو لوگ شاہ سوار میدان ہیں اور بار بار مباہلہ  
اور مباحثے کے اشتہار چھپوا کر اور رجسٹری شدہ خطوط اور معتبر اشخاص کی وساطت سے پہنچا کر دل و جان سے  
تیرے لقا کے میدان مباحثہ و مباہلہ میں شائق و مشتاق ہیں ان سے کیوں گریز اور روپوشی کرتے ہو اور مصداق

۱ ترجمہ۔ جو با یزید کی بات پر طعنے کرتا ہے اس کے اندرون پر یزید بھی شرم کرتا ہے۔

## اعلان مباہلہ بجواب اشتہار عبدالحق غزنوی

مورخہ ۲۶ شوال ۱۳۱۰ھ

ایک اشتہار مباہلہ مورخہ ۲۶ شوال ۱۳۱۰ھ شائع کردہ عبدالحق غزنوی میری نظر سے گزرا سو اس لئے اشتہار شائع کیا جاتا ہے کہ مجھ کو اس شخص اور ایسا ہی ہر ایک مکفر سے جو عالم یا مولوی کہلاتا ہے۔ مباہلہ منظور ہے اور میں امید رکھتا ہوں کہ انشاء اللہ القدر

بقیہ حاشیہ۔ کَا تَهُمْ حَمْرٌ مُسْتَنْصَرَةٌ فَرَّتْ مِنْ قَسْوَرَةٍ لَبِنْتِ هُو ۱  
اے دل عشاق بہ دام تو صید  
ماہ تو مشغول تو با عمر و زید

اور اگر ان اشتہاروں سے آنکھوں پر پردہ اور گوش باطل نبیوش بہرے ہو گئے ہوں تو ناظرین کے ملاحظے اور اتمام حجت کے لئے پھر ان کا ذکر کر دیتے ہیں۔

اول تین خط مفتی محمد عبداللہ صاحب ٹوکی مضمّن استدعائے مباحثہ خط اول مورخہ ۲۴ ستمبر ۱۸۹۱ء مطبوعہ جعفری پریس لاہور۔ خط دوم ۱۴ اکتوبر ۱۸۹۱ء مطبوعہ لاہور۔ خط سوم مورخہ ۲۱ جنوری ۱۸۹۲ء مطبوعہ لاہور۔ دوم اشتہار ضروری مولوی غلام دستگیر صاحب قصوری مورخہ ۲۶ مارچ ۱۸۹۱ء مطبوعہ اسلامیہ پریس لاہور۔ سوم۔ اعلان عام از طرف انجمن اسلامیہ لودھیانہ مورخہ ۲۱ ستمبر ۱۸۹۱ء مطبوعہ مطبع انصاری دہلی۔ چہارم نوٹس مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی مورخہ ۱۵ فروری ۱۸۹۱ء مطبوعہ لاہور۔ پنجم نوٹس اتمام حجت مولوی عبدالحمید مالک مطبع انصاری مورخہ ۱۳ ربیع الاول ۱۳۰۹ھ۔ ششم اشتہار مولوی صاحب عبدالحق دہلوی مصنف تفسیر حقانی مورخہ یکم اکتوبر ۱۸۹۱ء مطبوعہ انصاری۔ ہفتم اشتہار محمد عبدالحمید مورخہ ۷ اکتوبر ۱۸۹۱ء مطبوعہ دہلی۔ ہشتم اشتہار مولوی محمد صاحب اور مولوی عبدالعزیز صاحب اور مولوی عبداللہ صاحب مفتیان لودھیانہ، مورخہ ۲۹ رمضان المبارک مطبوعہ لودھیانہ۔ نهم اشتہار مولوی مشتاق احمد صاحب مدرس مورخہ ۲۴ رمضان شریف مطبوعہ لودھیانہ وغیرہ۔ مآلاً يُحْصِيهَا إِلَّا اللَّهُ اب اتنے اشتہارات متفرق علماؤں نے متفرق شہروں میں دیئے تم نے کس سے بحث کی اور کس جگہ میدان میں حاضر ہوئے۔ پس جب تمہاری مکاری اور دھوکہ دہی عام پر کھل گئی تو پھر تمہارے دام میں وہی شخص

۱ المدثر: ۵۱، ۵۲

۲ ترجمہ۔ اے عشاق کے دل تیرے دام میں شکار ہے۔ میں تجھ میں مشغول ہوں اور تو عمر اور زید میں مشغول ہے۔

میں تیسری یا چوتھی ذیقعدہ ۱۳۱۰ھ تک امرت سر پہنچ جاؤں گا اور تاریخ مہابہلہ وہم ذیقعدہ اور یا بصورت بارش وغیرہ کسی ضروری وجہ گیارہویں ذی قعدہ قرار پائی ہے جس سے کسی صورت میں تخلف لازم نہیں ہوگا۔ اور مقام مہابہلہ عید گاہ جو قریب مسجد خاں بہادر محمد شاہ صاحب قرار پایا ہے اور چونکہ دن کے پہلے حصہ میں قریباً بارہ بجے تک عیسائیوں سے دربارہ حقیقت اسلام اس عاجز کا مباحثہ ہوگا۔ اور یہ مباحثہ برابر بارہ دن تک ہوتا رہے

بقیہ حاشیہ۔ آوے گا جو شتی سردی ہو اِنَّهُ لَيْسَ لَهُ سُلْطٰنٌ عَلٰی الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَلٰی رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُوْنَ اِنَّمَا سُلْطٰنُهُ عَلٰی الَّذِيْنَ يَتَوَلَّوْهُ وَالَّذِيْنَ هُمْ بِهٖ مُّشْرِكُوْنَ ۗ اور ایک اور اہلہ فریبی و شعبہ بازی کاری کی سنئے۔ ایک اشتہار مورخہ ۳۰ مارچ ۱۸۹۳ء میں خامہ فرسائی کی ہے کہ ایک سورۃ کی تفسیر عربی میں لکھتا ہوں اور ایک جانب مخالف لکھے اور اس میں ایسے معارف جدیدہ و لطائف غریبہ لکھے جائیں جو کسی دوسری کتاب میں نہ پائے جائیں۔ ارے مجبوظ الحواس ہم تو اسی سبب سے تجھے ملحد اور ضال اور مضل اور زندیق کہتے ہیں کہ تم وہ معانی قرآن اور حدیث کے کرتے ہو جو آج تک کسی مفسر و محدث تبع سنت نے نہیں کئے پھر اور جو مسلمان ایسے معانی کرے گا تو وہ بھی آپ کا ہی بھائی ہوگا۔ نیز اسی اشتہار میں لکھا ہے کہ آخر ۱۰۰ شعر لطیف بلغ و فصیح عربی میں بطور قصیدہ فریقین بناویں پھر دیکھیں کہ کس کا قصیدہ عمدہ و پسندیدہ ہے۔ قصیدہ و شعر گوئی تو کوئی فضیلت اور بزرگی اور حقانیت و علمیت کا معیار و مدار نہیں۔ تک بندی اور قافیہ سازی ایک ملکہ ہے جو فسّاق اور فُجّار اور بے دینوں کو بھی دیا جاتا ہے۔ بلکہ ایک طرح کا نقص ہے اس لئے اللہ تبارک و تعالیٰ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اس سے بچایا۔ وَمَا عَلَّمْنٰهٗ الشُّعْرَ وَمَا يَنْبَغِيْ لَهٗ ۗ اِغْرٰكُجھ فضیلت اور حقیقت کی بات ہوتی تو اول رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دی جاتی کچھ مردانگی بھی چاہیے۔ خنوں کی طرح بیہودہ سماع خراشی اور بکواس کیوں کرتے ہو۔

اِنْ كُنْتُمْ اٰتٰتُمْ فَاُولٰٓئِكَ اَبْرٰرٌ وَا

وَدَّ عُوَالِ الشُّكْرِ وَاوٰى حِيْلَةَ النِّسْوَانِ

شاید اب یہ حیلہ کرو کہ تم سے مہابہلہ کا کیا فائدہ کیونکہ تم حافظ محمد یوسف صاحب کو کہہ چکے کہ اگر مجھ پر لعنت کا اثر بھی ظاہر ہوا تو بھی میں کافر کافر کہنے سے باز نہیں آؤں گا۔ سواس کا جواب یہ ہے کہ میں مسیح قادیانی کی طرح معصومیت کا دعویٰ نہیں رکھتا ہوں اگر مجھ سے غَضَبًا لِلّٰہِ وَعَمِيْرَةً لِّدِيْنِ اللّٰہِ کوئی کلمہ زیادتی یا خلاف



گا۔ اس لئے مکفرین جو مجھ کو کافر ٹھہرا کر مجھ سے مباہلہ کرنا چاہتے ہیں۔ دو بجے سے شام تک مجھ کو فرصت ہوگی۔ اس وقت بتاریخ دہم ذی قعدہ یا بصورت کسی عذر کے گیاراں ذیقعدہ ۱۰ھ کو مجھ سے مباہلہ کر لیں۔ اور دہم ذیقعدہ اس مصلحت سے تاریخ قرار پائی ہے کہ تا دوسرے علماء بھی جو اس عاجز کلمہ گو اہل قبلہ کو کافر ٹھہراتے ہیں شریک مباہلہ ہو سکیں جیسے محی الدین لکھو کے والے اور مولوی عبدالجبار صاحب اور

بقیہ حاشیہ۔ ادب نکلا بھی ہو تو میں اس سے ہزار زبان تائب ہوں۔ ۱

گفتگوئے عاشقان در باب رب جوشش عشق است نئے ترک ادب  
ہر کہ کرد از جام حق یک جرعه نوش نے ادب ماند درو نے عقل و ہوش

حافظ کے مباہلہ کی تفصیل یہ ہے کہ حافظ محمد یوسف جو مرزا کا اول درجہ کا ناصر و مؤید و مددگار ہے اس نے ۲۱ شوال بوقت شب مجھ سے بار بار درخواستِ مباہلہ کی۔ آخر الامراس وقت اس بات پر مباہلہ ہوا کہ مرزا اور نور الدین و محمد احسن امر وہی یہ تینوں مرتد اور دجال اور کذاب ہیں۔ چونکہ تا ہنوز لعنت کا اثر ظاہر اس پر نمودار نہیں ہوا لہذا پیر جی کو بھی گرمی آگئی اور عام طور پر اشتہار مباہلہ دے دیا۔ ذرا صبر تو کرو۔ دیکھو اللہ کیا کرتا ہے۔ وَكَلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُ بِأَجَلٍ مُّسَمًّى إِنَّهُ هَكَيْمٌ حَمِيدٌ مجھ کو دو روز پیشتر محمد یوسف کے مباہلہ سے دکھایا گیا کہ میں نے ایک شخص سے مباہلہ کی درخواست کی اور یہ شعر سنایا ۱

بہ صوت بلبل و قمری اگر نہ گیری پند

علاج کے کسنت آخِرُ الدَّوَاءِ الْكُفِيُّ

اور بھی کچھ دیکھا جس کا بیان اس وقت مناسب نہیں۔ میں خود حیران ہوا کہ یہ کیا بات ہے دو دن بعد یہ مباہلہ درپیش ہوا۔ اب بذریعہ اشتہار ہذا بدستخط خود مطلع کرتا ہوں اور سب جہاں کو گواہ کرتا ہوں کہ اگر تمہارے ساتھ مباہلہ کرنے سے مجھ پر کچھ لعنت کا اثر صریح طور پر جو عموماً سمجھا جاوے کہ بے شک یہ مباہلہ کا اثر ہوا ہے تو میں

۱ و ۲ ترجمہ۔ رب کے حضور عاشق کی گفتگو اس کے عشق کے جوش کے باعث ہوتی ہے نہ کہ ترک ادب کا کوئی

پہلو۔ جس نے بھی عشق الہی کے جامِ محبت سے ایک گھونٹ پی لیا اس میں عقل و ہوش اور ادب نہیں رہتا۔

۳ ترجمہ۔ اگر تو بلبل و قمری کی آواز سے نصیحت نہیں پکڑتا تو میں تیرا علاج کیسے کروں آخری دوا تو داغنا ہی ہے۔

شیخ محمد حسین بٹالوی اور منشی سعد اللہ مدرس ہائی اسکول لودھیانہ اور عبدالعزیز واعظ لودھیانہ اور منشی محمد عمر سابق ملازم ساکن لودھیانہ اور مولوی محمد حسین صاحب رئیس لودھیانہ اور میاں نذیر حسین صاحب دہلوی اور پیر حیدر شاہ صاحب اور حافظ عبدالمنان صاحب وزیر آبادی اور میاں عبداللہ ٹونگی اور مولوی غلام دستگیر قصوری اور مولوی شاہدین صاحب اور مولوی مشتاق احمد صاحب مدرس ہائی اسکول لودھیانہ اور مولوی رشید احمد گنگوہی اور محمد علی واعظ ساکن بوپراں ضلع گوجرانوالہ اور مولوی محمد اسحاق اور سلیمان ساکنان ریاست پٹیالہ اور ظہور الحسن سجادہ نشین پٹالہ اور مولوی محمد ملازم مطبع کرم بخش لاہور وغیرہ اور اگر یہ لوگ باوجود پہنچنے ہمارے رجسٹری شدہ اشتہارات کے حاضر میدان مباہلہ نہ ہوئے تو یہی ایک پختہ دلیل اس بات پر ہوگی کہ وہ درحقیقت

بقیہ حاشیہ۔ فوراً تمہارے کافر کہنے سے تائب ہو جاؤں گا۔ اب حسب اشتہار خود مباہلہ کے واسطے بمقام امرت سراؤ۔ مباہلہ اس بات پر ہوگا کہ تم اور تمہارے سب اتباع دجالین کذابین ملاحظہ اور زادقہ باطنیہ ہیں۔ اور میدان مباہلہ عید گاہ ہوگا۔ تاریخ جو تم مقرر کرو۔ اب بھی تم بموجب اشتہار خود مباہلہ کے واسطے بمقام امرت سرا نہ آئے تو پھر اور علماؤں سے درخواست مباہلہ اول درجہ کی بے شرمی اور پرلے سرے کی بے حیائی ہے اور  
 اَلَا لَعْنَتَ اللّٰهِ عَلٰی الْكَافِرِيْنَ كَا مَصْدَاقٍ بِنَاہِے۔ اب ضرور دلیری و توکل کر کے ہزیمت نہ کرو بُلُوْغِ الْاَمَالِ فِی رُكُوْبِ الْاَهْوَالِ اور اگر ایسے ہی کاغذوں کی گڈیاں اڑانا ہے اور حقیقت اور نتیجہ کچھ نہیں پھر تم پر یہ مسیحیت مبارک ہو۔ اللہ تعالیٰ نے تمہاری عمر کو ضائع کیا اور مسلمانوں کی عمر عزیز کا ناحق خون کیوں کرتے ہو۔

☆ گر ازیں بار باز ہم چچی سرے

بر تو شد نفرین رب اکبرے

المشتہر

عبدالحق غزنوی از امرت سرا (پنجاب) ۲۶ شوال ۱۳۱۰ھ

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۲۸ تا ۵۲ حاشیہ۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۲۲ تا ۳۲۷ طبع بار دوم)

☆ ترجمہ۔ اگر تو اب بھی دوبارہ سرکشی کرے تو تجھ پر رب اکبر کی پھینکا رہے۔

اپنے عقیدہ تکفیر میں اپنے تئیں کاذب اور ظالم اور ناحق پر سمجھتے ہیں بالخصوص سب سے پہلے شیخ محمد حسین بٹالوی صاحب اشاعت السنہ کا فرض ہے کہ میدان میں مباہلہ کے لئے تاریخ مقررہ پر امرتسر میں آجاوے کیونکہ اس نے مباہلہ کے لئے خود درخواست بھی کر دی ہے اور یاد رہے کہ ہم بار بار مباہلہ کرنا نہیں چاہتے کہ مباہلہ کوئی ہنسی کھیل نہیں ابھی تمام مکفرین کا فیصلہ ہو جانا چاہیے۔ پس جو شخص ہمارے اشتہار کے شائع ہونے کے بعد گریز کرے گا اور تاریخ مقررہ پر حاضر نہیں ہوگا آئندہ اس کا کوئی حق نہیں رہے گا کہ پھر کبھی مباہلہ کی درخواست کرے اور پھر ترک حیا میں داخل ہوگا کہ غائبانہ کافر کہتا رہے۔ اتمام حجت کے لئے رجسٹری کرا کر یہ اشتہار بھیجے جاتے ہیں تا اس کے بعد مکفرین کو کوئی عذر باقی نہ رہے۔ اگر بعد اس کے مکفرین نے مباہلہ نہ کیا اور نہ تکفیر سے باز آئے تو ہماری طرف سے ان پر حجت پوری ہوگئی۔ بالآخر یہ بھی یاد رہے کہ مباہلہ سے پہلے ہمارا حق ہوگا کہ ہم مکفرین کے سامنے جلسہ عام میں اپنے اسلام کے وجوہات پیش کریں۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی۔

المشتہ

خاکسار مرزا غلام احمد

۳۰ شوال ۱۳۱۰ھ مطابق مئی ۱۸۹۳ء

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۴۸ تا ۵۳۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۲۲ تا ۳۲۸ طبع بار دوم)

اس اشتہار اور ۲۵ اپریل ۱۸۹۳ء کے اشتہار میں ان تمام علماء کو نہ صرف مخاطب کیا گیا بلکہ رجسٹرڈ خطوط ہر ایک کو اس میدان مباہلہ میں آنے کے لئے بھیجے گئے اور ان میں سے کسی کو جرأت نہ ہوئی اور صرف عبدالحق غزنوی کو قربانی کا بکرا قرار دیا۔ خود عبدالحق غزنوی نے بعض علماء کو شریک مباہلہ ہونے کے لئے ذاتی طور پر لکھا۔ اور تو اور خود ان کے گھر میں مولوی عبدالجبار صاحب اور غزنوی جرگہ موجود تھا۔ ان میں سے بھی کوئی اُن کے ساتھ نہ ہوا بلکہ امر واقعہ یہ ہے کہ اندرونی طور پر ان کے اکابر نے عبدالحق کو منع کیا تھا۔ اور یہ مؤلف کا ذاتی علم ہے جبکہ وہ امرتسر

میں مقیم تھا اور عبدالملک غزنویؒ ابن سید احمد غزنویؒ احمدیت کی طرف متوجہ تھا۔ اور مجھ سے رابطہ ضبط رکھتا تھا۔ اس نے یہ واقعات بیان کئے۔ انہیں دنوں میں عبدالرحیم ابن مولوی عبداللہ غزنویؒ نے مجھ پر جارحانہ حملہ کیا اور مار پیٹ کی جس پر میں نے باقاعدہ عدالت میں (روبرو خواجہ یوسف شاہ صاحب (آنریری مجسٹریٹ) مقدمہ دائر کر دیا اور آخر میں نے بعض شرفاء امرت سرکی درخواست پر جن کے رئیس منشی جیون علی سپرنٹنڈنٹ ڈپٹی کمشنر اور بابو محکم دین صاحب مختار عدالت (جو آخر میں احمدی ہو گئے) تھے ان کے اس عذر پر کہ اس سے اسلام بدنام ہوگا۔ معاف کر دیا (تفصیلی ذکر پھر کبھی آجائے گا)

غرض غریب عبدالحق کا کسی نے ساتھ نہ دیا۔ مولوی محمد حسین بٹالوی جو یوں تو بڑی لاف گداز مارتا تھا۔ اور یوم مباہلہ میں عید گاہ میں تو آیا لیکن مباہلہ کے لئے آگے نہ بڑھا باوجودیکہ اس کو غیرت دلانے کے لئے ایک خاص اشتہار بھی شایع کیا گیا اور اس مباہلہ کی تاریخ کا اعلان بھی عام لوگوں کی اطلاع کے لئے شایع کیا گیا۔ یہ دونوں اشتہار درج ذیل ہیں۔

## اعلان عام

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْكَرِیْمِ  
اِنَّ اللّٰهَ مَعَ الَّذِیْنَ اتَّقَوْا وَ الَّذِیْنَ هُمْ مَحْسِنُوْنَ

اُس مباہلہ کی اہل اسلام کو اطلاع

جو دہم ذیقعد روز شنبہ کو بمقام امرتسر عید گاہ متصل مسجد خان بہادر حاجی محمد شاہ

صاحب مرحوم ہوگا

اے برادران اہل اسلام کل دہم ذیقعد روز شنبہ کو بمقام مندرجہ عنوان میاں

عبدالحق غزنویؒ اور بعض دیگر علماء جیسا کہ انہوں نے وعدہ کیا ہے اس عاجز سے اس

بات پر مباہلہ کریں گے کہ وہ لوگ اس عاجز کو کافر اور دجال اور بے دین اور دشمن اللہ

جَلِّ شَانُهُ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا سمجھتے ہیں اور اس عاجز کی کتابوں کو مجموعہ کفریات خیال کرتے ہیں اور اس طرف یہ عاجز نہ صرف اپنے تئیں مسلمان جانتا ہے بلکہ اپنے وجود کو اللہ اور رسول کی راہ میں فدا کئے بیٹھا ہے لہذا ان لوگوں کی درخواست پر یہ مبالغہ تاریخ مذکورہ بالا میں قرار پایا ہے مگر میں چاہتا ہوں کہ مبالغہ کی بددعا کرنے کے وقت بعض اور مسلمان بھی حاضر ہو جائیں کیونکہ میں یہ دعا کروں گا کہ جس قدر میری تالیفات ہیں ان میں سے کوئی بھی خدا اور رسول کے فرمودہ کے مخالف نہیں ہیں اور نہ میں کافر ہوں اور اگر میری کتابیں خدا اور رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے فرمودہ سے مخالف اور کفر سے بھری ہوئی ہیں تو خدا تعالیٰ وہ لعنت اور عذاب مجھ پر نازل کرے جو ابتداءً دنیا سے آج تک کسی کافر بے ایمان پر نہ کی ہو۔ اور آپ لوگ آمین کہیں۔ کیونکہ اگر میں کافر ہوں اور نعوذ باللہ دین اسلام سے مرتد اور بے ایمان تو نہایت بُرے عذاب سے میرا مرنا ہی بہتر ہے۔ اور میں ایسی زندگی سے بہزار دل بیزار ہوں۔ اور اگر ایسا نہیں تو خدا تعالیٰ اپنی طرف سے سچا فیصلہ کر دے گا۔ وہ میرے دل کو بھی دیکھ رہا ہے اور میرے مخالفوں کے دل کو بھی۔ بڑے ثواب کی بات ہوگی اگر آپ صاحبان کل دہم ذیقعدہ کو دو بجے کے وقت عید گاہ میں مبالغہ آمین کہنے کے لئے تشریف لائیں۔

والسلام

خاکسار غلام احمد قادیانی

(تبلغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۵۳، ۵۴۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۴۹ طبع بار دوم)

## اتمامِ حجت

اگر شیخ محمد حسین بٹالوی دہم ذی قعدہ ۱۳۱۰ھ کو مباہلہ کے لئے حاضر نہ ہوا تو اسی روز سے سمجھا جائے گا کہ وہ پیشگوئی جو اس کے حق میں چھپوائی گئی تھی کہ وہ کافر کہنے سے توبہ کرے گا پوری ہوگئی۔ بالآخر میں دعا کرتا ہوں کہ اے خداوندِ قدیر اس ظالم اور سرکش اور فتنان پر لعنت کر اور ذلت کی مار اس پر ڈال جو اب اس دعوتِ مباہلہ اور تقرری شہر اور مقام اور وقت کے بعد مباہلہ کے لئے میرے مقابل پر میدان میں نہ آوے اور کافر کافر کہنے اور سب و شتم سے باز نہ آوے۔

آمین ثم آمین

يَا أَيُّهَا الْمُكَفِّرُونَ تَعَالَوْا إِلَىٰ أَمْرِهُوَ سُنَّةُ اللَّهِ وَنَبِيِّهِ لَا فِجَامِ الْكُفْرَيْنِ  
الْمُكَذِّبِينَ فَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَأَعْلَمُوا أَنَّ لَعْنَتَ اللَّهِ عَلَى الْمُكَفِّرِينَ الَّذِينَ  
اسْتَبَانَ تَخَلَّفَهُمْ وَشَهِدَ تَخَوُّفَهُمْ أَنَّهُمْ كَانُوا كَاذِبِينَ.

المشتمل

مرزا غلام احمد قادیانی

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۵۵۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۵۰ طبع بار دوم)

## یومِ مباہلہ

جیسا کہ قارئین کرام اوپر پڑھ آئے ہیں حضرت اقدس نے ۱۰/ ذی قعدہ ۱۳۱۰ھ یومِ شنبہ مباہلہ کے لئے مقرر کر دیا تھا۔ چونکہ یہ ہندوستان کی تاریخ میں پہلا واقعہ تھا۔ ہر مذہب کے لوگ کثیر تعداد میں اس مقابلہ روحانی کے نظارہ کے لئے جمع ہو گئے تھے حضرت اقدس اپنی جماعت کو لے کر سب سے پہلے میدانِ مباہلہ (عمید گاہ متصل مسجد خان بہادر حاجی محمد شاہ صاحب) میں پہنچ گئے تھے۔

مکفرین علماء و مشائخ جن کو حضرت اقدس نے اپنے اعلان میں دعوت مباہلہ دی تھی ان میں سے وہاں کوئی موجود نہ تھا۔ عبدالحق غزنوی مسجد غزنویہ کے کچھ طالب علموں کے ساتھ آیا غزنوی جماعت کے امام اور عمائد سب غیر موجود تھے۔ گویا ہیبت حق پہلے سے ان پر طاری تھی۔ مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی آئے مگر مباہلہ پر آمادہ نہ ہوئے جیسا کہ اس جلسہ کی روئداد مرقومہ حضرت میر حامد شاہ صاحب سے پوری صراحت ہوتی ہے۔ (مولف عرفانی الاسدی کو بھی یہ سعادت حاصل تھی کہ وہ اس جہاد فی سبیل اللہ میں شریک تھا)

### فریقین کا موقف

اس میدان میں حضرت اقدس مع اپنی جماعت کے قبلہ رو کھڑے تھے۔ گویا فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَهُ پر عمل تھا۔ اور غزنوی مباہلہ کی طرف پیٹھ کر کے کھڑا تھا اور اس کے ساتھی (جو مباہلہ میں شریک نہ تھے بلکہ تماشاخی تھے) اس کے پیچھے کوئی دس قدم کا فاصلہ دے کر کھڑے تھے۔ عبدالحق نے گالی اور بدزبانی کا کوئی پہلو باقی نہ رکھا جس سے اس کی زبان آلودہ نہ ہوئی اور جو بدترین بددعائیں اور لعانی الفاظ ممکن تھے اس نے استعمال کئے۔ مگر حضرت اقدس نے کسی کے حق میں بددعا نہ کی بلکہ ۷

گالیاں سن کے دعا دیتا ہوں ان لوگوں کو

رحم ہے جوش میں اور غیظ گھٹایا ہم نے

آپ کا اسوہ حسنہ تھا آپ نے اشتہار میں جن الفاظ کا اعادہ کیا تھا وہی الفاظ دوہرائے اور جس وقت آپ یہ دعا پڑھ رہے تھے تو جماعت میں ایک محشر کا سماں بندھ گیا۔ بے اختیار لوگوں کی چنچیں نکل گئیں مگر حضرت پورے وقار اور سکون کے ساتھ ان الفاظ کا تکرار کر رہے تھے۔ اس لئے کہ آپ کی روح اپنی صداقت کے یقین سے بھری ہوئی تھی آپ ابھی اپنی دعا کو ختم نہ کر چکے تھے۔

## منشی محمد یعقوب کی بیعت

کہ منشی محمد یعقوب رضی اللہ عنہ جو حافظ محمد یوسف مرحوم کے بڑے بھائی تھے چیتنے ہوئے دوڑ کر حضرت کے سامنے آگرے اور کہا حضور میری بیعت قبول کریں۔

یہ گویا حضرت کی صداقت اور مباہلہ کی فتح کا پہلا نشان تھا جو میدان مباہلہ میں ظاہر ہوا۔ غیر مذاہب کے لوگ جو موجود تھے وہ بھی بڑے متاثر تھے اور عام مسلمانوں میں بھی نیک اثر تھا۔ جیسا کہ میں نے بیان کیا ہے حضرت میر حامد شاہ رضی اللہ عنہ نے جو رومداد شائع کی تھی۔ درج ذیل ہے۔

## شیخ بٹالوی اور ان کا مباہلہ سے فرار

مباہلہ کا واقعہ ہندوستان یا پنجاب میں شاید ایک پہلا واقعہ ہے مولوی صاحبان کی بے جا عداوت اور ناروا ضد نے مسلمانوں میں اس سنت الہی کو بھی اس وقت پورا کرائے بغیر نہ چھوڑا۔ لعنت بازی جھوٹے اور کاذبوں کے واسطے ہر ایک الہامی کتاب میں پائی جاتی ہے۔ حق کے پھیلانے والوں، صداقت کے حامیوں، حق کی طرف سے مامور ہو کر آنے والوں نے اپنے مخالفوں اور حق کے دشمنوں کو خدا کی لعنت کے عذاب سے ڈرایا ہے اور بہت سی سرکش تو میں اپنی سرکشی سے باز نہ آ کر خدا کی لعنت کا اپنے اپنے وقت پر شکار ہوتی رہی ہیں۔ اور سچے برگزیدوں اور حق کے پیاروں کی ہمیشہ فتح ہوتی رہی ہے مسلمانوں میں صاحب دلائل معقولی اور منقولی اور شواہد عقلی اور نقلی اور ہر طرح کی حجت تمام کرنے سے کوئی فریق اپنی ضد کو نہیں چھوڑتا تو پھر آخری فیصلہ کی درخواست اس سچی قادر مطلق ذات سے کی جاتی ہے جو سچوں کو سچا اور جھوٹوں کو جھوٹا ٹھہرا کر دنیا میں ہی اس کا نمونہ دکھا دیتا ہے اس کی جناب میں نہایت عجز و زاری سے اپنے اعتقادات کی نسبت سچے یقین کو پیش کر کے اس کے غلط یا کفر ہونے پر اپنے لئے اس کی لعنت کا عذاب مانگنے کا



نام مباہلہ ہے آخر کار یہی طریق حضرت مرزا غلام احمد صاحب کو اپنے مکفر مولویوں کے مقابل عمل میں لانے کا ایما ہوا وہم بَدُّوْكُمْ اَوَّلَ مَرَّةٍ کا مصداق اس امر میں مولوی لوگ ہی ہوئے ہیں۔ حضرت کریم مسیح موعود بہت مدت تک اس سے کنارہ کرتے رہے۔ مگر آخر ان کے حد سے بڑھ جانے والی اصرار کے سبب سے حضرت کو اس سنت الہی سے تمام مخالفوں پر حجت قائم کرنی پڑی۔ مامور من اللہ کو کچھ ڈر اور خوف نہیں ہوتا آپ نے خدا تعالیٰ سے یہ حکم پاتے ہی ان مکفر مولویوں اور غیر قوموں کو جو بارہا پہلے بھی مباہلہ کے طلب گار ہو چکے تھے بذریعہ عام اشتہار اطلاع دے دی کہ میں ان جلد باز مولویوں کے ساتھ جنہوں نے مجھے کافر بلکہ اکفر اور دجال قرار دیا ہے اور نہایت شدہ ومدد سے عَلٰی رُوْسِ الْاَشْهَادِ بذریعہ تحریر یا تقریر زبان درازی کر کے مجھ کو باطل پر ٹھہرایا ہے۔ اللہ تعالیٰ سے مامور ہو کر مباہلہ کا اشتہار دیتا ہوں وہ ۱۰/۱۰/۱۳۱۰ھ کو امرتسر میں جہاں میں عیسائیوں کے ساتھ بحث کرنے کے واسطے جاتا ہوں۔ عید گاہ امرتسر کے میدان میں مباہلہ کے واسطے آجائیں اور اس آخری حجت کو بھی تمام کرا لیں اور میرے حق میں دل کھول کر جو کہنا ہو کہہ لیں تاکہ اگر میں کافر اور دجال بلکہ اکفر ہوں تو میرے منحوس وجود سے دنیا جلد مخلصی پا جائے اور اگر وہی جھوٹ اور باطل پر ہیں تو میری تائید میں ان پر کوئی نشان قائم ہو جائے یہ خطاب حضرت اقدس مرزا صاحب کا ائِمَّةُ الْكُفْرِ سے تھا اور اس میں شیخ بٹالوی کو بھی بلایا تھا۔ جب یہ اشتہار جاری ہوا تو شیخ بٹالوی نے کسی قدر شرائط کے ساتھ مباہلہ کا ہونا منظور کیا۔ جن پر زمانہ قیام امرتسر حضرت اقدس مرزا صاحب اور ان کے درمیان خط و کتابت بھی ہوئی آخر کار وہ الفاظ جو میدان مباہلہ میں حضرت مقدس موصوف یا شیخ بٹالوی صاحب نے بروقت دعا مباہلہ بولنے تھے تحریری طور پر قرار پا گئے اور اپنے تحریری خط میں جو الفاظ مرزا صاحب کی طرف سے بولے جانے شیخ مذکور قرار دیتے تھے اور ان پر رضامند ہو گئے تھے وہی حضرت اقدس جناب مرزا صاحب نے منظور فرمائے۔ اور شیخ بٹالوی کا خط سنداً اپنے پاس رکھ لیا۔ بٹالوی نے ۱۰/۱۰/۱۳۱۰ھ کو امرتسر میں آنا منظور کر لیا۔ اور یہ بھی شرطیہ طور پر قرار دیا گیا کہ سوائے مباہلہ کے کسی فریق کو اختیار

نہیں ہے کہ کوئی وعظ خاص کسی فریق کے بارہ میں مجمع عام میں کہے۔ صرف دعائے مباہلہ کر کے واپس آنا ہوگا اس تاریخ کے مشتہر ہو جانے اور قرار پا جانے کے بعد حضرت مرزا صاحب نے روز مباہلہ سے دو دن پہلے یہ اشتہار بغرض اطلاع سوام مردمان شہر مشتہر کر دیا میدان عید گاہ میں جھوٹے اور سچے میں فرق ہو جانے کے لئے خدا سے دعا کی جائے گی اور حسب سنت اللہ کاذب اور دجال کے لئے جو دین میں فتنہ ڈالتا ہے خدا سے لعنت کا عذاب مانگا جائے گا۔ سب مسلمانوں کو چاہیے کہ دعا میں شریک ہونے کے واسطے اس میدان میں قریب دو بجے کے تشریف لے چلیں چونکہ یہ معرکہ ایک نئی قسم کا تھا۔ جس کا نظارہ آج تک شاید لوگوں نے نہیں دیکھا تھا جوق در جوق لوگ میدان عید گاہ میں روز دہم ذیقعدہ بعد نماز پیشین جمع ہونے شروع ہوئے۔ غزنوی صاحبان میں سے صرف عبدالحق غزنوی میدان مباہلہ میں آیا اور باقی مولویوں سے جن کے نام اشتہار میں درج ہوئے سوائے شیخ بٹالوی کے اور کوئی نہ آیا۔ اس اعراض اور کنارہ کشی سے مخالف ملاموں کا حوصلہ اور دلی قوت کا اندازہ کیا جاسکتا ہے۔ تعجب ہے کہ جب یہ لوگ حضرت اقدس مرزا صاحب کے کفر پر کسی قسم کا دلی یقین رکھتے ہیں اور ان کے الہامات کو خدائے تعالیٰ کی طرف سے نہیں سمجھتے اور افترا اور کذب یقین کرتے ہیں تو کیوں مقابلہ میں قطعی فیصلہ کرنے والے امر کو خدا تعالیٰ سے نہیں مانگتے۔ صاف ثابت ہوتا ہے کہ اس شیر کے سامنے میدان میں ان لومڑیوں کو دم دباتے ہی بنتی ہے اور یہاں بزدلوں کی ناکامی اور نیست و نابود ہو جانے کے لئے نشانات ہیں جن کو خدا پورا کرے گا۔ کل عیسائی صاحبان جو اس وقت جلسہ بحث میں آئے ہوئے تھے یہ نظارہ دیکھنے کے واسطے میدان عید گاہ میں موجود تھے۔ حضرت مقدس پہلے آ کر ایک درخت کے نیچے عام انبوہ خلائق کے حلقہ میں بیٹھ گئے۔ پولیس کا انتظام کافی تھا۔ انسپکٹر صاحب پولیس جو انگریزی لباس پہنے ہوئے تھے اور یوروشین معلوم ہوتے تھے موجود تھے۔ بٹالوی صاحب بھی آئے اور آتے ہی خلاف شرائط ممبر عید گاہ پر بیٹھ کر وعظ کرنے لگ گئے اگرچہ گلابیٹھا ہوا تھا اور ریزش کے سبب سے آواز نہیں نکلتی تھی مگر پھر بھی نہایت زور سے چلا کر ہی اپنی عادت قدیمہ کے موافق گالیاں دینی شروع

کردیں زیادہ اونچی بولنے سے آواز اور بھی مکروہ ہوگئی۔ عام لوگوں کو بھی یہ امر بہت ناگوار گزارا کہ آئے کس غرض کے واسطے تھے اور کرتے کیا ہیں بہت سے لوگ اس عام مجمع میں ان کی اس بیجا حرکت پر ملامت کا ووٹ پاس کرتے تھے۔ آخر کار خواجہ یوسف شاہ صاحب حضرت اقدس مرزا صاحب کی خدمت میں انبوه خلایق کو چیرتے ہوئے آگے آئے اور کہا کہ مولوی محمد حسین صاحب کہتے ہیں کہ آپ اس طرح دعا کریں کہ الہی میں نے جو اپنی کتابوں میں نبوت کا دعویٰ کیا ہے ملائکہ سے انکار کیا ہے معراج سے انکار کیا ہے۔ اگر ان سب کفریات میں جھوٹا ہوں تو مجھ پر لعنت بھیج اس بات کو سن کر سب لوگ ہنس پڑے اور خود خواجہ صاحب بھی مسکرائے۔ حضرت اقدس مرزا صاحب نے فرمایا کہ آپ ہی سوچتے کہ میں تو اپنے آپ کو اُمتِ محمدیہ کا ایک مسلمان سمجھتا ہوں اور ایسی باتوں کا منہ پر لانا خود کفر جانتا ہوں پھر یہ کیسے کہوں بڑے افسوس کی بات ہے کہ شیخ صاحب جب اپنے خط کے ذریعہ سے جو اس وقت ان کے ہاتھ کا لکھا ہوا میرے پاس موجود ہے۔ جن الفاظ کو کہنا خود منظور کر چکے ہیں اب انہیں پر کیوں مباہلہ نہیں کرتے۔ یہ کہہ کر حضرت مقدس وہ خط خواجہ صاحب کے ہاتھ میں دیدیا کہ یہ انہیں کی تحریر آپ ان کو دکھائیں اور چونکہ وقت گزرتا جاتا ہے اس مباہلہ پر آمادہ کریں شیخ عبدالعزیز صاحب شاگرد شیخ بٹالوی صاحب بھی خواجہ صاحب کے شاید ساتھ تھے اور وہ خط انہوں نے بھی دیکھا۔ اور کہا کہ یہاں تو صاف لکھا ہے اور نشی غلام قادر صاحب فصیح کو ساتھ لے کر مع خواجہ صاحب کے شیخ بٹالوی کے پاس گئے مگر باوجود ایسے اقرار صاف کے پھر بھی مباہلہ کی طرف شیخ صاحب نے رخ نہ کیا۔ حضرت مقدس جناب مرزا صاحب نے صاف کہہ دیا کہ ہم یوں کہہ دیں گے کہ اے اللہ تعالیٰ جو کچھ میں نے کتابوں میں لکھا ہے اگر اس سے میرا نبوت کا دعویٰ ہے یا ملائکہ سے انکار ہے یا معراج سے انکار ہے اور تیری اور تیرے پیارے رسول کی مرضی کے برخلاف ہے تو مجھ پر ایسی لعنت بھیج کہ کسی کافر ملعون دجال پر پہلے نہ بھیجی ہو جو حضرت مقدس کی تحریر کا بھی منشا تھا۔ اور اسی پر شیخ نے مباہلہ کا ہونا منظور بھی کر لیا تھا۔ مگر جب عین میدان مباہلہ میں آن کر منکر ہو گئے اور اپنی تحریر کی کچھ پرواہ نہ کی تو عام لوگوں میں

ان کے فرار کر جانے کا چرچہ پھیل گیا۔ خواجہ یوسف شاہ اور دیگر معزز لوگوں نے بہت زور لگایا۔ خود انسپکٹر صاحب پولیس نے بار بار جا کے کہا مگر خدا کی قدرت کا ایسا رعب چھایا کہ آپ مقابلہ پر نہ آئے۔ آخر کار حضرت مقدس عبدالحق غزنوی کے ساتھ مباہلہ کرنے کو کھڑے ہو گئے۔ سب مرتدین اور دیگر انبوه خلائق صف بستہ پیچھے کھڑے ہو گئے۔ جس وقت حضرت اقدس نے بلند آواز سے اللہ تعالیٰ کی جناب کو مخاطب کر کے وہ دردناک الفاظ بولے تو میدان سے یک بیک دردناک چیخوں کی آوازیں نکلتی شروع ہوئیں بے اختیار ہو ہو کر لوگ ڈھاریں مارتے تھے۔ تین بار آپ نے ان دردناک الفاظ کا بلند آواز سے تکرار کیا۔ اور ہر بار میدان محشر کا نمونہ دکھائی دیا۔ کئی آدمی غش کھا کر گر پڑے کئی ہندو صاحبان بھی موجود تھے۔ ایک عیسائی صاحب نے ذکر کیا کہ ایک ہندو صاحب میرے پاس کھڑے تھے اور وہ بھی روتے تھے۔ غرضیکہ یہ ایک ایسا دردناک سماں تھا کہ شاید یہ نظارہ ہندوستان یا پنجاب میں اس سے پہلے کم کسی کو دیکھنے کا اتفاق ہوا ہوگا۔ عیسائی صاحبان نے ہم سے خود بیان کیا کہ تم لوگوں کی حالت زار کو دیکھ کر ہمارے دل بھی بیقرار ہو گئے تھے اس کے بعد حضرت مقدس نے کھڑے ہو کر عام مجمع میں اپنے ایمان اور اعتقادات اسلامیہ کا اقرار کیا۔ آپ کی اس تقریر کا ایسا اثر ہوا کہ منشی محمد یعقوب صاحب سابق اور سیر محکمہ نہر حال مقیم امرتسر ایک دردناک چیخ مار کر ہاتھ پھیلائے ہوئے حضرت مقدس کے قدموں پر آگرے چونکہ پہلے یہ سخت مخالف تھے تو بہ کی اور اسی مجمع عام میں بیعت کر لی اور پکار کر سب لوگوں کے سامنے اقرار کیا کہ میری توبہ کے گواہ رہنا۔ میں مرزا صاحب کو سچا، خدا کا بندہ اور نیک بزرگ و صادق مسلمان سمجھتا ہوں یہ بے شک نیک بخت، بندے خدا کے اور امت محمدیہ علیہ الصلوٰۃ والسلام سے برگزیدہ ہیں عام باشندگان امرتسر پر مولوی بٹالوی کے قرار داد۔ اسی وقت حضرت مرزا صاحب کی ایسی فوری تاثیر کا یہ اثر پڑا کہ شیخ بٹالوی صاحب سے لوگ بدظن ہو گئے اور حضرت مرزا صاحب کے ساتھ حُسن عقیدت سے پیش آنے لگے اس کے بعد چونکہ وقت بہت گزر گیا تھا۔ انسپکٹر پولیس نے مرزا صاحب کو تشریف لے جانے کے واسطے کہا اور بٹالوی کو بھی جو حیرانی اور

سراسیمگی کی حالت میں ممبر پر چڑھ کر ہاتھ پاؤں مار رہے تھے نیچے اتر کر چلے جانے پر مجبور کیا۔ اور مباہلہ طے ہوا اور ہمیشہ کے واسطے مباہلہ سے فراری کا الزام بٹالوی صاحب پر قائم ہو گیا چونکہ وہ میدان مباہلہ میں موجود ہی تھے۔ وہ یقیناً خدا کی لعنت کے عذاب سے حصہ لے لیں گے۔ اور انہیں اور ان کے حمایتیوں کو معلوم ہو جائے گا کہ کسی صادق راستباز کی مخالفت کا یہ ثمرہ ہوتا ہے اور فی الحال مباحثہ سے فراری کی..... تو ہر س گئی۔ اس کے بعد بٹالوی نے ہر چند کوشش کی کہ کسی طرح ان کو شہر امرتسر میں مسجد خیر الدین صاحب مرحوم میں کسی جگہ وعظ کرنے کا موقع مل جائے۔ مگر ان کی اس خواہش کو بہت حقارت سے رد کیا گیا اور رؤساء اور عام شہر کے رُخ توجہ کو پھرا ہوا دیکھ کر بٹالوی صاحب کس مپرسی کی حالت میں امرتسر سے کوچ کر گئے۔ اِنَّا لِلّٰہِ وَاِنَّا اِلَيْہِ رَاجِعُونَ۔ اب ہمارا امرتسر کے سفر کا خاتمہ ہے۔ جو کچھ دیکھا تھا۔ وہ احباب کو بھی دکھا دیا۔ امید ہے کہ صادق دل احباب اس عاجز کی اس تحریر سے محفوظ ہوں گے۔ اور دعائے خیر سے یاد کریں گے۔ فقط والسلام

خاکسار حامد سیالکوٹ

## قیام امرتسر کے متعلق کچھ متفرق باتیں

امرتسر کے اس قیام کے دوران میں بعض اور امور اور واقعات جو پیش آئے ان کا مختصر ذکر کر دینا بھی ضروری ہے۔

### (۱) سلسلہ میں نومباہلین

جب حضرت اقدس، جناب حاجی محمود مغفور کی درخواست پر آپ ہال بازار کے تنگ اور مختصر مکان سے اٹھ کر ان کے مکان میں (جو قیصرہ باغ جس میں ملکہ کا بت تھا) اٹھ آئے تو لوگوں کی آمد و رفت بہت بڑھ گئی۔ مباحثہ کے بعد کے اوقات میں لوگ آ موجود ہوتے اور حضرت سے

ملاقات کے علاوہ حضرت حکیم الامتؒ سے استفادہ کرتے مختلف سوالات کرتے اور جواب پاتے۔ اس طبقہ میں ہر مذاق کے لوگ آتے تھے۔ نو تعلیم یافتہ بھی اور قدیم روش کے بھی۔ مگر یہ خصوصیت رہی کہ کسی قسم کی بدتہذیبی اور بیہودگی ظاہر نہیں ہوئی اپنی مجلسوں میں مخالف الرائے علماء جو چاہتے ہوں کہتے ہوں مگر کسی میں مباحثہ کا حوصلہ نہ ہوا۔ اسی بازار میں جناب مولوی احمد اللہ صاحب بھی رہتے تھے اور اس کٹڑہ میں کشمیری سوداگران پشینہ اور رنوگر اور ان کے متعلق کاروباری مسلمان رہتے تھے۔ اور عام طور پر یہ لوگ دیندار سمجھتے جاتے تھے ان میں اکثریت نماز کے پابند لوگوں کی تھی اور یہ لوگ مولوی احمد اللہ صاحب کے اثر کی وجہ سے علی العموم اہل حدیث تھے۔ منشی محمد یعقوب نے تو میدان مباہلہ ہی میں بیعت کی مگر اس کٹڑہ میں آپ کے قیام نے بعض سعادت مند روحوں کو بیدار کیا اور اس طرح پر حضرت کے ارشاد سے

وہ خدا میرا جو ہے جو ہر شناس  
اک جہاں کو لا رہا ہے میرے پاس

عملاً نمایاں ہوا۔

## میاں نبی بخشؒ کی بیعت

میاں نبی بخش مرحوم جو پہلے محض رنوگر تھے اور حضرت کی بیعت کے بعد ان کے کاروبار میں اس قدر ترقی ہوئی کہ وہ ایک مشہور تاجر پشینہ ہو گئے جن کا کاروبار جنوبی ہندوستان اور کلکتہ تک پھیل گیا۔ وہ حضرت کی مجلس میں آتے تھے اور خاموشی سے حالات کا مطالعہ کرتے تھے۔ وہ کچھ بہت لکھے پڑھے آدمی نہ تھے مگر صاحب شعور تھے اور سینہ صاف تھے قبول حق کے لئے کوئی روک نہ ہو سکتی تھی۔

انہوں نے بیعت میں مسابقت کی اور حضرت اقدس اور آپ کے موجودہ خدام کی ایک شاندار دعوت کی۔ جس کو پشینہ کی چادروں سے آراستہ کیا ہوا تھا۔ میاں نبی بخش صاحب بھی

مولوی احمد اللہ صاحب کی جماعت کے خاص آدمیوں میں سے تھا۔ وہ گویا سَابِقُونَ الْأَوَّلُونَ میں ہو گئے۔ پھر بعض اور دوستوں نے جو اسی سلسلہ میں تھے بیعت کی جس میں میاں چراغ دین (جو ایک جوشیلا نوجوان تھا۔ وہ آگے بڑھا۔ اور مولوی محمد اسماعیلؒ اور مولوی عنایت اللہ صاحب (شاگرد مولوی احمد اللہ صاحب) نمایاں ہو گئے۔ اسی سلسلہ میں حضرت میاں عبدالخالق صاحب ان کے بڑے بھائی اور متعدد دوستوں نے بیعت کر لی اور جماعت میں ایک مضبوطی پیدا ہو گئی۔ میں نے یہ ان لوگوں میں سے بعض کا ذکر کیا ہے جو اس مباحثہ کے بعد یا تو نئے داخل ہوئے۔ اور یا پہلے کچھ متوجہ تھے پھر نمایاں ہو گئے۔

## (۲) حضرت کا طرزِ عمل

جب تک حضرت پہلے مکان میں (جس کا اوپر ذکر کر آیا ہوں) تشریف فرما تھے وہ نہایت تنگ تھا اور آپ کو خلوت میسر نہ تھی۔ آپ مباحثہ کے بعد مکان کی چھت پر ایک دیوار کے سایہ میں ایک چھوٹی سی چٹائی پر آکر بیٹھ جاتے اور نمازوں کے سوا پھر مہمی کے اوخر کی سخت دھوپ اور لو میں وہاں ہی گزارتے گویا وہ ایک قسم کا بیت الدعا تھا۔ مجھے بعض اوقات بائبل کے حوالہ جات جو استاد میاں الہ دیا صاحب نکالتے لے کر جانے کا اتفاق ہوتا تو میں دیکھتا کہ صرف اُس خالی چٹائی پر آپ تشریف فرما ہیں۔ کھڑکی کو ذرا دستک دینے سے کھول دیتے آپ کے پاس مرزا پور کی ٹائپ میں چھپی ہوئی بائبل ہوتی تھی اور اس پر کچھ نشان بھی کرتے اور نوٹ لکھتے بعض اوقات کھانے کا بھی اہتمام نہ رہتا۔ حضرت شیخ نور احمد صاحب مالک ریاض ہند نے جو ان ابتدائی ایام میں لنگر خانہ کے بھی امرتسر میں منتظم تھے۔ فرمایا کہ ایک دن ایسا بھی ہوا کہ اتفاق سے کھانا ختم ہو گیا اور آپ نے دسترخوان میں بعض ریزے ہی کھا کر پانی پی لیا اور وہ گویا قُوت لَا يَمُوت بھی نہ تھے۔ مگر حضرت کو ان طبعی جذبات پر بے حد قابو تھا۔ اور حقیقت میں حضرت مسیح علیہ السلام کے اس قول انسان طعام سے نہیں کلام سے زندہ ہے کا آپ ایک مجسم نمونہ تھے۔ یوں بھی آپ کی خوراک

بہت کم تھی جو شاید چند تولہ ہو اور آپ نے اپنی تُوک میں کم خوری کے مجاہدہ کے سلسلہ میں لکھا ہے کہ ”بہتر ہے کہ کسی قدر کھانے کو کم کروں سو میں اس روز سے کھانے کو کم کرتا گیا یہاں تک کہ میں تمام دن رات میں صرف ایک روٹی پر کفایت کرتا تھا اور اسی طرح میں کھانے کو کم کرتا گیا۔ یہاں تک کہ شاید صرف چند تولہ روٹی میں سے آٹھ پہر کے بعد میری غذا ہوتی تھی۔“

پھر اس سلسلہ میں فرمایا ”میں نے ان مجاہدات کے بعد اپنے نفس کو ایسا پایا کہ میں وقت ضرورت فاقہ کشی پر زیادہ سے زیادہ صبر کر سکتا ہوں۔ میں نے کئی دفعہ خیال کیا کہ اگر ایک موٹا آدمی علاوہ فرہی کے پہلوان بھی ہو میرے ساتھ فاقہ کشی کے لئے مجبور کیا جائے تو قبل اس کے کہ مجھے کھانے کے لئے اضطراب ہو وہ فوت ہو جائے۔“

(کتاب البریہ، روحانی خزائن جلد ۱۳ صفحہ ۱۹۸، ۱۹۹ حاشیہ)

## آپ کا لباس دورانِ مباحثہ

مباحثہ کے دوران اور مباحثہ تک آپ قمیص اور صدری کے بعد ایک سفید چغہ پہنے ہوئے تھے۔ اور یہ سفید چغہ آخری وقت تک تھا۔ اور ایک طرف سے پھٹا ہوا بھی تھا۔ مگر آپ کو کبھی اس کی طرف توجہ نہ ہوئی اس لئے کہ آپ سادگی پسند تھے۔ اور نمائش کا کبھی خیال بھی نہ آسکتا تھا۔ اس سادگی میں نظافت اور طہارت کا خیال مقدم رہتا تھا۔

## ناسازیءِ مزاج

مباحثہ کے آخری ایام میں خصوصاً آخری دن سے پہلے آپ پر اسہال کا شدید دورہ ہوا۔ اور رات بھر تکلیف رہی جس سے قدرتی طور پر ضعف ہوا۔ مگر آپ حسب معمول پیدل تشریف لے گئے۔ اور جیسا کہ آپ نے فرمایا کہ میں نے دعا کی تھی کہ دورانِ بحث میں حاجت نہ ہو۔ اللہ تعالیٰ نے مجھے شفا دے دی اور مباحثہ خیر و خوبی سے ختم ہو گیا۔



## جناب مولوی سید محمد احسن صاحب اور مولوی احمد اللہ صاحب

اس قیام کے دوران جب میاں نبی بخش صاحب اور بعض دوسرے لوگ جو مولوی احمد اللہ صاحب کے مقتدیوں میں سے تھے تحقیقات کی منزلیں طے کر رہے تھے۔ تو انہوں نے ایک دن مولوی احمد اللہ صاحب سے تبادلہ خیال کے لئے تحریک کی چونکہ مولوی احمد اللہ صاحب اہل حدیث تھے اور مولوی سید محمد احسن صاحب ایک زمانہ میں اہل حدیث کے محبوب مناظر تھے۔ قرار پایا کہ مولوی صاحب کو بھیج دیا جاوے۔ راقم الحروف ساتھ تھا اور بھی چند دوست تھے۔ مولوی احمد اللہ صاحب بالا خانہ پر تھے نیچے کی منزل کے ایک برآمدہ میں ہم بیٹھ گئے مولوی صاحب کو جب پیغام پہنچا تو انہوں نے ملاقات سے معذوری ظاہر کی اور کہا کہ مرزا صاحب بھی جانتے ہیں کہ میں مناظرہ نہیں کرتا اور مولوی ثناء اللہ صاحب آئے اور کہا کہ اگر آپ کو مناظرہ کرنا ہے تو میں حاضر ہوں۔ مولوی صاحب نے کہا (مفہوم) مولوی احمد اللہ صاحب تو ہمارے پرانے رفیقوں میں سے ہیں۔ کل کے بچوں کو ان کی موجودگی میں ایسا کہنا مناسب نہیں۔ آپ کو ایسا ہی شوق ہے تو ہمارے کسی شاگرد سے گفتگو کر لینا۔ چنانچہ کچھ عرصہ کے بعد مولوی ثناء اللہ صاحب سے حضرت مولوی نظام الدین صاحب رنگ پوری سے اسی مکان میں (جس میں حضرت اقدس کا قیام تھا) مباحثہ ہوا جس میں راقم الحروف کاتب اور قاری کے فرائض ادا کرتا تھا۔ غرض مولوی احمد اللہ صاحب کے انکار نے ان احباب کو اور بھی مضبوط کر دیا۔ اور وہ سلسلہ میں انشراح صدر سے داخل ہو گئے۔

غَفَرَ اللَّهُ لَهُمْ

## فاتحہ خلف الامام کا مسئلہ

جنڈیالہ میں جب آپ تشریف لے گئے تو وہاں مسجد میں جب آپ تشریف فرما تھے ایک شخص نے سوال کیا کہ کیا امام کے پیچھے نماز میں سورۃ الفاتحہ پڑھنا ضروری ہے۔ اور آمین بالجمہر ضروری ہے۔ آپ نے جو جواب دیا میں اس کا مفہوم بیان کرتا ہوں فرمایا

”جہاں تک ہم نے تحقیقات کی ہے سورۃ الفاتحہ کے پڑھنے کے بغیر نماز ہی نہیں ہوتی۔ اور ہمارا یہ مذہب ہے بلکہ میں تو یہ کہتا ہوں کہ نماز کی روح ہی سورۃ الفاتحہ ہے۔ نماز کو مِعْرَاجُ الْمُؤْمِنِ کہا گیا ہے اور اس معراج کو سورۃ الفاتحہ میں بیان کیا گیا ہے۔ اور بتایا گیا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی طرف بندہ کس طرح پر صعود کرتا ہے اور اللہ اکبر کہہ کر دنیا کی ساری قوتوں اور بڑائیوں کو بیچ سمجھتا ہے اور اللہ اکبر کہہ کر بتاتا ہے کہ کبریائی اللہ تعالیٰ ہی کی ذات کے لئے سزاوار ہے اس حقیقت کے پیدا ہونے پر بے اختیار اللہ تعالیٰ کی تسبیح و تہلیل کرتا ہے اور اپنی عبودیت کا صحیح یقین کر کے اسی کے حضور گر کر دعا کرتا ہے اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ۔ تو ہر قسم کی کج رفتاری اور کج گفتاری سے اسے نجات ملتی ہے۔ اور اس طرح پر وہ اس راستہ (صراط مستقیم) کو پالیتا ہے۔ جو الوہیت اور عبودیت کے درمیان ہے اور جس پر جب انسان صحیح طریق سے چلتا ہے تو اللہ تعالیٰ کی طرف اس کا صعود ہوتا ہے اور الوہیت کی تجلیات اس پر ہوتی ہیں اور ان تجلیات میں ایک کشش ہوتی ہے۔ جیسے مقناطیس میں ایک قوت کشش ہے۔ تب وہ اپنے تمام اعمال و حرکات میں اللہ تعالیٰ ہی کی طرف قدم اٹھاتا ہے اور اس سے کوئی ایسا فعل سرزد نہیں ہوتا جو اللہ تعالیٰ کی رضا کے خلاف ہو ہر قدم اس کا اوپر کواٹھتا ہے۔ اور وہ فیضان ربّانی کو حاصل کرتا ہے۔ سورہ فاتحہ اسی لئے اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ سے شروع کی ہے۔ غرض سورۃ فاتحہ نماز کی روح ہے۔ اور بغیر اس کے تو نماز کا مقصد پورا نہیں ہوتا۔ میں تو اپنے تجربہ سے کہتا ہوں کہ نماز میں سورۃ فاتحہ کے پڑھنے کے لئے بے اختیار ایک جوش پیدا ہوتا ہے اور اس کے ہر لفظ سے روح میں اس طرح قوت پرواز پیدا ہوتی ہے۔ جیسے ایک فوارہ کا پانی اچھلتا ہے۔ مگر ضرورت اس امر کی ہے کہ سورۃ فاتحہ پر غور کیا جاوے اور نماز تو سمجھ کر ہی پڑھنی چاہیے۔ مولویوں نے اس مسئلہ کو بلاوجہ جھگڑے کا ذریعہ بنا لیا ہے ہماری یہی ہدایت ہے کہ سورۃ فاتحہ کا امام کے پیچھے پڑھنا فرض ہے اور اس کے بغیر نماز نہیں ہوتی۔

آمِنَ بِالْجَهْرِ اور رَفَعَ الْيَدَيْنِ ایسے مسائل میں پڑنا غیر ضروری ہے۔ آمِنَ بِالْجَهْرِ بھی

درست ہے مگر یہ ضروری نہیں کہ جو بلند آواز سے نہ کہے اس کی نماز نہیں ہوتی اسی طرح رفع الیدین کوئی کر لے تو بھی درست ہے۔ نہ کرے تو بھی جائز ہے۔ نماز کا اصل مغز سورۃ فاتحہ کو سمجھ کر پڑھنا ہے۔

## قادیان کو واپسی

مباحثہ کے کچھ روز بعد تک قیام کر کے آپ قادیان واپس ہوئے اور یہ جون کے دوسرے ہفتے کا واقعہ ہے۔

## مباحثہ اور مباہلہ کے بعد کے واقعات

حضرت اقدس مباحثہ اور مباہلہ سے فارغ ہو کر اور قادیان واپس آ کر حسب معمول اپنے سلسلہ تبلیغ و اشاعت و اظہار الدین میں مصروف ہو گئے۔ اگرچہ میں چاہتا تھا کہ آتھم صاحب کے متعلق پیشگوئی کے ضمنی واقعات اور آخری انجام تک کے حالات کو جمع کروں۔ لیکن چونکہ ان واقعات کا سلسلہ ۵ ستمبر ۱۸۹۴ء سے شروع ہوتا ہے جو کہ پیشگوئی کی میعاد کا آخری دن تھا۔ اس لئے میں نے مناسب سمجھا کہ اس ضمنی زمانہ کے واقعات کو درج کر دوں۔

## اللہ تعالیٰ کی طرف سے مبارکباد

مباحثہ ۵ جون ۱۸۹۳ء کو ختم ہوا۔ ۴ جون ۱۸۹۳ء کو حضرت دورہ اسہال کی وجہ سے علییل تھے مگر مباحثہ کے لئے حسب معمول تشریف لے گئے اور اس روز کے لئے جو دعا اپنی صحت اور مباحثہ کے نیک نتائج کے لئے کی تھی وہ قبول ہو گئی۔ چنانچہ مباحثہ سے واپس جب مکان پر آئے تو اللہ تعالیٰ نے مبارک باد دی۔ ایک نادان جو اللہ تعالیٰ کی صفات اور اس کی تجلیات کے مواقع اور طرق سے واقف نہیں۔ وہ اس کو سمجھ نہیں سکتا۔ مگر ایک عارف اور صاحب بصیرت مومن خوب جانتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اپنے پیاروں پر سکینت اور اطمینان کو کس کس رنگ میں ظاہر کرتا ہے۔ غرض

آپ نے ظہر کی نماز میں فرمایا۔

”آج جلسہ مباحثہ سے واپس آنے کے بعد قریب ایک بجے دن کے حضرت اقدس کو اس مباحثہ کی فتح پر بشارت بخش الہام ہوا۔ ہَنَّاکَ اللّٰهُ یعنی اللہ تعالیٰ تجھے مبارک باد دیتا ہے۔“

اس الہام کے سننے پر تمام حاضرین مجلس پر ایک خاص اثر ہوا اس لئے کہ وہ اپنی آنکھوں سے اُس تائید اور نصرت ربّانی کے نظارے دیکھ چکے تھے جو دوران مباحثہ میں مشاہدہ ہوئے اور آج اس کامیابی پر اللہ تعالیٰ کی تبریک نے مہر صداقت ثبت کر دی۔

## (۲) عربی تفسیر نویسی کی دعوت تجدید

قارئین کرام اسی کتاب کی پہلی جلد میں اور اس جلد میں پڑھ آئے ہیں کہ آپ نے منکرین و مکفرین کے ہر اُس حربہ کا جواب قرآن کریم کے معیار صدق پر دیا۔ جب کفر کا فتویٰ دیا گیا تو آپ نے آسمانی فیصلہ کے ذریعہ ان نشانات سے مقابلہ کی دعوت دی جو قرآن کریم نے مومنین متقین کے لئے مقرر کئے ہیں اور ان معیار صدق میں آپ نے ہمیشہ اپنے دعویٰ کے شروع سے اعلان کیا کہ قرآن کریم کے حقائق و معارف کا مجھ کو ایک خاص نشان دیا گیا ہے اور اس امر کا اظہار

## قرآن مجید کی ایک اعجازی کیفیت

آپ نے اس علم و معرفت کی بنا پر کیا جو اللہ نے آپ کو دیا تھا اور وہ یہ کہ قرآن مجید کے حقائق و معارف غیر محدود ہیں۔ اس کے عجائبات کبھی ختم نہیں ہوتے اور یہی وہ امر ہے جو قرآن مجید کو ایک سدا بہار اور زندہ کتاب ثابت کرتا ہے۔

چنانچہ آپ نے ۱۸۹۱ء میں ازالہ اوہام کے تصنیف کے وقت لکھا۔

”جاننا چاہیے کہ کھلا کھلا اعجاز قرآن شریف کا جو ہر ایک قوم اور ہر ایک

اہل زبان پر روشن ہو سکتا ہے جس کو پیش کر کے ہم ہر ایک ملک کے آدمی کو خواہ ہندی ہو یا پارسی یا یورپین یا امریکن یا کسی اور ملک کا ہو ملزم و ساکت و لا جواب کر سکتے ہیں۔ وہ غیر محدود معارف و حقائق و علوم حکمیہ قرآنیہ ہیں جو ہر زمانہ میں اس زمانہ کے موافق کھلتے جاتے ہیں اور ہر ایک زمانہ کے خیالات کو مقابلہ کرنے کے لئے مُسَلِّح سپاہیوں کی طرح کھڑے ہیں اگر قرآن شریف اپنے حقائق و دقائق کے لحاظ سے ایک محدود چیز ہوتی تو ہرگز وہ معجزہ تامہ نہیں ٹھہر سکتا تھا۔ فقط بلاغت و فصاحت ایسا امر نہیں ہے جس کی اعجازی کیفیت ہر ایک خواندہ ناخواندہ کو معلوم ہو جائے کھلا کھلا اعجاز اس کا تو یہی ہے کہ وہ غیر محدود معارف و حقائق اپنے اندر رکھتا ہے۔ جو شخص قرآن شریف کے اس اعجاز کو نہیں مانتا۔ وہ علم قرآن سے سخت بے نصیب ہے۔ وَمَنْ لَّمْ يُؤْمِنْ بِذَٰلِكَ الْإِعْجَازِ فَوَاللَّهِ مَا قَدَّرَ الْقُرْآنَ حَقَّ قَدْرِهِ وَمَا عَرَفَ اللَّهُ حَقَّ مَعْرِفَتِهِ وَمَا وَقَرَ الرَّسُولَ حَقَّ تَوْقِيرِهِ -

اے بندگانِ خدا! یقیناً یاد رکھو کہ قرآن شریف میں غیر محدود معارف و حقائق کا اعجاز ایسا کامل اعجاز ہے کہ جس نے ہر ایک زمانہ میں تلوار سے زیادہ کام کیا ہے اور ہر ایک زمانہ اپنی نئی حالت کے ساتھ جو کچھ شبہات پیش کرتا ہے یا جس قسم کے اعلیٰ معارف کا دعویٰ کرتا ہے اس کی پوری مدافعت اور پورا الزام اور پورا پورا مقابلہ قرآن شریف میں موجود ہے۔ کوئی شخص برہم ہو یا بدھ مذہب والا یا آریہ یا کسی اور رنگ کا فلسفی کوئی ایسی الہی صداقت نکال نہیں سکتا جو قرآن شریف میں پہلے سے موجود نہ ہو۔ قرآن شریف کے عجائبات کبھی ختم نہیں ہو سکتے اور جس طرح صحیفہء فطرت کے عجائب و غرائب خواص کسی پہلے زمانہ تک ختم نہیں ہو چکے بلکہ جدید در جدید پیدا ہوتے جاتے ہیں یہی حال ان صحیفہ مطہرہ کا ہے تا خدا تعالیٰ کے قول اور فعل میں مطابقت ثابت ہو اور میں اس سے پہلے لکھ چکا ہوں کہ قرآن شریف کے عجائبات اکثر بذریعہ الہام

میرے پر کھلتے رہتے ہیں اور اکثر ایسے ہوتے ہیں کہ تفسیروں میں ان کا نام و نشان نہیں پایا جاتا۔“

(ازالہ اوہام، روحانی خزائن جلد ۳ صفحہ ۳۵۵ تا ۳۵۸)

اور آپ نے نہ صرف ایک مرتبہ بلکہ متعدد مرتبہ اس امر کا علی الاعلان اظہار کیا کہ میں بعض حقائق و معارف قرآنیہ کے بیان میں منفرد اور مخصوص ہوں۔ اور ان حقائق و معارف کی تفصیل جن میں آپ نے منفرد ہونے کا دعویٰ کیا آپ کی تالیفات میں موجود ہیں۔ لیکن جب مولوی محمد حسین صاحب نے اپنے علوم ظاہری پر ناز کیا اور آپ کو جاہل (نعوذ باللہ) اور علوم عربیہ سے بے بہرہ قرار دیا تو اللہ تعالیٰ کی غیرت نے (جو وہ اپنے مامورین کے لئے رکھتا ہے) تقاضا کیا کہ اس مقابلہ میں دشمن کی شیخی کو عوام کے سامنے ذلت سے بدل دیا جاوے جیسا کہ قارئین حضرت اقدس کے اعلانات میں پڑھ چکے ہیں۔

## چالیس ہزار مادے سکھائے گئے

آپ نے کبھی یہ دعویٰ نہیں کیا تھا۔ اور نہ ان علوم ظاہری کی حقیقت کے مقابلہ میں آپ کوئی قیمت سمجھتے تھے۔ چنانچہ فرمایا ۔

☆ علم آں بود کہ نور فراست رفیق اوست  
ایں علم تیرہ را بہ پیشیزے نے خرم

غرض محمد حسین صاحب کی اس لاف و گزاف نے آپ کو تحریک دعا کی اور اللہ تعالیٰ نے ایک ہی رات کی دعا میں عربی زبان کے چالیس ہزار مادے آپ کو سکھا دیئے۔ تب اس اعجاز کے اظہار کے لئے آپ نے چیلنج دیا۔ اور اب جبکہ مباحثہ اور مبالغہ سے فراغت پا کر آپ آگئے تھے آپ نے اس مطالبہ کا جو آپ مِنْ وَجْهِ ۱۸۹۱ء سے کرتے آئے تھے۔ اور ۳۰ مارچ ۱۸۹۳ء کو

☆ ترجمہ علم تو وہ ہے کہ فراست کا نور اس کے ساتھ ساتھ چلتا ہے۔ اس تاریک علم کو تو میں ایک کوڑی کو بھی نہیں خریدتا۔

آپ نے ایک اعلان عام کے ذریعہ دعوت دی جو اسی کتاب میں زیر عنوان ”تفسیر القرآن میں مقابلہ“ درج ہے۔ اور جس سے انحراف پر دس لعنتوں کا تحفہ فریق مخالف کے لئے پیش کیا تھا۔ اور اپنے لئے ہر سزا قبول کرنے کا اقرار تھا۔

اس کا جواب مولوی محمد حسین صاحب نے جناب مرزا خدا بخش صاحب کو (جو یہ اشتہار دستی لے کر گئے تھے) زبانی دیا کہ یکم اپریل سے دو ہفتہ تک اس کا جواب چھاپ کر بھیج دیں گے۔ یہ میعاد گزر جانے کے بعد پھر یاد دلایا گیا۔ اس ساری کیفیت کو آپ نے حجت الاسلام نام کتاب کے صفحہ ۱۲۱ پر ۸ مئی ۱۸۹۳ء کو شائع کر دیا۔ اس وقت تک مولوی صاحب نے عملاً کوئی آمدگی نہ دکھائی۔ بظاہر وہ کہتے رہے کہ مجھے منظور ہے لیکن آخر اپنے رسالہ اشاعت السنہ نمبر ۸ جلد ۱۵ میں جرحی سوالات متعلق پیش گوئی مرزا احمد بیگ وغیرہ شائع کئے اور اعلان کیا کہ تفسیر نویسی سے پہلے ان سوالات کا جواب دینا ہوگا۔ اور پھر ان اغلاط کے متعلق بحث ہوگی۔ جو مولوی صاحب اپنے زعم باطل میں صرفی نحوی یا سہو کا تب وغیرہ سمجھتے ہو۔ اور اگر پہلی عربی تصنیف غلطیوں سے بالکل پاک ہوگی تو پھر تفسیر نویسی ہوگی وغیرہ۔

## کرامات الصادقین کی تصنیف

حضرت اقدس نے خود مولوی صاحب کے اس قسم کے اعتراضات پر ایک تنقیدی ریبارک کرتے ہوئے یہ پسند کیا کہ میں اپنے وعدہ کے موافق وہ عربی تفسیر اور قصائد عربیہ نعتیہ شائع کر دوں۔ چنانچہ اس مقصد کے لئے بطور اتمام حجت آپ نے کرامات الصادقین لکھی۔ جس میں چار نعتیہ قصائد لکھے۔ اور سورۃ الفاتحہ کی عربی تفسیر لکھی جو ایسے حقائق و معارف پر مشتمل ہے جو عدیم النظر ہیں۔ اس کے علاوہ آپ نے اس امر کی بھی وضاحت فرمائی کہ میں اس تالیف پر کیوں مجبور کیا گیا۔ اور مولوی محمد حسین صاحب نے کس طرح راہ گریز اختیار کرنے کے لئے حیلے پیدا کئے۔ چونکہ ان حالات کا خود حضرت کے الفاظ میں معلوم کرنا دلچسپی سے خالی نہیں۔ اور اللہ تعالیٰ

کی تائید اور نصرت کے نشانات کا مظاہرہ ہے اس لئے میں اسے درج کرنا ضروری سمجھتا ہوں۔

”اَمَّا بَعْدُ وَاضِحٌ هُوَ كَمَا مَوَافِقٌ اِسْ سُنَّتٍ غَيْرِ مُتَبَدِّلَةٍ كَمَا هِيَ غَلْبَةُ تَارِيخِي كَمَا وَقْتُ خَدَاتِ عَلَی اس امت مرحومہ کی تائید کے لئے توجہ فرماتا ہے اور مصلحت عامہ کے لئے کسی اپنے بندہ کو خاص کر کے تجرید دین متین کے لئے مامور فرمادیتا ہے۔ یہ عاجز بھی اس صدی کے سر پر خدا تعالیٰ کی طرف سے مجدد کا خطاب پا کر مبعوث ہوا۔ اور جس نوع اور قسم کے فتنہ دنیا میں پھیل رہے تھے ان کے رفع اور دفع اور قلع قمع کرنے کے لئے وہ علوم اور وسائل اس عاجز کو عطا کئے گئے کہ جب تک خاص عنایت الہی ان کو عطا نہ کرے کسی کو حاصل نہیں ہو سکتے مگر افسوس کہ جیسا قدیم سے ناتمام اور ناقص الفہم علماء کی عادت ہے کہ بعض اسرار اپنے فہم سے بالاتر پا کر منج اسرار کو کافر ٹھہراتے رہے ہیں اسی راہ پر اس زمانہ کے بعض مولوی صاحبوں نے بھی قدم مارا اور ہر چند نصوص قرآنیہ و حدیثیہ سے سمجھایا گیا۔ مگر ایک ذرہ بھی صدق کی روشنی ان کے دلوں پر نہ پڑی بلکہ برعکس اس کے تکفیر اور تکذیب کے بارہ میں وہ جوش دکھلایا کہ نہ صرف کافر کہنے پر کفایت کی بلکہ اکفّر نام رکھا اور ایک مومن اہل قبلہ کے خلود جہنم پر فتوے لکھے۔ اس عاجز نے بار بار خداوند کریم کی قسمیں کھا کر بلکہ مسجد میں جو خانہ خدا ہے بیٹھ کر ان پر ظاہر کیا کہ میں مسلمان ہوں اور اللہ جَلَّ شَانُهُ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے فرمودہ پر ایمان لاتا ہوں مگر ان بزرگوں نے قبول نہ کیا اور کہا منافقانہ اقرار ہے۔ خاص کر ان میں سے جو میاں محمد حسین بطالوی ہیں انہوں نے تو اپنی ضد کو کمال تک پہنچا دیا اور کہا کہ اگر میں بچشم خود نشان بھی دیکھوں تو میں ہرگز مسلمان نہ سمجھوں گا اور ہمیشہ کافر کہتا رہوں گا۔ چنانچہ بعض نشان بھی ظاہر ہوئے مگر حضرت بطالوی صاحب نے ان کا نام استدراج یا نجوم رکھا اور ہر ایک طور سے لوگوں کو دھوکے دیئے۔ چنانچہ منجملہ ان دھوکوں کے ایک یہ بھی ہے کہ یہ شخص بالکل جاہل اور



علوم عربیہ سے بالکل بے بہرہ ہے اور مع ذالک دجال اور مفتری جو خدا تعالیٰ سے بھی کچھ مدد نہیں پاسکتا اور اپنی عربی دانی کو بہت کڑ و فر سے بیان کیا تا اس وجہ سے اس کی عظمت دلوں میں جم جاوے اور اس عاجز کو ایک جاہل اور امی علوم عربیہ سے بیگانہ اور ملعون اور مفتری قرار دے کر یہ چاہا کہ عوام پر تمام راہیں نیک ظنی کی بند ہو جائیں لیکن عجیب قدرت خداوند تعالیٰ ہے کہ اس امر میں یہی اس نے نہ چاہا کہ بطالوی صاحب اور ان کے ہم مشرب علماء کی کچھ عزت اور راستی ظاہر ہو۔ سو اگرچہ میں درحقیقت امیوں کی طرح ہوں لیکن محض اس نے اپنے فضل سے علم و ادب و دقائق و حقائق قرآن کریم میں میری وہ مدد کی کہ میرے پاس ایسے الفاظ نہیں ہیں کہ میں اس خداوند کا شکر ادا کر سکوں اور مجھ کو بشارت دی کہ اگر میاں بطالوی یا کوئی دوسرا اس کا ہم مشرب مقابلہ پر آئے تو شکستِ فاش اٹھا کر سخت ذلیل ہوگا۔ اسی بنا پر میں نے اشتہار دیا کہ میاں بطالوی پر واجب ہے کہ میرے مقابل پر قرآن کریم کی ایک سورت کی تفسیر عربی فصیح بلغ میں لکھے جو دس جزو سے کم نہ ہو۔ اور نیز ایک قصیدہ نعت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم میں پیش کرے جو سوشعر ہو اور ایسا ہی میرے پر واجب ہوگا کہ میں بھی اسی سورت کی تفسیر عربی فصیح بلغ میں لکھوں اور نیز سوشعر کا قصیدہ بھی نعت آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم میں تیار کروں اور پھر اگر عندالمقابلہ والموازنہ میاں بطالوی صاحب کی تفسیر اور ان کا قصیدہ میری تفسیر اور قصیدہ سے اَفْصَح اور اَبْلَغ اور اَتَم اور اَكْمَل ثابت ہو تو میں اپنے دعوے سے توبہ کروں گا۔ اور سمجھ لوں گا کہ خدا تعالیٰ نے بطالوی صاحب کی تائید کی اور اپنی کتابیں جلا دوں گا اور اگر میں غالب ہوا تو بطالوی صاحب کو اقرار کرنا پڑے گا کہ وہ اپنے ان بیانات میں سراسر کاذب اور دروغ گو تھے کہ یہ شخص مفتری اور دجال اور کافر اور ملعون ہے اور نیز علوم عربیہ سے ایسا جاہل کہ ایک صیغہ بھی درست طور پر نہیں آتا اور ساتھ اس کے میں نے یہ بھی لکھا تھا کہ اگر

کوئی شخص ہم میں سے اس مقابلہ سے منہ پھیرے یا بیجا حجتوں اور حیلوں سے اس طریق آزمائش کو ٹال دیوے تو اس پر خدا تعالیٰ کی دس لعنتیں ہوں۔ مگر افسوس کہ بٹالوی صاحب نے ان لعنتوں کی کچھ بھی پروا نہیں کی اور کئی عہد اور وعدے توڑ کر آخر حیلہ جوئی کے طور پر یہ جواب دیا کہ اول ہم آپ کی عربی تالیفوں کو آزمائش کی نظر سے دیکھیں گے کہ وہ سہو اور نسیان سے مبرا ہیں یا نہیں اور کوئی غلطی صرف اور نحو کی رو سے ان میں پائی جاتی ہے۔ یا نہیں۔ اگر نہیں پائی جائے گی تو پھر بالمقابل تفسیر لکھنے اور شوشر کا قصیدہ بنانے میں کچھ عذر نہ ہوگا۔ مگر دانشمندیوں نے سمجھ لیا کہ بٹالوی صاحب نے اپنی جان بچانے کے لئے یہ حیلہ نکالا ہے کیوں کہ ان کو خوب معلوم ہے کہ عربی یا فارسی کی کوئی مبسوط تالیف سہو اور غلطی سے خالی نہیں ہو سکتی اور حیلہ جو کے لئے کوئی نہ کوئی لفظ گوسہو کا تب ہی سہی حجت پیش کرنے کے لئے ایک سہارا ہو سکتا ہے اور معلوم ہوتا ہے کہ انہوں نے بہت ہاتھ پیر مار کر اور مثل مشہور مرتا کیا نہ کرتا پر عمل کر کے یہ شرمناک عذر پیش کر دیا اور اپنے دل کو اس بازاری چالبازی سے خوش کر لیا کہ کسی ایک سہو کا تب یا فرض کرو اتفاقاً کسی غلطی کے نکلنے سے یہ حجت ہاتھ آجائے گی کہ اب غلطی تمہاری کسی کتاب میں نکل آئی اس لئے اب بحث کی ضرورت نہیں رہی۔ لیکن افسوس کہ بٹالوی صاحب نے یہ نہ سمجھا کہ نہ مجھے اور نہ کسی اور انسان کو بعد انبیاء علیہم السلام کے معصوم ہونے کا دعویٰ ہے۔ جو شخص عربی یا فارسی میں مبسوط کتابیں تالیف کرے گا۔ ممکن ہے کہ حسب مقولہ مشہورہ قَلَمًا سَلِمَ مِکْتَاذًا کے کوئی صرغی یا نحوی غلطی اس سے ہو جائے اور باعثِ خطا نظر کے اس غلطی کی اصلاح نہ ہو سکے۔ اور یہ بھی ممکن ہے کہ سہو کا تب سے کوئی غلطی چھپ جائے اور باعثِ ذہول بشریت مؤلف کی اُس پر نظر نہ پڑے پھر اس یکطرفہ نکتہ چینی میں دونوں فریق کی علمی طاقتوں کا موازنہ کیونکر ہو۔ غرض بٹالوی صاحب کے ایسے بیہودہ جوابات سے یقینی طور پر

معلوم ہو گیا کہ علم تفسیر اور علم ادب میں قسّام حقیقی نے ان کو کچھ بھی حصہ نہیں دیا اور بجز لعن و طعن اور چال بازی کی مشق کے اور کچھ بھی ان کے دل اور دماغ اور زبان کو لوازم انسانیت نہیں ملی اسی وجہ سے اوّل مجھے ان کے اس قسم کے تعصبات کو دیکھ کر دل میں یہ خیال آیا تھا کہ اب ہمیشہ کے لئے ان سے اعراض کیا جائے لیکن عوام کا یہ غلط خیال دور کرنے کے لئے کہ گویا میاں محمد حسین بطالوی یا دوسرے مخالف مولوی جو اس بزرگ کے ہم مشرب ہیں۔ علم ادب اور حقائق تفسیر کلام الہی میں یَدِ طُولی رکھتے ہیں قرین مصلحت سمجھا گیا کہ اب آخری دفعہ اتمام حجت کے طور پر بطالوی صاحب اور ان کے ہم مشرب دوسرے علماء کی عربی دانی اور حقائق شناسی کی حقیقت ظاہر کرنے کے لئے یہ رسالہ شائع کیا جائے۔ اور واضح رہے کہ اس رسالہ میں چار قصائد اور ایک تفسیر سورۃ فاتحہ کی ہے۔ اور اگرچہ یہ قصائد صرف ایک ہفتہ کے اندر بنائے گئے ہیں بلکہ حق یہ ہے کہ چند ساعت میں لیکن بطالوی صاحب اور ان کے ہم مشرب مخالفوں کے لئے محض اتمام حجت کی غرض سے پوری ایک ماہ کی مہلت دے کر یہ اقرار شرعی قانونی شائع کیا جاتا ہے کہ اگر وہ اس رسالہ کی اشاعت سے ایک ماہ کے عرصہ تک اس کے مقابل پر اپنا فصیح بلغ رسالہ شائع کر دیں۔ جس میں اسی تعداد کے موافق اشعار عربیہ ہوں جو ہمارے اس رسالہ میں ہیں اور ایسے ہی حقائق اور معارف اور بلاغت کے التزام سے سورہ فاتحہ کی تفسیر ہو جو اس رسالہ میں لکھی گئی ہے تو ان کو ہزار روپیہ انعام دیا جائے گا۔ ورنہ آئندہ ان کو یہ دم مارنے کی گنجائش نہیں ہوگی کہ وہ ادیب اور عربی دان ہیں یا قرآن کریم کی حقائق شناسی میں کچھ بھی ان کو مس ہے۔ اور میں نے سنا ہے کہ یہ گروہ علماء کا اپنے اپنے مکانوں میں بیٹھ کر اس عاجز کو ایک طرف تو کاذب اور دجال اور کافر ٹھہراتے ہیں۔ اور ایک طرف یہ بھی کہتے ہیں کہ یہ شخص سراسر جاہل ہے اور علم عربی سے بگلی بیخبر۔ سو اس مقابلہ سے تمام تر صفائی ظاہر

اور ثابت ہو جائے گا کہ اس بیان میں یہ لوگ کاذب ہیں یا صادق اور چونکہ ان لوگوں کے دلوں میں دیانت اور خدا ترسی نہیں اس لئے اب میں نہیں چاہتا کہ بار بار ان کی طرف توجہ کروں۔ اور اگرچہ میں ایک صریح کشف کے رُوسے ایسے متعصب اور کج دل لوگوں کے ساتھ مباحثات کرنے سے روکا گیا ہوں۔ جس کا ذکر میری کتاب آئینہ کمالاتِ اسلام میں چھپ چکا ہے لیکن یہ مقابلہ نشان نمائی کے طور پر ہے اور بلحاظ تَوْرُوع و تقویٰ آئندہ یہ بھی عہد کرتا ہوں کہ اگر اب میاں محمد حسین بٹالوی یا کسی دوسرے مولوی نے بغیر کسی حیلہ و حجت کے میرے ان قصائد اور تفسیر کے مقابل پر عرصہ ایک ماہ تک اپنے قصائد اور تفسیر شائع نہ کی تو پھر ہمیشہ کے لئے اس قوم سے اعراض کروں گا۔ اور اگر اس رسالہ کے مقابل پر میاں بٹالوی یا کسی اور ان کے ہم مشرب نے سیدھی نیت سے اپنے طرف سے قصائد اور تفسیر سورہ فاتحہ تالیف کر کے بصورت رسالہ شائع کر دی تو میں سچے دل سے وعدہ کرتا ہوں کہ اگر ثالثوں کی شہادت سے یہ ثابت ہو جائے کہ ان کے قصائد اور ان کی تفسیر جو سورہ فاتحہ کے دقائق اور حقائق کے متعلق ہوگی میرے قصائد اور میری تفسیر سے جو اسی سورہ مبارکہ کے اسرار لطیفہ کے بارہ میں ہے ہر پہلو سے بڑھ کر ہے تو میں ہزار روپیہ نقد ان میں سے ایسے شخص کو دوں گا جو روز اشاعت سے ایک ماہ کے اندر ایسے قصائد اور ایسی تفسیر بصورت رسالہ شائع کرے اور نیز یہ بھی اقرار کرتا ہوں کہ بعد بالمقابل قصائد اور تفسیر شائع کرنے کے اگر ان کے قصائد اور ان کی تفسیر نحوی و صرفی اور علم بلاغت کی غلطیوں سے مُبَرَّانکے اور میرے قصائد اور تفسیر سے بڑھ کر نکلے تو پھر باوصف اپنے اس کمال کے اگر میرے قصائد اور تفسیر بالمقابل کے کوئی غلطی نکالیں گے تو فی غلطی پانچ روپیہ انعام بھی دوں گا۔ مگر یاد رہے کہ نکتہ چینی آسان ہے۔ ایک جاہل بھی کر سکتا ہے مگر نکتہ نمائی مشکل۔ تفسیر لکھنے کے وقت یہ یاد رہے کہ کسی دوسرے شخص کی تفسیر کی نقل کرنا

منظور نہیں ہوگی بلکہ وہی تفسیر لائق منظوری ہوگی جس میں حقائق و معارف جدیدہ ہوں بشرطیکہ کتاب اللہ اور فرمودہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے مخالف نہ ہوں۔.....

بالآخر یہ بھی یاد رہے کہ یہ قصائد اور یہ تفسیر کسی غرض خود نمائی اور خود ستائی سے نہیں لکھی گئی بلکہ محض اس غرض سے کہ تا میاں بطلوی اور ان کے ہم خیال لوگوں کی نسبت منصف لوگوں پر یہ ظاہر ہو کہ وہ اپنے اس اصرار میں کہ یہ عاجز مفتری اور دجال اور ساتھ اس کے بالکل علم ادب سے بے بہرہ اور قرآن کریم کے حقائق و معارف سے بے نصیب ہے اور وہ لوگ بڑے اعلیٰ درجہ کے عالم فاضل ہیں۔ کس قدر کاذب اور دروغ گو اور دین اور دیانت سے دور ہیں اگر میاں بطلوی اپنے ان بیانات اور ہدایات میں جو اس نے اس عاجز کے نادان اور جاہل اور مفتری ہونے کے بارہ میں اپنے اشاعة السنۃ میں شائع کئے ہیں دیانت دار اور راست گو ہے تو کچھ شک نہیں کہ اب بلا حجت و حیلہ ان قصائد و تفسیر کے مقابلہ پر اپنی طرف سے اسی قدر اور تعداد اشعار کے لحاظ سے چار قصیدے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی تعریف میں اور نیز سورہ فاتحہ کی تفسیر بھی شائع کرے گا۔ تاسیہ روئے شود ہر کہ دروغش باشد۔ اور ایسا ہی وہ تمام مولوی جن کے سر میں تکبر کا کیڑا ہے اور جو اس عاجز کو باوجود بار بار اظہار ایمان کے کافر اور مرتد خیال کرتے ہیں اور اپنے تئیں کچھ چیز سمجھتے ہیں اس مقابلہ کے لئے مدعو ہیں۔ چاہے وہ دہلی میں رہتے ہوں۔ جیسا کہ میاں شیخ الکل اور یا لکھو کے میں جیسا کہ میاں محی الدین بن مولوی محمد صاحب اور یا لاہور میں یا کسی اور شہر میں رہتے ہوں اور اب ان کی شرم و حیا کا تقاضا یہی ہے کہ مقابلہ کریں اور ہزار روپیہ لیویں۔ ان کو اختیار ہے کہ بالمقابل جو ہر علمی دکھلانے کے وقت ہماری غلطیاں نکالیں ہماری صرف و نحو کی آزمائش کریں اور ایسا ہی اپنی بھی آزمائش کر اویں لیکن یہ بات بے حیائی میں داخل ہے کہ بغیر اس کے جو ہمارے مقابل پر اپنا بھی جو ہر

دکھلاویں یکطرفہ طور راستاد بن بیٹھیں۔.....

ناظرین غور سے دیکھیں کہ اس بزرگ کی عربیت کی حقیقت کھولنے کے لئے اس عاجز نے پہلے اس سے اپنے اشتہار میں لکھا تھا۔ کہ شیخ مذکور میرے مقابل پر ایک تفسیر کسی سورت قرآن کریم کی بلیغ و فصیح عبارت میں لکھے اور نیز سوشعر کا ایک قصیدہ بھی میرے مقابل پر بیٹھ کر تحریر کرے اگر شیخ مذکور کو عربیت میں کچھ بھی دخل ہوتا تو وہ بڑی خوشی سے میرے مقابلہ میں آتا۔ اور پہلو بہ پہلو بیٹھ کر اپنی عربی دانی کی لیاقت دکھلاتا۔ لیکن اس کے اشاعة السنہ نمبر ۸ جلد ۱۵ کو صفحہ ۱۹۰ سے ۱۹۲ تک بغور پڑھنا چاہیے کہ کیوں کر اس نے ریک شطوں سے اپنا پیچھا چھوڑا ہے چنانچہ ان صفحات میں لکھا ہے کہ اس مقابلہ سے پہلے کتاب دافع الوسوس کی عبارت کی غلطیاں ثابت کریں گے اور نیز کتاب فتح اسلام اور توضیح مرام کے کلمات کفر والحاد پیش کریں گے اور نیز ان پچاسی سوالات کا جواب طلب کریں گے جو مرزا احمد بیگ ہوشیار پوری کی موت کی نسبت مراسلت نمبر ۲۰ مورخہ ۹ جنوری ۱۸۹۳ء میں ہم لکھ چکے ہیں۔ اور یہ بھی سوال کریں گے کہ کیا تم نجوم نہیں جانتے اور کیا تم رمل اور جفر اور مسمریزم سے واقف نہیں ہو اور پھر جوابات کے جواب الجواب کا جواب پوچھا جائے گا اور اسی طرح سلسلہ وار جواب الجواب ہوتے جائیں گے اور پھر یہ پوچھا جائے گا کہ بالمقابل عربی میں تفسیر لکھنے کو اپنے ملہم اور مؤید ہونے پر دلیل بتلاویں یعنی عربی دانی سے ملہم ہونا کیونکر ثابت ہوگا۔ اور پھر کوئی دلیل اپنے الہامی اور مؤید من اللہ ہونے کی پیش کریں۔ پھر جب ان سوالات سے عہدہ برا ہو گئے تو پھر تفسیر عربی اور نیز قصیدہ نعتیہ میں مقابلہ کیا جائے گا ورنہ نہیں۔

اب اے ناظرین! اللہ خود ان تینوں صفحوں ۱۹۰-۱۹۱ اور ۱۹۲ اشاعة السنہ مذکور کو غور سے پڑھو اور دیکھو کہ کیا یہ جواب اور ایسے طرز کی حیلہ سازیاں ایسے شخص کی طرف سے

ہوسکتی ہے جو حقیقت میں اپنے تئیں عربی دان اور ایک فاضل آدمی خیال کرتا ہو۔ اور اپنے فریق مقابل کو ایسا جاہل یقین رکھتا ہو کہ بقول اس کے ایک صیغہ عربی کا بھی اُس کو نہیں آتا۔ اور پھر خدا تعالیٰ سے بھی مدد نہیں پاسکتا۔ ہماری اس درخواست کی بنا تو صرف یہ بات تھی کہ اس شیخ چالباز نے جا بجا جلسوں اور وعظوں اور تحریروں اور تقریروں میں یہ کہنا شروع کیا تھا کہ یہ شخص یعنی یہ عاجز ایک طرف تو اپنے دعویٰ الہام میں مفتری اور دجال اور کاذب ہے اور دوسری طرف اس قدر علوم عربیت اور علم ادب اور علم تفسیر سے جاہل اور بے خبر ہے کہ ایک صیغہ بھی اس کے منہ سے صحیح طور پر نکل نہیں سکتا۔ اور جن آسمانی نشانوں کو دیکھا تھا ان کا تو پہلے انکار کر چکا تھا اور ان کو رزل اور جفر قرار دے چکا تھا۔ اس لئے خدا تعالیٰ نے اس طور سے بھی اس شخص کو بھی ذلیل اور رسوا کرنا چاہا۔ صاف ظاہر ہے کہ اگر یہ شخص اہل علم اور اہل ادب میں سے ہوتا تو ان سو دوسو شرائط اور حیلوں کی اس جگہ ضرورت ہی کیا تھی تنقیح طلب تو صرف اس قدر امر تھا کہ شیخ مذکور اپنے ان بیانات میں جو جا بجا شائع کر چکا ہے صادق ہے یا کاذب اور یہ عاجز بالمقابل عربی بلیغ اور تفسیر لکھنے میں شیخ سے کم رہتا ہے یا زیادہ۔ کم رہنے کی حالت میں میں نے اقرار کر دیا تھا کہ میں اپنی کتابیں جلا دوں گا۔ اور توبہ کروں گا۔ اور شیخ مذکور کی رعایت کے لئے اس مقابلہ کے بارے میں دن بھی چالیس مقرر کر دیئے تھے جن کے معنی شیخ نے خباث کی راہ سے یہ کئے کہ گویا میرا چالیس دن کے مقرر کرنے سے یہ منشاء ہے کہ شیخ مذکور چالیس دن تک مر جائے گا۔ حالانکہ صاف لکھا تھا کہ چالیس دن تک یہ مقابلہ ہو نہ کہ یہ کہ چالیس دن کے بعد شیخ اس جہاں سے انتقال کر جائے گا۔ اب چونکہ شیخ جی نے اس طور پر مقابلہ کرنا نہ چاہا اور بیہودہ طور پر بات کو ٹال دیا۔ اس لئے اب ہمیں اس مقابلہ کے لئے دوسرا پہلو بدلنا پڑا۔ اور ہم فراست ایمانیہ کے طور پر یہ پیش گوئی کرتے ہیں کہ شیخ صاحب اس طریق مقابلہ کو بھی

ہرگز قبول نہیں کریں گے اور اپنی پرانی عادت کے موافق ٹالنے کی کوشش کریں گے۔ بات یہ ہے کہ شیخ صاحب علم ادب اور تفسیر سے سراسر عاری اور کسی نامعلوم وجہ سے مولوی کے نام سے مشہور ہو گئے ہیں مگر اب شیخ صاحب کے لئے طریق آسان نکل آیا ہے کیونکہ اس رسالہ میں صرف شیخ صاحب ہی مخاطب نہیں بلکہ وہ تمام مکفر مولوی بھی مخاطب ہیں جو اس عاجز متبع اللہ اور رسولؐ کو دائرہ اسلام سے خارج خیال کرتے ہیں۔ سولازم ہے کہ شیخ صاحب نیاز مندی کے ساتھ ان کی خدمت میں جائیں اور ان کے آگے ہاتھ جوڑیں اور رودیں اور ان کے قدموں پر گریں تا یہ لوگ اس نازک وقت میں ان کی عربی دانی کی پردہ دری سے ان کو بچالیں کچھ تعجب نہیں کہ کسی کو ان پر رحم آ جاوے ہاں اس قدر ضرور ہے کہ اگر حنفی مولوی کے پاس جائیں تو اس کو کہہ دیں کہ اب میں حنفی ہوں۔ اور اگر شیعہ کی خدمت میں جائیں تو کہہ دیں کہ اب میں شیعان اہل بیت میں سے ہوں چنانچہ یہی وتیرہ آج کل شیخ جی کا سنا بھی جاتا ہے لیکن مشکل یہ ہے کہ اس عاجز کو شیخ جی اور ہریک مکفر بداندیش کی نسبت الہام ہو چکا ہے۔ کہ اِنِّیْ مُہِیْنٌ مِّنْ اَرَادَ اِہَانَتَکَ اس لئے یہ کوششیں شیخ جی کی ساری عبث ہوں گی اور اگر کوئی مولوی شوخی اور چالاکی کی راہ سے شیخ صاحب کی حمایت کے لئے اٹھے گا تو منہ کے بل گرایا جائے گا۔ خدا تعالیٰ ان متکبر مولویوں کا تکبر توڑے گا۔ اور انہیں دکھلائے گا کہ وہ کیوں کر غریبوں کی حمایت کرتا ہے اور شریروں کو جلتی ہوئی آگ میں ڈالتا ہے۔ شریہ انسان کہتا ہے کہ میں اپنے مکروں اور چالاکیوں سے غالب آ جاؤں گا اور میں راستی کو اپنے منصوبوں سے مٹا دوں گا۔ اور خدا تعالیٰ کی قدرت اور طاقت اسے کہتی ہے کہ اے شریہ میرے سامنے اور میرے مقابل پر منصوبہ باندھنا تجھے کس نے سکھایا۔ کیا تو وہی نہیں جو ایک ذلیل قطرہ رحم میں تھا۔ کیا تجھے اختیار ہے جو میری باتوں کو ٹال دے۔



بالآخر پھر میں عامہ ناس پر ظاہر کرتا ہوں کہ مجھے اللہ جَلَّ شَانُهُ کی قسم ہے کہ میں کافر نہیں لَآ اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ مُحَمَّدٌ رَّسُوْلُ اللّٰهِ میرا عقیدہ ہے۔ اور لٰكِنْ رَّسُوْلُ اللّٰهِ وَحَاتَمَ النَّبِيِّنَ ۱؎ پر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی نسبت میرا ایمان ہے۔ میں اپنے اس بیان کی صحت پر اس قدر قسمیں کھاتا ہوں جس قدر خدا تعالیٰ کے پاک نام ہیں اور جس قدر قرآن کریم کے حرف ہیں اور جس قدر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے خدا تعالیٰ کے نزدیک کمالات ہیں کوئی عقیدہ میرا اللہ اور رسول کے فرمودہ کے برخلاف نہیں اور جو کوئی ایسا خیال کرتا ہے خود اس کی غلط فہمی ہے اور جو شخص مجھے اب بھی کافر سمجھتا ہے اور تکفیر سے باز نہیں آتا وہ یقیناً یاد رکھے کہ مرنے کے بعد اس کو پوچھا جائے گا۔ میں اللہ جَلَّ شَانُهُ کی قسم کھا کر کہتا ہوں کہ میرا خدا اور رسول پر وہ یقین ہے کہ اگر اس زمانہ کے تمام ایمانوں کو ترازو کے ایک پلّے میں رکھا جائے اور میرا ایمان دوسرے پلّے میں تو بفضلہ تعالیٰ یہی پلّہ بھاری ہوگا۔‘

(کرامات الصادقین صفحہ ۳ تا ۲۵۔ روحانی خزائن جلد ۷ صفحہ ۲۵ تا ۶۷)

اب تمام واقعات قارئین کرام کے سامنے عربی تفسیر نویسی کے نشان کے متعلق پیش کر دیئے گئے ہیں یہ چیلنج اس مقام پر ختم نہیں ہو گیا البتہ مولوی محمد حسین صاحب نے اپنے فرار اور گریز سے ثابت کر دیا کہ وہ اس مرد میدان کے مقابلہ میں آنے کی ہمت نہیں رکھتا اور حضرت اقدس یہ اعلان پہلے کر چکے تھے ۵

چہ ہیبت ہا بدانند این جواں را کہ ناید کس بہ میدان محمدؐ  
مختلف اوقات میں اس کے بعد بھی یہ مطالبہ حضرت اقدس کا قائم رہا۔ چنانچہ پیر گولڑی کو دعوت مقابلہ دی اور وہ بھی باوجود بڑے دعاوی کے میدان میں نہ آسکا تفصیلی ذکر اپنے وقت پر آئے گا۔ انشاء اللہ العزیز۔

۱ الاحزاب: ۲۱ ۲ ترجمہ۔ اس جوان کو کس قدر رعب دیا گیا ہے کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے میدان میں کوئی بھی (مقابلہ پر) نہیں آتا۔

## کرامات الصادقین کی طباعت و اشاعت

کرامات الصادقین کی طباعت و اشاعت کا انتظام منشی غلام قادر فصیح ایڈیٹر پنجاب گزٹ سیالکوٹ کے سپرد کیا گیا تھا۔ وہ سلسلہ میں اخلاص کے ساتھ داخل ہوئے تھے۔ اور امرت سر کے مباحثہ میں وہ شریک صدارت تھے۔

### فصیح صاحب اور حساب کتب

اس سے پہلے لودھانہ کے مباحثہ کے بعد حضرت اقدس نے جو خط و کتابت ڈپٹی کمشنر لودھانہ سے کی تھی اس کے ترجمہ کی سعادت بھی انہیں کے حصہ میں آئی تھی۔

حضرت خلیفۃ المسیح اولؑ کے ہمزلف بھی تھے مگر آخری حصہ عمر میں احمدیت کے عقاید حقہ کے خلاف نہیں بلکہ بعض اپنی عملی کمزوریوں کی وجہ سے عملاً الگ ہو گئے۔ حضرت مخدوم الملتہ رضی اللہ عنہ کے ساتھ بھی ان کو دلی عقیدت تھی۔ (اللہ تعالیٰ ان کی مغفرت کرے) چونکہ ان کے مطبع میں طباعت کا کام اچھا ہوتا تھا اور حضرت مولوی عبدالکریم صاحب بھی سیالکوٹ میں مقیم تھے۔ اس لئے کرامات الصادقین اور اِنْقَاطُ النَّاسِ (محررہ محمد سعید شامی) اور تحفہ بغداد وغیرہ عربی کتب کی طباعت کا انتظام ان کے مطبع میں کیا گیا۔ ۱۸۹۳ء کی دوسری ششماہی کا واقعہ ہے۔ اس غرض کے لئے آپ نے بہت سا روپیہ فصیح صاحب کو دیا۔ اور جب وہ ان کتابوں کی طباعت وغیرہ اخراجات کا حساب تیار کر کے آپ کی خدمت میں لائے اور حضرت کی خدمت میں پیش کیا تو آپ نے فرمایا میں اپنے دوستوں سے حساب نہیں کرتا، اپنے مال کا حساب نہیں ہوتا۔ میں اپنے دوستوں پر اعتماد کرتا ہوں اور پھر کیا کوئی اپنے اموال کو ضائع کرتا ہے۔ غرض ان کا کاغذ پھاڑ ڈالا۔

جہاں تک حضرت اقدس کی تحریروں سے پتہ چلتا ہے جون ۱۸۹۳ء کے اواخر میں

کرامات الصادقین مطبع میں جا چکی تھی۔ حضرت کا معمول یہ تھا کہ ساتھ ساتھ لکھتے اور کاتب کا پی لکھتا۔ کاپیاں حضرت خود دیکھتے تھے اور پروف بھی۔ حضرت عبدالکریم صاحب کے دیکھنے کے بعد آخری پروف خود درست کرتے۔

غرض یہ رسائل طباعت کے لئے سیالکوٹ بھیج دیئے گئے چنانچہ ۱۶ جولائی ۱۸۹۲ء کو آپ حضرت چودھری رستم علی خاں صاحب رضی اللہ عنہ کو لکھتے ہیں۔

## عربی رسائل کی تالیف کے دو مقصد

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ

مکرمی اخویم منشی رستم علی صاحب سَلَمَةُ تَعَالٰی۔ السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ

بلغ بیس روپے (عقۃ) مرسلہ آنمکرم مجھ کو مل گئے۔ جَزَاکُمُ اللّٰهُ

خَيْرَ الْجَزَاءِ رسالہ عربی سیالکوٹ میں چھپ رہا ہے۔ شاید بیس روز تک تیار

ہو جائے۔ اس رسالہ کی تالیف کے دو مقصد ہیں۔ اول یہ کہ عربوں کے معلومات وسیع

کئے جاویں۔ اور اپنے حقائق و معارف کی ان کو اطلاع دی جائے۔ دوسرے یہ

کہ میاں محمد حسین اور ان کے ساتھ دوسرے علماء جو اپنی عربی دانی اور علم دین پر ناز

کرتے ہیں۔ ان کا یہ کبر توڑا جائے۔ چنانچہ اس رسالہ کے ساتھ اسی غرض سے

ہزار روپیہ نقد کا اشتہار بھی شامل ہے۔ زیادہ خیریت ہے۔ والسلام

خاکسار غلام احمد از قادیان ۱۶ جولائی ۱۸۹۲ء

(مکتوبات احمدیہ جلد ۵ نمبر ۳ صفحہ ۱۲۰۔ مکتوبات احمد جلد ۲ صفحہ ۵۹۰ مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

یہ سلسلہ تالیف و طباعت رسائل عربی لمبا ہوتا گیا چنانچہ ۲۵ ستمبر ۱۸۹۳ء اور ۱۸ اکتوبر

۱۸۹۳ء اور ۱۱ نومبر ۱۸۹۳ء تک طباعت کے متعلق آپ منتظر احباب کو اطلاع دیتے رہے اور اسی

اثناء میں حمامۃ البشرویٰ ایک جدید عربی تصنیف کا کام بھی شروع ہو گیا اور وہ بھی طباعت کے

لئے فصیح صاحب کو دے دی چنانچہ ۱۱ نومبر ۱۸۹۳ء کے مکتوب میں لکھتے ہیں  
 ”رسالہ حمامۃ البشریٰ جو مکہ معظمہ میں بھیجا جائے گا۔ اور تفسیر سورہ فاتحہ  
 چھپ رہے ہیں۔ اب کچھ چھپنا باقی ہے۔“

(مکتوبات احمدیہ جلد ۵ نمبر ۳ صفحہ ۱۲۳۔ مکتوبات احمد جلد ۲ صفحہ ۵۹۹ مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

## فیروز پور کو روانگی

تالیفات اور طباعت کا یہ سلسلہ جاری تھا کہ آپ کو فیروز پور چھاؤنی کا سفر پیش آیا۔ اس کی  
 وجہ یہ تھی کہ حضرت میر ناصر نوابؒ (جو محکمہ نہر میں ملازم تھے) اس وقت ان کا قیام فیروز پور  
 چھاؤنی میں تھا۔ اور حضرت اُمُّ الْمُؤْمِنِیْنَ (نَوْرَ اللّٰہِ مَرَقَدَہَا) اپنے والدین سے ملنے کے لئے  
 وہاں جانا چاہتی تھیں۔ اس طرح پر فیروز پور چھاؤنی تشریف لے جانے کا موقع پیش آیا۔ چنانچہ  
 آپ نے ۲۸ نومبر ۱۸۹۳ء کو حضرت چودہری رستم علی صاحبؒ کو لکھا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ      نَحْمَدُہٗ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِہِ الْکَرِیْمِ

۲۸ نومبر ۱۸۹۳ء

مکرمی انخویم نشی رستم علی صاحب سَلَمَہ۔ السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ۔  
 میں اس وقت فیروز پور چھاؤنی میں ہوں۔ اتوار کو واپس قادیان جاؤں گا۔  
 آپ اپنے حالات خیریت سے بواپسی ڈاک مجھ کو اطلاع دیں۔ خدا تعالیٰ آپ کو گُلّی  
 صحت بخشے۔ آمین ثم آمین

خاکسار غلام احمد از فیروز پور چھاؤنی

نوٹ۔ اس کارڈ پر مندرجہ ذیل السلام علیکم بھی لکھے ہوئے ہیں ”از عاجز سید محمد سعید السلام  
 علیکم۔ ونیز غلام محمد کاتب۔ حامد علی السلام علیکم۔ (عرفانی)

(مکتوبات احمدیہ جلد ۵ نمبر ۳ صفحہ ۱۲۳۔ مکتوبات احمد جلد ۲ صفحہ ۶۰۰ مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

حضرت اقدس کے ہمراہ اس سفر میں منشی غلام محمد خوشنویس امرتسری (جس کا خط حضرت کو پسند تھا اور وہ حضرت کی کرم فرمائیاں اور قدردانیوں پر ناز کیا کرتا تھا) بھی ساتھ تھا۔ اس لئے کہ وہاں بھی ان عربی رسائل کی تالیف کا کام جاری تھا۔ یہ سفر ۱۲ دسمبر ۱۸۹۳ء کو ختم ہوا۔ اور اسی تاریخ آپ قادیان واپس تشریف لائے۔

خاکسار عرفانی کو یہ سعادت اللہ تعالیٰ کے فضل سے حاصل ہوئی کہ فیروز پور چھاؤنی بارہا جانے اور کئی کئی دن قیام کا موقعہ حاصل رہا اور واپسی میں حضرت ہی کے ارشاد پر لاہور تک ساتھ رہنے کی عزت نصیب ہوئی۔ اسی سفر میں پنڈت لیکھرام صاحب کے سلام کرنے کا واقعہ لاہور اسٹیشن پر پیش آیا۔

## حضرت حکیم الامت کی قادیان میں ہجرت اور جموں سے علیحدگی

حضرت حکیم الامت کی قادیان میں ہجرت ۱۸۹۳ء کی آخری سہ ماہی میں ہوئی جہاں تک میرا علم بعض خطوط کی بنا پر رہنمائی کرتا ہے مجھے اس مقام پر جموں سے علیحدگی کے واقعات کی تفصیل نہیں دینا ہے۔ وہ اللہ تعالیٰ نے چاہا تو کسی دوسرے موقعہ پر بیان کروں گا۔ مگر اتنا میں ضرور کہہ دینا چاہتا ہوں کہ حضرت حکیم الامت اور مولوی محرم علی چشتی مرحوم پر ایک سیاسی الزام آپ کے دشمنوں نے لگایا تھا۔ راجہ امر سنگھ صاحب کو (جو موجودہ صدر ریاست جموں کشمیر کے دادا تھے) حضرت حکیم الامت سے بہت محبت تھی۔ اور وہ آپ کی عملی زندگی اور صداقت پسندی کا عاشق تھا۔ اور وہ ایک مدبر اور صاحب الرائے نوجوان تھا وہ سیاسی جماعت جو مہاراجہ پرتاب سنگھ کی حالت سے واقف اور اُن پر قابو یافتہ تھی انہیں یہ شبہ تھا کہ کسی بھی وقت مہاراجہ پرتاب سنگھ کو معزول کر دیا جائے گا۔ اور اس کی جگہ مہاراجہ امر سنگھ ہو جائیں گے یہ دراصل سیاسی اور اقتداری جنگ تھی اور اس کو مذہب کا رنگ دیا گیا کہ حضرت مولوی صاحب راجہ امر سنگھ کو جب وہ مہاراجہ

ہو جائیں گے مسلمان کر لیں گے۔ اس قسم کی سازش کر کے آپ کو اور مولوی محرم علی چشتی کو جموں سے نکل جانے کا حکم دے دیا گیا۔ آپ نے حضرت اقدس کو اطلاع دی اس کے جواب میں حضرت اقدس نے ۲۶ اگست ۱۸۹۲ء کو ذیل کا خط لکھا۔

مخدومی مکرم انخویم حضرت مولوی صاحب سَلَمَةُ تَعَالٰی

السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ

کل کی ڈاک میں آنمکرم کا محبت نامہ پہنچ کر بوجہ بشریت اس کے پڑھنے سے ایک حیرت دل پہ طاری ہوئی مگر ساتھ ہی دل پھر کھل گیا۔ یہ خداوند حکیم و کریم کی طرف سے ایک ابتلا ہے۔ انشاء اللہ القدر کوئی خوف کی جگہ نہیں اللہ جَلَّ شَانُهُ کی پیار کی قسموں میں سے یہ بھی ایک قسم پیار کی ہے کہ اپنے بندے پر کوئی ابتلا نازل کرے۔ مجھے تین چار روز ہوئے کہ ایک متوحش خواب آئی تھی جس کی یہ تعبیر تھی کہ ہمارے ایک دوست پر دشمن نے حملہ کیا ہے اور کچھ ضرر پہنچاتا ہے۔ مگر معلوم ہوتا ہے کہ دشمن کا بھی کام تمام ہو گیا۔ میں نے رات کو جس قدر آنمکرم کے لئے دعا کی اور جس حالت پر سوز میں دعا کی اس کو خداوند کریم خوب جانتا ہے اور اس پر ابھی بفضلہ تعالیٰ بس نہیں کرتا اور چاہتا ہوں کہ خداوند کریم سے کوئی بات دل کو خوش کرنے والی سنوں۔ اگر خدا تعالیٰ نے چاہا تو چند روز تک اطلاع دوں گا۔ اور انشاء اللہ القدر آپ کے لئے دعا کروں گا۔ جو کبھی کبھی خدا تعالیٰ کے فضل سے ایک یگانہ رفیق کے لئے کی جاتی ہے ہمیں جو ہمارا بادشاہ، ہمارا حاکم، ذوی الاقتدار، زندہ حسی و قیوم موجود ہے جس کے آستانہ پر ہم گرے ہوئے ہیں۔ جس قدر اس کی مہربانیوں، اس کے فضلوں، اس کی عجیب قدرتوں، اس کی عنایات خاصہ پر بھروسہ ہے اس کا بیان کرنا غیر ممکن ہے۔ دعا کی حالت میں یہ الفاظ منجانب اللہ زبان پر جاری ہوئے

لَوَايَ عَلَيْهِ اَوْ لَا وَايَ عَلَيْهِ۔ اور یہ خدا تعالیٰ کا کلام تھا اور اسی کی طرف سے تھا۔  
 آج رات خواب میں دیکھا کہ کوئی شخص کہتا ہے کہ لڑکے کہتے ہیں کہ عید کل  
 نہیں پر پرسوں ہوگی۔ معلوم نہیں کل اور پرسوں کی کیا تعبیر ہے۔ مجھے معلوم نہیں کہ ایسا  
 پُراشتعال حکم کس اشتعال کی وجہ سے دیا گیا ہے۔ کیا بد قسمت وہ ریاست ہے جس  
 سے ایسے مبارک قدم، نیک بخت اور سچے خیر خواہ نکالے جائیں اور معلوم نہیں کہ کیا  
 ہونے والا ہے۔

حالات سے مجھے بہت جلد اطلاع بخشیں اور یہ عاجز انشاء اللہ التقدر، ثمرات پینہ  
 دعا سے اطلاع دے گا۔ بِفَضْلِهِ وَ مِنَّتِهِ تَعَالَى۔ مجھے فصیح کی نسبت حالات سن کر  
 نہایت افسوس ہوا۔ اپنے محسن کا دل سخت الفاظ سے شکستہ کرنا اس سے زیادہ اور کیا  
 نااہلی ہے۔ خدا تعالیٰ ان کو نادم کرے اور ہدایت بخشنے۔

خاکسار

غلام احمد عفی عنہ

از قادیان ۲۶/ اگست ۱۸۹۳ء

(مکتوبات احمد جلد ۲ صفحہ ۱۳۵، ۱۳۶ مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

اس مکتوب سے ظاہر ہے کہ ۲۶/ اگست ۱۸۹۲ء تک آپ جموں میں تھے۔ اور ۱۶/ دسمبر  
 ۱۸۹۳ء کو جو مکتوب حضرت اقدس نے حضرت چودہری رستم علی خاں صاحبؒ کے نام قادیان سے  
 لکھا وہ خود حضرت حکیم الامت نے حضرت اقدس کے ارشاد سے لکھا یعنی کتابت حضرت  
 حکیم الامت کی ہے۔

## تحفہ بغداد اور حمامۃ البشریٰ کی تصنیف کے اسباب

کرامات الصادقین کی وجہ تالیف کا ذکر ہو چکا۔ تحفہ بغداد کی تالیف کا ذریعہ ایک شخص سید عبدالرزاق قادری بغدادی کا ایک اشتہار ہوا۔ وہ حیدرآباد آیا ہوا تھا اور حیدرآباد اس وقت اس قسم کے گداگروں کے لئے ایک زرخیز زمین تھی۔ بغداد کے نام سے ان پر ایک وجد طاری ہو جاتا اب تک بھی حضرت سید عبدالقادر جیلانی رحمۃ اللہ علیہ کے جھنڈے مختلف مکانات پر لہراتے ہیں۔ اُس نے اپنا سکہ جمانے کے لئے حضرت کے خلاف ایک اشتہار جاری کیا اور حضرت کو ایک عربی خط لکھا۔ جس میں ہر قسم کی دشنام دہی سے کام لیا۔ آئینہ کمالات اسلام میں جو مکتوب عربی زبان میں علماء و مشائخ کے نام آپ نے لکھا تھا۔ اُسے پڑھ کر اس نے اپنے اندرونی مادہ متعفن کا اظہار کیا اور ہر قسم کے وہ لفظی ہتھیار جو فتاویٰ کفر کے اسلحہ خانہ میں تیار ہوتے ہیں استعمال کئے اور آپ پر نہ صرف فتویٰ کفر دیا بلکہ واجب القتل ٹھہرایا۔

اس پر حضرت نے تحفہ بغداد نامی کتاب عربی زبان میں لکھی جس میں آپ نے ان الزامات سے جو آپ پر فتویٰ کفر کے مبادی قرار دیئے گئے تھے۔ براءت کی اور اپنے دعاوی کو شرح و بسط کے ساتھ مؤکد بہ دلائل شرعیہ و نصوص قرآنیہ بیان کیا۔ اور اسے عربی بولنے والے ممالک کے لئے ذریعہ تبلیغ قرار دیا۔ اور نہایت درد بھرے الفاظ میں لکھا کہ ”مولویوں کے فتویٰ تکفیر سے دہو کا نہ کھاؤ بلکہ میرے پاس آؤ اور مجھے قریب سے دیکھو تا کہ تم صادق اور کاذب کا فرق کھلے طور پر دیکھ سکو۔“

اور آخر میں آپ نے عربی قصیدہ لکھا۔ جس میں اپنی صداقت و رمنجاب اللہ ہونے پر ایسے دلائل پیش کئے جو ہم سلیم رکھنے والے انسان کے جذبات کو ابھارتے ہیں۔ اور ان اشعار میں اپنے مکذبین اور منکرین کو اُن وعید سے ڈرایا جو اُن کے متعلق قرآن کریم میں آئے ہیں۔ اور آپ کے الہامات میں بھی ہیں۔ غرض پوری بصیرت اور شوکت بیان کے ساتھ اتمام حجت کیا۔ مگر اس رسالہ



کے شائع ہو جانے کے بعد جو سید عبدالرزاق صاحب کو بذریعہ رجسٹری بھیجا گیا تھا۔ اس کو ہمت نہیں ہوئی کہ وہ قادیان آتا یا اس رسالہ کا جواب لکھتا۔ اور اب تک کسی نجفی یا بغدادی یا ہندوستانی مکذب کو یہ توفیق نہ ملی کہ اس کا جواب شائع کرے۔

## محمد سعید شامی

اس رسالہ کی اشاعت کے وقت ایک شخص محمد سعید نامی جو ملک شام کے قصبہ طرابلس کا رہنے والا تھا قادیان آیا۔ وہ خود بڑا ادیب اور شاعر تھا اس نے جب حضرت کی عربی تالیفات اور ان میں مندرجہ قصائد دیکھے تو وہ بے اختیار وجد کرتا۔ راقم الحروف ذاتی طور پر اس سے واقف اور ایک حد تک بے تکلف، اس نے خود بھی ایک رسالہ اِيقَاذُ النَّاسِ کے نام سے عربی زبان میں لکھا۔ اور حضرت کی مدح میں لطیف اشعار بھی لکھے غرض کرامات الصادقین اور تحفہ بغداد لا جواب ہے اور ۶۰ برس گزر جانے پر آج بھی لا جواب اور حضرت اقدس کے اعجاز علمی کا نشان ہیں۔

## شہادۃ القرآن کی اشاعت

اگست ۱۸۹۳ء کے اواخر میں منشی عطا محمد صاحب نے ایک مطبوعہ خط حضرت کی خدمت میں بھیجا اور اس میں حضرت سے مسیح موعود کے دعویٰ پر قرآنی دلائل کا مطالبہ کیا۔ منشی عطا محمد صاحب بٹالہ ضلع گورداسپور کے رہنے والے تھے اور امرتسر کی کچھری ضلع میں وہ اہل مدت تھے اور سرسید احمد خاں مرحوم کے گرویدہ تھے۔ مکرم ڈاکٹر بشارت احمد صاحب مغفور نے ان کی نسبت لکھا ہے کہ وہ نیچری یا چکڑالوی خیالات رکھتے تھے۔ چکڑالوی تو نہ تھے۔ اس لئے کہ اس وقت تک مولوی عبداللہ چکڑالوی پبلک میں نہ آئے تھے۔ راقم الحروف منشی عطاء محمد صاحب سے ذاتی واقفیت رکھتا ہے اور عبداللہ چکڑالوی کو بھی نہ صرف اس نے دیکھا۔ بلکہ اُن سے گفتگو بھی کی ہے حقیقی طور پر منشی عطا محمد صاحب اس زمانہ کی اصلاح کی موافق نیچری تھے۔ اگر میں غلطی نہیں کرتا تو علامہ مشرقی

بھی اسی خاندان کے ایک فرد ہیں۔ غرض نشی عطاء محمد صاحب (جو امرت سر میں ایک شہرت رکھتے تھے) نے وہ خط حضرت کی خدمت میں بھیجا۔

## حضرت اقدس کا معمول

حضرت اقدس کا یہ بھی ایک معمول تھا کہ وہ اہم معاملات مذہبی میں جو آپ کے سامنے کسی ایک فرد کی طرف سے آتے تو آپ ان کا جواب افادہ عام کے لئے بصورت کتاب شائع کرتے۔ اگرچہ یہ سوال ایک فرد کی طرف سے تھا مگر آپ نے اس کا جواب ایک مستقل کتاب کی صورت میں شائع کر دیا تا کہ اس خیال کے دوسرے لوگوں کو بھی فائدہ پہنچے یہ ان کے ساتھ مخصوص نہ تھا۔ آپ کی زندگی میں اس کی متعدد نظائر ہیں (۱) ایک عیسائی کے تین سوالوں کا جواب۔ (۲) سراج الدین عیسائی کے چار سوالوں کا جواب وغیرہ خود حضرت نے جو شہادت القرآن کی وجہ تالیف میں فرمایا وہ پڑھنے کے قابل ہے۔

## احادیث کے متعلق ایک نیا علم

اسے پیش کرنے سے پہلے میں ایک نہایت ضروری امر بیان کرنا چاہتا ہوں اور وہ یہ ہے کہ آپ نے احادیث کی صداقت کے لئے ایک ایسا معیار پیش کیا جو آپ سے پہلے کسی نے پیش نہیں کیا۔ وراپ نے اس معیار کو ایسے رنگ میں پیش کیا کہ ایک عامی اور بدوی بھی اس سے پورا فائدہ اٹھا سکتا ہے اس مسئلہ پر مبسوط بحث تو لودہانہ کے اُس مباحثہ میں ہوئی جو مولوی محمد حسین بٹالوی سے ہوا تھا۔ اس مباحثہ میں تفصیل کے ساتھ آپ نے قرآن کریم کے مقام عالی اور احادیث کے مقام کو واضح کیا اس موقع پر چونکہ سوال کی نوعیت ایسی تھی آپ نے اس کی وضاحت کی اب آپ کے الفاظ میں شہادت القرآن کی وجہ تالیف پڑھ لیجئے۔

”ایک صاحب عطا محمد نام اپنے خط مطبوعہ اگست ۱۸۹۳ء میں مجھ سے دریافت

کرتے ہیں کہ اس بات پر کیا دلیل ہے کہ آپ مسیح موعود ہیں یا کسی مسیح کا ہم کو انتظار

کرنا واجب و لازم ہے۔

اس جگہ سب سے پہلے یہ بات یاد رکھنے کے لائق ہے کہ صاحب معترض کا یہ مذہب ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام درحقیقت فوت ہو گئے ہیں۔ جیسا کہ قرآن شریف میں بتصریح موجود ہے لیکن وہ اس بات سے منکر ہیں کہ عیسیٰ کے نام پر کوئی اس امت میں آنے والا ہے۔ وہ مانتے ہیں کہ احادیث میں یہ پیش گوئی موجود ہے۔ مگر احادیث کے بیان کو وہ پایہ اعتبار سے ساقط سمجھتے ہیں اور کہتے ہیں کہ احادیث زمانہ دراز کے بعد جمع کی گئی ہیں۔ اور اکثر مجموعہ احاد ہے مفید یقین نہیں ہیں اس لئے وہ مسیح موعود کی خبر کو جو احادیث کی رو سے ثابت ہے حقیقت مثبتہ خیال نہیں کرتے اور ایسے اخبار کو جو محض حدیث کی رو سے بیان کئے جائیں ہیچ اور لغو خیال کرتے ہیں جن کا ان کی نظر میں کوئی بھی قابل قدر ثبوت نہیں اس لئے اس مقام میں ان کے مذاق پر جواب دینا ضروری ہے۔ سو واضح ہو کہ اس مسئلہ میں دراصل تنقیح طلب تین امر ہیں۔

اول یہ کہ مسیح موعود کے آنے کی خبر جو حدیثوں میں پائی جاتی ہے کیا یہ اس وجہ سے ناقابل اعتبار ہے کہ حدیثوں کا بیان مرتبہ یقین سے دور و مجبور ہے۔

دوسرے یہ کہ کیا قرآن کریم میں اس پیشگوئی کے بارے میں کچھ ذکر ہے یا نہیں۔

تیسرے یہ کہ اگر یہ پیشگوئی ایک ثابت شدہ حقیقت ہے تو اس بات کا کیا ثبوت کہ اس کا مصداق یہی عاجز ہے۔“

(شہادۃ القرآن، روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۲۹۷)

ان ہر سہ تنقیحات پر آپ نے مبسوط بحث فرمائی تنقیح نمبر اول کے جواب میں آپ نے بڑی وضاحت کے ساتھ اس حقیقت کو نمایاں کیا ہے مختصراً ان کا کچھ اقتباس دیتا ہوں۔

## (۱) مسیح موعود کی پیشگوئی مسلمہ متفقہ ہے

”سواؤل ہم ان ہر سہ تنقیحوں میں سے پہلی تنقیح کو بیان کرتے ہیں سو واضح ہو کہ اس امر سے دنیا میں کسی کو بھی انکار نہیں کہ احادیث میں مسیح موعود کی کھلی کھلی پیشگوئی موجود ہے بلکہ قریباً تمام مسلمانوں کا اس بات پر اتفاق ہے کہ احادیث کی رو سے ضرور ایک شخص آنے والا ہے جس کا نام عیسیٰ بن مریم ہوگا اور یہ پیش گوئی بخاری اور مسلم اور ترمذی وغیرہ کتب حدیث میں اس کثرت سے پائی جاتی ہے جو ایک منصف مزاج کی تسلی کے لئے کافی ہے اور بالضرورت اس قدر مشترک پر ایمان لانا پڑتا ہے کہ ایک مسیح موعود آنے والا ہے۔ اگرچہ یہ سچ ہے کہ اکثر ہر ایک حدیث اپنی ذات میں مرتبہ احاد سے زیادہ نہیں مگر اس میں کچھ بھی کلام نہیں کہ جس قدر طرق متفرقہ کی رو سے احادیث نبویہ اس بارے میں مدون ہو چکی ہے ان سب کو یکجا نظر کے ساتھ دیکھنے سے بلاشبہ اس قدر قطعی اور یقینی طور پر ثابت ہوتا ہے کہ ضرور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے مسیح موعود کے آنے کی خبر دی ہے اور پھر جب ہم ان احادیث کے ساتھ جو اہل سنت و جماعت کے ہاتھ میں ہیں ان احادیث کو بھی ملاتے ہیں جو دوسرے فرقہ اسلام کے مثلاً شیعہ وغیرہ ان پر بھروسہ رکھتے ہیں تو اور بھی اس تواتر کی قوت اور طاقت ثابت ہوتی ہے۔ اور پھر اس کے ساتھ جب صد ہا کتابیں متصوفین کی دیکھی جاتی ہیں تو وہ بھی اسی کی شہادت دے رہی ہیں۔ پھر بعد اس کے جب ہم بیرونی طور پر اہل کتاب یعنی نصاریٰ کی کتابیں دیکھتے ہیں تو یہ خبر ان سے بھی ملتی ہے اور ساتھ ہی حضرت مسیحؑ کے اس فیصلہ سے جو ایلیا کے آسمان سے نازل ہونے کے بارہ میں ہے یہ بھی انجیل سے معلوم ہوتا ہے کہ اس قسم کی خبریں کبھی حقیقت پر محمول نہیں ہوتیں لیکن یہ خبر مسیح موعود کے آنے کی اس قدر زور کے ساتھ ہر ایک زمانہ

میں پھیلی ہوئی معلوم ہوتی ہے کہ اس سے بڑھ کر کوئی جہالت نہیں ہوگی کہ اس کے تواتر سے انکار کیا جائے۔ میں سچ سچ کہتا ہوں کہ اگر اسلام کی وہ کتابیں جن کی رو سے یہ خبر سلسلہ وار شائع ہوتی چلی آئی ہے صدی وار مرتب کر کے اکٹھی کی جائیں تو ایسی کتابیں ہزار ہا سے کچھ کم نہیں ہوں گی۔ ہاں یہ بات اس شخص کو سمجھنا مشکل ہے کہ جو اسلامی کتابوں سے بالکل بے خبر ہے اور درحقیقت ایسے اعتراض کرنے والے اپنی بد قسمتی کی وجہ سے کچھ ایسے بے خبر ہوتے ہیں کہ انہیں یہ بصیرت حاصل ہی نہیں ہوتی کہ فلاں واقعہ کس قدر قوت اور مضبوطی کے ساتھ اپنا ثبوت رکھتا ہے۔

## حدیث کا مقام

پس ایسا ہی صاحب معترض نے کسی سے سن لیا ہے کہ احادیث اکثر احاد کے مرتبہ پر ہیں اور اس سے بلا توقف یہ نتیجہ پیدا کیا کہ بجز قرآن کریم کے اور جس قدر مسلمات اسلام ہیں وہ سب کے سب بے بنیاد شکوک ہیں جن کو یقین اور قطعیت میں سے کچھ حصہ نہیں۔ لیکن درحقیقت یہ ایک بڑا بھاری دھوکہ ہے جس کا پہلا اثر دین اور ایمان کا تباہ ہونا ہے کیونکہ اگر یہی بات سچ ہے کہ اہل اسلام کے پاس بجز قرآن کریم کے جس قدر اور منقولات ہیں وہ تمام ذخیرہ کذب اور جھوٹ اور افتراء اور ظنون اور اوہام کا ہے تو پھر شاید اسلام میں سے کچھ تھوڑا ہی حصہ باقی رہ جائے گا وجہ یہ کہ ہمیں اپنے دین کی تمام تفصیلات احادیث نبویہ کے ذریعہ سے ملی ہیں۔ مثلاً یہ نماز جو پنج وقت ہم پڑھتے ہیں۔ گو قرآن مجید سے اس کی فرضیت ثابت ہوتی ہے۔ مگر یہ کہاں ثابت ہوتا ہے کہ صبح کی دو رکعت فرض اور دو رکعت سنت ہیں اور پھر ظہر کی چار رکعت فرض اور چار اور دو سنت اور مغرب کی تین رکعت فرض اور پھر عشاء کی چار۔ ایسا ہی زکوٰۃ کی تفصیل معلوم کرنے کے لئے ہم بالکل احادیث کے محتاج ہیں۔ اسی طرح

ہزارہا جزئیات ہیں جو عبادات اور معاملات اور عقود وغیرہ کے متعلق ہیں اور ایسی مشہور ہیں کہ ان کا لکھنا صرف وقت ضائع کرنا اور بات کو طول دینا ہے۔‘

(شہادۃ القرآن روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۲۹۸، ۲۹۹)

## ذریعہ یقین تعامل ہے

’پس میں زور سے کہتا ہوں کہ یہ ایک بڑا دھوکا ہوگا اگر یہ خیال کر لیا جائے گا کہ صرف مدار ثبوت اُن رکعات اور کیفیت نماز خوانی کا اُن چند حدیثوں پر تھا جو بنظر ظاہر احاد سے زیادہ معلوم نہیں ہوتیں اگر یہی سچ ہے تو سب سے پہلے فرائض اسلام کے لئے ایک سخت اور لا علاج ماتم درپیش ہے جس کی فکر ایک مسلمان کہلانے والے ذی غیرت کو سب سے مقدم ہے۔ مگر یاد رہے کہ ایسا خیال فقط ان لوگوں کا ہے جنہوں نے کبھی بیدار ہو کر سوانح اور واقعات رسوم اور عبادات اسلام کی طرف نظر نہیں کی کہ کیونکر اور کس طریق سے یقینی امور کا ان کو مرتبہ حاصل ہوا۔

سو واضح ہو کہ اس یقین کے بہم پہنچانے کے لئے تعامل قومی کا سلسلہ نہایت تسلی بخش نمونہ ہے مثلاً وہ احادیث جن سے ثابت ہوتا ہے کہ نماز فجر کی اس قدر رکعت اور نماز مغرب کی اس قدر رکعات ہیں اگرچہ فرض کرو کہ ایسی حدیثیں دو یا تین ہیں اور بہر حال احاد سے زیادہ نہیں مگر کیا اس تحقیق سے اور اس تفتیش سے پہلے لوگ نماز نہیں پڑھتے تھے اور حدیثوں کی تحقیق اور راویوں کا پتہ ملنے کے بعد پھر نمازیں شروع کرائی گئیں تھیں بلکہ کروٹ ہا انسان اسی طرح نماز پڑھتے تھے اور اگر فرض کے طور پر حدیثوں کے اسنادی سلسلہ کا وجود بھی نہ ہوتا۔ تاہم اس سلسلہ تعامل سے قطعی اور یقینی طور پر ثابت تھا کہ نماز کے بارے میں اسلام کی مسلسل تعلیم وَقْتًا بَعْدَ وَقْتٍ قَرْنَا بَعْدَ قَرْنٍ یہی چلی آئی ہے۔ ہاں احادیث کی اسناد مرفوعہ متصلہ نے اس سلسلہ کو نُورٌ

علیٰ نُورِ کر دیا۔ پس اگر اس قاعدہ سے احادیث کو دیکھا جائے تو ان کے اکثر حصہ کو جس کا معین اور مددگار سلسلہ تعامل ہے اتحاد کے نام سے یاد کرنا بڑی غلطی ہوگی اور درحقیقت یہی ایک بھاری غلطی ہے جس نے اس زمانہ کے نیچریوں کو صداقت اسلام سے بہت ہی دور ڈال دیا۔ وہ خیال کرتے ہیں کہ گویا اسلام کی وہ تمام سنن اور رسوم اور عبادات اور سوانح اور تواریخ جن پر حدیثوں کا حوالہ دیا جاتا ہے وہ صرف چند حدیثوں کی بنا پر ہی قائم ہیں حالانکہ یہ ان کی فاش غلطی ہے بلکہ جس تعامل کے سلسلہ کو ہمارے نبی صلعم نے اپنے ہاتھ سے قائم کیا تھا وہ ایسا کروڑہا انسانوں میں پھیل گیا تھا کہ اگر محدثین کا دنیا میں نام و نشان بھی نہ ہوتا تب بھی اس کو کچھ نقصان نہ تھا۔ یہ بات ہر ایک کو مانی پڑتی ہے کہ اُس مقدس معلم اور مقدس رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے تعلیم کی باتوں کو ایسا محدود نہیں رکھا تھا کہ صرف دو چار آدمیوں کو سکھائی جائیں اور باقی سب اس سے بے خبر ہوں اگر ایسا ہوتا تو اسلام ایسا بگڑتا کہ کسی محدث وغیرہ کے ہاتھ سے ہرگز درست نہیں ہو سکتا تھا۔ اگرچہ ائمہ حدیث نے دینی تعلیم کی نسبت ہزار ہا حدیثیں لکھیں مگر سوال تو یہ ہے کہ وہ کون سی حدیث ہے کہ جو اُن کے لکھنے سے پہلے اُس پر عمل نہ تھا اور دنیا اس مضمون سے غافل تھی۔ اگر کوئی ایسی تعلیم یا ایسا واقعہ یا ایسا عقیدہ ہے جو صرف اس کی بنیادی اینٹ صرف ائمہ حدیث نے ہی کسی روایت کی بنا پر رکھی ہے اور تعامل کے سلسلہ میں جس کے کروڑہا افراد انسانی قائل ہوں اس کا کوئی اثر و نشان دکھائی نہیں دیتا اور نہ قرآن کریم میں اُس کا کچھ ذکر پایا جاتا ہے تو بلاشبہ ایسی خبر واحد جس کا پتہ بھی سوڈیٹھ سو برس کے بعد لگایقین کے درجہ سے بہت ہی نیچے گری ہوئی ہوگی اور جو کچھ اُس کے ناقابل تسلی ہونے کی نسبت کہو وہ بجا ہے لیکن ایسی حدیثیں درحقیقت دین اور سوانح اسلام سے کچھ بڑا تعلق نہیں رکھتیں۔ بلکہ اگر سوچ کر دیکھو تو ائمہ حدیث نے ایسی حدیثوں کا بہت ہی کم ذکر کیا ہے۔ جن کا تعامل کے

سلسلہ میں نام و نشان تک نہیں پایا جاتا۔ پس جیسا کہ بعض جاہل خیال کرتے ہیں یہ بات ہرگز صحیح نہیں ہے کہ دنیا نے دین کے صد ہا ضروری مسائل یہاں تک کہ صوم و صلوة بھی صرف امام بخاری اور مسلم وغیرہ کی احادیث سے سیکھے ہیں۔ کیا سوڈیٹھ سو برس تک لوگ بے دین ہی چلے آتے تھے کیا وہ لوگ نماز نہیں پڑھتے تھے زکوٰۃ نہیں دیتے تھے۔ حج نہیں کرتے تھے اور ان تمام اسلامی عقائد کے امور سے جو حدیثوں میں لکھے ہیں بے خبر تھے۔ حَاشَا وَ كَلَّا ہرگز نہیں اور جو کوئی ایسا خیال کرے اُس کا حتمی ایک تعجب انگیز نادانی ہے پھر جب کہ بخاری اور مسلم وغیرہ ائمہ حدیث کے زمانہ سے پہلے بھی اسلام ایسا ہی سرسبز تھا جیسا کہ ان اماموں کی تالیفات کے بعد تو پھر یہ خیال کس قدر بے تمیزی اور نا سمجھی ہے کہ سراسر تحکم کی راہ سے یہ اعتقاد کر لیا جائے کہ صرف دوسری صدی کی روایتوں کے سہارے سے اسلام کا وہ حصہ پھولا پھلا ہے جس کو حال کے زمانہ میں احادیث کہتے ہیں اور افسوس تو یہ کہ مخالف تو مخالف ہمارے مذہب کے بے خبر لوگوں کو بھی یہی دھوکا لگ گیا ہے کہ وہ سمجھتے ہیں کہ گویا ایک مدت کے بعد صرف حدیثی روایات کے مطابق بہت سے مسائل اسلام کے ایسے لوگوں کو تسلیم کرائے گئے ہیں کہ جو ان حدیثوں کے قلمبند ہونے سے پہلے ان مسائل سے بگلی غافل تھے بلکہ حق بات جو ایک بدیہی امر کی طرح ہے یہی ہے کہ ائمہ حدیث کا اگر لوگوں پر کچھ احسان ہے تو صرف اس قدر کہ وہ امور جو ابتدا سے تعامل کے سلسلہ میں ایک دنیا ان کو مانتی تھی ان کی اسناد کے بارہ میں ان لوگوں نے تحقیق اور تفتیش کی اور یہ دکھلایا کہ اس زمانہ کی موجودہ حالت میں جو کچھ اہل اسلام تسلیم کر رہے ہیں یا عمل میں لارہے ہیں یہ ایسے امور نہیں جو بطور بدعات اسلام میں اب مخلوط ہو گئے ہیں بلکہ یہ وہی گفتار و کردار ہے جو آنحضرت صلعم نے صحابہ رضی اللہ عنہم کو تعلیم فرمائی تھی۔

افسوس کہ اس صحیح اور واقعی امر کے سمجھنے میں غلط فہمی کر کے کوتاہ اندیش لوگوں نے



کس قدر بڑی غلطی کھائی جس کی وجہ سے آج تک وہ حدیثوں کو سخت نفرت کی نگاہ سے دیکھ رہے ہیں۔ اگرچہ یہ تو سچ ہے کہ حدیثوں کا وہ حصہ جو تعامل قوی و فعلی کے سلسلہ سے باہر ہے اور قرآن سے تصدیق یافتہ نہیں یقین کامل کے مرتبہ پر مسلم نہیں ہو سکتا لیکن وہ دوسرا حصہ جو تعامل کے سلسلہ میں آگیا اور کروڑ ہا مخلوقات ابتدا سے اُس پر اپنے عملی طریق سے محافظ اور قائم چلی آئی ہے اس کو ظنی اور شکی کیوں کر کہا جائے۔ ایک دنیا کا مسلسل تعامل جو بیٹوں سے باپوں تک اور باپوں سے دادوں تک اور دادوں سے پڑدادوں تک بدیہی طور پر مشہور ہو گیا اور اپنے اصل مبداء تک اُس کے آثار اور انوار نظر آگئے اس میں تو ایک ذرہ شک کی گنجائش نہیں رہ سکتی اور بغیر اس کے انسان کو کچھ بن نہیں پڑتا کہ ایسے مسلسل عمل درآمد کو اول درجہ کے یقینات میں سے یقین کرے پھر جب کہ ائمہ حدیث نے اس سلسلہ تعامل کے ساتھ ایک اور سلسلہ قائم کیا اور امور تعاملی کا اسناد راست گو اور متدین راویوں کے ذریعہ سے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم تک پہنچا دیا تو پھر بھی اس پر جرح کرنا درحقیقت ان لوگوں کا کام ہے جن کو بصیرت ایمانی اور عقل انسانی کا کچھ بھی حصہ نہیں ملا۔“

(شہادۃ القرآن، روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۳۰۲ تا ۳۰۴)

## ۱۸۹۳ء کے سالانہ جلسہ کا التوا

گزشتہ سال آپ نے سالانہ جلسہ کا قیام فرمایا تھا۔ اور قرار دیا تھا کہ دسمبر کے آخری ایام ۲۶، ۲۷، ۲۸ کو یہ جلسہ ہوتا رہے گا۔ مگر ۱۸۹۳ء کے جلسہ کے التوا کا آپ نے شہادۃ القرآن میں اعلان فرمایا۔ اس جلسہ کے التوا سے آپ کی سیرت اور منجانب اللہ ہونے کا ثبوت ملتا ہے کہ آپ جماعت کو تقویٰ و طہارت کے اعلیٰ مقام پر لے جانا چاہتے تھے اور آپ کی غرض و غایت یہ نہ تھی کہ لوگ کثرت سے جلسہ پر جمع ہوں اور اپنے اعمال و اخلاق میں پاک تبدیلی نہ کریں۔ چونکہ یہ

ہندوستان بھر میں پہلی قسم کا جلسہ تھا اور لوگ جو مختلف مشائخ کے عرس میں ایک میلہ کے طور پر جمع ہونے کے عادی ہو چکے تھے۔ ان میں آپ ایک روحانی اور اخلاقی انقلاب پیدا کرنا چاہتے تھے۔ اس لئے آپ کے پاس جب بعض اس قسم کی شکایات پہنچیں کہ بعض لوگوں نے اپنے آرام و آسائش کو دوسروں کی تکلیف پر مقدم کیا تو آپ نے اس وقت تک کے لئے التوا کا اعلان کر دیا جب تک کہ آنے والوں میں ایک پاک تبدیلی نہ ہو۔ اور وہ خود تکلیف اٹھا کر دوسروں کو آرام پہنچانے کو اپنا فرض قرار نہ دیں۔ سلسلہ کے ابتدائی ایام میں آپ نے جماعت کے ان افراد کی کمزوریوں پر چشم پوشی نہیں فرمائی بلکہ ڈانٹا اور یہی عمل ثابت کرتا ہے کہ آپ ایک متقی جماعت قائم کرنا چاہتے تھے۔ میں اس اشتہار کے بعض اقتباسات یہاں دیتا ہوں تاکہ اس کتاب کو پڑھنے والے غور کریں کہ آپ کی بعثت کا کیا مقصد تھا۔

”ہم افسوس سے لکھتے ہیں کہ چند ایسے وجوہ ہم کو پیش آئے جنہوں نے ہماری رائے کو اس طرف مائل کیا کہ اب کی دفعہ اس جلسہ کو ملتوی رکھا جائے۔ اور چونکہ بعض لوگ تعجب کریں گے کہ اس التوا کا موجب کیا ہے۔ لہذا بطور اختصار کسی قدر ان وجوہ میں سے لکھا جاتا ہے۔

اول یہ کہ اس جلسہ سے مدعا اور اصل مطلب یہ تھا کہ ہماری جماعت کے لوگ کسی طرح بار بار کی ملاقاتوں سے ایک ایسی تبدیلی اپنے اندر حاصل کر لیں کہ ان کے دل آخرت کی طرف بکلی جھک جائیں اور ان کے اندر خدا تعالیٰ کا خوف پیدا ہو۔ اور وہ زہد اور تقویٰ اور خدا ترسی اور پرہیزگاری اور نرم دلی اور باہم محبت اور مؤاخات میں دوسروں کے لئے ایک نمونہ بن جائیں اور انکسار اور تواضع اور راست بازی ان میں پیدا ہو اور دینی مہمات کے لئے سرگرمی اختیار کریں لیکن اس پہلے جلسہ کے بعد ایسا اثر نہیں دیکھا گیا۔ بلکہ خاص جلسہ کے دنوں میں ہی بعض کی شکایت سنی گئی کہ وہ اپنے بعض بھائیوں کی بد خوئی سے شاکہ ہیں۔ اور بعض اُس مجمع کثیر میں اپنے اپنے

آرام کے لئے دوسرے لوگوں سے کج خلقی ظاہر کرتے ہیں گویا وہ مجمع ہی ان کے لئے موجب اہتلا ہو گیا۔ .....

اور جب تک مہمان داری کے پورے وسائل میسر نہ ہوں اور جب تک خدا تعالیٰ ہماری جماعت میں اپنے خاص فضل سے کچھ مادہ رفیع اور نرمی اور ہمدردی اور خدمت اور جفاکشی کا پیدا نہ کرے تب تک یہ جلسہ قرین مصلحت معلوم نہیں ہوتا حالانکہ دل تو یہی چاہتا ہے کہ مبائعین محض لِّلہ سفر کر کے آویں اور میری صحبت میں رہیں اور کچھ تبدیلی پیدا کر کے جائیں۔ کیونکہ موت کا اعتبار نہیں۔ میرے دیکھنے میں مبائعین کو فائدہ ہے۔ مگر مجھے حقیقی طور پر وہی دیکھتا ہے جو صبر کے ساتھ دین کو تلاش کرتا ہے اور فقط دین کو چاہتا ہے سو ایسے پاک نیت لوگوں کا آنا ہمیشہ بہتر ہے۔ کسی جلسہ پر موقوف نہیں بلکہ دوسرے وقتوں میں وہ فرصت اور فراغت سے باتیں کر سکتے ہیں۔ اور یہ جلسہ ایسا تو نہیں ہے کہ دنیا کے میلوں کی طرح خواہ نخواہ التزام اس کا لازم ہے بلکہ اس کا انعقاد صحت نیت اور حسن ثمرات پر موقوف ہے ورنہ بغیر اس کے بھج اور جب تک یہ معلوم نہ ہو اور تجربہ شہادت نہ دے کہ اس جلسہ سے دینی فائدہ یہ ہے اور لوگوں کے چال چلن اور اخلاق پر اس کا یہ اثر ہے۔ تب تک ایسا جلسہ صرف فضول ہی نہیں بلکہ اس علم کے بعد کہ اس اجتماع سے نتائج نیک پیدا نہیں ہوتے ایک معصیت اور طریق ضلالت اور بدعت شنیعہ ہے۔ میں ہرگز نہیں چاہتا کہ حال کے بعض پیروڑوں کی طرح صرف ظاہری شوکت دکھانے کے لئے اپنے مبائعین کو اکٹھا کروں بلکہ وہ علّتِ غائی جس کے لئے میں حیلہ نکالتا ہوں اصلاح خلق اللہ ہے پھر اگر کوئی امر یا انتظام موجب اصلاح نہ ہو بلکہ موجب فساد ہو تو مخلوق میں سے میرے جیسا اس کا کوئی دشمن نہیں۔ .....

میں سچ سچ کہتا ہوں کہ انسان کا ایمان ہرگز درست نہیں ہو سکتا جب تک اپنے

آرام پر اپنے بھائی کا آرام حتی الوسع مقدم نہ ٹھہراوے۔ اگر میرا ایک بھائی میرے سامنے باوجود اپنے ضعف اور بیماری کے زمین پر سوتا ہے اور میں باوجود اپنی صحت اور تندرستی کے چارپائی پر قبضہ کرتا ہوں تا وہ اس پر بیٹھ نہ جاوے تو میری حالت پر افسوس ہے اگر میں نہ اٹھوں اور محبت اور ہمدردی کی راہ سے اپنی چارپائی اس کو نہ دوں اور اپنے لئے فرش زمین پسند نہ کروں۔ اگر میرا بھائی بیمار ہے اور کسی درد سے لاچار ہے تو میری حالت پر حیف ہے۔ اگر میں اس کے مقابل پر امن سے سو رہوں۔ اور اس کے لئے جہاں تک میرے بس میں ہے آرام رسانی کی تدبیر نہ کروں اور اگر کوئی میرا دینی بھائی اپنی نفسانیت سے مجھ سے کچھ سخت گوئی کرے۔ تو میری حالت پر حیف ہے اگر میں بھی دیدہ دانستہ اس سے سختی سے پیش آؤں بلکہ مجھے چاہیے کہ میں اس کی باتوں پر صبر کروں۔ اور اپنی نمازوں میں اس کے لئے رورو کر دعا کروں کیونکہ وہ میرا بھائی ہے۔ اور روحانی طور پر بیمار ہے۔ اگر میرا بھائی سادہ ہو یا کم علم یا سادگی سے کوئی خطا اُس سے سرزد ہو تو مجھے نہیں چاہیے کہ میں اس سے ٹھٹھا کروں یا چیں برجین ہو کر تیزی دکھاؤں یا بدینتی سے اس کی عیب گیری کروں کہ یہ سب ہلاکت کی راہیں ہیں۔ کوئی سچا مومن نہیں ہو سکتا جب تک اس کا دل نرم نہ ہو۔ جب تک وہ اپنے تئیں ہر ایک سے ذلیل تر نہ سمجھے اور ساری مشیختیں دور نہ ہو جائیں۔ خادم القوم ہونا مخدوم بننے کی نشانی ہے اور غریبوں سے نرم ہو کر اور جھک کر بات کرنا مقبول الہی ہونے کی علامت ہے اور بدی کا نیکی کے ساتھ جواب دینا سعادت کے آثار ہیں۔ اور غصہ کو کھالینا اور تلخ بات کو پی جانا نہایت درجہ کی جو انمردی ہے۔.....

پس اے نادانو! خوب سمجھو۔ اے غافلو! خوب سوچ لو کہ بغیر سچی پاکیزگی ایمانی اخلاقی اور اعمالی کے کسی طرح رہائی نہیں اور جو شخص ہر طرح سے گندہ رہ کر پھر اپنے تئیں مسلمان سمجھتا ہے وہ خدا تعالیٰ کو نہیں بلکہ وہ اپنے تئیں دھوکا دیتا ہے اور مجھے ان

لوگوں سے کیا کام جو سچے دل سے دینی احکام اپنے سر پر نہیں اٹھالیتے اور رسول کریم کے پاک جوئے کے نیچے اپنی گردنیں نہیں دیتے اور راستبازی کو اختیار نہیں کرتے۔ اور فاسقانہ عادتوں سے بیزار ہونا نہیں چاہتے اور ٹھٹھے کی مجالس کو نہیں چھوڑتے اور ناپاکی کے خیالوں کو ترک نہیں کرتے اور انسانیت اور تہذیب اور صبر اور نرمی کا جامہ نہیں پہنتے بلکہ غریبوں کو ستاتے اور عاجزوں کو دھکے دیتے اور اکڑ کر بازاروں میں چلتے اور تکبر سے کرسیوں پر بیٹھتے ہیں اور اپنے تئیں بڑا سمجھتے ہیں اور کوئی بڑا نہیں مگر وہی جو اپنے تئیں چھوٹا خیال کرے۔ مبارک وہ لوگ جو اپنے تئیں سب سے زیادہ ذلیل اور چھوٹا سمجھتے ہیں اور شرم سے بات کرتے ہیں اور غریبوں اور مسکینوں کی عزت کرتے ہیں اور عاجزوں کو تعظیم سے پیش آتے ہیں اور کبھی شرارت اور تکبر کی وجہ سے ٹھٹھا نہیں کرتے۔ اور اپنے رب کریم کو یاد رکھتے ہیں اور زمین پر غریبی سے چلتے ہیں۔ سو میں بار بار کہتا ہوں کہ ایسے ہی لوگ ہیں جن کے لئے نجات طیار کی گئی ہے۔ جو شخص شرارت اور تکبر اور خود پسندی اور غرور اور دنیا پرستی اور لالچ اور بدکاری کی دوزخ سے اسی جہان میں باہر نہیں ہوگا۔ میں کیا کروں اور کہاں سے ایسے الفاظ لاؤں جو اس گروہ کے دلوں پر کارگر ہوں خدا یا مجھے ایسے لفظ عطا فرما۔ اور ایسی تقریریں الہام کر جو ان دلوں پر اپنا نور ڈالیں اور اپنی تریاکی خاصیت سے ان کے زہر کو دور کر دیں۔ میری جان اس شوق سے تڑپ رہی ہے کہ کبھی وہ بھی دن ہو کہ اپنی جماعت میں بکثرت ایسے لوگ دیکھوں جنہوں نے درحقیقت جھوٹ چھوڑ دیا۔ اور ایک سچا عہد اپنے خدا سے کر لیا کہ وہ ہر یک شر سے اپنے تئیں بچائیں گے۔ اور تکبر سے جو تمام شر اتوں کی جڑ ہے بالکل دور جاڑیں گے اور اپنے رب سے ڈرتے رہیں گے۔.....

دوسرے یہ کہ ابھی ہمارے سامان نہایت ناتمام ہیں اور صادق جانفشان بہت کم اور بہت سے کام ہمارے اشاعت کتب کے متعلق قلت مخلصوں کے سبب سے

باقی پڑے ہیں۔ پھر ایسی صورت میں جلسہ کا اتنا بڑا اہتمام جو صدہا آدمی خاص اور عام کئی دن آکر قیام پذیر رہیں۔ اور جلسہ سابقہ کی طرح بعض دور دراز کے غریب مسافروں کو اپنی طرف سے زاد راہ دیا جاوے اور کما حقہ کئی روز صدہا آدمیوں کی مہمانداری کی جاوے۔ اور دوسرے لوازم چارپائی وغیرہ کا صدہا لوگوں کے لئے بندوبست کیا جائے اور ان کے فروکش ہونے کے لئے کافی مکانات بنائے جائیں۔ اتنی توفیق ابھی ہم میں نہیں۔.....

غرض ان وجوہ کے باعث اب کے سال التوائے جلسہ مناسب دیکھتا ہوں۔ آگے اللہ جَلَّ شَانُهُ کا جیسا ارادہ ہو کیونکہ اس کا ارادہ انسان ضعیف کے ارادہ پر غالب ہے۔ مجھے معلوم نہیں کہ کیا ہونے والا ہے اور میں نہیں جانتا کہ خدا تعالیٰ کا منشاء میری اس تحریر کے موافق ہے یا اس کی تقدیر میں وہ امر ہے جو اب تک مجھے معلوم نہیں۔  
وَأَفْوِضْ أَمْرِي إِلَى اللَّهِ وَأَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ هُوَ مَوْلَانَا نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ۔

خاکسار

غلام احمد از قادیان

(شہادۃ القرآن، روحانی خزائن جلد ۶ صفحہ ۳۹۴ تا ۴۰۰۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۶۰ تا ۳۶۵ طبع بار دوم)

ان اقتباس کو پڑھ کر ہر سلیم الفطرت انسان کہہ اٹھے گا کہ آپ کا مقصد بعثت نہایت اہم اور اعلیٰ تھا۔

## خلاصہ واقعات ۱۸۹۳ء

۱۸۹۳ء سلسلہ کی تاریخ میں بہت بڑی اہمیت رکھتا ہے اسی سال میں سلسلہ احمدیہ کی علمی اور روحانی شاندار کامیابیوں کا آغاز ہوا اور حضرت کی تجدید دین کے کارناموں میں نئے علم کلام کی بنیاد پر ایک شاندار عمارت کی تعمیر کا آغاز ہوا۔ آپ کے فرائض منصبی میں اظہار الدین اور

کسر صلیب کا ایک اہم فرض تھا اس کی بنیاد عیسائیوں سے مباحثہ سے شروع ہوئی اور اسلام کی روحانی قوت کی برتری کا مظاہرہ اس پیشگوئی سے ہوا جو آتھم اور اس کے رفقاء کے متعلق کی گئی۔ میں اس وہم کا ازالہ کر دینا چاہتا ہوں کہ پیشگوئی میں فریق کا لفظ ہے۔ اس کا نمائندہ آتھم تھا اور اس کے مشیر اور معاون بھی مَنْ وَجْہِ شَرِیکِ تھے اور ان میں سے بعض پیشگوئی کے موافق مستوجب سزا ٹھہرے۔ اسی سال مکفرین و مکذبین علماء پر مباہلہ کے ذریعہ روحانی مقابلہ کر کے اتمام حجت کیا گیا اور علمی رنگ میں لاجواب اور حقائق و معارف سے پُر آٹھ کتابیں شائع کی گئیں جن میں سے کرامات الصادقین عربی زبان میں تفسیر سورہ فاتحہ پر نادر و اچھوتے مضامین پر مشتمل اور مقابلہ میں پیش ہونے والے کے لئے ایک ہزار کا انعام اور ان معترضین کے لئے جو آپ کی عربی تصانیف میں اغلاط کا دعویٰ کرتے تھے۔ فی غلطی پانچ روپیہ کا اعلان کیا گیا مگر مکفرین و منکرین کے قلم ٹوٹ گئے۔ اسی سال منجملہ اور نشانات کے حضرت صاحبزادہ مرزا بشیر احمد صاحب کی پیدائش سے پہلے جو پیشگوئی کی گئی تھی پوری ہوئی۔ اگر آپ کے صرف تصنیف ہی کے کام کو جو ایک سال میں ہوا دیکھا جاوے تو ایک علمی معجزہ ہے۔ میں اسے اعجاز عقیدت کے طور پر نہیں کہتا ہر صاحب فکر غور کرے کہ ایک شخص جو ساٹھ سال کے قریب عمر کا ہے اور دو شدید امراض میں مبتلا ہے اور جس پر ایک جماعت کی تعلیم و تربیت کی ذمہ داری ہے اور یہ تعلیم و تربیت اخلاقی و روحانی ہے جس کے ہاں مہمانوں کی ایک کثیر تعداد روزانہ آتی جاتی ہے جن کی مہمانداری کے فرایض خود اسی کو ادا کرنا ہے پھر مخلوق کے فائدہ کے لئے ایک مختصر سے دواخانہ میں مریضوں کی مدد کرنا ہے (اس وقت تک قادیان میں ایسا انتظام نہ تھا اور آپ کے پاس ہی اردگرد کے دیہات کی عورتیں اور بچے علاج کے لئے آتے اور آپ مفت ان کو دوائیں دیتے تھے)۔ پھر باہر سے آنے والے خطوط کا خود اپنے ہاتھ سے جواب دیتے ان تمام مشاغل کو ایک طرف رکھیے

☆ حاشیہ۔ یہ آٹھ کتابیں (۱) آئینہ کمالات اسلام (۲) برکات الدعاء (۳) حجۃ الاسلام (۴) سچائی کا اظہار (۵) جنگ مقدس (۶) تحفہ بغداد (۷) کرامات الصادقین (۸) شہادت القرآن ہیں۔

(عرفانی الاسدی)

اور آپ کا باقاعدہ پانچوں نمازوں میں باجماعت نماز میں شریک ہونا۔ تہجد کے لئے مستقلاً اٹھنا۔ اور دعاؤں کے لئے ایک خاص وقت مقرر کرنا اور خانہ داری کے فرائض بھی ادا کرنا۔ ان تمام امور کو دیکھتے ہوئے اگر تصانیف کا یہ کارنامہ اعجاز نہیں تو کیا ہے۔ غرض اس طرح پر ایک مصروف زندگی میں یہ سال ۱۸۹۳ء ختم ہوا۔ اگرچہ سالانہ جلسہ کے التوا کا اعلان ہو چکا تھا تاہم بعض خاص احباب خصوصاً ملازم پیشہ اپنی رخصتوں سے استفادہ کرتے ہوئے قادیان میں جمع ہو گئے۔

## ۱۸۹۴ء کے واقعات اور حالات

### میری زندگی میں نیا انقلاب

جس طرح پر ۱۸۹۳ء میں میری زندگی میں ایک انقلاب آیا ۱۸۹۴ء میں ایک دوسرا انقلاب پیدا ہوا۔ میں محکمہ نہر میں نائب ضلعدار مقرر ہو کر ڈھنڈکیل (ضلع امرت سر) میں مامور ہو چکا تھا۔ یہ وہ علاقہ ہے جس نے سلسلہ کو دو قیمتی رتن دیئے۔ حضرت بھائی عبدالکریم صاحب (سابق جگت سنگھ) سَلَّمَهُ اللّٰهُ تَعَالٰی اور سردار محمد یوسف صاحب (سابق سورن سنگھ) ایڈیٹر نور رضی اللہ عنہ میری اس ماموری پر مولوی مولوی محمد حسین بٹالوی نے بھی اپنے رسالہ اشاعت السنہ میں ایک مخالفانہ نوٹ لکھا۔ میرے لئے آئندہ ترقی کی راہیں کھلی تھیں۔ میں خود ستانی کے طور پر نہیں امر واقعہ کے طور پر کہتا ہوں۔ میرے آفیسر میرے متعلق بہترین خیالات رکھتے تھے مگر مشیت ایزدی کچھ اور تھی میرے سامنے ایک رشوت ستانی کا واقعہ پیش آیا۔ مجھے ایک ہزار کی رشوت پیش کی گئی کہ میں ایک خلاف ضابطہ امر کی تائید کروں مگر اللہ تعالیٰ نے محض اپنے فضل سے اس پیشکش کو ٹھکرانے کی ہمت دی محکمہ میں رشوت کا بازار گرم تھا۔ بعض افسروں نے عموم ماتحت کھلے بندوں لیتے تھے ایسی حالت میں میرے لئے ممکن نہ تھا کہ میں دیانت داری سے کام کر سکوں۔ اس لئے میں نے بظاہر اپنے مستقبل کے تمام سنہرے خوابوں کی دنیا کو ترک کر دینے کا عزم کر لیا۔ اور استعفیٰ



دے دیا۔ مجھے میرے افسروں نے عموماً اور ایک انگریز افسر نے خصوصاً بہت سمجھایا اور استعفیٰ واپس لینے کے لئے اصرار کیا۔ مگر میں نے انکار کیا اور عہد کیا کہ سرکاری نوکری نہیں کروں گا۔ ترک ملازمت کے بموجب میں امرت سر آیا تو اس اثنا میں میری زبان پر ایک روز بے اختیار جاری ہوا **كُنْ لِلّٰہِ جَمِیْعًا** تو سر اسر اللہ کے لئے ہو جا۔ میں اس کی حقیقت کو نہ سمجھ سکا۔ لیکن میری بعد کی زندگی نے اس مفہوم کو واضح کر دیا میں نے جب بعض دوستوں سے ذکر کیا تو انہوں نے استہزا کے طور پر میرا نام ہی **كُنْ لِلّٰہِ جَمِیْعًا** رکھ دیا۔ میں اپنی سوانح حیات بیان نہیں کر رہا بلکہ سلسلہ میں میری زندگی کے ساتھ اس کا تعلق ہے۔ اس طرح پر میں ۱۸۹۴ء کی دوسری ششماہی میں امرت سر آ گیا اور میں نے اخباری زندگی کا فیصلہ کیا۔ میں نے اس وقت کے اپنے موجودہ سرمایہ سے ریاض ہند کو جاری رکھنا چاہا اور کامیابی نہ ہوئی۔ پھر مختلف اخبارات کی ایڈیٹری کی اور ایسی کی کہ پبلک اور حکومت نے تسلیم کر لیا۔ اس کا ذکر ۱۸۹۷ء کے واقعات میں **اجرائے الحکم** کے سلسلہ میں آئے گا۔ اب میں امرت سر میں مقیم تھا۔ اور سلسلہ کی سرگرمیوں میں حصہ لینے کی توفیق پارہا تھا۔ اور انجمن فرقانیہ کے نام سے پہلی انجمن جماعت میں قائم کی۔ اللہ تعالیٰ کی نہاں در نہاں مشیت نے مجھے امرت سر لا بٹھایا۔ اور امرت سر کے حکام اور شرفاء نے امرت سر میں مجھے اعتماد اور عزت کا شرف بخشا۔ **وَالْحَمْدُ لِلّٰہِ عَلٰی ذٰلِكَ**۔

## مسٹر آتھم سے ملاقات

قیام امرت سر کے اسباب کا تذکرہ دراصل تمہید تھی۔ اس واقعہ کی جو مسٹر آتھم امرت سری کی پیش گوئی کے متعلق پیش آنے والا تھا۔ میں مسٹر آتھم۔ عماد الدین (ڈاکٹر کلارک سے نہیں) اور دوسرے مشنریوں سے بے تکلف ملتا تھا۔ یہاں تک کہ ریورنڈ گری جو ایک مشہور آنریری دولت مند مشنری تھے۔ اور میرے لاہور کے واقف اور بے تکلف تھے۔ وہ میری فرودگاہ پر بھی آجاتے تھے اور مباحثہ امرت سر کے محرک اور اس میں حصہ لینے والے تو علی العموم آتے جاتے۔

میں اکثر مسٹر آتھم کے پاس جاتا۔ آتھم صاحب ایک ملنسار تھا۔ اور چونکہ مسلمانوں کے ایک اچھے گھرانے کا آدمی تھا۔ اس لئے میل جول کی عادت میں وہ رنگ باقی تھا۔ میری ملاقاتوں میں دوسرے مذہبی مسائل پر تبادلہ خیال کے سلسلہ میں پیشگوئی کا ذکر بھی آتا۔ اور اس کی باتوں سے ایک خوف بھی ظاہر ہوتا تھا۔ اور کبھی کبھی وہ صاف الفاظ میں کہہ دیتا کہ میں مرزا صاحب کو اپنے قیام بٹالہ کے زمانہ سے جانتا ہوں وہ ایک نیک بزرگ مسلمان ہیں۔ میرے حق میں پیشگوئی خوفناک ضرور ہے۔ میں کہتا کہ یہ خوف تو تھوڑی سی تبدیلی سے خوشی میں تبدیل ہو سکتا ہے رجوع الی الحق سارے فکرو غم کو دور کر سکتا ہے، تو کہتا آپ نہیں سمجھ سکتے یہ تبدیلی کس قدر مشکل ہو سکتی ہے! غرض اس قسم کی باتیں وہ کرتے۔ ایک مرتبہ شاہ آباد ضلع انبالہ سے (جو ان کا وطن تھا) آم آئے۔ میں اس کو ملنے کے لئے گیا۔ تو وہ اپنی کوٹھی کے برآمدے میں اکڑوں بیٹھا ہوا تھے کر رہا تھا۔ ہاتھ کے اشارے سے مجھے بلایا اور ہاتھ کے اشارہ ہی سے ایک کمرہ کی طرف اشارہ کیا اور میں جا بیٹھا۔ فارغ ہو کر منہ صاف کر کے آیا تو کہا کہ آج تو پیش گوئی پوری ہو رہی تھی۔ میں نے کہا اس نے تو پورا ہونا ہی ہے آج نہ ہوگی پھر ہوگی۔ کہنے لگا وطن سے آم آئے تھے۔ میں شاید زیادہ کھا گیا تھے شروع ہو گئی اور بہت تکلیف ہوئی۔ آپ کو اشارہ سے اس لئے بلایا کہ میری بیوی تمہارے آنے کو ناپسند کرتی ہے۔ وہ کہتی ہے کہ اس قادیانی کو مت آنے دو۔ میں نے کہا کہ تلاشی لے لیا کرو۔ خدا تعالیٰ کی پیش گوئیاں پوری ہو کر رہتی ہیں اور اگر آپ کو یہ خطرہ ہے تو میں آنا ترک کر دوں گا۔ کہا۔ ہرگز نہیں آپ ضرور آتے رہا کریں مگر ایک بات ضرور ہے کہ آپ کی شکل دیکھ کر پیشگوئی کا اثر پڑتا ہے اور میں بھلانا چاہتا ہوں۔ میں نے کہا آپ کی اہلیہ بدظن ہیں۔ اور آپ بدظن تو نہیں مگر آپ کے خوف میں اضافہ ہوتا ہے میں نہیں آؤں گا۔ اس نے ہر چند اصرار کیا کہ ایسا نہ کرو مگر میں نے مناسب سمجھا کہ اب نہ ملنا بہتر ہے۔

آتھم کی پیشگوئی کے متعلق جو واقعات میعاد ختم ہونے پر پیش آئے اس کا ذکر اپنے موقع پر

آئے گا۔

## ۱۸۹۳ء کا خاتمہ ۱۸۹۴ء کا آغاز

قادیان کا سالانہ جلسہ تو ملتوی ہو گیا تھا۔ اور کچھ مخلص بھی جمع ہو گئے جیسا اوپر لکھ آیا ہوں۔ مگر ۱۸۹۳ء کی شام ۱۸۹۴ء کی خوش گوار کامیابیوں کے آغاز کے ساتھ آئی۔ ۱۸۹۳ء کے انجمن حمایت اسلام کے جلسہ میں حضرت حکیم الامت کی ایک تقریر جو ملی راجہ دھیان سنگھ میں ہوئی۔ حضرت حکیم الامت ایک وجیہ اور سچیلے انسان تھے۔ میں اس جلسہ میں موجود تھا حضرت حکیم الامت نے اَللّٰهُ نُورُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ والے رکوع پر تقریر فرمائی۔ تقریر کے ابتدائی فقرے نے حاضرین میں ایک مسرت اور انوکھے پن کی لہر پیدا کر دی مجھے وہ الفاظ ابھی تک یاد ہیں۔ فرمایا

”یہاں کچھ ایسے لوگ ہیں جو مشرقی روایات کے پابند ہیں اور کچھ ایسے نوجوان ہیں جو مغربی تہذیب و تمدن کے دلدادہ نظر آتے ہیں۔ میں جو کچھ کہنا چاہتا ہوں اس کے متعلق قرآن حکیم کہتا ہے لَا شَرَقِيَّةَ وَلَا عَرَبِيَّةَ ۗ پس قرآن حکیم مشرق و مغرب اور ساری انسانیت کی فلاح کو لے کر آیا ہے۔“

## حضرت مولوی حسن علیؒ پر اثر

اس تقریر کا عام اثر تو اس وقت کے منظر سے ہی معلوم ہو سکتا ہے۔ مصور اور مؤرخ اس کو بیان نہیں کر سکتا مگر ہندوستان کے ایک مشہور مسلم مشنری جو اپنے اس عہد کا ایک ممتاز انسان سمجھا جاتا تھا۔ اور فی الحقیقت اس نے تبلیغ اسلام کے لئے جو قربانی کی تھی وہ بے نظیر تھی۔ اس قدر متاثر ہوا کہ آخر اس نے دنیا کی شہرتوں اور مقبول عام کی تمام مسرتوں پر لات ماردی اور سلسلہ احمدیہ میں شریک ہو گیا۔ اس کا ذکر ان کے اپنے الفاظ میں پڑھیے۔

”۱۸۹۳ء میں انجمن حمایت اسلام کے جلسہ میں شریک ہونے کا مجھ کو اتفاق ہوا۔ یہاں پر

میں اُس عالم مفسر قرآن سے ملا جو اپنی نظیر اس وقت سارے ہند کیا بلکہ دور دور تک نہیں رکھتا۔ یعنی مولوی حکیم نور الدین صاحب سے ملاقات ہوئی میں ۱۸۸۷ء کے سفر پنجاب میں بھی حکیم صاحب ممدوح کی بڑی تعریفیں سن چکا تھا۔ غرض حکیم صاحب نے انجمن کے جلسہ میں قرآن مجید کی چند آیتیں تلاوت کر کے ان کے معنی و مطالب کو بیان کرنا شروع کیا۔ کیا کہوں اس بیان کا مجھ پر کیا اثر ہوا حکیم صاحب کا وعظ ختم ہوا اور میں نے کھڑے ہو کر اتنا کہا کہ مجھ کو فخر ہے کہ میں نے اپنی آنکھوں سے اتنے بڑے عالم اور مفسر کو دیکھا اور اہل اسلام کو جائے فخر ہے کہ ہمارے درمیان میں اس زمانہ میں ایک ایسا عالم موجود ہے۔

جب رات کو میں اپنی قیام گاہ پر آیا۔ وہاں ایک نامی لیکچرار صاحب بھی قیام پذیر تھے۔ اُن کی ملاقات کو بہت سے حضرات جمع تھے حضرت مرزا غلام احمد صاحب کے بارے میں باتیں ہو رہی تھی۔ موافقین اس جلسہ میں بہت کم تھے۔ زیادہ مخالفین ہی تھے۔ مخالفین نے بہت سے الزامات حضرت مرزا صاحب کی بارے میں پیش کئے مگر میں چپ چاپ سنتا رہا۔ جب رات کو نماز کے لئے اٹھا میں نے دعا کی کہ خداوند مجھ کو معلوم نہیں ہوتا کہ مرزا صاحب کا دعویٰ کیا ہے۔ اس میں آنکھ لگ گئی تو میں نے خواب دیکھا کہ ایک بزرگ تشریف لائے ہیں اور مجھ سے سوال کیا ”کیا تم جناب مرزا غلام احمد صاحب کے بارے میں پوچھتے ہو۔“ میں نے کہا ”ہاں“ تو انہوں نے کہا ”توے کی روٹی کیا چھوٹی کیا موٹی“ اتنا سننا تھا کہ میری آنکھ کھل گئی۔ صبح کو میں نے احباب سے تذکرہ کیا اور خواب کا حال سنایا۔ مجھ کو اس خواب کی تعبیریں بتائی گئیں۔ کسی نے کہا تمہاری روح کی بناوٹ اور جناب مرزا صاحب کی روح کی بناوٹ ایک ہی طرح کی ہے۔ صرف درجہ کا فرق ہے۔ ایک صاحب نے کہا کہ مرزا صاحب اور مخالفین مرزا صاحب دونوں مسلمان ہیں۔ لوگ ناحق تکفیر کر رہے ہیں۔ روٹی سے مراد مسلمان ہوتا ہے۔ چھوٹا اور موٹا ہونا صرف فرق مراتب کا بتانا منظور ہے۔ یہ تعبیر ایک بتائی گئی کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام اور مثل عیسیٰ دونوں ایک ہی ڈھنگ کے ہیں گویا ایک توے کی روٹی ہیں۔ یعنی مرزا صاحب کا دعویٰ سچا ہے۔ وَاللّٰهُ اَعْلَمُ بِالصَّوَابِ

میری خواہش تھی کہ جناب مولوی حکیم نور الدین سے ملاقات کرتا۔ لیکن مولوی صاحب ازراہ کرم خود اس خاکسار سے ملنے آئے۔ میں نے ان سے تہنائی میں سوال کیا۔ کہ مرزا صاحب سے جو آپ نے بیعت کی ہے اس میں کیا نفع دیکھا ہے۔ جواب دیا کہ ایک گناہ تھا۔ جس کو میں ترک نہیں کر سکتا تھا۔ جناب مرزا صاحب سے بیعت کر لینے کے بعد وہ گناہ نہ صرف چھوٹ ہی گیا بلکہ اس سے نفرت ہو گئی۔ جناب مولوی حکیم نور الدین صاحب کی اس بات کا مجھ پر ایک خاص اثر ہوا۔ حکیم صاحب مجھ سے فرماتے رہے کہ قادیان چل لیکن میں نہ گیا۔“

### قادیان میں آمد اور بیعت

حضرت مولوی حسن علی صاحب اس سے پیشتر ۱۸۸۷ء میں قادیان آچکے تھے۔ ان ایام میں مسٹرویب نو مسلم کے مشن کے لئے اور انجمن حمایت الاسلام لاہور کی امداد کے لئے ایک دورہ کر رہے تھے۔ چنانچہ وہ لکھتے ہیں۔

جب میں امرتسر گیا تو ایک بزرگ کا نام سنا جو مرزا غلام احمد کہلاتے ہیں۔ ضلع گورداسپور کے ایک گاؤں قادیان نامی میں رہتے ہیں۔ اور عیسائیوں۔ برہمو اور آریہ سماج والوں سے خوب مقابلہ کرتے ہیں۔ چنانچہ انہوں نے ایک کتاب براہین احمدیہ نام بنائی ہے جس کا بڑا شہرہ ہے۔ ان کا بہت بڑا دعویٰ یہ ہے کہ ان کو الہام ہوتا ہے۔ مجھ کو یہ دعویٰ معلوم کر کے تعجب نہ ہو گا کہ میں ابھی تک اس الہام سے محروم ہوں جو نبی کے بعد محدث کو ہوتا رہا ہے۔ لیکن میں اس بات کو بہت ہی عجیب نہیں سمجھتا تھا۔ کہ علاوہ نبی کے بہت سے بندگان خدا ایسے گزرے ہیں جو شرف مکالمہ الہی سے ممتاز ہوا کئے ہیں۔ غرض میرے دل میں جناب مرزا غلام احمد صاحب سے ملنے کی خواہش ہوئی امرتسر کے دو ایک دوست میرے ساتھ چلنے کو مستعد ہوئے۔ ریل پر سوار ہوا بٹالہ پہنچا ایک دن بٹالہ میں رہا۔ پھر بٹالہ سے یکے کی سواری ملتی ہے اس پر سوار ہو کر قادیان پہنچا۔ مرزا صاحب مجھ سے بڑے تپاک اور محبت سے ملے۔ مرزا صاحب کے مکان پر میرا وعظ ہوا۔

انجمن حمایت اسلام لاہور کے لئے کچھ چندہ بھی ہوا۔ میرے ساتھ جو صاحب تشریف لے گئے وہ مرزا صاحب کے دعویٰ الہام کی وجہ سے سخت مخالف تھے اور میرے سامنے انہوں نے جناب مرزا صاحب سے اپنی سابق کی بدگمانی کی معذرت کی۔ مرزا صاحب کی مہمان نوازی کو دیکھ کر مجھ کو بہت تعجب سا گزرا۔ ایک چھوٹی سی بات لکھتا ہوں جس سے سامعین ان کی مہمان نوازی کا اندازہ کر سکتے ہیں۔ مجھ کو پان کھانے کی بُری عادت تھی۔ امرت سر میں تو مجھے پان ملا لیکن بٹالہ میں مجھ کو پان کہیں نہ ملا ناچار الاپچی وغیرہ کھا کر صبر کیا۔ میرے امرت سر کے دوست نے کمال کیا کہ حضرت مرزا صاحب سے نہ معلوم کس وقت میری اس بُری عادت کا تذکرہ کر دیا۔ جناب مرزا صاحب نے گورداسپور ایک آدمی کو روانہ کیا۔ دوسرے دن گیارہ بجے دن کے جب کھانا کھایا تو پان موجود پایا۔ سولہ کوس سے پان میرے لئے منگوا یا گیا تھا۔ مرزا صاحب نے مجھ کو الگ نڈرویب صاحب کا خط دکھایا میں نے اس انگریزی خط کو پڑھا اس خط میں ویب صاحب نے اپنے تحقیقات دینی کے جوش کو ظاہر کیا تھا۔ اور لکھا تھا کہ ”میں نے ترک حیوانات کر دیا ہے۔“ میں نے مرزا صاحب سے کچھ دینی باتیں پوچھی تھیں۔ قادیان کے رہنے والوں سے بھی ملا۔ حتیٰ کہ مرزا صاحب کے ایک سخت مخالف سے ملا جو غالباً ان کے چچا تھے یا کون۔ میں نے بوڑھے میاں سے سوال کیا کہ آپ مرزا صاحب کو کیسا سمجھتے ہیں۔ تو اس کا جواب انہوں نے یہ دیا کہ ہم اس کے دعویٰ الہام کو جھوٹا سمجھتے ہیں۔ لیکن ایک بات ضرور کہیں گے کہ یہ لڑکا (یعنی جناب مرزا صاحب شروع سے ہی نیک چلن تھا۔ اور کتابوں کے پڑھنے کا اس کو بہت شوق تھا۔ اور عبادت الہی کا اس کو بچپن ہی سے ذوق تھا) غرض میں مرزا صاحب سے رخصت ہوا۔ چلتے وقت انہوں نے اس کمترین کو براہین احمدیہ اور سُرْمہ چشم آریہ کی ایک ایک جلد عنایت کی، انہیں میں نے پڑھا ان کے پڑھنے سے مجھ کو معلوم ہوا کہ جناب مرزا صاحب بہت بڑے رتبے کے مصنف ہیں۔ خاص کر براہین احمدیہ میں سورہ فاتحہ کی تفسیر دیکھ کر مجھ کو کمال درجہ کی حیرت مرزا صاحب کی ذہانت پر ہوئی۔ الہامات جو میں نے براہین احمدیہ میں دیکھے ان پر مجھ کو یقین نہ ہوا۔ لیکن چونکہ میں مرزا صاحب کو

اپنی آنکھوں سے دیکھ چکا تھا۔ میرے دل میں کسی وقت یہ خیال نہیں آیا کہ معاذ اللہ مرزا صاحب نے لوگوں کو دھوکہ دینا چاہا ہے۔ بلکہ خیال بد آیا اگر تو یہ آیا کہ خود حضرت مرزا صاحب کو دھوکا ہو گیا ہے لیکن چونکہ (جیسا کہ میں سابق میں بیان کر چکا ہوں) میرے خیال میں اس صدی کے مجدد کا ایک نقشہ تھا۔ اور اس نقشہ کے مطابق مرزا صاحب میں کئی باتیں نہیں پاتا تھا۔ اس لئے میرا خیال یہ نہیں ہوا کہ وہ اس صدی کے مجدد ہیں۔“

اس سفر اول میں ان کے یہ خیالات تھے۔ اور حضرت حکیم الامت کی دعوت پر قادیان آنے سے دسمبر ۱۸۹۳ء میں انکار کر چکے تھے۔ مگر وقت آ گیا تھا کہ قادیان آکر اس چشمہ سے سیراب ہوں۔ چنانچہ اس کی کیفیت ان کے الفاظ میں سنو۔

میں انجمن حمایت اسلام مدراس کے سالانہ جلسہ میں شریک ہونے کے لئے حسب دعوت انجمن چلا جا رہا تھا کہ بمبئی میں جناب عبدالرحمن حاجی اللہ رکھا سیٹھ صاحب سے ملاقات ہوئی معلوم ہوا کہ جلسہ انجمن ایک ماہ کے لئے ملتوی رکھا گیا ہے۔ جناب سیٹھ صاحب نے مجھ سے یہ خواہش ظاہر کی کہ میں ان کے ساتھ ہندوستان کے مشہور شہروں کی سیر کروں اور ان کے ساتھ قادیان شریف بھی جاؤں۔ جناب عبدالرحمن سیٹھ صاحب کا ارادہ تھا کہ مرزا صاحب سے بیعت کریں پہلے تو میں نے حیلہ حوالہ کر کے اس سفر کی تکلیف سے بچنا چاہا۔ لیکن سیٹھ صاحب نے مجھ کو خوب مضبوط پکڑا۔ سیٹھ صاحب کو مجھ سے حسن ظن تھا۔ وہ مجھ سے فرمانے لگے کہ چل کر دیکھو کہ مرزا صاحب صادق ہیں یا کاذب۔ میں نے کہا۔ الحمد للہ، اللہ تعالیٰ نے اتنا فضل مجھ پر کیا ہے کہ میں چہرہ دیکھ کر آدمی کی باطنی کیفیت سے آگاہ ہو جاتا ہوں۔ انسان سے سب کچھ ممکن ہے۔ نیک بد ہو جاتا ہے اور بد نیک ہو جاتا ہے اگر مرزا صاحب وہ نہیں رہے ہیں جو میں نے ۱۸۸۷ء میں دیکھا تھا۔ اور اگر ان میں دنیا داری مکاری آگئی ہے تو میں چہرہ دیکھ کر کہہ دوں گا۔ سیٹھ صاحب نے فرمایا کہ اسی لئے تو میں تجھ کو ساتھ لے جانا چاہتا ہوں۔ غرض میں عبدالرحمن سیٹھ کے ساتھ قادیان شریف روانہ ہوا۔ راہ میں بمقام علی گڑھ کانفرنس کا تماشہ دیکھتا اور امرتسر ہوتا ہوا قادیان

شریف پہنچا۔ ہاں امرت سر میں میں نے ایک خواب دیکھا کہ ایک پلنگ خاص جناب مرزا صاحب کا ہے۔ حضرت مرزا صاحب فرماتے ہیں کہ اس پلنگ پر جا کر لیٹ رہو۔ میں نے عرض کیا کہ میں یہ گستاخی کیونکر کروں۔ کہ حضور کے بستر پر لیٹوں۔ حضرت نے مسکرا کر کہا کہ نہیں جی کوئی مضائقہ نہیں۔ تکلیف کیوں کرتے ہو۔ غرض تاریخ ۲ جنوری ۱۸۹۴ء کو قادیان پہنچا۔ جناب مرزا غلام احمد صاحب رئیس قادیان نے حسب دستور ہم سے ملاقات فرمائی۔ میرے اور سیٹھ صاحب کی قیام گاہ کا بندوبست کیا۔ اور نہایت محبت و اخلاق سے باتیں کیں۔ اس پہلی ملاقات میں ہی ہمارے پیارے دوست جناب عبدالرحمن سیٹھ صاحب تو اس امام الوقت کے ہزار جان سے عاشق ہو گئے۔ مجھ سے سیٹھ صاحب نے پوچھا کہو جناب مرزا صاحب کو کیسا پاتے ہو۔ میں کیا جواب دیتا۔ میرے تو ہوش دنگ ہو گئے تھے۔ ۱۸۸۷ء میں جب مرزا صاحب کو دیکھا تھا وہ نہ تھے۔ آواز و نقشہ وہی تھا۔ لیکن کل بات ہی بدلی ہوئی تھی۔ اللہ اللہ سر سے پاتک ایک نور کے پتلے نظر آتے تھے۔ جو لوگ مخلص ہوتے ہیں اور اخیرات اٹھ کر اللہ کی جناب میں رویا دھویا کرتے ہیں ان کے چہروں کو بھی اللہ اپنے نور سے رنگ دیتا ہے اور جن کو کچھ بھی بصیرت ہے وہ اس نور کو پرکھ لیتے ہیں۔ لیکن حضرت مرزا صاحب کو تو اللہ نے سر سے پاؤں تک محبوبیت کا لباس اپنے ہاتھوں سے پہنایا تھا۔ تیرہ دن قادیان شریف میں رہا۔ دونوں وقت اس امام ربانی محبوب سبحانی سے ملاقات رہی۔ یہ زمانہ میری عمر کا بہت ہی عمدہ زمانہ تھا۔ حضرت کی بے مثل تصانیف کے دیکھنے کا مجھ کو یہاں اچھا موقع ملا۔ آئینہ کمالات اسلام۔ توضیح مرام۔ ازالہ اوہام۔ شہادت القرآن۔ برکات الدعا وغیرہ کتابوں کو تھوڑا تھوڑا دیکھا۔ عبدالرحمن سیٹھ صاحب نے مہربانی فرما کر ایک ایک جلد حضرت کی تصانیف کی میرے دیکھنے کے لئے خرید فرمائی۔ سیٹھ صاحب کی یہ عمدہ یادگار میرے پاس موجود ہے اور میں نے اس سے بہت بڑا نفع اٹھایا۔

حضرت کی تصانیف کو دیکھ کر مجھ کو یہ معلوم ہوا کہ جس مجددِ زمان کی مجھ کو تلاش تھی درحقیقت علم الہی میں وہ جناب حضرت مرزا غلام احمد صاحب ہی تھے۔ اللہ نے حضرت ہی کو اس موجودہ



زمانہ کے فتن کے مقابلہ میں غلبہ اسلام ظاہر کرنے کے لئے پیدا کیا تھا مجھ کو یہ معلوم تھا کہ پنجاب کے ایک مولوی صاحب کی سراسر ظالمانہ کارروائی سے علمائے پنجاب و ہند حضرت مرزا صاحب کے سخت مخالف ہو گئے ہیں۔ مولوی صاحب نے حضرت کے بارے میں وہ وہ عقائد جو حضرت کے خواب و خیال میں بھی نہیں گزرے تھے۔ تصنیف کر کے علماء سے فتویٰ لیا تھا۔ اور افسوس کہ علمائے موجودہ نے کچھ غور فکر نہیں کیا۔ حقیقت حال کی تفتیش نہ کی۔ اس تکفیر نامہ پر دستخط کر دیا اور مہر لگا دی۔ اس تکفیر کی وجہ سے سارے ہند میں حضرت مرزا صاحب سے بڑھ کر کوئی بدنام شخص نہ تھا۔

اب بہت بڑا سوال یہ پیش آیا کہ آیا میں ایسے جلیل القدر امام کا متبع ہو جاؤں اور ناحق کی تکفیر اور ملامت کا ٹوکرا سر پر اٹھاؤں۔ اور جو کچھ عزت میں نے عمدہ واعظ ہونے کی سارے ہند میں پیدا کی ہے۔ اس کو حق پر قربان کر کے بجائے مقبول خلائق کے مردود و ملعون خلائق بن جاؤں۔ یا شیعوں کی پالیسی اختیار کر کے حضرت مرزا صاحب کے پاس ان کا موافق اور ان کے مخالفوں کے پاس (معاذ اللہ) مرزا صاحب کا مخالف بن کر واہ واہ کی صدا سنوں۔ عجب عجب کشمکش میں کئی دن میرے قادیان شریف میں گزرے۔ روز رو کر جناب باری تعالیٰ میں دعائیں کرتا کہ خداوند اگر تیری خوشنودی مرزا صاحب کی تابعداری و فرمانبرداری میں ہے تو مجھ پر بذریعہ خواب کے جیسا کہ تو نے بارہا کیا ہے اصل حال کھول دے۔ لیکن ادھر سے نہ آنا تھا۔ مالک کی یہی مرضی تھی کہ میں خود خداداد عقل کو استعمال کر کے اپنا نفع و نقصان دیکھ بھال کر کام کروں۔ پٹنہ اسکول کی ہیڈ ماسٹری چھوڑنے سے اس دفعہ بھاری معاملہ تھا۔ اس دفعہ ایک بھاری قربانی کا موقع آ گیا تھا۔ بڑے بڑے لوگوں نے تو اس سے ہزار ہا درجہ بڑھ کر پیاری اور عزیز چیزوں کو حق پر قربان کر دیا ہے۔ لیکن میں کیا تھا۔ اور میری ہمت ہی کیا تھی۔ ایک قدم آگے رکھتا۔ ایک قدم پیچھے رکھتا۔ شیطان کہتا کہ میاں بربادی اور تباہی اور ذلت و رسوائی سے بچنا ہے تو چپ چاپ قادیان سے نکل چلو۔ فرشتہ کہتا او کجخت کیا تو نے حدیث نہیں پڑھی کہ جس نے اپنے امام وقت کو نہ

پہچانا وہ جاہلیت کی موت پر مرا۔ پھر جس حالت میں خداداد عقل تجھ کو بتا رہی ہے کہ جناب حضرت مرزا صاحب امام زماں ہیں تو ان سے رد گردان ہو کر کہاں جائے گا۔ کیا دنیا کی چند روزہ زندگی کے نام اور جھوٹی عزت پر اپنے ابدالآباد کے نفع کو غارت کر دے گا۔ اوکو تہ اندیش! جس روحانی مرض میں تو مبتلا ہے اس کی دوا تک اللہ نے تجھ کو پہنچایا۔ جناب مولوی حکیم نور الدین صاحب ایسا بے ریا فاضل اپنا ذاتی تجربہ پیش کر کے اس دوا کا فائدہ مند ہونا بتاتا ہے۔ پھر کیسی کمبختی تجھ کو آئی ہے اپنی صحت روحانی کا دشمن بن کر اندرونی پلیدی اور منافقانہ زندگی میں ڈوبا رہنا چاہتا ہے۔ اے حضرات! میں نے فرشتہ کی بات سن لی۔ اور تاریخ ۱۱ جنوری ۱۸۹۴ء شب جمعہ کو حضرت امام الوقت مجددِ زمان جناب مرزا غلام احمد صاحب رئیس قادیان سے بیعت کر لی۔ اور ان کو اپنا امام قبول کر لیا۔ فَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَلٰی ذٰلِكَ۔

بیعت کرنے کے بعد تین دن تک قادیان شریف میں رہنے کا موقع ملا۔ ان اخیر کے دن میں جب میں جماعت کے ساتھ نماز پڑھتا تھا تو مجھ کو معلوم ہوتا تھا کہ اب میں نماز پڑھتا ہوں۔ مجھے عجیب حلاوت اور عجیب مزانماز میں ملتا تھا۔ ۱۳ جنوری ۱۸۹۴ء میں اپنے امام سے رخصت ہو کر لاہور میں آیا اور بڑی دھوم دھام کا لیکچر انگریزی میں دیا۔ جس میں حضرت اقدس کے ذریعہ سے جو کچھ روحانی فائدہ ہوا تھا اس کا بیان کیا۔ جب میں اس سفر پنجاب سے ہو کر مدراس پہنچا تو میرے ساتھ وہ معاملات پیش آئے جو صداقت کے عاشقوں کو ہر زمانے و ہر ملک میں اٹھانے پڑے ہیں۔ مسجد میں وعظ کہنے سے روکا گیا۔ ہر مسجد میں اشتہار کیا گیا کہ حسن علی سنت جماعت سے خارج ہے۔ کوئی اس کا وعظ نہ سنے۔

## بیعت کے بعد واپسی اور قوم کا سلوک

اس طرح پر ۱۸۹۳ء کا آغاز ایک ایسے شخص کے سلسلہ میں شمولیت سے ہوا جو ہندوستان بھر میں اپنی قربانیوں اور تبلیغی کام کی وجہ سے مشہور تھا۔ اور جو صوبہ بہار میں احمدیت کا آدم قرار پایا۔ قادیان سے بیعت کر کے جب وہ واپس گئے تو اس قوم نے (جن میں وہ مقبول اور محبوب تھے۔

اور جس کو چودھویں صدی کا مجددِ خیال کرتے تھے جس کے زُہد و ورع پر ناز کرتے تھے) ان کے ساتھ کیا سلوک کیا اسے بھی ان کی زبانِ قلم سے سنو۔

پولیس میں اطلاع دی گئی کہ میں فساد پھیلانے والا ہوں۔ وہ شخص جو چند ہی روز پہلے شمس الواعظین جناب مولانا مولوی حسن علی صاحب واعظ اسلام کہلاتا تھا۔ صرف حسن علی لیکچرار کے نام سے پکارا جانے لگا۔ پہلے واعظوں میں ایک ولی سمجھا جاتا تھا اب مجھ سے بڑھ کر شیطان دوسرا نہ تھا۔ جدھر جاتا انگلیاں اٹھتیں۔ سلام کرتا جواب نہ ملتا مجھ سے ملاقات کرنے کو لوگ خوف کرتے ہیں ایک خوفناک جانور بن گیا۔ جب مدراس میں مسجدیں میرے ہاتھ سے نکل گئیں تو ہندوؤں سے پچھا ہال لے کر ایک دن انگریزی میں دوسرے دن اردو میں حضرت اقدس امام الزماں کے حال کو بیان کیا جس کا اثر لوگوں پر پڑا رمضان شریف میں اپنے وطن شہر بھاگل پور میں آیا۔ میرے دوست وہم خیال وہم مشرب مولوی صاحبوں میں سے ایک صاحب نے مجھ کو خط لکھا کہ تم نے بڑی غلطی کی۔ اچھے طور سے مرزا صاحب کے عقائد کی جانچ پڑتال کر کے بیعت کرنی تھی۔ تمہاری اس عاجلانہ حرکت سے اہل اسلام کو سخت نقصان پہنچا کیونکہ تمہاری کوششوں سے اہل اسلام کو نفع عظیم پہنچ رہا تھا۔ ایک دوسرے مولوی صاحب نے جو براہین احمدیہ وغیرہ دیکھے ہوئے تھے اور حضرت اقدس کو مجددِ زمانہ مانتے ہیں۔ یہ لکھا تھا کہ تم نے مصلحتِ زمانہ کے برخلاف کیا۔ صرف جناب مولانا مولوی حکیم احمد حسین صاحب صوفی نے ہی ایک ایسا خط لکھا کہ پڑھ کر دل کو ٹھنڈک ہوئی۔ کہ خیر صوبہ بہار کے عالموں میں ایک بہت بڑے رتبے کا عالم مجھ کو بیوقوف تو نہیں سمجھتا ہے جناب مولوی صاحب کا خط درج ذیل ہے۔

فخر انام واعظ اسلام سَلَّمَهُ اللهُ تَعَالَى - السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَعَلَى مَنْ لَدَيْكُمْ

مرزا صاحب ایسے رتبہ عالی کے بزرگ ہیں کہ میں ان کے کمتر اور ادنیٰ احوال

نہیں لکھ سکتا۔ اور جو کچھ میں ☆ نے لکھ کر آپ کی خدمت میں روانہ کیا ہے۔ وہ گویا قوم کے قلوب کی اصلاح کے لئے تحریر کیا ہے ورنہ اگر جناب مرزا صاحب سَلَّمہ کے اوصاف حمیدہ لکھوں تو ایک مجلہ کتاب شاید کافی نہ ہوگی۔ زہے نصیب آپ کے کہ آپ نے دستِ ارادت اُن کے ہاتھ میں دیا۔ بارک اللہ تعالیٰ۔ اللہ تعالیٰ قوم کے افراد علماء کو نظر انصاف عنایت فرمائے اور لوگوں کی ملامت وغیرہ سے تنگ نہ ہو جائے اور اپنا کام کئے جائیے۔ انہیں بکنے دیجئے اور کچھ خیال نہ کیجئے قدیم سے یہی حال رہا ہے۔ میں اپنے ایک جانی دوست کا حال لکھتا ہوں کہ جن کے صادق ہونے پر مجھ کو اتنا یقین ہے کہ جتنا مجھے اپنے موجود ہونے پر یقین ہے اور چونکہ ان کی اجازت نہیں ہے اس لئے ان کا نام ظاہر نہیں کر سکتا ہوں۔ انہوں نے فرمایا کہ میں نے جناب مرزا صاحب کی زیارت کی ہے۔ اور عجب العجائب بات یہ بیان کی کہ میں نے جس وقت جناب مرزا صاحب کو دیکھا۔ اس وقت میرے پیر و مرشد برُرخ شریف ہو بہو دکھائی دیا۔ اور فی عمرہ ایسا اتفاق کبھی نہیں ہوا۔ اگرچہ علماء ظاہر اور مشائخ وقت کی صحبت اکثر رہی اور رہا کرتی ہے اور دو شب پے در پے اپنے پیر کو خواب میں دیکھا تو ایک مکان عالی میں دیکھا۔ لیکن اس طرح دیکھا کہ وہ مکان عالی خاص مرزا صاحب کا ہے اور میرے پیر و مرشد بطور مہمان کے جناب مرزا صاحب کے یہاں تشریف رکھتے ہیں۔ تب میں نے ان سے پوچھا کہ تم نے استخارہ کیا ہوگا یا مرزا صاحب کا خیال کرتے سو گئے ہو گے انہوں نے جواب دیا یہی تو زیادہ توجہ کرنے کی بات ہے کہ سونے کے

---

☆ جناب مولوی احمد حسین صاحب صوفی قادیان جا کر حضرت سے مل بھی آئے ہیں۔ حضرت اقدس کے بارے میں ایک طوفانی خط لکھا ہے وہ سوال و جواب کے طور پر ہے۔ وہ اس غرض سے لکھا ہے کہ اس کی اشاعت ہو۔ اور لوگوں کا خیال حق کی طرف مائل ہو اس خط کو بجنہ اس کتاب کے اخیر میں چھاپ دیتا ہوں اس تحریر کا طور کسی قدر سچ کے طور پر ہو گیا ہے لیکن اس میں صوفی صاحب کی نیت خیر ہے۔

وقت مطلقاً مرزا صاحب کا تصور نہ تھا اور انہوں نے کہا کہ لاشک و لاریب جناب مستطاب حضرت مرزا صاحب دَامَ فَيُضْءُ ایسے عالی منزلت کے بزرگ ہیں کہ شاید کوئی شخص تختہ ۷ ہند میں ہو اور میرا گمان یہ ہے کہ تمام عالم میں کوئی نہیں ہے جسے پیا چاہے وہی سہاگن آپ کے سب احباب کو سلام۔

احمد حسین صوفی عفی عنہ ۸ فروری ذی القعدہ ۱۳۱۰ھ روز سہ شنبہ

## مکرم خواجہ کمال الدین صاحب حلقہ بیعت میں

اسی سال مکرم خواجہ کمال الدین صاحب بی۔ اے سلسلہ بیعت میں داخل ہوئے ۱۸۹۳ء کے انجمن حمایت اسلام کے جلسہ میں حضرت حکیم الامت خلیفۃ المسیح اول رضی اللہ عنہ کی تقریر سے وہ بے حد متاثر ہوئے۔ وہ فوراً کراچی کا لاج لاہور کے طالب علم تھے۔ اور پادری یورنگ (جو کالج کے پرنسپل تھے) سے گہرا تعلق رکھتے تھے اور قریب تھا کہ وہ عیسائی ہو جاتے اور خود پرنسپل کو یقین تھا۔ مگر حضرت کی کتاب براہین احمدیہ نے اس مردہ کو زندہ کر دیا اور آخر وہ سلسلہ میں داخل ہوئے۔ ان کی خدمات اور قربانیوں کا انکار کرنا میں ایک گناہ سمجھتا ہوں راقم الحروف سے اکثر باتوں میں ان کا اختلاف ہوتا۔ مجھے ان کے ساتھ صدر انجمن میں کام کرنے کا موقع ملا۔ وہ سلسلہ میں اخلاص اور عقیدت کے ساتھ آئے اور اس کی خدمت کے لئے انہوں نے اپنے اوقات اور روزگار کی قربانی سے دریغ نہ کیا۔ مقدمات کے دوران میں ان کی نسبت حسن بیان کا الہام حضرت اقدس کو ہوا۔ اور مقدمہ کی بحث کے وقت اور اس کے بعد تقاریر میں پورا ہوتا رہا۔ وکنگ مشن انہوں نے قائم کیا۔ اور جماعت نے سرپرستی کی خلافت ثانیہ میں انہوں نے اختلاف کیا۔ اور جماعت لاہور کے ساتھ شریک ہو گئے۔ اور اسی سلسلہ میں فوت ہو گئے۔ اللہ تعالیٰ ان کی مغفرت فرمائے۔ اور اپنے فضل و رحم سے نوازے۔

## حضرت سیٹھ عبدالرحمن صاحب کی بیعت

حضرت سیٹھ عبدالرحمن حاجی اللہ رکھا ساجن اینڈ کو مدراس کے ایک ممتاز اور مشہور علم دوست اور اسلامی خدمات کا بے پناہ جوش رکھنے والے تاجر تھے۔ حضرت اقدس کی شہرت اور تصنیفات نے ان کو کھینچا جیسا کہ حضرت مولوی حسن علی صاحب کے بیانات سے پایا جاتا ہے۔ ان کو وہی لے کر آئے اور ۱۸۹۳ء کے شروع ہی میں داخل سلسلہ ہو گئے۔ ان کی قربانیوں اور خدمات کا بیان میرا قلم نہیں کر سکتا۔ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے وہ خاص پیاروں اور فدا یوں میں تھے۔ حضرت خود اپنے ہاتھ سے ان کو خط لکھتے اور خود پیکٹ تیار کر کے کتابیں روانہ فرماتے۔

حضرت سیٹھ صاحب بالالتزام ایک سو روپیہ ماہوار بھیجتے رہے۔ علاوہ ان رقومات اور چندوں کے جو غیر معمولی طور پر یا جماعتی نظام کے ماتحت دینے پڑتے تھے۔ ان کے اخلاص اور تقویٰ کا یہ اثر تھا کہ جماعت کے بعض تاجروں میں بھی سلسلہ کی عظمت اور اس کے کام کی اہمیت کا اثر تھا اور وہ بھی بعض تحریکوں میں شامل ہونا سعادت سمجھتے تھے جب سیٹھ صاحب پر مدراس کے ایک بنک کے فیل ہو جانے کی وجہ سے ابتلا آیا تو انہوں نے نہایت استقلال سے صبر اور رضا بالقضا کا نمونہ دکھایا اور اس حالت میں بھی انہوں نے اپنے اس ماہواری عہد کو قرض لے کر بھی نبھایا۔ ہر چند بعض اوقات حضرت نے منع فرمایا۔ مگر انہوں نے مؤدبانہ اپنے اس عہد کو آخر تک نبھانے کی خواہش کی۔ جب صدر انجمن احمدیہ کا قیام عمل میں آیا تو حضرت سیٹھ صاحب اس کے ٹرسٹی مقرر ہوئے اور آخردن تک ٹرسٹی رہے۔ خلافت ثانیہ کے آغاز میں جب بعض ٹرسٹیوں نے خلافت کا انکار کیا اور سیٹھ صاحب پر انہوں نے زور دیا تو بھی انہوں نے خلافت سے وابستہ رہنا ہی سعادت یقین کیا۔ ان کی خدمات ان کا اخلاص ان کا کردار بہت کچھ لکھوانا چاہتا ہے۔ اور خود حضرت نے اپنی تصانیف میں ان کی خوبیوں کا اظہار فرمایا ہے۔ یہ ذکر ۱۸۹۴ء کے واقعات کے سلسلہ میں آگیا۔ اور میں نے چاہا کہ اپنے ایک بزرگ اور مخلص بھائی کا (جو الحکم کے سرپرستوں

میں تھے اور مجھ سے محبت رکھتے تھے) ذکر خیر کر کے اذکروا مَوْتَاکُمْ بِالْخَيْرِ کے ثواب سے محروم نہ رہوں۔

## عیسائیت اور پادری عماد الدین پر آخری اتمام حجت

پادری عماد الدین<sup>☆</sup> لانہر پانی پتی شتم امرت سری کا ذکر اس کتاب میں متعدد مرتبہ آیا ہے۔ اس نے براہین احمدیہ کے زمانہ میں بسم اللہ الرحمن الرحیم پر فصاحت بلاغت کے تحت اعتراض کیا اور حضرت نے اس کا جواب ہی نہیں دیا۔ اس کو مقابلہ کی دعوت دی اسے ہمت نہیں ہوئی عیسائیوں سے جب امرت سر میں مباحثہ ہوا تو اس نے ڈاکٹر کلارک کی درخواست کو ٹھکرا دیا۔ ۱۸۹۴ء کے شروع میں اس نے ایک کتاب تو زین الاقوال شائع کی جس میں قرآن مجید کی فصاحت و بلاغت پر حملہ کیا۔ یہ کتاب اس نے آتھم کے مباحثہ میں عیسائیت کو شکست اور اسلام کی فتح سے متاثر ہو کر لکھی اس سے اُس کے دو مقصد تھے ایک تو یہ کہ ڈاکٹر کلارک اور عبداللہ آتھم کے

☆ حاشیہ۔ میں چاہتا ہوں کہ پادری عماد الدین کی تصانیف کے متعلق ان کے عیسائی بھائی اور دوسرے مذاہب کے سلیم الفطرت لوگ جو رائے رکھتے تھے اسے یہاں درج کر دوں۔

رائے ہندو پر کاش امرت سر و آفتاب پنجاب لاہور کہ ان دونوں اخباروں کے مالک اہل ہندو ہیں!

”چونکہ پادری عماد الدین صاحب امرت سر میں پادری کا کام کرتے ہیں۔ وہیں کے اخبار ہندو پر کاش جلد ۴ نمبر ۴۰ مطبوعہ ۱۳ اکتوبر ۱۸۷۰ء صفحہ ۱۱۰ اور ۱۱ میں جو امرت سر کے اہل ہندو کی طرف سے جاری ہے لکھا ہے کہ پادری عماد الدین کی تصنیفات تاریخ محمدی وغیرہ (وغیرہ سے مراد ہدایت المسلمین) کچھ اس کتاب سے شورش انگیزی میں کمتر نہیں کہ جس نے بمبئی کے مسلمانوں اور پارسیوں کے صدہا سالہ اتفاق اور محبت کو نفاق اور عداوت سے مبدل کر دیا۔ اور دونوں کو یکجہت ہلاکت کا منہ دکھایا۔ یہاں پادری صاحب کی تصانیف یعنی تاریخ محمدی اور ہدایت المسلمین اور تفسیر مکاشفات امن عامہ کے خلل اندازی میں کس لئے ناکام رہیں۔ پنجابی مسلمان کم ہمت اور اکثر جاہل ہیں۔ اور ان کو سمجھتے ہیں۔ اور صرف مسلمانوں کا انگریزی گورنمنٹ سے دل پھاڑنے کی علت غائی پر تصنیف کی گئی ہیں۔ اگر بہ فرض مجال وہ سارے الزامات سچے بھی سمجھے جائیں تاہم بے چارے پادری صاحب کے کام تعزیرات ہند کی دفعہ ۴۹۴ کے اغراض سے محفوظ نہیں کیونکہ اس میں ہر ایسے

خلاف اس طرح پر عیسائیوں میں ناراضی پیدا کرے اور اسلام سے دشمنی تو اس کا مقصد ہی تھا۔ اور حضرت اقدس کے ساتھ تو اس کی عداوت لازمی تھی کہ آپ کسر صلیب کے لئے آئے تھے۔ اور وہ براہین کے زمانہ سے اس کی پردہ دری کر رہے تھے۔ اس نے اس کتاب میں گورنمنٹ انگریزی کو بھی بھڑکایا تھا۔ اور آپ کے وجود کو حکومت کے لئے خطرہ بتایا تھا۔

## توزین الاقوال کیسے ملی؟

حضرت صاحبزادہ سراج الحق نعمانی لکھتے ہیں کہ۔

کتاب نور الحق جو حضرت اقدس علیہ السلام نے لکھی ہے اس کے لکھنے کی یہ وجہ پیش آئی کہ ایک دفعہ میں سرساوہ میں تھا کہ پادری عماد الدین امرتسری ہماری ملاقات کے لئے سرساوہ آیا اور توزین الاقوال اور تعلیم محمدی اور دو ایک اپنی تصنیف لایا۔ مجھے یہ کتابیں اسلامی رد میں دیکھ کر سخت رنج ہوا۔ میں نے توزین الاقوال کتاب مذکور پلندہ کر کے حضرت اقدس علیہ السلام کی خدمت میں

بقیہ حاشیہ۔ فعل کا رفاہ عام کی نیت سے ہونا مستثنیٰ کے لئے مشروط ہے۔ مندرجہ بالا فقرے ہم نے اخبار آفتاب پنجاب جلد ۴ نمبر ۳۹ سے انتخاب کئے ہیں۔ جس بنا پر اخبار مذکور کے ایڈیٹر صاحب نے وہ تمام مضمون لکھا ہے۔ ہم اس سے صرف مُقتبس فقروں کی نسبت اپنا اتفاق ظاہر کرتے ہیں۔ اور جو شکایت صاحب موصوف پادری عماد الدین کی تصنیفات کے بارہ میں کرتے ہیں۔ بلحاظ ملکی مصلحتوں کے ہم اتنا زیادہ کہتے ہیں کہ اس کی تصانیف سے جس کا حوالہ اوپر درج ہے بلاشبہ امن میں خلل پڑ سکتا ہے۔ اور وہ کچھ عجیب ڈھنگ سے مرتب ہوئے ہیں کہ جن کو فی الجملہ شرارت انگیز بلکہ شریخ کہنا ذرا بھی غیر حق بات نہیں ایسے ایسے ملکی شور و شر کے حق میں جو اس قسم کی کتابوں سے پیدا ہوتا ہے بقول وقائع نگار موصوف کے سرکار کی طرف سے مناسب انتظام لابد ہے۔ ہم بتلا سکتے ہیں کہ دانش مند گورنمنٹ نے اس طرح کے معاملات میں دخل دیا ہے۔ چنانچہ اسی ہندوستان کے لارڈ ولزلی صاحب سابق گورنر جنرل نے ۱۷۹۸ء میں ہندوؤں کی رسم جل پڑوا کو حکماً بند کر دیا اور ۱۸۳۷ء کے اندر لارڈ ولیم بینٹنک (William Bentinck) صاحب گورنر جنرل نے سستی کی قدیم رسم کو قانون مرتب کر کے موقوف کروا دیا۔ گورنمنٹ اس بات کو معلوم کر لے کہ کیوں ہندوستان کے مسیحی مصنفوں میں سے تمام لوگ پادری عماد الدین کو ہی انگشت نما کرتے ہیں۔ اس کی یہ وجہ ہے کہ وہ بھی یہی چاہتا ہے کہ



روانہ کر دی۔ پھر پندرہ سولہ روز کے بعد میں خود حضرت اقدس علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوا۔ آنحضرت علیہ السلام نے بعد سلام و مصافحہ فرمایا کہ پادری عماد الدین کی کتاب جو آپ نے بھیج رکھی ہے۔ آپ کے آنے پر ملتوی کیا تھا۔ ہاتھ میں کتاب لے باہر مکان کے تشریف لائے اور اس جگہ ٹھہرنے لگے جہاں اب مدرسہ ہے۔ پہلے وہاں صرف پلیٹ فارم تھا۔ اور وہ حضرت مولانا نور الدین خلیفۃ المسیح علیہ السلام نے کچی اینٹوں کا بنوایا تھا۔ آپ ٹھہرتے تھے اور پادری عماد الدین کا ذکر فرماتے تھے کہ اتنے میں جناب چودہری رستم علی صاحب مرحوم کورٹ انسپکٹر یکہ میں آگئے۔ حضرت اقدس ان کو دیکھ کر بہت ہی خوش ہوئے اور اس کتاب عماد الدین کا ذکر فرمایا۔

منشی صاحب مرحوم و مغفور نے عرض کیا کہ میں بھی وہ کتاب لایا ہوں کتاب کے دیکھنے اور پڑھنے سے مجھ کو سخت رنج ہے کہ پادری عماد الدین نے وہ باتیں لکھی ہیں جو اسلام سے ان کو کوئی تعلق اور لگاؤ نہیں صرف افترا اور بہتان سے پُر ہے۔ میں نے عرض کیا کہ حضرت اسی کتاب میں عماد الدین نے لکھا ہے کہ مسلمانوں میں کوئی ولی نہیں ہوا۔ آخر کار منشی صاحب مرحوم نے چند جگہ

بقیہ حاشیہ۔ میری تالیفات سے عام لوگ مذہبی دلولہ میں آکر حرارت سے مغلوب ہو کر بے ادائیاں کریں۔ اور سرکار میں مفسد شمار ہو جاویں ہم نے سنا ہے کہ پنجاب ٹریکٹ سوسائٹی کی پیشنگ کمپنی نے شورش انگیز کتاب کے دوسرے حصہ کو اس وجہ سے نامنظور کیا ہے کہ اس میں پہلے حصہ سے زیادہ دل شکن باتیں درج ہیں۔ اگر یہ بات سچ ہے تو بہت خوب کیا۔‘ اتنی تمام ہوئی عبارت ہند پر کاش کی۔



پادری صاحبوں کے شمس الاخبار لکھنؤ مطبوعہ امریکن مشن پریس ۱۵ اکتوبر ۱۸۷۵ء نمبر ۱۵ جلد ۱ باہتمام پادری کریون صاحب صفحہ ۹ میں لکھا ہے کہ نیاز نامہ جس کے مصنف صدر علی صاحب بہادر مسیحی اکسٹرا اسٹنٹ کمشنر ضلع ساگر ملک متوسط ہند میں عماد الدین کی تصنیفات کی مانند نفرتی نہیں کہ جس میں گالیاں لکھی ہوئی ہیں۔ اور اگر ۱۸۷۵ء کے مانند پھر غدر ہوا تو اسی شخص کے بد زبانوں اور بیہودگیوں سے ہوگا۔ جب ان کو باہر پندرہ روپیہ کو بھی کوئی نہ پوچھے اور مشن میں سترہ روپیہ ماہواری اور کوٹھی ملے۔ جس کے احاطے کے اندر چاہیں تو تیل نکالنے کا کولہو بھی بنالیں ایسے لالچوں کو کیا کہنا چاہیے۔ انتہی

(یعینہ نقل کا لاصل)

سے مضمون کتاب کا سنایا۔ پھر فرمایا کہ ہم اس کو اوّل سے آخر تک پڑھ کر کافی جواب لکھیں گے۔ پھر فرمایا کہ پادری عماد الدین جو کہتا ہے اسلام میں ولی ہی نہیں ہوا ہے۔ اس کو خبر ہی کیا ہے ولی کیسے ہوتے ہیں۔ اور کن پر ولایت کا اطلاق آتا ہے۔ اب پادری عماد الدین آنکھ کھول کر دیکھے اور نقد دیکھے کہ ولی کیسے ہوتے ہیں۔ اور اب تو ولی الاولیا موجود ہے۔

یہ کتاب اوائل ۱۸۹۴ء میں ہی آپ کو پہنچ گئی تھی۔ اس کو پڑھ لینے کے بعد ۷ ارب مارچ ۱۸۹۴ء کو متحدیانہ اعلان شائع کیا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ السَّمٰوٰتِ اَلْعُلٰی وَالصَّلٰوۃُ وَالسَّلَامُ عَلٰی مُحَمَّدٍ خَیْرِ الرُّسُلِ  
وَاَفْضَلِ کُلَّمَنْ اُرْسِلَ اِلٰی الْوَرٰی وَاَصْحَابِهِ الطَّیِّبِیْنَ وَالِہِ الطَّاهِرِیْنَ وَکُلَّمَنْ تَبِعَهُ وَاَتَّقٰی۔

- |                            |                               |
|----------------------------|-------------------------------|
| ① رہبر ما سیدما مصطفیٰ است | آنکہ ندیدست نظیرش سروش        |
| ② آنکہ خدا مثل رخس نافرید  | آنکہ رہش مخزن ہر عقل و ہوش    |
| ③ دشمن دین حملہ برو مے کند | حیف بود گر بنشینم خموش        |
| ④ چوں سخن سفلہ بگو شم رسید | در دل من برخواست چو محشر خروش |
| ⑤ چند تو انم کہ شکیبے کنم  | چند کند صبر دل زہر نوش        |

ترجمہ۔ ① مصطفیٰ ہمارا پیشوا اور سردار ہے جس کا ثانی فرشتوں نے بھی نہیں دیکھا۔

② وہ ایسا ہے کہ خدا نے اُس کے چہرہ جیسا اور کوئی مکھڑا پیدا نہیں کیا اور جس کا طریقہ ہر قسم کی عقل اور دانش کا خزانہ ہے۔

③ دشمن دین اُس پر حملہ کرتا ہے شرم کی بات ہوگی اگر میں خاموش بیٹھا ہوں۔

④ جب کمینہ دشمن کی بات میرے کان میں پہنچی تو میرے دل میں قیامت کا جوش پیدا ہوا۔

⑤ کب تک میں صبر کرتا رہوں زہر پینے والا دل کب تک صبر کر سکتا ہے۔

- ⑥ آں نہ مسلمان بتراز کافرست کش نبود از پئے آں پاک جوش  
 ④ جاں شود اندر رہ پاکش فدا مژدہ ہمیں است گر آید بگوش  
 ⑧ سرکہ نہ درپائے عزیزش رود بارگراں است کشیدن بدوش

## اشتہار معیار الاخیار والاشرار

بمقابلہ پادری عماد الدین اور دوسرے پادری صاحبوں کے

### بوعده انعام پانچ ہزار روپیہ

واضح ہو کہ پادری عماد الدین صاحب کا ہمیشہ سے یہ دعویٰ ہے کہ قرآن شریف بلخ فصیح کلام نہیں ہے۔ اور جو کچھ اس پاک کلام میں بیان کیا گیا ہے کہ وہ اعلیٰ درجہ کے فصاحت و بلاغت وغیرہ لوازم دقائق حقائق کی رو سے معجزہ ہے۔ یہ بات نعوذ باللہ جھوٹ ہے بلکہ وہ اپنی کتابوں میں لکھتے ہیں کہ معجزہ کا تو کیا ذکر بلکہ قرآن ادنیٰ بلاغت فصاحت کے درجہ سے بھی گرا ہوا ہے۔ چنانچہ آپ آج کل کوئی تفسیر بھی لکھ رہے ہیں۔ جس میں انہیں باتوں کا تذکرہ ہوگا۔ اور وہ اس میں اپنی علیت اور سمجھ کے بھروسہ پر دوسرے حملے بھی کریں گے۔ پادری صاحب موصوف کی کتابوں کو دیکھنے والے اس بات کی گواہی دے سکتے ہیں کہ انہوں نے اپنی تحریرات میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور قرآن کریم کی کس قدر توہین کی ہے۔ کیا کوئی گالی ہے جو نہیں دی؟ کیا کوئی ٹھٹھا ہے جو نہیں کیا؟ کیا کوئی دل آزار کلمہ ہے جو ان کے منہ سے نہیں نکلا۔ سب کچھ کیا۔ لیکن گورنمنٹ انگریزی کی وفادار رعیت اہل اسلام گورنمنٹ کے منہ کے

⑥ ترجمہ۔ وہ شخص مسلمان نہیں بلکہ کافروں سے بھی بدتر ہے جسے اُس پاک نبی کے لئے غیرت نہ ہو۔

④ اُس کے پاک مذہب پر ہماری جان قربان ہو مبارک بات یہی ہے اگر سننے میں آئے۔

⑧ وہ سر جو اُس کے مبارک قدموں میں نہ پڑے مفت کا بوجھ ہے جسے کندھوں پر اٹھانا پڑتا ہے۔

لئے اور اس کے احسانوں کو یاد کر کے آج تک صبر ہی کرتے رہے اور کریں گے۔ اور اگر نہ کریں تو کیا کر سکتے ہیں؟ کیا کسی قانون میں ایسے لوگوں کی کوئی سزا بھی ہے جو اظہار رائے کی اوٹ میں ہر ایک قسم کی اہانت اور بدگوئی اور دشنام دہی کر رہے ہیں؟ اور پھر عدالتوں میں سرخرو ہیں۔ فَمَا نَشْكُو إِلَّا إِلَى اللَّهِ اب ان دنوں میں پادری صاحب نے اپنی کتاب نصيحة المسلمين وغيره کی گالیوں پر بس نہ کر کے ایک اور کتاب نکالی ہے جس کا نام توزین الاقوال رکھا ہے۔ اس میں بھی وہ بدگوئی سے باز نہ رہ سکے۔ قرآن شریف کی فصاحت پر ٹھٹھا کیا ہے۔ اور لکھا ہے کہ اس کا اتارنے والا روح القدس نہیں بلکہ ایک شیطان ہے اور پھر اپنی ایک مولویت جتائی ہے کہ ہم بڑے فاضل اور عالم ہیں اور عنقریب قرآن کی تفسیر شائع کرنی چاہتے ہیں اور جو رسالہ انہوں نے ان دنوں میں امریکہ کے جلسہ نمائش مذہبی میں بھیجا ہے اور چھپوا کر شائع کر دیا ہے۔ اس میں دعویٰ ہے کہ اسلام کے عمدہ عمدہ مولوی سب عیسائی مذہب میں داخل ہو گئے ہیں۔ اور ہوتے جاتے ہیں۔ اور پھر ایک لمبی چوڑی فہرست ان مولویوں اور فاضلوں کی بغرض ثبوت دعویٰ پیش کی ہے جنہوں نے عیسائی دین قبول کر لیا ہے۔ اور ان بزرگوں کی بہت علمی تعریف کی ہے کہ وہ ایسے ہیں اور ایسے ہیں۔ اور یہ سمجھنا چاہا ہے کہ تمام اعلیٰ درجہ کے مولوی تو عیسائی ہو چکے۔ اور اب اسلام کے دین پر قائم رہنے والے صرف جاہل اور نادان اور بے تمیز لوگ باقی ہیں۔ مگر افسوس کہ یہ رسالہ مجھ کو وقت پر نہیں ملا اور نہ مؤلف نے میری طرف بھیجا۔ صرف چند روز سے میں نے اطلاع پائی ہے۔ سو میں نے سوچا کہ اس طوفان کا بہت جلد جواب دینا چاہیے نیز اس حقیقت کو کھولنا واجبات سے ہے کہ گویا پادری عماد الدین صاحب

---

☆ حاشیہ۔ نیک نیتی کی بنیاد پر اظہار رائے صرف اس حالت میں کہیں گے کہ جب بصیرت کی رو سے رائے ظاہر کی جائے۔ لیکن اگر بصیرت نہ ہو تو وہ اظہار رائے نہیں بلکہ مجرمانہ توہین ہے جو نیک نیتی سے نہیں۔ منہ

نہایت اعلیٰ درجہ کے عالم دین محمدی تھے۔ اور بڑے فاضل مولوی ہیں۔ اور باعث  
تجربہ علمی حق پہنچتا ہے کہ قرآن شریف کی بلاغت فصاحت پر نکتہ چینی کریں اور اس کے  
اعلیٰ شان سے انکاری ہوں۔ رسول اللہ صلعم کو گالیاں نکالیں۔ ٹھٹھا کریں اور  
برے برے نادانی کے نام رکھیں اور استاد بن کر آنحضرت صلعم کی عربی دانی کے نقص  
نکالیں۔ اس لئے میں نے ان دنوں ایک رسالہ عربی میں لکھا ہے جس کا نام نور الحق  
رکھا ہے۔ اس رسالہ میں کچھ کچھ فضائل قرآن شریف اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا  
ذکر ہے اور بعض اعتراضات توزین الاقوال کا رد ہے۔ اور اس کے بین السطور میں  
اردو ترجمہ ہے۔ یہ رسالہ محض پادری عماد الدین کی عربی دانی اور مولویت کے آزمانے  
کے لئے اور نیز ان کے دوسرے مولویوں کے پرکھنے کے لئے تالیف کیا ہے اور اس  
میں یہ بیان ہے کہ اگر پادری عماد الدین صاحب اور ان کے دوسرے دوست جن کے  
نام ان کی فہرست میں اور نیز اس رسالہ میں بھی موجود ہیں حقیقت میں مولوی ہیں۔  
اور اسلام کے ان اعلیٰ درجہ کے فاضلوں میں سے ہیں جو عیسائی ہو گئے تو ان کو چاہیے  
کہ خواہ جدا جدا اور خواہ اکٹھے ہو کر اس رسالہ کا جواب اسی حجم اور ضخامت کے لحاظ  
سے ویسی ہی عربی بلغ فصیح میں لکھیں۔ جس طرح پر یہ رسالہ لکھا گیا ہے اور اس میں  
اسی قدر عربی اشعار بھی اپنے طبع زاد درج کریں۔ جیسا کہ ہمارے اس رسالہ میں  
لکھے گئے ہیں۔ اگر انہوں نے عرصہ دو ماہ تک ہمارے رسالہ کی اشاعت سے ایسا کر  
دکھایا اور خود گورنمنٹ کی منصفی سے یا اگر گورنمنٹ منظور نہ کرے تو برضا مندی طرفین

۱ حاشیہ۔ یہ رسالہ صرف چند روز میں بغیر کسی غور اور سوچ کے لکھا گیا ہے۔ کیونکہ وقت میں گنجائش نہ تھی۔ تاہم

پادری صاحبوں کی عربی دانی کے لئے اسی قدر کافی ہے۔ منہ

۲ حاشیہ۔ ہمارے رسالہ کے بالمقابل رسالہ اسی قدر اور انہی لوازم کے لحاظ سے لکھنا درحقیقت چار روز سے کچھ  
زیادہ کام نہیں۔ لیکن ہم نے اتمام حجت کی غرض سے دو ماہ کی مہلت دی ہے۔ ایک مہینہ تالیف کے لئے اور ایک  
مہینہ چھاپنے اور شائع کرنے کے لئے اس لئے اس عرصہ میں چھاپ کر شائع کرنے کی شرط ضروری ہے۔ منہ

منصف مقرر ہو کر ثابت ہو گیا کہ ہمارے رسالہ کے مقابلہ پر ان کا رسالہ نظم و نشر بلحاظ دیگر مراتب قدم بہ قدم و نعل بہ نعل رہے اور اس سے کم نہیں ہے تو پان ہزار روپیہ نقد ان کو اسی وقت بلا توقف بطور انعام دیا جائے گا۔ اور آئندہ اقرار کردوں گا کہ ان کو قرآن شریف پر حملہ کرنے اور بلاغت فصاحت پر ٹھٹھا کرنے کا حق حاصل ہے۔ یہ روپیہ کسی بینک گورنمنٹ میں یا دوسری جگہ میں اول جمع کر دیا جائے گا۔ اور لکھ دیا جائے گا کہ اگر گورنمنٹ اپنے طور پر ثابت کر لے کہ رسالہ کے مقابلہ پر فی الحقیقت ہر ایک بات میں رسالہ لکھا گیا ہے تو ہماری طرف سے گورنمنٹ مختار ہوگی کہ بلا توقف وہ روپیہ پادری عماد الدین صاحب کے حوالہ کرے۔ اور پادری صاحب موصوف جس طرح مناسب سمجھیں وہ روپیہ اپنے بھائیوں میں تقسیم کر لیں۔ اور اس وقت میں جبکہ ہم رسالہ شائع کر دیں اور پادری عماد الدین صاحب عربی میں برعایت شرائط مذکورہ جواب لکھنا چاہیں اور مستعد ہو کر ہمیں اطلاع دیں اور اپنی تسلی کے لئے روپیہ جمع کرانے کا مطالبہ کریں۔ اگر ہم تین ہفتہ تک گورنمنٹ کے کسی بنک میں یا اور جگہ روپیہ جمع نہ کرادیں تو ہمارے دروغ گو اور کاذب ہونے کے لئے اسی قدر کافی ہوگا۔ تب بلاشبہ ہم آیت (لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الْكَافِرِينَ) کے مصداق ہوں گے اور نہ ایک لعنت بلکہ کروڑ لعنت کے مستحق ٹھہریں گے۔ ☆ لیکن اگر پادری عماد الدین صاحب اور

☆ حاشیہ۔ اس رسالہ میں جیسا کہ ہم نے بصورت تحلف وعدہ کروڑ لعنت کا مصداق اپنے تئیں ٹھہرایا ہے۔ اسی طرح اس صورت میں جو حضرات پادری صاحبان نہ ہمارے عربی رسالہ نور الحق کا دو ماہ تک جواب شائع کریں اور نہ مولوی کہلانے اور قرآن شریف کی فصاحت پر حملہ کرنے سے باز آویں ہزار لعنت صاحبان موصوفین کی خدمت میں ہماری طرف سے ہدیہ ہے۔ خیال رہے کہ یہ باتیں تہذیب کے برخلاف نہیں ہم ستائے گئے۔ ہمارے سید و مولیٰ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو وہ صداہا گالیاں دی گئیں کہ اگر ایک محلہ کے ادنیٰ سے معزز کو ایک ان میں سے دی جاتی تو بے شک گورنمنٹ اس کی نالاش پر توجہ کرتی اور ہم کسی پر لعنت نہیں بھیجتے مگر کاذب اور موذی پر اس قسم کا لعنت نامہ تو ریت میں بھی موجود ہے ظالموں اور جھوٹوں اور نادانوں کو روکنے کے لئے یہ

ان کی تمام جماعت جو مولوی اور فاضل کہلاتی ہے جواب نہ دے سکیں اور عاجز آجائیں تو نہ ہم ان سے کچھ مانگتے ہیں۔ نہ گالیاں نکالتے ہیں نہ دکھ دیتے ہیں صرف اپنی مہربان گورنمنٹ کی خدمت میں فریاد کرتے ہیں اور ملتس ہیں کہ آئندہ مولوی کے نام سے ان نادان دشمنوں کو روک دیا جائے۔ اور قرآن شریف کی فصاحت و بلاغت کی نکتہ چینی سے سخت ممانعت فرمائی جاوے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی۔

(تبلغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۷۲ تا ۸۰۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۶ تا ۳۷ طبع بار دوم)

## تصانیف کا نیا سلسلہ

اسی سال ۱۸۹۴ء میں عربی تصانیف کا ایک سلسلہ شروع ہو گیا۔ اور اس سلسلہ کی ہر کتاب متحد یا نہ رنگ میں لکھی گئی اور منکرین و مکذبین کو چیلنج دیا گیا کہ اس کا جواب لکھیں اور بعض کے ساتھ بیش قرار انعام کا بھی اعلان کیا گیا۔ جیسا کہ نور الحق کے جواب کے لئے پانچ ہزار کا بیش قرار انعام مقرر کیا گیا۔ اور مقابلہ میں نہ آنے پر پانچ ہزار لعنت بھی مقرر کی گئی۔ عماد الدین اور اس کے رفقاء و معاونین کو جرأت نہ ہوئی کہ مقابلہ کرتے۔ یہ تصانیف صرف ادبی پہلو ہی سے لا جواب نہ تھیں بلکہ ان میں قرآن مجید کے حقائق و معارف تھے اور ان معترضین کا جواب تھا۔ جنہوں نے اسلام یا قرآن کریم پر اعتراض کیا تھا۔ اور بعض تبلیغی نوعیت کی تھیں۔ جن میں اپنے دعویٰ اور اس

بقیہ حاشیہ۔ تدبیریں ہیں اس سے زیادہ ہم کیا کریں کہ جواب بالمقابل فصیح لکھنے پر پانچ ہزار روپیہ نقد انعام دیتے ہیں اور عمدہ پہلو تہی کرنے کی حالت میں ہزار لعنت ہے مگر اس صورت میں کہ جب مولوی کہلانے اور قرآن کریم پر حملہ کرنے سے باز نہ آویں۔ یہ بھی یاد رہے کہ چار دفعہ مجھے منجانب اللہ روایا اور الہام کے ذریعہ سے بشارت مل چکی ہے کہ عیسائی ہرگز اس رسالہ کا مقابلہ نہیں کر سکیں گے اور ذلت کے ساتھ خاموش رہ جائیں گے پس اگر اور نہیں تو اس پیشگوئی کو ہی جھوٹی کر کے دکھلاویں اگر انہوں نے بالمقابل رسالہ لکھ مارا اور وہ رسالہ فصاحت میں ہمارے رسالہ کا ہم پلہ ثابت ہو گیا تو بلاشبہ کاذب ٹھہروں گا۔ پس چاہیے کہ ہمت نہ ہاریں بلکہ اپنے اس مسج سے مدد طلب کریں جس کو ہم محض عاجز انسان جانتے ہیں۔ اور اس سے وہ روح القدس رور و کر

کے دلائل کو پیش کیا گیا تھا۔ ان میں بھی قرآن کریم کے معارف اور حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے محامد اور آپ کے کارناموں کو بیان کیا گیا ہے۔

## حمامة البشرى کی تصنیف

اس سلسلہ میں پہلی کتاب حمامة البشرى الى اهل مكة و صلحاء أم القرى ہے جس طرح پرتحفہ بغداد ایک بغدادی معاند کے جواب میں لکھا گیا تھا۔ برخلاف اس کے حمامة البشرى ایک مخلص مکی کے مکتوب کے جواب میں لکھا گیا تھا۔ یہ شخص ۱۸۹۱ء میں ہندوستان آیا۔ اور اس نے

بقیہ حاشیہ۔ مانگیں جو بولیاں سکھاتا ہے۔ مگر ساتھ اس کے یقیناً درکھیں کہ پیشگوئی سچی نکلے گی۔ اور عیسائیوں کی مولویت کا ایسا پردہ فاش ہو جائے گا کہ بچے بھی ان پر ہنسیں گے۔ اور ان کے خدا اور روح القدس کی کمزوری ایسی ثابت ہو جائے گی کہ سب خدائی اور مدد نمائی سرد پڑ جائے گی اور صلیب ٹوٹ جائے گی۔ بعض دوست یہ اندیشہ نہ کریں کہ ممکن ہے کہ شیخ محمد حسین بٹالوی جو عوام میں مولوی کر کے مشہور ہے۔ اس وقت بھی ہمارے اس رسالہ کے شائع ہونے پر بالمقابل عربی رسالہ بنانے میں عیسائیوں کی ایسی ہی مدد کرے جیسا کہ اُس نے ۱۸۹۳ء میں ہمارے مباحثہ کے وقت پوشیدہ طور پر ان کی مدد کی تھی اور اپنے اشاعت السنہ کا فتویٰ بھیج دیا تھا۔ اور ان کی تائید میں ایک اشتہار بھی چھپوایا تھا۔ جو بعض مسلمانوں کے لعن طعن کے باعث شائع ہونے سے رک گیا جس کی ایک کاپی ایک خاص ذریعہ سے ہم کو مل گئی جو اب تک موجود ہے۔ یہ وہی مخفی تحریرات تھیں جن کی وجہ سے پادری عماد الدین نے شیخ مذکور کو اپنی کتاب توزین الاقوال میں قابل تحسین لکھا ہے اور ہمارے نبی صلعم کو گالیں نکالیں اور شیخ کی تعریف کی ہے۔ سو ایسا اندیشہ اس رسالہ کے نکلنے پر دل میں لانا بالکل بے بنیاد و ہم خیال باطل ہے کیونکہ شیخ مذکور تو آپ ہی علم اور ادب اور علوم عربیہ سے تہی دست اور بے نصیب اور صرف ایک اردو نویس منشی ہے پھر پادریوں کی کیا مدد کرے گا۔ ہاں یہ سچ ہے کہ اگر اس وقت بھی بس چل سکے تو عیسائیوں کو مدد دینے میں کبھی فرق نہ کرے۔ مگر اندھا اندھے کو کیا راہ دکھائے گا۔ ہاں شاید اتنی مدد کرے بلکہ ضرور کرے گا کہ جل بھن کر اپنے رسالہ اشاعت السنہ میں لکھ دے گا کہ یہ رسالہ کچھ نہیں کچھ نہیں۔ غلط ہے غلط ہے۔ مگر شریر اور نامنصف اور ظالم آدمی کی صرف زبان کی بے دلیل بکواس کو کون سنتا ہے۔ اور ایسی بے ہودہ باتوں کا ہماری طرف سے دندان شکن یہی جواب ہے کہ اگر شیخ مذکور کی نظر میں یہ رسالہ ہیچ اور غلط ہے اور وہ اپنے تئیں کچھ چیز



حضرت کے دعویٰ مسیح موعود کو سنا۔ اور سخت تکذیب کا خط لکھا۔ مگر یہ عداوت حق پوشی کے جذبہ سے نہ تھی بلکہ حق جوئی اس کے تہ میں تھی۔ آخر اللہ تعالیٰ نے ہدایت نصیب کی اور وہ مخلص سلسلہ میں داخل ہو گیا۔ حضرت اقدس نے آپ کا تذکرہ حسب ذیل الفاظ میں کیا ہے۔

”جسی فی اللہ محمد ابن احمد کی من حارہ شعب عامر۔ یہ صاحب عربی ہیں اور خاص

مکہ معظمہ کے رہنے والے ہیں۔ صلاحیت اور رشد اور سعادت کے آثار ان کے چہرہ پر ظاہر ہیں اپنے وطن خاص مکہ معظمہ سے زَادَهُ اللّٰهُ مَجْدًا وَ شَرَفًا بطور سیرو سیاحت اس ملک میں آئے اور ان دنوں میں بعض بداندیش لوگوں نے خلاف

بقیہ حاشیہ۔ سمجھتا ہے تو اس پر فرض ہے کہ وہ بھی اس رسالہ کی نظیر لکھے۔ اور عیسائیوں کی طرح پانچ ہزار روپیہ انعام پاوے۔ ☆ ورنہ بجز اس کے ہم کیا کہیں کہ لَعْنَةُ اللّٰهِ عَلَى الْكٰذِبِيْنَ۔ شیخ جی جو کچھ آپ کی ذلت ظاہر ہو رہی ہے۔ اور آپ کے علم کی پردہ دری ہوتی جاتی ہے۔ یہ اس الہام کی تمثیل کی شائیں ہیں جو لاہور کے ایک بڑے جلسہ میں آپ کو سنایا گیا تھا کہ اِنْسِيْ مُهَيِّنٌ مِّنْ اَزَادِ اِهْلَانَتِكَ اَبِ خَدَاتَعَالٰی سے لڑیں۔ دیکھیں کب تک لڑیں گے۔ آپ نے کہا تھا کہ میں نے ہی اونچا کیا اور میں ہی گراؤں گا۔ اس قدر دوطرفہ جھوٹ سے شیطان کو بھی پیچھے ڈال دیا۔ جس کو خدا اونچا کرے۔ کیا کوئی ہے کہ اس کو گرا سکے؟ آپ اور آپ کی جماعت کیا چیز اور آپ کی دشمنی کیا حقیقت کیا خدا ایسے موزیوں کے تباہ کرنے کے لئے اپنے بندہ کے لئے کافی نہیں!!

لوگوں کے بغضوں اور کینوں سے کیا ہوتا ہے  
جس کا کوئی بھی نہیں اس کا خدا ہوتا ہے  
بے خدا کوئی بھی ساتھی نہیں تکلیف کے وقت  
اپنا سایہ بھی اندھیرے میں جدا ہوتا ہے

الراقم المشتھر

میرزا غلام احمد قادیانی عفی اللہ عنہ

۱۷ مارچ ۱۸۹۳ء

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۵ تا ۸۰۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۶۹ تا ۳۷۱ طبع بار دوم)

☆ الحاشیہ۔ اور نیز ہمارے الہام کو بھی جھوٹا کرے جس کی فکر میں وہ مر رہا ہے۔ منہ

واقعہ باتیں بلکہ تہمتیں اپنی طرف سے اس عاجز کی نسبت ان کو سنائیں اور کہا کہ یہ شخص رسالت کا دعویٰ کرتا ہے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم اور قرآن کریم سے منکر ہے اور کہتا ہے کہ مسیح جس پر انجیل نازل ہوئی تھی وہ میں ہی ہوں۔ ان باتوں سے عربی صاحب کی دل میں یہ مقتضائے غیرتِ اسلامی ایک اشتعال پیدا ہوا۔ تب انہوں نے عربی زبان میں اس عاجز کی طرف ایک خط لکھا۔ جس میں یہ فقرات بھی درج تھے۔ اِنْ كُنْتَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ فَاَنْزِلْ عَلَيْنَا مَائِدَةً اَيْهَا الْكُذَّابُ ۔ اِنْ كُنْتَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ فَاَنْزِلْ عَلَيْنَا مَائِدَةً اَيْهَا الدَّجَالُ ۔ یعنی اگر تو عیسیٰ ابن مریم ہے تو اے کذاب اے دجال ہم پر ماندہ نازل کر لیکن معلوم نہیں کہ یہ کس وقت کی دعا تھی کہ جو منظور ہوگئی۔ اور جس ماندہ کو دے کر خدا تعالیٰ نے مجھے بھیجا ہے آخر وہ قادر خدا انہیں اس طرف کھینچ لایا۔ لودھیانہ میں آئے اور اس عاجز کی ملاقات کی اور سلسلہء بیعت میں داخل ہو گئے۔ فَالْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي نَجَّاهُ مِنَ النَّارِ وَانزَلَ عَلَيْهِ مَائِدَةً مِّنَ السَّمَاءِ ان کا بیان ہے کہ جب میں آپ کی نسبت بُرے اور فاسد ظنوں میں مبتلا تھا تو میں نے خواب میں دیکھا کہ ایک شخص مجھے کہتا ہے کہ يَا مُحَمَّدُ اَنْتَ كُذَّابٌ یعنی اے محمد کذاب تو ہی ہے۔ اور ان کا یہ بھی بیان ہے کہ تین برس ہو گئے میں نے خواب میں دیکھا تھا کہ عیسیٰ آسمان سے نازل ہو گیا۔ اور میں نے اپنے دل میں کہا تھا کہ انشاء اللہ القدر میں اپنی زندگی میں عیسیٰ کو دیکھ لوں گا۔“

(ازالہ اوہام، روحانی خزائن جلد ۳ صفحہ ۵۳۸، ۵۳۹)

اسی شخص نے ۲۰ محرم ۱۳۱ھ (مطابق ۲ ستمبر ۱۸۹۳ء) کو حضرت کے نام ایک خط لکھا جس میں اس نے اپنے مکہ معظمہ میں بخیریت پہنچنے اور بعد حج اپنے احباب اور دوسرے لوگوں میں تبلیغ سلسلہ کا ذکر کیا۔ اور بتایا کہ بعض انکار کرتے ہیں اور بعض تصدیق خصوصاً الشیخ علی طالع کا ذکر کیا کہ وہ بہت محفوظ ہوئے اور انہوں نے تصدیق کی اور انہوں نے کہا کہ حضرت مکہ کب آئیں

گے۔ تو اس نے جواب دیا کہ جب اللہ چاہے گا۔ غرض اس کے شوق کا اظہار کیا اس پر آپ نے حماتۃ البشریٰ تصنیف کی اور فروری ۱۸۹۴ء میں اس کی اشاعت ہوئی۔ جس میں آپ نے دعاؤں کو کھول کر ایسے لطیف اور موثر پیرایہ میں بیان کیا کہ اس کا اندازہ صرف حماتۃ البشریٰ ☆ کے پڑھنے سے ہو سکتا ہے۔ اس کتاب کے آخر میں قریباً دو سو شعر کا ایک عربی قصیدہ لکھا۔ جس میں عہد حاضرہ کے ان فتن کا ذکر ایسے موثر پیرایہ میں کیا ہے کہ اُسے پڑھ کر بے اختیار منہ سے نکل جاتا ہے۔ ع

مصلحے باید کہ در ہر جا مفسد زادہ اند  
اور حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی مدح و ثناء میں تو وہ کچھ کہا گیا کہ اس کی نظیر نہیں ملتی۔ آپ کے اس حسن و جمال کو بیان کیا ہے جو آپ کی قوتِ قدسی اور آپ کے عدیم العظیم کارناموں کے ذریعہ پہلی مرتبہ دنیا نے سنا۔ یہ کتاب بلا دعر بیہ میں مفت ارسال کی گئی۔

### اتمام الحجۃ مولوی رسل بابا پر

اسی سال مولوی غلام رسول صاحب عرف رسل بابا کشمیری امام مسجد خان محمد شاہ مرحوم امرتسر نے ایک کتاب حیات المسیح پر لکھی مولوی رسل بابا کو وہاں کے پرانے خیال کے کشمیری معتقدان نے مجبور کیا کہ آپ کوئی دلائل حیات مسیح پر پیش نہیں کرتے اس کا نتیجہ یہ ہوگا کہ کشمیری جماعت احمدی ہو جائے گی چنانچہ یہ سلسلہ شروع ہو ہی گیا تھا اس پر اس نے یہ کتاب کسْرُہا لکھی مگر اس کتاب کو دیکھ کر کہا جائے گا کچھ نہ سمجھے خدا کرے کوئی۔ دراصل ان کا علم تو ان کو شرمندہ کرتا تھا۔ مگر وہ اپنی قیادت کی بقا کے لئے مجبور تھا کہ کچھ نہ کچھ لکھا جاوے چنانچہ اس نے اس کتاب میں مسیح کے زندہ بحسدہ العصری آسمان پر جانے کے دلائل (جن کو مغالط کہنا چاہیے) لکھے اور

☆ حاشیہ۔ ولدی شیخ محمود احمد جب مصر تعلیم و تبلیغ کے لئے گیا۔ تو اس نے اسلامی دنیا اور قصر انجیل اخبار جاری کیا۔ تو حماتۃ البشریٰ کو مصری ٹائپ میں چھپوا کر شائع کیا۔ جزاۃ اللہ احسن الجزاء۔ اور اس کتاب کے اثر نے اس کے ذریعہ ایک جماعت پیدا کر دی۔ فالحمد للہ علی ذالک (عرفانی الاسدی)

اپنی بزرگی اور کتاب کے لاجواب ہونے کے فرضی ادعا کے اظہار کے لئے ایک ہزار روپیہ کا انعام بھی مشتہر کیا۔ حضرت اقدس کی خدمت میں جب یہ رسالہ پہنچا تو آپ نے اس کے جواب دینے کا اعلان اور اس رسالہ کے ذریعہ مطالبہ کیا کہ وہ انعامی رقم امرتسر کے معزز و ممتاز رؤساء خان بہادر شیخ غلام حسن اور خان بہادر خواجہ یوسف شاہ اور حاجی میر محمود صاحب کے پاس آخر جون ۱۸۹۴ء تک جمع کرادیں اور اس کو اختیار دیا جائے کہ وہ اپنی ایک دستخطی تحریر میرے پاس اس مضمون کی بھجوادیں کہ ”ہم نے ایک ہزار روپیہ وصول کر لیا ہے اور ہم اقرار کرتے ہیں کہ مرزا غلام احمد کا غلبہ ثابت ہونے کے وقت یہ ایک ہزار روپیہ حضرت مرزا (صاحب) مذکور کو بلا توقف دے دیں گے۔ اور رسل بابا کا اس میں کچھ تعلق نہ ہوگا۔“

اس مقابلہ علمی کے فیصلہ کے لئے آپ نے ایک ایسا طریق پیش کیا جو نہایت آسان اور آسمانی فیصلہ کا حکم رکھتا ہے۔ ثالث (جو اس مقابلہ کا فیصلہ کریں) مولوی محمد حسین بٹالوی کو آپ نے مقرر فرمایا جو آپ کا قدیم اور سخت دشمن تھا جو ہر معاملہ میں آپ کی مخالفت کے لئے تیار رہتا۔ یہاں تک کہ عیسائیوں کے مباحثہ میں بھی ان کی مدد سے اس نے پرہیز نہ کیا اور یہ امداد اس کی آخر تک ان کے ساتھ رہی مگر ثالث کے لئے آپ نے ایک شرط لگا دی۔ کہ وہ فیصلہ دیتے وقت اس کو موکد بعد اب قسم کھانا ہوگا۔ چنانچہ آپ نے تحریر فرمایا۔

”فیصلہ کے لئے یہی کافی ہوگا کہ شیخ بٹالوی (یعنی محمد حسین بٹالوی) مولوی

☆ حاشیہ۔ ”اے بھلے مانس مولویو! کیا تمہیں ایک دن موت نہیں آئے گی جو شوخی اور چالاکی کی راہ سے سارے جہاں کو کافر بنا دیا خدا تعالیٰ تو فرماتا ہے کہ جو تمہیں السلام علیکم کہے اس کو یہ مت کہو کہ لَسْتُ مُؤْمِنًا یعنی اس کو کافر مت سمجھو وہ تو مسلمان ہے۔ لیکن تم نے ان کو کافر ٹھہرایا جو تمام ایمانی عقائد میں تمہارے شریک ہیں۔ اہل قبلہ ہیں اور شرک سے بیزار اور مدارجات رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی پیروی جانتے ہیں اور پیروی سے منہ پھرنے والے کو لعنتی اور جہنمی اور ناری سمجھتے ہیں۔ اے شریر مولویو! ذرہ مرنے کے بعد دیکھنا کہ اس جلد بازی کی شرارت کا تمہیں کیا پھل ملتا ہے۔ کیا تم نے ہمارا سینہ چاک کیا اور دیکھ لیا کہ اندر کفر ہے ایمان نہیں اور سینہ سیاہ ہے روشن نہیں۔ ذرہ صبر کرو اس دنیا کی عمر کچھ لمبی نہیں۔ تمہارے نزدیک صرف چند فتنہ انگیز مولوی جو اسلام کے لئے جائے عار

رسل بابا صاحب کے رسالہ کو پڑھ کر اور ایسا ہی ہمارے رسالہ کو اوّل سے آخر تک دیکھ کر ایک عام جلسہ میں قسم کھا جائیں اور قسم کا یہ مضمون ہو کہ اے حاضرین! بخدا میں نے اوّل سے آخر تک دونوں رسالوں کو دیکھا اور میں خدا تعالیٰ کی قسم کھا کر کہتا ہوں کہ درحقیقت مولوی رسل بابا کا رسالہ یقینی اور قطعی طور پر حضرت عیسیٰ کی زندگی ثابت کرتا ہے۔ اور جو مخالف کا رسالہ نکلا ہے اس کے جوابات سے اس کے دلائل کی بیخ کنی نہیں ہوئی۔ اور اگر میں نے جھوٹ کہا ہے یا میرے دل میں اس کے برخلاف کوئی بات ہے تو میں دعا کرتا ہوں کہ ایک سال کے اندر مجھے جذام ہو جائے یا اندھا ہو جاؤں یا کسی اور بڑے عذاب میں مر جاؤں۔ فقط۔ تب تمام حاضرین تین مرتبہ بلند آواز سے کہیں۔ آمین۔ آمین۔ آمین۔ اور پھر جلسہ برخواست ہو۔

پھر اگر ایک سال تک وہ قسم کھانے والا ان تمام بلاؤں محفوظ رہا تو کمیٹی مقرر شد مولوی رسل بابا کا ہزار روپیہ (لکھ) اس کو عزت کے ساتھ واپس کر دے گی۔ تب ہم بھی اقرار شائع کریں گے کہ حقیقت میں مولوی رسل بابا نے حضرت مسیح علیہ السلام کی زندگی ثابت کر دی ہے۔ مگر ایک برس تک بہر حال وہ روپیہ کمیٹی مقرر شدہ کے پاس جمع رہے گا اور اگر مولوی رسل بابا صاحب نے اس رسالہ کے شائع ہونے سے دو ہفتہ تک ہزار روپیہ جمع نہ کرادیا تو ان کا کذب اور دروغ ثابت ہو جائے گا۔ تب

بقیہ حاشیہ۔ ہیں مسلمان ہیں اور باقی سارا جہان کافر۔ افسوس کہ یہ لوگ کس قدر سخت دل ہو گئے کیسے پردے ان کے دلوں پر پڑ گئے یا الہی! اس امت پر رحم کر اور ان مولویوں کی شر سے ان کو بچالے اور اگر یہ ہدایت کے لائق ہیں تو ان کی ہدایت کرو نہ ان کو زمین پر سے اٹھالے تا زیادہ شر نہ پھیلے اور یہ لوگ درحقیقت مولوی بھی نہیں ہیں تبھی تو ہم نے ان لوگوں کے سرگروہ اور امام الفتن اور استاد شیخ محمد حسین بٹالوی کو اپنے رسالہ نور الحق میں مخاطب کر کے کہا ہے کہ اگر اس کو عربیت میں کوئی حصہ نصیب ہے تو اس رسالہ کی نظیر بنا کر پیش کرے اور پانچ ہزار روپیہ انعام پاوے مگر شیخ نے اس طرف منہ بھی نہیں کیا حالانکہ شیخ مذکور ان تمام لوگوں کے لئے بطور استاد کے ہے اور اُس کی تحریکوں سے یہ مردے جنبش کر رہے ہیں۔

ہریک کو چاہیے کہ ایسے دروغ گولوگوں کے شر سے خدا تعالیٰ کی پناہ مانگیں اور ان سے پرہیز کریں۔“

(اتمام الحجۃ، روحانی خزائن جلد ۸ صفحہ ۳۰۵، ۳۰۶)

مولوی رسل بابا صاحب کو اتمام الحجۃ بصیغہ رجسٹری بھیجی گئی اور روسائے امرت سرکو اور خود مولوی محمد حسین صاحب کو بھی۔ مگر مولوی رسل بابا صاحب کو اس کے بعد ہمت نہ ہوئی کہ ان شرائط کو منظور کر کے میدان میں آئے۔ امرت سرکی کشمیری جماعت میں مولوی رسل بابا کا بہت بڑا

بقیہ حاشیہ۔ ہم بار بار کہتے ہیں اور زور سے کہتے ہیں کہ شیخ اور یہ تمام اس کی ذریعہ محض جاہل اور نادان اور علوم عربیہ سے بے خبر ہیں۔ ہم نے تفسیر سورۃ الفاتحہ انہیں لوگوں کے امتحان کی غرض سے لکھی اور رسالہ نور الحق اگرچہ عیسائیوں کی مولویت آزمانے کے لئے لکھا گیا مگر یہ چند مخالف یعنی شیخ محمد حسین بٹالوی اور اس کے نقش قدم پر چلنے والے میاں رسل بابا وغیرہ جو مکفر اور بدگو اور بد زبان ہیں اس خطاب سے باہر نہیں۔ الہام سے یہی ثابت ہوا ہے کہ کوئی کافروں اور مکفروں سے رسالہ نور الحق کا جواب نہیں لکھ سکے گا۔ کیونکہ وہ جھوٹے اور کاذب اور مفتری اور جاہل اور نادان ہیں۔

اگر یہ ہمارے الہام کو الہام نہیں سمجھتے اور خبیث باطن کی وجہ سے اس کو ہماری بناوٹ یا شیطانی وسوسہ خیال کرتے ہیں تو رسالہ نور الحق کا جواب میعاد مقررہ میں لکھیں اور اگر نہیں لکھ سکتے تو ہمارا الہام ثابت۔ پھر جن لوگوں نے اپنی نالیاتی اور بے علمی دکھلا کر ہمارا الہام آپ ہی ثابت کر دیا تو وہ ایک طور سے ہمارے دعویٰ کو تسلیم کر گئے۔ پھر مخالفانہ بکواس قابل سماعت نہیں اور ہماری طرف سے تمام پادریان اور شیخ محمد حسین بٹالوی اور مولوی رسل بابا امرتسری اور دوسرے ان کے سب رفقاء اس مقابلہ کے لئے مدعو ہیں اور درخواست مقابلہ کے لئے ہم نے ان سب کو اخیر جون ۱۸۹۴ء تک مہلت دی ہے اور رسالہ بالمقابل شائع کرنے کے لئے روز درخواست سے تین مہینہ کی مہلت دی ہے۔

پھر اگر اخیر جون ۱۸۹۴ء تک درخواست نہ کریں تو بعد اس کے کوئی درخواست سنی نہیں جائے گی۔ اور نادانی ان کی ہمیشہ کے لئے ثابت ہو جائے گی۔ اور مولویت کا لفظ ان سے چھین لیا جائے گا۔“

(اتمام الحجۃ۔ روحانی خزائن جلد ۸ صفحہ ۳۰۲ تا ۳۰۴)

اثر تھا۔ اور اس کی پارٹی میں بعض دوسرے اہل اثر لوگ بھی تھے۔ خصوصاً قلعہ بھنگیاں میں وہ ایک بُت کی طرح پوجائے جاتے تھے۔ اس علاقہ کے سمجھ دار اور کسی قدر آزاد خیال مریدوں نے زور بھی دیا کہ اس چیلنج کو قبول کر لیا جائے۔ مگر مولوی رسل بابا نے بطایف الجیل اس کو ٹلا دیا۔ جس کا نتیجہ یہ ہوا کہ قلعہ بھنگیاں میں ایک جماعت احمدیہ قائم ہوگئی۔ اس جماعت کے لیڈر میاں جیون بٹ رضی اللہ عنہ تھے جن کو حضرت مولوی سرور شاہ صاحبؒ کے خسر ہونے کی عزت ملی۔ اسی طرح میاں محمد سلطان اور دوسرے مخلصین بھی تھے۔ اس جماعت کو قلعہ کے غیر احمدیوں نے بڑی تکالیف دیں۔ مگر اللہ تعالیٰ نے ان کو استقامت اور سکینت عطا کی اور ان کے قدم میں ذرا لغزش نہ ہوئی وہ باوجود معمولی معاشی اور علمی حیثیت کے وہاں کے رئیسوں اور مولویوں کا مقابلہ کرتے رہے۔ اللہ تعالیٰ ان کے مدارج بلند کرے۔

## میاں غلام رسولؒ

اسی جماعت کا ایک فرد میاں غلام رسول بھی تھا۔ وہ کشمیری مُصلّی ساز تھا اور شادی وغیرہ تقریبوں پر کھانا پکانے میں بڑا ماہر اور مشہور تھا اور مولوی رسل بابا کے ساتھ خاص عقیدت رکھتا تھا۔ اس نے بھی بیعت کر لی تو اس کا خاص طور پر بایکاٹ کیا گیا۔ اور سمجھا یہ گیا تھا کہ اس معاشی بایکاٹ سے گھبرا کر واپس آئے گا مگر اس نے اس کی کچھ پرواہ نہ کی اور قرنِ اولیٰ کے صحابہ کی طرح قبولِ حق کو ہر مصیبت پر ترجیح دی۔ ان مخلصین کا ذکر ضمناً آ گیا۔ اور میں نے ضروری سمجھا کہ ان کی ایمانی قوت اور حق پرستی کی یاد پڑھنے والوں کے لئے چھوڑ جاؤں خود راقم الحروف کے ساتھ بھی انہیں برادرانہ محبت تھی۔ جو عصرِ سعادت کے اُن دنوں کی ایک بے نظیر نعمت اور حضرت مسیح موعود کی قوتِ قدسی کا ایک ثبوت تھی اللہ تعالیٰ کی غریب نوازی کو دیکھو کہ آج ان تمام بزرگوں کی اولاد ہر طرح سے عزت و اکرام کی زندگی بسر کرتی ہے۔ اور یہ ایک خدائی نشان کے طور پر ہے۔

غرض یہ رسالہ شائع ہو گیا۔ اس میں حضرت نے مخالفین و کمذبین کی ان تمام کوششوں کو بھی ننگا کر دیا جو آپ کی مخالفت میں کی گئی تھیں اہل اللہ کا دم بھرنے والے لوگوں نے اپنے الہامات کی بنا پر ہی فتویٰ نہیں دیا۔ بلکہ بد دعائیں کیں لیکن وہ بد دعائیں ان پر ہی لوٹ پڑیں۔ گندی گالیوں کے اشتہار اور کفر کے ہی نہیں۔ قتل کے فتوے دیئے گئے جب ان منصوبوں سے بھی کچھ نہ ہوا اور یہ تمام کوششیں سلسلہ احمدیہ کے باغ کے لئے کھا داکا کام دیتی رہیں تو جھوٹی مخریوں کی آڑ لی اور گورنمنٹ وقت کو سلسلہ کے خلاف اکسانے کے لئے اپنے اثر اور رسوخ سے کام لیا مگر خدا کے پاک بندوں کو خدا سے نصرت آتی ہے۔ یہ تمام مکائد اور منصوبے خاک میں مل گئے آج ان کا کوئی نام لیوا نہیں اور اس مرد خدا کی تبلیغ آفاق میں پہنچ گئی میں نصرت الہی کے ان نظاروں میں محو ہو گیا پھر اصل مضمون کی طرف آ کر لکھتا ہوں کہ رسل بابا صاحب اس میدان کے مرد ثابت نہ ہوئے۔ لیکن اللہ تعالیٰ کی گرفت سے بچ نہ سکا۔ اور طاعون کا شکار ہو گیا۔ یہ بھی ایک سلسلہ کی سچائی کا نشان تھا ۱۹۰۲ء میں جب پنجاب میں طاعون کا شدید حملہ ہوا اور جو حضرت کی پیش گوئی اور قبل از وقت اعلان میں بتایا گیا تھا تب مولوی رسل بابا اور ان کے خاص دوستوں نے فخر یہ کہنا شروع کیا کہ اس قدر شدید حملہ طاعون سے ہمارا محفوظ رہنا ہماری صداقت کا نشان ہے۔ جب انہوں نے اس کا اظہار اپنی مجلسوں اور وعظوں میں کیا تو اللہ تعالیٰ نے ان کو پکڑا اور وہ ۸ دسمبر ۱۹۰۲ء کو طاعون سے فوت ہو گئے۔ اور اپنی موت کو سلسلہ کی سچائی کا نشان قرار دے گئے۔ اس لئے کہ حضرت اقدس کو جون ۱۹۰۲ء کے قریب الہام ہوا تھا تُخْرِجُ الصُّدُورَ إِلَى الْقُبُورِ مخالفین کے سرگردہ قبروں کی طرف منتقل کئے جائیں گے اور اس کے بعد شیخ الکل دہلوی اور اللہ بخش تونسوی اور بعض دوسرے اکابر حضرت کی زندگی میں فوت ہو گئے اور اسی سلسلہ میں رسل بابا کی موت نے اس کی صداقت پر مہر لگادی انہیں ایام میں میں نے حکم میں اس کا اعلان کیا جس کا کوئی جواب کسی نے نہ دیا۔



## سرّ الخلافۃ کی تصنیف اور اشاعت

حضرت اقدس حرب العقائد کی بحثوں سے ہمیشہ الگ رہے۔ چنانچہ ابتدائی ایام میں جب مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی نے دہلی سے فارغ التحصیل ہو کر وہابیت کا اعلان کیا۔ اور بٹالہ کے شرفاء نے آپ کو اس کے ساتھ مباحثہ کے لئے بلایا تو آپ نے جا کر مسائل متنازعہ معلوم کر کے فرمایا کہ مولوی محمد حسین صاحب حق پر ہیں گویا حق کہنے میں آپ کبھی رکتے نہ تھے۔ مگر لایعنی مباحثہ آپ کو کبھی پسند نہ تھا۔ آپ کی تعلیم ایک مشہور شیعہ عالم مولوی سید گل علی شاہ صاحب سے ہوئی اور شیعہ مذہب کے اصول و فروع سے آپ واقف تھے۔ اہل بیت نبوی عَلَیْہِ السَّلَام سے محبت آپ ضروری سمجھتے تھے مگر یہ آپ کو کبھی پسند نہ تھا کہ صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم کی قربانیوں کو فراموش کر دیا جاوے۔ خلفاء اربعہ سے علی الخصوص محبت کو بھی آپ تکمیل ایمان کا جزو یقین کرتے تھے۔ ان کے خلاف کوئی بات سننا پسند نہ کرتے تھے باوجود اس قسم کے مباحثہ سے الگ رہنے کے آپ نے خلفاء اربعہ کے کارناموں کے اظہار کے لئے سر الخلافۃ عربی زبان میں لکھی اور اس میں آیت استخلاف کے حقائق و معارف بیان کئے اور شیعہ اور سنی کے درمیان مسئلہ خلافت پر جو اختلاف ہے اس کا نہایت معقول اور موثر پیرایہ میں فیصلہ کر کے ثابت کیا ہے کہ نظام خلافت جس ترتیب سے واقع ہوا وہی صحیح اور حق ہے اور ہر چہار خلفاء راشدین کی انفرادی بزرگی اور کمالات کو تسلیم کرتے ہوئے آپ نے ثابت کیا کہ مسئلہ خلافت میں حضرت ابو بکر صدیق کا مقام بہت بلند ہے۔ اور آیت استخلاف کا ایک ایک لفظ کامل طور پر آپ کی خلافت کی تصدیق کرتا ہے۔ اس سلسلہ میں آپ نے ان فتن کا ذکر بھی فرمایا جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات کے بعد پیدا ہوئے اور حضرت صدیق اکبر نے نہایت قوت و استقلال کے ساتھ نہ صرف ان فتن کو دور کیا بلکہ اسلام کو ایک نئی زندگی عطا ہوئی۔ اسی سلسلہ میں آپ نے تبراہ بازی کی شاعت کو بھی قرآن مجید ہی کی آیات پینات کی روشنی میں بڑی تفصیل سے بتایا کہ قرآن کریم اس قسم کے الفاظ کا استعمال

منع فرماتا ہے اور اس بحث ہی میں حضرت ابو بکر صدیق اور فاروق اعظم رضی اللہ عنہما کے فضائل کے سلسلہ میں اور دنیا طلبی کے الزام کو واقعات کی روشنی میں دور کیا۔ غرض یہ کتاب نہ صرف خلافت اور مسائل متنازعہ میں السننی والشیعہ میں قول فیصل کا حکم رکھتی ہے بلکہ اس کے آخر میں فضائل صحابہ میں فصیح و بلیغ قصیدہ لکھا۔

اس کتاب کی تالیف کی اس لئے بھی ضرورت تھی کہ چونکہ آپ نے مہدی معبود کا دعویٰ کیا تھا اور شیعہ قوم کے ہاں امام مہدی کا خروج ایک اہم بنیادی مسئلہ ہے۔ اس لئے آپ نے ایک مختص باب میں اپنے دعویٰ کی حقیقت اور اپنے مہدی ہونے کا ثبوت دلائل قویہ سے بیان کیا ہے کتاب مذکور آج تک لاجواب ہے اس کی اشاعت جولائی ۱۸۹۴ء میں ہوئی۔

## سرّ الخلافۃ کے جواب کے لئے انعامی چیلنج

سرّ الخلافۃ کی تصنیف اور اشاعت پر بھی آپ نے مولوی محمد حسین اور اس کے ہم خیال علماء کو چیلنج دیا کہ وہ اس کا جواب عربی زبان میں ستائیس دن کے اندر شائع کر دیں تو ستائیس روپیہ انعام دیا جائے گا۔ خود حضرت نے یہ کتاب چند نشستوں میں لکھ کر شائع کر دی گویا وہ ایک فی البدیہہ تصنیف ہے۔ اس قسم کے چیلنج آپ کو اس لئے دینے پڑے کہ شیخ بٹالوی اور اس کے ہم خیال مولویوں نے اپنے علم پر گھمنڈ کر کے آپ کو ہمیشہ (نعوذ باللہ) جاہل کہا۔ اللہ تعالیٰ نے اس رنگ میں مخالفین کے کبر کے بُت کو پاش پاش کر دیا۔ چنانچہ آپ فرماتے ہیں۔

”وہ تمام صاحب جنہوں نے شیخ محمد حسین صاحب بٹالوی کے رسائل اشاعت السنہ

دیکھے ہوں گے یا اُن کے وعظ سنے ہوں گے یا اُن کے خطوط پڑھے ہوں گے وہ اس بات کی گواہی دے سکتے ہیں کہ شیخ صاحب موصوف نے اس عاجز کی نسبت کیا کچھ کلمات ظاہر فرمائے ہیں اور کیسے کیسے خود پسندی کے بھرے ہوئے کلمات اور تکبر میں ڈوبے ہوئے ترہات ان کے منہ سے نکل گئے ہیں کہ ایک طرف تو انہوں نے اس

عاجز کو کذاب اور مفتری قرار دیا ہے اور دوسری طرف بڑے زور اور اصرار سے یہ دعویٰ کر دیا ہے کہ میں اعلیٰ درجہ کا مولوی ہوں اور یہ شخص سراسر جاہل اور نادان اور زبان عربی سے محروم اور بے نصیب ہے اور شاید اس کو اس سے ان کی غرض یہ ہوگی کہ تا ان باتوں کا عوام پر اثر پڑے اور ایک طرف تو وہ شیخ بطالوی کو فاضل یگانہ تسلیم کر لیں اور اعلیٰ درجہ کا عربی دان مان لیں اور دوسری طرف مجھے اور میرے دوستوں کو یقینی طور پر سمجھ لیں کہ یہ لوگ جاہل ہیں اور نتیجہ یہ نکلے کہ جاہلوں کا اعتبار نہیں۔ جو لوگ واقعی مولوی ہیں انہیں کی شہادت قابل اعتبار ہے۔ میں نے اس بیچارہ کو لاہور کے ایک بڑے جلسہ میں یہ الہام بھی سنا دیا تھا کہ اِنِّیْ مُہِیْنٌ مِّنْ اَزَادِ اِهَانَتِكَ کہ میں اُس کی اہانت کروں گا جو تیری اہانت کے درپے ہو۔ مگر تعصب ایسا بڑھا ہوا تھا کہ یہ الہامی آواز اس کے کان تک نہ پہنچ سکی اُس نے چاہا کہ قوم کے دلوں میں یہ بات جم جائے کہ یہ شخص ایک حرف عربی کا نہیں جانتا پر خدا نے اسے دکھلا دیا کہ یہ بات الٹ کر اسی پر پڑی یہ وہی الہام ہے جو کہا گیا تھا کہ میں اس کو ذلیل کروں گا جو تیری ذلت کے درپے ہوگا۔ سبحان اللہ کیسے وہ قادر غریبوں کا حامی ہے۔ پھر لوگ ڈرتے نہیں کیا یہ خدا تعالیٰ کا نشان نہیں کہ وہی شخص جس کی نسبت کہا گیا تھا کہ جاہل ہے اور ایک صیغہ تک اس کو معلوم نہیں وہ ان تمام مکفروں کو جو اپنا نام مولوی رکھتے ہیں بلند آواز سے کہتا ہے کہ میری تفسیر کے مقابل پر تفسیر بناؤ تو ہزار روپے انعام لو اور نور الحق کے مقابل پر بناؤ تو پانچ ہزار روپیہ پہلے رکھا لو اور کوئی مولوی دم نہیں مارتا کیا یہی مولویت ہے جس کے بھروسہ سے مجھے کافر ٹھہرایا تھا۔ اَیُّهَا الشَّیْخُ اب وہ الہام پورا ہوا یا کچھ کسر ہے۔ ایک دنیا جانتی ہے کہ میں نے اسی فیصلہ کی غرض سے اور اسی نیت سے کہ تا شیخ بطالوی کی مولویت اور تمام کفر کے فتوے لکھنے والوں کی اصلیت لوگوں پر کھل جائے۔ کتاب کرامات الصادقین عربی میں تالیف کی اور پھر اس کے بعد

رسالہ نور الحق بھی عربی میں تالیف کیا۔ اور میں نے صاف صاف اشتہار دے دیا کہ اگر شیخ صاحب یا تمام مکلف مولویوں سے کوئی صاحب رسالہ کرامات الصادقین کے مقابل پر کوئی رسالہ تالیف کریں تو ایک ہزار روپیہ ان کو انعام ملے گا۔ اور اگر نور الحق کے مقابل پر رسالہ لکھیں تو پانچ ہزار روپیہ ان کو دیا جائے گا۔ لیکن وہ لوگ بالمقابل لکھنے سے بالکل عاجز رہ گئے۔ اور جو تاریخ ہم نے اس درخواست کے لئے مقرر کی تھی یعنی اخیر جون ۱۸۹۴ء وہ گزر گئی۔ شیخ صاحب کی اس خاموشی سے ثابت ہو گیا کہ وہ علم عربی سے آپ ہی بے بہرہ اور بے نصیب ہیں اور نہ صرف یہی بلکہ یہ بھی ثابت ہوا کہ وہ اول درجہ کے دروغ گو اور کاذب اور بے شرم ہیں کیونکہ انہوں نے تقریراً و تحریراً صاف اشتہار دے دیا تھا کہ یہ شخص علم عربی سے محروم اور جاہل ہے یعنی ایک لفظ تک عربی سے نہیں جانتا تو پھر ایسے ضروری مقابلہ کے وقت جس میں اُن پر فرض ہو چکا تھا کہ وہ اپنی علمیت ظاہر کرتے کیوں ایسے چپ ہو گئے کہ گویا وہ اس دنیا میں نہیں ہیں۔ خیال کرنا چاہیے کہ ہم نے کس قدر تاکید سے ان کو میدان میں بلایا اور کن کن الفاظ سے ان کو غیرت دلانا چاہا مگر انہوں نے اس طرف آنکھ اٹھا کر بھی نہ دیکھا۔ ہم نے صرف اس خیال سے کہ شیخ صاحب کی عربی دانی کا دعویٰ بھی فیصلہ پا جائے رسالہ نور الحق میں یہ اشتہار دے دیا کہ اگر شیخ صاحب عرصہ تین ماہ میں اسی قدر کتاب تحریر کر کے شائع کر دیں اور وہ کتاب درحقیقت جمیع لوازم بلاغت و فصاحت و التزام حق اور حکمت میں نور الحق کے ثانی ہو تو تین ہزار روپیہ نقد بطور انعام شیخ صاحب کو دیا جائے گا اور نیز الہام کو جھوٹا ٹھہرانے کے لئے بھی ایک سہل اور صاف راستہ ان کو مل جائے گا۔ اور ہزار لعنت کے داغ سے بھی بچ جائیں گے۔ ورنہ وہ نہ صرف مغلوب بلکہ الہام کے مصدق ٹھہریں گے۔ مگر شیخ صاحب نے ان باتوں میں سے کسی بات کی بھی پرواہ نہ کی اور کچھ بھی غیرت مندی نہ دکھلائی۔ اس کا کیا سبب تھا؟

بس یہی کہ یہ مقابلہ شیخ صاحب کی طاقت سے باہر ہے سونا چارا انہوں نے اپنی رسوائی کو قبول کر لیا اور اس طرف رخ نہ کیا۔ یہ اسی الہام کی تصدیق ہے کہ اِنْسِی مُہِیْنٌ مِّنْ اَرَادَ اِهْلَانَتَكَ شیخ صاحب نے منبروں پر چڑھ چڑھ کر صد ہا آدمیوں میں صد ہا موقعوں پر بار بار اس عاجز کی نسبت بیان کیا کہ یہ شخص زبان عربی سے محض بے خبر اور علوم دین سے محض نا آشنا ہے ایک جاہل آدمی ہے اور کذاب اور دجال ہے۔ اور اسی پر بس نہ کیا بلکہ صد ہا خط اسی مضمون کے اپنے دوستوں کو لکھے اور اپنے جاہل دوستوں کے دلوں میں بٹھا دیا کہ یہی سچ ہے سو خدا تعالیٰ نے چاہا کہ اس متکبر کا غرور توڑے اور اس گردن کش کی گردن کو مروڑے اور اس کو دکھلا دے کہ کیونکر وہ اپنے بندوں کی مدد کرتا ہے۔ سو اس کی توفیق اور مدد اور خاص اس کی تعلیم اور تفہیم سے یہ کتابیں تالیف ہوئیں۔ اور ہم نے کرامات الصادقین اور نور الحق کے لئے آخری تاریخ درخواست مقابلہ کی اس مولوی اور تمام مخالفوں کے لئے اخیر جون ۱۸۹۴ء مقرر کی تھی جو گزر گئی اور اب دونوں کتابوں کے بعد یہ کتاب سِرِّ الخِلافة تالیف ہوئی ہے جو بہت مختصر ہے اور نظم اس کی کم ہے اور ایک عربی دان شخص ایسا رسالہ سات دن میں بہت آسانی سے بنا سکتا ہے اور چھپنے کے لئے دس دن کافی ہیں لیکن ہم شیخ صاحب کی حالت اور اس کے دوستوں کی کم مائیگی اور بہت ہی رحم کر کے دس دن اور زیادہ کر دیتے ہیں۔ اور یہ ستائیس دن ہوئے سو ہم فی دن ایک روپیہ کے حساب سے ستائیس روپیہ کے انعام پر یہ کتاب شائع کرتے ہیں۔ اور شیخ صاحب اور ان کے اسی مولویوں کی خدمت میں التماس ہے کہ اگر وہ اپنی سُوء قسمت سے ہزار روپیہ کا انعام لینے سے محروم رہے اور پھر پانچ ہزار روپیہ کا انعام پیش کیا گیا تو وہ وقت بھی ان کی کم مائیگی کی وجہ سے ان کے ہاتھ سے جاتا رہا اور تاریخ درخواست گزر گئی اب وہ ستائیس روپیہ کو تو نہ چھوڑیں۔“

سرّ الخلافة کیم محرم ۱۳۱۲ھ (۵ جولائی ۱۸۹۴ء) کو شائع ہوئی تھی اسی کے ساتھ یہ اعلان کیا گیا تھا۔

## ۱۸۹۴ء کے برکات میں ایک عظیم الشان نشان

یوں تو ہر نیا دن آپ کی تائید و نصرت کے نشانات لے کر آتا تھا مگر ۱۸۹۴ء میں ایک عظیم الشان نشان آسمان پر ظاہر ہوا اور اس نشان نے نہ صرف آپ کی صداقت کا اعلان کیا بلکہ سید الانام سید الاولین والآخرین حضرت خاتم النبیین صلی اللہ علیہ وسلم کی ایک پیشگوئی پورا کر کے آپ کی صداقت کا بھی اعلان کیا۔ یہ نشان کسوف و خسوف رمضان کا نشان ہے۔ حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے مہدی معبود کی بعثت کا ایک نشان قرار دیا تھا کہ اس کے وقت میں رمضان میں چاند گرہن اور سورج گرہن واقع ہوگا۔ اور یہ ہمارے مہدی کا نشان ہے اور اس سے پہلے کبھی ایسا واقعہ نہیں ہوا۔ چنانچہ دارقطنی میں حضرت امام باقر علیہ السلام کی روایت ہے۔ اور امام بیہقی نے بھی اس کا ذکر کیا ہے۔ جس کا ترجمہ یہ ہے کہ

”بے شک ہمارے مہدی کے لئے دو نشان ہیں جو کسی دوسرے کے لئے کبھی

نہیں ہوئے جب سے زمین و آسمان کو پیدا کیا گیا ہے اور وہ یہ ہے کہ رمضان میں چاند گرہن اس کی پہلی رات میں ہوگا۔ اور اسی ماہ رمضان میں سورج گرہن اس کے درمیانی دن میں ہوگا۔“

۱۸۹۴ء کے رمضان میں (جو ۱۰ مارچ ۱۸۹۴ء کو شروع ہوا اور ۷ اپریل ۱۸۹۴ء کو ختم ہوا) مقررہ اوقات میں چاند گرہن اپنی مقررہ راتوں ۱۳-۱۴-۱۵ میں سے پہلی رات ۱۳ کو واقع ہوا۔ اور سورج گرہن اپنے مقررہ دنوں ۲۷-۲۸-۲۹ کے درمیانی دن ۲۸ رمضان کو واقع ہوا۔

عجیب بات یہ ہے کہ اس نشان کے پورا ہونے سے عام طور پر علامات مہدی

کے ذکر میں یہ پیشگوئی اسلامی لٹریچر میں موجود تھی۔ اور ان علماء کی شائع کردہ کتابوں میں جنہوں نے کفر کا فتویٰ دیا۔ لیکن جب یہ نشان

## علماء کی مخالفت

پورا ہوا تو بعض علماء نے اپنی مجلسوں میں تأسف کے ساتھ ذکر کیا کہ اس نشان کو دیکھ کر بہت سے لوگ گمراہ ہوں گے یعنی حضرت مسیح موعود کی صداقت کے قائل ہو جائیں گے۔ اس نشان کا جب اعلان ہوا تو مخالفین و مکذبین نے لوگوں کو یہ مغالطہ دینا چاہا کہ یہ چاند گرہن تو پہلی تاریخ کو ہونا چاہیے تھا۔ اس اعتراض نے ان کے علمی دیوالیہ پن کو ننگا کر دیا۔

## انعامی چیلنج

حضرت اقدس نے اعلان کیا کہ اگر کوئی مولوی عربی زبان میں قمر کے لفظ کا اطلاق پہلی رات کے چاند پر دکھادے تو اس کو ایک ہزار روپیہ انعام دیا جائے گا۔ پہلی رات کا چاند تو ہلال کہلاتا ہے اور یہاں قمر ہے۔ علاوہ بریں چاند گرہن ہمیشہ درمیانی راتوں میں سے کسی رات کو واقع ہوتا ہے کیونکہ علم ہیئت کی رو سے چاند گرہن کی یہی تاریخیں ہو سکتی ہیں۔ ایسا ہی سورج گرہن کی تاریخیں مقرر ہیں۔

مجھے یہاں کسوف و خسوف کے متعلق علمی بحث نہیں کرنی ہے۔ صرف اس قدر ہی بیان کرنا مقصود ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ۱۸۹۴ء میں یہ سماوی نشان آپ کی صداقت کے اظہار پر ظاہر فرمایا۔ مخالفین نے جو اعتراضات کئے ان کے جوابات نورالحق حصہ دوم میں بزبان عربی بڑی وضاحت سے دیئے ہیں۔ نورالحق حصہ دوم آپ نے ۱۸ مئی ۱۸۹۴ء کو شائع کیا۔ اس میں صرف ان معترضین کا جواب ہی نہیں جو اس نشان سماوی پر معترض تھے۔ دراصل حضرت نے اپنے دعویٰ کے ثبوت میں یہ رسالہ لکھا اور ضمناً اس کا بھی ذکر آیا کہ یہ آپ کی سچائی کی دلیل ہے۔

اور بالآخر مغربی اقوام کے حقیقت اسلام سے بے خبر ہونے کا ذکر کر کے اس مقصد کا اظہار

کیا کہ ان ممالک میں تبلیغ و تبشیر اسلام کی از بس ضرورت ہے۔ اور جس خواہش کو اللہ تعالیٰ نے اپنے وعدہ کے موافق پورا کر دیا آج جب کہ میں یہ سطور لکھ رہا ہوں تمام دنیا میں تبلیغ اسلام کے مشن آپ کی جماعت نے قائم کر دیئے ہیں۔ اور ہزاروں روحیں مختلف ممالک میں اسلام میں داخل ہو رہی ہیں۔ اور مغربی اقوام کا نقطہ نظر اسلام کے متعلق بدل رہا ہے۔ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَىٰ ذَٰلِكَ غرض نور الحق، کرامات الصادقین اور سر الخلافۃ اور لفظ قمر کے متعلق جو انعامی تحفہ کی گئی تھی وہ بدستور لاجواب رہی اور غلام احمد کی جے ہوئی۔

## آہتمم کی پیشگوئی اور موجود زمانہ میں اس کا طرز عمل

آہتمم کے متعلق جو پیشگوئی کی گئی تھی وہ قارئین کرام پڑھ چکے ہیں ۱۵ ستمبر ۱۸۹۴ء اس کی آخری میعاد تھی آہتمم کے قلب پر دہشت اور اس کا اثر اُسی وقت شروع ہو گیا تھا جب مباحثہ کے آخری دن اس پیشگوئی کو سن کر اس نے اپنے متفکر چہرہ اور زبان نکال کر اپنی حرکات اور بیان سے ظاہر کیا۔ اس کے بعد اس کا اثر ہر روز اس پر غالب آتا رہا۔ اور میں نے ایک شاہد یعنی کی حیثیت سے دیکھا اور اس کے منہ سے سنا۔ پھر دوران پیشگوئی میں اس نے اپنی زبانِ قلم کو جو اسلام کے خلاف کھلی رہتی تھی بند کر دیا۔ اس اثنا میں اس نے کسی قسم کی تحریر شائع نہیں کی اور آخر اس پر ایسی دہشت کا غلبہ ہوا کہ وہ بے اختیار اپنی زبان سے اور اپنے حرکات سے اس خوف کا اظہار کرنے لگا۔ تب اس کے عزیز واقربا نے یہ مشورہ کیا کہ اسے امرت سر سے لودھانہ اور فیروز پور منتقل کیا جائے۔ جہاں اُس کے داماد تھے۔ لودھانہ میں مسٹر لوٹیس ڈسٹرکٹ جج اس کے داماد تھے۔ اور فیروز پور میں مسٹر میا داس ڈسٹرکٹ جج

## خطرناک مشاہدات

اس دہشت کا اثر یہ ہوا کہ مسٹر آہتمم کو بعض اوقات تلواریں اور نیزے لئے ہوئے حملہ آور نظر آتے اور وہ شور مچاتا اور بعض اوقات وہ کہتا کہ سانپ کو سکھلا کر میرے ڈسنے کو بھیجا گیا اور کبھی



دیوانے کتوں کا خوف اس کے لئے پریشانی کا موجب ہوتا۔ اس خوف و دہشت نے اس کے سارے خاندان اور متعلقین کو پریشان کر دیا اور بعض اوقات اس سے یہ بھی کہا گیا کہ اتنا خوف غالب ہے تو کھلم کھلا مسلمان ہو جاؤ۔ مگر وہ اس قسم کی باتوں کا جواب نہ دیتا۔

## ۶ ستمبر کے واقعات

۵ ستمبر ۱۸۹۴ء وہ آخری دن تھا جو اس پیشگوئی کے ظہور کے لئے مقرر تھا۔ اور لوگ بے چینی سے اس کا انتظار کر رہے تھے۔ یہ بھی ایک حقیقت ہے کہ اگست کے مہینے میں آہٹم کی نقل و حرکت اور اس کے متعلق حالات کو قطعی راز میں رکھا گیا۔ لیکن ۵ ستمبر کو امرت سر کے عیسائیوں کو یہ معلوم ہو چکا تھا کہ آہٹم زندہ ہے۔ شام تک مسلمانوں کی مختلف ٹولیاں میرے پاس دریافت حال کے لئے آرہی تھیں اور ہمارا جواب یہ تھا کہ پیشگوئی پوری ہو کر رہے گی۔

۵ ستمبر کو رات کے ۹ بجے کے قریب معلوم ہوا کہ صبح آہٹم امرت سر پہنچے گا۔ اور عیسائیوں نے ایک کرایہ کے بے حیا کو ایک مکان واقعہ رام باغ میں لاکر رکھا ہوا ہے۔ جس کا منہ کالا کر کے گدھے پر سوار کیا جائے گا۔ اور اعلان کے لئے ڈھول بجانے والے جمع تھے۔ اس خبر سے مختصر جماعت احمدیہ کو بڑی تشویش ہوئی اور قرار پایا کہ اس واقعہ سے خان بہادر شیخ غلام حسن رئیس اعظم اور خان بہادر خواجہ یوسف شاہ کو آگاہ کر کے انتظام کیا جاوے۔ چنانچہ ہم چار آدمی خاکسار عرفانی۔ حضرت شیخ نور احمد صاحبؒ۔ حضرت میاں قطب الدینؒ اور میاں نبی بخش۔ خان بہادر غلام حسن صاحب کے پاس گئے ان کا ایک قسم کا دربار ہوتا تھا۔ اللہ تعالیٰ ان پر بڑے فضل کرے ان کے دل میں اسلام کے لئے غیرت اور مسلمانوں کے لئے ہمدردی کے بے پایاں جذبات تھے اور ان جذبات نے ہمدردی عامہ کے جذبات کو کبھی مجروح نہ کیا تھا۔ اس معاملہ میں ہندو مسلمان کی تمیز ان کے دل کے کسی گوشہ میں نہ تھی اور یہ اس خاندان کا طرہ امتیاز تھا۔

غرض ہم نے اس واقعہ کو سنایا تو بے اختیار ہو گئے اور کہا ایسا ہرگز نہیں ہو سکتا۔ میں اس کا

ابھی انتظام کرتا ہوں۔ اس وقت ٹیلیفون تو نہ تھے فوراً گاڑی منگوائی اور ڈپٹی کمشنر کی کوٹھی کو روانہ ہو گئے اور ہم کو کہا میری واپسی تک یہاں رہو۔ چنانچہ انہوں نے صورت حال کو بیان کیا۔ اور اس کے نتائج سے انہیں آگاہ کیا۔ صاحب ڈپٹی کمشنر نے اس واقعہ کے بدنتائج کا اعتراف کیا اور فوراً پولیس سپرنٹنڈنٹ کے ذریعہ یہ انتظام کیا کہ یہ تماشا نہ ہوا۔

ہم کو یقین دلادیا کہ ایسی تو ہین اسلام کی ہمارے سامنے نہیں ہو سکتی اگر حکومت اپنا فرض ادا نہ کرتی تو میں اور میری قوم اپنے فرض کو ادا کرتے۔

## آہتم کی آمد

آہتم کی آمد کے متعلق گاڑی ۵ اور ۶ بجے صبح کو فیروز پور سے آتی تھی (براہ لاہور) جماعت کے اکثر افراد میرے ہی مکان پر رات بھر بیدار رہے اور دعاؤں میں مصروف۔ اور دوسرے دن کے پیش آنے والے واقعات کے منتظر اور لوگوں کے سوالات کے جوابات کے لئے غور و فکر کرتے رہے۔ لوگوں کے اعتراضات کا ایک متفقہ جواب طے کر لیا کہ پیشگوئی پوری ہو گئی۔ کس طرح پر پوری ہوئی قادیان سے اطلاع آنے کا انتظار کرو۔

خاکسار عرفانی اور بعض دوسرے دوست اسٹیشن پر پہنچے۔ وہاں بڑا مکمل انتظام تھا پولیس کا پہرہ تھا۔ اور خود عیسائی نوجوان لائٹھیاں لئے ہوئے ایک صف بندی کر کے پلیٹ فارم پر کھڑے ہوئے تھے۔ راقم الحروف کو عیسائی بھی اور پولیس اور اسٹیشن کے بعض افسر جانتے تھے میں آگے بڑھنے لگا تو روکنا چاہا مگر میں نے کہا کہ آہتم صاحب زندہ آرہے ہیں تو سب سے پہلا آدمی تو میں ہوں جس کو دیکھنا چاہیے اس لئے کہ پیشگوئی ہمارے مرشد نے کی ہے۔ اس پر بعض لوگ ہنس بھی دیئے۔ اور آخر منتظمین نے کہا آپ آجائیے۔ مگر مہربانی کر کے ذرا دور رہیے۔ میں نے کہا اتنی لائٹھیوں اور پولیس کے انتظام میں میرے جیسا آدمی جس کے پاس کوئی لکڑی بھی نہیں آہتم صاحب کو قتل نہیں کر سکتا۔ آپ تسلی رکھیں۔ پھر کچھ لطیفہ بازی ہو گئی۔ آخر گاڑی آئی۔ اور آہتم

صاحب کو دونوں بازوؤں کا سہارا دے کر بڑی مشکل سے گاڑی سے اتارا۔ میں حلفاً بیان کرتا ہوں۔ کہ ان کی حالت اس وقت ایک مردہ سے کم نہ تھی۔ گاڑی (فنن) بالکل دروازہ کے پاس کھڑی تھی۔ اور اس میں بمشکل ان کو سوار کرا کر لے گئے۔

اسی وقت بٹالہ سے گاڑی آتی تھی اس گاڑی سے مرحوم مرزا اسماعیل صاحب اترے اور ہمیں انتظار تھا کہ کیا خبر آتی ہے۔ آتھم کو زندہ تو ہم نے خود دیکھا تھا اس سے پوچھا تو اس نے کہا اشتہار فتح اسلام لایا ہوں اس سے سب پتہ لگ جاوے گا۔ غرض وہ اشتہار پڑھا تو ہم پر سکینت کا مزید نزول ہوا۔ اشتہار فوراً طبع کرا کر سہ پہر سے پہلے شائع کر دیا۔ مگر شہر میں عام طور پر مشہور ہو گیا کہ آتھم کی لاش میں بھس بھر کر لائے ہیں۔ ہمارا اس سے تعلق نہیں تھا۔ عام لوگوں میں یہ افواہ تھی ہم سب نے سنا اور لوگوں نے جب ان کا جلوس نکالا اور دیکھا کہ آتھم صاحب مٹی کے ایک بُت کی طرح بیٹھے ہیں اور بعض لوگ یہ بھی کہتے تھے کہ بُت بنا کر لائے۔ سہ پہر میں عیسائیوں نے آتھم کو ایک مختصر سی پارٹی دی تھی اور اس کی نمائش کی تھی میں بھی اسے دیکھنے گیا تھا۔

مکرم ڈاکٹر بشارت احمد صاحب مغفور و مرحوم نے (جو اس وقت احمدی نہ تھے بلکہ طالب علم تھے اور امرت سر میں مقیم تھے) اپنے چشم دید واقعات کو بیان کیا ہے۔ میں تائید مزید کے لئے انہیں درج کرتا ہوں۔

”دیباچہ پور ضلع منگمری مجھے (یعنی خاکسار مؤلف کو) ایک دفعہ جانا پڑا تو وہاں کا ذیلدار مجھے ملا۔ وہ حضرت مرزا صاحب کا مرید نہ تھا۔ باتوں باتوں میں آتھم صاحب کا جو ذکر آ گیا تو کہنے لگا آتھم صاحب اس ضلع میں مال افسر رہ چکے ہیں۔ دورہ پر جب آتے تو ہمیشہ مذہبی مباحثہ کرتے رہتے اور اسلام کے خلاف زہرا لگتے رہتے۔ لیکن پیشگوئی کے بعد اس پندرہ ماہ کے اندر مجھے ان سے ملنے کا اتفاق ہوا تو اسلام کے خلاف ایک لفظ تک نہ بولے۔ غرض کہ تقریر و تحریر دونوں میں اسلام کے خلاف ایک لفظ بھی اس پندرہ ماہ کے عرصہ میں آتھم صاحب نہ بولے اور نہ لکھا اور ڈرتے اس قدر رہے کہ اس قدر ڈر سوائے اس شخص کے جو اندر ہی اندر اسلام کی صداقت سے

کھایا گیا ہو کسی اور سے کبھی ظاہر نہیں ہو سکتا۔ اسی حالت میں جب پندرہ ماہ گزر گئے اور اللہ تعالیٰ نے انہیں اس رجوع الی الحق کی وجہ سے مہلت عطا فرمائی تو عیسائیوں نے اس پر بڑی خوشیاں منائیں اور اپنی جہالت اور نادانی سے اسے عیسائیت کی فتح سمجھ کر ۶ ستمبر ۱۸۹۴ء کو امرت سر میں اس کا ایک جلوس نکالا۔ اور جشن بھی منایا۔ لیکن آتھم صاحب کا دل اس قدر پڑ مردہ اور افسردہ تھا کہ ان کے چہرہ پر خوشی کے کوئی آثار نمایاں نہ تھے۔ چنانچہ امرت سر شہر میں جس وقت عیسائیوں نے آتھم صاحب کا جلوس نکالا تو آتھم صاحب ایک فنٹن پر بیٹھے ہوئے تھے۔ اور ایسے بے حس و حرکت بیٹھے ہوئے تھے جیسے ایک لاش ہوتی ہے چونکہ امرت سر میں حضرت اقدس کا مباحثہ آتھم صاحب سے ہوا تھا۔ اس لئے اس کے متعلق پیشگوئی کا یہاں بہت چرچا تھا۔ آتھم صاحب کو اس طرح پر بیٹھا دیکھ کر شہر بھر میں مشہور ہو گیا کہ آتھم تو پیشگوئی کے مطابق مر گیا۔ مگر انگریزوں نے لاش میں بھس بھر کر اسے فنٹن میں بٹھایا ہوا ہے اور یہ افواہ اس زور سے عوام الناس میں پھیلی کہ میں (یعنی خاکسار مؤلف) جو ان دنوں امرت سر میں موجود تھا۔ نماز عصر کے لئے مسجد میں گیا۔ (وہ حنیفوں کی مسجد تھی) تو وہاں لوگوں کو ذکر کرتے ہوئے سنا کہ ”واہ رے فرنگیوں کی چالاکی مرے ہوئے آدمی میں بھس بھر کر اور فنٹن میں بٹھا کر اس کا جلوس نکال مارا۔“ میں نے پوچھا کہ ”کس مرے ہوئے آدمی میں بھس بھر کر جلوس نکالا“ کہنے لگے واہ صاحب! آپ کو پتہ نہیں۔ آج آتھم کا جلوس پادریوں نے نکالا تھا۔ آتھم تو مرزا صاحب قادیانی کی پیشگوئی کے مطابق پندرہ ماہ کے اندر مر چکا تھا۔ مگر آج پندرہ ماہ پورے ہونے کے بعد فرنگیوں نے لوگوں کو یہ بتانے کو کہ وہ زندہ ہے اس کی لاش میں بھس بھر کر اس کا ایک جلوس نکالا۔“ میں نے کہا یہ کیسے پتہ لگا کہ مردہ میں بھس بھرا ہوا تھا۔ ممکن ہے وہ زندہ ہی ہو۔ وہ بولے ”واہ صاحب کیا ہم مرے ہوئے اور زندہ آدمی میں فرق نہیں کر سکتے۔ آتھم کا بے جان بت صاف نظر آتا تھا۔ نہ بولتا تھا نہ حرکت کرتا تھا۔ آنکھیں تک تو جھپکتی نہ تھیں۔“ مجھے یہ سن کر تعجب ہوا۔ بالخصوص اس لئے کہ وہ لوگ حضرت مرزا صاحب کے مرید نہ تھے۔ بلکہ پکے حنفی تھے۔ میں نے دریافت کیا کہ وہ اب کہاں ہے کہنے لگے ”پادری ہنری

مارٹن کلارک کی کوٹھی پر عیسائیوں نے بڑا جشن منایا ہے وہیں اس کا مردہ بھی ہوگا۔“ میں نماز پڑھ کر سیدھا پادری ہنری مارٹن کلارک کی کوٹھی کی طرف دوڑا۔ کوٹھی شہر سے باہر خاصے فاصلہ پر تھی۔ میں دوڑتا ہوا سیدھا وہاں پہنچا دیکھا کہ پادری کلارک صاحب کی کوٹھی کے صحن میں شامیانہ تنا ہوا ہے کرسیاں میز لگے ہوئے ہیں اور بہت سے عیسائی جمع ہیں اور چاء کی پارٹی ہو رہی ہے۔ سامنے ایک کرسی پر عبداللہ آتھم بیٹھا ہوا تھا۔ لیکن بے حس و حرکت میں اس کی طرف دیکھتا رہا۔ اور کچھ عرصہ دیکھنے کے بعد مجھے بھی یہی گمان ہوا کہ یہ واقعی لاش ہے۔ جو ایک کرسی پر رکھی ہوئی ہے۔ نہ بولے نہ کوئی حرکت کرے۔ یہاں تک کہ پلکیں تک نہ جھپکتی تھیں۔ اب تو مجھے بڑا شوق ہوا کہ اسے نزدیک سے دیکھوں۔ چنانچہ ایک صاحب سے جو چاء کے مہتمم تھے۔ میں نے کہا کہ میں آتھم صاحب سے ملنا چاہتا ہوں۔ اس پر وہ مجھے آتھم صاحب کے پاس لے گیا۔ اور ان کے سامنے کی کرسی پر بیٹھ گیا۔ تب مجھے یقین ہوا کہ وہ زندہ ہیں۔ لیکن سچ یہی تھا کہ مردوں سے بدتر تھے۔ آتھم صاحب بولے کہ ”دیکھئے شہر کے لوگ کہتے ہیں کہ میں مرچکا ہوں اور بھس بھر کر مجھے بٹھایا ہوا ہے۔“ میں نے کہا ”ہاں میں بھی یہی افواہ سن کر آپ کو دیکھنے آیا ہوں۔ (دل میں کہا کہ واقعی ذرا فاصلہ سے تو آپ بھس بھرے ہوئے زندہ لاش سے نظر آتے ہیں)“

## فتح اسلام

امرت سر میں اس پیش گوئی کا عام چرچا تھا۔ مکرم مرزا اسماعیل مرحوم حضرت کا اشتہار فتح اسلام لائے تھے۔ آپ نے اس کو قادیان میں ۵ ستمبر ۱۸۹۴ء کو ہی سنا دیا تھا۔ امرتسر میں ہم نے فوراً اسے تیار کر کر ۶ ستمبر ۱۸۹۴ء ہی کو بعد دوپہر شائع کر دیا۔ اور کثرت سے پھیلا یا گیا۔ اس سلسلہ میں حضرت نے چار متواتر اشتہارات انعامی شائع کئے۔ جن میں آتھم کو پیشگوئی کے شرط رجوع کے موافق فائدہ اٹھانے پر انعامی چیلنج کیا تھا کہ وہ مقابلہ میں آ کر قسم کھالے چنانچہ آپ نے فرمایا کہ

”الہامی عبارت میں شرعی طور پر عذاب موت کے آنے کا وعدہ تھا نہ مطلق بلا شرط وعدہ لیکن خدا تعالیٰ نے دیکھا کہ مسٹر عبداللہ آتھم نے اپنے دل کے تصورات سے اور اپنے افعال سے اور اپنے حرکات سے اور اپنے خوف شدید سے اور اپنے ہولناک اور ہراساں دل سے عظمتِ اسلامی کو قبول کیا اور یہ حالت ایک رجوع کرنے کی قسم ہے جو الہام کے استثنائی فقرہ سے کسی قدر تعلق رکھتی ہے کیونکہ جو شخص عظمتِ اسلامی کو رد نہیں کرتا بلکہ اس کا خوف اُس پر غالب ہوتا ہے وہ ایک طور سے اسلام کی طرف رجوع کرتا ہے اور اگرچہ ایسا رجوع عذابِ آخرت سے بچا نہیں سکتا مگر عذابِ دنیوی میں بے باکی کے دنوں تک ضرورتاً خیر ڈال دیتا ہے۔ یہی وعدہ قرآن کریم اور بائبل میں موجود ہے۔ اور جو کچھ ہم نے مسٹر عبداللہ آتھم کی نسبت اور اس کے دل کی حالت کے بارہ میں بیان کیا یہ باتیں بے ثبوت نہیں بلکہ مسٹر عبداللہ آتھم نے اپنے تئیں سخت مصیبت زدہ بنا کر اور اپنے تئیں شدائدِ غربت میں ڈال کر اپنی زندگی کو ایک ماتمی پیرا یہ پہنا کر اور ہر روز خوف اور ہراس کی حرکات صادر کر کے اور ایک دنیا کو اپنی پریشانی اور دیوانہ پن دکھلا کر نہایت صفائی سے اس بات کو ثابت کر دیا ہے کہ اس کے دل نے اسلامی عظمت اور صداقت کو قبول کر لیا۔ کیا یہ بات جھوٹ ہے کہ اس نے پیشگوئی کے رعب ناک مضمون کو پورے طور پر اپنے پر ڈال لیا اور جس قدر ایک انسان سچی اور واقعی بلا سے ڈر سکتا ہے اسی قدر وہ اس پیشگوئی سے ڈرا۔ اس کا دل ظاہری حفاظتوں سے مطمئن نہ ہو سکا اور حق کے رعب نے اس کو دیوانہ سا بنا دیا۔ سو خدا تعالیٰ نے نہ چاہا کہ اس کو ایسی حالت میں ہلاک کرے کیونکہ یہ اس کے قانون قدیم اور سنتِ قدیمہ کے مخالف ہے اور نیز یہ الہامی شرط سے مغائر اور برعکس ہے۔ اور اگر الہام اپنی شرائط کو چھوڑ کر اور طور پر ظہور کرے تو گو جاہل لوگ اس سے خوش ہوں مگر ایسا الہام الہامی نہیں ہو سکتا۔ اور یہ غیر ممکن

ہے کہ خدا اپنی قراردادہ شرطوں کو بھول جائے کیونکہ شرائط کا لحاظ رکھنا صادق کے لئے ضروری ہے۔ اور خدا اَصْدَقُ الصَّادِقِينَ ہے۔ ہاں جس وقت مسٹر عبداللہ آتھم اس شرط کے نیچے سے اپنے تئیں باہر کرے اور اپنے لئے اپنی شوخی اور بے باکی سے ہلاکت کے سامان پیدا کرے تو وہ دن نزدیک آجائیں گے اور سزائے ہاویہ کامل طور پر نمودار ہوگی۔ اور پیشگوئی عجیب طور پر اپنا اثر دکھائے گی۔

اور توجہ سے یاد رکھنا چاہیے کہ ہاویہ میں گرائے جانا جو اصل الفاظ الہام ہیں۔ وہ عبداللہ آتھم نے اپنے ہاتھ سے پورے کئے اور جن مصائب میں اس نے اپنے تئیں ڈال لیا اور جس طرز سے مسلسل گھبراہٹوں کا سلسلہ اس کے دامن گیر ہو گیا اور ہول اور خوف نے اس کے دل کو پکڑ لیا یہی اصل ہاویہ تھا اور سزائے موت اس کے کمال کے لئے ہے جس کا ذکر الہامی عبارت میں موجود بھی نہیں بے شک یہ مصیبت ایک ہاویہ تھا۔ جس کو عبداللہ آتھم نے اپنی حالت کے موافق بھگت لیا۔ لیکن وہ بڑا ہاویہ جو موت سے تعبیر کیا گیا ہے اس میں کسی قدر مہلت دی گئی کیونکہ حق کا رعب اس نے اپنے سر پر لے لیا۔ اس لئے وہ خدا تعالیٰ کی نظر میں اس شرط سے کسی قدر فائدہ اٹھانے کا مستحق ہو گیا جو الہامی عبارت میں درج ہے۔ اور ضرور ہے کہ ہر ایک امر کا ظہور اسی طور سے ہو جس طور سے خدا تعالیٰ کے الہام میں وعدہ ہوا۔ اور میں یقین رکھتا ہوں کہ اس ہمارے بیان میں وہی شخص مخالفت کرے گا جس کو مسٹر عبداللہ آتھم کے ان تمام واقعات پر پوری اطلاع نہ ہوگی۔ اور یا جو تعصب اور بغل اور سیہ دلی سے حق پوشی کرنا چاہتا ہے۔

اور اگر عیسائی صاحبان اب بھی جھگڑیں اور اپنی مکارانہ کارروائیوں کو کچھ چیز سمجھیں یا کوئی اور شخص اس میں شک کرے تو اس بات کے تصفیہ کے لئے فتح کس کو ہوئی آیا اہل اسلام کو جیسا کہ درحقیقت ہے یا عیسائیوں کو جیسا کہ وہ ظلم کی راہ سے

خیال کرتے ہیں تو میں اُن کی پردہ دری کے لئے طیار ہوں۔ اگر وہ دروغ گوئی اور چالاکی سے باز نہ آئیں تو مباہلہ اس طور پر ہوگا کہ ایک تاریخ مقرر ہو کر ہم فریقین ایک میدان میں حاضر ہوں اور مسٹر عبداللہ آتھم صاحب کھڑے ہو کر تین مرتبہ ان الفاظ کا اقرار کریں کہ اس پیشگوئی کے عرصہ میں اسلامی رعب ایک طرفۃ العین کے لئے میرے دل پر نہیں آیا اور میں اسلام اور نبی اسلام (صلی اللہ علیہ وسلم) کو ناحق پر سمجھتا رہا اور سمجھتا ہوں اور صداقت کا خیال تک نہیں آیا اور حضرت عیسیٰ کی ابنیت اور الوہیت پر یقین رکھتا رہا اور رکھتا ہوں اور ایسا ہی یقین جو فرقہ پر ڈسٹنٹ کے عیسائی رکھتے ہیں اور اگر میں نے خلاف واقعہ کہا ہے اور حقیقت کو چھپایا ہے تو اے خدائے قادر مجھ پر ایک برس میں عذاب موت نازل کر۔ اس دعا پر ہم آمین کہیں گے اور اگر دعا کا ایک سال تک اثر نہ ہوا اور وہ عذاب نازل نہ ہوا جو جھوٹوں پر نازل ہوتا ہے تو ہم ہزار روپیہ مسٹر عبداللہ آتھم صاحب کو بطور تاوان کے دیں گے۔ چاہیں تو پہلے کسی جگہ جمع کرالیں۔ اور اگر وہ ایسی درخواست نہ کریں تو یقیناً سمجھو کہ وہ کاذب ہیں اور غلو کے وقت اپنی سزا پائیں گے۔ ہمیں صاف طور پر الہاماً معلوم ہو گیا ہے کہ اس وقت تک عذاب موت ٹلنے کا یہی باعث ہے کہ عبداللہ آتھم نے حق کی عظمت کو اپنی خوفناک حالت کی وجہ سے قبول کر کے ان لوگوں سے کسی درجہ پر مشابہت پیدا کر لی ہے جو حق کی طرف رجوع کرتے ہیں اس لئے ضرور تھا کہ ان کو کسی قدر اس شرط کا فائدہ ملتا۔ اور اس امر کو وہ لوگ خوب سمجھ سکتے ہیں کہ جو ان کی حالات پر غور کریں اور ان کی تمام بے قراریوں کو ایک جگہ میزان دے کر دیکھیں کہ کہاں تک پہنچ گئی تھیں کیا وہ ہاویہ تھا یا کچھ اور تھا؟“

(انوار الاسلام، روحانی خزائن جلد ۹ صفحہ ۵ تا ۷۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۳۸۸ تا ۳۹۰ طبع بار دوم)



## مخالف علماء پھر میدان میں

اس اثنا میں جبکہ آئتم کی پیش گوئی کے رجوع الی الحق کی صورت میں پورا ہونے کا اعلان ہو رہا تھا بعض عاقبت نا اندیش علماء نے جن کی قیادت کفر بٹالوی صاحب کر رہے تھے۔ یہ کہنا شروع کیا کہ عذاب کی پیش گوئی ٹلانہیں کرتی آپ نے پھر ایک اعلان ۱۶ اکتوبر کو شائع کیا جس میں لکھا۔

”دنیا میں بہتیرے ایسے یا وہ گو اور احمق ہیں جو اس سے زیادہ کچھ نہیں جانتے کہ اگر کسی الہام میں خدا تعالیٰ کی طرف سے میعاد مقرر ہو تو ضرور وہ میعاد اپنے وقت مقررہ پر پوری ہونی چاہیے مگر ایسے لوگ اپنی بے وقوفی اور حماقت کی وجہ سے نہایت ہی قابل رحم ہیں۔ وہ نہیں سمجھتے کہ پیشگوئیوں کا خدا تعالیٰ کی کامل صفات اور ربانی کتاب کے موافق ظاہر ہونا ضروری ہے جبکہ وہ نہایت ہی رحیم و کریم و حلیم ہے۔ اور ڈرنے والے کو ایسے طور سے نہیں پکڑتا جیسا کہ سخت دل اور بے باک کو پکڑتا ہے اور سچی توبہ اور صدقہ اور خیرات سے عذاب میں تاخیر ڈال دیتا ہے تو یہ بات نہایت ضروری ہے کہ اس کے وعدے اور اس کی پیشگوئیاں اس کی صفات کے مخالف نہ ہوں۔ اور یہ بات تو عام لوگوں کے لئے ہے جو خدا تعالیٰ کی کتابوں کو غور سے نہیں دیکھتے، لیکن جو لوگ خدا تعالیٰ کی پاک کتاب قرآن کریم میں تدبر کر سکتے ہیں اور ان الہی سنتوں کے واقف ہیں جو اس مقدس کتاب میں درج ہیں وہ ہمارے اس بیان کو خوب سمجھتے ہیں اور ان کی سخت بے ایمانی ہوگی اگر وہ اس کا انکار کریں۔ لیکن چونکہ وہ اس طوفان حسد اور تعصب کے وقت میں کسی قسم کی بے ایمانی سے نہیں ڈرتے اس لئے ان کی پردہ درسی کے لئے ایک اور انتظام کی ضرورت ہے<sup>☆</sup>۔ اور وہ یہ ہے کہ اگر

☆نوٹ۔ اس انتظام کی اس لئے ضرورت ہے کہ بعض ملحد جن کے سیاہ دل ہیں ضرور یہ کہیں گے کہ اب اپنے بچاؤ کے لئے یہ باتیں بنائی ہیں۔ لہذا واجب ہے کہ اب یہ فیصلہ قرآن کریم اور آثار نبویہ کی رو سے کیا جائے اور مومن کو چاہیے کہ ہر یک مقدمہ اللہ اور اس کے رسول کی طرف رد کرے اور ہر ایک امر میں خدا کی کتاب کو معیار بناوے۔ اور جو شخص قرآن اور رسول کے فیصلے پر راضی نہ ہو اور کوئی اور راہ ڈھونڈے تو وہ وہی ہے جو بے ایمان اور حیلہ ساز ہے۔ منہ

وہ کسی طرح اپنی بے ایمانی اور یا وہ گوئی سے باز نہ آویں تو ہم ان میں سے شیخ محمد حسین بٹالوی اور مولوی عبدالجبار غزنوی ثم امرتسری اور مولوی رشید احمد گنگوہی کو اس فیصلہ کے لئے منتخب کرتے ہیں۔ اگر وہ تینوں یا ان میں سے کوئی ایک ہمارے اس بیان کا منکر ہو اور اس کا یہ دعویٰ ہو کہ کوئی ایسی الہامی پیشگوئی جس میں عذاب موت کے لئے کوئی تاریخ مقرر کی گئی ہو اس تاریخ کے بارے میں خدا تعالیٰ کا یہ قانون قدرت اور سنت قدیمہ نہیں ہے کہ وہ ایسے شخص یا ایسی قوم کی توبہ یا خائف اور ہراساں ہونے سے جن کی نسبت وہ وعدہ عذاب ہے دوسرے وقت پر جا پڑے تو طریق فیصلہ یہ ہے کہ وہ ایک تاریخ مقرر کر کے جلسہ عام میں اس بارہ میں نصوص صریحہ کتاب اللہ اور احادیث نبویہ اور کتب سابقہ کی ہم سے سنیں اور صرف دو گھنٹہ تک ہمیں مہلت دیں۔ تاہم کتاب اور سنت اور پہلی سماوی کتابوں کے دلائل شافیہ اپنے تائید دعویٰ میں ان کے سامنے پیش کر دیں۔ پھر اگر وہ قبول کر لیں تو چاہیے کہ حیا اور شرم کر کے آئندہ ایسی پیشگوئیوں کی تکذیب نہ کریں بلکہ خود مؤید اور مصدق ہو کر دوسرے منکروں کو سمجھاتے رہیں اور خدا تعالیٰ سے ڈریں اور تقویٰ کا طریق اختیار کریں۔ اور اگر ان نصوص اور دلائل سے منکر ہوں اور ان کا یہ خیال ہو کہ یہ دعویٰ نصوص صریحہ سے ثابت نہیں ہو سکا اور جو دلائل بیان کئے گئے ہیں وہ باطل ہیں تو ہم ان کے لئے دوسروں پر یہ نقد کا انعام مقرر کرتے ہیں کہ وہ اسی جلسہ عام میں بدیں الفاظ قسم کھائیں کہ۔

اے خدا قادر ذوالجلال! جو جھوٹوں کو سزا دیتا ہے اور سچوں کی حمایت کرتا ہے میں تیری ذات کی قسم کھا کر بیان کرتا ہوں کہ جو کچھ دلائل پیش کئے گئے وہ سب باطل ہیں اور تیری ہرگز یہ عادت نہیں کہ عذاب کے وعدوں اور میعادوں میں کسی کی توبہ یا خائف اور ہراساں ہونے سے تاخیر کر دے بلکہ ایسی پیشگوئی سراسر جھوٹ ہے یا شیطانی ہے اور ہرگز تیری طرف سے نہیں۔ اور اے قادر خدا! اگر تو جانتا ہے کہ میں

نے جھوٹ بولا ہے اور حق کے برخلاف کہا ہے۔ تو مجھے ذلت اور دکھ کے عذاب سے ہلاک کر اور جس کی میں نے تکذیب کی ہے اس کو میری ذلت اور میری تباہی اور میری موت دکھا دے۔ اور اس دعا کے ساتھ ہر ایک دفعہ ہم آمین کہیں گے۔ اور تین مرتبہ دعا ہوگی اور تین مرتبہ ہی آمین اور بعد اس کے بلا توقف اس قسم کھانے والے کو دو سو روپیہ نقد دیا جائے گا اور ہم واپسی کی شرط نہیں کرتے ہمارے لئے یہ کافی ہے کہ ان لوگوں میں سے کوئی سخت موذی عذاب الہی میں مبتلا ہو کر ہلاک ہو اور لوگ عبرت پکڑیں اور راہ راست پر آویں اور شیاطین کے پنچے سے مخلصی پائیں، لیکن اگر کوئی اب بھی باز نہ آوے اور بے جا تکذیب سے زبان بند نہ کرے تو وہ صریح ظالم اور خدا تعالیٰ کی کتاب سے منہ پھیرنے والا ہے۔ پس حق کے طالبوں کو چاہیے کہ ایسے دروغ گو اور مفسد کی کسی بات پر اعتماد نہ کریں کیونکہ اس نے سچائی کی طرف رخ نہیں کیا اور دانستہ جھوٹ کی پیروی کی۔ اس سے زیادہ ہم کیا لکھیں اور کیا کہیں اور کس طور سے ایسے لوگوں کو سمجھادیں جو دانستہ طور سے حق سے منہ پھیر رہے ہیں۔ اگر ہمارے مخالف سچے ہیں تو اس طریق فیصلہ کو قبول کریں ورنہ جو لوگ صاف اور سچے فیصلہ سے انکار کریں اور تکذیب سے باز نہ آویں تو ان پر نہ انسان بلکہ فرشتے لعنت کرتے ہیں۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی۔

راقم غلام احمد از قادیان

۶ ستمبر ۱۸۹۴ء

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۱۱۹ تا ۱۲۳) (یہ اشتہار پانچ بار شائع کیا گیا)۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۴۰۱ تا ۴۰۳ طبع بار دوم)

## آہتم سے مطالبہ قسم پر اصرار اور انعامی اشتہارات

آہتم سے مطالبہ قسم کا جو اشتہار جاری کیا گیا تھا تو اس کی کاپیاں بصیغہ رجسٹری آہتم۔ ڈاکٹر کلارک اور پادری عماد الدین کو بھیجی گئی تھیں ان میں سے صرف ڈاکٹر کلارک نے جواب دیا۔ اور قسم سے انکار کیا اس پر آپ نے دو ہزار روپیہ کا دوسرا اعلان ۲۰ ستمبر ۱۸۹۴ء کو شائع کیا جس کا اقتباس درج ذیل ہے۔

### اشتہار انعامی دو ہزار روپیہ مرتبہ دوم

یہ دو ہزار روپیہ ڈپٹی عبداللہ آہتم صاحب کے حلف پر بلا توقف ان کے حوالے کیا جاوے گا۔  
(دو ہزار کا اشتہار) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ (دو ہزار کا اشتہار)

الْحَقُّ مَعَ الْاِلِّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ہم نے ۹ ستمبر ۱۸۹۴ء کے اشتہار میں لکھا تھا کہ آہتم صاحب نے ایام پیشگوئی میں ضرور حق کی طرف رجوع کر لیا اور اسلام کی عظمت کا اثر اپنے دل پر ڈال لیا۔ اگر یہ سچ نہیں تو وہ نقد انعام ایک ہزار روپیہ لیں اور قسم کھالیں کہ انہوں نے اس خوف کے زمانہ میں رجوع نہیں کیا۔ چنانچہ اسی حقیقت کو خلق اللہ پر ظاہر کرنے کے لئے تین رجسٹری شدہ خط آہتم صاحب اور ڈاکٹر مارٹن کلارک اور پادری عماد الدین صاحب کی خدمت میں روانہ کئے گئے۔ کل ڈاکٹر مارٹن کلارک صاحب کی طرف سے وکیل کے طور پر انکاری خط آیا جس سے صاف طور پر ثابت ہو گیا کہ آہتم صاحب کسی طور سے قسم کھانا نہیں چاہتے۔ اور باوجودیکہ ۱۰ ستمبر ۱۸۹۴ء سے ایک ہفتہ کی میعاد دی گئی تھی مگر وہ میعاد بھی گزر گئی۔ مگر بجز ایک انکاری خط کے اور کوئی خط نہیں آیا۔ پس کیا اب بھی یہ ثابت نہیں ہوا ہے کہ مسٹر آہتم صاحب نے ضرور پیشگوئی کے زمانے میں

اسلامی عظمت کو اپنے دل میں جگہ دے کر حق کی طرف رجوع کر لیا تھا۔ اگر اب بھی بعض متعصب یا ناقص الفہم لوگ شک رکھتے ہیں اب ہم یہ دوسرا اشتہار دو ہزار روپیہ انعام کی شرط سے نکالتے ہیں اگر آتھم صاحب تین مرتبہ قسم کھا کر کہہ دیں کہ میں نے پیشگوئی کی مدت کے اندر عظمتِ اسلامی کو اپنے دل پر جگہ ہونے نہیں دی اور برابر دشمنِ اسلام رہا اور حضرت عیسیٰ کی اہنیت اور الوہیت اور کفارہ پر مضبوط ایمان رکھا تو اسی وقت نقد دو ہزار روپیہ ان کو بشرائط قرار دادہ اشتہار ۹ ستمبر ۱۹۴۲ء بلا توقف دیا جائے گا اور اگر ہم بعد قسم دو ہزار روپیہ دینے میں ایک منٹ کی بھی توقف کریں تو وہ تمام لغتیں جو نادان مخالف کر رہے ہیں ہم پر وارد ہوں گی۔ اور ہم بلاشبہ جھوٹے ٹھہریں گے۔ اور قطعاً اس لائق ٹھہریں گے کہ ہمیں سزائے موت دی جائے۔ اور ہماری کتابیں جلادی جائیں اور ملعون وغیرہ ہمارے نام رکھے جائیں اور اگر اب بھی آتھم صاحب باوجود اس قدر انعام کثیر کے قسم کھانے سے منہ پھریں تو تمام دشمن و دوست یاد رکھیں کہ انہوں نے محض عیسائیوں سے خوف کھا کر حق کو چھپایا ہے۔ اور اسلام غالب اور فتح یاب ہے پہلے تو ان کے حق کی طرف رجوع کرنے کا صرف ایک گواہ تھا۔ یعنی ان کی وہ خوف زدہ صورت جس میں انہوں نے پندرہ مہینے بسر کئے اور دوسرا گواہ یہ کھڑا ہوا کہ انہوں نے باوجود ہزار روپیہ نقد ملنے کے قسم کھانے سے انکار کیا ہے۔ اب تیسرا گواہ یہ دو ہزار روپیہ کا اشتہار ہے۔ اگر اب بھی قسم کھانے سے انکار کریں تو رجوع ثابت۔.....

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۱۲۸ تا ۱۳۱۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۲۰۹ تا ۲۱۱ طبع بار دوم)

## تیسرا اشتہار

اس اشتہار کے بعد بھی آتھم کو جرأت نہ ہوئی البتہ نیم عیسائیوں (مخالفین و کمذبین علماء) نے مختلف قسم کے اعتراضات کر کے اس اسلامی فتح کو مشکوک کرنا چاہا۔ اس پر آپ نے ایک تیسرا

اشتہار تین ہزار روپیہ انعام کا شائع کیا۔ اس کے پہلے حصہ میں علمائے مکفرین یا دوسرے لوگوں کے اعتراضات کا جواب ہے اور دوسرے حصہ میں آتھم کے نام ایک کھلا خط ہے اس کے شروع میں آپ نے فرمایا۔

## اشتہار انعامی تین ہزار

### بمرتبہ سوئم

”اس تحریر میں آتھم صاحب کے لئے تین ہزار روپیہ انعام مقرر کیا گیا ہے اور یہ انعام بعد قسم بلا توقف دو معتبر متمول لوگوں کا تحریری ضمانت نامہ لے کر ان کے حوالہ کیا جاوے گا اور اگر چاہیں تو قسم سے پہلے ہی باضابطہ تحریر لے کر یہ روپیہ ان کے حوالہ ہو سکتا ہے یا ایسے دو شخصوں کے حوالہ ہو سکتا ہے جن کو وہ پسند کریں۔ اور اگر ہم بشرائط مذکورہ بالا روپیہ دینے سے پہلو تہی کریں تو ہم کاذب ٹھہریں گے مگر چاہیے کہ ایسی درخواست روز اشاعت سے ایک ہفتہ کے اندر آوے اور ہم مجاز ہوں گے کہ تین ہفتہ کے اندر کسی تاریخ پر روپیہ لے کر آتھم صاحب کی خدمت میں حاضر ہو جائیں لیکن اگر آتھم صاحب کی طرف سے رجسٹری شدہ خط آنے کے بعد ہم تین ہفتہ کے اندر تین ہزار روپیہ نقد لے کر امرتسر یا فیروز پور یا جس جگہ پنجاب کے شہروں میں سے آتھم صاحب فرمائیں ان کے پاس حاضر نہ ہوں تو بلاشبہ ہم جھوٹے ہو گئے اور بعد میں کوئی حق باقی نہیں رہے گا۔ جو انہیں ملزم کریں بلکہ خود ہم ہمیشہ کے لئے ملزم اور مغلوب اور جھوٹے متصور ہوں گے۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۱۳۶، ۱۳۷۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۲۱۵ طبع بار دوم)

## آہتمم کے نام کھلا خط

”از طرف عبداللہ الاحمد احمد عافاه اللہ واید آہتمم صاحب کو معلوم ہو کہ میں نے آپ کا وہ خط پڑھا جو آپ نے نور افشاں ۲۱ ستمبر ۱۹۹۲ء کے صفحہ ۱۰ میں چھپوایا ہے مگر افسوس کہ آپ اس خط میں دونوں ہاتھ سے کوشش کر رہے ہیں کہ حق ظاہر نہ ہو میں نے خدا تعالیٰ سے سچا اور پاک الہام پا کر یقینی اور قطعی طور پر جیسا کہ آفتاب نظر آجاتا ہے معلوم کر لیا ہے کہ آپ نے میعاد پیشگوئی کے اندر اسلامی عظمت اور صداقت کا سخت اثر اپنے دل پر ڈالا اور اسی بنا پر پیشگوئی کے وقوع کا ہم و غم کمال درجہ پر آپ کے دل پر غالب ہوا میں اللہ جل شانہ کی قسم کھا کر کہتا ہوں کہ یہ بالکل صحیح ہے اور خدا تعالیٰ کے مکالمہ سے مجھ کو یہ اطلاع ملی ہے اور اس پاک ذات نے مجھے یہ اطلاع دی ہے کہ جو انسان کے دل کے تصورات کو جانتا اور اس کے پوشیدہ خیالات کو دیکھتا ہے☆ اور اگر میں اس بیان میں حق پر نہیں تو خدا مجھ کو آپ سے پہلے موت دے۔ پس اسی وجہ سے میں نے چاہا کہ آپ مجلس عام میں قسم غلیظ مؤکد بعد از موت کھاویں ایسے طریق سے جو میں بیان کر چکا ہوں تا میرا اور آپ کا فیصلہ ہو جائے۔ اور دنیا تاریکی میں نہ رہے اگر آپ چاہیں گے تو میں بھی ایک برس یا دو برس یا تین برس کے لئے قسم کھا لوں گا۔ کیونکہ میں جانتا ہوں کہ سچا ہرگز برباد نہیں ہو سکتا بلکہ وہی ہلاک ہوگا جس کو جھوٹ نے پہلے سے ہلاک کر دیا ہے۔ اگر صدق الہام اور صدق اسلام پر مجھے قسم دی جائے تو میں آپ سے ایک پیسہ نہیں لیتا۔ لیکن

☆ نوٹ۔ بعض نادان کہتے ہیں کہ یہ الہام پندرہ مہینہ کے اندر کیوں شائع نہ کیا سو واضح ہو کہ پندرہ مہینہ کے اندر ہی یہ الہام ہو چکا تھا پھر جبکہ الہام نے اپنی صداقت کا پورا ثبوت دے دیا تو ثابت شدہ امر کا انکار کرنا بے ایمانی ہے۔ منہ

آپ کے قسم کھانے کے وقت تین ہزار کے بدرے پہلے پیش کئے جائیں گے یا تحریر باضابطہ لے کر پہلے ہی دے دیئے جائیں گے۔ اگر میں روپیہ دینے میں ذرہ بھی توقف کروں تو اسی مجلس میں جھوٹا ٹھہر جاؤں گا۔ مگر وہ روپیہ ایک سال تک بطور امانت آپ کے ضامنوں کے پاس رہے گا۔ پھر آپ زندہ رہے تو آپ کی ملک ہو جائے گا۔ اور اگر اس کے سوا میرے لئے میرے کاذب نکلنے کی حالت میں سزائے موت بھی تجویز ہو تو بخدا اس کے بھگتے کے لئے بھی تیار ہوں مگر افسوس سے لکھتا ہوں کہ آپ اس قسم کے کھانے کے لئے اب تک آمادہ نہیں ہوئے اگر آپ سچے ہیں اور میں ہی جھوٹا ہوں تو کیوں میرے روبرو جلسہ عام میں قسم مؤکد بعد اب موت نہیں کھاتے مگر آپ کی یہ تحریریں جو اخباروں میں یا خطوط کے ذریعہ سے آپ شائع کر رہے ہیں بالکل سچائی اور راستبازی کے برخلاف ہیں کیونکہ یہ باتیں بحیثیت ایک مدعا علیہ کے آپ کے منہ سے نکل رہی ہیں جو ہرگز قابل اعتبار نہیں اور میں چاہتا ہوں کہ بحیثیت ایک گواہ کے جلسہ عام میں حاضر ہوں یا چند ایسے خاص لوگوں کے جلسہ میں جن کی تعداد فریقین کی منظوری سے قائم ہو جائے۔ آپ خوب سمجھتے ہیں کہ فیصلہ کرنے کے لئے اخیری طریق حلف ہے۔ اگر آپ فیصلہ کی طرف رخ نہ کریں تو آپ کو حق نہیں پہنچتا کہ آئندہ کبھی عیسائی کہلاویں مجھے حیرت پر حیرت ہے اگر واقعی طور پر آپ سچے اور میں منفری ہوں تو پھر کیوں ایسے فیصلہ سے آپ گریز کرتے ہیں جو آسانی ہوگا۔ اور صرف سچے کی حمایت کرے گا۔ اور جھوٹے کو نابود کر دے گا۔ بعض نادان عیسائیوں کا یہ کہنا کہ جو ہونا تھا وہ ہو چکا۔ عجیب حماقت اور بے دینی ہے۔ وہ اس امر واقعی کو کیونکر اور کہاں چھپا سکتے ہیں کہ وہ پہلی پیشگوئی دو پہلو پر مشتمل تھی۔ پس اگر ایک ہی پہلو پر مدار فیصلہ رکھا جائے تو اس سے بڑھ کر کون سی بے ایمانی ہوگی اور دوسرے پہلو



کے امتحان کا وہی ذریعہ ہے جو الہی تفہیم نے میرے پر ظاہر کیا یعنی یہ کہ آپ قسم مؤکد بعد اب موت کھا جائیں۔ اب اگر آپ قسم نہ کھائیں اور یوں ہی فضول گو مدعا علیہوں کی طرح اپنی عیسائیت کا اظہار کریں تو ایسے بیانات شہادت کا حکم نہیں رکھتے بلکہ تعصب اور حق پوشی پر مبنی سمجھے جاتے ہیں۔ سو اگر آپ سچے ہیں تو میں آپ کو اس پاک قادر ذوالجلال کی قسم دیتا ہوں کہ آپ ضرور تاریخ مقرر کر کے جلسہ عام یا خاص میں حسب شرح بالا قسم مؤکد بعد اب موت کھاویں تاحق اور باطل میں خدا تعالیٰ کے ہاتھ سے فیصلہ ہو جائے۔

اب میں آپ کی اُس مہمل تقریر کی جو آپ نے پرچہ نور افشاں ۲۱ ستمبر ۱۸۹۴ء میں چھپوائی ہے حقیقت ظاہر کرتا ہوں کیا وہ ایک شہادت ہے جو فیصلہ کے لئے کارآمد ہو سکے ہرگز نہیں وہ تو مدعا علیہوں کے رنگ میں ایک ایک طرفہ بیان ہے۔ جس میں آپ نے جھوٹ بولنے اور حق پوشی سے ذرا خوف نہ کیا کیوں کہ آپ جانتے تھے کہ یہ بیان بطور بیان شاہد قسم کے ساتھ مؤکد نہیں بلکہ جابلوں کے لئے ایک طفل تسلی ہے پھر آپ زبان دبا کر یہ بھی اس میں اشارہ کرتے ہیں کہ میں عام عیسائیوں کے عقیدہ ابنیت والوہیت کے ساتھ متفق نہیں اور نہ میں ان عیسائیوں سے متفق ہوں جنہوں نے آپ کے ساتھ کچھ بیہودگی کی اور پھر آپ لکھتے ہیں کہ قریب ستر برس کی میری عمر ہے اور پہلے اس سے اسی سال کے کسی پرچہ نور افشاں میں چھپا تھا کہ آپ کی عمر چوسٹھ برس کی ہے۔ پس میں متعجب ہوں کہ اس ذکر سے کیا فائدہ کیا آپ عمر کے لحاظ سے ڈرتے ہیں۔ کہ شاید میں فوت ہو جاؤں اگر آپ نہیں سوچتے کہ بجز ارادہ قادر مطلق کوئی فوت نہیں ہو سکتا۔ جبکہ میں بھی قسم کھا چکا اور آپ بھی کھائیں گے تو جو شخص ہم دونوں میں جھوٹا ہوگا۔ وہ دنیا پر اثر ہدایت ڈالنے کے لئے اس جہاں سے اٹھالیا

جائے گا اگر آپ چوسٹھ برس کے ہیں تو میری عمر بھی قریباً ساٹھ کی ہو چکی۔ دو خداؤں کی لڑائی ہے ایک اسلام کا دوسرا عیسائیوں کا پس جو سچا قادر خدا ہوگا وہ ضرور اپنے بندہ کو بچالے گا۔ اگر آپ کی نظر میں کچھ عزت اُس مسیح کی ہے جس نے مریم صدیقہ سے تولد پایا تو اس عزت کی سفارش پیش کر کے پھر میں آپ کو خداوند قادر مطلق کی قسم دیتا ہوں کہ آپ اس اشتہار کے منشاء کے موافق عام مجلس میں قسم مؤکدہ عذاب کھادیں یعنی یہ کہیں کہ مجھے خدا تعالیٰ کی قسم ہے کہ میں نے پیشگوئی کی میعاد میں اسلامی عظمت اور صداقت کا کچھ اثر اپنے دل پر نہیں ڈالا اور نہ اسلامی پیشگوئی کی حقیقی ہیبت میرے دل پر طاری ہوئی اور نہ میرے دل نے اسلام کو حقیقی مذہب خیال کیا بلکہ میں درحقیقت مسیح کی ابیت اور الوہیت اور کفارہ پر یقین کامل کے ساتھ اعتقاد رکھتا رہا۔ اگر میں اس بیان میں جھوٹا ہوں تو اے قادر خدا! جو دل کے تصورات کو جانتا ہے اس بیباکی کے عوض میں سخت ذلت اور دکھ کے ساتھ عذاب موت ایک سال کے اندر میرے پر نازل کر اور یہ تین مرتبہ کہنا ہوگا اور ہم تین مرتبہ آمین کہیں گے۔ اب ہم دیکھتے ہیں کہ آپ کو مسیح کی عزت کا کچھ بھی پاس ہے یا نہیں زیادہ کیا لکھوں۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

راقم میرزا غلام احمد از قادیان ضلع گورداسپور

۱۵ اکتوبر ۱۸۹۴ء

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۱۵۷ تا ۱۶۱۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۴۳۰ تا ۵۳۲ طبع بار دوم)

☆ نوٹ۔ میں اس جگہ ڈاکٹر مارٹن کلاؤرک اور پادری عماد الدین صاحب اور دیگر پادری صاحبان کو بھی حضرت عیسیٰ مسیح ابن مریم کی عزت اور وجاہت کو اپنے اس قول کا درمیانی شفع ٹھہرا کر خداوند قادر ذوالجلال کی قسم دیتا ہوں کہ وہ آئتم صاحب کو حسب منشاء میری قسم کھانے کے لئے آمادہ کریں ورنہ ثابت ہوگا کہ ان کے دل میں ایک ذرہ تعظیم حضرت مسیح کی عزت و وجاہت کی نہیں ہے۔ منہ

## چوتھا اشتہار انعامی چار ہزار

جب اس پر بھی کوئی جواب نہ دیا تو آپ نے چوتھا اشتہار انعامی چار ہزار شائع کیا۔ اور اس میں آپ نے یہ بھی اعلان کر دیا کہ اگر آٹھم قسم کھائے گا تب بھی وعدہ ایک سال قطعی اور یقینی ہے اور اگر قسم نہ کھائے گا تب بھی اللہ تعالیٰ اسے بے سزا نہ چھوڑے گا۔ فرمایا

”خدا تعالیٰ وعدہ فرماتا ہے کہ میں بس نہیں کروں گا جب تک اپنے قوی ہاتھ کو نہ دکھلاؤں اور شکست خوردہ گروہ کی سب پر ذلت ظاہر نہ کروں۔ ہاں اُس نے اپنی اس عادت اور سنت کے موافق جو اس کی پاک کتابوں میں مندرج ہے آٹھم صاحب کی نسبت تاخیر ڈال دی کیونکہ مجرموں کے لئے خدا کی کتابوں میں یہ ازلی وعدہ ہے جس کا تحلف روا نہیں کہ خوفناک ہونے کی حالت میں ان کو کسی قدر مہلت دی جاتی ہے اور پھر اصرار کے بعد پکڑے جاتے ہیں اور ضرور تھا کہ خدا تعالیٰ اپنی پاک کتابوں کے وعدہ کا لحاظ رکھتا کیونکہ اس پر تحلف وعدہ جائز نہیں۔ لیکن جو الہامی عبارات میں تاریخیں مقرر ہیں وہ کبھی ان سنت اللہ کے وعدوں سے جو قرآن کریم میں درج ہیں برخلاف واقع نہیں ہو سکتیں کیونکہ کوئی الہام وحی الہی قرار دادہ شرائط سے باہر نہیں ہو سکتا۔ اب اگر آٹھم صاحب قسم کھالیں تو وعدہ ایک سال قطعی اور یقینی ہے جس کے ساتھ کوئی بھی شرط نہیں اور تقدیر مبرم ہے اگر قسم نہ کھائیں تو پھر بھی خدا تعالیٰ ایسے مجرم کو بے سزا نہیں چھوڑے گا جس نے حق کا انخفا کر کے دنیا کو دھوکا دینا چاہا لیکن ہم اس مؤخر الذکر شق کی نسبت بھی صرف اتنا کہتے ہیں کہ خدا تعالیٰ نے اپنے نشان کو ایک عجیب طور پر دکھلانے کا ارادہ کیا ہے جس سے دنیا کی آنکھ کھلے اور تاریکی دور ہو اور وہ دن نزدیک ہیں دور نہیں مگر اس وقت اور گھڑی کا علم جب دیا جائے گا تب اس کو شائع کر دیا جائے گا۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

(تبلغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۱۷۷۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۴ صفحہ ۲۴۵ طبع بار دوم)

## مکفرین علماء کو ایک اور چیلنج

آہٹم کو دعوتِ قسم کا چوتھا اشتہار انعامی چار ہزار روپیہ ۲۷ اکتوبر ۱۸۹۴ء کو جیسا کہ اوپر بیان ہوا شائع کر دیا گیا۔ اسی اثناء میں چاندگرہن اور سورج گرہن کا وہ نشان آپ کی تائید میں ظاہر ہوا باوجودیکہ یہ ایک ایسا زبردست سماوی نشان تھا جس کی خبر خود نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے دی تھی۔ مگر علماء حاسدین نے اس کے مشکوک کرنے کے لئے طرح طرح کے حیل تراشے۔ آپ نے ان پر اس اور بعض دوسرے نشانات (جو خود ان کے مسلمہ علماء کی تصانیف میں موجود تھے) کی جو حضرت کی تائید میں ظاہر ہوئے تھے تکذیب کی تو آپ نے ان پر اتمامِ حجت کے لئے پھر آسمانی فیصلہ کی طرف ان کو دعوت دی اور اس کے لئے ایک ہزار روپیہ انعام بھی مقرر کیا جو مجر دم کھانے پر دے دیا جائے گا۔

یہ نشانات جو حجج الکرامہ مصنفہ نواب صدیق حسن خاں صاحب بھوپالی میں درج ہیں کہ مہدی موعود کے چار نشان خاص ہیں جن میں ان کا غیر شریک نہیں (۱) علماء اس کی تکفیر کریں گے اور اس کا نام دجال۔ کافر۔ بے ایمان رکھیں گے اس کی تحقیر، سب و شتم کریں گے وغیرہ۔ (۲) اس کے وقت میں رمضان میں کسوف و خسوف ہوگا جو اس سے پہلے کسی مامور کے زمانہ میں نہیں ہوا۔ اور یہ ضروری ہوگا کہ مدعی پہلے موجود ہو اور اس کے بعد دعویٰ کی اشاعت پر کفر کے فتوے ہو جائیں اور یہ نشان ظاہر ہو۔ (۳) اس مدعی مہدی کے زمانہ میں ایک فتنہ ہوگا جو نصاریٰ اور مہدی کی جماعت میں ہوگا۔ نصاریٰ کے لئے شیطان آواز دے گا کہ حق عیسائیوں کے ساتھ ہے اور مہدی کی جماعت کے لئے آسمانی آواز آئے گی یعنی تائیدی نشان ظاہر ہوں گے جو انسانی ہاتھ سے بالاتر اور اٹل ہوں گے ان سے ثابت ہوگا کہ حق ال محمد کے ساتھ ہے۔ چوتھی نشانی یہ کہ بہت سے لوگ جو بظاہر مسلمان ہوں گے عملاً یہودیوں کے نقش قدم پر چلیں گے اور دجال یعنی عیسائی فتنہ کی تائید کریں گے۔

ان ہر چہار علامات کو آپ نے دعویٰ کی تائید میں پیش کیا۔ اور مخالفت کرنے والے علماء رشید احمد گنگوہی وغیرہ کو مخاطب کر کے جواب دیا اور اس کے رد سے مکفرین کو مخاطب ٹھہرایا۔ خواہ وہ لودھیانوی ہوں یا امرت سری یا گنگوہی یا ہندوستان و پنجاب کے کسی مقام پر تکفیر کرنے والے ہوں۔ وہ مولوی محمد حسین لودھیانوی کو اپنا لیڈر بنا کر قسم لکھوا لیں اور ایک ہزار روپیہ انعام لیں۔ جھوٹی قسم کا عذاب خود صداقت کا اظہار کر دے گا۔ قسم آپ نے اس امر پر چاہی کہ یہ چاروں نشان پہلے مدعی پر ثابت کرو اور نظیر پیش کرو۔ آپ نے فرمایا۔

”اب علماء مکفرین بتلاویں کہ یہ باتیں پوری ہو گئیں یا نہیں۔ بلکہ یہ دو علامتیں یعنی مہدی ہونے کے مدعی کو بڑے زور و شور سے کافر اور دجال کہنا اور نصاریٰ کی تائید کرنا اور ان کو فتح یاب قرار دینا اپنے ہاتھ سے مولویوں نے ایسے طور سے پوری کیں جن کی نظیر پہلے زمانوں میں نہیں پائی جاتی۔ نادانی سے پہلے باہم مشورہ کر کے سوچ نہ لیا کہ اس طور سے تو ہم دونوں نشانوں کا آپ ہی ثبوت دے دیں گے۔ جس شد و مد سے اس عاجز کی تکفیر کی گئی ہے اگر پہلے بھی کسی مہدی ہونے کے مدعی کی اس زور و شور سے تکفیر ہوئی ہے اور یہ لعن طعن کی بارش اور کافر اور دجال کہنا اور دین کا بیخ کن قرار دینا اور تمام ملک کے علماء کا اس پر اتفاق کرنا اور تمام ممالک میں اس کو شہرت دینا پہلے بھی وقوع میں آیا ہے تو اس کی نظیر پیش کریں جو طَابَقَ النَّعْلِ بِالنَّعْلِ کا مصداق ہو ورنہ مہدی موعود کی ایک خاص نشانی انہوں نے اپنے ہاتھ سے قائم کر دی اگر پہلے بھی ایسا اتفاق انہوں نے نصاریٰ سے کیا ہے اور ان کو غالب قرار دیا ہے تو اس کی نظیر بتلاویں اور اگر پہلے بھی کسی ایسے شخص کے وقت میں جو مہدی ہونے کا دعویٰ کرتا ہو چاند گرہن سورج گرہن رمضان میں ہو گئے ہوں تو اس کی نظیر پیش کریں اور اگر پہلے بھی کسی مہدی کے لوگوں اور نصاریٰ کا کچھ جھگڑا پڑا ہو اور نصاریٰ نے اپنی فتح یابی کے لئے ایسی شیطانی آوازیں نکالی ہوں تو اس کی نظیر بھی بتلاویں اور

ہم ہر چہار نظیروں کے پیش کرنے والے کے لئے ہزار روپیہ نقد انعام مقرر کرتے ہیں۔ ہم اس روپیہ کے دینے میں کوئی شرط مقرر نہیں کرتے۔ صرف اس قدر ہوگا کہ بعد درخواست یہ ہزار روپیہ مولوی محمد حسین صاحب لدھیانوی کے پاس تین ہفتہ کے اندر جمع کر دیا جاوے گا اور مولوی صاحب موصوف ایک تاریخ پر جوان کی طرف سے مقرر ہو فریقین کو اپنے مکان پر بلا کر بلند آواز سے تین مرتبہ قسم کھائیں گے اور کہیں گے کہ میں اللہ جلَّ شَانَهُ کی قسم کھا کر کہتا ہوں کہ یہ واقعات جو پیش کئے گئے بے نظیر نہیں ہیں اور جو کچھ ان کی نظیریں بتلائی گئی ہیں وہ واقعی طور پر صحیح اور درست اور یقینی اور قطعی ہیں۔ اور بخدا ان نشانیوں کے مصداق ہونے کا مدعی درحقیقت کافر ہے اور میں بصیرت کاملہ سے کہتا ہوں کہ ضرور وہ کافر ہے اور اگر میں جھوٹ بولتا ہوں تو میرے پر وہ عذاب اور قہر الہی نازل ہو جو جھوٹوں پر ہوا کرتا ہے اور ہم ہر ایک مرتبہ کے ساتھ آمین کہیں گے۔ اور واپسی روپیہ کی کوئی شرط نہیں۔ اور نہ عذاب کے لئے کوئی میعاد مقرر ہے۔ ہمارے لئے یہ کافی ہوگا کہ یا تو مولوی صاحب خدا تعالیٰ سے ڈریں اور قسم نہ کھائیں اور یا تمام مکفروں کے سرگروہ بن کر قسم کھالیں اور اس کے ثمرات دیکھیں اور ہم اس جگہ علمائے وقت کی خدمت میں بہ ادب عرض کرتے ہیں کہ وہ تکفیر اور انکار میں جلدی نہ کریں کیا ممکن نہیں کہ جس کو وہ جھوٹا کہتے ہیں اصل میں سچا وہی ہو۔ پس جلدی کر کے ناحق کی رو سیاہی کیوں لیتے ہیں۔ کیا کسی جھوٹے کے لئے آسمانی نشان ظاہر ہوتے ہیں یا کبھی خدا نے کسی جھوٹے کو ایسی لمبی مہلت دی کہ وہ بارہ برس سے برابر الہام اور مکالمہ الہیہ کا دعویٰ کر کے دن رات خدا تعالیٰ پر افترا کرتا ہو اور خدا تعالیٰ اس کو نہ پکڑے۔ بھلا اگر کوئی نظیر ہے تو ایک تو بیان کریں ورنہ اُس قادر منتقم سے ڈریں جس کا غضب انسان کے غضب سے کہیں بڑھ کر ہے۔ اور اس بات پر خوش نہ ہوں کہ بعض مسائل میں اختلاف ہے اور ذرہ دل میں سوچ لیں کہ اگر

مہدی موعود تمام مسائلِ رطب یا بس میں علمائے وقت سے اتفاق کرنے والا ہوتا تو کیوں پہلے سے احادیث میں یہ لکھا جاتا۔ علماء اس کی تکفیر کریں گے اور سمجھیں گے کہ یہ دین کی بیخ کنی کر رہا ہے۔ اس سے ظاہر ہے کہ مہدی کی تکفیر کے لئے علماء اپنے پاس اپنے فہم کے مطابق کچھ وجوہ رکھتے ہوں گے جن کی بنا پر اس کو کافر اور دجال قرار دیں گے۔ فَاتَّقُوا اللَّهَ يَا أُولِي الْأَبْصَارِ - وَالسَّلَامُ عَلَيَّ مَنْ خَشِيَ الرَّحْمَنَ وَاتَّقَى وَاتَّبَعَ الْحَقَّ وَاهْتَدَى۔

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۱۹۰ تا ۱۹۲۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۲۵۵ تا ۲۵۷ طبع بار دوم)

اس مقابلہ میں بھی کسی کو آنے کی ہمت نہ ہوئی اور آپ کو فتح نصیب ہوئی۔

## حکومت کو بدن کرنے کی ناکام کوشش

ایک طرف تو علماء مکفرین اپنی کوششوں اور منصوبوں میں عیسائیوں سے سازش کر کے آپ کی مخالفت میں سرگرم تھے۔ اور اس میں ہر طرح کی ناکامیاں دیکھ رہے تھے آخر حکومت وقت (انگریزی سلطنت) کو مخالفت پر آمادہ کرنے کے لئے لاہور کے اخبار سول اینڈ ملٹری گزٹ کو آلہ کار بنایا۔ اور اس نے جماعت احمدیہ کے متعلق بدخواہی سرکار کا الزام لگایا۔ آپ نے اس کے جواب میں ایک مفصل اعلان ۸ دسمبر ۱۹۰۴ء کو شائع کیا جس میں اپنے مذہب کو کھول کر بیان کیا۔ اور سول ملٹری کے اعتراضات کا تفصیلی جواب دیتے ہوئے اپنے منصب تبلیغ کو بھی ہاتھ سے نہیں دیا قرآن کریم کی کامل تعلیم کو عیسائی مذہب کے مقابلہ میں بڑی قوت سے پیش کیا۔

اس مقام پر میں قارئین کرام کو توجہ دلاتا ہوں کہ وہ حضرت کی جرأتِ ایمانی پر غور کریں کہ ایک طرف حکومت کے سامنے بہ حیثیت ملزم پیش کئے گئے اور آپ اس الزام کا دفاع نہیں کرتے بلکہ اس کے ساتھ اس عیسائی گورنمنٹ پر اسلام کے کمالات کو پیش کرنے میں ذرا بھی ہچکچاہٹ نہیں فرماتے ہیں۔

”ہاں یہ سچ ہے کہ عیسائی مذہب کو میں اُس کی موجودہ صورت کے لحاظ سے ہرگز صحیح نہیں سمجھتا۔ کوئی انسان کیسا ہی برگزیدہ ہو اس کو ہم کسی طرح خدا نہیں کہہ سکتے۔ بلاشبہ وہ تعلیم جو انسان کو سچی توحید سکھاتی اور حقیقی خدا کی طرف رجوع دیتی ہے وہ قرآن کریم میں پائی جاتی ہے۔ قرآن بڑی سلوکی سے اُسی خدا کو خدا قرار دیتا ہے جو قدیم اور ازل سے قانون قدرت کے آئینہ میں نظر آتا رہا ہے اور آ رہا ہے۔ پس جس مذہب کی خدادانی ہی غلط ہے اس مذہب سے عقلمند کو پرہیز کرنا چاہیے جو لوگ نفسانی ہستی سے فنا ہو گئے ان کو ہم کہہ سکتے ہیں کہ وہ خدا سے ہی نکلے ہیں کیونکہ انہوں نے خدا میں ہو کر ایک نئی اور نورانی پیدائش پائی۔ اور خدا نے ان کو اپنے ہاتھ سے ایسا صاف کیا کہ فی الحقیقت وہ ایک نئے طور سے پیدا ہوئے لیکن ہم کیوں کر کہہ سکتے ہیں کہ درحقیقت اَلْهُ الْعَالَمِیْنَ وہی ہیں۔ خدا میں فانی ہو کر نئی پیدائش پانا کسی ایک انسان سے مخصوص نہیں بلکہ جس نے ڈھونڈا وہ پائے گا۔ اور جو آیا اُسے بلا لیا جائے گا۔ لیکن جس کریم خدا نے ہمیں یہ باتیں سکھائی ہیں۔ اُس نے یہ بھی سکھایا ہے کہ ہم محسن گورنمنٹ کے شکر گزار رہیں۔ قرآن کریم کی یہ تعلیم نہیں ہے کہ ہم نیکی دیکھ کر اُس کے عوض بدی کریں بلکہ یہ تعلیم ہے کہ احسان کے عوض احسان کریں اور جو لوگ کسی محسن سلطنت کے احسان مند ہو کر پھر اسی کی نسبت بدارادے دل میں رکھتے ہیں۔ وہ وحشی نادان ہیں نہ مسلمان۔ اور ہم نے اگر کسی کتاب میں پادریوں کا نام دجال رکھا ہے یا اپنے تئیں مسیح موعود قرار دیا ہے تو اس کے وہ معنی مراد نہیں جو بعض ہمارے مخالف مسلمان سمجھتے ہیں۔ ہم کسی ایسے دجال کے قائل نہیں جو اپنا کفر بڑھانے کے لئے خونریزیاں کرے اور نہ کسی ایسے مسیح اور مہدی کے قائل ہیں جو تلوار کے ذریعہ سے دین کی ترقی چاہے۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۳ صفحہ ۱۹۸، ۱۹۹۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۴۶۲، ۴۶۳ طبع بار دوم)



## سالانہ جلسہ ۱۸۹۳ء

اگرچہ ۱۸۹۳ء کا سالانہ جلسہ آپ نے ملتوی فرما دیا تھا تاہم بعض ملازمت پیشہ احباب حاضر ہو گئے تھے۔ ۱۸۹۳ء کا جلسہ چونکہ ملتوی نہ ہوا تھا بلکہ آپ نے بعض خاص احباب کو شمولیت کے لئے خاص طور بھی خطوط لکھے تھے اور مکرم حضرت چودہری رستم علی خاں صاحب کو خصوصیت سے جلسہ کے اہتمام کے لئے بعض خاص خدمات کا بھی شرف بخشا۔ دریاں۔ قالین۔ روغن زرد وغیرہ لوازم مہمانداری کے لئے تاکیدی خطوط لکھے۔ چودہری رستم علی صاحب کو ایک خط میں لکھا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ      نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ

مکرمی اخویم منشی رستم علی صاحب سَلَّمَ تَعَالٰی۔ السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ۔

مبلغ میں روپیہ (۲۰) مرسلہ آنمکرم مجھ کو مل گئے۔ جَزَاکُمْ اللّٰهُ خَیْرًا۔ چونکہ

اب عنقریب تعطیلیں آنے والی ہیں۔ مجھ کو معلوم نہیں کہ آپ کو فرصت ملے گی یا نہیں

بہت خوشی ہوگی اگر آپ کو تعطیلوں میں اس جگہ آنے کا موقعہ ملے۔ خدا تعالیٰ آپ کو

تردّدات سے نجات بخشے اور اپنی محبت میں ترقی عطا فرماوے۔ آمین

والسلام

خاکسار مرزا غلام احمد عَفَى اللّٰهُ عَنْهُ ۷ دسمبر ۱۸۹۳ء

(مکتوبات احمدیہ جلد پنجم نمبر سوم صفحہ ۱۳۲، ۱۳۳۔ مکتوبات احمد جلد دوم صفحہ ۶۱۱ مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ      نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ

مکرمی اخویم منشی رستم علی صاحب سَلَّمَ تَعَالٰی۔ السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ

عنایت نامہ پہنچا۔ حضرت مولوی نور الدین صاحب معہ چند دیگر مہمانان تشریف

لے آئے ہیں۔ امید کہ آپ بھی ضرور جلد تشریف لے آویں۔ اور آتے وقت کسی سے

بطور عاریت دو قالین اور دو شطرنجی لے آویں کہ نہایت ضرورت ہے۔ اور ۴ کے پان

لے آویں قالین اور شطرنجی والے سے کہہ دیں کہ صرف تین چار روز تک ان چیزوں کی ضرورت ہوگی۔ اور پھر ساتھ واپس لے آویں گے۔ زیادہ خیریت ہے۔

والسلام

خاکسار مرزا غلام احمد از قادیان ضلع گورداسپور ۱۹ دسمبر ۱۸۹۴ء

(مکتوبات احمدیہ جلد پنجم نمبر سوم صفحہ ۱۳۳۔ مکتوبات احمدیہ جلد دوم صفحہ ۶۱۱ مطبوعہ ۲۰۰۸ء)

غرض یہ جلسہ اپنی مقررہ تاریخوں پر ہوا۔ اور علم و عرفان کی مجلسیں قائم ہوئیں اور تحقیق و معارف قرآنیہ پر مشتمل حضرت اقدس کی تقریریں ہوتی رہیں اور اس جلسہ میں ۱۸۹۲ء کے جلسہ سے بھی زیادہ لوگ شریک ہوئے۔

## انجام آہتمم اور فتح اسلام

آہتمم کے قسم نہ کھانے پر یہ مبالغہ ختم نہیں ہو گیا۔ اگرچہ آہتمم صاحب تو خاموش ہو گئے مگر بعض علمائے مکفرین اور بعض عیسائی مختلف قسم کے اعتراضات کرتے رہے اور حضرت اقدس ہر قسم کے اعتراضات کے جوابات شائع کرتے رہے یہاں تک کہ دسمبر ۱۸۹۵ء کے آخری ایام میں جب کہ سالانہ جلسہ کے لئے احباب قادیان آرہے تھے حضرت مولوی عبدالکریم رحمۃ اللہ علیہ کی اتفاقیہ ملاقات پادری فتح مسیح ساکن فتح گڑھ چوڑیاں سے بٹالہ اسٹیشن پر ہو گئی۔ اور اس نے کہا کہ آہتمم نے قسم کھانے سے انکار اس لئے کیا کہ یہ جماعت حقیر اور ذلیل ہے۔ اب تک تو آہتمم کے قسم نہ کھانے پر عیسائی اور ان کے ہم خیال مکفرین مسلمان یہ کہتے تھے کہ عیسائی مذہب میں قسم کھانا جائز نہیں جب اس کا جواب ان کی بائبل سے دیا گیا تو اب یہ نیا پینترا بدلا۔ اس پر حضرت اقدس نے ۳۰ دسمبر کو ایک اشتہار شائع کیا جس میں ان تمام سابقہ واقعات کو دوہراتے ہوئے لکھا کہ

”اب اس اشتہار کے شائع کرنے کا یہ موجب ہے کہ ہمارے ایک مخلص

دوست مولوی عبدالکریم صاحب بیان فرماتے ہیں کہ ان دنوں میں بٹالہ کے اسٹیشن پر پادری فتح مسیح سے ان کی ملاقات ہوئی اور پادری صاحب نے آتھم صاحب کا ذکر کر کے فرمایا کہ انہوں نے قسم کھانے سے اس وجہ سے انکار کیا ہے کہ یہ جماعت ایک حقیر اور ذلیل جماعت ہے۔ جن کی تعداد چار پانچ یا زیادہ سے زیادہ پندرہ آدمی ہوں گے۔ ان کے مقابل پر کیا قسم کھاویں اور بجز ان کے تمام مسلمان یہی یقین رکھتے ہیں کہ آتھم صاحب فتح یاب ہو گئے ہیں۔ پس چونکہ یہ تقریر فتح مسیح صاحب کی سراسر واقعہ کے برخلاف ہے اور آتھم صاحب نے ہرگز یہ عذر نہیں کیا۔ اور یہ بھی سراسر جھوٹ ہے کہ ہماری جماعت میں صرف پندرہ آدمی ہیں۔ بلکہ وہ کئی ہزار اہل علم اور عاقل آدمی ہیں۔ جن میں بہت سے معزز مولوی صاحبان بھی داخل ہیں یہ بھی جھوٹ ہے کہ تمام مسلمان آتھم صاحب کی فتح پر یقین رکھتے ہیں اور پیشگوئی کو جھوٹی جانتے ہیں۔ کیونکہ ہماری نظر میں ہزار ہا ایسے آدمی موجود ہیں کہ وہ سچے دل سے سمجھتے ہیں کہ پیشگوئی اپنے دو پہلوؤں میں سے ایک پہلو پر پوری ہوگی۔ سو چونکہ فتح مسیح صاحب نے اپنی قدیم عادت کی وجہ سے یہ ایک صریح جھوٹ بولا ہے۔ جیسا کہ بٹالہ میں ایک مرتبہ اپنے ملہم ہونے کا ایک جھوٹا دعویٰ کر دیا تھا۔ اس لئے قرین مصلحت معلوم ہوا کہ یہ مکروہ جھوٹ ان کا پبلک پر کھول دیا جائے۔ سو ہم اشتہار دیتے ہیں کہ فتح مسیح صاحب اگر سچے ہیں تو بذریعہ کسی چھپی ہوئی تحریر کے ہم کو اطلاع دیں کہ کس قدر ایسے آدمیوں کے دستخط وہ چاہتے ہیں جو اس بات کا اقرار کرتے ہوں جو حقیقت میں پیشگوئی پوری ہوگی۔ اور پادری صاحبوں کو شکست آئی اگر ہم پندرہ سے سو گنا زیادہ پیش کر دیں تو کیا وہ آتھم صاحب سے قسم دلائیں گے یا نہیں۔ بے شک ان کی عیسائی ایمانداری کا اب یہ تقاضا ہونا چاہیے۔ کہ وہ اپنی بات اور دعویٰ پر قائم رہ کر بلا توقف

ہمیں اطلاع دیں کہ کس عدد کے پیش کرنے پر وہ آتھم صاحب سے قسم دلاویں گے۔ کیا ہزار یا دو ہزار یا تین ہزار یا چار ہزار آدمی کے دستخط پر ان کا پندرہ کا دعویٰ باطل ہو جائے گا یا نہیں۔ ہم ہر طرح اس بات کا تصفیہ کرنا چاہتے ہیں۔ پادری فتح مسیح صاحب کو چاہیے کہ وہ جلد اطلاع دیں کہ پندرہ سے زیادہ ان کی اصطلاح میں کس قدر جماعت کا نام ہے۔ اور ان کے نزدیک جس قدر کا نام کلیسیا ہے۔ وہ جماعت کس عدد تک ہے تا اسی قدر جماعت کے دستخط کرا کر ان کے پاس بھیجے جائیں۔ اور ان کے ذمہ ہوگا کہ ایسے محضر نامہ کے پہنچنے کے بعد فی الفور آتھم صاحب کو میدان میں لاویں اور اگر وہ اشتہار کے شائع ہونے کی تاریخ سے بیس دن تک ایسی درخواست نہ بھیجیں تو ایک دوسرے اشتہار سے ان کی دروغ گوئی شائع کی جائے گی۔ ہم خوب جانتے ہیں کہ اگرچہ دس ہزار مسلمانوں کا بھی یہ تحریری بیان پیش کیا جائے کہ آتھم صاحب کے متعلق پیش گوئی سچی نکلی ہے۔ مگر تب بھی آتھم صاحب ہرگز قسم نہ کھائیں گے۔ اگر پادری صاحبان ملامت کرتے کرتے ان کو ذبح بھی کر ڈالیں تب بھی وہ میرے مقابل پر قسم کھانے کے لئے ہرگز نہیں آئیں گے کیونکہ وہ دل میں جانتے ہیں کہ پیشگوئی پوری ہوگئی۔ میری سچائی کے لئے یہ نمایاں دلیل کافی ہے کہ آتھم صاحب میرے مقابل پر میرے مواجہ میں ہرگز قسم نہیں اٹھائیں گے۔ اگرچہ عیسائی لوگ ان کو ٹکڑے ٹکڑے کر دیں اور اگر وہ قسم کھالیں تو یہ پیشگوئی بلاشبہ دوسرے پہلو پر پوری ہو جائے گی۔ خدا کی باتیں ٹل نہیں سکتیں۔ بد بخت انسان چاہتا ہے کہ اپنے منہ کی پھونکوں سے سچائی کے نور کو بجھا دے مگر وہ نور جو آسمان سے نازل ہوتا ہے اس کی الہی طاقت محافظ ہوتی ہے وہ کسی کے بجھائے سے بچھ نہیں سکتا۔ اب ہم منتظر رہیں گے کہ پادری فتح مسیح کی طرف سے کیا جواب آتا ہے۔ مگر یاد رکھنا چاہیے کہ کوئی ایسا جواب

نہیں آئے گا جو ایمانداری اور حق پر مبنی ہو۔ صرف جھوٹا عذر ہوگا۔ جس کی بدبو دُور سے آئے گی۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی۔

### المشتہر

خاکسار میرزا غلام احمد از قادیان۔ ۳۰ دسمبر ۱۸۹۵ء

(تبلیغ رسالت جلد ۴ صفحہ ۶۸ تا ۷۰۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۵۳۸، ۵۳۹ طبع بار دوم)

## نور افشاں بحوالہ بھارت سدہار کا اعتراض

اس سے پہلے نور افشاں نے بھارت سدہار کے حوالہ سے ایک اور اعتراض شائع کیا کہ آتھم کی زندگی پر ایک اور سال گزر گیا اور وہ مرا نہیں اس کے جواب میں آپ نے ضیاء الحق نام ایک مختصر سا رسالہ شائع کر دیا۔ فرمایا

”چند روز ہوئے ہیں کہ ہم نے نور افشاں ۱۳ ستمبر ۱۸۹۵ء میں پرچہ بھارت سدہار ۲۴ اگست ۱۸۹۵ء کا ایک مضمون پڑھا ہے جس میں صاحب پرچہ یہ لکھتا ہے کہ ایک سال اور بھی گزر گیا اور عبداللہ آتھم اب تک زندہ موجود ہیں فقط۔

جو لوگ ایسے خیالات شائع کرتے ہیں ان کی حالت دو صورتوں سے خالی نہیں ایک تو یہ کہ شاید انہوں نے ہمارے رسالہ انوار الاسلام کو بھی نہیں دیکھا جس میں ان تمام وساوس کا جواب مفصل موجود ہے۔ اور دوسری یہ کہ گو انہوں نے انوار الاسلام کو دیکھا ہو بلکہ تمام دوسرے اشتہاروں کو بھی دیکھ لیا ہو مگر وہ تعصب جو آنکھوں کو اندھا کر دیتا اور دل کو تاریک کر دیتا ہے اس نے دیکھا ہوا بھی اُن دیکھا کر دیا۔ ہائے افسوس ان لوگوں کی عقل پر انہوں نے تو انسان بن کر انسانیت کو بھی داغ لگایا۔ بھلا ان سے کوئی پوچھے کہ ہم نے کب اور کس وقت کہا تھا کہ اگر عبداللہ آتھم ہماری درخواست پر ہمارے سامنے وہ قسم نہیں کھائے گا جس کے الفاظ بارہا ہم

نے اپنے اشتہاروں میں شائع کئے ہیں تب بھی وہ ضرور ایک سال تک مرجائے گا۔ اور جبکہ ہم نے ایسا اشتہار کوئی شائع نہیں کیا بلکہ اس کا سال کے اندر فوت ہو جانا قسم کے ساتھ مشروط رکھا تھا۔ پس اس صورت میں تو اس کے ایک سال تک نہ مرنے کی وجہ سے ہماری ہی سچائی ثابت ہوئی کیونکہ اس نے اپنی اس گریز سے جو رجوع الی الحق پر ایک واضح دلیل تھی کھلا کھلا فائدہ اٹھالیا۔ یہ الزام تو اس وقت زیبا تھا کہ وہ ہمارے مقابل پر میدان میں آکر اس قسم کو بَلْفَاظِہ کھالیتا جو ہم نے پیش کی تھی اور پھر سال کے اندر فوت نہ ہوتا ہم نے چار ہزار روپیہ پیش کر کے صاف صاف یہ کہہ دیا تھا کہ آتھم صاحب شرطی روپیہ پہلے جمع کرائیں اور جلسہ عام میں تین مرتبہ یہ قسم کھاویں کہ پیش گوئی کے دنوں میں ہرگز میں نے اسلام کی طرف رجوع نہیں کیا اور ہرگز اسلام کی عظمت میرے دل پر مؤثر نہیں ہوئی اور اگر میں جھوٹ کہتا ہوں تو اے قادر خدا ایک سال تک مجھ کو موت دے کر میرا جھوٹ لوگوں پر ظاہر کر۔ یہ مضمون تھا جو ہم نے نہ ایک مرتبہ بلکہ کئی مرتبہ شائع کیا اور ہم نے ایک ہزار سے چار ہزار تک انعام کی نوبت پہنچائی اور کئی دفعہ کہہ دیا تھا کہ یہ زبانی دعویٰ نہیں پہلے روپیہ جمع کرالو اور پھر قسم کھاؤ اور اگر ہم روپیہ داخل نہ کریں اور صرف فضول گوئی ثابت ہو تو پھر ہمارے جھوٹے ہونے کے لئے کسی اور دلیل کی حاجت نہیں۔ لیکن کوئی ہمیں سمجھا دے کہ آتھم نے ان باتوں کا کیا جواب دیا..... مگر ہم نے صرف اس قرینی ثبوت پر اکتفا نہ کیا بلکہ متواتر چار اشتہار مع انعام رقم کثیر کے جاری کئے اور ان میں لکھا کہ وہ قرآن جو تم نے آپ ہی اپنے افعال اور اقوال اور حرکات سے پیدا کئے تمہیں اس امر کا ملزم کرتے ہیں کہ تم ضرور عظمت اسلامی سے ڈر کر اس شرط کو پورا کرنے والے ٹھہرے جو پیشگوئی میں درج تھی پھر اگر تم سے بہت ہی نرمی کریں اور فرض کے طور پر ثابت امر کو مشتبہ تصور کر لیں تب بھی اس اشتباہ کا دور کرنا جو تم نے

اپنے ہاتھوں سے آپ پیدا کیا انصافاً و قانوناً تمہارے ہی ذمہ ہے سو اس کا تصفیہ یوں ہے کہ اگر وہ خوف جس کا تمہیں خود اقرار ہے اسلام کی عظمت سے نہیں تھا بلکہ کسی اور وجہ سے تھا تو تم قسم کھا جاؤ اور اس قسم پر تمہیں چار ہزار روپیہ نقد ملے گا۔ اور ایک سال گزرنے کے بعد اگر تم سالم رہ گئے تو وہ سب روپیہ تمہارا ہی ہو جائے گا لیکن اس نے ہرگز قسم نہ کھائی میں نے اُس کو اُس کے خدا کی بھی قسم دی مگر حق کی ہیبت کچھ ایسی دل پر بیٹھ گئی تھی کہ اس طرف منہ کرنا بھی اس کو موت کے برابر تھا۔ میں نے اس پر یہ بھی ثابت کر دیا کہ عیسائی مذہب میں کسی نزاع کے فیصلہ کرنے کے لئے قسم کھانا منع نہیں بلکہ ضروری ہے مگر آتھم نے ذرہ توجہ نہ کی اب ایماناً سوچو کہ یہ امر تنقیح طلب جو سچی رائے ظاہر کرنے کا مدار تھا کس کے حق میں فیصلہ ہوا اور کون بھاگ گیا۔“

(ضیاء الحق، روحانی خزائن جلد ۹ صفحہ ۳۱۱ تا ۳۱۵)

غرض یہ سلسلہ اس طرح پر چلتا رہا یہاں تک کہ آخر کتمان حق کی پاداش میں اللہ تعالیٰ کے اس دیئے ہوئے وعدے کے موافق جو چار ہزاری اشتہار میں کیا گیا تھا حضرت کے آخری اشتہار ۳۰ دسمبر ۱۸۹۵ء کے صرف سات ماہ کے اندر ۲۷ جولائی ۱۸۹۶ء کو بمقام فیروز پور آتھم فوت ہو گیا۔ اس پر حضرت نے انجام آتھم نامی کتاب شائع کی جس میں خلاصہ اس پیشگوئی کی عظمت اور اس کے پُرشوکت ہونے کے متعلق تفصیل سے بحث کی۔ قارئین کرام اس کو غور سے پڑھیں گے تو انہیں نہ صرف پیشگوئی کے متعلق تمام پہلو نظر آئیں گے بلکہ قرآن کریم کے حقائق و معارف، اندازی پیشگوئیوں کے متعلق سنت اللہ، مختلف معترضین کے اعتراضات کا جواب، موجودہ عیسویت کے عقاید تثلیث وغیرہ کی معقولی تردید بھی پڑھیں گے۔ میں صرف پیشگوئی کے سلسلہ میں اس کے چند اقتباس دیتا ہوں۔

## خدا کا مارا کبھی نہیں بچتا

### خدا کی قسم سے انکار کرنے والا نیست و نابود کیا جائے گا

چونکہ مسٹر عبداللہ آتھم صاحب ۲۷ جولائی ۱۸۹۶ء کو بمقام فیروز پور فوت ہو گئے ہیں اس لئے ہم قرین مصلحت سمجھتے ہیں کہ پبلک کو وہ پیشگوئیاں دوبارہ یاد دلا دیں جن میں لکھا تھا کہ آتھم صاحب اگر قسم نہیں کھائیں گے تو اس انکار سے جو ان کا اصل مدعا ہے یعنی باقی ماندہ عمر سے ایک کافی حصہ پانا یہ ان کو ہرگز حاصل نہیں ہوگا۔ بلکہ انکار کے بعد جو ان کی بے باکی کی علامت ہے جلدی اس جہاں سے اٹھائے جائیں گے۔ چنانچہ ایسا ہی ہوا۔ اور ابھی ہمارے اشتہار ۳۰ دسمبر ۱۸۹۵ء پر سات مہینے نہیں گزرے تھے کہ وہ اس جہاں سے گزر گئے اور وہ پیشگوئیاں جو کہ ان کی اس موت پر دلالت کرتی ہیں اور پہلے اشتہارات میں درج ہیں یہ ہیں۔

اول۔ ”ضرور تھا کہ وہ کامل عذاب (یعنی موت) اس وقت تک تھما رہے جب تک کہ وہ (یعنی آتھم) پیا کی اور شوخی سے اپنے ہاتھ سے اپنے لئے ہلاکت کے اسباب پیدا کرے۔“ (دیکھو انوار الاسلام صفحہ ۴۔ روحانی خزائن جلد ۹ صفحہ ۵)

دوم۔ ”وہ بڑا ہاویہ جو موت سے تعبیر کیا گیا ہے اس میں کسی قدر (آتھم صاحب کو) مہلت دی گئی۔ (یعنی تھوڑی سی مہلت کے بعد پھر موت آئے گی) دیکھو انوار الاسلام روحانی خزائن جلد ۱۹ صفحہ ۶)

سوم۔ ”اور یاد رہے کہ مسٹر عبداللہ آتھم میں کامل عذاب (یعنی موت) کی بنیادی اینٹ رکھ دی گئی ہے اور وہ عنقریب بعض تحریکات سے ظہور میں آجائے گی۔ خدا تعالیٰ کے تمام کام اعتدال اور رحم سے ہیں۔ وہ کینہ و رانسان کی طرح خواہ نخواہ جلد باز نہیں۔“ (دیکھو انوار الاسلام صفحہ ۱۰۔ روحانی خزائن جلد ۹ صفحہ ۱۰، ۱۱)



چہارم۔ ”اس ہماری تحریر سے کوئی یہ خیال نہ کرے کہ جو ہونا تھا وہ سب ہو چکا اور آگے کچھ نہیں کیوں کہ آئندہ کے لئے الہام میں یہ بشارتیں ہیں وَنُـمـَـزِّقُ الْاِغْدَاءَ كُلَّ مُـمـَـزِّقٍ۔“ (ہم دشمنوں کو ٹکڑے ٹکڑے کر دیں گے یعنی اپنی حجت کامل طور پر ان پر پوری کر دیں گے)۔ دیکھو

(انوار الاسلام صفحہ ۱۵، روحانی خزائن جلد ۹ صفحہ ۱۶، ۱۷)

پنجم۔ ”اب اگر آتھم صاحب قسم کھالیوں تو وعدہ ایک سال قطعی اور یقینی ہے۔ جس کے ساتھ کوئی بھی شرط نہیں اور تقدیر مبرم ہے اور اگر قسم نہ کھائیں تو پھر بھی خدا تعالیٰ ایسے مجرم کو بے سزا نہیں چھوڑے گا۔ جس نے حق کا انخفا کر کے دنیا کو دھوکا دینا چاہا۔“ (اور وہ دن نزدیک ہیں دور نہیں یعنی اس کے موت کے دن)۔ دیکھو

(اشتہار انعامی چار ہزار روپیہ صفحہ ۱۱۔ انوار الاسلام، روحانی خزائن جلد ۹ صفحہ ۱۱۴)

ششم۔ ”مگر تاہم یہ کنارہ کشی (آتھم کی یعنی قسم سے انکار کرنا) بے سود ہے۔ کیوں کہ خدا تعالیٰ مجرم کو بے سزا نہیں چھوڑتا۔ نادان پادریوں کی تمام یادہ گوئی آتھم کی گردن پر ہے۔ اگرچہ آتھم نے قسم اور نالاش سے پہلو تہی کر کے اپنے اس طریق سے صاف بتلا دیا کہ ضرور (اس نے) رجوع بحق کیا اور تین حملوں کی طرز وقوع سے بھی (جن کا وہ مدعی تھا کھلے طور پر) بتلا دیا کہ وہ حملے انسانی حملے نہیں تھے۔ مگر پھر بھی آتھم اس جرم سے بری نہیں ہے کہ اس نے حق کو علانیہ طور پر زبان سے ظاہر نہیں کیا۔ دیکھو

(رسالہ ضیاء الحق مطبوعہ مئی ۱۸۹۵ء صفحہ ۱۵، ۱۶۔ روحانی خزائن جلد ۹ صفحہ ۲۶۸، ۲۶۹)

”ایسا ہی ان رسائل اور اشتہارات کے اور مقامات میں بار بار لکھا گیا ہے کہ موت میں صرف مہلت دی گئی ہے اور وہ بہر حال انکار پر جے رہنے کی حالت میں آتھم صاحب کو پکڑ لے گی چنانچہ ہمارا آخری اشتہار جو آتھم صاحب کے قسم کھانے

کے لئے دیا گیا اس کی تاریخ ۳۰ دسمبر ۱۸۹۵ء ہے اس کے بعد آتھم صاحب کا انکار کمال کو پہنچ گیا کیونکہ انہوں نے باوجود اس قدر ہمارے اشتہارات کے کہ ایک کے بعد دوسرا اور دوسرے کے بعد تیسرا نکلا یہاں تک کہ سات اشتہار دیئے گئے مگر پھر بھی انہوں نے وہ گواہی جو ان پر فرض تھی ادا نہیں کی۔ اس لئے خدا تعالیٰ نے ان کو اس پیشگوئی کے اثر سے خالی نہ چھوڑا۔ چنانچہ سات اشتہار پر سات دفعہ انکار کرنے کے بعد آخر ساتویں اشتہار سے سات مہینے پیچھے موت☆ ان پر وارد ہوگئی اور وہ ہاویہ کے عذاب سے پہلے بھی نجات یافتہ نہ تھے اس وقت سے جو ان کو پیش گوئی سنائی گئی اس وقت تک کہ ان کی جان نکل گئی غضب الہی کی آگ ہر وقت ان کو جلا رہی تھی۔ اور ایک خوف اور بے آرامی اور بے چینی ان کے لاحق حال ہوگئی تھی۔ پس کچھ شک نہیں کہ وہ پیشگوئی کے وقت سے عذاب الہی میں پکڑے گئے جیسے کوئی سخت بیماری میں پکڑا جاتا ہے اور ان کا آرام اور خوشی سب جاتی رہی سَوَالِ حَمْدِ اللّٰهِ وَالْمِنَّہِ کہ جب آتھم صاحب نے رجوع الی الحق سے سات دفعہ انکار کیا تو خدا نے اس دروغ گوئی کی سزا میں ان کو جلد لے لیا۔

ناظرین یاد رکھیں کہ آخری پیغام جو آتھم صاحب کو قسم کھانے کے لئے پہنچایا گیا وہ اشتہار ۳۰ دسمبر ۱۸۹۵ء کا تھا۔ اس میں یہ غیرت دلانے والے الفاظ بھی تھے کہ اگر آتھم کو عیسائی لوگ ٹکڑے ٹکڑے بھی کر دیں اور ذبح بھی کر ڈالیں تب بھی وہ قسم نہیں کھائیں گے۔ سو چونکہ آتھم نے سچی قسم سے منہ پھیرا اور نہ چاہا کہ حق ظاہر ہو سو

☆ حاشیہ۔ بلاشبہ آتھم کے دوستوں کو اس کی موت کا بہت غم ہوا ہی ہوگا بلکہ ہم نے سنا ہے کہ ایک عیسائی بھولے خان نامی اس کی موت کے غم سے مرہی گیا۔ اور اس کو آتھم کی ناگہانی موت نے ایسے درد سے پکڑا کہ اس نے خود کہہ دیا کہ یقیناً اب میرا جینا مشکل ہے چنانچہ دل پر سخت صدمہ پہنچنے کی وجہ سے وہ مرہی گیا۔ اور پھر عیسائیوں نے اپنی قدیم عادت جھوٹ کی وجہ سے اس کی موت کو اس کی کرامت بنا لیا۔ بہت ہو کہ اس قسم کی کرامت دوسرے شریر یا در یوں سے بھی ظاہر ہوتا کہ خس کم جہاں پاک کی مثال صادق آوے۔ منہ

جیسا کہ اس نے حق کو چھپایا خدا نے اپنے وعدے کے موافق اس کے وجود کو اس کے ہم مذہب لوگوں کی نظر سے چھپالیا اور جیسا کہ اس نے وعدہ کیا تھا۔ ویسا ہی ظہور میں آیا۔ تین ۲ دسمبر ۱۸۹۵ء تک ہماری طرف سے اس کو تبلیغ ہوتی رہی کہ شاید وہ خدا تعالیٰ سے خوف کر کے سچی گواہی ادا کر دے۔ پھر ہم نے تبلیغ کو چھوڑ دیا اور خدا تعالیٰ کے وعدہ کے انتظار میں لگے سو آتھم صاحب نے ۳۰ دسمبر ۱۸۹۵ء میں سے ابھی سات مہینے ختم نہیں کئے تھے کہ قبر میں جا پڑے۔“

(انجام آتھم، روحانی خزائن جلد ۱۱ صفحہ ۲ تا ۴)

## آتھم کے کسی قاسم مقام کو چیلنج

آتھم کے مرجانے کے بعد باوجود پیش گوئی پورا ہو جانے کے بعد عیسائیوں نے اپنے رویہ کو بدلا نہیں۔ بلکہ سستی شہرت کے لئے کوئی نہ کوئی اعتراض کرتے رہے اور اس کا فوری جواب تحریراً دیا جاتا رہا۔ بالآخر حضرت نے پسند کیا کہ ایسے تمام معترضین کو بھی آسمانی فیصلہ کی طرف دعوت دی جائے۔ قارئین کرام کو ضرور حیرت ہوگی کہ جب بھی کسی مخالف کو آپ نے قسم کے ذریعہ آسمانی فیصلہ کی دعوت دی تو اسے ہمت نہ پڑتی کہ مقابلہ میں آکر قسم کھائے اور اس طرح پر آپ نے اتمام حجت کے ذریعہ اپنی صداقت کا ثبوت پیش کر دیا۔ آتھم کی موت کے بعد بھی بعض عیسائی کہتے رہے کہ پیشگوئی پوری نہیں ہوئی۔ اسی لئے آپ نے اسی انجام آتھم میں آسمانی فیصلہ کے لئے ایسے لوگوں کو آخری چیلنج دیا لکھا کہ

”میں اپنے اشتہارات انوار الاسلام وغیرہ اور ضیاء الحق میں نہایت دلائل

قاطعہ سے ثابت کر چکا ہوں کہ آتھم کا یہ نہایت گندہ جھوٹ ہے کہ اس نے ان حملوں کا میرے پر الزام لگایا اور ایک راستباز انسان کی طرح کبھی یہ ارادہ نہ کیا کہ اس الزام کو ثابت کرے نہ نالاش سے نہ بذریعہ پولیس ثبوت دینے سے اور نہ قسم کھانے

سے اور نہ کسی خانگی طور سے۔ اور میں یقیناً جانتا ہوں کہ کسی منصف کا کانشنس ہرگز یہ گواہی نہیں دے گا کہ درحقیقت واقعی طور پر یہ حملے ہوئے تھے میں دشمنوں سے اس وقت یہ امید نہیں رکھتا کہ وہ اپنے کانشنس سے مجھ کو اطلاع دیں مگر ایک حق پسند کے لئے یہ ثبوت تسلی بخش ہے کہ آتھم نے ان چار الزاموں میں سے کسی الزام کو ثابت نہیں کیا بلکہ قسم کھانے سے بھی اعراض کیا جس سے باسانی صفائی ہو سکتی تھی۔

اور اس سوال کا جواب ہر ایک منصف کا کانشنس دے سکتا ہے کہ ان بہتانوں کے لئے اس کو کون سی ضرورت پیش آئی تھی۔ کیا بجز اس کے اور بھی کوئی ضرورت عقل میں آسکتی ہے کہ اس نے بہتانوں کے ساتھ اپنے اس خوف پر پردہ ڈالنا چاہا جو اس کی سراسیمگی کی وجہ سے ہر ایک شخص پر ظاہر ہو چکا تھا۔ کیا عقل باور کر سکتی ہے کہ جس کی جان لینے کے لئے ہم نے سوکوس تک تعاقب کیا اور بار بار حملے کئے اس کے منہ پر اخیر میعاد تک مہر لگی رہی اور نہ صرف اس کے منہ پر بلکہ ان سب کے منہ پر جنہوں نے ایسے حملے آوروں کو دیکھا تھا۔ نہ نالاش کرنا نہ قسم کھانا نہ خانگی طور پر کوئی گواہ پیش کرنا کیا یہ وہ علامات ناظرہ نہیں ہیں جن سے اصل حقیقت کھلتی ہے اور ثابت ہوتا ہے کہ صرف پیشگوئی کی شرط سے لوگوں کے خیالات ہٹانے کے لئے یہ حرکت مذہبوحی تھی۔

مگر تاہم اگر اب تک کسی عیسائی کو آتھم کے اس افترا پر شک ہو تو آسمانی شہادت سے رفع شک کرا لیوے آتھم تو پیشگوئی کے مطابق فوت ہو گیا اب وہ اپنے تئیں اس کا قائم مقام ٹھہرا کر آتھم کے مقدمہ میں قسم کھالیوے اس مضمون سے کہ آتھم پیشگوئی کی عظمت سے نہیں ڈرا بلکہ اس پر یہ چار حملے ہوئے تھے اگر یہ قسم کھانے والا بھی ایک سال تک بچ گیا تو دیکھو میں اس وقت اقرار کرتا ہوں کہ میں اپنے ہاتھ سے شائع کردوں گا کہ میری پیشگوئی غلط نکلی۔ اس قسم کے ساتھ کوئی شرط نہ ہوگی۔ یہ نہایت صاف فیصلہ ہو جائے گا۔ اور جو شخص خدا کے نزدیک باطل پر ہے اس کا بطلان

کھل جائے گا۔

اگر عیسائی لوگ سچے دل سے یقین رکھتے ہیں کہ پیشگوئی جھوٹی نکلے تو اس طریق امتحان سے کوئی چیز ان کو مانع ہے۔“

(انجام آتھم، روحانی خزائن جلد ۱۱ صفحہ ۱۶ تا ۱۷)

اس اعلان کے بعد ایسے تمام معترضین کو سانپ سونگھ گیا اور رع

چناں خفتہ اند کہ گوئی مردہ اند

کے مصداق ہو گئے اس طرح پر آتھم کی وہ پیشگوئی جو ۵ جون ۱۸۹۳ء کو کی گئی تھی اپنی تمام شرائط کے ساتھ مختلف تجلیات کا مظہر ہو کر آخر آتھم کی موت پر ختم ہوئی۔ آتھم اور حضرت اقدس قریباً ہم عمر تھے۔ اور آتھم کی صحت بہت اچھی تھی۔ اور حضرت پر ہمیشہ دو زرد چادروں (دو قسم کی بیماریوں) کا اثر تھا۔ اور وہ دونوں بیماریاں مہلک قسم کی تھیں۔ مگر وہ اس مقابلہ میں آزاد بے فکر انسان جو ہر قسم کی آسائش کے سامان رکھتا تھا۔ اور جس کی ساری قوم اس مقابلہ کی وجہ سے اس کی طرف دار تھی آخر کیتمان حق کی سزا میں فوت ہو گیا اور یہ پہلوان حضرت ربّ جلیل خود اس کی موت کے بعد بھی بارہ برس تک زندہ رہا۔ اور ایک فعال جماعت پیدا کر کے اپنی زندگی کے دائمی آثار ہر ملک میں قائم کر گیا۔ اللّٰهُمَّ نَوِّرْ مَرْقَدَهُ

## عبدالحق کے مباہلہ کے اثرات

آتھم کے قصہ کو ختم کرتے ہوئے پھر میں ۱۸۹۳ء کے اس واقعہ کی طرف آتا ہوں جو تاریخ سلسلہ میں مباہلہ عبدالحق کے نام سے موسوم ہے۔ یہ مباہلہ انہیں ایام میں ہوا تھا جبکہ آپ عیسائیوں سے مباہلہ کے لئے امرت سر آئے تھے۔ پہلے بیان ہو چکا ہے کہ آپ نے اس مباہلہ میں فریق مقابل کے لئے بددعا نہیں کی تھی بلکہ خود اپنی ذات کو اللہ تعالیٰ کے حضور پیش کیا تھا کہ اگر میں تیری طرف سے نہیں ہوں تو مجھ پر عذاب نازل کر لیکن نتیجہ میں اللہ تعالیٰ نے آپ کو اس

مباہلہ کے بعد پندرہ سال سے زائد حیاتِ طیبہ عطا فرمائی اور آپ کو ایک ایسی فدائی جماعت عطا کی جو آپ کے مقاصد تبلیغ میں ہر قسم کی قربانی کے لئے ہر وقت آمادہ رہتی اور اس سلسلہ کو اپنے وعدے کے موافق ایسی ترقی دی کہ وہ ایک گاؤں سے نکل کر آج روئے زمین پر پھیل گیا۔ اور یہ کہنا بالکل سچ ہے کہ آج سلسلہ عالیہ احمدیہ کی وسعت پر آفتاب غروب نہیں ہوتا بائیں بعض خاص برکات کا مختصر ذکر کروں گا۔ آج عبدالحق کا کوئی نام لیوا باقی نہیں وہ گمنامی کے گوشہ میں دفن ہو گیا نہ صرف وہ بلکہ جس جماعت سے اس کا تعلق تھا وہ بھی ختم ہو گئی۔ مگر حضرت کے جان نثاروں کی تعداد روئے زمین پر لاکھوں تک پہنچ گئی ہے عبدالحق مقطوع النسل آپ کی زندگی میں ہو چکا تھا۔ اس نے اپنے بھائی کی بیوہ سے شادی کر کے ایک لڑکے کی پیدائش کا اعلان کیا اور ایک چوہا بھی پیدا نہ ہوا۔ برخلاف اس کے حضرت کو اللہ تعالیٰ نے تیسرے اور چوتھے لڑکے کی بشارت دی اور وہ پیشگوئی کے موافق پیدا ہوئے۔ چوتھا لڑکا پیشگوئی کے موافق کم عمری میں فوت ہو کر ایک نشان فرط ٹھہرا۔ اور تیسرا لڑکا (شریف احمد سَلَّمَهُ اللّٰهُ الْاَحَد) اب تک زندہ اور ایک بڑے خاندان کا بانی ہے اور اللہ تعالیٰ نے آپ کی اولاد میں اتنی برکت دی۔ جیسے حضرت ابراہیم علیہ السلام کو برکت دی تھی آج اس کی اولاد کی گنتی کے لئے ایک دفتر کی ضرورت ہے۔ اَللّٰهُمَّ زِدْ فِرْدُ

راقم الحروف کا یقین ہے کہ بہت جلد یہ تعداد ایک سے ہزار ہو کر پھر بے شمار ہو جائے گی اور ملکوں میں پھیل جائے گی۔ یہ میں جسمانی اولاد کے متعلق کہتا ہوں روحانی اولاد تو لاکھوں تک پھیل گئی۔ عبدالحق کے مباہلہ کے اثرات و نتائج کے بیان کرنے کی اس لئے بھی ضرورت پیش آئی کہ جب آپ نے دعوتِ قوم کے عنوان سے مباہلہ کا اشتہار شائع کیا تو بعض مکلفین نے اعتراض کیا کہ عبدالحق سے جو مباہلہ کیا تھا اس کا کیا نتیجہ ہوا۔ چاہیے تو یہ تھا کہ اگر ان کے خیال میں کوئی نتیجہ نہیں ہوا تھا تو وہ سب سے پہلے لبیک کہتے اور میدانِ مقابلہ میں آتے مگر انہوں نے اس پیالہ موت کو ٹلانا چاہا۔ اس لئے خود حضرت نے مباہلہ کے اثرات کو ضمیرہ انجامِ آہتم میں تفصیل سے شائع کیا۔ میں اس کی تفصیلات کے لئے تو قارئین کرام کو اصل کتاب پڑھنے کی تحریک کرتا ہوں۔ خلاصہ

حضرت کے الفاظ میں یہاں بیان کر دیتا ہوں۔

”اب اگر کوئی یہ سوال کرے کہ اگرچہ عبدالحق کے مباہلہ میں اس طرف سے کسی بددعا کا ارادہ نہ کیا گیا ہو مگر جو صادق کے سامنے مباہلہ کے لئے آیا ہو کسی قدر تو بعد مباہلہ ایسے امور کا پایا جانا چاہیے جن پر غور کرنے سے اس کی ذلت اور نامرادی پائی جائے اور اپنی عزت دکھلائی جائے۔“

سو جاننا چاہیے کہ وہ امور بہ تفصیل ذیل جو بحکم وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ ۱ ہماری عزت کے موجب ہوئے۔ اول۔ آتھم کی نسبت جو پیشگوئی کی گئی تھی وہ اپنے واقعی معنوں کے رو سے پوری ہو گئی اور اس دن وہ پیشگوئی بھی پوری ہوئی جو پندرہ برس پہلے براہین احمدیہ کے صفحہ ۲۴۱ میں لکھی گئی تھی۔ آتھم اصل منشاء الہام کے مطابق مر گیا اور تمام مخالفوں کا منہ کالا ہوا۔ اور ان کی تمام جھوٹی خوشیاں خاک میں مل گئیں۔ اس پیشگوئی کے واقعات پر اطلاع پا کر صدہا دلوں کا کفر ٹوٹا اور ہزاروں خط اس کی تصدیق کے لئے پہنچے۔ اور مخالفوں اور ملذدوں پر وہ لعنت پڑی جو اب دم نہیں مار سکتے۔ دوسرا وہ امر جو مباہلہ کے بعد میری عزت کا موجب ہوا وہ اُن عربی رسالوں کا مجموعہ ہے جو مخالف مولویوں اور پادریوں کے ذلیل کرنے کے لئے لکھا گیا تھا۔ اور انہیں میں سے یہ عربی مکتوب ہے جو اب نکلا۔ کیا عبدالحق اور کیا اس کے دوسرے بھائی ان رسائل کے مقابل پر مر گئے اور کچھ بھی لکھ نہ سکے۔ اور دنیا نے یہ فیصلہ کر دیا کہ عربی دانی کی عزت اسی شخص یعنی اس راقم کے لئے مسلم ہے جس کو کافر ٹھہرایا گیا ہے اور یہ سب مولوی جاہل ہیں۔

اب سوچو کہ یہ عزت کی تعریفیں مجھے کس وقت ملیں۔ کیا مباہلہ کے بعد یا اس کے پہلے۔ سو یہ ایک مباہلہ کا اثر تھا کہ خدا نے ظاہر کیا۔ اسی وقت میں خدا نے

شیخ محمد حسین بٹالوی کا وہ الزام کہ اس شخص کو عربی کا ایک صیغہ نہیں آتا میرے سر پر سے اتارا۔ اور محمد حسین اور دوسرے مخالفین کی جہالت کو ظاہر کیا۔ **فَالْحَمْدُ لِلّٰہِ عَلٰی ذٰلِکَ**

تیسرا وہ امر جو مباہلہ کے بعد میری عزت کا موجب ہوا وہ قبولیت ہے جو مباہلہ کے بعد دنیا میں کھل گئی۔ مباہلہ سے پہلے میرے ساتھ شاید تین چار سو آدمی ہوں گے۔ اور اب آٹھ ہزار سے کچھ زیادہ وہ لوگ ہیں جو اس راہ میں جاں فشاں ہیں۔ اور جس طرح اچھی زمین کی کھیتی جلد جلد نشوونما پکڑتی اور بڑھتی جاتی ہے ایسا ہی فوق العادت طور پر اس جماعت کی ترقی ہو رہی ہے۔ نیک روحیں اس طرف دوڑتی چلی آتی ہیں۔ اور خدا زمین کو ہماری طرف کھینچتا چلا آتا ہے مباہلہ کے بعد ہی ایک ایسی قبولیت پھیلی ہے کہ اس کو دیکھ کر ایک رقت پیدا ہوتی ہے۔ ایک دو اینٹ سے اب ایک محل طیار ہو گیا ہے۔ اور ایک دو قطرہ سے اب ایک نہر معلوم ہوتی ہے ذرہ آنکھیں کھولو اور پنجاب اور ہندوستان میں پھرو۔ اب اکثر جگہ ہماری جماعتیں پاؤ گے۔ فرشتے کام کر رہے ہیں دلوں میں نور ڈال رہے ہیں۔ سو دیکھو مباہلہ کے بعد کیسی عزت ہم کو ملی سچ کہو کہ یہ خدا کا فعل ہے یا انسان کا۔

چوتھا وہ امر جو مباہلہ کے بعد میری عزت کا موجب ہوا رمضان میں خسوف کسوف ہے۔ کتب حدیث میں صد ہا برسوں سے یہ لکھا ہوا چلا آتا تھا کہ مہدی کی تصدیق کے لئے رمضان میں خسوف کسوف ہوگا۔ اور آج تک کسی نے نہیں لکھا کہ پہلے اس سے کوئی ایسا مہدویت کا مدعی ظاہر ہوا تھا جس کو خدا نے یہ عزت دی ہو کہ اس کے لئے رمضان میں خسوف کسوف ہو گیا ہو۔ سو خدا نے مباہلہ کے بعد یہ عزت بھی میرے نصیب کی۔

اے اندھو! اب سوچو کہ مباہلہ کے بعد یہ عزت کس کو ملی۔ عبدالحق تو میری ذلت



کے لئے دعائیں کرتا تھا۔ یہ کیا واقعہ پیش آیا کہ آسمان بھی مجھے عزت دینے کے لئے جھکا کیا تم میں ایک بھی سوچنے والا نہیں جو اس بات کو سوچے کیا تم میں ایک بھی دل نہیں جو اس بات کو سمجھے۔ زمین نے عزت دی۔ آسمان نے عزت دی اور قبولیت پھیل گئی۔

پانچواں وہ امر جو مباہلہ کے بعد میرے لئے عزت کا موجب ہوا۔ علم قرآن میں اتمام حجت ہے۔ میں نے علم پا کر تمام مخالفوں کو کیا عبدالحق کا گروہ۔ اور کیا بطالوی کا گروہ غرض سب کو بلند آواز سے اس بات کے لئے مدعو کیا کہ مجھے علم حقائق اور معارف قرآن دیا گیا ہے۔ تم لوگوں میں سے کسی کی مجال نہیں میرے مقابل پر قرآن شریف کے حقائق و معارف بیان کر سکے۔ سو اس اعلان کے بعد میرے مقابل ان میں سے کوئی بھی نہ آیا۔ اور اپنی جہالت پر جو تمام ذلتوں کی جڑ ہے انہوں نے مہر لگا دی۔ سو یہ سب کچھ مباہلہ کے بعد ہوا۔ اور اسی زمانہ میں کتاب کرامات الصادقین لکھی گئی۔ اس کرامت کے مقابل پر کوئی شخص ایک حرف بھی نہ لکھ سکا۔ تو کیا اب تک عبدالحق اور اس کی جماعت ذلیل نہ ہوئی اور کیا اب تک یہ ثابت نہ ہوا کہ مباہلہ کے بعد یہ عزت خدا نے مجھ کو دی۔

چھٹا امر جو مباہلہ کے بعد میری عزت اور عبدالحق کی ذلت کا موجب ہوا یہ ہے کہ عبدالحق نے مباہلہ کے بعد اشتہار دیا تھا کہ ایک فرزند اس کے گھر میں پیدا ہوگا۔ اور میں نے بھی خدا تعالیٰ سے الہام پا کر یہ اشتہار انوار الاسلام میں شائع کیا تھا کہ خدا تعالیٰ مجھے لڑکا عطا کرے گا۔ سو خدا تعالیٰ کے فضل اور کرم سے میرے گھر میں لڑکا پیدا ہو گیا جس کا نام شریف احمد ہے اور قریباً پونے دو برس کی عمر رکھتا ہے۔ اب عبدالحق کو ضرور پوچھنا چاہیے کہ اس کا وہ مباہلہ کی برکت کا لڑکا کہاں گیا۔ کیا اندر ہی اندر پیٹ میں تحلیل پا گیا یا پھر رجعت قہقری کر کے نطفہ بن گیا۔ کیا اس کے سوا کسی

اور چیز کا نام ذلت ہے کہ جو کچھ اس نے کہا پورا نہ ہو اور جو کچھ میں نے خدا کے الہام سے کہا خدا نے اس کو پورا کر دیا۔ چنانچہ ضیاء الحق میں بھی اسی لڑکے کا ذکر لکھا گیا ہے۔

ساتواں امر جو مباہلہ کے بعد میری عزت اور قبولیت کا باعث ہوا خدا کے راستباز بندوں کا وہ مخلصانہ جوش ہے جو انہوں نے میری خدمت کے لئے دکھلایا۔ مجھے کبھی یہ طاقت نہ ہوگی کہ میں خدا کے ان احسانات کا شکر ادا کر سکوں جو روحانی اور جسمانی طور پر مباہلہ کے بعد میرے وارد حال ہو گئے روحانی انعامات کا نمونہ میں لکھ چکا ہوں یعنی کہ خدا تعالیٰ نے مجھے وہ علم قرآن اور علم زبان محض اعجاز کے طور پر بخشا کہ اس کے مقابل پر صرف عبدالحق کیا بلکہ کل مخالفوں کی ذلت ہوئی۔ ہر ایک خاص و عام کو یقین ہو گیا کہ یہ لوگ صرف نام کے مولوی ہیں گویا یہ لوگ مر گئے۔ عبدالحق کے مباہلہ کی نحوست نے اس کے اور رفیقوں کو بھی ڈبویا۔

اور جسمانی نعمتیں جو مباہلہ کے بعد میرے پر وارد ہوئیں وہ مالی فتوحات ہیں جو اس درویش خانہ کے لئے خدا تعالیٰ نے کھول دیں۔ مباہلہ کے روز سے آج تک پندرہ ہزار کے قریب فتوح غیب کا روپیہ آیا۔ جو اس سلسلہ کے ربانی مصارف میں خرچ ہوا۔ جس کو شک ہو وہ ڈاکخانہ کی کتابوں کو دیکھ لے اور دوسرے ثبوت ہم سے لے لے۔ اور رجوع خلأق کا اس قدر مجمع بڑھ گیا کہ بجائے اس کے کہ ہمارے لنگر میں ساٹھ یا ستر روپیہ ماہواری کا خرچ ہوتا تھا اب اوسط خرچ کبھی پانچ سو کبھی چھ سو ماہواری تک ہو گیا ہے اور خدا نے ایسے مخلص اور جان فشان ارادتمند ہماری خدمت میں لگا دیئے کہ جو اپنے مال کو اس راہ میں خرچ کرنا اپنی سعادت سمجھتے ہیں۔.....

آٹھواں امر جو مباہلہ کے بعد میری عزت زیادہ کرنے کے لئے ظہور میں آیا

☆ حاشیہ۔ اس کے تحت حضرت اقدس نے سلسلہ کے بعض بعض مخلصین کا نام ذکر فرمایا۔ (عرفانی)

کتاب سست بچن کی تالیف ہے اس کتاب کی تالیف کے لئے خدا تعالیٰ نے مجھے وہ سامان عطا کئے جو تین سو برس سے کسی کے خیال میں بھی نہ آئے تھے۔ میری یہ کتاب سولہ لاکھ سکھ صاحبان کے لئے ایسی ایک لطیف دعوت ہے جس سے میں امید کرتا ہوں کہ ان کے دلوں پر بہت اثر پڑے گا۔ میں اس کتاب میں باوانانک صاحب کی نسبت ثابت کر چکا ہوں کہ باوا صاحب درحقیقت مسلمان تھے اور لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ آپ کا ورد تھا۔ آپ بڑے صالح آدمی تھے آپ نے دو مرتبہ حج بھی کیا۔ اور اولیاء اسلام کی قبور پر اعتکاف بھی کرتے رہے۔ جنم ساکھیوں میں آپ کے وصایا میں اسلام اور توحید اور نماز روزہ کی تاکید پائی جاتی ہے۔ آپ نماز کے بہت پابند تھے اور بنفس نفیس خود بانگ بھی دیا کرتے تھے آخری شادی آپ کی ایک نیک بخت مسلمان لڑکی سے ہوئی تھی۔ جس سے سمجھا جاتا ہے کہ آپ نے بدل مسلمانوں کے ساتھ تعلق رشتہ بھی پیدا کر لیا تھا۔ اور اسی کتاب میں لکھا ہے کہ آپ کی بھاری یادگار وہ چولہ ہے جس پر کلمہ شریف اور قرآن شریف کی بہت سی آیتیں لکھی ہوئی ہیں۔ آپ نے یادگار کے طور پر گرنٹھ کو نہیں چھوڑا۔ اور نہ اس کے جمع کرنے کے لئے کوئی وصیت کی صرف اس چولہ کو چھوڑا جس پر قرآن شریف لکھا ہوا تھا اور جس پر جلی قلم سے لکھا ہوا تھا اِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللّٰهِ الْاِسْلَامُ۔ یعنی سب دین جھوٹے ہیں مگر اسلام۔ پس یہ کتاب جو بعد مباہلہ تیار ہوئی یہ وہ عطیہٴ ربّانی ہے جو مجھ کو ہی عطا کیا گیا اور خدا نے اس تبلیغ کا ثواب مجھ کو ہی عطا فرمایا۔

نواں امر جو مباہلہ کے بعد میری عزت کے زیادہ ہونے کا موجب ہوا یہ ہے کہ اس عرصہ میں آٹھ ہزار کے قریب لوگوں نے میرے ہاتھ پر بیعت کی اور بعض نے قادیان پہنچ کر اور بعض نے بذریعہ خط توبہ کا اقرار کیا۔ پس میں یقیناً جانتا ہوں کہ اس قدر بنی آدم کی توبہ کا ذریعہ جو مجھ کو ٹھہرایا گیا یہ اس قبولیت کا نشان ہے جو خدا کی

رضامندی کے بعد حاصل ہوتی ہے اور میں دیکھتا ہوں کہ میری بیعت کرنے والوں میں دن بدن صلاحیت اور تقویٰ ترقی پذیر ہے۔ اور ایام مبالغہ کے بعد گویا ہماری جماعت میں ایک اور عالم پیدا ہو گیا ہے۔ میں اکثر کو دیکھتا ہوں کہ سجدہ میں روتے اور تہجد میں تضرع کرتے ہیں۔ ناپاک دل کے لوگ ان کو کافر کہتے ہیں۔ اور وہ اسلام کا جگر اور دل ہیں۔ ☆

دسواں امر جو عبدالحق کے مبالغہ کے بعد میری عزت کا موجب ہوا جلسہ مذاہب لاہور ہے اس جلسہ کے بارے میں مجھے زیادہ لکھنے کی ضرورت نہیں۔ جس رنگ اور نورانیت کی قبولیت میرے مضمون کے پڑھنے میں پیدا ہوئی اور جس طرح دلی جوش سے لوگوں نے مجھے اور میرے مضمون کو عظمت کی نگہ سے دیکھا کچھ ضرورت نہیں کہ میں اس کی تفصیل کروں۔ بہت سی گواہیاں اس بات پر سن چکے ہو کہ اس مضمون کا جلسہ مذاہب پر ایسا فوق العادت اثر ہوا تھا کہ گویا ملائک آسمان سے نور کے طبق لے کر حاضر ہو گئے تھے۔ ہر ایک دل اس کی طرف ایسا کھینچا گیا تھا کہ گویا ایک دستِ غیب اس کو کشاں کشاں عالم وجد کی طرف لے جا رہا ہے۔ سب لوگ بے اختیار بول اٹھے تھے کہ اگر یہ مضمون نہ ہوتا تو آج باعث محمد حسین وغیرہ کے اسلام کو سبکی اٹھانی پڑتی۔ ہر ایک پکارتا تھا کہ آج اسلام کی فتح ہوئی۔ مگر سوچو کہ کیا یہ فتح ایک دجال کے مضمون سے ہوئی۔ پھر میں کہتا ہوں کہ کیا ایک کافر کے بیان میں یہ حلاوت اور یہ برکت اور یہ تاثیر ڈال دی گئی۔ وہ جو مومن کہلاتے تھے اور آٹھ ہزار مسلمان کو کافر کہتے تھے جیسے محمد حسین بٹالوی، خدا نے اس جلسہ میں کیوں ان کو ذلیل کیا۔ کیا یہ وہی الہام نہیں کہ ”میں تیری اہانت کرنے والوں کی اہانت کروں گا۔“ اس جلسہ اعظم میں ایسے شخص کو کیوں عزت دی گئی جو مولویوں کی نظر میں کافر مرتد ہے۔ کیا کوئی مولوی

اس کا جواب دے سکتا ہے۔

پھر علاوہ اس عزت کے جو مضمون کی خوبی کی وجہ سے عطا ہوئی اسی روز وہ پیشگوئی بھی پوری ہوئی جو اس مضمون کے بارے میں پہلے سے شائع کی گئی تھی یعنی یہ کہ یہی مضمون سب مضمونوں پر غالب آئے گا۔ اور وہ اشتہارات تمام مخالفوں کی طرف جلسہ سے پہلے روانہ کئے گئے تھے۔ شیخ محمد حسین بٹالوی اور مولوی احمد اللہ اور ثناء اللہ وغیرہ کی طرف روانہ ہو چکے تھے۔ سواں روز وہ الہام بھی پورا ہوا اور شہر لاہور میں دھوم مچ گئی کہ نہ صرف مضمون اس شان کا نکلا جس سے اسلام کی فتح ہوئی بلکہ ایک الہامی پیشگوئی بھی پوری ہو گئی۔

اس روز ہماری جماعت کے بہادر سپاہی اور اسلام کے معزز رکن حبیبی فی اللہ مولوی عبدالکریم صاحب سیالکوٹی نے مضمون کے پڑھنے میں وہ بلاغت فصاحت دکھائی کہ گویا ہر لفظ میں ان کو روح القدس مدد دے رہا تھا۔“

(ضمیمہ رسالہ انجام آہتم، روحانی خزائن جلد ۱۱ صفحہ ۳۰۹ تا ۳۱۶ حاشیہ)

## جلسہ مذاہب لاہور کے تفصیلات

اس جلسہ کی تقریب یہ ہوئی کہ ایک شخص سوامی شوگن چندر نامی قادیان میں مختلف مقامات کا دورہ کرتے ہوئے آیا۔ شکاگو وغیرہ میں ایک مذہبی کانفرنس ہوئی تھی جس میں مختلف مذاہب کے نمائندوں نے اپنے اپنے مذہب کے متعلق تقریریں کی تھیں مگر وہ تقریریں ایک اجمالی رنگ رکھتی تھیں کوئی خاص موضوع مقرر نہ تھا جب اس نے حضرت اقدس سے تبادلہ خیالات کیا تو آپ نے فرمایا موضوع تقریر مخصوص کیا جائے اور ہر مذہب کا نمائندہ اسے اپنے مذہب کی مسلمہ کتب کی بنا پر پیش کرے اور کسی دوسرے مذہب پر حملہ نہ کیا جاوے۔ سوامی شوگن چندر نے آپ کی اس رہنمائی سے فائدہ اٹھا کر دسمبر ۱۸۹۶ء کے آخری ایام میں اس جلسہ مذاہب کے لئے لاہور کا مقام

تجویز کیا اور اس کے لئے اشتہارت جاری کر کے مختلف مذاہب کے لیڈروں کو دعوت دی گئی۔ حضرت اقدس نے سوامی شوگن چندر کے اعلان کا جواب بذریعہ اشتہار دیا۔ اور یہ اشتہار ۲۱ دسمبر کو بکثرت شائع کر دیا گیا۔ جس میں اللہ تعالیٰ سے وحی پا کر آپ نے اس مضمون کے بالا رہنے کا اعلان بطور پیش گوئی کر دیا تھا۔ اس اشتہار نے پبلک میں خاص دلچسپی پیدا کر دی تھی جیسا کہ اس جلسہ کی تقریروں کی اشاعت کے انٹروڈکشن میں اس مہوتسو کے سیکرٹری نے بیان کیا ہے وہ لکھتے ہیں۔

☆ حاشیہ۔ (اس اشتہار کا پورا مضمون یہ ہے) سچائی کے طالبوں کے لئے ایک عظیم الشان خوشخبری جلسہ اعظم مذاہب ✽ جو لاہور ٹاؤن ہال میں ۲۶/۲۷/۲۸ دسمبر ۱۸۹۶ء کو ہوگا اس میں اس عاجز کا ایک مضمون قرآن شریف کے کمالات اور معجزات کے بارے میں پڑھا جائے گا یہ وہ مضمون ہے جو انسانی طاقتوں سے بالاتر اور خدا کے نشانوں میں سے ایک نشان اور خاص اس کی تائید سے لکھا گیا ہے۔ اس میں قرآن شریف کے وہ حقائق اور معارف درج ہیں جن سے آفتاب کی طرح روشن ہو جائے گا کہ درحقیقت یہ خدا کا کلام اور رب العالمین کی کتاب ہے۔ اور جو شخص اس مضمون کو اڈل سے آخر تک پانچوں سوالوں کے جواب میں سنے گا۔ میں یقین کرتا ہوں کہ ایک نیا ایمان اس میں پیدا ہوگا۔ اور ایک نیا نور اس میں چمک اٹھے گا اور خدا تعالیٰ کے پاک کلام کی ایک جامع تفسیر اس کے ہاتھ آجائے گی۔ یہ میری تقریر انسانی فضولیوں سے پاک اور لاف و گزاف کے داغ سے منزہ ہے مجھے اس وقت محض بنی آدم کی ہمدردی نے اس اشتہار کے لکھنے کے لئے مجبور کیا ہے کہ تا وہ قرآن مجید کے حسن و جمال کا مشاہدہ کریں اور دیکھیں کہ ہمارے مخالفوں کا کس قدر ظلم ہے کہ وہ تاریکی سے محبت کرتے اور نور سے نفرت رکھتے ہیں مجھے خدائے علیم نے الہام سے مطلع فرمایا ہے کہ

✽ حاشیہ در حاشیہ۔ سوامی شوگن چندر صاحب نے اپنے اشتہار میں مسلمانوں اور عیسائی صاحبان اور آریہ صاحبوں کو قسم دی تھی کہ ان کے نامی علماء اس جلسہ میں اپنے اپنے مذہب کی خوبیاں ضرور بیان فرمائیں سو ہم سوامی صاحب کو اطلاع دیتے ہیں کہ ہم اس بزرگ قسم کی عزت کے لئے آپ منشاء کو پورا کرنے کے لئے تیار ہو گئے ہیں۔ اور انشاء اللہ ہمارا مضمون آپ کے جلسہ میں پڑھا جائے گا۔ اسلام وہ مذہب ہے جو خدا کا نام درمیان آنے سے سچے مسلمان کو کامل اطاعت کی ہدایت فرماتا ہے لیکن اب ہم دیکھیں گے کہ آپ کے بھائی آریوں اور پادری صاحبوں کو اپنے پریشور یا یسوع کی عزت کا کس قدر پاس ہے اور وہ ایسے عظیم الشان قدوس کے نام پر حاضر ہونے کے لئے مستعد ہیں یا نہیں۔ منہ

”اس رپورٹ کے شائع ہونے میں بے شک معمول سے زیادہ کسی قدر تاخیر ہوئی لیکن اس کا باعث بعض ان اصحاب کی کم توجہی ہے جنہوں نے جلسہ میں زبانی تقریریں بیان کر کے ان کے قلم بند کرنے میں اس قدر دیر کر دی ان زبانی تحریروں کو محفوظ کرنے کے لئے جلسہ کی طرف سے ورپٹیم نوٹس اور اختصار نوٹس رپورٹر کا انتظام کر دیا گیا تھا۔ اگر یہ حفظ ماتقدم نہ ہوتا تو اس وقت مکمل رپورٹ کا شائع کر دینا

بقیہ حاشیہ۔ یہ وہ مضمون ہے جو سب پر غالب آئے گا۔ اور اس میں سچائی حکمت اور معرفت کا وہ نور ہے جو دوسری قومیں بشرطیکہ حاضر ہوں اور اس کو اول سے آخر تک سنیں شرمندہ ہو جائیں گی اور ہرگز قادر نہیں ہوں گی کہ اپنی کتابوں کے یہ کمال دکھلائیں خواہ وہ عیسائی ہوں خواہ آریہ خواہ سنانن دھرم والے یا کوئی اور کیونکہ خدا تعالیٰ نے ارادہ فرمایا ہے کہ اُس روز اس پاک کتاب کا جلوہ ظاہر ہو۔ میں نے عالم کشف میں اس کے متعلق دیکھا کہ میرے محل پر غیب سے ایک ہاتھ مارا گیا اور اس کے چھونے سے اس محل میں سے ایک نور ساطعہ نکلا جو اردگرد پھیل گیا اور میرے ہاتھوں پر بھی اس کی روشنی ہوئی تب ایک شخص جو میرے پاس کھڑا تھا وہ بلند آواز سے بولا کہ اَللّٰهُ اَكْبَرُ خَوْبَتْ حَيِّبُوْ۔ اس کی یہ تعبیر ہے کہ اس محل سے میرا دل مراد ہے جو جائے نزول و حلول انوار ہے اور وہ نورانی معارف ہیں اور خیر سے مراد تمام خراب مذہب ہیں۔ جن میں شرک اور باطل کی ملوثی ہے۔ اور انسان کو خدا کی جگہ دی گئی یا خدا کے صفات کو اپنے کامل محل سے نیچے گرا دیا ہے۔ سو مجھے بتلایا گیا کہ اس مضمون کے خوب پھیلنے کے بعد جھوٹے مذہبوں کا جھوٹ کھل جائے گا۔ اور قرآنی سچائی دن بدن زمین پر پھیلتی جائے گی جب تک کہ اپنا دائرہ پورا کرے پھر میں اس کشفی حالت سے الہام کی طرف منتقل کیا گیا اور مجھے یہ الہام ہوا اِنَّ اللّٰهَ مَعَكُمْ اِنَّ اللّٰهَ يَقُوْمُ اَيْمًا قُمْتُمْ لِعِنِّي خَدَاتِيْرٌ سَاتِهٌ هُوَ اُوْر خَدَا وِہِیْن کھڑا ہوتا ہے جہاں تو کھڑا ہے۔ یہ حمایت الہی کے لئے ایک استعارہ ہے اب میں زیادہ لکھنا نہیں چاہتا۔ ہر ایک کو یہی اطلاع دیتا ہوں کہ اپنا اپنا حرج بھی کر کے ان معارف کے سننے کے لئے ضرور بمقام لاہور تاریخ جلسہ پر آویں کہ ان کی عقل اور ایمان کو اس سے وہ فائدے حاصل ہوں گے کہ وہ گمان نہیں کر سکتے ہوں گے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اَتَّبَعَ الْهٰدٰی

خاکسار غلام احمد از قادیان ۲۱ دسمبر ۱۸۹۶ء

(تبلیغ رسالت جلد پنجم صفحہ ۷۷ تا ۷۹۔ مجموعہ اشتہارات جلد اول صفحہ ۶۱۴، ۶۱۵ طبع بار دوم)

محالات سے تھا۔ ہم نہایت افسوس سے ان احباب کا یہاں ذکر کرتے ہیں جنہوں نے باوجود جسٹری شدہ وغیر جسٹری شدہ خطوط کے متواتر بھیجنے پر بھی رسید تک کی پرواہ نہ کی انعقاد جلسہ کے دوسرے ماہ ہی گل سپیکروں کی خدمت میں لکھ دیا گیا تھا کہ وہ مقررہ میعاد کے اندر اپنی تقریریں قلمبند کر کے بھیج دیں ورنہ ان کی طرف سے رپورٹ کی لکھی ہوئی تقریریں شائع کر دیں جاویں گی چنانچہ بعض احباب نے تو اپنی تقریریں بھیج دیں۔ اور بعض نے ریٹم تقریروں کو منگوا کر صرف نظر ثانی پر اکتفا کی۔ کیونکہ یہ تقریریں حتی الامکان تقریر کرنے والوں کے اپنے ہی بولے ہوئے الفاظ تھے۔ لیکن بعض بزرگ ایسے ہیں جنہوں نے نہ مقررہ تاریخ تک اپنی تقریریں بھیجیں اور نہ نظر ثانی کے لئے لکھا۔ حتی کہ رسید خط کی بھی پرواہ نہ کی اور اخیر مئی آگئی۔ ایسی صورت میں کمیٹی نے جیسا کہ طریق ہے ریٹم رپورٹ سے ان کی تقریر اخذ کر لی۔ ایسے بزرگ اگر کہیں اپنی تقریر میں اتناقیہ نظر ثانی کی ضرورت سمجھیں تو اپنی غلطی کو اس کا جواب دہ سمجھیں۔ کمیٹی نے محض ان کی خاطر اس قدر تاخیر اشاعت رپورٹ میں ڈال دی ورنہ اس رپورٹ کو آخر فروری میں شائع ہو جانا چاہیے تھا۔ یہ جلسہ جس شان و شوکت امن اور اطمینان سے ہوا محتاج بیان نہیں۔ شائقان جلسہ کی بہتات کا پہلے سے ہی قیاس کر کے یہ ضروری معلوم ہوا کہ نہایت وسعت والا مکان انعقاد جلسہ کے لئے تجویز ہو۔ اس ضرورت کو اسلامیہ کالج سے بہتر کوئی اور مکان پورا نہ کر سکتا تھا۔ جو انجمن حمایت اسلام لاہور نے نہایت خوشی سے دیا اور اس کا خاص شکریہ کمیٹی ادا کرتی ہے۔ جلسہ یکساں رونق اور دلچسپی کے ساتھ چار دن ۲۶ دسمبر ۱۸۹۶ء سے لے کر ۲۹ دسمبر ۱۸۹۶ء تک ہوتا رہا۔ بعض دن تو تعداد حاضرین سات آٹھ ہزار تھی۔ ابتدا میں اس اوتسب کے لئے صرف تین دن کا اعلان کیا گیا تھا لیکن سپیکروں کی زیادتی تعداد نے بعد میں ایک دن اور کی ضرورت ثابت کر دی اس جلسہ کی صدارت اور تقریروں کا



حسب شرائط کمیٹی اندازہ کرنے کے لئے چھ بزرگ پہلے ہی ماڈریٹر مقرر ہو چکے تھے۔ جن میں سے ایک ایک کر کے ہر روز صدر نشین مقرر کئے گئے جیسے کہ آگے چل کر معلوم ہوگا۔ ماڈریٹروں کے نام نامی یہ ہیں (۱) رائے بہادر بابو پرتول چندر صاحب نج چیف کورٹ پنجاب (۲) خان بہادر شیخ خدا بخش صاحب نج سماں کاز کورٹ لاہور۔ (۳) رائے بہادر پنڈت رادہاکشن صاحب کول پلیڈر چیف کورٹ جموں۔ (۴) حضرت مولوی حکیم نور الدین صاحب طبیب شاہی (۵) رائے بھوانیداس صاحب ایم۔ اے اکسٹرا سٹلمنٹ افسر جہلم (۶) جناب سردار جواہر سنگھ صاحب سیکرٹری خالصہ کالج کمیٹی لاہور۔

کمیٹی نہایت ادب کے ساتھ ان بزرگوں کی تکلیف برداری کرنے کا شکریہ ادا کرتی ہے اب یہاں وہ پانچ سوالات لکھے جاتے ہیں جو کمیٹی کی طرف سے بغرض جوابات شائع ہوئے اور ان جوابات کے لئے یہ ضروری سمجھا گیا تھا کہ تقریر کرنے والا اپنے بیان کو حتی الامکان اُس کتاب تک محدود رکھے جس کو وہ مذہبی طور سے مقدس مان چکا ہے۔

سوال اول۔ انسان کی جسمانی۔ اخلاقی اور روحانی حالتیں۔

سوال دوم۔ انسان کی زندگی کے بعد کی حالت یعنی عقبی۔

سوال سوم۔ دنیا میں انسان کی ہستی کی اصلی غرض کیا ہے اور وہ غرض کس طرح

پوری ہو سکتی ہے۔

سوال چہارم۔ کرم یعنی اعمال کا اثر دنیا اور عاقبت میں کیا ہوتا ہے۔

سوال پنجم۔ علم یعنی گیان اور معرفت کے ذرائع کیا کیا ہیں۔

خاکسار

دھنپت رائے بی۔ اے۔ ایل۔ ایل۔ بی۔ پلیڈر چیف کورٹ پنجاب سیکرٹری دھرم مہوتسو

(رپورٹ جلسہ اعظم مذاہب صفحہ ۱۰۷ مطبوعہ مطبع صدیقی لاہور ۱۸۹۷ء)

## راقم الحروف کو ایک سعادت کا شرف

جیسا کہ سیکرٹری صاحب نے بیان کیا بعض زبانی تقریروں کے لئے رپورٹوں کا انتظام کیا گیا تھا ان میں یہ خاکسار عرفانی جو اس وقت تراب کہلاتا تھا مقرر ہوا چنانچہ ماسٹر درگا پرشاد کی ابتدائی تقریر اور سردار جواہر سنگھ کی تقریر حضرت حکیم الامت نور الدینؒ کی تقریریں جو انہوں نے بہ حیثیت صدر جلسہ کیں اور سب سے آخری تقریر ان کی بھی تھی اور میں اپنی اس خوش بختی پر مولیٰ کریم کے حضور سر بسجود ہوں کہ محض اس کے فضل و کرم سے میں اس سعادت سے حصہ لے سکا۔ ان تقریروں کے آخر میں جو تقریریں مختصراً ناظران جلسہ نے کیں ان کے نوٹ بھی میں نے ہی لکھ کر دیئے تھے اور یہ تمام تقریریں رپورٹ جلسہ مذاہب میں شائع ہو چکی ہیں۔

اس جلسہ میں سوالات زیر بحث اور موڈریٹر صاحبان کا ذکر تو انٹروڈکشن میں آچکا ہے اس جلسہ میں سناتن دھرم۔ آریہ سماج۔ تھیا سوسی کل سوسائٹی۔ عیسائی مذہب۔ فری تھنکر اور سکھ ازم کے نمائندوں نے بھی تقریریں کیں۔ ان میں سے راقم الحروف ذاتی طور پر ماسٹر درگا پرشاد۔ پنڈت اشیری پرشاد۔ پنڈت گوپی ناتھ اور پنڈت بھانودت سے تعارف نہیں بے تکلفی کے تعلقات رکھتا تھا۔

## حضرت اقدس کی تقریر کا منظر

حضرت اقدس کی تقریر کے وقت کے مناظر میرے چشم دید ہیں مگر میں نے پسند کیا کہ شائع شدہ رپورٹ کے بعض اقتباس درج کر دوں ۲۷ دسمبر بروز اتوار آپ کی تقریر شروع ہونے والی تھی آج کے اجلاس کے صدر حضرت حکیم الامتؒ تھے ان کی صدارت کے متعلق تحریک کرتے ہوئے رپورٹ میں درج ہے۔

”گزشتہ روز کی کامیابی اور خصوصاً اتوار کے پروگرام نے کل پنجاب کے ذی علم

احباب اور عمائد کو جلسہ میں آج لاجمع کیا۔ مختلف علاقوں سے نہ صرف ہمدردی کے تار

آئے بلکہ اکثر خطوط اور تاریں ایسی بھی موصول ہوئیں جن میں بعض بزرگوں نے صرف آج کے دن کے لئے شامل جلسہ ہونے کا ارادہ ظاہر کیا۔ زمین پر فرش نشست کو وسعت دینے کے علاوہ کئی درجن کرسیاں اور نیز میزیں بچھوائی گئیں ٹھیک دس بجے اگزیکیٹو کمیٹی کے ممبروں نے اپنی معمولی کارروائی شروع کی اور ماسٹر درگا پرشاد صاحب کی خاص تحریک اور باقی ممبروں کی بالاتفاق تائید سے آج کے دن کی صدارت کے لئے مولوی حکیم نور الدین صاحب طیب شاہی موڈریٹر صاحبان میں سے انتخاب کئے گئے۔ اس فیصلہ کے اظہار کے لئے ٹھیک سوا دس بجے کے قریب ماسٹر صاحب موصوف نے ذیل کے الفاظ بیان فرمائے۔

”معزز صاحبان۔ پر میشر کا خاص شکریہ ہے اس کامیابی کے لئے جو ہم کو کل نصیب ہوئی جس امن اور محبت کے ساتھ اور صبر کے ساتھ آپ نے کل کی تقریروں کو سنا امید ہے کہ آج بھی آپ اسی طرح کریں گے۔ آج کے دن کی کارروائی کے لئے میں کمیٹی کا فیصلہ آپ کو سنانے آیا ہوں اور وہ یہ ہے کہ آج ہمارے کارروائی کے لئے حکیم نور الدین صاحب پریسیڈنٹ مقرر ہوئے ہیں۔ جو یہاں بیٹھے ہیں اور جن کو آپ اچھی طرح جانتے ہیں کہ وہ کیسے عالم فاضل اور دیندار ہیں۔ میں ان کی خدمت میں التماس کرتا ہوں کہ آج کے دن کی کارروائی شروع کریں۔“

(رپورٹ جلسہ اعظم مذاہب صفحہ ۵۵، ۵۶، مطبوعہ مطبع صدیقی لاہور ۱۸۹۷ء)

آپ نے کرسی صدارت پر فائز ہوتے ہوئے ایک نہایت لطیف تقریر کی اور جلسہ کا آغاز مولوی ثناء اللہ صاحب امرتسری کی تقریر سے ہوا۔ اُن کے بعد آریہ سماج کے ایک نمائندہ نے تقریر کی۔ اور ان کی تقریر کے بعد ایک فری تھنکر پنڈت گوردہن داس (جو ان ایام میں بہت مشہور دہریہ تھے) نے تقریر کی اور وقفہ کے بعد جو اجلاس ہونے والا تھا اس میں حضرت اقدس کی تقریر پڑھی جانی تھی۔ اس کے متعلق رپورٹ میں درج ہے۔

”پنڈت گوردہن صاحب کی تقریر کے بعد نصف گھنٹہ کا وقفہ تھا لیکن چونکہ بعد از وقفہ ایک نامی وکیل اسلام کی طرف سے تقریر کا پیش ہونا تھا۔ اس لئے اکثر شائقین نے اپنی اپنی جگہ کو نہ چھوڑا ڈیڑھ بجنے میں ابھی بہت سا وقت رہتا تھا کہ اسلامیہ کالج کا وسیع مکان جلد جلد بھرنے لگا اور چند ہی منٹوں میں تمام مکان پُر ہو گیا۔ اس وقت کوئی سات اور آٹھ ہزار کے درمیان مجمع تھا۔ مختلف مذاہب و ملل اور مختلف سوسائٹیوں کے معتدبہ اور ذی علم آدمی موجود تھے اگرچہ کرسیاں اور میزیں اور فرش نہایت ہی وسعت کے ساتھ مہیا کیا گیا لیکن صدہا آدمیوں کو کھڑا ہونے کے سوا اور کچھ نہ بن پڑا اور ان کھڑے ہوئے شائقینوں میں بڑے بڑے رؤسا۔ عمائد پنجاب۔ علما۔ فضلا۔ بیرسٹر۔ وکیل۔ پروفیسر۔ اکسٹراسٹنٹ۔ ڈاکٹر۔ غرض کہ اعلیٰ طبقہ کے مختلف برانچوں کے ہر قسم کے آدمی موجود تھے۔ ان لوگوں کے اس طرح جمع ہو جانے اور نہایت صبر و تحمل کے ساتھ جوش سے برابر پانچ چار گھنٹہ اُس وقت ایک ٹانگ پر کھڑا رہنے سے صاف ظاہر ہوتا تھا کہ ان ذی جاہ لوگوں کو کہاں تک اس مقدس تحریک سے ہمدردی تھی۔ مصنف تقریر اصالتاً تو شریک جلسہ نہ تھے لیکن خود انہوں نے اپنے ایک شاگرد خاص جناب مولوی عبدالکریم صاحب سیالکوٹی مضمون پڑھنے کے لئے بھیجے ہوئے تھے۔ اس مضمون کے لئے اگرچہ کمیٹی کی طرف سے صرف دو گھنٹے ہی تھے لیکن حاضرین جلسہ کو عام طور پر اس سے کچھ ایسی دلچسپی پیدا ہو گئی کہ موڈ ریٹر صاحبان نے نہایت جوش اور خوشی کے ساتھ اجازت دی کہ جب تک یہ مضمون نہ ختم ہوا تب تک کارروائی جلسہ کو ختم نہ کیا جاوے ان کا ایسا فرمانا عین اہل جلسہ اور حاضرین جلسہ کی منشا کے مطابق تھا کیوں کہ جب وقت مقررہ کے گزرنے پر مولوی ابو یوسف مبارک علی صاحب نے اپنا وقت بھی اس مضمون کے لئے دے دیا تو حاضرین اور موڈ ریٹر صاحبان نے ایک نعرہ خوشی سے مولوی صاحب کا شکریہ ادا کیا۔ جلسہ کی کارروائی

ساڑھے چار بجے ختم ہو جانی تھی لیکن عام خواہش دیکھ کر کارروائی جلسہ پانچ بجے کے بعد تک جاری رکھنی پڑی۔ کیونکہ یہ مضمون قریباً چار گھنٹہ میں ختم ہوا اور شروع سے اخیر تک یکساں دلچسپی و مقبولیت اپنے ساتھ رکھتا تھا۔

آج اور کل کے اجلاس نے جو اپنی شان و شوکت اور کثرت ہجوم میں چکاگو (Chicago) کے پارلیمنٹ آف ریلیجن سے کسی حیثیت میں کم نہ تھا اس بات کا بھی کافی ثبوت دے دیا کہ وہی وجوہ جنہوں نے ہندو اور مسلمانوں جیسی معزز ہندوستان کی جماعتوں کو ایک دوسرے کے سخت مخالف کر رکھا ہے وہی ان کو برادرانہ اخلاص کے ساتھ ایک جگہ جمع کر سکتے ہیں۔ ایک وقت یہ خیال کیا جاسکتا تھا کہ صرف پولیٹکس سے ان دو متفرق اور متضاد جماعتوں کو باہم ملا سکتے ہیں لیکن نیشنل کانگریس کی ہسٹری اس خیال کی مؤید نہیں ہاں آج دہرم مہوتسو کے اجلاس نے یہ امر پایہ ثبوت تک پہنچا دیا کہ نیٹیوز (دیسی) جو ہر طرح اتفاق اور قومی معاملات میں حقارت کے ساتھ دیکھے جاسکتے ہیں وہ اگر عمدہ اصولوں پر جمع ہو کر کچھ کرنا چاہیں تو ان سے بڑھ کر کوئی اور آپس میں شیر و شکر نہیں ہو سکتا۔ ہمیں امید ہے کہ یہ جلسہ مذاہب اس ضرورت کو بالضرور پورا کرے گا جس کو کوئی اور تحریک ہندوستان میں نہ کر سکے اور امید کی جاتی ہے کہ یہی خواہاں ملک اس مذہبی تحریک کی ترقی اور قیام میں اگر کسی اور وجہ پر سعی نہ فرماویں تو یہی خیال کافی ہے کہ صرف یہی ایک پلیٹ فارم ہے جو ہندو مسلمان اور دیگر فرقوں کو برادرانہ رنگ میں ایک جگہ جمع کر سکتا ہے۔“

(رپورٹ جلسہ اعظم مذاہب صفحہ ۷۹، ۸۰، مطبوعہ مطبع صدیقی لاہور ۱۸۹۷ء)

## ایک دن کا اضافہ ہوا

مضمون ختم نہیں ہوا تھا۔ اور پبلک بے حد مشتاق تھی اور اس نے زور دیا کہ پورا مضمون سنایا جاوے اور موڈریٹر صاحبان ایک دن بڑھانے پر مجبور ہو گئے چنانچہ انہوں نے جلسہ عام میں اعلان کیا۔

اگرچہ اس مضمون کے ختم ہوتے ہوتے شام کا وقت قریب آ گیا۔ لیکن یہ ابھی پہلے سوال کا جواب تھا۔ اس مضمون سے حاضرین جلسہ بلا استثناء احدی و دیگر ایسی دلچسپی ہو گئی کہ عام طور سے انگریز کمیٹی سے استدعا کی گئی کہ کمیٹی اس جلسہ کے چوتھے اجلاس کے لئے انتظام کرے جس میں باقی سوالات کا جواب سنایا جائے کیونکہ حسب اعلان انگریز کمیٹی جلسہ کے تین ہی اجلاس ہونے تھے اور تیسرے اجلاس کے سپیکر پہلے ہی سے مقرر ہو چکے تھے۔ جلسہ کے دن بڑھانے کے لئے موڈریٹر صاحبان کی خاص رضامندی تھی۔ علاوہ ازیں سناتن دھرم کی طرف سے اور آریہ سماج کی طرف سے بھی استدعا تھی کہ ان کی طرف سے اور زیادہ ریپریزینٹیشن ہو اس لئے انگریز کمیٹی نے انجمن حمایت اسلام کے سکریٹری اور پریسیڈنٹ صاحب سے جو وہاں موجود تھے چوتھے دن کے لئے استعمال مکان کی اجازت لے کر میر مجلس صاحب کو اطلاع دی کہ وہ چوتھے دن کا اعلان کر دیں۔ مضمون ساڑھے پانچ بجے ختم ہوا جس پر ذیل کے الفاظ میں میر مجلس نے آج کے اجلاس کی کارروائی کو ختم کیا۔

”میرے دوستو آپ نے پہلے سوال کا جواب جناب مرزا صاحب کی طرف سے سنا ہمیں خاص کر جناب مولوی عبدالکریم صاحب کا مشکور ہونا چاہیے جنہوں نے ایسی قابلیت کے ساتھ اس مضمون کو پڑھا۔ میں آپ کو مشرودہ دیتا ہوں کہ آپ کے اس فرط شوق اور دلچسپی کو دیکھ کر جو آپ نے مضمون کے سننے میں ظاہر کی اور خصوصاً موڈریٹر صاحبان و دیگر عمائد و رؤسا کی خاص فرمائش سے انگریز کمیٹی نے منظور کر لیا ہے کہ حضرت مرزا صاحب کے بقیہ حصہ مضمون کے لئے وہ چوتھے دن اپنا آخری اجلاس کرے۔“

(رپورٹ جلسہ اعظم مذاہب صفحہ ۱۴۰ مطبوعہ مطبع صدیقی لاہور ۱۸۹۷ء)

## ایک عجیب مقابلہ

حضرت اقدس نے یہ تحدیٰ اور اعلان بارہا کیا تھا کہ مجھے قرآن مجید کے حقائق و معارف کے بیان کا ایک خاص اعجازی نشان دیا گیا ہے اور باوجود انعامی چیلنج پیش کرنے کے کوئی مقابلہ میں نہ آیا یہاں اللہ تعالیٰ نے ایک خاص سامان پیدا کر دیا کہ رئیس المکفرین مولوی محمد حسین مقابلہ میں قدرتی طور پر آگیا۔ چنانچہ اس کی تقریر کا حاضرین جلسہ نے کس طرح خیر مقدم کیا وہ کمیٹی کی شائع کردہ رپورٹ میں یوں بیان ہوا ہے۔

”مولوی صاحب کی تقریر آج دس بجے شروع ہونی تھی اور اس بات کا عام طور پر اعلان ہو گیا تھا لیکن وقت مقررہ پر آج لوگ بہت ہی کم آئے اس لئے ٹھیک وقت پر تقریر شروع نہ ہو سکی۔ ساڑھے دس بجنے میں ابھی کچھ منٹ باقی تھے کہ خاں بہادر شیخ خدا بخش صاحب حج نے اعلان کیا کہ مولوی محمد حسین صاحب مولوی عبداللہ صاحب کی جگہ بیان فرمادیں گے۔ اصل میں آج کے اجلاس کے پریسیڈنٹ جناب رائے بہادر رادہاکشن صاحب کول پلیڈر سابق گورنر جموں تھے لیکن وہ آج تشریف نہ لاسکے اس لئے ان کا کام کرنا نہایت مہربانی سے شیخ صاحب نے قبول فرمایا۔ جس کے لئے کمیٹی ان کی خاص مشکور ہوئی۔ اب مولوی صاحب اسٹیج پر آئے اور انہوں نے تقریر شروع کی۔“

(رپورٹ جلسہ اعظم مذاہب صفحہ ۱۴۱ مطبوعہ مطبع صدیقی لاہور ۱۹۷۷ء)

## حضرت کی تقریر کی تکمیل اور آخری اجلاس

جیسا کہ پہلے بیان ہو چکا ہے پبلک کے بے حد اصرار پر ایک پورا دن حضرت کی تقریر کے لئے بڑھایا گیا چنانچہ یہ اجلاس ۲۹ دسمبر ۱۸۹۶ء بروز منگل ہوا جو وقت اس تقریر کے لئے مقرر تھا لوگ اس سے پہلے ہی جلسہ گاہ میں موجود تھے مولوی محمد حسین صاحب کی تقریر میں ساڑھے دس

بجے تک انتظار کرنا پڑا پھر بھی حاضری بہت کم تھی مگر حضرت کی تقریر میں نوبجے سے پہلے ہی لوگ موجود تھے اور جس قدر وقت مقرر تھا وہ ختم ہونے پر ابھی کچھ حصہ باقی تھا اور ایک عام مطالبہ تھا کہ وقت اور دیا جائے چنانچہ رپورٹ میں لکھا ہے

”حضرت مرزا صاحب کی تقریر کے ختم ہونے سے پہلے ہی مقررہ وقت تقریر ختم ہو چکا تھا۔ لیکن اختتام وقت پر حضار جلسہ ایک طرف اور موڈریٹر صاحبان دوسری طرف اس بات پر زور دیتے تھے کہ تقریر کے ختم ہونے کے لئے وقت بڑھا دیا جاوے۔ جس پر پریسیڈنٹ ایگزیکٹو کمیٹی نے نہایت خوشی سے ایزادی وقت کی اجازت دے کر ہزار ہا دلوں کو خوش کیا۔“

(نفس مضمون رپورٹ جلسہ اعظم مذاہب صفحہ ۱۲۰ مطبوعہ مطبع صدیقی لاہور ۱۸۹۷ء)

ان اقتباسات سے یہ صاف ظاہر ہے کہ لوگوں میں کس قدر جوش مسرت آپ کی تقریر پر ظاہر ہوا۔ اور جیسا کہ قبل از وقت اللہ تعالیٰ سے خبر پا کر آپ نے پیشگوئی کی تھی یہ مضمون تمام مضامین پر بالا رہا۔ اور اخبارات نے اس برتری کا اعلان صاف الفاظ میں کیا۔

## اس مضمون کا اثر

جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے پہلے سے خبر دی تھی اور جسے حضرت اقدس نے انعقادِ جلسہ سے پہلے شائع کر دیا تھا یہ مضمون تمام کانفرنس کے مضامین پر فوقیت لے گیا اور لاہور میں اس وقت تک کسی جلسہ میں بھی اس قدر حاضری نہیں ہوئی تھی اور نہ کوئی جلسہ اس دلچسپی اور خاموشی سے ہوا تھا۔ انجمن حمایت اسلام آریہ سماج اور دیگر مذہبی اور سیاسی جماعتوں کے جلسہ ہوتے آئے تھے مگر ان میں یہ بات نہ تھی۔ چنانچہ جلسہ کی روئداد پر جن اخبارات نے اپنے تاثرات کا اظہار کیا انہوں نے بالاتفاق اس مضمون کو بہترین تسلیم کیا یہاں تک کہ لاہور کے سیول ملٹری گزٹ نے لکھا کہ



## سول ملٹری کی رائے

”اس جلسہ میں سامعین کی خاص دلچسپی مرزا غلام احمد صاحب قادیانی کے لیکچر کے ساتھ تھی جو اسلام کی حفاظت اور حمایت کے کامل ماسٹر ہیں اس لیکچر کے سننے کے واسطے دور و نزدیک سے لوگوں کا ایک جسم غفیر جمع ہو رہا تھا اور چونکہ مرزا صاحب خود تشریف نہیں لاسکتے تھے اس لئے یہ لیکچران کے ایک لایق شاگرد مولوی عبدالکریم سیالکوٹی نے پڑھ کر سنایا ۲۸ دسمبر کو یہ لیکچر ساڑھے تین گھنٹہ تک ہوتا رہا۔ اور عوام الناس نے نہایت خوشی اور توجہ سے سنا۔ لیکن ابھی صرف ایک سوال ختم ہوا تھا مولوی عبدالکریم صاحب نے وعدہ کیا کہ اگر وقت ملا تو باقی بھی سنا دوں گا۔ اس لئے آگزیکیٹو کمیٹی اور پریزیڈنٹ نے تجویز کر لی ہے کہ ۲۹ تاریخ کا روز بھی بڑھا دیا جاوے۔“

پنجاب آبزور جو اس وقت مسلمانوں کا واحد انگریزی اخبار تھا (جسے خواجہ احمد شاہ صاحب رئیس اعظم لودھانہ نے جاری کرایا تھا) نے نہ صرف اس مضمون کی فوقیت اور اثر کا ذکر کیا بلکہ اس نے یہ رائے دی کہ ”اس مضمون کا انگریزی ترجمہ کر کے ممالک مغربہ میں شائع کیا جاوے۔“

پنجاب آبزور اس تحریک کی وجہ سے عند اللہ ماجور ہوگا۔ مگر خود حضرت چاہتے تھے کہ اسے یورپ میں شائع کیا جاوے۔ چنانچہ ٹچنگس آف اسلام کے نام سے اس کا انگریزی ایڈیشن یورپ و امریکہ میں شائع ہوا اور اس کے ترجمہ کی سعادت مکرم معظم مولانا مولوی محمد علی صاحب ایم۔ اے ایڈیٹر ریویو آف ریلیجنسز کو حاصل ہوئی اور زماں بعد اس کے متعدد ایڈیشن شائع ہوئے اور مختلف زبانوں میں اس کی اشاعت کی سعادت حضرت سیدھے عبداللہ دین صاحب سکندر آبادی کے حصہ میں آئی انہوں نے نہ صرف اردو ایڈیشن اور انگریزی ایڈیشن کی ہزاروں کاپیاں شائع کیں بلکہ دوسری

زبانوں میں کثیر خرچ کر کے اسے شائع کرایا۔ **☆** جَزَاهُ اللَّهُ أَحْسَنَ الْجَزَاءِ

## حق بر زبان جاری

یہاں تک کہ بعض شدید مخالفین نے بھی اعتراف کیا کہ اس مضمون نے اسلام کو فتح نمایاں دی خود مولوی محمد حسین بٹالوی نے یہ اعتراف کیا۔ منشی محبوب عالم ایڈیٹر پیسہ اخبار (جن کے دفتر میں میں نے اخبار نویس کی عملی کورس پڑھا اور میرے ساتھ ان کے تعلقات مخلصانہ تھے چنانچہ جب میں (۲۹-۱۹۳۰ء) بمبئی میں تھا۔ وہ اپنی صاحبزادی محترمہ فاطمہ بیگم صاحبہ کے پاس آئے ہوئے تھے روزانہ اپنی صبح کی سیر کے خاتمہ پر میرے پاس آ کر کم از کم آدھا پونا گھنٹہ بیٹھتے اور مختلف امور ماضیہ و جاریہ پر تبادلہ خیالات کرتے) نے مجھ سے بیان کیا کہ میں برابر پوری توجہ سے اس مضمون کو سنتا رہا ہوں پرانی روایات یا اس ماحول کی وجہ سے جس میں میں نے پرورش پائی ہے میں مرزا صاحب کے دعویٰ کو تسلیم تو نہیں کرتا مگر اس میں شبہ نہیں کہ اس جلسہ میں جو مضمون انہوں نے پیش کیا ہے اس کا ایک ایک فقرہ مجھ پر وجد طاری کرتا تھا اور بعض اوقات میں اپنی حرکات سے بے اختیار داد دینے پر مجبور ہو جاتا تھا۔ اس مضمون میں وہ اسرار بیان ہوئے ہیں جو کسی ظاہری علم اور فکر کا نتیجہ نہیں ہو سکتے۔ اسی جلسہ میں مشہور اور مسلم عالم دین مولوی محمد حسین صاحب نے بھی مضمون پڑھا مگر اس میں وہ جذب اور اثر نہ تھا جو اس مضمون میں پایا گیا میں نے ان کو کہا کہ یہ جذب و تاثیر ہی حضرت مرزا صاحب کے منجانب اللہ ہونے کی دلیل ہے اور سب سے بڑھ کر یہ کہ انہوں نے قبل از وقت اعلام الہی سے اس مضمون کے بالاتر رہنے کی پیش گوئی کی باوجودیکہ وہ خود موجود نہ تھے مگر آپ کے کلام میں وہ قوت کشش اور اثر تھی کہ لوگ حاجات ضروریہ کے لئے

☆ حاشیہ۔ راقم الحروف کو اپنے قیام انگلستان کے زمانہ (۲۵-۱۹۲۷ء) میں ایک رویا کے ذریعہ اس کی قبولیت کا

نظارہ دکھایا گیا اور حضرت حکیم الامت نے اهل الجنة میں اس کے تذکرہ کی بشارت دی لِلّٰهِ الْحَمْدُ (عرفانی)

بھی نہ اٹھ سکے اور کیسا بت بنے بیٹھے تھے۔ مدراس کے اخبار نیر آصفی نے تو مسلسل کئی آرٹیکل اس مضمون کی خوبیوں پر لکھے۔

## حضرت مولوی عبدالکریمؒ کا مسحور کن بیان

کچھ شک نہیں کہ مضمون اپنے اندر ہر قسم کے کمالات مؤثرہ کا حامل تھا اور ہے۔ مگر اللہ تعالیٰ نے اس مضمون کو حضرت کے نمائندہ کی حیثیت سے جس وجود کو برگزیدہ کیا اس کے بیان میں بھی ایک سحر تھا۔ حضرت مولوی عبدالکریم صاحبؒ ایک بے نظیر خطیب اور بے نظیر مقرر تھے۔ زبان و قلم دونوں پر ان کی حکومت تھی۔ اللہ تعالیٰ نے ان کو حسن بیان کی مختلف نعمتیں عطا کی تھیں۔ الفاظ کی صحت اور طرز بیان میں لب و لہجہ کا اتار چڑھاؤ ایک ایسی نعمت ان کو ملی تھی کہ وہ ایک سنگدل انسان کے دل پر بھی اثر کئے بغیر نہ رہتی۔ قرآن مجید کی تلاوت جلسہ کے شور و شغب کو ٹھنڈا کر دیتی۔ جیسا کہ قارئین کرام اسی کتاب میں جنگ مقدس کے ذکر میں پڑھ آئے ہیں کہ عیسائی گھبرا اٹھتے تھے۔ ان کی ایمانی قوت اتنی زبردست تھی کہ کسی اژدھام و ہجوم یا مختلف علوم کے ماہرین کی موجودگی ان پر مؤثر نہ ہوتی وہ پوری شوکت اور قلبی قوت کے ساتھ تقریر کرتے۔ اللہ تعالیٰ ان کی ثر بت پر اپنے فضل و رحمت کے پھول برسائے۔ وہ میرے استاد اور میرے قدردان تھے۔ اَللّٰهُمَّ  
نُوْرٌ مَّرْقَدَةٌ

یہ ذکر ضمناً نہیں آیا بلکہ اس مضمون کی بالاتری کے نشان کے ظہور میں اللہ تعالیٰ نے ان کو مایکروفون کا مظہر بنا دیا۔ اور آٹھ ہزار کے مجمع کو اپنی خداداد جہیۃ الصّوتی سے گھنٹوں تک مسحور رکھے رہے۔

## ۱۸۹۵ء لغایت ۱۸۹۷ء کے متفرق واقعات

اب تک بعض واقعات کے سلسلہ کے دوران کی وجہ سے میں نے یہی پسند کیا کہ ہر طویل واقعہ حیات یک جاتی طور پر سامنے آ جاوے اب میں ۱۸۹۵ء سے ۱۸۹۷ء تک کے ان واقعات کا ذکر کرتا ہوں جو لمبا سلسلہ نہیں رکھتے۔

### تصانیف کا سلسلہ

قبل اس کے کہ میں ان واقعات کو بیان کروں یہ بتا دینا چاہتا ہوں کہ عیسائیوں سے مباحثہ کے بعد آپ کی تائید و نصرت میں مختلف قسم کے آسمانی نشان متواتر ظاہر ہونے لگے اور آپ کی متحدیانہ تصانیف کا سلسلہ ایک آبشار کی طرح بہنے لگا اور خصوصیت سے عربی زبان میں آپ نے ہر قسم کے مخالفوں کو مقررہ انعامات کو پیش کر کے دعوتِ مقابلہ دی اور کوئی نہ آیا اور یہ سلسلہ تصانیف بڑھتا چلا گیا۔ اور عجیب بات یہ ہے کہ ہر تصنیف خواہ اس کا موضوع خاص کچھ بھی ہو اس کا مقصد اصلی اسلام اور حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے کمالات اور قرآن کریم کے اعجاز کو ظاہر کرنا ہے۔

۹۳-۱۸۹۴ء میں چند عربی تصانیف جن میں سے ہر ایک کے ساتھ پیش قرار انعامات مقرر تھے شائع ہوئیں جن کا ذکر پہلے آچکا ہے مگر ۱۸۹۵ء کے تصانیف کے سلسلہ میں آپ نے اللہ تعالیٰ سے علم پا کر ایک ایسی کتاب کی تصنیف کا اعلان کیا جو عالم لسانیات کے لئے انقلاب آفرین تھی۔

### مِنَ الرَّحْمَنِ كِي تَصْنِيف

یہ کتاب جس نے ماہرینِ علمِ الألسنہ کو حیران کر دیا من الرحمن تھی اور اسی میں آپ نے دعویٰ کیا کہ عربی زبان ہی اُمُّ الألسنہ ہے۔ اور دنیا کی تمام زبانیں مختلف ادوار کے انقلاب میں گزرتی ہوئی بھی ثابت کرتی ہیں کہ ان کی اصل عربی زبان ہے۔

یہ کتاب گو ایک علمی تصنیف ہے مگر اس کی اشاعت سے مقصد قرآن کریم کی عظمت کا اظہار

تھا۔ چنانچہ آپ نے حسب ذیل اعلان شائع کیا۔

”یہ ایک نہایت عجیب و غریب کتاب ہے جس کی طرف قرآن شریف کی بعض پُر حکمت آیات نے ہمیں توجہ دلائی سو قرآن عظیم نے یہ بھی دنیا پر ایک بھاری احسان کیا ہے جو اختلافات کا اصل فلسفہ بیان کر دیا اور ہمیں اس دقیق حکمت پر مطلع فرمایا کہ انسانی بولیاں کس منبع اور معدن سے نکلی ہیں اور کیسے وہ لوگ دھوکہ میں رہے جنہوں نے اس بات کو قبول نہ کیا کہ انسانی بولی کی جڑ خدا تعالیٰ کی تعلیم ہے اور واضح ہو کہ اس کتاب میں تحقیق اللسنہ کی رو سے یہ ثابت کیا گیا ہے کہ دنیا میں صرف قرآن شریف ایک ایسی کتاب ہے جو اس زبان میں نازل ہوا ہے جو اُمُّ الْاَلْسِنَہ اور الہامی اور تمام بولیوں کا منبع اور سرچشمہ ہے۔ یہ بات ظاہر ہے کہ الہی کتاب کی تمام تر زینت اور فضیلت اسی میں ہے جو ایسی زبان میں ہو جو خدا تعالیٰ کے منہ سے اور اپنی خوبیوں میں تمام زبانوں سے بڑھی ہوئی اور اپنے نظام میں کامل ہو اور جب ہم کسی زبان میں وہ کمال پاویں جس کے پیدا کرنے سے انسانی طاقتیں اور بشری بناوٹیں عاجز ہوں اور وہ خوبیاں دیکھیں جو دوسری زبانیں ان سے قاصر اور محروم ہوں اور وہ خواص مشاہدہ کریں جو بجز خدا تعالیٰ کے قدیم اور صحیح علم کے کسی مخلوق کا ذہن ان کا موجود نہ ہو سکے تو ہمیں ماننا پڑتا ہے کہ وہ زبان خدا تعالیٰ کی طرف سے ہے سو کامل اور عمیق تحقیقات کے بعد معلوم ہوا کہ وہ زبان عربی ہے۔ اگرچہ بہت سے لوگوں نے ان باتوں کی تحقیقات میں اپنی عمریں گزاریں اور بہت کوشش کی ہے جو اس بات کا پتہ لگایں کہ اُمُّ الْاَلْسِنَہ کونسی زبان ہے مگر چونکہ ان کی کوششیں خط مستقیم پر نہیں تھیں اور نیز خدا تعالیٰ سے توفیق یافتہ نہ تھے اس لئے وہ کامیاب نہ ہو سکے اور یہ بھی وجہ تھی کہ عربی زبان کی طرف ان کی پوری توجہ نہیں تھی بلکہ ایک بخل تھا لہذا وہ حقیقت شناسی سے محروم رہ گئے اب ہمیں خدا تعالیٰ کے مقدس اور پاک کلام قرآن شریف سے اس

بات کی ہدایت ہوئی کہ وہ الہامی زبان اور اُمُّ الْاَلْسِنَہ جس کے لئے پارسیوں نے اپنی جگہ اور عبرانی والوں نے اپنی جگہ اور آریہ قوم نے اپنی جگہ دعوے کئے کہ انہیں کی وہ زبان ہے وہ عَرَبِيٌّ مُبِينٌ ہے۔ اور دوسرے تمام دعوے دار غلطی پر اور خطا پر ہیں۔ اگرچہ ہم نے اس رائے کو سرسری طور پر ظاہر نہیں کیا بلکہ اپنی جگہ پر پوری تحقیقات کر لی ہے اور ہزار ہا الفاظ سنسکرت وغیرہ کا مقابلہ کر کے اور ہر ایک لغت کے ماہروں کی کتابوں کو سن کر اور خوب عمیق نظر ڈال کر اس نتیجے تک پہنچے ہیں کہ زبان عربی کے سامنے سنسکرت وغیرہ زبانوں میں کچھ بھی خوبی نہیں پائی جاتی بلکہ عربی کے الفاظ کے مقابل پر ان زبانوں کے الفاظ لنگڑوں۔ لولوں۔ اندھوں۔ بہروں۔ مبروصوں۔ مجذوموں کے مشابہ ہیں جو فطری نظام کو بکلی کھو بیٹھے ہیں اور کافی ذخیرہ مفردات کا جو کامل زبان کے لئے شرط ضروری ہے اپنے ساتھ نہیں رکھتے لیکن اگر ہم کسی آریہ صاحب یا کسی پادری صاحب کی رائے میں غلطی پر ہیں اور ہماری یہ تحقیقات ان کی رائے میں اس وجہ سے صحیح نہیں ہے کہ ہم ان زبانوں سے ناواقف ہیں تو اوّل ہماری طرف سے یہ جواب ہے کہ جس طرز سے ہم نے اس بحث کا فیصلہ کیا ہے اس میں کچھ ضروری نہ تھا کہ ہم سنسکرت وغیرہ زبانوں کے املاء انشاء سے بخوبی واقف ہو جائیں ہمیں صرف سنسکرت وغیرہ کے مفردات کی ضرورت تھی۔ سو ہم نے کافی ذخیرہ مفردات کا جمع کر لیا اور پنڈتوں اور یورپ کے زبانوں کے ماہروں کی ایک جماعت سے ان مفردات کے ان معنوں کی بھی جہاں تک ممکن تھا تنقیح کر لی اور انگریز محققوں کی کتابوں کو بھی بخوبی غور سے سن لیا اور ان باتوں کو مباحثات میں ڈال کر بخوبی صاف کر لیا اور پھر سنسکرت وغیرہ زبانوں سے مکرر شہادت لے لی جس سے یقین ہو گیا کہ درحقیقت ویدک سنسکرت وغیرہ زبانیں ان خوبیوں سے عاری اور بے بہرہ ہیں جو عربی زبان میں ثابت ہوئیں۔

پھر دوسرا جواب یہ ہے کہ اگر کسی آریہ صاحب یا کسی اور مخالف کو یہ تحقیقات ہماری منظور نہیں تو ہم ان کو بذریعہ اس اشتہار کے اطلاع دیتے ہیں کہ ہم نے زبان عربی کی فضیلت اور کمال اور فَوْقُ الْأَلْسِنَہ ہونے کے دلائل اپنی اس کتاب میں مبسوط طور پر لکھ دیئے ہیں جو تفصیل ذیل ہیں۔

(۱) عربی کے مفردات کا نظام کامل ہے (۲) عربی اعلیٰ درجہ کی علمی وجوہ تسمیہ پر مشتمل ہے جو فوق العادت ہیں (۳) عربی کا سلسلہ اطراد مواد اتم و اکمل ہے۔ (۴) عربی کی ترکیب میں الفاظ کم اور معانی زیادہ ہیں (۵) عربی زبان انسانی ضمائر کا پورا نقشہ کھینچنے کے لئے پوری پوری طاقت اپنے اندر رکھتی ہے۔

اب ہر ایک کو اختیار ہے کہ ہماری کتاب کے چھپنے کے بعد اگر ممکن ہو تو یہ کمالات سنسکرت یا کسی اور زبان میں ثابت کرے یا اس اشتہار کے پہنچنے کے بعد ہمیں اپنے منشاء سے اطلاع دے کہ وہ کیونکر اور کس طرح سے اپنی تسلی کرنا چاہتا ہے یا اگر اس کو ان فضائل میں کچھ کلام ہے یا سنسکرت وغیرہ کی بھی کوئی ذاتی خوبیاں بتلانا چاہتا ہے تو بے شک پیش کرے ہم غور سے اس کی باتوں کو سنیں گے مگر چونکہ اکثر وہی مزاج اس قسم کے بھی ہر ایک قوم میں پائے جاتے ہیں کہ یہ خدشہ ان کے دل میں باقی رہ جاتا ہے کہ شاید سنسکرت وغیرہ میں کوئی ایسے چھپے ہوئے کمالات ہوں جو انہیں لوگوں کو معلوم ہوں جو ان زبانوں کی کتابوں کو پڑھتے پڑھاتے ہیں۔ اس لئے ہم نے اس کتاب کے ساتھ پانچ ہزار روپیہ کا انعامی اشتہار شائع کر دیا ہے اور یہ پانچ ہزار روپیہ صرف کہنے کی بات نہیں بلکہ کسی آریہ صاحب یا کسی اور صاحب کی درخواست کے آنے پر پہلے ہی ایسی جگہ جمع کر دیا جائے گا جس میں وہ آریہ صاحب یا اور صاحب بخوبی مطمئن ہوں۔ اور سمجھ لیں کہ فتح یابی کی حالت میں بغیر حرج کے وہ روپیہ ان کو وصول ہو جائے گا۔ مگر یاد رہے کہ روپیہ جمع کرانے کی درخواست اس وقت

آنی چاہیے جبکہ تحقیق السنہ کی کتاب چھپ کر شائع ہو جائے اور جمع کرانے والے کو اس امر کے بارے میں ایک تحریری اقرار دینا ہوگا کہ اگر وہ پانچ ہزار روپیہ جمع کرانے کے بعد مقابلہ سے گریز کر جائے یا اپنی لاف و گزاف کو انجام تک پہنچانہ سکے تو وہ تمام حرجہ ادا کرے جو ایک تجارتی روپیہ کے لئے کسی مدت تک بند رہنے کی حالت میں ضروری الوقوع ہے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی۔

(ضیاء الحق، روحانی خزائن جلد ۹ صفحہ ۲۵۰ و ۳۲۰ تا ۳۲۲۔ زیر عنوان اشتہار کتاب من الرحمن)

## انعامی چیلنج

اس اشتہار کے آخری حصہ میں بھی پانچ ہزار کا انعامی چیلنج ہے مگر اس پر اب قریباً ساٹھ سال گزرتے ہیں۔ اور اپنی مذہبی زبان (سنسکرت) اُمُّ الْاَلْسِنَہ کہنے والوں میں سے کسی کو تو فیتنہ نہ ملی کہ وہ اس چیلنج کو قبول کرتا اور جن اصولوں کے مد نظر عربی زبان کے اُمُّ الْاَلْسِنَہ ہونے کا ثبوت پیش کیا گیا ہے اسی نچ پر وہ اپنی مسلمہ زبان کو اُمُّ الْاَلْسِنَہ ثابت کر دکھاتا۔

## ایک علمی زندگی کا عہد

عربی زبان کے اُمُّ الْاَلْسِنَہ ہونے کے اعلان کے ساتھ جماعت احمدیہ کے تعلیم یافتہ نوجوانوں میں ایک جوش پیدا ہو گیا اور قادیان ایک علمی ریسرچ کا میدان بن گیا۔ حضرت اقدس عربی زبان کے مفردات کو پیش کرتے اور دوسرے نوجوان تعلیم یافتہ انگریزی اور دوسری زبانوں کے الفاظ کو جمع کرتے۔ اس تحقیقاتی دور میں ایک مخلصانہ روح کام کرتی نظر آتی تھی۔ مختلف زبانوں کے مفردات جمع کئے جاتے اور ان کی فہرستیں تیار کی جاتیں۔

اور یہ تمام مواد مکرم خواجہ کمال الدین صاحب عَفْوَرِ اللّٰہُ لَہُ کے پاس محفوظ کیا جاتا تھا۔ مکرم ڈاکٹر بشارت احمد صاحب نے اپنی تالیف میں ذکر کیا ہے کہ ”حضرت کی توجہ کو دوسرے امور کی طرف جذب کر لیا اور وہ مسودے اور ذخیرہ مفردات نہ معلوم کہاں گیا۔ اغلب یہی ہے کہ ضائع



ہو گیا۔ کیوں کہ بعد میں ان مسودات کا پتہ نہیں چلتا۔

یہ بیان اصلاح طلب ہے یہ مسودات خواجہ صاحب مکرم ہی کی تحویل میں تھے اور کچھ شک نہیں کہ وہ نہایت سرگرمی سے اس تحقیق میں حصہ لے رہے تھے اور وہ مسودات اپنے ساتھ لے گئے تھے۔ اگر وہ گم ہوئے تو وہاں بیچ گئے تو وہاں۔

## مکرم خواجہ صاحب کا کارنامہ

بہر حال اسی اساس پر مکرم خواجہ صاحب نے ۱۹۱۵ء میں اُمُّ الْاَلْسِنَہ کے نام سے ایک کتاب شائع کی مکرم خواجہ صاحب کا یہ کارنامہ گو تکمیل طلب اور ناقص ہو مگر اس میں کچھ شک نہیں کہ ہر طرح قابل احترام ہے۔ مکرم خواجہ صاحب نے ۱۹۱۴ء میں خلافتِ ثانیہ کے عہد میں اختلاف کیا اس اختلاف کے لئے وہ خود عند اللہ مسئول ہیں ان کے مرنے کے بعد محض کسی مذہبی مسئلہ میں اختلافات کی وجہ سے ان کی قربانیوں اور خدمات کو ہمیں بھول نہیں جانا چاہیے خصوصاً جبکہ حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام نے فرمایا کہ اپنے مرے ہوؤں کی حسنات کا ذکر کیا کرو۔ اس اختلافی جنگ میں میں صفِ اول میں کھڑا ہوں اور ان کی زندگی میں میرے قلم سے دفاعی یا اقدامی رنگ میں کچھ بھی نکلا ہو اس میں کینہ یا کسی غرض فاسد کا دخل نہ تھا ایسا ہی انہوں نے جو کچھ کہا ہو میں اسے کسی بد نیتی پر محمول نہیں کرتا۔ خواجہ صاحب نے ادھوری ہی سہی کوشش کی کہ اپنے اور ہمارے آقا کے ایک کام کو تکمیل کے قریب کریں۔ اور وہ ایسا کام تھا جو قرآن کریم کی عظمت و صداقت کا مظہر تھا۔ مکرم خواجہ صاحب اپنی نیت کے موافق ضرور ماجور ہوں گے۔

## تکمیل کی دوسری منزل

خواجہ صاحب مکرم کے بعد پھر کسی کو یہ ہمت نہ ہوئی کہ اس کام کو مکمل کریں۔ خود راقم الحروف نے بارہا دوستوں کو توجہ دلائی مگر میری آواز صدابہ صحرا ہو کر رہ گئی۔ لیکن اللہ تعالیٰ نے

محض اپنے فضل سے ہمارے ایک اور نوجوان کو جو مکرم خواجہ صاحب کی طرح وکیل بھی ہے اس طرف متوجہ کیا اور انہوں نے حضرت اقدس کے اصولوں کو پیش نظر رکھ کر ام الالسنہ کی ابتدائی بنیاد پر شاندار قصر کی بنیاد رکھ دی ہے۔ اس سے میری مراد حضرت ظفر المظفر احمد صاحبؒ کے فرزند عزیز مکرم نشی محمد احمد صاحب ایڈووکیٹ سے ہے۔ جنہوں نے اس تحقیقات کو نہایت موثق اور صحیح اصولوں پر پایہ تکمیل تک پہنچانے کا ارادہ کیا ہے۔ اور اس کے اجزا رسالہ الفرقان احمد نگر میں ماہانہ شائع ہوتے ہیں۔ ضرورت اس امر کی ہے کہ یہ کتاب نہایت اچھے کاغذ پر علیحدہ اردو اور انگریزی میں شائع ہو۔ اَلْقَصَّةُ مِنَ الرَّحْمَانِ کے ذریعہ جو عظیم دریافت آپ نے فرمائی وہ آج تک لاجواب اور عصر جدید کے علمی طبقہ کے لئے ایک نادر حقیقت ہے۔

## اتحاد بین المذاهب اور مناظرات مذہبی میں طریق امن

تصنیفات کا سلسلہ الگ جاری تھا۔ مختلف اطراف سے آنے والے خطوط کا جواب دوسری جماعت کی تنظیم و تربیت الگ اس طرح پر باوجود بے حد مصروفیات کے آپ نے آئے دن کے مذہبی مناظرات میں اتحاد بین المذاهب کے سوال کو نظر انداز نہیں کیا حقیقت میں جو شخص اقوام عالم کا موعود اور جس کی آمد ان تمام وعدوں کو پورا کرتی ہے۔ قدرتی طور پر اس کے فرائض میں یہ امر آجاتا ہے کہ اتحاد بین المذاهب کی راہ پیدا کرے۔ اور مناظرات مذہبی جو بعض اوقات خطرناک جدال اور منافرت کی صورت پیدا کرتے ہیں ان کے لئے ایک ایسا دستور العمل تجویز کر دیا جاوے کہ اختلافات باعث رحمت بن جاویں چونکہ اس نظام امن کے لئے حکومت اور مختلف مذاہب کے رہنماؤں میں متفقہ عمل کی ضرورت تھی اس لئے آپ نے جہاں مختلف مذاہب کے لیڈروں کو متوجہ کیا حکومت ہند کو بھی اس غرض سے ایک قانون بنانے کی تحریک کی اس تجویز کو عملی صورت دینے کے لئے آپ نے اسے دو حصوں میں تقسیم کیا اول تمام مذاہب کے لیڈروں کے نام ایک نوٹس جاری کیا اور اس پر ہر فرقہ کے ممتاز مسلمانوں کے جن میں علماء۔ عہدہ دار۔ تاجر

اور معزز تعلیم یافتہ اور ہر طبقہ کے لوگوں کے ہزاروں کی تعداد شامل تھی دستخط تھے اسی سلسلہ میں گورنمنٹ ہند کی توجہ کے لئے ایک میموریل بھی ارسال کیا گیا۔ میں اس سلسلہ میں صرف بعض ضروری اقتباسات درج کروں گا۔ وہ اصل آریہ دھرم وغیرہ کتابوں میں شامل ہیں۔

## نوٹس

بنام آریہ صاحبان و پادری☆ صاحبان و دیگر صاحبان مذاہب مخالفہ ان مسلمانوں کی طرف سے جن کے نام نیچے درج ہیں و نیز ایک التماس گورنمنٹ عالیہ کی توجہ کے لائق

”اے صاحبان مندرجہ عنوان نہایت ادب اور تہذیب سے آپ صاحبوں کی خدمت میں عرض ہے کہ ہم سب فرقے مسلمان اور ہندو اور عیسائی وغیرہ ایک ہی سرکار کے جو سرکار انگریزی ہے رعایا ہیں۔ لہذا ہم سب لوگوں کا فرض ہے کہ ایسے امور سے دستکش رہیں جن سے وقتاً فوقتاً ہمارے حکام کو دقتیں پیش آویں یا بیہودہ نزاعیں باہمی ہو کر کثرت سے مقدمات دائر ہوتے رہیں اور نیز جب کہ ہمسائیگی اور قرب و جوار کے حقوق درمیان ہیں تو یہ بھی مناسب نہیں کہ مذہبی مباحثات میں

☆ حاشیہ۔ پادری صاحبان اگر ہماری اس نصیحت کو غور سے سنیں تو بے شک اپنی بزرگی اور شرافت ہم پر ثابت کریں گے اور اس حق پسندی اور صلح کاری کے موجب ہوں گے جس سے ایک راست باز اور پاک دل شناخت کیا جاتا ہے۔ اور وہ نصیحت صرف دو باتیں ہیں جو ہم پادری صاحبوں کی خدمت میں عرض کیا جاتے ہیں۔

اول۔ یہ کہ وہ اسلام کے مقابل پران بیہودہ روایات اور بے اصل حکایات سے مجتنب رہیں جو ہماری مسلم اور مقبول کتابوں میں موجود نہیں اور ہمارے عقیدہ میں داخل نہیں اور نیز قرآن کے معنی اپنے طرف سے نہ گھڑ لیا کریں بلکہ وہی معنی کریں جو تو اتر آیات قرآنی اور احادیث صحیحہ سے ثابت ہوں اور پادری صاحبان اگر چہ انجیل کے معنی کرنے کے وقت ہر ایک بے قیدی کے مجاز ہوں۔ مگر ہم مجاز نہیں ہیں۔ اور انہیں یاد رکھنا چاہیے کہ

ناحق ایک فریق دوسرے فریق پر بے اصل افتراء قائم کر کے اس کا دل دکھاوے اور ایسی کتابوں کے حوالے پیش کرے جو اس فریق کے نزدیک مسلم نہیں ہیں یا ایسے اعتراض کرے جو خود اپنے دین کی تعلیم پر بھی وارد ہوتے ہیں۔ چونکہ اب تک مناظرات و مباحثات کے لئے کوئی ایسا قاعدہ باہم قرار یافتہ نہیں تھا جس کی پابندی یا وہ گولوگوں کو ان کی فضول گوئی سے روکتی۔ لہذا پادریوں میں سے پادری عماد الدین اور پادری ٹھاکر داس و پادری فنڈل صاحب وغیرہ صاحبان اور آریہ صاحبوں میں

بقیہ حاشیہ۔ ہمارے مذہب میں تفسیر بالرائے معصیتِ عظیمہ ہے۔ قرآن کی اگر کسی آیت کے معنی اگر ہم کریں تو اس طور سے کرنے چاہیے کہ دوسری قرآنی آیتیں ان آیتوں کی مؤید اور مفسر ہوں اختلاف اور تناقض پیدا نہ ہو کیونکہ قرآن کی بعض آیتیں بعض کے لئے بطور تفسیر کے ہیں۔ اور پھر ساتھ اس کے یہ بھی ضروری ہے کہ کوئی حدیث صحیح مرفوع متصل رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بھی نہیں معنوں کی مفسر ہو کیونکہ جس پاک اور کامل نبی پر قرآن نازل ہوا وہ سب سے بہتر قرآن شریف کے معنی جانتا ہے۔ غرض اتم اور اکمل طریق معنی کرنے کا تو یہ ہے۔ لیکن اگر کسی آیت کے بارے میں حدیث صحیح مرفوع متصل نہ مل سکے تو ادنیٰ درجہ استدلال کا یہ ہے کہ قرآن کی ایک آیت کے معنی دوسری آیات بیانات سے کئے جائیں۔ لیکن ہرگز یہ درست نہیں ہوگا کہ بغیر ان دونوں قسم کے التزام کے اپنے ہی خیال اور رائے سے معنی کریں۔ کاش اگر پادری عماد الدین وغیرہ اس طریق کا التزام کرتے تو نہ آپ ہلاک ہوتے اور نہ دوسروں کی ہلاکت کا موجب ٹھہرتے۔

دوسری نصیحت اگر پادری صاحبان سنیں تو یہ ہے کہ وہ ایسے اعتراض سے پرہیز کریں جو خود ان کی کتب مقدسہ میں بھی پایا جاتا ہے مثلاً ایک بڑا اعتراض جس سے بڑھ کر شاید ان کی نظر میں اور کوئی اعتراض ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم پر نہیں ہے وہ لڑائیاں ہیں جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو باذن اللہ ان کفار سے کرنی پڑیں جنہوں نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم پر مکہ میں تیرہ برس تک انواع اقسام کے ظلم کئے اور ہر ایک طریق سے ستایا اور دکھ دیا اور پھر قتل کا ارادہ کیا جس سے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو معہ اپنے اصحاب کے مکہ چھوڑنا پڑا اور پھر بھی باز نہ آئے اور تعاقب کیا اور ہر ایک بے ادبی اور تکذیب کا حصہ لیا۔ اور جو مکہ میں ضعیف مسلمانوں میں سے رہ گئے تھے ان کو غایت درجہ دیکھ دینا شروع کر دیا لہذا وہ لوگ خدا تعالیٰ کی نظر میں اپنے ظالمانہ کاموں کی وجہ سے اس لائق ٹھہر گئے کہ ان پر موافق سنت قدیمہ الہیہ کے کوئی عذاب نازل ہو۔ اور اس عذاب کی وہ تو میں بھی سزاوار نہیں جنہوں نے مکہ والوں کو مددی۔ اور نیز وہ تو میں بھی جنہوں نے اپنے طور سے ایذا اور تکذیب کو انتہا

سے منشی کنہیا لال لکھ دھاری اور منشی اندرمن مراد آبادی اور لیکھرام پشاوری نے بھی اپنا یہی اصول مقرر کر لیا کہ ناحق کے افتراؤں اور بے اصل روایتوں اور بے بنیاد قصوں کو واجبی اعتراضات کی مداخلت میں پیش کیا۔ مگر اصل قصور تو اس میں پادری صاحبوں کا ہے کیونکہ ہندوؤں نے اپنے ذاتی تعصب اور کینہ کی وجہ سے جوش تو بہت دکھلایا مگر براہ راست اسلام کی کتابوں کو وہ دیکھ نہ سکے۔“

(آریہ دھرم، روحانی خزائن جلد ۱۰ صفحہ ۷۹، ۸۰)

بقیہ حاشیہ۔ تک پہنچایا اور اپنی طاقتوں سے اسلام کی اشاعت سے مانع آئے سو جنہوں نے اسلام پر تلواریں اٹھائیں وہ اپنی شوخیوں کی وجہ سے تلواروں سے ہی ہلاک کئے گئے اب اس صورت کی لڑائیوں پر اعتراض کرنا اور حضرت موسیٰ اور دوسرے اسرائیلی نبیوں کی ان لڑائیوں کو بھلا دینا جن میں لاکھوں شیرخوار بچے قتل کئے گئے۔ کیا یہ دیانت کا طریق ہے یا ناحق کی شرارت اور خیانت اور فساد انگیزی ہے اس کے جواب میں حضرات عیسائی یہ کہتے ہیں کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی لڑائیوں میں بہت نرمی پائی جاتی ہے کہ اسلام لانے پر چھوڑا جاتا تھا اور شیرخوار بچوں کو قتل نہیں کیا۔ اور نہ عورتوں کو اور نہ بڑھوں کو اور نہ فقیروں اور مسافروں کو مارا۔ اور نہ عیسائیوں اور یہودیوں کے گرجاؤں کو سہارا کیا لیکن اسرائیلی نبیوں نے ان سب باتوں کو کیا۔ یہاں تک کہ تین لاکھ سے بھی زیادہ شیرخوار بچے قتل کئے گئے گویا حضرات پادریوں کی نظر میں اس نرمی کی وجہ سے اسلام کی لڑائیاں قابل اعتراض ٹھہریں کہ ان میں وہ سختی نہیں جو حضرت موسیٰ اور دوسرے اسرائیلی نبیوں کی لڑائیوں میں تھی اگر اس درجہ کی سختی پر یہ لڑائیاں بھی ہوئیں تو قبول کر لیتے کہ درحقیقت یہ بھی خدا تعالیٰ کی طرف سے ہیں۔ اب ہر یک عقل مند کے سوچنے کے لائق ہے کہ کیا یہ جواب ایمان داری کا جواب ہے حالانکہ آپ ہی کہتے ہیں کہ خدا رحم ہے اور اس کی سزا رحم سے خالی نہیں۔ پھر جب موسیٰ کی لڑائیاں باوجود اس سختی کے قبول کی گئیں اور خدا تعالیٰ کی طرف سے ٹھہریں تو کیوں اور کیا وجہ کہ یہ لڑائیاں جو الہی رحم کی خوشبو سا تھ رکھتی ہیں خدا تعالیٰ کی طرف سے نہ ہوئیں۔ اور ایسے لوگ کہ ان باتوں کو بھی خدا تعالیٰ کے احکام سمجھتے ہیں کہ شیرخوار بچے ان کی ماؤں کے سامنے نکلے نکلے کئے جائیں اور ماؤں کو ان کے بچوں کے سامنے بے رحمی سے مارا جاوے وہ کیوں ان لڑائیوں کو خدا تعالیٰ کی طرف سے نہ سمجھیں جن میں یہ شرط ہے کہ پہلے مظلوم ہو کر پھر ظالم کا مقابلہ کرو۔ منہ

(آریہ دھرم، روحانی خزائن جلد ۱۰ صفحہ ۷۹ تا ۸۳ حاشیہ)

## گورنمنٹ وقت کی توجہ کے لئے

”ہمارے مذہبی مخالف صرف بے اصل روایات اور بے بنیاد قصوں پر بھروسہ کر کے جو ہماری کتبِ مسلمہ اور مقبولہ کی رو سے ہرگز ثابت نہیں ہیں بلکہ منافقوں کے مفتریات ہیں ہمارا دل دکھاتے ہیں اور ایسی باتوں سے ہمارے سید و مولیٰ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی ہتک کرتے ہیں اور گالیوں تک نوبت پہنچاتے ہیں جن کا ہماری معتبر کتابوں میں نام و نشان نہیں۔ اس سے زیادہ ہمارے دل دکھانے کا اور کیا موجب ہوگا کہ چند بے بنیاد افتراؤں کو پیش کر کے ہمارے سید و مولیٰ محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم پر زنا اور بدکاری کا الزام لگانا چاہتے ہیں جس کو ہم اپنی پوری تحقیق کی رو سے سید المعصومین اور ان تمام پاکوں کا سردار سمجھتے ہیں جو عورت کے پیٹ سے نکلے اور اس کو خاتم الانبیاء جانتے ہیں کیونکہ اس پر تمام نبوتیں اور تمام پاکیزگیاں اور تمام کمالات ختم ہو گئے۔ اس صورت میں صرف یہی ظلم نہیں کہ ناحق اور بے وجہ ہمارا دل دکھایا جاتا ہے اور اس انصاف پسند گورنمنٹ کے ملک میں ہمارے پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم کو گالیاں دی جاتی ہیں اور بڑے بڑے پیرایوں میں ہمارے اس مقدس مذہب کی توہین کی جاتی ہے۔ بلکہ یہ ظلم بھی ہوتا ہے کہ ایک حق اور راست راست امر کو محض یا وہ گوئی کے ذخیرہ سے مشتبہ اور کمزور کرنے کے لئے کوشش کی جاتی ہے اگر گورنمنٹ کے بعض اعلیٰ درجہ کے حکام دو تین روز اس بات پر بھی خرچ کریں کہ ہم میں سے کسی منتخب کے روبرو ایسے بیجا الزامات کی وجہ ثبوت ہمارے مذکورہ بالا مخالفوں سے دریافت فرمائیں تو زیرک طبع انسان کو فی الفور معلوم ہو جائے گا کہ کس قدر یہ لوگ بے ثبوت بہتانوں سے سرکار انگریزی کی وفادار رعایا اہل اسلام پر ظلم کر رہے ہیں۔ ہم نہایت ادب سے گورنمنٹ عالیہ کی جناب میں یہ عاجزانہ التماس کرتے ہیں کہ

ہماری محسن گورنمنٹ ان احسانوں کو یاد کر کے جواب تک ہم پر کئے ہیں ایک یہ بھی ہماری جانوں اور آبروؤں اور ہمارے ٹوٹے ہوئے دلوں پر احسان کرے کہ اس مضمون کا ایک قانون پاس کر دیوے یا کوئی سرکلر جاری کرے کہ آئندہ جو مناظرات اور مجادلات اور مباحثات مذہبی امور میں ہوں ان کی نسبت ہر ایک قوم مسلمانوں اور آریوں اور عیسائیوں وغیرہ میں سے دو امور کے ضرور پابند رہیں۔

(۱) اول یہ کہ ایسا اعتراض جو خود معترض کی ہی الہامی کتاب یا کتابوں پر جن کے الہام ہونے پر وہ ایمان رکھتا ہے وارد ہو سکتا ہے یعنی وہ امر جو بنا اعتراض کی ہے ان کتابوں میں بھی پایا جاتا ہو جن پر معترض کا ایمان ہے ایسے اعتراض سے چاہیے کہ ہر ایک ایسا معترض پر ہیز کرے۔

(۲) دوم اگر بعض کتابوں کے نام بذریعہ چھپے ہوئے اشتہار کے کسی فریق کی طرف سے اس غرض سے شائع ہو گئے ہوں کہ درحقیقت وہی کتابیں ان کی مسلم اور مقبول ہیں تو چاہیے کہ کوئی معترض ان کتابوں سے باہر نہ جائے اور ہر ایک اعتراض جو اس مذہب پر کرنا ہوا انہیں کتابوں کے حوالہ سے کرے اور ہرگز کسی ایسی کتاب کا نام نہ لیوے جس کے مسلم اور مقبول ہونے کے بارے میں اشتہار میں ذکر نہیں۔ اور اگر اس قانون کی خلاف ورزی کرے تو بلا تامل اس سزا کا مستوجب ہو جو دفعہ ۲۹۸ تعزیرات ہند میں مندرج ہے۔

یہ التماس ہے جس کا پاس ہونا ہم بذریعہ کسی ایکٹ یا سرکلر کے گورنمنٹ عالیہ سے چاہتے ہیں اور ہماری زیرک گورنمنٹ اس بات کو سمجھتی ہے کہ اس قانون کے پاس کرنے میں کسی خاص قوم کی رعایت نہیں بلکہ ہر ایک قوم پر اس کا اثر مساوی ہے اور اس قانون کے پاس کرنے میں بے شمار برکتیں ہیں جن سے عامہ خلایق کے لئے امن اور عافیت کی راہیں کھلتی ہیں اور صد ہا بیہودہ نزاعوں اور جھگڑوں کی صف لپیٹی

جاتی ہے اور اخیر نتیجہ صلح کاری اور ان شرارتوں کا دور ہو جانا ہے جو فتنوں اور بغاوتوں کی جڑھ ہوتے ہیں اور دن بدن مفسد کو ترقی دیتے ہیں اور ہماری قلم جو ہر یک وقت اس گورنمنٹ عالیہ کی مدح و ثناء میں چل رہی ہے اس قانون کے پاس ہونے سے اپنی گورنمنٹ کو دوسروں پر ترجیح دینے کے لئے ایک ایسا وسیع مضمون پائے گی جو آفتاب کی طرح چمکے گا اور اگر ایسا نہ ہو تو خدا معلوم روز کی لڑائیوں اور بیہودہ جھگڑوں کی کہاں تک نوبت پہنچے گی! بے شک اس سے پہلے توہین کے لئے دفعہ ۲۹۸ تعزیرات میں موجود ہے لیکن ان مراتب کے تصفیہ پا جانے سے پہلے فضول اور نکمی ہے اور خیانت پیشہ لوگوں کے لئے گریز گاہ وسیع ہے۔

اور پھر ہم اپنے مخالف فریقوں کی طرف متوجہ ہو کر کہتے ہیں کہ آپ لوگ بھی برائے خدا ایسی تدبیر کو منظور کریں جس کا نتیجہ سراسر امن اور عافیت ہے اور اگر یہ احسن انتظام نہ ہو تو علاوہ اور مفسد اور فتنوں کے ہمیشہ سچائی کا خون ہوتا رہے گا اور صادقوں اور راستبازوں کی کوششوں کا کوئی نتیجہ عمدہ نہیں نکلے گا اور نیز رعایا کی باہمی نا اتفاقی سے گورنمنٹ کے اوقات بھی ناحق ضائع ہوں گے اس لئے ہم مراتب مذکورہ بالا کو آپ سب صاحبوں کی خدمت میں پیش کر کے یہ نوٹس آپ صاحبوں کے نام جاری کرتے ہیں اور آپ لوگوں کو یاد دلاتے ہیں کہ ہماری کتب مسلمہ مقبولہ جن پر ہم عقیدہ رکھتے ہیں۔ اور جن کو ہم معتبر سمجھتے ہیں بہ تفصیل ذیل ہیں۔

اول قرآن شریف۔ مگر یاد رہے کہ کسی قرآنی آیت کے معنی ہمارے نزدیک وہی معتبر اور صحیح ہیں جس پر قرآن کے دوسرے مقامات بھی شہادت دیتے ہوں کیونکہ قرآن کی بعض آیات بعض کی تفسیر ہیں اور نیز قرآن کے کامل اور یقینی معنوں کے لئے اگر وہ یقینی مرتبہ قرآن کے دوسرے مقامات سے میسر نہ آسکے یہ بھی شرط ہے کہ کوئی حدیث صحیح مرفوع متصل بھی اس کی مفسر ہو۔ غرض ہمارے مذہب میں تفسیر بالرائے ہرگز جائز نہیں



پس ہر ایک معترض پر لازم ہوگا کہ کسی اعتراض کے وقت اس طریق سے باہر نہ جائے۔  
دوم۔ دوسری کتابیں جو ہماری مسلم کتابیں ہیں ان میں سے اول درجہ پر صحیح بخاری ہے اور اس کی وہ تمام احادیث ہمارے نزدیک حجت ہیں جو قرآن شریف سے مخالف نہیں اور ان میں سے دوسری کتاب صحیح مسلم ہے اور اس کو ہم اس شرط سے مانتے ہیں کہ قرآن اور صحیح بخاری سے مخالف نہ ہو اور تیسرے درجہ پر صحیح ترمذی۔ ابن ماجہ۔ مؤطا۔ نسائی۔ ابوداؤد۔ دارقطنی کتب حدیث ہیں۔ جن کی حدیثوں کو ہم اس شرط سے مانتے ہیں کہ قرآن اور صحیحین سے مخالف نہ ہوں۔ یہ کتابیں ہمارے دین کی کتابیں ہیں اور یہ شرائط ہیں جن کی رو سے ہمارا عمل ہے اب ہم قانونی طور پر آپ لوگوں کو ایسے اعتراضوں سے روکتے ہیں جو خود آپ کی کتابوں اور آپ کے مذہب پر وارد ہوتے ہیں کیونکہ انصاف جن پر تو انہیں مبنی ہیں ایسی کارروائی کو صحت نیت میں داخل نہیں کرتا اور ہم ایسے اعتراضوں سے بھی آپ لوگوں کو منع کرتے ہیں جو ان کتابوں اور ان شرائط پر مبنی نہیں جن کا ہم اشتہار میں ذکر کرتے ہیں کیونکہ ایسی کارروائی بھی تحقیق حق کے برخلاف ہے۔ پس ہر ایک معترض پر واجب ہوگا کہ کسی اعتراض کے وقت ان کتابوں اور ان شرائط سے باہر نہ جائے اور ضروری ہوگا کہ اگر آپ صاحبوں میں سے کوئی صاحب ہماری کسی تالیف کا رد لکھے یا رد کے طور پر کوئی اشتہار شائع کریں یا کسی مجلس میں تقریری مباحثہ کرنا چاہیں تو ان شرائط مذکورہ بالا کی پابندی سے باہر قدم نہ رکھیں یعنی ایسی باتوں کو بصورت اعتراض پیش نہ کریں جو آپ لوگوں کی الہامی کتابوں میں بھی موجود ہوں اور ایسے اعتراض بھی نہ کریں جو ان کتابوں کی پابندی اور اس طریق کی پابندی سے نہیں ہیں جو ہم اشتہار میں شائع کر چکے ہیں۔ غرض اس طریق مذکورہ بالا سے تجاوز کر کے ایسی بیہودہ روایتوں اور بے سرو پا قصوں کو ہمارے سامنے ہرگز پیش نہ کریں۔ اور نہ شائع کریں۔“

بالآخر آپ نے یہی حق دوسروں کو دیا۔ اور فرمایا

’اور اگر آپ لوگ اب بھی یعنی اس نوٹس کے جاری ہونے کے بعد بھی اپنی خیانت پیشہ طبیعت اور عادت سے باز نہیں آئیں گے تو دیکھو ہم آپ کو ہلا کر متنبہ کرتے ہیں کہ اب یہ حرکت آپ کی صحت نیت کے خلاف سمجھی جائے گی اور محض دل آزاری اور توہین کی مد میں متصور ہوگی۔ اور اس صورت میں ہمیں استحقاق ہوگا کہ عدالت سے اس افتراء اور توہین اور دل آزاری کی چارہ جوئی کریں اور دفعہ ۲۹۸ تعزیرات ہند کی رو سے آپ کو ماخوذ کرائیں اور قانون کی حد تک سزا دلانیں کیونکہ اس نوٹس کے بعد آپ اپنی ناواقفی اور صحت نیت کا عذر پیش نہیں کر سکتے اور آپ سب صاحبوں کو بھی اختیار ہوگا کہ اپنی مقبولہ مسلمہ کتابوں کا بھی اشتہار دے دیں اور بعد اس کے اگر کوئی مسلمان معترض اپنے اعتراض میں آپ کے اشتہار کا پابند نہ ہو اور کوئی ایسا اعتراض کرے کہ جو ان کتابوں کی بناء پر نہ ہو جن کے مقبول ہونے کی نسبت آپ اشتہار دے چکے ہیں یا کوئی ایسا امر مورد اعتراض ٹھہراوے جو خود اسلام کی تعلیم میں موجود ہے تو بے شک ایسا معترض مسلمان بھی آپ لوگوں کے اشتہار کے بعد اسی دفعہ ۲۹۸ کی رو سے سزا پانے کے لائق ہوگا جس دفعہ سے ہم فائدہ اٹھانا چاہتے ہیں۔ اب ذیل میں اس نوٹس دینے والوں کے دستخط اور مواہیر ہیں۔ فقط‘.....

راقم خاکسار خادم دین مصطفیٰ غلام احمد قادیانی

۲۲ ستمبر ۱۸۹۵ء

(آریہ دھرم، روحانی خزائن جلد ۱۰ صفحہ ۸۷، ۸۸۔ تبلیغ رسالت جلد ۲ صفحہ ۱۸ تا ۲۸)

## سرکلر لیٹر بنام مسلمانان ہند

اس مقصد پر تمام مسلمانوں کو متحد کرنے کے لئے ایک مطبوعہ سرکلر لیٹر شائع کیا (یہ وہ خطوط ہیں جو مسلمانوں کی خدمت میں دستخط کرانے کے لئے بھیجے گئے ہیں)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْكَرِیْمِ

السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ۔ اما بعد اے غم خواران دین اسلام و مجبان خیر الانام علیہ اَلْفُ اَلْفِ سَلَام میں اس وقت ایک نہایت ضروری التماس آپ لوگوں کی خدمت میں پیش کرتا ہوں اور خدا تعالیٰ سے دعا کرتا ہوں کہ اس التماس کے قبول کرنے کے لئے آپ لوگوں کے سینوں کو کھولے اور اس مقصد کے فوائد آپ لوگوں کے دلوں میں الہام کرے کیونکہ کوئی امر گو کیسا ہی عمدہ اور سراسر خیر اور مصلحت پر مبنی ہو مگر تب بھی اس کی بجا آوری کے لئے جب تک خدا تعالیٰ سے قوت نہ ملے ہرگز انسان ضعیف البیان سے ہو نہیں سکتا اور وہ التماس یہ ہے کہ آپ صاحبوں پر یہ بات پوشیدہ نہیں ہوگی کہ ان دنوں میں دینی مباحثات و مناظرات کا اس قدر ایک طوفان برپا ہے کہ جہاں تک تاریخ و فافا کر سکتی ہے اس کی کوئی نظیر پہلے زمانوں میں معلوم نہیں ہوتی۔ اور اس معاملہ میں اس قدر تالیفات بڑھ گئی ہیں کہ پادری صاحبان کی ایک رپورٹ میں میں نے پڑھا ہے کہ چند سال میں چھ کروڑ کتابیں ان کی طرف سے شائع ہوئیں۔ ایسا ہی اہل اسلام کی طرف سے کروڑ ہا تو نہیں مگر صد ہا رسالوں تک تو نوبت پہنچی ہوگی۔ اور آریہ صاحبوں کی کتابیں جو اسلام کے مقابل پر یا عیسائیوں کے مقابل پر لکھی گئی ہیں اگرچہ تعداد میں تو کم ہیں۔ مگر گالیاں دینے اور دل آزار کلمات لکھنے میں اول نمبر پر ہیں۔ اور یہ بے تہذیبی اور بدزبانی دن بدن بڑھتی جاتی ہے۔ آپ جانتے ہیں کہ اسلام ایک ایسا مذہب ہے کہ جو کسی قسم کے پیشوا کو گالی دینا اس کا

اصول نہیں کیونکہ ہمارا یہ عقیدہ ہے کہ ہر ایک قوم میں کوئی نہ کوئی مصلح گزرا ہے اور ہمیں یہ بھی تعلیم دی گئی ہے کہ ہم پورے علم کے بغیر کسی کی نسبت کوئی رائے ظاہر نہ کریں جیسا کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے وَلَا تَقْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ إِنَّ السَّمْعَ وَالْبَصَرَ وَالْفُؤَادَ كُلُّ أُولَٰئِكَ كَانَ عَنْهُ مَسْئُولًا ☆ سو یہ پاک عقائد ہمیں بے جا بدزبانیوں اور متعصبانہ نکتہ چینیوں سے محفوظ رکھتے ہیں مگر ہمارے مخالف چونکہ تقویٰ کی راہوں سے بالکل دور اور بے قید اور خلیج الرسن ہیں۔ اور قرآن کریم جو سب سے پیچھے آیا ان کو طبعاً بُر معلوم ہوتا ہے۔ لہذا وہ فحش گوئی اور بدزبانی اور توہین کی طرف مائل ہو جاتے ہیں اور سچی باتوں کے مقابل پر افتراؤں سے کام لیتے ہیں۔ چنانچہ اس میں سال کے عرصہ میں ہمارے مخالفوں نے اس قدر فحش گالیاں جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنی کتابوں میں دی ہیں اور اس قدر افترا اسلامی تعلیم پر کئے ہیں کہ میں یہ دعویٰ سے کہتا ہوں کہ آپ لوگ تیرہ سو گزشتہ سالوں میں یعنی اسلام کے ابتدائی زمانہ سے آج تک اس کی نظیر نہیں پاؤ گے۔ اور اسی پر بس نہیں۔ بلکہ یہ ناجائز طریق ترقی پر ہے۔ اس لئے ہر ایک ایسے سچے مسلمان کا فرض ہے کہ جو درحقیقت اپنے تئیں مسلمان سمجھتا ہے کہ ایسے موقع پر بے غیرتوں اور بے ایمانوں کے رنگ میں بیٹھانہ رہے۔ بلکہ جیسا کہ اپنی حفظ عزت کے لئے کوشش کرتا ہے اور جب عزت برباد ہونے کا کوئی موقع پیش آوے تو جہاں تک طاقت وفاقہ کرتی اور بس چل سکتا ہے اپنی آبرو کے بچاؤ کے لئے کوئی تدبیر باقی نہیں چھوڑتا بلکہ ہزار ہا روپیہ پانی کی طرح بہا دیتا ہے۔ ایسا ہی شریف اور سچے مسلمانوں کے لئے بھی زیبا ہے کہ اس پیارے رسول کی عزت کے لئے بھی جس کی شفاعت کی امید رکھتے ہیں کوشش کریں اور ایمانی نمونہ دکھلانے سے نامراد نہ جائیں۔

☆ حاشیہ۔ یعنی جس بات کا تجھ کو یقینی علم نہیں دیا گیا۔ اس بات کا پیروکار مت بن اور یاد رکھ کہ کان اور آنکھ اور

دل اور جس قدر اعضاء ہیں ان سب اعضاء سے باز پرس ہوگی۔ منہ (بنی اسرائیل: ۳۷)

شاید بعض صاحبوں کی یہ رائے ہو کہ کیا ضرور ہے کہ اسلام کی طرف سے مذہبی تالیفات ہوں۔ اور کیوں اس طریق کو اختیار نہ کیا جائے کہ مخالفوں کی تحریرات کا جواب ہی نہ دیں۔ اس کے جواب میں عرض کیا جاتا ہے کہ اول تو کوئی مذہب بغیر دعوت اور امر معروف و نہی منکر کے قائم نہیں رہ سکتا اور اگر ایسا ہونا فرض بھی کر لیں تو پھر اسلام جیسا کوئی مذہب مصیبت زدہ نہ ہوگا۔ کیونکہ جس حالت میں پادری صاحبان و آریہ صاحبان وغیرہ پورے زور و شور سے اسلام پر حملہ کر رہے ہیں۔ اور چاہتے ہیں کہ اس کو نابود کر دیں اور ہر یک رنگ سے کیا علم طبعی کے نام سے اور کیا علم طب اور تشریح کے بہانہ سے اور کیا علم ہیئت کے پردہ میں انواع اقسام کے دھوکے لوگوں کو دے رہے ہیں اور ٹھٹھے اور ہنسی اور تحقیر کو انتہا تک پہنچا دیا ہے۔ پھر اگر ہمارے معزز بھائیوں کی طرف سے یہی تدبیر ہے کہ چپ رہو اور سنے جاؤ۔ تو یہ خاموشی مخالفوں کی ایک طرفہ ڈگری کا موجب ہوگی اور نعوذ باللہ ہماری خاموشی ثابت کر دے گی کہ ہر ایک الزام ان کا سچا ہے۔ اور اگر ہم الزامی جواب دیں۔ چنانچہ کئی سال سے دیئے جاتے ہیں۔ تو کوئی اُن کی طرف متوجہ نہیں ہوتا۔ اور ہمارا وقت برباد جاتا ہے۔ اور بار بار وہی باتیں اور وہی بہتان ہتک آمیز الفاظ کے ساتھ سناتے ہیں۔ جو لوگ حیا اور شرم کو چھوڑ دیں ان کا منہ بجز قانون کے اور کون بند کرے اور ہم اپنے بھائیوں کی صوابدید سے کل مناظرات اور مباحثات اور تحریر اور تقریر سے دست بردار ہو سکتے ہیں اور چپ رہ سکتے ہیں مگر کیا ہمارے معزز بھائی ذمہ وار ہو سکتے ہیں کہ مخالفانہ حملہ کرنے سے ہندوستان کے تمام پادریوں اور آریوں اور برہمنوں کو بھی چپ کرادیں گے۔ اور اگر نہیں کر سکتے اور ان کی گالیوں اور سب و شتم کی اور تدبیر ان کے ہاتھ میں نہیں تو پھر یہ بات کیوں حرام ہے کہ ہم اپنی محسن گورنمنٹ سے اس بارہ میں مدد لیں اور ان آئندہ خطرات سے اپنی قوم اور نیز دوسری قوموں کو بھی بچالیں جو ایسے بے قیدی کے

مناظرات میں ضروری الوجود ہیں۔

سو بھائیو! یہ تدبیر عمدہ نہیں ہے کہ ہر روز ہم گالیاں سنیں اور روا رکھیں کہ ہندوؤں کے لڑکے بازاروں میں بیٹھ کر اور عیسائیوں کی جماعتیں ہر ایک کوچہ گلی میں ہمارے نبی پاک صلی اللہ علیہ وسلم کو گندی گالیاں نکالیں اور آئے دن پرتوہین کتابیں شائع کریں۔ بلکہ اس وقت ضروری تدبیر یہ ہے کہ ایسے لوگوں کا منہ بند کرنے کے لئے سرکاری قانون سے مدد لیں اور اس درخواست کے موافق جو گورنمنٹ کی توجہ کے لئے علیحدہ لکھی گئی ہے اس مضمون کا گورنمنٹ عالیہ سے قانون پاس کرویں کہ آئندہ مناظرات و مجادلات میں بغرض رفع فتنہ و فساد عام آزادی اور بے قیدی کو محدود کر دیا جاوے۔ اور ہر ایک قوم کے لوگ اعتراض و نکتہ چینی کے وقت ہمیشہ دو باتوں کے پابند رہیں۔

(۱) یہ کہ ہر ایک فریق جو کسی دوسرے فریق پر اعتراض کرے تو صرف اس صورت میں اعتراض کرنے کے وقت نیک نیت سمجھا جائے کہ جب اعتراض میں وہ باتیں نہ پائی جائیں جو خود اس کے مسلم عقیدہ میں پائی جاتی ہیں۔ یعنی ایسا اعتراض نہ ہو جو وہ اس کے عقیدہ پر بھی وارد ہوتا ہو۔ اور وہ بھی اس سے ایسا ملزم ہو سکتا ہو جیسا کہ اس کا مخالف۔ اور اگر کوئی اس قاعدہ سے تجاوز کرے اور وہ تجاوز ثابت ہو جاوے تو بغیر حاجت کسی دوسری تحقیقات کے یہ سمجھا جاوے کہ اس نے محض بد نیتی سے ایک مذہبی امر میں اپنے مخالف کا دل دکھانے کے لئے یہ حرکت کی۔

(۲) یہ کہ ہر ایک معترض ایسا اعتراض کرنے کا ہرگز مجاز نہ ہو کہ جو ان کتب مشتملہ کے مخالف ہو جن کو کسی فریق نے حصہ کے طور پر اپنی مسلمہ کتابیں قرار دے کر ان کی نسبت اشتہار شائع کرایا ہے۔ اور اگر کوئی شخص ایسا کرے تو قانوناً یہ قرار دیا جاوے کہ اس نے ایک ایسا امر کیا جو نیک نیتی کے برخلاف ہے اور جو شخص ان دونوں

تجاوزوں میں سے کوئی ایک تجاوز کر کے یا دونوں کر کے کسی قسم کی صریح ہجو یا اشارہ یا کنایہ سے کسی فریق کا دل دکھاوے تو وہ دفعہ ۲۹۸ تعزیرات کا مجرم قرار دے کر اس سزا کا مستوجب سمجھا جائے جو قانون کی حد تک ہے۔

یہ قانون ہے جس کا پاس کرانا ضروری ہے سو اے بزرگو اور دین اسلام کے غمخوارو! برائے خدا اس تحریر پر غور کر کے اُس درخواست کو اپنے دستخطوں سے مزین کرو جو اس قانون کے پاس کرنے کے لئے لکھی گئی ہے تا فساد انگیز جھگڑے کم ہو جائیں۔ اور گورنمنٹ کو آرام ملے اور ملک میں صلح کاری اور امن پیدا ہو۔ اور ملک کے باشندوں کے کینے ترقی کرنے سے روکے جائیں۔ بھائیو! اس قانون کے پاس ہونے میں بہت ہی برکتیں ہیں۔ اور سچے دین کو اس سے بہت ہی مدد ملتی ہے۔ اور مفسدوں اور افترا پردازوں کے منہ بند ہو جاتے ہیں۔ گورنمنٹ کے کسی منشاء کے مخالف یہ کارروائی نہیں بلکہ ہماری دانا گورنمنٹ خود ایسی باتوں کو ہمیشہ سوچتی ہے جس سے اس ملک کے فتنے و فساد کم ہوں اور لوگ ایک دل ہو کر گورنمنٹ کی خدمت میں مشغول رہیں۔ اور نیز یہ وہ مبارک طریق ہے جن سے آئندہ بیجا حملہ کرنے والے رک جائیں گے۔ اور ہر ایک جاہل متعصب مناظرہ اور مجادلہ کے لئے جرأت نہ کر سکے گا۔ اور یہ امر تمام ان لوگوں کے لئے مفید ہے جو یا وہ گوؤں کا کسی تدبیر سے منہ بند کرنا چاہتے ہیں اور اگر کسی صاحب نے ایسے مبارک محضر پر دستخط نہ کئے جس سے ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی عزت مفتری لوگوں کے افتراؤں سے بچ جاتی ہے اور اسلام بہت سے کمینہ اور سراسر دروغ حملوں سے امن میں آجاتا ہے تو اس کا اسلام نہایت بودا اور تاریکی میں پڑا ہوا ثابت ہوگا۔ اور ہم عزم بالجزم رکھتے ہیں کہ جیسا کہ اس موقع پر ہم دینی غمخواروں کا باعزت نام مخلصانہ دعائے خیر کے ساتھ نہایت شوق سے شائع کریں گے تا ان کی مردی اور سعادت عامہ خلائق پر ظاہر ہو۔

ایسا ہی ہم ایک پُر درد تقریر کے ساتھ ان بخیل اور پست فطرت لوگوں کے نام بھی اپنے رسالہ میں شائع کر دیں گے جنہوں نے ہمارے سید و مولیٰ محمد مصطفیٰ خاتم الانبیاء فخر الاصفیاء کی حمایت عزت کے لئے کچھ بھی غم خواری اور حمیت ظاہر نہ کی۔ بھائیو! کیا یہ مناسب ہے کہ آپ لوگ تو عزت کی کرسیوں پر بیٹھیں اور بڑے بڑے القاب پائیں اور ہمارے پیارے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ہر یک طرف سے گالیاں دی جائیں اور تحریر و تقریر میں سراسر افترا سے نہایت بے عزتی اور توہین کی جائے۔ اور آپ لوگ ایک ادنیٰ تدبیر کرنے سے بھی دریغ کریں؟ نہیں ہرگز نہیں شریف اور نجیب لوگ ہرگز دریغ نہ کریں گے۔ اور جو خبیث النفس دریغ کرے گا وہ مسلمان ہی نہیں ہے۔

☆  
مبادا دل آں فرومایہ شاد

کہ از بہر دنیا دہد دیں بباد

راقم خاکسار خادم دین مصطفیٰ غلام احمد قادیانی

(آریہ دھرم، روحانی خزائن جلد ۱۰ صفحہ ۹۸ تا ۱۰۲۔ تبلیغ رسالت جلد ۴ صفحہ ۲۸ تا ۳۳)

## درخواست بنام حکومت وقت

”یہ وہ درخواست ہے جو بمراد منظوری گورنمنٹ میں بعد تکمیل دستخطوں کے بھیجی جائے گی۔“

## درخواست

یہ درخواست مسلمانانِ برٹش انڈیا کی طرف سے جن کے نام ذیل میں درج ہیں بحضور جناب گورنر جنرل ہند دَامِ اِقْبَالُہُ اس غرض سے بھیجی گئی ہے کہ مذہبی مباحثات اور مناظرات کو ان ناجائز جھگڑوں سے بچانے کے لئے جو طرح طرح کے فتنوں کے

☆ ترجمہ۔ خدا کرے اُس کینے کا دل کبھی خوش نہ ہو جس نے دنیا کی خاطر دین کو برباد کر لیا۔



قریب پہنچ گئے ہیں اور خطرناک حالت پیدا کرتے جاتے ہیں اور ایک وسیع بے قیدی ان میں طوفان کی طرح نمودار ہوگئی ہے دو مندرجہ ذیل شرطوں سے مشروط فرما دیا جاوے اور اسی طرح اس وسعت اور بے قیدی کو روک کر ان خرابیوں سے رعایا کو بچایا جاوے جو دن بدن ایک مہیب صورت پیدا کرتی جاتی ہیں جن کا ضروری نتیجہ قوموں میں سخت دشمنی اور خطرناک مقدمات ہیں ان دو شرطوں میں سے پہلی شرط یہ ہے کہ برٹش انڈیا کے وہ فرقے جو ایک دوسرے سے مذہب اور عقیدہ میں اختلاف رکھتے ہیں اپنے فریق مخالف پر کوئی ایسا اعتراض نہ کریں جو خود اپنے پر وارد ہوتا ہو یعنی اگر ایک فریق دوسرے فریق پر مذہبی نکتہ چینی کے طور پر کوئی ایسا اعتراض کرنا چاہے جس کا ضروری نتیجہ اس مذہب کے پیشوا یا کتاب کی کسر شان ہو جس کو اس فریق کے لوگ خدا تعالیٰ کی طرف سے مانتے ہوں تو اس کو اس امر کے بارے میں قانونی ممانعت ہو جائے کہ ایسا اعتراض اپنے فریق مخالف پر اس صورت میں ہرگز نہ کرے جبکہ خود اس کی کتاب یا اس کے پیشوا پر وہی اعتراض ہو سکتا ہو۔ دوسری شرط یہ ہے کہ ایسے اعتراض سے بھی ممانعت فرمادی جائے جو ان کتابوں کی بناء پر نہ ہو جن کو کسی فریق نے اپنی مسلم اور مقبول کتابیں ٹھہرا کر ان کی ایک چھپی ہوئی فہرست اپنے ایک کھلے کھلے اعلان کے ساتھ شائع کرادی ہو اور صاف اشتہار دے دیا ہو کہ یہی وہ کتابیں ہیں جن پر میرا عقیدہ ہے اور جو میری مذہبی کتابیں ہیں سو ہم تمام درخواست کنندوں کی التماس یہ ہے کہ ان دونوں شرطوں کے بارے میں ایک قانون پاس ہو کر اس کی خلاف ورزی کو ایک مجرمانہ حرکت قرار دیا جاوے اور ایسے تمام مجرم دفعہ ۲۹۸ تعزیرات ہند یا جس دفعہ کی رو سے سرکار مناسب سمجھے سزایاب ہوتے رہیں۔ اور جن ضرورتوں کی بناء پر ہم رعایا سرکار انگریزی کی اس درخواست کے لئے مجبور ہوئے ہیں وہ بہ تفصیل ذیل ہیں۔

اول یہ کہ ان دنوں میں مذہبی مباحثوں کے متعلق سلسلہ تقریروں اور تحریروں کا اس قدر ترقی پذیر ہو گیا ہے اور ساتھ ہی اس کے اس قدر سخت بد زبانوں نے ترقی کی ہے کہ دن بدن باہمی کینے بڑھتے جاتے ہیں اور ایک زور کے ساتھ فحش گوئی اور ٹھٹھے اور ہنسی کا دریا بہ رہا ہے اور چونکہ اہل اسلام اپنے برگزیدہ نبی اور اس مقدس کتاب کے لئے جو اس پاک نبی کی معرفت ان کو ملی نہایت ہی غیرت مند ہیں لہذا جو کچھ دوسری قومیں طرح طرح کے مفتریانہ الفاظ اور رنگا رنگ کی پُرخیانت تحریر اور تقریر سے ان کے نبی اور ان کی آسمانی کتاب کی توہین سے ان کے دل دکھا رہے ہیں یہ ایک ایسا زخم ان کے دلوں پر ہے کہ شاید ان کے لئے اس تکلیف کے برابر دنیا میں اور کوئی بھی تکلیف نہ ہو اور اسلامی اصول ایسے مہذبانہ ہیں کہ یا وہ گوئی کے مقابل پر مسلمانوں کو یا وہ گوئی سے روکتے ہیں۔ مثلاً ایک معترض جب ایک بے جا الزام مسلمانوں کے نبی علیہ السلام پر کرتا ہے اور ٹھٹھے اور ہنسی اور ایسے الفاظ سے پیش آتا ہے جو بسا اوقات گالیوں کی حد تک پہنچ جاتے ہیں تو اہل اسلام اس کے مقابل پر اس کے پیغمبر اور مقتدا کو کچھ نہیں کہہ سکتے کیونکہ اگر وہ پیغمبر اسرائیلی نبیوں میں سے ہے تو ہر ایک مسلمان اس نبی سے ایسا ہی پیار کرتا ہے جیسا کہ اس کا فریق مخالف وجہ یہ کہ مسلمان تمام اسرائیلی نبیوں پر ایمان رکھتے ہیں اور دوسری قوموں کی نسبت بھی وہ جلدی نہیں کرتے کیونکہ انہیں یہ تعلیم دی گئی ہے کہ کوئی ایسا آباد ملک نہیں جس میں کوئی مصلح نہیں گزرا۔ اس لئے کہ گذشتہ نبیوں کی نسبت خاص کر اگر وہ اسرائیلی ہوں ایک مسلمان ہرگز بدزبانی نہیں کر سکتا بلکہ اسرائیلی نبیوں پر تو وہ ایسا ہی ایمان رکھتا ہے جیسا کہ نبی آخر الزمان کی نبوت پر۔ تو اس صورت میں وہ گالی کا گالی کے ساتھ مقابلہ نہیں کر سکتا۔ ہاں جب بہت دکھا اٹھاتا ہے تو قانون کی رو سے چارہ جوئی کرنا چاہتا ہے مگر قانونی تدارک بدینتی کے ثابت کرنے پر موقوف ہے جس کا ثابت کرنا موجودہ قانون

کی رو سے بہت مشکل امر ہے لہذا ایسا مستغیث اکثر ناکام رہتا ہے اور مخالف فتنیاب کو اور بھی توہین اور تحقیر کا موقع ملتا ہے اس لئے یہ بات بالکل سچی ہے کہ جس قدر تقریروں اور تحریروں کی رو سے مذہب اسلام کی توہین ہوتی ہے ابھی تک اس کا کوئی کافی تدارک قانون میں موجود نہیں۔ اور دفعہ ۲۹۸ حق الامر کے ثابت کرنے کے لئے کوئی ایسا معیار اپنے ساتھ نہیں رکھتی جس سے صفائی کے ساتھ نیک نیتی اور بد نیتی میں تمیز ہو جائے۔ یہی سبب ہے کہ نیک نیتی کے بہانے سے ایسی دلازار کتابوں کی کروڑوں تک نوبت پہنچ گئی ہے لہذا ان شرائط کا ہونا ضروری ہے جو واقعی حقیقت کے کھلنے کے لئے بطور مؤید ہوں اور صحت نیت اور عدم صحت کے پد کھنے کے لئے بطور معیار کے ہو سکیں سو وہ معیار وہ دونوں شرطیں ہیں۔ جو اوپر گزارش کردی گئی ہیں کیونکہ کچھ شک نہیں کہ جو شخص کوئی ایسا اعتراض کسی فریق پر کرتا ہے جو وہی اعتراض اس پر بھی اس کی الہامی کتابوں کی رو سے ہوتا ہے یا ایسا اعتراض کرتا ہے جو ان کتابوں میں نہیں پایا جاتا جن کو فریق معترض علیہ نے اپنی مسلمہ مقبولہ کتابیں قرار دے کر ان کے بارے میں اپنے مذہبی مخالفوں کو بذریعہ کسی چھپے ہوئے اشتہار کے مطلع کر دیا ہے تو بلاشبہ ثابت ہو جاتا ہے کہ شخص معترض نے صحت نیت کو چھوڑ دیا ہے تو اس صورت میں ایسے مکار اور فریبی لوگ جن حیلوں اور تاویلوں سے اپنی بد نیتی کو چھپانا چاہتے ہیں وہ تمام حیلے نکلے ہو جاتے ہیں اور بڑی سہولت سے حکام پر اصل حقیقت کھل جاتی ہے اور اگرچہ یہ نہیں کہہ سکتے کہ یا وہ گولوگوں کی زبانیں روکنے کے لئے یہ ایک کامل علاج ہے مگر اس میں بھی کچھ شک نہیں کہ بہت کچھ یا وہ گویوں اور ناحق کے الزاموں کا اس سے علاج ہو جائے گا۔

دوسری ضرورت اس قانون کے پاس ہونے کے لئے یہ ہے کہ اس بے قیدی سے ملک کی اخلاقی حالت روز بروز بگڑتی جاتی ہے۔ ایک شخص سچی بات کو سن کر پھر

اس فکر میں پڑ جاتا ہے کہ کسی طرح جھوٹ اور افترا سے مدد لے کر اس سچ کو پوشیدہ کر دیوے اور فریق ثانی کو خواہ مخواہ ذلت پہنچا دے سو ملک کو تہذیب اور راست روی میں ترقی دینے کے لئے اور بہتان طرازی کی عادت سے روکنے کے لئے یہ ایک ایسی عمدہ تدبیر ہے جس سے بہت جلد دلوں میں سچی پرہیزگاری پیدا ہو جائے گی۔

تیسری ضرورت اس قانون کے پاس کرنے کی یہ ہے کہ اس بے قیدی سے ہماری محسن گورنمنٹ کے قانون پر عقل اور کانشنس کا اعتراض ہے چونکہ یہ دانا گورنمنٹ ہر ایک نیک کام میں اول درجہ پر ہے تو کیوں اس قدر الزام اپنے ذمہ رکھے کہ کسی کو یہ بات کہنے کا موقع ملے کہ مذہبی مباحثات میں اس کے قانون میں احسن انتظام نہیں۔ ظاہر ہے کہ ایسی بے قیدی سے صلح کاری اور باہمی محبت دن بدن کم ہوتی جاتی ہے اور ایک فریق دوسرے فریق کی نسبت ایسا اشتعال رکھتا ہے کہ اگر ممکن ہو تو اس کو نابود کر دیوے اور اس تمام نا اتفاقی کی جڑ مذہبی مباحثات کی بے اعتدالی ہے گورنمنٹ اپنی رعایا کے لئے بطور معلم کے ہے۔ پھر اگر رعایا ایک دوسرے سے درندہ کا حکم رکھتی ہو تو گورنمنٹ کا فرض ہے کہ قانونی حکمت عملی سے اس درندگی کو دور کر دے۔

چوتھی یہ کہ اہل اسلام گورنمنٹ کی وہ وفادار رعایا ہے جن کی دلی خیر خواہی روز بروز ترقی پر ہے اور اپنے جان و مال سے گورنمنٹ کی اطاعت کے لئے حاضر ہیں اور اس کی مہربانیوں پر بھروسہ رکھتے ہیں۔ اور کوئی بات خلاف مرضی گورنمنٹ کرنا نہایت بیجا خیال کرتے ہیں اور دل سے گورنمنٹ کے مطیع ہیں۔ پس اس صورت میں ان کا حق بھی ہے کہ ان کی دردناک فریاد کی طرف گورنمنٹ عالیہ توجہ کرے پھر یہ درخواست بھی کوئی ایسی درخواست نہیں جس کا صرف مسلمانوں کو فائدہ پہنچتا ہے اور دوسروں کو نہیں بلکہ ہر ایک قوم اس فائدہ میں شریک ہے اور یہ کام ایسا ہے جس سے

ملک میں صلح کاری اور امن پیدا ہوتا ہے اور مقدمات کم ہوتے ہیں اور بدنیت لوگوں کا منہ بند ہوتا ہے اور جیسا کہ بیان کیا گیا ہے اس کا اثر مسلمانوں سے خاص نہیں۔ ہر ایک قوم پر اس کا برابر اثر ہے۔ آخر ہم دعا کرتے ہیں کہ خدا تعالیٰ ہماری اس گورنمنٹ کو ہمیشہ کے اقبال کے ساتھ ہمارے سروں پر خوش و خرم رکھے اور ہمیں سچی شکرگزاری کی توفیق دے اور ہماری محسن گورنمنٹ کو اس مخلصانہ اور عاجزانہ درخواست کی طرف توجہ دلاوے کہ ہر ایک توفیق اسی کے ارادہ اور حکم سے ہے۔ آمین

### الملتہ ————— سین

اہل اسلام رعایا گورنمنٹ جن کے نام علیحدہ نقشوں میں درج ہیں

مورخہ ۲۲ ستمبر ۱۸۹۵ء

(آریہ دھرم، روحانی خزائن جلد ۱۰ صفحہ ۱۰۳ تا ۱۰۶۔ تبلیغ رسالت جلد ۴ صفحہ ۳۳ تا ۳۷)

## نور القرآن حصہ اول و دوم کی تصنیف و اشاعت

سلسلہ تصنیفات میں نور القرآن سہ ماہی رسالہ کا اجرا ہے۔ قرآن کریم کے حقائق و معارف اور اس کی تعلیم کی فضیلت و کمالات کے اظہار کا آپ کے دل میں بے پناہ جذبہ تھا۔ اور آپ کے کلام منظوم و منثور سے یہ حقیقت روشن ہے دراصل آپ ۱۸۸۷ء ہی میں ایک رسالہ ”قرآنی صداقتوں کا جلوہ گاہ“ کے نام سے جاری کرنا چاہتے تھے۔ مگر حالات موافق نہ تھے اور دوسری مصروفیتوں نے موقع نہ دیا ۱۸۹۵ء میں پھر اس کا خیال اور ضرورت محسوس ہوئی تو آپ نے نور القرآن کے اجراء کا ارادہ فرمایا۔ اس وقت قادیان میں کتابت اور طباعت کا بھی انتظام ہو چکا تھا۔ آپ کی غرض و غایت تو قرآن کریم اور حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے کمالات اور صداقت کا اظہار تھا۔ کسی تجارتی اصول پر یہ سلسلہ جاری نہ تھا۔ چنانچہ خود آپ نے اس مقصد کا اظہار نور القرآن حصہ اول میں کیا ہے جیسا کہ فرماتے ہیں۔

”چونکہ اس زمانہ میں طرح طرح کے غلط خیالات ہر ایک قوم میں ایسے طور سے پھیل گئے ہیں کہ ان کے بد اثر ان سادہ دلوں کو موت تک پہنچاتے جاتے ہیں جن میں دینی فلسفہ کی تصویر کامل طور پر موجود نہیں یا ایسی سطحی طور پر کھینچی گئی ہے جس کو سوسفٹائی توہمات جلد مٹا سکتے ہیں۔ اس لئے میں نے محض زمانہ کی موجودہ حالت پر رحم کر کے اس ماہواری رسالہ میں ان باتوں کو شائع کرنا چاہا جن میں ان آفات کا کافی علاج ہو اور جو راہ راست کے جاننے اور سمجھنے اور شناخت کرنے کا ذریعہ ہوں اور جن سے وہ سچا فلسفہ معلوم ہو جو دلوں کو تسلی دیتا اور روح کو سکینیت اور آرام بخشتا اور ایمان کو عرفان کے رنگ میں لے آتا ہے اور چونکہ اس تالیف سے مقصود یہی ہے کہ کلامِ الہی کے معارف اور حقائق لوگوں کو معلوم ہوں۔ اس لئے اس رسالہ میں ہمیشہ کے لئے یہ التزام کیا گیا ہے کہ کوئی دعویٰ اور دلیل اپنی طرف سے نہ ہو بلکہ قرآن کریم کی طرف سے ہو جو خدا تعالیٰ کا کلام اور دنیا کی تاریکیوں کو مٹانے کے لئے آیا ہے تاکہ لوگوں کو معلوم ہو کہ یہ قرآن میں ہی ایک اعجازی خاصیت ہے کہ وہ اپنے دعویٰ اور دلیل کو آپ ہی بیان کرتا ہے اور یہی ایک اول نشانی اس کی منجانب اللہ ہونے کی ہے کہ وہ ہمیشہ اپنا ثبوت ہر ایک پہلو سے آپ دیتا ہے اور آپ ہی دعویٰ کرتا اور آپ ہی اس دعویٰ کے دلائل پیش کرتا ہے اور ہم نے قرآن کی اس اعجازی خاصیت کو اس رسالہ میں اس لئے شائع کرنا چاہا کہ تا اس تقریب سے وہ تمام مذاہب بھی جانچے جائیں جن کے پابند اسلام کے مقابل پر ایسی کتابوں کی تعریف کر رہے ہیں جن میں یہ طاقت ہرگز نہیں کہ وہ اپنے دعویٰ کو دلیل کے ساتھ ثابت کریں۔ یہ بات ظاہر ہے کہ الہی کتاب کی پہلی نشانی علمی طاقت ہے اور یہ امر ممکن ہی نہیں کہ ایک کتاب فی الحقیقت الہامی کتاب ہو کر کسی سچائی کے بیان میں جو عقائد دینیہ کی ضروریات میں سے ہے قاصر ہو یا ایک انسانی کتاب کے مقابل پر تاریکی اور نقصان کے گڑھے میں

گری ہوئی ہو۔ بلکہ الہی کتاب کی اوّل نشانی تو یہی ہے کہ جس نبوت اور عقیدہ کی اس نے بنیاد ڈالی ہے اس کو معقولی طور پر ثابت بھی کرتی ہو کیونکہ اگر وہ اپنے دعاوی کو ثابت نہیں کرتی بلکہ انسان کو گرداب حیرت میں ڈالتی ہے تو ایسی کتاب کو منوانا اکراہ اور جبر میں داخل ہوگا۔ اور یہ بات نہایت صاف اور سربلغ الفہم ہے کہ وہ کتاب جو حقیقت میں کتاب الہی ہے وہ انسانوں کی طبیعتوں پر کوئی ایسا بوجھ نہیں ڈالتی اور ایسے امور مخالف عقل پیش نہیں کرتی جن کا قبول کرنا اکراہ اور جبر میں داخل ہو کیونکہ کوئی عقل صحیح تجویز نہیں کر سکتی جو دین میں اکراہ اور جبر جائز ہو اسی واسطے اللہ جلّ شانہ نے قرآن کریم میں فرمایا لَا اِكْرَاهَ فِي الدِّينِ ۱۔ جب ہم انصاف کے ساتھ سوچتے ہیں کہ الہی کتاب کیسی ہونی چاہیے تو ہمارا نورِ قلب بڑے زور سے شہادت دیتا ہے کہ الہی کتاب کے چہرہ کا حقیقی حلیہ یہی ہے کہ وہ اپنی روشنی سے علمی اور عملی طریقوں میں حق الیقین کا آپ راہ دکھاتی ہو اور پوری بصیرت بخش کر اسی جہان میں بہشتی زندگی کا نمونہ قائم کر دیتی ہو کیونکہ الہی کتاب کا زندہ معجزہ صرف یہی ہے کہ وہ علم اور حکمت اور فلسفہ حقہ کی معلم ہو اور جہاں تک ایک سوچنے والے کے لئے روحانی حقائق کے سلسلہ کا پتہ لگ سکتا ہو وہ تمام حقائق اس میں موجود ہوں اور صرف مدعی نہ ہو بلکہ اپنے ہر ایک دعویٰ کو ایسے طور سے ثابت کرے کہ پوری تسلی بخش دیوے اور جس تعمق اور اِمْعَان کے ساتھ اس پر نظر ڈالی جاوے صاف دکھائی دے کہ فی الواقعہ وہ ایسا ہی معجزہ اپنے اندر رکھتی ہے کہ دینی امور میں انسانی بصیرتوں کو ترقی دینے کے لئے اعلیٰ درجہ کی مددگار اور اپنے کاروبار کی آپ ہی وکیل ہے۔

بالآخر میں اپنے ہر مخالف کو مخاطب کر کے علانیہ طور پر متنبہ کرتا ہوں کہ اگر وہ

فی الواقعہ اپنی کتابوں کو منجانب اللہ سمجھتے ہیں اور یقین رکھتے ہیں کہ وہ اس ذات کامل

سے صادر ہیں جو اپنی پاک کتاب کو اس شرمندگی اور ندامت کا نشانہ بنانا نہیں چاہتا کہ اس کی کتاب صرف بیہودہ اور بے اصل دعوؤں کا مجموعہ ٹھہرے جن کے ساتھ کوئی ثبوت نہ ہو تو اس موقع پر ہمارے دلائل کے مقابل پر وہ بھی دلائل پیش کرتے رہیں کیونکہ بالمقابل باتوں کو دیکھ کر حق سمجھ آ جاتا ہے اور دونوں کتب کا موازنہ ہو کر ضعیف اور قوی اور ناقص اور کامل کا فرق ظاہر ہو جاتا ہے لیکن یاد رکھیں کہ آپ ہی وکیل نہ بن بیٹھیں بلکہ ہماری طرح دعویٰ اور دلیل اپنی کتاب میں سے پیش کریں اور مباحثہ کے نظام کو محفوظ رکھنے کے لئے یہ بات بھی لازم پکڑیں کہ جس دلیل سے اب ہم شروع کرتے ہیں اسی دلیل کا وجود اپنے بالمقابل رسالہ میں اپنی کتاب سے نکال کر دکھلائیں۔ علیٰ ہذا القیاس ہمارے ہر ایک نمبر کے نکتے کے مقابل اسی دلیل کو اپنی کتاب کی حمایت میں پیش کریں جو ہم نے اس نمبر میں پیش کی ہو۔ اس انتظام سے بہت جلد فیصلہ ہو جائے گا کہ ان کتابوں میں سے کون سی کتاب اپنی سچائی کو آپ ثابت کرتی ہے اور معارف کا لانتہا سمندر اپنے اندر رکھتی ہے اب ہم خدا تعالیٰ سے توفیق پا کر اول نمبر کو شروع کرتے ہیں اور دعا کرتے ہیں کہ یا الہی سچائی کی فتح کر اور باطل کو ذلیل اور مغلوب کر کے دکھلا۔ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ. امین

(نور القرآن نمبر ۱، روحانی خزائن جلد ۹ صفحہ ۳۳۰ تا ۳۳۳)

اس حصہ اول میں آپ نے حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی صداقت نہایت لطیف پیرایہ میں بیان کی ہے اور دلیل کو ایسے رنگ میں پیش کیا ہے کہ وقت واحد میں قرآن کریم کا منجانب اللہ ہونا اور حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کا افضل الرسل اور خاتم النبیین ہونا ثابت ہوتا ہے۔ اور اسی ضمن میں مذاہب باطلہ کا رد ایسے پیرایہ میں کیا ہے کہ معمولی علم و عقل کے انسان پر بھی حق کھل جاتا ہے۔



## نور القرآن حصہ دوم

پہلا رسالہ ۱۵ جون ۱۸۹۵ء کو شائع ہوا تھا مگر اس کے بعد نومبر ۱۸۹۵ء تک کوئی رسالہ شائع نہ ہو سکا ۲۰ دسمبر ۱۸۹۵ء کو اس کا دوسرا نمبر شائع ہوا جو ستمبر ۱۸۹۵ء سے لے کر اپریل ۱۸۹۶ء پر مشتمل تھا اس نمبر کی اشاعت کا محرک پادری فتح مسیح تھا جس کا ذکر اس کتاب میں پہلے بھی آچکا ہے وہ فتح گڑھ جوڑیاں کا رہنے والا تھا۔ بعض اسباب کی وجہ سے عیسائی ہو گیا اور عیسائیوں میں رسوخ حاصل کرنے کے لئے اسلام اور حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے خلاف بدزبانی سے کام لیتا تھا۔ ایک مرتبہ حضرت کے مقابلہ میں دعویٰ الہام کر کے ذلیل بھی ہو چکا تھا۔ جب اس نے حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کے خلاف زبان طعن دراز کی تو حضرت اقدس خاموش نہ رہ سکے اور حضور کے لئے آپ کی غیرت کا دشمنوں کو اعتراف تھا۔

چنانچہ پادری وائٹ بریٹھٹ نے جبکہ میں نے اُن سے دریافت کیا کہ حضرت اقدس کے چال چلن میں کوئی نقص ہو تو بتاؤ تو کہا وہ بڑے عالم اور نیک آدمی ہیں۔ لیکن جب حضرت محمد (صاحب) پر اعتراض کیا جاوے تو ان کو غصہ آجاتا ہے۔ میں نے کہا تھا یہ تو خوبی اور کمال ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے آپ غیور ہیں۔ غرض یہ فتح مسیح دریدہ دہن آدمی تھا۔ اس نے ایک نہایت گندہ خط حضرت اقدس کو لکھا اس کے جواب میں حضرت نے نور القرآن حصہ دوم شائع کیا چونکہ اس نے حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی شان میں گستاخی اور ذلیل طریق پر بے ادبی کی تھی آپ نے جواب میں مسلمہ یسوع صاحب کے حالات کو ان کے ہی مسلمات کی بناء پر پیش کیا اور بتایا کہ ہم یسوع کو نہیں جانتے حضرت مسیح ابن مریم کو تو خدا تعالیٰ کا نبی اور برگزیدہ رسول یقین کرتے ہیں چونکہ نور القرآن حصہ دوم (جس کا نام آپ نے فتح مسیح بھی رکھا) میں یسوع کے کام سے ایک غلط فہمی پیدا ہوتی تھی کہ معاذ اللہ مسیح ابن مریم کی ہتک کی ہے اس لئے آپ نے توضیحی بیان سب سے اول درج کیا ہے اب میں اس رسالہ کی وجہ تصنیف اور ازالہ غلط فہمی کو

حضرت کے اپنے الفاظ میں درج کرتا ہوں۔

## وجہ تالیف

”الْحَمْدُ لِلَّهِ وَالسَّلَامُ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَىٰ“

امّا بعد واضح ہو کہ چونکہ پادری فتح مسیح متعین فتح گڑھ ضلع گورداسپور نے ہماری طرف ایک خط نہایت گندہ بھیجا اور اس میں ہمارے سید و مولیٰ محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم پر زنا کی تہمت لگائی اور سوا اس کے اور بہت سے الفاظ بطریق سب و شتم استعمال کئے۔ اس لئے قرین مصلحت معلوم ہوا کہ اس کے خط کا جواب شائع کر دیا جاوے۔ لہذا یہ رسالہ لکھا گیا۔ امید کہ پادری صاحبان اس کو غور سے پڑھیں اور اس کے الفاظ سے رنجیدہ خاطر نہ ہوں کیونکہ یہ تمام پیرایہ میاں فتح مسیح کے سخت الفاظ اور نہایت ناپاک گالیوں کا نتیجہ ہے۔ تاہم ہمیں حضرت مسیح علیہ السلام کی شان کا بہر حال لحاظ ہے۔ اور صرف فتح مسیح کے سخت الفاظ کے عوض ایک فرضی مسیح کا بالمقابل ذکر کیا گیا ہے اور وہ بھی سخت مجبوری سے کیونکہ اس نادان نے بہت ہی شدت سے گالیاں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو نکالی ہیں اور ہمارا دل دکھایا اور اب ہم اس خط کا جواب ذیل میں لکھتے ہیں۔“

(نور القرآن نمبر ۲، روحانی خزائن جلد ۹ صفحہ ۶۷۶)

## غلط فہمی کا انسداد

”ہم اس بات کو افسوس سے ظاہر کرتے ہیں کہ ایک ایسے شخص کے مقابل پر یہ نمبر نور القرآن جاری ہوا ہے جس نے بجائے مہذبانہ کلام کے ہمارے سید و مولیٰ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی نسبت گالیوں سے کام لیا ہے اور اپنی ذاتی خباثت سے اس امام الطیبین و سید المظہرین پر سراسر افترا سے ایسی تہمتیں لگائی ہیں کہ ایک پاک دل انسان کا ان کے سننے سے بدن کانپ جاتا ہے۔ لہذا محض یادہ لوگوں کے علاج کے لئے جواب ترکی بہ ترکی

دینا پڑا۔ ہم ناظرین پر ظاہر کرتے ہیں کہ ہمارا عقیدہ حضرت مسیح پر نہایت نیک عقیدہ ہے اور ہم دل سے یقین رکھتے ہیں کہ وہ خدائے تعالیٰ کے سچے نبی اور اس کے پیارے تھے اور ہمارا اس بات پر ایمان ہے کہ وہ جیسا کہ قرآن شریف ہمیں خبر دیتا ہے اپنی نجات کے لئے ہمارے سید و مولیٰ محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم پر دل و جان سے ایمان لائے تھے اور حضرت موسیٰ کی شریعت کے صد ہا خادموں میں سے ایک مخلص خادم وہ بھی تھے۔ پس ہم ان کی حیثیت کے موافق ہر طرح ان کا ادب ملحوظ رکھتے ہیں لیکن عیسائیوں نے جو ایک ایسا یسوع پیش کیا ہے جو خدائی کا دعویٰ کرتا تھا اور بجز اپنے نفس کے تمام اولین آخرین کو لعنتی سمجھتا تھا۔ یعنی ان بدکاریوں کا مرتکب خیال کرتا تھا جن کی سزا لعنت ہے ایسے شخص کو ہم بھی رحمت الہی سے بے نصیب سمجھتے ہیں قرآن نے ہمیں اس گستاخ اور بد زبان یسوع کی خبر نہیں دی اس شخص کی چال چلن پر ہمیں نہایت حیرت ہے جس نے خدا پر مرنا جائز رکھا اور آپ خدائی کا دعویٰ کیا۔ اور ایسے پا کوں کو جو ہزار ہا درجہ اس سے بہتر تھے گالیاں دیں۔ سو ہم نے اپنے کلام میں ہر جگہ عیسائیوں کا فرضی یسوع مراد لیا ہے اور خدائے تعالیٰ کا ایک عاجز بندہ عیسیٰ ابن مریم جو نبی تھا جس کا ذکر قرآن میں ہے وہ ہمارے درشت مخاطبات میں ہرگز مراد نہیں اور یہ طریق ہم نے برابر چالیس برس تک پادری صاحبوں کی گالیاں سن کر اختیار کیا ہے۔ بعض نادان مولوی جن کو اندھے اور نابینا کہنا چاہیے۔ عیسائیوں کو معذور رکھتے ہیں کہ وہ بیچارے کچھ بھی منہ سے نہیں بولتے اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی کچھ بے ادبی نہیں کرتے۔ لیکن یاد رہے کہ درحقیقت پادری صاحبان تحقیر اور توہین اور گالیاں دینے میں اوّل نمبر پر ہیں۔ ہمارے پاس ایسے پادریوں کی کتابوں کا ذخیرہ ہے جنہوں نے اپنی عبارت کو صد ہا گالیوں سے بھر دیا ہے۔ جس مولوی کی خواہش ہو وہ آکر دیکھ لیوے اور یاد رہے کہ آئندہ جو پادری صاحب گالی دینے کے طریق کو چھوڑ کر ادب سے کلام کریں گے ہم بھی ان کے ساتھ ادب سے پیش آویں گے اب تو وہ اپنے یسوع پر

آپ حملہ کر رہے ہیں کہ کسی طرح سب و شتم سے باز ہی نہیں آتے ہم سنتے سنتے تھک گئے  
اگر کوئی کسی کے باپ کو گالی دے تو کیا اس مظلوم کا حق نہیں ہے کہ اس کے باپ کو بھی گالی  
دے اور ہم نے تو جو کچھ کہا واقعی کہا۔ **وَإِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ**

خاکسار غلام احمد

۲۰ دسمبر ۱۸۹۵ء

(نور القرآن نمبر ۲ صفحہ ۳۷۷، ۳۷۵)

یہ رسالہ حصہ دوم اس طرح پر فتح مسیح کے سات مختلف سوالات کا جواب ہے اس رسالہ کے  
شائع ہونے کے بعد فتح مسیح صاحب کوئی جواب نہ دے سکے بلکہ جہاں تک میرا علم ہے ان کو مشن  
کی طرف سے تنبیہ کی گئی کہ تم نے ایسا خط لکھ کر سخت غلطی کی۔

## معیار المذہب

اس رسالہ کے ساتھ آپ نے ایک اور رسالہ معیار المذہب کے نام سے بھی ضم کر لیا جس  
میں حقیقی مذہب کی شناخت کے معیار ہی پیش نہیں کئے بلکہ عیسائیت اور آریہ ازم اور اسلام کا  
متقابل مطالعہ بھی طالب حق کے لئے پیش کیا ہے۔

## کسر صلیب

خصوصیت کے ساتھ آپ کسر صلیب کے لئے مامور تھے اس لئے اس مقابلہ میں عیسائی  
مذہب موجودہ کے بطلان کے لئے ایک ایسا حربہ پیش کیا جس نے صلیب کو ریزہ ریزہ کر دیا اور وہ  
حربہ یہ ہے کہ عیسائیت میں نجات کا مدار صرف صلیب پر ہے کہ مسیح ہمارے لئے صلیب پر مر گیا اور  
کفارہ ہو گیا آپ نے یہ ثابت کیا کہ مسیح صلیب پر مرنا نہیں اس لئے مرنے کے بعد زندہ ہونے اور  
آسمان پر جانے کا عقیدہ بھی باطل ہے۔ وہ صلیب پر سے زندہ اتارا گیا اور بالآخر کشمیر میں آکر  
فوت ہوا اور وہاں محلہ خان یار میں اُس کی قبر آج تک موجود ہے۔

**مرہم عیسیٰ** اس حقیقت کو آپ نے تاریخی شہادتوں اور انجیل کے بیانات سے ثابت کیا اور سب سے بڑی بات یہ پیش کی کہ مسیح کے زخموں کے لئے ایک مرہم تیار ہوئی جس کا نام طیبی کتابوں میں مرہم عیسیٰ یا مرہم حواریین ہے اور یہی وہ زخم تھے جو صلیب پر میخیں ٹھونکنے کی وجہ سے آئے تھے ۱۸۹۵ء کے بعد تو اس حقیقت کی تائید میں متعدد تاریخی شواہد نکل آئے یہاں تک کہ مسیح کے ماننے والوں میں سے ایک نے شاہد عینی کے عنوان سے ایک کتاب شائع کی جو انگریزی زبان میں آئی وٹنس کے نام سے شائع ہوئی ہے۔ اسی سلسلہ دلائل میں بطور دلیل مرہم عیسیٰ کو آپ نے پیش کیا۔ جو طیبی کتابوں میں مذکور ہے۔ اس کا ذکر آپ نے جب معیار المذاہب کوست پجن کے ساتھ شائع کیا۔ اس وقت معیار المذاہب ہی کے سلسلہ میں بطور حاشیہ اضافہ کیا۔ اس لئے میں اس کا اقتباس حاشیہ <sup>☆</sup> میں درج کر دیتا ہوں۔

☆ حاشیہ۔ ”مرہم حواریین جس کا دوسرا نام مرہم عیسیٰ بھی ہے

یہ مرہم نہایت مبارک مرہم ہے جو زخموں اور جراحوں اور نیز زخموں کے نشان معدوم کرنے کے لئے نہایت نافع ہے۔ طبیبوں کا اس پر اتفاق ہے کہ یہ مرہم حواریوں نے حضرت عیسیٰ کے لئے تیار کی تھی یعنی جبکہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام یہود علیہم اللعنة کے بچے میں گرفتار ہو گئے اور یہودیوں نے چاہا کہ حضرت مسیح کو صلیب پر کھینچ کر قتل کریں تو انہوں نے گرفتار کر کے صلیب پر کھینچنے کی کارروائی شروع کی مگر خدا تعالیٰ نے یہود کے بد ارادہ سے حضرت عیسیٰ کو بچالیا۔ کچھ خفیف سے زخم بدن پر لگ گئے <sup>☆</sup> سو وہ اس عجیب و غریب مرہم کے چند روز استعمال کرنے سے بالکل دور ہو گئے یہاں تک کہ نشان بھی جو دوبارہ گرفتاری کیلئے کھلی کھلی علامتیں تھیں بالکل مٹ گئے۔ یہ بات انجیلوں سے بھی ثابت ہوتی ہے کہ جب حضرت مسیح نے صلیب سے نجات پائی کہ جو درحقیقت دوبارہ زندگی کے حکم میں تھی تو وہ اپنے حواریوں کو ملے اور اپنے زندہ سلامت ہونے کی خبر دی۔

☆ حاشیہ در حاشیہ۔ قرآن شریف میں جو وارد ہے وَمَا قَتَلُوهُ وَمَا صَلَبُوهُ <sup>۱</sup> یعنی عیسیٰ نہ مصلوب ہوا نہ مقتول ہوا۔ اس بیان سے یہ بات منافی نہیں ہے کہ حضرت مسیح علیہ السلام صلیب پر زخمی ہو گئے۔ کیونکہ مصلوبیت سے مراد وہ امر ہے جو صلیب پر چڑھانے کی علت غائی ہے اور وہ قتل ہے اور کچھ شک نہیں کہ خدا تعالیٰ نے دشمنوں کے اس اصل مقصود سے ان کو محفوظ رکھا۔ اس کی مثال ایسی ہے جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی نسبت فرمایا ہے وَاللَّهُ يَعْصِمُكَ مِنَ النَّاسِ <sup>۲</sup> یعنی خدا تجھ کو لوگوں سے بچائے گا حالانکہ لوگوں نے طرح طرح

مرہم عیسیٰ کی تحقیقات نے موجودہ عیسائی مذہب ابطال کے لئے ایک حربہ کی بنیاد رکھ دی کہ کسرِ صلیب میں کوئی باقی نہ رہا اس سلسلہ میں آپ نے کشمیر میں ایک وفد بھیجا جو قبرِ مسیح کے متعلق تاریخی اور معروف گواہوں کے بیانات قلمبند کر کے رپورٹ کرے اس وفد کا ذکر اپنے موقع پر آئے گا۔ اس سلسلہ میں رازِ حقیقت نام ایک کتاب شائع ہوئی پھر ایک علمی تحقیقات کی بناء پر ”مسیح ہندوستان میں“ کے نام سے ایک لاجواب کتاب لکھی گئی اور شائع ہوئی جس پر نہ صرف ہندوستان میں بلکہ عیسائی ممالک میں بھی ایک عام بیداری پیدا ہو گئی ان امور کا ذکر آئندہ آئے گا۔

بقیہ حاشیہ۔ حواریوں نے تعجب سے دیکھا کہ صلیب پر سے کیونکر بچ گئے اور گمان کیا کہ شاید ہمارے سامنے ان کی روح متمثل ہو گئی ہے تو انہوں نے اپنے زخم دکھلائے جو صلیب پر باندھنے کے وقت پڑ گئے تھے تب حواریوں کو یقین آیا کہ خدا تعالیٰ نے یہودیوں کے ہاتھ سے ان کو نجات دی۔ حال کے عیسائیوں کی یہ نہایت سادہ لوحی ہے کہ وہ خیال کرتے ہیں کہ یسوع مسیح مر گئے سرے زندہ ہوا۔ کیونکہ اگر ایسا ہوتا تو وہ خدا جو محض قدرت سے اس کو زندہ کرتا۔ اس کے زخموں کو بھی اچھا کر دیتا۔ بالخصوص جبکہ کہا جاتا ہے کہ دوسرا جسم جلالی ہے جو آسمان پر اٹھایا گیا اور خدا کی داہنی طرف جا بیٹھا۔ تو کیا قبول کر سکتے ہیں کہ جلالی جسم پر بھی یہ زخموں کا کلنک باقی رہا اور مسیح نے خود اپنے اس قصہ کی مثال یونس کے قصہ سے دی اور ظاہر ہے کہ یونس مچھلی کے پیٹ میں مرا نہیں تھا پس اگر مسیح مر گیا تھا تو یہ مثال صحیح نہیں ہو سکتی بلکہ ایسی مثال دینے والا ایک سادہ لوح آدمی ٹھہرتا ہے جس کو یہ بھی خبر نہیں کہ مُشَبَّہ اور مُشَبَّہ بہ میں مشابہت تامہ ضروری ہے۔

غرض اس مرہم کی تعریف میں اس قدر لکھنا کافی ہے کہ مسیح تو بیماروں کو اچھا کرتا تھا مگر اس مرہم نے مسیح کو اچھا

بقیہ حاشیہ در حاشیہ۔ کے دکھ دیئے وطن سے نکالا، دانت شہید کیا، انگلی کو زخمی کیا اور کئی زخم تلوار کے پیشانی پر لگائے۔ سو درحقیقت اس پیشگوئی میں بھی اعتراض کا محل نہیں کیونکہ کفار کے حملوں کی علتِ غائی اور اصل مقصود آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا زخمی کرنا یا دانت کا شہید کرنا نہ تھا بلکہ قتل کرنا مقصود پالڈت تھا سو کفار کے اصل ارادے سے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو خدا نے محفوظ رکھا اسی طرح جن لوگوں نے حضرت مسیح کو سولی پر چڑھایا تھا۔ ان کی اس کارروائی کی علت غائی حضرت مسیح کا زخمی ہونا نہ تھا بلکہ ان کا اصل ارادہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو سولی کے ذریعے سے قتل کر دینا تھا۔ سو خدا نے ان کو اس بد ارادہ سے محفوظ رکھا اور کچھ شک نہیں کہ وہ مصلوب نہیں ہوئے پس قول مَصْلُوبٌ اُنْہُہُ پر صادق آیا۔ منہ

(ست بچن، روحانی خزائن جلد ۱ صفحہ ۳۰۱ حاشیہ)

## ست بچن کی تصنیف و اشاعت

تصنیفات کے سلسلہ میں ایک نئی تصنیف اور جدید تاریخی دریافت سکھ ازم کے متعلق آپ نے لکھی جس کا نام ست بچن ہے اس کتاب میں حضرت بابانا نک رحمۃ اللہ علیہ کے عملی مذہب کا ذکر کیا گیا ہے کہ وہ اسلام تھا اور اس کے ثبوت میں وہ شہادتیں پیش کی گئی ہیں جو خود سکھوں کے پاس موجود ہیں۔ اور جن پر کسی غیر کا قبضہ نہیں۔ اس تصنیف کی محرک دراصل ستیا رتھ پرکاش تھی جس میں حضرت بابانا نک صاحب کا ذکر توہین آمیز الفاظ میں کیا گیا تھا۔ آپ اسے برداشت نہ

بقیہ حاشیہ۔ کیا انجیلوں سے یہ پتہ بھی بخوبی ملتا ہے کہ انہیں زخموں کی وجہ سے حضرت مسیح پلاطوس کی بستی میں چالیس ۴۰ دن تک برابر ٹھہرے اور پوشیدہ طور پر یہی مرہم ان کے زخموں پر لگتی رہی آخر اللہ تعالیٰ نے اسی سے ان کو شفا بخشی اس مدت میں زیرک طبع حواریوں نے یہی مصلحت دیکھی کہ جاہل یہودیوں کو تلاشی اور جستجو سے باز رکھنے کے لئے اور نیز ان کا پرکینہ جوش فرو کرنے کی غرض سے پلاطوس کی بستوں میں یہ مشہور کر دیں کہ یسوع مسیح آسمان پر معہ جسم اٹھایا گیا اور فی الواقعہ انہوں نے یہ بڑی دانائی کی کہ یہودیوں کے خیالات کو اور طرف لگا دیا اور اس طرف پہلے سے یہ انتظام ہو چکا تھا اور بات چنتہ ہو چکی تھی کہ فلاں تاریخ پلاطوس کی عملداری سے یسوع مسیح باہر نکل جائے چنانچہ ایسا ہی ہوا اور حواری ان کو کچھ دور تک سڑک پر چھوڑ آئے اور حدیث صحیح سے جو طبرانی میں ہے ثابت ہوتا ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام اس واقعہ کے بعد ستائیس برس زندہ رہے اور ان برسوں میں انہوں نے بہت سے ملکوں کی سیاحت کی اسی لئے ان کا نام مسیح ہوا۔ اور کچھ تعجب نہیں کہ وہ اس سیاحت کے زمانہ میں تبت میں بھی آئے ہوں جیسا کہ آج کل بعض انگریزوں کی تحریروں سے سمجھا جاتا ہے ڈاکٹر برنیر اور بعض دوسرے یورپین عالموں کی یہ رائے ہے کہ کچھ تعجب نہیں کہ کشمیر کے مسلمان باشندہ دراصل یہود ہوں پس یہ رائے بھی کچھ بعید نہیں کہ حضرت مسیح انہیں لوگوں کی طرف آئے ہوں اور پھر تبت کی طرف رخ کر لیا ہوا اور کیا تعجب کہ حضرت مسیح کی قبر کشمیر<sup>☆</sup> یا اس کے نواح میں ہو۔ یہودیوں کے ملکوں سے ان کا نکلنا اس

☆ حاشیہ در حاشیہ۔ ڈاکٹر برنیر اپنی کتاب میں لکھتے ہیں کہ ”کشمیر میں یہودیت کی بہت سی علامتیں پائی جاتی ہیں چنانچہ پیر پنجال سے گزر کر جب میں اس ملک میں داخل ہوا تو دیہات کے باشندوں کی صورتیں یہود کی سی دیکھ کر مجھے حیرت ہوئی ان کی صورتیں اور ان کے طور طریق اور وہ ناقابل بیان خصوصیتیں جن سے ایک سیاح مختلف اقوام کے لوگوں کی خود بخود شناخت اور تمیز کر سکتا ہے۔ سب یہودیوں کی پورانی قوم کیسی

کر سکے اور آپ نے یہ رسالہ لکھا اور اس کے شروع میں ذکر کیا اور آریہ صاحبوں کو توجہ دلائی کہ  
 ”وہ اس حقانی انسان کی راست گفتاری اور راست روی کو غور سے دیکھیں جس  
 کا اس رسالہ میں ذکر ہے اور اگر ہو سکے تو اس کے نقش قدم پر چلیں اور وہ انسان وہی  
 ایک بزرگ دیوتا ہے جو بابر کے زمانہ میں پیدا ہو کر خدا تعالیٰ کے دین کی صداقت کا  
 ایک گواہ بن گیا۔“

بقیہ حاشیہ۔ بات کی طرف اشارہ تھا کہ نبوت ان کے خاندان سے خارج ہوگئی۔ جو لوگ اپنی قوت عقلیہ سے کام  
 لینا نہیں چاہتے ان کا منہ بند کرنا مشکل ہے مگر مرہم حواریین نے اس بات کا صفائی سے فیصلہ کر دیا کہ حضرت مسیح  
 کے جسم عنصری کا آسمان پر جانا سب جھوٹے قصے اور بیہودہ کہانیاں ہیں اور بلاشبہ اب تمام شکوک و شبہات کے  
 زخم اس مرہم سے مندمل ہو گئے ہیں۔ عیسائیوں اور نیم عیسائیوں کو معلوم ہو کہ یہ مرہم مع اس کے وجہ تسمیہ کے  
 طب کی ہزار ہا کتابوں میں موجود ہے اور اس مرہم کا ذکر کرنے والے نہ صرف مسلمان طبیب ہیں بلکہ مسلمان۔  
 مجوسی۔ عیسائی سب اس میں شامل ہیں۔ اگر چاہیں تو ہم ہزار کتاب سے زیادہ اس کا حوالہ دے سکتے ہیں اور کئی  
 کتابیں حضرت مسیح کے زمانہ کے قریب قریب کی ہیں اور سب اس پر اتفاق رکھتی ہیں کہ یہ مرہم حواریوں نے  
 حضرت مسیح کے لئے یعنی ان کے زخموں کے لئے تیار کی تھی دراصل یہ نسخہ عیسائیوں کی پرانی قرابادینوں میں تھا  
 جو یونانی میں تالیف ہوئی تھیں پھر ہارون اور مامون کے وقت میں وہ کتابیں عربی میں ترجمہ ہوئیں اور یہ  
 خدا تعالیٰ کی قدرت کا ایک عظیم الشان نشان ہے کہ یہ کتابیں باوجود امتداد زمانہ کے تلف نہیں ہو سکیں یہاں  
 تک کہ خدائے تعالیٰ کے فضل نے ہمیں ان پر مطلع کیا۔ اب ایسے یقینی واقعہ سے انکار کرنا خدا تعالیٰ سے لڑائی  
 ہے۔ ہمیں امید نہیں کہ کوئی متفکند عیسائیوں اور مسلمانوں میں سے اس سے انکار کرے کیونکہ اعلیٰ درجہ کے تو اتر

بقیہ حاشیہ در حاشیہ۔ معلوم ہوتی تھیں میری بات کو آپ محض خیالی ہی تصور نہ فرمائیے گا ان دیہاتوں کے یہودی  
 نما ہونے کی نسبت ہمارے پادری صاحبان اور اور بہت سے فرنگستانیوں نے بھی میرے کشمیر جانے سے بہت  
 عرصہ پہلے ایسا ہی لکھا ہے۔ دوسری علامت یہ ہے کہ اس شہر کے باشندے باوجود یکہ تمام مسلمان ہیں مگر پھر  
 بھی ان میں سے اکثر کا نام موسیٰ ہے۔ تیسرے یہاں یہ عام روایت ہے کہ حضرت سلیمانؑ اس ملک میں آئے  
 تھے۔ چوتھے یہاں کے لوگوں کا یہ بھی گمان ہے کہ حضرت موسیٰؑ نے شہر کشمیر ہی میں وفات پائی تھی اور ان کا مزار  
 شہر سے قریب تین میل کے ہے۔ پانچویں عموماً یہاں سب لوگوں کا یہ عقیدہ ہے کہ ایک اونچے پہاڑ پر جو ایک  
 مختصر اور نہایت پورانا مکان نظر آتا ہے اس کو حضرت سلیمانؑ نے تعمیر کرایا تھا اور اسی سبب سے اس کو آج تک



پھر فرمایا۔ ”ہم چاہتے ہیں کہ اس کی سوانح کے ضمن میں دیانند کے بیجا

اعتراضوں کا جواب بھی دیدیں۔“

(ست بچن، روحانی خزائن جلد ۱۰ صفحہ ۱۱۴)

بقیہ حاشیہ۔ کانکار کرنا حماقت بلکہ دیوانہ پن ہے۔ اور وہ کتابیں جن میں یہ مرہم مذکور ہے درحقیقت ہزار باہیں جن میں سے ڈاکٹر حنین کی بھی ایک کتاب ہے جو ایک پوراننا عیسائی طبیب ہے ایسا ہی اور بہت سے عیسائیوں اور مجوسیوں کی کتابیں ہیں جو ان پورانی یونانی اور رومی کتابوں سے ترجمہ ہوئی ہیں جو حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے عہد کے قریب ہی تالیف ہوئی تھیں اور یہ خوب یاد رکھنا چاہیے کہ اسلامی طبیبوں نے یہ نسخہ عیسائی کتابوں سے ہی نقل کیا ہے مگر چونکہ ہر ایک کو وہ سب کتابیں میسر نہیں ہو سکتیں لہذا ہم چند ایسی کتابوں کا حوالہ ذیل میں لکھتے ہیں جو اس ملک میں یا مصر میں چھپ کر شائع ہو گئی ہیں اور وہ یہ ہیں۔

بوعلی سینا کا قانون مطبوعہ مصر + علامہ شارح قانون + قرشی شارح قانون + شفاء الاستقام جلد دوم  
صفحہ ۲۰۵ قلمی قلمی قلمی قلمی ورق ۶۴-۶۵

کامل الصناعہ مطبوعہ مصر تصنیف علی ابن العباس الجوسی  
صفحہ ۶۰۲ تذکرہ داؤد انطاکی مطبوعہ مصر  
صفحہ ۳۰۳-۳۰۴ باب حرف الیم۔

اکسیر اعظم جلد رابع + میزان الطب + قرابادین قادری + ذخیرہ خوارزم شاہ  
صفحہ ۳۰۳ صفحہ ۱۵۲ باب میم امراض جلد صفحہ ۵۰۸

بقیہ حاشیہ در حاشیہ۔ تخت سلیمان کہتے ہیں۔ سو میں اس بات سے انکار کرنا نہیں چاہتا کہ یہودی لوگ کشمیر میں آ کر بسے ہوں پہلے رفتہ رفتہ تنزل کرتے کرتے بت پرست بن گئے ہوں گے اور پھر آخر اور بت پرستوں کی طرح مذہب اسلام کی طرف مائل ہو گئے ہوں گے۔“ یہ رائے ڈاکٹر برنیر کی ہے جو انہوں نے اپنی کتاب سیر و سیاحت میں لکھی ہے۔ مگر اسی بحث میں انہوں نے یہ بھی لکھا ہے کہ ”غالبا اسی قوم کے لوگ پیکن میں موجود ہیں جو مذہب موسوی کے پابند ہیں اور ان کے پاس توریت اور دوسری کتابیں بھی ہیں۔ مگر حضرت عیسیٰ کی وفات یعنی مصلوب ہونے کا حال ان لوگوں کو بالکل معلوم نہیں۔“ ڈاکٹر صاحب کا یہ فقرہ یاد رکھنے کے لائق ہے کیونکہ آج تک بعض نادان عیسائیوں کا یہ گمان ہے کہ حضرت عیسیٰ کے مصلوب ہونے پر یہود اور نصاریٰ کا اتفاق ہے اور اب ڈاکٹر صاحب کے قول سے معلوم ہوا کہ چین

## حضرت بابانا تک صاحب اور اسلام

یہ کتاب جیسا کہ اوپر ذکر ہوا اسی مقصد سے لکھی گئی تھی کہ ستیا رتھ پرکاش میں حضرت بابانا تک صاحب کے متعلق جو امور ان کی شان کے خلاف بیان کئے گئے ہیں ان کی حقیقت کھول

### بقیہ حاشیہ۔

ریاض الفوائد + منہاج البیان + قرابادین کبیر جلد ۲ + قرابادین بقائی جلد دوم  
صفحہ ۵۷۵ + صفحہ ۲۹۷

لوامع شبریہ تصنیف سید حسین شبر کاظمی + قرابادین حنین بن اسحاق عیسائی + قرابادین رومی اور اگر بڑی بڑی کتابیں کسی کو میسر نہ آویں تو قرابادین قادری تو ہر جگہ اور ہر شہر میں مل سکتی ہے اور اکثر دیہات کے نیم حکیم بھی اس کو اپنے پاس رکھا کرتے ہیں سو اگر ذرہ تکلیف اٹھا کر اس کے صفحہ ۵۰۸ باب بستم امراض جلد میں نظر ڈالیں تو یہ عبارت اس میں لکھی ہوئی پائیں گے۔ ”مرہم حوارین کہ مسمی ست بمرہم سلینا و مرہم رسل و آزر مرہم عیسیٰ نیز نامند و اجزائے اس نسخہ دوازده عدد است کہ حوارین جہت عیسیٰ علیہ السلام ترکیب کردہ برائے تحلیل اور ام دخننا زیر و طواعین و تنقیہ جراحات از گوشت فاسد و اوساخ و جہت رومانیدن گوشت تازہ سو مند“۔ اور اس جگہ نسخہ کے اجزاء لکھنے کی حاجت نہیں کیونکہ ہر ایک شخص قرابادین وغیرہ کتابوں میں دیکھ سکتا ہے۔“

(ست بچن، روحانی خزائن جلد ۱۰ صفحہ ۳۰۱ تا ۳۰۲)

بقیہ حاشیہ در حاشیہ۔ کے یہودی اس قول سے اتفاق نہیں رکھتے اور ان کا یہ مذہب نہیں ہے کہ حضرت عیسیٰ سولی پر مر گئے اور ڈاکٹر صاحب نے جو کشمیریوں کے یہودی الاصل ہونے پر دلائل لکھے ہیں یہی دلائل ایک غور کرنے والی نگاہ میں ہمارے متذکرہ بالا بیان پر شواہد بینہ ہیں یہ واقعہ مذکورہ جو حضرت موسیٰ کشمیر میں آئے تھے چنانچہ ان کی قبر بھی شہر سے قریباً تین میل کے فاصلہ پر ہے صاف دلالت کرتا ہے کہ موسیٰ سے مراد عیسیٰ ہی ہے کیونکہ یہ بات قریب قیاس ہے کہ جب کشمیر کے یہودیوں میں اس قدر تغیر واقع ہوئے کہ وہ بت پرست ہو گئے اور پھر مدت کے بعد مسلمان ہو گئے تو کم علمی اور لاپرواہی کی وجہ سے عیسیٰ کی جگہ موسیٰ انہیں یاد رہ گیا ورنہ حضرت موسیٰ تو موافق تصریح توریت کے موآب کی سرزمین میں اس سفر میں فوت ہو گئے تھے جو مصر سے کنعان کی طرف بنی اسرائیل نے کیا تھا اور موآب کی ایک وادی میں بیت فغور کے مقابل دفن کئے گئے دیکھو استثناء ۳۴ باب، ورس ۵، ۶۔ ایسا ہی معلوم ہوتا ہے کہ سلیمان کا لفظ بھی رفتہ رفتہ بجائے عیسیٰ کے لفظ کے مستعمل ہو گیا..... منہ

(ست بچن، روحانی خزائن جلد ۱۰ صفحہ ۳۰۲ تا ۳۰۵ حاشیہ در حاشیہ)

دی جائے۔ اور حضرت بابا صاحب کے کمالات کو نمایاں کیا جاوے۔ حضرت اقدس نے تاریخی واقعات اور حضرت بابا نانک صاحب کی عملی زندگی اور اپنے ذاتی مکاشفات کی بنا پر یہ بھی بیان کیا کہ حضرت بابا نانک صاحب عملاً نہ صرف مسلمان تھے بلکہ وہ اللہ تعالیٰ کے مقرب اولیاء اللہ میں سے تھے۔ یہ صرف دعویٰ نہیں بلکہ خود حضرت بابا نانک صاحب کے متعلق لکھی ہوئی جنم ساکھیوں اور بعض اُن کے آثارِ مقدسہ اور تبرکات سے (جو اس وقت تک سکھ صاحبان کے مذہبی پیشواؤں کی نگرانی میں اور ان کے گردواروں میں محفوظ ہیں) ثابت کیا گیا ہے اور یہ سب کچھ سماعی بیانات اور شہادتوں پر مبنی نہیں بعض آثار کو خود حضرت اقدس نے معززین کی ایک جماعت کے ساتھ جا کر معاینہ کیا اور بعض آثارِ مقدسہ کے معاینہ کے لئے وفود روانہ کئے اور اس کتاب کی اشاعت کے بعد آج تک ان تبرکات اور آثارِ مقدسہ کا انکار نہیں کیا گیا۔

## چولا صاحب

ان آثارِ مقدسہ میں ایک نہایت قیمتی اور متبرک چولا صاحب ہے جو ڈیرہ بابا نانک کے گوردوارہ میں سینکڑوں قیمتی رومالوں میں لپٹا ہوا کابلی مل کے خاندان کی نگرانی میں محفوظ ہے۔ میں اس واقعہ کے متعلق خود حضرت اقدس کا تحریری بیان درج کرنا مناسب سمجھتا ہوں پوری تفصیل کے لئے قارئین کرام ست بچن پڑھیں۔

## باوانانک صاحب کا وصیت نامہ جو سکھوں میں چولا صاحب کر کے مشہور ہے

یہ وصیت نامہ جس کو سکھ لوگ چولا صاحب کے نام سے موسوم کرتے ہیں بمقام ڈیرہ نانک جو ضلع گورداسپور پنجاب میں واقع ہے اس مکان گوردوارہ میں نہایت اعزاز اور اکرام سے رکھا ہوا ہے۔ جس کو کابلی مل کی اولاد نے جو باوا صاحب کے نسل میں سے تھا خاص اس تبرک کے لئے بنوایا ہے اور پہلا مکان جو چولا صاحب کے لئے بنوایا گیا تھا کہتے ہیں کہ اس پر کئی ہزار روپیہ سے کچھ زیادہ خرچ آیا تھا۔ غرض یہ چولا

صاحب اس قدر عزت سے رکھا گیا ہے کہ دنیا میں بڑھ کر اس سے متصور نہیں اور یہ ایک سوتی کپڑا ہے جو کچھ خاکی رنگ اور بعض بعض کناروں پر کچھ سرخی نما بھی ہے۔ سکھوں کی جنم ساکھی کا یہ بیان ہے کہ اس میں تین سپارہ قرآن شریف کے لکھے ہوئے ہیں۔ اور نیز وہ تمام اسماء الہی بھی اس میں مکتوب ہیں جو قرآن کریم میں ہیں۔ اور سکھوں میں یہ امر ایک متفق علیہ واقعہ کی طرح مانا گیا ہے کہ یہ چولا صاحب جس پر قرآن شریف لکھا ہوا ہے۔ آسمان سے باوا صاحب کے لئے اتر تھا اور قدرت کے ہاتھ سے لکھا گیا اور قدرت کے ہاتھ سے سیا گیا اور قدرت کے ہاتھ سے باوا صاحب کو پہنایا گیا۔ یہ اشارہ اس بات کی طرف بھی تھا کہ اس چولا پر آسمانی کلام لکھا ہوا ہے۔ جس سے باوا صاحب نے ہدایت پائی۔ اور ہم نے ان بیانات پر پورا بھروسہ نہ کر کے خود اپنے خاص دوستوں کو اس کی پوری پوری تحقیقات کے لئے موقعہ پر بھیجا اور ان کو تاکید سے کہا کہ کسی کے کہنے پر ہرگز اعتبار نہ کریں اور خود توجہ سے اپنی آنکھ سے اس کپڑے کو دیکھیں کہ اس پر کیا لکھا ہوا ہے۔ چنانچہ وہ قادیان سے روانہ ہو کر ڈیرہ نانک میں پہنچے اور اس موقعہ پر گئے۔ جہاں چولا کی زیارت کے لئے ایک مندر بنایا گیا ہے اور کابلی مل کی اولاد کو ملے۔ اور وہ لوگ خاطر داری اور تواضع سے پیش آئے اور ان کو چولہ دکھلایا گیا اور انہوں نے کلمہ طیبہ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُوْلُ اللَّهِ چولہ پر لکھا ہوا دیکھا اور ایسا ہی کئی اور آیات دیکھیں اور واپس آ کر تمام

۱ نوٹ۔ ہمیں معلوم ہوتا ہے کہ یہ سرخی اس زمانہ میں ڈالی گئی ہے کہ جب کچھ تعصب پیدا ہو گیا تھا غرض یہ تھی

کہ وہ حروف مٹ جائیں مگر وہ حروف بھی اب تک پڑھنے کے لائق ہیں۔ منہ

۲ نوٹ۔ وہ میرے دوست جو مجھ سے پہلے میرے ایما سے ڈیرہ نانک میں گئے اور چولہ صاحب کو دیکھ کر آئے ان کے نام یہ ہیں (۱) مرزا یعقوب بیگ صاحب کلانوری (۲) منشی تاج دین صاحب اکونٹ دفتر ریلوے لاہور (۳) خواجہ کمال الدین صاحب بی اے لاہور (۴) میاں عبدالرحمن صاحب لاہوری۔ اور مرزا یعقوب بیگ نے چولہ دکھانے والوں کو ایک روپیہ بھی دیا تھا۔ منہ

حال ہمیں سنایا۔ لیکن ہم نے ان کے بیان پر بھی اکتفا نہ کیا۔ اور سوچا کہ باوانانک کی اسلام کے لئے یہ ایک عظیم الشان گواہی ہے اور ممکن ہے کہ دوسروں کی روایتوں پر تحقیق پسند لوگوں کو اعتماد نہ ہو اور یا آئندہ آنے والی نسلیں اس سے تسلی نہ پکڑ سکیں اس لئے یہ قرین مصلحت معلوم ہوا کہ آپ جانا چاہیے تا صرف شنید پر حصر نہ رہے اور اپنی ذاتی رویت ہو جائے۔ چنانچہ ہم بعد استخارہ مسنونہ میں ستمبر ۱۸۹۵ء کو پیر کے دن ڈیرہ نانک کی طرف روانہ ہوئے اور قریباً دس بجے پہنچ کر گیارہ بجے چولا صاحب کے دیکھنے کے لئے گئے۔ اور ایک جماعت مخلص دوستوں کی میرے ساتھ تھی۔ جو چولا صاحب کے دیکھنے میں میرے شریک تھی۔ اور وہ یہ ہیں۔

(۱) اخویم مولوی حکیم نور الدین صاحب بھیروی (۲) اخویم مولوی عبدالکریم صاحب سیالکوٹی

(۳) اخویم مولوی محمد احسن صاحب امر وہی (۴) اخویم شیخ رحمت اللہ صاحب گجراتی

(۵) اخویم منشی غلام قادر صاحب فصیح سیالکوٹی (۵) اخویم میرزا ایوب بیگ صاحب کلانوری

(۷) اخویم شیخ عبدالرحیم صاحب نومسلم (۸) اخویم میرزا نواب صاحب دہلوی

(۹) سید محمد اسماعیل دہلوی (۱۰) شیخ حامد علی تھ غلام نبی

چنانچہ ایک مخلص کی نہایت درجہ کی کوشش اور سعی سے ہم کو دیکھنے کا وہ موقع ملا کہ اس جگہ کے لوگوں کا بیان ہے کہ جہاں تک یاد ہے ایسا موقع کسی کو بھی نہیں ملا یعنی یہ کہ چولا صاحب کی تمام تحریرات پر ہمیں اطلاع ہو گئی اور ہمارے لئے وہ بہت ہی اچھی طرح

☆ حاشیہ۔ اس سفر کا ایک عجیب واقعہ بھی قابل اندراج ہے جو حضرت کی سیرۃ کا ایک گراں بہا ورق ہے۔ آپ کی مجلس میں کوئی امتیازی نشان نہیں ہوتا تھا آپ اپنے خدام سے ملے جلے رہتے۔ ڈیرہ نانک پہنچ کر کچھ دیر کے لئے آپ ایک بڑے درخت کے سایہ میں تشریف فرما ہوئے۔ آپ کے ورود کی خبر سن کر لوگ آپ کی زیارت کے لئے آنے لگے۔ چونکہ کوئی امتیازی نشان تو تھا نہیں بعض نے حضرت مولوی سید محمد احسن صاحب ہی کو حضرت مسیح موعود سبھ کر ان سے مصافحہ کر لیا۔ لیکن تھوڑی دیر کے بعد اس غلطی کا ازالہ ہو گیا۔ اور خود مولوی محمد احسن صاحب نے حضرت اقدس کے وجود باجود کی طرف رہنمائی کر کے اپنی پوزیشن کو صاف کر دیا۔

(عرفانی)

کھولا گیا۔ اس پر تین سو کے قریب یا کچھ زیادہ رومال لپیٹے ہوئے تھے اور بعض ان میں سے بہت نفیس اور قیمتی تھے۔ کچھ تو ریشمی رومال تھے اور کچھ سوتی اور بعض پشمینہ کے تھے اور بعض پشمینہ کے شال اور ریشمی کپڑے ایسے تھے کہ ان کی بنت میں کچھ لکھا ہوا تھا اس غرض سے کہ تا معلوم ہو کہ یہ فلاں راجہ یا امیر نے چڑھائے ہیں ان رومالوں سے جو ابتدا سے ہی چڑھنے شروع ہو گئے یہ یقین کیا جاتا ہے کہ جو کچھ اس چولہ کی اب تعظیم ہوتی ہے وہ صرف اب سے نہیں بلکہ اسی زمانہ سے ہے کہ جب باوا نانک صاحب فوت ہوئے۔ غرض جب ہم جا کر بیٹھے تو ایک گھنٹہ کے قریب تک تو یہ رومال ہی اترتے رہے۔ پھر آخر وہ کپڑا نمودار ہو گیا جو چولا صاحب کے نام سے موسوم ہے۔ درحقیقت یہ نہایت مبارک کپڑا ہے جس میں بجائے زری کے کام کے آیات قرآنی لکھی ہوئی ہیں۔ چنانچہ ہم نے اس کپڑا کا نقشہ اسی رسالہ میں لکھ کر ان تمام قرآنی آیات کو جا بجا دکھلا دیا ہے۔ جو اس کپڑے پر لکھی ہوئی ہم نے دیکھی ہیں۔ اس وقت یہ بھی معلوم ہوا کہ اس کپڑے کے دکھلانے کے وقت دکھلانے والوں کو کچھ شرم سی دامنگیر ہو جاتی ہے اور وہ حتی المقدور نہیں چاہتے کہ اصل حقیقت سے لوگ اطلاع پا جائیں کیونکہ جو عقیدہ باوا صاحب نے اس کپڑا یعنی چولا صاحب کی تحریروں میں ظاہر کیا ہے وہ ہندو مذہب سے بالکل مخالف ہے اور اسی وجہ سے جو لوگ چولا صاحب کی زیارت کراتے ہیں وہ بڑی احتیاط رکھتے ہیں اور اگر کوئی اصل بھید کی بات دیکھنا چاہے تو ان کا دل پکڑا جاتا ہے مگر چونکہ ناخواندہ محض ہیں اس لئے کچھ طمع دینے سے دکھلا دیتے ہیں اور ہم نے جب دیکھنا چاہا تو اول انہوں نے صرف لپیٹا ہوا کپڑا دکھایا۔ مگر کچھ تھوڑا سا کنارہ اندر کی طرف کا نمودار تھا۔ جس کے حرف مٹے ہوئے تھے اور پشت پر ایک اور باریک کپڑا چڑھا ہوا تھا اور اس کی نسبت بیان کیا گیا کہ یہ وہ کپڑا ہے کہ جس کو ارجن صاحب کی بیوی نے اپنے ہاتھ سے سوت کات کر اور پھر بنوا کر اس پر لگایا تھا اور بیان کرنے والا ایک بڑھا بیدی باوا صاحب کی اولاد

میں سے تھا جو چولا کو دکھلا رہا تھا۔ اور اس نے یہ بھی کہا کہ جو کچھ اس پر لکھا ہوا ہے وہ انسان کا لکھا ہوا نہیں بلکہ قدرت کے ہاتھ سے لکھا ہوا ہے۔ تب ہم نے بہت اصرار سے کہا کہ وہ قدرتی حروف ہم دیکھنا چاہتے ہیں۔ جو خاص پر میشر کے ہاتھ کے ہیں اور اسی لئے ہم دور سے آئے ہیں تو پھر اس نے تھوڑا سا پردہ اٹھایا جس پر **بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ** نہایت خوشخط قلم سے لکھا ہوا تھا اور پھر اس بڑھے نے چاہا کہ کپڑے کو بند کر لے مگر پھر اس سے بھی زیادہ اصرار کیا گیا اور ہر ایک اصرار کرنے والا ایک معزز آدمی تھا اور ہم اس وقت غالباً بیس کے قریب آدمی ہوں گے اور بعض اسی شہر کے معزز تھے جو ہمیں ملنے آئے تھے۔ تب اس بڑھے نے ذرا سا پھر پردہ اٹھایا۔ تو ایک گوشہ نکلا جس پر موٹے قلم سے بہت جلی اور خوشخط لکھا ہوا تھا۔ **لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ مُحَمَّدٌ رَّسُوْلُ اللّٰهِ** پھر اس بڑھے نے بند کرنا چاہا مگر فی الفور اخویم شیخ رحمۃ اللہ صاحب گجراتی نے مبلغ تین روپیہ اس کے ہاتھ پر رکھ دیئے جن میں سے دو روپیہ ان کے اور ایک روپیہ مولوی محمد احسن صاحب کی طرف سے تھا اور شیخ صاحب پہلے اس سے بھی چار روپیہ دے چکے تھے۔ تب اس بڑھے نے ذرہ اور پردہ اٹھایا۔ یک دفعہ ہماری نظر ایک کنارہ پر جا پڑی جہاں لکھا ہوا تھا **اِنَّ الدِّیْنَ عِنْدَ اللّٰهِ الْاِسْلَامُ** یعنی سچا دین اسلام ہی ہے اور کوئی نہیں۔ پھر اس بڑھے میں کچھ قبض خاطر پیدا ہو گئی تب پھر شیخ صاحب نے فی الفور دو روپیہ اور اس کے ہاتھ پر رکھ دیئے یہ دو روپیہ اخویم مولوی حکیم نور دین صاحب کی طرف سے تھے اور پھر اس کے خوش کرنے کے لئے شیخ صاحب نے چار روپیہ اور اپنی طرف سے دیدیئے اور ایک روپیہ اور ہمارے ایک اور مخلص کی طرف سے دیا۔ تب یہ چودا ن روپیہ پا کر وہ بڑھا خوش ہو گیا اور ہم بے تکلف دیکھنے لگے۔ یہاں تک کہ کئی پردے اپنے ہاتھ سے بھی اٹھا دیئے۔ دیکھتے دیکھتے ایک جگہ یہ لکھا ہوا نکل آیا **اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ وَ اَشْهَدُ اَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَ رَسُوْلُهُ**۔ پھر شیخ رحمۃ اللہ صاحب نے اتفاقاً دیکھا کہ چولہ کے

اندر کچھ گردوغبار سا پڑا ہے۔ انہوں نے تب بڑھے کو کہا کہ چولہ کو اس گرد سے صاف کرنا چاہئے لاؤ ہم ہی صاف کر دیتے ہیں یہ کہہ کر باقی تمہیں بھی اٹھادیں۔ اور ثابت ہو گیا ہے کہ تمام قرآن ہی لکھا ہے اور کچھ نہیں۔ کسی جگہ سورۃ فاتحہ لکھی ہوئی ہے اور کسی جگہ سورۃ اخلاص اور کسی جگہ قرآن شریف کی یہ تعریف تھی کہ قرآن خدا کا پاک کلام ہے اس کو ناپاک لوگ ہاتھ نہ لگائیں۔ معلوم ہوتا ہے کہ خدا تعالیٰ نے اسلام کے لئے باوا صاحب کا ایسا سینہ کھول دیا تھا کہ اللہ رسول کے عاشق زار ہو گئے تھے۔ غرض باوا صاحب کے اس چولہ سے نہایت قوی روشنی اس بات پر پڑتی ہے کہ وہ دین اسلام پر نہایت ہی فدا ہو گئے تھے اور وہ اس چولہ کو اسی غرض سے بطور وصیت چھوڑ گئے تھے کہ تا سب لوگ اور آنے والی نسلیں ان کی اندرونی حالت پر زندہ گواہ ہوں اور ہم نہایت افسوس کے ساتھ لکھتے ہیں کہ بعض مفتری لوگوں نے یہ کیسا جھوٹ بنا لیا کہ چولے پر سنسکرت اور شاستری لفظ اور زبور کی آیتیں بھی لکھی ہیں۔ یاد رہے کہ یہ بالکل جھوٹ اور سخت مکروہ افترا پردازی ہے اور کسی شریرا انسان کا کام ہے نہ بھلے مانس کا۔ ہم نے بار بار کھول کے دیکھ لیا تمام چولہ پر قرآن شریف اور کلمہ طیبہ اور کلمہ شہادت لکھا ہوا ہے اور بعض جگہ آیات کو صرف ہندسوں میں لکھا ہوا ہے مگر زبور اور سنسکرت کا نام و نشان نہیں ہر ایک جگہ قرآن شریف اور اَسْمَاءِ الْهَيْسِ لکھے ہیں جو قرآن شریف میں ہیں معلوم ہوتا ہے کہ یہ جھوٹ صرف اس لئے بنایا گیا کہ تا لوگ یہ سمجھ جاویں کہ چولا صاحب پر جیسا کہ قرآن شریف لکھا ہوا ہے وید بھی لکھا ہوا ہے مگر ہم بجز اس کے کیا کہیں کہ لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الْكَافِرِينَ۔ باوا صاحب تو چولے میں صاف گواہی دیتے ہیں کہ بجز دین اسلام کے تمام دین جھوٹے اور باطل اور گندے ہیں۔ پھر وہ وید کی تعریف اس میں کیوں لکھنے لگے۔ چولا موجود ہے جو شخص چاہے جا کر دیکھ لے۔ اور ہم تین ہزار روپیہ نقد بطور انعام دینے کے لئے تیار ہیں اگر چولہ میں کہیں وید یا اس کی شرتی کا ذکر بھی ہو یا بجز اسلام کے کسی اور دین کی بھی



تعریف ہو یا بجز قرآن شریف کے کسی اور کتاب کی بھی آیتیں لکھی ہوں۔ ہاں یہ اقرار ہمیں کرنا مناسب ہے کہ چولا صاحب میں یہ صریح کرامت ہے کہ باوجودیکہ وہ ایسے شخصوں کے ہاتھ میں رہا جن کو اللہ و رسول پر ایمان نہ تھا اور ایسی سلطنت کا زمانہ اس پر آیا جس میں تعصب اس قدر بڑھ گئے تھے کہ بانگ دینا بھی قتل عمد کے برابر سمجھا جاتا تھا مگر وہ ضائع نہیں ہوا۔ تمام مغلیہ سلطنت بھی اس کے وقت میں ہی ہوئی اور اسی کے وقت میں ہی نابود ہو گئی مگر وہ اب تک موجود ہے اگر خدا تعالیٰ کا ہاتھ اس پر نہ ہوتا تو ان انقلابوں کے وقت کب کا نابود ہو جاتا مقدر تھا کہ وہ ہمارے زمانہ تک رہے اور ہم اس کے ذریعہ سے باوا صاحب کی عزت کو بے جا الزاموں سے پاک کریں اور ان کا اصل مذہب لوگوں پر ظاہر کر دیں۔ سو ہم نے چولہ کو ایسے طور سے دیکھا کہ غالباً کسی نے بھی ایسا دیکھا نہیں ہوگا کیونکہ نہ صرف ظاہری نظر سے کامل طور پر دیکھا بلکہ باطنی نظر سے بھی دیکھا اور وہ تمام پاک کلمات جو عربی میں لکھے تھے جن کو ہر ایک سمجھ نہیں سکتا وہ ہم نے پڑھے اور ان سے نہایت پاک نتائج نکالے سو یہ دیکھنا ہم سے پہلے کسی کو نصیب نہیں ہوا۔ اس وقت تک چولہ باقی رہنے کی یہی حکمت تھی کہ وہ ہمارے وجود کا منتظر تھا۔“

(ست بچن، روحانی خزائن جلد ۱۰ صفحہ ۱۴۴ تا ۱۵۳ تا ۱۵۷)

اس تحقیقات کو آپ نے مکمل کر کے ست بچن میں چولا صاحب کا نقشہ بھی دے دیا اور حضرت باوا صاحب کے مسلمان ہونے کے مزید دلائل تاریخی واقعات کو پیش نظر رکھتے ہوئے بیان کر دیئے جو ست بچن میں تفصیل سے درج ہیں۔

### ست بچن کی اشاعت کا اثر

کتاب ست بچن کی اشاعت پر ایک قسم کا جوش پیدا ہوا سنجیدہ اور ذی فہم طبقہ نے تو اس بحث میں پڑنے کو غیر ضروری سمجھا وہ سکھ تاریخ میں حضرت بابانا تک کی زندگی کے عملی پہلو کو جانتے تھے لیکن لاہور کے ایک سکھ اخبار خالصہ بہادر نے اس پر اپنے اخبار میں ایک مضمون لکھا وہ ست بچن کے دلائل کو تو رد کر سکتا نہیں تھا اس نے سادگی سے یہ اقرار کر لینا ضروری سمجھا کہ

”اصل بات یہ ہے کہ باوا صاحب نہ ہندومت کے پابند تھے اور نہ مسلمان تھے بلکہ صرف واحد خدا پران کا یقین تھا۔“

## خبطِ قادیانی کا جواب

حضرت اقدس نے اس پر ایک مفصل مضمون لکھا جس میں باوا صاحب کے اسلام پر بڑی وضاحت کے ساتھ روشنی ڈالی مگر مرض بڑھتا گیا جوں جوں دوا کی۔ سردار راجندر سنگھ صاحب نے پنڈت لیکھرام صاحب کی تقلید کر کے ایک کتاب خبطِ قادیانی لکھ ماری۔ اس پر حضرت اقدس نے ایک فیصلہ کن اشتہار انعامی پانچ سو روپیہ شائع کیا۔ اور یہ فیصلہ ایک آسمانی فیصلہ کی صورت میں پیش کیا گیا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْكَرِیْمِ  
بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
توان یافت جز در پئے مصطفیٰ

## سردار راج اندر سنگھ صاحب متوجہ ہو کر سنیں

آپ کا رسالہ جس کا نام آپ نے خبطِ قادیانی کا علاج رکھا ہے میرے پاس پہنچا۔ اس میں جس قدر آپ نے ہمارے سید و مولیٰ جناب محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کو گالیاں دیں اور نہایت بے باکی سے بے ادبیاں کیں اور بے اصل تہمتیں لگائیں۔ اُس کا ہم کیا جواب دیں اور کیا لکھیں۔ سو ہم اس معاملہ کو اس قادر توانا کے سپرد کرتے ہیں جو اپنے پیاروں کے لئے غیرت رکھتا ہے۔ ہمارا افسوس اور بھی آپ کی نسبت ہوتا ہے جبکہ ہم دیکھتے ہیں کہ کس ادب اور تہذیب سے ہم نے ست بچن کو تالیف کیا تھا اور کیسے نیک الفاظ میں آپ کے بابا صاحب کو یاد کیا تھا اور اس کا عوض آپ نے یہ دیا۔ اگر آپ کو علم اور انصاف سے کچھ بہرہ ہوتا اور دل میں پرہیزگاری ہوتی تو آپ ان بیہودہ افتراؤں کی پیروی نہ کرتے جن کا ہماری معتبر اور مسلم اور پاک کتابوں میں کوئی اصل صحیح نہیں پایا جاتا۔ خدا کا وہ مقدس پیارا جس نے اُس کی عزت اور جلال کے لئے اپنی جان کو ایک کیڑے کی جان کے برابر بھی عزت نہیں دی۔ اور اس کے لئے ہزاروں موتوں کو قبول کیا۔ اُس کو آپ نے گندی گالیاں دیں اور اس کی شان میں طرح طرح کی بیباکیاں اور شوخیاں کیں۔ میرا خیال اب تک نہ تھا کہ سکھ صاحبوں میں ایسے لوگ بھی ہیں۔ آفتاب آپ کی نظر میں ایک ناچرخس و خاشاک دکھائی دیا۔

اے غافل! وہی ایک نور ہے جس نے دنیا کو تاریکی میں پایا۔ اور روشن کیا۔ اور مردہ پایا اور جان بخشی۔ تمام

۲۴ ترجمہ۔ اے سعدی صفائی کے راستہ کو پانا، محمد مصطفیٰ کی پیروی کے بغیر ممکن نہیں۔

سردار راج اندرسنگھ صاحب اگر صرف باوا صاحب کے مسلمان ہونے پر دلائل پیش کرتے تو غیر مناسب نہ تھا مگر اس نے حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات ستودہ صفات پر حملے کئے اس لئے حضرت اقدس نے اس آسمانی فیصلہ کو ہی فیصلہ کن قرار دیا۔ میں نے واقعات کے سلسلہ کو یکجائی طور پر بیان کرنے کے لئے ۱۸۹۷ء تک لمبا کیا اس اشتہار کے بعد وہی ہوا جو ہوتا آیا ہے کہ سردار راج اندرسنگھ صاحب کو مقابلہ میں آنے کی ہمت نہ ہوئی۔

☆  
چہ ہیبت بادادند ایں جوان را  
کہ ناید کس بہ میدان محمدؐ

بقیہ حاشیہ۔ نبوتیں اس سے ثابت ہوئیں اور وہ اپنی ذات میں ثابت ہے۔ بھلا بتاؤ! کہ اس کے سوا آج اس موجودہ دنیا میں کون ہے جس کا کوئی پیرو دم مار سکتا ہو کہ میں دعا اور خدا کی نصرت میں اپنے مخالف پر غالب آسکتا ہوں؟ یوں تو کوچہ کوچہ اور گلی گلی میں مذہب پھیلے ہوئے ہیں اور ہر ایک اپنے نبی یا اوتار کے عجوبے قصوں اور کہانیوں کے رنگ میں بیان کر رہا ہے اور پستکوں اور کتابوں کے حوالہ سے ہزاروں خوارق اُن کے بیان کئے جاتے ہیں لیکن سوال تو یہ ہے کہ ان قصوں کا ثبوت کیا ہے اور کس کو ہم جھوٹا کہیں اور کس کو ہم سچا سمجھیں؟ اور اگر یہ قصے صحیح تھے تو اب کیوں یہ مصیبت پیش آئی کہ ان لوگوں کے ہاتھ میں صرف قصے ہی قصے رہ گئے؟ بچوں کا نور ہمیشہ قائم رہتا ہے ذرہ خود انصاف کرو۔ کہ کیا گذشتہ باتوں کا فیصلہ صرف باتوں سے ہو سکتا ہے؟ کوئی بُرا مانے یا بھلا مگر میں سچ کہتا ہوں کہ ان تمام مذہبوں میں سے سچ پر قائم وہی مذہب ہے جس پر خدا کا ہاتھ ہے۔ اور وہی مقبول دین ہے جس کی قبولیت کے نور ہر ایک زمانہ میں ظاہر ہوتے ہیں۔ یہ نہیں کہ پیچھے رہ گئے ہیں۔ سو دیکھو! میں گواہی دیتا ہوں کہ وہ روشن مذہب اسلام ہے جس کے ساتھ خدا کی تائیدیں ہر وقت شامل ہیں۔ کیا ہی بزرگ قدر وہ رسول ہے جس سے ہم ہمیشہ تازہ بتازہ روشنی پاتے ہیں۔ اور کیا ہی برگزیدہ وہ نبی ہے جس کی محبت سے روح القدس ہمارے اندر سکونت کرتی ہے تب ہماری دعائیں قبول ہوتی ہیں اور عجائب کام ہم سے ظاہر ہوتے ہیں۔ زندہ خدا کا مزہ ہم اسی راہ میں دیکھتے ہیں باقی سب مردہ پرستیاں ہیں۔ کہاں ہیں مردہ پرست کیا وہ بول سکتے ہیں؟ کہاں ہیں مخلوق پرست کیا وہ ہمارے آگے ٹھہر سکتے ہیں۔ کہاں ہیں

☆ ترجمہ۔ اس جوان کو کس قدر رعب دیا گیا ہے کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے میدان میں کوئی بھی (مقابلہ پر) نہیں آتا۔

## کسر صلیب کے لئے ایک جدید حربہ

چونکہ آپ کی بعثت کے مقاصد میں جہاں مسلمانوں کی علمی اور عملی غلطیوں کی اصلاح کرنا بحیثیت مہدی موعود تھا اور اسلام کا ادیان باطلہ پر غلبہ ثابت کرنا تھا خصوصیت سے کسر صلیب کے لئے آپ مامور تھے اس لئے یہ عقیدہ

بقیہ حاشیہ۔ وہ لوگ جو شرارت سے کہتے تھے جو ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے کوئی پیشگوئی نہیں ہوئی اور نہ کوئی نشان ظاہر ہوا؟ دیکھو! میں کہتا ہوں کہ وہ شرمندہ ہوں گے اور عنقریب وہ چھپتے پھریں گے۔ اور وہ وقت آتا ہے بلکہ آگیا کہ اسلام کی سچائی کا نور منکروں کے منہ پر طمانچے مارے گا۔ اور انہیں نہیں دکھائی دے گا کہ کہاں چھپیں۔ یہ بھی یاد رہے کہ میں نے دو مرتبہ باوانا تک صاحب کو کشفی حالت میں دیکھا ہے اور ان کو اس بات کا اقراری پایا ہے کہ انہوں نے اسی نور سے روشنی حاصل کی ہے۔ فضولیاں اور جھوٹ بولنا مردار خواروں کا کام ہے میں وہی کہتا ہوں کہ جو میں نے دیکھا ہے اسی وجہ سے میں باوانا تک صاحب کو عزت کی نظر سے دیکھتا ہوں کیونکہ مجھے معلوم ہے کہ وہ اُس چشمے سے پانی پیتے تھے جس سے ہم پیتے ہیں۔ اور خدا تعالیٰ جانتا ہے کہ میں اس معرفت سے بات کر رہا ہوں کہ جو مجھے عطا کی گئی ہے۔

اب اگر آپ کو اس بات سے انکار ہے کہ باوا صاحب مسلمان تھے اور نیز آپ کو اس بات پر اصرار ہے کہ بقول آپ کے ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نعوذ باللہ بدکار آدمی تھے تو میں صرف آپ پر منقولی استدلال سے اتمام حجت کرنا نہیں چاہتا۔ بلکہ ایک اور طریق سے آپ پر خدا کی حجت پوری کرنا چاہتا ہوں جو آگے چل کر بیان کروں گا۔ اور منقولی استدلال پر اس لئے حصر رکھنا پسند نہیں کرتا کہ بوجہ قلت استعداد یہ راہ آپ کے لئے نہایت مشکل ہے۔ آپ لوگ صرف نادان پادریوں اور ایسا ہی اور بیہودہ اور ناسمجھ آدمیوں کے اعتراضات سن کر بوجہ دلی بخل کے اُن کو سچ سمجھ بیٹھے ہیں۔ اور پھر بغیر تحقیق اور تفتیش کے اسلام اور ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم پر بدزبانی شروع کر دی ہے۔ میں خوب جانتا ہوں کہ اسی شباب کاری نے جو نادانی اور تعصب کے ساتھ ملی ہوئی تھی دنیا کو تباہی میں ڈال دیا ہے اور جہالت اور مفتریانہ روایات نے آفتاب پر تھوکنے کے لئے ان کو دلیر کر دیا ہے۔ اگر آنکھیں ہوں تو کس قدر ندامت ہو۔ اور اگر بصیرت ہو تو کس قدر اپنی خطا پر روویں۔ اے غافلوا! وہ عزت اور شوکت جو ہمارے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو دی گئی کیا جھوٹے کوئل سکتی ہے؟ یقیناً سمجھو کہ یہ بات خدا کی خدائی پرداغ لگاتی ہے کہ دنیا میں جھوٹے نبی کو وہ دائمی عزت اور قبولیت دی جائے جو بچوں کو ملتی ہے کیونکہ

## پادریوں سے قطعی فیصلہ کا مطالبہ

ایک ایسا عقیدہ تھا جس کی وجہ سے ہر قسم کی اخلاقی اور روحانی پاکیزگی کا ستیاناس ہو جاتا تھا اور اسی عقیدہ صلیبی مذہب نے ایک عاجز انسان کو تخت الوہیت پر بٹھا دیا تھا۔ اس عقیدہ کے ابطال کے لئے آپ نے دلائل قاطعہ سے ثابت کیا کہ مسیح ابن مریم علیہ السلام جن کا ذکر قرآن کریم میں

بقیہ حاشیہ۔ اس صورت میں حق مشتبہ ہو جاتا ہے۔ اور امان اٹھ جاتا ہے۔ کیا کسی نے دیکھا کہ مثلاً جھوٹا تحصیلدار سچے تحصیلدار کے مقابل پر دو چار برس تک مقدمات کرتا رہا اور کسی کو قید اور کسی کو رہائی دیتا رہا اور اعلیٰ افسر اس مکان پر سے گزرتے رہے مگر کسی نے اس کو نہ پکڑا نہ پوچھا بلکہ اس کا حکم ایسا ہی چلتا رہا جیسا کہ سچے کا؟ سو یقیناً سمجھو کہ یہ بات بالکل غیر ممکن ہے کہ ایک نبی کی اتنی بڑی عزتیں اور شوکتیں دنیا میں پھیل جائیں کہ کروڑوں مخلوق اس کی امت ہو جائے۔ بادشاہیاں قائم ہو جائیں اور صد ہا برس گزر جائیں اور دراصل وہ نبی جھوٹا ہو۔ جب سے کہ دنیا پیدا ہوئی ایک بھی اس کی نظیر نہیں پاؤ گے۔ ہاں یہ ممکن ہے کہ دراصل کوئی نبی سچا ہو۔ اور کتاب سچی ہو۔ پھر مرد زمانہ سے اس کتاب کی تعلیم بگڑ جائے اور لوگ غلط فہمی سے اس کے منشاء کے برخلاف عمل کرنا شروع کر دیں چنانچہ یہ بات بالکل درست ہے کہ ہر ایک بگڑا ہوا مذہب جو دنیا میں پھیل گیا تھا۔ اور جس نے ایک عمر پائی وہ ایک سچی جڑ اپنے اندر مخفی رکھتا ہے گو اس کی تمام صورت بدلائی گئی اسی لئے اسلام کسی عمر پانے والے اور جڑ پکڑنے والے مذہب کے پیشوا کو بدی سے یاد نہیں کرتا کیونکہ یہ غیر ممکن ہے کہ جو لوگ خدا کے حکم سے آتے اور اس کی کتاب لاتے ہیں ان کے پہلو بہ پہلو عزت اور جلال میں وہ لوگ بھی ہوں جو ناپاک طبع اور خدا پر افترا کرنے والے ہیں۔ نہ انسانی گورنمنٹ کی غیرت اس بات کو قبول کر سکتی ہے اور نہ خدا کی غیرت کہ جو لوگ جھوٹے طور پر اپنے تئیں عہدہ دار اور سرکاری ملازم ظاہر کرتے ہیں ان کو ایسی ہی عزت دی جائے جیسا کہ سچے کو۔ اور ان کو مفتر یا نہ کاموں میں ایسا ہی چھوڑا جائے جیسا کہ بچوں کو اپنی جائز حکومتوں میں۔

اور وہ طریق جس کے رو سے اس وقت آپ پر خدا کی حجت پوری کرنا چاہتا ہوں یہ ہے کہ آپ کا دعویٰ ہے کہ باوانانک صاحب مسلمان نہیں تھے۔ اور میں کہتا ہوں کہ درحقیقت وہ مسلمان تھے۔ اور جیسا کہ بالا کی جنم ساکھی میں لکھا ہے درحقیقت چولا جو اب ڈیرہ نانک میں موجود ہے یہ باوانانک صاحب کا چولا تھا جو ان کے ✽ باوانانک صاحب کا مسلمان ہونا آپ کی ایک جنم ساکھی سے بھی پایا جاتا ہے جس نے صاف لفظوں میں اس بات کی طرف ایما کی ہے کہ باوا صاحب نے آخری عمر میں حیات خاں نامی ایک مسلمان کی لڑکی سے شادی کی تھی۔ منہ

ہے۔ اللہ تعالیٰ کے ایک برگزیدہ نبی تھے وہ خدا یا خدا کے بیٹے نہ تھے۔ اسی سلسلہ میں امرت سرکا وہ مباحثہ ہوا جو جنگِ مقدس کے نام سے مشہور ہے اور جس کا ذکر اسی کتاب میں ہو چکا مگر آپ نے اپنے اس فرض کسرِ صلیب سے کسی وقت بھی توجہ کو نہیں ہٹایا دراصل یہ ایک فطرتی رنگ تھا اور مختلف پہلوؤں سے آپ اس باطل کو پاش پاش کرنے کے لئے اپنی ذوالفقارِ قلم سے کام لیتے تھے۔ مذہبی مناظرات اور مباحثات سے حق و باطل میں فیصلہ کی کوئی صورت نہ دیکھ کر بلکہ ان

بقیہ حاشیہ۔ مذہب کو ظاہر کرتا ہے اور چولہ کی عزت جو اب کی جاتی ہے درحقیقت یہ پرانی عزت ہے جو باوا صاحب ہی سے شروع ہوئی۔

(۲) دوسرے آپ کا دعویٰ ہے کہ نَعُوذُ بِاللّٰهِ ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم بدکار اور فاسق آدمی تھے اور باوانا تک صاحب آجناب سے بیزار تھے۔ اور آنحضرتؐ کو بُرا کہا کرتے تھے مگر میں کہتا ہوں کہ یہ بالکل جھوٹ ہے بلکہ یہ باتیں اس وقت گرتھوں میں ملائی گئی ہیں جب کہ سکھ مذہب میں بہت سا تعصب داخل ہو گیا تھا۔ ورنہ باوا صاحب درحقیقت ہمارے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی راہ میں فدا تھے۔ اب فیصلہ اس طرح پر ہو سکتا ہے کہ آپ اگر اپنے اس عقیدہ پر یقین رکھتے ہیں تو ایک مجلس عام میں اس مضمون کی قسم کھائیں کہ درحقیقت باوانا تک دین اسلام سے بیزار تھے اور پیغمبر اسلام علیہ السلام کو بُرا سمجھتے تھے اور نیز درحقیقت پیغمبر اسلام نعوذ باللہ فاسق اور بدکار تھے۔ اور خدا کے سچے نبی نہیں تھے اور اگر یہ دونوں باتیں خلاف واقعہ ہیں۔ تو اے قادر کرتار مجھے ایک سال تک اس گستاخی کی سزا سخت دے۔ اور ہم آپ کی اس قسم پر پانسوروپیہ (منہ) ایک جگہ پر جہاں آپ کو اطمینان ہو جمع کرا دیتے ہیں۔ پس اگر آپ درحقیقت سچے ہوں گے تو سال کے عرصہ تک آپ کے ایک بال کا نقصان بھی نہیں ہوگا۔ بلکہ پانسوروپیہ آپ کو ملے گا اور ہماری ذلت اور روسیاہی ہوگی۔ اور اگر آپ پر کوئی عذاب نازل ہو گیا تو تمام سکھ صاحبان درست ہو جائیں گے۔

میں جانتا ہوں کہ سکھ صاحبوں کو اسلام سے ایک مناسبت ہے جو ہندوؤں کو نہیں اور وہ جلد آسمانی نشان کو سمجھ لیں گے۔ آپ لوگ ہندوؤں کی طرح بزدل نہیں بلکہ ایک بہادر قوم ہیں اس لئے مجھے امید ہے کہ آپ اس طریق فیصلہ کو ضرور قبول کر لیں گے۔ اور ایک اخبار میں حسب بیان مذکورہ بالا چھپوانا ہوگا کہ میں ایسی قسم کھانے ☆ یہ ضروری ہوگا کہ جس اخبار میں آپ یہ اقرار شائع کریں ایک پرچہ اس اخبار کا بذریعہ رجسٹری ہمارے پاس بھیج دیں اور ہم ذمہ وار ہوں گے کہ تین ہفتہ تک روز وصول اخبار سے آپ کے لئے پانسوروپیہ جمع کرا دیں۔ بشرطیکہ آپ بلا کم و بیش حسب ہدایت، ہمارے اشتہار کے اقرارات مطلوبہ کو اپنی طرف سے شائع کر دیں۔ منہ

مناظرات و مباحثات کو دو فریقوں میں عداوت و نفرت کا ذریعہ دیکھتے ہوئے آپ نے عیسائیوں کے پیش کردہ عقائد مثلیت و کفارہ وغیرہ اور اسلام کے عقائد پر ایک قطعی اور آسمانی فیصلہ کے لئے تحریک کی چنانچہ آپ نے ۱۴ ستمبر ۱۸۹۶ء کو ایک اعلان جو گیارہ صفحات پر پھیلا ہوا ہے شائع کیا اس اعلان کو آپ نے انجام آتھم کے ساتھ بھی شامل کر دیا ہے۔ میں یہاں اس کے چند اقتباسات دیتا ہوں پورے مضمون کے لئے انجام آتھم میں دیکھا جاوے۔

بقیہ حاشیہ۔ کے لئے طیار ہوں اور پھر ہماری چھپی ہوئی تحریر پہنچنے کے بعد قادیان میں آکر جلسہ عام میں تین مرتبہ قسم کھانی ہوگی۔

اب اس میں آپ زیادہ بیچ نہ ڈالیں۔ اس بات کو منظور کر لیں۔ ہمارے دل گالیاں سنتے سنتے زخمی ہو گئے ہیں۔ اگر ہم جھوٹے ہیں تو ہمیں روسیاء ہی اور ذلت پیش آئے گی اور لعنت کی موت سے ہم مریں گے۔ اور اگر ہم سچے ہیں تو خدا ہمارا انصاف کرے گا۔ میں آپ کو اُس پر میشر کی قسم دیتا ہوں جس کی جناب میں آپ باوا ناک صاحب کو واصل سمجھتے ہیں اور باوا صاحب کی عزت کا آپ کی خدمت میں واسطہ ڈالتا ہوں کہ آپ ضرور اس طریق امتحان کو قبول کر لیں۔ اور اگر اب بھی آپ میدان میں نہ آئیں اور حسب تصریح بالا قسم نہ کھائیں اور مکینہ بہانے پیش کریں تو تمام دنیا گواہ رہے کہ ان چند سطور کے ساتھ آپ کے رسالہ کا جھوٹا ہونا ثابت ہو گیا۔

اور ناواقف لوگ اعتراض کرتے ہیں کہ کیوں بار بار موت کے عذاب کی پیشگوئیاں کی جاتی ہیں۔ یہ لوگ نہیں سمجھتے کہ خدا کے پاک بندوں کو برا کہنے والے کس بشارت کی پیشگوئی کے مستحق ہیں؟ نبیوں کے وقت میں بھی یہی ہوا اور مسیح موعود کے لئے بھی یہی لکھا ہے کہ ”اس کے دم سے کافر مریں گے۔“ یعنی اس کی دعا سے ان پر عذاب نازل ہوگا۔ سو اگر عذاب کی پیشگوئیاں بدنامی ہیں تو یہ بدنامی تو خدا کے قول سے ہمارے حصہ میں آگئی۔

در کوئے نیک نامی ما را گزر ندادند گر تو نمی پسندی تغیر کن قضا را ☆

المشہر میرزا غلام احمد قادیانی ۱۸ اپریل ۱۸۹۷ء

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۹۲ تا ۹۹۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۸۷ تا ۹۱ طبع بار دوم)

نوٹ۔ ہم آپ سے یہ وعدہ کرتے ہیں کہ اگر کسی انسان کے ہاتھ سے آپ کو تکلیف پہنچے تو وہ ہماری بددعا کا اثر ہرگز نہیں سمجھا جائے گا بلکہ ہم صرف اس صورت میں صادق ٹھہریں گے کہ جب بغیر انسانی ہاتھوں کے محض خدا کی تقدیر سے آپ کسی لاعلاج بیماری اور آفت اور مصیبت میں ایک سال تک مبتلا ہو جائیں جس کا خاتمہ موت پر ہو اور اگر ایسا نہ ہو تو بہر حالت ہم جھوٹے ٹھہریں گے۔ اور آپ پانسورویپیہ (صفا) پانے کے مستحق ٹھہرائیں گے۔ منہ

☆ ترجمہ۔ نیک نامی کے راستہ تک ہمیں رسائی نہیں ملی۔ اگر تجھے پسند نہیں تو حکم قضا کو بدل دے۔

## پنجاب و ہندوستان کے تمام پادری صاحبان کے لئے احسن طریق فیصلہ

”یہ روز افزوں جھگڑے کیونکر فیصلہ پائیں۔ مباحثات کے نیک نتیجہ سے تو نوامیدی ہو چکی جیسے جیسے مباحثات بڑھتے جاتے ہیں ویسے ہی کینے بھی ساتھ ساتھ ترقی پکڑتے جاتے ہیں سو اس نوامیدی کے وقت میں میرے نزدیک ایک نہایت سہل و آسان طریق فیصلہ ہے اگر پادری صاحبان قبول کر لیں۔ اور وہ یہ ہے کہ اس بحث کا جو حد سے زیادہ بڑھ گئی ہے خدا تعالیٰ سے فیصلہ کرایا جائے۔

اول مجھے یہ بیان کرنا ضروری ہے کہ ایسا خدائی فیصلہ کرانے کے لئے سب سے زیادہ مجھے جوش ہے اور میری دلی مراد ہے کہ اس طریق سے یہ روز کا جھگڑا انفصال پا جائے۔ اگر میری تائید میں خدا کا فیصلہ نہ ہو تو میں اپنی کل املاک منقولہ و غیر منقولہ جو دس ہزار روپیہ کی قیمت سے کم نہ ہوں گی عیسائیوں کو دے دوں گا۔ اور بطور پیشگی تین ہزار روپیہ تک ان کے پاس جمع بھی کرا سکتا ہوں۔ اس قدر مال کا میرے ہاتھ سے نکل جانا میرے لئے کافی سزا ہوگی۔ علاوہ اس کے یہ بھی اقرار کرتا ہوں کہ میں اپنے دستخطی اشتہار سے شائع کردوں گا کہ عیسائی فتح یاب ہوئے اور میں مغلوب ہوا۔ اور یہ بھی اقرار کرتا ہوں کہ کوئی بھی شرط نہ ہوگی نہ لفظاً نہ معنماً۔

اور ربانی فیصلہ کے لئے طریق یہ ہوگا کہ میرے مقابل پر ایک معزز پادری صاحب جو پادری صاحبان مندرجہ ذیل میں سے منتخب کئے جائیں۔ میدان مقابلہ کے لئے جو تراضی طرفین سے مقرر کیا جائے طیار ہوں۔ پھر بعد اس کے ہم دونوں معہ اپنی جماعتوں کے میدان مقررہ میں حاضر ہو جائیں اور خدائے تعالیٰ سے دعا کے ساتھ یہ فیصلہ چاہیں کہ ہم دونوں میں سے جو شخص درحقیقت خدا تعالیٰ کی نظر میں کاذب اور مورد غضب ہے خدا تعالیٰ ایک سال میں اس کاذب پر وہ قہر نازل کرے



جو اپنی غیرت کی رو سے ہمیشہ کاذب اور مکذب قوموں پر کیا کرتا ہے جیسا کہ اس نے فرعون پر کیا نمرود پر کیا اور نوح کی قوم پر کیا اور یہود پر کیا۔ حضرات پادری صاحبان یہ بات یاد رکھیں کہ اس باہمی دعا میں کسی خاص فریق پر نہ لعنت ہے نہ بددعا ہے بلکہ اس جھوٹے کوسزادلانے کی غرض سے ہے جو اپنے جھوٹ کو چھوڑنا نہیں چاہتا۔ ایک جہان کے زندہ ہونے کے لئے ایک کا مرنا بہتر ہے۔

سوائے پادری صاحبان! دیکھو کہ میں اس کام کے لئے کھڑا ہوں اگر چاہتے ہو کہ خدا کے حکم سے اور خدا کے فیصلہ سے سچے اور جھوٹے میں فرق ظاہر ہو جائے تو آؤ تاہم ایک میدان میں دعاؤں کے ساتھ جنگ کریں تا جھوٹے کی پردہ دری ہو۔ یقیناً سمجھو کہ خدا ہے اور بیشک وہ قادر موجود ہے۔ اور وہ ہمیشہ صادقوں کی حمایت کرتا ہے۔ سو ہم دونوں میں سے جو صادق ہوگا خدا ضرور اس کی حمایت کرے گا۔ یہ بات یاد رکھو کہ جو شخص خدا کی نظر میں ذلیل ہے وہ اس جنگ کے بعد ذلت دیکھے گا اور جو اس کی نظر میں عزیز ہے وہ عزت پائے گا۔

اور میں حضرات پادری صاحبان کو دوبارہ یاد دلاتا ہوں کہ اس طرح کا طریق دعا اُن کے مذہب اور اعتقاد سے ہرگز منافی نہیں اور حضرت یسوع صاحب نے باب ۲۳ آیت ۱۳ متی میں خود اس طریق کو استعمال کیا ہے اور ذیل کے لفظوں سے فقہوں اور فریسیوں پر بددعا کی ہے۔ اب اگر عیسائی صاحبان کوئی لفظ استعمال کرنے سے تامل کریں تو ویل کے لفظ کو ہی استعمال کرنا تو خود ان پر واجب ہے کیونکہ اُن کے مرشد اور ہادی نے بھی یہی لفظ استعمال کیا ہے۔ ویل کے معنی تختی اور لعنت اور ہلاکت کے ہیں۔ سو ہم دونوں اس طرح پر دعا کریں گے کہ اے خدائے قادر اس وقت ہم بالمقابل و فریق کھڑے ہیں۔ ایک فریق یسوع بن مریم کو خدا کہتا اور نبی اسلام کو سچا نبی نہیں جانتا اور دوسرا فریق عیسیٰ ابن مریم کو رسول مانتا اور محض بندہ اس کو یقین رکھتا

اور پیغمبر اسلام کو درحقیقت سچا اور یہود اور نصاریٰ میں فیصلہ کرنے والا جانتا ہے سوان دونوں فریق میں سے جو فریق تیری نظر میں جھوٹا ہے اس کو ایک سال کے اندر ہلاک کر اور اُس پر اپنا وِیل نازل کر۔ اور چاہیے کہ ایک فریق جب دعا کرے تو دوسرا آمین کہے اور جب دوسرا فریق دعا کرے تو یہ فریق آمین کہے۔

اور میری دلی مراد ہے کہ اس مقابلہ کے لئے ڈاکٹر مارٹن کلارک کو منتخب کیا جائے کیونکہ وہ موٹا اور جوان عمر اور اوّل درجہ کا تندرست اور پھر ڈاکٹر ہے اپنی عمر درازی کا تمام بندوبست کر لے گا۔ یقیناً ڈاکٹر مارٹن کلارک صاحب ضرور ہماری درخواست کو قبول کر لیں گے کیونکہ انہیں یسوع ابن مریم کے خدا بنانے کا بہت شوق ہے۔ اور سخت نامردی ہوگی کہ اب وہ اس وقت بھاگ جائیں اور اگر وہ بھاگ جائیں تو پادری عماد الدین صاحب اس مقابلہ کے لائق ہیں جنہوں نے ابن مریم کو خدا بنانے کے لئے ہر ایک انسانی چالاکی کو استعمال کیا اور آفتاب پر تھوکا ہے۔ اور اگر وہ بھی اس خوف سے بھاگ گئے کہ خدا کا وِیل ضرور اسے کھا جائے گا تو حسام الدین یاصفدر علی یا ٹھا کر داس یا طامس ہاول اور بالآخر فرخ مسیح اس میدان میں آوے یا اور کوئی پادری صاحب نکلیں۔ اور اگر اس رسالہ کے شائع ہونے کے بعد دو ماہ تک کوئی بھی نہ نکلا اور صرف شیطانی عذر بہانہ سے کام لیا تو پنجاب اور ہندوستان کے تمام پادریوں کے جھوٹے ہونے پر مہر لگ جائے گی۔ اور پھر خدا اپنے طور سے جھوٹ کی بیخ کنی کرے گا۔ یاد رکھو کہ ضرور کرے گا۔ کیونکہ وقت آ گیا۔

وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

۱۳ ستمبر ۱۸۹۶ء

میرزا غلام احمد از قادیان

(انجام آتھم، روحانی خزائن جلد ۱۱ صفحہ ۳۹ تا ۴۴۔ تبلیغ رسالت جلد ۵ صفحہ ۲۳ تا ۲۸)

مگر نتیجہ کیا ہوا وہی جو ہمیشہ سے اس پہلوان ربّ جلیل کی لکار کا ہوتا ہے کہ  
 آزمائش کے لئے کوئی نہ آیا ہر چند  
 ہر مخالف کو مقابل پہ بلایا ہم نے

## ہزار روپیہ کا انعام

جب اس مقابلہ پر بھی کوئی نہ آیا تو آپ نے عیسائی صاحبان پر مزید اتمام حجت کے لئے  
 ان کو اپنے نشانات تائیدی کے مقابلہ میں یسوع (آپ اس نام کو عیسائیوں کے مسلمہ نام سے  
 مخاطب کرتے ہیں اس سے قرآن کریم کا مذکورہ مسیح ابن مریم نہیں جو اللہ تعالیٰ کا بندہ اور برگزیدہ  
 رسول تھا) کے نشانات (معجزات) کو پیش کرو۔ چنانچہ آپ نے یہ اعلان کیا۔

## ہزار روپیہ کے انعام کا اشتہار

”میں اس وقت ایک مستحکم وعدہ کے ساتھ یہ اشتہار شائع کرتا ہوں کہ اگر کوئی  
 صاحب عیسائیوں میں سے یسوع کے نشانوں کو جو اس کی خدائی کی دلیل سمجھے جاتے  
 ہیں میرے نشانوں اور فوق العادت خوارق سے قوت ثبوت اور کثرت تعداد میں  
 بڑھے ہوئے ثابت کر سکیں تو میں ان کو ایک ہزار روپیہ بطور انعام دوں گا میں سچ سچ  
 اور حلفاً کہتا ہوں کہ اس میں تخلف نہیں ہوگا۔ میں ایسے ثالث کے پاس یہ روپیہ جمع  
 کرا سکتا ہوں۔ جس پر فریقین کو اطمینان ہو۔ اس فیصلہ کے لئے غیر مذہب والے  
 منصف ٹھہرائے جائیں گے۔ درخواستیں جلد آنی چاہئیں۔“

الـرـاقـم

عیسائی صاحبوں کا دلی خیر خواہ میرزا غلام احمد قادیانی

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۲۰۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۱۷ طبع بار دوم)

یہ اشتہار قریباً ۶ ہزار چھاپ کر شائع کیا گیا اور مشہور پادری صاحبان کو بذریعہ رجسٹری بھیجا گیا مگر ان صاحبان میں سے کسی نے جواب تک نہ دیا یعنی ڈاکٹر کلارک۔ عماد الدین۔ صفدر علی۔ حسام الدین۔ طامس ہاول وغیرہ۔ مگر ایک غیر معروف عیسائی نے کرپشن ایڈوکیٹ لکھنؤ میں مقابلہ کرنے کی دعوت کو تو قبول نہ کیا اور نہ مخاطب پادری صاحبان کو مقابلہ میں آنے کی تحریک کی بلکہ چند اعتراضات کر دیئے کرپشن ایڈوکیٹ کا مضمون ترجمہ ہو کر اخبار عام مورخہ ۲۳ فروری ۱۸۹۷ء میں شائع ہوا۔ جس کا جواب حضرت اقدس نے ۲۸ فروری ۱۸۹۷ء کو شائع کرایا۔ جو بعض اخبارات میں شائع ہو گیا اور منجر دکن مدراس نے ۱۱ مارچ ۱۸۹۷ء کو بطور ضمیمہ شائع کیا۔ چونکہ نفس دعوتِ مقابلہ سے اس کا کوئی تعلق نہیں اس لئے میں اتنا ہی لکھ دینا کافی سمجھتا ہوں کہ نہ تو دعوتِ مقابلہ عنوانات کا عملی جواب دیا گیا اور نہ اس کا جواب الجواب لکھنے کی کسی کو توفیق ملی۔

## کسرِ صلیب اور لعنت

مگر کرپشن ایڈوکیٹ کے اعتراضات نے ایک نئی تحریک پیدا کر دی اور آپ نے کسرِ صلیب کے لئے ایک بالکل نیا حربہ جو علمی حربہ ہے استعمال کیا اور وہ عیسیٰ کے اس عقیدہ کو پاش پاش کرنے والا ہے کہ یسوع ہمارے گناہوں کے بدلے مصلوب ہو کر لعنتی ہوا چنانچہ ۶ مارچ ۱۸۹۷ء کو آپ نے یہ اعلان شائع کیا۔

## خُدا کی لعنت اور کسرِ صلیب

چونکہ عیسائیوں کا ایک متفق علیہ عقیدہ ہے کہ یسوع مصلوب ہو کر تین دن کے لئے لعنتی ہو گیا تھا۔ اور تمام مدارِ نجات کا اُن کے نزدیک اسی لعنت پر ہے تو اس لعنت کے مفہوم کی رو سے ایک ایسا سخت اعتراض وارد ہوتا ہے جس سے تمام عقیدہ تثلیث اور کفارہ اور نیز گناہوں کی معافی کا مسئلہ کا عدم ہو کر اس کا باطل ہونا بدیہی طور پر

ثابت ہو جاتا ہے۔ اگر کسی کو اس مذہب کی حمایت منظور ہے تو جلد جواب دے۔ ورنہ دیکھو یہ ساری عمارت گر گئی اور اس کا گرنا ایسا سخت ہوا کہ سب عیسائی عقیدے اس کے نیچے چکے گئے۔ نہ تثلیث رہی نہ کفارہ نہ گناہوں کی معافی۔ خدا کی قدرت دیکھو کہ کیسا کسرِ صلیب ہوا !!!

اب ہم صفائی اعتراض کے لئے پہلے لغت کی رو سے لعنت کے لفظ کے معنی کرتے ہیں اور پھر اعتراض کو بیان کر دیں گے۔ سو جاننا چاہیے کہ لسان العرب میں کہ جو لغت کی ایک پرانی کتاب ہے اسلامی تالیفات میں سے ہے اور ایسا ہی قطر الحیط اور محیط اور اقرب الموارد میں جو دو عیسائیوں کی تالیفات ہیں۔ جو حال میں بمقام بیروت چھپ کر شائع ہوئی ہیں اور ایسا ہی کتب لغت کی تمام کتابوں میں جو دنیا میں پائی جاتی ہیں۔ لعنت کے معنی یہ لکھے ہیں اللُّعْنُ: الْإِبْعَادُ وَالطَّرْدُ مِنَ الْخَيْرِ وَمِنَ اللَّهِ وَمِنَ الْخَلْقِ وَمَنْ أَبْعَدَهُ اللَّهُ لَمْ تَلْحَقْهُ رَحْمَتُهُ وَخَلَدَ فِي الْعَذَابِ وَاللَّعِينُ الشَّيْطَانُ وَالْمَمْسُوحُ وَقَالَ الشَّمَاخُ: مَقَامُ الذَّنْبِ كَالرَّجْلِ اللَّعِينِ۔ یعنی لعنت کا مفہوم یہ ہے کہ لعنتی اس کو کہتے ہیں جو ہر ایک خیر و خوبی اور ہر قسم کی ذاتی صلاحیت اور خدا کی رحمت اور خدا کی معرفت سے بگلی بے بہرہ اور بے نصیب ہو جائے۔ اور ہمیشہ کے عذاب میں پڑے۔ یعنی اُس کا دل بگلی سیاہ ہو جائے اور بڑی نیکی سے لے کر چھوٹی نیکی تک کوئی خیر کی بات اُس کے نفس میں باقی نہ رہے۔ اور شیطان بن جائے اور اس کا اندر مسخ ہو جائے یعنی کتوں اور سوروں اور بندروں کی خاصیت اس کے نفس میں پیدا ہو جائے اور شَمَاخُ نے ایک شعر میں لعنتی انسان کا نام بھیڑیا رکھا ہے۔ اس مشابہت سے کہ لعنتی کا باطن مسخ ہو جاتا ہے۔ تَمَّ كَلَامُهُمْ۔ ایسا ہی عرف عام میں بھی جب یہ بولا جاتا ہے کہ فلاں شخص پر خدا کی لعنت ہے تو ہر ایک ادنیٰ اعلیٰ یہی سمجھتا ہے کہ وہ شخص خدا کی نظر میں واقعی طور پر پلید

باطن اور بے ایمان اور شیطان ہے۔ اور خدا اس سے بیزار اور وہ خدا سے روگرداں ہے۔ اب اعتراض یہ ہے کہ جس حالت میں لعنت کی حقیقت یہ ہوئی کہ ملعون ہونے کی حالت میں انسان کے تمام تعلقات خدا سے ٹوٹ جاتے ہیں اور اس کا نفس پلید اور اس کا دل سیاہ ہو جاتا ہے۔ یہاں تک کہ وہ خدا سے بھی روگردانی اختیار کرتا ہے۔ اور اُس میں اور شیطان میں ذرہ فرق نہیں رہتا تو اس وقت ہم حضرات پادری صاحبوں سے بکمال ادب یہ پوچھنا چاہتے ہیں کہ کیا یہ سچ ہے کہ درحقیقت یہ لعنت اپنے تمام لوازم کے ساتھ جیسا کہ ذکر کیا گیا۔ یسوع پر خدا تعالیٰ کی طرف سے پڑ گئی تھی اور وہ خدا کی لعنت اور غضب کے نیچے آ کر سیاہ دل اور خدا سے روگرداں ہو گیا تھا۔ میرے نزدیک تو ایسا شخص خود لعنتی ہے کہ ایسے برگزیدہ کا نام لعنتی رکھتا ہے جو دوسرے لفظوں میں سیاہ دل اور خدا سے برگشتہ اور شیطان سیرت کہنا چاہیے۔ کیا کوئی کہہ سکتا ہے کہ ایسا پیارا درحقیقت اُس لعنت کے نیچے آ گیا تھا جو پوری پوری خدا کی دشمنی کے بغیر متحقق نہیں ہو سکتی۔ کیونکہ لعنت کے لئے یہ بات ضروری ہے کہ خدا لعنتی انسان کا واقعی طور پر دشمن ہو جائے۔ اور ایسا ہی لعنتی انسان خدا کا دشمن ہو جائے۔ اور اس دشمنی کی وجہ سے بندروں اور سؤروں اور کتوں سے بدتر ہو جائے۔ کیونکہ بندر وغیرہ خدا تعالیٰ کے دشمن نہیں ہیں لیکن لعنتی انسان خدا تعالیٰ کا دشمن ہے!!

یہ تو ظاہر ہے کہ کوئی لفظ اپنے لوازم سے الگ نہیں ہو سکتا جب ہم ایک کو سیاہ دل اور شیطان یا بندر اور کتا کہیں گے تو تبھی کہیں گے کہ جب شیطان اور بندروں اور کتوں کے صفات اس میں موجود ہو جائیں۔ پس جبکہ تمام دنیا کے اتفاق سے لعنت کا یہی مفہوم ہے تو یہ دو باتیں ایک وقت میں کب جمع ہو سکتی ہیں کہ ایک شخص متقضائے مفہوم لعنت خدا سے برگشتہ بھی ہو اور باخدا بھی۔ اور خدا دشمن بھی ہو اور دوست بھی اور منکر بھی ہو اور اقراری بھی۔ محبت کا تعلق لعنت کے مفہوم کے منافی ہے۔ جیسا کہ

ایک پر لعنت پڑ گئی اسی وقت خدا سے جتنے قرب اور محبت اور رحم کے تعلقات تھے تمام ٹوٹ گئے اور ایسا شخص شیطان ہو گیا۔ اور سیاہ دل اور خدا کا منکر بن گیا اب اگر خدا نخواستہ کچھ دنوں تک یسوع پر لعنت پڑ گئی تھی تو اس وقت اس کا خدا تعالیٰ سے اہنیت کا علاقہ اور پیارا بیٹا ہونے کا لقب کیونکر باقی رہ سکتا تھا۔ کیونکہ بیٹا ہونا تو ایک طرف خود پیارا ہونا لعنت کے مفہوم کے برخلاف ہے۔ خدا کے کسی پیارے کو ایک دم کے لئے بھی شیطان کہنا کسی شیطان کا کام ہے نہ انسان کا۔ پس میں نہیں سمجھ سکتا کہ کوئی شریف آدمی ایک سیکنڈ کے لئے بھی یسوع کے لئے یہ تمام نام جائز رکھے جو لعنت کی حقیقت اور روح ہیں۔

پس اگر جائز نہیں تو دیکھو کہ کفارہ کی تمام عمارت گر گئی اور تشلیشی مذہب ہلاک ہو گیا اور صلیب ٹوٹ گیا۔ کیا دنیا میں کوئی ہے جو اس کا جواب دے؟

راقم غلام احمد قادیانی

۶ مارچ ۱۸۹۷ء

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۳۳ تا ۳۵۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۴۰ تا ۴۲ طبع بار دوم)

## تفسیر انجیل متی

کسر صلیب کے لئے آپ نے مختلف حربے ایجاد کئے۔ ہندوستان میں جب پادریوں نے اسلام پر حملے شروع کئے تو بعض مسلمانوں نے ان کے مقابلہ کے لئے کوئی دقیقہ باقی نہ رکھا۔ ڈاکٹر وزیر خاں مولوی رحمت اللہ صاحب اور امام فن مناظرہ مولوی ابوالمصور حافظ ولی اللہ وغیرہم رحمہم اللہ تعالیٰ نے اپنے علم و فہم کے موافق منہ توڑ جواب دیا مگر اس قلمی جنگ نے اس حملہ کو روکا نہیں بلکہ بڑھتا گیا۔ یہاں تک کہ حضرت اقدس نے اپنے خداداد علم کلام سے اس جنگ کا خاتمہ کر دیا۔ اور عیسائیوں کو مقابلہ کی تاب نہ رہی۔ یہاں تک کہ ۱۹۱۲ء میں

چرچ فیملی نامی ولایت کے ایک اخبار نے لکھا کہ ”اگر تم چاہتے ہو کہ تمہاری نسل عیسائی رہے تو مرزا غلام احمد (علیہ الصلوٰۃ والسلام) کے مقابلہ میں کوئی تحریر نہ کرو۔ اس کے جواب میں وہ اتنا مواد پیدا کر دے گا کہ خود تمہاری نسل میں عیسویت کے متعلق شکوک پیدا ہو جائیں گے۔“ میں نے چرچ فیملی کے نوٹ کا مفہوم جو مجھے یاد رہا لکھ دیا۔ غرض آپ سے پہلے عیسائیوں کے اعتراضات کے جوابات کارنگ دوسرا تھا میں تو جب سوچتا ہوں یہ سب کچھ بطور ارہا ص تھا۔ آپ کی بعثت کے لئے کہ عیسائیوں نے خطرناک حملے اسلام پر کئے اور مسلمانوں نے ان کی اہمیت کو سمجھ کر مقابلہ میں کمی نہیں کی اس سے ایک بیداری پیدا ہوئی اور آخر

مردے از غیب بروں آید و کارے بکند ☆

کا مصداق نمودار ہو گیا جو ازل سے دجالی فتنہ کو پاش پاش کرنے کے لئے مشیت ایزدی میں مقرر تھا۔ یہ ذکر ضمناً آ گیا دراصل میں اس سلسلہ کو بیان کر رہا تھا کہ آپ نے کس صلیب کے جدید آلات سے مسلح کر دیا انہیں حربوں میں ایک حربہ یہ بھی تھا کہ آپ نے خود عیسائیوں پر یہ ثابت کر دیا کہ وہ اپنی اناجیل کے مفہوم و مطلب کو بھی نہیں سمجھتے۔ اس لئے آپ نے انجیل متی کی تفسیر کے لئے ایک اعلان کیا جو ۲۶ جنوری ۱۸۹۶ء کو آپ نے شائع کیا۔ جس میں آپ نے فرمایا۔

”یہ بات ظاہر ہے کہ پادری صاحبوں نے لکھو کہا روپیہ اسلام کی نکتہ چینی میں خرچ بھی کیا مگر پھر بھی ناکام ہی رہے اور بجائے اس کے کہ قرآنی تعلیم میں کوئی عیب نکال سکتے خود محرک اس بات کے ہوئے کہ تا اس پاک کلام کے انوار اور برکات دنیا پر ظاہر ہوں اس جگہ یہ بھی سوال ہے کہ کیا انہوں نے اب تک کوئی انجیل کی خوبی دکھائی۔ کیا کوئی ایسی تفسیر لکھی جس سے انجیل کے اسرار ظاہر ہوتے ہوں۔ اس کے جواب میں بافسوس کہنا پڑتا ہے کہ کچھ بھی نہیں جس قدر تفسیروں پر ہمیں نظر پڑی ہے

☆ ترجمہ۔ کوئی شخص پردہ غیب سے باہر آئے اور یہ کام کرے۔



وہ ایسی مہمل اور بیہودہ ہیں جو ہر ایک سطر کے پڑھنے سے ہنسی آتی ہے۔ اور پھر ان کی غفلت اور جہالت پر ایک کامل غور کے بعد رونا بھی آتا ہے اب چونکہ پادری صاحبان کسی انجیل کی تفسیر ایک محقق کی طرز پر لکھ نہیں سکے اور ایسی تفسیر کے لئے درحقیقت زمانہ موجودہ تڑپ رہا ہے اور اب تک ہم عیسائی صاحبوں کا منہ دیکھتے رہے کہ شاید ان کی طرف سے کوئی تفسیر محققانہ طرز سے شائع ہو۔ مگر اب ان کی موٹی عقلوں اور سطحی خیالوں کا بار بار تجربہ ہو کر ثابت ہو گیا کہ وہ اس لائق ہی نہیں ہیں کہ انجیل کی تفسیر لکھ سکیں۔ اور یقین ہو گیا کہ ان سے ایسی امید رکھنا محض لاجواب ہے۔ لہذا ہم نے ان کے حال زار پر رحم کر کے یہ کام اپنے ذمہ لے لیا اور خدا تعالیٰ کے فضل اور توفیق سے وہ حقائق اور معانی ہم پر کھلے کہ جب تک کامل تائید الہی کسی شخص کے شامل حال نہ ہو ہرگز ایسے حقائق کسی پر کھل نہیں سکتے اور میں اس وقت اس تفسیر مقدس کی زیادہ تعریف لکھنا کچھ ضروری نہیں سمجھتا کیونکہ ہر ایک شخص چھپنے اور شائع ہونے کے بعد خود معلوم کر لے گا کہ کس پایہ کی تفسیر ہے۔“.....

پھر فرمایا! ”ہماری تفسیر انجیل محققانہ طرز پر ہوگی اور دلوں کو ان سچائیوں سے منور کرے گی جو حق کے طالبوں کی مراد اور مقصود ہیں واضح رہے کہ اس تفسیر کی دنیا کو نہایت ضرورت تھی اور ہزاروں کے دل اس فیصلہ کے لئے جوش میں تھے کہ اس زمانہ میں کس تعلیم کو تمام تعلیموں سے اکمل و اتم و اعلیٰ و ارفع سمجھا جائے چنانچہ عیسائی بجائے خود اظہار کرتے تھے کہ انجیل کی تعلیم اعلیٰ اور اکمل ہے اور اہل اسلام نہ اپنے دعویٰ سے بلکہ خدا کے پاک کلام کی رو سے اس بات پر زور دیتے تھے کہ وہ تعلیم جو اعلیٰ اور اکمل دنیا میں آئی وہ صرف قرآن شریف ہے مگر عیسائیوں کو اس سچی بات کے سننے کی برداشت نہیں تھی بلکہ جیسا کہ ہمیشہ جاہلوں اور سفیہوں اور کمبخت جلد بازوں کی عادت ہوتی ہے کہ وہ بجائے فکر اور تدبر کے ٹھٹھے اور ہنسی کی طرف جھک جاتے ہیں یا

بے اصل افتراؤں سے کام لیتے ہیں یہی عادت عیسائیوں کی تھی سو ہم نے اس تفسیر کو یکطرفہ طور پر نہیں لکھا بلکہ اس خیال سے کہ اس تقریب پر قرآن اور انجیل کا مقابلہ اور موازنہ بھی ہو جائے جا بجا انجیلی تعلیم کے مقابل پر قرآنی تعلیم کو دکھلایا ہے اور مجھے یقین ہے کہ یہ طرز ان لوگوں کے لئے بہت مفید ہوگی جو انجیل اور قرآن شریف کی تعلیم کو بالمقابل وزن کرنا چاہتے ہیں۔ اور میں امید رکھتا ہوں کہ نو تعلیم یافتہ لوگ جو زیرک ہیں اس طرز سے زیادہ فائدہ اٹھائیں گے۔ اور میں نے اس تفسیر میں ہی مناسب دیکھا ہے کہ ہمارے سید و مولیٰ حضرت خاتم الانبیاء صلی اللہ علیہ وسلم اور یسوع صاحب کے اخلاق کا بھی باہم مقابلہ کیا جائے۔ کیونکہ اس بارے میں بھی اکثر عیسائی صاحبوں کو بہت دھوکا لگا ہوا ہے۔ لہذا یہ تمام التزام تفسیر میں کئے گئے ہیں۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۵ صفحہ ۱۳، ۱۴۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۵۵۸، ۵۵۹ طبع بار دوم)

اس تفسیر کا مقصد جیسا کہ آپ کے اعلان سے ظاہر ہے انجیل اور قرآن کریم اور حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام اور مزمومہ یسوع کے اخلاق کا مقابلہ تھا اگرچہ جداگانہ تفسیر کے نام سے آپ نے یہ کتاب شائع نہ کی مگر نور القرآن، کشتی نوح اور متعدد تصنیفات میں ان مسائل پر تفصیلی بحث کر کے متقابل مذاہب کے طالب علم کے لئے ایک اعلیٰ درجہ کا علمی ذخیرہ پیش کر دیا ہے۔

## دو عیسائیوں میں محاکمہ

دراصل یہ اعلان آپ نے ایک مقابلہ تعلیم کے بعد ہی شائع کیا تھا اور اس کی تقریب یہ ہوئی کہ خیر الدین نامی ایک عیسائی نے انجیل متی کی ایک آیت پر جو باب ۵ میں ظالم کا مقابلہ نہ کرنے کے متعلق ہے اعتراض کیا۔ گوجرانوالہ کے پادری جی۔ ایل ٹھا کر اس نے اس کا جواب ۳ جنوری ۱۸۹۶ء کے نور افشاں میں دیا۔ اب سوال و جواب دونوں سامنے تھے آپ نے اس پر ایک اعلان دو عیسائیوں میں محاکمہ شائع کیا۔ اس محاکمہ میں آپ نے انجیل اور قرآن کی تعلیم کا

مقابلہ کر کے فضیلت قرآن کریم کو ثابت کیا ہے یہ پورا مضمون پڑھنے کے قابل ہے۔ قارئین کرام اصل مضمون پڑھ لیں یہاں چند اقتباس دیتا ہوں۔

”انجیل متی ۵ باب میں ہے کہ تم سن چکے ہو کہ کہا گیا ”آنکھ کے بدلے آنکھ اور دانت کے بدلے دانت۔ پر میں تمہیں کہتا ہوں کہ ظالم کا مقابلہ نہ کرنا۔“ اس تعلیم پر ایک صاحب خیر الدین نام عیسائی نے ڈرتے ڈرتے اعتراض کیا ہے کہ ایسے احکام اس طبعی قانون خود حفاظتی کے برخلاف ہیں جو جمع حیوانات بلکہ پرندوں اور کیڑوں میں بھی نظر آ رہا ہے اور ثابت نہیں ہو سکتا کہ کسی زمانہ میں باستانا ذات مسیح کے ان احکام پر کسی شخص نے عمل بھی کیا ہے۔ چنانچہ یہ سوال اُن کا نورافشاں ۲۰ دسمبر ۱۸۹۵ء میں درج ہو چکا ہے درحقیقت یہ سوال خیر الدین صاحب کا نہایت عمدہ اور کامل اور ناقص تعلیم کے لئے ایک معیار تھا مگر افسوس کہ پرچہ نورافشاں ۳ جنوری ۱۸۹۶ء میں پادری ٹھا کر داس صاحب نے اس قابل قدر اور بیش قیمت سوال کا ایسا نکتہ اور بیہودہ جواب دیا ہے جس سے ایک محقق طبع انسان کو ضرور ہنسی آئے گی۔ اس لئے میں نے مناسب سمجھا کہ سوال اور جواب کی کچھ حقیقت محاکمہ کے طور پر ظاہر کر کے ان لوگوں کو فائدہ پہنچاؤں جو حقیقی سچائیوں کے بھوکے اور پیاسے ہیں۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۵ صفحہ ۶۶۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۵۶۱ طبع بار دوم)

پادری ٹھا کر داس نے اپنے مضمون میں قرآن مجید کا حوالہ دیا جو اس کی کج فہمی کا نتیجہ تھا۔ مگر اس سے قرآن مجید کی تعلیم کا کمال ظاہر کرنے کا موقعہ حضرت کے ہاتھ آیا۔ اس کے پڑھنے سے اس غیرت و محبت کا بھی اندازہ ہوتا ہے جو قرآن کریم سے آپ کو تھی۔ فرماتے ہیں۔

”پھر پادری ٹھا کر داس صاحب نے جب دیکھا کہ انجیل کی ایک طرفہ تعلیم پر درحقیقت عقل اور قانون قدرت کا سخت اعتراض ہے تو ناچار ایک غرق ہونے والے کی طرح قرآن شریف کو ہاتھ مارا ہے تا کوئی سہارا ملے۔ چنانچہ آپ فرماتے ہیں کہ

قرآنؑ جیسی کتاب میں بھی اس کے یعنی اس انجیل کے حکم کی تعریف کی گئی ہے۔ اور پھر ایک آیت کا غلط ترجمہ پیش کرتے ہیں کہ اگر بدلا دو تو اس قدر بدلا دو جس قدر تمہیں تکلیف پہنچے اور اگر صبر کرو تو یہ صبر کرنے والوں کے لئے بہتر ہے اور اس آیت سے یہ نتیجہ نکالنا چاہتے ہیں کہ گویا یہ انجیلی تعلیم کے موافق ہے۔ مگر یہ کچھ تو ان کی غلطی اور کچھ شرارت بھی ہے۔ غلطی اس وجہ سے کہ یہ لوگ علم عربیت سے محض ناواقف اور بے بہرہ ہیں اس لئے ان کو کچھ بھی استعداد نہیں کہ قرآن کے الفاظ سے اس کے صحیح معنی سمجھ سکیں۔ اور شرارت یہ کہ آیت صریح بتلا رہی ہے کہ اس میں انجیل کی طرح صرف ایک ہی پہلو درگزر اور عنفو پر زور نہیں دیا گیا بلکہ انتقام کو تو حکم کے طور پر بیان کیا گیا ہے اور عنفو کی جگہ صبر کا لفظ ہے جو اس بات پر دلالت کرتا ہے کہ سزا دینے میں جلدی نہیں چاہیے اور عنفو کرنے کے لئے کوئی حکم نہیں دیا۔ مگر پھر بھی پادری ٹھا کر اس نے دانستہ اپنی آنکھ کو بند کر کے خواہ مخواہ قرآن شریف کی کامل تعلیم کو انجیل کی ناقص اور نلکی تعلیم کے ساتھ مشابہت دینا چاہا ہے۔

ناظرین یاد رکھیں کہ قرآن شریف کی آیت جس کا غلط ترجمہ ٹھا کر اس صاحب نے پیش کیا ہے یہ ہے **وَإِنْ عَاقَبْتُمْ فَعَاقِبُوا بِمِثْلِ مَا عُوْقِبْتُمْ بِهِ ۗ وَإِنْ صَبَرْتُمْ لَهُوَ خَيْرٌ لِلصَّابِرِينَ**۔<sup>۱</sup> یعنی تم ایذا کے بدلے ایذا دو تو اسی قدر دو جس قدر تم کو ایذا دیا گیا۔ اور اگر تم صبر کرو تو صبر کرنا ان کے لئے بہتر ہے جو سزا دینے میں دلیر ہیں اور

۱ حاشیہ۔ یہ کلمہ قرآن جیسی کتاب میں بھی ایک تحقیر کا کلمہ ہے کہ جو خدائے تعالیٰ کی بزرگ اور مقدس کتاب کی نسبت پادری صاحب نے استعمال کیا ہے ہمیں تعجب ہے کہ یہ مردہ پرست قوم اللہ جل شانہ کے پاک کلام سے اس قدر کیوں بغض رکھتی ہے۔ منہ

۲ نوٹ۔ یہ بے علمی کی شامت ہے کہ ۱۰ جنوری ۱۸۹۶ء پر چنور افشاں میں کسی نادان عیسائی نے اپنے یسوع کو مصداق قول **الْفَقْرُ فَخْرِي** کا ٹھہرایا۔ سوائیں یاد رہے کہ فقر قابل تحسین وہ ہے جس میں صاحب فخر کی سخاوت

اندازہ اور حد سے گزر جاتے ہیں اور بد رفتار ہیں یعنی محل اور موقعہ کو شناخت نہیں کر سکتے لِلصَّابِرِينَ میں جو صبر کا لفظ ہے اس کے یہ معنی ہیں کہ بے تحقیق اور بے عمل سزا دینا۔ اسی وجہ سے آیت میں خدا تعالیٰ نے یہ نہ فرمایا لَّهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ بلکہ لَّهُوَ خَيْرٌ لِلصَّابِرِينَ تا اس بات کی طرف اشارہ ہو کہ اس جگہ لفظ صبر کے وہ معنی نہیں جو پہلے لفظ میں ہیں اور اگر وہی معنی ہوتے تو بجائے لَكُمْ کے لِلصَّابِرِينَ رکھنا بے معنی اور بلاغت کے برخلاف ہوتا۔ لغت عرب میں جیسا کہ صبر روکنے کو کہتے ہیں ایسا ہی بے جا لیری اور بد رفتاری اور بے تحقیق کسی کام کے کرنے کو کہتے ہیں۔

اب ناظرین سوچ لیں کہ اس آیت کا صرف یہ مطلب ہے کہ ہر ایک مومن پر یہ بات فرض کی گئی ہے کہ وہ اسی قدر انتقام لے جس قدر اس کو دکھ دیا گیا ہے لیکن اگر وہ صبر کرے یعنی سزا دینے میں جلدی نہ کرے تو ان لوگوں کے لئے صبر بہتر ہے جن کی عادت چالاکی اور بد رفتاری اور بد استعمالی ہے یعنی جو لوگ اپنے محل پر سزا نہیں دیتے بلکہ ایسے لوگوں سے بھی انتقام لیتے ہیں کہ اگر ان سے احسان کیا جائے تو وہ اصلاح پذیر ہو جائیں یا سزا دینے میں ایسی جلدی کرتے ہیں کہ بغیر اس کے جو پوری تحقیق اور تفتیش کریں ایک بے گناہ کو بلا میں گرفتار کر دیتے ہیں۔ ان کو چاہیے کہ صبر کریں یعنی سزا دینے کی طرف جلدی نہ دوڑیں اوّل خوب تحقیق اور تفتیش کریں اور خوب سوچ

بقیہ حاشیہ۔ اور ایثار کا ثبوت ملے۔ یعنی اس کو دنیا دی جائے مگر وہ دنیا کے مال کو دنیا کے محتاجوں کو دے دے جیسا کہ ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا کہ لکھو کہا روپیہ پایا اور محتاجوں کو دے دیا۔ ایک مرتبہ ایک کافر کو اونٹوں اور بکریوں کا پہاڑ بھرا ہوا بخش دیا۔ آپ کے بیسوع کا کسی محتاج کو ایک روٹی دینا بھی ثابت نہیں سو بیسوع نے دنیا کو نہیں چھوڑا بلکہ دنیا نے بیسوع کو چھوڑا اُن کو کب مال ملا جس کو لے کر انہوں نے محتاجوں کو دے دیا وہ تو خود بار بار روتے ہیں کہ میرے لئے سر رکھنے کی جگہ نہیں۔ ایسے فقر کے رنگ میں تو دنیا میں ہزار ہا لنگوٹی پوش موجود ہیں جن کو داؤد نبی نے مورد غضب الہی قرار دیا ہے اور ایسے فقر کے لئے یہ حدیث ہے۔ کہ اَلْفَقْرُ سَوَادُ الْوَجْهِ فِي الدَّارَيْنِ۔ منہ

لیں کہ سزا دینے کا موقع اور محل بھی ہے یا نہیں پھر اگر موقع ہو تو دیں ورنہ رک جائیں۔ اور یہ مضمون صرف اسی آیت میں بیان نہیں کیا گیا بلکہ قرآن شریف کی اور کئی آیتوں میں بھی بیان ہے۔ چنانچہ ایک جگہ اللہ جلَّ شانہ فرماتا ہے وَجَزَاءُ سَيِّئَةٍ سَيِّئَةً مِّثْلُهَا ۚ فَمَنْ عَفَا وَأَصْلَحَ فَأَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ ۗ یعنی بدی کی سزا اسی قدر بدی ہے لیکن جو شخص عفو کرے اور ایسی عفو ہو کہ اس سے کوئی اصلاح مقصود ہو تو وہ خدا سے اپنا اجر پائے گا یعنی بے محل اور بے موقع عفو نہ ہو جس سے کوئی بد نتیجہ نکلے اور کوئی فساد پیدا ہو بلکہ ایسے موقع پر عفو ہو جس سے کسی کی صلاحیت کی امید ہو اور یہ اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ بنی آدم کی طبیعتیں یکساں واقع نہیں ہوئیں اور گناہ کرنے والوں کی عادتیں اور استعدادیں ایک طور کی نہیں ہوا کرتیں بلکہ بعض تو سزا کے لائق ہوتے ہیں اور بغیر سزا کے ان کی اصلاح ممکن نہیں اور بعض عفو اور درگزر سے فائدہ اٹھاتے ہیں اور سزا دینے سے چڑ کر اور بھی بدی پر مستحکم ہو جاتے ہیں۔ غرض یہ تعلیم وقت اور موقع نبی کی قرآن شریف میں جا بجا پائی جاتی ہے اگر ہم تفصیل سے لکھیں تو ایک بڑا رسالہ بن جاتا۔ یہ بات یاد رکھنے کے لائق ہے کہ جیسا کہ توریت میں آیا ہے کہ ”خدا سینا سے آیا اور سعیر سے طلوع ہوا اور فاران کے پہاڑ سے اُن پر چکا۔“ اسی طرح حقیقی چمک ہر ایک تعلیم کی اسلام سے پیدا ہوئی ہے۔ خدا کے کام اور خدا کی کلام کا کامل معائنہ قرآن نے ہی کرایا ہے۔ توریت نے سزائوں پر زور دیا تھا اور چونکہ

۱۔ الشوری: ۴۱

۲۔ حاشیہ۔ فاران عربی لفظ ہے جس کے معنی ہیں دو بھاگنے والے اور مصدر اس کا فرار ہے۔ چونکہ حضرت اسماعیل علیہ السلام اور ان کی والدہ مطہرہ صدیقہ ہاجرہ رضی اللہ عنہا سارہ کی بد خوئی اور ظلم کے ہاتھ سے تنگ آ کر الہام الہی سے مکہ معظمہ کی زمین میں بھاگ آئے اس لئے اس زمین کا نام فاران ہوا یعنی دو بھاگنے والے۔ منہ

انجیل ایسے وقت میں نازل ہوئی جبکہ یہود میں انتقام کشی کی عادتیں اور کینہ اور بغض حد سے بڑھ گیا تھا۔ اس لئے انجیل میں عفو اور درگزر کی تعلیم ہوئی مگر یہ تعلیم نفس الامری میں عمدہ نہ تھی بلکہ نظام الہی کی دشمن تھی لہذا حقیقی تعلیم کا تلاش کرنے والا انجیل کی تعلیم پر بہت ہی شک کرے گا۔ اور ممکن ہے کہ ایسے معلم کو ایک نادان اور سادہ لوح قرار دے چنانچہ یورپ کے محققوں نے ایسا ہی کہا۔ مگر یاد رہے کہ اگرچہ انجیل کی تعلیم بالکل نئی اور سراسر ہیچ ہے لیکن حضرت مسیح اس وجہ سے معذور ہیں کہ انجیل کی تعلیم ایک قانون دائمی اور مستمر کی طرح نہیں تھی بلکہ ایک محدود ایکٹ کی طرح تھی جو محض مختص المقام اور مختص الزماں اور مختص القوم ہوتا ہے۔ یورپ کے وہ روشن دماغ محقق جنہوں نے یسوع کو نہایت درجہ کا نادان اور سادہ لوح اور علم و حکمت سے بے بہرہ قرار دیا ہے اگر وہ اس عذر پر اطلاع پاتے تو یقین تھا کہ وہ اپنی تحریروں میں کچھ نرمی کرتے لیکن مخلوق پرست لوگوں نے اور بھی اہل تحقیق کو بیزار کیا۔ عزیزو! یہ زمانہ ایک ایسا زمانہ ہے کہ اس زمانہ کے محقق اور آزاد طبیعت ایک مردہ خوار کو ایسا بُرا اور قابل لعن و طعن اور حقیر نہیں سمجھتے جیسا کہ ایک مردہ پرست مشرک کو۔

غرض انجیل کی ناقص اور نئی اور بیہودہ تعلیم کو جلد تر نیست و نابود کیا جائے گا۔ لہذا ایک مختصر زمانہ کے لئے جو چھ سو برس سے زیادہ نہ تھا یہ تعلیم یہودیوں کو دی گئی مگر چونکہ فی الواقع حق اور حکمت پر مبنی نہیں تھی اس لئے خدائے تعالیٰ کی کامل کتاب نے جلد نزول فرما کر دنیا کو اس بیہودہ..... تعلیم سے نجات بخشی۔ یہ بات بدیہی اور صاف ہے کہ انسان اس دنیا میں بہت سے قوی لے کر آیا ہے اور تمام حیوانات کے متفرق قوی کا مجموعہ انسان میں پایا جاتا ہے۔ اس لئے وہ دوسروں کا سردار بنایا گیا۔ پس انسان کی تکمیل کے لئے وہی تعلیم حقیقی تعلیم ہے جو اس کی تمام قوتوں کی تربیت

کرے نہ کہ اور تمام شاخوں کو کاٹ کر صرف ایک ہی شاخ پر زور ڈال دے۔ تعلیم سے مطلب تو یہ ہے کہ انسان اپنی تمام قوتوں کو حدِ اعتدال پر چلا کر حقیقی طور پر انسان بن جائے اور اس کی تمام قوتیں خدا تعالیٰ کے آستانہ پر کامل عبودیت کے ساتھ سر رکھ دیں اور اپنے اپنے محل اور موقعہ پر چلیں اور ہم کئی مرتبہ لکھ چکے ہیں کہ انسان میں کوئی قوت بُری نہیں صرف ان کی بداستعمالی بُری ہے۔ مثلاً حسد کی قوت کو بہت ہی بُرا سمجھا جاتا ہے کیونکہ ایک حاسد دوسرے کی نعمت کا زوال چاہتا ہے اور وہ نعمت اپنے لئے پسند کرتا ہے لیکن درحقیقت غور کرنے سے معلوم ہوگا کہ حسد کا اصل مفہوم بُرا نہیں کیونکہ اصل مفہوم اس قوت کا جو بداستعمالی سے بُری شکل پیدا کر لیتا ہے صرف اس قدر ہے کہ سب سے بڑھ کر قدم آگے رکھے اور اچھی باتوں میں سب سے سبقت لے جائے اور پیش قدمی کا ایسا جوش ہو جو کسی کو اپنے برابر نہ دیکھ سکے۔ پس چونکہ حاسد میں سبقت کرنے کا مادہ جوش مارتا ہے لہذا ایک شخص کو ایک نعمت میں دیکھ کر یہ چاہتا ہے کہ یہ نعمت میرے لئے ہو اور دوسرا اس سے دور ہو جائے تا اس طرح پر اس کو سبقت حاصل ہو سو یہ اس پاک قوت کی بداستعمالی ہے ورنہ مجرد سبقت کا جوش اپنے اندر بُرا نہیں ہے خدا تعالیٰ فرماتا ہے **فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ** یعنی خیر اور بھلائی کی ہر ایک قسم میں سبقت کرو اور زور مار کر سب سے آگے چلو جو شخص نیک وسائل سے خیر میں سبقت کرنا چاہتا ہے وہ درحقیقت حسد کے مفہوم کو پاک صورت میں اپنے اندر رکھتا ہے۔ اسی طرح تمام اخلاقِ رذیلہ اخلاقِ فاضلہ کی مسخ شدہ صورتیں ہیں۔ خدا تعالیٰ نے انسان میں تمام نیک قوتیں پیدا کیں پھر بداستعمالی سے وہ بدنما ہو گئیں۔ اسی طرح انتقام کی قوت بھی درحقیقت بُری نہیں ہے فقط اس کی بداستعمالی بُری ہے اور



انجیل نے جو انتقامی قوت کو برقرار دیا اگر وہ عذر ہمیں یاد نہ ہوتا جو ابھی ہم لکھ چکے ہیں تو ہم ایسی تعلیم کو شیطانی تعلیم قرار دیتے مگر اب کیونکر قرار دیں کیونکہ خود حضرت مسیح اپنی تعلیم کے نغمی اور ناقص ہونے کا اقرار کر کے اپنے حواریوں کو کہتے ہیں کہ ”بہت سی باتیں ہیں کہ ابھی تم ان کو برداشت نہیں کر سکتے۔ لیکن جب فارقلیط آئے گا اور وہ تمام باتیں تمہیں سمجھا دے گا۔“ یہ اشارہ اس بات کی طرف تھا کہ میری تعلیم نغمی اور ناقص ہے اور آنے والا نبی کامل تعلیم لائے گا۔ عیسائیوں کا یہ عذر بالکل جاہلانہ عذر ہے کہ یہ پیشگوئی اُس روز پوری ہوئی جب حواریوں نے طرح طرح کی زبانیں بولی تھیں کیونکہ طرح طرح کی زبانیں بولنا کوئی نئی تعلیم نہیں ہو سکتی وہ زبانیں تو عیسائیوں نے محفوظ نہیں رکھیں بولنے کے ساتھ ہی معدوم ہو گئیں۔ ہاں اگر عیسائیوں کے ہاتھ میں کوئی ایسی نئی تعلیم ہے جو حضرت مسیح کے اقوال میں نہیں پائی جاتی تو اُسے پیش کرنا چاہیے تا دیکھا جائے کہ وہ اس عفو اور درگزر کی تعلیم کو کیونکر بدلاتی ہے۔ اگر عیسائیوں میں انصاف ہوتا تو حضرت مسیح کا اپنی تعلیم کو ناقص قرار دینا اور ایک آنے والے نبی کی امید دلانا ہمارے مولیٰ خاتم الانبیاء صلی اللہ علیہ وسلم کی شناخت کے لئے بڑا قرینہ تھا۔ خصوصاً اس حالت میں کہ خود انجیل کی ناقص تعلیم ایک کامل کتاب کو چاہتی تھی پھر یہ بھی ایک بڑا قرینہ تھا کہ حضرت مسیح فرماتے ہیں کہ تم میں ان باتوں کی برداشت نہیں اس میں صریح اس بات کی طرف اشارہ کرتے ہیں کہ تمہاری استعدادیں اور تمہاری فطرتیں اُس تعلیم کے مخالف پڑی ہیں۔ پھر جبکہ فطرت میں تبدیلی ممکن نہیں اور نہ حضرت مسیح کے وقت میں وہ فطرتیں مبدل ہو سکیں تو پھر کسی دوسرے وقت میں ان کی تبدیلی کیوں کر ممکن ہے۔ پس یہ صاف اشارہ اس بات کی طرف ہے کہ وہ تعلیم تمہیں نہیں دی جائے گی بلکہ تمہاری ذریت اس تعلیم کا زمانہ پائے گی اور ان کو وہ استعدادیں دی جائیں گی جو تمہیں نہیں دی گئیں یہ تو ہم نے

پادری ٹھا کر اس صاحب کی نسبت وہ باتیں لکھی ہیں جن کا انصاف کی رو سے لکھنا مناسب تھا لیکن خیر الدین صاحب کی یہ غلطی ہے کہ وہ گمان کرتے ہیں کہ یسوع انجیلی تعلیم کا پابند تھا۔ انہیں سمجھنا چاہیے کہ اگر یسوع اُس کی تعلیم کا پابند ہوتا تو فقیہوں فریسیوں کو بدزبانی سے پیش نہ آتا۔ یسوع کے ہاتھ میں صرف زبان تھی سو خوب چلائی کسی کو حرام کار، کسی کو سانپ کا بچہ، کسی کو سُست اعتقاد قرار دیا۔ اگر کچھ اختیار ہوتا تو خدا جانے کیا کرتا ہم اس کے حلم اور عفو کے بغیر امتحان کے کیونکر قائل ہو جائیں اور کیوں یہ بات سچ نہیں کہ ”ستر بی بی از بے چادری“ کہاں یسوع کو یہ موقع ملا کہ وہ یہود کے سزا دینے پر قادر ہوتا اور پھر درگزر کرتا یا یہ اخلاق فاضلہ ہمارے سید و مولا افضل الانبیاء خیر الاصفیاء محمد مصطفیٰ خاتم الرسل صلی اللہ علیہ وسلم میں ثابت ہیں کہ آپ نے جب مکہ والوں پر فتح پائی جنہوں نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو بہت ستایا تھا اور صد ہا ناحق کے خون کئے تھے اور یقین رکھتے تھے کہ ہم اپنی خونریزیوں کے عوض ٹکڑے ٹکڑے کئے جاویں گے۔ ان سب کو بخش دیا اور کہا کہ جاؤ میں نے آزاد کر دیا۔ عیسائیوں کی اگر نیک قسمت ہے تو اب بھی اس آفتاب صداقت کو شناخت کریں اور مردہ پرستی سے باز آئیں۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

غلام احمد قادیانی

(تبلغ رسالت جلد ۵ صفحہ ۶۶ تا ۷۷۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۶۵ تا ۶۹ طبع بار دوم)

## آخری اتمام حجت اور اظہار الدین الاسلام

اللہ تعالیٰ کی وحی کے ماتحت ۱۲ جنوری ۱۸۹۷ء کو آپ نے اشتہار شائع کیا جس کے ذریعہ عیسائیوں پر خصوصاً اور دوسرے مذاہب (غیر اسلام) پر عموماً اتمام حجت کیا یہ اشتہار بعض پیشگوئیوں پر مشتمل ہے۔ میں اس کے بعض اقتباس دیتا ہوں۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ

## الْاِسْتِهَارُ مُسْتَيَقِنًا بِوَحْيِ اللّٰهِ الْقَهَّارِ

دوستو اک نظر خدا کے لئے

سید الخلق مصطفیٰ کے لئے

میں ہر دم اس فکر میں ہوں کہ ہمارا اور نصاریٰ کا کسی طرح فیصلہ ہو جائے میرا دل مردہ پرستی کے فتنہ سے خون ہوتا جاتا ہے اور میری جان عجیب تنگی میں ہے اور اس سے بڑھ کر اور کون سادلی درد کا مقام ہوگا کہ ایک عاجز انسان کو خدا بنایا گیا ہے اور ایک مُشْتِ خاک کورب العالمین سمجھا گیا ہے میں کبھی کا اس غم سے فنا ہو جاتا اگر میرا مولیٰ اور میرا قادر تو انا مجھے تسلی نہ دیتا کہ آخر تو حید کی فتح ہے۔ غیر معبود ہلاک ہوں گے اور جھوٹے خدا اپنی خدائی کے وجود سے منقطع کئے جائیں گے۔ مریم کی معبودانہ زندگی پر موت آئے گی۔ اور نیز اس کا بیٹا اب ضرور مرے گا۔ خدا قادر فرماتا ہے کہ اگر میں چاہوں تو مریم اور اس کے بیٹے عیسیٰ اور تمام زمین کے باشندوں کو ہلاک کروں۔ سو اب اُس نے چاہا ہے کہ ان دونوں کی جھوٹی معبودانہ زندگی کو موت کا مزہ چکھاوے۔ سو اب دونو مریں گے کوئی ان کو بچا نہیں سکتا۔ اور تمام وہ خراب استعدادیں بھی مریں گی جو جھوٹے خداؤں کو قبول کر لیتی تھیں۔ نئی زمین ہوگی اور نیا آسمان ہوگا۔ اب وہ دن نزدیک آتے ہیں کہ جو سچائی کا آفتاب مغرب کی طرف سے چڑھے گا۔ اور یورپ کو سچے خدا کا پتہ لگے گا۔ اور بعد اس کے توبہ کا دروازہ بند ہوگا۔ کیونکہ داخل ہونے والے بڑے زور سے داخل ہو جائیں گے اور وہی باقی رہ جائیں گے جن کے دل پر فطرت سے دروازے بند ہیں۔ اور نور سے نہیں بلکہ تاریکی سے محبت رکھتے ہیں۔ قریب ہے کہ سب ملتیں ہلاک ہوں گی مگر اسلام اور سب حربے

ٹوٹ جائیں گے مگر اسلام کا آسمانی حربہ کہ وہ نہ ٹوٹے گا جب تک دنیایت کو پاش پاش نہ کر دے۔ وہ وقت قریب ہے کہ خدا کی سچی توحید جس کو بیابانوں کے رہنے والے اور تمام تعلیموں سے غافل بھی اپنے اندر محسوس کرتے ہیں ملکوں میں پھیلے گی۔ اُس دن نہ کوئی مصنوعی کفارہ باقی رہے گا۔ اور نہ کوئی مصنوعی خدا اور خدا کا ایک ہی ہاتھ کفر کی سب تدبیروں کو باطل کر دے گا۔ لیکن نہ کسی تلوار سے اور نہ کسی بندوق سے بلکہ مستعد روحوں کو روشنی عطا کرنے سے اور پاک دلوں پر ایک نور اتارنے سے تب یہ باتیں جو میں کہتا ہوں سمجھ میں آئیں گی۔ خدا کے سوا کوئی دوسرا خدا نہیں۔ مگر مسیح ایک اور بھی ہے جو اس وقت بول رہا ہے۔ خدا کی غیرت دکھلا رہی ہے کہ اس کا کوئی ثانی نہیں مگر انسان کا ثانی موجود ہے۔ اس نے مجھے بھیجا تا میں اندھوں کو آنکھیں دوں۔“

آخر میں فرمایا۔

”بہر حال خوب سوچو اور سمجھو کہ سچے مذہب کا خدا ایسا مطابق عقل اور نور فطرت چاہیے کہ جس کا وجود ان لوگوں پر بھی حجت ہو سکے جو عقل تو رکھتے ہیں مگر ان کو کتاب نہیں ملی۔ غرض وہ خدا ایسا چاہیے جس میں کسی زبردستی اور بناوٹ کی بُو نہ پائی جائے۔ سو یاد رہے کہ یہ کمال اس خدا میں ہے جو قرآن نے پیش کیا ہے اور دنیا کے تمام مذہب والوں نے یا تو اصل خدا کو بالکل چھوڑ دیا ہے جیسا کہ عیسائی اور یانا واجب صفات اور اخلاق ذمیرہ اس کی طرف منسوب کر دیئے ہیں جیسا کہ یہودی اور یا واجب صفات سے اُس کو علیحدہ کر دیا ہے جیسا کہ مشرکین اور آریہ۔ مگر اسلام کا خدا وہی سچا خدا ہے جو آئینہء قانونِ قدرت اور صحیفہء فطرت سے نظر آ رہا ہے اسلام نے کوئی نیا خدا پیش نہیں کیا بلکہ وہی خدا پیش کیا ہے جو انسان کا نور قلب اور انسان کا کائنات اور زمین و آسمان پیش کر رہا ہے اور دوسری علامت سچے مذہب کی یہ ہے کہ

مردہ مذہب نہ ہو بلکہ جن برکتوں اور عظمتوں کی ابتدا میں اس میں تخم ریزی کی گئی تھی وہ تمام برکتیں اور عظمتیں نوع انسان کی بھلائی کے لئے اس میں اخیر دنیا تک موجود رہیں تا موجودہ نشان گزشتہ نشانوں کے لئے مصدق ہو کر اس سچائی کے نور کو قصے کے رنگ میں نہ ہونے دیں۔ سو میں ایک مدّت دراز سے لکھ رہا ہوں کہ جس نبوت کا ہمارے سید و مولیٰ محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم نے دعویٰ کیا تھا اور جو دلائل آسمانی نشانوں کے آنجناب نے پیش کئے تھے وہ اب تک موجود ہیں اور پیروی کرنے والوں کو ملتے ہیں تا وہ معرفت کے مقام تک پہنچ جائیں۔ اور زندہ خدا کو براہ راست دیکھ لیں مگر جن نشانوں کو یسوع کی طرف منسوب کیا جاتا ہے ان کا دنیا میں نام و نشان نہیں صرف قصے ہیں۔ لہذا یہ مردہ پرستی کا مذہب اپنے مردہ معبود کی طرح مردہ ہے۔ ظاہر ہے کہ ایک سچائی کا بیان صرف قصوں تک کفایت نہیں کر سکتا۔ کون سی قوم دنیا میں ہے جن کے پاس کراماتوں اور معجزوں کے قصے نہیں۔ پس یہ اسلام ہی کا خاصہ ہے کہ وہ صرف قصوں کی ناقص اور ناتمام تسلی کو پیش نہیں کرتا بلکہ وہ ڈھونڈنے والوں کو زندہ نشانوں سے اطمینان بخشتا ہے اور اس شخص کو جو حق کا طالب ہو اس کو چاہیے کہ صرف بیہودہ مردہ پرستی پر کفایت نہ کرے بلکہ نہایت ضروری ہے کہ محض ذلیل قصوں پر سرنگوں نہ ہو۔ ہم دنیا کے بازار میں اچھی چیزوں کے خریدنے کے لئے آئے ہیں۔ ہمیں نہیں چاہیے کہ کوئی مغشوش چیز خرید کر نقد ایمان ضائع کریں۔ زندہ وہ ہے جس کے ذریعہ سے زندہ خدا ملے۔ زندہ خدا وہ ہے جو ہمیں بلا واسطہ مُلْہَم کر سکے۔ اور کم سے کم یہ کہ ہم بلا واسطہ مُلْہَم کو دیکھ سکیں۔ سو میں تمام دنیا کو خوشخبری دیتا ہوں کہ یہ زندہ خدا اسلام کا خدا ہے۔ وہ مردے ہیں نہ خدا جن سے اب کوئی ہمکلام نہیں ہو سکتا اُس کے نشان نہیں دیکھ سکتا۔ سو جس کا خدا مردہ ہے وہ اُس کو ہر میدان میں شرمندہ کرتا ہے اور ہر میدان میں اسے ذلیل کرتا ہے۔ اور کہیں اس کی

مرد نہیں کر سکتا ہے۔ اس اشتہار کے دینے سے اصل غرض یہی ہے کہ جس مذہب میں سچائی ہے وہ کبھی اپنا رنگ نہیں بدل سکتی۔ جیسے اوّل ہے ویسے ہی آخر ہے۔ سچا مذہب کبھی خشک قصّہ نہیں بن سکتا۔ سو اسلام سچا ہے۔ میں ہر ایک کو کیا عیسائی کیا آریہ اور کیا یہودی اور کیا برہما اور کیا سچائی کے دکھلانے کے لئے بلاتا ہوں کیا کوئی ہے جو زندہ خدا کا طالب ہے؟ ہم مردوں کی پرستش نہیں کرتے۔ ہمارا زندہ خدا ہے۔ وہ ہماری مدد کرتا ہے۔ وہ اپنے الہام اور کلام اور آسمانی نشانوں سے ہمیں مدد دیتا ہے۔ اگر دنیا کے اس سرے سے اُس سرے تک کوئی عیسائی طالب حق ہے تو ہمارے زندہ خدا اور اپنے مردہ خدا کا مقابلہ کر کے دیکھ لے میں سچ سچ کہتا ہوں کہ اس باہم امتحان کے لئے چالیس دن کافی ہیں۔

افسوس کہ اکثر عیسائی شکم پرست ہیں۔ وہ نہیں چاہتے کہ کوئی فیصلہ ہو ورنہ چالیس دن کیا حقیقت رکھتے ہیں۔ آتھم کی طرح اس میں کوئی شرط نہیں۔ اگر میں جھوٹا نکلوں تو ہر ایک سزا کا مستوجب ہوں۔ لیکن دعا کے ذریعہ سے مقابلہ ہوگا۔ جس کا سچا خدا ہے بلاشبہ وہ سچا رہے گا۔ اس باہمی مقابلہ میں بے شک خدا مجھے غالب کرے گا۔ اگر میں مغلوب ہوا تو عیسائیوں کے لئے فتح ہوگی جس میں میرا کوئی جواب نہیں۔ اور جو تاوان مقرر ہو اور میری مقدرت کے اندر ہو دوں گا۔ لیکن اگر میں غالب ہوا تو عیسائی مقابل کو مردہ خدا سے دست بردار ہونا ہوگا اور بلا توقف مسلمان ہونا پڑے گا۔ اور پہلے ایک اشتہار انہیں شرائط کے ساتھ بہ ثبت شہادت وہ کس معزز آدمیوں کے دینا ہوگا۔ اس سے روز کا جھگڑا طے ہو جائے گا۔ اور اگر اب عیسائیوں نے منہ پھیرا تو اس کا یہی سبب ہوگا کہ ان کو مردہ خدا کی مدد پر بھروسہ نہیں۔ افسوس کہ عیسائی بار بار آتھم کا ذکر کرتے ہیں حالانکہ آتھم الہام کی میعاد میں قبر میں جا پہنچا اور وہ مردہ خدا اُس کو بچا نہ سکا کیونکہ مردہ مردہ کو مدد نہیں دے سکتا۔ جو معقول شرط چاہیں مجھ سے کر

لیں۔ میں میدان میں کھڑا ہوں اور صاف صاف کہتا ہوں کہ زندہ خدا اسلام کا خدا ہے۔ عیسائیوں کے ہاتھ میں ایک مردہ ہے جس کو امتحان کرنا ہو میرے مقابلہ میں آوے۔

لعنتی ہے وہ دل جو بغیر مقابلہ کے انکار کرے اور پلید ہے وہ طبیعت جو بغیر آزمائش کے منکر رہے۔ اے حق کے طالبو! مردہ پرستی کے مذہب کو جلد چھوڑو کہ عیسائیوں کے ہاتھ میں ایک مردہ ہے۔ کیا اُس مردہ میں طاقت ہے کہ میرے مقابلہ میں اپنے کسی پرستار کو طاقت بخشے۔ نہیں ہرگز نہیں۔ تمام مردے خدا میرے پیروں کے نیچے ہیں۔ یعنی قبروں میں۔ اور زندہ خدا میرے سر پر ہے۔ کوئی ہے پھر میں کہتا ہوں کہ کوئی ہے کہ اس آزمائش میں میرے مقابل پر آوے؟ مردہ پرست کبھی نہیں آئیں گے۔ مردار کھائیں گے مگر سچائی کا پھل کبھی نہیں کھائیں گے۔ دیکھو زندہ مذہب میں یہ طاقت ہے کہ اس کے پابند آسمانی روح اپنے اندر رکھتے ہیں۔ مردوں کو جانے دوزندوں کے ساتھ ہو جاؤ۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

خاکسار میرزا غلام احمد قادیانی ۱۴ جنوری ۱۸۹۷ء

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۱۶ تا ۱۸۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۷ تا ۱۴ طبع بار دوم)

## امیر کابل کو دعوت

امیر عبدالرحمان خاں والی کابل کو آپ نے اپریل ۱۸۹۶ء (شوال ۱۳۱۳ھ) میں ایک مبسوط مکتوب فارسی زبان میں لکھا۔ میں نے اس مکتوب کو امیر حبیب اللہ خاں کے سفر ہندوستان کے موقع پر ۱۹۰۷ء میں اخبار الحکم میں شائع کر دیا تھا اور یہ ایک خاص امیر حبیب اللہ خاں کے لئے وقف تھا۔ اور گویا بطور نامہ مکشوف کے لکھا گیا تھا۔ اس مکتوب میں آپ نے امیر کابل پر کھلے الفاظ میں اپنے دعویٰ کو پیش کیا چنانچہ فرمایا

☆ الحکم مورخہ ۱۷ فروری ۱۹۰۷ء صفحہ ۱۰ تا ۱۱۔ (یہ مضمون فارسی اور عربی دونوں زبانوں میں ہے) (ناشر)

”اس فقیر کا یہ حال ہے کہ وہ خدا جو بروقت بہت مفاسد اور گمراہی کے مصلحت عام کے واسطے اپنے بندوں میں سے کسی بندہ کو اپنا خاص بنا لیتا ہے تا اس کے ذریعہ گمراہوں کو ہدایت ہو اور اندھوں کو روشنی اور غافلوں کو توفیق عمل کی دی جائے اور اس کے ذریعہ دین اور تعلیم معارف و دلائل کی تازہ ہو۔ اسی خدائے کریم اور رحیم نے اس زمانہ کو زمانہ پُرفتن اور طوفانِ ضلالت و ارتداد کا دیکھ کر اس ناچیز کو چودھویں صدی میں اصلاحِ خلق اور اتمامِ حجت کے واسطے مامور کیا۔ چونکہ اس زمانہ میں فتنہ علمائے نصاریٰ کا تھا اور مدوا اس کا صلیب پرستی کو توڑنے پر تھا اس واسطے یہ بندہ درگاہِ الہی مسیح علیہ السلام کے قدم پر بھیجا گیا۔ تا وہ پیشگوئی بطور بروز پوری ہو جائے جو عوام میں مسیح کے دوبارہ آنے کی بابت مشہور ہے۔“

..... ”نصاریٰ کا فتنہ حد سے بڑھ گیا ہے اور ان کی گندی گالیں اور سخت توہین ہمارے رسول کی نسبت علماءِ نصاریٰ کی زبان و قلم سے اس قدر نکلیں جس سے آسمان میں شور مچ گیا۔ حتیٰ کہ ایک مسکین اتمامِ حجت کے واسطے مامور کیا گیا۔ یہ خدا کی عادت ہے کہ جس قسم کا فساد زمین پر غالب ہوتا ہے اسی کے مناسب حال مجدد زمین پر پیدا ہوتا ہے۔ پس جس کی آنکھ ہے وہ دیکھے کہ اس زمانہ میں آتشِ فساد کس قسم کی بھڑکی ہے اور کون سی قوم ہے جس نے تیر ہاتھ میں لے کر اسلام پر حملہ کیا ہے۔ جن کو اسلام کے واسطے غیرت ہے وہ فکر کریں کہ آیا یہ بات صحیح ہے یا غلط اور آیا یہ ضروری نہ تھا کہ تیرھویں صدی کے اختتام پر جس میں کہ فتنوں کی بنیاد رکھی گئی چودھویں صدی کے سر پر رحمتِ الہی تجدیدِ دین کے لئے متوجہ ہوتی؟ اور اس بات پر تعجب نہیں کرنا چاہیے کہ کیوں اس عاجز کو مسیح علیہ السلام کے نام پر بھیجا گیا ہے۔ کیونکہ فتنہ کی صورت ایسی ہی روحانیت کو چاہتی تھی جبکہ مجھے قومِ مسیح کے لئے حکم دیا گیا ہے تو مصلحتاً میرا نام ابنِ مریم رکھا گیا۔ آسمان سے نشان ظاہر ہوتے ہیں اور زمین



پکارتی ہے کہ وہ وقت آگیا میری تصدیق کے لیے یہ دو گواہ موجود ہیں..... اور اللہ کی قسم میں اللہ کی طرف سے مامور ہوں۔ وہ میرے باطن اور ظاہر کو جانتا ہے اور اسی نے مجھے اس صدی کے سر پر دین کے تازہ کرنے کے لئے اٹھایا ہے۔ اس نے دیکھا کہ زمین ساری بگڑی گئی ہے اور گمراہی کے طریقے بہت پھیل گئے ہیں اور دیانت بہت تھوڑی ہے اور خیانت بہت۔ اس نے اپنے بندوں میں سے ایک بندہ کو دین کے تازہ کرنے کے لئے چن لیا اور اسی نے اس بندہ کو اپنی عظمت اور کبریائی اور اپنے کلام کا خادم بنایا اور خدا کے واسطے خلق اور امر ہے جس طرح چاہتا ہے کرتا ہے۔ اپنے بندوں سے جس پر چاہتا ہے روح نازل کرتا ہے۔ پس خدا کے کام سے تعجب مت کرو۔ اور اپنے خساروں کو بدظنی کرتے ہوئے اونچا نہ اٹھاؤ۔ اور حق کو قبول کرو۔ اور سابقین میں سے بنو اور یہ خدا کا ہم پر اور ہمارے بھائی مسلمانوں پر فضل ہے۔ پس ان لوگوں پر حسرت ہے جو وقتوں کو نہیں پہچانتے اور اللہ کے دنوں کو نہیں دیکھتے اور غفلت اور سُستی کرتے ہیں۔ اور ان کا کوئی شغل نہیں سوائے اس کے کہ مسلمانوں کو کافر بنائیں اور سچے کو جھٹلائیں اور اللہ کے لئے فکر کرتے ہوئے نہیں ٹھہرتے اور متقیوں کے طریق اختیار نہیں کرتے۔ پس یہ وہ لوگ ہیں جنہوں نے ہم کو کافر بنایا اور ہم پر لعنت کی۔ اور ہماری طرف نسبت کیا جھوٹا نبوت کا دعویٰ اور انکار معجزہ اور فرشتوں کا۔ اور جو کچھ ہم نے کہا اس کو نہیں سمجھا اور نہ اس میں تدبر یعنی فکر کرتے ہیں اور انہوں نے جلدی سے اپنے منہ کھولے اور ہم ان امور سے بری ہیں..... جو انہوں نے افترا کئے اور ہم خدا کے فضل سے مومن ہیں اور اللہ پر اور اس کی کتاب قرآن پر اور رسول خدا پر ایمان رکھتے ہیں اور ہم ان سب باتوں پر ایمان رکھتے ہیں جو ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم لائے اور ہم تمام انبیاء پر ایمان رکھتے ہیں اور ہم تہ دل سے گواہی دیتے ہیں کہ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ۔

یہ ہیں ہمارے اعتقاد اور ہم ان ہی عقائد پر اللہ تعالیٰ کے پاس جائیں گے اور ہم سچے ہیں تحقیق خدا تعالیٰ تمام عالم پر فضل کرنے والا ہے اس نے اپنے ایک بندہ کو اپنے وقت پر بطور مجتہد پیدا کیا ہے کیا تم خدا کے کام سے تعجب کرتے ہو۔ اور وہ بڑا رحم کرنے والا ہے۔ اور نصاریٰ نے حیاتِ مسیح کے سبب فتنہ برپا کیا۔ اور کفر صریح میں گر گئے۔ پس خدا نے ارادہ کیا کہ ان کی بنیاد کو گرا دے اور ان کے دلائل کو جھوٹا کرے اور ان پر ظاہر کر دے کہ وہ جھوٹے ہیں۔ پس جو کوئی خدا پر ایمان رکھتا ہے اور خدا کے فضل کی طرف رغبت کرتا ہے پس اسے لازم ہے کہ میری تصدیق کرے اور بیعت کرنے والوں میں داخل ہو۔ اور جس نے اپنے نفس کو میرے نفس سے ملایا اور اپنا ہاتھ میرے ہاتھ کے نیچے رکھا۔ اس کو خدا دنیا میں اور آخرت میں بلند کرے گا۔ اور اس کو دونوں جہان میں نجات پانے والا بنائے گا۔ پس قریب ہے کہ میری اس بات کا ذکر پھیلے اور میں اپنے کام کو اللہ کے سپرد کرتا ہوں۔ اور میرا شکوہ اپنے فکر و غم کا کسی سے نہیں سوائے اللہ کے وہ میرا رب ہے میں نے اس پر توکل کیا ہے وہ مجھے بلند کرے گا اور مجھے ضائع نہیں ہونے دے گا۔ اور مجھے عزت دے گا اور مجھے ذلت نہیں دے گا۔ اور جن لوگوں نے اپنی جانوں پر ظلم کیا ہے ان کو جلد معلوم ہو جائے گا کہ وہ خطا پر تھے اور ہماری آخری دعا یہ ہے کہ ہر قسم کی تعریف خدا کے واسطے ہے۔ وہ تمام عالموں کا پالنے والا ہے۔ الملتئم

عبداللہ الصمد غلام احمد ماہ شوال ۱۳۱۳ھ

نوٹ۔ یہ مکتوب کابل کے پہلے شہید حضرت مولوی عبدالرحمان صاحب لے کر گئے تھے۔ اس مکتوب کا کوئی جواب امیر کابل نے نہیں دیا۔ جناب خواجہ حسن نظامی صاحب نے ایک دفعہ اپنے اخبار منادی میں اس مکتوب کا ذکر کرتے ہوئے لکھا تھا کہ امیر کابل نے جواب دیا تھا کہ ”ایجاباً“ اور مقصد یہ تھا کہ کابل میں آکر دعویٰ کرو۔ تو نتیجہ معلوم ہو جائے گا جہاں تک میری

تحقیقات ہے یہ مکتوب امیر کابل کو ضرور پہنچا مگر اس نے حضرت کو کوئی جواب نہ دیا بلکہ عملاً اس کی تحقیر کی۔ اور یہ فقرہ خواجہ صاحب نے لکھا ہے ممکن ہے اپنے غضب کے اظہار میں کہا ہو۔ لیکن اللہ تعالیٰ اپنے مامورین کے لئے ایک غیرت رکھتا ہے۔ جس کا اظہار آگے آئے گا۔

امیر موصوف اس وقت کوئی وجہ موجب شرعی نوٹس لینے کی نہ رکھتا تھا۔ یہاں تک کہ ۱۹۰۰ء کے اواخر میں سرحد پر جوش جہاد کے نام نہاد فتویٰ کی بنا پر بعض انگریزوں کا قتل ہوا اور حضرت اقدس نے اس کے خلاف صحیح تعلیم اسلام پیش کی اور جہاد کی حقیقت بیان کی دسمبر ۱۹۰۰ء جب حضرت عبدالرحمان خاں براہِ خوست حضرت صاحبزادہ عبداللطیفؒ سے مل کر کابل واپس ہوئے اس وقت وہ جہاد کے متعلق رسالجات بھی ساتھ لے گئے تھے۔ اور ان کا غلط مفہوم یہ لیا گیا کہ یہ جہاد کے منکر ہیں۔

کابل کے علماء سے بھی گفتگو ہوئی اُن علماءِ سوء نے معاملہ امیر عبدالرحمن خاں تک پہنچا دیا۔ جس نے انہیں دربار میں بلا کر بیان لیا اور اس بیان کا غلط مفہوم لے کر حضرت اقدس اور جماعت احمدیہ کو منکر جہاد قرار دیا اور حضرت عبدالرحمن خانؒ کو قید کر دیا دوران قید میں بھی ان سے استفسار ہوتا رہا۔ آخر اس ظالم امیر نے علماءِ سوء کی تحریک پر حضرت عبدالرحمن صاحب کو گلا گھونٹ کر شہید کر دیا۔

بظاہر اُس نے اور اُس کے محرک علماء نے سمجھ لیا کہ انہوں نے احمدیت کو افغانستان میں زبح کر دیا ہے مگر حقیقت میں اس نے اپنے خاندان کی حکومت کا گلا گھونٹ دیا۔ اللہ تعالیٰ کی غیرت نے اپنا ظہور فرمایا اور اس واقعہ کے چند ماہ بعد ستمبر ۱۹۰۱ء کو امیر عبدالرحمن پر سخت قسم کا فالج گرا اور سع مرض بڑھتا گیا جوں جوں دوا کی

آخر ۱۰ اکتوبر ۱۹۰۱ء کو اسی مرض فالج کی شدت کے عذاب میں فوت ہو گیا۔ اس کی لاش

اور قبر سے بزبان حال آواز آرہی تھی

من نکر دم شتا عذر بکنید

مگر اس کی اولاد نے اسی راستہ پر قدم مارا اور آخر سلطنت کھو کر اب جلاوطنی کی حالت میں امان اللہ ٹلی میں اپنی زندگی کے آخری دن گزار رہا ہے۔

## مولوی غلام دستگیر قصوری مباہلہ کے میدان میں

حضرت اقدس نے جب رسائل اربعہ شائع کئے اور دعوتِ قوم کے نام سے مباہلہ کا اک چیلنج دیا جو اسی کتاب کے صفحہ ۶۴ تا ۷۲ پر درج ہے تو اس کے جواب میں مولوی غلام دستگیر قصوری نے بظاہر آمادگی اور فی الحقیقت گریز کے لئے ایک حیلہ تجویز کیا۔

## عرفانی اور مولوی غلام دستگیر

مولوی غلام دستگیر صاحب سے راقم الحروف بخوبی واقف تھا نامناسب نہ ہوگا اگر اس کا مختصر ذکر بطور ایک تعارفی نوٹ کے یہاں درج کر دوں اس لئے کہ اس دعوتِ مباہلہ کے سلسلہ میں جو خط و کتابت حضرت اقدس اور قصوری کے مابین ہوئی اور حضرت اقدس نے جو وفد قادیان سے بھیجا اس میں حضرت حکیم فضل الدین کے ساتھ اس خاکسار کو بھی شرفِ شراکت بخشا گیا تھا۔ اور اس طرح پر وہ اس ساری کارروائی کا شاہد یعنی ہے۔

## تعارفی نوٹ

مولوی غلام دستگیر صاحب قصور کی مسجد کلاں کے امام تھے اور قصور میں ان کا بڑا اثر اور دخل تھا۔ خاکسار عرفانی الاسدی کو مولوی غلام دستگیر صاحب کی خطرناک مخالفت کے سلسلہ میں ہی

۱ ترجمہ۔ میں نے کیا ہی نہیں اور تم عذر کرتے ہو۔

۲ روحانی خزائن جلد ۱۱ صفحہ ۶۴ تا ۷۲

حافظ محمد یوسف ضلعدار، خان بہادر سید فتح علی شاہ ڈپٹی کلکٹر انہار کی تحریک پر اپنے ساتھ لے گئے میں اگرچہ اُمی محض تھا مگر حق کی قوت اور فطرت میرے ساتھ تھی۔ میں نے قصور میں عام لیکچر دیئے اور مولوی غلام دستگیر صاحب کے حلقہ کے بعض علماء سے بذریعہ مراسلات گفتگو کی اور مولوی غلام دستگیر صاحب سے بھی۔ یہ اللہ تعالیٰ کے فضل اور احسان کا کرشمہ ہے کہ مجھے ان لوگوں سے گفتگو کرنے میں کبھی جھجک نہ ہوتی تھی اور نہ میں اُن کی دستارِ فضیلت سے مرعوب ہوتا تھا۔ غرض یہ سلسلہ چلتا رہا اس کے بعد جب حضرت اقدس علیہ الصلوٰۃ والسلام نے رسائل اربعہ شائع کئے۔<sup>☆</sup> جن میں علماء مکفرین کو دعوتِ مباہلہ دی تو مولوی غلام دستگیر صاحب کو بھی مباہلہ کے لئے بلایا تھا۔ مولوی غلام دستگیر صاحب نے اس مباہلہ کے اشتہار کا جواب دیا۔ اور مباہلہ پر آمادگی کا اظہار کیا اور ایک خط لکھا اور لاہور آ گیا۔ حضرت اقدس نے اس خط کے جواب میں حکیم حضرت فضل الدین صاحب رضی اللہ عنہ کو ایک اشتہار کا مسودہ دے کر لاہور بھیجا اور یہ اشتہار چھپوا کر شعبان کی ابتدائی تاریخوں میں غالباً ۳ یا ۴ تاریخ تھی مولوی غلام دستگیر صاحب کو جا کر دیا گیا۔ حکیم صاحب کے ساتھ جانے والوں میں جہاں تک میری یاد میری مدد کرتی ہے حضرت حکیم محمد حسین قریشی<sup>۲</sup> بھی تھے اور میں خود بھی تھا۔ مولوی غلام دستگیر صاحب نے تو صرف ایک بہانہ تلاش کیا تھا۔ مگر حضرت نے اس کا خود ہی جواب نہ دے کر اشتہار دیا۔ اور لاہور میں اسے تقسیم کیا گیا میرے مخطوطات میں وہ محفوظ تھا اور اس مسودے کی تفصیلی روئداد بھی۔ مولوی غلام دستگیر صاحب سے جواب بذریعہ اشتہار طلب کیا گیا تھا اس نے زبانی کہا کہ میں تو مباہلہ کے لئے آ گیا۔ اس پر حکیم صاحب نے کہا کہ آپ اس خط کا جواب اشتہار سے شائع کرو۔ حضرت اقدس دس شعبان تک آ جاویں گے۔ مگر وہ اس پر رضامند نہ ہوا اور چلا گیا مگر اس نے ایک کتاب میں مباہلہ کر لیا اور مباہلہ کے موافق

☆ رسائل اربعہ یعنی ” ① انجام آہتم ② خدا کا فیصلہ ③ دعوتِ قوم ④ مکتوب عربی بنام

علماء۔“ یہ چاروں رسائل روحانی خزائن جلد ۱۱ میں شائع شدہ ہیں۔ (ناشر)

حضرت اقدس کی زندگی میں فوت ہو گیا۔ چنانچہ حضرت صاحب کی تصانیف میں اس نشان کو درج کیا گیا ہے۔ جس کا ذکر آگے آئے گا۔

## مباہلہ کے متعلق خط و کتابت

ذیل میں اُس خط و کتابت کو درج کیا جاتا ہے جو اس خصوص میں ہوئی۔

”از غلام دستگیر ہاشمی قصوری كَانَ اللَّهُ لَهُ مرزا غلام احمد قادیانی بعد السَّلَامُ عَلِيٍّ مَنِ اتَّبَعَ الْهُدَىٰ واضح ہو کہ رسائل اربعہ مرسلہ آپ کے فقیر کو پہنچے آپ نے جو ان میں درخواست مباہلہ کر کے فقیر کو بھی مباہلہ کے لئے بلایا ہے سو فقیر بعد از استخارہ مسنونہ آپ کو اطلاع دیتا ہے کہ فقیر آپ کے ساتھ مباہلہ کے واسطے از تیرہ دل مستعد ہے۔ آپ اب اس میں طوالت نہ کریں۔ شعبان کے ابتدا میں لاہور آجائیں۔ فقیر بھی امروز فردا لاہور پہنچ جاتا ہے اپنے دونوں فرزندوں کو لے کر اپنے عزیزوں سے مل کر فقیر سے مباہلہ کر لیں یہ قید کہ کم سے کم دس آدمی حاضر ہوں جو صفحہ ۶۷ کی سطر ۱۶ و ۱۷ میں درج ہے۔ شرعاً بے اصل ہے لاہور کے مدعو مولویوں سے اگر کوئی صاحب فقیر سے شامل ہو جائے تو فَبِهَآ۔ ورنہ ایک ہی فقیر حاضر ہے آپ نے اگر پندرہ شعبان تک مباہلہ نہ کیا تو آپ کا زب تصور ہوں گے اور فقیر اس امر کو مشتہر کر دے گا۔ فقط

المرقوم ۲۹ رجب روز دو شنبہ ۱۳۱۲ھ از قصور مسجد کلاں

## حضرت اقدس کا اعلان

حضرت اقدس نے اس پر ایک اعلان شائع کیا۔ جس کو حضرت حکیم فضل الدین خا کسار راقم الحروف اور حضرت قریشی محمد حسین صاحب لے کر گئے تھے۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ      نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْكَرِیْمِ  
 اِنَّ اللّٰهَ مَعَ الَّذِیْنَ اتَّقَوْا وَالَّذِیْنَ هُمْ مُّحْسِنُوْنَ ۙ

## اشتہارِ صداقت آثار

میں مرزا غلام احمد ولد غلام مرتضیٰ ساکن قادیان ضلع گورداسپور اس وقت بذریعہ اشتہار کے خاص و عام کو مطلع کرتا ہوں کہ میرا یہ دعویٰ ہے کہ حضرت مسیحؑ وفات پا گئے جیسا کہ اللہ جلّ شانہ فرماتا ہے فَلَمَّا تَوَفَّيْتَنِي كُنْتُ اَنْتَ الرَّقِیْبَ عَلَيْهِمْ ۙ حدیث نبوی اور قول ابن عباسؓ نے فیصلہ کر دیا ہے کہ اس لفظ اور نیز لفظ اِنِّي مُتَوَفِّیْكَ کے معنی وفات دینا ہے۔ نہ اور کچھ کیونکہ اس مقام میں اس لفظ کی شرح میں کوئی روایت مخالف مروی نہیں۔ نہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے نہ کسی صحابی سے۔ پس یہ امر متعین ہو گیا کہ نزول مسیح سے مراد نزول بطور بروز ہے یعنی اس امت سے کسی کا مسیح کے رنگ میں ظاہر ہونا ہے جیسا کہ حضرت الیاسؑ کے نزول کی شرح کی طرح حضرت عیسیٰؑ نے فرمائی تھی۔ جو یہود اور نصاریٰ کے اتفاق سے وہ بھی شرح ہے کہ انہوں نے حضرت یحییٰؑ کو ایلیا یعنی الیاس آسمان سے اترنے والا قرار دیا تھا سو خدا تعالیٰ کے الہام سے میرا دعویٰ یہ ہے کہ وہ مسیح جو بروز کے طور پر غلبہ صلیب کے وقت میں کسر صلیب کے لئے اترنے والا تھا وہ میں ہی ہوں اس بناء پر مولوی غلام دستگیر صاحب قصوری سے مباہلہ کرتا ہوں اگر مباہلہ کی میعاد کے اندر جو روز مباہلہ سے ایک برس ہوگی میں کسی سخت اور ناقابل علاج بیماری میں جیسے جذام یا نابینائی یا فالج یا مرگی یا کوئی اسی قسم کی اور بھاری بیماری یا مصیبت میں مبتلا ہو گیا اور یا یہ کہ اس میعاد میں مولوی غلام دستگیر نہ فوت ہوئے۔ نہ مجزوم ہوئے اور نہ نابینا اور نہ کوئی اور سخت

مصیبت انہیں آئی تو میں تمام لوگوں کو گواہ کرتا ہوں کہ بغیر عذر و حیلہ اُن کے ہاتھ پر توبہ کروں گا۔ اور سمجھوں گا کہ میں جھوٹا تھا تب ہی خدا نے ذلیل مجھے کیا۔ اور اگر میں مباہلہ کے اثر سے ایک برس کے اندر مر گیا تو میں اپنی تمام جماعت کو وصیت کرتا ہوں کہ اس صورت میں نہ صرف مجھے جھوٹا سمجھیں بلکہ اگر میں مروں یا ان عذابوں میں سے کسی عذاب میں مبتلا ہو جاؤں تو وہ دنیا کے سب جھوٹوں اور کذابوں میں سے زیادہ کذاب مجھے یقین کریں۔ اور ان ناپاک اور گندے مفتریوں میں سے مجھے شمار کریں جنہوں نے جھوٹ بول کر اپنی عاقبت کو خراب کیا اور اگر میں دس شعبان تک بمقام لاہور مباہلہ کے لئے حاضر نہ ہوا تب بھی مجھے کاذب قرار دیں۔ لیکن ضرور ہے کہ اوّل مولوی غلام دستگیر صاحب عزم بالجزم کر کے اس نمونہ کا اپنی طرف سے بقید تاریخ اشتہار دے دیں اور اگر وہ اشتہار نہ دیں تو پھر میں لاہور نہیں جاسکتا۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

المشہد

مرزا غلام احمد

مکر یہ بھی اطلاع دی جاتی ہے کہ اگر اور صاحب بھی علمائے پنجاب یا ہندوستان سے مباہلہ کا ارادہ رکھتے ہوں تو بھی اسی تاریخ پر بمقام لاہور مباہلہ کے لئے حاضر ہو کر مولوی غلام دستگیر کے ساتھ شریک ہو جائیں اور اگر حاضر نہیں ہوں گے تو پھر آئندہ ان کی طرف التفات نہیں کیا جائے گا۔

## مولوی غلام دستگیر صاحب کے اشتہار کا جواب

اس اعلان کے جواب میں مولوی غلام دستگیر صاحب نے ایک اعلان شائع کیا جس میں مسنون میعاد نزول عذاب کی خلاف ورزی کر کے فوری عذاب کا مطالبہ کیا اور اس طرح پر جیسا



کہ میں اوپر لکھ آیا ہوں اُس نے راہ فرار کے لئے ایک حیلہ پیدا کیا حضرت اقدس نے اس کے جواب میں مندرجہ حاشیہ عنوان سے ذیل کا اعلان شائع کیا۔

”کل ۱۲۴ جنوری ۱۸۹۷ء کو ایک اشتہار مولوی غلام دستگیر صاحب میرے پاس پہنچا جس میں مولوی صاحب موصوف مباہلہ کے لئے مجھے بلاتے ہیں اور ۲۵ شعبان ۱۳۱۲ھ تاریخ مقرر کرتے ہیں مگر ساتھ ہی یہ شرط بھی لگا دی ہے کہ اُسی وقت مولوی صاحب پر کوئی عذاب نازل ہو اگر بعد میں ایک سال کے اندر نازل ہو تو پھر وہ منظور نہیں۔ مگر میں ناظرین کو اطلاع دیتا ہوں کہ یہ مولوی صاحب کی سراسر زبردستی ہے۔ تمام احادیث صحیحہ سے یہی ثابت ہوتا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے انتہائی میعاد اثر مباہلہ کی ایک برس رکھا ہے۔ ہاں یہ سچ ہے کہ آنجناب صلی اللہ علیہ وسلم نے خدا تعالیٰ سے وحی پا کر اپنے مباہلہ کا اثر بہت جلد ناظرین مباہلین پر وارد ہونے والا بیان فرمایا ہے۔ سو اس سے برس کی میعاد منسوخ نہیں ہو سکتی۔ کیونکہ حدیث میں جو ایک برس کی قید ہے اس سے بھی یہ مراد نہیں ہے کہ برس کا پورا گزر جانا ضروری ہے بلکہ مراد یہ ہے کہ برس کے اندر عذاب نازل ہو۔ گود و منٹ کے بعد نازل ہو جائے۔ سو میں بھی اس بات پر ضد نہیں کرتا کہ ضرور برس پورا ہو جائے۔ شاید خدا تعالیٰ بہت جلد اس تکفیر اور تکذیب کی پاداش میں آسمانی عذاب نازل کرے۔ مگر مجھے معلوم نہیں کہ برس کے کس حصہ میں یہ عذاب نازل ہوگا۔ آیا ابتدا میں یا درمیان میں یا اخیر میں اور میں مامور ہوں کہ مباہلہ کے لئے برس کی میعاد پیش کروں۔ اور مولوی صاحب موصوف اور ہر یک شخص خوب جانتا ہے کہ برس کی میعاد مسنون ہے کہ لَمَّا حَالَ الْخَوْلُ کا وہ لفظ ہے جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے منہ سے نکلا ہے۔ اگر مباہلہ کے لئے فوراً عذاب نازل ہونا شرط ہوتا تو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم حَوْلُ کا لفظ منہ سے نہ نکالتے کیونکہ اس صورت میں کلام میں تناقض پیدا ہو جاتا ہے۔

ہاں یہ بات صحیح اور درست ہے کہ اگر مولوی غلام دستگیر صاحب مباہلہ میں کاذب اور کافر اور مفتری پر بمقابلہ مومن اور راستباز کے فوری عذاب نازل ہونا ضروری سمجھتے ہیں تو بہت خوب ہے۔ وہ اپنا فوری عذاب ہم پر نازل کر کے دکھلاویں۔ اُن کا یہ کہنا صحیح نہیں ہے کہ ”میں تو نبوت کا مدعی نہیں کہ تا فوری عذاب نازل کروں“۔ ان پر واضح رہے کہ ہم بھی نبوت کے مدعی پر لعنت بھیجتے ہیں اور لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَّسُولُ اللَّهِ کے قائل ہیں اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ختم نبوت پر ایمان رکھتے ہیں۔ اور وحی نبوت نہیں بلکہ وحی ولایت جو زیر سایہ نبوت محمدیہ اور اتباع آنجناب صلی اللہ علیہ وسلم اولیاء اللہ کو ملتی ہے اس کے ہم قائل ہیں اور اس سے زیادہ جو شخص ہم پر الزام لگاوے وہ تقویٰ اور دیانت کو چھوڑتا ہے اور اگر قرآنی الہامات سے کوئی کافر ہو جاتا ہے تو پہلے یہ فتویٰ کفر سیّد عبدالقادر رضی اللہ عنہ پر لگانا چاہیے کہ انہوں نے بھی قرآنی الہامات کا دعویٰ کیا ہے۔

غرض جبکہ نبوت کا دعویٰ اس طرف بھی نہیں۔ صرف ولایت اور مجتہدیت کا دعویٰ ہے۔ اور مولوی غلام دستگیر صاحب مجھ کو باوجود کلمہ گو اور اہل قبلہ ہونے کے کافر ٹھہراتے ہیں اور اپنے تئیں مومن قرار دیتے ہیں جو قرآن شریف کے بیان کے موافق ولی اللہ ہوتا ہے اور شیخ محمد حسین بٹالوی کے فتویٰ میں ان تمام علماء نے مجھے اَکْفَرُ قرار دیا ہے یعنی یہ شخص کفر میں یہود اور نصاریٰ سے بڑھ کر ہے۔ پھر جس حالت میں نجران کے نصاریٰ کو فوری عذاب کا وعدہ دیا گیا تھا تو مولوی صاحب جو عالم اسلام ہو کر بزعم خود آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی گدی پر بیٹھے ہیں ان کو چاہیے کہ ایسے شخص کے لئے جو ان کی نظر میں اَکْفَرُ ہے نجران کے نصاریٰ سے بھی جلدتر عذاب نازل ہونے کا وعدہ کریں۔ یہ تو ظاہر ہے کہ مباہلہ میں فریقین کی ہر ایک فریق مقابل کے عذاب کے لئے درخواست ہوتی ہے کیونکہ مباہلہ دوسرے لفظوں میں مُلَا عَنَہ ہے۔ یعنی کاذب

کے لئے خواہ فریقین میں سے کوئی کاذب ہو۔ عذاب کی درخواست۔ پس یہ مولوی صاحب موصوف کی کس قدر زبردستی ہے کہ اپنے عذاب کے اثر کی تو کوئی میعاد نہیں ٹھہراتے اور مجھ سے فوری عذاب مانگتے ہیں۔

اب حاصل کلام یہ ہے کہ میں خدا تعالیٰ کے الہام کے موافق ایک سال کا وعدہ کرتا ہوں۔ اگر مولوی صاحب کے نزدیک یہ وعدہ خلاف سنت ہے تو کوئی ایسی صحیح حدیث پیش کریں جس سے سمجھا جائے کہ فوری عذاب مباہلہ کے لئے شرط ضروری ہے یعنی یہ کہ فوراً کاذب یا مکذب کے صدق کا اثر فریق ثانی پر ظاہر ہو۔ حضرت مولوی غلام دستگیر صاحب کو کافر بنانے کا بہت ہی شوق ہے۔ لہذا ہم اُن کو خوشخبری دیتے ہیں کہ عبدالحق غزنوی کے مباہلہ کے بعد آٹھ ہزار تک ہماری جماعت پہنچ گئی ہے گویا اُمت محمدیہ میں سے آٹھ ہزار آدمی کافر ہو کر اس دین سے خارج ہو گیا۔ یقین ہے کہ آئندہ سال تک اٹھارہ ہزار تک عدد پہنچ جاوے گا۔

بالآخر یاد رہے کہ مولوی صاحب موصوف نے اول ایک سال کا وعدہ اپنے خطوط میں قبول کر لیا تھا۔ مگر یہ شرط کی تھی کہ تمام جہان کے مسلمان جو آپ کے دعویٰ کو نہیں مانتے مرجائیں۔ اب اس اشتہار میں مولوی صاحب نے تمام جہان کی جان بخشی کی اور بجائے اس کے اپنے نفس کے لئے فوری عذاب کو پیش کر دیا۔ یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ مولوی صاحب کے نزدیک ضرورت کے وقت کذب کا استعمال بھی جائز ہے۔ بھلا ہم حضرت موصوف سے دریافت کرتے ہیں کہ کب اور کس وقت میرے دوست مولوی حکیم فضل دین صاحب آپ سے ڈر کر قادیان میں بھاگ آئے تھے۔ کیا آپ نے حکیم صاحب موصوف کو خود نہیں لکھا تھا کہ ”میں تم سے خطاب نہیں کرنا چاہتا۔ براہ راست خود خط لکھوں گا۔“ خیر ہمیں اس کذب پر کچھ افسوس بھی نہیں۔ جب آپ نے ہمیں اُگھڑ بنایا۔ بے دین بنایا۔ دجال بنایا۔ تکفیر کے لئے حرمین تک

وہ تکلیف اٹھائی کہ بچارے شیخ بطالوی کو بھی نہ سوجھی تو یہ کذب تو ایک ادنیٰ بات ہے۔ جَزَاكَ اللّٰهُ !!

### الراقم

میرزا غلام احمد قادیانی  
۲۰ شعبان ۱۳۱۴ھ۔

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۴ تا ۴۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۳ تا ۳ طبع بار دوم)

نوٹ۔ طباعت کی غلطی سے ۲۰ شعبان تاریخ درج ہے دراصل ۲۱ شعبان ۱۳۱۴ھ مطابق ۲۵ فروری ۱۸۹۷ء ہے۔ اس موت کے پیالہ کو مولوی صاحب نے اس وقت تو اس حیلہ سے ٹلا دیا مگر آخر آپ اپنے دام میں صیاد آ گیا۔ مولوی غلام دستگیر صاحب نے فَتْحِ رَحْمَانِي کے نام سے ایک کتاب ۱۳۱۵ھ ہجری یعنی ۱۸۹۷ء کے اواخر کے قریب شائع کی اور اس کے صفحہ ۲۶ و ۲۷ پر لکھا کہ

”اللَّهُمَّ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ يَا مَالِكَ الْمُلْكِ جِيسَا كَه تَوْنِي اِيك

عالم ربانی حضرت محمد طاہر مؤلف مجمع بحار الانوار کی دعا اور سعی سے اس مہدی کا زب اور جعلی مسیح کا بیڑا غارت کیا تھا۔ (جو ان کے نزدیک کے زمانہ میں پیدا ہوا تھا) ویسا ہی دعا اور التجا اس فقیر قصوری كَانَ اللّٰهُ لَهٗ كِي هَي (جو سچے دل سے تیرے دین متین کی تائید میں حتی الوسع سعی ہے) مرزا قادیانی اور اُس کے حواریوں کو توبہ نصوح کی توفیق رفیق عطا فرما اور اگر یہ مقدر نہیں تو ان کو مورد اس آیت فرقانی کا بنا فَقُطِعَ دَابِرُ الْقَوْمِ الَّذِيْنَ ظَلَمُوْا - وَالْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ اِنَّكَ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ وَّ بِالْاِحَابَةِ جَدِيْرٌ آمِيْنَ“

یعنی جو ظالم ہے وہ جڑ سے کاٹے جائیں گے اور خدا کے لئے حمد ہے تو ہر چیز پر

قادر ہے اور دعا قبول کرنے والا ہے۔

پھر اسی کتاب کے صفحہ ۲۶ پر یہ بھی لکھا تَبَّأ لَهٗ وَّلَا تَبَاعِهٖ - یعنی وہ اور اس کے پیرو

ہلاک ہو جائیں۔

## کرشمہ قدرت کیا ظاہر ہوا

اس تحریر میں مولوی غلام دستگیر نے دوسرے رنگ میں مباہلہ کر لیا اور کاذب کی موت کے لئے اور اس کے سلسلہ کی تباہی کی دعا کی۔ جب اس نے یہ کتاب لکھی وہ ضلع لاہور کے خفی علماء میں ایک بااثر اور ایک جماعت اپنے مقتدیوں کی رکھتا تھا۔ اسی طرح جیسے مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی اہل حدیث کے امام و مقتدا تھے۔

مگر اس دعا پر پورا سال تو درکنار اپنے مطالبہ کے بموجب اس کتاب کی اشاعت کے چند روز بعد ہی مولوی غلام دستگیر صاحب ہلاک ہو گئے اور حضرت کی صداقت پر مہر کر گئے اور ان کے بعد اس خاندان کی مقتدائی ختم ہو گئی اور آج ان کا کوئی نام نہیں جانتا برخلاف اس کے بالمقابل حضرت اقدس اس کے بعد سے گیارہ سال زندہ رہے۔ اور جماعت دن بدن ترقی کرتی رہی اور آج سلسلہ آفاق میں پھیل گیا اور دنیا کے ہر حصہ میں اللہ تعالیٰ کے وعدہ کے موافق تبلیغ زمین کے کناروں تک پہنچ گئی۔ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ أَوْلًا وَ آخِرًا وَ ظَاهِرًا وَ بَاطِنًا۔ حضرت اقدس نے اس نشان کا ذکر اپنی تصانیف میں کیا ہے مجھے عاقبہ المکذبین لکھنے کی توفیق ملی تو مزید صراحت سے بیان کروں گا اِنْشَاءَ اللّٰهِ بِحَوْلِهِ وَ بِقُوَّتِهِ۔

## مکذبین علماء پر ایک اور طریق سے اتمام حجت اور معاہدہ صلح

آپ کی ہمیشہ یہ کوشش رہی کہ مسائل متنازعہ میں اگر علمی رنگ میں فیصلہ کرنا ہے تو قرآن کریم اور سنت رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے ذریعہ کر لو اور اگر روحانی فیصلہ چاہتے ہو تو قرآن کریم نے جو معیار مقامات مومنین کی شناخت کے لئے مقرر کیا ہے اس پر آزمالو۔ علمی رنگ کا مقابلہ مطلوب ہے تو عربی تفسیر نویسی میں مقابلہ کر لو اور بالآخر آسمانی فیصلہ بذریعہ مباہلہ کر لو مگر جب مکفرین علماء نے مختلف حیل سے گریز کیا اور جس نے قدم اٹھایا وہ مقابلہ میں گرایا گیا تو

بالآخر آپ نے ایک بار پھر اتمام حجت کے لئے انجام آتھم کے ضمیمہ میں اعلان کیا۔

## إِتْمَامُ حَجَّتِ عَلَي الْعُلَمَاءِ

”ما سو اس کے میں دوبارہ حق کے طالبوں کے لئے عام اعلان دیتا ہوں کہ اگر وہ اب بھی نہیں سمجھتے تو نئے سرے سے اپنی تسلی کر لیں اور یاد رکھیں کہ خدا تعالیٰ سے چھ طور کے نشان میرے ساتھ ہیں۔

اول۔ اگر کوئی مولوی عربی کی بلاغت و فصاحت میں میری کتاب کا مقابلہ کرنا چاہے گا تو وہ ذلیل ہوگا۔ میں ہر ایک متکبر کو اختیار دیتا ہوں کہ اسی عربی مکتوب کے مقابل پر طبع آزمائی کرے اگر وہ اس عربی کے مکتوب کے مقابل پر کوئی رسالہ بالتزام مقدر نظم و نثر بنا سکے۔ اور ایک مادری زبان والا جو عربی ہو قسم کھا کر اس کی تصدیق کر سکے تو میں کاذب ہوں۔

دوم۔ اور اگر یہ نشان منظور نہ ہو تو میرے مخالف کسی سورۃ قرآنی کی بالمقابل تفسیر بناویں۔ یعنی روبرو ایک جگہ بیٹھ کر بطور فال قرآن شریف کھولا جاوے اور پہلی سات آیتیں جو نکلیں ان کی تفسیر میں بھی عربی میں لکھوں اور میرا مخالف بھی لکھے۔ پھر اگر میں حقائق معارف کے بیان کرنے میں صریح غالب نہ رہوں تو پھر بھی میں جھوٹا ہوں۔

سوم۔ اور اگر یہ نشان بھی منظور نہ ہو تو ایک سال تک کوئی مولوی نامی مخالفوں میں سے میرے پاس رہے۔ اگر اس عرصہ میں انسان کی طاقت سے برتر کوئی نشان مجھ سے ظاہر نہ ہو تو پھر بھی میں جھوٹا ہوں گا۔

چہارم۔ اور اگر یہ بھی منظور نہ ہو تو ایک تجویز یہ ہے کہ بعض نامی مخالف اشتہار دیدیں کہ اس تاریخ کے بعد ایک سال تک اگر کوئی نشان ظاہر ہو تو ہم تو بہ کریں گے اور مصدق ہو جائیں گے۔ پس اس اشتہار کے بعد اگر ایک سال تک مجھ سے کوئی

نشان ظاہر نہ ہوا جو انسانی طاقتوں سے بالاتر ہو خواہ پیشگوئی ہو یا اور تو میں اقرار کروں گا کہ میں جھوٹا ہوں۔

پنجم۔ اور اگر یہ بھی منظور نہ ہو تو شیخ محمد حسین بٹالوی اور دوسرے نامی مخالف مجھ سے مباہلہ کر لیں۔ پس اگر مباہلہ کے بعد میری بددعا کے اثر سے ایک بھی خالی رہا تو میں اقرار کروں گا کہ میں جھوٹا ہوں۔ یہ طریق فیصلہ ہیں جو میں نے پیش کئے ہیں اور میں ہر ایک کو خدا تعالیٰ کی قسم دیتا ہوں کہ اب سچے دل سے ان طریقوں میں سے کسی طریق کو قبول کریں۔ یعنی یا تو میعاد دو ماہ میں جو مارچ ۱۸۹۷ء کی دس تاریخ تک مقرر کرتا ہوں۔ اس عربی رسالہ کا ایسا ہی فصیح بلغ جواب چھاپ کر شائع کریں یا بالمتقابل ایک جگہ بیٹھ کر زبان عربی میں میرے مقابل میں سات آیت قرآنی کی تفسیر لکھیں اور یا ایک سال تک میرے پاس نشان دیکھنے کے لئے رہیں اور یا اشتہار شائع کر کے اپنے ہی گھر میں میرے نشانات کی ایک برس تک انتظار کریں۔ اور یا مباہلہ کر لیں۔

ششم۔ اور اگر ان باتوں میں سے کوئی بھی نہ کریں تو مجھ سے اور میری جماعت سے سات سال تک اس طور سے صلح کر لیں کہ تکفیر اور تکذیب اور بدزبانی سے منہ بند رکھیں۔ اور ہر ایک کو محبت اور اخلاق سے ملیں اور قہر الہی سے ڈر کر ملاقاتوں میں مسلمانوں کی عادت کے طور پر پیش آویں۔ ہر ایک قسم کی شرارت اور خباثت کو چھوڑ دیں۔ پس اگر ان سات سال میں میری طرف سے خدا تعالیٰ کی تائید سے اسلام کی خدمت میں نمایاں اثر ظاہر نہ ہوں اور جیسا کہ مسیح کے ہاتھ سے ادیانِ باطلہ کا مرجانا ضروری ہے یہ موت جھوٹے دینوں پر میرے ذریعہ سے ظہور میں نہ آوے یعنی خدا تعالیٰ میرے ہاتھ سے وہ نشان ظاہر نہ کرے جن سے اسلام کا بول بالا ہو اور جس سے ہر ایک طرف سے اسلام میں داخل ہونا شروع ہو جائے اور عیسائیت کا باطل

معبود فنا ہو جائے اور دنیا اور رنگ نہ پکڑ جائے تو میں خدا تعالیٰ کی قسم کھا کر کہتا ہوں کہ میں اپنے تئیں کاذب خیال کر لوں گا اور خدا جانتا ہے کہ میں ہرگز کاذب نہیں یہ سات برس کچھ زیادہ سال نہیں ہیں۔ اور اس قدر انقلاب اس تھوڑی مدت میں ہو جانا انسان کے اختیار میں ہرگز نہیں۔ پس جبکہ میں سچے دل سے اور خدا تعالیٰ کی قسم کے ساتھ یہ اقرار کرتا ہوں اور تم سب کو اللہ کے نام پر صلح کی طرف بلاتا ہوں تو اب تم خدا سے ڈرو۔ اگر میں خدا تعالیٰ کی طرف سے نہیں ہوں تو میں تباہ ہو جاؤں گا۔ ورنہ خدا کے مامور کو کوئی تباہ نہیں کر سکتا۔

یہ یاد رہے کہ معمولی بحثیں آپ لوگوں سے بہت ہو چکی ہیں اور عیسیٰ علیہ السلام کی وفات قرآن اور حدیث سے پیا یہ ثبوت پہنچ گئی۔ اس طرف سے کتابیں تالیف ہو کر لاکھوں انسانوں میں پھیل گئیں۔ طرف ثانی نے بھی ہر ایک تلبیس اور تزویر سے کام لیا۔ پاک کتابوں کے نیک روحوں پر بڑے بڑے اثر پڑے اور ہزار ہا سعید لوگ اس جماعت میں داخل ہو گئے اور تقریری اور تحریری بحثوں کے نتیجے اچھی طرح کھل گئے۔ اب پھر اسی بحث کو چھیڑنا یا فیصلہ شدہ باتوں سے انکار کرنا محض شرارت اور بے ایمانی ہے۔ کتابیں موجود ہیں۔ ہاں عین مباہلہ کے وقت پھر ایک گھنٹہ تک تبلیغ کر سکتا ہوں۔ پس فیصلہ کی یہی راہیں جو میں نے پیش کی ہیں۔ اب اس کے بعد جو شخص طے شدہ بحثوں کی ناحق درخواست کرے گا میں سمجھوں گا کہ اس کو حق کی طلب نہیں بلکہ سچائی کو ٹالنا چاہتا ہے۔

یہ بھی یاد رہے کہ اصل مسنون طریق مباہلہ میں یہی ہے کہ جو لوگ ایسے مدعی کے ساتھ مباہلہ کریں جو مامور من اللہ ہونے کا دعویٰ رکھتا ہو اور اس کو کاذب یا کافر ٹھہراویں وہ ایک جماعت مباہلین کی ہو صرف ایک یاد آدمی نہ ہوں کیونکہ اللہ تعالیٰ



نے آیت کریمہ **فَقُلْ تَعَالَوْا** میں **تَعَالَوْا** کے لفظ کو صیغہ جمع بیان فرمایا ہے۔ سو اُس نے اس جمع کے صیغے سے اپنے نبی کے مقابل پر ایک جماعت مکذبین کو مباہلہ کے لئے بلایا ہے نہ شخص واحد کو بلکہ **مَنْ حَاجَّكَ** کے لفظ سے جھگڑنے والے کو شخص واحد قرار دے کر پھر مطالبہ جماعت کا کیا ہے۔ اور یہ فرمایا ہے کہ اگر کوئی جھگڑنے سے باز نہ آوے اور دلائل پیش کردہ سے تسلی نہ پڑے تو اُس کو کہہ دو کہ ایک جماعت بن کر مباہلہ کے لئے آویں۔ سو اسی بناء پر ہم نے جماعت کی قید لگا دی ہے۔ جس میں یہ صریح فائدہ ہے کہ جو امر خارق عادت بطور عذاب مکذبین پر نازل ہو وہ مشتبہ نہیں رہے گا۔ مگر صرف ایک شخص میں مشتبہ رہنے کا احتمال ہے۔

اس جگہ اس بات کا بھی ذکر کرنا ضروری ہے کہ تمام مخالفین کو یہ بات یاد رکھنی چاہیے کہ اگر اس کتاب کی اشاعت کے بعد کوئی مخالف مباہلہ کے لئے تیار ہو جائے اور اس کے اشتہارات بھی چھپ جاویں تو ہر ایک مباہلہ کے خواہشمند پر واجب ہوگا کہ اسی کے ساتھ شامل ہو کر مباہلہ کر لے اور اگر کوئی ایسا نہ کرے اور پھر کسی دوسرے وقت میں مباہلہ کی درخواست بھیجے تو ایسی درخواست منظور نہیں کی جاوے گی اور ایسا شخص کسی طور سے قابل التفات نہیں سمجھا جاوے گا۔ چاہیے کہ ہر ایک شخص ہمارے اس اشتہار کو یاد رکھے اور اس کے موافق کار بند ہو۔“

(ضمیمہ رسالہ انجام آتھم، روحانی خزائن جلد ۱۱ صفحہ ۳۰۴ تا ۳۲۰)

## شیخ نجفی میدان مخالفت میں

شیخ محمد رضا طہرانی نجفی ایک شیعہ عالم لاہور آیا ہوا تھا باوجودیکہ پنجاب اور ہندوستان میں شیعہ جماعت کے بڑے جید عالم اور مجتہد تھے ان میں سے کسی نے حضرت اقدس کے مقابلہ مباحثہ یا مباہلہ کے لئے آنے سے احتراز ہی کیا۔ آخری زمانہ میں لاہور کے شیعہ عالم سید حائری نے

بعض چھوٹے چھوٹے رسالے لکھے۔ مگر اس وقت (۱۸۹۷ء) تک شیعہ جماعت نے اس جنگ میں شریک ہونا مناسب نہ سمجھا مگر طہرانی نجفی نے لاہور پہنچ کر بعض لوگوں کے اکسانے پر پانچوں سوار کی سستی شہرت حاصل کرنی چاہی اور خود مستور رہ کر بعض شیعہ صاحبان کے ذریعہ حضرت اقدس کو لکھا کہ شیخ نجفی آپ سے مباحثہ کرنے کا خواہش مند ہے حضرت اقدس نے ان خطوط کے جواب میں ذاتی خط لکھنا پسند نہ فرمایا بلکہ ایک مبسوط اشتہار<sup>۱</sup> یکم فروری ۱۸۹۷ء کو فارسی زبان میں

۱۔ حاشیہ۔

ترجمہ از مرتب۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
نَحْمَدُهٗ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ  
اشتہار واجب الاظہار

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نَحْمَدُهٗ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ

اشتہار واجب الاظہار

اس وقت دو قطعہ خط<sup>۲</sup> بعض شیعہ صاحبان کی طرف سے مجھے پہنچے ہیں۔ اور اس میں انہوں نے ظاہر کیا ہے کہ ان کے بزرگوں میں سے ایک بزرگ موسوم حاجی شیخ محمد رضا طہرانی نجفی ان دنوں لاہور وارد ہوئے ہیں۔ اور اس طرف یعنی میرے ساتھ بحث مناظرہ کی آرزو رکھتے ہیں۔ لیکن یہ کچھ معلوم نہیں ہوا کہ اس بزرگ کو کون سا مانع پیش آیا کہ اس نے بلا واسطہ ہم سے خط و کتابت نہیں کی اور توسط کے حجاب کو درمیان سے نہیں اٹھایا۔ ٹھیک ہے اگر اس نے یہ کام نہیں کیا ہم کرتے ہیں۔

دریں وقت دو قطعہ خط<sup>۳</sup> از طرف بعض شیعہ صاحبان ہمارسیدہ۔ و درآنها ظاہر ساختہ اند کہ یکے از بزرگان شاہ الموسوم بحاجی شیخ محمد رضا طہرانی نجفی دریں روز ہا وارد لاہور است۔ و آرزوی بحث و مناظرہ بایں جانب می دارد۔ اتنا ہیچ معلوم نشد کہ آں بزرگ را کدام مانع پیش آمد کہ بلا واسطہ بما خط و کتابت ننوائست کرد و حجاب و وساطت را از میان نبرداشت خیرا اگر اس کار را او کرد ما سے کنیم۔

☆ ترجمہ۔ مرسلہ خط میں یہ لفظ طنزیہ اور متکبرانہ انداز میں ہم پاتے ہیں کہ اس طرح کے لوگ جو معقول باتوں سے بھی بے بہرہ ہیں اور شیخ الاسلام سے مخاطب ہونے کے لائق نہیں ہیں۔ حالانکہ ایسے لوگوں کی شان میں ”حضرت شیخ“ کے الفاظ کسر شان کے برابر ہیں۔ مگر الحمد للہ کہ معقول پسندی کیا ہے۔ شیخ صاحب کے نزدیک یہ بات ہمیں اس خط سے معلوم ہوئی ہے۔ وہ شخص کہ جو کسوف و خسوف شمس و قمر کو ساعت واحد میں جمع کرتا ہے اور قرآنی علوم میں اپنی نظیر نہیں رکھتا یعنی اس آیت کے بارے میں یہ کہ ”سورج کے لئے مناسب نہیں کہ وہ چاند کو پاسکے۔“ خدا نہ کرے کہ وہ معقولات کا حصہ اور نصیب رکھتا ہو۔

☆ درنامہ مرسلہ میں لفظ طنز آواستبار آئین یا تقیم کہ اس چینی مردم کہ از معقول بے بہرہ اند قابل مخاطبت شیخ الاسلام نیستند و در مخاطبت شاہ کسر شان حضرت شیخ است۔ مگر الحمد للہ کہ معقول پسندی شیخ صاحب در ہمیں خط معلوم شد۔ شخصے کہ خسوف و کسوف قمر و شمس را در ساعت واحد جمع می کند و بر معقولات قرآنی ہم نظیرے ندارد یعنی بریں آیت کہ الشَّمْسُ یَنْبَغِیْ لَهَا أَنْ تُدْرِكَ الْقَمَرَ خدا کند کہ اور از معقولات حظے و قسمتے باشد۔ منہ

شائع کیا اس اشتہار میں مستور نجفی کو اپنے دعویٰ اور دلائل سے پوری طرح آگاہ فرمایا اور اس نے جو چالیس دقیقہ میں نشان نمائی کا دعویٰ کیا تھا آپ نے فرمایا چالیس دقیقہ نہیں چالیس دن کے اندر غیب پر مشتمل پیشگوئی شائع کرو۔ اور ہم چالیس دن کے اندر اللہ تعالیٰ کی طرف سے ظہور نشان کا اعلان کرتے ہیں چنانچہ ابھی چالیس دن نہ گزرے تھے کہ وہ عظیم نشان پنڈت لیکھرام صاحب کے قتل کی صورت میں ظاہر ہو گیا اور اس پر حضرت اقدس نے ۱۰ مارچ ۱۸۹۷ء کو

بقیہ حاشیہ۔ اور مناسب می دانیم کہ ہر چہ از خدا تعالیٰ ہمار سیدہ است بطور تبلیغ بدیشان رسانیم۔ بعد ازاں اگر اوشاں را حجابے و شکے باقی ماند اختیارے دارند کہ بصدق دل در بیجا بیاید و بچو طالبان حق و سادس خود را دور کنانند۔☆

بقیہ حاشیہ۔ اور مناسب می دانیم کہ ہر چہ از خدا تعالیٰ ہمار سیدہ است بطور تبلیغ بدیشان رسانیم۔ بعد ازاں اگر اوشاں را حجابے و شکے باقی ماند اختیارے دارند کہ بصدق دل در بیجا بیاید و بچو طالبان حق و سادس خود را دور کنانند۔☆

بقیہ حاشیہ۔ اور مناسب می دانیم کہ ہر چہ از خدا تعالیٰ ہمار سیدہ است بطور تبلیغ بدیشان رسانیم۔ بعد ازاں اگر اوشاں را حجابے و شکے باقی ماند اختیارے دارند کہ بصدق دل در بیجا بیاید و بچو طالبان حق و سادس خود را دور کنانند۔☆

بقیہ حاشیہ۔ اور مناسب می دانیم کہ ہر چہ از خدا تعالیٰ ہمار سیدہ است بطور تبلیغ بدیشان رسانیم۔ بعد ازاں اگر اوشاں را حجابے و شکے باقی ماند اختیارے دارند کہ بصدق دل در بیجا بیاید و بچو طالبان حق و سادس خود را دور کنانند۔☆

بقیہ حاشیہ۔ اور مناسب می دانیم کہ ہر چہ از خدا تعالیٰ ہمار سیدہ است بطور تبلیغ بدیشان رسانیم۔ بعد ازاں اگر اوشاں را حجابے و شکے باقی ماند اختیارے دارند کہ بصدق دل در بیجا بیاید و بچو طالبان حق و سادس خود را دور کنانند۔☆

بقیہ حاشیہ۔ اور مناسب می دانیم کہ ہر چہ از خدا تعالیٰ ہمار سیدہ است بطور تبلیغ بدیشان رسانیم۔ بعد ازاں اگر اوشاں را حجابے و شکے باقی ماند اختیارے دارند کہ بصدق دل در بیجا بیاید و بچو طالبان حق و سادس خود را دور کنانند۔☆

مندرجہ حاشیہ ☆ اعلان شائع کیا اور اس طرح پر شیخ نجفی کا قصہ ختم ہو گیا۔ شیخ نجفی نے یہ بھی دعویٰ کیا

بقیہ حاشیہ۔ اس زمانے میں خدائے قادر کسی شخص کو صلیب کو توڑنے اور مسلمانوں کی اعانت کے لیے بھیجے گا۔ اور وہ مسیح ابن مریم کی طرح اپنی قوم کی کتاب کا مصدق ہوگا اور ان کا تائید کرنے والا بھی۔ اور قوم، یہودی کی طرح اس کی مکفر و مکذّب ہو جائے گی۔ پس اس قصہ تکفیر کا مسیح کے قصہ تکفیر سے مناسبت کی وجہ سے اس کا نام عیسیٰ ہوگا اور جو اسے کافر کہیں گے ان کا نام یہود ہوگا۔ اور یہ دونوں نام استعارہ کے طور پر ہوں گے نہ کہ حقیقت کے رنگ میں۔ اور بنیادی غلطی یہیں ہوئی ہے (یعنی اگرچہ (یہاں) وہ یہود کے نام کو بطور استعارہ سمجھتے ہیں۔ لیکن وہ عیسیٰ کے نام کو بطور حقیقت خیال کرتے ہیں۔ الغرض اس وقت ہنگامہ میں محرفہ اناجیل کے واعظوں کا فتنہ اس حد تک پہنچا کہ

بقیہ حاشیہ۔ درآں زمان خدائے قادر شخصے را برائے شکستن شوکت صلیب و اعانت قوم اسلام خواهد فرستاد۔ و او بچو مسیح ابن مریم مصدق کتاب قوم خود و مؤید شاہنشاہ خواهد شد۔ و قوم بچو یہود مکفر و مکذّب او خواهد گردید۔ پس بوجہ مناسبت قصہ تکفیر او بقصہ تکفیر مسیح نام او عیسیٰ خواهد بود و نام آنکا کہ اورا کافر خواهند گفت یہود خواهد بود۔ و ایں ہر دو نام بطور مجاز و استعارہ بودند بوجہ حقیقت۔ و بنیاد غلطی از ہمیں جا افتاد کہ اگرچہ نام یہود بطور استعارہ دانستند انا نام عیسیٰ بطور حقیقت خیال کردند۔ الغرض دریں ہنگام کہ فتنہ واعظان اناجیل محرفہ تا بحدے رسید کہ

☆ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ  
بمگر کہ آن مؤید من شیخ نجف را  
چندان امان نداد کہ تکمیل چل کند

شیخ نجفی کا خط عربی وارد و مطبوعہ ۶ مارچ ۱۸۹۷ء مجھ کو ملا جس کا جواب انشاء اللہ بعد میں لکھوں گا اب اس وقت اس آسمانی نشان کو ظاہر کرنا منظور ہے کہ شیخ نجفی نے اپنے خط میں چالیس دقیقہ میں نشان دکھانے کا وعدہ کیا تھا اور ہم نے یکم فروری ۱۸۹۷ء سے چالیس روز میں۔ دیکھو حاشیہ اشتہار یکم فروری ۱۸۹۷ء۔ عبارت اشتہار یہ ہے اگر نشناے از مادریں مدت چہل روز بظہور آمد و از نشان یعنی از شیخ نجفی چیزے بظہور نیامد ہمیں دلیل بر صدق ما و کذب شان خواهد شد۔

سو خدا کا احسان ہے کہ یکم فروری ۱۸۹۷ء سے پینتیس دن تک یعنی چالیس دن کے اندر نشان ہلاکت لیکھرام پشاور و وقوع میں آ گیا اب خبردار شیخ ضال نجفی لاہور سے بھاگ نہ جائے اس کو خدا نے کھلے کھلے طور پر رو سیاہ کیا اور مجھ پر احسان کیا اب ہماری طرف سے نشان تو ہو چکا اور نجفی کا کذب کھل گیا تاہم تنزل کے طور پر ہم راضی ہیں کہ وہ مسجد شاہی کے منارے سے اب نیچے گر کر دکھلاوے تاکہ اگر شیخ نجدی منظرین میں داخل ہے تو بارے شیخ نجفی کا قصہ تو تمام ہو اور اگر اب بھی اپنا نشان نہ دکھلایا تو لَعْنَةُ اللّٰهِ عَلٰی الْکٰفِرِیْنَ۔

۱۰ مارچ ۱۸۹۷ء

الرازم

عدو النجدي و النجفي القادي الی الہادی مرزا غلام احمد عافاہ اللہ و اید

☆ ترجمہ۔ دیکھ لے کہ اس میرے مددگار نے شیخ نجفی کو اتنی مہلت نہ دی کہ چالیس دن پورے کر لیتا۔

تھا کہ ہم دونوں ہاتھ پکڑ کر شاہی مسجد کے مینار سے کودتے ہیں اور جو زندہ رہے گا وہ صادق سمجھا

بقیہ حاشیہ۔ مردم سادہ لوح و شکم پرست فوج در فوج مرتد شدند و بدان گونه بر اسلام حملہ ہا کرند کہ قریب بود کہ آفتے عظیم بر دین متین فرود آید۔ بدیں آفت آفتے دیگر این متضم شد کہ در قوم تقویٰ و طہارت کم گردید و در اسلام فرقه ہائے باطلہ با کمال علو پدید آمدند و حقیقت شناسان کم شدند۔

بقیہ حاشیہ۔ مردم سادہ لوح و شکم پرست لوگ گروہ در گروہ مرتد ہونے شروع ہو گئے اور اسلام پر اس قسم کے حملے کرنے لگے کہ قریب تھا کہ دین متین پر کوئی بہت بڑی آفت نازل ہوتی اس آفت میں کوئی دوسری آفت بھی مل جاتی کہ قوم میں سے تقویٰ گم ہو جاتا اور اسلام میں باطل فرتنے بڑی کثرت سے پیدا ہو جاتے اور حقیقت شناس کم ہو جاتے۔

پس ان دونوں فتنوں کو جڑ سے اکھاڑنے کے لیے انہوں نے مجھے چودھویں صدی کے سر پر بھیجا اور اندرونی فتنوں کی اصلاح کے لیے انہوں نے میرا نام مہدی موعود رکھا اور بیرونی فتنوں کی اصلاح کے لیے اور یہود سیرت قوم کی اصلاح کے لیے انہوں نے مجھے عیسیٰ بن مریم کے نام سے موسوم کیا۔ اور یہ خوشخبری دی کہ اس وقت کسر صلیب تیرے ہاتھ سے ہوگی اور اسی طرح مسلمان کہلانے والوں کے باطل فرتنے جو مذہب حق اہل سنت کے مخالف ہیں پر فتح و غلبہ کو میرے نام سے موسوم کیا۔

پس برائے استیصال این ہر دو فتنہ بر صدی چہار دہم مرا فرستادند۔ و از لحاظ اصلاح فتنہ ہائے اندرونی نام من مہدی موعود نہادند و از لحاظ اصلاح فتنہ ہائے بیرونی و تکفیر قوم یہود سیرت بنام عیسیٰ بن مریم مرا موسوم کردند۔ و بشارت دادند کہ این کسر صلیب بردست تو خواهد بود چنانچہ فتح و غلبہ بر فرقه ہائے باطلہ اندرونی اسلام کے مخالف مذہب حق اہل سنت اند بنام من نوشتند۔

میرا خدا جو میرے ساتھ ہے اس نے مجھے غیب کے نشانات کے ساتھ بھیجا ہے۔ اور اُس نے انوار و برکات ظاہر فرمائے ہیں۔ وہ نور جو اس نے تمام ائمہ اہل بیت کو عطا فرمایا ہے اور اب وہ گم ہو چکا تھا وہی نور اکمل و اتم طور پر میرے لئے ظاہر فرمایا ہے۔ اور مجھے متواتر ہونے والے الہامات اور بکثرت ظاہر ہونے والے نشانات سے یقین بخشتا ہے کہ میں وہی مسیح موعود، مہدی معبود اور امام آخر زمان ہوں جس کا ذکر احادیث نبویہ اور اسلاف صالحین کی روایات میں آتا ہے۔ اور دعویٰ مسیحیت اور مہدویت ایسا امر نہیں ہے جو بے دلیل ہو اور نہ بیہودہ اور باطل باتیں ہیں جو کوئی حقیقت اور اصلیت نہ رکھتی ہوں بلکہ اپنے دعویٰ کی سچائی پر ہم وہ سب قسم کے دلائل رکھتے ہیں۔

و مرا خدائے کہ با من است بانشا نہا غیب فرستادہ است و انوار و برکات عطا نمودہ و نورے کہ جمیع ائمہ اہل بیت را دادہ بودند و گم شدہ بود ہماں نور بوجہ اکمل و اتم در من ظہور نمودہ است و مرا از الہامات متواترہ و آیات متکاثرہ یقین بخشیدہ اند کہ من ہماں مسیح موعود مہدی معبود و امام آخر زمانم کہ ذکر اور احادیث نبویہ و آثار سلف صالح آمدہ است و این دعویٰ مسیحیت و مہدویت امرے نیست کہ بے دلیل باشد و نہ ترہات باطلہ کہ اصلے و حقیقتے ندارند بلکہ بر صدق دعویٰ خود ہماں قسم دلائل می داریم

جائے گا۔ حضرت اقدس نے اس طریق کو خلاف قرآن و حدیث قرار دیا مگر چہل روزہ نشان کے

بقیہ حاشیہ۔ کہ مرسلین اور مبعوثین کے ساتھ اللہ کا جو دستور ظاہر ہو چکا ہے اب اگر کوئی منکر اپنے خیال میں یہ دعویٰ قَسَالَ اللّٰهُ اور قَسَالَ الرَّسُوْلُ کے خلاف سمجھتا ہے اور گمان کرتا ہے کہ خود عیسیٰ بن مریم آسمان سے نازل ہوں گے وہ علم قرآن و حدیث سے بے بہرہ ہے۔

اگر کوئی اپنے اصرار سے باز نہیں آتا تو یہ بارثوت اس کی گردن پر ہے کہ قرآن شریف اور احادیث نبویہ سے عیسیٰ علیہ السلام کی زندگی ثابت کرے۔ لیکن ہر عقلمند جانتا ہے کہ حیات عیسیٰ علیہ السلام کو ثابت کرنا ایک محال اور باطل خیال ہے۔ اس لئے کہ قرآن شریف نے بڑی وضاحت سے یہ فیصلہ فرما دیا ہے کہ عیسیٰ وفات پا چکے ہیں اور ایسا مومن جو اپنے دل میں ربّ جلیل کے کلام کی عظمت رکھتا ہے اس کے لئے یہ آیت کافی ہے۔ اللّٰهُ جَلَّ شَانُهُ فَرَمَاتَا هٗ فَلَمَّا تَوَفَّيْتَنِي كُنْتُ اَنْتَ الرَّقِیْبَ عَلَيْهِمْ ؕ اب اے اس آیت کے سننے والے غور سے دیکھ کہ کیا تو طاقت رکھتا ہے کہ اس آیت سے وفات کے علاوہ کوئی دیگر معنی نکال سکے۔

بقیہ حاشیہ۔ کہ برائے مرسلین و مبعوثین عادت الہی باظہار آن رفتہ۔ انکوں اگر منکرے بزعم خود اس دعویٰ را خلاف قَسَالَ اللّٰهُ وَ قَسَالَ الرَّسُوْلُ می انگارد و گمان می کند کہ خود عیسیٰ بن مریم از آسمان نازل خواهد شد و از علم قرآن و حدیث بے بہرہ است۔

و اگر از اصرار خود باز نہماند پس اس بارثوت برگردن اوست کہ از قرآن شریف و احادیث نبویہ حیات عیسیٰ علیہ السلام ثابت کند، لیکن ہر عاقل میدانے کہ حیات عیسیٰ علیہ السلام را ثابت کردن امریت محال و خیالیست باطل۔ چرا کہ قرآن شریف بکمال وضاحت اس فیصلہ کردہ است کہ عیسیٰ وفات یافت۔ و مومنے را کہ عظمت کلام ربّ جلیل در دل خود می دارد اس آیت کافی است کہ اللّٰهُ جَلَّ شَانُهُ می فرماید فَلَمَّا تَوَفَّيْتَنِي كُنْتُ اَنْتَ الرَّقِیْبَ عَلَيْهِمْ ؕ انکوں اے شنوندہ اس آیت بغور نگر آیا می توانی کہ بجز وفات معنی دیگر از اس آیت بر آری۔

۱۔ ترجمہ۔ یاد رکھنا چاہیے کہ اکابر کا مذہب اور اس امت کے ائمہ کا مذہب یہی ہے کہ عیسیٰ علیہ السلام وفات پا چکے ہیں۔ چنانچہ امام ابن حزم رحمۃ اللہ علیہ اور امام مالک رضی اللہ عنہ اپنی جلالتِ شان کے باوجود عیسیٰ علیہ السلام کی وفات کے قائل ہیں۔ نہ صرف یہ دو امام بلکہ امام بخاری اور دیگر اکثر اکابر وفات کے عقیدے کی طرف گئے ہیں۔ منہ

۱۔ یاد باید داشت کہ مذہب اکابر و ائمہ اس امت ہمیں است کہ عیسیٰ علیہ السلام وفات یافتہ است چنانچہ امام ابن حزم رحمۃ اللہ علیہ و امام مالک رضی اللہ عنہ ہذا جلالت شان قائل وفات عیسیٰ علیہ السلام ہستند و نہ اس ہر دو بلکہ امام بخاری و دیگر اکثر اکابر سوائے عقیدہ وفات رفتہ اند۔ منہ

ظہور پر جو اعلان آپ نے کیا آپ نے بطریق تنزل شیخ کو کہا کہ اب مینار سے گر کر دکھا دو۔

بقیہ حاشیہ۔ ہرگز ممکن نیست بلکہ ہر مُصَفِّی و مُحَقِّقِی کہ بریں آیت کریمہ غور خواہد کرد و درمنطوق و مفہوم آن تا بلکہ خواہد نمود او ازیں جا بجا بہت نظر وفات عیسیٰ علیہ السلام خواہد فہمید و یقطع و یقین بر موت شاں ایمان خواہد آورد و بعد زین بصیرت انکار موت رانہ صرف ضلالت بلکہ الحاد و زندقہ خواہد شد۔ ہاں ممکن است کہ کسے را بوجہ نادانی خود در معنی لفظ تَوْفِی ترددے پیدا شود۔ لیکن چوں سوئے حدیث و آثار صحابہ رجوع خواہد کرد آں ہمہ ترّود کالعدم خواہد شد۔ چرا کہ او آنجا در تفسیر این آیت بجز اماتت یعنی میرانیدن معنی دیگر نخواہد یافت۔ آیانی بنی کہ در صحیح بخاری از عبداللہ بن عباسؓ است مُتَوَفِّیْکَ مُمِیْتِکَ یعنی معنی مُتَوَفِّیْکَ این است کہ من ترا میرانندہ ام۔ و ما ہر چند سیر کتب حدیث کریم و تمام آثار و اقوال صحابہ را دیدیم و خواندیم و شنیدیم لمانہج جانیا فہمید کہ در شرح این آیت بجز معنی اماتت چیزے دیگر در حدیث یا اثرے یا قولے آمدہ باشد۔ و ما بدعوئی میگوئیم کہ ہر چہ از صحابہ و رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم در معنی تَوْفِی در آیت موصوفہ ثابت شدہ است آن ہمیں معنی میرانیدن است نہ غیر آں۔ نتواں گفت کہ میرانیدن مسلم است لیکن آں موت ہنوز واقع نشدہ بلکہ آئندہ واقع خواہد شد۔ زیر آنکہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام در آیہ فَلَمَّا تَوَفَّیْتَنِي مِی فرماید کہ فتنہ ضلالت نصاریٰ بعد از موت من بوقوع آمدہ است نہ قبل از موت من۔

بقیہ حاشیہ۔ یہ ہرگز ممکن نہیں بلکہ ہر منصف اور محقق کہ جو آیت کریمہ پر غور کرے گا وہ (قرآن کے) منطوق و مفہوم میں غور کرے گا وہ بجا بہت نظر کے ساتھ عیسیٰ علیہ السلام کی وفات ہی سمجھے گا اور قطعی و یقینی طور پر ان کی وفات پر ہی ایمان لائے گا۔ اور حضرت عیسیٰ کی وفات پر بصیرت حاصل ہو جانے کے بعد موت عیسیٰؑ سے انکار کو نہ صرف ضلالت بلکہ الحاد اور زندیقیت شمار کرے گا۔ ممکن ہے کسی کو اپنی نادانی کے سبب لفظ تَوْفِی کے معنی میں تردد پیدا ہو جائے۔ لیکن جب حدیث کی طرف اور صحابہ کی روایات کی طرف رجوع کرے گا تو اس کا یہ سبب تردد کالعدم ہو جائے گا۔ کیا تو نہیں دیکھتا صحیح بخاری میں عبداللہ بن عباسؓ سے مروی ہے ”مُتَوَفِّیْکَ۔ مُمِیْتِکَ“ یعنی مُتَوَفِّیْکَ کے یہ معنی ہیں۔ میں تجھے مارنے والا ہوں۔ اور ہم نے ہر چند کہ کتب حدیث کا سیر حاصل مطالعہ کیا ہے اور تمام روایات و اقوال صحابہؓ کو دیکھا اور خود ہم نے پڑھا ہے اور (لوگوں سے) سنا بھی ہے لیکن کسی جگہ نہیں پایا کہ اس کی شرح میں سوائے اِمَاتت کے معنی کے کوئی دوسری چیز کسی حدیث یا کسی روایت یا کسی قول میں آئی ہو اور ہم دعویٰ سے کہتے ہیں کہ جو کچھ صحابہ کرام اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے تَوْفِی کے معنی میں آیت مذکورہ میں ثابت ہے وہی مارنے کے معنی ہیں کوئی اور نہیں۔ اور نہیں کہا جا سکتا کہ مارنا مسلم ہے لیکن وہ موت ابھی واقع نہیں ہوئی بلکہ آئندہ واقع ہوگی۔ اس لئے کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام فَلَمَّا تَوَفَّیْتَنِي والی آیت میں فرماتے ہیں کہ ضلالت نصاریٰ کا فتنہ میری موت کے بعد وقوع میں آیا ہے نہ کہ میری موت سے پہلے۔

لیکن حضرت اقدس نے فارسی اشتہار میں ایک لطیف جواب بھی دیا تھا کہ یہ سوال یا تو

بقیہ حاشیہ۔ پس اگر فرض کنیم کہ وعدہ موت ہنوز بظہور  
ظہور میں نہیں آیا ہے اور عیسیٰ علیہ السلام ابھی تک زندہ ہیں  
پس ہم پر یہ واجب ہے کہ ہم یہ بھی قبول کر لیں کہ نصاریٰ  
ابھی تک صراحتاً مستقیم پر ہیں اور ابھی تک گمراہ نہیں ہوئے  
ہیں۔ کیونکہ مذکورہ آیت میں عیسائیوں کی گمراہی موت  
عیسیٰ سے وابستہ ہے۔ پس جب تک عیسیٰ علیہ السلام مردہ  
نہیں ہوں گے عیسائیوں کو کس طرح گمراہ کہا جاسکتا ہے  
علماء اور قوم کی عقل پر تعجب ہے کہ ہماری قوم اس آیت کی  
طرف توجہ نہیں کرتے اور نصوص صریحہ کو چھوڑ دیتے ہیں اور  
ادہام کو اپنے مذہب کے طور پر اختیار کرتے ہیں۔

الغرض عیسیٰ علیہ السلام کی وفات نصوص قرآنیہ اور حدیثوں  
سے ثابت ہے اور کسی شخص کو انکار کی جرأت نہیں ہے سوائے  
اس کے کہ وہ قرآن و حدیث سے روگردانی کرے اور اس  
آیت کے معنی تفسیر بالرائے کے ساتھ کر لے اور اگرچہ لفظ  
توفیٰ کے معنوں پر اہل لغت کا اتفاق ہے اور اس قاعدہ مستمرہ  
کے مطابق ہیں کہ جب کسی عبارت میں اس لفظ کا فاعل خدا  
ہو اور مفعول کوئی انسان انسانوں میں سے ہو تو اس صورت  
میں توفیٰ کے معنی مارنے میں محصور ہوں گے۔ اور سوائے  
مارنے اور قبض روح کے کوئی دیگر معنی اس جگہ نہیں ہوں گے۔  
لیکن اس جگہ ہمیں ضرورت نہیں کہ ہم عرب کی لغت کی کتب  
کی طرف رجوع کریں۔ ہم اس جگہ حدیث آنحضرت صلی  
اللہ علیہ وسلم اور ابن عباس کے قول کو صحیح بخاری میں پاتے  
ہیں۔ اور یہ دونوں کافی ہیں۔ اور ہم خوب جانتے ہیں جو کوئی  
قول رسول صلی اللہ علیہ وسلم سے اعراض کرتا ہے وہ منافق  
ہوگا نہ کہ مومن۔ پس چونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے

بقیہ حاشیہ۔ پس اگر فرض کنیم کہ وعدہ موت ہنوز بظہور  
نیامدہ است و حضرت عیسیٰ علیہ السلام تا اس وقت زندہ  
است۔ پس بر ما واجب می شود کہ اس ہم قبول کنیم کہ  
نصاریٰ ہم تا ہنوز بر صراط مستقیم هستند و گمراہ نشدہ اند۔  
زیر آنکہ در آیت موصوفہ گمراہی عیسائیاں را بموت مسیح  
وابستہ کردہ اند۔ پس تا وقتیکہ عیسیٰ نمرودہ باشد عیسائیں را  
چگونہ گمراہ تو اں گفت۔ عجب است از عقل علماء قوم ما  
کہ بسوئے اس آیت توجہ نمی کنند و نصوص صریحہ را سے  
گزارند و ادہام را مذہب خود می گیرند۔

غرض مردن عیسیٰ علیہ السلام از نصوص قرآنیہ و حدیثیہ  
ثابت است و بیچ کس را مجال انکار نیست بجز آں  
صورت کہ از قرآن و حدیث رو بگرداند یا معنی آیت  
بطور تفسیر بالرائے کند۔ و ہر چند در بارہ لفظ توفیٰ اتفاق  
اہل لغت بر ہمیں قاعدہ مستمرہ است کہ چون در عبارتے  
فاعل اس لفظ خدا باشد و مفعول بہ انسانے از انسان ہادر  
آں صورت معنی توفیٰ در میرانیدن محصور خواهد بود و بجز  
میرانیدن و قبض روح معنی دیگر در آنجا ہرگز نخواہد بود۔  
لیکن مادر اینجا ضرورتے و حاجتے نمی داریم کہ سوئے  
کتب لغت عرب رجوع کنیم۔ ما را دریں مقام حدیث  
آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم و قول ابن عباسؓ کہ آن ہر  
دو در صحیح بخاری موجود اند کافی است و ما خوب می دانیم کہ  
ہر کہ از گفتہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اعراض کند و منافق  
باشد نہ مومنے۔ پس چونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم



شیطان نے مسیح ابن مریم سے کیا تھا۔ کہ اگر تو سچا ہے تو اپنے آپ کو پہاڑ سے گرا دے اور یہاں

بقیہ حاشیہ۔ لفظ تَوَفَّيْتَنِي رَا کہ در آیت موصوفہ است  
برخود اطلاق کردہ معنی وفات را تصریح کردہ است۔ و  
ابن عباس بصراحت معنی آل میرانیدن نمودہ و شارح  
یعنی سلسلہ قول ابن عباس را بہتمام و کمال بیان فرمودہ۔  
پس ما را بعد زیں وضاحت ہا حاجت ثبوتے دیگر نیست  
گو ثبوت ہائے دیگر ہم داریم۔ لغت عرب با ما ست۔  
عقل انسانی با ما ست۔ اقرار دیگر قوم ہا با ما ست اقرار  
اکثر ائمہ اسلام با ما ست و تا ہنوز قبر عیسیٰ علیہ السلام در  
بلاد شام موجود است۔ ۵

بقیہ حاشیہ۔ لفظ تَوَفَّيْتَنِي کو جو مذکورہ آیت میں ہے اس کا  
اپنے اوپر اطلاق فرمایا ہے اور معنی وفات کے صریح طور  
بیان فرمائے ہیں اور ابن عباس نے ان معنوں کی وضاحت  
کو مارنے کے معنوں میں ظاہر کیا ہے اور شارح یعنی نے  
ابن عباس کے قول کو بہ تمام و کمال بیان فرمایا ہے۔ پس اتنی  
وضاحت کے بعد ہمیں کسی ثبوت دیگر کی ضرورت نہیں  
ہے۔ اگرچہ ہم دوسرے ثبوت بھی رکھتے ہیں۔ لغت عرب  
ہمارے ساتھ ہے۔ انسانی عقل ہمارے ساتھ ہے دیگر  
قوموں کا اقرار ہمارے ساتھ ہے اسلام کے اکثر ائمہ کا  
اقرار ہمارے ساتھ ہے اور بلاد شام میں ابھی تک حضرت  
عیسیٰ علیہ السلام کی قبر موجود ہے۔

☆ آں کس کہ بقراں و خبر زو نہی

این است جوابش کہ جوابش ندہی

لیکن جو کچھ شیخ نجفی کہتے ہیں کہ ہم قبول کرتے ہیں کہ  
عیسیٰ علیہ السلام مر چکے ہیں۔ لیکن یہ ممکن ہے کہ خدا  
انہیں (عیسیٰ کو) دوسری دفعہ زندہ کر کے دنیا میں لے  
آئے۔ ان کا یہ قول اس وقت تک التفات کے لائق نہیں  
جب تک کہ وہ اسے قرآن شریف یا حدیث سے ثابت  
نہیں کرتے کہ فلاں قبر آخری زمانے میں پھاڑی جائے گی  
اور اس میں سے عیسیٰ باہر آئیں گے۔ اس لئے کہ کسی کا  
خیال جس کے ساتھ ثبوت نہ ہو لائق قبول نہیں ہو سکتا۔  
بلکہ اپنے پاس سے ایسے خیالات تراشنا اور قرآن و حدیث  
سے اس کی سند پیش نہ کرنا دیا ننداری اور پرہیزگاری سے  
بہت دور ہے۔ اگر یہی مذہب ان کے دل کو پسند ہے۔

☆ آں کس کہ بقراں و خبر زو نہی

این است جوابش کہ جوابش ندہی

امّا آنچہ حضرت شیخ نجفی میگویند کہ ما قبول کردیم کہ  
عیسیٰ بُر دلیکن ممکن است کہ خدا دیگر بار او را زندہ کردہ  
در دنیا بیارد۔ این قول ایثاں تا آں وقت قابل  
التفات نیست کہ ایثاں از قرآن شریف یا حدیث صحیح  
ثابت کنند کہ فلاں قبر در آخر زمان خواهد بشگافت و  
ازاں عیسیٰ بیرون خواهد آمد۔ زیر آنکہ مجرد خیال کسے  
کہ با خود ثبوتے ندارد لائق قبول نتواند شد بلکہ از  
طرف خود ہجو خیالات تراشیدن و سند از قرآن  
و حدیث نیار دن از طریق دیانت داری و پرہیزگاری  
بسیار بعید است۔ اگر ہمیں مذہب پسند خاطر است۔

☆ ترجمہ۔ تو جس شخص سے قرآن و حدیث (بیان کرنے) سے رہائی نہ پاسکے، اس کا (صحیح) جواب یہ ہے کہ اسے جواب نہ دے۔

شیخ نجفی نے مسیح موعود سے کیا اس سوال کے تکرار سے جہاں شیخ نجدی اور شیخ نجفی میں ایک

بقیہ حاشیہ۔ پس سند باید آورد و حدیث پیش باید کرد کہ از آن معلوم شود کہ از فلاں گورے مسیح بیرون خواهد آمد البتہ بعد ثابت شدن چنین حدیث سخت بے ایمانی خواهد بود کہ کسی آں حدیث را قبول نکند۔ مگر ایں بد قسمتی مخالفان ماست کہ بتائید ایں یا وہ گوئی با پنج حدیث یا آیتے در دست شای نیست۔ نہ شہادت قرآن بر حیات مسیح تو انند آورد و نہ از حدیث ثابت تو انند کرد کہ فلاں قبر شگافہ خواهد شد و ازاں عیسیٰ بیرون خواهد آمد۔ و اعتقاد حیات مسیح و صعود او بحکم عنصری چیز نیست کہ ثبوت آں از قرآن و حدیث امرے محال است۔ آرے در بعض احادیث لفظ نزول موجود است لیکن ایں نادانان نمی دانند کہ اگر از لفظ عیسیٰ ہماں عیسیٰ مراد بودے کہ پیغمبر بنی اسرائیل بود پس بجائے لفظ نزول لفظ رجوع می بایست نہ لفظ نزول زیرا کہ ہر کہ واپس می آید اور انازل نمی گویند بلکہ راجع می گویند۔ عجب قومے است کہ از جوش تعصب محاورات لغت عرب را ہم فراموش کردہ اند۔

بقیہ حاشیہ۔ پس سند لانی چاہیے اور کوئی حدیث پیش کرنی چاہیے کہ جس سے معلوم ہو جائے کہ فلاں قبر سے مسیح باہر آئیں گے البتہ اس قسم کی حدیث کے ثابت ہونے کے بعد یہ سخت بے ایمانی ہوگی کہ کوئی اس حدیث کو قبول نہ کرے۔ مگر یہ بد قسمتی ہمارے مخالفین کی ہے کہ ان یا وہ گویوں کی تائید میں ان کے پاس کوئی حدیث اور آیت نہیں ہے۔ نہ تو قرآن کی شہادت مسیح کی حیات پر لا سکتے ہیں اور نہ وہ حدیث سے ثابت کر سکتے ہیں فلاں قبر پھاڑی جائے گی اور اس سے عیسیٰ باہر آئیں گے۔ اور عقیدہ حیات مسیح اور جسم عنصری کے ساتھ ان کا آسمان پر چڑھنا ایسا چیز ہے کہ قرآن و حدیث سے اس کا ثبوت لانا ایک محال امر ہے۔ ہاں! بعض حدیثوں میں لفظ ”نزول“ موجود ہے۔ لیکن یہ نادان نہیں جانتے کہ لفظ عیسیٰ سے وہی عیسیٰ مراد ہوتے جو بنی اسرائیل کے نبی تھے تو لفظ ”نزول“ کے بجائے ”رجوع“ کا لفظ ہونا چاہیے تھا نہ کہ ”نزول“ کا کیونکہ جو کوئی واپس آتا ہے اسے ”نازل“ نہیں کہتے۔ بلکہ ”راجع“ کہتے ہیں۔ عجیب قوم ہے کہ اس نے تعصب کے جوش سے لغت کے محاورات کو بھلا دیا ہے۔

ابن کون حاصل کلام ایں است کہ بر سر کار شیخ نجفی لازم است کہ از ایں دو طریق مذکورہ بالا طریقے را اختیار کنند تا روئے راستی بہ بینند و بر خود خبط عشواء رواندارند۔ یعنی یا صعود عیسیٰ بحکم عنصری از قرآن و حدیث ثابت کنند یا بر گورے انگشت نہند کہ ایں گورے عیسیٰ بیرون خواهد آمد۔ و اما آنچه بیان فرمودہ اند کہ

اب حاصل کلام یہ ہے کہ سرکار شیخ نجفی پر لازم ہے کہ مذکورہ بالا دو طریق میں سے کسی طریق کو اختیار کریں۔ تاکہ وہ راستی کا چہرہ دیکھیں۔ اور اپنے اوپر عشو و تکبر کا خبط روانہ رکھیں۔ یعنی یا عیسیٰ کا بحکم عنصری قرآن و حدیث سے آسمان پر چڑھنا ثابت کریں۔ یا کسی قبر پر انگلی رکھیں کہ اس قبر سے عیسیٰ باہر آئیں گے۔ لیکن جو انہوں نے بیان فرمایا ہے کہ

مماثلت پائی جاتی ہے مسیح ابن مریم اور مسیح ابن محمدی (مسیح موعود) کی مماثلت ثابت ہوتی ہے۔

بقیہ حاشیہ۔ خسوف کسوف در رمضان در ساعت واحد ہوگا اور مہدی موعود کا یہی نشان ہے۔ یہ جوان دنوں واقع ہوا ہے یہ ایسی عجیب تقریر ہے کہ بہتر تھا کہ وہ اسے عجائب خانہ میں بھجوادیتے تاکہ غمناک لوگوں کے لئے ہنسی کا ذریعہ ہوتا۔ اور اس میں عجیب بات نہیں ہے کہ کوئی حدیث یا صحیح روایت اس کے ساتھ نہیں ہے۔ اور دوسرا تعجب یہ کہ بیعت دانی کے دعویٰ کے باوجود یہ مذاق کی باتیں اور نادانی ہے۔ اور دوستوں نے ہمیں ملزم قرار دیا ہے اور کہا ہے کہ آپ کو علم بیعت سے کچھ تعلق نہیں ہے۔ پس ان کے اس بیان پر کہ ایک ہی وقت خسوف اور کسوف جمع ہوں گے اس امر پر شاہد ناطق ہے کہ انہیں شیخ الاسلام کے کمالات اور فن بیعت میں بھی دستگاہ عظیم حاصل ہے۔ اے بندہ خدا! دِحْمَكِ اللّٰہِ یہ بیعت جدید آپ کہاں سے لائے ہیں نہ تو سقراط کو اس کی خبر تھی اور نہ فیثا غورث۔ بچہ بچہ

☆ نوٹ۔ حضرت شیخ الاسلام نے اپنے خط میں وعدہ فرمایا ہے کہ میں چالیس منٹ میں نشان دکھا سکتا ہوں۔ یہ تو بہت اچھی بات ہے۔ اخبار غیبیہ میں سے صرف ایک بذریعہ اشتہار شائع کر دیں اور ہم انہیں (نشان دکھانے کے لئے) چالیس منٹ کی بجائے چالیس گھنٹے کی مہلت دیتے ہیں۔ پس اگر چالیس روز میں ہماری طرف سے نشان ظاہر نہ ہوا اور ان (شیخ صاحب) کی طرف سے چالیس منٹ میں ظاہر ہو گیا یا بفرض مجال بالمقابل ہمارے ان کی طرف سے بھی چالیس دن میں نشان ظاہر ہو گیا تب بھی ہم ان کی بزرگی پر ایمان لے آئیں گے اور اپنے دعویٰ کو ترک کر دیں گے۔ لیکن اگر اس مدت میں ہماری طرف سے کسی نشان کا ظہور ہوا اور ان (شیخ صاحب) کی طرف سے کچھ بھی ظاہر نہ ہوا تو یہی ہمارے لیے دلیل صداقت اور ان کے کذب پر گواہ ہوگی۔ منہ

بقیہ حاشیہ۔ خسوف کسوف در رمضان در ساعت واحد خواہد بود و ہماں نشان مہدی موعود است نہ اینکہ دریں روز با بوقوع آمدہ است۔ این تقریر یست عجیب بہتر بودے کہ این را در عجائب خانہ فرستادندے تا ذریعہ خندیدن غم گیناں شدے و دریں ہمیں قدر عجیب نیست کہ ہیچ حدیث و اثرے صحیح ہمراہ ندارد بلکہ عجب دیگر این است کہ دعویٰ بیعت دانی و این اثر خانی و نادانی۔ و دوستان مارا ملزم کردہ اند و گفتہ اند کہ شمارا در علم بیعت دخلے نیست پس این بیان شاں کہ در یک ساعت خسوف کسوف جمع خواہند شد بریں امر شاہد ناطق است کہ در حقیقت او شانرا علاوہ کمالات شیخ الاسلام☆ بودن در فن بیعت نیز دستگاہ عظیم است ای بندہ خدا دِحْمَكِ اللّٰہِ این بیعت جدید از کجا آوردی کہ نہ سقراط ازاں خبرے داشت و نہ فیثا غورث۔ بچہ بچہ

☆ نوٹ۔ حضرت شیخ الاسلام در خط خود وعدہ می فرمایند کہ در چہل دقیقه نشانے تو انم نمود۔ بیسار خوب است۔ یکے از اخبار غیب بذریعہ اشتہارے شائع فرمایند بجائے چہل دقیقه مہلت چہل ساعت او شاں را می دہیم۔ پس اگر در چہل روز نشانے از ما ظاہر نشد و ازیشاں در چہل ساعت ظاہر شد یا فرض کنید کہ ازیشاں نیز در چہل روز ظاہر شد بر بزرگی او شاں ایمان خواہیم آورد و ترک دعویٰ خود خواہیم کرد۔ و اگر نشانے از ما دریں مدت بظہور آمد و ازیشاں چیزے بظہور نیامد ہمیں دلیل بر صدق ما و کذب شاں خواہد بود۔ منہ

کیا شک ہے ماننے میں تمہیں اس مسیح کے جس کی مماثلت کو خدا نے بتا دیا  
اس طرح پر نجنی صاحب کی لاف و گزاف ذلت آفرین ناکامی کے ساتھ ختم ہوگئی اور وہ  
روپوش ہو گئے۔

## توسیع مہمان خانہ کی تحریک

آپ کے ابتدائی ایام میں ہی آپ کو اللہ تعالیٰ نے فرمایا تھا کہ اپنے مکانات کو وسعت دو۔  
دور دراز جگہوں سے آپ کے پاس لوگ آئیں گے۔ چنانچہ ہر نیا دن مہمانوں کی کثرت لے کر آتا

بقیہ حاشیہ۔ میدان کہ ایام کسوف آفتاب بست و ہفتم و  
بست و ہشتم و بست و نہم از ماہ قمری می باشد۔ و ایام خسوف  
قمری سیزدہم و چہار دہم و پانزدہم در قانون قدرت مقرر  
است پس از روئے بیعت اجتماع شاہ در ساعت واحد  
چگونہ ممکن است۔ غرض اس قاعدہ بیعت شام آن امرے  
عجیب است نہ صرف مارا بلکہ بیعت دانے را برو  
اطلاعی نیست۔ خوب است دعوی علم بیعت کردن باز  
بر خلاف آن گفتن۔ زہے علم وزہے بیعت۔

بقیہ حاشیہ۔ میدان کہ ایام کسوف آفتاب بست و ہفتم و  
بست و ہشتم و بست و نہم از ماہ قمری می باشد۔ و ایام خسوف  
قمری سیزدہم و چہار دہم و پانزدہم در قانون قدرت مقرر  
است پس از روئے بیعت اجتماع شاہ در ساعت واحد  
چگونہ ممکن است۔ غرض اس قاعدہ بیعت شام آن امرے  
عجیب است نہ صرف مارا بلکہ بیعت دانے را برو  
اطلاعی نیست۔ خوب است دعوی علم بیعت کردن باز  
بر خلاف آن گفتن۔ زہے علم وزہے بیعت۔

باید دانست کہ اس حدیث دارقطنی است و در اس  
اس خرافات مندرج نیست کہ بیان کردہ اند بلکہ ہمیں  
قدر است کہ ماہتاب در اول شب از شبہائے مقررہ خود  
منخسف خواہد شد و آفتاب در روز میانہ از روز  
ہائے کسوف خود منکسف خواہد گردید۔ و در اس دو شرط  
لازم خواہد بود۔ اول اینکہ ہر دو خسوف کسوف در ماہ  
رمضان خواہد بود۔ دوم اینکہ اس ہر دو بر صدق مدعی  
مہدویت نشان خواہند بود یعنی در آن وقت اس ہر  
دو نشان بظہور خواہند آمد کہ تکذیب مہدی خواہد شد۔

تھا اور ضرور پیش آئی کہ مہمان خانہ کی توسیع کی جائے اس کے لئے آپ نے ۷۱ فروری کو ایک مختصر اعلان شائع کیا پورا اشتہار حاشیہ میں درج ہے۔ جن بزرگوں کو یہ سعادت نصیب ہوئی ان کے اسماء گرامی خود حضرت نے درج کر دیئے ہیں۔ (رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى)

## سراج منیر کی اشاعت

حضرت اقدس کی عملی قوت کا اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ ایک طرف مہمانوں کی کثرت اور ان کی مہمان نوازی ہی نہیں ان کی تعلیم و تربیت کا انتظام۔ آنے والے خطوط کے جوابات۔

بقیہ حاشیہ۔ اور یہ ہیئت کذائی کہ رمضان میں خسوف و رمضان جمع می شود و یک مدعی مہدویت نیز در آں وقت موجود باشد۔ این اتفاق پیش از من کسے رامیسر نشدہ از آدم تا وقت من۔ مضمون حدیث ہمیں قدر است۔ بحمد اللہ کہ مصداق آل ہستم و بریں چیزے افزودن خیانت و دجل است۔

بقیہ حاشیہ۔ وایں ہیئت کذائی کہ خسوف کسوف در رمضان جمع می شود و یک مدعی مہدویت نیز در آں وقت موجود باشد۔ این اتفاق پیش از من کسے رامیسر نشدہ از آدم تا وقت من۔ مضمون حدیث ہمیں قدر است۔ بحمد اللہ کہ مصداق آل ہستم و بریں چیزے افزودن خیانت و دجل است۔

وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اَتَّبَعَ الْهُدٰی

المشتر

میرزا غلام احمد قادیانی

(یکم فروری ۱۸۹۷ء)

وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اَتَّبَعَ الْهُدٰی

المشتر

میرزا غلام احمد قادیانی

(یکم فروری ۱۸۹۷ء)

(ترجمہ از مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۲۵ تا ۳۲ طبع بار دوم)

(تبلغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۱۰۲ تا ۱۰۸)

(مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۱۸ تا ۲۳ طبع بار دوم)

جماعت مخلصین کی اطلاع کے لئے

☆ حاشیہ۔

چونکہ ہماری اس جماعت کے مشورہ اور صلاح سے جو قادیان میں ان دنوں میں آئی یہ ایک امر ضروری معلوم ہوا ہے کہ مہمانوں کے لئے ایک اور مکان بنایا جاوے اور ایک کنواں بھی مہمان خانہ کے پاس طیار کیا جاوے اور نیز انہیں کی صوابدید سے اس کام کے انجام دینے کے لئے چندہ کا فراہم کرنا قرین مصلحت قرار پایا ہے۔ لہذا اسی غرض سے یہ اشتہار شائع کیا جاتا ہے کہ تمام وہ احباب جن کو یہ اشتہار پہنچ جاوے بدل و جان اس کام میں شریک ہوں۔

معترضین کے حملوں کا دفاع اور عبادت اور خانہ داری کے اہتمام کے علاوہ تصانیف کا روز افزوں سلسلہ ۶ مارچ ۱۸۹۷ء کے بعد جبکہ پنڈت لیکھرام صاحب کے قتل کا واقعہ ہوا آپ کی مصروفیت مختلف قسم کے افکار کو لے کر آئی مگر آپ کے معمولات میں وہ حارج نہ ہو سکی۔ عرصہ دراز سے سراج منیر کی اشاعت کا آپ اعلان کرتے آئے تھے سُرْمہ چشم آریہ کی اشاعت کے بعد تو فوراً ہی اسے شائع کرنے کا عزم تھا۔ مگر اللہ تعالیٰ کی نہاں در نہاں مشیت نے اسے اس وقت تک روک

بقیہ حاشیہ۔ میں اس سے بے خبر نہیں کہ ہمیشہ ہمارے دوست اُن اعانتوں میں مشغول ہیں اور میں یقین رکھتا ہوں کہ خدا اُن کے دلوں کو روز بروز زیادہ قوت دے گا۔ اور دن بدن اُن کی ایمانی طاقت کو بڑھائے گا۔ یہاں تک کہ وہ اپنی پہلی حالتوں سے بہت آگے نکل جائیں گے۔ ایک عرصہ ہوا مجھے الہام ہوا تھا وَسَّعَ مَكَانَكَ يَا تُونَ مِنْ كُلِّ فَجٍّ عَمِيقٍ۔ یعنی اپنے مکان کو وسیع کر کہ لوگ دور دور کی زمین سے تیرے پاس آئیں گے۔ سو پشاور سے مدراس تک تو میں نے اس پیشگوئی کو پوری ہوتے دیکھ لیا۔ مگر اس کے بعد دوبارہ پھر یہی الہام ہوا جس سے معلوم ہوتا ہے کہ اب وہ پیشگوئی پھر زیادہ قوت اور کثرت کے ساتھ پوری ہوگی۔ وَاللّٰهُ يَفْعَلُ مَا يَشَاءُ لَا مَنَاعَ لِمَا اَرَادَ۔

اور لازم ہے کہ ہر ایک صاحب اپنی موجودہ حالت کے لحاظ سے اس چندہ میں شریک ہوں اور ان کی نگاہ میں کسی رقم کا کم اور حقیر ہونا ان کو ثواب سے نہ روکے کہ خدا تعالیٰ کی دلوں اور حالتوں پر نظر ہے نہ محض چندہ کی کثرت اور قلت پر اور چونکہ عمارت شروع ہونے کو ہے اور ہماری تجربہ کار جماعت نے کل اسٹیٹ اس کا دو ہزار روپیہ قرار دیا ہے۔ لہذا جہاں تک ممکن ہو یہ چندہ جلد آنا چاہیے اور آخر پر یہ سب رقوم چھاپ کر شائع کر دی جائیں گی۔ بجز ایسے کسی صاحب کے چندہ کے جو اخفا چاہتے ہوں۔ اور اب تک رقوم چندہ جو ہمیں وصول ہوئی ہیں۔ بہ تفصیل ذیل ہیں۔

تعداد رقم

نام

لحمہ

(۱) منشی عبدالرحمن صاحب اہلحد محکمہ جرنیلی ریاست کپورتھلہ

لحمہ

(۲) مولوی سید محمد حسن صاحب امر دہوی

ص

(۳) عرب حاجی مہدی صاحب بغداد نزیل مدراس

رکھا اور باوقات مختلف سامان التوا پیدا ہوتے رہے یہاں تک کہ اواخر مئی ۱۸۹۷ء میں شائع ہو گئی اس تصنیف میں آپ نے بعض ان پیشگوئیوں کو درج کیا ہے۔ جو قبل از وقت اللہ تعالیٰ سے الہام پاکر شائع کی گئی تھیں اور پوری ہوئیں۔

اس کتاب کا پورا نام سراج منیر (مشمتمل بر نشانہائے ربّ قدیر) رکھا اور اس کے ابتدا ہی میں ایک نظم تحریر کی اس کے دو شعر میں یہاں لکھتا ہوں۔

- بقیہ حاشیہ۔ (۴) سیٹھ عبدالرحمن صاحب حاجی اللہ رکھا مدراس  
 (۵) ابراہیم سلیمان کمپنی مدراس  
 (۶) سیٹھ دالچی لالچی صاحب مدراس  
 (۷) سیٹھ صالح محمد صاحب حاجی اللہ رکھا مدراس  
 (۸) مولوی سلطان محمود صاحب مدراس  
 (۹) سیٹھ اسحاق اسماعیل صاحب بنگلور  
 (۱۰) میرزا خدابخش صاحب اتالیق نواب صاحب مالیر کوٹلہ  
 (۱۱) اہلیہ میرزا صاحب موصوف  
 (۱۲) اہلیہ ہائے حکیم فضل دین صاحب بھیرہ ضلع شاہ پور  
 (۱۳) شیخ رحمت اللہ صاحب تاجر لاہور  
 (۱۴) منشی کرم الہی صاحب شملہ  
 (۱۵) شیخ محمد جان صاحب وزیر آباد

ایک صاحب کے ہر روپیہ وصول ہو چکے ہیں مگر ان کا نام یاد نہیں رہا وہ جب فہرست دیکھ لیں تو اپنے نام سے اطلاع دیں۔  
 راقم

خاکسار میرزا غلام احمد قادیانی

۱۷ فروری ۱۸۹۷ء

(تبلغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۲۶ تا ۲۸۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۳۴، ۳۵ طبع بار دوم)

بنگر اے قوم نشانہائے خداوند قدیرؑ  
چشم بکشاد کہ برچشم نشانے است کبیر  
آن خدائے کہ از خلق و جہاں بیخبر اندؑ  
بر من او جلوہ نمود است گر اہلی پذیر

اس کتاب میں ۳۷ پیشگوئیاں درج ہیں اور آخر میں فرمایا۔

”وہ لوگ ظالم اور ناسمجھ اور بے وقوف ہیں جو ایسا خیال کرتے ہیں کہ مسیح موعود اور مہدی موعود تلوار لے کر آئے گا۔ نبوت کے نوشتے پکار پکار کر کہتے ہیں کہ اس زمانہ میں تلواروں سے نہیں بلکہ آسمانی نشانوں سے دلوں کو فتح کیا جائے گا..... آسمانی قوتیں جس قدر اسلام میں ہیں کسی دین میں نہیں ہوئیں اسلام تلوار کا محتاج ہرگز نہیں۔“

(سراج منیر، روحانی خزائن جلد ۱۲ صفحہ ۸۴)

## حضرت خواجہ غلام فرید چشتیؒ سے خط و کتابت

اس کتاب کے آخر میں حضرت خواجہ غلام فرید صاحب چشتی سجادہ نشین چاچڑاں شریفؒ کے ساتھ جو خط و کتابت ہوئی حضرت اقدس نے اسے بھی شائع کر دیا۔ میں نے اس خط و کتابت کو مکمل مکتوبات احمدیہ میں درج کر دیا ہے۔ یہاں اس قدر ذکر کافی ہے کہ حضرت اقدس نے دعوتِ قوم کے عنوان سے مباہلہ کا ایک نام بنام اشتہار دیا اس میں خواجہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ کو بھی مخاطب کیا جیسے دوسرے سجادہ نشینوں کو مخاطب کیا تھا۔ اس کے جواب میں حضرت خواجہ صاحب نے عربی زبان میں حضرت کو خط لکھا۔ اس خط کے پڑھنے سے معلوم ہوتا ہے کہ حضرت خواجہ صاحب تقویٰ کے ایک بلند مقام پر تھے ورنہ خود ایک بڑی جماعت کے مرشد ہونے کے سبب (یہاں تک کہ نواب بہاولپور بھی آپ کے حلقہ ارادت میں تھے) یہ بجز تقویٰ کے ممکن نہ تھا۔ کہ حق

۱۔ ترجمہ۔ اے قوم خدائے قادر کے نشانات دیکھ، آنکھ کھول کہ تیری آنکھ کے سامنے ایک عظیم الشان نشان ہے۔

۲۔ وہ خدا جس سے مخلوق اور لوگ بے خبر ہیں اُس نے مجھ پر تجلی کی ہے۔ اگر تو عقل مند ہے تو مجھے قبول کر۔



بات زبان سے نکالتے۔ آپ نے لکھا کہ

”اگرچہ میں عدیم الفرست تھا تاہم میں نے اس کتاب کی ایک جز کو جو حسن خطاب اور طریق عتاب پر مشتمل تھی پڑھی ہے۔ سوائے ہر ایک حبیب سے عزیز تر تجھے معلوم ہو کہ میں ابتدا سے تیرے لئے تعظیم کرنے کے مقام پر کھڑا ہوں تا مجھے ثواب حاصل ہو۔ اور کبھی میری زبان پر بجز تعظیم و تکریم اور رعایتِ آداب کے تیرے حق میں کوئی کلمہ جاری نہیں ہوا..... (الی الآخر)

(سراج منیر، روحانی خزائن جلد ۱۲ صفحہ ۸۹)

اس کے بعد حضرت اقدس اور حضرت خواجہ صاحب کے درمیان تبادلہء مراسلات ہوا۔ اور حضرت نے تفصیل کے ساتھ اپنے دعویٰ اور خواجہ صاحب کے مقام اِتِّقا کا تذکرہ فرمایا اور فارسی اشعار میں اپنی خوشنودی کا اظہار فرمایا۔

اے فرید وقت در صدق و صفاء  
 با تو باد آں رو کہ نامِ او خدا  
 بر تو بارد رحمتِ یارِ ازلؑ  
 در تو تابد نورِ دلدارِ ازل  
 از تو جانِ من خوشست اے خوش خصالؑ  
 دیدمت مردے دریں قحط الرجال  
 اے مرا روئے محبت سوئے توؑ  
 بوئے اُنس آمد مرا از کوئے تو

۱ ترجمہ۔ اے صدق و صفاء میں اس زمانہ کے یگانہ انسان تیرے ساتھ وہ ذات ہو جس کا نام خدا ہے۔

۲ تجھ پر اُس یارِ قدیم کی رحمتوں کی بارش ہو اور تجھ میں اس محبوبِ ازلی کا نور چمکتا رہے۔

۳ اے نیک خصلت انسان تجھ سے میری جانِ راضی ہے اس قحط الرجال میں میں نے تجھ کو ہی ایک مرد پایا ہے۔

۴ اے وہ کہ میری محبت کا رخ تیری طرف ہے مجھے تیرے کوچے سے اُنس کی خوشبو آتی ہے۔

یہ ایک لمبی مثنوی<sup>☆</sup> ہے جو حقائق و معارف سے لبریز ہے۔ حضرت خواجہ صاحب کی مجلس میں جب حضرت اقدس کا ذکر آتا تو وہ عزت و احترام سے ذکر کرتے۔ اگر کوئی مخالفت کا اظہار کرتا تو اس سے اپنی نفرت کا اعلان کرتے اور ایسے لوگوں کو منع کرتے۔ حضرت مولوی غلام احمد اختر روجی جو ریاست بہاولپور میں ضلع دارنہر تھے ایک جید عالم اور فارسی کے ایک ممتاز شاعر تھے اور آخر میں وہ ریاست بہاولپور کی تاریخ مرتب کرنے پر مامور تھے وہ حضرت خواجہ غلام فرید کے حلقہ ارادت میں تھے اور اکثر آپ کی خدمت میں حاضر ہوتے اور حضرت خواجہ صاحب بھی ان سے لٹھی محبت رکھتے وہ اکثر خواجہ صاحب کا تذکرہ کرتے اور اس احترام کا اظہار کرتے جو وہ حضرت اقدس کے لئے رکھتے تھے۔ غرض خواجہ صاحب نے حضرت کے دعاوی کی تصدیق کی آپ کے ارشادات ایک کتاب ارشادات فریدی میں جمع ہیں اور اس کتاب کے مؤلف نے نہایت اخلاص و دیانت سے ان بیانات کو جو حضرت اقدس کی نسبت حضرت خواجہ صاحب نے وقتاً فوقتاً فرمائے درج کر دیا ہے بے محل نہ ہوگا اگر اس مقام پر میں وابستگان چاچڑاں شریف کو اس نور سے مستفیض ہونے کی اپیل کروں۔

### مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی کا سفر چاچڑاں شریف

مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی نے جس استقلال کے ساتھ حضرت اقدس کی مخالفت کی ہے اس کی نظیر دوسرے مخالفین میں نہیں بلکہ وہ سب دراصل اس کے ہی اتباع میں سمجھے جانے چاہئیں البتہ لودہانہ کے مخالفین علماء کو مخالفت کے سلسلہ میں اولیت کا مقام حاصل ہے لیکن ان کی مخالفت میں استمرار نہ تھا۔ مگر مولوی محمد حسین نے ہر مرحلہ پر مخالفت کے لئے انتہائی کوشش کی جب اس نے یہ خط و کتابت دیکھی تو وہ دُورِ غم سے پریشان ہو گیا۔ اور فوراً چاچڑاں پہنچا اور وہاں جا کر علمائے ہند و پنجاب کے فتویٰ کو پیش کیا اور مختلف طریقوں سے اُن پر اثر ڈالا کہ وہ اپنے خط کے خلاف کوئی ایسی تحریر دے دیں جس سے ان اعترافاتِ تکریم کی تردید ہو اور ان کے فتویٰ کفر

☆نوٹ۔ یہ مثنوی سراج منیر روحانی خزائن جلد ۱۲ صفحہ ۹۴ سے صفحہ ۱۰۲ تک ہے۔ (ناشر)

کی تائید۔ حضرت مولوی غلام احمد اختران ایام میں وہاں موجود تھے اور ان کو خطرہ تھا کہ مولوی محمد حسین صاحب اپنی بلیس بلیس میں کامیاب نہ ہو جائیں یہ خطرہ اس لئے نہ تھا کہ اس سے سلسلہ کو نقصان پہنچے گا بلکہ اس وجہ سے کہ ان کو حضرت خواجہ صاحب سے جو ارادت تھی اس کا تقاضا تھا کہ حضرت خواجہ صاحب کے کسی جدید بیان سے ان کی شان میں نقص نہ پیدا ہو۔ حضرت خواجہ صاحب نے ان کو پریشان پا کر فرمایا کہ

”آپ فکر نہ کریں میں اس کو خوبصورتی سے ٹلا دوں گا۔ حضرت خواجہ صاحب

نے مولوی محمد حسین صاحب کے فتویٰ اور مباحثات کے سلسلہ میں فرمایا کہ

”ہم لوگ علمائے طاہر کے طرز پر مباحثات اور فتاویٰ سے کام نہیں رکھتے آپ

نے اپنا فرض تبلیغ ادا کر دیا۔“

جب مولوی محمد حسین مباحثہ یا فتویٰ پر دستخط کے لئے زور ہی دیتا رہا اور آپ خاموشی سے سنتے رہے اُس کی ضد اور طول کلامی سے منغض ہو کر اٹھ کر چلے گئے اور کچھ روپیہ اپنے ایک مرید خاص کے ہاتھ مولوی محمد حسین کو بھیج دیئے۔ یہ گویا اُن کو رخصت کر دینے کا ایما تھا۔ اور مولوی محمد حسین ناکام واپس آگئے۔ اور اپنے مشن میں گونا گونا کام رہے مگر سفر کے دام وصول ہو گئے۔



## حسین کامی سفیر ترکی قادیان میں

۱۸۹۷ء میں حسین کامی نام ترکی قونصل کراچی میں مقیم تھا۔ سلطان روم خلیفہ المسلمین کہلاتا تھا۔ اور روئے زمین کے مسلمانوں کو خلافت کے احترام کی وجہ سے اس سے ارادت تھی۔ حسین کامی اوائل مئی ۱۸۹۷ء میں لاہور آیا اور مسلمانوں نے اُن کا شاندار استقبال کیا اور وہ لاہور میں موچی دروازہ کے باہر خان بہادر ڈپٹی برکت علی خاں مرحوم کی کوٹھی پر فروکش ہوا۔ اس زمانہ میں ڈپٹی برکت علی خاں پنجاب کے مسلمانوں کے لیڈر سمجھے جاتے تھے۔ احمدی جماعت کے بعض افراد محض تبلیغ کے عزم سے سفر کے پاس گئے اور ان سے ملاقات کی وہ محض اِبتِغَاءَ لِمَرْضَاتِ اللّٰهِ گئے۔ مگر انہوں نے قبل از قبل حضرت اقدس سے اجازت نہیں لی تھی۔ جس کو بعد میں آپ نے پسند نہ فرمایا بہر حال حسین کامی نے اپنے مخفی ارادوں کے ماتحت حضرت اقدس کی خدمت میں ملاقات کے لئے ایک خط لکھا۔

اور ۱۰ ریا ۱۱ مئی ۱۸۹۷ء کو نماز عشاء کے قریب قادیان پہنچا اس کے قیام و آرام کے لئے حضرت اقدس نے پہلے سے اپنے معمول مہمان نوازی کے موافق انتظام کر دیا تھا مگر چونکہ اس روز آپ دوران سر اور بردِ اطراف کے دورہ کی وجہ سے بیمار تھے اس سے مل نہ سکے اور دوسرے دن حسین کامی کی درخواست پر ملاقات فرمائی۔ حسین کامی نے تخلیہ میں ملاقات کی خواہش کی مگر آپ نے اس کو پسند نہ فرمایا۔

### تخلیہ میں ملاقات

لیکن اس کے بے حد اصرار پر خاطر مہمان نگہدار پر عمل کرتے ہوئے منظور فرمایا۔ حضرت اقدس کی عام عادت تھی کہ آپ تخلیہ میں کسی سے ملاقات نہ کرتے تھے اور اگر کسی کے بے حد اصرار پر مبادا اس کی دلگنی نہ ہو بیت الفکر میں ملاقات فرماتے تو آپ کا طریق کلام

ایسا تھا کہ وہ تجلیہ نہ رہتا تھا۔ بہر حال حسین کامی نے ملاقات کی اور وہ اپنے مقاصد میں ناکام رہا۔ جس کا نتیجہ یہ ہوا کہ وہ غصہ سے بھر کر واپس گیا۔ اور لاہور جا کر اُس نے ناظم الہند نام شیعہ اخبار میں ایک گندہ خط شائع کیا۔ جس پر حضرت اقدس نے ۲۴ مئی ۱۸۹۷ء کو ایک اشتہار شائع کیا جو عظیم الشان پیشگوئیوں پر مشتمل ہے جو نہ صرف حسین کامی کی ناکامی پر مشتمل تھی بلکہ خود سلطنتِ عثمانیہ کے انقلاب اور اس خلافتِ ترکیہ کے خاتمہ پر پوری ہو گئی۔ چونکہ وہ اشتہار ایک عظیم الشان

☆ حاشیہ۔ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ

## حسین کامی سفیر سلطان روم

پرچہ اخبار ۱۵ مئی ۱۸۹۷ء ناظم الہند لاہور میں جو ایک شیعہ اخبار ہے سفیر مذکور العوان کا ایک خط چھپا ہے جو بالکل گندہ اور خلاف تہذیب اور انسانیت ہے اور اس خط کے عنوان میں یہ لکھا ہے کہ سفیر صاحب متواتر درخواستوں کے بعد قادیان میں تشریف لے گئے۔ اور پھر متأسف اور مکدر اور ملول خاطر واپس آئے۔ اور پھر یہی ایڈیٹر لکھتا ہے کہ یہ سنا گیا تھا کہ سفیر صاحب کو اس لئے قادیان بلایا تھا کہ ان کے ہاتھ پر توبہ کریں۔ کیونکہ وہ نائب حضرت خلیفۃ المسلمین ہیں۔ ان افتراؤں کا بجز اس کے کیا جواب دیں کہ لَعْنَةُ اللّٰهِ عَلٰی الْکٰذِبِیْنَ۔

اللہ تعالیٰ اس بات پر گواہ ہے کہ مجھے دنیا داروں و منافقوں کی ملاقات سے اس قدر بیزاری اور نفرت ہے جیسا کہ نجاست سے۔ مجھے نہ کچھ سلطان روم کی طرف سے حاجت ہے اور نہ اس کے کسی سفیر کی ملاقات کا شوق ہے۔ میرے لئے ایک سلطان کافی ہے جو آسمان اور زمین کا حقیقی بادشاہ ہے اور امید رکھتا ہوں کہ قبل اس کے کہ کسی دوسرے کی طرف مجھے حاجت پڑے اس عالم سے گزر جاؤں۔ آسمان کی بادشاہت کے آگے دنیا کی بادشاہت اس قدر بھی مرتبہ نہیں رکھتی جیسا کہ آفتاب کے مقابل پر ایک کیڑا مرا ہوا۔ پھر جبکہ ہمارے بادشاہ کے آگے سلطان روم ہیچ ہے تو اس کا سفیر کیا چیز۔

میرے نزدیک واجب التعمیم اور واجب الاطاعت اور شکرگزاری کے لائق گورنمنٹ انگریزی ہے جس کے زیر سایہ امن کے ساتھ یہ آسمانی کارروائی میں کر رہا ہوں۔ ترکی سلطنت آج کل تاریکی سے بھری ہوئی ہے اور وہی شامت اعمال بھگت رہی ہے۔ اور ہرگز ممکن نہیں کہ اس کے زیر سایہ رہ کر ہم کسی راستی کو پھیلان سکیں۔ شاید بہت سے اس فقرہ سے ناراض ہوں گے مگر یہی حق ہے۔ یہی باتیں ہیں کہ سفیر مذکور کے ساتھ خلوت میں کی گئیں تھیں جو سفیر کو بُری معلوم ہوئیں۔ سفیر مذکور نے خلوت کی ملاقات کے لئے خود التجا کی اور اگرچہ مجھ کو اس کی اول ملاقات میں ہی دنیا پرستی کی بد بو آئی تھی اور منافقانہ طریق دکھائی دیا تھا مگر حسن اخلاق نے مجھے بوجہ مہمان

جلالی نشان کا مظہر ہے اسے تمام وکمال حاشیہ میں درج کر دیا جاتا ہے۔

## اشتہار مذکور پر طوفان مخالفت اور ایک بزرگ میدان میں

اس اشتہار کا شائع ہونا تھا کہ ایک طوفان بے تمیزی مخالفت میں پیدا ہو گیا اور اخبارات میں ہر قسم کے سب و شتم کا مظاہرہ کیا گیا۔ عوام کو یہ کہہ کر ورغلا یا گیا کہ سلطان روم جو

بقیہ حاشیہ۔ ہونے کے اُس کے اجازت دینے کے لئے مجبور کیا۔ نامبروہ نے خلوت کی ملاقات میں سلطان روم کے لئے ایک خاص دعا کرنے کے لئے درخواست کی اور یہ بھی چاہا کہ آئندہ اُس کے لئے جو کچھ آسمانی قضاء قدر سے آنے والا ہے اس سے وہ اطلاع پاوے۔ میں نے اُس کو صاف کہہ دیا کہ سلطان کی سلطنت کی اچھی حالت نہیں ہے۔ اور میں کشفی طریق سے اُس کے ارکان کی حالت اچھی نہیں دیکھتا۔ اور میرے نزدیک ان حالتوں کے ساتھ انجام اچھا نہیں یہی وہ باتیں تھیں جو سفیر کو اپنی بد قسمتی سے بہت بُری معلوم ہوئیں۔ میں نے کئی اشارات سے اس بات پر بھی زور دیا کہ رومی سلطنت خدا کے نزدیک کئی باتوں میں قصور وار ہے اور خدا سچے تقویٰ اور طہارت اور نوع انسان کی ہمدردی کو چاہتا ہے اور روم کی حالت موجودہ بربادی کو چاہتی ہے تو بہ کرو تا نیک پھل پاؤ۔ مگر میں اس کے دل کی طرف خیال کر رہا تھا کہ وہ ان باتوں کو بہت ہی بُرا مانتا تھا اور یہ ایک صریح دلیل اس بات پر ہے کہ سلطنت روم کے اچھے دن نہیں ہیں۔ اور پھر اس کا بد گوئی کے ساتھ واپس جانا یہ اور دلیل ہے کہ زوال کی علامات موجود ہیں۔ ماسوا اس کے میرے دعویٰ مسیح موعود اور مہدی معبود کے بارے میں بھی کئی باتیں درمیان آئیں۔ میں نے اس کو بار بار سمجھایا کہ میں خدا کی طرف سے ہوں اور کسی خونی مسیح اور خونی مہدی کا انتظار کرنا جیسا کہ عام مسلمانوں کا خیال ہے یہ سب بیہودہ قصے ہیں اس کے ساتھ میں نے یہ بھی اس کو کہا کہ خدا نے یہی ارادہ کیا ہے کہ جو مسلمانوں میں سے مجھ سے علیحدہ رہے گا وہ کاٹا جائے گا بادشاہ ہو یا غیر بادشاہ۔ اور میں خیال کرتا ہوں کہ یہ تمام باتیں تیر کی طرح اس کو لگتی تھیں اور میں نے اپنی طرف سے نہیں بلکہ جو کچھ خدا نے الہام کے ذریعہ فرمایا تھا وہی کہا تھا۔ اور پھر ان تمام باتوں کے بعد گورنمنٹ برطانیہ کا بھی ذکر آیا اور جیسا کہ میرا قدیم سے عقیدہ ہے میں نے اُس کو بار بار کہا کہ ہم اس گورنمنٹ سے دلی اخلاص رکھتے ہیں اور دلی وفادار اور دلی شکر گزار ہیں کیونکہ اس کے زیر سایہ اس قدر امن سے زندگی بسر کر رہے ہیں کہ کسی دوسری سلطنت کے نیچے ہرگز امید نہیں کہ امن حاصل ہو سکے کیا میں اسلام بول میں امن کے ساتھ اس دعویٰ کو پھیلا سکتا ہوں کہ میں مسیح موعود اور مہدی معبود ہوں اور یہ کہ تلوار چلانے کی سب روایتیں جھوٹ ہیں۔ کیا یہ سن کر اُس جگہ کے درندے مولوی اور قاضی حملہ نہیں کریں گے اور کیا سلطانی انتظام بھی تقاضا نہیں کرے گا کہ اُن کی مرضی کو

خلیفۃ المسلمین ہے اس کی توہین کی گئی ہے۔ یہاں تک کہ مخالفت کا اثر بعض ان لوگوں پر بھی ہوا جو مسلمانوں میں ایک امتیازی حیثیت رکھتے تھے ان میں سے ایک بزرگ جو تاریخ سلسلہ میں چودھویں صدی کا بزرگ کے نام سے مشہور ہیں۔ اُس نے ایک مضمون اخبار چودھویں صدی روالپنڈی میں لکھا۔

بقیہ حاشیہ۔ مقدم رکھا جائے۔ اور مجھے سلطان روم سے کیا فائدہ۔

ان سب باتوں کو سفیر مذکور نے تعجب سے سنا اور حیرت سے میرا منہ دیکھتا تھا۔ یہی وجہ ہے کہ وہ اپنے خط میں جو ناظم الہند ۱۵ مئی ۱۹۷۶ء میں چھپا ہے۔ میرا نام نمرود اور شداد اور شیطان رکھتا ہے۔ اور مجھے جھوٹا امرزور اور مورد غضب الہی قرار دیتا ہے۔ لیکن یہ سخت گوئی اس کی جائے افسوس نہیں کیونکہ انسان ناپیائی کی حالت میں سورج کو بھی تاریک خیال کر سکتا ہے اس کے لئے بہتر تھا کہ میرے پاس نہ آتا۔ میرے پاس سے ایسی بدگوئی سے واپس جانا اُس کی سخت بدقسمتی ہے۔ اور مجھے کچھ ضرور نہ تھا کہ میں اس کی یادہ گوئی کا ذکر کرتا۔ مگر اس نے پاداش نیکی ہر ایک شخص کے پاس بدی کرنا شروع کیا اور بٹالہ اور امرت سر اور لاہور میں بہت سے آدمیوں کے پاس وہ دل آزار باتیں میری نسبت اور میری جماعت کی نسبت کہیں کہ ایک شریف آدمی باوجود اختلاف رائے کے کبھی زبان پر نہیں لاسکتا۔ افسوس کہ میں نے بہت شوق اور آرزو کے بعد گورنمنٹ روم کا نمونہ دیکھا تو یہ دیکھا اور میں مکرر ناظرین کو اس طرف توجہ دلاتا ہوں کہ مجھے اس سفیر کی ملاقات کا ایک ذرہ شوق نہ تھا بلکہ جب میں نے سنا کہ لاہور کی میری جماعت اس سے ملی ہے تو میں نے بہت افسوس کیا اور اُن کی طرف ملامت کا خط لکھا کہ یہ کارروائی میرے منشاء کے خلاف کی گئی۔ پھر آخر سفیر نے لاہور سے ایک انکساری خط میری طرف لکھا کہ میں ملنا چاہتا ہوں سو اس کے الحاح پر میں نے اس کو قادیان آنے کی اجازت دی لیکن اللہ جلّ شانہ جانتا ہے جس پر جھوٹا باندھنا لعنت کا داغ خریدنا ہے کہ اس عالم الغیب نے مجھے پہلے سے اطلاع دے دی تھی کہ اس شخص کی سرشت میں نفاق کی رنگ آمیزی ہے سو ایسا ہی ظہور میں آیا۔ اب میں سفیر مذکور کا انکساری خط جو میری طرف پہنچا تھا اور پھر اس کا دوسرا خط جو ناظم الہند میں چھپا ہے ذیل میں لکھتا ہوں۔ ناظرین خود پڑھ لیں اور نتیجہ نکال لیں اور ہماری جماعت کو چاہیے کہ آئندہ ایسے اشخاص کے ملنے سے دستکش رہیں۔ آسمانی سلسلہ سے دنیا بیار نہیں کر سکتی۔

المشتر

خاکسار میرزا غلام احمد قادیانی

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۱۱۳ تا ۱۱۶۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۱۰۳ تا ۱۰۵ طبع بار دوم)

## اخبار چودھویں صدی اور اُس کا بزرگ

چودھویں صدی سر مورگنزٹ ناہن کا دوسرا جنم تھا۔ اس کے ایڈیٹر و مالک منشی سراج الدین صاحب بھیروی تھے۔ وہ نہایت ذہین اور قادر القلم اخبار نویس تھے انہوں نے اپنی قلم سے سلسلہ کے خلاف کبھی کچھ نہ لکھا تھا مگر اس مضمون پر بعض فقرات اُس کے قلم سے بھی استہزائیہ نکل گئے۔

بقیہ حاشیہ۔ نقل اُس خط کی جو سفیر نے لاہور سے ہماری ملاقات کی درخواست کے لئے بھیجا تھا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ - جناب مستطاب مُعلی القاب قدوۃ المحققین قطب العارفین حضرت پیر دسگیر میرزا غلام احمد صاحب دَامَ کَرَامَاتُهُ چوں اوصاف جمیلہ و اخلاق حمیدہ آں ذات ملکوتی صفات در شہ لاہور بسمع ممنونیت واز مریدان سعادت انتسابان تقاریر و تصانیف عالیہ آں نختہ مقام بدست احترام و ممنونیت رسید۔ لہذا سودائے زیارت دیدار ساطع الانوار سویدائے شاوری را لبریز اشتیاق کردہ است۔ انشاء اللہ تعالیٰ از لاہور بطریق امرت سرائیں خاکپائے روحانیت احتوائی سامی خواہم رسید و دریں خصوص تلغراف بر حضور سر اسر نور مقدس خواہم کشید۔ فقط حسین کامی سفیر سلطان معظم

نقل اُس خط کی جو سفیر کی طرف سے ناظم الہند ۱۵ مئی ۱۸۹۷ء میں چھپا ہے۔

بحضور سید السادات العظام و فخر النجباء الکریم مولانا سید محمد ناظر حسین صاحب ناظم ادام اللہ فیوضہ و ظلّ عاطفتہ۔ سیدی و مولائی! التفات نامہ ذات سامی شہادت تبجیل و احترام مارسید۔

(ترجمہ از مرتب)۔ نقل اُس خط کی جو سفیر نے لاہور سے ہماری ملاقات کی درخواست کے لئے بھیجا تھا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ جناب مستطاب مُعلی القاب قدوۃ المحققین قطب العارفین حضرت پیر دسگیر میرزا غلام احمد صاحب دَامَ کَرَامَاتُهُ چوں اوصاف جمیلہ و اخلاق حمیدہ آں ذات ملکوتی صفات۔ شہ لاہور میں ممنونیت کے کانوں سے کہ آپ کے سعادت مند مریدوں سے ہوں اور آپ کی تصانیف عالیہ جو مبارک مقام ہیں احترام اور ممنونیت کے ہاتھ سے پہنچیں۔ اس لئے زیارت کا جھر جھریوں کے شوق کا جذبہ پیدا ہوا۔ انشاء اللہ لاہور سے امرتسر کے راستے روحانیت کے گرد آلود پاؤں کے ساتھ پہنچوں گا اور یہ خصوصی تار حضور کی خدمت میں جو سر اسر نور مقدس ہیں بھیجوں گا۔ فقط حسین کامی سفیر المعظم

نقل اُس خط کی جو سفیر کی طرف سے ناظم الہند ۱۵ مئی ۱۸۹۷ء میں چھپا ہے۔

بحضور سید السادات العظام و فخر النجباء الکریم مولانا سید محمد ناظر حسین صاحب ناظم ادام اللہ فیوضہ و ظلّ عاطفتہ۔ سیدی و مولائی! آپ کی بلند ذات کی طرف سے یہ التفات نامہ عزت و گرامی ہاتھوں سے ہم تک پہنچا۔



چودھویں صدی کے عملہ ادارت میں حضرت ماسٹر احمد حسین صاحب فرید آبادیؒ کی بہت عزت کرتے تھے اور حضرت منشی خادم حسین بھیرویؒ ان کے ماتحت مدرسہ اسلامیہ میں ان اساتذہ میں سے ایک تھے۔ جن کا منشی سراج الدین صاحب خاص احترام کرتے تھے بائیں بعض اوقات دوسرے لوگوں کے مضامین کے بصیغہ مراسلات شائع کرنے کو پبلک کا حق سمجھتے تھے۔ مگر کبھی ایسے مضامین کو انہوں نے شائع نہ کیا جو متانت اور شرافت سے گھرے ہوئے ہوں جہاں تک مجھے یاد

بقیہ حاشیہ۔ الحق ممنونیت غیر مترقبہ عظمیٰ بخشید۔ فدایت شوم کہ استفسار احوال غرائب اشتمال کا دیان و کا دیانی (قادیان و قادیانی) را فرمودہ بودید۔ انکوں ما بکمال تمکین ذیلًا بخدمت والاں ہمت و عالی بیان و افادہ می کنم کہ این شخص از عجیب و غریب از صراط المستقیم اسلام برگشته قدم بردارہ علیہم و الضالین گذاشته و تزویر محبت حضرت خاتم النبیین را در پیش گرفته و بزعم باطل خویش باب رسالت را مفتوح دانسته است شائستہ ہزاراں خندہ است کہ فرق در بین نبوت و رسالت پندار شتہ است و معاذ اللہ تعالیٰ می گوید کہ خداوند عالم رسول صلعم را گاہے در فرقان حمید و قرآن مجید بعنوان خاتم المرسلین معین نکرده است فقط بخطاب خاتم النبیین اکتفا فرمودہ است۔ القصہ این کہ اول خود را ولی مہم میگفت بعدہ مسیح موعود گشتہ آہستہ آہستہ بقول مجرد خود صعود بمرتبہ عالیہ مہدویت کردہ است عین اللہ تعالیٰ خود را از خود رائی پائی معلای رسالت رساندہ است۔ بناء علی ہذا ظن غالب ماہراں است کہ ترقی پنجمین قدم بر سر بر شریعت ادو نمودنہادہ کلاہ الوہیت بر سر سرکش خود کہ کان خیالات فاسدہ و

بقیہ ترجمہ۔ الحق اس نے غیر معمولی ممنونیت عظمیٰ بخشی۔ میں آپ پر فدا ہوں کہ آپ نے قادیان اور قادیان کے ارد گرد کے حالات کا استفسار فرمایا ہے اب میں بڑی سنجیدگی کے ساتھ بلند ہمت عالی شان بیان سے افادہ کرتا ہوں کہ یہ شخص عجیب و غریب ہے اور اسلام کے صراط مستقیم سے برگشتہ قدم ہے اور علیہم و الضالین کے دائرہ میں قدم رکھے ہوئے ہے۔ اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت کے جھوٹ کو سامنے رکھے ہوئے اپنے زعم باطل سے باب رسالت کو کھلا ہوا جانتا ہے یہ بات ہنسی کے لائق ہے کہ وہ نبوت و رسالت کے درمیان فرق سمجھتا ہے اور معاذ اللہ یہ کہتا ہے کہ رسول کریم کو خدا نے قرآن مجید اور فرقان حمید میں خاتم المرسلین کے عنوان سے معنون نہیں کیا ہے صرف خاتم النبیین کا خطاب ہی عطا فرمایا ہے۔ مختصر بات یہ ہے کہ اول اپنے آپ کو ولی مہم کہتا تھا اس کے بعد مسیح موعود ہو گیا۔ آہستہ آہستہ صرف اپنے قول سے مہدویت کے مرتبہ عالی تک پہنچا ہے۔ اور اللہ کی پناہ مانگتا ہوں کہ اس نے اپنے آپ کو اپنی رائے کے مطابق رسالت کے پائے معلیٰ تک پہنچا دیا ہے۔ اس بات کا گمان کرتے ہوئے ہم اس بات پر پہنچے ہیں کہ پانچویں قدم کی ترقی کر کے وہ شریعت ادو نمودنہادہ کلاہ الوہیت کا کلاہ اپنے سر پر رکھے گا

ہے ایک مضمون سر مورگزٹ میں منشی سراج لدین صاحب والد محترم مولوی ظفر علی خاں کا تھا۔ جو ان دنوں ریاست کشمیر میں ڈاکخانہ جات کے افسر تھے وہ مضمون بعض عقائد پر نہایت مؤدبانہ بحث تھی۔ حضرت اقدس کے خلاف کوئی حملہ یا بے ادبی نہ تھی اس کا جواب حضرت میر حامد شاہ صاحب نے الجواب کے نام سے رسالہ کی صورت میں شائع کیا۔ اس وقت سیالکوٹ ہی کی جماعت سلطان القلم کے جان باز سپاہیوں میں قلم لے کر پیش پیش تھی۔ جَزَاهَا اللَّهُ أَحْسَنَ الْجَزَاءِ۔

بقیہ حاشیہ۔ معدن المینو لیا و ہندیانات باطلہ است میگزارد و عجب است کہ شاعر معجز بیان در حق ایں ضعیف الاعتقاد و البیان چندیاں سال قبل ازیں گویا بطور پیشگوئی تدوین ایں شعر در دیوان اشعار آبدار خود کردہ است۔

سال اول مطرب آمد سال دوم خواجہ شد بخت گریاری کند امثال سیدی شود

خلاصہ ازیں سخن ہادرگز رید و او را بر شیطنش پس رید و مارا از پریشان نویسی معاف دارید عزیز! اسلام مارا جناب شریعت مدار مولوی ابوسعید محمد حسین صاحب و جناب داروغہ عبدالغفور خان صاحب برسانید و ساٹھ پائی خود را گرفتہ بصوب ماروانہ کید تا کہ از دار الخلافہ اسلامبول کفش مسجدے مطابق آن بطلبیم و در ہر خصوص بر ذات عالی شما تقدیم مراسم احترام کاری کردہ مسارعت بر است بنائی طبع عالی می نمایم۔ والسلام

الراقم حسین کامی

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۱۱، ۱۱۸۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۱۰۵، ۱۰۶ طبع بار دوم)

بقیہ ترجمہ۔ کہ جس میں خیالات فاسدہ ہیں اور وہ مینو لیا کی کان ہے اس میں ہندیان باطلہ ہیں اور کچھ تعجب نہیں کہ اس ضعیف الاعتقاد کے بارے میں شاعر معجز بیان کہا جائے۔ اس سے چند سال پہلے پیشگوئی کے طور پر اشعار کے دیوان میں اس نے کچھ اشعار اپنے تدوین کیے ہیں۔

سال اول میں وہ مطرب بن گیا اور دوسرے میں خواجہ اور قسمت نے یادری کی تو امسال وہ سید ہوگا۔

خلاصہ کلام یہ ہے کہ ان باتوں کو معاف کرو اور اُسے شیطان کا بیٹا سمجھو اور ہمیں اس پریشان نویسی سے معاف کرو، عزیز! ہمارا اسلام شریعت مدار مولوی ابوسعید محمد حسین صاحب اور داروغہ عبدالغفور خان صاحب کو پہنچاؤں اور اپنے پاؤں کا ماپ لے کر میری طرف روانہ کرو تا کہ میں دار الخلافہ استنبول کی مسجد کا ایک جوتا اس کے مطابق منگواؤں تا کہ آپ کی ذات عالی کو احترام کے طور پر پیش کروں اور طبع عالی کے لئے میں جلدی پیش کر سکوں۔ والسلام

الراقم حسین کامی

(مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۱۰۵، ۱۰۸ طبع بار دوم)

## راجہ جہان دار خاں صاحب مرحوم

دوسرا مضمون ان بزرگ کا تھا۔ اگرچہ اب تک اس بزرگ کا نام مستور رہا۔ مگر میں اس راز کو کھول دینا چاہتا ہوں اس لئے کہ اس بزرگ نے حق پسندی اور اپنے خلوص و تقویٰ کا اظہار کیا۔ یہ شخص راجہ جہاندار خاں صاحب چیف آف دی گھکڑز تھا جو ایک عالم اور سرکار انگریزی میں اپنی قومی حیثیت اور عہدہ کے لحاظ سے ممتاز تھا۔

اُس نے یہ مضمون اپنی اس عقیدت کے جوش میں لکھ دیا جو اُس وقت عام طور پر مسلمانوں کو سلطانِ روم سے تھی اور ۱۵ جون ۱۸۹۷ء کے چودھویں صدی میں چھپ گیا۔ اپنے اس مضمون کا عنوان اس نے یہ تجویز کیا ہے

☆  
چوں خدا خواہد کہ پردہ کس دَرَد  
میلش اندر طعنہء پاکان برد

چودھویں صدی کا یہ پرچہ جب حضرت کے حضور پڑھا گیا تو آپ کے قلب میں ایک خاص کیفیت پیدا ہوگئی۔ جیسا کہ آپ فرماتے ہیں۔

## حضرت کی قلبی حالت اور دعا

”افسوس کہ پرچہ چودھویں صدی ۱۵ جون ۱۸۹۷ء میں بھی بہت سی جزع فزع کے ساتھ سلطان روم کا بہانہ رکھ کر نہایت ظالمانہ توہین و تحقیر و استہزاء اس عاجز کی نسبت کیا گیا ہے اور گندے اور ناپاک اور سخت دھوکہ دینے والے الفاظ استعمال کئے گئے ہیں۔ اور سراسر شرارت آمیز افترا سے کام لیا گیا ہے۔ مگر کچھ ضرور نہیں کہ میں اُس کے رد میں تَصْیِیحِ اَوْقَاتِ کروں کیونکہ وہ دیکھ رہا ہے جس کے ہاتھ میں حساب ہے۔ لیکن ایک عجیب بات ہے جس کا اس وقت ذکر کرنا نہایت ضروری ہے

☆ ترجمہ۔ جب خدا کسی کی پردہ دری چاہے تو وہ پاکبازوں کے خلاف طعنہ زنی کا میلان پکڑتا ہے۔

اور وہ یہ کہ جب یہ اخبار چودھویں صدی میرے روبرو پڑھا گیا تو میری روح نے اُس مقام میں بددعا کے لئے حرکت کی جہاں لکھا ہے کہ ایک بزرگ نے جب یہ اشتہار (یعنی اس عاجز کا اشتہار پڑھا تو بے ساختہ ان کے منہ سے یہ شعر نکل گیا۔

چوں خدا خواہد کہ پردہ گس درِ

میلش اندر طعنہ پاکان برد

میں نے ہر چند اس روحی حرکت کو روکا اور دبایا اور بار بار کوشش کی کہ یہ بات میری روح میں سے نکل جائے مگر وہ نہ نکل سکی۔ تب میں نے سمجھا کہ وہ خدا کی طرف سے ہے۔ تب میں نے اُس شخص کے بارے میں دعا کی جس کو بزرگ کے لفظ سے اخبار میں لکھا گیا ہے۔ اور میں جانتا ہوں کہ وہ دعا قبول ہوگئی اور وہ دعا یہ ہے کہ یا الہی اگر تو جانتا ہے کہ میں کذاب ہوں اور تیری طرف سے نہیں ہوں اور جیسا کہ میری نسبت کہا گیا ہے ملعون اور مردود ہوں اور کاذب ہوں اور تجھ سے میرا تعلق اور تیرا مجھ سے نہیں تو میں تیری جناب میں عاجزانہ عرض کرتا ہوں کہ مجھے ہلاک کر ڈال اور اگر تو جانتا ہے کہ میں تیری طرف سے ہوں اور تیرا بھیجا ہوا ہوں اور مسیح موعود ہوں تو اُس شخص کے پردے پھاڑ دے جو بزرگ کے نام سے اس اخبار میں لکھا گیا ہے۔ لیکن اگر وہ اس عرصہ میں قادیان آ کر مجمع عام میں توبہ کرے تو اسے معاف فرما کہ تو رحیم و کریم ہے۔

یہ دعا ہے کہ میں نے اُس بزرگ کے حق میں کی مگر مجھے اس بات کا علم نہیں ہے کہ یہ بزرگ کون ہیں اور کہاں رہتے ہیں اور کس مذہب اور قوم کے ہیں جنہوں نے مجھے کذاب ٹھہرا کر میری پردہ دری کی پیشگوئی کی۔ اور نہ مجھے جاننے کی کچھ ضرورت ہے مگر اس شخص کے اس کلمہ سے میرے دل کو دکھ پہنچا اور ایک جوش پیدا ہوا تب میں نے دعا کر دی اور یکم جولائی ۱۸۹۷ء سے یکم جولائی ۱۸۹۸ء تک اس کا فیصلہ کرنا خدا

”سے مانگا۔“

آخر میں آپ نے بزرگ موصوف کو خطاب کیا کہ

”اور بزرگ مذکور جس نے ہماری پردہ دری کے لئے پیشگوئی کی اس بات کو یاد رکھے کہ ہماری طرف سے اس میں کچھ زیادت نہیں۔ انہوں نے پیشگوئی کی اور ہم نے بد دعا کی۔ آئندہ ہمارا اور ان کا خدا تعالیٰ کی جناب میں فیصلہ ہے۔ اگر اُن کی رائے سچی ہے تو ان کی پیشگوئی پوری ہو جائے گی۔ اور اگر جناب الہی میں اس عاجز کی کچھ عزت ہے تو میری دعا قبول ہو جائے گی تاہم میں نے اس دعا میں یہ شرط رکھ لی ہے کہ اگر بزرگ مذکور قادیان میں آکر اپنی بیباکی سے ایک مجمع میں توبہ کریں تو خدا تعالیٰ یہ حرکت ان کی معاف کرے ورنہ اب عظیم الشان مقدمہ مجھ میں اور اس بزرگ میں دائر ہو گیا ہے اب حقیقت میں جو روسیہ ہے وہی روسیہ ہوگا۔ اس بزرگ کو روم کے ایک ظاہری فرمانروا کے لئے جوش آیا اور خدا کے قائم کردہ سلسلہ پر تھوکا۔ اور اُس کے مامور کو پلید قرار دیا۔ حالانکہ سلطان کے بارے میں میں نے ایک لفظ بھی منہ سے نہیں نکالا تھا۔ صرف اس کے بعض ارکان کی نسبت بیان کیا تھا۔ اور یا اس کی گورنمنٹ کی نسبت جو مجموعہ ارکان سے مراد ہے۔ ملہمانہ خبر تھی۔ سلطان کی ذاتیات کا کچھ بھی ذکر نہ تھا۔ پھر بھی اُس بزرگ نے وہ شعر میری نسبت پڑھا کہ شاید مثنوی کے مرحوم مصنف نے نمرود اور شہداد اور ابو جہل اور ابولہب کے حق میں بنایا ہوگا۔ اور اگر میں سلطان کی نسبت کچھ نکتہ چینی بھی کرتا تب بھی میرا حق تھا کیونکہ اسلامی دنیا کے لئے مجھے خدا نے حَکَم کر کے بھیجا ہے جس میں سلطان بھی داخل ہے۔ اور اگر سلطان خوش قسمت ہو تو یہ اس کی سعادت ہے کہ میری نکتہ چینی پر نیک نتیجے کے ساتھ توجہ کرے۔ اور اپنے ملک کی اصلاحوں کی طرف جدّ و جہد کے ساتھ مشغول ہو۔ اور یہ کہنا کہ ایسے ذکر سے کہ زمین کی سلطنتیں میرے نزدیک ایک

نجاست کے مانند ہیں۔ اس میں سلطان کی بہت بے ادبی ہوئی یہ ایک دوسری حماقت ہے۔ بے شک دنیا خدا کے نزدیک مُردار کی طرح ہے اور خدا کو ڈھونڈنے والے ہرگز دنیا کو عزت نہیں دیتے یہ ایک لاعلاج بات ہے جو روحانی لوگوں کے دلوں میں پیدا کی جاتی ہے کہ وہ سچی بادشاہت آسمان کی بادشاہت سمجھتے ہیں اور کسی دوسرے کے آگے سجدہ نہیں کر سکتے۔ البتہ ہم ہر ایک منعم کا شکر کریں گے۔ ہمدردی کے عوض ہمدردی دکھلائیں گے۔ اپنے محسن کے حق میں دعا کریں گے۔ عادل بادشاہ کی خدا تعالیٰ سے سلامتی چاہیں گے گو وہ غیر قوم کا ہو مگر کسی سفلی عظمت اور بادشاہت کو اپنے لئے بُت نہیں بنائیں گے۔ ہمارے پیارے رسول سید الکائنات صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں کہ إِذَا وَقَعَ الْعَبْدُ فِي الْهَانِيَةِ الرَّبِّ وَهُيْمَنِيَّةِ الصِّدِّيقِينَ وَرَهْبَانِيَّةِ الْأَنْبَرَارِ لَمْ يَجِدْ أَحَدًا يَأْخُذُ بِقَلْبِهِ یعنی جب کسی بندہ کے دل میں خدا کی عظمت اور اس کی محبت بیٹھ جاتی ہے اور خدا اس پر محیط ہو جاتا ہے جیسا کہ وہ صدیقیوں پر محیط ہوتا ہے اور اپنی رحمت اور خاص عنایت کے اندر اس کو لے لیتا ہے۔ اور ابرار کی طرح اُس کو غیروں کے تعلقات سے چھوڑا دیتا ہے تو ایسا بندہ کسی کو ایسا نہیں پاتا کہ اس کی عظمت یا وجاہت یا خوبی کے ساتھ اس کے دل کو پکڑ لے۔ کیونکہ اُس پر ثابت ہو جاتا ہے کہ تمام عظمت اور وجاہت اور خوبی خدا میں ہی ہے پس کسی کی عظمت اور جلال اور قدرت اس کو تعجب میں نہیں ڈالتی اور نہ اپنی طرف جھکا سکتی ہے۔ سو اُس کو دوسروں پر صرف رحم باقی رہ جاتا ہے خواہ بادشاہ ہوں یا شہنشاہ ہوں۔ کیونکہ اُس کو ان چیزوں کی طمع باقی نہیں رہتی جو ان کے ہاتھ میں ہیں۔ جس نے اُس حقیقی شہنشاہ کے دربار میں بار پایا جس کے ہاتھ میں مَلَكَوْتُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ہے پھر فانی اور جھوٹی بادشاہی کی عظمت اس کے دل میں کیونکر بیٹھ سکے؟ میں جو اُس ملیک مقتدر کو پہچانتا ہوں تو اب میری روح اس کو چھوڑ کر کہاں اور کدھر جائے یہ روح

تو ہر وقت یہی جوش مار رہی ہے کہ اے شاہِ ذوالجلال ابدی سلطنت کے مالک سب ملک اور ملکوت تیرے لئے ہی مسلم ہے۔ تیرے سوا سب عاجز بندے ہیں بلکہ کچھ بھی نہیں۔

آن کس کہ بتو رسد شہاں را چہ کند  
 با فرّ تو فرّ خسروان را چہ کند  
 چوں بندہ شناخت بدای عز و جلال  
 بعد از تو جلال دیگران را چہ کند  
 دیوانہ کنی، ہر دو جہانش بخشی  
 دیوانہ تو ہر دو جہاں را چہ کند

الراقم

۲۵ جون ۱۸۹۷ء

میرزا غلام احمد از قادیان

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۱۳۹ تا ۱۴۴۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۱۴۶ تا ۱۵۰ طبع بار دوم)

## بزرگ موصوف کی توبہ

حضرت کے اس اعلان کی اشاعت کے بعد بزرگ موصوف (راجہ جہاندار خاں صاحب) دعا و استغفار میں مصروف ہو گئے اور اللہ تعالیٰ کے حضور اظہار حق کے لئے روتے رہے اور بالآخر اللہ تعالیٰ نے اس کو بذریعہ الہام حضرت اقدس کی دعا کی قبولیت سے مطلع کر دیا۔ اور حضرت اقدس اس

۱۔ ترجمہ۔ جس کی تجھ تک رسائی ہے وہ بادشاہوں کو کیا سمجھتا ہے اور تیری شان کے آگے وہ بادشاہوں کی کیا حقیقت سمجھتا ہوں۔

۲۔ جب بندہ نے تیرے عز و جلال کو پہچان لیا تو پھر تجھے چھوڑ کر وہ دوسروں کی شوکت کو کیا کرے۔

۳۔ اپنا دیوانہ بنا کر تو اسے دونوں جہان بخش دیتا ہے مگر تیرا دیوانہ دونوں جہانوں کو کیا کرے۔

کے لئے توفیق تو بہ کی بھی دعا کرتے تھے۔ چنانچہ آپ فرماتے ہیں ”سو اس رنج کی وجہ سے جو اس عاجز کے دل کو پہنچا اس بزرگ کے حق میں دعا کی گئی کہ یا تو خدا تعالیٰ اس کو توبہ اور پشیمانی بخشے اور یا کوئی تنبیہ نازل کرے سو خدا تعالیٰ نے اپنے فضل اور رحم سے اس کو توفیق توبہ عنایت فرمائی اور اس بزرگ کو الہام کے ذریعہ سے اطلاع دی کہ اس عاجز کی دعا اس بارے میں قبول کی گئی اور ایسا ہی معافی بھی ہوگئی سو اس نے خدا تعالیٰ سے الہام پا کر اور آثار خوف دیکھ کر نہایت انکسار اور تذلل سے معذرت کا خط لکھا جسے حاشیہ<sup>☆</sup> میں درج کر دیا ہے۔

☆ حاشیہ۔ سیدی و مولائی السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ

ایک خطا کار اپنی غلط کاری سے اعتراف کرتا ہوا (اس نیاز نامہ کے ذریعہ سے) قادیان کے مبارک مقام پر (گویا) حاضر ہو کر آپ کے رحم کا خواستگار ہوتا ہے۔

یکم جولائی ۱۹۷۷ء سے یکم جولائی ۱۹۸۰ء تک جو اس گنہگار کو مہلت دی گئی اب آسمانی بادشاہت میں آپ کے مقابلہ میں اپنے آپ کو مجرم قرار دیتا ہے۔ (اس موقع پر مجھے القا ہوا کہ جس طرح آپ کی دعا مقبول ہوئی اسی طرح میری التجا و عاجزی قبول ہو کر حضرت اقدس کے حضور سے معافی و رہائی دی گئی) مجھے اب زیادہ معذرت کرنے کی ضرورت نہیں تاہم اس قدر ضرور عرض کرنا چاہتا ہوں کہ میں ابتدا سے آپ کی اس دعوت پر بہت غور سے جو یائے حال رہتا رہا۔ اور میری تحقیق ایمان داری و صاف دلی پر مبنی تھی حتیٰ کہ (۹۰) فی صدی یقین کا مدارج پہنچ گیا۔

(۱) آپ کے شہر کے آریہ مخالفوں نے گواہی دی کہ بچپن سے آپ صادق و پاکباز تھے۔

(۲) آپ جوانی سے اپنے تمام اوقات خدائے واحد حسی و قیوم کی عبادت میں لگا تا صرف فرماتے رہے۔

إِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ۱

(۳) آپ کا سن بیان تمام عالمان ربانی سے صاف صاف علیحدہ نظر آتا ہے۔ آپ کی تمام تصنیفات میں ایک

زندہ روح ہے۔ (فِيهَا هَدَىٰ وَ نُورٌ ۲)

(۴) آپ کا مشن کسی فساد اور گورنمنٹ موجودہ کی (جو تمام حالات سے اطاعت و شکرگزاری کے قابل ہے)

بغاوت کی راہ نمائی نہیں کرتا۔ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ فِي الْأَرْضِ الْفَسَادَ۔



## معافی کا اعلان

حضرت اقدس نے ۳۰ نومبر ۱۸۹ء کو جو اعلان شائع کیا اس میں فرمایا  
 ”خدا تعالیٰ اس بزرگ کی خطا معاف کرے اور اس سے راضی ہو۔ میں اس  
 سے راضی ہوں اور معافی دیتا ہوں چاہیے کہ ہماری جماعت کا ہر ایک شخص اس کے حق  
 میں دعا کرے اَللّٰهُمَّ احْفَظْهُ مِنَ الْبَلَاءِ وَالْاَلْفَاتِ۔“

بقیہ حاشیہ۔ حتیٰ کہ میرے بہت سے مہربان دوستوں نے جو ان سے آپ کے معاملات پر میں ہمیشہ بحث کرتا  
 رہتا تھا مجھے..... خطاب سے مخاطب کیا۔

پھر یہ کہ باایں ہمہ کیوں؟ میرے منہ سے وہ بیت مثنوی کا نکلا۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ میں جب لاہور میں اُن  
 کے پاس گیا تو مجھ کو اپنے معتبر دوستوں کے ذریعہ سے (جن سے پہلے میری بحث رہتی تھی) خبر ملی کہ آپ سے  
 ایسی باتیں ظہور میں آئی ہیں جس سے کسی مسلمان ایماندار کو آپ کے مخالف خیال کرنے میں کوئی تاثر نہیں رہا۔  
 (۱) آپ نے دعویٰ رسول ہونے کا کیا ہے اور ختم المرسلین ہونے کا بھی ساتھ ساتھ اڈعا کر دیا ہے۔ (جو ایک  
 سچے مسلمان کے دل پر سخت چوٹ لگانے والا فقرہ تھا کہ جو عزت ختم رسالت کی بارگاہ الہی سے محمد عربی صلی اللہ  
 علیہ وآلہ (فَدَاكَ رُوحِي يَا رَسُولَ اللّٰهِ) کو مل چکی ہے اس کا دوسرا کب حقدار ہو سکتا ہے۔ (۲) آپ نے  
 فرمایا ہے کہ ٹرک تباہ ہوں گے۔ اور ان کا سلطان بڑی بے عزتی سے قتل کیا جائے گا اور دنیا کے مسلمان مجھ سے  
 التجا کریں گے کہ میں ان کو ایک سلطان مقرر کر دوں۔ یہ ایک خوفناک بربادی بخش پیشگوئی اسلامی دنیا کے واسطے  
 تھی کیونکہ آج تمام مقدس مقامات پر جو خداوند کے عہد قدیم و جدید سے چلے آتے ہیں۔ اُن کی خدمت ٹرکوں  
 اور اُن کے سلطان کے ہاتھ میں ہے۔ ان مقامات کا ترکوں کی مغلوبی کی حالت میں نکل جانا ایک لازمی اور یقینی  
 امر ہے جس کے خیال کرنے سے ایک ہیبت ناک و خطرناک نظارہ دکھائی دیتا ہے کہ اس موقع پر دنیا کے ہر ایک  
 مسلمان پر فرض ہو جائے گا کہ ان معبودوں کو ناپاک ہاتھوں سے بچانے کے واسطے اپنی جان و مال کی قربانی  
 چڑھائے۔ کیسا مصیبت اور امتحان کا وقت مسلمانوں پر آپڑے گا کہ یا تو وہ بال بچہ گھربار پیارے وطن کو الوداع  
 کہہ کے اُن پاک معبودوں کی طرف چل پڑیں یا اُس ابدی اور جاوید زندگی ایمان سے دست بردار ہو جائیں۔

## حسین کامی کا انجام

ہندوستان میں تو حسین کامی کے سفر قادیان اور اس کی سفیہانہ حرکات نے ایک عظیم الشان نشان ظاہر کر دیا۔ مگر ابھی خود اس نے اس توہین و استہزا کا خمیازہ بھگتنا تھا۔ چنانچہ اس کی ذلت کے سامان خود اس نے پیدا کر لئے اور

ہمہ کارش ز خود کامی بہ بدنامی کشید آخر

کا مصداق ہو گیا۔ ۱۸۹۶ء میں یونان اور روم کی جنگ ہوئی تھی اور مجروحین عساکر حرب یونان اور

بقیہ حاشیہ۔ رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفُ لَنَا لِيُبَيِّ رَاز ہے جو مسلمان ترکوں سے محبت کرتے ہیں کہ ان کی خیر میں ان کے دین و دنیا کی خیر ہے۔ ورنہ ترکوں کا کوئی خاص احسان مسلمانان ہند پر نہیں بلکہ ہم کو سخت گلہ ہے کہ ہمارے پچھلی صدی کے عالمگیر کی تباہی میں جبکہ مرہٹوں و سکھوں کے ہاتھ سے مسلمانان ہند برباد ہو رہے تھے ہماری کوئی خبر انہوں نے نہیں لی۔ اس شکر یہ کی مستحق صرف سرکار انگریزی ہے جس کی گورنمنٹ نے مسلمانوں کو اس سے نجات دلائی تو ہماری ہمدردی کی وہی خاص وجہ ہے جو اوپر ذکر کی گئی۔

اور اس کو خیال کر کے دل میں یہ خیال پیدا ہوا کہ ایسی سخت ترین مصیبت کے وقت تو مسلمانوں کے ایک سچے راہنما کا یہ کام ہوتا کہ وہ عاجزی سے گڑ گڑا کر خدا کے حضور میں اس تباہی سے بیڑے کو بچاتا۔ کیا حضرت نوح کے فرزند سے زیادہ ٹرک گنہگار تھے تو بجائے اس کے کہ ان کے حق میں خدا کے حضور شفاعت کی جاتی ہے نہ الٹا ہنسی سے ایسی بات بنائی جاتی۔

(۳) و نیز یہ کہ حضرت والا نے حضرت مسیح کے بارے میں اپنی تصانیف میں سخت حقارت آمیز الفاظ لکھے ہیں جو ایک مقبول بارگاہ الہی کے حق میں شایان شان نہ تھے۔ جس کو خداوند اپنی روح و کلمہ فرمائے جن کے حق میں میں یہ خطاب ہو و جِئَهَا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَ مِنَ الْمَقْرَبِينَ<sup>۱</sup> پھر اس کی توہین اور اہانت کیونکر ہو سکتی۔

یہ باتیں میرے دل میں بھری تھیں اور اُن کے تجسس کے واسطے میں پھر کوشش کر رہا تھا کہ یہ کہاں تک صحیح ہیں کہ ناگاہ حضور کا اشتہار ٹرکی سفیر کے بارے میں جو نکلا۔ پیش ہوا تو بے ساختہ میرے منہ سے (سوا کسی اور کلام کے) مثنوی کا بیت نکل گیا جس پر آپ کو رنج ہوا (اور رنج ہونا چاہیے تھا)

(۱) رسالت کے دعویٰ کے بارے میں مجھ کو خود ازالہ اوہام کے دیکھنے سے و نیز آپ کی وہ روحانی اور مردہ

مہاجرین کریٹ کے لئے ہندوستان میں چندہ کی فہرست کھولی گئی۔ اور جو چندہ حسین کامی کو دیا گیا تھا۔ اس نے اس میں تغلب و خیانت کا ارتکاب کیا اور آخر یہ حقیقت کھل گئی اور حضرت اقدس نے جو فرمایا تھا وہ پورا ہوا۔ چنانچہ اخبارات میں یہ راز طشت از بام ہوا۔ اور جس طرح پر حسین کامی نے ناظم الہند کے ذریعہ سب و شتم اور دریدہ دہنی سے کام لیا تھا اسی ہندوستان کے مسلم پریس نے اس پر لعن طعن کی اور جس ملک میں اسے عزت و احترام کے ساتھ ہاتھوں ہاتھ لیا گیا تھا وہاں ہی وہ ہدف ملامت بنا۔ اور انہیں لوگوں کے ہاتھوں سے جو اسے بڑا مقدس اور راستباز ظاہر کرتے تھے۔

بقیہ حاشیہ۔ دلوں کو زندہ کرنے والی تقریر سے جو جلسہء مذاہب لاہور میں پیش ہوئی میری تسلی ہو گئی جو محض افترا و بہتان ذات والا پر کسی نے باندھا۔

(۲) بابت ترکوں کے آپ کے اسی اشتہار (میرے عرضی دعویٰ کے) میری تسلی ہو گئی۔ جس قدر آپ نے نکتہ چینی فرمائی وہ ضروری اور واجب تھی۔

(۳) بابت حضرت مسیح کے بھی ایک بے وجہ الزام پایا گیا۔ گویا یسوع کے حق میں آپ نے کچھ لکھا ہے جو ایک الزامی طور پر ہے جیسا کہ ایک مسلمان شاعر ایک شیعہ کے مقابل میں حضرت مولانا علی کے بارے میں لکھتا ہے۔

آن جوانے بروت مالیدہ      بہر جنگ و وعا مالیدہ  
بر خلافت دیش بے مائل      لیک بوکر شد میاں حائل

تو بھی حضرت اگر ایسا نہ کرتے میرے خیال میں تو اچھا ہوتا جَا دِلْهَمَّ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ.....

مگر ان باتوں کے علاوہ جس سے میرا دل تڑپ اٹھا اور اس سے یہ صدا آنے لگی کہ اٹھ اور معافی طلب کرنے میں جلدی کر۔ ایسا نہ ہو کہ تو خدا کے دوستوں سے لڑنے والا ہو۔ خداوند کریم تمام رحمت ہے۔ كَتَبَ عَلَي نَفْسِهِ الرُّحْمَةَ۔ دنیا کے لوگوں پر جب عذاب نازل کرتا ہے تو اپنے بندوں کی ناراضی کی وجہ سے وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِينَ حَتَّى نَبْعَثَ رَسُولًا۔ آپ کا خدا کے ساتھ معاملہ ہے تو کون ہے جو الہی سلسلہ میں دخل دیوے۔ خداوند کی اُس آخری عظیم الشان کتاب کی ہدایت یاد آئی۔ جو مومن آل فرعون کے قصہ میں بیان فرمائی گئی کہ جو لوگ خدائی سلسلہ کا اذعا کریں اُن کی تکذیب کے واسطے دلیری اور پیش دستی نہ کرنی چاہیے نہ یہ کہ اُن کا انکار کرنا چاہیے۔

وَإِنْ يَلِكُ كَاذِبًا فَعَلَيْهِ كَذِبُهُ وَإِنْ يَلِكُ صَادِقًا يُصِيبُكُمْ بَعْضُ الَّذِي يَعِدُكُمْ۔

اس راز کا انکشاف حافظ عبدالرحمن امرت سہری کے ایک خط کے ذریعہ سے ہوا۔ جو اخبار نیو آصفیٰ مدراس اور پنجاب کے اخبارات میں شائع ہوا۔

## کوئین و کٹوریہ کو تبلیغ اسلام اور جلسہ جوہلی کی تقریب

۱۸۹۷ء کے واقعات میں آپ کا وہ کارنامہ بھی شاندار ہے جو آپ نے کوئین و کٹوریہ (ملکہ معظمہ قیصرہ ہند) کی ڈائمنڈ جوہلی کے موقع پر بارثانی ملکہ معظمہ کو تبلیغ اسلام کی۔ میں اس کتاب میں ذکر کر آیا ہوں کہ آپ نے آئینہ کمالات اسلام کے وقت بھی تبلیغ اسلام کے لئے ایک مکتوب لکھا تھا۔

بقیہ حاشیہ۔ مگر یہ صرف میرادلی خیال ہی نہیں رہا بلکہ اُس کا ظاہری اثر محسوس ہونے لگا۔ کچھ ایسی بنائیں خارج میں پڑنے لگیں جس میں ..... (اغُوْ ذُبَاللّٰہِ) مصداق ہو جانے لگا۔ (یعنی آثار خوف ظاہر ہوئے)۔ چودہ سو برس ہونے کو آتے ہیں کہ خدا کے ایک برگزیدہ کے منہ سے یہ لفظ ہماری قوم کے حق میں نکلے..... تو کیا؟ قدرت کو ہبَاءَ مَنشُوْرًا کرنے کا خیال ہے (تُبْتُ اِلَيْكَ يَا رَبِّ) کہ پھر ایک مقبول الہی کے منہ سے وہی کلمہ سن کر مجھے کچھ خیال نہ ہو۔

پس یہ ظاہری خطرات مجھ کو اس خط کے تحریر کرتے وقت سب کے سب اڑتے ہوئے دکھائی دیئے (جن کی تفصیل کبھی میں پھر کروں گا) اس وقت تو میں ایک مجرم گنہہ گاروں کی طرح آپ کے حضور میں کھڑا ہوتا ہوں اور معافی مانگتا ہوں (مجھ کو حاضر ہونے میں بھی کچھ عذر نہیں مگر بعض حالات میں ظاہر حاضری سے معاف کیا جانے کا مستحق ہوں) شاید جولائی ۱۸۹۸ء سے پہلے حاضر ہی ہو جاؤں۔

☆ حاشیہ۔ نیو آصفیٰ مدراس کا ایک ممتاز اور مشہور اخبار تھا اللہ تعالیٰ نے اس کے ایڈیٹر مولوی سلطان محمود مرحوم کو دولت احمدیت سے سرفراز فرمایا وہ لکھتا ہے۔

## ”چندہ مظلومان کریٹ اور ہندوستان“

”ہمیں آج کی ولایتی ڈاک میں اپنے ایک لائق معزز اور نامہ نگار کے پاس سے ایک قطنطنیہ والی چٹھی ملی ہے جس کو ہم اپنے ناظرین کی اطلاع کے لئے درج ذیل کئے دیتے ہیں اور ایسا کرتے ہوئے ہمیں کمال افسوس ہوتا ہے افسوس اس وجہ سے کہ ہمیں اپنی ساری امیدوں کے برخلاف اس مجرمانہ خیانت کو جو سب سے بڑی اور سب سے زیادہ مہذب و منتظم اسلامی سلطنت کے واُس تو نصل کی جانب سے بڑی بے دردی کے ساتھ عمل میں

اسی سلسلہ تبلیغ میں آپ نے تحفہ قیصریہ نام ایک رسالہ ۲۵ مئی ۱۸۹۷ء کو شائع کیا اور ۱۹ جون ۱۸۹۷ء کو ڈاکٹور اگنڈ جوہلی کی تقریب پر ایک جلسہ منعقد فرمایا جس میں ملکہ معظمہ کے لئے دعا کی۔

## ایک غور طلب امر

یہ امر بجز اللہ تعالیٰ کے مامورین کے کسی دوسرے کے قبضہ میں نہیں آتا کہ وہ سلاطین وقت کو دین حق کی تبلیغ کریں حضرت ابراہیم علیہ السلام نے اپنے وقت کے بادشاہ نمرود پر اتمام حجت کیا۔ حضرت موسیٰ فرعون کو رب العالمین کی دعوت دی اور خود حضور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے

بقیہ حاشیہ۔ امید کہ بارگاہ اقدس سے بھی آپ کو راضی نامہ دینے کے لئے تحریک فرمائی جائے کہ فَتَّيْهِ وَ لَحْرَ نَجْدٌ لَهُ عَزْمًا ۱۔ قانون کا بھی یہی اصول ہے کہ جو جرم عمدہ او جان بوجھ کر نہ کیا جائے وہ قابل راضی نامہ و معافی کے ہوتا ہے۔ فَاعْفُوا وَاصْفَحُوا اِنَّ اللّٰهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ۔

میں ہوں حضور کا مجرم

(دستخط بزرگ) راولپنڈی۔ ۲۹ اکتوبر ۱۸۹۷ء

(کتاب البریہ، روحانی خزائن جلد ۱۳ صفحہ ۱۱۳ تا ۱۱۷۔ تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۶ تا ۷۔ ۱۸ تا ۱۷۔ مجموعہ اشہارات جلد ۲ صفحہ ۷۶ تا ۷۹ طبع باردوم)

بقیہ حاشیہ۔ آئی اپنے ان کانوں سے سننا اور پبلک پر ظاہر کرنا پڑا ہے جو کیفیت جناب مولوی حافظ عبدالرحمن صاحب الہندی نزیل قسطنطنیہ نے ہمیں معلوم کرائی ہے اس سے صاف ثابت ہوتا ہے کہ حسین یک کامی نے بڑی بے شرمی کے ساتھ مظلومان کریم کے روپیہ کو بغیر ڈکار لینے کے ہضم کر لیا اور کارکن کمیٹی چندہ نے بڑی فراست اور عرق ریزی کے ساتھ ان سے روپیہ اگلوایا۔ مگر یہ دریافت نہیں ہوا کہ وائس کنصل مذکور پر عدالت عثمانیہ میں کوئی نالاش کی گئی یا نہیں۔ ہماری رائے میں ایسے خائن کو عدالتانہ کارروائی کے ذریعہ عبرت انگیز سزا دینی چاہیے۔ بہر حال ہم امید کرتے ہیں کہ یہی ایک کیس غبن کا ہوگا جو اس چندہ کے متعلق وقوع میں آیا ہو۔ اور جو رقوم چندہ جناب ملا عبدالقیوم صاحب اول تعلقہ دار لنگسور اور جناب عبدالعزیز بادشاہ صاحب ٹرکس کنصل مدراس کی معرفت حیدرآباد اور مدراس سے روانہ ہوئیں وہ بلا خیانت قسطنطنیہ کو کمیٹی چندہ کے پاس برابر پہنچ گئی ہوں گی۔“

اپنے عہد سعادت کے سلسلہ میں قیصرِ روم۔ کسریٰ ایران۔ بادشاہِ مصر۔ اور شاہِ حبش اور اپنے گرد و نواح کے امراءِ عظام کو دعوتِ اسلام دی۔ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے اسی سنت نبوی پر عمل کرتے ہوئے مختلف ممالک کے بادشاہوں اور ہندوستان کے رؤسا پر اتمامِ حجت کیا۔ اسی سلسلہ میں جیسا کہ میں پہلے ذکر کر آیا ہوں آپ نے ملکہِ معظمہ کو تبلیغِ اسلام کی اور عجیب بات یہ ہے اور تعجب ہے کہ آپ کے ان دشمنوں نے کبھی اس پر غور نہیں کیا جو آپ پر حکومت انگریزی کی خوشامد کا الزام لگاتے ہوئے نہیں تھکتے کہ کیا وہ شخص خوشامد کرتا ہے جو ملکہِ معظمہ اور اس کے اعلیٰ عہدہ داروں کو یسوع کے متعلق اُن کا مردہ خدا کہتا ہے اور انہیں کے عقیدہ کے موافق ملعون کہہ کر

### ”قسطِ ظنیہ کی چٹھی“

بقیہ حاشیہ۔

ہندوستان کے مسلمانوں نے جو گزشتہ دو سالوں میں مہاجرین کریت اور مجروحین عسا کر حربِ یونان کے واسطے چندہ فراہم کر کے تو نصل ہائے دولت علیہ ترکیہ مقیم ہند کو دیا تھا معلوم ہوتا ہے کہ ہرز چندہ تمام و کمال قسطِ ظنیہ میں نہیں پہنچا اور اس امر کے باور کرنے کی یہ وجہ ہوئی ہے کہ حسین بک کامی و اُس تو نصل مقیم کراچی کو جو ایک ہزار چھ سو روپیہ کے قریب مولوی انشاء اللہ صاحب ایڈیٹر اخبار وکیل امرت سر اور مولوی محبوب عالم صاحب ایڈیٹر پیسہ اخبار لاہور نے مختلف مقامات سے وصول کر کے بھیجا تھا وہ سب غبن کر گیا ایک کوڑی تک قسطِ ظنیہ میں نہیں پہنچائی مگر خدا کا شکر ہے کہ سلیم پاشا ملحمہ کارکن کمیٹی چندہ کو جب خبر پہنچی تو اُس نے بڑی جانفشانی کے ساتھ اس روپیہ کے اگلو انے کی کوشش کی اور اس کی اراضی مملوکہ کو نیلام کرا کر وصولی رقم کا انتظام کیا اور بابِ عالی میں غبن کی خبر بھجوا کر نوکوی سے موقوف کرایا اس لئے ہندوستان کے جملہ اصحابِ جرائد کی خدمت میں التماس ہے کہ وہ اس اعلان کو قومی خدمت سمجھ کر چار مرتبہ متواتر اپنے اخبارات میں مشتہر فرمائیں اور جس وقت ان کو معلوم ہو کہ فلاں شخص کی معرفت اس قدر روپیہ بھیجا گیا تو اس کو اپنے جریدہ میں مشتہر کروائیں اور نام معہ عنوان کے ایسا مفصل لکھیں بشرطِ ضرورت اُس سے خط و کتابت ہو سکے اور ایک پرچہ اُس جریدہ کا خاکسار کے پاس بمقامِ قاہرہ اس پتہ سے روانہ فرمائیں۔

حافظ عبدالرحمن الہندی الامرتسری سکہ جدید۔ وکالہ صالح آفندی قاہرہ (ملک مصر)۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۸ صفحہ ۹۸ تا ۱۰۰۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۳۳۲، ۳۳۵ طبع بار دوم)

کسرِ صلیب کرتا ہے اور مردہ پرستی سے توبہ کر کے اسلام کی طرف دعوت دیتا ہے ان کی قوم کے ایک حصہ کو مظہرِ دجال قرار دیتا ہے اور یہ وہ امور ہیں جن کے بیان کرنے کی کسی کو جرأت نہ ہوتی تھی۔ غرض اس ساٹھ سالہ جوہلی کی تقریب میں آپ نے تحفہ قیصریہ لکھا اور حضرت مسیح ابن مریم علیہ السلام کی عصمت اور آپ کے مقام رسالت و قرب الہی کی حفاظت کی تحریک فرمائی آپ نے تحفہ قیصریہ میں اپنے لئے کچھ طلب نہیں کیا۔ بلکہ صرف حضرت مسیح علیہ السلام کی عزت کے تحفظ کے نام سے اس غلط عقیدہ کی تردید کی جو عیسائیوں میں رواج پا گیا۔ چنانچہ آپ نے لکھا۔

”ایک اور بڑی بھاری مصیبت قابل ذکر ہے اور وہ یہ ہے کہ اس خدا کے دائمی

پیارے اور دائمی محبوب اور دائمی مقبول کی نسبت جس کا نام یسوع ہے یہودیوں نے اپنی شرارت اور بے ایمانی سے لعنت کے بُرے سے بُرے مفہوم کو جائز رکھا لیکن عیسائیوں نے بھی اس بہتان میں کسی قدر شراکت اختیار کی کیونکہ یہ گمان کیا گیا ہے کہ گویا یسوع مسیح کا دل تین دن تک لعنت کے مفہوم کا مصداق بھی رہا ہے۔ اس بات کے خیال سے ہمارا بدن کانپتا ہے اور وجود کے ذرہ ذرہ پر لرزہ پڑ جاتا ہے۔ کیا مسیح کا پاک دل اور خدا کی لعنت !!! گواہی سیکنڈ کے لئے ہی ہو۔ افسوس! ہزار افسوس کہ یسوع مسیح جیسے خدا کے پیارے کی نسبت یہ اعتقاد رکھیں کہ کسی وقت اس کا دل لعنت کے مفہوم کا مصداق بھی ہو گیا تھا۔

اس وقت ہم یہ عاجزانہ التماس کسی مذہبی حیثیت سے نہیں بلکہ ایک کامل انسان کی حفظ عزت کے لئے پیش کرتے ہیں اور یسوع کی طرف سے رسول کی طرح ہو کر جس طرح کشفی حالت میں اوسکی زبان سے سنا حضور قیصرہ ہند میں پہنچا دیتے ہیں اور امید رکھتے ہیں کہ جناب ممدوحہ اس غلطی کی اصلاح فرمائیں۔ یہ اس زمانہ کی فاحش غلطی ہے کہ جبکہ لوگوں نے لعنت کے مفہوم پر غور نہیں کی تھی۔ لیکن اب ادب تقاضا کرتا ہے کہ نہایت جلدی اس غلطی کی اصلاح کر دی جائے۔ اور خدا کے اُس اعلیٰ درجہ

کے پیارے اور برگزیدہ کی عزت کو بچایا جائے۔ کیونکہ زبان عرب اور عبرانی میں لعنت کا لفظ خدا سے دور اور برگشتہ ہونے کے لئے آتا ہے اور کسی شخص کو اُس وقت لعین کہا جاتا ہے کہ جب وہ بالکل خدا سے برگشتہ اور بے ایمان ہو جائے اور خدا اُس کا دشمن اور وہ خدا کا دشمن ہو جائے۔ اسی لئے لغت کے رو سے لعین شیطان کا نام ہے یعنی خدا سے برگشتہ ہونے والا اور اس کا نافرمان۔ پس یہ کیونکر ممکن ہے کہ خدا کے ایسے پیارے کی نسبت ایک سینڈ کے لئے بھی تجویز کر سکیں کہ نعوذ باللہ کسی وقت دل اُس کا درحقیقت خدا سے برگشتہ اور اُس کا نافرمان اور دشمن ہو گیا تھا؟ کس قدر بیجا ہوگا کہ ہم اپنی نجات کا ایک فرضی منصوبہ قائم کرنے کے لئے خدا کے ایسے پیارے پر نافرمانی کا داغ لگا دیں۔ اور یہ عقیدہ رکھیں کہ کسی وقت وہ خدا سے باغی اور برگشتہ بھی ہو گیا تھا۔ اس سے بہتر ہے کہ انسان اپنے لئے دوزخ قبول کرے مگر ایسے برگزیدہ کی پاک عزت اور بے لوث زندگی کا دشمن نہ بنے۔“.....

”حضور ﷺ ملکہ معظمہ اپنی روشن عقل کے ساتھ سوچیں کہ کسی کو خدا سے برگشتہ اور خدا کا دشمن نام رکھنا جو لعنت کا مفہوم ہے کیا اس سے بڑھ کر دنیا میں کوئی اور بھی توہین ہوگی؟ پس جس کو خدا کے تمام فرشتے مُقَرَّب مُقَرَّب کہہ رہے ہیں اور جو خدا کے نور سے نکلا ہے اگر اس کا نام خدا سے برگشتہ اور خدا کا دشمن رکھا جائے تو اُس کی کس قدر اہانت ہے؟! افسوس اس توہین کو یسوع کی نسبت اس زمانہ میں چالیس کروڑ انسان نے اختیار کر رکھا ہے۔ اے ملکہ معظمہ! یسوع مسیح سے تو یہ نیکی کر کہ خدا تجھ سے

☆ حاشیہ۔ اگر حضور ملکہ معظمہ میرے تصدیق دعویٰ کے لئے مجھ سے نشان دیکھنا چاہیں تو میں یقین رکھتا ہوں کہ ابھی ایک سال پورا نہ ہو کہ وہ نشان ظاہر ہو جائے۔ اور نہ صرف یہی بلکہ دعا کر سکتا ہوں کہ یہ تمام زمانہ عافیت اور صحت سے بسر ہو۔ لیکن اگر کوئی نشان ظاہر نہ ہو اور میں جھوٹا نکلوں تو میں اس سزا میں راضی ہوں کہ حضور ملکہ معظمہ کے پایہ تخت کے آگے پھانسی دیا جاؤں۔ یہ سب الحاح اس لئے ہے کہ کاش ہماری مُنہ ملکہ کو اس آسمان کے خدا کی طرف خیال آجائے جس سے اس زمانہ میں عیسائی مذہب بے خبر ہے۔ منہ



بہت نیکی کرے گا۔ میں دعا مانگتا ہوں کہ اس کا روائی کے لئے خدا تعالیٰ آپ ہماری  
 محسنہ ملکہ معظمہ کے دل میں القا کرے۔ پیلاطوس نے جس کے زمانہ میں یسوع تھا  
 نا انصافی سے یہودیوں کے رعب کے نیچے آ کر ایک مجرم قیدی کو چھوڑ دیا اور یسوع جو  
 بے گناہ تھا اُس کو نہ چھوڑا لیکن اے ملکہ معظمہ قیصرہ ہند ہم عاجزانہ ادب کے ساتھ  
 تیرے حضور میں کھڑے ہو کر عرض کرتے ہیں کہ تو اس خوشی کے وقت میں جو شصت  
 سالہ جو بلی کا وقت ہے یسوع کے چھوڑنے کے لئے کوشش کر۔ اس وقت ہم اپنی نہایت  
 پاک نیت سے جو خدا کے خوف اور سچائی سے بھری ہوئی ہے تیری جناب میں اس التماس  
 کے لئے جرات کرتے ہیں کہ یسوع مسیح کی عزت کو اُس داغ سے جو اُس پر لگایا جاتا ہے  
 اپنی مردانہ ہمت سے پاک کر کے دکھلا۔ بے شک شہنشاہوں کے حضور میں ان کی  
 استزاج سے پہلے بات کرنا اپنی جان سے بازی ہوتی ہے لیکن اس وقت ہم یسوع مسیح کی  
 عزت کے لئے ہر ایک خطرہ کو قبول کرتے ہیں اور محض اُس کی طرف سے رسالت لے کر  
 بحیثیت ایک سفیر کے اپنے عادل بادشاہ کے حضور میں کھڑے ہو گئے ہیں۔“

(تحفہ قیصریہ، روحانی خزائن جلد ۱۲ صفحہ ۲۷ تا ۲۷)

## جلسہء احباب کا انعقاد

حکومت ہند نے جشن جو بلی کے متعلق جو احکام جاری کئے تھے اُن کے مد نظر اور اللہ تعالیٰ  
 کی اس نعمت کے شکریہ میں جو امن کی صورت میں تبلیغ اسلام اور فرائض اسلام کی بجا آوری کی  
 نعمت اس کے عہد میں ملی آپ نے ۱۹ جون ۱۸۹۷ء کو جلسہء احباب کا اعلان کیا اس جلسہ کا  
 عنوان ہی آپ نے **وَ اَمَّا بِسِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثْ** رکھا اور ۲۰/۲۱ جون ۱۸۹۷ء کو (حسب  
 ہدایات واپس پریسیڈنٹ جنرل کمیٹی اہل اسلام ہند (شائع کردہ یکم جون ۱۸۹۷ء) یہ جلسہ منعقد  
 ہوا۔ اس اعلان میں آپ نے اس اعتراض کا بھی جواب دیا جو بعض نااہل معترضین خوشامد کا

کرتے ہیں۔ چنانچہ فرمایا

”اگر کسی کے دل میں یہ وسوسہ گزرے کہ یہ تمام امور دنیا داری اور خوشامد میں داخل ہیں اور الہی سلسلہ سے مناسبت نہیں رکھتے تو اس کو یقیناً سمجھنا چاہیے کہ یہ شیطانی وسوسہ ہے۔ ہم اس شکرگزاری کے جلسہ میں سرکار انگریزی سے کسی جاگیر کی درخواست نہیں کرتے اور نہ کوئی لقب چاہتے ہیں اور نہ کسی انعام کے خواستگار ہیں اور نہ یہ خیال ہے کہ وہ ہمیں اچھا کہیں بلکہ یہ جلسہ محض اس بار سے سبکدوش ہونے کے لئے ہے جو ملکہ معظمہ قیصرہ ہند کے احسانات کا بار ہمارے سر پر ہے۔

خوب یاد رکھو کہ جو شخص انسان کا شکر ادا نہیں کرتا اُس نے خدا کا بھی شکر نہیں کیا۔ ہمارے کسی کام میں نفاق نہیں۔ ہم خوب جانتے ہیں کہ نیکی کرنے والوں کی نیکی کو ضائع کرنا بدذاتی ہے۔

بعض نادان مسلمانوں نے ہم پر اعتراض کیا ہے کہ جو ٹرکی سفیر کے خط کا رڈ بذریعہ اشتہار شائع کیا گیا ہے اُس میں سلطان روم کی بے ادبی کی گئی ہے اور وہ خلیفۃ المؤمنین ہے اور نیز اُس اشتہار میں مداہنہ کے طور پر انگریزوں کی تعریف کی گئی ہے، لیکن واضح رہے کہ یہ تمام باتیں کوتہ اندیشی اور بخل کی وجہ سے ہمارے مخالفوں کے منہ سے نکل رہی ہیں۔ ہم نے سلطان کو کچھ برا نہیں کہا اور نہ بے ادبی کی۔ بلکہ ہمیں افسوس ہے کہ جس شخص کے ایسے سفیر اور ایسے ارکان ہیں اُس کی حالت قابلِ رحم ہے۔ ہم نے اس سفیر کو پچشم خود دیکھا ہے کہ بجائے نماز تمام روز شطرنج اور ٹھٹھا اور ہنسی میں گزارتا تھا۔ وہ قادیان میں آ کر ایک ایسی جماعت کے اندر آ گیا تھا جو اس کی بے قیدی کی طرز اور طریق سے بالکل مخالف تھی۔ خدا جانتا ہے کہ ہمارا دل اس بات سے جلتا اور کباب ہوتا ہے اور بے اختیار جوش اٹھتا ہے کہ ایسے دنوں میں اس سلطنت کے ارکان کو چاہیے تھا کہ تقویٰ میں ترقی کرتے۔ منہیات سے باز آتے نماز کی

پابندی اختیار کرتے۔ خدا تعالیٰ سے ڈرتے اور بے قیدوں اور بد روشوں کی طرح زندگی بسر نہ کرتے کیونکہ اسلام کی تمام ترقی تقویٰ سے شروع ہوئی ہے اور پھر جب اسلام ترقی کرے گا تقویٰ سے کرے گا۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۱۲۵، ۱۲۶۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۱۱۰، ۱۱۱ طبع بار دوم)

## جلسہ احباب کی مختصر روداد

اس تقریب پر ۲۲۵ احمدی مختلف مقامات سے جمع ہوئے۔ اور ہدایات جنرل کمیٹی اہل اسلام کے موافق ۲۰ جون ۱۸۹۷ء کو مبارک باد کا تار ویسرائے ہند کو دیا گیا اور برابر ۲۲ جون تک غربا اور مساکین کو کھانا کھلایا گیا۔ ۲۱ جون ۱۸۹۷ء کو خصوصیت سے ایک عام دعوت طعام دی گئی جس میں مکلف کھانے تیار کر کے سارے قصبہ کے غربا اور فقرا کو کھانا کھلایا گیا اور ۲۰ جون ۱۸۹۷ء کو مختلف زبانوں میں ملکہ معظمہ کے لئے دعا کی گئی اور عربی۔ انگریزی۔ فارسی۔ اردو۔ پشتو۔ پنجابی میں تقریریں ہوئیں اور کتاب تحفہ قیصریہ تقسیم ہوئی۔ ملکہ معظمہ کے علاوہ وایسرائے ہند اور لفٹنٹ گورنر پنجاب کو بھی بھیجی گئیں۔ اس موقع پر حضرت حکیم الامت مولوی نور الدین خلیفۃ المسیح اولؒ حضرت مولوی عبدالکریمؒ اور حضرت مولوی برہان الدین جہلمیؒ اور حضرت مولوی جمال الدین سیدوالہؒ نے حضرت کے ارشاد کے موافق تقاریر فرمائیں اور پھر اجتماعی دعا کی گئی اور دعا سے پہلے آپ نے مختصر تقریر فرمائی اور اس کے آخر میں دعا کے لئے تحریک فرمائی

”اے دوستو! کیا تم خدا کی قدرت پر تعجب کرتے ہو اور کیا تم اس بات کو بعید سمجھتے ہو کہ ہماری ملکہ معظمہ قیصرہ ہند کے دین اور دنیا دونوں پر خدا کا فضل ہو جائے۔ اے عزیزو! اُس ذات قادر مطلق کی عظمتوں پر کامل ایمان لاؤ جس نے وسیع آسمانوں کو بنایا اور زمین کو ہمارے لئے بچھایا اور وہ چمکتے ہوئے چراغ ہمارے آگے رکھ دیئے جو آفتاب اور ماہتاب ہے۔ سوچئے دل سے حضرت احدیتؐ میں اپنی محسنہ ملکہ قیصرہ

ہند کے دین اور دنیا دونوں کے لئے دعا کرو۔ میں سچ سچ کہتا ہوں کہ جب تم سچے دل سے اور روح کے جوش کے ساتھ اور پوری امید کے ساتھ دعا کرو گے تو خدا تمہاری سنے گا۔ سو ہم دعا کرتے ہیں اور تم آمین کہو کہ اے قادر تو انا جس نے اپنی حکمت اور مصلحت سے اس مُسنہ ملکہ کے زیر سایہ ایک لمبا حصہ ہماری زندگی کا بسر کرایا اور اس کے ذریعہ سے ہمیں صد ہا آفتوں سے بچایا اُس کو بھی آفتوں سے بچا کہ تو ہر چیز پر قادر ہے۔ اے قادر تو انا! جیسا کہ ہم اُس کے زیر سایہ رہ کر کئی صدیوں سے بچائے گئے اس کو بھی صد مات سے بچا کہ سچی بادشاہی اور قدرت اور حکومت تیری ہی ہے۔ اے قادر تو انا ہم تیری بے انتہا قدرت پر نظر کر کے ایک اور دعا کے لئے تیری جناب میں جرات کرتے ہیں کہ ہماری مُسنہ قیصرہ ہند کو مخلوق پرستی کی تاریکی سے چھوڑا کر لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُوْلُ اللَّهِ پر اُس کا خاتمہ کر۔ اے عجیب قدرتوں والے! اے عمیق تصرفوں والے! ایسا ہی کر۔ یا الہی یہ تمام دعائیں قبول فرما۔ تمام جماعت کہے کہ آمین۔ اے دوستو، اے پیارو! خدا کی جناب بڑی قدرتوں والی جناب ہے دعا کے وقت اس سے نومید مت ہو کیونکہ اس ذات میں بے انتہا قدرتیں ہیں اور مخلوق کے ظاہر اور باطن پر اُس کے عجیب تصرف ہیں سو تم نہ منافقوں کی طرح بلکہ سچے دل سے یہ دعائیں کرو۔ کیا تم سمجھتے ہو کہ بادشاہوں کے دل خدا کے تصرف سے باہر ہیں؟ نہیں بلکہ ہر ایک امر اُس کے ارادہ کے تابع اور اُس کے ہاتھ کے نیچے ہے۔ سو تم اپنی مُسنہ قیصرہ ہند کے لئے سچے دل سے دنیا کے آرام بھی چاہو اور عاقبت کے آرام بھی۔ اگر وفادار ہو تو راتوں کو اٹھ کر دعائیں کرو۔ اور صبح کو اٹھ کر دعائیں کرو۔ اور جو لوگ اس بات کے مخالف ہوں اُن کی پرواہ نہ کرو۔ چاہیے کہ ہر ایک بات تمہاری صدق اور صفائی سے ہو اور کسی بات میں نفاق کی آمیزش نہ ہو۔ تقویٰ اور استنبازی اختیار کرو اور بھلائی کرنے والوں سے سچے دل سے بھلائی چاہو تو تمہیں خدا

بدلہ دے کیونکہ انسان کو ہر ایک نیکی کے کام کا نیک بدلہ ملے گا۔ اب زیادہ الفاظ جمع کرنے کی ضرورت نہیں۔ یہی دعا ہے کہ خدا ہماری یہ دعائیں سنے۔ وَالسَّلَام

(جلسہ احباب، روحانی خزائن جلد ۱۲ صفحہ ۲۸۹، ۲۹۰)

## پنجاب اور ہندوستان کے مشائخین سے ایک درخواست

حضرت اقدس کی تمام زندگی تبلیغ۔ اتمام حجت اور اظہار الدین میں گزری ہے اور مختلف طریقوں سے اپنے مسلمان مخالف علماء اور اسلام کے مخالف ادیان غیر کے پیشواؤں پر اتمام حجت کیا ان تمام طریقوں میں آپ کے مد نظر جو امر رہا وہ یہ کہ آسانی فیصلہ سے میرے دعاوی کی حقیقت معلوم کرو۔ اسی کتاب میں متعدد مقامات پر مختلف اوقات میں اتمام حجت کا ذکر آچکا ہے۔ جب ہر طرح سمجھانے پر بھی مخالف باز نہ آئے تو آپ نے اپنے عصر سعادت کے مدعی اہل اللہ اور مشائخین کو ایک درخواست پیش کی اور ان کو اللہ تعالیٰ کی قسم دی جس پر لبیک کہنا ہر سعید الفطرت کا فرض ہے مگر تعجب ہے کہ ان تمام مدعیوں میں سے کسی کو اس مقابلہ میں آنے کی بھی ہمت نہ ہوئی جس نے ثابت کر دیا کہ ان مدعیوں میں سے کسی کو بھی اللہ تعالیٰ سے مقام قرب حاصل نہیں۔ میں اس درخواست کے بعض اقتباس یہاں دیتا ہوں جس سے ظاہر ہوگا کہ حضرت اقدس کا اپنے منجانب اللہ ہونے پر کس قدر یقین تھا اور آپ جانتے تھے کہ جو شخص بھی اللہ تعالیٰ سے آپ کے دعویٰ کے صدق و کذب کے متعلق اخلاص سے حق کے معلوم کرنے کے لئے دعا کرے گا اس پر آپ کی صداقت کھل جائے گی۔ چنانچہ اکثر اہل کشف نے کشف والہامات کی بنا پر آپ کو قبول کیا آپ فرماتے ہیں۔

”اے بزرگان دین و عباد اللہ الصالحین میں اس وقت اللہ جَلَّ شَانُهُ کی قسم

دے کر ایک ایسی درخواست آپ کے سامنے پیش کرتا ہوں جس پر توجہ کرنا آپ صاحبوں پر رفع فتنہ و فساد کے لئے فرض ہے کیونکہ آپ لوگ فراست اور بصیرت

رکھتے ہیں۔ اور نہ صرف اٹکل سے بلکہ نور اللہ سے دیکھتے ہیں۔ اور اگرچہ ایسے ضروری امر میں جس میں تمام مسلمانوں کی ہمدردی ہے اور اسلام کے ایک بڑے بھاری تفرقہ کو مٹانا ہے قسم کی کچھ بھی ضرورت نہیں مگر چونکہ بعض صاحب ایسے بھی ہوتے ہیں کہ اپنے بعض مصالح کی وجہ سے خاموش رہنا پسند کرتے ہیں اور خیال کرتے ہیں کہ سچی شہادت میں عام لوگوں کی ناراضگی متصور ہے اور جھوٹ بولنے میں معصیت ہے اور نہیں سمجھتے کہ انخفاء شہادت بھی ایک معصیت ہے ان لوگوں کو توجہ دلانے کے لئے قسم دینے کی ضرورت پڑی۔

اے بزرگان دین وہ امر جس کے لئے آپ صاحبوں کو اللہ جَلَّ شَانُهُ کی قسم دے کر اُس کے کرنے کے لئے آپ کو مجبور کرتا ہوں یہ ہے کہ خدا تعالیٰ نے عین ضلالت اور فتنہ کے وقت میں اس عاجز کو چودہویں صدی کے سر پر اصلاح خلق اللہ کے لئے مجدِّ ذکر کے بھیجا۔ اور چونکہ اس صدی کا بھارا فتنہ جس نے اسلام کو نقصان پہنچایا تھا عیسائی پادریوں کا فتنہ تھا اس لئے خدا تعالیٰ نے اس عاجز کا نام مسیح موعود رکھا اور یہ نام یعنی مسیح موعود وہی نام ہے جس کی ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو خبر دی گئی تھی۔ اور خدا تعالیٰ سے وعدہ مقرر ہو چکا تھا کہ تثلیث کے غلبہ کے زمانہ میں اس نام پر ایک مجدِّ د آئے گا۔ جس کے ہاتھ پر کسر صلیب مقدر ہے۔ اس لئے صحیح بخاری میں اُس مجدِّ د کی یہی تعریف لکھی ہے کہ وہ امت محمدیہ میں سے ان کا ایک امام ہوگا اور صلیب کو توڑے گا۔ یہ اسی بات کی طرف اشارہ تھا کہ وہ صلیبی مذہب کے غلبہ کے وقت آئے گا۔ چنانچہ خدا تعالیٰ نے اپنے وعدہ کے موافق ایسا ہی کیا اور اس عاجز کو چودہویں صدی کے سر پر بھیجا اور وہ آسمانی حربہ مجھے عطا کیا جس سے میں صلیبی مذہب کو توڑ سکوں مگر افسوس کہ اس ملک کے کوتہ اندیش علمائے نے مجھے قبول نہیں کیا اور نہایت بے ہودہ عذرات پیش کئے جن کو ہر ایک پہلو سے توڑا گیا.....

اب مجھے اتمام حجت کے لئے ایک اور تجویز خیال میں آئی ہے اور امید رکھتا ہوں کہ خدا تعالیٰ اس میں برکت ڈالے اور یہ تفرقہ جس نے ہزار ہا مسلمانوں میں سخت عداوت اور دشمنی ڈال دی ہے رو بہ اصلاح ہو جائے اور وہ یہ ہے کہ پنجاب اور ہندوستان کے تمام مشائخ اور فقراء اور صلحاء اور مردان باصفا کی خدمت میں اللہ جلّ شَانُہُ کی قسم دے کر التجا کی جائے کہ وہ میرے بارے میں اور میرے دعویٰ کے بارے میں دعا اور تضرع اور استخارہ سے جناب الہی میں توجہ کریں۔ پھر اگر ان کے الہامات اور کشوف اور روایاء صادقہ سے جو حلفاً شائع کریں کثرت اس طرف نکلے کہ گویا یہ عاجز کذاب اور مفتری ہے تو بیشک تمام لوگ مجھے مردود اور مخذول اور ملعون اور مفتری اور کذاب خیال کر لیں اور جس قدر چاہیں لعنتیں بھیجیں ان کو کچھ بھی گناہ نہیں ہوگا۔ اور اس صورت میں ہر ایک ایماندار کو لازم ہوگا کہ مجھ سے پرہیز کرے۔ اور اس تجویز سے بہت آسانی کے ساتھ مجھ پر اور میری جماعت پر وبال آجائے گا۔ لیکن اگر کشوف اور الہامات اور روایاء صادقہ کی کثرت اس طرف ہو کہ یہ عاجز منجانب اللہ اور اپنے دعویٰ میں سچا ہے تو پھر ہر ایک خدا ترس پر لازم ہوگا کہ میری پیروی کرے اور تکفیر اور تکذیب سے باز آوے۔ ظاہر ہے کہ ہر ایک شخص کو آخر ایک دن مرنا ہے پس اگر حق کے قبول کرنے کے لئے اس دنیا میں کوئی ذلت بھی پیش آئے تو وہ آخرت کی ذلت سے بہتر ہے لہذا میں تمام مشائخ اور فقراء اور صلحاء پنجاب اور ہندوستان کو اللہ جلّ شَانُہُ کی قسم دیتا ہوں جس کے نام پر گردن رکھ دینا سچے دینداروں کا کام ہے کہ وہ میرے بارے میں جناب الہی میں کم سے کم اکیس روز توجہ کریں یعنی اس صورت میں کہ اکیس روز سے پہلے کچھ معلوم نہ ہو سکے اور خدا سے انکشاف اس حقیقت کا چاہیں کہ میں کون ہوں؟ آیا کذاب ہوں یا منجانب اللہ۔ میں بار بار بزرگان دین کی خدمت میں اللہ جلّ شَانُہُ کی قسم دے کر یہ سوال کرتا ہوں کہ

ضرور اکیس روز تک اگر اس سے پہلے معلوم نہ ہو سکے اس تفرقہ کو دور کرنے کے لئے دعا اور توجہ کریں میں یقیناً جانتا ہوں کہ خدا تعالیٰ کی قسم سن کر پھر التفات نہ کرنا راستبازوں کا کام نہیں اور میں جانتا ہوں کہ اس قسم کو سن کر ہر ایک پاک دل اور خدا تعالیٰ کی عظمت سے ڈرنے والا ضرور توجہ کرے گا۔ پھر ایسی الہامی شہادتوں کے جمع ہونے کے بعد جس طرف کثرت ہوگی وہ امر منجانب اللہ سمجھا جاوے گا۔

اگر میں حقیقت میں کذاب اور دجال ہوں تو اس اُمت پر بڑی مصیبت ہے کہ ایسی ضرورت کے وقت میں اور فتنوں اور بدعات اور مفاسد کے طوفان کے زمانہ میں بجائے ایک مصلح اور مجدد کے چودہویں صدی کے سر پر دجال پیدا ہوا۔ یاد رہے کہ ایسا ہر ایک شخص جس کی نسبت ایک جماعت اہل بصیرت مسلمانوں کی صلاح اور تقویٰ اور پاک دلی کا ظن رکھتی ہے وہ اس اشتہار میں میرا مخاطب ہے۔ اور یہ بھی یاد رہے کہ جو صلحاء شہرت کے لحاظ سے کم درجہ پر ہیں میں اُن کو کم نہیں دیکھتا ممکن ہے وہ شہرت یافتہ لوگوں سے خدا تعالیٰ کی نظر میں زیادہ اچھے ہوں۔ اسی طرح میں صالحہ عقیفہ عورتوں کو بھی مردوں کی نسبت تحقیر کی نظر سے نہیں دیکھتا ممکن ہے کہ وہ بعض شہرت یافتہ صالح مردوں سے بھی اچھی ہوں لیکن ہر ایک صاحب جو میری نسبت کوئی رویا یا کشف یا الہام لکھیں اُن پر ضروری طور پر واجب ہوگا کہ وہ حلفاً اپنی دستخطی تحریر سے مجھ کو اطلاع دیں تا ایسی تحریریں ایک جگہ جمع ہوتی جائیں اور پھر حق کے طالبوں کے لئے شائع کی جائیں۔

اس تجویز سے انشاء اللہ بندگان خدا کو بہت فائدہ ہوگا اور مسلمانوں کے دل کثرت شواہد سے ایک طرف تسلی پا کر فتنہ سے نجات پا جائیں گے۔ اور آثار نبویہ میں بھی اسی طرح معلوم ہوتا ہے کہ اول مہدی آخر الزمان کی تکفیر کی جائے گی اور لوگ اس سے دشمنی کریں گے اور نہایت درجہ کی بدگوئی سے پیش آئیں گے اور آخر



خدا تعالیٰ کے نیک بندوں کو اُس کی سچائی کی نسبت بذریعہ رؤیا و الہام وغیرہ اطلاع دی جائے گی اور دوسرے آسمانی نشان بھی ظاہر ہوں گے۔ تب علماء وقت طوعاً و کَرْہاً اس کو قبول کریں گے۔ سوائے عزیز و اور بزرگو برائے خدا عالم الغیب کی طرف توجہ کرو۔ آپ لوگوں کو اللہ جَلَّ شَانُهُ کی قسم ہے کہ میرے اس سوال کو مان لو۔ اس قدر ذوالجلال کی تمہیں سوگند ہے کہ اس عاجز کی یہ درخواست رد مت کرو۔

عزیزانِ مے دہم صدبار سو گند

بروئے حضرت دادار سو گند

کہ در کارم جواب از حق بجوئید

بہ محبوبِ دل ابرار سو گند

هَذَا مَا أَرَدْنَا لِأَزَالَةِ الدُّجَى وَالسَّلَامُ عَلَيَّ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۱۴۳ تا ۱۵۰۔ مجموعہ اشہارات جلد ۲ صفحہ ۱۵۱ تا ۱۵۷ طبع بار دوم)

## مسجد مبارک کی توسیع

حضرت اقدس نے نماز باجماعت کے التزام کے لئے اپنے گھر کے ساتھ ایک مسجد کی ۱۸۸۳ء میں تعمیر کی تھی جس کے متعلق اللہ تعالیٰ کی بشارات تھیں اسے مبارک قرار دیا اس لئے اس کا نام مسجد مبارک رکھا گیا یہ مسجد حیات احمد میں ۱۸۸۳ء کے واقعات میں لکھ آیا ہوں یہ کوچہ مسجد اقصیٰ کو مسقف کر کے تیار ہوئی تھی۔ یہ بہت چھوٹی سی مسجد تھی جس میں بمشکل تیس بتیس آدمی کھڑے ہو سکتے تھے پھر جوں جوں جماعت بڑھتی گئی بیت الفکر سے بھی مسجد کا کام لیا جانے لگا۔ اور بیت الفکر کے مشرقی جانب جو صحن تھا وہ بھی نماز کے وقت مسجد کا کام دیتا اصل مسجد کے مشرقی جانب جو وضو خانہ تھا اور جس میں سرخ چھینٹوں کا نشان ظاہر ہوا۔ اُس کی سطح کو اونچا کر کے مسجد

ترجمہ ۱۔ اے دوستو میں تمہیں سینکڑوں قسمیں دیتا ہوں اور جناب الہی کی ذات کی قسمیں دیتا ہوں۔

۲۔ کہ میرے معاملہ میں خدا سے ہی جواب مانگو۔ میں تمہیں نیکیوں کے دلوں کے محبوب کی قسم دیتا ہوں۔

کے فرش کے برابر کر دیا گیا اس میں مکرم مولوی محمد علی صاحب مرحوم مغفور کا دفتر تھا۔ نماز کے وقت یہ بھی مسجد کا کام دیتا۔ آخر مسجد جس قدر اس طرح پرفراخ ہوتی۔ نمازیوں کی کثرت اسے تنگ کر دیتی اس لئے آپ نے اس کی توسیع کے لئے اعلان کیا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ      نَحْمَدُهٗ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ

قَالَ اللّٰهُ عَزَّ وَجَلَّ

تَعَاوَنُوا عَلٰی الْبِرِّ وَالتَّقْوٰی



چونکہ ہماری وہ مسجد جو گھر کے نزدیک ہے جس میں پانچ وقت کی نماز پڑھی جاتی ہے بہت تنگ ہے اور نماز کے وقت اکثر یہ تکلیف رہتی ہے کہ نمازی یا تو دوسری مسجد کی طرف دوڑتے ہیں اور یا اگر کم ہوں تو گھر کی کسی کوٹھڑی میں یا دوسری چھت پر کھڑے ہو کر بہ نہایت دقت نماز ادا کرتے ہیں۔

میرے دل میں مدت کا خیال تھا اگر اس مسجد کی دہنی طرف جو زمین خالی پڑی ہے ایک مکان تیار ہو کر مسجد کے ساتھ ملا دیا جائے تو کم سے کم چالیس آدمی اس میں نماز کے لئے کھڑے ہو سکتے ہیں۔ اور اگر اوپر ایک اور چھت ہو تو اتنی آدمی نماز پڑھ سکتے ہیں۔ یہ خیال مدت کا تھا مگر باعث کمزوری اپنی جماعت کے اس کے اظہار میں تاثر تھا۔ آج میں نے سوچا کہ ہر ایک کام خدا کرتا ہے نہ کہ انسان۔ کیا تعجب ہے کہ چندہ سے یہ کام نکل سکے اور اس کار خیر کی برکت سے خدا ایسے لوگوں کو بھی توفیق دے دے جو بے توفیق ہوں اور ثواب آخرت اور خوشنودی الہی کا موجب ہو۔ کیونکہ یہ وہ مسجد ہے جس کی نسبت اس عاجز کو الہام ہوا تھا۔ وَمَنْ دَخَلَهُ كَانَ اٰمِنًا اور جس کی نسبت مُبَارَكٌ وَ مُبَارِكٌ وَ كُلُّ اَمْرٍ مُّبَارَكٌ يُجْعَلُ فِيْهِ اور جس پر فرشتوں کو تحریر کرتے دیکھا تھا۔ سَوْتُوْنَا كَلَّا عَلٰی اللّٰهِ اس حصہ مسجد کے لئے یہ اشتہار دیتا

ہوں اور امید رکھتا ہوں کہ ہر ایک دوست اور مخلص اس بیت اللہ کی امداد میں شریک ہو جائے گا گو کیسی ہی کم درجہ کی شراکت ہو اللہ تعالیٰ ہماری جماعت کو امور خیر کی امداد میں دلی زور اور توفیق بخشنے۔

بالآخر واضح رہے کہ پانسوروپہ (عمار) اس عمارت کا تخمینہ لگایا گیا ہے۔ والسلام

الراقا

ناکسار میرزا غلام احمد قادیانی ۲۹ جولائی ۱۸۹۷ء

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۱۵۲، ۱۵۳۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۱۵۸ طبع بار دوم)

باوجود اس کے پھر بھی تنگی محسوس ہونے لگی اور پھر اس میں جنوبی حصہ مسجد کی جانب کا مکان جو حضرت اقدس کے ابنائے عم کا مکان تھا۔ وہ خرید کیا گیا۔ اور یہ راقم الحروف کی سعادت اور خوش قسمتی ہے کہ اس توسیع کے لئے خرید مکان کا تمام معاملہ اسی کے ذریعہ طے ہوا اس لئے کہ ابنائے عم سخت مخالف تھے۔

## تحدیث بالعمۃ

اور ہر طرح عملاً مخالفت کرتے۔ مگر اللہ تعالیٰ اس مسجد اور جماعت کو بڑھانا چاہتا تھا اور اس کی ہی نہاں در نہاں مشیت نے مجھے ہجرت کے بعد ان کے ہی دیوان خانہ میں قیام کا موقعہ دیا اس طرح پر میری تحریک اور تفہیم پر انہوں نے اس مکان کو جو خراس کہلاتا تھا دیدیا اور مسجد کی اور توسیع ہوئی۔ پھر خلافت ثانیہ میں تو بہت وسیع ہوئی۔ میں یہاں تحدیث بالعمۃ کے طور پر ذکر کرتا ہوں کہ مسجد اقصیٰ کی توسیع میں جہاں تک زمین کا سوال ہے وہ میری ہی تحریک اور تفہیم پر نہوتوں سے خرید کی گئی اور مغربی حصہ کا مکان حضرت مرزا سلطان احمد صاحب مرحوم نے میری تحریک پر دیدیا۔ نہ صرف یہ بلکہ تعلیم الاسلام کی اراضیات بھی میری ہی تحریک اور تفہیم پر نہایت ارزاں قیمت پر اور بذریعہ اقساط قیمت دینے پر خرید کی گئیں۔ اس سودے کے سلسلہ میں مجھے مرزا افضل بیگ

مرحوم نے پانچ گھماؤں زمین ہبہ کرنی چاہی۔ مگر اللہ تعالیٰ نے میرے دل کو کھول دیا اور وہ زمین میں نے مدرسہ کے نام ہبہ کرا دی۔ قصر خلافت اور اس کے سلسلہ میں حضرت میرزا بشیر احمد صاحب کے مکان تک اور دوسری طرف حضرت ام طاہر رضی اللہ عنہا کے مکان تک کی اراضیات کے سلسلہ کے ہاتھ میں آنے میں اسی خطا کار کو دخل ہے جس میں ایک حصہ کے حضرت مسیح موعود علیہ السلام کے نام ہبہ کرنے کی بھی سعادت اس خاکسار کو ملی جو میں نے پسران پنڈت شنکر داس سے خرید کیا تھا۔ ان فضلوں میں میرے کسی عمل کو دخل نہیں یہ محض اللہ تعالیٰ ہی کی غریب نوازی تھی وہ جسے چاہے اپنے فضل و سعادت سے حصہ بخشے۔ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَىٰ ذَٰلِكَ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُّبَارَكًا فِيهِ۔

## تائیدی نشانات کا سال

۱۸۹۷ء سلسلہ کی ترقیات میں مختلف رنگوں میں ایک تاریخی سال ہے لیکن نشانات الہیہ کے ظہور میں یہ سال پہلے سالوں سے سبقت لے گیا۔ اور اس طرح پر سلسلہ کی روز افزوں ترقی بھی اس کی صداقت کی دلیل ہے۔ اسی کتاب میں لیکھرام کا نشان۔ نجفی کا خائب و خاسر ہونا۔ چودھویں صدی کے بزرگ کی توبہ کا نشان متحدیانہ اعلانات کے مقابلہ میں دشمنوں کی گریز۔ تصانیف کے سلسلہ میں خارق عادت تائیدات وغیرہ کا ذکر آچکا ہے اسی سلسلہ میں سرسید احمد خاں صاحب مرحوم کو جو صدمہ علی گڑھ کے فنڈز میں بہت بڑے غبن کی وجہ سے ہوا وہ بھی ایک پیشگوئی کے موافق تھا جس کا ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء کے اشتہار میں آپ نے اشارہ کیا تھا فرمایا

”اگر کسی کی نسبت کوئی بات ناملائم یا کوئی پیشگوئی وحشت ناک بذریعہ الہام ہم

پر ظاہر ہو تو وہ عالم مجبوری ہے جس کو ہم غم سے بھری ہوئی طبیعت کے ساتھ اپنے

رسالہ میں تحریر کریں گے چنانچہ ہم پر خود اپنی نسبت بعض جدی اقارب کی نسبت بعض

اپنے دوستوں کی نسبت اور بعض اپنے فلاسفر قومی بھائیوں کی نسبت کہ گویا نجم الہند ہیں اور ایک دیسی امیر نووارد پنجابی الاصل کی نسبت بعض متوحش خبریں جو کسی کے ابتلا اور کسی کی موت و فوت اعزہ اور کسی کی خود اپنی موت پر دلالت کرتی ہیں۔“

(مجموعہ اشتہارات جلد ۱ صفحہ ۹۴، ۹۵ طبع بار دوم)

اس میں قومی فلاسفر اور نجم الہند کے ابتلا کا ذکر تھا اور پھر مختلف اوقات میں دعائے مستجاب کے دکھانے کا اعلان تھا اس سال وہ ابتلا سرسید کو پیش آیا اور اس پر آپ نے ۱۲ مارچ ۱۸۹۷ء کو ایک طویل اشتہار جاری فرمایا جو لیکچر ام کی پیشگوئی کے پورا ہونے کے سلسلہ میں سرسید سے خطاب تھا فرمایا ”میں یقین رکھتا ہوں کہ آپ جیسا ایک منصف مزاج فی الفور اپنی پہلی رائے کو چھوڑ کر اس سچائی کو تعظیم کے ساتھ قبول کر لے۔ اگرچہ یہ پیشگوئی بہت ہی صاف ہے مگر میں آپ کو یقین دلاتا ہوں کہ یہ دن بدن زیادہ صفائی کے ساتھ لوگوں کو سمجھ آتی جائے گی۔ یہاں تک کہ کچھ دنوں کے بعد تاریک دلوں پر بھی اس کی ایک عظیم الشان روشنی پڑے گی۔ اکثر حصہ اس ملک کا ایسے تاریک دلوں کے ساتھ پڑا ہے جن کو خبر نہیں کہ خدا بھی ہے۔ اور اس سے ایسے تعلقات بھی ہو جایا کرتے ہیں!! پس جیسے جیسے مچھلی پتھر کو چاٹ کر واپس ہوگی ویسے ویسے اس پیشگوئی پر یقین بڑھتا جائے گا۔ میں آپ کو یقین دلاتا ہوں کہ مجھے یہ بھی صاف لفظوں میں فرمایا گیا ہے کہ پھر ایک دفعہ ہندو مذہب کا اسلام کی طرف زور کے ساتھ رجوع ہوگا۔ ابھی وہ بچے ہیں۔ انہیں معلوم نہیں کہ ایک ہستی قادر مطلق موجود ہے! مگر وہ وقت آتا ہے کہ اُن کی آنکھیں کھلیں گی اور زندہ خدا کو اس کے عجائب کاموں کے ساتھ بجز اسلام کے اور کسی جگہ نہ پائیں گے۔

آپ کو یہ بھی یاد دلاتا ہوں کہ ایک پیشگوئی میں نے اشتہار ۲۰ فروری ۱۸۸۶ء میں آپ کی نسبت کی تھی کہ آپ کو عمر کے ایک حصہ میں ایک سخت غم و ہم پیش آئے گا۔ اور اس پیشگوئی کے شائع ہونے سے آپ کے بعض احباب ناراض ہوئے تھے۔ اور

انہوں نے اخباروں میں ردّ چھپوایا تھا۔ مگر آپ کو معلوم ہے کہ وہ پیشگوئی بھی بڑی ہیبت کے ساتھ پوری ہوئی اور یکدفعہ ناگہانی طور سے ایک شریر انسان کی خیانت سے ڈیڑھ لاکھ روپیہ کے نقصان کا آپ کو صدمہ پہنچا۔ اس صدمہ کا اندازہ آپ کے دل کو معلوم ہوگا کہ اس قدر مسلمانوں کا مال ضائع کیا۔ میرے ایک دوست میرزا خدا بخش مسٹر سید محمود صاحب سے نقل کرتے ہیں۔ کہ انہوں نے کہا کہ ”اگر میں اس نقصان کے وقت علی گڑھ میں موجود نہ ہوتا تو میرے والد صاحب ضرور اُس غم سے مر جاتے۔“ یہ بھی میرزا صاحب نے سنا کہ آپ نے اس غم سے تین دن روٹی نہیں کھائی اور اس قدر قومی مال کے غم سے دل بھر گیا۔ کہ ایک مرتبہ غشی بھی ہو گئی۔ سوائے سید صاحب یہی حادثہ تھا۔ جس کا اُس اشتہار میں صریح ذکر ہے چاہو تو قبول کرو! والسلام

خاکسار میرزا غلام احمد قادیانی (۱۲ مارچ ۱۸۹۷ء)

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۴۱، ۴۲۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۴۷، ۴۸ طبع بار دوم)

## علماء مکفرین کو ایک دعوت فیصلہ

۱۹ مئی ۱۸۹۷ء کو آپ نے علماء مکفرین کو ایک اور طریق فیصلہ کی دعوت دی فرمایا

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ      نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ

### اشتہار

## قطع فیصلہ کے لئے

یہ خدا کی قدرت ہے کہ جس قدر مخالف مولویوں نے چاہا کہ ہماری جماعت کو کم کریں وہ اور بھی زیادہ ہوئی اور جس قدر لوگوں کو ہمارے سلسلہ میں داخل ہونے سے روکنا چاہا وہ اور بھی داخل ہوئے یہاں تک کہ ہزار ہا تک نوبت پہنچ گئی اب ہر روز سرگرمی سے یہ کارروائی ہو رہی ہے اور خدا تعالیٰ اچھے پودوں کو اُس طرف سے اکھاڑتا

اور ہمارے باغ میں لگاتا جاتا ہے۔ کیا منقول کی رو سے اور کیا معقول کی رو سے اور کیا آسمانی شہادتوں کی رو سے دن بدن خدا تعالیٰ ہماری تائید میں ہے اب بھی اگر مخالف مولوی یہ گمان کرتے ہیں کہ ہم حق پر ہیں اور یہ لوگ باطل پر اور خدا ہمارے ساتھ ہے اور ان لوگوں پر لعنت اور غضب الہی ہے تو باوجود اس کے کہ ہماری حجت اُن پر پوری ہو چکی ہے پھر دوبارہ ہم ان کو حق اور باطل کے پرکھنے کے لئے موقع دیتے ہیں۔ اگر وہ فی الواقع اپنے تئیں حق پر سمجھتے ہیں اور ہمیں باطل پر۔ اور چاہتے ہیں کہ حق کھل جائے اور باطل معدوم ہو جائے تو اس طریق کو اختیار کر لیں اور وہ یہ ہے کہ وہ اپنی جگہ پر اور میں اپنی جگہ پر خدا تعالیٰ کی جناب میں دعا کریں۔ اُن کی طرف سے یہ دعا ہو کہ یا الہی اگر یہ شخص جو مسیح موعود ہونے کا دعویٰ کرتا ہے تیرے نزدیک جھوٹا اور کاذب اور مفتری ہے اور ہم اپنی رائے میں سچے اور حق پر اور تیرے مقبول بندے ہیں تو ایک سال تک کوئی فوق العادت امر غیب بطور نشان ہم پر ظاہر فرما اور ایک سال کے اندر ہی اس کو پورا کر دے۔ اور میں اس کے مقابل پر یہ دعا کروں گا کہ یا الہی اگر تو جانتا ہے کہ میں تیری طرف سے ہوں اور درحقیقت مسیح موعود ہوں تو ایک اور نشان پیشگوئی کے ذریعہ میرے لئے ظاہر فرما۔ اور اس کو ایک سال کے اندر پورا کر پھر اگر ایک سال کے اندر ان کی تائید میں کوئی نشان ظاہر ہوا اور میری تائید میں کچھ ظاہر نہ ہوا تو میں جھوٹا ٹھہروں گا۔ اور اگر میری تائید میں کچھ ظاہر ہوا مگر اس کے مقابل پر ان کی تائید میں ویسا ہی کوئی نشان ظاہر ہو گیا تب بھی میں جھوٹا ٹھہروں گا۔ لیکن اگر میری تائید میں ایک سال کے عرصہ تک کھلا نشان ظاہر ہو گیا اور اُن کی تائید میں نہ ہو تو اس صورت میں میں سچا ٹھہروں گا۔ اور شرط یہ ہوگی کہ اگر نصیحتات متذکرہ بالا کی رو سے فریق مخالف سچا نکلا تو میں ان کے ہاتھ پر توبہ کروں گا۔ اور جہاں تک ممکن ہوگا میں اپنی کتابیں جلا دوں گا جس میں ایسے دعویٰ یا الہامات ہیں

کیونکہ اگر خدا نے مجھے جھوٹا کیا تو پھر میں ایسی کتابوں کو پاک اور مقدس خیال نہیں کر سکتا اور نہ صرف اسی قدر بلکہ اپنے موجودہ اعتقاد کے برخلاف یقینی طور پر سمجھ لوں گا کہ محمد حسین<sup>۱</sup> بٹالوی اور عبدالجبار<sup>۲</sup> غزنوی اور عبدالحق غزنوی اور رشید احمد گنگوہی اور محمد حسین کا پیارا دوست محمد بخش جعفر زٹلی اور دوسرا پیارا دوست محمد علی بوپڑی یہ سب اولیاء اللہ اور عباد اللہ الصالحین ہیں اور جس قدر ان لوگوں نے مجھے گالیاں دیں اور لعنتیں بھیجیں یہ سب ایسے کام تھے کہ جن سے خدا تعالیٰ ان پر راضی ہوا اور قرب اور اصطفیٰ اور اجتناب کے مراتب تک ان کو پہنچا دیا۔

میں اللہ جلّ شانہ کی قسم کھا کر کہتا ہوں کہ میں ایسا ہی کروں گا۔ اگر خدا کی مرضی مجھے عزت دینے کی نہیں تو میرے پر لعنت ہے اگر میں اس کے برخلاف کروں لیکن اگر تصریحات بالا کی رو سے خدا نے مجھے سچا کر دیا تو چاہیے کہ محمد حسین بٹالوی اور عبدالحق غزنوی اور عبدالجبار غزنوی اور رشید احمد گنگوہی میرے ہاتھ پر توبہ کریں۔ اور میرے دعویٰ کی تصدیق کر کے میری جماعت میں داخل ہوں تا یہ تفرقہ دور ہو جائے۔ اندرونی تفرقہ نے مسلمانوں کو تباہ کر دیا ہے۔ یہ خدا کا سیدھا سادھا فیصلہ ہوگا جس میں کسی فریق کی چون چرا پیش نہیں جائے گی۔ اس اشتہار کے مخاطب محمد حسین بٹالوی عبدالجبار غزنوی<sup>۲</sup> عبدالحق غزنوی<sup>۳</sup> رشید احمد گنگوہی<sup>۴</sup> ہیں یہ چاروں اپنے تئیں مومن ظاہر کرتے ہیں۔ اور مومن خدا کے نزدیک ولی ہوتا ہے اور بہر حال کافر اور دجال کی نسبت مومن کی دعا جلد قبول ہوتی ہے اسی لئے خدا کے نیک بندے قبولیت دعا سے شناخت کئے جاتے ہیں۔ اور ان دعاؤں کے لئے ضروری نہیں کہ بالموافقہ کی جائیں بلکہ چاہیے کہ فریق مخالف مجھے خاص اشتہار کے ذریعہ سے اطلاع دے کر پھر اپنے گھروں میں دعائیں کرنی شروع کر دیں اور ابتداً سال کا اشتہار کی تاریخ اشاعت



سے سمجھا جائے گا۔ یہ بھی ضروری نہیں کہ وہ چاروں مولوی مقابلہ کریں بلکہ جو شخص ان میں سے ڈر کر بھاگ جائے اس نالائق کو جانے دو وہ اس بات پر مہر لگا گیا کہ وہ جھوٹا ہے۔ اور گریز کی لعنت اُس کے سر پر ہے اور یہ ضروری ہوگا جو امرِ غیب ان چاروں میں سے کسی پر ظاہر ہو اُس کو بذریعہ اشتہارات مطبوعہ لوگوں پر ظاہر کر دے اور ان میں سے ایک اشتہار بذریعہ رجسٹری میرے پاس بھیج دے اور جو امرِ مجھ پر ظاہر ہو جو پہلے ظاہر نہیں کیا گیا۔ مجھ پر بھی لازم ہوگا کہ بذریعہ اشتہار اُس کو شائع کروں۔ اور ایک ایک اشتہار بذریعہ رجسٹری چاروں صاحبوں کی خدمت میں یا جس قدر ان میں سے مقابلہ پر آویں بھیج دوں۔ اس طریق سے روز کے جھگڑے طے ہو جائیں گے۔ ہم دونوں فریقوں میں سے جو ملعون ہے اُس کا ملعون ہونا ثابت ہو جائے گا۔ اور جو مقرون ہے اس کا مقرون ہونا ثابت ہو جائے گا۔ اور اگر امرِ ترس اور لاہور کے رئیس اس فیصلہ کے لئے مولویان مذکورین کو مستعد کریں تو اُن کی ہمدردی اسلامی قابلِ شکر گزاری ہوگی۔ اور بالخصوص انجمن اسلامیہ کے سکریٹری خان بہادر برکت علی خان صاحب اور انجمن حمایت اسلام کے سکریٹری منشی شمس الدین صاحب اور انجمن نعمانیہ کے سکریٹری منشی تاج الدین صاحب کی خدمت میں اللہ التماس ہے کہ ضرور اس طرف توجہ فرمائیں۔ ہزاروں مسلمان کا فرسب سمجھے گئے اور سخت تفرقہ پڑ گیا ہے۔ آپ صاحبوں کے اصول کچھ ہی ہوں ہمیں اس سے بحث نہیں لیکن آپ صاحبوں کی بڑی مہربانی ہوگی جو آپ مدد دیویں۔

والسلام

المشتہ ————— مرزا غلام احمد قادیانی

۱۹ مئی ۱۸۹۷ء

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۱۰۹ تا ۱۱۳۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۱۰۰ تا ۱۰۲ طبع بار دوم)

## سفر ملتان شہادت بمقدمہ ناظم الہند

اس سال کے واقعات میں آپ کا سفر ملتان بھی ہے جو اوائل اکتوبر ۱۸۹۷ء میں پیش آیا۔ اس سفر کی تقریب یہ ہوئی کہ مولوی رحیم بخش صاحب مرحوم بہاولپور نے لاہور کے اخبار ناظم الہند پر ازالہ حیثیت عرفی کا دعویٰ دائر کیا تھا نواب صاحب بہاولپور کے حرم سرانے میں ایک یورپین عورت مس سکسیر کے نام سے تھی جو نواب صاحب کے نکاح میں آئی۔ کچھ سیاسی اسباب ایسے پیدا ہوئے یا ان کے پیدا ہونے کا احتمال تھا کہ اسے طلاق ہوگئی۔ اس یورپین عورت کی طلاق کے سلسلہ میں ناظم الہند کے شیعہ ایڈیٹر سید ناظم حسین نے مضامین کا ایک سلسلہ مولوی رحیم بخش کے خلاف لکھا اور اس مقدمہ کی نوبت آئی۔ ناظم الہند کا وہ فائل دفتر الحکم کی لائبریری میں تھا۔ ناظم الہند کا ایڈیٹر سلسلہ کا سخت دشمن تھا۔ اور اُس نے حسین کامی کی قادیان میں آمد کے سلسلہ میں بہت کچھ لکھا مگر وہ یقین رکھتا تھا کہ حضرت اقدس کی شہادت باوجود اُس کی اپنی دشمنی کے صداقت کا اظہار ہوگی اس لئے اس نے شہادت صفائی میں آپ کو بطور گواہ طلب کیا۔ حضرت اقدس جائز طور پر بذریعہ کمیشن شہادت دینے کا مطالبہ کر سکتے تھے۔ مگر آپ نے قرآن کریم کی ہدایت پر عمل کر کے شہادت کے لئے خود جانا ضروری سمجھا۔ اور ملتان تشریف لے گئے۔ عجیب بات یہ ہے کہ ابھی اس شہادت کے متعلق آپ کو کوئی علم نہ تھا۔ خود ناظم حسین نے بھی اس کی ضرورت نہیں سمجھی تھی کہ وہ قبل از قبل آکر آپ سے ذکر کرتا وہ ایک صحیح شعور رکھتا تھا کہ آپ شہادت کے طلب کرنے پر ضرور آئیں گے اور سچی شہادت دیں گے مگر اللہ تعالیٰ نے آپ کو اس سفر کے متعلق بعض امور کا علم دے دیا چنانچہ آپ خود فرماتے ہیں۔

”شروع ۱۸۹۷ء میں مجھے دکھایا گیا کہ میں ایک گواہی کے لئے ایک انگریز

حاکم کے پاس حاضر کیا گیا ہوں اور اس حاکم نے مجھ سے سوال کیا کہ آپ کے والد کا

کیا نام ہے؟ لیکن جیسا کہ شہادت کے لئے دستور ہے مجھے قسم نہیں دی۔ پھر ۱۸ اکتوبر

۱۸۹۷ء کو مجھے خواب میں دکھایا گیا کہ اس مقدمہ کا سپاہی سمن لے کر آیا ہے۔ یہ خواب مسجد میں عام جماعت کو سنادی گئی تھی۔ آخر ایسا ہی ظہور میں آیا اور سپاہی سمن لے کر آ گیا اور معلوم ہوا کہ ایڈیٹر اخبار ناظم الہند لاہور نے مجھے گواہ لکھا دیا ہے۔ جس پر مولوی رحیم بخش پرائیویٹ سکریٹری نواب بہاولپور نے لائبل کا مقدمہ ملتان میں کیا تھا۔ سو جب میں ملتان میں پہنچ کر عدالت میں گواہی کے لئے گیا تو ویسا ہی ظہور میں آیا۔ حاکم کو ایسا سہو ہو گیا کہ قسم دینا بھول گیا اور اظہار شروع کر دیئے۔“

(نزول المسیح، روحانی خزائن جلد ۱۸ صفحہ ۵۹۹)

اس سفر میں آپ کے ہمراہ حضرت حکیم الامت مولانا نور الدین صاحب حضرت مولانا عبدالکریم صاحب مکرّم خواجہ کمال الدین صاحب اور مکرم محمد علی صاحب مغفور مرحوم بھی ساتھ تھے مکرم مولوی محمد علی صاحب نے اسی سال مارچ کے اواخر میں قادیان آ کر بیعت کی تھی۔ اور قادیان میں ان کی یہی پہلی آمد اور حضرت سے ملاقات تھی۔

سفر ملتان میں جیسا کہ اوپر ذکر ہوا اسی طرح پر واقعہ شہادت پیش آیا جیسا کہ قبل از وقت اللہ تعالیٰ نے بتا دیا تھا اور جماعت مقیم قادیان کو پہلے سے بتا دیا گیا تھا اس وقت نہ ناظم الہند کیس کا علم تھا نہ اس میں شہادت دینے کا سوال بلکہ یہ وہم بھی نہیں ہو سکتا تھا کہ ناظم صاحب جیسا تلخ دشمن آپ کو شہادت میں پیش کر سکتا ہے۔

مگر یہ واقعہ آپ کی صداقت کی دلیل ہونے والا تھا اس لئے اللہ تعالیٰ نے ایسے سامان پیدا کر دیئے۔ اس وقت ملتان (جو اولیائے کرام کا ایک مرکز رہا ہے اور اسلامی فتوحات کا دروازہ تھا) میں حضرت اقدس کی جماعت کے چند افراد تھے جو اپنی معاشی حالت کے لحاظ سے غریب کہے جاسکتے ہیں اور اللہ تعالیٰ کی سنت یہی ہے کہ اس کے برگزیدہ کی جماعت میں غربا ہی بنیادی اینٹ ہوتے ہیں اگرچہ اس وقت تک سلسلہ کی مخالفت عام ہو چکی تھی مگر پنڈت لیکھرام کی پیشگوئی پوری ہونے کے بعد مسلمانوں میں ہمدردانہ رویہ بھی چل رہی تھی اور اسی اثناء میں ڈاکٹر کلارک کے اقدام

قتل کا مقدمہ بھی چل رہا تھا جس کا ذکر آگے آتا ہے۔ ایسے حالات میں سفر (جب کہ قتل کی دھمکیاں بھی دی جا چکی ہوں) خطرات کا سفر تھا مگر حضرت اقدس کے ساتھ ربانی تائیدات تھیں اور اللہ تعالیٰ کا وعدہ تھا۔ وَاللّٰهُ يَعْصِمُكَ مِنَ النَّاسِ قتل کے فتاویٰ اور قتل کے منصوبوں پر آپ کو توجہ ہی کرنے کی ضرورت نہ تھی۔ آپ نے یہ سفر اپنے خدام کے ہمراہ کیا اور واپس ہوئے۔

## قیام لاہور

واپسی پر آپ نے لاہور میں قیام فرمایا اور مکرم شیخ رحمت اللہ صاحب مرحوم و مغفور تاجر کے مکان پر جو انارکلی میں واقع تھا فروکش ہوئے۔ شیخ صاحب کی دوکان اس وقت بمبئی ہاؤس کے نام سے مشہور تھی۔ اور پنجاب ریلیجس بک سوسائٹی کے بالکل سامنے تھی۔ اس کے عقب میں آپ کا رہائشی مکان تھا۔ ہر مذہب و ملت کے لوگ آپ کی خدمت میں حاضر ہوتے اور مختلف قسم کے سوال کرتے اور آپ اُن کے جواب دیتے اس منظر کا ذکر مرحوم و مغفور میرے مکرم چودہری محمد اسماعیل صاحب ریٹائرڈ ای۔ اے۔ سی نے ”ہمارے مسیحا کے عنوان سے“ مختصراً لکھا تھا۔ چودہری صاحب سلسلہ کے ایک ممتاز بزرگ اور فاضل حضرت مولوی عبداللہ صاحب کے فرزند رشید تھے حضرت خلیفۃ المسیح ثانی ایدہ اللہ بنصرہ العزیز سے انہیں محبت و اخلاص تھا مگر مکرم مولوی محمد علی صاحب مغفور کے ساتھ بھی انہیں محبت تھی اس لئے اختلاف کے وقت وہ ان کے ساتھ رہے۔ خود راقم الحروف سے بھی انہیں مخلصانہ جذبات اخوت تھے۔ اللہ تعالیٰ ان کو اپنے دامن رحمت میں مقام قرب عطا فرمائے اپنے خاندان میں صرف وہ عملاً وابستہ خلافت نہ ہوئے ورنہ سارا خاندان خلافت کا مخلص اور وفادار تھا۔ حضرت مولوی عبداللہ صاحب کی بڑی خواہش تھی کہ چودہری صاحب خلافت کی بیعت کر لیں۔ یہ ذکر ایک مخلص بھائی کی یاد کے سلسلہ میں آگیا وہ لکھتے ہیں۔

”حضرت شیخ رحمت اللہ صاحب مرحوم کا دولت کدہ جو اُن کی پرانی دوکان بمبئی

ہاؤس کے عقب میں تھا۔ حضرت اقدس کے نزول اجلاس کے باعث رشک جنت بنا ہوا تھا۔ سردی کا موسم تھا ایک وسیع کمرہ کی باہر والی طاقتی میں حضرت صاحب تشریف فرما تھے۔ اس وقت کے حالات کے مطابق یہ جگہ بہت غیر محفوظ تھی باہر سے بڑی آسانی سے حملہ ہو سکتا تھا۔ مگر بغیر کسی محافظ کے حضرت اقدس نہایت اطمینان سے بیٹھے ہوئے تھے خدام کے علاوہ شہر کے بہت سے معزز اشخاص وہاں موجود تھے۔ کمرہ کھچا کھچ بھرا ہوا تھا۔ غیر از جماعت لوگ مختلف قسم کے اعتراض کرتے تھے اور حضرت صاحب جواب دیتے تھے۔ آخر عیسائیوں کی طرف سے ایک اعتراض پیش ہوا کہ ”قرآن مجید میں جو قصے درج ہیں وہ بائبل سے لئے گئے ہیں۔“ معلوم نہیں یہ اعتراض کسی عیسائی نے پیش کیا یا کسی مسلمان نے غالباً کسی عیسائی کی طرف سے پیش کیا گیا تھا چونکہ مسئلہ اہم تھا اور حاضرین کی تعداد اتنی تھی کہ اگر حضرت صاحب بیٹھ کر جواب دیتے تو سب حاضرین نہ سن سکتے۔ اس واسطے حضرت کھڑے ہو گئے اور ایسی معرکہ کی تقریر فرمائی کہ اپنی جماعت کے لوگ تو ایک طرف رہے دوسرے لوگ بھی عیش عیش کرنے لگے۔ مجھے وہ سماں نہیں بھول سکتا جب بہت سے دلائل دے کر حضرت صاحب نے فرمایا ”غرض جس طرح گھاس پھوس اور چارہ گائے کے پیٹ میں جا کر لہو اور پھرتھنوں میں جا کر دودھ بن جاتا ہے اسی طرح تورات اور انجیل کی کہانیاں اور داستانیں قرآن میں آ کر نور اور حکمت بن گئیں۔“ یہ سن کر حال جَزَاكَ اللَّهُ اور يَا رَكَّ اللَّهُ کے نعروں سے گونج اٹھا۔ میں جب کبھی اس طرف جاتا ہوں اور اس طاقتی کو دیکھتا ہوں تو وہ نظارہ آنکھوں کے سامنے آنے سے جو دل پر گزرتی ہے اس کو خدا ہی جانتا ہے اگر ہم سمجھ بھائیوں کا تتبع کریں تو یہاں ایک عالیشان عمارت لیکچر صاحب کے نام سے ہوتی۔“

## مزید توضیح

یہ سوال ایک عیسائی کی طرف سے کیا گیا تھا میں اگر غلطی نہیں کرتا تو ان کا نام علی بخش تھا۔ وہ اس وقت بھان سنگھ باغ میں رہتے تھے اور بعد میں پادری علی بخش کے نام سے مشہور ہوئے۔ وہ اسلامیات پر بحث کرنے کا جذبہ رکھتے تھے۔ راقم الحروف سے قیام لاہور کے زمانہ میں ہمیشہ گفتگو رہتی۔ میں اس موقع پر لاہور گیا ہوا تھا۔ سوال اس بنیاد پر تھا (جو عام طور پر عیسائیوں نے قرآن مجید پر اعتراضات کے سلسلہ میں اپنی کتابوں میں کیا ہے کہ قرآن کریم نعوذ باللہ الہامی نہیں) کہ قرآن مجید الہامی کتاب نہیں چنانچہ جو قصص ہیں وہ بائبل سے لئے گئے ہیں۔ اس پر حضرت اقدس نے ایک مبسوط تقریر فرمائی تھی۔ اس میں کی بعض باتیں مجھے اب تک بھی یاد ہیں آپ نے فرمایا تھا کہ

”بائبل سے قرآن کریم نے قصص کو نقل کیا ہوتا تو بائبل کے بیان کردہ واقعات کی تردید نہ کی ہوتی۔ بعض انبیاء علیہم السلام پر جو الزام بائبل نے لگائے ہیں ان کو غلط ٹھہرایا اور نبیوں کی تقدیس کی۔ علاوہ ازیں بعض واقعات ایسے ہیں جو بائبل میں نہیں ہیں اور قرآن مجید بیان کرتا ہے اس سلسلہ میں حضرت یوسف علیہ السلام کا حوالہ دیا گیا تھا۔

اور ایک نہایت ہی لطیف بات ہے جس نے مجھ پر اثر کیا تھا اور اس کی لذت اس تحریر کے وقت بھی محسوس کرتا ہوں اللہ تعالیٰ جو عالم الغیب ہے جانتا تھا کہ ایک زمانہ آئے گا کہ بعض یہ اعتراض کریں گے کہ قرآن مجید کے قصص بائبل سے لئے گئے ہیں اس لئے بعض مقامات پر اللہ تعالیٰ نے فرمایا جیسا کہ حضرت مریمؑ کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا۔ ذَلِكُمْ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيهِ إِلَيْكَ<sup>۱</sup> یہ غیب کی خبریں ہیں جو ہم آپ پر وحی کرتے ہیں قرآن مجید نے تو ایسے معترضین کا جواب پہلے سے دے رکھا ہے۔ اور بھی ایسی آیات قصص کے بیان میں ہیں۔

## میری زندگی کا ایک نیا دور

جس طرح پر ۱۸۹۳ء میری زندگی کے ایک دور کا آغاز تھا ۱۸۹۶ء کے ساتھ ختم ہو کر میری زندگی کا ایک نیا دور شروع ہوا۔ نہر کی ملازمت چھوڑ دینے کے بعد میری زندگی ایک آزاد صحافی کی زندگی تھی اور سلسلہ کے ایک وفادار سپاہی کی طرح اپنی حیثیت کے موافق کام کر رہا تھا۔ مگر دراصل یہ میری صحافی تربیت کا دور تھا۔ اور اب وقت آ گیا تھا کہ سلسلہ کا پہلا اخبار میرے نام سے جاری ہو۔

## الحکم کا اجرا

جب ڈاکٹر کلارک نے حضرت اقدس کے خلاف اقدام قتل کی صورت میں ایک مقدمہ کا آغاز کیا تو اس مقدمہ کی روزانہ رونا دینا شائع کرتا تھا۔ دوسرے اخبارات نے انکار کر دیا۔ تب مجھے محسوس ہوا کہ جب تک اپنا آزاد اخبار ہاتھ میں نہ ہو یہ کام نہیں ہو سکتا۔ اور میں نے عزم صمیم اخبار کے اجرا کا کر لیا۔ مکرم ڈاکٹر بشارت احمد صاحب مغفور نے الحکم کے اجرا پر لکھا ہے کہ

”چونکہ شیخ یعقوب علی صاحب تڑاب جنہوں نے بیعت تو ۱۸۹۲ء میں کر لی تھی مگر اب تک امرت سر میں کسی معمولی اخبار کے ایڈیٹر تھے اب باقاعدہ طور پر قادیان آچکے تھے۔ اس لئے انہوں نے قادیان سے اس سال ایک اخبار جاری کیا جس کا نام الحکم رکھا۔“

اللہ علیم ہے کہ میں کسی خود ستائی اور خود نمائی کے لئے نہیں بلکہ تاریخ سلسلہ کی صحت کے لئے لکھتا ہوں۔ اور ڈاکٹر صاحب کی نیت پر اُن کی موت کے بعد حملہ کرنا گناہ سمجھتا ہوں۔ اُن کی تحریر موجود ہے اور ہر شخص اس کا مفہوم سمجھ سکتا ہے مجھے اس سے عار نہیں ہو سکتا کہ میں کسی معمولی اخبار کا ایڈیٹر ہوتا۔ صحافت کا مقام بجائے خود بلند مقام ہے۔ علاوہ ازیں کیا یہ اسی معمولی اخبار کا ایڈیٹر نہیں جس کو اللہ تعالیٰ نے الحکم ایسے اخبار کے مؤسس اور ایڈیٹر کی شرف بخشا جو اس چشمہ حیات سے ہزاروں انسانوں کی سیر آبی کا ذریعہ بنا جو حضرت مسیح موعود علیہ السلام نے

نہر کوثر بن کر جاری کیا مگر یہ واقعہ ہی غلط ہے ڈاکٹر صاحب ۹۲ء سے ۹۷ء تک میرا قیام امرت سر میں بتا کر ان واقعات کو حذف کر دینا چاہتے ہیں جن میں سے بعض کا ذکر دوسرے واقعات کے سلسلہ میں آچکا ہے۔

اس وقت میں معمولی اخبار کا ایڈیٹر تھا یا نہیں ڈاکٹر صاحب اور ان کے خسر مکرم بابوصفدر جنگ زندہ ہوتے تو اُن سے سنوا دیتا۔ میرے خداداد زور قلم کی امرت سر میں یہاں تک دھاک تھی کہ بابوصفدر جنگ کو تو ال امرت سر نے میرے ایک مضمون کی بناء پر (جو ادارہ وکیل کی طرف سے شائع ہوا تھا اور سر ڈینس فٹزک اس وقت کے لفٹنٹ گورنر پنجاب نے اس کا ترجمہ کرا کر خاص طور پر توجہ کی تھی) حافظ عبدالرحمن صاحب سیاح مصر کے ذریعہ مجھ سے ملاقات کی خواہش کی اور جب میں نے انکار کر دیا تو خود میرے مکان پر چلے آئے اور داد دی۔

وکیل وہ اخبار تھا جس میں عبداللہ عمادی۔ مولانا ابوالکلام آزاد۔ مرزا حیرت۔ بالآخر مولوی انشاء اللہ صاحب جیسے لوگوں نے کام کیا۔

میں یہاں اپنی امرت سری صحافی زندگی کے اس ذکر پر مجبور ہو گیا اور مجھے افسوس ہے کہ مرحوم بابوصفدر جنگ صاحب کو اپنی زندگی کے اُن تلخ ایام میں مجھ سے شکایت پیدا ہوگئی۔ کہ ان میں میری صحافی زندگی اور قوت قلم کی شکایت کرتے تھے۔ بہر حال جب میں نے دیکھا کہ اخبارات ہمارے مضامین شائع نہیں کرتے تو میں نے الحکم کے اجراء کا عزم کر لیا اور ایسی حالت میں کہ میں خالی ہاتھ محض تھا۔

## حضرت اقدس سے استصواب

ارادہ کر لینے کے بعد میں نے حضرت کی خدمت میں ایک عریضہ اجراء الحکم کے متعلق لکھا آپ نے خود جواب تحریر فرمایا۔ افسوس ہے وہ ۱۹۴۷ء کے انقلاب میں ضائع ہو گیا۔ اس کا خلاصہ یہ تھا کہ ”ہم کو اس بارہ میں تجربہ نہیں، اخبار کی ضرورت تو ہے مگر ہماری جماعت غرباء



کی جماعت ہے مالی بوجھ برداشت نہیں کر سکتی آپ اپنے تجربہ کی بناء پر جاری کر سکتے ہیں تو کر لیں۔ اللہ تعالیٰ مبارک کرے۔“

## ڈیکریشن داخل کر دیا

پریس ایکٹ کے موافق میں نے ڈیکریشن داخل کر دیا اس وقت کیپٹن ڈالس ضلع کے ڈپٹی کمشنر تھے۔ جو بعد میں گورداسپور آئے اور تعمیر مینار کے متعلق دشمنوں کی مخالفت کو انہوں نے ختم کر دیا اور اس راقم الحروف کو بھی اس کامیابی میں ثواب کا موقع دیا جس کا ذکر الحکم میں موجود ہے وہ ۱۸۹۶ء کے جنگ روم ویونان کے دوران میں میری مقامی خدمات امن سے بہت خوش تھے۔ وہ اور مسٹر آلپ سپرنٹنڈنٹ پولیس مجھے سرکاری ملازمت کے لئے گونہ مجبور کر رہے تھے۔ اس لئے کیپٹن ڈالس مجھے ایک شریف دوست کے رنگ میں اخبار جاری نہ کرنے کا باصرار مشورہ دے رہے تھے مگر جس قدر ان کا اصرار تھا اس سے زیادہ قوت کے ساتھ میرے قلب میں یہ تحریک زور پکڑتی گئی۔ آخر اللہ تعالیٰ کا منشاء پورا ہو گیا الحکم کا ڈیکریشن منظور ہو گیا اور ۱۸ اکتوبر ۱۸۹۷ء کو اس کا پہلا پرچہ شائع ہو گیا۔ اس کے ادارہ کے عنوان میں میں نے یہ شعر لکھا تھا ۔

جَب تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ بِهَ آغَاذِیَا

پَر نَکَلِ آئِیْنَ گے اور دیکھنا پرواز کیا

ہندوستان کی دنیا نے ان پرووں کو نکلتے اور پرواز کو دیکھا آج اس کا لطف اٹھاتے ہوئے مولیٰ کریم کے فضل و کرم کو دیکھتے ہوئے بے اختیار میرا سر اس کے حضور جھکتا ہے اور بے اختیار زبان پکارتی ہے لَكَ الْحَمْدُ وَالشُّكْرُ يَا رَبَّنَا

## حضرت مرزا بشیر احمد صاحب اور الحکم کا اجرا

مکرم حضرت مرزا بشیر احمد صاحب سَلَّمَهُ اللَّهُ الْآخِذِ نے سلسلہ احمدی نامی اپنی تالیف

میں اس کا ذکر یوں فرمایا

## قادیان میں اسکول اور اخبار کا اجراء

”چونکہ اس زمانہ میں حضرت مسیح موعودؑ اور آپ کی جماعت کے خلاف مخالفت کی رو بڑی تیزی کے ساتھ بڑھ رہی تھی اور دوسری طرف خدا کے فضل سے جماعت بھی آہستہ آہستہ ترقی کر رہی تھی اس لئے ۱۸۹۸ء میں حضرت مسیح موعودؑ کے منشاء اور مشورہ کے ماتحت جماعت میں دو نئے کاموں کا اضافہ ہوا۔ یعنی ایک تو جماعت کے بچوں کے لئے قادیان میں ایک مدرسہ کی بنیاد رکھی گئی تاکہ جماعت کے بچے دوسرے سکولوں کے زہر آلود ماحول میں تعلیم پانے کی بجائے اپنے ماحول میں تعلیم پائیں اور بچپن سے ہی اسلام اور احمدیت کی تعلیم کو اپنے اندر جذب کر سکیں یہ وہی مدرسہ ہے جو اس وقت تعلیم الاسلام ہائی اسکول کی صورت میں قائم ہے یہ مدرسہ سرکاری محکمہ تعلیم سے ملحق تھا اور اب بھی ہے مگر اس میں دینیات کا کورس زیادہ کیا گیا تھا جس میں قرآن شریف اور سلسلہ کی کتب شامل تھیں اور بڑی غرض یہ تھی کہ بچوں کی تربیت احمدیت کے ماحول میں ہو سکے اور جماعت کے نونہال حضرت مسیح موعودؑ اور جماعت کے پاک نفس بزرگوں کی صحبت میں رہ کر اپنے اندر اسلام اور احمدیت کی حقیقی روح پیدا کر سکیں۔ سو اَلْحَمْدُ لِلّٰہ کہ مدرسہ نے اس غرض کو بصورت احسن پورا کیا ہے۔ یہ مدرسہ پرائمری کی جماعت سے شروع ہوا تھا اور حضرت مسیح موعودؑ کی زندگی میں ہی ہائی معیار تک پہنچ گیا۔ اور سلسلہ کے بہت سے مبلغ اور دوسرے ذمہ دار کارکن اسی مدرسہ کے فارغ التحصیل ہیں۔ مدرسہ کے انتظام کے لئے حضرت مسیح موعودؑ نے ایک کمیٹی مقرر فرمادی تھی۔ دوسرا نیا کام ۱۸۹۸ء میں یہ شروع ہوا کہ حضرت مسیح موعودؑ کی دیرینہ خواہش کے مطابق اس سال قادیان سے ایک ہفتہ واری اخبار جاری کیا گیا جس کی غرض وغایت سلسلہ کی تبلیغ اور سلسلہ کی خبروں کی اشاعت اور جماعت کی تعلیم و

تربیت تھی اس سے پہلے قادیان میں جماعت کا اپنا پریس تو موجود تھا جو ۱۸۹۳ء سے جاری تھا۔ مگر اخبار ابھی تک کوئی نہیں تھا۔ سو ۱۸۹۸ء میں آکر یہ کمی بھی پوری ہوگئی یہ اخبار جس کا نام الحکم تھا جماعت کے انتظام کے ماتحت جاری کردہ نہیں تھا۔ بلکہ مالی ذمہ داری کے لحاظ سے ایک پُر جوش نوجوان شیخ یعقوب علی صاحب تُراب حال عرفانی کی انفرادی ہمت کا نتیجہ تھا مگر بہر حال وہ جماعت کا اخبار تھا اور جماعت کی عمومی نگرانی کے ماتحت تھا اور اس کے ذریعہ جماعت کی ایک اہم ضرورت پوری ہوئی۔ یہ اخبار ابتداءً ۱۸۹۷ء میں امرت سر سے جاری ہوا تھا مگر ۱۸۹۸ء کے شروع میں قادیان آگیا۔ اس کے کچھ عرصہ کے بعد یعنی ۱۹۰۲ء میں قادیان سے ایک دوسرا اخبار البدر نامی بھی جاری ہو گیا اور ان دونوں اخباروں نے مل کر حضرت مسیح موعودؑ کے زمانہ میں سلسلہ کی بہت عمدہ خدمت سرانجام دی۔ چنانچہ بعض اوقات حضرت مسیح موعودؑ ان اخباروں کو جماعت کے دو بازو کہہ کر یاد فرمایا کرتے تھے۔“

(سلسلہ احمدیہ، جلد اول صفحہ ۷۹، ۸۰ کمپیوٹرائزڈ ایڈیشن)

حضرت مسیح موعود علیہ السلام نے ہمارے بازو فرمایا اور جماعت بھی حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کا ایک مظہر ہے۔ غرض وہی جسے مکرم ڈاکٹر صاحب مغفور نے ایک معمولی اخبار کا ایڈیٹر قرار دیا تھا۔ اس جریدہ کا بانی اور ایڈیٹر ہوا جو اللہ تعالیٰ کے تائیدی نشانات کا گواہ اور حضرت مسیح موعود علیہ السلام پر نازل شدہ الہامات و وحی اور آپ پر کلمات طیبات کا امین قرار پایا۔ ذَالِکَ فَضْلُ اللّٰهِ یُوْتِیْهِ مَن یَّشَاءُ۔

## تعلیم الاسلام سکول کا اجرا

اسی سال تعلیم الاسلام سکول کے اجرا کا حضرت نے اعلان فرمایا جس کو الحکم نے اپنی پہلی اشاعت میں شائع کیا اور اُس کے وہم و قیاس سے بڑھ کر یہ ہوا کہ ۱۸۹۷ء کے سالانہ جلسہ پر مکرم

خواجہ کمال الدین صاحب مغفور نے اس کے پہلے ہیڈ ماسٹر کے لئے اپیل کی تو اسی خطا کار کے دل میں جوش ڈالا گیا کہ میں اپنے آپ کو پیش کروں بحالیکہ میں پیسہ اخبار لاہور کے مالک و ایڈیٹر مولوی محبوب عالم صاحب سے وعدہ کر چکا تھا کہ روزنامہ پیسہ اخبار کے اسٹاف میں جنوری ۱۹۹۸ء سے شریک ہو جاؤں گا۔ اسے میں بھول گیا اور یہ خدمت قبول کر لی۔ تفصیلات پھر کسی موقع پر آئیں گی۔ میرا مقصد اس وقت صرف ۱۹۹۷ء کے ان واقعات کا اجمالی ذکر ہے۔ اپنا تذکرہ مقصود نہیں۔

تعلیم الاسلام اسکول کے اجرا کی تحریک اس طرح پر ہوئی کہ قادیان کے آریوں نے ایک مختصر سا اسکول جاری کیا اس میں ہمارے بعض بچے بھی داخل ہوئے۔ لیکن اس اسکول میں اسلام کے خلاف اعتراضات کئے جاتے تھے۔ موضع بوڑکلاں کے پٹواری نے جو مسلمان تھا اور اس کا لڑکا بھی اس اسکول میں پڑھتا تھا۔ حضرت اقدس کے حضور آ کر اس ذہنی اور قلبی تکلیف کا ذکر کیا۔ حضرت اقدس کی غیرت اسلامی اس کو گوارا نہ کر سکتی تھی آپ نے فوراً اس کے متعلق ارادہ کر لیا کہ قادیان میں تعلیم الاسلام اسکول قائم کیا جاوے اور آپ نے ۱۵ ستمبر ۱۹۹۷ء کو ذیل کا اعلان شائع فرمایا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّيْ

## ایک ضروری فرض کی تبلیغ

اگرچہ ہم دن رات اسی کام میں لگے ہوئے ہیں کہ لوگ اُس سچے معبود پر ایمان لاویں جس پر ایمان لانے سے نور ملتا اور نجات حاصل ہوتی ہے لیکن اس مقصد تک پہنچانے کے لئے علاوہ ان طریقوں کے جو استعمال کئے جاتے ہیں ایک اور طریق بھی ہے اور وہ یہ ہے کہ ایک مدرسہ قائم ہو کر بچوں کی تعلیم میں ایسی کتابیں ضروری طور پر لازمی ٹھہرائی جائیں جن کے پڑھنے سے ان کو پتہ لگے کہ اسلام کیا شے ہے اور

کیا کیا خوبیاں اپنے اندر رکھتا ہے۔ اور جن لوگوں نے اسلام پر حملے کئے کیسے خیانت اور جھوٹ اور بے ایمانی سے بھرے ہوئے ہیں اور یہ کتب نہایت سہل اور آسان عبارتوں میں تالیف ہوں۔ اور تین حصوں پر مشتمل ہوں۔ پہلا حصہ ان اعتراضات کے جواب میں ہو جو عیسائیوں اور آریوں نے اپنی نادانی سے قرآن اور اسلام اور ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم پر کئے ہیں۔ اور دوسرا حصہ اسلام کی خوبیوں اور اس کی کامل تعلیم اور اس کے ثبوت میں ہو اور تیسرا حصہ ان مذاہب باطلہ کے بطلان میں ہو جو مخالف اسلام ہیں اور اعتراضات کا حصہ صرف سوال اور جواب کے طور پر ہوتا ہے آسانی سے اس کو سمجھ سکیں اور بعض مقامات میں نظم بھی ہوتا ہے اس کو حفظ کر سکیں۔ ایسی کتابوں کا تالیف کرنا میں نے اپنے ذمہ لے لیا ہے اور جو طرز اور طریق تالیف کا میرے ذہن میں ہے اور جو غیر مذاہب کی باطل حقیقت اور اسلام کی خوبی اور فضیلت خدا تعالیٰ نے میرے پر ظاہر فرمائی ہے۔ میں یقین رکھتا ہوں کہ اگر ایسی کتابیں جو خدا تعالیٰ کے فضل سے میں تالیف کروں گا بچوں کو پڑھائی گئیں تو اسلام کی خوبی آفتاب کی طرح چمک اٹھے گی۔ اور دوسرے مذاہب کے بطلان کا نقشہ ایسے طور سے دکھایا جائے گا جس سے ان کا باطل ہونا کھل جائے گا۔

اے دوستو! یقیناً یاد رکھو کہ دنیا میں سچا مذہب جو ہر ایک غلطی سے پاک اور ہر ایک عیب سے منزہ ہے صرف اسلام ہے۔ یہی مذہب ہے جو انسان کو خدا تک پہنچاتا اور خدا کی عظمت دلوں میں بٹھاتا ہے ایسے مذہب ہرگز خدا تعالیٰ کی طرف سے نہیں ہیں جن میں یہ تعلیم دی گئی ہے کہ اپنے جیسے انسان کو خدا کر کے مان لو یا جن میں یہ تعلیمیں ہیں کہ وہ ذات جو مبداء ہر ایک فیض کا ہے وہ تمام جہان کا خالق نہیں ہے بلکہ تمام ارواح خود بخود قدیم سے چلے آتے ہیں۔ گویا خدا کی بادشاہت کی تمام بنیاد ایسی چیزوں پر ہے جو اس کی قدرت سے پیدا نہیں ہوئیں بلکہ قدامت میں اُس کے شریک

اور اس کے برابر ہیں۔ سو جس کو علم اور معرفت عطا کی گئی ہے اس کا فرض ہے جو ان تمام اہل مذاہب کو قابل رحم تصور کر کے سچائی کے دلائل اُن کے سامنے رکھے اور ضلالت کے گڑھے سے اُن کو نکالے اور خدا سے بھی دعا کرے کہ یہ لوگ ان مہلک بیماریوں سے شفا پائیں اس لئے میں مناسب دیکھتا ہوں کہ بچوں کی تعلیم کے ذریعہ سے اسلامی روشنی کو ملک میں پھیلاؤں اور جس طریق سے میں اس خدمت کو انجام دوں گا میرے نزدیک دوسرے سے یہ کام ہرگز نہیں ہو سکے گا۔ ہر ایک مسلمان کا فرض ہے کہ اس طوفانِ ضلالت میں اسلامی ذریت کو غیر مذاہب کے وساوس سے بچانے کے لئے اس ارادہ میں میری مدد کرے سو میں مناسب دیکھتا ہوں کہ بالفعل قادیان میں ایک مڈل اسکول قائم کیا جائے اور علاوہ تعلیم انگریزی کے ایک حصہ تعلیم کا وہ کتابیں رکھی جائیں جو میری طرف سے اس غرض سے تالیف ہوں گی کہ مخالفوں کے تمام اعتراضات کا جواب دے کر بچوں کو اسلام کی خوبیاں سکھائی جائیں اور مخالفوں کے عقیدوں کا بے اصل اور باطل ہونا سمجھایا جائے اس طریق سے اسلامی ذریت نہ صرف مخالفوں کے حملوں سے محفوظ رہے گی بلکہ بہت جلد وہ وقت آئے گا کہ حق کے طالب سچ کی روشنی اسلام میں پا کر باپوں اور بیٹوں اور بھائیوں کو اسلام کے لئے چھوڑ دیں گے۔ مناسب ہے کہ ہر ایک صاحبِ توفیق اپنے دائمی چندہ سے اطلاع دیوے کہ وہ اس کارِ خیر کی امداد میں کیا کچھ ماہواری مدد کر سکتا ہے۔ اگر یہ سرمایہ زیادہ ہو جائے تو کیا تعجب ہے کہ یہ اسکول انٹرنس تک ہو جائے۔

واضح رہے کہ اوّل بنیاد چندہ کی اخویم مخدومی مولوی حکیم مولوی نور الدین صاحب نے ڈالی ہے کیونکہ انہوں نے وعدہ کیا ہے کہ میں اس اسکول کے لئے دس روپیہ (عشر) ماہواری دوں گا۔ اور میرزا خدابخش صاحب اتالیق نواب محمد علیخان صاحب نے دو روپیہ اور محمد اکبر صاحب نے ایک روپیہ ماہواری اور میر ناصر نواب

صاحب نے ایک روپیہ ماہواری اور اللہ داد صاحب کلرک شاہ پور نے ۸/۸ آنے  
ماہواری چندہ دینا قبول کیا ہے۔

### المشتہر

میرزا غلام احمد از قادیان

۱۵ ستمبر ۱۸۹۷ء

(تبلیغ رسالت جلد ۶ صفحہ ۱۵۳ تا ۱۵۵۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۱۵۹، ۱۶۰ طبع بار دوم)

اس اشتہار کے پڑھنے سے معلوم ہو جاتا ہے کہ محرکات اجرائے اسکول کیا تھے جن بزرگوں  
کا اسکول کے چندہ میں سَابِقُونَ الْأَوْلُونَ کا ذکر ہے ان میں حضرت مولوی حکیم نور الدین  
صاحب مشہور و معروف ہیں۔ مکرّم مرزا خدا بخش صاحب مغفور بھی ابتداءً ایک ممتاز احمدی تھے مگر  
خلافت ثانیہ میں انہوں نے نقص کیا اور لاہور چلے گئے۔ مکرّم میاں محمد اکبر رضی اللہ عنہ سلسلہ کے  
سَابِقُونَ الْأَوْلُونَ میں بہت قدیم تھے۔ براہین احمدیہ کے آغاز سے حضرت اقدس سے عقیدت  
رکھتے تھے وہ بٹالہ میں لکڑی کی تجارت کرتے تھے ان ابتدائی ایام میں ان کو یہ شرف حاصل تھا کہ  
جب حضرت اقدس بٹالہ جاتے تو عموماً ذیل گھر میں جس کے ساتھ ہی ان کا ٹال تھا قیام فرماتے  
براہین کی اشاعت کے وقت ۲ آنے چندہ دیا تھا اور یہ ایسا ہی تھا جیسے ایک وقت کے ایک مٹھی جو اور  
پھاڑ کے برابر سونا دینے سے افضل تھے اور حضرت اقدس نے اسے نہ صرف قبول فرمایا بلکہ براہین  
میں اس کی اشاعت کی۔ غرض نہایت مخلص اور ہنس مکھ مہمان نواز اور ملنسار تھے۔ اس تحریر کے وقت  
میرے تصور کی آنکھ کے سامنے کھڑے ہیں۔ مجھ سے ان کو لسلہ محبت تھی۔ مکرّم حضرت چودہری  
الہ داد صاحب کلرک بھیرہ ضلع شاہ پور کے باشندے تھے نہایت مخلص اور متقی۔ آخر حضرت اقدس  
کی اجازت پر ملازمت سے مستعفی ہو کر قادیان آگئے اور ریویو آف دیلیجنز کے ہیڈ کلرک مقرر  
ہوئے۔ ان کی دیانت امانت کا یہ بلند مقام تھا کہ لوگ انہیں امین الملت کہا کرتے تھے۔ ریویو کے  
کام تو نہایت اخلاص محنت اور دلسوزی سے کرتے تھے مکتوبات احمدیہ میں میں نے تعارفی نوٹ لکھا

ہے آخر وہ ایسے آئے کہ پھر یہاں ہی کے ہو گئے۔ اور آج مقبرہ بہشتی میں آرام فرما ہیں۔ حضرت میر ناصر نواب صاحب کا مقام بہت بلند ہے اور جماعت کے چھوٹے بڑے سب جانتے ہیں۔ میں نے ان کی لائف حیات ناصر کے نام سے شائع کر دی ہے۔

اَلْحَمْدُ لِلّٰہِ کہ مجھے اپنے بزرگ بھائیوں کے ذکر کی ایک بار اور توفیق ملی۔ رَضِيَ اللّٰہُ عَنْهُمْ اَجْمَعِينَ۔

## دوسرا جنگ مقدس اور اسلام کی فتح

۱۸۹۷ء کے واقعات عظیمہ میں سے دوسرا جنگ مقدس بھی ہے اس سے مراد وہ مقدمہ ہے جو ڈاکٹر کلارک نے حضرت اقدس کے خلاف فوجداری عدالت میں دائر کیا تھا۔ اس مقدمہ کا یہ نام میں نے تجویز کیا تھا جب کہ میں اس کی ہر پیشی کی روئداد باقاعدہ شائع کرتا تھا اور ہر روئداد پر ایک انٹرویو نوٹ بھی لکھتا تھا۔ ڈاکٹر مارٹن کلارک کو مباحثہ میں علمی اور بالآخر جو روحانی شکست ہوئی تھی۔ اُس کا زخم اُس کے قلب میں ناسور بن چکا تھا اور اس مباحثہ کے اصل مرتد محرک عیسائی بھی اپنی ندامت کا انتقام لینا چاہتے تھے اس اثناء میں پنڈت لیکھرام کا قتل ہوا۔ اور حضرت اقدس کی پیشگوئی کے پورا ہونے پر ایک عام ہلچل پیدا ہوئی اور اتفاق ایسا ہوا کہ عبدالحمید نامی ایک نوجوان جو حضرت مولوی برہان الدین صاحب جہلمی کا بھتیجا تھا۔ اور آوارہ گرد اور اوباش طبیعت کا تھا۔ اپنی بد اطوار یوں کے لئے کبھی عیسائی ہو جاتا کبھی کوئی اور رنگ بدلتا۔ وہ قادیان گیا اور چونکہ اس نے حضرت مولوی برہان الدین صاحب کا برادر زادہ ہونے کا اظہار کیا۔ حضرت حکیم الامت اپنی فطری شفقت و ہمدردی کی وجہ سے اُس سے بہ ملاطفت پیش آئے اور اس کی درخواست پر بیعت کے لئے پیش کیا۔ حضرت اقدس کے نور فراست نے بیعت لینے سے انکار کر دیا۔ اس طرح پر وہ نامراد ہو کر قادیان سے چلا گیا۔ اور کچھ عرصہ کے بعد اپنے اخلاص کے اظہار کے طور پر پھر قادیان آیا اس وقت حُسنِ اتفاق سے حضرت مولوی برہان الدین صاحب بھی



موجود تھے انہوں نے حضرت حکیم الامت کو اس کے کردار سے آگاہ فرمایا اور اس کو بالآخر نکلوا دیا۔ وہاں سے وہ امرت سر آیا اور پادری نور الدین ساکن بٹالہ سے ملا اور وہ روزانہ میرے گھر کے سامنے سے اپنی بیٹی کو ہسپتال چھوڑنے جاتے اور سلام پیام بھی ہوتا۔ انہوں نے پادری گری صاحب جو انچارج مشن تھے اور میرے لاہور کے واقف تھے (پادری گری ایک دولت مند آزریری مشتری تھے) کے پاس بھیج دیئے۔ پادری گری عقیدہ کے لحاظ سے غلطی پر تھا۔ مگر اس میں شک نہیں شریف آدمی تھا۔ اس نے اسے اپنا قادیان جانا اور ہندو سے مسلمان ہونا بھی بیان کیا۔ پادری گری تاڑ گیا اور اس نے انکار کر دیا۔ اور پھر نور الدین سے مشورہ کیا اُس نے اُسے مارٹن کلارک کے پاس بھیج دیا اور انہوں نے اسے فتنہ پرداز واعظوں کے سپرد کر دیا جنہوں نے بالآخر ایک مقدمہ کی صورت پیدا کی۔ پادری نور الدین نے ایک دن مجھے کہا کہ ایک مرزائی عیسائی ہونے کو آیا ہے۔ میں نے کہا یہ ناممکن ہے ایسا نہیں ہو سکتا کوئی آوارہ آدمی تمہیں دھوکا دے رہا ہوگا۔ وہ ہنس پڑا اور کہنے لگا کہ میں نے ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک کو وہ تحفہ دے دیا ہے۔

## مارٹن کلارک کا تحفہ

پادری نور الدین نے تو تحفہ کا لفظ مذاق سے ہی کہا تھا۔ مگر حقیقت میں وہ عجیب و غریب تحفہ بن گیا۔ جب اس نے مارٹن کلارک کو اپنے تازہ ترین حالات قادیان سے واقف کرایا تو انہوں نے واقعی اسے تحفہ یقین کیا۔ اور اسے عبدالرحیم متاد کے پاس سلطان ڈنڈ بھیج دیا اور وہاں یہ سازش ہوگئی کہ عبدالحمید کو بطور ایک ہتھیار کے استعمال کیا جائے۔

## اللہ تعالیٰ کی طرف سے اطلاع

ابھی یہاں سازش کے متعلق امور پر غور و خوض ہو رہا تھا اور اللہ تعالیٰ نے ایک زمانہ پیشتر اس قسم کی سازشوں سے آپ کو مطلع کر دیا ہوا تھا۔ اور ان کے انجام سے بھی اطلاع دے دی ہوئی

تھی اور خاص اس سازش کے متعلق تین ماہ قبل یہ الہامات ہوئے۔

”۲۹ جولائی ۱۸۹۷ء کو میں نے خواب میں دیکھا کہ ایک صاعقہ مغرب کی طرف سے میرے مکان کی طرف چلی آتی ہے اور نہ اُس کے ساتھ کوئی آواز ہے اور نہ اُس نے کوئی نقصان کیا ہے بلکہ وہ ایک ستارہ روشن کی طرح آہستہ حرکت سے میرے مکان کی طرف متوجہ ہوئی ہے۔ اور میں اُس کو دور سے دیکھ رہا ہوں۔ اور جبکہ وہ میرے قریب پہنچی تو میرے دل میں تو یہی ہے کہ یہ صاعقہ ہے مگر میری آنکھوں نے صرف ایک چھوٹا سا ستارہ دیکھا جس کو میرا دل صاعقہ سمجھتا ہے۔

پھر بعد اس کے میرا دل اس کشف سے الہام کی طرف منتقل کیا گیا اور مجھے الہام ہوا کہ مَا هَذَا إِلَّا تَحْدِيدُ الْحُكَّامِ یعنی یہ جو دیکھا ہے، اس کا بجز اس کے کچھ اثر نہیں کہ حکام کی طرف سے کچھ ڈرانے کی کارروائی ہوگی اس سے زیادہ کچھ نہیں ہوگا۔ پھر بعد اس کے الہام ہوا۔ ”قَدْ ابْتُلِيَ الْمُؤْمِنُونَ“

ترجمہ۔ سو مومنوں پر ایک ابتلا آیا۔ یعنی بوجہ اس مقدمہ کے تمہاری جماعت ایک امتحان میں پڑے گی۔

پھر بعد اس کے یہ الہام ہوا کہ۔ لَيَعْلَمَنَّ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ مِنْكُمْ وَلَيَعْلَمَنَّ الْكَافِرِينَ۔

یہ میری جماعت کی طرف خطاب ہے کہ خدا نے ایسا کیا تا خدا تمہیں جتلا دے کہ تم میں سے وہ کون ہے کہ اس کے مامور کی راہ میں صدقِ دل سے کوشش کرتا ہے اور وہ کون ہے جو اپنے دعویٰ بیعت میں جھوٹا ہے۔ سو ایسا ہی ہوا۔ ایک گروہ تو اس مقدمہ اور دوسرے مقدمہ میں جو مسٹر ڈوئی صاحب کی عدالت میں فیصلہ ہوا صدقِ دل سے اور کامل ہمدردی سے تڑپتا پھرا اور انہوں نے اپنی مالی اور جانی کوششوں میں فرق نہیں رکھا اور دکھ اٹھا کر اپنی سچائی دکھلائی۔ اور دوسرا گروہ وہ بھی تھا کہ ایک ذرہ

ہمدردی میں شریک نہ ہو سکے۔ سوان کے لئے وہ کھڑکی بند ہے جو ان صادقوں کے لئے کھولی گئی۔ پھر یہ الہام ہوا کہ۔

صادق آں باشد کہ ایام بلا  
مے گزارد با محبت با وفا

یعنی خدا کی نظر میں صادق وہ شخص ہوتا ہے کہ جو بلا کے دنوں کو محبت اور وفا کے ساتھ گزارتا ہے۔

پھر اس کے بعد میرے دل میں ایک اور موزوں کلمہ ڈالا گیا لیکن نہ اس طرح پر کہ جو الہامِ جلی کی صورت ہوتی ہے بلکہ الہامِ خفی کے طور پر دل اس مضمون سے بھر گیا۔ اور وہ یہ تھا۔

گر قضا را عاشقے گردد اسیر  
بوسد آں زنجیر را کز آشنا

یعنی اگر اتفاقاً کوئی عاشق قید میں پڑ جائے تو اُس زنجیر کو چومتا ہے۔ جس کا سبب آشنا ہوا۔

پھر اس کے بعد یہ الہام ہوا۔ اِنَّ الَّذِي فَرَضَ عَلَيْكَ الْقُرْآنَ لَرَاٰذُكَ اِلَىٰ مَعَادٍ اِنِّى مَعَ الْاَفْوَاجِ اَتِيكَ بَعْتَةً۔ يٰۤاَتِيكَ نٰصِرَتِي۔ اِنِّى اَنَا الرَّحْمٰنُ ذُو الْمَجْدِ وَالْعَلٰى۔

ترجمہ۔ یعنی وہ قادر خدا جس نے تیرے پر قرآن فرض کیا پھر تجھے واپس لائے گا۔ یعنی انجامِ بخیر و عافیت ہوگا۔ میں اپنی فوجوں کے سمیت (جو ملائکہ ہیں) ایک ناگہانی طور پر تیرے پاس آؤں گا۔ میں رحمت کرنے والا ہوں۔ میں ہی ہوں جو بزرگی اور بلندی سے مخصوص ہے۔ یعنی میرا ہی بول بالا ہے۔

پھر بعد اس کے یہ الہام ہوا کہ۔ مخالفوں میں پھوٹ اور ایک شخص متنافس کی

ذلت اور اہانت اور ملامتِ خلق۔

(اور پھر اخیر حکم) اِبْرَاءَ یعنی بے قصور ٹھہرانا۔

پھر بعد اس کے الہام ہوا۔ وَفِيهِ نَسِيءٌ یعنی بریت تو ہوگی مگر اس میں کچھ چیز ہوگی (یہ اس نوٹس کی طرف اشارہ تھا جو بری کرنے کے بعد لکھا گیا تھا کہ طرز مباحثہ نرم چاہیے)

پھر ساتھ اس کے یہ بھی الہام ہوا کہ۔ بَلَجَتْ اَيَاتِيْ كَمَا مِرَّةٌ نَشَانِ رُوشِنِ ہوں گے اور ان کے ثبوت زیادہ سے زیادہ ظاہر ہو جائیں گے۔ (چنانچہ ایسا ہی ہوا کہ اس مقدمہ میں جو ستمبر ۱۸۹۹ء میں عدالت مسٹر جے آر ڈرینڈ صاحب بہادر میں فیصلہ ہوا عبدالحمید ملزم نے دوبارہ اقرار کیا کہ میرا پہلا بیان جھوٹا تھا)۔

اور پھر الہام ہوا۔ لَوِ اَءُ فُتِحَ يَعْنِي فَتْحِ كَا جَهْنْدَا۔

پھر بعد اس کے الہام ہوا۔ اِنَّمَا اَمْرُنَا اِذَا اَرَدْنَا شَيْئًا۔ اَنْ نَّقُوْلَ لَهُ كُنْ فَيَكُوْنُ۔ یعنی ہمارے امور کے لئے ہمارا ایسا ہی قانون ہے کہ جب ہم کسی چیز کا ہو جانا چاہتے ہیں تو ہم کہتے ہیں کہ ہو جا، پس وہ ہو جاتی ہے۔

(ترياق القلوب، روحانی خزائن جلد ۱۵ صفحہ ۳۲۱ تا ۳۲۳۔ تذکرہ صفحہ ۲۵۴ تا ۲۵۷ مطبوعہ ۲۰۰۴ء)

ان مبشرات اور الہامات کی تفصیل عملاً اور واقعاً اس دوسرے جنگ مقدس میں ہوئی اور اللہ تعالیٰ کی اس وحی کے مطابق جو اِبْرَاءَ کے لفظ میں ہوئی اس کتاب کا نام کتاب البریہ رکھا گیا جو شائع شدہ ہے اور ایمان کی بالیدگی اور قوت کے لئے اپنے اندر ایک خاص اثر رکھتی ہے اس کتاب کے ذریعہ علمی رنگ میں بھی کسر صلیب کیا گیا ہے۔ راقم الحروف اس مقدمہ کے آغاز سے انجام تک کا عینی گواہ ہی نہیں بلکہ اشاعت کنندہ بھی ہے اور یہی مقدمہ الحکم کے اجراء کا زبردست محرک ہوا۔ مقدمہ کے حالات تفصیلاً کتاب البریہ میں ہیں مگر میں بعض متعلقہ واقعات کا ذکر ضروری سمجھتا ہوں۔

## مقدمہ کی ابتدا

جب عبدالرحیم وغیرہ پادریوں نے سازش کو مکمل کر لیا اور عبدالحمید سے تحریر لے لی تو اس کا شکریہ ادا کیا گیا اور کہا گیا کہ ہماری مراد پوری ہوگئی۔ جس کو اللہ تعالیٰ نے نامرادی سے بدل دیا۔ اس سازش کے کرتا دھرتا عبدالرحیم۔ پریمداس۔ اور وارث دین تھے انہوں نے اپنی کارگزاری سے کلارک کو آگاہ کیا اور اس نے جھٹ ڈپٹی کمشنر امرت سر کو درخواست دے دی اس وقت ڈپٹی کمشنر مسٹر مارٹینو تھا اس نے ڈاکٹر کلارک اور عبدالحمید کا بیان لے کر حفظ امن کی ضمانت کے لئے وارنٹ گرفتاری جاری کر دیا اور ۲۰ ہزار کا چھلکہ اور ۲۰ ہزار کی دو ضمانتیں طلب کیں یہ یکم اگست ۱۸۹۷ء کا واقعہ ہے۔

## مقدمہ کا علم کیونکر ہوا

ڈپٹی کمشنر امرت سر کے سپرنٹنڈنٹ ضلع میر جیون علی تھے وہ ایک شریف الطبع اپنے طرز پر دیندار مسلمان تھے اور مولوی عبدالجبار صاحب کے درس قرآن میں شریک ہوتے تھے وہاں انہوں نے مکرم بابو محکم الدین سے ذکر کیا کہ ”مرزا صاحب کے نام وارنٹ جاری ہو گیا۔“ وہ بھاگے بھاگے میرے پاس آئے کہ غضب ہو گیا مرزا صاحب کے نام وارنٹ جاری ہو گیا جس طرح ممکن ہو اطلاع کر دو۔ میں نے تفصیل پوچھی تو کہا کہ اس سے زیادہ کچھ نہیں کہہ سکتا۔ اتفاق سے حضرت حافظ احمد اللہ خاں صاحب قادیان سے آئے ہوئے تھے۔ اور وہ واپس جا رہے تھے ان کو اطلاع دی تفصیلات کا مطالبہ انہوں نے بھی کیا میں نے کہا جرگہ غزنویوں کے درس میں ایک صاحب نے جو ضلع کے سپرنٹنڈنٹ ہیں ذکر کیا ہے۔ ان کے ذریعہ قادیان اطلاع پہنچی اس کا اثر حضرت اقدس اور جماعت پر کیا ہونا تھا حضرت نے جو فرمایا اس کا خلاصہ یہ تھا کہ اللہ تعالیٰ نے اس ابتلاء کی خبر پہلے سے دی ہوئی ہے یہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے کئی نشانات کا مجموعہ ہے اور انجام کی بشارت تو بریت ہی ہے۔ وارنٹ جاری ہو گیا مگر معلوم نہیں اسے کیا ہو گیا وہ گورداسپور نہیں پہنچا گورداسپور

سے مزید تصدیق کے لئے خبریں منگوائی گئیں اور اس سلسلہ میں سیکھواں برادرز اور حضرت منشی عبدالعزیز صاحبؒ کے برادر عزیز حضرت منشی عبدالجیدؒ کی خدمات قابل قدر ہیں وہاں سے اطلاع آتی رہی کہ کوئی وارنٹ نہیں آیا ادھر ڈپٹی کمشنر امرت سر پر حقیقت کھلی کہ اس نے خلاف قانون حکم دیا ہے چنانچہ اس نے ۷ اگست ۱۸۹۳ء کو بذریعہ تار اطلاع دی کہ جو وارنٹ میں نے مرزا غلام احمد (علیہ السلام) کی گرفتاری کا بھیجا ہے اسے روک لو ڈپٹی کمشنر گورداسپور جس کا نام کیپٹن ڈگلس تھا حیران ہوا اور اس نے اپنے ریڈر مرحوم راجہ غلام حیدر خاں صاحب سے دریافت کیا آپ نے تحقیقات کی تو معلوم ہوا کہ ایسا وارنٹ آیا ہی نہیں۔

یہ عجائبات قدرت اور تصرفات الہیہ ہیں۔ یکم اگست ۱۸۹۷ء سے ۷ اگست تک معلوم نہ ہوا کہ وہ وارنٹ کہاں گیا اور نہ کبھی معلوم ہو سکا۔ اجرائے وارنٹ کی خبر نے دشمنوں کے دلوں میں مسرت کی لہر پیدا کر دی تھی اور اس کی گمشدگی نے ان کے گھر ماتم پیدا کر دیا بہر حال وارنٹ کے اجرا کی مثل اس کی منسوخی کے بعد ۷ اگست ۱۸۹۷ء کو ڈپٹی کمشنر گورداسپور کے اجلاس پر منتقل کر دی گئی۔

## گورداسپور میں مقدمہ منتقل ہوا

غرض ۷ اگست ۱۸۹۷ء کو یہ مقدمہ گورداسپور منتقل کیا گیا اور ۹ اگست ۱۸۹۷ء کو کپتان ڈبلیو۔ ڈگلس اس وقت کے ڈپٹی کمشنر کے سامنے مثل پیش ہوئی کپتان ڈگلس نے (جو اس مشہور مقدمہ میں فیصلہ کرنے کی وجہ سے اپنے زمانہ کا پیلاطوس مشہور ہوا) اسی روز حضرت اقدس کے نام سمن جاری کیا کہ ۱۰ اگست ۱۸۹۷ء کو بمقام بٹالہ حاضر ہو کر وجہ بیان کرو۔ کہ کیوں ایک ہزار کا مچلکہ اور ایک ہزار کی ضمانت ایک سال کے لئے باقرا حفظ امن نہ لی جاوے۔

مسٹر مارٹینو نے بیس ہزار کا مچلکہ اور بیس ہزار کی ضمانت طلب کی اور وارنٹ جاری کیا۔ اور کپتان ڈگلس کا یہ طرز عمل تھا۔ کیپٹن ڈگلس نے جو الحمد للہ آج تک زندہ ہیں اور میجر ہیں۔ اس

مقدمہ میں انصاف کے مقام کو بہت بلند کر دیا۔ اُن کے کارناموں کا ذکر آگے آئے گا۔

## ۱۰ اراگست کی پیشی

چونکہ مقدمہ ۱۰ اراگست کی صبح کو پیش ہونے والا تھا۔ کپورتھلہ۔ لودھانہ۔ امرت سر۔ لاہور۔ سیالکوٹ وغیرہ سے اکثر احباب ۹ اراگست کی رات ہی کو آگئے تھے۔ اور تھانہ کے بالمقابل منڈی میں انہوں نے قیام فرمایا۔ حضرت اقدس ۱۰ اراگست کی صبح کے ۸ اور ۹ بجے کے درمیان قادیان سے تشریف لائے اور خدام نے جو رات کو آچکے تھے انارکلی کے ٹکڑ پر آپ کا استقبال کیا آپ جماعت کو دیکھ کر دور ہی سے اتر آئے نہایت ہشاش بشاش خراماں خراماں آ کر جماعت کے افراد سے مصافحہ کیا آپ کے چہرہ پر تبسم کھیل رہا تھا۔ گویا کسی قسم کی فکر نہیں اور آپ تفریحاً آئے ہیں اور وہاں سے پیدل ہی چلے آئے خدام نے سوار ہونے کے لئے عرض کیا تو فرمایا اب تک سوار ہی آئے ہیں اب سب کے ساتھ پیدل چلیں گے اور سب کے ساتھ سیر ہو جائے گی۔ راستہ میں مقدمہ کا سرسری ذکر آیا تو فرمایا۔ ”ہم کو تو اللہ تعالیٰ نے پہلے ہی سے خبر دے دی تھی اور ہم تو اس تائید اور نصرت کا انتظار ہی کر رہے تھے۔ اس لئے اللہ تعالیٰ کی پیشگوئی کے آغاز پر ہم خوش ہیں۔ اور اس کے انجام بخیر ہونے پر یقین رکھتے ہیں ہمارے دوستوں کو گھبرانے کی ضرورت نہیں۔“ ذکر آیا کہ عیسائیوں کے ساتھ آریہ بھی مل گئے ہیں اور مولوی محمد حسین بھی ان کے ساتھ ہے۔ فرمایا ”ہمارے ساتھ خدا ہے جو ان کے ساتھ نہیں اللہ تعالیٰ نے اپنے فیصلہ سے ہم کو واقف کر دیا ہے اور ہم اس پر یقین رکھتے ہیں کہ وہی ہوگا اگر ساری دنیا بھی اس مقدمہ میں ہمارے خلاف ہو تو مجھے ایک ذرہ کے برابر پرواہ نہیں اور اللہ تعالیٰ کی بشارت کے بعد اس کا وہم بھی کرنا میں گناہ سمجھتا ہوں۔“

جماعت نے حضرت اقدس کا استقبال اس مقام پر کیا تھا۔ جہاں قادیان کی سڑک سری گوبند پور جانے والی سڑک سے جدا ہوتی ہے اور یہ وہی مقام ہے جہاں مولوی محمد حسین

صاحب قادیان جانے والوں کو روکنے کے لئے آکر بیٹھا کرتے تھے۔ لیکن جب ہم لوگ اس مقام استقبال کی طرف جا رہے تھے تو انارکلی کے اس کمپونڈ کے قریب راجہ غلام حیدر خاں صاحب اور مکرم مولوی فضل الدین صاحب مرحوم پلیڈر لاہور (جو اس مقدمہ میں حضرت کی طرف سے وکیل مقرر کئے گئے تھے) سے جماعت کے بعض بزرگوں نے ملاقات کی۔ اس کے قریب سامنے ایک کوٹھی میں مارٹن کلارک <sup>☆</sup> ٹھہرا ہوا تھا۔ اور اس وقت اس کے پاس پنڈت رام بھجوت صاحب

☆ حاشیہ۔ مکرم ڈاکٹر بشارت احمد صاحب مغفور نے مکرم راجہ غلام حیدر خاں صاحب مرحوم کا ایک تحریری بیان نقل کیا ہے۔ وہ صحیح واقعات پر مشتمل ہے۔ اس لئے میں اسے یہاں درج کرتا ہوں۔

”یہاں راجہ غلام حیدر صاحب ریٹائرڈ تحصیلدار مرحوم ساکن راولپنڈی کا بیان قابل ذکر ہے جو انہوں نے اپنے مرض الموت میں خود لکھوا کر مجھے بھجوایا۔ (وہ احمدی نہ تھے اس لئے ان کا بیان قابل توجہ ہے) وہ فرماتے ہیں۔

”میں ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک والے زمانہ میں ڈپٹی کمشنر صاحب گورداسپور کارڈر (مسئلوں) تھا میں پانچ یا چھ روز کی رخصت پر اپنے گھر راولپنڈی گیا ہوا تھا۔ رخصت سے واپسی پر جب میں امرتسر پہنچا اور سیکنڈ کلاس کے ڈبہ میں بہ امید روانگی بیٹھا ہوا تھا۔ تو دو یوروپین صاحبان جن میں سے ایک تو ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک خود تھا اور دوسرا کلارک جو وکیل تھا اسی ڈبہ میں تشریف لائے۔ اتنے میں مولوی محمد حسین بٹالوی صاحب بھی آگئے اور وہ اسی سیٹ پر جہاں میں بیٹھا تھا بیٹھ گئے۔ ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک میرے زمانہء ایام ملازمت ضلع سیالکوٹ کے واقف تھے اور مولوی محمد حسین صاحب سے بھی اچھی واقفیت تھی۔ اس واسطے ایک دوسرے سے باتیں چیتیں شروع ہو گئیں۔ تب مجھے معلوم ہوا کہ مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی بھی ڈاکٹر صاحب موصوف کے ہم سفر ہیں بلکہ ان کا ٹکٹ بھی ڈاکٹر صاحب نے خریدا ہے۔ پھر ڈاکٹر صاحب موصوف نے بوجہ دیرینہ ملاقات کے مجھ سے دریافت فرمایا کہ آپ تو ضلع سیالکوٹ میں سررشتہ دار تھے، اب کہاں ہیں۔ میں نے اُن کو جواب دیا کہ میں ضلع گورداسپور کے ڈپٹی کمشنر صاحب کارڈر ہوں۔ تب انہوں نے فرمایا کہ ”اوہو۔ تب تو شیطان کا سرکچنے کے لئے آپ بہت کارآمد ہوں گے۔“ چونکہ میں تینوں صاحبان سے واقف تھا۔ اس لئے فوراً سمجھ گیا کہ ڈاکٹر صاحب کا اشارہ کس طرف ہے۔ میں نے سرسری طور پر جواب دیا کہ ”واقعی ہر ایک نیک انسان کا کام ہے کہ وہ شیطان کا سرکچلے۔ مگر مجھے معلوم نہیں ہوا کہ آپ کا یہ کہنے سے مطلب کیا ہے۔“ تب ڈاکٹر صاحب موصوف نے مرزا صاحب کا نام لے کر کہا کہ ”وہ بڑا بھاری شیطان ہے جس کا سرکچنے کے لئے ہم اور یہ مولوی صاحب درپے ہیں۔ آپ اقرار کریں کہ آپ ہمیں مدد دیں گے۔“ چونکہ اس گفتگو کو میں طول دینا پسند نہیں کرتا



آریہ وکیل اور مولوی محمد حسین صاحب اور عبدالحمید بھی موجود تھے اور بعض دوسرے عیسائی بھی جو اس مقدمہ میں گواہ تھے۔ ہم لوگ آگے چلے گئے اور یہ واپس آ گئے۔

## مقام عدالت

حضرت اقدس تو گویا تیار ہو کر ہی آئے تھے اس لئے قیام گاہ پر کچھ دیر ٹھہر کر ۱۰ بجے سے

بقیہ حاشیہ۔ تھامیں نے صرف اتنا کہہ دیا کہ ”مجھے معلوم ہے کہ آپ کا اور مرزا صاحب قادیانی کا مقابلہ ہے اور مقدمہ عدالت میں دائر ہے اس لئے میں اس بات سے معافی چاہتا ہوں کہ اس معاملہ میں زیادہ گفتگو کروں۔ جو شیطان ہے اس کا سر خود مخود کچلا جائے گا۔“ یاد نہیں پڑتا کہ اس کے بعد اور کوئی گفتگو ہوئی یا نہیں میں بٹالہ اپنی ڈیوٹی پر حاضر ہو گیا۔ کیونکہ ڈپٹی کمشنر صاحب وہیں مقیم تھے۔ دوسرے دن جب صبح سیر کے لئے نکلے مرزا صاحب کے بہت سے متعلقین سے انارکلی (جو بٹالہ میں عیسائیوں کے گرجے اور مشن کے مکان کا نام ہے۔ مؤلف) کی سڑک پر مجھ سے ملاقات ہوئی۔ ڈاکٹر کلارک صاحب جس کوٹھی میں ٹھہرے ہوئے تھے وہ سامنے تھی ہم نے دیکھا کہ مولوی محمد حسین صاحب دروازے کے سامنے ڈاکٹر کلارک کے پاس ایک میز پر بیٹھے ہوئے تھے۔ مولوی فضل دین صاحب وکیل مرزا صاحب نے تعجب کے لہجہ میں کہا کہ ”دیکھو آج مقدمہ میں مولوی محمد حسین صاحب کی شہادت ہے۔ اور آج بھی یہ شخص ڈاکٹر کلارک کا پیچھا نہیں چھوڑتا“۔ اس کے علاوہ احاطہء بگلہ میں عبدالحمید جس کی بابت بیان کیا گیا تھا کہ مارٹن کلارک کے قتل کرنے کے لئے مرزا صاحب نے اسے تعینات کیا تھا۔ ایک چارپائی پر بیٹھا ہوا تھا۔ رام بھجوت وکیل آریہ اور پولیس کے چند آدمی اُس کے ارد گرد بیٹھے تھے۔ اور یہ بھی دیکھا گیا کہ عبدالحمید کے ہاتھوں پر کچھ نشان کئے جا رہے ہیں۔ چنانچہ وکیل حضرت مرزا صاحب نے ان ہر دو واقعات کو نوٹ کر لیا۔ اور جب مقدمہ پیش ہوا تو اوّل عبدالحمید صاحب سے وکیل حضرت مرزا صاحب نے سوال کیا کہ کیا وہ احاطہء کوٹھی مارٹن کلارک میں بیٹھا ہوا تھا اور رام بھجوت وکیل اور پولیس والے اس کے پاس تھے اور کیا اُس کو مرزا صاحب کے برخلاف جو بیان دینا تھا اس کے لئے کچھ باتیں تلقین کر رہے تھے اور کچھ نشان اس کے ہاتھوں پر کر رہے تھے۔ اُس وقت عبدالحمید سے کوئی جواب نہ بن پڑا۔ اُس نے رام بھجوت وغیرہ کی موجودگی کو تسلیم کیا۔ اور جب اُس کے ہاتھ دیکھے گئے تو بہت سے نشانات نیلے اور سرخ پنسل کے پائے گئے۔ جو خدا جانے کن کن امور کے لئے اس کے ہاتھ پر بطور یادداشت بنائے گئے تھے۔ مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی کی شہادت سے قبل مولانا مولوی نور الدین صاحب کی شہادت ہوئی۔

کوئی آدھا گھنٹہ پیشتر مقام عدالت کو مع جماعت کے روانہ ہوئے۔ ڈپٹی کمشنر گورداسپور ڈاک بنگلہ میں قیام فرماتے اور اُسی جگہ آپ نے عدالت کا کام شروع کیا۔ جب حضرت ڈاک بنگلہ کے احاطہ میں داخل ہوئے اور ابھی تشریف فرما نہ ہوئے تھے کہ چپراسی دوڑتا ہوا آیا اور اس نے حضرت کو سلام کیا اور عرض کیا کہ صاحب آپ کو سلام دیتے ہیں۔ ہم لوگوں نے صاحب کے سلام کو ایک مبارک فال یقین کیا اور ساتھ ہی اُس نے کہا کہ آپ کے لئے کرسی رکھی ہوئی ہے

بقیہ حاشیہ۔ ان کی سادہ ہیئت یعنی ڈھیلی ڈھالی سی بندھی ہوئی پگڑی اور کرتے کا گریبان کھلا ہوا اور شہادت ادا کرنے کا طریق نہایت صاف اور سیدھا سادہ ایسا موثر تھا کہ خود صاحب ڈپٹی کمشنر بہت متاثر ہوئے اور کہا کہ ”خدا کی قسم اگر یہ شخص کہے کہ میں مسیح موعود ہوں تو میں پہلا شخص ہوں گا جو اس پر پورا پورا غور کرنے کے لئے تیار ہوں گا۔“ مولوی نور الدین صاحب نے عدالت سے دریافت کیا کہ ”مجھے باہر جانے کی اجازت ہے یا اسی جگہ کرہ کے اندر رہوں۔“ ڈگلز صاحب ڈپٹی کمشنر نے کہا کہ ”مولوی صاحب آپ کو اجازت ہے جہاں آپ کا جی چاہے جائیں۔“ ان کے بعد شیخ رحمت اللہ صاحب کی شہادت ہوئی۔ اور ان کے بعد مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی شہادت کے لئے کرہ عدالت میں داخل ہوئے اور دائیں بائیں دیکھا تو کوئی کرسی فالتو پڑی ہوئی نظر نہ آئی۔ مولوی صاحب کے منہ سے جو پہلا لفظ نکلا وہ یہ تھا کہ ”حضور۔ کرسی۔“ ڈپٹی کمشنر صاحب نے مجھ سے دریافت فرمایا کہ ”کیا مولوی صاحب کو حکام کے سامنے کرسی ملتی ہے۔“ میں نے کرسی نشینوں کی فہرست صاحب کے سامنے پیش کر دی اور کہا کہ اس میں مولوی محمد حسین صاحب یا اُن کے والد بزرگوار کا نام تو درج نہیں لیکن جب کبھی حکام سے ملنے کا اتفاق ہوتا ہے تو بوجہ عالم دین یا ایک جماعت کے لیڈر ہونے کے وہ انہیں کرسی دے دیا کرتے ہیں۔ اس پر صاحب ڈپٹی کمشنر نے مولوی صاحب کو کہا کہ آپ کوئی سرکاری طور پر کرسی نشین نہیں ہیں۔ آپ سیدھے کھڑے ہو جائیں اور شہادت دیں۔ تب مولوی صاحب نے کہا کہ ”میں جب کبھی لاٹ صاحب کے حضور میں جاتا ہوں تو مجھے کرسی پر بٹھایا جاتا ہے میں اہل حدیث کا سرغنہ ہوں۔“ تب صاحب ڈپٹی کمشنر بہادر نے گرم الفاظ میں ڈانٹا اور کہا کہ ”بچ کے طور پر اگر لاٹ صاحب نے تم کو کرسی پر بٹھایا تو اس کے یہ معنی نہیں کہ عدالت میں بھی تمہیں کرسی دی جائے۔“ خیر شہادت شروع ہوئی تو مولوی صاحب نے جس قدر الزامات کسی شخص کی نسبت لگائے جاسکتے ہیں مرزا صاحب پر لگائے۔ لیکن جب مولوی فضل الدین صاحب وکیل حضرت مرزا صاحب نے جرح میں مولوی محمد حسین بٹالوی صاحب سے معافی مانگ کر اس قسم کا سوال کیا جس سے ان کی شرافت یا کریکٹر پر دھبہ لگتا تھا تو سب حاضرین نے متعجبانہ طور پر دیکھا کہ

بعد میں معلوم ہوا کہ میجر ڈگلز نے پہلے سے حکم دیا ہوا تھا کہ جونہی مرزا صاحب آئیں تو ان کو میرا سلام دو اور لے آؤ۔

چنانچہ حضرت اقدس کمرہ عدالت میں چلے گئے۔ آپ کے ہمراہ مرحوم مرزا ایوب بیگ اور مرحوم حکیم فضل الدین صاحب اور مولوی فضل الدین صاحب وکیل اور کچھ اور لوگ تھے۔ چونکہ کمرہ مختصر تھا صرف مرزا ایوب بیگ مرحوم اور حضرت حکیم فضل الدین صاحب اندر رہ گئے۔

بقیہ حاشیہ۔ جناب مرزا صاحب اپنی کرسی سے اٹھے اور مولوی فضل الدین صاحب کے منہ پر ہاتھ رکھ دیا اور فرمایا کہ ”میری طرف سے اس قسم کا سوال کرنے کی نہ تو ہدایت ہے اور نہ اجازت ہے۔ آپ اپنی ذمہ داری پر بہ اجازت عدالت اگر پوچھنا چاہیں تو آپ کو اختیار ہے۔“ قدرتی طور پر صاحب ڈپٹی کمشنر بہادر کو دلچسپی ہوئی اور انہوں نے مجھ سے دریافت کیا کہ کیا اس سوال کی بابت تم کو کچھ حال معلوم ہے۔ میں نے جواب نفی میں دیا۔ مگر کہا کہ اگر آپ معلوم کرنا چاہتے ہیں تو جب آپ لنچ کے لئے اٹھیں گے تو میں معلوم کرنے کی کوشش کروں گا۔ چنانچہ جب نماز ظہر کا وقت ہوا تو صاحب ڈپٹی کمشنر لنچ کے لئے اٹھ گئے تو میں نے شیخ رحمت اللہ صاحب کی معرفت حضرت مرزا صاحب سے دریافت کروایا کہ ماجرا کیا ہے۔ حضرت مرزا صاحب نے نہایت افسوس کے ساتھ شیخ رحمت اللہ صاحب کو بتایا کہ مولوی محمد حسین صاحب کے والد کا ایک خط ہمارے قبضہ میں ہے جس میں کچھ نکاح کے حالات اور مولوی محمد حسین صاحب کی بدسلوکیوں کے قصے ہیں جو نہایت قابل اعتراض ہیں۔ مگر ساتھ ہی حضرت مرزا صاحب نے فرمایا کہ ہم ہرگز نہیں چاہتے کہ اس قصہ کا ذکر مسل پر لایا جاوے یا ڈپٹی کمشنر صاحب اس سے متاثر ہو کر کوئی رائے قائم کریں۔“ میں نے شیخ رحمت اللہ صاحب سے سُن کر لنچ والے کمرہ میں جا کر ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک کے روبرو جو ڈپٹی کمشنر صاحب کے ساتھ لنچ میں شامل تھے ڈپٹی کمشنر صاحب بہادر کو یہ ماجرا سنایا۔ اس پر خود ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک بہت ہنسے صاحب ڈپٹی کمشنر نے کہا کہ یہ امر تو ہمارے اختیار میں ہے کہ ہم اس ماجرے کو قلمبند نہ کریں مگر یہ بات ہمارے اختیار سے باہر ہے کہ ہمارے دل پر اثر نہ ہو لنچ کے بعد جب مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی دوبارہ جرح کے لئے عدالت میں پیش ہوئے تو مولوی فضل الدین صاحب وکیل نے ان سے سوال کیا کہ آج آپ ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک صاحب کی کٹھی پر ان کے پاس بیٹھے ہوئے تھے؟ تو انہوں نے صاف انکار کر دیا۔ جس پر بے ساختہ میں چونک پڑا۔ ڈپٹی کمشنر صاحب نے مجھ سے اس چونکنے کی وجہ پوچھی تو میں نے ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک کی طرف اشارہ کیا۔ صاحب بہادر نے ڈاکٹر کلارک سے دریافت کیا تو انہوں نے صاف اقرار کیا کہ ”ہاں میرے پاس بیٹھے ہوئے اس مقدمہ کی گفتگو سن

## راقم الحروف کمرہ عدالت میں

راقم الحروف نے پہلے سے ایک درخواست بہ حیثیت اخبار نویس روڈ ادنوٹ کرنے کے لئے تیار رکھی تھی وہ خود آگے بڑھ کر پیش کرادی۔ اور صاحب ڈپٹی کمشنر نے مجھے اجازت دے دی اور آپ کی کرسی کے ذرا پیچھے دائیں طرف میرے لئے کرسی رکھوادی اور میں نوٹ کرنے کے لئے تیار ہو بیٹھا۔ مگر میری کرسی سے کوئی چار فیٹ کے فاصلہ پر ڈاکٹر کلارک اور پنڈت رام بھجوت وکیل کرسیوں پر بیٹھے تھے۔ ڈاکٹر کلارک نے جب مجھے دیکھا تو اس نے اعتراض کیا کہ ”مجھے

بقیہ حاشیہ۔ رہے تھے۔“ پھر مولوی فضل الدین صاحب وکیل نے پوچھا کہ کیا آپ ان دنوں امرت سر سے ہالہ تک ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک کے ہم سفر تھے؟ اور آپ کا ٹکٹ بھی ڈاکٹر صاحب نے خرید کیا تھا؟ تو مولوی محمد حسین صاحب منکر ہو گئے۔ بعض وقت انسان اپنے خیالات کا اظہار بلند آواز سے کر گزرتا ہے۔ یہی حال اس وقت میرا بھی ہوا۔ میرے منہ سے بے ساختہ نکلا کہ ”یہ تو بالکل جھوٹ ہے۔“ تب ڈاکٹر مارٹن کلارک صاحب سے ڈپٹی کمشنر صاحب نے پھر پوچھا تو انہوں نے اقرار کیا کہ مولوی صاحب میرے ہم سفر تھے اور ان کا ٹکٹ بھی میں نے ہی خریدا تھا۔“ اس پر صاحب ڈپٹی کمشنر صاحب حیران ہو گئے۔ آخر انہوں نے یہ نوٹ مولوی محمد حسین صاحب کی شہادت کے آخر پر لکھا کہ ”گواہ کو مرزا صاحب سے عداوت ہے جس کی وجہ سے اس نے مرزا صاحب کے خلاف بیان دینے میں کوئی دقیقہ فرو گذاشت نہیں کیا اس لئے مزید شہادت لینے کی ضرورت نہیں۔“ مولوی محمد حسین صاحب شہادت کے بعد کمرہ عدالت سے باہر نکلے تو برآمدہ میں ایک آرام کرسی پڑی تھی اُس پر بیٹھ گئے۔ کانسٹیبل نے وہاں سے انہیں اٹھا دیا کہ ”کپتان صاحب پولیس کا حکم نہیں ہے۔“ پھر مولوی صاحب موصوف ایک بچھے ہوئے کپڑے پر جا بیٹھے۔ جن کا کپڑا تھا انہوں نے یہ کہہ کر کپڑا کھینچ لیا کہ ”مسلمان ہو کر، سرغنے کہلا کر اور پھر اسی طرح جھوٹ بولنا۔ بس ہمارے کپڑے کو ناپاک نہ کیجیے۔“ تب مولوی نور الدین صاحب نے اٹھ کر مولوی محمد حسین صاحب کا ہاتھ پکڑ لیا۔ اور کہا کہ ”آپ یہاں ہمارے پاس بیٹھ جائیں۔ ہر ایک چیز کی حد ہونی چاہیے۔“

(مجدد اعظم جلد ۱ صفحہ ۵۴۱ تا ۵۴۲ حاشیہ طبع اول مطبوعہ ۱۹۳۹ء)

یعقوب اخبار نویس کی حاضری پر اعتراض ہے۔“

مولوی محمد حسین اشاعت السنہ میں جب میرا ذکر کرتا ہے تو یعقوب حواری لکھتا ہے اور ڈاکٹر کلارک یعقوب اخبار نویس کہتا۔ چنانچہ اس نے مقدمہ مورخہ ۱۳/ اگست ۱۸۹۷ء میں سوالات جرح کے جواب میں کہا کہ

”مرزا صاحب کے مرید امرتسر میں بھی ہیں معلوم نہیں کہ کس قدر ہیں۔ میں

قطب الدین۔ یعقوب اخبار نویس اور ایک اور شخص مریدان سے واقف ہوں۔“

غرض اس نے اعتراض کر دیا پنڈت رام بھجوت صاحب نے اشارتاً ان کو منع کیا۔ مگر اسے اصرار تھا۔ ڈپٹی کمشنر صاحب نے کہا کہ کیا اعتراض ہے وہ ایک اخبار نویس ہے اسے حق ہے اور حضرت اقدس سے دریافت کیا کہ آپ کو کوئی اعتراض ہے؟ حضرت اقدس نے فرمایا ”مجھے تو کوئی اعتراض نہیں لیکن اگر ڈاکٹر صاحب کو اعتراض ہے کہ وہ میرا مرید ہے تو میں اسے کہہ دیتا ہوں کہ وہ ڈاکٹر صاحب کے پاس خاطر سے باہر چلا جائے۔“ چنانچہ میں حضرت کے حکم کی تعمیل پر باہر چلا آیا۔ پنڈت رام بھجوت صاحب نے (جو میرے پرانے ملنے والے تھے) مجھے آکر کہا ڈاکٹر تمہارے قلم کو تلوار سمجھتا ہے۔ میں نے ہنستے ہوئے کہا اس کا وار وہاں تو نہیں ہو سکتا تھا۔ اُس نے کہا قلم کا گھاؤ تلوار سے زیادہ خطرناک ہوتا ہے۔

## پنڈت رام بھجوت کی وکالت

استفسار پر پنڈت جی نے صاف کہا کہ میں نے تو کوئی فیس نہیں لی صرف اس لئے شریک ہو گیا ہوں کہ شاید پنڈت لیکھرام کے قتل کا بھی سراغ مل جائے۔

## فیصلہ اور الہی تصرفات

غرض یہ مقدمہ ۱۰ اگست کو شروع ہوا اور ۲۳ اگست کو بمقام گورداسپور اس کا فیصلہ سنایا گیا۔ اور جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے قبل از وقت اہو آء کی بشارت دی تھی میجر ڈگلس نے لکھا کہ

”ہم کوئی وجہ نہیں دیکھتے (مرزا) غلام احمد (علیہ الصلوٰۃ والسلام) سے  
حفظ امن کی ضمانت لی جاوے یا یہ مقدمہ پولیس کے سپرد کیا جائے۔ لہذا وہ بری  
کئے جاتے ہیں۔

۲۳ اگست کو باوجود یکہ بارش ہو رہی تھی پھر بھی کثرت سے لوگ جماعت کے سوا فیصلہ  
سننے کے لئے جمع ہو گئے تھے۔ ۱۲ بجے کے قریب حضرت کو بلایا گیا اور ہم لوگ آپ کے ساتھ کمرہ  
عدالت میں گئے ڈگلس صاحب نے فوراً ہی فرمایا ”مرزا صاحب آپ کو عزت سے بری کیا جاتا  
ہے آپ اگر چاہیں تو ڈاکٹر کلارک اور ان کے گواہوں پر مقدمہ کر سکتے ہیں۔“ حضرت اقدس نے  
جواباً ”فرمایا میں کسی پر مقدمہ کرنا نہیں چاہتا میرا مقدمہ آسمان پر دائر ہے۔“ اس وقت بے اختیار  
ڈگلس کے منہ سے یہ لفظ بھی نکل گئے تھے کہ اگرچہ یہ مقدمہ صرف عیسائیوں کی طرف سے تھا۔ اور  
مجھ کو ایک بڑے پادری کا خط بھی آیا تھا۔ مگر مجھ سے یہ نہیں ہو سکتا کہ انصاف کو چھوڑ دوں۔  
نوٹ۔ ڈگلس نے تو کہا تھا کہ مجھ سے یہ بد ذاتی نہیں ہو سکتی۔ میں نے مفہوم لکھ دیا۔ (عرفانی)

## فیصلہ کا ایک دلچسپ حصہ جو تصرفاتِ الہیہ کا مظہر ہے

تمام بیانات استغاثہ اور گواہان کے مکمل ہو جانے کے باوجود میجر ڈگلس کو مدعی جھوٹے  
ہونے کا یقین تھا اور اس کے قلب پر کچھ خاص تصرفات تھے جن کا اظہار مکرم راجہ غلام حیدر خاں  
صاحب مرحوم کے بیان اور خود فیصلہ کے ایک حصہ سے معلوم ہوتا ہے جو یہ ہے

”ہم نے بذات خود اس کے بیان کو سنا اور ہم نے نہایت ہی بعید العقول خیال  
کیا۔ اس کے اس بیان میں جو اس نے امرتسر میں لکھایا بمقابلہ اس بیان کے جو  
میرے سامنے لکھایا اختلافات ہیں اور ہم اس کی وضع قطع سے جبکہ وہ شہادت دے رہا  
تھا مطمئن نہیں ہوئے تھے۔ علاوہ اس کے ہم نے یہ معلوم کیا کہ جتنی دیر تک بیٹالہ میں  
مشن کے ملازموں کی نگرانی میں رہا اتنا ہی اس کی شہادت مفصل اور طویل ہوتی گئی

اس کے پہلے بیان میں جو اس نے ۱۲ تاریخ کو میرے سامنے لکھایا بہت سی باتیں تھیں اس بیان میں نہیں تھیں جو اس نے اوّل ڈاکٹر کلاک کے سامنے کیا یا جب اس کا اظہار ڈسٹرکٹ مجسٹریٹ امرتسر نے لیا اور جب اس نے دوبارہ ہمارے سامنے ۱۳ اگست کو اظہار دیا تو اس نے بہت سی باتیں زائد بڑھادیں۔ اس سے یہ نتیجہ پیدا ہوا کہ یا تو کوئی شخص یا اشخاص اس کو سکھلاتے پڑھاتے ہیں یا یہ کہ اس کو اس سے اور زیادہ علم ہے جتنا کہ وہ اب تک ظاہر کر چکا ہے لہذا میں نے ڈسٹرکٹ سپرنٹنڈنٹ پولیس کو کہا کہ آپ اس کو اپنی ذمہ داری میں لیں اور آزادانہ طور سے اس سے پوچھیں ۱۴ اگست کو مسٹر لیما رچنڈ ڈسٹرکٹ سپرنٹنڈنٹ پولیس نے محمد بخش ڈپٹی انسپکٹر ٹالہ کو بھیجا کہ وہ عبدالحمید کو سی۔ ایم۔ ایس کو ارٹرانارکلی میں جا کر حفاظت کی جگہ یہاں لے آؤ۔ اس کو محمد بخش سیدھا مسٹر لیما رچنڈ کے پاس گاڑی میں لے گیا۔ اوّل الذکر شخص اس وقت پہلے سے کسی کام میں مصروف تھا اور کچھ عرصہ کے لئے اس کو جلال الدین انسپکٹر کے سپرد کیا۔ مؤخر الذکر نے کھلے میدان میں محمد بخش و دیگر اشخاص کی موجودگی میں اس سے پوچھا کچھ دیر کے بعد انسپکٹر مذکور نے مسٹر لیما رچنڈ کے پاس آ کر بیان کیا کہ وہ لڑکا اپنے سابقہ بیان پر قائم ہے اور کچھ ایزاد نہیں کرتا اور وہ انارکلی واپس جانے کو چاہتا ہے۔ انسپکٹر مذکور نے مسٹر لیما رچنڈ کو اطلاع دی کہ اس کو بھیج دیں۔ مؤخر الذکر نے اس امر کو اپنا فرض سمجھا کہ جو کچھ نوجوان بیان کرے لکھ لیا جائے اس لئے اس کو بلا بھیجا انہوں نے بیان کے دو تختے کم و بیش اسی شہادت کے مطابق لکھے جو سابق میں عدالت کے سامنے دی گئی تھی کہ ناگہاں نوجوان زار زار رونے لگا اور مسٹر لیما رچنڈ کے پاؤں پر گر پڑا اور کہا کہ میں اس مقدمہ میں عبدالرحیم اور وارث الدین اور پریمداس ملا زمان مشن کی سازش سے جن کی تحویل میں وہ رہا برابر جھوٹ بولتا رہا۔ وہ کئی روز تک پہرے میں رکھا گیا اور وہ سخت مصیبت میں گرفتار رہا اور

فی الحقیقت اس نے خودکشی کا ارادہ کر لیا تھا۔ لہذا اُس نے مسٹر لیما چنڈ کے سامنے پورا پورا بیان کر دیا۔ لیما چنڈ نے بیان کیا کہ اس کے خیال میں جس طرز سے یہ دوسرا بیان ہوا ہے اس سے یہ صحیح معلوم ہوتا ہے۔ اُس نے نوجوان کو نہ تو دھمکایا اور نہ اُسے کوئی معافی کا وعدہ دیا۔ نوجوان کی صورت حال اور وضع قطع سے ظاہر ہوتا تھا وہ فی الحقیقت مصیبت اور تکلیف میں تھا۔“

## اس مقدمہ میں حضرت اقدس کے اخلاقی اعجاز غیروں کی زبان سے

حضرت اقدس کے اخلاقی اعجاز جو اس مقدمہ میں ظاہر ہوئے ان کی تفصیل طویل ہے ان میں سے ایک کا ذکر آپ نے مکرم راجہ غلام حیدر خاں کی زبان سے سنا۔ باوجودیکہ مولوی فضل الدین صاحب مولوی محمد حسین صاحب سے بعض ایسے سوالات کرنے پر اپنے فرائض منصبی کی وجہ سے مصر تھے مگر حضرت اقدس نے ان کو اجازت نہ دی مولوی محمد حسین صاحب نے اپنے اس بیان میں بھی جو اس مقدمہ میں کلارک کی تائید میں دیا۔ حضرت اقدس کی نسبت کہا کہ نعوذ باللہ وہ فنہ انگیز آدمی ہے۔ حضرت کو قانونی حق حاصل تھا کہ اس کی حیثیت کا صحیح نقشہ پیش کر دیتے مگر آپ نے اجازت نہ دی دوسرا عظیم الشان اخلاقی واقعہ جو آپ کے صادق ہونے کا مؤید ہے۔ اس مقدمہ میں بھی ظاہر ہوا کہ آپ کو سچ سے کس قدر محبت تھی اس کا بیان مکرم مولوی فضل الدین مرحوم وکیل کے الفاظ میں سنو جو میرے ایک مخلص ہم عصر لالہ دینا ناتھ ایڈیٹر ہندوستان نے مجھ سے بیان کیا اور جسے میں نے الحکم ۱۴ نومبر ۱۹۳۴ء میں شائع کر دیا تھا اور وہ حسب ذیل ہے۔

”آپ کو معلوم ہے کہ میرے دل میں مرزا صاحب (حضرت اقدس علیہ الصلوٰۃ

والسلام) کی کس قدر عظمت ہے؟ میں ان کا مقام اور مرتبہ بہت عظیم الشان سمجھتا ہوں۔ اگرچہ ان کی دعویٰ کے متعلق علم النفس کی رو سے میں یہ جانتا ہوں کہ ان کو



سمجھنے میں غلطی ہوئی۔ لیکن ایک مہا پرش اور روحانی آدمی کے لحاظ سے بہت بڑے مرتبہ کے انسان تھے۔ اور میرا عقیدہ یہ ہے کہ ان کے متعلق ایک واقعہ سے ہوا۔ حکیم غلام نبی زُبْدَةُ الْحُكَمَاءِ کو آپ جانتے ہیں۔ اور مولوی فضل الدین صاحب کو بھی۔ حکیم صاحب کے مکان پر اکثر دوستوں کا اجتماع شام کو ہوا کرتا تھا میں بھی وہاں چلا جاتا تھا۔ ایک روز وہاں کچھ احباب جمع تھے اتفاق سے مرزا صاحب کا ذکر آ گیا۔ ایک شخص نے ان کی مخالفت شروع کی لیکن ایسے رنگ میں کہ وہ شرافت و اخلاق کے پہلو سے گری ہوئی تھی۔ مولوی فضل الدین صاحب مرحوم کو یہ سن کر بہت جوش آ گیا۔ اور انہوں نے بڑے جذبہ سے کہا کہ میں مرزا صاحب کا مرید نہیں ہوں ان کے دعاوی پر میرا اعتقاد نہیں اس کی وجہ خواہ کچھ ہو۔ لیکن مرزا صاحب کی عظیم الشان شخصیت اور اخلاقی کمال کا قائل ہوں۔ میں وکیل ہوں اور ہر قسم کے طبقہ کے لوگ مقدمات کے سلسلہ میں میرے پاس آتے ہیں۔ اور ہزاروں کو میں نے اس سلسلہ میں دوسرے وکیلوں کے ذریعہ بھی دیکھا ہے۔ بڑے بڑے نیک نفس آدمی جن کے متعلق کبھی وہم بھی نہیں آسکتا تھا کہ وہ کسی قسم کی نمائش یا ریا کاری سے کام لیں گے۔ انہوں نے مقدمات کے سلسلے میں اگر قانونی مشورہ کے ماتحت اپنے بیان کو تبدیل کرنے کی ضرورت سمجھی بلاتامل بدل دیا۔ لیکن میں نے اپنی عمر میں مرزا صاحب کو ہی دیکھا ہے جنہوں نے سچ کے مقام سے قدم نہیں ہٹایا میں ان کے ایک مقدمہ میں وکیل تھا۔ (یہ مقدمہ یہی پادری ہنری مارٹن کلارک والا مقدمہ تھا۔ ناقل) اس مقدمہ میں میں نے ان کے لئے ایک قانونی بیان تجویز کیا اور ان کی خدمت میں پیش کیا انہوں نے اُسے پڑھ کر کہا کہ اس میں تو جھوٹ ہے میں نے کہا کہ ”ملزم کا بیان حلفی نہیں ہوتا اور قانوناً اُسے اجازت ہے کہ جو چاہے وہ بیان کرے۔“ اس پر آپ نے فرمایا۔ ”قانون نے تو اُسے یہ اجازت دے دی ہے کہ جو چاہے بیان کرے مگر خدا تعالیٰ

نے تو اجازت نہیں دی کہ وہ جھوٹ بھی بولے اور نہ قانون ہی کا یہ منشاء ہے۔ پس میں کبھی ایسے بیان کے لئے آمادہ نہیں ہوں۔ جس میں واقعات کا خلاف ہو۔ میں صحیح صحیح امر پیش کروں گا۔“ مولوی صاحب کہتے تھے کہ میں نے کہا کہ ”آپ جان بوجھ کر اپنے آپ کو بلا میں ڈالتے ہیں۔“ انہوں نے فرمایا ”جان بوجھ کر بلا میں ڈالنا یہ ہے کہ میں قانونی بیان دے کر ناجائز فائدہ اٹھانے کے لئے اپنے خدا کو ناراض کر لوں یہ مجھ سے نہیں ہو سکتا۔ خواہ کچھ بھی ہو۔“ لالہ دینا ناتھ صاحب بیان کرتے تھے کہ مولوی فضل الدین صاحب کہتے تھے کہ یہ باتیں مرزا صاحب نے ایسے جوش سے بیان کیں کہ ان کے چہرہ پر ایک خاص قسم کا جلال اور جوش تھا۔ میں نے یہ سن کر کہا کہ پھر آپ کو میری وکالت سے کچھ فائدہ نہیں ہو سکتا۔ اس پر انہوں نے فرمایا کہ ”میں نے کبھی وہم بھی نہیں کیا کہ آپ کی وکالت سے فائدہ ہوگا یا کسی اور شخص کی کوشش سے فائدہ ہوگا۔ اور نہ میں سمجھتا ہوں کہ کسی کی مخالفت مجھے تباہ کر سکتی ہے۔ میرا بھروسہ تو خدا پر ہے جو میرے دل کو دیکھتا ہے۔ آپ کو وکیل اس لئے کیا ہے کہ رعایت اسباب ادب کا طریق ہے۔ اور میں چونکہ جانتا ہوں کہ آپ اپنے کام میں دیانت دار ہیں اس لئے آپ کو مقرر کر لیا ہے۔“

مولوی فضل الدین صاحب کہتے تھے کہ میں نے پھر کہا کہ میں تو یہی بیان تجویز کرتا ہوں۔ مرزا صاحب نے کہا کہ

”نہیں جو بیان میں خود لکھتا ہوں نتیجہ اور انجام سے بے پروا ہو کر وہی داخل کر دو۔ اس میں ایک لفظ بھی تبدیل نہ کیا جاوے۔ اور میں پورے یقین سے آپ کو کہتا ہوں کہ بمقابلہ آپ کے قانونی بیان سے وہ زیادہ مؤثر ہوگا اور جس نتیجہ کا آپ کو خوف ہے وہ ظاہر نہیں ہوگا بلکہ انجام انشاء اللہ بخیر ہوگا۔ اور اگر فرض کر لیا جاوے کہ دنیا کی نظر میں انجام اچھا نہ ہو یعنی مجھے سزا ہو جاوے تو مجھے اس کی پروا نہیں۔ کیونکہ

میں اس وقت اس لئے خوش ہوں گا کہ میں نے اپنے رب کی نافرمانی نہیں کی۔“  
 لالہ دینا ناتھ کہتے تھے کہ مولوی فضل الدین صاحب نے بڑے جوش اور اخلاص سے  
 اس طرح پر مرزا صاحب کا ڈیفنس پیش کیا اور کہا کہ انہوں نے پھر قلم برداشتہ اپنا بیان  
 لکھ دیا اور خدا کی عجیب قدرت ہے کہ جیسا کہ وہ کہتے تھے اسی بیان پر وہ بری  
 ہو گئے۔ مولوی فضل الدین صاحب نے ان کی راستبازی اور راستبازی کے لئے ہر  
 قسم کی مصیبت کو قبول کر لینے کی جرأت اور بہادری کا ذکر کر کے حاضرین مجلس پر ایک  
 کیف آور حالت پیدا کر دی۔ اس پر بعض نے پوچھا کہ آپ پھر مرید کیوں نہیں  
 ہو جاتے۔ تو انہوں نے کہا کہ یہ میرا ذاتی فعل ہے۔ اور تمہیں یہ حق نہیں کہ سوال  
 کرو۔ میں انہیں ایک کامل راستباز یقین کرتا ہوں اور میرے دل میں ان کی بہت  
 بڑی عظمت ہے۔“

(الحکم ۱۴ نومبر ۱۹۳۴ء صفحہ ۴۲ کا نمبر ۱، ۲، ۳)

## یہ مقدمہ عظیم الشان نشانوں کا مظاہرہ تھا

اس مقدمہ سے پیشتر جیسا کہ قارئین کرام اوپر پڑھ آئے ہیں حضرت اقدس کو متعدد  
 الہامات ہوئے تھے۔ اور وہ سب پیش آنے والے واقعات کی پیشگوئیاں تھیں۔ اللہ تعالیٰ کی یہ بھی  
 سنت ہے کہ وہ اپنے مامورین اور مقبول بندوں کو بعض ایسے امور قضا و قدر سے آگاہ کر دیتا ہے جو  
 اپنے اندر کسی قدر ظاہر میں تکلیف کا رنگ رکھتے ہوں اور اس قبل از وقت اطلاع سے ان کا  
 اطمینان اور دوسروں کے ایمان میں ترقی مقصود ہوتی ہے یہ سارا مقدمہ اول سے آخر تک نشانات  
 الہیہ کا ایک چمکتا ہوا ثبوت ہے۔ اور خود الہامات میں بَلَّغَتْ آيَاتِي موجود ہے حضرت اقدس نے  
 تریاق القلوب ایڈیشن اول کے صفحہ ۹۱ پر اس نشان کے متعلق تفصیلی بحث فرمائی ہے قارئین کرام  
 اسے پڑھیں کہ وہ اللہ تعالیٰ کی ہستی پر لذیذ ایمان پیدا کرتی ہے میں یہاں ان الہامات میں سے

ایک کا ذکر کروں گا اور وہ یہ ہے

”مخالفوں میں پھوٹ اور ایک شخص متنافس کی ذلت اور اہانت اور ملامتِ خلق۔“

مخالفوں میں پھوٹ کا مظاہرہ تو عبدالحمید نے اپنے جھوٹے اور سازشی بیان سے انحراف کر کے سچا بیان دے دیا۔

## مولوی محمد حسین متنافس

اور متنافس شخص کا ظہور مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی کی صورت میں ہوا۔ یہ شخص جیسا کہ ظاہر ہو چکا حضرت اقدس کی مخالفت میں حد سے بڑھ چکا تھا۔ اور اس غلو کی وجہ سے آسمان پر اس کا نام متنافس قرار پایا۔ اس کے متعلق اللہ تعالیٰ کے کلام میں تین باتیں ہیں ذلت اور اہانت اور ملامتِ خلق۔ اور یہ تینوں ظاہر ہوئیں اور عجیب بات یہ ہے کہ ان ہر سہ قسم کے عذاب کو اس نے خود اپنے لئے پیدا کر لیا۔ مولوی محمد حسین صاحب اس مقدمہ میں ڈاکٹر کلارک کے گواہ تھے۔ جب وہ عدالت میں شہادت کے لئے پیش ہوئے تو اُس نے عدالت سے کرسی طلب کی اس واقعہ کا ذکر راجہ غلام حیدر خاں مرحوم کے تحریری بیان میں بھی دیا ہے۔ حضرت اقدس تحریر فرماتے ہیں:-

”اگست کی ۱۰ تاریخ کو اس نظارہ کے لئے مولوی محمد حسین صاحب موحدین

کے ایڈوکیٹ اس تماشا کے دیکھنے کے لئے کچھری میں آئے تھے تا اس بندہ درگاہ کو ہتھکڑی پڑی ہوئی اور کنسٹیبلوں کے ہاتھ میں گرفتار دیکھیں اور دشمن کی ذلت کو دیکھ کر خوشیاں مناویں۔ لیکن یہ بات ان کو نصیب نہ ہو سکی بلکہ ایک رنج دہ نظارہ دیکھنا پڑا اور وہ یہ کہ جب میں صاحب مجسٹریٹ ضلع کی کچھری میں حاضر ہوا تو وہ نرمی اور اعزاز سے پیش آئے اور اپنے قریب میرے لئے کرسی بچھوادی اور نرم الفاظ سے مجھ کو یہ کہا کہ گوڈاکٹر کلارک آپ پر اقدام قتل کا الزام لگاتا ہے مگر میں نہیں لگاتا۔ خدا تعالیٰ کی قدرت ہے کہ یہ ڈپٹی کمشنر ایک زیرک اور دانشمند اور منصف مزاج مجسٹریٹ تھا۔ اس

کے دل میں خدا نے بٹھا دیا کہ مقدمہ بے اصل اور جھوٹا ہے اور ناحق تکلیف دی گئی ہے اس لئے ہر ایک مرتبہ جو میں حاضر ہوا وہ عزت سے پیش آیا اور مجھے کرسی دی۔ اور جب میں اُس کی عدالت سے بری کیا گیا تو اس دن مجھ کو عین کچھری میں مبارکباد دی۔ موحدین کے ایڈوکیٹ صاحب جو بٹالہ کے مولوی ہیں اور عیسائیوں کی طرف سے گواہ تھے جن کا نام لینے کی اب ضرورت نہیں انہوں نے جب عدالت میں اس قدر میری عزت دیکھی کہ یہ تو ایک ملزم تھا اور اس کو ایک اعزاز سے کرسی دی گئی تو مولوی صاحب موصوف اس طمع خام میں پڑے کہ مجھے صاحب ضلع سے کرسی مانگنی چاہیے جبکہ اس ملزم کو ملی ہے تو مجھے تو بہر حال ملے گی پس جب وہ گواہی کے لئے بلائے گئے تو انہوں نے آتے ہی پہلے یہی سوال کیا کہ مجھے کرسی ملنی چاہیے مگر افسوس کہ صاحب ڈپٹی کمشنر بہادر نے ان کو جھڑک دیا اور کہا کہ تمہیں کرسی نہیں مل سکتی یہ تو رئیس ہیں اور ان کا باپ کرسی نشین تھا اس لئے ہم نے کرسی دی۔ سو جو لوگ میری ذلت دیکھنے کے لئے آئے تھے ان کا یہ انجام ہوا اور یہ بھی خدا تعالیٰ کا ایک نشان تھا کہ جو کچھ میرے لئے ان لوگوں نے چاہا وہ ان کو پیش آ گیا ورنہ مجھے عدالتوں سے کچھ تعلق نہ تھا۔ میری عادت نہیں تھی کہ کسی کو ملوں اور نہ میرا کسی سے کچھ تعارف تھا۔ پھر اس کے بعد خدا تعالیٰ کا یہ فضل ہوا کہ میں عزت کے ساتھ بری کیا گیا اور حاکم مجوزہ نے ایک تبسم کے ساتھ مجھے کہا کہ آپ کو مبارک ہو آپ بری کئے گئے۔ سو یہ خدا تعالیٰ کا ایک بھاری نشان ہے کہ باوجودیکہ قوموں نے میرے ذلیل کرنے کے لئے اتفاق کر لیا تھا مسلمانوں کی طرف سے مولوی محمد حسین صاحب ایڈوکیٹ موحدین تھے اور ہندوؤں کی طرف سے لالہ رام بھجوت صاحب وکیل تھے اور عیسائیوں کی طرف سے ڈاکٹر ہنری مارٹن کلارک صاحب تھے اور جنگ احزاب کی طرح بالاتفاق ان قوموں نے میرے پر چڑھائی کی تھی لیکن خدا تعالیٰ نے مجسٹریٹ

ضلع کو ایسی روشن ضمیری بخشی کہ وہ مقدمہ کی اصل حقیقت تک پہنچ گیا۔ پھر بعد اس کے ایسا اتفاق ہوا کہ خود عبدالحمید نے عدالت میں اقرار کر دیا کہ عیسائیوں نے مجھے سکھلا کر یہ اظہار دلایا تھا ورنہ یہ بیان سراسر جھوٹ ہے کہ مجھے قتل کے لئے ترغیب دی گئی تھی۔ اور صاحب مجسٹریٹ ضلع نے اسی آخری بیان کو صحیح سمجھا اور بڑے زور شور کا ایک چٹھہ لکھ کر مجھے بری کر دیا۔ اور خدا تعالیٰ کی یہ عجیب شان ہے کہ خدا تعالیٰ نے میری بریت کو مکمل کرنے کے لئے اُسی عبدالحمید سے پھر دوبارہ میرے حق میں گواہی دلائی تا وہ الہام پورا ہو جو براہین احمدیہ میں آج سے بیس برس پہلے لکھا گیا ہے اور وہ یہ ہے فَبَرَّأَهُ اللَّهُ مِمَّا قَالُوا وَكَانَ عِنْدَ اللَّهِ وَجِيهًا یعنی خدا تعالیٰ نے اس شخص کو اس الزام سے جو اُس پر لگایا جائے گا بری کر دیا ہے۔ یعنی بری کر دیا جائے گا۔“

(تریاق القلوب، روحانی خزائن جلد ۱۵ صفحہ ۳۴۷ تا ۳۴۹)

## کتاب البریہ کی اشاعت

کتاب البریہ کی اشاعت ۱۸۹۸ء کے ابتدا میں ہوئی اور اس میں واقعات کے سلسلہ میں مولوی محمد حسین کے کرسی طلب کرنے کا واقعہ بھی آ گیا۔ جس پر اُسے بڑا جوش آیا اور اس نے ۲۸ فروری ۱۸۹۸ء کو حضرت اقدس کی خدمت میں ایک خط لکھا۔ جس کا خلاصہ درج ذیل ہے اس خط سے مولوی صاحب کے اخلاق کا پتہ لگتا ہے لکھتے ہیں۔

”از مقام بٹالہ مورخہ ۲۸ ماہ فروری ۱۸۹۸ء میاں غلام احمد صاحب خدا آپ کو راہ

راست پر لاوے اور ضلالت والحاد سے نجات بخشے۔ وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی

آپ کا خط ۲۸ فروری ۹۸ء پہنچا..... آپ نے کتاب البریہ کے

صفحہ ۱۱، ۱۲، ۱۵ میں تین دعوے کئے ہیں اوّل یہ کہ محمد حسین نے صاحب ڈپٹی کمشنر سے

کرسی طلب کی اور کہا کہ اس کو عدالت میں کرسی ملتی تھی اور اس کے باپ کو عدالت

میں کرسی ملتی تھی جس پر صاحب ڈپٹی کمشنر نے اس کو تین جھڑکیاں دیں اور کہا کہ تو

جھوٹا ہے۔ بک بک مت کر۔ دوسرا یہ دعویٰ کہ پھر وہ باہر کے کمرہ میں ایک کرسی پر جا بیٹھا تو کپتان صاحب پولیس کی نظر اس پر پڑی اور اس وقت کنسٹیبل کی معرفت جھڑکی کے ساتھ اس کرسی سے اٹھایا گیا۔ تیسرا یہ دعویٰ کہ پھر وہ ایک شخص کی چادر لے کر اس پر بیٹھ گیا اس شخص نے چادر نیچے سے کھینچ لی.....

اس پر حضرت اقدس نے ۷ مارچ ۱۸۹۸ء کو ایک مفصل اشتہار شائع کیا جس پر ایک سو سے زائد چشم دید گواہوں کی فہرست بھی درج تھی۔

☆ حاشیہ۔ اشتہار مذکور یہ ہے۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْکَرِیْمِ  
کیا محمد حسین بٹالوی ایڈیٹر اشاعت السنہ کو عدالت صاحب ڈپٹی کمشنر ضلع گورداسپور میں  
کرسی ملی؟

(راستی موجب رضائے خداست)

نہایت افسوس ہے کہ اس زمانہ کے بعض نام کے مولوی محض اپنی عزت بنانے کے لئے یا کسی اور غرض نفسانی کی وجہ سے عمداً جھوٹ بولتے ہیں اور اس بد نمونہ سے عوام کو طرح طرح کے معاصی کی جرأت دیتے ہیں کیونکہ جھوٹ اُمُّ الْاِثْبَاتِ ہے اور جب کہ ایک شخص مولوی کہلا کر کھلی کھلی بے شرمی سے جھوٹ بولنا اختیار کرے تو بتلاؤ کہ عوام پر اس کا کیا اثر ہوگا۔ ابھی کل کی بات ہے کہ پجارہ میاں شیخ محمد حسین بٹالوی صاحب ایڈیٹر اشاعت السنہ کو بمقام بٹالہ کرسی مانگنے سے کپتان ایم ڈبلیو ڈگلس صاحب ڈپٹی کمشنر بہادر نے تین مرتبہ جھڑکیاں دیں اور کرسی دینے سے انکار کیا اور کہا کہ ”بک بک مت کر“ اور ”پیچھے ہٹ“ اور ”سیدھا کھڑا ہو جا“ اور یہ بھی فرمایا کہ ”ہمارے پاس تمہارے کرسی ملنے کے بارے میں کوئی ہدایت نہیں۔“ لیکن نہایت افسوس ہے کہ شیخ مذکور نے جا بجا کرسی کے بارے میں جھوٹ بولا۔ کہیں تو یہ مشہور کیا کہ مجھے کرسی ملی تھی۔ اور کسی جگہ یہ کہا کہ کرسی دیتے تھے مگر میں نے عمداً نہیں لی۔ اور کسی جگہ یہ افترا کیا کہ عدالت میں کرسی کا ذکر ہی نہیں آیا۔ چنانچہ آج میری طرف بھی اس مضمون کا خط بھیجا ہے کہ اُس کا کرسی مانگنا اور کرسی نہ ملنا اور بجائے اس کے چند جھڑکیوں سے پیچھے ہٹائے جانا یہ باتیں غلط ہیں۔ ہم اس کے جواب میں بجز اس کے کیا کہیں کہ لَعْنَةُ اللّٰهِ عَلٰی الْکٰذِبِیْنَ۔ ہم ناظرین کو یقین دلاتے ہیں کہ یہ بات فی الواقع سچ ہے کہ شیخ مذکور نے صاحب ڈپٹی کمشنر بہادر سے کرسی مانگی تھی۔ اور اس کا اصل سبب یہی تھا کہ مجھے اُس نے صاحب ڈپٹی کمشنر بہادر کے روبرو کرسی پر بیٹھے ہوئے

## چادر پر سے کس نے اٹھایا

مولوی محمد حسین صاحب جب عدالت اور کمرہ عدالت سے باہر برآمدہ میں بچھی ہوئی کرسی پر سے اٹھائے جانے کے بعد میدان میں آ گیا تو مکرم میاں محمد بخش صاحب برادر مرحوم میاں محمد اکبر صاحب تاجر چوب کی چادر پر آ بیٹھا اس وقت تک میاں محمد بخش صاحب احمدیت میں داخل نہ تھے اور اہل حدیث کی طرف رجحان رکھتے تھے اور اس دن سے پہلے مولوی محمد حسین صاحب سے گو نہ عقیدت بھی رکھتے تھے لیکن جب انہوں نے دیکھا کہ وہ عیسائیوں کی مدد کے لئے آیا ہے تو

بقیہ حاشیہ۔ دیکھ کر بے اختیاری کے عالم میں اپنے طبع خام کو ظاہر کیا اور نہ چاہا کہ میرا دشمن کرسی پر ہو اور میں زمین پر بیٹھوں اس لئے بڑے جوش سے کچہری کے اندر داخل ہوتے ہی کرسی کی درخواست کی۔ اور چونکہ عدالت میں نہ اس کو اور نہ اس کے باپ کو کرسی ملتی تھی اس لئے وہ درخواست زجر اور توبخ کے ساتھ رد کی گئی۔ اور درحقیقت یہ سوال نہایت قابل شرم تھا کیونکہ سچ یہی ہے کہ نہ یہ شخص اور نہ اس کا باپ رجم بخش کبھی ریسان کرسی نشین میں شمار کئے گئے۔ اور اگر یہ یا اس کا باپ کرسی نشین تھے تو گویا سرلیپل گریفین نے بہت بڑی غلطی کی کہ جو اپنی کتاب تاریخ ریسان پنجاب میں ان دونوں کا نام نہیں لکھا۔ غضب کی بات ہے کہ کہلانا مولوی اور اس قدر فاش دروغلگوئی اور پھر آپ اپنے خط میں کرسی نہ ملنے کا مجھ سے ثبوت مانگتے ہیں۔ گویا اپنی ذلت کو کامل طور پر تمام لوگوں پر ظاہر کرنا چاہتے ہیں۔ اور اپنے خط میں وعدہ کرتے ہیں کہ اگر وہ کاذب نکلیں تو اپنے تئیں شکست یافتہ تصور کریں گے اور پھر کبھی رد و قدح نہیں کریں گے۔ افسوس کہ اس شخص کو جھوٹ بولتے ذرہ شرم نہیں آئی۔ جھوٹ کہ اکبر الکبائر اور تمام گناہوں کی ماں ہے۔ کس طرح دلیری سے اس شخص نے اس پر زور دیا ہے۔ یہی دیانت اور امانت ان لوگوں کی ہے جس سے مجھے اور میری جماعت کو کافر ٹھہرایا اور دنیا میں شور مچایا۔

واضح رہے کہ ہمارے بیان مذکورہ بالا کا گواہ کوئی ایک دو آدمی نہیں بلکہ اس وقت کہ کچہری کے ارد گرد صدہا آدمی موجود تھے جو کرسی کے معاملہ کی اطلاع رکھتے ہیں۔ صاحب ڈپٹی کمشنر ایم ڈبلیو ڈگلس صاحب بہادر خود اس بات کے گواہ ہیں جنہوں نے بار بار کہا کہ تجھے کرسی نہیں ملے گی۔ بک بک مت کر اور پھر کپتان لیما رچنڈ صاحب ڈسٹرکٹ سپرنٹنڈنٹ اس بات کے گواہ ہیں کہ کرسی مانگنے پر محمد حسین کو کیا جواب ملا تھا۔ اور کیسی عزت کی گئی تھی۔ پھر منشی غلام حیدر خان صاحب سپرنٹنڈنٹ ضلع جواب تحصیلدار ہیں اور مولوی فضل دین صاحب پلیڈر اور لالہ رام بھجوت صاحب وکیل اور ڈاکٹر کلارک صاحب جن کی طرف سے یہ حضرت گواہ ہو کر گئے تھے۔ اور صاحب ڈپٹی کمشنر بہادر کے تمام اردلی یہ سب میرے بیان مذکورہ بالا کے گواہ ہیں اور اگر کوئی شخص ان میں سے محمد حسین



نفرت ہوگئی اور چادر کو نہایت غصہ سے کھینچ لیا اور سخت لہجہ میں کہا کہ پادریوں کی مدد کر کے میری چادر کو پلید نہ کرو۔ اسی قسم کے الفاظ تھے اور مولوی محمد حسین براسامنے بنا کر اور اپنا سامنے لے کر دامن سنبھالتے ہوئے نکل گئے۔ اور عام طور پر اس دن لوگ سردار کا ہن کے آوازے بھی کتے تھے گویا حقیقی معنوں میں پیشگوئی پوری ہوگئی جس کا اوپر ذکر کر آیا ہوں۔

کیپٹن ڈگلز جو اب میجر ہیں اور اب تک زندہ ہیں وہ بڑے ذوق سے اس مقدمہ کا ذکر کرتے رہتے ہیں۔ میں جب ۳۵-۱۹۳۷ء میں ان سے ملا تو دیر تک ان واقعات کو اور اپنے تاثرات کو دہراتے رہے اور سلسلہ کی تاریخ نے ان کو ایک زندگی بخش دی۔

بقیہ حاشیہ۔ کی حالت پر رحم کر کے اس کی پردہ پوشی بھی چاہے مگر میں خوب جانتا ہوں کہ کوئی شخص اس بات پر قسم نہیں کھا سکے گا کہ یہ واقعہ کرسی نہ ملنے اور جھڑکیاں دینے کا جھوٹ ہے مجھے حیرت پر حیرت آتی ہے کہ اس شخص کو کیا ہو گیا اور اس قدر گندے جھوٹ پر کیوں کمر بستہ کی۔ ذرہ شرم نہیں کی کہ اس واقعہ کے تو صدا ہادی گواہ ہیں وہ کیا کہیں گے۔ اس طرح تو آئندہ مولویوں کا اعتبار اٹھ جائے گا۔ اگر درحقیقت اس شیخ بٹالوی کو کرسی ملی تھی اور صاحب ڈپٹی کمشنر بہادر نے بڑے اکرام اور اعزاز سے اپنے پاس ان کو کرسی پر بٹھالیا تھا تو پتہ دینا چاہیے کہ وہ کرسی کہاں بچھائی گئی تھی شیخ مذکور کو معلوم ہوگا کہ میری کرسی صاحب ڈپٹی کمشنر کے بائیں طرف تھی۔ اور دائیں طرف صاحب ڈسٹرکٹ سپرنٹنڈنٹ کی کرسی تھی اور اسی طرف ایک کرسی پر ڈاکٹر کلارک تھا۔ اب دکھانا چاہیے کہ کون سی جگہ تھی جس میں شیخ محمد حسین بٹالوی کے لئے کرسی بچھائی گئی تھی۔ سچ تو یہ ہے کہ جھوٹ بولنے سے مرنا بہتر ہے۔ اس شخص نے میری ذلت چاہی تھی اور اسی جوش میں پادریوں کا ساتھ دیا۔ خدا نے اس کو عین عدالت میں ذلیل کیا۔ یہ حق کی مخالفت کا نتیجہ ہے اور یہ راستباز کی عداوت کا ثمرہ ہے۔ اگر اس بیان میں نعوذ باللہ میں نے جھوٹ بولا ہے تو طریق تصفیہ دو ہیں۔ اول یہ کہ شیخ مذکور ہر ایک صاحب سے جو ذکر کئے گئے ہیں حلفی رقعہ طلب کرے جس میں قسم کھا کر میرے بیان کا انکار کیا ہو۔ اور جب ایسے حلفی رقعے جمع ہو جائیں تو ایک جلسہ بمقام ہٹالہ کر کے مجھ کو طلب کرے میں شوق سے ایسے جلسہ میں حاضر ہو جاؤں گا۔ میں ایسے شخص کے رقعہ کو دیکھنا چاہتا ہوں جس نے حلفاً اپنے رقعہ میں یہ بیان کیا ہو کہ محمد حسین نے کرسی نہیں مانگی اور نہ اُس کو کوئی جھڑکی ملی بلکہ عزت کے ساتھ کرسی پر بٹھایا گیا۔ شیخ مذکور کو خوب یاد رہے کہ کوئی شخص اس کے لئے اپنا ایمان ضائع نہیں کرے گا۔ اور ہرگز ہرگز ممکن نہ ہوگا کہ کوئی شخص اشخاص مذکورین میں اس کے دعویٰ باطل کی تائید میں قسم کھاوے۔ واقعات صحیح کو چھپانا بے ایمانوں کا کام ہے پھر کیونکر کوئی معزز شیخ بٹالوی کے لئے مرتکب اس گناہ کا ہوگا۔ اور اگر

## محمود کی آئین

۱۸۹۷ء میں حضرت خلیفۃ المسیح ثانی ایدہ اللہ بنصرہ العزیز (جو ان ایام میں میاں محمود احمد تھے) کی تقریب آئین بھی دہوم دہام سے ہوئی اور حضرت اقدس نے اس تقریب پر بعض احباب کو مدعو کیا۔ اور ایک دعائیہ نظم اس موقعہ کے لئے لکھی جو محمود کی آئین کے نام سے مشہور ہے اس کے پڑھنے سے معلوم ہوتا ہے کہ درد دل سے آپ نے دعائیں کیں اور فرض تبلیغ ادا کیا میں اسے یہاں درج کرتا ہوں کہ وہ بجائے خود ایک نشان ہے۔

بقیہ حاشیہ۔ شیخ بٹالوی کو یہ جلسہ منظور نہیں تو دوسرا طریق تصفیہ یہ ہے کہ بلا توقف ازالہ حیثیت عرفی میں میرے پر نالاش کرے کیونکہ اس سے زیادہ اور کیا ازالہ حیثیت عرفی ہوگا کہ عدالت نے اس کو کرسی دی اور میں نے بجائے کرسی جھڑکیاں بیان کیں۔ اور عدالت نے بیان کیا کہ وہ اور اس کا باپ کرسی نشین رہیں ہیں اور میں نے اس کا انکار کیا اور استغاثہ میں وہ یہ لکھا سکتا ہے کہ مجھے عدالت ڈگلس صاحب بہادر میں کرسی ملی تھی اور کوئی جھڑکی نہیں ملی۔ اور اس شخص نے عام اشاعت کر دی ہے کہ مانگنے پر بھی کرسی نہیں ملی بلکہ جھڑکیاں ملیں۔ اور ایسا ہی استغاثہ میں یہ بھی لکھا سکتا ہے کہ مجھے قدیم سے عدالت میں کرسی ملتی تھی اور ضلع کے کرسی نشینوں میں میرا نام بھی درج ہے۔ اور میرے باپ کا نام بھی درج تھا لیکن اس شخص نے ان سب باتوں سے انکار کر کے خلاف واقعہ بیان کیا ہے۔ پھر عدالت خود تحقیقات کر لے گی کہ آپ کو کرسی کی طلب کے وقت کرسی ملی تھی یا جھڑکیاں ملی تھیں اور دفتر سے معلوم کر لیا جائے گا کہ آپ اور آپ کے والد صاحب کب سے کرسی نشین رہیں شمار کئے گئے ہیں کیوں کہ سرکاری دفاتروں میں ہمیشہ ایسے کاغذات موجود ہوتے ہیں جن میں کرسی نشینوں کا نام درج ہوتا ہے اگر شیخ مذکور نے ان دونوں طریقوں میں سے کوئی طریق اختیار نہ کیا تو پھر ناچار ہمارا یہی قول ہے کہ لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الْكَاذِبِينَ زیادہ کیا لکھیں۔

اور یاد رہے کہ ہمیں بالطبع نفرت تھی کہ ایسے ایک شخصی معاملہ میں قلم اٹھائیں اور ذاتیات کے جھگڑوں میں اپنے تئیں ڈالیں اور اگر شیخ محمد حسین بٹالوی صرف اسی قدر جھوٹ پر کفایت کرتا کہ مجالس میں ہمارا ذکر درمیان نہ لاتا اور صرف اپنی پردہ پوشی کے لئے کرسی مانگنے کے معاملہ سے انکار کرتا رہتا تو ہمیں کچھ ضرورت نہ تھی کہ اصل حقیقت کو پبلک پر کھولتے لیکن اس نے نہایت خیرگی اختیار کر کے ہر ایک مجلس میں ہماری تکذیب شروع کی اور سراسر افترا سے میری نسبت ہر ایک جگہ یہ دعویٰ کیا کہ یہ شخص کاذب ہے اور اس نے میرے پر کرسی کے معاملہ میں جھوٹ باندھا ہے۔ اور اس طرح پر عوام کے دلوں پر برا اثر ڈالنا چاہا۔ تب ہم نے اُس کے اس دروغ کو

## محمود کی آمین (مطبوعہ ۱۸۹۷ء جون)

حمد و ثنا اُسی کو جو ذات جاودانی  
باقی وہی ہمیشہ غیر اُس کے سب ہیں فانی  
ہمسر نہیں ہے اُس کا کوئی نہ کوئی ثانی  
غیروں سے دل لگانا جھوٹی ہے سب کہانی  
دل میں میرے یہی ہے سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
دل میں میرے یہی ہے سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
لرزاں ہیں اہل قربت کرو بیوں پہ بیبت  
ہے پاک قدرت عظمت ہے اُسکی عظمت

بقیہ حاشیہ۔ اکثر نادانوں کے دلوں پر مؤثر دیکھ کر محض حق کی حمایت میں یہ اشتہار لکھا تا بعض ناواقف ایک راست گو کو جھوٹا سمجھ کر ہلاک نہ ہو جائیں اور تا اس کی یہ دجالی تقریریں حقانی سلسلہ کی رہزن نہ ہوں۔ غرض اسی ضرورت کی وجہ سے ہمیں اس کے اس مکروہ جھوٹ کو کھولنا پڑا۔

بالآخر یہ بھی یاد رہے کہ وہ خط شیخ محمد حسین بٹالوی کا میرے پاس موجود ہے جو آج یکم مارچ ۱۸۹۸ء کو بٹالہ سے اُس نے بھیجا ہے جس میں میرے بیان کرسی نہ ملنے اور جھڑکی کھانے سے صاف انکار کیا ہے اور ایسا ہی ان لوگوں کے خط بھی محفوظ ہیں جن کے روبرو اس نے طرح طرح کی دروغ گوئی سے اس واقعہ کو پوشیدہ کرنا چاہا ہے جیسا کہ اوپر لکھ چکا ہوں۔ اور میں مناسب دیکھتا ہوں کہ ان معزز گواہوں کے نام بھی اس جگہ درج کر دوں۔ جنہوں نے واقعہ مذکورہ بالا پیشم خود دیکھا اور یا عین موقعہ پر سنا اور جو کچھ ہری میں حاضر تھے۔ اور وہ یہ ہیں۔

حکیم فضل الدین صاحب بھیروی  
مرزا یعقوب بیگ صاحب سینیہ اینگلو ورنیکولر کلاس لاہور

مولوی حکیم نور الدین صاحب بھیروی  
صاحبزادہ منظور محمد صاحب لدھیانوی

مولوی خان ملک صاحب

حافظ احمد اللہ خان صاحب قادیان

قاضی غلام حسین صاحب بھیروی سٹوڈنٹ لاہور

شیخ عبدالرحمن صاحب نو مسلم قادیان

شیخ عبدالرحیم صاحب نو مسلم قادیان

چودہری نبی بخش صاحب بٹالہ

منشی تاج الدین صاحب دفتر آگزی میزریلوے لاہور

یہ دونوں صاحب کمرہ عدالت کے اندر تھے اور باقی اکثر صاحبان  
دروازہ کے باہر سے دیکھتے ہیں

شیخ عبدالعزیز صاحب نو مسلم قادیان

صاحبزادہ مظہر قیوم صاحب لدھیانہ

شیخ نور احمد صاحب مالک مطیع ریاض ہند امرتسر

سردار عبدالعزیز خان صاحب حال وارد قادیان

میاں کرم داد صاحب حال وارد قادیان

میاں عبدالحق صاحب جہلمی

میاں رمضان صاحب آتش باز قادیان

میاں چیون بٹ رفوگر قلعہ بھنگیاں امرتسر

مولوی محمد اسلمیل صاحب سوداگر //

ہے عام اُس کی رحمت کیونکر ہو شکرِ نعمت  
غیروں سے کرنا اُلُفت کب چاہے اُسکی غیرت  
جو کچھ ہمیں ہے راحت سب اُسکی جوہ و منت  
بہتر ہے اُسکی طاعت طاعت میں ہے سعادت  
سب کا وہی سہارا رحمت ہے آشکارا  
اُس بن نہیں گزارا غیر اُس کے جھوٹ سارا

ہم سب ہیں اُسکی صنعت اس سے کرو محبت  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
اُس سے ہے دل کی بیعت دل میں ہے اُسکی عظمت  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
ہم کو وہی پیارا دلبر وہی ہمارا  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي

امرت سر	میاں اللہ بخش صاحب	بقیہ حاشیہ۔ منشی عبدالرحمن صاحب کلرک لوکو آفس لاہور
//	میاں چراغ الدین صاحب	میاں معراج صاحب ٹھیکہ دار و وارث میاں محمد سلطان
//	میاں مولانا بخش صاحب پٹوہلی	حافظ فضل احمد صاحب کلرک دفتر گز بیمنریلوے لاہور
سیالکوٹ	مولوی عبدالکریم صاحب	مرزا رحمت علی صاحب ٹیچر اسلامیہ کالج لاہور
//	سید حامد شاہ صاحب مشل خوان	لاہور حکیم فضل الہی صاحب
//	منشی عبدالعزیز صاحب ٹیلر ماسٹر صدر	لاہور خلیفہ رجب دین صاحب تاجر
//	مولوی مبارک علی صاحب	// منشی خواجہ عزیز الدین صاحب تاجر
//	منشی محمد دین صاحب اپیل نویس	// میاں غلام حسین صاحب
//	ماسٹر غلام محمد بی۔ اے	// میاں عبدالحق صاحب طالب علم
//	مستری نظام الدین صاحب	// شیخ رحمت اللہ صاحب تاجر
بٹالہ	ڈاکٹر فیض قادر صاحب	میاں شیر علی صاحب طالب علم بی۔ اے کلاس لاہور
//	محمد اکبر صاحب ٹھیکہ دار	لاہور میاں یعقوب صاحب اسٹنٹ سرجن
//	حکیم محمد اشرف صاحب	// مولوی محمد علی صاحب ایم۔ اے
//	قاضی نعمت علی صاحب عرضی نویس	// میاں محمد شریف صاحب طالب علم میڈیکل کالج لاہور
//	میاں برکت علی صاحب بچہ بند	// // // میاں عبید اللہ صاحب
//	میاں اللہ رکھا صاحب شال باف	// // // خواجہ کمال الدین صاحب بی۔ اے
//	مولوی غلام مصطفیٰ مہتمم مطبع شعلہ نور	// // // مفتی محمد صادق صاحب کلرک
//	محمد افضل خان صاحب یتیم مدرسہ حمایت اسلام لاہور	// // // میاں شیر محمد صاحب طالب علم بی۔ اے کلاس علی گڑھ

تو نے دیا ہے ایماں تو ہر زماں نگہباں  
یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
تو نے ہر اک کرم سے گھر بھر دیا ہے میرا  
یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
دل دیکھ کر یہ احساں تیری ثنائیں گایا  
یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي

یارب ہے تیرا احساں میں تیرے در پہ قرباں  
تیرا کرم ہے ہر آں تو ہے رحیم و رحماں  
کیونکر ہو شکر تیرا تیرا ہے جو ہے میرا  
جب تیرا نور آیا جاتا رہا اندھیرا  
تو نے یہ دن دکھایا محمود پڑھ کے آیا  
صد شکر ہے خدایا صد شکر ہے خدایا

مولوی برہان الدین صاحب جہلم  
عبداللہ خاں صاحب برادر نواب خان صاحب  
تھلیدار جہلم  
میاں حسن محمد صاحب ٹھیکہ دار جہلم  
منشی روڑا صاحب نقشہ نویس عدالت مجسٹریٹی کپورتھلہ  
منشی ظفر احمد صاحب اپیل نویس  
میاں محمد خاں صاحب منشی بگھی خانہ  
حافظ نور محمد صاحب زمیندار فیض اللہ چک گورداسپور  
شیخ فضل الہی صاحب نمبردار  
شیخ غلام علی صاحب  
شیخ چراغ علی صاحب تھہ غلام نبی  
شہاب الدین صاحب سکے زنی گورداسپور  
امیر صاحب  
شیر علی صاحب  
احمد علی صاحب نمبردار وزیر چک  
میاں چراغ الدین صاحب منڈی کنال  
سید باقر علی صاحب بھیل ضلع گجرات  
میاں عبدالغنی صاحب او جلع گورداسپور

بقیہ حاشیہ۔ حافظ عبدالعلی صاحب طالب علم بی۔ اے  
کلاس علی گڑھ  
میاں نبی بخش صاحب رفوگر امرت سر  
میاں عبدالخالق صاحب عطار امرت سر  
شیخ یعقوب علی صاحب ایڈیٹر امرت سر حال قادیان  
میاں قطب الدین صاحب مس گر امرت سر  
شیخ عطاء اللہ صاحب  
منشی عبدالرحمن صاحب اہلہ محکمہ جرنیلی کپورتھلہ  
منشی فیاض علی صاحب منشی پلٹن  
میاں اللہ دیا صاحب جلد ساز لدھیانہ  
میاں امیر الدین صاحب جیانوالہ  
مرزا خدا بخش صاحب اتالیق مالیر کوٹلہ  
منشی محمد جان صاحب تاجروزی آباد  
خلیفہ نور الدین صاحب تاجر جموں  
مرزا نیاز بیگ صاحب رئیس پنشنر کلا نور  
مولوی خدا بخش صاحب جان دھر  
شیخ عطاء محمد صاحب اسٹامپ فروش چنیوٹ  
میاں نجم الدین صاحب بھیرہ

تو نے مجھے دیئے ہیں یہ تین تیرے چاکر  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
تو نے دکھایا یہ دن میں تیرے منہ کے قرباں  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
کیونکر ہو حمد تیری کب طاقت قلم ہے  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
ہم تیرے در پہ آئے ہم نے ہے تجھ کو مانا  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
بہتر ہے زندگی سے تیرے حضور مرنا  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
سب کچھ تیری عطا ہے گھر سے تو کچھ نہ لائے

ہو شکر تیرا کیونکر اے میرے بندہ پرور  
تیرا ہوں میں سراسر تو میرا رب اکبر  
ہے آج ختم قرآن نکلے ہیں دل کے ارماں  
اے میرے رب محسن کیونکر ہو شکر احساں  
تیرا یہ سب کرم ہے تو رحمت اتم ہے  
میں تیرا ہوں ہمیشہ جب تک کہ دم میں دم ہے  
اے قادر و توانا آفات سے بچانا  
غیروں سے دل غنی ہے جب سے کہ تجھ کو جانا  
احقر کو میرے پیارے اک دم نہ دور کرنا  
واللہ خوشی سے بہتر غم سے تیرے گزرنا  
سب کام تو بنائے لڑکے بھی تجھ سے پائے

محمد شفیع صاحب	ادجلہ ضلع گورداسپور	بقیہ حاشیہ۔ مفتی فضل الرحمن صاحب بھیرہ
نواب الدین صاحب	ہیڈ ماسٹر دینا نگر //	منشی عبدالعزیز صاحب پٹواری ضلع گورداسپور
میاں اللہ دیا صاحب	//	شیخ محمد صدیق صاحب تاجر سیکھوان //
مرزا سندھی بیگ صاحب	//	میاں جمال الدین صاحب تاجر سیکھوان //
حافظ محی الدین صاحب بھیرہ	//	میاں امام الدین صاحب تاجر //
حافظ محمد حسین صاحب واعظ قصبہ ڈنگلہ ضلع گجرات	//	میاں خیر الدین صاحب //
		مہرسون صاحب //

### المشتہر

مرزا غلام احمد قادیان ضلع گورداسپور

۷ مارچ ۱۸۹۸ء

(تبلیغ رسالت جلد ۷ صفحہ ۲۸ تا ۳۲۔ مجموعہ اشتہارات جلد ۲ صفحہ ۲۰۷ تا ۲۱۲ طبع بار دوم)

یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
یہ میرے بار و بر ہیں تیرے غلام در ہیں  
یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
کراکی خود حفاظت ہو ان پر تیری رحمت  
یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
رتبہ میں ہوں یہ برتر اور بخش تاج و افسر  
یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
جاں پُر ز نور رکھو دل میں سرور رکھو  
یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
میں جاؤں تیرے واری کر تو مدد ہماری  
یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
دے اسکو عمر و دولت کر دور ہر اندھیرا  
یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
تیرا بشیر احمد۔ تیرا شریف اصغر  
یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
کر ان سے دور یارب دنیا کے سارے پھندے  
یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
کر انکے نام روشن جیسے کہ ہیں ستارے  
یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
کر ایسی مہربانی ان کا نہ ہووے ثانی

تو نے ہی میرے جانی خوشیوں کے دن دکھائے  
یہ تین جو پسر ہیں تجھ سے ہی یہ ثمر ہیں  
تو سچے وعدوں والا منکر کہاں کدھر ہیں  
کراکو نیک قسمت دے انکو دین و دولت  
دے رشد اور ہدایت اور عمر اور عزت  
اے میرے بندہ پرور کراکو نیک اختر  
تو ہے ہمارا رہبر تیرا نہیں ہے ہمسر  
شیطان سے دور رکھو اپنے حضور رکھو  
ان پر میں تیرے قرباں رحمت ضرور رکھو  
میری دعائیں ساری کریو قبول باری  
ہم تیرے در پہ آئے لے کر امید بھاری  
لخت جگر ہے میرا محمود بندہ تیرا  
دن ہوں مرادوں والے پر نور ہو سویرا  
اسکے ہیں دو برادر انکو بھی رکھو خوشتر  
کر فضل سب پہ یکسر رحمت سے کر معطر  
یہ تینوں تیرے بندے رکھو نہ انکو گندے  
چنگے رہیں ہمیشہ کریو نہ ان کو مندے  
اے میرے دل کے پیارے اے مہرباں ہمارے  
یہ فضل کر کہ ہوویں نیکیو گھر یہ سارے  
اے میری جاں کے جانی اے شاہ دو جہانی

یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
 رحمت سے انکو رکھنا میں تیرے منہ کے واری  
 یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
 میری دعائیں سن لے اور عرض چاکراندہ  
 یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
 جو صبر کی تھی طاقت اب مجھ میں وہ نہیں ہے  
 یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
 ہر رنج سے بچانا دکھ درد سے چھڑانا  
 یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
 یہ ہادی جہاں ہوں یہ ہوویں نور یکسر  
 یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
 حق پر نثار ہوویں مولیٰ کے یار ہوویں  
 یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
 غم سے نکالتا ہے دردوں کو ٹالتا ہے  
 یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
 جس سے ملے ہے عرفاں اور دور ہوے شیطان  
 یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
 دین قویم لایا بدعات کو مٹایا  
 یہ روز کرمبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
 احساں ہیں تیرے بھارے گن گن کے ہم تو ہارے

دے بخت جاودانی اور فیض آسمانی  
 سن میرے پیارے باری میری دعائیں ساری  
 اپنی پنہ میں رکھیوں سن کر یہ میری زاری  
 اے واحد و یگانہ اے خالق زمانہ  
 تیرے سپرد تینوں دیں کے قمر بنانا  
 فکروں میں دل حزیں ہے جاں درد سے قریں ہے  
 ہر غم سے دور رکھنا تو رب عالمیں ہے  
 اقبال کو بڑھانا اب فضل لے کے آنا  
 خود میرے کام کرنا یارب نہ آزمانا  
 یہ تینوں تیرے چاکر ہوویں جہاں کے رہبر  
 یہ مرجع شہاں ہوں یہ ہوویں مہر انور  
 اہل وقار ہوویں فخر دیار ہوویں  
 بابرگ و بار ہوویں اک سے ہزار ہوویں  
 تو ہے جو پالتا ہے ہر دم سنبھالتا ہے  
 کرتا ہے پاک دل کو حق دل میں ڈالتا ہے  
 تو نے سکھایا فرقاں جو ہے مدار ایماں  
 یہ سب ہے تیرا احساں تجھ پر نثار ہو جاں  
 تیرا نبی جو آیا اس نے خدا دکھایا  
 حق کی طرف بلایا مل کر خدا ملایا  
 قرباں ہیں تجھ پہ سارے جو ہیں میرے پیارے



یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
تجھ سے میں ہوں منور میرا تو تو قمر ہے  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
تن خاک میں ملایا جاں پر وبال آیا  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
مقصود مل گیا سب ہے جام اب لبالب  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
تیرے کرم نے پیارے یہ مہرباں بلائے  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
دل کو ہوئی ہے فرحت اور جاں کو میری راحت  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
گر سو برس رہا ہے آخر کو پھر جدا ہے  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
کچھ زادِ راہ لے لو کچھ کام میں گزارو  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
رغبت ہٹاؤ اس سے بس دور جاؤ اس سے  
یہ روز کر مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
جو اسکے پڑھنے والے ان پر خدا کے فیضان  
یہ روز ہے مبارک سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
یہ ہیں خدا کی باتیں ان سے ملے ولایت

دل خوں ہیں غم کے مارے کشتی لگا کنارے  
اس دل میں تیرا گھر ہے تیری طرف نظر ہے  
تجھ پر میرا توکل در پر تیرے یہ سر ہے  
جب تجھ سے دل لگایا سو سو ہے غم اٹھایا  
پر شکر اے خدایا جاں کھو کے تجھ کو پایا  
دیکھا ہے تیرا منہ جب چمکا ہے ہم پہ کو کب  
تیرے کرم سے یارب میرا بر آیا مطلب  
احباب سارے آئے تو نے یہ دن دکھائے  
یہ دن چڑھا مبارک مقصود جسمیں پائے  
مہماں جو کر کے الفت آئے بصد محبت  
پر دل کو پہنچے غم جب یاد آئے وقت رخصت  
دنیا بھی اک سرا ہے نکھڑیگا جو ملا ہے  
شکوہ کی کچھ نہیں جا یہ گھر ہی بے بقا ہے  
اے دوستو پیارو عقبیٰ کو مت بسارو  
دنیا ہے جائے فانی دل سے اسے اتارو  
جی مت لگاؤ اس سے دل کو چھڑاؤ اس سے  
یارو یہ اژدہا ہے جاں کو بچاؤ اس سے  
قرآن کتاب رحماں سکھائے راہ عرفاں  
ان پر خدا کی رحمت جو اس پہ لائے ایماں  
ہے پشمہ ہدایت جس کو ہو یہ عنایت

یہ نور دل کو بخشنے دل میں کرے سرایت      یہ روز ہے مبارک      سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي  
 قرآن کو یاد رکھنا پاک اعتقاد رکھنا      فکرِ معاد رکھنا      پاس اپنے زاد رکھنا  
 اکسیر ہے پیارے صدق و سداد رکھنا      یہ روز کر مبارک      سُبْحَانَ مَنْ يَرَانِي

## آ م ی ن

### تہدید الحکام کا نشان

اس مقدمہ سے پیشتر جو الہامات ہوئے تھے ان میں ایک یہ بھی تھا کہ یہ صرف تہدید الحکام ایک قسم کی گویا وارننگ منجانب حکام ہے چنانچہ مجسٹریٹ نے مقدمہ کی رونداد کی بنا پر ٹھیک اسی طرح پر جیسے اللہ تعالیٰ نے قبل از وقت اطلاع دی تھی آپ کو بری ٹھہرایا اس کے ساتھ ہی اس نے حضرت اقدس سے ایک ایسے نوٹس پر بھی دستخط لئے کہ آئندہ زیادہ میانہ روی تحریرات میں اختیار کی جاوے حضرت اقدس کے لئے یہ بات نئی نہ تھی آپ نے ہمیشہ اپنی تحریروں میں دفاع کا پہلو اختیار کیا اقدام نہیں کیا لیکن اس نوٹس کے ذریعہ خدا کی بات پوری ہوئی اس پر آپ نے ۲۰ دسمبر ۱۸۹۷ء کو ایک اعلان واجب الاظہار جماعت کے لئے شائع کیا جو کتاب البریہ میں بھی شریک ہے اس اعلان کی اس لئے بھی ضرورت تھی کہ ڈاکٹر کلارک نے اپنے بیانات میں آپ کے وجود کو اشارتاً اور صراحتاً حکومت کے لئے خطرناک قرار دیا تھا۔ آپ نے اس کی تردید تفصیل سے کی اور اپنے خاندان کی مشہور اور مسلمہ خدمات کا اظہار فرمایا اور نہ صرف اس حصہ کا بلکہ ڈاکٹر کلارک کے بیان کی بھی تردید فرمائی اور اپنی جماعت کو بھی آپ نے ہدایت فرمائی کہ

”وہ اپنے مباحثات میں اس طرز پر کار بند رہیں اور ہر ایک سخت اور فتنہ انگیز لفظ

سے پرہیز کریں۔“

## مخالفین اسلام کو نوٹس

اور اسی ضمن میں آپ نے مخالفین اسلام کو بھی نوٹس دیا۔ چنانچہ آپ فرماتے ہیں۔

”اور یاد رہے کہ یہ اشتہار مخالفین کے لئے بھی بطور نوٹس ہے۔ چونکہ ہم نے صاحب ڈپٹی کمشنر بہادر کے سامنے یہ عہد کر لیا ہے کہ آئندہ ہم سخت الفاظ سے کام نہ لیں گے اس لئے حفظ امن کے مقاصد کی تکمیل کے لئے ہم چاہتے ہیں کہ ہمارے تمام مخالف بھی اس عہد کے کار بند ہوں۔ اور یہی وجہ تھی کہ ہم نے عدالت کے سامنے اس بحث کو طول دینا نہیں چاہا حالانکہ ہمارے تمام سخت الفاظ جو ابی تھے اور نیز ان کے مقابل پر نہایت کم۔ سو ہم نے جو ابی طور کے سخت الفاظ کو بھی چھوڑنا چاہا۔ کیونکہ ہمارا مدت سے یہ ارادہ تھا کہ تمام قومیں مباحثات میں الفاظ کی سختی کو استعمال نہ کریں۔ اسی ارادہ کی وجہ سے ہم نے اس درخواست پر دستخط مسلمانوں کے کرائے ہیں جس کو عنقریب بحضور جناب نواب گورنر جنرل بہادر بھیجنے کا ارادہ ہے۔ سو مخالفین مذہب کو بذریعہ اس نوٹس کے عام اطلاع دی جاتی ہے کہ اس فیصلہ کے بعد وہ بھی مباحثات میں اپنی روشیں بدلائیں۔ اور آئندہ سخت اور جوش پیدا کرنے والے الفاظ اور ہتک آمیز الفاظ اپنے اخباروں اور رسالوں میں ہرگز استعمال نہ کریں۔ اور اگر اب بھی اس نوٹس کے شائع ہونے کے بعد انہوں نے اپنے سابق طریق کو نہ چھوڑا تو انہیں یاد رہے کہ ہمیں یا ہم میں سے کسی کو حق حاصل ہوگا کہ بذریعہ عدالت چارہ جوئی کریں۔ حفظ امن کے لئے ہر ایک قوم کا فرض ہے کہ فتنہ انگیز تحریروں سے اپنے تئیں بچائے پس جو شخص اس نوٹس کے شائع ہونے کے بعد بھی اپنے تئیں سخت الفاظ اور بدزبانی اور توہین سے روک نہ سکے ایسا شخص درحقیقت گورنمنٹ کے مقاصد کا دشمن اور فتنہ پسند آدمی ہے۔ اور عدالت کا فرض ہوگا کہ امن کو قائم رکھنے کے لئے اس کی گوشمالی کرے۔“

## اتمامِ حجت

اور آخر میں منکرین الہام پر اتمامِ حجت اس طرح فرمایا  
 ”اور بعض نادانوں کا یہ خیال کہ گویا میں نے افترا کے طور پر الہام کا دعویٰ کیا  
 ہے غلط ہے بلکہ درحقیقت یہ کام اس قادر کا ہے جس نے زمین و آسمان کو پیدا کیا اور  
 اس جہان کو بنایا ہے۔ جس زمانہ میں لوگوں کا ایمان خدا پر کم ہو جاتا ہے اس وقت  
 میرے جیسا ایک انسان پیدا کیا جاتا ہے اور خدا اس سے ہم کلام ہوتا ہے اور اس کے  
 ذریعہ سے اپنے عجائب کام دکھاتا ہے یہاں تک کہ لوگ سمجھ جاتے ہیں کہ خدا ہے۔  
 میں عام اطلاع دیتا ہوں کہ کوئی انسان خواہ ایشیائی ہو خواہ یورپین اگر میری صحبت میں  
 رہے تو وہ ضرور کچھ عرصہ کے بعد میری ان باتوں کی سچائی معلوم کر لے گا۔

یاد رہے کہ یہ باتیں حفظِ امن کے مخالف نہیں۔ ہم دنیا میں فروتنی کے ساتھ  
 زندگی بسر کرنے آئے ہیں اور بنی نوع کی ہمدردی اور اس گورنمنٹ کی خیر خواہی جس  
 کے ہم ماتحت ہیں یعنی گورنمنٹ برطانیہ ہمارا اصول ہے۔ ہم ہرگز کسی مُفسدہ اور نقض  
 امن کو پسند نہیں کرتے اور اپنی گورنمنٹ انگریزی کی ہر ایک وقت میں مدد کرنے کے  
 لئے تیار ہیں اور خدا تعالیٰ کا شکر کرتے ہیں جس نے ایسی گورنمنٹ کے زیر سایہ ہمیں  
 رکھا ہے۔ فقط المرقوم ۲۰ ستمبر ۱۸۹۷ء“

(کتاب البریہ، روحانی خزائن جلد ۱۳ صفحہ ۱۸)

## سالانہ جلسہ

۱۸۹۷ء کا سالانہ جلسہ ایام مقررہ میں ہوا۔ اور اس لحاظ سے تاریخ سلسلہ میں یہ پہلا سالانہ  
 جلسہ ہے جس کی ایک باقاعدہ رپورٹ راقم الحروف کو شائع کرنے کی توفیق روزی ہوئی۔  
 وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَي ذَالِكِ اس رپورٹ کے انٹروڈکشن میں اجمالی طور سے ۱۸۹۶ء تک کے

حالات کی بھی مختصر رپورٹ ہے مگر ۱۸۹۷ء کے جلسہ کی روئداد مفصل ہے۔ یہ رپورٹ جلسہ سالانہ ۱۸۹۷ء کے نام سے طبع ہوئی اور اس وقت کی مختصر جماعت نے اس شوق سے اس کا خیر مقدم کیا کہ بعض احباب اور جماعتوں نے پچاس پچاس اور سو سو کا پیاں خرید لیں حضرت چودھری رستم علی خاں نے لکھا کہ

جمادے چند دادم جاں خریدم  
بحمد اللہ عجب ارزاں خریدم

اللہ تعالیٰ ان تمام بزرگوں کے مدارج بلند کرے جنہوں نے مجھے اس کی اشاعت کے قابل بنایا اور جو گراں بہا اور اچھوتے معارف اس جلسہ میں بیان ہوئے اور آج آنے والی نسلوں کے لئے مایہ حیات ہیں وہ یقیناً اُن کے نامہ اعمال میں ایک خاص وزن اور صدقہ جاریہ کا موجب ہیں ۱۸۹۷ء پر ریویو جو اس رپورٹ میں درج ہے اس کا اقتباس انشاء اللہ اگلی جلد میں کروں گا۔ ختم کرنے سے پہلے میں یہ بھی ظاہر کرنا ضروری سمجھتا ہوں کہ الحکم کا نظام عمل کیا قرار دیا گیا تھا۔

إِنَّ اللَّهَ لَا يُخَيِّرُ مَا بَقِيَهُمْ حَتَّىٰ يُخَيِّرُوا مَا بَانَفْسِهِمْ ۗ

دنیا میں سچائی سلامتی امن پھیلانے والا

## اخبار الحکم قادیان

دنیا میں صداقت اور حق پرستی کی تعلیم کی اشاعت کرنا اور گورنمنٹ کی سچی اطاعت اور بنی نوع انسان میں باہمی ہمدردی کا پھیلانا اس اخبار کا خاص منشاء ہے چونکہ ان مقاصد کے پورا کرنے کے لئے دنیا میں اس وقت جناب مرزا غلام احمد صاحب قادیانی اَدَامَ اللّٰهُ فُيُؤْصَهُمْ کے مشن سے بڑھ کر اور کوئی مشن نہیں اس لئے علی الخصوص حضرت اقدس کا خادم ہونے کا فخر الحکم کو حاصل ہے جس میں اسلام کے مقدس اصولوں پر بحث کی جاتی ہے دین اسلام کی خبریں اور

اہل اسلام کے متعلق مضامین درج ہوتے ہیں جناب میرزا صاحب کے مشن کے متعلق مفصل حالات اور آپ کی تقریریں اور کلماتِ طیبات عموماً شائع ہوتے ہیں قیمت عام سی بحد پیشگی مع محصول ڈاک کے (مئی ۲۰۰۳ء) تین روپیہ سالانہ معاون اور خواص جو کچھ لطف فرماویں شکر یہ سے لیا جاوے گا۔ علی العموم ترتیب مضامین ان عنوانوں میں رہے گی۔

(۱) دنیائے اسلام کی خبریں (۲) مذہبی دنیا کے متعلق معلومات۔

(۳) اپنے مطلب کی کوئی نظم (۴) حضرت سیدنا مرزا صاحب کی ڈائری۔

(۵) مخالفین اسلام کے حملوں کا جواب (۶) معارف قرآن یعنی بعض آیات کی لطیف تفسیر۔

(۷) مشاہیر اسلام کی سوانح عمری (۸) اسلام کی فلسفیانہ روح۔

(۹) اسلام میں عورتوں کی حالت (۱۰) حضرت اقدس سیدنا مرزا صاحب یا ان کے تابعین کے مکتوب۔

(۱۱) اپنے مشن پر لپوٹیکل نکتہ چینوں کا جواب (۱۲) باہمی اتحاد و ارتباط کی ترقی کے لئے باہمی تعارف۔

(۱۳) بچوں کا صفحہ (۱۴) قادیان کا ہفتہ۔



# انڈیکس

(مرتبہ: مکرم مقصود احمد صاحب قمر مرہبی سلسلہ)

## حیات احمد جلد چہارم

آیات قرآنیہ..... ۳

الہامات حضرت مسیح موعودؑ..... ۵

اسماء..... ۶

مقامات..... ۱۶

کتابیات..... ۱۹

## آيات قرآنية

<p>و القينا بينهم العداوة و البغضاء الى يوم القيامة (٦٥) ٢٠٦</p> <p>و الله يعصمك من الناس (٢٨) ٣٩، ٣٩</p> <p>ذالك بان منهم قسسين و رهباننا (٨٣) ١٣٦</p> <p>فلما توفيتنى (١١٨) ٢٦٩، ٢٨٢، ٥٨٢</p> <p style="text-align: center;"><b>الانعام</b></p> <p>قل انما الايات عند الله (١١٠) ٢٥٨</p> <p>ومن اظلم ممن افترى على الله كذبا (٢٢) ١٢١</p> <p style="text-align: center;"><b>الاعراف</b></p> <p>ربنا افتح بيننا و بين قومنا بالحق و انت خير الفاتحين (٩٠)</p> <p>خذ العفو و امر بالعرف (٢٠٠) ٢٢٨</p> <p style="text-align: center;"><b>التوبة</b></p> <p>ان الله لا يضيع اجر المحسنين (١٢٠) ٥١٠</p> <p style="text-align: center;"><b>الرعد</b></p> <p>ان الله لا يغير ما بقوم حتى يغيروا ما بانفسهم (١٢) ٥٨٤</p> <p style="text-align: center;"><b>النحل</b></p> <p>يتولونه و الذين هم به مشركون (٤٠) ٢٣٠</p> <p>جادلهم بالتى هى احسن (١٢٦) ٥١٣</p> <p>و ان عاقبتهم فعاقبوا بمثل ما</p>	<p style="text-align: center;"><b>البقرة</b></p> <p>و قالوا قلوبنا غلف (٨٩) ١١١</p> <p>فاستبقوا الخيرات (١٢٩) ٢٥٢، ٢٥٢</p> <p>لا اكره فى الدين (٢٥٤) ٢١٣</p> <p>و من يؤت الحكمة فقد اوتى خيرا كثيرا (٢٤٠) ٩٣</p> <p>ربنا و لا تحملنا ما لا طاقة لنا به (٢٨٤) ٥١٢</p> <p style="text-align: center;"><b>آل عمران</b></p> <p>وجيها فى الدنيا و الاخرة (٣٦) ٥١٢، ٣</p> <p>ان الدين عند الله الاسلام (٢٠) ٢٢٩</p> <p>ذلك من انباء الغيب نوحيه اليك (٢٥) ٥١٢، ٥١٢</p> <p>و مكروا و مكروا الله و الله خير الماكرين (٥٥) ٤٨</p> <p>فقل تعالوا ندع ابناء ناو ابناءكم (٦٢) ٢٤٩، ١٠١</p> <p style="text-align: center;"><b>النساء</b></p> <p>و قولهم قلوبنا غلف (١٥٢) ١١١</p> <p>و ما قتلوه و ما صلبوه (١٥٨) ٢١٩</p> <p style="text-align: center;"><b>المائدة</b></p> <p>فيها هدى و نور (٢٥) ٥١٠</p>
---	---



يس	٢٥٠	عوقبتم به (١٢٤)
لا الشمس ينبغي لها ان تدرک القمر (٢١) ٢٨٠		ان الله مع الذين اتقوا والذين
و ما علمنه الشعر و ما ينبغي له (٤٠) ٢٣٠	٢٦٩، ٢٣٢، ٥٢	هم محسنون (١٢٩)
المومن	١٣٦	و ما يشعرون ايان يعثون (٢٢٠)
من هو مسرف كذاب (٢٩) ١٢٣		بنى اسرائيل
و ان يك كاذبا فعليه كذبه (٢٩) ٥١٣		و ما كنا معذبين حتى نبعث
حمّ السجدة	٥١٣	رسولا (١٦)
تتنزل عليهم الملائكة (٣١) ١٤٠	٢٠٢	و لا تقف ما ليس لك به علم (٣٤)
الشورى		طه
جزآء سيئة سيئة مثلها (٢١) ٢٥٢	٥١٥	ففسى و لم نجد له عزا ما (١١٦)
محمد		الحج
يا ايها الذين امنوا ان تنصروا	٤٢	و يستعجلونك بالعذاب و لن
الله ينصركم (٨) ١٥		يخلف الله و عده (٢٨)
لا اله الا الله (٢٠) ١٣٦		النور
الواقعة	٢٨٩	لا شرقية و لا غربية (٣٦)
لا يمسه الا المطهرون (٨٠) ٩٣	٢٨٩	الله نور السموت و الارض (٣٦)
المدثر		النمل
كانهم حمر مستنفرة فرت من		قال يقوم لم تستعجلون بالسيئة
قسورة (٥٢، ٥١) ٢٢٩	٤٢	قبل الحسنة (٢٤)
الشمس		القصص
قد افلح من زكّها (١٠) ١٦٩	٣٦٥	و العاقبة للمتقين (٨٢)
		الاحزاب
	٢٦٣	و لكن رسول الله و خاتم النبيين (٢١)

## الہامات

- ۵۲ قد ابتلی المؤمنون (مومنوں پر ایک ابتلا آیا)
- ۵۵۴ لواء فتح (فتح کا جھنڈا)
- ۵۵۲ ليعلمن اللہ المجاہدین منکم
- ۵۵۲ وليعلمن الکاذبین
- ۵۵۲ ما هذا الا تحديد الحکام
- مبارک و مبارک و کل امر مبارک
- ۵۲۸ يجعل فيه (مسجد مبارک قاديان)
- ۵۲۸ من دخله كان امنا (مسجد مبارک)
- ۱۰۱ نظر اللہ اليک معطرا
- ۳۵۹ نمزق الاعداء کل ممزق
- (ہم دشمنوں کو ٹکڑے ٹکڑے کر دیں گے)
- و بشرنی ربي و قال مبشرا ستعرف يوم
- ۳۵ العيد والعيد اقرب
- ۵۳۸، ۳۹ واللہ يعصمک من الناس
- ۱۷ هذا لی و هذا لاصحابی
- ۲۵۰ هناک اللہ (اللہ تجھے مبارک باد دیتا ہے)
- ایک دیسی امیر نووارد پنجابی الاصل کی نسبت
- ۵۳۱ متوحش خبریں
- ۸۸ بادشاہ تیرے کپڑوں سے برکت ڈنڈیں گے
- مخالفوں میں پھوٹ اور ایک شخص تنافس کی ذلت
- ۵۵۴ اور اہانت اور ملامتِ خلق
- ۳۷۳، ۳۷۱ یہی مضمون سب مضمونوں پر غالب آئے گا
- ۹۷ ادعونی استجب لکم
- ۱۰۲ اردت ان استخلف فخلقت ادم
- ۳۷۳ اللہ اکبر خربت خیبر
- ۱۰۲ انت معی و انا معک
- ۵۵۳ ان الذی فرض علیک لرادک الی معاد
- ۳۷۳ ان اللہ معک ان اللہ یقوم اینما قمت
- ۵۵۴ انما امرنا اذا اردنا شیئا
- ہمارا قانون ایسا ہے کہ جب ہم کسی چیز کا ہوجانا
- چاہتے ہیں تو ہم کہتے ہیں ہوجا پس وہ ہوجاتی ہے
- ۵۵۳ انی انا الرحمن ذو المجد والعلی
- ۳۹ انی متوفیک و رافعک الی
- انی مہین من اراد اہانتک ۲۶۲، ۹۶، ۳۱۱، ۳۲۱، ۳۲۳
- ۸۶ برق طفلی بشیر (مرزا بشیر احمد کے متعلق)
- ۶۶۹، ۵۵۴ بلجت آیاتی (میرے نشان روشن ہو گئے)
- ۳۱۸ تخرج الصدور الی القبور
- (مخائفین کے گروہ قبروں کی طرف منتقل کیے جائیں گے)
- ۲۰ سیولد لک الولد ..... ان نوری قریب
- عنقریب تیرے لڑکا پیدا ہوگا ..... میرا نور قریب ہے
- (مرزا بشیر احمد کی پیدائش سے پورا ہوا)
- خذ العفو و امر بالعرف و اعرض عن
- ۲۲۸ الجاہلین
- ۲۹، ۲۴ عجل جسد له خوار (پنڈت لکھرام کے متعلق)

## اسماء

	اب پ ت ث	
۴۹۳	اسحاق اسماعیل بنگلور، سیٹھ	
۴۵۲	اسماعیل علیہ السلام	۵۱۵، ۳۶۴، ۱۰۶
۱۳۵	اسماعیل علی گڑھ	۴۹۳
۳۳۱، ۳۲۹	اسماعیل، مرزا	۴۸۴، ۱۱۸
۳۷۶	اشیری پرشاد، پنڈت	۴۶۹
۵۲۹	افضل بیگ، مرزا	۳۱۹
۵۴۳	الہسپ (سپرٹنڈنٹ پولس)، مسٹر	۵۰۷
۳۱۸	اللہ بخش تونسوی	۵۴۲
۴۹۳، ۲۹۳	اللہ رکھامدراسی سیٹھ، حاجی	۱۹۷، ۱۹۲، ۱۸۹، ۱۸۷
۵۴۹	اللہ داد کلکرک شاہ پور	۲۴۷، ۲۴۵، ۲۴۴
۲۴۵	الہ دیا، میاں	۵۵۵، ۳۷۱
۴۶۹	الیاس علیہ السلام، حضرت	احمد بیگ ہوشیار پوری، مرزا (والد محمدی بیگم)
۱۵۲، ۱۵۱، ۵۰، ۴۹، ۲۵	امام الدین، مرزا	۲۶۰، ۲۵۳، ۵۰، ۴۹
۴۶۷	امر سنگھ راجہ	۵۰۳
۵۳۰	ام طاہر رضی اللہ عنہا	۸۵، ۸۲، ۸۰، ۴۵، ۴۴، ۳۸، ۳۵
۴۱	امیر الدین، میاں	۵۳۱، ۵۳۰، ۲۷۱، ۸۶
۳۹۵، ۳۰، ۲۳، ۲۰	اندرسن مراد آبادی، ٹنٹی	۲۹۹، ۲۹۸، ۲۹۷
۵۴۲، ۵۱۶	انشاء اللہ (ایڈیٹر وکیل) مولوی	۳۸۳
۲۷۴	ایلیا	۲۳۴
۵۶۱، ۴۲۷	ایوب بیگ، مرزا	۴۲۸
		ابو بکر، حضرت
		ابو جہل
		ابو الکلام آزاد، مولانا
		احسان اللہ، پادری
		احمد اللہ، مولوی (الحدیث)
		احمد حسین فرید آبادی، ماسٹر
		احمد خاں، سرسید
		احمد حسین صوفی، مولوی حکیم
		احمد شاہ، خواجہ (رئیس اعظم لدھیانہ)
		سید احمد غزنوی، سید
		ارجن سنگھ

۵۳۵، ۴۳۶	تاج دین، منشی (سیکرٹری انجمن نعمانیہ)	۳۲۴	باقر علیہ السلام، امام
۱۸۹	ٹامس ہاول، پادری	۴۸۵، ۱۱۸	بخاری، امام
	ٹھا کرداس، پادری	۴۱	بڈھاشیخ
۴۵۶، ۴۴۲، ۴۴۰، ۳۹۴، ۲۰۹، ۱۴۷		۱۴۰	بڈھامل
۳۷۷، ۳۷۱، ۲۴۷، ۴۱	ثناء اللہ امرتسری، مولوی	۵۳۵، ۴۹۸، ۳۷	برکت علی خاں، خان بہادر
	حج حج خ	۴۲۳، ۴۲۱	برنیر، ڈاکٹر
۲۲۴	جان محمد، میاں	۵۵۰، ۵۲۱	برہان الدین، جہلمی، مولوی
۵۳۴	جعفر زئی	۵۴۱، ۳۹۰، ۳۲۹، ۲۷۱	بشارت احمد، ڈاکٹر
۵۶۵، ۴۱	جلال الدین پولیس آفیسر، رانا	۵۴۳، ۵۳۰، ۲۸۵، ۸۶، ۵	بشیر احمد، مرزا
۵۲۱	جمال الدین، سیدوالہ، مولوی	۳۱۰	بغدادی صاحب
۳۷۶، ۳۷۵	جواہر سنگھ، سردار (سیکرٹری خالصہ کالج)	۶	بوٹیاں ڈاکٹر
۵۰۹، ۵۰۵	جہاں دارخاں، راجہ	۴۲۳	بوعلی سینا
	جی ایل ٹھا کرداس، پادری	۲۳۰	بہادر محمد شاہ
۴۴۹، ۴۴۸، ۱۹۰، ۱۸۹، ۱۸۷		۸۲	بہاری لال (معتبر اہل کار سید احمد خاں)
۳۱۷	جیون بٹ	۳۷۶	بھانودت، پنڈت
۲۳۴	جیون علی رئیس، منشی (سپرٹنڈنٹ ڈپٹی کمشنر)		بھجوت رام، پنڈت
۵۵۵	جیون علی، میر (سپرٹنڈنٹ ضلع امرتسر)	۵۷۴، ۵۷۱، ۵۶۳، ۵۵۹، ۵۵۸، ۴۲	
۲۴۵	چراغ دین، میاں	۳۷۵	بھونیداس ایم اے، رائے
۴۷۷، ۲۶۶، ۱۱	حامد علی، حافظ شیخ	۴۲۸	بیدی (سنگھ)
	حامد علی شاہ، میر	۳۲۴	بیہقی، امام
۵۰۴، ۳۴۳، ۳۳۸، ۳۳۷، ۲۱۸، ۱۹۰، ۱۸۴، ۱۷۸		۲۶۷	پر تاپ سنگھ، مہاراجہ
۵۰	حبیب الرحمن، منشی	۳۷۵	پرتول چندر، بابو (جج چیف کورٹ)
۴۶۱	حبیب اللہ خاں، امیر	۵۶۵، ۵۵۵	پریم داس، پادری
۱۱۳	حدر شاہ وزیر آبادی، میر	۴۲۱	پلاطوس

۴۴۲، ۴۴۰	دوڑ	حسام الدین، پادری
۱۷۹، ۱۷۸	دال جی لال جی مدراس، سیٹھ	حسام الدین، میر حکیم
۴، ۳	داؤد انطاکی	حسن سیٹھ یا دگیری، حضرت
۳۰۰، ۲۹۷، ۲۹۶، ۲۹۱، ۲۸۹	داؤد علیہ السلام، حضرت	حسن علی، مولوی
۸۶	درگاہ پرشاد، ماسٹر	حسن، میر مولوی
۴۶۵، ۴۶۴	دولت رام	حسن نظامی، خواجہ
۳۷۵	دھنپت رائے، وکیل چیف کورٹ	حسین کامی (سفیر ترکی)
۵۳۶، ۵۱۵، ۵۱۳، ۵۱۲، ۵۰۴، ۵۰۲، ۴۹۹، ۴۹۸	دھیان سنگھ، راجہ	حکیم مرہم عیسیٰ
۱۷۹	دیانند، پنڈت	حنین بن اسحاق، ڈاکٹر (عیسائی۔ مصنف قرابادین)
۵۶۹، ۵۶۸، ۵۶۶	دینا ناتھ، لالہ	۴۲۳
۵۴۳	ڈالس کیپٹن (ڈپٹی کمشنر)	۴۳۵
۵۷۶، ۵۷۵، ۵۷۳، ۵۶۳، ۵۵۶	ڈبلیو ڈگلس، کپتان	۲۳۲
۵۵۲	ڈوئی، مسٹر	۵۴۲
۵۴۲	ڈینس فٹزک، سر (لنٹن گورنر پنجاب)	۵۰۳
۴۳۳، ۴۳۲	راجندر سنگھ، سردار	۲۲۳، ۳۱۳، ۱۸۵
۳۸۱، ۳۷۵	رادھا کشن، رائے بہادر پنڈت	۳۸۱، ۳۷۵
۳۷	رجب علی پادری، منشی (مالک مطب)	خدا بخش جج، خان بہادر
۵۶۱، ۵۶۰، ۵۳۸، ۴۹۳	رحمت اللہ تاجرا لہور، شیخ	خدا بخش، مرزا
۴۷۷	رحمت اللہ گجراتی، شیخ	۵۴۹، ۵۴۸، ۵۳۲، ۴۹۳، ۳۵۳، ۱۹۱، ۹۴، ۸۵
۴۴۵	رحمت اللہ، مولوی	۴۲۳
۵۳۷، ۵۳۶	رحیم بخش، بہاولپور، مولوی	۲۲۵
۵۷۴	رحیم بخش (والد محمد حسین بٹالوی)	۱۷۸، ۱۷۷
	رستم علی خاں، چودھری	۴۵۶، ۴۴۹، ۴۴۸
۳۸۷، ۳۵۱، ۳۰۳، ۲۶۹، ۲۶۶، ۲۶۵، ۴۶		۲۴۳
		خیر الدین، مولوی (امر تری)

۳۶۴	شریف احمد صاحبزادہ، مرزا	۵۳۴، ۳۴۷، ۲۳۲	رشید احمد گنگوئی
۵۳۵	نئس الدین، منشی (حمایت اسلام کے سیکرٹری)	۶۵	رنجیت رائے (سیکرٹری آریہ سماج)
۵۳۰	شکر داس، پنڈت	۲۸۷	ریورنڈ گرے (انزیری مشنری)
۵۱۶	صالح آفندی (قاہرہ)		س ش ص ط ظ
۴۹۳	صالح محمد، سیٹھ (مدرا سی)	۳۰۲	سراج الحق نعمانی، پیر
۳۴۶	صدیق حسن خان، نواب	۵۰۳	سراج الدین بھیروی، مولوی
۵۴۲	صفدر جنگ، بابو (کوٹوال امرتسر)	۵۰۴	سراج الدین، منشی (والد ظفر علی خاں)
۳۰۳	صفدر علی (اسٹنٹ کمشنر)	۵۰۲	سراج الدین بھیروی، منشی
۴۴۲، ۴۴۰	صفدر علی، پادری	۳۱۷	سرور شاہ، مولوی سید
۴۴۲، ۴۴۰	طامس باول، پادری	۲۳۲، ۱۱۲	سعد اللہ لدھیانوی، منشی مولوی
۲۳۲، ۱۱۲	ظہور الحسن (سجادہ نشین، بٹالہ)	۴۸۹	ستراٹ
۵۰۴	ظفر علی خاں، مولوی		سلیکس، مس (یورپین عورت حرم سرانواب بہاولپور)
۳۹۲	ظفر احمد، منشی	۵۳۶	
	<b>ع غ ف ق گ</b>	۵۱۶	سلیم پاشا
	عبد الجبار غزنوی، مولوی	۴۲۴، ۴۲۲	سلیمان علیہ السلام
۵۵۵، ۵۳۴، ۲۳۳، ۲۳۱، ۱۱۲		۵۲۹	سلطان احمد، مرزا (پرسنٹ موعوڈ)
۵۱	عبد الحق، ڈاکٹر (ملک نور الدین کے بیٹے)	۵۰	سلطان محمد، مرزا (محمدی بیگم کا خاوند)
	عبد الحق غزنوی، مولوی	۵۱۴، ۴۹۳	سلطان محمود، مولوی (ایڈیٹر نیر آصفی)
۲۳۴، ۲۳۳، ۲۲۹، ۲۲۷، ۱۲۴، ۱۱۲، ۱۱۰، ۱۰۸، ۱۰۰		۳۷۲، ۳۷۱	سوامی شوگن چندر
۵۳۴، ۳۷۰، ۳۶۵، ۳۶۴، ۲۴۲، ۲۴۰، ۲۳۹، ۲۳۷		۶۵	سنت رام، حکیم
۹	عبد الحق، منشی	۵۱۶	شاہ حبش
	عبد الحمید (حضرت برہان الدین جہلمی کا بھتیجا)	۵۰۳، ۵۰۱	شداد
۵۷۲، ۵۶۵، ۵۵۹، ۵۵۵، ۵۵۰		۱۴۰، ۲۸	شرمیت رائے لالہ، پنڈت

عبدالکریم سیالکوٹی، مولوی	۲۳۵، ۴۱	عبدالخالق، میاں کشمیری
۳۵۴، ۲۶۵، ۲۶۴، ۲۲۷، ۲۱۸، ۱۶۳، ۱۵۶، ۷۳، ۱۹، ۷	۵۱۶، ۵۱۵، ۵۱۴	عبدالرحمن امرتسری، حافظ
۵۳۷، ۵۲۱، ۴۲۷، ۳۸۵، ۳۸۳، ۳۷۸، ۳۷۱	۵۴۲	عبدالرحمن، حافظ (سیاح مصر)
۱۳۹	۴۶۵، ۴۶۱	عبدالرحمن خان، امیر والی کابل
عبداللہ (فرعون کی گائے)	۴۶۵، ۴۶۴	عبدالرحمن شہید کابل، مولوی
۴۸۷، ۴۸۶، ۴۸۵	۱۰۹	عبدالرحمن عمر، میاں
عبداللہ سحتم، پادری	۴۲	عبدالرحمن قادیانی، شیخ
۱۷۱، ۱۶۳، ۱۵۸، ۱۴۸، ۱۴۶، ۷	۴۹۲	عبدالرحمن کپورتھلوی، منشی
۲۸۵، ۲۱۳، ۲۱۱، ۲۰۴، ۲۰۰، ۱۹۸، ۱۹۵، ۱۹۲، ۱۸۹، ۱۸۱	۴۲۶	عبدالرحمن لاہوری، مولوی
۳۴۰، ۳۳۹، ۳۳۱، ۳۲۷، ۳۰۱، ۲۸۸، ۲۸۷	۴۹۳، ۲۹۴، ۲۹۳	عبدالرحمن مدراسی، سیٹھ
۳۵۸، ۳۵۵، ۳۴۵	۲۷۱، ۲۷۰	عبدالرزاق قادری بغدادی
۳۸۳	۵۶۵، ۴۲۷، ۷۲	عبدالرحیم بھائی، شیخ
عبداللہ دین، سیٹھ	۲۳۴	عبدالرحیم غزنوی
۲۳۲	۵۵۵، ۵۵۱	عبدالرحیم مناد، پادری
عبداللہ ٹکنی	۵۱	عبدالعزیز (ملک نورالدین کے بیٹے)
۲۷۱	۵۱۵	عبدالعزیز (بادشاہ)
۷۲	۲۴۰	عبدالعزیز، شیخ (محمد حسین بٹالوی کے شاگرد)
عبداللہ چکڑالوی، مولوی	۵۵۶	عبدالعزیز، منشی
عبداللہ ڈاکٹر، حضرت	۲۲۹	عبدالعزیز، مولوی (لدھیانہ)
۵۰	۵۰۴	عبدالغفور خاں، (داروغہ)
عبداللہ سنورٹی، میاں	۲۷۲، ۲۷۰	عبدالقادر جیلانی، بغدادی، سید
عبداللہ عمادی	۶	عبدالقادر قصوری، مولوی
۵۳۸	۵۱۵	عبدالقیوم لٹسگور، ملا
۳۸۱، ۲۳۴، ۲۲۹	۲۸۶	عبدالکریم، بھائی سابق جگت سنگھ
۴۶۵		
عبداللطیف شہید، سید		
۲۳۴		
عبدالماک غزنوی		
۵۵۶		
عبدالحمید، حضرت منشی		
۲۲۹		
عبدالحمید مالک مطبخ انصاری		
۲۳۲، ۱۱۳		
عبدالمنان وزیر آبادی، حافظ		
۱۰۹		
عبدالہادی		
۴۹۲		
عرب حاجی مہدی بغدادی		

۳۱۹، ۳۱۴، ۳۱۱، ۳۰۷، ۳۰۳، ۲۶۹، ۲۶۷، ۲۶۴، ۲۵۹	۲۷۲، ۲۷۱	عطا محمد، منشی
۳۷۳، ۳۷۰، ۳۵۵، ۳۵۵، ۳۵۱، ۳۳۱، ۳۳۷، ۳۳۵	۲۰۹، ۱۹۷، ۱۷۷، ۱۴۶	عماد الدین، پادری
۴۳۲، ۴۲۷، ۴۱۸، ۴۱۵، ۴۰۶، ۴۰۰، ۳۹۱، ۳۸۴، ۳۸۳	۴۴۲، ۴۴۰، ۳۹۴، ۳۴۴، ۳۰۷، ۳۰۵، ۳۰۱، ۲۸۷	
۴۶۷، ۴۶۶، ۴۶۱، ۴۵۶، ۴۴۶، ۴۴۱، ۴۴۰، ۴۳۷	۵۱۳	علی، حضرت
۴۹۸، ۴۹۵، ۴۹۳، ۴۸۹، ۴۸۴، ۴۷۴، ۴۷۰، ۴۶۸	۴۲۳	علی ابن العباس الجوسی
۴۳۷، ۵۳۵، ۵۳۳، ۵۲۹، ۵۱۶، ۵۱۱، ۵۰۹، ۵۰۱	۵۴۰	علی بخش (عیسائی)، پادری
۵۶۴، ۵۵۹، ۵۵۵، ۵۴۹، ۵۴۵، ۵۴۴، ۵۴۲، ۵۴۱	۴۸۰، ۴۷۹	علی حارثی، سید
۵۸۷، ۵۷۶	۳۲۰	عمر فاروق اعظم، حضرت
غلام رسول (عرف رسل بابا) کشمیری	۱۹۰	عنایت اللہ ناصر، ڈاکٹر
۳۱۸، ۳۱۶، ۳۱۴، ۳۱۳	۲۶۵	عنایت اللہ، مولوی
۳۷۷، ۳۱۴	۱۳۶، ۱۲۹، ۱۲۰، ۱۱۸، ۱۰۶، ۴۸	عیسیٰ علیہ السلام
۲۲۳	۳۱۵، ۲۹۰، ۲۷۳، ۲۲۶، ۲۰۷، ۱۶۷، ۱۶۰، ۱۵۵	
غلام حیدر خاں، راجہ (راولپنڈی)	۴۴۲، ۴۳۹، ۴۲۲، ۴۲۰، ۴۱۹، ۴۱۵، ۳۷۲، ۳۳۹	
۵۷۴، ۵۶۶، ۵۶۴، ۵۵۸-۵۵۶	۵۱۷، ۴۸۸، ۴۸۴، ۴۷۸، ۴۶۲	غلام احمد اختر روتھی، مولوی (جید عالم فارسی شاعر)
غلام دستگیر قصوری، مولوی	۴۹۷، ۴۹۶	
۴۷۵، ۴۷۳، ۴۷۲، ۴۷۱، ۴۶۹، ۴۶۶، ۲۲۹، ۱۵۳	۵، ۳، ۱	غلام احمد قادیانی علیہ السلام، حضرت مرزا
۴۹۶، ۴۹۵، ۴۹۴، ۱۳۵	۵۱، ۳۰، ۲۹، ۲۵، ۲۴، ۲۳، ۲۲، ۲۱، ۲۰، ۱۹، ۱۶، ۱۲، ۱۱، ۱۰	
غلام فرید چاچڑاں، خواجہ	۹۷، ۹۴، ۹۲، ۸۶، ۸۵، ۷۹، ۷۰، ۶۸، ۶۴، ۵۷، ۵۳	
غلام قادر فصیح، منشی	۱۵۴، ۱۵۳، ۱۵۰، ۱۴۹، ۱۴۶، ۱۴۱، ۱۳۷، ۱۳۵، ۱۱۳، ۹۹	
۱۹۸، ۱۹۲، ۱۹۱، ۱۸۷، ۱۸۴	۱۷۷، ۱۷۵، ۱۷۳، ۱۷۲، ۱۷۱، ۱۶۷، ۱۶۱، ۱۵۷، ۱۵۶	
۴۷۷، ۲۶۹، ۲۶۴، ۲۴۱، ۲۱۳، ۲۰۰	۲۲۵، ۲۲۳، ۲۲۲، ۲۱۷، ۱۸۹، ۱۸۵، ۱۸۴، ۱۸۱، ۱۷۸	
غلام محمد کاتب، امرتسری (حضور کاپنندیدہ کاتب)	۲۴۹، ۲۴۵، ۲۳۹، ۲۳۷، ۲۳۶، ۲۳۵، ۲۳۳، ۲۲۶	
۲۶۷، ۲۶۶		
۴۶		غلام محمد، صوفی
۵۱، ۵۰		غلام محی الدین، حافظ
۵۶۷		غلام نبی زبدۃ الحکماء، حکیم



۵۵۱	گرے، پادری	۱۳۰	غلام نبی مولوی (تاجر کتب)
۳۱۹	گل علی شاہ، سید (استاد حضور)	۳۸۴	فاطمہ بیگم (منشی محبوب کی بیٹی)
۶۵، ۶۴، ۶۲، ۶۱، ۵۸، ۵۷، ۵۵، ۵۴، ۵۳	گنگا لشن	۴۶۷، ۶	فتح علی شاہ ڈپٹی کلکٹر، خان بہادر سید
۸۰، ۷۹، ۷۸، ۷۷، ۷۶، ۷۵، ۷۴، ۷۳، ۷۲، ۷۱، ۷۰، ۶۹، ۶۷		۷	فتح محمد سیال، چودھری
۳۷۶	گوپی ناتھ، پنڈت	۴۱۸، ۴۱۶، ۴۱۵، ۳۵۳، ۳۵۲	فتح مسیح، پادری
۳۷۸، ۳۷۷	گوردہن داس	۱۹۱	فخر الدین، بابو
۱۷۷	گوردیال، لالہ	۵۱۵، ۴۳۹، ۱۱۱	فرعون
	ل	۶	فضل بیگ، مرزا
۴۲، ۳۵، ۲۹، ۲۷، ۲۴، ۲۱	لیکھرام پشاوری، پنڈت		فضل الدین، بھیروی، حکیم
۷۸، ۷۱، ۷۰، ۶۱، ۶۰، ۵۸، ۵۶، ۵۴، ۵۱، ۴۸، ۴۵		۵۷۷، ۵۶۱، ۴۹۳، ۴۷۳، ۴۶۸، ۴۶۶، ۱۷۹	
۵۳۰، ۴۹۲، ۴۸۲، ۳۹۵، ۲۶۷، ۱۱۳، ۸۶، ۸۲، ۸۰			فضل الدین، وکیل، مولوی
۵۶۳، ۵۵۰، ۵۳۷، ۵۳۱		۵۷۴، ۵۶۹، ۵۶۸، ۵۶۷، ۵۶۶، ۵۶۱، ۵۵۸	
۳۲۶	لوٹیس، مسٹر (ڈسٹرکٹ جج لودیاند)	۳۹۴	فنڈل، پادری
۵۷۴	لیپل گریفن، سر	۴۸۹	فیثا غورث
	لیمار چنڈ (سپرنٹنڈنٹ پولیس) مسٹر	۵۶۳، ۳۲۷	قطب الدین، میاں
۵۷۴، ۵۶۶، ۵۶۵، ۴۹، ۴۶، ۴۳		۵۱۶	قیصر روم
	م	۱۱	کا کارائیں، قادیان
۳۰۱، ۲۸۷، ۴۲، ۷	مارٹن کلارک پادری، ڈاکٹر		کابللی مل (چولہ بابا نانک کا محافظ خاندان بابا نانک کی نسل)
۵۵۶	مارٹینو، مسٹر	۴۲۵	
۴۸۴، ۱۱۸	مالک، امام	۴۹۳	کرم الہی شملہ، شیخ
۴۲۲	مامون (عباسی خلیفہ)	۲۳۲	کریم بخش لاہوری
۲۶۷	محرم علی چشتی، مولوی	۵۱۶	کسری ایران
۲۱	مرلی دھر ڈرانگ، ماسٹر	۵۳۷، ۴۳۶، ۳۹۲، ۳۹۱، ۲۹۹	کمال الدین، خوبہ
		۳۹۵	کنہیا لال اکھدھاری، منشی

۲۰۲، ۱۹۷	محمد اسماعیل جنڈیالہ، میاں	۳۴۴، ۱۰۶	مریم علیہا السلام
۵۳۸	محمد اسماعیل، چودھری (ای اے سی)	۲۲۹	مشتاق احمد مدرس، مولوی
۹	محمد اسماعیل رنگون حکیم شاعر	۱۴۰	ملا وائل
۴۲۷	محمد اسماعیلؒ دہلوی، سید	۴۸	منظور محمد صاحبزادہ، پیر
۲۴۵، ۷۳	محمد اسماعیلؒ، مولوی	۵۰۲	مورگرت ناہن، سر
۵۷۴، ۵۴۹، ۵۴۸	محمد اکبر تاجر چوب، میاں	۵۱۵، ۴۲۴، ۴۲۲، ۴۱۷، ۳۹۵، ۱۰۶	موسیٰ علیہ السلام
۵۳۴	محمد بخش (محمد حسین کا دوست)	۴۵، ۴۴	مہر علی شیخ
۲۲۷، ۱۴۳، ۱۴۱، ۱۴۰، ۱۳۹، ۱۲	محمد بخش پانڈہ، میاں	۲۶۳	مہر علی شاہ گولڑوی، پیر
۵۶۵، ۴۶	محمد بخش ڈپٹی انسپکٹر بٹالہ	۳۲۶	میاداس، مسٹر (ڈسٹرکٹ، جج)
۵۷۴، ۵۰	محمد بخش، میاں (برادر محمد اکبر تاجر چوب)		محمد صلی اللہ علیہ وسلم
۵۱، ۵۰	محمدی بیگم	۱۱۸، ۱۱۵، ۱۰۳، ۹۸، ۹۴، ۸۷، ۸۴، ۷۲، ۵۳، ۲۴، ۱۷	
۴۹۳	محمد جان، شیخ	۲۲۱، ۲۱۶، ۲۰۹، ۱۷۷، ۱۶۵، ۱۶۱، ۱۵۳، ۱۴۱، ۱۳۰	
۱۱۳	محمد حسن رئیس لدھیانہ، مولوی	۳۱۰، ۳۰۷، ۳۰۵، ۲۸۳، ۲۷۴، ۲۵۹، ۲۴۴، ۲۳۵	
۹۴، ۹۲، ۸۰، ۷۶، ۷۳، ۴۷، ۴۰، ۴۴، ۲۰	محمد حسین بٹالوی	۴۱۵، ۴۰۶، ۳۹۶، ۳۹۴، ۳۲۶، ۳۲۴، ۳۱۹، ۳۱۲	
۲۳۶، ۲۳۴، ۲۲۹، ۱۷۷، ۱۷۳، ۱۶۸، ۱۱۴، ۱۱۲، ۱۰۰، ۹۷		۴۵۹، ۴۵۱، ۴۴۸، ۴۳۶، ۴۳۴، ۴۳۲، ۴۲۰، ۴۱۷	
۳۱۴، ۳۱۰، ۲۸۶، ۲۷۲، ۲۶۶، ۲۵۷، ۲۵۴، ۲۴۴، ۲۳۹		۵۱۵، ۵۱۱، ۵۰۳، ۴۸۶، ۴۷۵، ۴۷۱، ۴۶۹، ۴۶۳	
۴۷۷، ۴۷۲، ۳۸۴، ۳۸۱، ۳۷۰، ۳۶۶، ۳۴۷، ۳۲۰		۲۵۹، ۲۳۲، ۲۲۹	محمد صاحب، مولوی (لدھیانوی)
۵۷۱، ۵۶۳، ۵۶۰، ۵۵۸، ۵۵۷، ۵۳۴، ۵۰۴، ۴۹۶		۳۱۱	محمد ابن احمد کبکی
۵۷۷، ۵۷۶، ۵۷۵، ۵۷۴		۳۹۲	محمد احمد ایڈووکیٹ، نشی
۴	محمد حسین سیٹھ، حضرت		محمد احسنؒ امر وہوی، سید
۴۶۸، ۴۶۷	محمد حسین قریشی، حکیم	۴۹۲، ۴۲۷، ۲۴۷، ۲۳۱، ۱۰۹، ۹۵، ۹	
۲۰۴	محمد حسین مستی	۱۳۲	محمد اسحاق پٹیالہ، مولوی
۲۳۲	محمد حسین (رئیس لدھیانہ)، مولوی	۱۱۳	محمد اسحاق دہلوی، میاں
۳	محمد دین، نواب	۲۲۷	محمد اسماعیل (محمد بخش پانڈہ کے شاگرد)

۳۱۴، ۲۳۳، ۲۲۳، ۱۸۵، ۱۷۷	محمود، حاجی میر	۴۸۰، ۴۷۹	محمد رضا طہرانی نجفی، شیخ (شیعہ عالم)
۳۱۳، ۱۷۸	محمود احمد عرفانی، شیخ	۲۷۱، ۲۶۶، ۲۶۴	محمد سعید شامی، سید
۸۵	محمود سعید، مسٹر	۳۱۷	محمد سلطان، میاں
۵۷۷، ۵۷۶، ۱۷۸، ۸	محمود احمد، مرزا خلیفہ ثانی	۵۳۲	محمد سعید، مسٹر
۵۵۵، ۲۳۴	محکم دین، بابو	۲۳۶، ۲۳۴	محمد شاہ خان بہادر، حاجی
۲۵۹، ۲۳۱، ۱۱۲	محمی الدین لکھو کے والا، میاں	۱۷۹	محمد صادق، ڈاکٹر مفتی
ن۔ و۔ ہ۔ ی	ناصر نواب دہلوی، میر	۴۷۴	محمد طاہر عالم ربانی، حضرت (مؤلف مجمع جارا انوار)
۵۵۰، ۵۴۸، ۴۲۷، ۲۶۶، ۷۱، ۴۸، ۴۷	ناظم حسین، سید (ایڈیٹر رسالہ ناظم البند)	۵۰۲	محمد ناظر حسین، سید
۵۳۶	ناٹک، بابا	۲۲۹	محمد عبداللہ ڈٹوکنی، مفتی
۴۳۷ تا ۴۳۴، ۴۳۱، ۴۲۸، ۴۲۵، ۴۲۱	نبی بخش، میاں (تاجر پشمینہ)	۲۲۹	محمد عبدالحمید
۳۲۷، ۲۲۷، ۲۲۴، ۱۰۹، ۷۳	نجفی شیخ	۵۳۴	محمد علی بوڑھی
۴۸۸، ۴۸۷، ۴۸۵، ۴۸۲، ۴۴	نذیر حسین دہلوی، مولوی سید	۵۴۹، ۵۴۸	محمد علی خان، نواب مالیر کوٹلہ
۳۱۸، ۲۵۹، ۲۳۲، ۱۱۴، ۱۰۰، ۹۳	نصرت جہاں، (ام المؤمنین)	۵۳۸، ۵۳۷، ۵۲۸، ۳۸۳	محمد علی ایم اے، مولوی
۳۶۶، ۴۹	نظام الدین رنگ پوری	۲۳۲، ۱۱۲	محمد علی واعظ (گور انوالد)
۲۴۷	نظام الدین سیال، چودھری	۲۳۲، ۱۱۳	محمد عمر لدھیانوی، مفتی
۷	نمرود	۳	محمد معین الدین احمد، حضرت
۵۱۵، ۵۰۳، ۵۰۱، ۴۳۹	نوح علیہ السلام	۴۳	محمد وزیر خاں، بابو
۵۱۴، ۴۳۹	نور احمد، شیخ (مالک ریاض ہند)	۲۳۲، ۲۳۸، ۱۰۹	محمد یعقوب، مفتی
۳۲۷، ۲۲۵، ۱۷۷	نور الدین بٹالوی، پادری	۲۳۲، ۲۳۰، ۲۳۴، ۲۲۳، ۲۱۷	محمد یوسف ضلعدار، حافظ
۵۵۱	نور الدین، ملک	۴۶۷، ۴۳۸، ۴۳۱، ۲۲۸، ۱۱۱، ۱۰۹، ۱۰۸، ۷۱، ۶	محمد یوسف، سردار (سابق سورن سنگھ)
۵۱		۲۸۶	محمد یوسف شاہ، خواجہ (آزیری مجسٹریٹ انسپکٹر پولیس)
		۵۴۶، ۵۱۶، ۳۸۴	محبوب عالم منشی (ایڈیٹر پیسہ اخبار)

۴۵۲	ہاجرہ علیہا السلام	۹۵،۵۰	نور الدین خلیفۃ المسیح الاول، حکیم مولوی
۴۲۲	ہارون الرشید (عباسی خلیفہ)	۲۶۴، ۲۴۴، ۲۳۱، ۲۲۷، ۲۲۵، ۲۲۳، ۱۷۹، ۱۷۵، ۱۰۹	
۱۵۴، ۱۴۷، ۱۴۱، ۱۴۰، ۱۳۹	ہنری مارٹن کلارک، ڈاکٹر	۳۷۷، ۳۷۵، ۳۵۱، ۲۹۹، ۲۹۳، ۲۸۹، ۲۶۹، ۲۶۷	
۳۳۱، ۱۹۰، ۱۸۷، ۱۸۵، ۱۸۱، ۱۷۷، ۱۷۳، ۱۷۱، ۱۶۵، ۱۵۹		۵۵۹، ۵۵۱، ۵۵۰، ۵۴۹، ۵۴۸، ۵۲۱، ۴۲۷، ۳۸۴	
۵۵۸، ۵۵۵، ۵۵۱، ۵۵۰، ۵۴۱، ۴۴۲، ۴۴۰، ۳۴۴		۴۲	مندالال، لالہ
۵۸۴، ۵۷۵، ۵۷۱، ۵۶۷، ۵۶۵، ۵۶۳، ۵۶۱، ۵۵۹		۱۳۹	واربرٹن، مسٹر (افسر پنجاب پولیس)
۳۰۱	ہندوپرکاش، رائے	۱۹۱	وارث الدین، شیخ
۴۶۹، ۱۰۶	یکٹی علیہ السلام، حضرت	۵۵۵، ۲۰۹	وارث دین، پادری
۴۲۶	یعقوب بیگ، مرزا	۴۱۵	وائٹ برمنگٹ، پادری
۴۲۶	یعقوب بیگ کلانوری، مرزا	۶	والٹر عیسائی
	یعقوب علی عرفانی، حضرت	۴۴۵	وزیر خاں، ڈاکٹر
، ۲۸۵، ۲۳۷، ۲۰۶، ۱۷۸، ۱۷۳، ۱۷۱، ۱۶۷، ۸، ۴، ۱		۱۹	وگٹوریہ ملکہ قیصرہ ہند
۵۶۴، ۵۶۳، ۵۴۵، ۵۴۱، ۴۶۶، ۳۸۴، ۳۷۶، ۳۷۷		۳۰۲	وگٹوریہ گورنر جنرل، لارڈ
۲۹۹	یورنگ مسیح، پادری (پرنسپل کالج)	۴۴۵	ولی اللہ، حافظ (ابوالمنصور)
۳۷۷، ۳۱۴، ۱۹۶، ۱۷۷	یوسف شاہ خواجہ، خان بہادر		ولیم بینٹنک، لارڈ (WILLIAM BENTINCK)
۵۴۰	یوسف علیہ السلام	۳۰۲	

## مقامات

۱۳۶	بنگور	ا-ب-پ-ت-ج-ج-ب-ج
۵۳۶	بوٹرکلاں	۳۹۲ احمدنگر (ربوہ)
۲۹۶	بہار	۵۱۵، ۵۰۴ استنبول (ترکی)
۲۹۷	بھاگل پور	۲۶۵، ۱۲۹ افغانستان
۵۳۷، ۵۳۶، ۴۹۶	بہاولپور	امرتر
۳۳۶	بھوپال	۱۱۷، ۱۱۳، ۱۳۹، ۱۳۵، ۱۱۳، ۱۰۸، ۷۲، ۴۱، ۳۸، ۱۲،
۵۴۹	بھیرہ (شاہ پور)	۲۱۴، ۲۰۳، ۱۸۴، ۱۷۹، ۱۷۷، ۱۷۵، ۱۶۳، ۱۵۷، ۱۵۱
۴۴۳	بیروت	۲۹۱، ۲۸۶، ۲۷۱، ۲۴۵، ۲۳۴، ۲۳۲، ۲۲۸، ۲۲۲، ۲۱۸
۳۰۱	پانی پت	۵۰۱، ۳۴۷، ۳۴۰، ۳۲۹، ۳۰۱، ۳۲۶، ۳۱۴، ۳۱۳
۲۳۲، ۱۸۴	پٹیالہ	۵۶۵، ۵۶۳، ۵۵۸، ۵۵۵، ۵۴۲، ۵۳۵، ۵۱۶
	پنجاب	۹ امر وہہ
۴۳۸، ۳۶۶، ۳۴۷، ۲۹۵، ۲۹۰، ۲۴۲، ۲۳۸، ۲۰، ۱۷		۳۸۳، ۳۰۶، ۱۳۷ امریکہ
۵۷۴، ۴۷۹، ۴۷۰، ۴۴۰		۷۰ انارکلی بازار لاہور
۶۵، ۳۹	پنڈ دادخان	۳۸۴ انگلستان
۴۹۹، ۴۹۸	ترکی	۱۳۷ ایشیا
۷۱، ۵۱	جالندھر	بٹالہ
۱۳۷	جرمن	۳۲۹، ۳۱۹، ۲۹۱، ۲۸۸، ۲۷۱، ۱۸۴، ۱۳۶، ۴۷، ۳۸، ۹
۳۸۱، ۳۷۵، ۲۶۷	جموں	۵۷۱، ۵۶۴، ۵۵۹، ۵۵۶، ۵۵۱، ۵۴۹، ۵۰۱، ۳۵۲
۳۷۵، ۱۸۴	جہلم	۱۲۹ برٹش انڈیا
۱۵۴، ۱۴۷، ۱۴۳، ۱۴۲، ۱۴۰، ۱۳۹	جنڈیالہ	۴۹۲ بغداد
۲۴۷، ۲۲۶، ۲۲۵، ۱۹۷، ۱۵۵		۳۸۴، ۳۰۱، ۲۹۳ بمبئی

۲۸۸	شاہ آباد (انبالہ)	۴۲۳	چین
۳۷۹	شکاگو (CHICAGO)	۵۱۵، ۲۷۰، ۱	حیدرآباد (دکن)
۲۷۱	طرابلس	د-ر-ڈ-ر-س-ش-ط	
	ع-ف-ق-ک-گ	۶	دیوبند
۱۲۹	عرب	۳۱۹، ۲۵۹	دہلی
۲۹۳، ۸۵، ۳۸، ۶	علی گڑھ	۳۲۹	دیپال پور (منگمری)
۴۵۲	فاران (دو بھاگنے والے)		ڈیرہ بابائنا تک (گورداسپور)
۴۱۶، ۴۱۵، ۱۷۷	فتح گڑھ ضلع گورداسپور	۴۳۵، ۴۲۷، ۴۲۶، ۴۲۵	
۱۳۷	فرانس	۱۸۴	ڈیرہ دون
۳۵۸، ۳۴۰، ۳۲۸، ۳۲۶، ۲۶۷، ۷۱، ۲۶۶، ۷۱	فیروز پور	۲۸۶	ڈیہنڈکیل (امرتر)
۴۱، ۳۸، ۳۶، ۳۵، ۲۵، ۲۱، ۱۶، ۱۰، ۹، ۶	قادیان	۵۵۸، ۵۱۵	راولپنڈی
۱۴۰، ۱۰۸، ۹۹، ۷۱، ۶۳، ۵۶، ۵۲، ۵۱، ۴۷، ۴۶، ۴۲		۷۱	رائے ونڈ
۲۳۹، ۱۷۵، ۱۷۲، ۱۷۱، ۱۶۳، ۱۶۱، ۱۵۶، ۱۵۳، ۱۴۶		۷۱، ۱۲	رگھو والہ (تحصیل قصور)
۳۷۱، ۳۵۲، ۳۴۴، ۳۳۷، ۳۳۱، ۲۷۱، ۲۶۷، ۲۶۵		۱۳۷	روس
۴۹۸، ۴۷۳، ۴۶۹، ۴۶۶، ۴۳۷، ۴۲۶، ۴۱۱، ۳۹۰		۵۴۳، ۵۰۰، ۱۲۹	روم
۵۴۹، ۵۴۶، ۵۴۴، ۵۴۱، ۵۳۶، ۵۱۲، ۵۰۶، ۴۹۹		۱۸۴	رہتاس
۵۵۷، ۵۵۰		۹۷، ۳۴	ریاض ہند پرپریس قادیان
۵۱۶، ۵۱۵، ۵۱۴	قنطنیہ	۳۰۳	سارگر ضلع
۴۶۸، ۱۲	قصور (ضلع لاہور)	۳۰۲	سرساواہ
۵۵۷، ۴۹۲	کپورتھلہ	۴۵۲	سعیر
۴۹۸	کراچی	۲۴۴، ۲۴۳، ۱۸۴، ۱۷۸، ۱۳۶، ۸۶، ۲۰	سیالکوٹ
۵۰۴، ۴۲۳، ۴۲۲، ۴۲۱، ۴۲۰، ۴۱۸، ۲۶۷	کشمیر	۵۵۸، ۵۵۷، ۵۰۴، ۳۶۵، ۳۶۴	
۲۴۴	کلکتہ	۴۵۲	سینا
۴۲	کنجروڈتتاں (ضلع گورداسپور)	۲۷۱، ۱۲۹	شام

۶	للیانی	۴۲۴	کنعان
۴۹۶، ۳۴۷، ۳۲۶، ۳۱۴، ۲۷۲، ۲۶۴، ۱۳۷	لودیانہ	۵۵۷، ۶۵	گوبند پورہ (ضلع گورداسپور)
۵۱۵، ۴۹۴، ۳۰۰، ۲۹۶	مدراس	۴۴۸، ۲۳۴، ۱۹۰، ۳۸	گوجرانوالہ
۵۱۶، ۴۲۳، ۱۴۹	مصر		گورداسپور
۴۵۶، ۴۵۴، ۳۱۱	مکہ معظمہ	۱۵۳، ۱۲۶، ۱۰۸، ۹۹، ۹۴، ۶۵، ۴۶، ۴۳، ۴۲، ۲۱، ۱۶	
۵۳۷، ۵۳۶	ملتان	۴۶۹، ۴۴۵، ۴۱۶، ۳۵۴، ۳۴۴، ۲۹۱، ۲۷۱، ۱۸۴، ۱۵۶	
۱۸۴	وزیر آباد	۵۷۳، ۵۶۳، ۵۵۸، ۵۵۶، ۵۴۳	
۷۰	وچھووالی (لاہور)	ل-م-و-ہ-ی	
، ۲۹۴، ۲۸۹، ۲۴۴-۲۴۲، ۲۳۸، ۱۱۳، ۱۷	ہندوستان	، ۱۸۴، ۷۱، ۷۰، ۶۶، ۵۹، ۴۳، ۳۸، ۱۲	لاہور
، ۴۶۱، ۴۴۵، ۴۴۰، ۴۳۸، ۳۶۶، ۳۴۷، ۳۰۴، ۲۹۶		، ۲۹۶، ۲۹۱، ۲۸۷، ۲۶۷، ۲۵۹، ۲۰۳، ۱۷۸، ۱۴۶	
۵۱۶، ۵۱۴، ۵۱۲، ۴۷۹، ۴۷۰		، ۴۷۵، ۴۷۰، ۳۸۱، ۳۷۳، ۳۷۱، ۳۴۹، ۳۲۸، ۳۱۱	
۵۱، ۲۱	ہوشیار پور	، ۵۴۰، ۵۳۵، ۴۸۴، ۵۱۴، ۵۰۱، ۴۹۸، ۴۸۰، ۴۷۹	
۴۵۳، ۳۸۸، ۳۸۳، ۱۳۷	یورپ	۵۵۸، ۵۵۷، ۵۵۱، ۵۴۹	
۵۴۳، ۵۱۶	یونان	۵۶۵، ۵۵۹، ۵۳۸	انارکلی لاہور
		۴۴۴، ۳۰۳	لکھنؤ





حجۃ الاسلام (از حضرت مسیح موعودؑ)	۵۷۴	تاریخ ریسان پنجاب	۳۰۱
۲۸۵، ۱۷۱، ۱۶۸، ۱۶۱، ۱۵۹، ۱۵۶، ۱۵۳، ۱۴۷		تاریخ محمدی (از عماد الدین پادری)	
سج الکرامہ (از نواب صدیق حسن خان صاحب)	۳۴۶	تبلیغ رسالت جلد اول (مرتبہ قاسم علی احمدی)	
حکمتہ الرحمن فی آیات القرآن	۵	ایڈیٹر فاروق قادیان	۲۳۲، ۸۶، ۸۵، ۲۵، ۲۳
حماتہ البشریٰ (از حضرت مسیح موعودؑ)		تبلیغ رسالت جلد دوم	۱۴، ۱۳
۳۱۳، ۳۱۰، ۲۷۰، ۲۶۵		تبلیغ رسالت جلد سوم	۱۱۳، ۹۹، ۲۹
حیات احمد (از یعقوب علی عرفانی)	۵، ۳، ۱	۲۳۳، ۲۳۶، ۲۳۰، ۳۰۹، ۳۱۱، ۳۳۷، ۳۳۹، ۳۳۵، ۳۵۰	
خطبہ احمدیہ (مصنف پنڈت لکھنوی)	۲۲	تبلیغ رسالت جلد پنجم	۴۴۹
الدعا والاسجابہ (از مرید احمد خاں)	۸۳	تبلیغ رسالت جلد ششم	۷۹، ۶۷، ۴۹، ۳۹، ۳۶
دارقطنی (حدیث)	۴۹۰، ۳۹۹، ۳۲۴		۵۳۵، ۴۳۷
رہبر ہند لاهور	۳۸	تخذیر المؤمنین، (مصنف محمد احسن)	۹
ریویو آف ریلیجنسز	۳۸۳	تحفہ بغداد (از حضرت مسیح موعودؑ)	۳۰۴، ۲۸۵، ۲۷۱، ۲۷۰
س ش ض ط ف ق ک		تحفہ قیصریہ	۵۱۹
سنت بچن (از حضرت مسیح موعودؑ)		جامع ترمذی حدیث محمد بن عیسیٰ	۳۹۹، ۲۷۴
۴۳۰، ۴۲۹، ۴۲۳، ۴۲۱، ۴۲۰، ۴۱۹، ۳۶۹		تریاق القلوب (از حضرت مسیح موعودؑ)	۵۷۲، ۵۶۹، ۴۴
ستیا رتھ پرکاش	۴۲۴، ۴۲۱	تفسیر حقائق (مؤلفہ مولوی عبدالحق)	۲۲۹
سچائی کا اظہار (از حضرت مسیح موعودؑ)	۲۸۵	تکذیب براہین احمدیہ رسالہ (پنڈت لکھنوی)	
سراج الدین عیسائی کے چار سوالوں کا جواب		توزین الاقوال (از پادری عماد الدین)	
(از حضرت مسیح موعودؑ)	۲۷۲	۳۱۰، ۳۰۷، ۳۰۶، ۳۰۱	
سراج منیر (از حضرت مسیح موعودؑ)		توضیح مرام (از حضرت مسیح موعودؑ)	۲۹۴، ۲۶۰
۴۹۶، ۴۹۴، ۴۹۳، ۴۹۱، ۴۸۸، ۴۷		ج ج خ در	
سرمہ چشم آریہ (از حضرت مسیح موعودؑ)	۲۹۴، ۲۱	جلسہ احباب (از حضرت مسیح موعودؑ)	۵۲۳
سلسلہ احمدیہ (از مرزا بشیر احمد)	۵۴۳	جنگ مقدس	۱۷۹، ۱۷۳، ۱۶۹، ۱۶۶، ۱۳۵، ۱۱۳، ۷
سرخلافہ (از حضرت مسیح موعودؑ)	۳۲۶، ۳۲۳، ۳۲۰، ۳۱۹		۵۵۰، ۲۸۵، ۲۱۴، ۲۱۳

۴۹۱، ۵۳	مجموعہ اشتہارات جلد دوم	۶۵	سنگھ سبھا
۴۴۲	مختصر دکن مدراس	۳۳۹	سول اینڈ ملٹری گزٹ لاہور
۲۷۸، ۲۷۴	صحیح مسلم (مسلم بن حجاج)	۵۱، ۵۰	سیرۃ المہدی اول (مصنف مرزا بشیر احمد)
۴۲۰	مسیح ہندوستان میں	۷۱	سیرت مسیح موعود (مصنف یعقوب علی عرفانی)
۱۶۱، ۱۵۳، ۲۷	مکتوبات احمدیہ جلد اول	۳۰۳	شمس الاخبار لکھنؤ
۲۶۹، ۲۵	مکتوبات احمدیہ جلد دوم		شہادۃ القرآن (از حضرت مسیح موعود)
۲۶۶، ۲۶۵	مکتوبات احمدیہ جلد پنجم	۲۹۴، ۲۸۵، ۲۸۴، ۲۷۹، ۲۷۶، ۲۷۲	ضیاء الحق (از حضرت مسیح موعود)
۴۶۴	منادی اخبار (خواجہ حسن نظامی)		
۱۴۹، ۱۳۶	منشور محمدی بنگلور	۳۹۰، ۳۶۸، ۳۵۹، ۳۵۷، ۳۵۵	
۳۹۲، ۳۹۰، ۳۸۶	من الرحمن (از حضرت مسیح موعود)	۴۲۱	طبرانی
۵۳۷، ۵۳۶	ناظم الہند لاہور	۳۵۲، ۲۶۰، ۱۱۸	فتح اسلام (از حضرت مسیح موعود)
۵۳۷	نزول المسیح (از حضرت مسیح موعود)	۴۷۴	فتح رحمانی (غلام دینگیر قصوری)
۳۹۹	سنن نسائی (احمد بن شعیب)	۳۹۲	الفرقان رسالہ (مولانا ابوالعطاء)
۳۰۶	نصیحة المسلمین (پادری عماد الدین)	۲۲۷	فصل الخطاب (مولوی نور الدین)
۲۸۶	نور (ایڈیٹورن سنگھ)	۸۹، ۸۷، ۱۴	قرآن کریم
۳۵۵، ۳۴۳، ۱۵۱، ۱۴۹	نور افشاں	۴۲۴	قربادین (مصنف حنین بن اسحاق عیسائی)
	نور الحق (از حضرت مسیح موعود)		کتاب البریہ (از حضرت مسیح موعود)
۳۲۶، ۳۲۳، ۳۲۲، ۳۲۱، ۳۱۵، ۳۰۹، ۳۰۷		۵۸۶، ۵۸۵، ۵۷۷	
۴۱۸، ۴۱۶، ۴۱۵، ۴۱۱	نور القرآن (از حضرت مسیح موعود)	۲۶۳، ۸۴	کرامات الصادقین (از حضرت مسیح موعود)
۵۱۴	نیو آصفی مدراس	۳۲۶، ۳۲۳، ۳۲۱، ۲۸۵، ۲۷۱، ۲۶۵، ۲۶۴	
۵۴۲	وکیل (اخبار)		من وہ
۶۶، ۵۹	ہمدرد ہند لاہور	۴۷۴	مجمع بحار الانوار (حضرت محمد طاہر)
۳۰۱	ہدایت المسلمین (پادری عماد الدین)	۹۹، ۹۲، ۳۴، ۲۹	مجموعہ اشتہارات جلد اول
		۳۱۱، ۲۳۶، ۲۳۵، ۲۳۳، ۱۱۳، ۱۰۸، ۱۰۳	